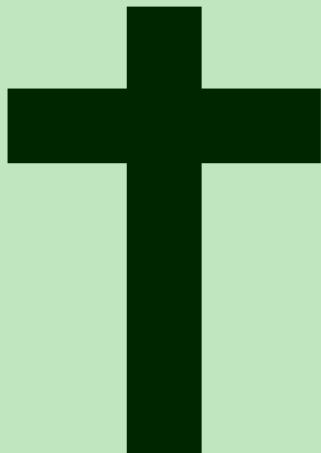


Itlajtol Totajtsi Dios



New Testament in Nahuatl, Southeastern Puebla

(MX:npl:Nahuatl, Southeastern Puebla)

Itlajtol Totajtsi Dios

New Testament in Nahuatl, Southeastern Puebla

(MX:npl:Nahuatl, Southeastern Puebla)

copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Nahuatl, Southeastern Puebla

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Nahuatl, Southeastern Puebla

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 29 Jan 2022

4d269f11-cca1-521d-b89a-6683fffdc9c2

Contents

San Mateo	1
San Marcos	43
San Lucas	70
San Juan	114
Hechos	145
Romanos	184
1 Corintios	200
2 Corintios	215
Gálatas	225
Efesios	231
Filipenses	237
Colosenses	241
1 Tesalonicenses	245
2 Tesalonicenses	249
1 Timoteo	251
2 Timoteo	256
Tito	259
Filemón	261
Hebreos	262
Santiago	274
1 San Pedro	278
2 Pedro	283
1 Juan	286
2 Juan	290
3 Juan	291
Judas	292
Apocalipsis	294

N Kualitlájtoli non Okikuilo San Mateo

*Yejwah ninteh intokah iwejkatatawah n Cristo Jesús
(Lc. 3:23-38)*

- ¹ Ninteh iwejkatatawah n Cristo Jesús, non walewatok itech David iwa noijki walewatok itech Abraham.
- ² Abraham ita n Isaac.
Isaac ita n Jacob,
iwa Jacob ita n Judá iwan oksikimeh ikniwah.
- ³ Iipilwah n Judá non okímpixki iwan Tamar, omonotsayah Fares iwa Zara.
Fares ita n Esrom,
iwa n Esrom ita n Aram.
- ⁴ Aram ita n Aminadab.
Aminadab ita n Naasón.
Naasón ita n Salmón.
- ⁵ Salmón iwa n Rahab okipixkeh inkone non itoka Booz.
Booz iwa n Rut okipixkeh inkone non itoka Obed.
Obed ita n Isaí.
- ⁶ Isaí ita n rey David.
N rey David ita n Salomón. Imamá n Salomón okatka isiwa n Urías.
- ⁷ Salomón ita n Roboam.
Roboam ita n Abías,
iwa Abías ita n Asá.
- ⁸ Asá ita n Josafat.
Josafat ita n Joram,
iwa Joram ita n Uzias.
- ⁹ Uzias ita n Jotám.
Jotám ita n Acaz,
iwa Acaz ita n Ezequías.
- ¹⁰ Ezequías ita n Manasés.
Manasés ita n Amón,
iwa Amón ita n Josías.
- ¹¹ Josías ita n Jeconías. Jeconías iwan ikniwah otlakatkeh itech tonatijmeh ikuak n israelitas okinwikatokah kan tlali de Babilonia.
- ¹² Satepa de okinwikakeh Babilonia,
Jeconías ita n Salatiel,
iwa Salatiel ita n Zorobabel.
- ¹³ Zorobabel ita n Abiud.
Abiud okatka ita n Eliaquim,
iwa Eliaquim ita n Azor.
- ¹⁴ Azor ita n Sadoc.
Sadoc ita n Aquim,
iwa Aquim ita Eliud.
- ¹⁵ Eliud ita n Eleazar.
Eleazar ita n Matán,
iwa Matán ita n Jacob.
- ¹⁶ Jacob ita n José.
José omonamikti iwan María.
María okatka imamá n Jesús non tejwah tikixmatih kemi Cristo.
- ¹⁷ Opanokeh májtlaktli iwa n nawi (14) iwejkaixwiwah n Abraham asta otlakatiko David. Iwa satepa májtlaktli iwa n nawi (14) iwejkaixwiwah ikuak ok onemia n David asta ikuak okinwikakeh kan tlali de Babilonia. Iwa satepa ok májtlaktli iwa n nawi (14) iwejkaixwiwah ikuak okinwikakeh n Israelitas kan tlali de Babilonia asta ikuak otlakatiko n Cristo.

*Otlákatki Cristo Jesús
(Lc. 2:1-7)*

- ¹⁸ Ijki otlamochi ikuak otlákatki n Cristo Jesús. María, imamá Jesús, yokichixtoka tonati para monamiktis iwan José. Pero ikuak ayamó omonamikiyah, María yokatka kókoxki

ika konetl ika iweletilis n Espíritu Santo. ¹⁹ José ya monamiktiskia iwan María, * iwa kemi kuali tlakatl, ye amo okinek kipijpinatis n María, yika okimoli kikajkawas san ichtaka. ²⁰ Ye okimoliaya ijkó kichiwas, pero se iángel n Totajtsi Dios okimonextili ijkuak otejtemiktoka iwa okili:

—José, iwejkaixwi n David, amo ximawi tikselsis n María kemi mosiwa. N konetl non kichixtok wits ika iweletilis Espíritu Santo. ²¹ María kipias se konetl, iwa te tktlalilis itoka JESÚS. Ye kinmakixtis itlakaikniyah de intlajtlakolwah.

²² Noch ni opanok para mamochiwa tlan okijo Totajtsi Dios ijkuak okijuilo n tiotlajto: ²³ Se íchpochthi kipias ijtk se konetl, iwa kitlakatilis, iwa kitlalilis itoka Emanuel.

Emanuel kijtosneki: Dios kajki towah.

²⁴ Ijkuak José oijasak, okichi tlan okinawati iángel Totajtsi Dios, iwa okiseli n María kemi isiwa. ²⁵ Yejwah mach okochiah sansikah, asta ijkuak yotlákatki n konetl.

Iwa José okitlalili itoka Jesús.

2

Sikimeh ixtlamatkeh owalajkeh okitlajpalokoh n Cristo

¹ Jesús otlákatki itech altepetl de Belén non kajki kan tlali de Judea. Itech nonteh tonatijmeh Herodes * ye n rey. Ijkuakó owalajkeh kan ik kisa tonati sikimeh ixtlamatkeh. Yejwah okalakikoh Jerusalén, ² iwa otlajtlankeh:

—¿Kanin kajki inrey n judío jteh non yotlakatiko? Kan ik kisa tonati otiktakeh isitlal, yika otowalajkeh otikweyijkachiwakoh.

³ Ijkuak n rey Herodes okikak nochni ni, omomojti, iwa nochteh n tlakah de Jerusalén noiwa omomojtjkeh. ⁴ Ijkuakó n rey Herodes okinmooololo nochteh n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa non kitemachtiah n tlanawátili, iwa okintlajtlani kani tlakatis n Cristo.

⁵ Iwa yejwah okilíjkeh:

—Tlakatis itech altepetl de Belén, non kajki kan tlali de Judea, ijkó okijuilo n profeta:

⁶ Te Belén non tika itech tlali de Judá, te maya titsitsikitsi, te okachi tiweyijkatitos.

Motech kisas se weyi tlanawati,

non kinyakanas nopolwah, n tlakah de Israel. Mi. 5:2

⁷ Ijkuakó Herodes san ichtaka okinnotski n ixtlamatkeh, iwa okinyektlajtlani tlan tonati oneski non sitlali. ⁸ Otlanki okintítlanki mawiah Belén, iwa okinmili:

—Xiwiah ompa, iwa xiyecktlajtlanakah kanin kajki non konetl, iwa ijkuak nonkajsiskeh, sanima technawatikih ne noiwa nias nikweyijkachiwati.

⁹ Ijkuak n ixtlamatkeh okikakeh tlan okinnawati n Herodes, oonewakeh Belén. Iwa n sitlali non okitakeh kan ik kisa tonati, otlayakantia iwa omoketsato kan kajki n konetl.

¹⁰ Ijkuak n ixtlamatkeh okitakeh n sitlali, satlawel oyolpakeh. ¹¹ Iwa ijkuak okalakeh itech kali, okitakeh n konetl iwan imamá María. Omotolojkeh inawak iwa okiweyijkachijkeh n konetl. Satepa okintlapojkeh inkaxajtsitsiwha iwa okitliokolijkeh oro, kópali iwa ajwiálistli non itoka mirra. ¹² Satepa, Dios okinnawatih ijkuak otejtemiktakah, iwa okinmili ayakmó mamokopakah kan Herodes, iwa n ixtlamatkeh omokopkeh incha itech ok se ojtlí.

José, María iwa n konetl Jesús, choloah para Egipto

¹³ Ijkuak n ixtlamatkeh yomokopkeh incha, se iángel Toteko Dios okimonextili n José ijkuak otejtemiktoka, iwa okili:

—José, ximewa, xikonana n konetl iwa imamá, iwa xicholo kan tlali de Egipto. Ompa ximokawakah asta ijkuak ne nimitsnawatis xiwalmokopakah. Herodes kitemojtinemis n konetl para kimiktis.

¹⁴ San nima non yúali, José omejtewak, okónanki n konetl iwa imamá, iwa okinwík Egipto.

¹⁵ Iwa ompa omokajkeh asta ijkuak Herodes omikki. Ijkó otlamochi kemi okijo n Toteko ijkuak okijuilo n profeta, iwa okijo: “De Egipto oníknotski Nokone.” Os. 11:1

Herodes otlanawati makinmiktakah n kokoneh

¹⁶ Ijkuak Herodes okitak okikajkayajkeh n ixtlamatkeh, satlawel okuálanki, iwa otlanawati makinmiktakah nochteh n kokoneh non sikan otlatkeh iwa asta non ya kipiah ome xiwitl, nochteh non ochantitokah Belén iwa non ik ompa ochanchiwayah. Herodes

* ^{1:19} Ijkuak n judío jteh kisentlahia monamiktiskeh mokawah kemi yomonamiktjkeh. Yika, tla ayakmó monamiktiah kipiah mokajkawaskeh ika se amatl, maya ayamó monamiktiyah, porke nin compromiso weyi kijtosneki para n judío jteh. Xikamapoa Mateo 19:3-9. * ^{2:1} Non okachi wejweyijtjeh tlanawatijkeh itech nin tlali kintokayotiah ‘Herodes’, non kijtosneki ‘se weyi tlanawati’.

ijkó okiyeyekoliaya ika tlan okilijkeh n ixtlamatkeh. ¹⁷ Ijkó otlamochi kemi okijuilo n profeta Jeremías:

¹⁸ Nochteh non ochantitoka Ramá okikakeh ikuak chikawak ochokayah iwa omoyolkooayah.

Raquel okojtsajtsitokah,
iwa amo okinekia moyolsewis,
ken okinmiktilijkeh ipilwah.

Jr. 31:15

José mokopa Nazaret

¹⁹ Ijkuak Herodes yomkki, se iángel Toteko okimonextili n José ikuak otejtemiktoka ompa Egipto iwa okili:

²⁰ —Ximewa, xikwiqa n konetl iwa imamá, iwa ximokopa kan tlali de Israel, porke yomikeh non okinekiah kimiktiskeh n konetl.

²¹ Ijkuakó José omejki, okiwík n konetl iwa imamá para Israel. ²² Ijkuak José okima Arquelao otlanawatijtoka Judea ipatka ita n Herodes, omaujki yas ompa. Iwa oyá Galilea kemi okinawatijkeh ikuak otejtemik. ²³ Ijkuak ompa okalakitoh, omochantitoh Nazaret. Ijkó omochi tlan okijuilojkeh n profetas, Jesús kitokayotiskeh Nazareno.

3

*Juan Bautista tlamachtia kan tlaltejtéyinki
(Mr 1:1-8; Lc. 3:1-9, 15-17; Jn. 1:19-28)*

¹ Itech nekateh tonatijmeh, Juan Bautista owala kan tlaltejtéyinki de Judea, otetlapowiko itlajtol Dios, ² iwa okimiliaya n tlakah:

—Ximoyolpatla inawak Dios, ya walajsi n tonati ikuak Dios pewas tlanawatis.

³ Isaías okitene Juan iwa ojijo:

Se tlájoli tsajtsi kan tlaltejtéyinki:

“Xikmajmanilikah se ojiti n Toteko,

Xiklapokah se ojiti milaktik.”

Is. 40:3

⁴ Itlakéh n Juan ochijchitoka ika itsojmio n kameyo, iwa omotlajkoipiaya ika se kuítaxtli. Okinkuaaya chapulimeh iwa nékuitli non onka itech tepetl.* ⁵ Miakéh okonkakiah n Juan. Iwa amo oyaya san de Judea, noíwa non ochajchantitokah inakastla n río Jordán. ⁶ Iwa ikuak okinmokutiayah intlajtlakolwah, Juan okinkuaatekiaya ijtit río Jordán.

⁷ Ijkuak Juan okitak miakéh fariseos[†] iwa saduseos[‡] ovalayah inawak makinkuaateki, ye okinmili:

—¡Nomejwah kemi nonkoameh! ¡Akin onomechili noncholoskeh de n temohti tlaijywólistli non wits nomopah! ⁸ Xikchiwakah tlan kuali ijkó motas milák yononmoyolkopkeh.

⁹ Iwa amo xikyejyekolikah weletis nonkijtoskeh: “Tejwah titepilwah de Abraham.” De milajka nomechiliia asta ninteh temeh, Dios weletis kinkopas ipilwah n Abraham. ¹⁰ N acha ya tlatacitok iwa sa mochixtok para nomechnelwayotsontekis. Porke nomejwah amo kuali tlakilo nonkitemakah, yika nomechtsontekiskeh iwa nomechtlamotaskeh ijtit tletl.

¹¹ Milák, ne nomechkuuatekia ika atl porke yononmoyolkopkeh, pero walmukas ok se Akin okachi weletini ke ne, iwa no amo ni tlawel kuali para nikkaktojtomas. Ye nomechkuuatekis ika Espíritu Santo iwa ika tletl. ¹² Akin wits satepa, kinhexelos n kualteh iwa non amo kualteh. N kualteh kinmakixtis, pero non amo kualteh kinkajkawas ijtit tletl non amayik sewis.

Juan Bautista kikuuatekia n Jesús

(Mr. 1:9-11; Lc. 3:21-22)

¹³ Se tonati Jesús okiski de Galilea iwa okalakito kan río Jordán, para makikuuateki n Juan. ¹⁴ Pero Juan amo okinekia kikuuatekis n Jesús, iwa okili:

—¿Tikneki ne manimitskuuateki? ¡Amó, yej tejwatsi techkuuateki!

¹⁵ Pero Jesús okinankili:

—Axa ijkó xikchiwa, moneki tiktlakitaskeh tlan Dios otlanawati.

Ijkuakó Juan okili kualiká, ¹⁶ iwa okikuuateki. Ijkuak Jesús okiski de ijtit atl, okitak owlalmotlapo n ilwikak iwa Iespíritu n Dios owlaltemok ipan Jesús kemi se palomatsi. ¹⁷ Iwa itech ilwikak omokak se tlájoli non okijoaya:

—Ye nin Nokone non saikpanoa niktlasojtlá, iwa satlawel nechyolpaktia.

* **3:4** Se nasareo amo oweletia okikuaya san de nochí nion okoniyá vino. Xikamapoa Nm. 6:1-5, Jue. 13:4,7-14. Juan nasareo iwa Jesús nazareno. Xikamapoa Mt. 11:18,19. † **3:7** Fariseos: se partido de akiméh okitlakitayah iwa satlawel okimantiyah itlanawatil Moisés iwa nochí tlan yejwah okajxitilíkah. Iwa okintoktiyah n oksikiméh makitlakitakah tlan yejwah otlamachtiyah. ‡ **3:7** Saduseos: se partido non amo okineltokayah ke non yomikkeh oksepa moyolitiskeh.

4

*Namokualitlakatl okinekia matlajtlakolchiwa n Jesú
(Mr. 1:12-13; Lc. 4:1-13)*

¹ Satepa, n Espíritu okiwík n Jesú kan amaka chanti para n amokualitlakatl kitoktis matlajtlakolchiwa.

² Jesú amo otlakua ome pójali tonati iwa ome pójali yúali, ompa kan amaka chanti, iwa satepa ovalxitlatlak. ³ Ijkuakó n amokualitlakatl tekajkaya omíkuani inawak Jesú iwa okili:

—Tla milák Te Ikone Dios, xikinnawati ninteh temeh mamokopakah paj.

⁴ Pero Jesú okinankili:

—Itlajkuilol Dios kijtoa: “N tlakatl amo san ika paj yolitok, yej noiya ika nochí tlájtoli non Dios kijtoa.”

⁵ Satepa n amokualitlakatl okiwík n Jesú kan Jerusalén, okitlejkolti ikpak n Weyi Tiopa iwa okili:

—Tla milák Te Ikone Dios, ximotlamotla, porke itlajkuilol Dios kijtoa:

Dios kinnawatis iangelwah mamitsmatsakuilikah,

para amo tikmomakati ika itlá tetl.

Sal. 91:11

⁷ Jesú okili:

—Itlajkuilol Dios noiya kijtoa: “Amo xikyejyeko Moteko Dios.”

Dt. 6:16

⁸ Sa iksemin amokualitlakatl okiwík n Jesú ipan se tepetl non okachi wejkapa, iwa ompa okimititi nochteh n tlalmeh kan tlanawatiah n tlaltikpaktlakah ika nochí inweyilis, ⁹ iwa okili:

—Nochi ni nimitsmakas, tla techweyijkachiwas iwa timotlankuaketsas nonawak.

¹⁰ Ijkuakó Jesú okili:

—¡Xio, satanás!, porke itlajkuilol Dios kijtoa: “Xikweyijkachiwa Moteko Dios, iwa sanwel Ye tiktekichiwilis.”

¹¹ Ijkuakó n amokualitlakatl okikakajte n Jesú, iwa sikimeh ángelteh omíkuani jkeh okitekichiwilikoh.

Jesú pewa kitemachtia n kualitlájtoli kan tlali de Galilea

(Mr. 1:14-15; Lc. 4:14-15)

¹² Ijkuak Jesú okima n Juan Bautista otsaktoka, oyá kan tlali de Galilea. ¹³ Okiski de Nazaret, iwa oyá ochanchiwato kan se altepetl non itoka Capernaúm, non kajki itempa n weyi atl de Galilea, itech tlalmeh de Zabulón iwa de Neftalí. ¹⁴ Ijkó otlamochi tlan Dios okijo ijkuak okijkuilo n tiotlajto Isaías:

¹⁵ Tlalmeh de Zabulón iwa Neftalí,
ojtli non panotok inakastla n atl,
ik nepa lado de n río Jordán,
tlali de Galilea kan chanchiwah non amo judíojteh.

¹⁶ N tlakah non ochanchiwayah kan tlatleyua,
okitakeh se weyi tláwili.

Akiméh omokajkeh iwa okinmokemih itlasekawilo n mikilistli,
axa se tláwili okinmonextili.

Is. 9:1-2

¹⁷ Ijkuakó, Jesú opé tlamachtia, iwa okimiliaya:

—Ximoyolpatlakah, porke ya walajsi n tonati ijkuak Dios pewas tlanawatis.

Jesú kinnotsa nawi michmajkeh

(Mr. 1:16-20; Lc. 5:1-11)

¹⁸ Se tonati Jesú onejnentiaya itempa n atl de Galilea, iwa okinmitak ome iknimeh, Simón akin okinotsayah Pedro iwa ikni Andrés. Yejwah omichmajtokah porke yejwah michmajkeh, ¹⁹ iwa Jesú okinmili:

—Xiwickih nowa, iwa ya nonkinnichmaskeh tlakah.

²⁰ Yejwah sa nima okinkajtejkeh inmichayawah iwa oyajkeh iwan Jesú.

²¹ Jesú ok onejnentiaya itempa n atl, iwa okachi tlayakapa okinmitak ok ome iknimeh, Jacobo iwa Juan, itelpochwah n Zebedeo. Yejwah okintlajtlamanilijtokah inmichayawah ijílik se barka iwan inta. Jesú okinnotski, ²² iwa yejwah sa nima okikakajtejkeh inbarka iwa inta, iwa oyajkeh iwan Jesú.

Jesú kinnotsa miakeh tlakah

(Lc. 6:17-19)

²³ Jesú onemia itech nochteh n altepemeh de Galilea, otlamachtijiaya itech sinagogas iwa okinmatiltiaya n kualitlájtoli de Dios iwa okimiliaya kenomi moneki timoyekuikaskeh. Iwa okimpajtiaya n tlakah de nochí kokólistli iwa de nochí tlan okinkokoaya. ²⁴ Itech

nochi tlali de Siria, omoma tlan Jesúś okichiwaya, okwalinwikilijkeh nochteh akimeh otlaijyowiayah ika miak kokólistli:

non satlawel okinkokoaya inkuerpo,
akimeh okimpiayah espíritus amokualteh,
akimeh omimikiah
iwa akimeh amo oweletiah onejnemiah.

Jesúś nochteh okimpajtiaya.²⁵ Opé yawah iwan Jesúś miakeh tlakah de Galilea, Decápolis, Jerusalén, Judea iwa akimeh ochanchiwayah ik nepa lado de rio Jordán.

5

Jesús tlamachtia ipan tepetl (Lc. 6:20-23)

¹ Ijkuak Jesúś okinmitak omooololojkeh miakeh tlakah, otlejkok ipan tepetl iwa ompa omotlali. Ijkuakó itlamachtijkawah omíkuanikeh inawak. ² Ye opé kinmachitia:

³ —Mapakikah non yolyámankeh, porke yejwah kinmaxkatiliskeh kan Dios tlanawatijtos.

⁴ 'Mapakikah akimeh tlaijyowiah, porke Dios kinyolsewius.

⁵ 'Mapakikah non moikneliah, porke Dios kinmaxkatilis n tlaltípkaktli.

⁶ 'Mapakikah akimeh kinekih ika nochí inyolo nochí mamochiwa ika milajkachiwiálistli, porke Dios kinmakas tlan kitlajtlaniih.

⁷ 'Mapakikah non teiknomatih, porke Dios noiwa kimiknomatis.

⁸ 'Mapakikah non yolchipawakeh, porke yejwah kitaskeh Totajtsi Dios.

⁹ 'Mapakikah non teyolsewius, porke yejwah kinnotsaskeh impilwah Dios.

¹⁰ 'Mapakikah akimeh kintotojtokah por kechiwaya tlan Dios kineki, porke inmaxka n ilwikak kan Dios tlanawatia.

¹¹ 'Mapakikah ijkuak fiero kintenewah, kintotojtokaskeh iwa kinwikaltskeh por necht-lakitah. ¹² Ijkuakó xipakikah porke nonkiseliskeh se weyi tlatliokólili kan ilwikak. Ijkó noiwa okintlajyowiltíjkeh n profetas non yonenkeh ijkuak nomejwah ayamó ononkatkah.

N istatl iwa n tláwili

(Mr. 9:50; Lc. 14:34-35)

¹³ 'Nomejwah yononmochijkeh istatl itech nin tlaltípkaktli. Pero tla n istatl ayakmó tlapuya, ¿tlan ika tlapuyeyas? Mach ok kuali, sa kitepewah kala iwa nochteh kitlajtlakssah.

¹⁴ 'Nomejwah non tláwilteh itech nin tlaltípkaktli. Amo weletis motlaatis se altepetl non kajki ipan se tepeti. ¹⁵ Amaka kimilintia se kandil iwa kitlalitis itlampa se kajo, yej titalia tlakpaka para makintlawili nochteh non kateh ijtitk kali. ¹⁶ Ijkó noiwa, nomejwah xikintlawilikah n tlakah para makitakah nomejwah nonkichiwaya tlan kuali, ijkó n tlakah kitaskeh tlan kuali nonkichiwaya. Ijkó yejwah kiweiyijkachiwaskeh Nomotajtsi Dios non kajki ilwikak.

Jesús kitemachtia itlanawatil Moisés

¹⁷ Amo xikmolikah oniwala onikpojpoloko n tlanawatílistli noso intlajkuilol n profetas. Amo oniwala onikimpojpoloko, yej oniwala para mamochiwa tlan kijtoa. ¹⁸ De milajka nomechilia, n ilwikak iwan tlaltípkaktli pojpoliwiiskeh, pero nochí tlan ijkullitok, maya tlan okachi tsjitsikitsi, saman mochiwas. ¹⁹ Yika, akin amo kintlakita seme de ninteh tlanawátileh, maya amo okachi ipati, iwa ijkó kitemachtia, non tlakatil kitaskeh kemi se non amo okachi ipati kan Dios tlanawatia. Pero tla aka kintlakitas nochteh n tlanawátileh iwa kinmachtis oksikiméh makintlakitakah, yetos weyi kan Dios tlanawatia. ²⁰ Ne nomechilia, tla amo nonkichiwaya tlan Dios kineki, amo nonkalakiskeh ilwikak kan Dios tlanawatia. Moneki nonkiyekchiwaskeh nochí ni, iwa amo tlan okitemachtijkeh n fariseos iwa non kitemachtiah intlanawatil.

Jesús tlamachtia ijkuak se kualani

(Lc. 12:57-59)

²¹ Xikilnamikikah yowejka Moisés okimilijkah nomotatawah: "Amo xitemikti, porke akin temiktis trato kitlajtlakolmakaskeh." ²² Ne nomechilia: Nochi akin kikuvalankaita se ikni, moneki makitlajtlakoltikah. Iwa akin kilia ikni amo kipia ikuatetex, kitlajtlakolmakaskeh kan Sanedrín.* Noiwa akin kinotsa ikni tikuatlapolojtok, yas mikta ijtitk tletl.

²³ Noiwa, tla ya tio tiktemakati motlamanal itech artal iwa tikilnamiki amo timowius iwan mokni,²⁴ ompa xikkawa motlamanal iyakapa n artal iwa achto xio ximotlapojpolwiti iwa mokni. Ijkuakó ya weletis tiwalmokopas kan artal iwa tityektemakas motlamanal.

* ^{5:22} Sanedrín: nin grupo kemi de 50 tlayakankeh okimajmanayah n tetajmeh non tlaixkomakah ijkuak kinteiliah akimeh amo okitlakitayah itlanawatil Moisés.

²⁵ Tla aka mitsteilia iwa kijtoa itla tikwikilia, ximoyekkawa íwa, para amo mamitstemakti imak tekiwa, tlamó n tekiwa tlanawatis mamitsakuakah. ²⁶ De milajka nimitsilia, amo tikisas de ompa asta ikuak yotiktlaxtla nochí tlan mitstlajtlanilia.

Amo matimomekatikah

²⁷ 'Nomejwah yononkikakeh tlan achto omijo: "Amo xikinpatla siwameh." *Éx. 20:14; Dt. 5:18* ²⁸ Ne nomechilia, nochí tlakatl non kelewia se siwatl non amo iaxka, kijtosneki yokimomekati itech iyolo.

²⁹ 'Noiwa, tla moixtololo non kajki moyekma mitstoktia xitlajtlakolchiwa, wejka xiktlamotla. Okachi kuali xikpolo itla de mokuerpo, iwa amo nochí mokuerpo makontlamotlah miktla. ³⁰ Iwa tla momayekma mitstoktia xitlajtlakolchiwa, xikmoteke iwa wejka xikontlamotla. Okachi kuali xikpolo itla de mokuerpo, iwa amo nochí mokuerpo makontlamotlah miktla.

Amo matimosiwakajkawakah

(Mt. 19:9; Mr. 10:11-12; Lc. 16:18)

³¹ 'Moisés okikuilo: "Akin mosiwakajkawa, moneki makimaka isiwa se amatl non makichijto kikajkawa isiwa." ³² Ne nomechilia: tla se tlakatl kikajkawa isiwa, maya isiwa amo kema omomekati, non tlakatl kitopejtok isiwa mamomekati Jinemi. Iwa akin monamiktia iwa non siwatl, san kimomekati jtok.

Matikchiwakah tlan tiksentralliah

³³ 'Nomejwah yononkikakeh yowejka Dios okinmili nomotatawah: "Tla itla yotiksentlalili Dios, moneki tikchiwas." ³⁴ Axa Ne nomechilia, amitla xiksentrallakah: nion por ilwikak, porke Dios ompa yayantitok. ³⁵ Nion xiksentrallakah por nin tlaltípkaktli, porke ompa kan Dios kinsewjtok ikxiwah. Nion xiksentrallakah por Jerusalén, porke non altepetl iaxka n Weyi Rey. ³⁶ Nion amo ximotlajtolsentlali por motsonteko, porke amo tiveletis tiktilewiltis nion tikistayaltis nion se motsonkal. ³⁷ Tla itla nonkichiwaskeh san xikijtokah tla "ejé", "ejé", noso tla "amó", "amó", porke nochí tlan amo milák nonkajxitiliskeh, walewatok itech amokualitlakatl.

Amo matikmokopilikah ikuak techtoktiah tlan amo kuali

(Lc. 6:29-30)

³⁸ 'Nomejwah yononkikakeh kan Moisés okikuilo: "Tla aka mitskopinilia moixtololo, makikopinilikah ye noiwa. Tla aka tetlantepewa, makitlantepewakah ye noiwa." *Ex. 21:23-25; Lv. 24:20* ³⁹ Pero axa Ne nomechilia: Amo xikmokopilikah ikuak itla amo kuali nomechtoktiah. Yej, tla aka mitsixtlatsinia xikkawili mamitsixtlatsini iojkatia moixko. ⁴⁰ Tla aka mitsteilia para mitskixtilis motlake, xikkawili noiwa mamitskixtili mokoto. ⁴¹ Iwa tla aka mitstoktia xikwikili itlamamal se kilómetro, te xikwikili ome kilómetro. ⁴² Akin mitstlajtlanilis itla, xikmaka. Iwa akin mitstlanewilis itla, xiktlaneti.

Matikintlasojtlakah non techkokoliah

(Lc. 6:27-28, 32-36)

⁴³ 'Noiwa yononkikakeh tlan yomijo: "Xiktlasojtla non mitstlasojtla, iwa xikkokoli non mitskokolida." ⁴⁴ Pero Ne nomechilia: Xikintlasojtlakah akimeh nomechkokoliah, iwa xiktlajtlanilikah Dios makintiochiwa akimeh nomechtotojtokah. ⁴⁵ Ijkó nomejwah nonyetoskeh ipilwah n Totajtsi Dios non kajki ilwikak. Ye kichiwa makisa n tonati impa non kichiwhá tlan kuali iwa kichiwhá tlan amo kuali. Iwa kualtitlani n kiawitl impa n kualteh tlakah iwa n tlakah non amo kualteh. ⁴⁶ Porke tla nomejwah nonkintlasojtlah san-wel akimeh nomechtasojtlah, ztlan tlaxtláwili nonkiseliskeh ika noni? N tominoololojkeh noijkó kichiwhá. ⁴⁷ Iwa tla san nonkintlapalooah nomokniwhá, amo nonkichiwhá tlan oksikimeh kichiwhá? Non amo kixmatih Dios, noijkó kichiwhá. ⁴⁸ Nomejwah xiyetokah non milajkameh, ijkó kemi Nomotajtsi Dios non kajki ilwikak.

6

Kenomi tikchiwaskeh ikuak titetlatliokoliah

¹ Ikuak nomejwah nonkichiwaskeh itla kuali, amo xiktematiltikah ixpa n tlakah, porke tla ijkó nonkichiwhá, Dios ayakmó nomechmakas nomotlatliokolil kan ilwikak. ² Yika, ikuak itla tikintliokolis n próbesteh, amo xiktematiltijinemi kemi kichiwhá non kipiah ome imixko. Yejwah kinekih makinmitakah itech sinagogas iwa itech ojtlí yejwah milák kitemoah Dios, iwa ijkó kuali matlajtokah de yejwah. Pero de milajka nomechilia, Dios mach ok itla kintliokolis nonteh tlakah. ³ Pero ikuak te itla tiktetliokolis, amaka

xiktlapowi.* ⁴ Ijkó motlatliokolil yetos san ichtaka, iwa Dios n Teta non kita nochí tlan tikchiwa san ichtaka, Ye mitsmakas motlatliokolil.

*Jesús tlamachtitia kenomi timotiotsajtsiliskeh
(Lc. 11:2-4)*

⁵ Ijkuak nomejwah nonmotiotsajtsiliskeh, amo xikchiwakah tlan kichiwah n íxkopteh, yejwah kiwilitah makinmitakah ijkuak motiotsajtsiliah. Yika motiotsajtsiliah moketokeh itech sinagogas iwa itech ojmeh kan panoah miakeh tokniwah. Kuali xikmatikah, san ijkó kipiaskeh intlatliokolil. ⁶ Ijkuak timotiotsajtsilis, xikchiwa moselti. Xikalaki mocha, ximokaltsakua iwa ompa ximotlapowi san ichtaka iwa n Dios Motajtsi, iwa Ye mitsmakas tlan titlajtlanilis san ichtaka.

⁷ Iwa ijkuak nonmotiotsajtsiliskeh, amo san ompa xikopatilijtokah nomotlajtol kemi kichiwah non amo kixmathi Dios, yejwah kimoliah tla san ompa kopatilijtoskeh intlatjol, Dios okachi kinkakis. ⁸ Nomejwah amo xikchiwakah kemi yejwah kichiwah, porke Totajtsi Dios ya kimatok tlan nomechpoloa achtó de nonkitlajtlaniliskeh. ⁹ Yika, nomejwah ijkí moneki ximotiotsajtsilikah:

Totajtsi Dios non timoitsika ilwikak,
nochipa makiyektenewakah motoka.

¹⁰ Xiwalmuika xitlanawatiki,
mamochiwa tlan Tejwatsi tkmonekiltia itech nin tlaltípkaktli,
ijkó kemi mochiwa kan ilwikak.

¹¹ Techmaka nochí tonati tlan tkmomajsewiskeh.

¹² Techintlapojpolwili totlajtlakolwah,
ijkó kemi tejwah noiva tikintlapojpolwiah akimeh techtuktiah tlan amo kuali.

¹³ Amo xiktekawili matechyoltilana n tlajtlácoli,
yej techmakixti imak n amokualitlakatl.

¹⁴ Tla nomejwah nonkintlapojpolwiah non nomechtoktiah tlan amo kuali, Nomotajtsi non kajki ilwikak noiva nomechtlapojpolwih. ¹⁵ Pero tla amo nonkintlapojpolwiah n tlakah, noiva Nomotajtsi amo nomechtlapojpolwih.

Jesús tlamachtitia kenijke se mosawas

¹⁶ Ijkuak nomejwah nomosawaskeh, amo xiiknotlachiakah kemi kichiwah non íxkopteh. Yejwah iknotlachiah san para makinmitakah mosaujtokeh. Ne nomechilia, sanwel noni yetos intlatliokolil. ¹⁷ Yika, ijkuak te timosawas, ximotejtema iwa ximixami, ¹⁸ para amaka makimati kox timosaujtok. Sanwel Dios Motajtsi, Akin kinati nochí tlan se kitlatjtok itech iyoilo, Ye kinati timosaujtok iwa mitsmakas motlatliokolil.

Tlan milák ipati

(Lc. 12:33-34)

¹⁹ Amo xikoololokah miak tomi itech nin tlaltípkaktli kan tlakuakualoa iwa tlapoxkawi, iwa n ichtekah techankalakih iwa tetlachtekiah. ²⁰ Yej xikoololokah itech ilwikak tlan milák ipati. Ompa amo weletis kuakualos iwa amo poxkawi, nion ichtekah weleti kalakih. ²¹ Kan kajki tlan momejwah nonkimoliah ipati, ompa kajki nomoyolo.

Toixtololowah kitlawiliah tokuerpo

(Lc. 11:34-36)

²² 'Nomoixtololowah kateh kemi se tlawili non kitlawiliah nomokuerpo. Yika, tla nomoixtololowah chipawatokeh, kuali kitlawilijtoskeh nochí nomokuerpo. *Job 31:1*

²³ Pero tla nomoixtololowah tlajtlakolchiwah, nochí nomokuerpo kajki kan tleyua. Iwa tla motlawil ayakmó tlawia, kijtosneki nonkateh kan sentleyua, jsaikpanoa tliliktit yetos non sentleyuálistli nomotech!

Amo matikimpiakah ome toteko

(Lc. 16:13)

²⁴ Amaka tlakatl weletis kintekitilis ome inteko, porke se kitlawelitas iwa non ok se kitlasoxtlas, noso se kitlakitas iwa non ok se mach kitlakitas. Amaka weletis kimopantis Dios tla satlawel momijmiktia para kitlawelpias tomi.

Dios kinmokuitlawia ipilwah

(Lc. 12:22-31)

²⁵ Yika nomechilia: Amo ximotekipachokah por tlan nonkimomajsewiskeh noso tlan nonkoniskeh para ika nonyolitoskeh, noso tlan nonkonakiskeh. ¿Amo okachi ipati nomoyolilis ke nomotlakual, iwa amo okachi ipati nomokuerpo ke nomotlakeh? ²⁶ Xikinmitakah n totomeh non patlantinemih, yejwah amo tookah nion pixkah, iwa nion amitla kitlaatiah.

* **6:3** N griego kijtoa: Amo makimati moopochma tlan kichiwa momayekma.

Iwa Nomotajtsi Dios non kajki ilwikak kintlakualtia. ¡Iwa nomejwah okachi nomopati ke n totomeh! ²⁷ ¿Tla aka de nomejwah satlawel motekipachoa, yolitos ok se tonati?

²⁸ ¿Iwa tleka nomejwah saikpanoa nonmotekipachoa por nomotlakeh? Xikinmitakah kenomi moskaltiah n xochimeh, yejwah amo tekitih iwa nion motlajtsomiah. ²⁹ Iwa Ne nomechilia nion rey Salomón non saikpanoa omoyektlakentiaya, owéletki omotlakenti kemi ninteh xochimeh. ³⁰ Iwa tla Dios ijkó kitlkentia se xochitl non axa selistok tlajtlala iwa mostla kichichinoah ijtk tletl, ¡okachi miak kichiwas por nomejwah akimeh nonkipiah achitsi tlaneltokálistli! ³¹ Yika, amo ximotekipachokah nion xikmolikah: “¿Tlan tikmomajsewiskeh? noso ¿tlan tikoniskeh? noso ¿tlan tikonakiskeh?” ³² Porke nochteh non amo kixmatih Dios kitemolijtinemih kenomi kipiaskeh nochi ni, pero nomejwah nonkipiah se Nomotajtsi non kajki ilwikak, iwa Ye ya kimatok tlan nomechpoloa. ³³ Nomejwah moneki acho xikchiwakah tlan Dios nomechnawatia iwa xikchiwakah tlan Ye kimonekiltia. Iwa ijkó Dios nomechmakas nochi tlan nomechpolos. ³⁴ Yika, amo ximotekipachokah kenomi nontlanexiliskeh, porke mostla ok se welta nonmotekipachoskeh. Nochi tonati saman yetos itla tlan ika weletis nonmotekipachoskeh.

7

Amo xitepojpoakah (Lc. 6:37-38, 41-42)

¹ Amo xikimpojpoakah oksikimeh, ijkó noiwa amo manomechpojpoakah nomejwah. ² Porke ijkó kemi nomejwah nonkimpojpoaskeh oksikimeh, ijkó nomechpojpoaskeh. Iwa ijkó kemi nomejwah nontlatamachiwah, noiwa ijkó nomechtamachiwaskeh. ³ ¿Tleka tiktilia n tlajsoltsintli non kajki ijtk ixtololo mokni, iwa amo tikita n tláktsonti non kajki ijtk moixtololo? ⁴ ¡Kenjiki weleti tikilia mokni: “Techkawili manimitskixtili n tlajsoltsintli non tikpixtok ijtk moixtololo,” iwa te ok tikpixtok se tláktsonti ijtk moixtololo! ⁵ ¡Íkkoptli! Acho xikmokixtili n tláktsonti non tikpixtok ijtk moixtololo, iwa ijkó weletis tiyecktlachias iwa weletis tikkixtilis n tlajsoltsintli non kipixtok mokni ijtk ixtololo.

⁶ Tlan tiochitok iwa chipawak, amo xikinmakakah n chichimeh, amo kichiwa onewaskeh nomopah iwa nomechkuajkuaskeh. Nion xikinmakakah n koskameh patiojkeh n pitsomeh porke san kintlajtlaksaskeh.

Xiktlajtlanilikah Dios tlan nomechpoloa iwa Ye nomechmakas (Lc. 11:9-13; 6:31)

⁷ Xiktlajtlanikah tlan nomechpoloa iwa nomechmakaskeh. Xiktemokah tlan nomechpoloa iwa nonkajiskeh, xitenotsakah kan kaltentli iwa nomechtlatlapoliskeh. ⁸ Yika, akin itla kitlajtlaní, kiselia. Iwa akin itla kitemoa, kajsi. Iwa akin tenotsa kan kaltentli, kitlatlapoliyah.

⁹ ¿Akin tlakatl weletis kimakas ikone se tetl ijkuaq kitlajtlanilis se paj? ¹⁰ Noso, ¿weletis kimakas se koatl ijkuaq kitlajtlanilis se michi? ¹¹ Maya nomejwah amo nonkualteh, nonweleti nonkimakah nomopilwahl tlan kuali, ¡okachi Nomotajtsi Dios non kajki ilwikak, weletis nomechmakas tlan kuali tla nonkitlajtlaniliskeh!

¹² Xikchiwakah iwan oksikimeh ijkó kemi nomejwah nonkinekih makichiwakah nomowah, ye tlan moneki xikchiwakah. Ye ni itlanawatil Moisés iwa nochi tlan okikuilojkeh n profetas.

N kaltentli non tsopijtik (Lc. 13:24)

¹³ Xikalakikah kan ik kaltentli non tsopijtik, porke patlawak n kaltentli iwa kuyawak n ojli non tewika kan moixpoloah, iwa miakeh ik ompa yajtokeh. ¹⁴ Pero n kaltentli iwa n ojli non tewika kan nochipa se yolitos, saikpanoa tsopijtik iwa san sikimeh kajsi non ojli.

Se kuawitl moixmati ika tlan kitlakiltia (Lc. 6:43-44)

¹⁵ Ximotlahchilikh innak nekateh tioltajtolteh tekajkayajkeh, non motlakentiah kemi yetoskiah ichkameh, pero ik innmijtik kokoyomeh tekuaniyeh. ¹⁶ Nomejwah weletis nonkinmixmatiskeh ika tlan kichiwah, porke amo motekih uvás itech witsmeh, nion se tlátsmoli weleti kitemakas igos. ¹⁷ Ijkó kiné, nochí kuali kuawitl, kitemaka kuali itlakilo, iwa n kuawitl non ayakmó kuali, amo kuali itlakilo kitemaka. ¹⁸ Se kuali kuawitl amo weletis kitemakas amo kuali itlakilo, iwa se kuawitl non ya palantok amo weletis kitemakas kuali itlakilo. ¹⁹ Nochi kuawitl non amo kitemaka kuali itlakilo, motojsonteki iwa se kitlamotla ijtk tletl. ²⁰ Yika nomejwah weletis nonkinmixmatiskeh ika tlan kitlakiltia.

Amo nochteh kalakiskeh kan Dios tlanawatia (Lc. 13:25-27)

²¹ Amo nochteh akimeh nechiliah: “¡Noteko, Noteko!”, kalakiskeh kan Dios tlanawatia. Sanwel akimeh kichiwah tlan kimonekiltia Notajtsi non kajki ilwikak. ²² Itech neká tonati, miakeh nechiliskeh: “¡Noteko, Noteko!, tejwah otitelapowijkeh ika Motoka iwa ika Motoka otikinkixtijkeh espíritus amokualteh, noiva ika Motoka otikinchijkeh miakeh milagros.” ²³ Ijkuakó Ne nikinmilis: “¡Ayik onomechixma! ¡Ik nepa xiwiah, tlajtlakolchijkeh!”

*Ome tlakah non okichijchijkeh inkal
(Lc. 6:47-49; Mr. 1:22)*

²⁴ Ijkó kiné, akin nechkaki iwa nechtakita, ye kemi se tlakatl non kipia kuali itlalnamikilis, iwa okichijchi ikal itech tetl. ²⁵ Owala chickawak kiawitl, iwa opé motleloa miak atl iwa se ejekatl temohti omotlawitekia ipan non kali, pero amo owetski, porke kuali otakxilitoka itech tetl. ²⁶ Iwa akin nechkaki iwa amo nechtakita, ye kemi se tlakatl amo ixtlamati iwa okichijchi ikal san itech xali. ²⁷ Owala chickawak kiawitl, iwa opé motleloa miak atl iwa se ejekatl temohti omotlawitekia ipan non kali, iwa non kali owetski iwa nochi opojpoliwik.

²⁸ Ijkuak Jesúus otlanki okintlapowi, n tlakah san omotlajtlachialtijkeh kenomi okinmachiaya. ²⁹ Porke itlajtol n Jesúus otlanawatiaya de milajka, iwa amo kemi non kitemachtiah intlanawatil.

8

*Jesús okipajti se tlakatl non okipiaya lepra
(Mr. 1:40-45; Lc. 5:12-16)*

¹ Ijkuak Jesúus otemok de kan tepetl, miakeh tlakah oyajkeh íwa. ² Ijkuakó se tlakatl non okipiaya lepra owalmikuani inawak Jesúus, omotlankuaketski iwa okili:

—Noteko, tla tikmonekiltia, techchipawa.

³ Jesúus okitlali ima ipan non kókokxi iwa okili:

—Nikmonekiltia. ¡Ximochipawa!

Ijkuak Jesúus ijkó okijo, owlalpajtik n kókokxi de ikokolis. ⁴ Jesúus okili:

—Xikkaki, amaka xikmatilti, sanwel xio kan tiópixki, iwa xiktemaka motlatliokolil kemi kijtoa itlanawatil Moisés, para ijkó makimatiyah yotimochipa de mokokolis.

*Jesús kipajtia itlákau se kapita romano
(Lc. 7:1-10)*

⁵ Ijkuak Jesúus okalak kan altepetl de Capernaúm, ompa owalmikuani se kapita romano, iwa okili:

—Noteko, se notlakewal sa wetok nocha, yotitikak iwa kualo nochi ikuerpo.

⁷ Jesúus okinankili:

—Nias nikpajtiti.

⁸ N kapita okinankili:

—Tejwatsi, ne amitla nopati kemi para tikalakis nocha. Sanwel xikijo, “mapajti,” iwa notlakewal walpajtis. ⁹ Porke ne noiva nikpia akin nechnawatia, iwa ne noiva nikinnawatia sikiméh soldadojteh. Iwa tla aka niknawatia mawia, yawi. Iwa tla ok se niknawatia mawiki, wits. Noiva tla se notlakewal niknawatia makichiwa itla, kichiwa.

¹⁰ Ijkuak Jesúus okikak tlan okili n kapita, omotlajtlachialti iwa okimili non íwa oyayah:

—De milajka nomechilia, amo nikkajsisita nion se tlakatl itech nochi n tlali de Israel, non satlawel manechneltoka kemi nin tlakatl nechneltoka. ¹¹ Ne nomechilia miakeh walewaskeh de kan ik kisa tonati iwa de kan ik kalaki tonati, iwa motlamajsewiskeh iwan Abraham, Isaac iwa Jacob ompa ilwikak kan Dios tlanawatia. ¹² Pero n tepilwah non ompa moneki yetoskiah, kinkixtiskeh kala kan sentleyua, iwa ompa chokaskeh iwa tlannetoniskeh.

¹³ Ijkuakó Jesúus okili n kapita:

—Ximokopa mocha, iwa mamochiwa kemi otiknetolkak.

Iwa non ora itlakewal n kapita owlalpajtik.

*Jesús kipajtia imona n Pedro
(Mr. 1:29-31; Lc. 4:38-39)*

¹⁴ Jesúus oyá icha n Pedro, iwa ompa okajsito imona n Pedro wetok ika miak totonik. ¹⁵ Jesúus okimakitski, iwa n tonotonik okiski. San nima n siwatl omej iwa opé kitekichiwiilia.

*Jesús kimpajtia miakeh kokoxkeh
(Mr. 1:32-34; Lc. 4:40-41)*

¹⁶ Ijkuak otleyuak, okwalinwikilijkeh n Jesúus miakeh non okimpiayah espíritus amokualteh. Iwa ika itlajtol okinkixti n espíritus amokualteh iwa okimpajti nochteh non omokokoayah. ¹⁷ Ijkó otlamochi tlan okijkuiro n tiotlajto Isaías, ijkuak okijo: “Ye otechpajti de nochí tokokolis iwa de nochí tlan otechkokoaya.”

Is. 53:4

*Non kinekih nemiskeh iwan Jesús
(Lc. 9:57-62)*

¹⁸ Ijkuak Jesús okitak miakeh tlakah okiyawalojtokah, okinnawati itlamachtijkawah makikojchalwikah n lago. ¹⁹ Pero se tlamachi omikuani ixpa Jesús iwa okili:

—Tlamachi, nias mowa san kan ik tejwatsi tias.

²⁰ Jesús okinankili:

—N ostomeh mochantiah ijtk inkuyok, iwa n totomeh kipiah intepajsol, pero Ne Non omimochi ni tlakatl amo nikpia kan nimosewis.

²¹ Iwa seme de itlamachtijkawah okili:

—Noteko, acharte techonkawili maniktooka nota.

²² Pero Jesús okili:

—Xiwiki nowa, iwa xikinkawa non miktokeh makintookakah inmikenwah.

Jesús kitlakawaltia n ejekatl iwa n atl

(Mr. 4:35-41; Lc. 8:22-25)

²³ Jesús iwa itlamachtijkawah otlejkokeh itech barka iwa oyajkeh.

²⁴ San nima owala se ejekatl chikaktik iwa n atl opé motlatlawiteki itech barka iwa opé atemi. Pero Jesús okochtoka.

²⁵ Ijkuakó itlamachtijkawah okijxititoh, iwa okilijkeh:

—¡Toteko, techmakixti! ¡Tiapolak tokeh!

²⁶ Ye okinmili:

—¿Tleka nonmomojtiah? ¡Wel achitsi nomotaneltokalis!

Jesús owalmóketski iwa okitlakawalti n ejekatl iwa n atl, iwa san owatllamoka.

²⁷ Omotlajtlachialtijkeh iwa okijoayah:

—¡Akí nin tlakatl, porke asta n ejekatl iwa n atl kitlakitah!

Jesús kimpajtia ome tlakah non okimpiayah espíritus amokualteh

(Mr. 5:1-20, Lc. 8:26-39)

²⁸ Jesús okalakito inakastla n lago, itech tlalmeh de gadarenos. Ome tlakah non okimpiayah demóniojteh owalkiskeh kan ik tooktokeh non yomikeh iwa okinamikikoh. Yejwah saikpanoa otemomojtiyah, yika amaka opanoaya itech neká ojli. ²⁹ Iwa opé tsajtsih:

—¿Tlan tikneki towah Jesús Tekone de Dios? ¿Otiwala otechtlijyowiltiko maya ayamó walajsi n iksemi tonati?

³⁰ Ík ompa okintlakualtijtokah sikimeh pitsomeh. ³¹ Iwa n espíritus amokualteh okitlat-lautijkeh n Jesús:

—Tla techkixtis, techtitlani inmjistik pitsomeh.

³² Ijkuakó Jesús okinmili:

—Xiwiah.

N espíritus amokualteh okiskeh iwa okalakeh inmjistik nekateh pitsomeh. Iwa n pitsomeh omokajkawatoh ijtk atl iwa omijmikeh.

³³ Non okintlakualtijtokah n pitsomeh ocholojkeh, iwa ijkuak okalakitoh kan altepetl opé tetlapowitah de nochí tlan otlamochi, iwa nekateh ome tlakah non okimpiayah espíritus amo kualteh. ³⁴ Ijkuakó nochteh n tlakah de Gadara okitato n Jesús, iwa ijkuak okitakeh, okitlatlautijkeh makinkajtewa intlalwah.

9

Jesús kipajtia se tlakatl non oikximijmiktoka

(Mr. 2:1-12; Lc. 5:17-26)

¹ Ijkuakó Jesús otlejkok itech se barka iwa okojchalwi n lago, iwa owalmókopki kan altepetl de Capernaúm kan Ye ochantitoka. ² Sikimeh tlakah okiwalikiliyah se tlakatl n Jesús. Ye owetotiwalya ipan ikochpetl porke oikximijmiktoka. Ijkuak Jesús okimitak kenijki otaneltokayah nonteh tlakah, okili n kókoxki:

—Ximoyolchikawa nokone, motlajtlakolwah ya tlapoypolwitokeh.

³ Ijkuakó sikimeh non kitemachtiah itlanawatil Moisés okimolijkeh: “Kixpanawia Dios ika tlan okijo. Ye tlajtoa kemi yetoskia Dios.” ⁴ Jesús okimatiá tlan okimoliayah itech inyolo, yika okinmili:

—¿Tleka nonkimoliah tlan amo kuali itech nomoyolo? ⁵ ¿Tlan okachi amo owi se kijtos: “Motlajtlakolwah ya tlapoypolwitokeh”, noso: “Ximewa iwa xinejnemi”? ⁶ Pero xikmatikah, Ne Non omimochi ni tlakatl, nikpia tekiwajyotl itech nin tlaltípkactli para nikintlapojpolwis intlajtlakolwah n tlakah.

Ijkuakó okili n tlakatl non oikximijmiktoka:

—Ximewa, xikajkokui moptel iwa xio mocha.

⁷ N kókoxki owalmóketski iwa oyá icha. ⁸ Ijkuak n tlakah okitakeh ya nejnemi n kókoxki, omomojtíkeh iwa opé kiweiyikachiwah Dios, porke okinmák tekiwajyotl n tlakah.

*Jesús kinotsa Mateo mayeto itlamachtijkau
(Mr. 2:13-17; Lc. 5:27-32)*

⁹ Ijkuak Jesú yokistia de Capernaúm, okitak se tlakatl non itoka Mateo. Ye okololoaya impuesto para n tekiwa de Roma. Jesú okili:

—Xiwiki nowa.

Mateo owalmóketski, iwa oyá iwan Jesú.

¹⁰ Satepa, Jesú iwa itlamachtijkawah otakuajtokah icha n Mateo. Miakeh tominooololokeh iwa oksikimeh tlajtlakolejkeh noiva ompa otakuajtokah inwah. ¹¹ Ijkuak sikimeh fariseos okitakeh n Jesú otakuajtoka inwah, okinmílicheh itlamachtijkawah:

—¿Tleka nomotlamachti tlakua iwan tominooololokeh iwan tlajtlakolejkeh?

¹² Jesú okinkak iwa okinmili:

—Akimeh amo mokokoah mach kinekih se tepajti, yej non mokokoah. ¹³ Xiwiah iwa kuali xikkajisikamatikah tlan kijtosneki itajkuilol Dios: “Ne nikneki xiteiknomatikah iwa amo tecchinmíktihah yolkameh.” ¹⁴ Os. 6:6 Porke amo onikinntsako n yolchipawakeh, yej n tlajtlakolejkeh para ayakmó matlajtlakolchiwakah.

*Kitlajtlaniah n Jesú tleka sikimeh mosawah iwa oksikimeh amó
(Mr. 2:18-22; Lc. 5:33-39)*

¹⁴ Ijkuak itlamachtijkawah n Juan Bautista omikuanikeh inawak Jesú iwa okitlajtlanijkeh:

—¿Tleka tejwah iwa n fariseos timosawah iwa motlamachtijkawah, amó?

¹⁵ Jesú okinmili:

—¿Kox weletis moyolkokojtoskeh itlatlalwilwah n novio ijkuak ye ok kajki inwah? Wits tonatis ijkuak n novio ayakmó yetos inwah, ijkuakó mosawaskeh.

¹⁶ Amaka kitlamanilia se itlake non ya wewe ika se yankuik tsótoli, porke n yankuik tsótoli mokototsoa iwa kitsomonía n tlakemítl non ya wewetsi, iwa okachi weyi tsomoni. ¹⁷ Nion amaka kitlalia n yankuik vino itech se kuilambre ya wewetsi, porke tla ijkó nonkichiwah n kuilambre tsomonis. Ijkuakó n vino toyawi iwa n kuilambre sa motlamotha. Yika, xiktlalikah n yankuik vino itech se yankuik kuilambre, ijkó san ken ome wejkawaskeh.

*Ichpoch n Jairo iwa n siwatl non okitelkoli itlake n Jesú
(Mr. 5:21-43; Lc. 8:40-56)*

¹⁸ Ijkuak Jesú ijkó okinmilijtoka n tlakah, owala se tlayákanki de se sinagoga,* omotlanguaketski ixpa n Jesú, iwa okili:

—Nochpoch tlamitsi omikki, pero tla tejwatsi tiwits nochta iwa tiktlalis moma ipa, moyolitzi.

¹⁹ Jesú omóketski, Ye iwa itlamachtijkawah oyajkeh icha non tlayákanki.

²⁰ Ijkuakó se siwatl non yokipiaya májtlaktli iwa n ome xiwitl kókoxki ika esmilawálistli, omikuani ik ikuilapla n Jesú iwa okitempantelkoli itlakeh. ²¹ N siwatl okimoliaya: “Tla san niktempantelkolis itlake, niwalpajtis.” ²² Jesú omókopki, okitak n siwatl iwa okili:

—Ximoyolchikawa nokone, motlaneltokalis omitspajti.

Itech non ora n siwatl opajtík.

²³ Ijkuak Jesú okalakito icha n tlayákanki, okinmitak n tlapiskeh, iwa non otetlajpalotoh sa tlawel omopajsolojtokah. ²⁴ Ijkuakó Jesú okinmili:

—Xikisakah, nin takotsi amo omikki, san kochtok.

N tlakah san okiwetskakeh n Jesú. ²⁵ Pero ijkuak Jesú okinkixti nochteh, okalak iwa okonmakitski n takotsi, iwa ye owalme. ²⁶ Iwa tlan otlamochi omoma itech nekateh tlalmeh.

Jesús kimpajtia ome tlakah non amo tlachiah

²⁷ Ijkuak Jesú okistiaya de ompa, ome tlakah non amo tlachiah okitokayah iwa okitsajtsiliijtayah:

—¡Techiknomati Ikone n rey David!

²⁸ Ijkuak Jesú okalak itech kali, nonteh tlakah non amo otlachiayah okajsitoh. Jesú okintlajtlaní:

—¿Nonkineltokah weletis nomechpajtis?

Yejwah okilijkeh:

—Éjé Tejwatsi.

* ^{9:18} Sinagoga: se kali kan omoololoayah n judíojeteh nochí sábado

²⁹ Ijkuakó Jesús okintelkoli inmixtololowah iwa okinmili:

—Mamochiwa ijkó kemi nomejwah nonkineltokah.

³⁰ Iwa yejwah owaltlachixkeh. Jesús kuali okinnajnawati:

—Xikkakikah, amaka xikilikah.

³¹ Pero ijkuak owalkiskeh, opé sentetl tetlapowiah tlan Jesús okichi inwah.

Jesús kipajtia se tlakatl non amo tlajtoa

³² Ijkuak yejwah okistiyah, sikimeh tlakah okwalikilijkeh n Jesús se tlakatl non amo tlajtoaya. Ye okipiaya se espíritu amokuali. ³³ Ijkuak Jesús okikixti n espíritu amokuali, n tlakatl owatlaljto. N tlakah sa tlawel omotlajtlachialtijkeh iwa okimoliayah:

—Amayik ijkó motakah itech tlali de Israel.

³⁴ Pero n fariseos okijoayah:

—Kinkixtia espíritus amokualteh ika itekiwajyo n amokualitlakat.

Jesús kinmiknomati n tlakah

³⁵ Jesús onentinemia itech nochteh n wejweyi altepemeh iwa itech altepetsitsinteh iwa okinmachiaya n tlakah itech insinagagas. Okitematiltiaya n kualitájtol, iwa okimpajtia n tlakah de nochí inkokolos iwa inkualolis. ³⁶ Ijkuak Jesús okimitak n tlakah, okimiknomáken sa tlawel osotlawatokah iwa oyetokah insehti kemi ichkameh non amo kipiah tlajpixki non kinyakanas. ³⁷ Ijkuakó okinmili itlamachtijkawah:

—Onkateh miakeh tlakah non moneki makikakikah notlajtol, pero amo onkateh miakeh tlakah akimeh moneki makitematiltikah notlajtol. Onka miak tekitl para mopixkas, pero amo onkateh miakeh akimeh pixkaskeh. ³⁸ Yika, xiklajtlanilikah Dios n Tekowa de kan se pixkas, makintitlani miakeh tekitkeh para mapixkakih.

10

Jesús kimpejpena májtlaktli iwa n ome itlamachtijkawah

(Mr. 3:13-19; Lc. 6:12-16)

¹ Jesús okínnotski májtlaktli iwa n ome (12) itlamachtijkawah iwa okinmák tekiwajyotl para makinkixtikal espiritus amokualteh iwa para makimpajtikah n tlakah de nochí kokólistli iwa kualólistli. ² Yejwah ninteh intokah n májtlaktli iwa ome itlamachtijkawah. Acho okínnotski n

Simón non noiya itoka Pedro

iwa ikni Andrés,

Jacobo itelpoch Zebedeo

iwa ikni Juan,

³ Felipe,

Bartolomé,

Tomás,

Mateo n tominoololo,

Jacobo ipiltsi n Alfeo,

Tadeo,

⁴ Simón, non tewa Kananista, iwa

Judas Iscariote non satepa okitemakti n Jesús.

Jesús kintitlani itlamachtijkawah

(Mr. 6:7-13; Lc. 9:1-6)

⁵ Jesús okintítlanki ninteh májtlaktli iwa ome itlamachtijkawah iwa okinnajnawati:

—Amo xiwiyah kan amo judíojeteh, nion xikalakikah kan altepemeh de Samaria. ⁶ Sanwel xikintemotjiwahn tlakah de Israel non moixpolojtinemih kemi ichkameh. ⁷ Xiwiah, iwa xikinmatiltijtiwah yoajsiko n tonati ijkuak Dios pewas nomechnawatis. ⁸ Xikimpajtikah n kokoxkeh, xikinyolitikah non yomikkeh, xikinchipawakah akimeh kipiah lepra, iwa xikinkixtikah espiritus amokualteh. San ijki ononkiseliyah, san ijki xiktemakakah.

⁹ Amo xikwikakah tomi, ¹⁰ nion nomotlaxkal. Sanwel se nomotlakeh xikwikakah. Amo xikinwilakah oksikimeh nomokakuah, nion nomobasto, porke akin tekiti kimotlanilia itlakual.

¹¹ Ijkuak nonkalakitiweh itech se weyi altepetl noso altepetsintli, xiktemokah aka kuali tlakatl non manomechyekseli icha. Ompa ximokalotijtokah asta ijkuak nonyaskeh ok se altepetl. ¹² Iwa ijkuak nonkalakiskeh itech se kali, xontetlajpalokah. ¹³ Tla n chanejkeh nomechyekseliah, kiseliskeh nomoyolsewilis, pero tla amo nomechyekseliah, nomoyolsewilis mokopas nomowah. ¹⁴ Iwa tla amo nomechseliah nion kikakih nomotlajtol, xikisakah de non kali noso de non altepetl iwa ximoixxitsejtselokah. ¹⁵ De milajka nomechilia,

itech iksemi tonati, Dios okachi kitlaijyowiltis non altepetl ke non ochantitokah itech altepemeh de Sodoma iwa Gomorra.

*Non kineltokah Dios kintlawelitah
(Mr. 13:9-13; Lc. 21:12-19)*

¹⁶ *Techkakikah! Ne nomechtlanli kemi ichkameh intsalko kokoyomeh. Kuali xiijsatokah kemi koameh pero noiva xiyetokah non yolyamankeh kemi palomajtsitsinteh.* ¹⁷ *Kuali ximotlachilikh, porke n tlakah nomechtemaktiskeh inmak tekiwajkeh, iwa nomechtson-witekiskeh kan sinagogas.* ¹⁸ *Por non nechneltokah, nomechkawatiweh ixpa n wejweyi tekiwajkeh iwan wejweyi tlanawatijkeh. Ijkó nomejwah nonkitetlapowiskeh notlajtol inmixpah, iwa inmixpa non amo judiójteh.* ¹⁹ *Pero ikuak nomechtemakaskeh inmak tekiwajkeh, amo ximotekipachokah tlan nontlajtoskeh noso tlan nonkijtoskeh. Porke itech non ora Dios momechilis tlan nonkijtoskeh.* ²⁰ *Amo nomejwah nontlajtoskeh, yej Iespiritu Nomotajtsi akin tlajtos nomotech.*

²¹ *N teikni kitemaktis ikni makimiktikah, iwa n teta kitemaktis ikone makimiktikah. N tepilwah kinmixnamikiskeh intajwah iwa kintemaktiskeh makimiktikah.* ²² *Nochtek nomechkokoliskeh por nonkitematiltiah Notoka, pero akin kixikos nochí, Dios kimakixtis.* ²³ *Ikuak nomechtotojtokaskeh itech se altepetl, xicholokah iwa xiwiyah kan ok se. De milajka nomechilia: mach tlamis nonpapanotinemiskeh itech nochtek h n altepemeh de Israel, porke achoto nikalakiki Ne Non onimochi ni tlakatl.*

²⁴ *Se momachti amo kixpanawia itlamachti iwa se tlakewali amo kixpanawia iteko.* ²⁵ *Se momachti yolpaki ikuak motlami kemi itemachti, iwa n tlakewali kemi iteko. Tla itech se kali, n teta kitokayotiah beelzebú, jnoiva ichantlakawah ijkó kinnotsaskeh!*

*Akin moneki tikmawiliskeh
(Lc. 12:2-9)*

²⁶ *Yika, amo xikinmawilikah n tlakah. Porke nochí tlan tlatisot satepa nesis, iwa nochí tlan amo momati saman momatis.* ²⁷ *Tlan nomechilia de yuak, nomejwah xiktematiltikah ikuak tlanestok. Iwa tlan Ne nomechilia ichtaka, xiktematiltikah chikawak.* ²⁸ *Amo xikinmawilikah akimeh weletis nomechmiktiskeh, porke maya manomechmiktikah, mach weletis kixpoloskeh nomoalma. Yej xikiimakajsikah Dios Akin weletis kixpolos nomokuelo iwa nomoalma kan miltla.*

²⁹ *Omeh tototsitsinteh monamakah ika se tomi, pero nion se de yejwah weleti wetsi ixko tlali tla Totajtsi Dios amo kitekawilia.* ³⁰ *Noiva Dios kuali kimatok kech tsónkali nonkipiah itech nomotsonteko.* ³¹ *Yika, amo ximomojtkah, porke nomejwah okachi nomopatih ke miakeh tototsitsinteh.*

*Moneki se matlajto de Cristo teixpa
(Lc. 12:8-9)*

³² *Tla aka kijtos inmixpa n tlakah, Ne Iteko, Ne noiva nikijtos ye noaxka ixpa n Notajtsi non kajki ilwikak.* ³³ *Iwa tla aka kijtos teixpa, amo nechixmati, Ne noiva nikijtos ixpan Notajtsi non kajki ilwikak amo nikixmati.*

*N tlakah moxexeloskeh por Cristo Jesúz
(Lc. 12:51-53; 14:26-27)*

³⁴ *Amo xikmolikah Ne onikwalík yolewélistli. Amó, yej Ne onikwalík tlanetéwili.* ³⁵ *Ne oniwala para n tepiltsi kixnamikis ita, n teichpoch kixnamikis ina, iwa n montli kixnamikis imona.* ³⁶ *Nomokokolikniyah yetoskeh non chanchiwhah nomowah.* *Miq. 7:6*

³⁷ *Akin kitlasojtla ita noso ina okachi ke Ne, amo makimoli nika íwa. Iwa akin kitlasojtla ipiltsi noso ichpoch okachi ke Ne, amo makimoli nika íwa.* ³⁸ *Iwa akin amo kinekis kiselis tlaijyowilistli itech inemilis iwa amo kinekis nowan yas,* mach keman yetos noaxka.* ³⁹ *Akin kimalwah inemilis kixpolos, pero akin kipolos inemilis por nechneltoka, kajsis n milájka nemílistli.*

*Tlatliokólilteh
(Mr. 9:41)*

⁴⁰ *Akin nomejwah nomechsilia, Ne nechsilia, iwa akin Ne nechsilia, noiva kiselia Akin onechaltitlanki.* ⁴¹ *Akin kiselia se tiotlajto, kiselis itlatliokolil kemi non kiseliah n tiotlajto. Iwa akin kiselia se tlakatl non kichiwa tlan Dios kineki, kiselis itlatliokolil kemi ye.* ⁴² *Iwa akin kitliokolis maya san siki atl, seme de nintek notlamachtijkawah tsitsikitikeh, de milajka nomechilia amo kipolos itlatliokolil.*

* **10:38** N griego kijtoa: Xikonana mokrus iwa xiwiki nowa.

11

*Juan Bautista kintitlani ome itlamachtijkawah kan Jesús
(Lc. 7:18-35)*

¹Ijkuak Jesús yokinnajnawati tlan kichiwaskiah n májtlaktli iwa ome itlamachtijkawah, oyajki de ompa. Iwa kan okalakito opé tetlapowia de itlajtol Dios itech nonteh altepemeh.
²Ijkuak Juan otsaktoka, okima tlan okichiwaya n Cristo iwa okintítlanki ome itlamachtijkawah.³Iwa okitlajtlanitoh:

—¿Tejwatsi non tiwalaskia, noso tikchiaskeh ok se?

⁴Jesús otlanankili:

—Xiwiah iwa xikilikah n Juan nochí tlan nonkitah iwa nonkikakih.⁵Xikilikah, non amo tlachiah ya tlachiah,
n koxomeh, ya kuali nejnemih
iwa non okipiayah lepra, yochipawakeh.

Non amo otlakakiah, ya tlakakih,

non omikkeh, yomoyolitijkeh,

iwa n próbesteh kinmatiltiah n kualitlátoli de Dios.

⁶Miak pakilistli kipias non kimawistetepewa por Ne.

⁷Ijkuak itlamachtijkawah n Juan oyajkeh, Jesús okintlapowi de Juan non ompa okatkah, iwa okinmili:

—¿Tlan ononkitatoh kan amaka chantí? ¿Se akatl non kolinia n ejekatl?⁸¿Tlan para ononyajkeh? ¿Ononkitatoh se tlakatl non okonakiaya itlake non kuali? Nomejwah kuali nonkimatokeh, n tlakah non konakiah kuali intlakeh kateh incha n reyes.⁹Pero ¿tleka ononkiskeh? ¿Ononkitatoh se tiotlajto? Milák, ye okachi weyi ke se tiotlajto.¹⁰Itlajkuilol Dios tlajtoa de Juan ijkuak kijtoa:

Ne niktitlani notlatematilti sa matlayakana,
para mamiltsmajmanili n ojtli.

Mal. 3:1

¹¹De milajka nomechilia asta axa itech nin tlaltípkatl amo onka ok se tlakatl kemi Juan Bautista. Pero non okachi tsítsikitsi non kajki ilwikak kan Dios tlanawatia, ye okachi weyi ke Juan.

¹²Ijkuak owala Juan Bautista iwa asta axa, itlajtol Dios chikawak nejnentok itech nin tlali. Iwa non okachi mochijchikawah yejwah kalakih kan Dios tlanawatia.¹³Nochteh n profetas iwa itlajkuilol Dios otlajtojkeh de Juan.¹⁴Iwa tla nonkinekih nonkineltokaskeh, Juan ye n profeta Elías non walaska.

Mal. 4:5

¹⁵¡Akin de milajka kipia inakas, makajsikamat!

¹⁶'Nomejwah axa nonnemih kemi n pípilteh non motlaliah iwa nonmawiltiah tiánkistli, iwa kintsajtsiliah oksikimeh,¹⁷iwa kinmiliyah: "Otomechtlapichilijkeh iwa amo ononmij-totijkeh. Otomechtluikilijkeh se tlakuikali teyolkoko iwa amo ononchokakeh."¹⁸Porke owala Juan, non amo otlakuaya nion okonia vino, iwa nomejwah ononkijtojkeh kipia se espíritu amokuali.¹⁹Otlanki Ne oniwala Non onimochi ni tlakatl. Ne nitlakua iwa nikoni vino iwa nomejwah nonkijtoah tlawel niápistli iwa nitláwanki. Noiwa nonkijtoah nimowika iwan tlajtlakolejkeh iwa n tominoololojkeh. Pero ixtlamatilis Dios moixmati ika tlan kichiwah ipilwah akimeh kitlakitah.

*jNon miálmasteh!
(Lc. 10:13-15)*

²⁰Ijkuakó Jesús opé kinmajwa n tlakah non ochantitokah itech altepemeh kan okinchi miakeh milagros. Porke n tlakah non ompa ochantitokah mach omoyolpatlayah inawak Dios.

²¹—¡Miálmasteh tlakah de altepetl de Corazín! ¡Nonpróbesteh tlakah de Betsaida! Tla n milagros non omochijkeh nomonawak mochiwaskiah itech altepemeh de Tiro iwa Sidón, yowejka moyolpatlaskiah, iwa nonmotlakentiskiah ika nomotlakéh wapaktik iwa nonmokuatekonexwiskiah.²²Pero ijkuak ajsiki n iksemi tonati ijkuak Dios kintlajt-lakoltis, nomejwah tlakah de Corazín iwa Betsaida, okachi nontlaijyowiskeh ke non de Tiro iwa Sidón.²³Iwa nomejwah tlakah de Capernaúm, ¿non kimoliah nonyaskeh ilwikah? ¡Sanenka! Nomejwah nonyaskeh mikta. Porke tla kan altepetl de Sodoma mochiwaskiah n milagros non omochijkeh nomonawak, non weyi altepetl asta axa yetoskia.²⁴Pero Ne nomechilia, ijkuak kalakiki n iksemi tonati ijkuak Dios kintlaijyowiltis, nomejwah tlakah de Capernaúm okachi nomechtlaijyowiltiskeh ke n tlakah de Sodoma.

*Xiwikih nonawak iwa ximosewikh
(Lc. 10:21-22)*

²⁵Non tonati, Jesús okijto:

—Tlasojkamati miak Notajtsi, Tejwatsi Ti Tekowa de ilwikak iwa de nin tlaltípkaptli, porke nochí ni otikintlaatili n ixlamatkeh iwan teaiksamatkeh iwa otikinnextili non tsitsikitikeh.²⁶ Ijkó Notajtsi, ijkó Tejwatsi satlawel omitspakti.

²⁷ Notajtsi yonechmaktili maniknawati nochí tlan onka. Amaka nechixmati kemi Ikone Dios, sanwel Notajtsi. Nion amaka kixmati Notajtsi, sanwel Ne iwa nekateh tlakah akiméh Ne nikneks makixmatikah.²⁸ Xiwikh nonawak nonnochteh akiméh tekitih chikawak iwa yononotslawakeh, iwa Ne nomechsewisi.²⁹ Xikwikakah notlamamal, iwa xikchiwakah tlan Ne nikchiwa, porke Ne niyolyámanki iwa niteiknoma. Iwa nonkajisiskeh yolsewílistli itech nomoyolo.³⁰ Porke n tektil non Ne nikneki xikchiwakah amo owi se kitlakitas, iwa tlan Ne nomechnawatia, noiwa amo tesotla.

12

*Itlamachtijkawah n Jesús miawatekih itech sábado ijkuak mosewia n judíos
(Mr. 2:23-28; Lc. 6:1-5)*

¹ Se sábado ijkuak mosewia n judíos, Jesús iwa itlamachtijkawah opajpanotiayah kan ik tlatoottok. Itlamachtijkawah owalxitlatlakah iwa opé miawatekih, okoxkeh n xinatsintli iwa opé kikuah.² Ijkuak n fariseos okimitakeh, okilíjkeh n Jesús:

—Xikinmita, motlamachtijkawah kichijtokeh tlan amo techkawilia totlanawatil matikchiwakah itech sábado.

³ Pero Jesús okinmili:

—¿Ayamó nonkiamapoah tlan okichi n rey David keman owalxitlatlak ye iwa non oyayah íwa?⁴ Okalakeh ikal Dios, iwa David iwa non iwa oyayah okinkuajkeh n pameh tlatiochíwalteh non okinmanilíjkeh Dios. Nonteh pameh mach para kinkuaskia yejwah, yej sanwel n tiopixkeh.*⁵ ¿Noso ayamó nonkiamapoah tlan kijtoa itlanawatil Moisés, n tiopixkeh noinai itech nochí sábado ijkuak moneki se mamosewi, tekitih kan Weyi Tiopa? Yejwah mach mosewiah non tonati, iwa maya tekitih, amo kichiwah tlajtlácoli.⁶ Pero Ne nomechilia, axa nika nika Ne Non okachi niweyijkatitok ke n Weyi Tiopa.⁷ Nomejwah amo nonkajisamatih tlan kijtosneki itlajkuil Dios: “Ne nikneki xiteiknomatikah iwa amo san xipewakah techinmiktilikah yolkameh.”⁸ Os. 6:6 Amo nonkintlajtlakoltiskiah non amo tlajtlakolejkeh.⁹ Kuali xikmatikah Ne Non onimochi ni tlakatl nitlanawatia itech sábado.

*Jesús kipajtia se tlakatl non omapitswak
(Mr. 3:1-6; Lc. 6:6-11)*

⁹ Jesús oyá de ompa iwa okalakito kan se sinagoga.¹⁰ Ompa okatka se tlakatl non omapitswak, iwa kemi n fariseos okitlajtoltemoliayah n Jesús para ika weletis kiteiliskeh, okitlajtlaníjkeh:

—¿Motekawilia mamotepajti itech n sábado ijkuak moneki se mamosewi?

¹¹ Jesús okinnankili:

—Tla aka de nomejwah kipia se ichka non moposojwia itech sábado, ¿amo konkixtia?¹² ¡Okachi ipati se tlakatl ke se ichka! Yika, tejwah kema weletis tikchiwaskeh tlan kuali ipan sábado.

¹³ Ijkuakó Jesús okili n tlakatl:

—Xikmilawa moma.

Iwa ijkuak okimila ima, opajtik iwa omoka kuali kemi non ok se ima.¹⁴ N fariseos okiskeh iwa opé motlatlalwiah para kipojpoloskeh n Jesús.

Dios kipejpena n Jesús

¹⁵ Ijkuak Jesús okima tlan okinekiah kitoktiskeh, oyá de ompa, iwa miakeh tlakah oyajkeh íwa. Jesús okimpajtiaya nochteh non omokokoayah,¹⁶ iwa okinnajnawatiaya amo makijtokah Akin Ye.¹⁷ Ijkó otlamochi kemi okijuilo n tiotlajto Isaías:

¹⁸ Nika kajki notékipano Akin Ne onikpéjpeni, notlasoj Akin kiyolpaktia noalma.

Niktlatlis Noespíritu itech Ye,

iwa Ye kinmatiltis nochteh n tlaltípkaktlakah kenijki kipiah de yeknemiskeh.

¹⁹ Amo mokualanijtos nion tsatsajtsis,

nion amaka kikakis itlajtol itech ojtli.

²⁰ Nion se akatl non yozámanki kipostekis, iwa n tláwili non san achitsi xotlatok, amo kisewis, asta mamochiwa nochí tlan kuali kemi Ye kineki.

²¹ Iwa itech Itoka, nochteh non amo judiojteh inawak moyolchikajtoskeh.

Is. 42:1-4

* ^{12:4} pameh tlatiochíwalteh: Nochí sábado n tiopixkeh okinkuayah n pameh non otaatitokah itech Weyi Tiopa iwa okintlalaiyah oksikimeh yankuikeh.

*Kiteiliah n Jesúis iweletilis walewatok de beelzebú
(Mr. 3:19-30; Lc. 11:14-23; 12:10)*

²² Ijkuakó okwalikilijkeh n Jesúis se tlakatl non amo otlachiaya nion otlajtoaya iwa okipiaya se espíritu amokuali. Jesúis okipajti, iwa n tlakatl owaltláchixki iwa owaltlajto.
²³ Nochteh n tlakah omotlajtlachialtijkeh iwa okijoatayah:

—¿Yetos ni, ikone n rey David?

²⁴ Keman n fariseos ijkó okikakeh, okijtojkeh:

—Nin tlakati kinkixtia n espíritus amokualteh ika iweletilis beelzebú, non kinnawatia n espíritus amokualteh.

²⁵ Jesúis okimatiá tlan yejwah okimoliayah, yika okinmili:

—Tla n tlakah de se país pews momijmiktiskeh san yejwah, non país pojpoliwis. Iwa tla se altepetl noso se familia noiwa pewa moxexeloa, sa nima xitinis. ²⁶ Ijkó noiwa, tla satanás iselti kinkixtijtok n espíritus amokualteh, san ye inewia moixnamiki iwa san nima pojpoliwis. ²⁷ Tla nomejwah nonkijtoah Ne nikinkixtia espíritus amokualteh ika iweletilis beelzebú, ¿akin kinmaka weletílistli nomotlamachtijkawah ijkuak kinkixtiah espíritus amokualteh? Yika, yejwah makijtokah kox milák noso amo milák tlan nomejwah nonkijtoah. ²⁸ Pero tla Ne nikinkixtia n espíritus amokualteh ika iweletilis Iespíritu Dios, noni kijtosneki Dios yopé tlanawatia nomonawak.

²⁹ ¿Weletis aka kalakis icha n se tlakatl non chikaktik iwa kikixtilis tlan kipia? Sanwel tla achto kijlpia, ijkuakó ya weletis kitlachtekis.

³⁰ Akin amo kajki nowa, nechixnamiki. Iwa akin amo nowa pixka, tlaxixititsa.

³¹ Yika nomechilia, Dios nomechintlapojojpolwilis nochteh nomotlajtlakolwah iwa nochitlan fiero nonkijtoskeh. Pero akin fiero kitenewas n Espíritu, Dios ayik kitlapojojpolwilis.

³² Iwa akin fiero nechtenewa Ne Non onimochi ni tlakatl, kitlapojojpolwiskeh, pero akin fiero kitenewas n Espíritu Santo, ayik kitlapojojpolwiskeh, nion axa, nion satepa.

*Se kuawitl moixmati ika tlan kitemaka
(Lc. 6:43-45)*

³³ Se kuali kuawitl kitemaka kuali itlakilo, tla n kuawitl amo kuali, noiwa kitemaka itlakilo amo kuali. Nochi kuawitl moixmati ika tlan kitemaka. ³⁴ ¡Nomejwah nonkichiwah ken koameh! ¿Kenomi weletis nonkijtoskeh tlan kuali, tla nomejwah amo non kualteh? Porke tlan kitemitijtok toyolo ye tlan tikijtoah. ³⁵ Se kuali tlakatl kikixtia tlan kuali kitlaatitok itech iyolo. Pero n tlakatl amo kuali, kikixtia tlan amo kuali kitlaatitok itech iyolo. ³⁶ Ne nomechilia, itech iksemi tonati, ijkuak Dios tlaixkomakas, nochteh nomejwah nonkimokuitiskeh nochitlajtoli tlan amo kuali ononkijtojkeh. ³⁷ Porke ika tlan tikijtoah mitstlajtlakolmakaskeh, iwa kijtoskeh kox titlajtlakole noso amó.

*Kitlajtlaniliah Jesúis se milagro
(Mr. 8:11-12; Lc. 11:29-32)*

³⁸ Ijkuakó sikimeh tlamachtijkkeh iwa n fariseos okilijkeh n Jesúis:

—Tlamachi, tiknekhi titikaskeh se milagro.

³⁹ Jesúis okinnankili:

—N tlakah tlajtlakolchijkkeh kitlajtlanilah se milagro. Pero mach ok nikinmititis ok se, sanwel tlan yopanok n profeta Jonás. ⁴⁰ Iwa ijkó kemi Jonás okatka eyi tonati iwa eyi yúali ijtit se weyi michi, noiwa Ne Non onimochi ni tlakatl, niyetos eyi tonati iwa eyi yúali ijtit tlali. ⁴¹ N tlakah non ochantitokah Nínive moyolitiskeh itech iksemi tonati, iwa nomechtlajtlakoltiskeh porke yejwah okikajkeh n Jonás iwa omoyolpatlakah ijkuak okinmatilti itlajtol Dios. Axa Ne Non nika nika, okachi weyi ke Jonás. ⁴² Noiwa n reina non walewatok kan tlali de Sabá moketsas itech iksemi tonati iwa nomechtlajtlakoltis, porke wejka owalewak okikakiko n Salomón, non satlawel ixtlamati, pero nika ka se non okachi weyi ke Salomón.

*N espíritu amokuali non walmokopa
(Lc. 11:24-26)*

⁴³ Ijkuak se espíritu amokuali kisa ijtit se tlakatl, nentinemí kan tlawakah kitemojtinemi kan mosewis, iwa ken amo kajsi ⁴⁴ kimolia: “Nimokopas oksepa itech neká tlakatl kan onikiski.” Iwa ijkuak mokopa, konajsi n tlakatl kemi se kali kan amaka chanchiwa, kuali ichpantok iwa tlaajachitok. ⁴⁵ Satepa yawi kualinnotsatí chikome espíritus non okachi amokualteh, iwa nochteh kalakih ijtit non tlakatl iwa mochantiah. Satepa non tlakatl mokopa okachi amokuali. Ijkó mochiwaskeh n tlajtlakolejkeh non axa nentinemih.

*Imamá iwa ikniwah n Jesúis
(Mr. 3:31-35; Lc. 8:19-21)*

⁴⁶ Jesú ok okintlapowijitoka n tlakah, imamá iwan ikniwah oajsito kan Ye okatka pero omokajkeh kala, porke okinekiah motlapowiskeh íwa. ⁴⁷ Ijkuakó se tlakatl okilito:

—Jesús, momamá iwa mokniwah kateh kala iwa kinekih motlapowiskeh mowa. *Mt. 13:55*

⁴⁸ Pero Jesú okinankili:

—¿Akin nomamá, iwa akimeh nokniwah?

⁴⁹ Okinmajpilwi itlamachtijkawah iwa okijo:

—Yejwah ninteh nomamá iwa nokniwah. ⁵⁰ Akin kichiwa tlan kimonekiltia Notajtsi Dios non kajki ilwikak, ye nokni, nowelti iwa nomamá.

13

Se tlakatl non otook

(*Mr. 4:1-9; Lc. 8:4-8*)

¹ Non tonati Jesú okiski kan okalotitoka iwa omotlalito itempa n lago. ² Ken miaktikeh omoololojkeh, Jesú omonek tlejkos ipan se barka iwa omotlali, iwa nochteh n tlakah omokajkeh itempa n lago. ³ Jesú opé kinmachtia ika tlapoálisgeh, iwa okinmiliaya:

—Se tlakatl oyá iwa otook. ⁴ Ijkuak otook, siki xinachtli owetski ojentli, iwa ovalajkeh n totomeh iwa okikuajkeh. ⁵ Oksiki owetski kan tlateyo, kan san pánixko okipiaya tlali. Non xinachtli sa nima oixwak porke n tlali amo tilawak. ⁶ Pero ijkuak okiski n tonati, okuitlawik, iwa ken amo wejkatla omonelwayoti, owaki. ⁷ Oksiki owetski kan tlawitstla, omoskalti n witstli iwa n tlátoktlí oijyomik. ⁸ Pero siki xinachtli owetski kan kuali tlali, iwa kuali oflaaki. Siki tlátoktlí okitemák se siento, oksiki eyi pójali (60), iwa oksiki sempóali iwa n májtlaktlí (30) por se xinachtli. ⁹ Akin kipia inakas, makajskamatí.

Jesú kinmilia tleka ijkó tlamachtia

(*Mr. 4:10-12; Lc. 8:9-10*)

¹⁰ Ijkuakó itlamachtijkawah n Jesú omíkuanijkeh inawak, iwa okitlajtlanijkeh:

—Tleka tikintlapowia n tlakah ika tlapoálisgeh?

¹¹ Jesú okinnankili:

—Dios nomechkwilia xikmatikah kenomi tlanawatia kan ilwikak, pero n oksikimeh amo kinkawilia makimaticah. ¹² Yika, akin kipia okachi, okachi kimakaskeh, iwa akin amitla kipia, nochí kikixtiliskeh. ¹³ Yika, Ne níkintlapowia ika tlapoálisgeh, porke maya tlachiah amo kitah, iwa maya tlakakah amo kikakih nion kajskamatih. *Ez. 12:2* ¹⁴ Yika, intech mochiwa tlan okijo n profeta Isaías:

Maya miak matlakakih, amo kajskamatiskeh;
maya kuali matlachiakah amitla kajskiskeh.

¹⁵ Porke ninteh tlakah oyoltlakuawakeh,
omonakastsajtsakeh para amo tlakakiskeh,
iwa okintsajtsakeh inmixtololowah
para amo matlachiakah
nion matlakakih ika innakaswah,
nion kajskamatih ika inyolo,
para moyolpatlaskeh nonawak
iwa manikimpajti.

Is. 6:9-10

¹⁶ Mapakikah nomoxtololowah porke tlachiah, mapakikah nomonakaswah porke tlakakih. ¹⁷ De milajka nomechilia, miakeh profetas iwa tlakah yolchipawakeh okinekiah kitaskeh tlan axa nomejwah nonkitah, iwa amo okitakeh. Okinekiah kikakiskeh tlan axa nonkikakih, iwa amo okikakeh.

Jesú kinmajskamatiltia keman se tooka

(*Mr. 4:13-20; Lc. 8:11-15*)

¹⁸ Kuali xikkakih tlan kijtosneki ijkuak otook se tlakatl. ¹⁹ Akimeh kikakih itlajtol Dios iwa amo kajskamatih, nonteh kemi n xinachtli non owetski itempa ojli, wits n diablo iwa kinkixtilia itlajtol Dios non omotook itech inyolo. ²⁰ N xinachtli non owetski intsalko temeh, yejwah non kikakih itlajtol Dios iwa sa nima kiseliah ika miak paklistli. ²¹ Pero ken amo omonelwayoti, amo tlaxikoah. Ijkuak pewah tlajyowiah noso kintotojtokah por okiselijekh itlajtol Dios, walmosotlawah iwa kikawah. ²² N xinachtli non owetski kan tlawitstla, kijtosneki non kikakih itlajtol Dios, pero okachi kintekipachoa tlan onka itech nin tlaltípkatlí iwa n tomí pewa kinmixkajkayawa. Nochí ni kijyomikta itlajtol Dios iwa ayakmó kikawilia matlaaki. ²³ Pero n xinachtli non omotook itech kuali tlali, noni kijtosneki akin kikakih itlajtol Dios iwa kajskamatih, iwa miak tlaakih. Siki xinachtli kitemaka mákuilí poali (100) xinachtli, oksiki eyi pójali (60), iwa oksikimeh kitemakah sempóali iwa n májtlaktlí (30), por se xinachtli.

N sasaliksakatl non moskaltia itsalko tlátoktli

²⁴ Jesú okinmili ok se tlapoálistli:

—Ijkó noiya tlamocheva ilwikak kan Dios tlanawatia, kemi se tlakatl non okitook itlala kuali xínachtli. ²⁵ Pero ijkuaak itlakawah okochtokah, owala se tlakatl non okikokoliaya n tekowa, iwa okitookili sasaliksakatl itsajtsalko n trigo, iwa ocholo. ²⁶ Ijkuaak n tlátoktli omoskalti iwa omiawatik n trigo, noiya omoskalti miak sasaliksakatl. ²⁷ Ijkuaakó itlakawah okilitoh n tekowa: “Tejwatsi otikontook kuali xínachtli motlala. ¿kan ik okiski n sasaliksakatl?” ²⁸ N tekowa okinmili: “Se tlakatl non nechkokolia ijkí okichi.” Ijkuaakó itlakawah okilijkeh: “¿Tikneki matikwiwitlatih n sasaliksakatl?” ²⁹ Pero inteko okinmili: “Amó, porke tla nonkiwitlaskeh n sasaliksakatl, weletis noiya nonkiwitlaskeh notrigo. ³⁰ Okachi kuali xikkawakah mamoskaltikah sansikah asta ijkuaak motlatekis. Ijkuaakó nikinnawatis n tlatekeh: “Achto xikololokah n sasaliksakatl, xikijilpikah para mochichinos; iwa n trigo kuali mamotaati.”

Se xinatsintli de mostaza

(Mr. 4:30-32, Lc. 13:18-19)

³¹ Jesú noiya okinmili ok se tlapoálistli:

—Itech ilwikak kan Dios tlanawatia, noiya kemi se xinatsintli de mostaza non se tlakatl okitook itlala. ³² Nin xinatsintli ye n okachi tsjitsikitsi itech nochteh n xínachteh, pero ijkuaak moskaltia, okachi weyi ke se tlátookali, iwa motlami kemi se kuawitl iwa n tototsitsinteh motepajsooltia itech.

N levadura

(Lc. 13:20-21)

³³ Jesú okinmili ok se tlapoálistli:

—Kan Dios tlanawatia noiya kemi n levadura non se siwatl okinenelo ika eyi tlata-machíwali* arina, iwa kualtsi okisama nochí n textli. ^{1 Co. 5:6}

Jesú okijito tleka otlamachtiaya ika tlapoálisteh

(Mr. 4:33-34)

³⁴ Nochi ni Jesú okintlapowiaya n tlakah ika tlapoálisteh, iwa tla amo ika tlapoálisteh, amo okintlapowiaya. ³⁵ Ijkó omochi tlan okijkui n profeta:

Nitlajtos ika tlapoálisteh,

niktematiltis tlan amaka okimatis desde ijkuaak Dios okichijchi n tlaltípkaktli. ^{Sal. 78:2}

Tlan kijtosneki itlapoalis n sasaliksakatl

³⁶ Jesú okinmakanah nochteh non ompa okatkah. Ijkuaakó okalak itech kali iwa sanima omijkuaniyekh itlamachtiyahaw iwa okilijkeh:

—Techajskamatiltan kijtosneki itlapoalis n sasaliksakatl.

³⁷ Ijkuaakó Jesú okinnankili:

—Ne Non onimochi ni tlakatl, Ne oniktook n kuali xínachtli. ³⁸ N tetlala ye n tlaltípkaktli. N kuali xínachtli kijtosneki yejwah iaxkawah Dios, iwa n sasaliksakatl, yejwah ipilwah n diablo. ³⁹ Non tekoklia ye n diablo akin okitook n sasaliksakatl. N tlapixtako kijtosneki n iksemi tonati. Iwa akimeh tlatekiskeh yejwah n ángelteh. ⁴⁰ Yika, ijkó kemi mowiwitla n xiwitl non amo kuali iwa mochichinoa, ijkó tlamochevas ijkuaak tlamic ntlalípkaktli.

⁴¹ Ne Non onimochi ni tlakatl nikintitlanis noangelwah, iwa kinmoololokiweh kan kateh noaxkawah akimeh kichiwha tlajtlácoli iwa akimeh kintoktiah oksikimeh makichiwhakah noiwah. ⁴² Iwa kinkajkwaskeh ijtk tletl kan chokaskeh iwa tlannetsoniskeh. ⁴³ Ijkuaakó non yolchipawakeh, tsotlaniskeh kemi n tonati ompa kan tlanawatia Totajtsi. ¡Akin kipia inakas, makajskamat!

N tomi non tlalpachitok

⁴⁴ Itech ilwikak kan Dios tlanawatia, noiya kemi se xoktsi non kipia tomi non tlalpachitok tetlala. Ijkuaak se tlakatl konajsi non tomi oksepa kitlaatia, iwa ika miak pakílistli yawi kinamaka nochí tlan kipia iwa kikoa n tlali kan okajsk non xoktsi.

N perla non miak ipati

⁴⁵ ‘Noiya itech ilwikak kan Dios tlanawatia kemi se tlasémanki non kintemojtinemi perlas non patiojkeh, ⁴⁶ iwa ijkuaak kajsi se perla non patio, motlanajnamakia iwa kikoa non perla.

N michayatl

* ^{13:33} eyi tlata-machíwali kemi omepóali (40) litro

⁴⁷ 'Noiwa itech ilwikak kan Dios tlanawatia kemi se michayatl non michmajkeh kontlamotlah ijtk atl iwa kinmoololoa nochi michimeh. ⁴⁸ Ijkuak n michayatl yotenki, n michmajkeh kikixtiah itempa n atl iwa pewa kimpejpenah n michimeh. Non kualteh michimeh konintliah ijtk chikimeh, iwa non amo kualteh kintlamotlah. ⁴⁹ Ijkó tlamochiwas ijkuak ajsiki n iksemi tonati. Kisaskéh iangelwah Dios iwa kinxexeloskeh n tlajtlakolejkeh iwan yolmilajkameh. ⁵⁰ Iwa n tlajtlakolejkeh kintlamotlaskeh ijtk tletl, kan chokaskeh iwa tlannetsoniskeh.

Tlan yankuik iwa tlan ya wewe

⁵¹ Ijkuakó Jesús okintlajtlani:

—¿Nonkajsikamatih nochi tlan nomechilijtok?

Yejwah okilijkeh:

—Ejé, tikkajsikamatih.

⁵² Ijkuakó Jesús okinmili:

—Ijkuak se tlamachti non kitemachtia n tlanawátili kimomachtia kenomi Dios tlanawatia kan ilwikak, mochiwa kemi se chane, ika tlan kitlatijtok kmati kikixtia itla yankuik iwa itla ya wewe.

⁵³ Ijkuak Jesús otlanki okintlapowi nochi ni, oyá de ompa.

Jesús kan altepetl de Nazaret

(Mt. 6:1-6; Lc. 4:16-30)

⁵⁴ Okalakito kan ialtépeu. Ompa opé tlamachti kan sinagoga, iwa n tlakah omotlajtchaliatiyah iwa okimolaiyah:

—¿Kan okajsiq nochi non ixtlamatilistli? ¡Kenomi weleti kinchiwa ninteh milagros! ⁵⁵ ¿Amo ye ipiltsi n kuaujxinki? ¿Amo imamá itoka María? ¿Amo ye ikni n Jacobo, José, Simón iwa n Judas? ⁵⁶ Amo niika chanti iweltiwh. ¿Kan okikuito nochi tlan kmati?

⁵⁷ Yika, n tlakah omokuejsoayah. Pero Jesús okinmili:

—San kan yetos kitlakitah se profeta, pero itech ialtépeu iwa icha, amaka kitlakita.

⁵⁸ Iwa amo okinchi miakeh milagros itech ialtépeu, porke amo nochteh okineltokaya.

14

Kimiktiah n Juan Bautista

(Mt. 6:14-29; Lc. 9:7-9)

¹ Itech nekateh tonatijmeh Herodes* Antipas n Tetrarca non otlanawatijtока Galilea, okima tlan Jesús okichiwaya, ² iwa okinmili itlakawah:

—Neká tlakatl, ye n Juan non otlakuatekiaya, non yomoyoliti, yika weleti kinchiwa wejweysi milagros.

³ Herodes yotlanawatijka makikitskakah n Juan iwa makijilpikah ika kadena. Ijkó okitokti n Juan porke okiliaya mach kuali tlan okichijtoka iwan ikuñada Herodías, isiwa ikni Felipe. ⁴ Juan okiliaya n Herodes:

—Tlajtlácoli tinepanitos iwan mokuñada.

⁵ Herodes okinekia kimiktis n Juan, pero okinmawiliaya n tlakah porke nochteh okimati Juan profeta. ⁶ Pero ikuak omoxiujtli Herodes Antipas, ichpoch n Herodías, omijtoti inmixpa nochteh n tlatlálwilteh, iwa satlawel okiwelitak n Herodes. ⁷ Ompa Herodes okimák itlajtol, kimakas san tlan ye kitlajtlanilis. ⁸ Ijkuakó n íchpochtli acho omotlapowi iwan imamá iwa sanima okili n Herodes:

—Techmaka itsonteko n Juan Bautista itech se tlakualkaxitl.

⁹ Semi omoyolkoko n rey ikuak okikak tlan okitlajtlanili n íchpochtli. Pero ken okimák itlajtol inmixpa nochteh itlatlalwilwah, otlanawati makimakakah tlan okitlajtlanki. ¹⁰ Iwa otlanawati makikechtsontekitih n Juan kan otsaktoka, ¹¹ sanima okualikilijkeh itsonteko n Juan itech se tlakualkaxitl iwa okimaktijkeh n íchpochtli, iwa n íchpochtli okimaktili ina.

¹² Satepa ovalajkeh itlamachijkawah n Juan iwa okiwikakeh ikuerpo. Okitookatoh, iwa otlanki okimaitiltcoh n Jesús.

Jesús kintlakualtia mákuili mil tlakah

(Mt. 6:30-44; Lc. 9:10-17; Jn. 6:1-14)

¹³ Ijkuak Jesús okima tlan okitoktijkeh n Juan, otlejkok itech se barka iwa oyá iselti kan amaka kikuejtoskia. Pero ikuak n tlakah okimatkeh, owalkiskeh iwa oyajkeh okajsitoh nejnentiwihi. ¹⁴ Ijkuak Jesús otemok itech barka, okinmitak miakeh tlakah, okimiknomá

* ^{14:1} Non okachi wejweyijtikeh tlanawatijkeh itech nin tlali kintokayotiah Herodes, non kijtosneki 'se weyi tlanawati', nochteh non otlanawatijtiwalayah omonotsaya Herodes.

iwa okimpajti n kokoxkeh. ¹⁵ Ijkuak opé tiotlati, itlamachtijkawah omijkuanijkeh iwa okilijkeh:

—Yotiotlatik, iwa ik nika amaka chanti. Xikintitlani nochteh mawiah itech altepemeh, makimokowitih tlan kikuaskeh.

¹⁶ Jesús okinmili:

—Mach moneki mawiah, xikintlamakah nomejwah.

¹⁷ Yejwah okilijkeh:

—Sanwel tikpih mákuili pameh iwa ome michimeh.

¹⁸ Jesús okinmili:

—Nika techalinwikilikah.

¹⁹ Otlanawati mamotlajtlalikah ipan xiwitl. Jesús okinmónanki n mákuili pameh iwa n ome michimeh. Ontlachixki ilwikak iwa omotlasojkama inawak Dios, okintlajkotlápanki n pameh iwa okinmáktilli itlamachtijkawah makinxejxelilikah. ²⁰ Nochteh otakuajkeh iwa kuali oijixwikeh. Iwa okintetemítijkeh májtatlktli iwa ome chikimeh ika patlatlapanalí.

²¹ Kemi mákuili mil tlakah otakuajkeh, ixkoya n siwameh iwa n pípilteh.

Jesús nejnemi ixko atl

(Mr. 6:45-52, Jn. 6:16-21)

²² Satepa, Jesús okinnawati itlamachtijkawah matlejkokah itech barka iwa sa matlayakanakah makikojchalwíkah n lago, ijkuak Ye ok kinmakawaskia n tlakah. ²³ Satepa, ijkuak yokinmaakah n tlakah, Jesús otleykok ipan tepetl omotrotsajtsilito iselti. Ijkuak otleyuak ompa okatka iselti. ²⁴ N barka yotlantiaya ítlajko n lago. N atl omotlawitekia itech barka porke n ejekatl okimixnamíktiwalaya. ²⁵ Sa kualka ijkuak ok tleyua, Jesús onejnentiaya ixko atl iwa okinmajiso itlamachtijkawah. ²⁶ Iwa ijkuak itlamachtijkawah okitakeh nejnentiwits ixko atl, omomojtíjkeh iwa otsajtsikeh:

—¡Se ekawit!

²⁷ Pero Jesús okinnotski iwa okinmili:

—¡Ximoyolchikawakah, Ne Ni Jesús!

²⁸ Ijkuakó Pedro okili:

—Noteko, tla milák Tejwatsi, xitlanawati maninejnemi ixko atl iwa manimitsajsiti.

²⁹ Iwa Jesús okili:

—Xiwiki.

Ijkuakó Pedro owaltemok de kan barka iwa opé nejnemi ixko atl, iwa konajskiskia n Jesús.

³⁰ Pero ijkuak okimachili chikawak oejetatoka, omaujki iwa opé apolaki. Ijkuakó otsajtsik:

—¡Noteko, techmakixti!

³¹ Sannima Jesús okimakitskjitiwetski iwa okili:

—¡Amo tiyektlaneltoka!, ¿amo techneltoka?

³² Ijkuak otleykokeh itech barka, n ejekatl omóketski. ³³ Ijkuakó, itlamachtijkawah omotlanguaketskeh iyakapa n Jesús iwa okilijkeh:

—Milák, Tejwatsi Ikone Dios.

Jesús kimpajtia kokoxkeh itech Genesaret

(Mr. 6:53-56)

³⁴ Ijkuak otlankeh okojchalwíjkeh n lago de Galilea, oajsito kan tlali de Genesaret.

35 Ijkuak n tlakab non ik ompa ochantitokah okixmatkeh n Jesús, sentetl okitematiltíjkeh iwa okwalinwikilijkeh nochteh n kokoxkeh. ³⁶ Okitlatlaujiayah makinkawili maya san makitempantelkolíkah itlakeh, iwa akimeh okitempantelkoayah itlakeh opajtiah.

15

Tlan kiyolijtlakoa se tlakatl

(Mr. 7:1-23)

¹ Ijkuakó sikimeh fariseos iwa non kitemachtiah n tlanawatílisti non owallajkeh de Jerusalén, omijkuanijkeh inawak Jesús iwa okilijkeh:

² —Motlamachtijkawah kixpanawiah tlan otechititíjkeh totatawah. Yejwah amo momajtekiah ijkuak kikuah paj kemi otechmachtíjkeh totatawah.*

³ Pero Jesús okintlajtlani:

—¿Tleka noiwa nomejwah nonkixpanawiah itlanawatil Dios, iwa okachi nonkimopantiah tlan yowejka okichiwayah nomotatawah? ⁴ Dios okijo: “Xiktlakita mota iwa mona”, iwa “akin fiero kitenewas ita noso ina, kuali makimiktikah.” ⁵ Pero nomejwah nonkijtoah se tlakatl weletis kilis ita noso ina: “Mach weletis nimitspaleewis,

* ^{15:2} N fariseos okajxitilíjkeh itlanawatil Moisés se tlanawátili: achto de se tlakuas kipia se momajtekis miak welta.

porke tlan nikpixtok, yonikxelo para Dios.”⁶ Ijkuak nomejwah ijkó nonkijtoah, kijtosneki mach ok moneki se kimpalewiñ n tetajmeh. Nomejwah ijkó nonkijtlakoh itlanawatil Dios porke nonkichiwhah tlan yowejka okichiwayah nomotatawah.⁷ ¡Íxkopet! Yompa tlan onomechilih n profeta Isaías ijkuak okijo:

⁸ Ninteh tlakah ika inkamak kijtoah nechtlatkah, pero amo nechtlatkah ika inyolo.

⁹ Sanenka nechweyijktatlaliah, porke tlan kitemachtiah, san intlanawatil n tlakah.

Is. 29:13

¹⁰ Ijkuakó Jesús okinntski n tlakah iwa okinmili:

—Techkakikah iwa xikkajskamatikah tlan nomechilis:¹¹ Amo kiyolijtlakoa n tlakatl tlan kalaki itech ikamak, yej teyolijtlakoa tlan kisa itech ikamak n tlakatl.

¹² Ijkuakó itlamachtijkawah n Jesús omíkuanijkeh inawak iwa okilijkeh:

—¿Yotikma n fariseos okualankeh ijkuak okikakeh tlan otikijo?

¹³ Pero Ye okinnankili:

—Nochi tlatookali non amo okitookak Notajtsi non kajki ilwikak, kiwitlaskeh ika nochí inelwayo.¹⁴ Xikinkawakah, yejwah noíwa amo tlachiah iwa kinyakanah oksikiméh kemiyejwah. Tla se non amo tlachia kiyakanas ok se kemi ye, san ken ome wetsiskeh itech tékochtil.

¹⁵ Ijkuakó Pedro okili n Jesús:

—Techajskamatilti non tlapoálistli.

¹⁶ Jesús okijo:

—¿Nomejwah noíwa ayamó nonkajskamatih?¹⁷ ¿Amo nonkajskamatih nochí tlan kalaki ijtk ikamak se tlakatl, kalaki san ijtk itlalax, iwa satepa kisa kala?¹⁸ Pero tlan kisa ijtk ikamak se tlakatl, kisa ijtk iyolo, iwa ye tlan kijtlakolia iyolo.¹⁹ Porke ijtk iyolo n tlakatl kisa tlan amo kuali kiyeyekolia, ijkuak

temiktia, noso

momekatia, noso

tlajtlakolchijtinemi ika ikuerpo,

tlachteki,

kisentlalia tlan amo milák,

noso tepojpoa.

²⁰ Nochi ni ye tlan kinmijtlakolia inyolo n tlakah, pero tla se tlakatl amo moyekmapaj-paka ijkuak tlakua, noni amo kiyolijtlakoa.

Se siwatl de Canaán kineltoka n Jesús

(Mr. 7:24-30)

²¹ Ijkuakó Jesús okiski de ompa, iwa oyá kan tlalmeh de Tiro iwa Sidón.²² Se siwatl de Canaán non ik ompa ochantitoka owala kojtsajtsitiwits inawak Jesús iwa okili:

—¡Noteko, tekone de David, techiknomati! Nochpoch kipia se espíritu amokuali iwa sa ikpanoa kitlaijyowiltia.

²³ Jesú mach okinankili. Ijkuakó itlamachtijkawah omíkuanijkeh inawak iwa okitlat-lautijkeh:

—Xikpalewi neká siwatl porke kojtsajtsitiwits tokuitlapah.

²⁴ Jesú okijo:

—Dios onechaltílanki sanwel manikimpalewiki n tlakah de Israel non moixpolojtinemih kemi ichkameh.

²⁵ Pero n siwatl omíkuaní iwa omotlankuaketski ixpa n Jesús iwa okili:

—¡Noteko, techpalewi!

²⁶ Iwa Jesús okili:

—Amo kuali se kinkixtilis intlakual n pípilteh iwa makinmakakah n chichimeh.

²⁷ N siwatl okinankili:

—Milák tlan tikitjota Noteko, asta n chichimeh kikuah n kamapáyaxtli non wetsi itlampa mesa keman tlakuajtokeh intekowajkeh.

²⁸ Ijkuakó Jesús okili:

—¡Siwatl, kema weyi motlaneltokalis! Mamochiwa kemi te tikneki.

Ijkuakó, ichpoch non siwatl ovalpajtik non ora.

Jesús kimpajtia miakeh kokoxkeh

²⁹ Jesú okiski de ompa iwa oyá itempa n lago de Galilea. Otlanki otlejkok ipan se tepehl iwa ompa omotlali.³⁰ Ijkuakó, miakeh tlakah okalakitoh inawak Ye, iwa okinwikilijkeh non koxomeh, non amo tlachiah,

non oikximijmiktakah,
non amo otlaajoayah,
iwa miakeh oksikimeh kokoxkeh.

Okintlalijkeh ikxitla n Jesú, iwa Ye okimpajti.³¹ Ijkuakó n tlakah omotlajtlachialtiyah ken okitakeh akimeh amo otlaajoayah otlaajojkeh, non oikximijmiktakah opajtikeh, non koxomeh onejenkeh iwa non amo otlachiayah otlachixkeh. Iwa nochteh opé kiweyijkataliah iwa motlasojkamatih inawak Dios de Israel.

*Jesús kintlakualta nawi mil tlakah
(Mr. 8:1-10)*

³² Ijkuakó Jesú okonínnotski itlamachtijkawah iwa okinmili:

—Semi nikinmiknomati ninteh tlakah, porke yopanokeh eyi tonati nowa iwa amo kipiah tlan kikuaskeh. Amo nikneki nikintilitanis incha maapismikiwiah, amo kichiwa wetsitiweh itech ojtlí.

³³ Ijkuakó itlamachtijkawah n Jesú okilijkeh:

—Ik nika amaka chanchiwa. ¿Kan tikkuitiweh tlákuali para tikintlakualtskeh nochteh ninteh tlakah?

³⁴ Jesú okintlajtlani:

—¿Kech paj nonkipiah?

Yejwah okinanklikjeh:

—Chikomeh pameh iwa kanaj kechmeh michintsitsinteh.

³⁵ Ijkuakó Jesú okinnawati mamotlajtlalikah ipan tlali. ³⁶ Jesú okinmónanki n chikome pameh iwa n michimeh iwa omotlasojkama inawak Dios. Otlanki okintlatlajkotlapanki iwa okinmajmák itlamachtijkawah makinxejxelilikah nochteh n tlakah.³⁷ Nochteh otlakuajkeh iwa kuali oixwikeh. Iwa tlan ayakmó okikuajkeh okoololojkeh iwa okintetemijkeh chikome chikimeh.³⁸ Kemi nawi mil tlakah otlakuajkeh, ixkoya n siwameh iwa n pipilteh.³⁹ Satepa Jesú okinmaaka nochteh n tlakah, otlejkok itech se barka iwa oyá kan tlali de Magdala.

16

*N fariseos iwa n saduseos kitlajtlaniliah n Jesú makinnextili se milagro
(Mr. 8:11-13; Lc. 12:54-56)*

¹ N fariseos iwa n saduseos okinekiah kitlajtoltlapololtiskeh n Jesú, yika okitatoh iwa okitlajtlaniliyekh makinnextili se milagro de ilwikak.² Pero Ye okinmili:

—Ijkuak waltiotlati, nomejwah nonkjtoah: “Mostla kualtsi tonas ken tlachichilewi itech ilwikak”,³ iwa ijkuak tlanesi nonkjtoah: “Axa ejekas iwa kiawis, ken tlachichilewi iwa tlamixtentok.” ¡Íxkopteh! Nomejwah nonweletih nonkiyejyekolah tlan nonkitah itech ilwikak, pero amo nonweletih nonkitah tlan tlamochijtok itech ninteh tonatijmeh.⁴ Ninteh tlakah amo kualteh iwa mekatánajteh kinekeh kitaskeh se milagro, pero amo kitaskeh ok se milagro, sanwel tlan yopanok n profeta Jonás.

Okinkakajte iwa oyá.

*Jesús kijtoa intlamachtilis n fariseos mach milák
(Mr. 8:14-21)*

⁵ Ijkuak itlamachtijkawah n Jesú otlankeh okojchalwijkeh n lago, okualilnamikeh kwikaskiah itla paj.⁶ Ijkuakó Jesú okinmili:

—Techkakibah, ximotlachilikah de inlevadura n fariseos iwa n saduseos.

⁷ Itlamachtijkawah opé kimoliah:

—Ijkó techilia porke amo otikwalikakeh paj.

⁸ Pero Jesú san nima okajskama iwa okinmili:

—Tleka nomechekipachoah amo nonkipiah paj? ¡Nomejwah amo miak nomotlanel-tokalis!⁹ ¿Ayamó nonkajskamatih nion ayakmó nonkilnamikih n mákuili pameh non onikinxejxelili n mákuili mil tlakah, iwa ok kech chikiwitl ononkoololojkeh?¹⁰ ¿Noiwa ayakmó nonkilnamikih n chikome pameh non onikinxejxelili n nawi mil tlakah, iwa ok kech chikiwitl ononkoololojkeh?¹¹ ¿Tleka amo nonkajskamatih amo onitlajtojtoka de paj, ijkuak onomechili ximotlachilikah de inlevadura n fariseos iwa n saduseos?

¹² Ijkuakó yejwah okajskamatkeh Jesú amo okinmilika mamotlachilikah de ilevadura n paj, yej de intlamachtilis n fariseos iwa n saduseos.

*Pedro kijtoa Jesú Ye n Cristo
(Mr. 8:27-30; Lc. 9:18-21)*

¹³ Ijkuak Jesú okalakito kan tlali de Cesarea de Filipo, okintlajtlani itlamachtijkawah:

—¿Tlan kimoliah n tlakah de Ne Non onimochi ni tlakatl?

¹⁴ Yewjwah okinankilijkeh:

—Sikimeh kijtoah Tejwatsi ti Juan Bautista, oksikimeh kijtoah Tejwatsi ti Elías, iwa oksikimeh kijtoah Tejwatsi ti Jeremías noso aka ok se profeta.

¹⁵ Ijkuakó Jesús okinmili:

—Iwa nomejwah, ḡlan non kimoliah, Akin Ne?

¹⁶ Simón Pedro okinankili:

—Tejwatsi Ti Cristo, Ikone Dios non yolitok.

¹⁷ Ijkuakó Jesús okili:

—Xiypaki te, Simón, ipiltsi Jonás, porke amaka de nin tlaltípkaktli omitsnextili, yej Notajtsi Dios non kajki ilwikak. ¹⁸ Iwa Ne nimitsilia, te ti Pedro, iwa ipan non tetl* nikchijchiwas notiopa, iwa nion ichikawalis non tlanawatia kan kateh non yomikkeh weletis kitlanis. ¹⁹ Ne nimitsinmakas n yabejteh† de ilwikak kan Dios tlanawatia. Iwa nochi tlan tiklips itech nin tlaltípkaktli ya ilpitok kan ilwikak, iwa nochi tlan tiktojtomas itech nin tlaltípkaktli, ya tojtontok kan ilwikak.

²⁰ Ijkuakó Jesús okinnawati itlamachtijkawah amaka makilikah Ye n Cristo.

Jesús kinmilia kenomi mikkis

(Mt: 8:31–9:1; Lc: 9:22–27)

²¹ Ijkuakó Jesús opé kinmilia itlamachtijkawah omonekia yas Jerusalén, iwa ompa chikawak kitlaijwoltiskeh n tetajmeh tlayakankeh n tiopixkeh tlayakankeh iwa non kitemachtiah n tlanawatilisti. Noiwa okinmili kimiktiskeh, pero ipan eyi tonati moyolitis.

²² Ijkuakó Pedro okiwík n Jesús ixkoya, iwa opé kajwa:

—¡Noteko, amo Dios makimonekilti! ¡Ayik ijkó ximochiwa!

²³ Pero Jesús omókopki iwa okili n Pedro:

—¡Xio kan ayakmó nimitsitas, satanás! ¡San techtsatsakuilia! Porke amo mitstekipachoa tlan Dios kimonekiltia, yej mitstekipachoa tlan kinekih n tlakah itech nin tlaltípkaktli.

²⁴ Satepa Jesús okinmili itlamachtijkawah:

—Tla aka kineki wits nonawak, ayakmó makichiwa san tlan ye kineki. Yej, makixiko nochi tlan panos iwa mawiki nowa, maya makimiktakah itech se krus. ²⁵ Porke akin kinekis kipalewis inemilis, kipolos. Tla aka kipoloa inemilis por ne, kajsis inemilis. ²⁶ Porke mach itla ipati tla se tlakatl kimotlanilia nochi tlan onka itech nin tlaltípkaktli, iwa satepa mikki iwa kipolos ialma. Porke mach itla onka itech nin tlaltípkaktli tlan ika weletis kitlaxtlawas ialma. ²⁷ Porke Ne Non onimochi ni tlakatl niwits ika iweyijkachicalis Notajtsi iwa n ángelteh, ijkuakó sejse niklaxtlawis ika tlan okichi. ²⁸ De milajka nomechilia, sikimeh non nika kateh amo mikiskeh asta ijkuak nechitaskeh Ne Non onimochi ni tlakatl, iwa pewas nitlanawatis.

17

Jesús moixpatla

(Mt: 9:2–13; Lc: 9:28–36)

¹ Chikwase tonati satepa, Jesús okiwík n Pedro, iwa ome iknimeh, Jacobo iwa n Juan kan se tepetl wejkapa. ² Ompa inyakapah, Jesús omoixpatlak. Ixkotsi otsotlania kemi n tonati iwa itlake omókopki istak kemi tláwili. ³ Sa nima ovalmonextijkeh Moisés iwa n Elías. Omotlapowijtokah iwan Jesús. ⁴ Ijkuakó Pedro okili n Jesús:

—Noteko, ¡san kuali nika tikateh! Tla tkmonekiltia tikinchijchiwas-keh eyi akákalteh, se para Tejwatsi, se para Moisés iwa ok se para Elías.

⁵ Pedro ok otlajtojtoka ijkuak se mextlí okinmokentí ika tlasekawilo. Iwa de kan mextlí omokak se tlájtoli non okijo:

—Ye ni Nokone non nikltasojtla, non Ne onikpejpenki xikkakikah itlajtol.

⁶ Ijkuak itlamachtijkawah okikakeh, saikpanoa omomojtiukeh iwa omotlankuaketskeh asta okitelkoto n tlali ika inmixkuak. ⁷ Ijkuakó Jesús owalmijkuaní innawak, okonnintelko iwa okinmili:

—Ximoketsakah, amo ximomojtiakah.

⁸ Ijkuak owaltlajtlachixkeh ayakmaka okitakeh, sanwel Jesús iselti.

⁹ Ijkuak ovaltemotiwalayah itech tepetl Jesús okinnawati:

—Amaka xikmatiltakah tlan ononkitakeh, asta ijkuak Ne Non onimochi ni tlakatl, nimikis iwa oksepa nimoyolitis.

¹⁰ Ijkuakó itlamachtijkawah okitlajtlanjikeh:

* **16:18** Is. 28:16 Kipia: Xikitakah, Ne niktlalia itech Sión se tetl non ika moikxitlanwiskeh, se tetl non kintoktis mawetsikah; akin tlaneltokas inawak, ayik mopijpinatis. † **16:19** Mateo 18:18: Ne nomechilia, tlan nomejwah nonkilpiskeh itech nin tlaltípkaktli, noienda ilpitok kan ilwikak, iwa tlan nomejwah nonkitojtomaskeh itech nin tlaltípkaktli, noienda tojtontok kan ilwikak.

—¿Tleka non kitemachtiah n tlanawatílistli kijtoah Elías achto wits?

¹¹ Jesúś okinnankili:

—Milák, Elías achto wits iwa ye kiyektlalis nochí. ¹² Pero Ne nomechilia Elías yowitsa, iwa n tlamachtijkéh mach okineltokakeh porke amo okiyekixmatkeh, yej okitoktijkéh san tlan yejwah okinekeh. Ijkó noíwa nechtaijyowiltiskeh Ne Non onimochi ni tlakatl.

¹³ Ijkuakó itlamachtijkawah okajskamatkeh Jesúś okintlapowiaya de Juan Bautista.

Jesúś kipajtia se télpochtli non omimikia

(Mr. 9:14-29; Lc. 9:37-43)

¹⁴ Ijkuak okalakitoh kan omooolojkah n tlakah, owlalmikuani se tlakatl inawak Jesúś, omotlankuáketski iyakapa iwa okili:

¹⁵ —Noteko, xikiknomati nopoltsi, mimiki iwa saikpanoa tlaijyowia, ya miak welta wetsi itech tletl iwa ijtit atl. ¹⁶ Onikinwalkilí motlamachtijkawah, iwa mach weletih kipajtia.

¹⁷ Jesúś okinnankili:

—¡Nomejwah mach nontlaneltokah iwa mach nontetlakitakeh! ¡Asta kemanía niyetos nomowah iwa nomechxikojtos! Techalikilikah nika n télpochtli.

¹⁸ Ijkuakó Jesúś okajwak n amokuali espíritu iwa okinawati makikajkawa n télpochtli, iwa sa nima n télpochtli owlapajtik.

¹⁹ Satepa itlamachtijkawah omotlapowitoh ijkoya iwa n Jesúś. Iwa okitlajtlanjéh:

—¿Tleka tejwah amo otiveletkeh otíkkixtijkéh non espíritu amokuali?

²⁰ Jesúś okinmili:

—Porke ayamó miak nontlaneltokah. De milajka nomechilia tla nonkipiaskiah tlaneltokálistli maya san kemi se xínatsintli de mostaza, nonkiliskiah nin tepeti: “Ximoachiwa iwa nепа ximomanati.” N tepeti moijkuaniskia. Nochi weletiskiah nonkichiwaskiah.

²¹*

Jesúś oksepa kinmilia kenomi mikkis

(Mr. 9:30-32; Lc. 9:43-45)

²² Se tonati kemanía omooolojkeh kan tlali de Galilea, Jesúś okinmili itlamachtijkawah: Ne Non onimochi ni tlakatl nechtemaktiskeh inmak tekiwajkeh,²³ iwa yejwah nechmiktiskeh, pero ipan eyi tonati nimoyolitis. Ninteh tlájtolteh okinyolkoko itlamachtijkawah.

Jesúś kitlaxtlawa impuesto para n Weyi Tiopa de Jerusalén

²⁴ Ijkuak Jesúś iwa itlamachtijkawah okalakitoh Capernaúm, non tlakobraroah impuesto para n Weyi Tiopa oyajkeh okitatoh n Pedro iwa okitlajtlanjéh:

—¿Nomotlamachti kitlaxtlawa impuesto para n Weyi Tiopa?

²⁵ Pedro otlanankili:

—Ejé, kitlaxtlawa.

Iwa ijkuak Pedro okalak ijtit kali, Jesúś okitlajtlani:

—¿Kenomí tikita, Simón? ¿N wejweyi tlanawatíjkeh kintlaxtlawaltiah impuesto non nika chantitokeh noso non amo nika chanti?

²⁶ Pedro okinankili:

—Non amo de nika.

Jesúś okili:

—Ijkó kiné non nika chanchiwa amo kipiah kitlaxtlawaskeh. ²⁷ Ijkó para amo matikinkualanikah, xio kan lago, ximichma iwa n michi non achto tikkixtis, xikkamatlapo iwa ompa tikajsis se tomi non ika xiktlaxtlawa noimpuesto iwa moimpuesto.

18

¿Akin okachi weyijkatitok?

(Mr. 9:33-37; Lc. 9:46-48)

¹ Ijkuakó itlamachtijkawah n Jesúś omijkuanijkeh inawak, iwa okitlajtlanjéh:

—¿Akin okachi weyi itech ilwikak kan Dios tlanawatia?

² Jesúś okinotski se chokotsi, iwa okontlali tlatlajkotia,³ iwa okijo:

—De milajka nomechilia, tla amo nonmokopah kemi ninteh pípilteh iwa nonkichiwah kemi yejwah, amo nonkalakiskeh ilwikak kan Dios tlanawatia. ⁴ Yika, akin yetos yolyámanki kemi nin chokotsi, ye okachi yetos weyi itech ilwikak kan Dios tlanawatia. ⁵ Iwa akin kiselia se chokotsi kemi ni itech Notoka, kijtosneki Ne nechselia.

Ximotlachilikhá amo kichiwa nontlajtlakolchiwaskeh

(Mr. 9:42-48; Lc. 17:1-2)

* ^{17:21} Itech non okachi yowejkjakeh tlajkuolteh mach nesi nin bersíkulo. Kijtoa: v 21 Nin amokuali espíritu sanwel weleti mokixtia ijkuak se mosawa (ayuna) iwa ijkuak se motiotsajtsilia. Mr. 9:29.

⁶ Tla aka kitoktis mawetsi itech tlajtlácoli, seme de ninteh tsitsikitikeh akin nechnel tokah, okachi kuali makilpilikah itech ikech se weyi tetl iwa makonkajkawakah kan weyi atl kan okachi tlawejkatla. ⁷ ¡Miálmasteh tlaltikpaktlah! Ken sa tlawel onka miak tlan ika se wetsis itech tlajtlácoli, nochipa ijkó yetos. Pero ¡mialmal, neká tlakatl akin kitoktis aka ok se mawetsi itech tlajtlácoli.

⁸ Yíka, tla moma noso mokxi mitstoktia xiwetsi itech tlajtlácoli, xikmotekili iwa wejka xikontlamotla. Okachi kuali tla tikalakis ilwikak tiikxitepo noso timatepo iwa amo ika ome momawah noso ika ome mokxiwah mamitsonkajkawakah ijtit tletl non ayik sewis. ⁹ Iwa tla moixtololo mitstoktia xiwetsi itech tlajtlácoli, xikmoxitili iwa wejka xikontlamotla. Okachi kuali xikalaki ilwikak san ika se moixtololo, iwa amo tiajsitok ika ome moixtololowah mamitsontlamotlah miktla kan mimilikatok tletl.

Nichka non opolika

(Lc. 15:3-7)

¹⁰ Amo xikintlawelitakah seme de ninteh pípilteh. Ne nomechilia, kan ilwikak iangelwah ninteh pípilteh nochipa kateh ixpan Notajtsi non kajki ilwikak. ¹¹*

¹² ¿Kenomi nonkitah? Tla se tlakatl kimpia se siento iichkawah, iwa kipoloa se, ¿amo kinkajtewa n nawi pójali iwa n káxtoli iwa n nawi (99) ichkameh kan tepeyo iwa kontemoa non opoliwik? ¹³ Iwa tla okajsik iichkatsi non opolika, okachi paki ke por non oksikimeh ichkameh non amo opolikah. ¹⁴ Ijkó noiya Totajtsi non kajki ilwikak amo kineki mapoliwi nion se de ninteh pípilteh.

Kenomi tiktlapojpolwiskeh se tokni

(Lc. 17:3)

¹⁵ Tla mokni itla mitstoktis, xiktlapowi iselti iwa xikkajskamatilti itlajtlakol. Tla omitskak, yotikmotlanili iwa timoyekwicas oksepa íwa. ¹⁶ Pero tla amo kineki mitskakis, xiknotsa ok se noso ome tokniwah, iwa ikuak non moyekkawaskeh yejwah makikakihah tlan ye omitstoki. ¹⁷ Tla nion yejwah kinkaki, xikinmoololo nochteh n tokniwah, iwa tla nion tokniwah kinkaki, xikita mokni kemi non amo kineltoka Dios noso kemi se non koololoa impuestos para roma.

¹⁸ Ne nomechilia, tlan nomejwah nonkilpiskeh itech nin tlaltípkaktli, noiya ilpitosh kan ilwikak, iwa tlan nomejwah nonkitojtomaskeh itech nin tlaltípkaktli, noiya tojtontos kan ilwikak.

Mt. 16:19

¹⁹ Noiya nomechilia: tla itech nin tlaltípkaktli non momeh nonmoyektlapowiah para nonkitajtlaniskeh itla Notajtsi non kajki ilwikak, Ye nomechmakas tlan nonkitajtlaniskeh. ²⁰ Porke kan ome noso eyi moololoah ika Notoka, ompa nika inwah.

²¹ Ijkuakó Pedro omijkuani inawak Jesús iwa okitajtlanti:

—Noteko, ¿kech welta moneki maniklapojpolwi nokni, tla itla nechtoktia? ¿Asta chikome welta?

²² Jesús okinankili:

—Amo nimitsilia xiktlapojpolwi san chikome welta, yej eyipójali iwan májtlaktli iwa chikomeh welta xiktlapojpolwi.†

Se tetlakéwale non amo okinek tetlapojpolwís

²³ Yíka, itech ilwikak kan Dios tlanawatia, kemi se rey, non okinekia makikopilikah tlan okiwiliayah itlakawah. ²⁴ Okualikiljkeh se itlakewal non okiwiliaya sien sentenario.‡ ²⁵ Kemi non tlakéwale amo okipiaya tlan ika kitlaxtlawilis tlan okiwiliaya, n rey otlanawati makinamakah non tetlakéwale sansikah iwa isiwa, ipilwah iwa nochi tlan okipiaya para ika makimopokli tlan okiwiliaya. ²⁶ Ijkuakó itetlakewal omotlankuaket-ski iyakapa n rey iwa okitlatlauti: “Noteko, techomochiali iwa nimitslaxtlawilis nochi tlan nimitswikilia.” ²⁷ N rey okiknomia, iwa okitlapojpolwili nochi tlan okiwiliaya iwa okikawili mawia. ²⁸ Pero ijkuak okiski non tetlakéwale, okinamik se itlakaikni non okiwiliaya tlan se kitlani itech se tonati. Okikitski kan itoskak iwa opé kitoskapatska iwa okiliaya: “¡Techtlaxtlawili tlan techwikilia!” ²⁹ Ijkuakó itlakaikni omotlankuáketksi iyakapa iwa okitlatlauti: “Techonchia iwa nimitslaxtlawilis tlan nimitswikilia.” ³⁰ Pero ye mach okinek kichias, yej okitsaku para makitlaxtlawili nochi tlan okiwiliaya. ³¹ Ijkuak n oksikimeh tekitkeh okimatkeh, miak okinyolkoko iwa okilitoh n rey nochi tlan otlamochi.

³² Ijkuakó n rey otlatítlaniki makinotsatih itlakewal iwa okili: “¡Semi amo tikuiali! Ne onimitslapojpolwili nochi tlan otechwikiliaya por otimotlatlauti nonawak. ³³ Omonekia

* **18:11** Nin bersikulo amo nesi itech non okachi yowejkjeh tlajkuilolteh iwa nesi kan Lucas 19:10 Porke Ne Non onimochi ni tlakatl, oniwa onikinmaikxiko non moixpolojtinemih. † **18:22** N griego kijtoa: ‘eyi pójali iwa n májtlaktli chikome welta’. Para yejwah kijtosneki: nochipa. ‡ **18:24** se sentenario ipati mil samano de tekit.

te noiya tikiknomatiskia neká tokni, ijkó kemi ne onimitsiknoma.”³⁴ Ijkuakó n rey sa tlawel okuálanki, iwa otlanawati makitsakuatih iwa makikajkawah asta ijkuak nochí makitlaxtlawili.

³⁵ Jesú noiya okinmili:

—Notajtsi non kajki ilwikak, noiya ijkó kitoktis akin amo kinekis kitlapojpolwis aka ikni ika nochí iyolo.

19

Amo se mamosiwakajkawa

(Mr. 10:1-12; Lc. 16:18)

¹ Ijkuak Jesú otlanki okintlapowi, oyá de Galilea, okikojchalwi n río Jordán iwa okalakito kan tlali de Judea. ² Miakeh okitokakeh n Jesú, iwa ompa okimpajti non omokokoayah.

³ Ijkuakó sikimeh fariseos omijkuanijkeh inawak Jesú porke okinekiah kitlajtoltlapololtsikeh iwa okitlajtlanijkeh:

—¿Kualí kajki tla se tlakatl kikajkawa isiwa san por ayakmó kuali mowikah?

⁴ Jesú okinnankili:

—Ayamó nonkiamaapoah itlajkuilol Dios?, itech ipewaya n tlaltípkaktli, Dios okinchijchi “tlakatl iwa siwatil.” ⁵ Noiya okinmili: “Yíka n tlakatl kikawas ita iwa ina iwa moseitilis iwa isiwa, iwa yejwah ome mochiwaskeh san se.” ⁶ Ijkó kiné, yejwah ayakmó ome, yej sanwel se. Yíka, tlan Dios yokiseitili, amaka makinxexelo.

⁷ Ijkuakó n fariseos okitlajtlanijkeh:

—¿Tleka kiné Moisés okitekawili mamosiwakajkawa se tlakatl, iwa makimajmanili isiwa se amatil kan makijto kikajkawa?

⁸ Jesú okinmili:

—Moisés okitekawili ximosiwakajkawah, porke yokixmatiah tlakuawak nomoyolo; pero acho amo ijkó okatka. ⁹ Ne nomechilia, sanwel tla isiwa omomekati, weletis itlákau kikajkawas isiwa. Porke akin mosiwakajkawa iwa monamiktia iwan ok se siwatil kijtosneki san kimomekatijtok.

¹⁰ Itlamachijkawah n Jesú okilijkeh:

—Tla milák amo kuali se mosiwakajkawas, okachi kuali amo se mamonamikti.

¹¹ Ijkuakó Jesú okinnankili:

—Amo nochteh weletih kaisikamatih nin tlájtoli, yej sanwel non Dios kimpalewia makkajsikamatikah. ¹² Onkateh tlakah otlatkeh eunucos.* Oksikimeh okintoktijkeh eunucos. Iwa oksikimeh nemih kemi eunucos porke kinekih tekitiskeh para Dios. Akin kinekis kiselis nin tlájtoli, makiselis.

Jesú kintiochiwa n kokoneh

(Mr. 10:13-16; Lc. 18:15-17)

¹³ Ijkuakó okwalinwikilijkeh n Jesú sikimeh kokoneh para makintlali imawah impah iwa makintiochiwa, pero itlamachijkawah opé kinmajwah non okwalinwikayah. ¹⁴ Pero Jesú okinmili:

—Xikinkawilikah n kokoneh mawikih nonawak iwa amo xikintakuilikah, porke akimeh yolyamankeh kemi kokoneh kalakiskeh ilwikak kan Dios tlanawatia.

¹⁵ Jesú okintlali imawah ipan kokoneh iwa satepa oyá de ompa.

Se télpochtli tominyo motlapowia iwan Jesú

(Mr. 10:17-31; Lc. 8:18-30)

¹⁶ Se télpochtli omijkuani inawak Jesú iwa okitlajtlani:

—Kuali tlamachti, ¿tlan moneki manikchiwa, para nikpias nemílistli non ayik tlami?

¹⁷ Jesú okinankili:

—¿Tleka techtlajtlanía tlan kuali? Sanwel onka se non de milajka kuali, iwa Ye Dios. Pero tla tikneki tiyolitos, xikintlakita n tlanawátilteh.

¹⁸ N télpochtli okili n Jesús:

—¿Katliejmeh?

Jesú okinankili:

—Amo xitemikti,
amo ximomekati,
amo xitlachteki,
amo xixolopijti.

¹⁹ Xiktlakita mopapá iwa momamá,
iwa xiktlasojtla mokni ijkó kemi te timotlasojtla.

* ^{19:12} Eunuco: se tlakatl non amo weleti kimpia ipilwah

²⁰ N télpochti okinankili:

—Nochi noni nikchijtiwits, ¿tlan okachi nechpoloa manikchiwa?

²¹ Jesús okili:

—Tla de milajka tikneki ti yetos ti kuali tlakatl, xiknamaka nochí tlan tikpia iwa n tomi xikintliokoli n próbesteh. Ijkó tiktawelpias weyi tlaxtláwili kan ilwikak. Iwa tias nowa.

²² Keman n télpochti okikak tlan Jesús okili, oyá omoyolkokojtia porke okitlawelpiaya.

²³ Ijkuakó Jesús okinmili itlamachtijkawah:

—De milajka nomechilia, okachi owi kalakis itech ilwikak kan Dios tlanawatia se non kitlawelpia tomi. ²⁴ Oksepa nomechilia, okachi amo owi panos se “kameyo”[†] kan ikixtololo n akuxa, iwa amo se non kipia tomi maweleti makalaki kan Dios tlanawatia.

²⁵ Ijkuak itlamachtijkawah okikakeh nin tlájtoli, omotlajtlachialtijkeh iwa okimoliayah:

—Tla ijkó, ¿akin weletis momakixtis?

²⁶ Jesús okintlajtlatak iwa okinmili:

—N tlaltikpaktlah amo weleti kichiwha, pero Dios nochí weleti kichiwha.

²⁷ Ijkuakó Pedro okili:

—Noteko, tejwah otikkajtejkeh nochí tlan otikpiayah iwa mowah tikateh. ¿Tlan tikpi-askeh?

²⁸ Jesús okinnankili:

—De milajka, nomechilia, ijkuak ajsiki n tonati ijkuak nochí moyankuilis, Ne Non onimochi ni tlakatl nimoyayantis, iwa ompa nitlanawatis ika mawistílisti. Ipan non tonati nomejwah akimeh nonwitseh nowah, noiwa nonmoyayantiseh itech májtlaktli iwa ome (12) siyajteh. Ompa nonkinmixkomakaskeh n májtlaktli iwa n ome (12) tribus de Israel. ²⁹ Iwa nochteh akimeh okikakajtejkeh incha, inmkniwha, inweltiwha, intajwah, impilwah noso intlalwah por tetlapowijitinemih notlajtol, kiseliskeh okachi de nochí tlan okikakajtejkeh, iwa mach ayik mikiskeh yej nochipa yolitoskeh. ³⁰ Pero non axa tlayakan-tokeh, yejwah yetoskeh iksemi, iwa non axa kateh sa iksemi, yejwah tlayakantoskeh.

20

Sikimeh tetlakéwalteh

¹ Itech ilwikak kan Dios tlanawatia, noiwa kemi se tekowa non okiski san kualka okintlakewato sikimeh tlakah makitlatekilitih itlala. ² Iwa omoyekka iwan tetlakéwalteh kintlaxtlawiskia se denario* itech non tonati, iwa okintítlanki matekititih.

³ Satepa n tekowa okiski kemi las nueve de kuinal, iwa okinmitak tiánkistli sikimeh tlakah non omajxilijtokah. ⁴ Iwa okinmili: “Xiwiah notlala xitekititih iwa nomechyektlaxt-lawis.” Iwa yejwah oyájkeh.

⁵ Oksepa okiski kemi tlajko tonati, noiwa kemi las tres de tiotlak, iwa okintlakewato oksikimeh.

⁶ Iwa kemi las sinko de tiotlak, oksepa okinmajisik oksikimeh non omajxilijtokah, iwa okintlajtlani: “¿Tleka nika ononmokajkeh interojtonati iwa amo onontekititoh?” ⁷ Yejwah okinankilijkeh: “Porke amaka otechtlakeh.” Ijkuakó ye okinmili: “Nomejwah noiwa xitekititih kan nouvaskauauyjo.”

⁸ Ijkuak otleyuak, inteko okili itlakewal non okinnawatiaya n tlakah: “Xikinnotsa n tlakéwalteh iwa xikintlaxtlawi. Acho xikintlaxtlawi non okalakeh sa iksemi, iwa satepa non acho okalakeh.” ⁹ Ijkuakó ovalajkeh n tetlakéwalteh non okalakeh kemi las sinko de tiotlak, iwa sejse okiseli se denario. ¹⁰ Satepa, ijkuak ovalajkeh akimeh kuinal opé tekith, yejwah okimolijkeh chamo okachi kintlaxtlawiskiah. Pero yejwah noiwa okiselijkeh se denario.

¹¹ Yika, ijkuak okiselijkeh intlaxtlawil opé mokuejsoah iwan tekowa, ¹² iwa okilijkeh: “Nekateh tlakah non otekitekeh sanwel se ora, otikintlaxtlawi kemi tejwah, non otikxikolijkeh nochí n tekitl ixko tonati.” ¹³ Pero n tekowa okonili se de yejwah: “Noknitsi, ne amo nimitstlachtekijtok. ¿Amo otimokajkeh titklaniskia se denario itech nin tonati? ¹⁴ Xikonana modenario iwa xajti. Ne nikneki niktlaxtlawis non sa iksemi okalak tlan te onimitsmák. ¹⁵ ¿Mach amo weletis nikchiwas ika tlan noaxka tlan ne niknekis? Noso, ¿tixikojmiki por kuali ni tlakatl?” ¹⁶ Pero non axa Amitla impati, satepa kinweyijkatlaliskeh, iwa non axa kinweyijkatlaliah, ijkuakó kinmitaskeh kemi Amitla impati.

Jesús oksepa kinmilia kenomi mikkis

(Mt: 10:32-34; Lc. 18:31-34)

[†] **19:24** Sikimeh tlakuolteh kipiah n tlájtoli ‘de kameyo’ porke n michmajkeh kipiah se tomawak riata non okichijchijkeh ika itsjomio n kameyo. Nawi itlamachtijkawah acho yejwah michmajkeh iwa okitekitiltiayah non riata non yejwah okitokayotijkeh kameyo. * **20:2** Denario: se tomi non okitlaniah ijkuak otekitia se tonati.

¹⁷ Ijkuak Jesús oyaya Jerusalén, ixkoya okinwík n májtatlktli iwa ome (12) itlamachtijkawah iwa okinmili:

¹⁸ —Xikkakikah, axa tiawih Jerusalén, iwa Ne Non onimochi ni tlakatl nechtemaktiskeh inmak tiopixkeh non tlayakantokeh, iwa n tlamachtijkeh de intlanawatil non nechtlajtakoltiskeh para manechmiktakah.¹⁹ Nechtemaktiskeh inmak n tlakah non amo judiojteh para manechpijpinawakah iwa manechwitekikah. Yejwah nechmiktiskeh itech krus, pero ipan eyi tonati nimoyolitis.

*Imamá n Jacobo iwa n Juan motlatlaujtia inawak Jesús
(Mr. 10:35-45)*

²⁰ Ijkuakó isiwa n Zebedeo iwa itelpochwah, omijkuanijkeh ixpa Jesús iwa omotlankuaketskeh. N siwatl omotlatlauji inawak.²¹ Jesús okitlajtlani:

—¿Tlan tilkmonekiltia?

N tena okili:

—Nimitstlatlaujtia xitlanawati ninteh ome nopilwah mamoyayantikah monakastla, se ik moyekma iwa ok se kan ik moopochma, keman tejwatsi pewsas titlanawatis.

²² Jesús okinankili:

—Namejwah amo nonkimatih tlan nonkitlajtlanih. ¿Weletis nontlaijyowiskeh kemi ne ntitlaijyowis?

Yejwah okinankilikah:

—Ejé, tiweletiskeh.

²³ Jesús okinmili:

—Milák, namejwah nontlaijyowiskeh, pero sanwel Notajtsi weletis kijtos akin moyayanits ik noyekma noso nooopochma, iwa amo Ne. Porke Ye yokimpéjpenki akimeh ompa moyayaniskeh.

²⁴ Ijkuak n májtatltek itlamachtijkawah ijkó okikakeh, okualankeh iwan nonteh ome iknimeh.²⁵ Pero Jesús okínotski iwa okinmili:

—Namejwah kuali nonkinmatih n tekiwajeh non tlanawatiah itech nin tlaltípkaktli, kinnawatiah n tlakah, iwa n wejweyi tlanawatijkeh kinmapixtokeh ika intlanawatilis.

²⁶ Pero namejwah amo ijkó nonkichiwaskeh. Akin kinekis nomowa moweyijkatlalis, acho makintekitili oksikimeh.²⁷ Akin kinekis tlayakantos, acho mamochiwa nomotlakewal.

²⁸ Ijkó kemi Ne Non onimochi ni tlakatl amo oniwala manechtekitilikh, yej oniwala onitekitiko iwa nimotemakas manechmiktakah iwa ijkó miakeh mamomakixtakah.

*Jesús kimpajtia ome tlakah non amo tlachiah
(Mr. 10:46-52; Lc. 18:35-43)*

²⁹ Ijkuak yejwah yokistayah de Jericó, miakeh tlakah oyajkeh iwan Jesús.³⁰ Itempa n ejtli oewatokah ome tlakah non amo otlachiayah. Ijkuak yejwah okikakeh Jesús ik ompa opanatiaya, okitsajtsilikeh chikawak:

—¡Tejwatsi, ikone n David, techiknomati!

³¹ N tlakah okoninmajwayah pero yejwah okachi otsajtsiah:

—¡Tejwatsi, ikone n David, techiknomati!

³² Ijkuakó Jesús omóketski, okínotski n tlakah non amo otlachiayah iwa okintlajtlani:

—¿Tlan nonkinekih manomechchiwili?

³³ Yejwah okilijkeh:

—Tejwatsi, tiknekih titlachiaskeh.

³⁴ Jesús okinmiknoma, iwa okintelkoli inmixtololowah. San nima owaltlachixkeh, iwa okitkakeh n Jesús.

21

Jesús kalaki Jerusalén kemi Rey

(Mr. 11:1-11; Lc. 19:29-40; Jn. 12:12-19)

¹ Ijkuak ya onkalakiah Jerusalén, okalakitoh kan altepetl de Betfagé, non kajki inakastla n olivostepetl. Jesús okintlanki ome itlamachtijkawah,² iwa okinmili:

—Xiwiah kan neká altepetl non kajki tlayakapa. Ompa nonkajsiweh se burra ilpitok iwa ikonetsi. Xikintojtomakah iwa techalinwikilikah.³ Iwa tla aka nomechtlajtlania tleka nonkintojtomah, xikilikah Toteko Jesús kintekitiltis, iwa san nima kintekopilis.

⁴ Ijkó otlamochi para mamochiwa tlan okijto n profeta Zacarías:

⁵ Xikimilikah n tlakah de Sión:

“Xikitakah, Nomorey wits nomonawak,
yolyámanki, iwa tlejketivits ipan se burrojtsi,
ikonetsi se yolkatl non tlamama.”

Zac. 9:9

⁶ Ijkuakó itlamachtijkawah oyajkeh iwa okichijkeh kemi Jesús okinnawati. ⁷ Okualikakeh n burra iwa ikonetsi, iwa ika intlakenwah okipejpechtijkkeh. Iwa Jesús otlejkok ipan burrojtsi. ⁸ Iwa miakeh tlakah oyayah iwan Jesús, okinsoayah intlakenwah itech ojtlí. Oksikimeh okintekiah imamayowah n kuameh iwa okinsoayah itech ojtlí. ⁹ N tlakah non otlayakanayah, iwa non oyayah tlakuitlapa otsajtsitayah chikawak:

—¡Hosanna! ¡Matechmakixti ikone n rey David! ¡Tiochitok akin wits itech Itoka n Toteko Dios! ¡Hosanna kan ilwikat!

¹⁰ Ijkuak Jesús okalak Jerusalén, nochteh n tlakah omopaj solojkeh, iwa okijtoayah:

—¿Akin nin tlakatl?

¹¹ Iwa n tlakah okijtoayah:

—Ye n profeta Jesús, non de Nazaret de Galilea.

Jesús okwalinkixti n tlasemankeh itech Weyi Tiopa

(*Mr. 11:15-19; Lc. 19:45-48; Jn. 2:13-22*)

¹² Jesús okalak kan Weyi Tiopa iwa okinkixti nochteh non otlakojtokah iwa non otlanamakatokah. Okinxitronkopili inmesajwah non okipatlayah tomi, iwa non okinnamakayah palomajtsitsinteh. ¹³ Iwa okinmili:

—Itéch itlajkuilol Dios kijtoa: “Nocha kinotsaskeh kali kan motiotsajtsiliah.” *Is. 56:7*

‘Pero nomejwah yononkikopkeh se kali kan motlaatiah ichtekah. *Jr. 7:11*

¹⁴ Kan Weyi Tiopa omikuanijkeh inawak non amo otlachiayah iwa non amo owoleitia onejnemiah, iwa Jesús okimpajti. ¹⁵ Pero ijkuak n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa non kitemachtiah n tlanawatili, okimitakeh n milagros non okinchiwaya Jesús, iwa okinkakeh otsajtsiah n chochokomeh: “¡Hosanna ikone n David!”, okualankamikeh. ¹⁶ Iwa okilijkeh n Jesús:

—¿Tikkaki tlan kijtoah ninteh?

Jesús okinnankili:

—Ejé, nikinkaki, pero ¿mach ayamó nonkiamapoah itlajkuilol Dios kan kijtoa?

Otikchi mamitsweyilikah n pípilteh,

iwa n kokoneh non ok chichih.

Sal. 8:2

¹⁷ Ijkuakó Jesús okiski de Jerusalén iwa oyá kan altepetl de Betania iwa ompa omoka non yúali.

Jesús iwa se igoskuawitl

(*Mr. 11:12-14, 20-26*)

¹⁸ Kuinal, ijkuak otlejkoaya Jerusalén, owałxitlatlak. ¹⁹ Ijkuakó okitak se igoskuawitl non okatka iselti itempa n ojtlí, Ye okitlatemolito pero amo okajsk nion se igos, yej san tekil omoxuiyoti. Ijkuakó Jesús okili n igoskuawitl:

—¡Ayik xiktemaka igos!

Iwa n igoskuawitl sa nima owaki. ²⁰ Ijkuak itlamachtijkawah okitakeh, omotlajtlachialti- jkeh iwa okitlajtlanijkeh n Jesús:

—¿Konomi n igoskuawitl sa nima owaki?

²¹ Jesús okinnankili:

—De milajka nomechilia, tla nonkipiah tlaneltokálistli, amo sanwel nonkichiwaskeh ijkó, yej noiva weletis nonkiliskeh nin tepeti: “Ximoachiwa iwa ximotlamotlati ijtk weyi atí”, iwa ijkó tlamochiwas. ²² Iwa nochí tlan nonkitlajtlaniskeh itech nomotrotsajtsilis, nonkiseliskeh tla nonkineltokah ijkó mochiwas.

Itlanawatilis Jesús

(*Mr. 11:27-33; Lc. 20:1-8*)

²³ Ijkuakó Jesús okalakito kan Weyi Tiopa de Jerusalén iwa ijkuak otlamachtijtока, owałmíkuanijkeh inawak sikimeh tiopixkeh non tlayakantokeh iwa sikimeh tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi Tiopa iwa okitlajtlanijkeh:

—¿Akin omitsteikiwajtlali?

²⁴ Jesús okinnankili:

—Ne noiva nomechtlajtlanis, iwa tla nonnechnankiliskeh, ijkuakó Ne noiva nomechilis akin onechtekiwajtlali. ²⁵ Techilikah, ¿akin okinawati n Juan matlakuaateki? ¿Okinawati Dios noso okinawatijkeh n tlakah?

Ijkuakó yejwah opé moichtakatlatlapowiah:

—Tla tikijtoskeh Dios okinawati, Ye techilis: “¿Tleka kiné amo ononkinel tokakeh?” ²⁶ Iwa tla tikijtoskeh san tlakah okinawatijkeh, matikinmawilikhah n tlakah, porke nochteh kimatokeh Juan se profeta.

²⁷ Iwa okinankilijkeh n Jesús:

—Mach tikmatih.

Jesús noiwa okinnankili:

—Ne noiwa mach nomechilis akin onechnawati ijkó manikchiwa.

N tlakatl iwa ome itelpochwah

28 Jesús okinmili:

—Kenomi nonkitah. Se tlakatl okimpiaya ome itelpochwah, iwa se okili: “Nokone, xitekititi kan uvaskuajyo.”²⁹ Itelpoch okinankili: “¡Amo nias!” Pero satepa omoyolkopki iwa oyá.³⁰ Ottlanki n teta noiwa okinawati non ok se itelpoch, iwa ye okinankili: “Ejé, nias.” Pero mach oyá.³¹ Akin okichi tlan okinekia n teta?

Nochteh okijtojkeh:

—Non okitlakitak.

Ijkuakó Jesús okinmili:

—De milajka nomechilia n tominooololojkeh iwa n awilsiwameh, yejwah achto kalakiskeh kan Dios tlanawatia.³² Porke Juan Bautista owala onomechmachtko kenijki kineki xinemikah Totajtsi Dios, iwa nomejwah amo ononkineltokakeh. Pero n tominooololojkeh non achto otlachtekiah iwa n awilsiwameh okineltokakeh. Iwa maya ijkó ononkitakeh, nomejwah amo ononmoyolpatlakeh nion satepa ononkineltokakeh.

Sikimeh tetlakéwalteh amo kualteh

(Mr. 12:1-12; Lc. 20:9-19)

33 “Xikkakikah ok se tlapoálistli: Se tekowa okintookak uvas itech itlala iwa nochí okikorralti. Okichijchi se atéköchtlí kan kímpatskas n uvas, noiwa okichijchi se torre wejkapa kan tlejks iwa kimokuitlawis iuvaskuajyo.

‘Satepa okinkajtewili sikimeh impartidariojwah iwa oyá wejka.³⁴ Ijkuak oajsiko n tonati para motlatekis, okintítlanki sikimeh itlakawah para makikuitih tlan ye iaxka.³⁵ Pero impartidariojwah okinmokitskiljkeh itlakawah n tekowa. Se de yejwah okiwitekeh, ok se okimiktijkeh iwa ok se okimojmotlakeh ika tetl.³⁶ Satepa n tekowa okintítlanki okachi miakeh itlakawah, pero n partidarios noiwa ijkó okintoktijkeh.

³⁷ Sa iksemi, okintitlanili ipiltsi iwa okimoli: “Nopiltsi moneki kitlakitaskeh.”³⁸ Pero ijkuak n partidarios okitakeh ipiltsi n tekowa okimolijkeh: “Ye ni akin kimokawis tlan iaxka ita, matikmiktiyah iwa tikmokawiskeh tlan kiaxkatiskeh.”³⁹ Iwa n partidarios okikitskjkeh ipiltsi n tekowa, okwalkixtijkeh de itlal iwa okimiktijkeh.⁴⁰ Ijkuak wits n tekowa de non uvas, tlan kintoktis nonteh partidarios?

⁴¹ Yejwah okinankilijkeh:

—Kinmijmiktis nonteh amo kualteh partidarios, iwa ilawerta kinmaktilis oksikimeh partidarios non kiyekmakaskeh tlan iaxka ijkuak motekis n uvas.

42 Jesús okinmili:

—¿Ayamó nonkiamapoah itlajkuilol Dios kan kijtoa?:

N tetl non kalchijchijkeh ik nepa lado okitlakaltechojkeh, yomókopki non okachi tetlakxilia.

Ijkó okichi Toteko,
iwa techtlajtlachialtia.

Sal. 118:22-23

⁴³ Yika, ayakmó nonkalakiskeh kan Dios tlanawatia, yej axa kinkawiliskeh makalakikah non de wejka nonkichiwah tlan kimonekiltia Dios.⁴⁴ Akin wetsis ipan nin tetl mopopostekis, pero tla n tetl wetsis ipan se, san semi kikuejkuechos.

⁴⁵ Ijkuak n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa n fariseos okinkakeh ninteh tlapoálisteh, okajskamatkeh yejwah okinmiljtoka.⁴⁶ Ijkuakó okinekiah kikitskiskeh n Jesús, pero okinmawiliyah n tlakah, porke n tlakah okineltokayah Jesús Ye profeta.

22

Kan monamiktiah

(Lc. 14:15-24)

¹ Jesús oksepa opé kintlapowia ika tlapoálistli iwa okinmili:

² —Itech ilwikak kan Dios tlanawatia, noiwa kemi tlan okichi se rey itech se ilwitl ijkuak okinamikti itelpoch.³ N rey okintítlanki itlakawah makinnotsatih itlatlalwilwah, pero yejwah mach okinekeh oyajkeh.⁴ Oksepa okintítlanki oksikimeh itlakawah iwa okinnawati: “Xikinmilakah notlatlalwilwah ya kajki n tlákuáli. Yonikinmiki notorojwah iwa oksikimeh noyolkawah non okachi tojtomawakeh, iwa yotlatetekakeh, sa mawalmuikakah nika itech ilwilt.”⁵ Pero yejwah mach owalajkeh. Se otekítito itlala, ok se otlašemanato.⁶ Iwa oksikimeh okinkitskjkeh itlakawah n rey, okinwitekeh iwa okinmiktikeh.⁷ Ijkuakó n rey sa tlawel okuálanki, iwa okinnawati isoldadojwah makinnijmiktihih nekateh temiktiijkeh iwa makinchichinilikah inmaltépu.⁸ Ottlanki okinmili itlakawah: “Nochi ya kajki, pero notlatlalwilwah non achto onikintlalwi amo yejwah walaskiah.

9 Xiwiah itech ojtlí iwa xikintlalwíkah nochteh akimeh nonkinmajsísek, iwa mawíkoh nika itech ilwitl.”¹⁰ Itlakawah n rey okinmoololojkeh nochteh n tlakah non okinmajsísek itech ojtlí, non kualteh iwa non amo kualteh. Ijkó nochí n kali kan monamíktlo otenki.

11 Ijkuáko n rey okinmitato non otlakuajtakah. Okitak se tlakatl non amo otlakentitoka kemi omonekia matlakentito itech non ilwitl.¹² Iwa n rey okitlajtlani: “Noknítsi, ¿keníki otikalak iwa amo titlakentitiwits kemi moneki itech nin ilwitl?”

Pero n tlakatl amo otlanankili.¹³ Ijkuáko n rey okinmili n tetlamakakeh: “Xikijilpíkah iwa xikontlamotlahak tleyua, ompa chokas iwa tlannetsonis.”¹⁴ Porke Dios kinnotsa miákeh tlakah, pero san sikimeh kimpejenah.

*Kitlajtlaniah n Jesús kox kuali se kitlaxtlawilis impuesto n César
(Mr. 12:13-17; Lc. 20:20-26)*

15 Ijkuáko n fariseos oyayaíkeh iwa omotlatlalwitoh keníki kichiwaskeh mamotlapololti itech tlan kijtoa n Jesús iwa ijkó weletis kiteiliskeh.¹⁶ Yika n fariseos okintitlankeh itlamachtíjkawah iwa sikimeh non omowikayah iwan Herodes para makilitih:

—Tlamachi, tikmatokeh Tejwatsi tiktemachtia tlan milák, iwa titlamachtia kenomi moneki se yetos kemi Dios kinéki. Amo timotlachilia nion mitstekipachoa mamitskakíkah.

17 Techonili: ¿Kox kuali se kitlaxtlawilis impuesto para n weyi tlanawati César, noso amó?

18 Pero Jesús okimatiah san okiyejyekojtokah iwa okinmili:

—Íxkopneh, ¿tleka nonnechyejyekoah?¹⁹ Techititikah se tomi non ika nonkitlaxtlawah impuesto.

Yejwah okititijkeh se denario.²⁰ Iwa Ye okitlajtlani:

—¿De akin ijkó iwa tlan ijkuitlitok?

21 Yejwah okinankilíjkeh:

—De César.

Ijkuáko Jesús okinmili:

—Xikmakakah n César tlan iaxka n César, iwa xikmakakah Dios tlan iaxka Dios.

22 Ijkuak okikakeh tlan okinmili, omotlajtlachialtijkeh. Ayakmitla okilíjkeh iwa oyayaíkeh.

*N saduseos kitlajtlaniah n Jesús kox moyolitiskeh non yomikkeh
(Mr. 12:18-27; Lc. 20:27-40)*

23 Non tonati sikimeh saduseos non kijtoah ke non yomikkeh ayakmó moyolitiah, omikuaniíkeh inawak Jesús iwa okitlajtlaniíkeh:

24 —Tlamachi, Moisés okijo tla se tlakatl mikki iwa amo kinkajtewa ipilwah iwan isiwa, n teikni moneki monamíktis iwan iknosíwati iwa ijkó ijkuak kimpíaskeh impilwah, yetoskeh inmaxka non yomikki.²⁵ Towah ochanchiwayah chikome iknimeh tlakah. Non teatechka ononamíkti iwa omikki. Kemi amo okimpixkeh impilwah, okila isiwa, iwa ok se ikni no kualtoka ononamíkti iwan iknosíwati.²⁶ Pero ye noiwa omikki, iwa non ipan eyi iknimeh noiwa ononamíkti iwan iknosíwati, pero noiwa omikki. Ijkó n chikomeh iknimeh ononamíktijkeh iwan non siwatl, pero nochteh omiktiájkeh.²⁷ Sa iksemi noiwa omikki n siwatl.²⁸ Axa, keman moyolitiskeh non yomikkeh, ¿de akin yetos tesíwa, tla iwa n chikome iknimeh ononamíkti?

29 Jesús okinmili:

—Nomejwah nonmotlapololtijtokeh porke amo nonkajksamatih itlajkuilol Dios nion iweletilis.³⁰ Ijkuak moyolitiskeh, n tlakah iwa n siwameh mach ok monamíktiskeh, porke yetoskeh kemi iangelwah Dios ompa ilwikak.³¹ Pero ken ya timotlapowijtokeh moyolitiskeh n mikemeh, ¿mach ayamó nonkiamapoah tlan Dios onomechili? Ye okijo:³² “Ne Dios de Abraham, Dios de Isaac iwa Dios de Jacob.” Ye amo Dios de non yomikkeh, Ye Dios de akimeh yolitokeh.

Ex. 3:6

33 Ijkuak nochteh okikakeh, omotlajtlachialtijkeh de kenomi okinmachiaya.

*Non okachi weyi itlanawatil Dios
(Mr. 12:28-34)*

34 N fariseos omoololojkeh ijkuak okimatkeh n Jesús okinkamatsak n saduceos.³⁵ Seme de yejwah non okitemachtiaya n tlanawátili okinekia kiyeyekos n Jesús iwa okitlajtlani:

36 —Tlamachi, ¿katle tlanawátili okachi weyi kijtosneki?

37 Jesús okili:

—“Xiktlasojtla Moteko Dios ika nochí moyolo, ika nochí moalma iwa ika nochí motlánamíkilis.”³⁸ Ye nin tlanawátili non okachi tlayakantok iwa okachi weyi kijtosneki.³⁹ Iwa onka ok se tlanawátili non kimoiknitia iwa kijtoa: “Xiktlasojtla mokni kemi te timotlapoxtla.”⁴⁰ Ninteh ome tlanawátilteh kitlakxiliah itlanawatil Moisés iwa intlamachtilis n profetas.

*Jesús kintlajtlania n fariseos akin ikone n Cristo
(Mr. 12:35-37; Lc. 20:41-44)*

⁴¹ Ijkuak n fariseos ok omoololojkeh, ⁴² Jesús okintlajtlani:
– ¿Tlan nonkimatih de Cristo? ¿Cristo akin ikone? ¿Akin ita Cristo?
Yejwah okilijeh:
– Walewatok de n rey David.

⁴³ Ye okinmili:
– Tla ijkó, ¿keniki David por n Espíritu okínotski Noteko? Porke n rey David okijo:

⁴⁴ Toteko Dios okili Noteko:

“Ximotlali noyekma,

asta manikintlali akimeh mitskokolah itlampa mokxiwah.” Sal. 110:1

⁴⁵ Tla inewia David kinotsa Noteko n Cristo, ¿kenomi Cristo weletis yetos ikone n David?

⁴⁶ Iwa amaka oweletki okinankili nion se tlájtoli, iwa desde non tonati, mach ok aka omixewi itla okitlajtlani.

23

*Jesús kintlajtlakoltia n tlamachtijeh iwa n fariseos
(Mr. 12:38-40; Lc. 11:37-54; 20:45-47)*

¹ Ijkuakó Jesús okinmili n tlakah iwa itlamachtijkawah:

² – Non kitemachtiah n tlanawátili iwa n fariseos kimoliah san yejwah weleti ka-sikamatih tlan kijtoa itlanawatil Moisés. ³ Ijkó kiné, xikchiwakah nochí tlan nomech-machtiah, pero amo xikchiwakah tlan yejwah kichiwah. Porke yejwah mach kichiwah tlan kitemachtiah. ⁴ Yejwah kinmamaltihia n tlakah miakeh tlanawátileh non satlawel owijkeh non yejwah okajxitlijeh. Iwa kintotiah n tlakah makimamajtiwah, pero yejwah nion ika se inmajpil kinekih kinwikaskeh. ⁵ Teixpa kichiwah tlan kuali san para makimmitakah n tlakah. Iwa ijtit sikimeh kajajtsitsinteh okinwikayah n májtlaktli tlanawatilteh (diez mandamientos) iwa okinmopiltiliyah itech inmixkuak iwa itech inmawah. Noiwa okiilityayah motlakentiskeh ika intlakeh weyak. Éx. 13:1-16; Dt. 6:4-9, 11:13-21

⁶ Kimpaktiah moyantiskeh tlayakapa kan tlatlakualo, noiwa kan sinagogas kiwilitah moyantiskeh kan nochteh makimmitakah. ⁷ Kinekih makinyektlajpalokah iwa makinsotsakah “tlamachtijkeh” itech ojtli iwa itech tiánkistli.

⁸ Pero nomejwah amo xikmokawilikah manomechnotsakah tlamachi, porke non nochteh nonmiknimeh iwa nonkipiah san se Nomotlamachi. ⁹ Iwa amaka xiklikah padre itech nin tlaltípkatl, porke nonkipiah san se Padre non kajki ilwikak. ¹⁰ Nion xikmokawilikah manomechnotsakah “tlayakankeh”, porke sanwel Cristo nomechyakan. ¹¹ Akin kinekihs tlayakantos nomonawak, acho manomechtekichiwi. ¹² Porke akin inewia moweyilia, satepa moiknomatinemis, pero akin amo moweyilia, kiweijkatlaliskeh.

¹³ ¡Miálmasteh, tlamachtijkeh iwa fariseos, íxkopteh!, porke nonkintsakuiliah n tlakah para amo makalakikah itech ilwikak kan Dios tlanawatia. Nomejwah amo nonkalakih nion nonkinkawiliah makalakikah akimeh kinekih kalakiskeh. ¹⁴*

¹⁵ ¡Miálmasteh tlamachtijkeh iwa fariseos, íxkopteh! Nomejwah non nentinemih itech nochí n tlaltípkatl para aka nonkichiwaltiskeh makitlakita nomotlamachtilis, iwa ijkuak yononkimotlanilijeh, nonkikopah ome welta okachi amokuali ke nomejwah iwa ijkó makimotlanili n miktla.

¹⁶ ¡Miálmasteh, tlayakankeh expojpóyakteh! Nomejwah nonkijtoah: “Akin motlajtolsent-lalia por n Weyi Tiopa amitla ipati, pero tla motlajtolsentlalia por n ‘oro’ non kajki itech Weyi Tiopa, moneki makichiwa tlan yokijto.” ¹⁷ ¡Tsontewemeh expojpóyakteh! ¿Tlan okachi ipati: N oro, noso n Weyi Tiopa, non kitiochiwa n oro? ¹⁸ Noiwa nonkijtoah: “Akin motlajtolsentlalia por n artal, amitla ipati, pero tla motlajtolsentlalia por n tlámanali non kajki ipan artal, moneki makichiwa tlan yokijto.” ¹⁹ ¡Tsontewemeh expojpóyakteh! ¿Tlan okachi ipati, n tlámanali non kajki ipan artal, noso n artal non kitiochiwa n tlámanali? ²⁰ Akin motlajtolsentlalia por n artal, noiwa motlajtolsentlalia por nochí tlan kajki itech. ²¹ Iwa akin motlajtolsentlalia por n Weyi Tiopa, noiwa motlajtolsentlalia por Akin chantitok itech. ²² Iwa akin motlajtolsentlalia por n ilwikak, motlajtolsentlalia por iyayan Totajtsi Dios, iwa por Akin ewatok itech.

* **23:14** Nin bersikulo amo nesi itech non okachi yowejkajkeh tlajkuíolteh iwa kijtoa: ¡Miálmasteh de nomejwah tlamachtijkeh iwa fariseos íxkopteh!, nomejwah nonteixkajkayajkeh porke nonkinkixtiliah tlan inmaxka n iknosiwameh, iwa satepa satlawel nomototsajtsiliah para manomechitakah nik satlawel non kichiwah tlan kuali. Yika nomejwah okachi nomechtlaijyowitziskeh.

²³ ¡Miálmasteh, tlamachtijkeh iwa fariseos, íxkopteh! Nomejwah nonkiaxkatiliah Dios nomodiesmo de nomomenta, nomoanis iwa nomokomino, pero mach nonkichiwah tlan okachi weyi kijtosneki inawak Dios, kemi xiyeknemikah, xiteiknomatikah iwa xiknel-tokakah Dios. Ye ni tlan moneki nonkichiwaskeh, pero tlan nonkitemakatiwitseh ijkó xiktemakatiwiyah. ²⁴ ¡Teyakankeh ixpojpóyakteh, nomejwah nonkitsejtseloah n atl para makitseko n moyotl pero nonkitoloah se kameyo!

²⁵ ¡Miálmasteh, tlamachtijkeh iwa fariseos, íxkopteh!, porke nonkipopoa san ixko nomovaso iwa nomoplato, pero ik tlajitik tentokeh ika tlan amokuali, ika tlachtekílistli iwa n tominápistli. ²⁶ Fariseo ixpojpóyaktli, acho xikiwijpopoa n vaso iwa n plato, ijkó noíwa mochipawas kala.

²⁷ ¡Miálmasteh, tlamachtijkeh iwa fariseos, íxkopteh!, porke nomejwah kemi miketéköchtekheh non kinmistayalah pero ik tlajitik tentokeh ika iomiowah n miketl iwa rochi tlan yoijtlakawik. ²⁸ Ijkó nomejwah inyakapah n tlakah nonmotah nonyekmilajkameh, pero ijtitk nomoyolo non íxkopteh iwa non pitsotikeh.

²⁹ ¡Miálmasteh, tlamachtijkeh iwa fariseos íxkopteh!, nomejwah nonkinchichjiwiliah intekoch n profetas iwa nontlayekmajamanah kan tooktokeh n kualteh tlakah non yomikkeh. ³⁰ Iwa nonkijoah: “Tla tejwah tiyetoskiah ikuak onemiah totatawah, amo tikimpalewiskiah makinmiktikah n profetas.” ³¹ Ika tlan nonkijoah, nomonewiah nonk-inextia nontepilwah de akimeh okinmiktijkeh n profetas. ³² ¡Iwa axa sa poliwi xikyatlamikah tlan okipewaltijkeh nomotatawah!

³³ ¡Koameh! ¡Nomejwah ken tilkoameh! ¿Kenijki nonkicholiliskeh nomotlaxtlawil non nomechmakaskeh miktla? ³⁴ Yika, Ne nikintitlanis, profetas, ixtlamatkeh iwa tlamachtijkeh. Pero nomejwah sikimeh nonkinmiktiskeh iwa nonkinkrusifikasiroskeh, iwa oksikimeh nonkinwitekiskeh kan nomosinagogas iwa nonkintotojtokatinemiskeh itech se noso ok se altepetl. ³⁵ Yika, nomechtalajtlakoltiskeh de inmikilis nochteh n tlakah yolchipawakeh, desde Abel asta Zacarías ikone n Berequías, akin nomejwah ononkimik-tijkeh itlajkotia n Weyi Tiopa iwa n artal. ³⁶ De milajka nomechilia, nochí nin tlajiyowilistli wetsiki itech ninteh tlakah.

Jesús kichokilia n Jerusalén (Lc. 13:31-35)

³⁷ ¡Jerusalén, Jerusalén, te tikinmiktia n profetas iwa tikinmojmotla ika tetl non kintitlaní Dios! ¡Miak welta oniknechia níkinmoololos mopilwah kemi n siwapio kinmoololoa ipiotsitsiwiwah itlampa iajaswahl, pero amo otiknek! ³⁸ Yika, axa nomo Weyi Tiopa mokawas sainki iwa iselti. ³⁹ Porke ayakmó nonnechitaskeh asta maajsiki n tonati ikuak nonkijtoskeh: “Matiochito Akin wits itech Itoka n Toteko Dios.”

24

N Weyi Tiopa de Jerusalén kixixitsaskeh (Mr. 13:1-2; Lc. 21:5-6)

¹ Ikuak Jesús okiske de kan Weyi Tiopa, itlamachtijkawah omíkuaníjkeh inawak iwa opé kiititiah kenomí omajmantoka n Weyi Tiopa. ² Jesús okinmili:

—¿Nonkitah nochí ni? De milajka nomechilia, mach ok mokawas nion se tetl ipan ok se tetl. Nochí kixixitsaskeh.

Ijkuak tlamochech ikuak ya pojpoliwi n tlaltíkpaktli (Mr. 13:3-23; Lc. 21:7-24; 17:22-24)

³ Ikuak Jesús oewatoka kan Olivostepetl, itlamachtijkawah omíkuaníjkeh inawak iwa okitlajtlaníjkeh:

—Techili, ¿kemanía ijkó tlamochech, iwa tlan monextis ikuak ya tiwalmuikas iwa kemanía ya tlajtlamis nin tlaltíkpaktli?

⁴ Jesús okinnankili:

—Ximotlachilíkah, amaka manomechkajkayawa, ⁵ porke miakeh witseh itech Notoka iwa kijtoskeh: “Ne Ni Cristo”, iwa miakeh kinkajkayawaskeh. ⁶ Nomejwah nonkikakiskeh onka guerra iwa motlapowiskeh yetos guerra. Pero amo ximomojtikah, porke ijkó tlamochech, pero ayamó tlamis n tlaltíkpaktli. ⁷ Porke se pais momakas iwa n ok se, iwa se altepetl momakas iwa n ok se. Yetos apisotl, iwa sentetl tlalolinis. ⁸ Pero ikuak ijkó tlamochech, sakin pewa n tlajiyowilistli.

⁹ Tíkuakó nomechtemaktskeh para manomechtlajiyowiltikah iwa nomechmiktiskeh. Nochteh n tlaltíkpaktlah namechkokoliskeh por nonnechneltokah. ¹⁰ Ijkuakó miakeh ayakmó kineltokáskeh Dios, mokokoliskeh iwa motejtemaktskeh. ¹¹ Monextiskeh miakeh profetas tekajkayajkeh iwa miakeh kinkajkayawaskeh. ¹² Momiakilis n tlajtlákoli, yika miakeh ayakmó tetlasoijtlaskeh. ¹³ Pero akin nochí kixikos, momakixtis. ¹⁴ Iwa ikuak nin

kualitlátoli non techilia kenomi Dios tlanawatia, motetlapowis itech nochi n tlaltípkaktli para nochteh makimatikah. Iwa ikuakó, tlamic n tlaltípkaktli.

¹⁵ Ijkuak nomejwah nonkitaskeh tlan pitsotik moketos kan Weyi Tiopa. Makajskamati akin kiama poa tlan okikuilo n profeta Daniel, –akin kikaki makajskamati–,* ¹⁶ akimeh yetoskeh kan tlali de Judea, macholojiwetsikah kan tepemeh. ¹⁷ Akin yetos ikpak ikal, amo mawaltemo makikixtiki itla, ¹⁸ iwa akin yetos itlala amo mawalmokopa icha makikuiki ikoto. ¹⁹ ¡Míalmasteh n swameh non itech non ora makichixtokah konetl noso matlachichitijtokah! ²⁰ Ximotiotsajtsilikhah tla noncholoskeh, amo mayeto itech sewaya nion itech sábado, ²¹ porke n tlaijuyowílistli yetos satlawa temohti non ayamaka ijkó okitak desde ikuak omonexti n tlaltípkaktli, iwa ayik oksepa ijkó tlamo chiwas. ²² Iwa tla nonteh tonatijmeh amo motsiksintiliskiah, amaka yolitoskia, pero Dios kintsiksintilis nonteh tonatijmeh por akimeh Ye yokinmopejpeni.

²³ Ijkuakó tla se nomechilis: “Xikitakah, niká kajki n Cristo” noso, “nepa” amo xiknel tokakah. ²⁴ Porke monechilis tla se nomechilis iwa profetas tekajkayajkeh, iwa kinchiwaskeh wejweyi señales iwa milagros non ayik motikateh, kinkajkawayaskeh n tlakah iwa kinekiskiah asta akimeh Dios yokimpéjpenki. ²⁵ Xikilnamikakah tlan Ne yonomechmatilti jka. ²⁶ Yika, tla se nomechilia: “Xikitakah nepa ka kan tlaltejtéyinki”, amo xiwiyah, noso: “Xikitakah, nepa tlaatitok”, amo xiknel tokakah. ²⁷ Porke ijkó kemi ikuak tlamojimilini mota kan ik kisa tonati asta kan kalaki tonati, ijkó tlamo chiwas ikuak niwalmokopas Ne Non onimochi ni tlakatl. ²⁸ Iwa san kan ik yetos n miketl ompa mooloskeh n tsojpilomeh.

Jesús walmokopas

(Mr. 13:24-37; Lc. 21:25-33, 17:26-30, 34-36)

²⁹ Sa nima ikuak yopanokeh nonteh tonatijmeh de tlaijuyowílistli temohti, n tonati walseewis, n metsi ayakmó tlawis. *Is. 13:10* N sitlatleh wetsiskeh, iwa n chikawálistli non kajki ilwikak bibiokas. *Is. 34:4* ³⁰Ijkuakó motas itech ilwikak noneskayo Ne Non onimochi nitlakatl. Iwa nochteh n tlaltípkaktlah mawiskeh. Iwa nechitaskeh Ne Non onimochi nitlakatl, niwits ipan mextli de ilwikak ika miak weletílistli iwa mawistílistli. ³¹Iwa ikuak kipitsaskeh n trompeta kintitlanis iangelwah iwa kinmooolos nochteh n tlakah non Ye yokinmopejpenili itech nochi n tlaltípkaktli.

³² Xikkajskamatikah tlan kijtosneki nin tlapoálistli: Ijkuak imamayowah n igoskuauwital seliah iwa pewa moxiuyotiah, nomejwah nonkimatokeh ya pews n tonala. ³³ Yika, ikuak nochi ni nonkitaskeh, xikmatikah ya tlamo chiwas. ³⁴ De milajka nomechilia, nochi ni tlamo chiwas achto de maixpoliwkah n tlakah non yolitokeh itech ninteh tonatijmeh. ³⁵ N ilwikak iwa n tlaltípkaktli pojpoliwiskeh, pero notlajtol mach pojpoliwi.

³⁶ Pero n tonati iwa n ora ikuak ijkó tlamo chiwas amaka kímati, nion ángelteh non kateh ilwikak, nion Ne, yej sanwel Notajtsi kímatok.

³⁷ Iwa ijkó kemi opanok ikuak onemia n Noé, ijkó yetos noíwa ikuak niwits Ne Non onimochi ni tlakatl. ³⁸ Itech nekateh tonatijmeh ikuak ayamó ovalaya n chikawak kiawitl, n tlakah otlatuayah, okoniah, omonamiktiyah iwa okinmijtlaniah ichpokameh, asta n tonati ikuak Noé okalak kan weyi arka. ³⁹ Mach okajskamatkeh asta ikuak okinmajsiko non kiawitl temohti iwa nochteh okinwík. Ijkó noíwa tlamo chiwas ikuak niwalmuikas, Ne Non onimochi ni tlakatl. ⁴⁰ Itech non tonati, ome tlakah yetoskeh intlala. Se kiwikaskeh iwa ok se kikajtewaskeh. ⁴¹ Ome siwameh testoskeh. Se kiwikaskeh iwa ok se kikajtewaskeh.

⁴² Xiijsatokah, porke amo nonkimatih kemanía walmuikas Nomoteko. ⁴³ Pero xikkajskamatikah tlan nomechilia: tla se chane kímatiskia tlan oras kalakiki n ichtek, ye ijsatoska iwa amo kitekawiliskia aka makalaki icha para makitlachteki. ⁴⁴ Ijkó nomejwah noíwa xiijsatokah, porke Ne Non onimochi ni tlakatl niwalkalakiki ikuak nomejwah mach nonnechchiah.

N tetlakéwali tetlakitak iwa non amo tetlakita

(Lc. 12:41-48)

⁴⁵ N tekowa kipejpena se tetlakéwali yekmilajka iwa tetlakitani, ye kinawatia makim-mokuitlawi n oksikimeh tlakéwaleh iwa makintlakuali ipan ora. ⁴⁶ ¡Míak pakílistli kípia neká tlakéwale non iteko kualajsi kichijtok tlan okinawati! ⁴⁷ De milajka nomechilia, iteko titlalisis makinawati nochi tlan kípia. ⁴⁸ Pero tla se amo kualí tetlakéwale, kimolia: “Noteko ok wejkawas”, ⁴⁹ iwa pewa kintlajiyowiltia n tetlakéwaleh, iwa tlakuajtinemi iwa konitinemi iwan tlawankeh. ⁵⁰Ijkuak n tekowa walmokopa itech tonati ikuak itlákáu amo kichia, iwa itech se ora ikuak ye amo kímati, ⁵¹ kitlajiyowiltia chikawak iwa kititlanis kan kateh n íxkopeteh. Ijkuakó chokas iwa tlannetonis.

* 24:15 Xikitakah Dan. 9:27.

25***N májtlakteh ichpokameh***

¹ 'Itech ilwikak kan Dios tlanawatia, ye kemi omochijkeh májtlakteh ichpokameh non okinmonankeh intlawilwah iwa okinamikitoh n novio. ² Mákuli ichpokameh kuali tlalnamikilis iwa mákuili amó. ³ Non amo tlalnamikilisejkeh, okinwikakeh intlawilwah pero mach okiwikakeh oksiki aseite. ⁴ Pero n ichpokameh tlalnamikilisejkeh, ixkoya okiwikakeh oksiki aseite para intlawilwah. ⁵ Kemi n novio owejkawaya, nochteh n ichpokameh okinkitski kochlístli, iwa okochtamilajkeh. ⁶ Kemi ik tlajkoyuak aka ovaltsajtsik: “⁷ Ompa wits n novio, xikonnamikitih!” ⁷ Ijkuakó nochteh n ichpokameh omejtewakéh iwa opé kinyektlalah intlawilwah. ⁸ Iwa n mákuilteh ichpokameh non amo tlalnamikilisejkeh okinmilijeh non tlalnamikilisejkeh: “Techonmakakah siki nomoa-seite, porke totlawilwah ya sejseujtokeh.” ⁹ Pero n ichpokameh non tlalnamikilisejkeh okinmilijeh: “Amó, porke tla tomechmakaskeh, mach ok techajxilis nion nomejwah mach nomechajxilis. Okachi kuali xiwiah kan monamaka iwa xikmokowikah.” ¹⁰ Pero ijkuak n mákuilteh okikoatoh inmaseite, n novio owalkalakiko. N ichpokameh non omotlatlalijkah okalakeh iwa n novio kan monamiktilo iwa owalmotsak n kalentli. ¹¹ Satepa okalakikoh non amo tlalnamikilisejkeh iwa omotlatlautiayah: “¹² ¡Noteko, Noteko, techtlatlapoli!” ¹² Pero ye okinnankili: “De milajka nomechilia, ne amo nomechixmati.”

¹³ Ijkuakó Jesús okinmili:

—Xiijsatokah nomejwah, porke amo nonkimatih tlan tonati nion tlan ora niajsiti.

Tlapoálistli itech tomi

(Lc. 19:11-27)

¹⁴ 'Itech ilwikak kan Dios tlanawatia, noiwa tlamočiwa kemi se tlakatl non ya onewaska wejka. Okínnotski itlakawah iwa okinmajmaketewak itomi makitekitilikh.

¹⁵ Seme de yejwah okimák mákuili sentenario, ok se okimák ome sentenario, iwa non ok se okimák san se sentenario. N tekowa okinmajmactilo itomi kemi ye okiyejyekoli weletis kitekitiltiskeh, iwa oonewak. ¹⁶ Non okinseli mákuili sentenarios, opé tlasemana ika non tomi iwa okíntlanki ok mákuili sentenario. ¹⁷ Noiwa non okimakakeh ome, okíntlanki ok ome sentenario. ¹⁸ Pero non okimakakeh sanwel se sentenario, okitlapacho iwa okitaati n tomi non okimák iteko.

¹⁹ Miákeh tonatijmeh satepa, omokopato inteko, iwa okintlajtlan itlakawah tlan okichijkeh ika itomi. ²⁰ Achte okalak non okiselijka mákuili sentenario, iwa okimaktilo iteko ok mákuili sentenario iwa okili: “Noteko, tejwatsi otechmák mákuili sentenario, xikita onikíntlanki ok mákuili.” ²¹ Iteko okili: “Kuali otikchi, te kuali tlakéwale iwa titetlakitak. Te kuali otiktekiliti tlan san achitsi onimitsmák, ne nimitsmakas okachi miak. Axa, xikalaki iwa xiylpaki nowa.” ²² Noiwa omíjkuani non okiselijka ome sentenario iwa okijo: “Noteko, tejwatsi otechmák ome sentenario, xikita onikíntlanki ok ome sentenario.”

²³ Iteko okili: “Kuali otikchi, te kuali tlakéwale iwa titetlakitak. Te kuali otiktekiliti tlan san achitsi onimitsmák, ne nimitsmakas okachi miak. Axa, xikalaki iwa xiylpaki nowa.” ²⁴ Omíjkuani noiwa non okiselji sanwel se sentenario, iwa okili: “Noteko, nikmatok tikuejsi iwa tipixka kan amo titooka, iwa titlaoololoa kan amo otitlatepe.” ²⁵ Yika, onímauki iwa oniktlalpacho motomi. Axa nika ka tlan moaxka.” ²⁶ Iteko okinankili: “Amo tikuali tlakéwale iwa titlátsjiki, kuali yotikmatoka nipixka kan amo nitooka, iwa nitlaoololoa kan amo nitlatepewa.” ²⁷ Okachi kuali tikonkawaskia notomi kan banko, iwa ijkuak nimokopaskia, nikseliskia notomi ika ikoneyo. ²⁸ Xikkixtilikah n tomi, iwa xikmactilikh non kimpia májtlaktli sentenario.” ²⁹ Porke akin kipia, kimakaskeh okachi, iwa okachi kitlawelpias. Pero akin achitsi kipia, nochi kikixtiliskeh tlan san achitsi kipia. ³⁰ Iwa nin tlakéwale non amitla iteki, xikixtikah kala kan tleyua. Ompa chokas iwa tlannetonis.

Dios kinmixkomakaki nochteh n tlaltikpaktlakah

³¹ Ijkuak Ne Non onimochi ni tlakatl niwalmuikas ika nomawistilis iwan nochteh noan-gelwah, ijkuakó nimoyayantis ika nochí nomawistilis. ³² Iwa nochteh n tlaltikpaktlakah moololoskeh noyakapa, iwa Ne nikinxexelos ijkó kemi se tlájpixki kinxexeloa n ichkameh iwa n tentsomeh. ³³ Nikintlalis n ichkameh ik noyekma iwa n tentsomeh ik noopochohma.

³⁴ Ijkuakó Ne n Rey nikinmilis non kateh ik noyekma: “Xiwigih nomejwah, non Notajtsi onomechtiichi. Xiksélékah nochí tlan nomechaxkatiliskeh kan ilwikak non Dios onomechmajmanili desde ijkuak okichijkeh n tlaltípaktli. ³⁵ Porke onixitlatlak iwa onon-nechtlakualtjkeh, oniamijmik iwa ononnechatlitjkeh, iwa maya amo ononnechixmatiah, ononnechkalotjkeh. ³⁶ Amo onikpiaya notlake iwa ononnechtlakentjkeh, onimokokoaya iwa ononnechtlajpalotoh. Ijkuak onitsaktoka, ononnechitatoh.” Is. 58:6-10; Ez. 18:7; He. 13:3; Stg. 1:27, 2:15-16

³⁷ Ijkuakó tlanankiliskeh n yolkimilajkameh iwa kijtoskeh: “Toteko, ¿kemania otimitsitakeh otixitlatlak iwa otimitstlakualtijkeh?, noso ¿otiamikkia iwa otimitsatlitijkeh? ³⁸ Noso ¿maya amo otimitsixmatiah, otimitskalotijkeh, noso amo otikpiaya tlan tikonakis iwa otimitstlakentijkeh? ³⁹ Noso, ¿kemania otimokokoaya, noso otitsaktoka iwa otimitsontlapalotoh?” ⁴⁰ Ijkuakó nikinnankilis: “De milajka nomechilia, ikuak nomejwah ijkí ononkinchiwilijkeh nokniyah non okachi amitla impati, Ne ononnechchiwilijkeh.”

⁴¹ Ijkuakó nikinmilis non kateh ik noopochnma: “Ximoachiwah nonawak, nomejwah amo nonkualteh, xiwiah ijtk tletl non ayik sewis, non Dios okichijchi para n diablo iwa iangelwah. ⁴² Porke onixitlatlak iwa amo ononnechtlakualtijkeh, oniamijmik iwa amo ononnechatlitijkeh. ⁴³ Amo ononnechixmatiah iwa amo ononnechkalotijkeh, amo onikpiaya tlan nikonakis iwa mach ononnechtlakentijkeh, onimokokoaya iwa onitsaktoka iwa amo ononnechtlajpalotoh.” ⁴⁴ Ijkuakó yejwah nechiliskeh: “Toteko, ¿kemania otimitsitakeh otixitlatlak noso otiamikia, noso amo otikpiaya kan timokalotis, noso amo otikpiaya motlake, noso otimokoko, noso otitsaktoka iwa amo otimitspalewijkeh?” ⁴⁵ Ijkuakó nikinnankilis: “De milajka nomechilia, ikuak nomejwah amo ononkinchiwilijkeh nokniyah non okachi amitla impati, Ne amo ononnechchiwilijkeh.”

⁴⁶ Ninteh kintitlaniskeh kan nochipa tlaijyowijtoskeh, iwa n yolkimilajkameh yolitoskeh semijkak.

26

Motlatlalwiah kenomi kimiktiskeh n Jesús

(Mr. 14:1-2; Lc. 22:1-2; Jn. 11:45-53)

¹ Ijkuak Jesús otlanki okintlapowi, okinmili itlamachtijkawah:

² —Nomejwah ya nonkimatokeh, polwi sa ome tonati pewas n ilwit de Paskua. Ne Non onimochi ni tlakatl nechtemaktiskeh manechkrusifikarokah.

³ Ijkuakó n tiopixkeh non tlayakantokeh, non kitemachtiah n tlanawátili, iwa n tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi Tiopa, omoololojkeh icha n Caifás. ⁴ Ompa omotlatlalwijkkeh kenomi kitlajtlakolmamaltiskeh n Jesús iwa ijkó kikitskiskeh iwa kimiktiskeh. ⁵ Noiwa okimoliayah:

—Amo tikkitskiskeh itech ilwit de Paskua, porke san tikimpajsoloskeh n tlakah.

Se siwatl kikuaxawilia ajwiálistli n Jesús

(Mr. 14:3-9; Jn. 12:1-8)

⁶ Kan altepetl de Betania, Jesús okatka icha n Simón non achto okipiaya lepra. ⁷ Ijkuakó se siwatl okualikaya se itekontsi tentok ika ajwiálistli non satlawel patio. Omijkuani kan otlakuajtoka Jesús iwa okitekili ajwiálistli ipan itsonteko. ⁸ Ijkuak ijkó okitakeh itlamachtijkawah okualankeh iwa okijtokeh:

—¿Tleka san okawilti? ⁹ Weletiskia monamakaskia patio, iwa n tomi tikanmakaskiah non próbesteh.

¹⁰ Jesús okinkak iwa okinmili:

—Amo xikkuejsokah nin siwatl, ye okichi tlan kuali. ¹¹ N próbesteh nochipa yetoskeh nomowah, pero Ne, amo nochipa nonnechpixtoskeh. ¹² Nin siwatl, ikuak onechtlalili ajwiálistli itech nokuerpo, yotlayektlali para ikuak nechtookaskeh. ¹³ De milajka nomechilia, itech nochí n tlaltikpaktli kan moteflapowis nin kualtlájtoli, noiwa motlapowiskeh tlan okichi nin siwatl, iwa ijkó se kilnamikis.

Judas Iscariote kitemaktia Jesús

(Mr. 14:10-11; Lc. 22:3-6)

¹⁴ Ijkuakó Judas Iscariote seme de n májtlaktli iwa n ome itlamachtijkawah, oyá kan tiopixkeh non tlayakantokeh ¹⁵ iwa okinmili:

—¿Kech nonnechmakaskeh tla nomechmakiilis n Jesús?

Yejwah okitamachijkeh sempóali iwa n májtlaktli (30) platajtomí. ¹⁶ Ijkuakó, Judas Iscariote okitemoliaya kenomi kitemaktis Jesús.

N tlamachtijkeh kimajmanah n tlákuali de Paskua

(Mr. 14:12-25; Lc. 22:7-23; Jn. 13:21-30; 1 Co. 11:23-26)

¹⁷ Itech ipewaya n ilwit de Paskua ikuak mokua n paj non amo kipia levadura, itlamachtijkawah n Jesús omijkuanijkeh inawak, iwa okitlajtlanijkeh:

—¿Kani tikmonekiltia matikchijchiwatih n tlákuali de Paskua?

¹⁸ Ye okinmili:

—Xiwiah Jerusalén icha n se tlakatl iwa xikilikah: “N Tlamachti kijtoa: Noora ya walajsiitiwits, iwa mocha nikmomajsewis n tlákuali de Paskua iwan notlamachtijkawah.”

¹⁹ Itlamachtijkawah okichijkeh kemi Jesús okinnawati, iwa okimajmankeh n tlákuali de Paskua.

²⁰ Ijkuak otleyuak, Jesús omotlali inakastla n mesa iwa n májtlaktli iwa ome itlamachtijkawah. ²¹ Ijkuak otlakuajtokah okinmili:

—De milajka nomechilia, seme de nomejwah nechtemaktis.

²² Yewjah tlawel omoyolkokojkeh, iwa sejse opé kitlajtlania:

—Noteko, ¿kox ne nimitstemaktis?

²³ Jesús okinnankili:

—Akin tlápaloa nowa, ye akin nechtemaktis. ²⁴ Milák, Ne Non onimochi ni tlakatl nikpia de nimochiwas kemi kijtoa itlajkuilol Dios, pero jmalma n tlakatl non nechtemaktis! Okachi kuali non tlakatl amo tlakatiskia.

²⁵ Ijkuak Judas non kitemaktiska n Jesús okili:

—Rabi*, ¿kox ne nimitstemaktis?

Jesús okinankili:

—Te yotikijo.

²⁶ Ijkuak otlakuajtokah, Jesús okónanki paj iwa omotlasojkama inawak Dios, iwa ijkuak yokitlajtlápaki, okinmák itlamachtijkawah iwa okinmili:

—Xikmomajsewikhah, ye nin nokuerpo.

²⁷ Ijkuakó okónanki n kopa, iwa omotlasojkama inawak Dios. Okimpanoltli itlamachtijkawah iwa okinmili:

—Nonnochteh xikonikah, ²⁸ ye nin noesso non ika nimotlajtolsenkawa nomowah, nin noesso motoyawas para miakeh makintlapojojpolwilikh intlajtlakolwah. ²⁹ De milajka nomechilia: Ayakmó nikonis iayo n uvas, asta neká tonati ijkuak oksepa tikmosepanma-sewiskeh n yankuik vino, nepa ilwikak kan Notajtsi tlanawatia.

Jesús kijtoa Pedro kijtos amo kixmati

(Mr. 14:26-31; Lc. 22:31-34; Jn. 13:36-38)

³⁰ Satepa, ijkuak yotlankeh okitlakuikakeh se salmo oyákeh kan Olivostepetl.

³¹ Ijkuakó Jesús okinmili:

—Nin yúali nochteh nonkikawaskeh nomotlaneltokalis, porke itech itlajkuilol Dios ijkuilitok: “Nikmiktis n tlájpixki, iwa ichkameh moxexeloskeh.” ³² Pero keman nimoyolitís, Ne nitlayakanas Galilea.

³³ Ijkuakó Pedro okinankili:

—Maya nochteh mamatspinawilikh ne amo nipinawas.

³⁴ Ijkuakó Jesús okili:

—De milajka nimitsilia, axa itech nin yúali achto de tlakuikas n kaxtil, te yotikijo eyi welta amo techixmati.

³⁵ Pedro okijo:

—Maya mowa manechmiktikah, amayik nikijtos amo nimitsixmati.

Iwa nochteh itlamachtijkawah noiwa ijkó okijtokeh.

Jesús motiotsajtsilia kan werto de Getsemani

(Mr. 14:32-42; Lc. 22:39-46)

³⁶ Satepa Jesús oyá iwan itlamachtijkawah kan se werto non itoka Getsemaní, iwa okinmili:

—Nika ximotlajtlalikah, Ne nepa nio nimotiotsajtsiliti.

³⁷ Iwa okiwík n Pedro, iwa itelpochwah n Zebedeo, Jacobo iwa n Juan iwa opé moyolkooka iwa yoltelini. ³⁸ Iwa Jesús okinmili:

—Satlawel nimoyolkokoa mach ok nikxikoa, nikmachilia kemi nimikis, nika ximokawakah xiijsatokah nowa.

³⁹ Jesús oyá ok achitsi tlawayaka, ompa omotlankuáketski asta okitelko n tlali ika ixkuak iwa omotiotsajtsiliaya:

—Notajtsi, tla weletis amo manitlaijyowi. Pero amo mamochiwa kemi Ne nikneki, yej kemi Tejwatsi tikmonekiltia.

⁴⁰ Satepa omókopki kan itlamachtijkawah, iwa okinmajsito kochtokeh, iwa okili n Pedro:

—¿Nion se ora ononweletkeh ononmijisatokah nowa? ⁴¹ Xiijsatokah iwa ximotiotsajtsilikah, para amo xiwetsikah itech tlajtláku. De milajka nomechilia, nomoespíritu mochikajtok, pero nomokuero amo chikawak.

⁴² Jesús oksepa omotiotsajtsilito iwa okijo:

—Notajtsi, tla weletis tikachiwas nin tlaijywólistli xikachiwa, pero mamochiwa tlan Tejwatsi tikmonekiltia.

* ^{26:25} Rabí kijtosneki tlamachti

⁴³ Ye oyá kan itlamachtijkawah, iwa okinmajsito kochtokeh porke satlawel okochmikiah iwa inmixtololowah omotsakuayah. ⁴⁴ Ok se welta okinkajteh iwa oyá omotrotsajtsilito ya eyi welta, iwa oksepa omotrotsajtsili ijkó kemi acho. ⁴⁵ Otlanki okinmajsito itlamachtijkawah iwa okinmili:

—Xikochikah iwa ximosewikah. Yoajsiko n ora, iwa Ne Non onimochi ni tlakatl nechtemaktskeh inmak tlajtlakolejkeh. ⁴⁶ ¡Ximewakah, tiawih! ¡Ompa wits akin nechtemaktsis!

Kikitskiah n Jesús

(*Mr. 14:43-50; Lc. 22:47-53; Jn. 18:2-11*)

⁴⁷ Jesú ok otlahtjotoka ikuak okalakiko n Judas, seme de itlamachtijkawah. Miakeh okinyakantiwalaya ika espadajteh iwa kuameh. Ninteh okwalintitlankeh n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa n tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi Tiopa.

⁴⁸ Judas non okitemakti n Jesú, yokinmilijka:

—Akin ne nikixtennamikis, Ye n Jesú, ¡xikkitskikah!

⁴⁹ Sannima omijkuani inawak Jesú iwa okili:

—¡Panolti Rabí!

Iwa okiixtennamik. ⁵⁰ Jesú okinankili:

—Noknitsi, xikchiwa tlan otikchiwako.

Ijkuakó n tlakah omijkuani jkeh inawak Jesú iwa okikitskikah.

⁵¹ Ijkuakó Pedro okwalkixti iespada iwa okinakastek itlákau n weyi tiópixki Caifás.

⁵² Ijkuakó Jesú okili:

—Xikltlaati moespada, porke akiméh kiwíkah iespada, noíwa ika espada kinmiktiskeh.

⁵³ ¿Mach amo tikmati weletis niktlajtlanilis Notajtsi iwa axa Ye nechalintitlanilis eyipóali iwa n májtlaktil mil ángeles? ⁵⁴ Tla ijkó, ¿kenomi mochiwas tlan ikuilitok, kan kijtoa ijkó tlamocheiwash?

⁵⁵ Ijkuakó Jesú okinmili n tlakah:

—¿Tleka ononnehchkitskikoh ika espada iwa ika kuawitl kemi niyetoskia ni tlajtlakole?

Nochi tonati onitlamachiaya nomonawak kan Weyi Tiopa, iwa ayik ononnehchkitskikah.

⁵⁶ Pero nochí ni panoa para mamochiwa tlan okijtokeh n profetas itech tiotlajkuiloli.

Ijkuakó nochteh itlamachtijkawah n Jesú okikakajtejkeh iwa ochocholojkeh.

Kiwíkah n Jesús kan Sanedrín

(*Mr. 14:53-65; Lc. 22:54-55, 63-71; Jn. 18:12-14, 19-24*)

⁵⁷ Akiméh okikitskikah n Jesú okiwikakeh ipa n weyi tiópixki Caifás, kan omooolojkeh non kitemachiah n tlawanatílistli iwa n tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi Tiopa.

⁵⁸ Pedro san wejka okitokaya n Jesú asta kan patio icha n Caifás, okalak iwa omotlalito iwan tlamokuitlawijkeh de n Weyi Tiopa iwa ijkó kitas tlan tlamocheiwaskia.

⁵⁹ N tiopixkeh non tlayakantokeh, iwa nochteh non de Sanedrín[†] okitemoliayah kenomi kitlajtlakolmamaltiskeh, iwa ijkó weletis kitlajtlakoltiskeh iwa kimiktiskeh. ⁶⁰ Pero amitla okajsikeh tlan ika kiteiliskeh, maya miakeh okijtokoh tlan amo milák. Pero sa iksemi ovalajkeh ok ome, ⁶¹ non okijtokoh:

—Nin tlakatl okijo: “Ne niweletis nikxijxitinis itiopa n Dios, iwa ipan eyi tonati oksepa nikajkokuis.”

⁶² Ijkuakó n weyi tiópixki Caifás omóketski, iwa okitlajtlani n Jesú:

—¿Amo titlanankili? ¿Milák tlan ninteh kijtojtokeh?

⁶³ Pero Jesú amo otlanankili. Ijkuakó n Caifás oksepa okitlajtlani:

—Nimitsnawatia ika itoka Totajtsi Dios non yolitok, techili kox Te Ti Cristo, Ikone Dios.

⁶⁴ Jesú okinankili:

—Ejé, te yotikijo. Iwa Ne nomechilia nomejwah nonnechitaskeh Ne Non onimochi ni tlakatl niewatos iyekma Dios Weletini, iwa nonnechitaskeh niwaltemotiwiits de ilwikak ipan mextili.

⁶⁵ Ijkuakó n weyi tiópixki Caifás, omotlakentsomoni iwa okijo:

—¡Nin tlakatl okixpanawi Dios ika itlajtol! Mach ok moneki aka makiteili, nomonewiah yononkikakeh keniji okixpanawi Dios. ⁶⁶ ¿Tlan nonkijtoah?

Yejwah okijtojkeh:

—Tlajtlakole, moneki mamikki.

⁶⁷ Ijkuakó okiixchijchawijkeh, okitekilmakakeh, iwa oksikimeh okixtlajtlatsinijkeh iwa okijtoyah:

—Tla Te Ti Cristo, ¡xikyeyekoli akin omitsmák!

[†] **26:59** Sanedrín: nin grupo kemi de 50 tetajmeh non tlaixkomakah ijkuak kinteiliah akiméh amo kuali kitlakitah tlawanatil Moisés.

*Pedro okijo mach kixmati n Jesús**(Mr. 14:66-72; Lc. 22:56-62; Jn. 18:15-18, 25-27)*

⁶⁹ Pedro oewatoka kala, ikuakó se iteska n Caifás omikuani iwa okili n Pedro:

—Te noiya otinemia iwan Jesús non de Galilea.

⁷⁰ Pedro amo okimokuiti iwa inmixpa okijo:

—Amo nikmati tlan tikijtoa.

⁷¹ Pedro yokistaiya itech kaltentli, iwa ok se iteska okitak, iwa okinmili n oksikimeh:

—Nin tlakatl noiya onemia iwan Jesús de Nazaret.

⁷² Pedro oksepa amo okimokuiti, iwa asta okisentlali itlajtol:

—Mach nikixmati non tlakatl.

⁷³ Satepa sikimeh omikuani jkeh inakastla n Pedro iwa okilijkeh:

—Milák, te seme de yejwah, porke ijkó titlajtoa.

⁷⁴ Ikuakó n Pedro opé tlawikaltia iwa okisentlali:

—De milajka, ne mach nikixmati non tlakatl.

Sanima otlakuik n kaxtil. ⁷⁵ Ikuakó Pedro okilnamik tlan Jesús yokilijke: “Keman ayamó tlakuka n kaxtil, te yotikijo eyi welta amo techixmati.”

Otlanki Pedro okiski iwa otlawelchokak.

27

*Jesús ixpa n Pilato**(Mr. 15:1; Lc. 23:1-2; Jn. 18:28-32)*

¹ Ikuak otláneski, nochteh n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa n tetajmeh non tlayakan-
tokeh kan Weyi Tiopa, omooololojkeh iwa okisepantlalijkeh kitemaktiskeh n Jesús para
makimiktikah. ² Okijilpijkeh iwa okiwikakeh kan Poncio Pilato n gobernador non walewa
de Roma.

Mikki n Judas

³ Ikuak Judas non okitemakti n Jesús, okima okitajtlakoltijkeh n Jesús, okiyolkua iwa
oyá innawak n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa n tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi
Tiopa, iwa okinkopilito n sempóali iwa n májtlaktli (30) platajtomi, ⁴ iwa okinmili:

—Onikchi se weyi tlajtlácoli porke onomechmactli se tlakatl iwa amitla okitewikiliya.

Pero yejwah okinankilijkeh:

—¡Tejwah amo toteki! ¡Ompa te xikita!

⁵ Ikuakó Judas okitlamotlak n tomi ijtek n Weyi Tiopa, iwa omokechpiloto.

⁶ N tiopixkeh non tlayakantokeh okoololojkeh n tomi iwa okijtokeh:

—Mach weletis tiktaliskeh nin tomi ijtek kaxa kan kitlaliah n tomi, porke ika okitlaxtla-
jkeh imikilis se tlakatl.

⁷ Satepa omoyekkajkeh kikoaskeh ika non tomi se tlali, non itoka Xoktsinchijchi para
kipiaseh se lojar kan kintookaskeh non amo de ompa. ⁸ Yika, non tlali asta axa kinotsah
Éstlah. ⁹ Ijkó omochi tlan okijo n profeta: “Okonankeh n sempóali iwa n májtlaktli (30)
platajtomimeh. Ijkó kemi n judíojeteh okitlalijkeh ipati.” *Zac. 11:12-13*

¹⁰ Iwa ika non tomi, okikojkeh n tlali non itoka Xoktsinchijchi, ijkó kemi onechnawati n
Toteko.” *Jr. 19:1-13*

*Pilato kitlatsintokia n Jesús**(Mr. 15:2-5; Lc. 23:3-5; Jn. 18:33-38)*

¹¹ Okiwikakeh n Jesús ixpa n gobernador Pilato, iwa ye okitajtlani:

—¿Te ti Rey de judíos?

Jesús okinankili:

—Ejé, ijkó kemi yotikijo.

¹² N tiopixkeh non tlayakantokeh iwa n tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi Tiopa opé
kiteliah, pero Jesús mach itla okijo, ¹³ Ikuakó n Pilato okili:

—¿Amo tikkaki nochí tlan yejwah mitsteiliah?

¹⁴ Pero Jesús amitla okinankili, yika n gobernador Pilato mach okimatis tlan kijtos.

*Kitemaktiah n Jesús para makimiktikah**(Mr. 15:6-20; Lc. 23:13-25; Jn. 18:38-19:16)*

¹⁵ Nochi xiwitl itech ilwilt de Paskua n gobernador okikajkawayá seme de non tsaktokeh,
san akin okipejenayah n judíojeteh. ¹⁶ Itech nonteh tonatijmeh, otsaktoka se tlakatl
non itoka Barrabás non sentetl okixmatiah. ¹⁷ Iwa ken miákeh oolololitokah, Pilato
okintlajtlani:

—¿Akin nonkinekih manikkajkawa, Barrabás noso n Jesús, non kinotsah Cristo?

¹⁸ Pilato okimatis okimaktilijkeh porke oxikojmikiah inawak Jesús.

¹⁹ Ijkuak Pilato oewatoka kan tlaixkomaka, isiwa otlatítlanki makilitih: “Amitla xiktokti non tlakatl yolchipawak, porke axa onitlaijyowi keman oniktejtemik.”

²⁰ Pero n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa n tetajmeh okintlatlalwijkeh n tlakah makitlatlanilikah n Pilato, makikajkawa n Barrabás iwa makimiki n Jesús. ²¹ Pilato okintlajtlani:

—¿Katlé de ninteh omeh nonkinekih manikkajkawa?

Yejwah okilijkeh:

—¡N Barrabás!

²² Pilato oksepa okintlajtlani:

—¿Iwa tlan niktoktis n Jesús, non kinotsah Cristo?

Nochteh otlanankilijkeh:

—¡Xikkrusifikasi!

²³ Pilato okinmili:

—¿Tleka, tlan okichi?

Pero yejwah okachi okojtsajtsiah:

—¡Xikkrusifikasi!

²⁴ Ijkuak Pilato okitak amo oweletia kintlakawaltis n tlakah, iwa okachi opé mokuejsoah, otlatítlanki makualikilikah atl iwa omomapajpak inyakaphap nochteh iwa okijo:

—Ne mach nitlajtlakole tla nonkimiktiyah nin tlakatl yolchipawak, ompa nomejwah xiktakah.

²⁵ Iwa nochteh n tlakah otlanankilijkeh:

—¡Mawetsi iesso topah iwa ipan topilwah!

²⁶ Ijkuakó Pilato okinkajkawili n Barrabás, iwa otlanawati makitsowitekikah n Jesús, iwa okinmaktili n tlakah para makikrusifikasi karokah.

N soldados kipijpinawiah n Jesús

²⁷ Satepa isoldadojwah n Pilato okiwikakeh n Jesús kan palasio, iwa ompa okiyayawalojkeh. ²⁸ Níman okitlakenkixtjkeh, iwa okikentilijkeh se kapa chichilikitik. ²⁹ Okichijchijkeh se korona ika witstil iwa okitlalilijkeh itech itsonteko. Noiwa okimakitskiltijkeh se akatl kan imayekma. Omotlankuaketsayah iyakapa, okipijpinawiayah, iwa okijoayah:

—¡Timitsweyijkatlah Rey de judíos!

³⁰ Noiwa okichijchawiayah, iwa ika n akatl non okimakitskiltijkeh, okikuawijwitekiah.

³¹ Ijkuak otlanaki okipijpinawijkeh, okikixtilijkeh n kapa chichilikitik iwa okikonakiltijkeh itlaké iwa okiwikakeh okikrusifikasi karotoh.

Kikrusifikasiroah n Jesús

(Mr. 15:21-32; Lc. 23:26-43; Jn. 19:17-27)

³² Ijkuak yokistiayah de Jerusalén, okinamikeh itech ojtlí se tlakatl de Cirene, non itoka Simón, iwa okitojkkeh makimamali ikrus n Jesús.

³³ Okalakitoh kan se lojar non itoka Gólgota non kijtosneki: Miketsontekomatl. ³⁴ Ompa okimakakeh makoni vino nelitok ika chichik xiwitl. Pero ijkuak Jesús okiyeko, mach okonik.

³⁵ Satepa, okikrusifikasi jkeh n Jesús, n soldadojteh okimolijkeh matikawiltakah itlaké, san akin kitlanis. Ijkó otlamochi tlan okijo n tioltlajto: okimotlatlanilijkeh notlakenwah iwa okinmoxexelilijkeh. ³⁶ Otlanaki ompa omotlajtlalijkeh iwa okimokuitlawijtakah. ³⁷ Iwa ik ikuatsontla okijkuloljkeh tleka okimiktjkeh: “Ye ni n Jesús, Rey de Judíos.”

³⁸ Noiwa okinkrusifikasi jkeh ome ichtekeh inajnakastla, se kan iyekma iwa n ok se kan iopochma. ³⁹ Iwa non ik ompa opanoayah fiero okitenewayah iwa omokuawiwiyoayah, ⁴⁰ iwa okiliayah:

—¿Amo te, otikjito tixkixxitinis n Weyi Tiopa, iwa ipan eyi tonati oksepa tikajkokuis? ¡Monewia ximopalewi! ¡Tla milák Te Ikone Dios, xitemo de kan krus!

⁴¹ Noiwa n tiopixkeh non tlayakantokeh, n tetajmeh non tlayakantokeh kan tiopa iwa non kitemachtiyah n tlanawatlí, okipijpinawiayah iwa okiliayah:

⁴² —Okinmakixti oksikimeh, pero Ye niewia amo weleti momakixtia. Tla milák Ye n Rey de Israel, matemo de kan krus iwa tikneltokaskeh. ⁴³ Omosenmák imak Dios, axa Dios makimakixti tla de milajka kitlasojila, porke Ye okijo: “Ne Ikone Dios.” ⁴⁴ N ichtekeh non okinkrusifikasi jkeh iwan Jesús noiwa fiero okitenewaya.

Mikki n Jesús

(Mr. 15:33-41; Lc. 23:44-49; Jn. 19:28-30)

⁴⁵ Ijkuakó otleyuak itech nonteh tlalmeh, ik tlajko tonati iwa asta las tres. ⁴⁶ Kemi las tres Jesús otsajtsik chikawak:

—Elí, Elí ¿lama sabaktani? —noni kijtosneki: Notajtsi, Notajtsi, ¿tleka otechkajte noselti?

⁴⁷ Sikimeh non ompa okatkah, okikakeh iwa okijtojkeh:

—Nin tlakatl kinotok n profeta Elías.

⁴⁸ Ijkuakó seme de yejwah omotlelo okipolakito siki esponja itech vinagre, iwa ika se akatl okonmák makoni n Jesús. ⁴⁹ Pero oksíkimeh okijtokeh:

—Xikkawa, tikitaseh kox wits kimakixtiki n profeta Elías.

⁵⁰ Jesús oksepa otsajtsik chikawak, iwa omikki. ⁵¹ Iwa sa nima otlajkotsáyanki n tsótoli non kajki ijtit Weyi Tiopa iwa owaltlalólinki, iwa n temeh otlajtlapankeh. ⁵² N tékochteh owalmotlapojkeh iwa miakeh non yomikkeh non okitlakitakeh Dios, omoyolitijkeh. ⁵³ Iwa ijkuak Jesúus omoyoliti, noienda miakeh omoyolitijkeh iwa okalakeh Jerusalén, iwa miakeh okimitakeh.

⁵⁴ Ijkuak n kapita iwa nochteh non iwa okimokuitlawijtokah n Jesús, okimachilijkeh otlatlólinki iwa okitakeh nochí tlan opanotoka, sa tlawel omomojtijkeh iwa okijtokeh:

—Milák, nin tlakatl okatka Ikone Dios!

⁵⁵ Noienda ompa okatkah sikimeh siwameh non san wejka okonitakah. Nin teh siwameh ovalajkeh de Galilea iwa okipalewijtiwalayah n Jesús. ⁵⁶ Ompa inwash okatkah n María de Magdala, María inmamá n Jacobo iwa n José, noienda ompa okatka inmamá itelpochwah n Zebedeo.*

Kitookah n Jesús

(Mr. 15:42-47; Lc. 23:50-56; Jn. 19:38-42)

⁵⁷ Ijkuak yotleyuatoka, okalakiko José non owalewatoka de Arimatea. Ye okipiaya miak tomi. Nin tlakatl okineltokaya n Jesús. ⁵⁸ Nin José okitato n Pilato iwa okitlajtlanili ikuerpo Jesús. Iwa Pilato otlanawati makimaktilikah. ⁵⁹ José okontemowi ikuerpo n Jesús, okimemelo ika se tlakemil chipawak ⁶⁰ iwa okitlalito kan se yankuik tékochli non okikoyonijkeh itech tetl. Satepa, okitentsak ika se weyi tetl tankachtik iwa oyá.

⁶¹ Ompa oewatokah iyakapa n tékochli, María non owalewatoka de Magdala iwa non ok se María.

Kiyekmokuitlawiah n tékochli kan okitookakeh n Jesús

⁶² Non ok se tonati, n tiopixkeh non tlayakantokeh sansikah iwa n fariseos, okitatoh n Pilato ⁶³ iwa okilijkeh:

—Omitsonitakoh tejwatsi, porke otikilnamikeh ijkuak oyolotoka neká tekajkaya, okijo ipan eyi tonati moyolitis. ⁶⁴ Yika tejwah tiknekih xítlanawati makimokuitlawijtokah eyi tonati n kuyoktlí kan okitookakeh n Jesús. Amo kichiwa itlamachtijkawah yaskeh yuak kikixitiweh, iwa satepa kijtojinemiskeh yomoyoliti. Tla ijkó tlakajkayawaskeh okachi techijtlakos.

⁶⁵ Pilato okinmili:

—Nomejwah nonkimpiah nomotlamokuitlawijkeh, xikinwikakah iwa xikmokuitlawith n tékochli.

⁶⁶ Yejwah okiyektentsakuatoh n miketékochli, iwa itech non tetl okipepechilijkeh se seyo. Iwa ompa okinkajtejkeh sikimeh intlamokuitlawilwah.

28

Jesús moyolitia

(Mr. 16:1-8; Lc. 24:1-12; Jn. 20:1-10)

¹ Ijkuak yopanok n sábado ijkuak mosewia n judíos, iwa yotlanestiwalaya n domingo, ipewaya n samano, María de Magdala iwa non ok se María ovalajkeh okitakoh n miketékochli. ² Sannima chikawak otlatlólinki, porke se iángel Toteko Dios owaltemok de ilwikak, iwa okalakito kan miketékochli, okaachi n tetl non ika otentsaktoka iwa ipan omotlali. ³ Ixko n ángel otsotlania kemi ijkuak tlamijmilini, iwa itlake satlawel istaktik kemi tesiwitl. ⁴ Ijkuak n tlamokuitlawijkeh okitakeh, sa tlawel omomojtijkeh iwa asta opé bobiakah iwa omokajkeh kemi yetoskia yomikkeh.

⁵ Pero n ángel okinmili n siwameh:

—Amo ximomojtkah. Ne kuali nikmatok nomejwah nonkitemoah Jesús, non okikrusifakarokeh. ⁶ Mach ok nika kajki, Ye yomoyoliti ijkó kemi okijtojka. Xiwikih, xikitakih kan achto owilantoka. ⁷ Xajtiwetsikah, xikinmilitih itlamachtijkawah Ye yomoyoliti de kan kateh non yomikkeh. Iwa Ye tlayakanas Galilea iwa ompa nonkitaskeh. Ye nin tlan omonekia nomechilis.

⁸ Ijkuak n siwameh owalkikistiwetskeh de kan tékochli, majmautjiwihs pero noienda ika pakílistli. Omotlejkeh okinmatiltitoh itlamachtijkawah. ⁹ Ijkuakó Jesús okinmonextili iwa okintlajpaloo. N siwameh omijkuanijkeh inawak, okikxinawajtekah iwa okiweyi-kachikeh. ¹⁰ Iwa Jesús okinmili:

* 27:56 inna itlamachtijkawah n Jesús, yejwah n iknimeh Jacobo iwa n Juan

—Amo ximawikah. Xikinmilitih nokniyah mawiah Galilea, iwa ompa nechitaskeh.

Kiseliah tomi n tlamokuitlawijkeh para mattakajkayawah

¹¹ Ijkuak n siwameh oyayah kinmatilitiweh itlamachtijkawah n Jesús, sikimeh non okimokuitlawijtokah n miketékochli, okalakitoh Jerusalén iwa okinmatiltitoh n tiopixkeh non tlayakantokeh nochi tlan otlamochi. ¹² N tiopixkeh non tlayakantokeh omoololojkeh iwa n tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi Tiopa iwa ompa okimolijkeh tlan kichiwaskeh. Okinmakakeh miak platajtomi inflamokuitlawilwah. ¹³ Noiwa okinmilijkeh:

—Nomejwah xikijtokah itlamachtijkawah n Jesús owalajkeh yuak, iwa ijkuak nomejwah ononkochtokah, okichtekikoh n cuerpo. ¹⁴ Iwa tla n gobernador kimatis, amo ximotekipachokah, tejwah timotlapowiskeh iwan ye.

¹⁵ Ijkuakó n tlamokuitlawijkeh okiselijkeh tomi iwa okichijkeh kemi okinnawatijkeh. Iwa n judíojteh asta axa ye noni tlan tetlapowiah.

Jesús kintitlani itlamachtijkawah matetlapowakah de n kualitlátoli

(Mr. 16:14-18; Lc. 24:36-49; Jn. 20:19-23)

¹⁶ Ijkó, n májtlaktli iwa n se (11) itlamachtijkawah oyájkeh Galilea, ipan tepetl kan Jesús okinmili mawiah. ¹⁷ Iwa ijkuak okitakeh n Jesús, okiweyijkatlalijkeh, maya sikimeh mach okineltokayah kox Ye n Jesús. ¹⁸ Jesús omíjkuani innawak iwa okinmili:

—Notajtsi onechmactli nochí para Ne manitlanawati itech ilwikak iwa itech tlaltípkaktli.

¹⁹ Axa, xiwiah iwa xikinmachtipakah nochteh n tlaltípkaktlakah para mamochiwakah notlamachtijkawah, iwa xikinkuaatekikah itech itoka Totajtsi, itech itoka Ikone, iwa itech itoka n Espíritu Santo. ²⁰ Xikinmachtipakah makiyektlakitakah nochí tlan yonomechnawati, iwa xikilnamiktakah Ne nochipa niyetos nomowah, asta matlami n tlaltípkaktli.

N Kualitlántoli non Okikuilo San Marcos

*Juan Bautista tlamachtia kan amaka chanti
(Mt. 3:1-12; Lc. 3:1-9, 15-17; Jn. 1:19-28)*

¹ Ijki opé n kualitlántoli de Cristo Jesús Ikone Totajtsi Dios.

² N profeta Isaías okikuilo:

Ne niklayakanalits akin tlatematiltijtias moyakapa,
mamitsyejyektlaliliti n ojtili.

³ Mokaki se tlájtoli chikawak non tetsajtsilia kan amaka chanti:

“Xikyektlalilikah iwa xikmilawahak iojwiu n Toteko.” Is. 40:3

⁴ Juan otlanonotinemia kan amaka chanti iwa okinmiliaya n tlakah ayakmó makichiwah tlan amokuali iwa mamokuaatekikah, para makintlapojpolwilikah intlajtlakolwah. ⁵ Nochteh non de Judea iwa de Jerusalén, okualkakiah n Juan iwa okinmokuitiayah intlajtlakolwah, iwa ye okinkuaatekiaya ijtitk río Jordán.

⁶ Itlake n Juan ochijchitoka ika itsomjio n de kameyo, iwa omotlajkoilpiaya ika se kuítlaatl, ye sanwel okinkuuya chapulimeh iwa nékuítli. ⁷ Ijkuak otetlapowiyaya okijtoaya:

—Nokuitlapa wits se tlakatl okachi weletini ke ne, Akin ne mach ni tlawel kuali kemi para nimotolos níkaktojtomas. ⁸ Milák, ne onomechkuuateki ika atl, pero Ye nomechkuuatekis ika n Espíritu Santo.

*Juan kikuuatekia n Jesús
(Mt. 3:13-17; Lc. 3:21-22)*

⁹ Itech nonteh tonatijmeh, Jesús owala de Nazaret, non kajki kan tlali de Galilea, iwa n Juan okikuuateki kan río Jordán. ¹⁰ Ijkuak Jesús owálkiski ijtitk atl, okitak owlalmotlapo n ilwikak iwa n Espíritu owlaltemotiwalaya ipan Ye kemi se palomatsi. ¹¹ Iwa kan ilwikak owlomokak se tlájtoli:

—Te Tinokone non niktlasojtla, iwa monawak niyolpaki.

*N satanás okinekia matlajtlakolchiwa n Jesús
(Mt. 4:1-11; Lc. 4:1-13)*

¹² Satepa n Espíritu okiwió n Jesús kan amaka chanti.

¹³ Iwa Jesús ompa omoka ome pójali tonati, kan nentinemih n yokameh tekuanimeh, iwa n amokualitlakatl okinekia matlajtlakolchiwa. Iwa n ángelteh okitekichiwiiliayah.

*Jesús pews kitematiltia itlajtol Dios kan tlali de Galilea
(Mt. 4:12-17; Lc. 4:14-15)*

¹⁴ Satepa ijkuak yotsaktoka n Juan, Jesús oyá kan tlali de Galilea, okitematiltito n kualitlántoli de Dios. ¹⁵ Iwa Jesús okijtoaya:

—Yoaísiko n tonati, keman Dios pews tlanawatis. Xikpatlakah nomonemilis. Ayakmó xikchiwah tlan amokuali, yej xikneltokakah n kualitlántoli.

*Jesús kinnotsa nawi michmajkeh
(Mt. 4:18-22; Lc. 5:1-11)*

¹⁶ Se tonati ijkuak Jesús opajpanotiaya itempa n weyi atl de Galilea, okitak n Simón iwa ikni Andrés okitlamotlayah inmichayawah porke yejwah michmajkeh. ¹⁷ Jesús okinmili: —Xiwihih nonawak, axa nonkinmichmaskeh tlakah.

¹⁸ Ijkuakó yejwah sam nima okualinkakajtejkeh inmichayawah iwa oyajkeh iwan Jesús.

¹⁹ Jesús onéjenki okachi tlayakapa iwa ompa okimitak n Jacobo iwa ikni Juan, itelpochwahl n Zebedeo. Yejwah okintlamanilijtokah inmichayawah itech se barka.

²⁰ Jesús okínnotski, iwa yejwah okikakajtejkeh inta Zebedeo ijtitk barka iwa itlakawah, iwa ononewakeh iwan Jesús.

*Jesús okipajti se tlakatl non okipiaya se espíritu amokuali
(Lc. 4:31-37)*

²¹ Satepa okalakitoh kan altepetl de Capernaúm, iwa itech sábado keman mosewia n judíos*, Jesús okalak kan sinagoga[†] iwa opé tlamachitia. ²² N tlakah omotlajtlachialtiayah ijkuak okikakiah itlamachitis, porke okinmacthiaya ika chikawak itekiwijayo, iwa amo kemi non kitemachtiyah n tlanawatilistli. ²³ Ompa kan sinagoga de Capernaúm, se tlakatl non okipiaya se amokuali espíritu, owlaltsajtsitewak:

* ^{1:21} Sábado: se tonati ijkuak amitla kichiwa, san omoololoayah kan sinagoga † ^{1:21} sinagoga: se kali kan omoololoayah n judíojteh nochí sábado

²⁴ –¿Tlan tikneki towah, Jesús de Nazaret? ¿Otiwala otechpojpoloko? Ne nimitsixmati, Te titiochipawak inawak Dios.

²⁵ Jesús okajwak n espíritu amokuali, iwa okili:

–¡Xiktsaua mokamak iwa xikkawa non tlakat!

²⁶ Ijkuakó n espíritu amokuali okitoki n tlakatl mamimiki, otlanki owaltsajtsitewak chikawak iwa okikakaje. ²⁷ Nochteh omomojijkeh iwa omotlatlajtlaniayah:

–¿Tlan kijtosneki ni? ¿Kualika se yankuik tlamachtílisti? ¡Nin tlakatl chikawak tlanawatia porke asta n espíritus amokualteh, kitlakamatih ijkuak Ye kinnawatia!

²⁸ San nima omoma itech nochi n tlali de Galilea tlan Jesúskichi.

Jesús kipajtia imona n Simón Pedro

(Mt. 8:14-15; Lc. 4:38-39)

²⁹ Ijkuak okiskeh de kan sinagoga, Jesús, Jacobo iwa Juan oyajkeh icha n Simón iwa n Andrés. ³⁰ Imona n Simón okipiaya chikawak totonik, yika, okimatiltijkeh n Jesús. ³¹ Jesús oonmijkuani kan imona n Simón, okimakitski iwa okewalti. Non ora n siwatl owalpajtik, iwa san nima opé kintekichiwililia.

Jesús kimpajtia miakeh kokoxkeh

(Mt. 8:16-17; Lc. 4:40-41)

³² Ijkuak okalak tonati iwa opé tleyua, okwalinwikilijkeh n Jesús nochteh n kokoxkeh iwa non okimpixtokah espíritus amokualteh. ³³ Iwa nochteh non ochantitokah itech non altepetl, omooolojkeh kaltempa. ³⁴ Jesús okimpajtih miakeh kokoxkeh. Noiwa okinkixti miakeh espíritus amokualteh iwa amo okinkawiliaya matlajtokah, porke yejwah okixmatiah.

Jesús kitemachtia n kualitlátoli innawak n tlakah de Galilea

(Mt. 4:23-25; Lc. 4:42-44)

³⁵ Kualka, ijkuak ok otleyuatoka, Jesús omejki iwa oyá iselti omototsajtsilito kan amaka ochantitoka. ³⁶ Simón iwa n tlakah non inwah oyayah, okitemotoh n Jesús. ³⁷ Iwa ijkuak okajsikeh okilijkeh:

–Nochteh mitstemojinemih.

³⁸ Pero Ye okinmili:

–Tiawih kan oksikimeh altepemeh, matikinmatiltitih n kualitlátoli, porke ika no, Ne oniwala.

³⁹ Yika, Jesús okintlapowiaya de itlajtol Dios itech nochteh n sinagogas de Galilea iwa okinkixtiaya espíritus amokualteh.

Jesús kipajtia se tlakatl non okipiaya lepra

(Mt. 8:1-4; Lc. 5:12-16)

⁴⁰ Se tlakatl non okipiaya lepra itech inakayo omijkuani inawak Jesús, omotlankuáketski iwa okili:

–Tla tikmonekiltia weletis techchipawas de nokokolis.

⁴¹ Jesús okiknoma n kókoxki, okitelko iwa okili:

–Ne nikmonekiltia. ¡Ximochipawa!

⁴² Ijkuak ijkó okijo n Jesús, ikokolis n kókoxki okiski, iwa owalchipawak. ⁴³ Sanimá Jesús okimaaka n tlakatl pero okinawati:

⁴⁴ –Kuali xikkaki tlan nimitsilis, amaka itla xiktlapowi, sanwel xio inawak n tiópixki, iwa xiktemaka por mochipawalis tlan Moisés otlanawati, para n tiopixkeh makimatikah te yotimochida de mokokolis.

⁴⁵ Pero ijkuak oyá n tlakatl, opé kintlapowia nochi tlan omochi. Yika, Jesús ayakmó oweletia okalakia teixpa itech altepemeh, yej san kalpa omokawaya, iwa miakeh tlakah de oksikimeh altepemeh ovalayah inawak.

2

Jesús kipajtia se tlakatl non osentitikak

(Mt. 9:1-8; Lc. 5:17-26)

¹ Kech tonati satepa, Jesús oksepa omókopki Capernaúm. Iwa ijkuak omoma ye okalakito ijtík se kali, ² miakeh tlakah omooololojkeh. Iwa ayakmó oakiah n tlakah itech kaltentli, Jesús okinmatiltiaya n kualitlátoli. ³ Ijkuakó nawi tlakah okwalikilijkeh n Jesús se tlakatl non osentitikak. ⁴ Amo oweletkeh okikalakijkeh itech kali kan Jesús okatka, porke miaktikeh tlakah ompa omoololojkeh. N tlakah okikuatlajpojkeh n kali iwa ik ompa okitemojijkeh n kókoxki ika nochi ikuaujtlapec. ⁵ Ijkuak Jesús okitak nonteh tlakah milák okineltokayah, okili n kókoxki:

–Nokone, nimitslapojpolwia de motlajtlakolwah.

⁶ Pero sikimeh non kitemachtiah n tlanawatilistli non ompa oewatokah, omokuatlapow-
ijkeh: ⁷ “¿Tleka ijkó tlajtoa nin tlakatl?, tlajtoa kemi Ye yetoskia Dios, porke amaka weleti
kintlapojpolwia n tlakah de intlajtlakolwah, sanwel Totajtsi Dios.” ⁸ Inewia Jesús okimatis
tlan okiyejyekoliyah non kitemachtiah n tlanawatilistli, iwa okinmili:

—¿Tleka ijkó nonkiyejyekoliyah itech nomoyolo? ⁹ ¿Tlan okachi amo owi se kilis n kókokki:
“Yonimitsintlapojpolwili motlajtlakolwah”, noso: “Ximewa, xikonana mokuaujtlapec
iwa xio?” ¹⁰ Yika, axa nomechnextilis Ne Non onimochi ni tlakatl, nikpia weletílistli ipan
nin tlaltípkaktli para nikintlapojpolwisi n tlakah de intlajtlakolwah.

Ijkuakó okili non osentitikak:

¹¹ —Te nimitsilia, ximewa, xikajkokui mokuaujtlapec iwa xiajti mocha.

¹² Ijkuakó n kókokki san nima ovalme, okónanki ikuaujtlapec iwa inmixpa nochteh,
oonewak. Yika, nochteh omotlajtlachialtijkeh, okiweyijkachijkeh Dios, iwa okijtojkeh:

—¡Ayik otikitakeh itla ijkó!

Jesús kinotsa n Levi

(Mt. 9:9-13; Lc. 5:27-32)

¹³ Okachi satepa Jesús oksepa opajpanotiaya itempa n weyi atl de Galilea. Iwa ijkuak
nochteh n tlakah omoololojkeh inawak, opé kinmachtia itlajtol Dios. ¹⁴ Ijkuak ik ompa
opajpanotiaya, okitak n Leví ipiltsi n Alfeo, oewatoka kan okiseliaya impuesto para n
tekiwa romano iwa Jesús okili:

—Xiwiki nowa.

Leví ovalmóketski iwa oyá iwan Jesús.

¹⁵ Satepa Jesús otakuato icha n Leví, iwa miakeh tominooololojkeh iwa n oksikimeh
tlajtlakolchijkeh noienda otakuato, omotlajtijkeh kan mesa sansikah iwan Jesús iwa itla-
machtijkawah. ¹⁶ Pero ijkuak non kitemachtiah n tlanawatilistli iwa n fariseos okitakeh n
Jesús otakuajtoka iwan tominooololojkeh iwan tlajtlakolchijkeh, okinmilijkeh itlamachti-
jkawah:

—¿Tleka nomotlamachtli tlakua iwa koni iwan tominooololojkeh iwan tlajtlakolchijkeh?

¹⁷ Ijkuak Jesús okinkak okinmili:

—N tlakah non chikawakeh amo kimotlakewiah se tepajti, yej akimeh mokokoah. Ne
amo oniwala onikinnotsako non kualteh, yej onikinnotsako n tlajtlakolchijkeh.

Itlajtlaniah n Jesús keniki se mosawa

(Mt. 9:14-17; Lc. 5:33-39)

¹⁸ Se tonati itlamachtijkawah n Juan iwa itlamachtijkawah n fariseos omosaujtakah.
Sikimeh tlakah ovalajkeh okitakoh n Jesús iwa okitlajtlanijkeh:

—¿Tleka itlamachtijkawah n Juan iwa itlamachtijkawah n fariseos mosawah*, iwa
motlamachtijkawah amo mosawah?

¹⁹ Jesús okinnankak:

—¿Kox weletis mosawaskeh n tlatlálwilteh itech se monamiktilo ijkuak n novio kajki
inwah? Tla n novio kajki inwah, n tlatlálwilteh, mach weletis mosawaskeh. ²⁰ Pero ajsiki
tonati ijkuak n novio mach ok inwah yetos, ijkuakó mosawaskeh.

²¹ Amaka kitlamanilia itlake non ya wewe ika se yankuik tsótoli, porke n yankuik tsótoli
mokototsoa iwa kitsomonia n tlakemtl non ya wewe. Ijkuakó n tlakemtl, okachi weyi
tsomoni. ²² Nion amaka kitlalia n yankuik vino ijtil se kuilambre ya wewetsi. Porke
n yankuik vino kitsomonia n kuilambre non ya wewetsi, ijkuakó n vino toyawi iwa n
kuilambre tsomoni. Yika, n vino non yankuik, moneki mamotlali itech yankuik kuilambre.

Itlamachtijkawah n Jesús miawatekih itech sábado ijkuak mosewia n judíos

(Mt. 12:1-8; Lc. 6:1-5)

²³ Se sábado ijkuak mosewia n judíos, Jesús iwa itlamachtijkawah opajpanotiayah kan ik
otlatootkoka, iwa itlamachtijkawah opé miawatekih. ²⁴ Ijkuakó n fariseos okilijkeh:

—Xikita tlan kichijtokeh motlamachtijkawah, mach para itla kichiwaskeh itech sábado.

²⁵ Jesús okinmili:

—¿Ayamó nonkiamaapoah tlan okichi n David ijkuak ovalxitlatlak, ye iwa non inwah
oyayah? ²⁶ Itech tonatijmeh ijkuak Abiatar weyi tiópixki, David okalak ichan Dios iwa
okikua n paj non tlatiochíwali, non sanwel n tiópixkeh weleti kikuah. Pero David okikua
iwa asta okinmajmák makikuakah non inwa oyayah.

²⁷ Jesús noienda okinmili:

—Dios okichijchi n sábado para makintiochiwa n tlakah, iwa amo okichijchi n sábado para
makinnawatikah n tlakah. ²⁸ Yika, Ne Non onimochi ni tlakatl niknawatia n sábado.

* **2:18** Mosawah kijtosneki ayunar

3

*Jesús kipajtia se tlakatl non omapitswak
(Mt. 12:9-14; Lc. 6:6-11)*

¹ Jesús oksepa okalak kan se sinagoga, iwa ompa okalak se tlakatl mapitswak. ² Iwa sikimeh fariseos sa okonitokah n Jesús kox kipajtiskia non tlakatl itech sábado ijkauak mosewia n judíos, iwa ijkó weletis kiteiliskeh. ³ Jesús okili n tlakatl non omapitswak:

—Ximoketsa tlayakapa.

⁴ Otlanki okintlajtlani n fariseos:

—¿Techkawilia matikchiwakah tlan kuali itech sábado noso matikchiwakah tlan amokuali?
¿Techkawilia matitepalewikah noso matitemiktikah?

Yejwah mach otlanankilikjeh. ⁵ Ijkauakó Jesús okuálanki iwa omoyolkoko, ken otlakuawatokah inyolo n fariseos. Iwa okili n kókokxi:

—Xikmilawa moma.

N kókokxi okimila ima, iwa opajtik. ⁶ Ijkauakó n fariseos owalkiskeh de ompa iwa opé motlatlalwiah iwan sikimeh itekitwah n Herodes^{*} para kimiktiskeh n Jesús.

Jesús tlapajtia inakastla n atl de Galilea

⁷ Jesús iwa itlamachtijkawah oya jkeh itempa n atl de Galilea, iwa miaktikeh tlakah oya jkeh inwah. N tlakah owalayah de Galilea iwa de Judea, ⁸ de Jerusalén, de Idumea, ik nepa lado n río Jordán, iwa de n tlalmeh de Tiro iwa Sidón. Ninteh tlakah, ijkauak okimatkeh nochi tlan Jesús okichiwaya, owa lajkeh inawak. ⁹ Ijkauakó Jesús okinnawati itlamachtijkawah sa makitlatlalilit se barka, iwa ijkó amo makipajpatsokah n tlakah. ¹⁰ Porke Jesús miaktikeh yokimpajtikja, yika n kokoxkeh okipajpatsmiktiyah ken okinekiah kitelkoskeh. ¹¹ Iwa ijkauak n espíritus amokualteh okitayah n Jesús, owetsiah iksxitla iwa otsajtsiah:

—¡Te, Ti Tekone de Dios!

¹² Pero Jesús okinkamatsakuaya para amo makiteixmatiltikah teixpa.

Jesús kimpejpena májtlaktli iwa ome itlamachtijkawah

(Mt. 10:1-4; Lc. 6:12-16)

¹³ Satepa Jesús otlejkok itech se tepetl, iwa ompa okinmopejpenili akimeh Ye okinek, iwa yejwah owa lajkeh inawak. ¹⁴ Ijkó okimpéjpenki májtlaktli iwa ome itlamachtijkawah para mayetokah nochipa iwan Ye, iwa para kintitlanis makitetlapowith n kualitlátoli. ¹⁵ Iwa okinmák weletílistli para makinkixtikah espíritus amokualteh. ¹⁶ Yejwah ninteh n májtlakteh iwa ome akimeh okimpéjpenki:

Simón akin no iwa okitlalili itoka Pedro,

¹⁷ Jacobo iwa ikni

Juan itelpochwah n Zebedeo, akimeh Jesús okintokayoti Boanerges, noni kijtosneki kuejsijkeh,

¹⁸ Andrés,

Felipe,

Bartolomé,

Mateo (no iwa itoka Leví),

Tomás,

Jacobo itelpoch Alfeo,

Tadeo,

Simón non onemia iwan Kananistas,[†]

¹⁹ iwa n Judas Iscariote non satepa okitemakti n Jesús.

Kiteiliah Jesús iweletilis walewatok de beelzebú

(Mt. 12:22-32; Lc. 11:14-23, 12:10)

²⁰ Satepa Jesús okalak itech se kali iwa oksepa omoololojkeh miaktikeh tlakah iwa asta ayakmó oweletiah otlakuayah. ²¹ Ijkauak okimatkeh non ken okitayah n Jesús, owa lajkeh okinotsakoh, porke okimoliayah chamo yokuatlapolo.

²² No iwa non kitemachtiyah n tlanawatílistli akimeh owa lajkeh de Jerusalén, okijoayah:

—Nin tlakatl kipia iweletilis beelzebú iwa ika non weletílistli kinkixtia n espíritus amokualteh.

²³ Ijkauakó Jesús okinnotski mawalmijkuaniyah inawak iwa opé kinmajsikamatiltia ika tlapoálistli, iwa okinmili:

* **3:6** Non okachi wejweyijtikeh tlanawatíjkeh de nin tlali kintokayotiah 'Herodes', non kijtosneki 'se weyi tlanawati'.

† **3:18** Ninteh Kananistas yejwah de se partido non okinekiah mixkoyantiskeh inawak gobieno romano.

—¿Kenomi weletis n satanás san ye inewia kualkixtis n satanás? ²⁴ Tla se país xexelitos, ayik pankisas, ²⁵ iwa tla itech se familia nochteh xexelitokeh, mach wejkawas non familia. ²⁶ Porke tla n satanás inewia moixnamiki iwa moxexeloa, ayakmó kipias weletílistli iwa pojpoliwis.

²⁷ Amaka weletis kalakis icha n se tlakatl chikawak para kitlachtekis, tlamo achto kijilpia iwa ijkuakó ya weletis kitlachtekis.

²⁸ 'De milajka nomechilia Dios weletis kintlapojpolwis akimeh kichiwah tlajtlácoli, ²⁹ pero akin fiero kitenewas n Espíritu Santo, ayik kitlapojpolwiskeh iwa nochipa yetos tlajtlakole.

³⁰ Jesús ijkó okijo porke yejwah okijojkeh Ye kipia se espíritu amokuali.

Imamá iwa ikniyah n Jesús

(Mt. 12:46-50; Lc. 8:19-21)

³¹ Ijkuakó imamá iwa ikniyah n Jesús, okalakikoh kan otلاماچتىتكا. Pero san kaltempa omokajkeh iwa otlatitlankeh makinotsatih. ³² Ijkuakó, non okiyawalojtokah n Jesús, okilijkeh:

—Momamá, mokniyah iwa moweltiwha kateh kala iwa mitsontemoah.

³³ Pero Ye okinankili:

—¿Akin nomamá iwa akimeh nokniyah?

³⁴ Ottlaki, Jesús okintlapjatlatak non ompa okiyawalojtokah iwa okijo:

—Nikan kateh nomamá iwa nokniyah, ³⁵ nochteh akimeh kichiwah tlan Dios kimonek-iltia, ye nokni, nowelti iwa nomamá.

4

Se tlakatl non otook

(Mt. 13:1-9; Lc. 8:4-8)

¹ Jesús oksepa opé tlamachtia itempa n atl de Galilea, iwa miakeh tlakah omoololojkeh inawak. Okatkah miaktikeh, yika Jesús otlejkok itech se barka iwa itech omotlali. N tlakah omokajkeh itempa n atl para kikakiskeh. ² Ijkuakó Ye opé kinmachtia ika miakeh tlapoálisgeh. Iwa okinmiliaya:

³ —Kuali xikakikah tlan nomechilis: Se tlakatl otookato. ⁴ Ijkuak otook, siki xínachtli owetski inakastla n ojtli, iwa n totomeh ovalajkeh iwa okikuajkeh. ⁵ Oksiki xínachtli owetski kan tlateyo iwa niman oixwak porke n tlali amo weltilawak. ⁶ Pero ijkuak okiski n tonati, owaki, porke amo wejkatla omonelwayoti. ⁷ Oksiki xínachtli owetski intsalko witsmeh, iwa n witsmeh omoskaltijkeh iwa okijomiktijkeh, yika n tlatoakali mach otaaki. ⁸ Oksikimeh xinachtek ohwetskeh itech kuali tlali, iwa ijkuaq oixwakeh, kualtsi omoskaltijkeh, iwa miak otaaki. Siki okitemák sempáoli iwa n májtlaktil (30) por se xínachtli, oksiki okitemák eyi póali (60), iwa oksiki okitlakilti se siento.

⁹ Ijkuakó okinmili:

—¡Akin de milajka kipia inakas, makajsikamat!

Jesús kinmachtia itlamachtijkawah ika tlapoálisgeh

(Mt. 13:10-17; Lc. 8:9-10)

¹⁰ Satepa, ijkuaq yokikakajtejkah n Jesús, sikimeh non ok omokajkeh iwan májtlakteh iwa ome itlamachtijkawah, okitlajtlanijkeh tlan kijtosneki n tlapoálisgeh de non otook. ¹¹ Jesús okinmili:

—Nomejwah Dios yonomechmatilti tlan yowejkah otaatitokah, pero n oksikimeh amó. Yejwah okinmachi ika tlapoálisgeh. ¹² Yika, maya matlachiakah amo makitakah, iwa maya matlakakikah amo mateajsikamatikah, sanwel kinmajsikamatiltis tla moyolpatlaskeh iwa kitlajtlaniliskeh Dios makintlapojpolwi.

Is. 6:9-10

Jesús kinmajsikamatiltia n tlátoktl

(Mt. 13:18-23; Lc. 8:11-15)

¹³ Jesús noiwa okinmili:

—Amo nonkajsikamatih nin tlapoálisgeh? ¿Kenomi nonkinmajsikamatikah iwa oksikimeh tlapoálisgeh? ¹⁴ Akin tooka ye kemi akin tetlapowia n kualitlajtoli. ¹⁵ Onkateh tlakah kemi n xínachtli non owetski inakastla n ojtli, kikakih n kualitlajtoli iwa keman okikakeh, wits satanás iwa kinyolikixtila n kualitlajtoli. ¹⁶ Oksikimeh tlakah kemi n xínachtli non owetski itech tlateyo, kikakih n kualitlajtoli iwa kiseliah ika pakilistli. ¹⁷ Pero kemi amo yektlakxilitokeh, mach wejkawah, porke ijkuaq pewa tlajyowiah por n kualitlajtoli, san nima wetsih. ¹⁸ Oksikimeh kemi n xínachtli non owetski itsalko witsmeh, yejwah kikakih n kualitlajtoli, ¹⁹ pero okachi kintekipachoa tlan onka itech nin tlaltípkaktli, iwa kinekih kitlawelpiaskeh tomi. Yika, nochí ni kinyolijtlakoa iwa ayakmó kinkawilia mamotenexti

Dios intech yejwah.²⁰ Pero akimeh kikakih n kualitlátoli iwa kiyekseliah, yejwah kemi n xinachtli non owetski itech kuali tlali, sikimeh kemi n xinachtli non kitemakah sempóali iwa n májtlakatl xinachtli por se xinachtli, oksikimeh kemi n xinachtli non kitemaka eyi póali, iwa n oksikimeh kemi n xinachtli non kitemaka se siento.

N tláwili

(Lc. 8:16-18)

²¹ Jesú noiya okinmili:

—Ijkuak nonkimilintiah se tláwili, ¿mach nonkitlaatiah itlampa se kama noso itlampa se kajo? Nonkimilintiah iwa nonkitlalih tlakpak para matlawi.²² Yika, nochi tlan tlaatitok monextis iwa nochi tlan amo momati saman momatis.²³ ¡Akin de milajka kipia inakas, makajiskamati!

²⁴ Jesú noiya okinmili:

—Xikitakah nomejwah akimeh nonkikakih nin tlájtoli. Ijkó kemi nomejwah nonkintlatamachiwiliskeh oksikimeh, nomechtamachiwiliskeh iwa okachi nomechmakaskeh.

²⁵ Porke akin kipia, okachi kimakaskeh, iwa akin amo kipia, kikixtiliskeh tlan san achitsi kipia.

N xinachtli non moskaltia

(Mt. 25:14-30; Lc. 19:11-27)

²⁶ Jesú noiya okijo:

—Kan Dios tlanawatia, kemi akin kitepewa xinachtli itech tlali.²⁷ Tla yas kochiti nochi yúali, iwa tla mewas noso amo mewas nochi kualka, n tlátokli kisentoka moskaltijti, pero ye mach kimatíkenijki moskaltia.²⁸ Inewia n tlali kiskaltia n tlátokli, achto ixwa iwa moxiuyotia, tlami miawati iwa iksemi tlaaki.²⁹ Ijkuak n tlátokli yochikawak, kitekih porke yoajsiko n tonati para motekis.

N xinatsintli de mostaza

(Mt. 13:31-32; Lc. 13:18-19)

³⁰ Satepa Jesú noiya okinmili:

—¿Ika tlan tlájoli nomechxititis kan Dios tlanawatijtok? Noso, ¿ika tlan tlapoálistli weletis nomechixmatiltis?³¹ Kan Dios tlanawatia kemi se xinatsintli de mostaza ijkuak kitlapachoah. Nin xinatsintli okachi tsijtsiktsi de nochteh n xinachtsitsinteh.³² Pero, ijkuak se kitlapachoah, ixwa iwa moskaltia okachi weyi ke nochteh n tlátokteh, iwa itech wejweyijtikeh imamayowah n totomeh motepajsooltiah itlampa itlasekawilo.

Jesú ijki otomachtiaya

(Mt. 13:34-35)

³³ Ika miakéh tlapoálisteh Jesú okinmachiaya n kualitlátoli asta kan yejwah okajiskamatiah.³⁴ Nochipa okintlapowiayah ika tlapoálisteh, pero ijkuak sa Ye omokawayá iwan itlamachtijkawah, nochi okinmajskamatiltiaya.

Jesú kitlakawaltia n atl iwa n ejekatl

(Mt. 8:23-27; Lc. 8:22-25)

³⁵ Non tonati ijkuak yotlajkajtik Jesú okinmili itlamachtijkawah:

—Matikojchalwikah n lago.

³⁶ Ijkuak yokinmakajkeh n tlakah, itlamachtijkawah okiwikakeh n Jesú itech barka, iwa oksikimeh barkas inwah oyajkeh.³⁷ Ijkuakó owlalmokajka se ejekatl chikaktik iwa n atl opé motlatlamotla ijtk barka iwa opé atemi.³⁸ Jesú okochtoka tlakuitlapa iwa okimokpalti se ikpali, iwa itlamachtijkawah okijxititoh iwa okilijkeh:

—¡Tlamachti! ¡Xijsa, tiapolakih!

³⁹ Ijkuakó Jesú ovalme iwa okitlakawalti n ejekatl, iwa okili n atl:

—¡Ximoyekmá!

Iwa n ejekatl omóketski iwa nochi san owaltlamoka.⁴⁰ Otlanki Jesú okinmili itlamachtijkawah:

—¿Tleka satlawel nonmawih? ¡Ayamó nontlaneltokah!

⁴¹ Pero yejwah satlawel omaujtokah iwa omotlajtlaniayah.

—¡Akin nin tlakatl, asta n ejekatl iwa n atl kitlakitah?

5

Jesú kinkixtilia espíritus amokualteh se tlakatl de Gadara

(Mt. 8:28-34; Lc. 8:26-39)

¹ Jesú iwa itlamachtijkawah okalakitoh ik nepa lado de n lago, kan tlali de Gadara.

² Ijkuak Jesú otemok de kan barka, san nima okinamikiko se tlakatl non okipiaya se

espíritu amokuali. Nin tlakatl owálkiski intsalko n miketékochteh,³ ken ompa ochantitoka. Amaka oweletia okilpiaya nion ika kadena.⁴ Miak welta yokimaijilpijkah iwa okikxiijilpijkah ika kadenajteh, pero ye okinkokototsaya iwa amaka oweletia okitlakawaltiaya.⁵ Tlajka iwa n yuak otsajtsinemia ik tepeyo iwa kan tooktokeh non yomikkeh, iwa san ye inewia omokojojtinemia ika tetl.⁶ Pero ikuak okonitak n Jesús ok wejka tlantiwits, omotlejtokiski iwa omotlankuaketsato inawak,⁷ iwa chikawak okili:

—¡Tlan tikneki nowa, Jesús Ikone Dios non weyijkatitok! Nimitstlatlaujtia ika Itoka n Dios, amo techtajiyowilti.

⁸ Ijkó okijo porke Jesús yokilijtoka:

—¡Espíritu amokuali, xikkawa nin tlakatl!

⁹ Iwa Jesús okitlajtlani:

—¿Tlan timotoka?

Ye otlanankili:

—Ne notoka Miaktikeh, porke timiakeh.

¹⁰ Iwa n espíritu amokuali okitlatlaujti n Jesús, amo makintitlani wejka.¹¹ Iwa kemi miakeh pitsomeh ik ompa otlakuajtinemiah ikxitla n tepetl,¹² n espíritus amokualteh okitlatlautijkeh n Jesús:

—Techtitlani matikalakakah inmjítik nekateh pitsomeh.

¹³ Ikuakó Jesús okitekawili, iwa n espíritus amokualteh owalkiskeh ijtk non tlakatl iwa okalakeh inmjítik nonteh pitsomeh. N pitsomeh okistewakeh iwa omoatlanwitoh ijtk weyi at iwa omikkeh. Ninteh pitsomeh okatkah kemi ome mil.

¹⁴ Ikuakó n tlajpixkeh de nonteh pitsomeh ochocholojtewakeh iwa oyajkeh otetlapowitzoh ik tetlala iwa kan weyi altepetl nochi tlan otlamochi. Iwa miakeh tlakah okitakoh tlan otlamochijka.¹⁵ N tlakah de non altepetl okalakitho kan Jesús, iwa okitakeh n tlakatl non okimpiaya espíritus amokualteh. Nin tlakatl yoewatoka, yotlakentitoka iwa ika kuali itlnamikilis, iwa n tlakah omaujkeh.¹⁶ N tlakah akimeh okitakeh tlan otlamochi, otetlapowijkeh tlan omochi neká tlakatl non okimpiaya espíritus amokualteh, iwa tlan omochijkeh n pitsomeh.¹⁷ Ikuakó okitlatlautijkeh n Jesús mawia de ompa.

¹⁸ Ikuak Jesús otlejkok itech barka, n tlakatl non okimpiaya espíritus amokualteh, okitlatlautijtiaya n Jesús makiwika.¹⁹ Pero Jesús mach okikawili, yej okili:

—Xiajiti mocha, iwa xikinmatilti mochanikniyah nochi tlan Dios okichi mowa, iwa keniki omitsiknoma.

²⁰ N tlakatl oyá icha, iwa opé tetlapowia kan altepemeh de Decápolis nochi tlan Jesús okichi por ye, iwa nochteh omotlajtlachialtiayah.

Ichpoch n Jairo iwa ok se siwatl non okitelkoli itlake n Jesús

(Mt. 9:18-26; Lc. 8:40-56)

²¹ Ikuak Jesús oksepa owlámókopki itech barka ik nepa lado de n lago, miaktikeh tlakah okinamikikoh, iwa Ye ompa omoka inwah.²² Ikuakó ovala se tlayákanki de kan sinagoga, non monotsotsaya Jairo. Ikuak okitak n Jesús omotlankuáketski ikxitla,²³ iwa okitlatlaujti:

—Nochpoch ya tlatlantok, xiwiki nochá xikintlálikí momawah ipan nochpoch, ijkó pajtis iwa yolitos.

²⁴ Ikuakó Jesús oyá iwan Jairo, iwa miakeh tlakah oyayah inwa. Yejwah okipajpatsoayah n Jesús.

²⁵ Noiwa ompa oyaya se siwatl non yokiwikaya májtlaktli iwa ome xiwitl kókoxki ika esmi-lawálistli.²⁶ Ye satlawel yotlajiyowijka inmak tepatijkeh, iwa yomotomintlamija, pero mach opajtia yej okachi oowijtiaya.²⁷ Ikuak okima tlan Jesús okichiwaya, omíkuanijtia ik ikuilapa, iwa ik intsalko n tlakah okitempantelkoli itlake n Jesús.²⁸ Porke okimoliatya: “Tla san niktelkolis itlale, nipajtis.”²⁹ Ikuakó iesmilawalis owalwak iwa san nima ye okimachili opajtik.³⁰ Non ora Jesús okimachili ichikawalis aka okipajti, yika oontláchikxi ik ikuilapa iwa okintlajtlani n tlakah:

—¿Akin okitelko notlake?

³¹ Ikuakó itlamachtijkawah okilijkeh:

—Miakeh tlakah techpajpatsojtiwitseh iwa Tejwatsi titlajtlani “¿Akin okitelko notlake?”

³² Pero Jesús okiuxtemo akin okitelko.³³ Ikuakó n siwatl kemi okimatia ye okitelko, ika mawílistli omotlankuaketsato ikxitla n Jesús, iwa okili tlan omochiwaya.³⁴ Jesús okili:

—Nokone, motlaneltokalis omitspajti. Xiajiti ika pakílistli, porke axa yotipajtik de motlaijyowilis.

³⁵ Jesús ok otlajtojtoka, ikuak okalakikoh sikimeh tlakah de icha n Jairo iwa okilijkeh:

—Mochpotsi yomíkki, ¿tlan ok para tikkuejsoa n tlamachti?

³⁶ Pero Jesús san okinkak iwa okili n Jairo:

—Amo ximawi, sanwel xitlaneltoka.

³⁷ Iwa Jesús mach okitekawili mawia aka ok se, sanwel Pedro, Jacobo iwa ikni Juan. ³⁸ Ijkuak okalakito icha n tlayákanki Jairo, Jesús okinmitak n tetlapalojkeh saikpanoa ochokatokah iwa otsajtsiah. ³⁹ Ijkuakó Ye okalak iwa okinmili:

—¿Tleka nonmopajsoolah iwa nonchokah? N ichpotsintli mach omikki, sanwel kochi.

⁴⁰ Nochteh san okiwetskakeh. Ijkuakó Jesús nochteh okwalinkixti. Sanwel okinnotski íwa itajwah n takotsi iwa itlamachtijkawah. Okalakeh kan okatka n takotsi. ⁴¹ Ijkuakó Jesús okimakitski n takotsi iwa okili:

—Talita, kumi —noni kijtosneki: ¡Takotsi, Ne nimitsilia, ximewa!

⁴² San nima, n takotsi ovalme iwa opé nejnemi, iwa nochteh non okitakeh omotlajtachialtijkeh. N takotsi okipiaya májtlaktli iwa ome xiwitl. ⁴³ Pero Jesús okinnawati amaka makimatiltikah tlan otlamochi, iwa okinnawati itajwah makitlakualtikah n takotsi.

6

*Jesús yawi Nazaret kan omoskalti
(Mt. 13:53-58; Lc. 4:16-30)*

¹ Jesú斯 okiski de Capernaúm iwa oyá Nazaret kan omoskalti, iwa itlamachtijkawah oyajkeh íwa. ² Iwa ijkuak oajsiko n sábado ijkuak mosewia n judíos, Jesús opé tlamachtia kan sinagoga. Miakeh tlakah non okikakeh omotlajtachialtijkeh iwa okijokeh:

—¿Kan okikuito nin tlakatl nochí tlan kimati? ¿Iwa kenomi ika imawah weleti kinchiwa milagros? ³ ¿Amo Ye ni n carpintero, ipiltsi n María, iwa ikniyah Jacobo, José, Judas iwa Simón? ¿Iwa amo nika chantitokeh iweltiwh?

N tlakah okitlawelitayah iwa mach okineltokayah. ⁴ Ijkuakó Jesús okinmili:

—Sentetl kiseliah se profeta, pero kan omoskalti noso non ken kita iwa ichanikniyah mach kiseliah.

⁵ Yika, Jesús mach okichi nion se milagro ompa kan omoskalti. Sanwel okintlalili imawah ipan sikimeh kokoxkeh iwa okimpajti. ⁶ Jesú斯 san omotlajtachialti ijkuak okimitak amo okineltokayah.

*Jesús kintitlani itlamachtijkawah matetlapowithit itlajtol Dios
(Mt. 10:5-15; Lc. 9:1-6)*

Satepa Jesús otlamachtijinemia ik nonteh altepemeh. ⁷ Jesú斯 okinnotski májtlaktli iwa ome itlamachtijkawah, iwa ojomoh okintítlanke matetlapowithit de itlajtol Dios iwa okichi makinkixtikah espíritus amokualteh. ⁸ Iwa okinnawati amitla makiwikakah, nion inmantakostal nion intlaxkal, nion itlá tomi, sanwel se kuawitl. ⁹ Iwa inkakuah, iwa amo makinwikakah oksikimeh intlakenwah. ¹⁰ Noiwa okinmili:

—Ijkuak nonkalakitiweh itech se kali, ompa ximokawakah asta ijkuak nonkikawaskeh non altepetl. ¹¹ Iwa tla kana nonkalakitiweh iwa amo nomechseliah nion kinekih nomechkakiskeh, xikisakah iwa ximoixitsejtselokah, para makimatikah mach kuali tlan okichijkeh.

¹² Ijkuakó yejwah okiskeh iwa okinmiliyah n tlaltikpaktlakah, makipatlakah innemilis iwa ayakmó matlajtlakolchiwakah. ¹³ Noiwa okinkixtiayah espíritus amokualteh, iwa okinxawiliyah aseite n kokoxkeh iwa okimpajtiyah.

*Kimiktiah n Juan Bautista
(Mt. 14:1-12; Lc. 9:7-9)*

¹⁴ N rey Herodes Antipas Primero okima tlan okichiwaya n Jesú斯, ken nochteh omotlapowiayah de Ye. Iwa Herodes okijo:

—Juan Bautista yomoyoliti de kan kateh non yomikkeh, yika kipia non weletílistli.

¹⁵ Oksikimeh okijoayah:

—Ye n profeta Elías.

Oksikimeh okijoayah:

—Ye se profeta kemi non yowejkajkeh profetas.

¹⁶ Ijkuak Herodes ijkó okima, okijo:

—Ye n Juan, akin ne onitlanawati makikechtontekikah, iwa axa yomoyoliti.

¹⁷ Herodes otlanawatijka makikitskikah n Juan iwa makitsakuakah, ken okilijka amokuali kimomekatijtos ikuñada Herodías. ¹⁸ Juan Bautista okiliaya n Herodes:

—Tlajtlácoli tilkpixtos isiwa mokni Felipe.

¹⁹ Yika n Herodías okikokoliaya n Juan iwa okinekia makimiktikah, pero mach okimatiskenomi kichiwas. ²⁰ Noiwa Herodes okimatis Juan ye kuali tlakatl iwa yolmilajka, iwa okimawiliaya. Yika mach okikawiliaya n Herodías itla makitokti. Maya Herodes amo okiyekaksamatia tlan Juan otlamachiaya, okiwelitaya tlan okijoaya.

²¹ Oajsiko se tonati ijkuak Herodes okitlami xiwitl. Iwa okintlalwi matlatlakuakih n tlanawatijkeh de ipalasio, isoldado tlayakanwah noiwa n tekiwajkeh de Galilea. ²² Itech

non ilwital ichpoch n Herodías omijtoti inmixpa n tlatlálwilteh iwa saikpanoa okiwilitakeh nochteh. Ijkuakó Herodes okili n íchpochtli:

—Techtlajtlanili san tlan tiknekis iwa ne nimitsmactilis.

²³ Iwa okisentali kimaktilos san tlan ye kitlajtlaniliskia, maya kitlajtlaniliskia tlajko itekiwayo. ²⁴ N íchpochtli okitlajtlanito ína:

—¿Tlan niktlajtlanilis n Herodes?

Ína okili:

—Xiktlajtlanili itsonteko n Juan Bautista.

²⁵ San nima n íchpochtli oyá kan Herodes iwa okili:

—Techmaka axa san nima itsonteko n Juan Bautista itech se teposkaxitl.

²⁶ N rey Herodes satlawel omoyolkoko. Pero kemi ye okisentali inmixpa nochteh itlatlalwilwah kimaktilos n íchpochtli san tlan ye kinekis, ayakmó owéletki omotlajtolpatlak.

²⁷ Totokatijkak okinawati se soldado, mawia kan otsaktoka Juan makikechtsontekiti iwa makiwalikili itsonteko n Juan. ²⁸ N soldado oyá kan otsaktoka n Juan, okikechtsontek iwa okimaktiliko n íchpochtli itsonteko n Juan itech se teposkaxitl, iwa n íchpochtli okimaktili ína.

²⁹ Ijkuak itlamachtijkawah n Juan okimatkeh tlan otlamochi, okikuitoh ikuerpo n Juan iwa okitookakeh.

Jesús kintlakualtia mákuili mil tlakah

(Mt. 14:13-21; Lc. 9:10-17; Jn. 6:1-14)

³⁰ Ijkuak omokopatoh de okitetlapowito n kualitlajtoli, n itlamachtijkawah omoseitili-keh iwan Jesús. Okimatiltijkeh tlan okichijkeh, iwa tlan okitemachtijkkeh. ³¹ Iwa Jesús okinmili:

—Xiwickih, matimosewitih kan amaka nemi.

Ken miaktikeh ovalayah inawak, iwa asta mach ok omajxiliayah tlakuaskeh. ³² Yika, Jesús iwa itlamachtijkawah oyajkeh itech se barka kan amaka chantitok. ³³ Pero ijkuak yoyayah, miakeh tlakah okimatakeh iwa okimixmatkeh. Ijkuakó miakeh tlakah de nonteh altepemeh okintokakeh iwa okalakitoh achtio kan Jesús iwa itlamachtijkawah onajsiskiyah.

³⁴ Ijkuak Jesús ovaltemok de kan barka, okimitak miakeh tlakah non sa okichixtokah iwa okimiknomá, ken okimitak kemi ichkameh non kipiah akin kinyakanas. Iwa san miak opé kinmachtia. ³⁵ Ijkuak yotlajkajtik, itlamachtijkawah n Jesús ovalajkeh inawak iwa okilijkeh:

—Yotlajkajtik, iwa ik nika amaka chanti. ³⁶ Xikinmakawa n tlakah mawiah tetlala iwa kan altepemeh non amo wejka kateh iwa makimokowitzih tlan kimomajsewiskeh.

³⁷ Pero Jesús okinnankili:

—Nomejwah xikintlakualtikah.

Yejwah okijtojkeh:

—¿Tikneki matikkoatih paj ika ome siento denario*, iwa matikintlamakakah nochteh?

³⁸ Jesús okintlajtlaní:

—¿Kechmeh pameh nonkimpiah? Xiwiah xiktatih.

Ijkuak okimatkeh kechmeh pameh okimpiayah, okilikoh:

—Tikimpiah mákuili pameh iwa ome michimeh.

³⁹ Ijkuakó Jesús otlanawati mamoololokah iwa mamotlajtlalikah ipan xiwitl non kualtsi selistok. ⁴⁰ Iwa nochteh n tlakah omoololokeh de mamajkuili poáli iwa oksikimeh de tlataljko siento. ⁴¹ Ijkuakó Jesús okinmónanki n mákuili pameh iwa ome michimeh, oontláchixki ilwikak iwa omotlaosojkama inawak Dios iwa okintlajtlápánki n pameh, iwa okinmajmák itlamachtijkawah makinxejxelilikah n tlakah. Ijkó noíwa okichi iwa ome michimeh, iwa okinxejxelili nochteh n tlakah. ⁴² Nochteh otlakuajkeh iwa kuali oixwikeh. ⁴³ Satepa okoololojkeh tlan amo okiuajkeh iwa okintetemítijkeh májtlaktli iwa ome chikimeh ika pantlapanalteh iwa michimeh. ⁴⁴ Mákuli mil tlakah otlakuajkeh.

Jesús nejnemi ixko atl

(Mt. 14:22-27; Jn. 6:15-21)

⁴⁵ Satepa Jesús okintítlanki itlamachtijkawah itech se barka, iwa okinmili sa makichiati kan altepetl de Betsaida, porke Ye ok kinmakawaskia n tlakah. ⁴⁶ Iwa ijkuak yotlanki okinmaaka, omotiotstsiloto kan tepetl. ⁴⁷ Ijkuak otleyuak, n barka yotlajkotlantiyaya itech lago. Jesús omoka iselti ixko tlali, ⁴⁸ iwa okimitak satlawel yokinsotla n barka porke n ejekatl okimixnamiktiwalaya. San kualka Jesús okwalintokaya nejnenti ixko atl iwa okinmajisito itlamachtijkawah iwa yokinekia kimpanawis. ⁴⁹ Ijkuak yejwah okitakeh nejnenti ixko atl,

* **6:37** Denariokitosneki se tomi tlan taxotla itech se tonati

okimolijkeh chamo se temomojti okinmonextilli iwa otsajtsikeh.⁵⁰ Nochtek okitakeh iwa omomojtjikeh. Pero Ye okinnotski iwa okinmili:

—jXimoyolchikawakah, amo ximomojtkah, Ne Ni Jesús!

⁵¹ Ijkuakó Jesú oontlejkok itech barka kan itlamachtijkawah, iwa n ejekat san owalmoka. Yejwah satlawel omotlajtlachialtjikeh,⁵² porke ayamó okajsikamatiah tlan okitakeh ijkuak Jesú okinmiakili n pameh ken oyoltlakuawatokah.

*Jesús okimpajti non omokokoayah itech tlali de Genesaret
(Mt. 14:34-36)*

⁵³ Ijkuak okalakitoh Genesaret, ompa inakastla n lago okilpijkeh n barka.⁵⁴ Ijkuak yejwah owaltetemokeh, n tlakah san nima okixmatkeh n Jesú.⁵⁵ Yika, itech nochi non tlali omotlelojkeh iwa okwalinwikiliayah inkokoxkawah, kan okikakiah Jesú.⁵⁶ Iwa sentel kan Ye oyaya, itech wejweyi noso tsitsikiteh altepemeh, noso ik tetlala, n tlakah okinkixtiyah inkokoxkawah itech ojtlí, iwa okitlatlaujtiyah makinkawili maya san makitempantelkolikah itlake para mapajtikah. Nochtek non okitelkoliayah itlake opajtiah.

7

*Tlan kijtlakolia iyolo se tlakatl
(Mt. 15:1-20)*

¹ Ijkuakó n fariseos iwa sikimeh non kitemachtiah n tlanawatílistli ovalajkeh de Jerusalén, omoololojkeh iwa okitah n Jesú.² Yejwah okitakeh sikimeh itlamachtijkawah n Jesú otakuayah iwa amo omomajtekiayah asta inmatlankwah kemi yejwah okichiwayah.³ Porke n fariseos iwa nochtek n judíojteh saikpanoa okitlakitayah tlan okinmachtijkah intatawah. Amo tlakuan tla amo achtó momapajpakah miak welta asta kan inmatlankwah.⁴ Keman onmokopayah tiánkistli, amo otakuayah tla amo achtó moyekmapajpakah. Iwa kimpiah oksikimeh tlamachtílisteh, kemi ninteh: trato kimpajpakah n xíkalteh, n káxileh, iwa n axoktsimeh.⁵ Yika n fariseos iwa non kitemachtiah n tlanawatílistli ovalajkeh okitlajtlanjikeh n Jesú:

—¿Tleka motlamachtijkawah amo kitlakitah n tlanawatílistli non otechmachtiyekh totatawah? ¿Tleka ijkuak tlakuan amo momapajpakah kemi tejwah?

⁶ Jesú okinnankili:

—Mach omotlapololti n profeta Isaías ijkuak okijo nomejwah nonmíkopteh, iwa ijkí okijuilo:

Ninteh tlakah ika inkamak kijtoah nechtlasojtlah.

Pero amo nechtlakitah ika inyolo.

⁷ Sanenka nechweyijkachiwah,

Is. 29:13

porke tlan kitemachtiah sanwel intlanawatilwah n tlakah.⁸ Porke nomejwah nonkikawah tlan Dios technawatia matikchiwah iwa san nonkitlakitah tlan okichiwayah nomotatawah.

⁹ Jesú noiwa okinmili:

—Nomejwah ik nepa nonkontlakaltechoah itlanawatil Dios, iwa okachi nonkimopantiah tlan yowejka okichiwayah nomotatawah.¹⁰ Moisés okijo: “Xiktlakita mopapá iwa momamá.” Noiwa okijo: “Akin fiero kiteneva ipapá noso imamá, makimiktikah.”¹¹ Pero nomejwah nonkijtoah kualiká tla aka kilia ita noso ina: “Ayakmó nimitspalewis, porke tlan nimitsmakaskia yonikxelo para niktemakas tiopa.”¹² Iwa tla aka ijkó kijtoa, nomejwah nonkikawiliah ayakmó moneki makimpalewi itajwah.¹³ Ijkó kiné, nomejwah nonkixpanawiah itlanawatil Dios, iwa san nonkinchijtiwitseh tlan okichiwayah nomotatawah. Iwa oksiki kemi ni, nonkichiwah.

¹⁴ Jesú oksepa okinnotski n tlakah mawikh inawak, iwa okinmili:

—Techkakikah non nochtek iwa xikajskamatikah:¹⁵ Tlan kikua se tlakatl, amo ye tlan kijtlakolia iyolo, yej tlan kisa de itech iyolo n tlakatl, ye noni tlan kijtlakolia iyolo.¹⁶ Tla nonkineh nonkajskamatikah, xikkasikamatikah.

¹⁷ Satepa, ijkuak Jesú okinkajteh n tlakah iwa okalak itech kali, itlamachtijkawah okitlajtlanjikeh makinmajsikamatilti tlan okijojka.¹⁸ Ye okinmili:

—¿Nomejwah noiwa amo nonkajskamatih? ¿Amo nonkajskamatih tlan kalaki ijtik se tlakatl amo ye tlan kijtlakolia iyolo?¹⁹ Porke mach kalaki itech iyolo, yej kalaki san kan itlax, iwa satepa kisa kanik ikuittlakxolwah.

Ika noni okinek okijo nochí tlákuale chipawak.²⁰ Noiwa okijo:

—Tlan kisa ijtik iyolo se tlakatl, noni kijtlakolia iyolo.²¹ Porke de ijtik iyolo n tlakatl, kisa tlan amo kuali,

awilnemi,

tlachteki,
temiktia,
²² momekatijtinemi,
tominápistli,
kichiwa tlan amokuali,
tlakajkayawa,
kichiwa tlajtlácoli,
xíkojtli,
xolópíjtli,
moweyijkachiwa iwa mach kimati tlakaki.
²³ Nochtek ninteh amo kualteh tlamachílistek hisah inmijtik inyolo n tlakah iwa kinyoli-jtlakoa.

*Jesús kipajtia ichpoch se siwatl de Canaán
(Mt. 15:21-28)*

²⁴ Jesú oyá kan tlalmeh de Tiro iwa Sidón. Okalak kan se kali, iwa amo okinekia aka makimati kan okatka, pero mach owéletki okinmotlatili. ²⁵ Se siwatl non ichpoch okipiaya se espíritu amokuali, okima kan Jesú okatka iwa owala inawak iwa omotlankuáketski ikxitla. ²⁶ Nin siwatl de Grecia iwa itajwah owalewatokah de sirofenicia. Okitlatlaujtíko n Jesú makikixtili n espíritu amokuali non ichpoch okipiaya. ²⁷ Pero Jesú okili:

—Xikinkawa achto maixwikah n tepilwah, porke amo kuali matikinkixtilikah intlkual iwa matikinmakakah n chichimeh.

²⁸ N siwatl okinankili:

—Milák, Noteko, pero noiya n chichimeh non nemih itlampa mesa kikuah n kamapáyaxli non kitepewah n tepilwah.

²⁹ Ijkuakó Jesú okili:

—Kuali tlan otikijo, ya weletis tias. N espíritu amokuali yokikakajte mochpoch.

³⁰ Ijkuak n siwatl okalakito icha, okajsito ichpoch wetok itech ipetl, iwa n espíritu amokuali yokikakajte.

Jesús kipajtia se tlakatl non amo otlakakia nion otlajtoaya

³¹ Jesú, oksepa okiski de kan tlali de Tíro, iwa opanok kan tlali de Sidón iwa ijkó okalakito kan weyi atl de Galilea, iwa omoka itech tlalmeh de Decápolis. ³² Ompa okíwikilijkeh se tlakatl kamapojojólochtli iwa amo otlakakia, iwa okitlatlautijkeh n Jesú makitlalili ima itech non kókoxki. ³³ Jesú ixkoya okimowikili, okinkelaki imajpilwah ijtit inakaswah, iwa ika ichijcha okitelkoli inenepil n tlakatl. ³⁴ Otlanki oontláchixki ilwíkak, oelsísiwik iwa okijo:

—¡Efatá! —noni kijtosneki: ¡Ximotlapo!

³⁵ San nima, inakaswah owlomotlapojkeh, iwa inenepil opajtik iwa opé yektlajtoa. ³⁶ Iwa Jesú okinnawati amaka makitlapowikah, pero yejwah okachi otetlapowiayah.

³⁷ Nochtek san omotlajtlachialtiayah iwa okijoayah:

—Semi kuali nochí tlan okichi, kichiwa matlakakikah non amo otlakakiah, iwa matlajtokah non amo oweletiah otlajtoaya.

8

*Jesús kintlakualtia nawi mil tlakah
(Mt. 15:32-39)*

¹ Se tonati miakeh tlakah omoololojkeh inawak Jesú, iwa amo okipiayah tlan kimoma-jsewiskeh. Ijkuakó Jesú okinnotski itlamachtijkawah iwa okimili:

² —Satlawel nikinmiknomati ninteh tlakah, porke ya kipiah eyi tonati nika kateh nowa, iwa mach kipiah tlan kikuaskeh. ³ Tla nikintitlanis mawiah incha iwa ayamó tlakuah, weletis ik nonka wetsitiweh, porke sikimeh ovalajkeh de wejka.

⁴ Itlamachtijkawah okinankilijkeh:

—Ik nika amaka chantí, ¿kan tikkuitiweh paj para tikintlakualtiskeh?

⁵ Jesú okintlajtlani:

—Kech paméh nonkimpiyah?

Yejwah okilijkeh:

—Chikome.

⁶ Jesú otlanawati mamotlajtlalikah nochtek n tlakah itech tlali. Ijkuakó Ye okinmónanki n chikome paméh iwa omotlasojkama inawak Dios. Otlanki okintlajtlápanti iwa okimaktili itlamachtijkawah, iwa yejwah okinxejxelilijkeh nochtek n tlakah. ⁷ Noiwa okimpixtokah sikimeh michintsitsinteh, iwa Jesú okintiochi, iwa otlanawati makinxejxelokah.

⁸ Nochtek otlakuajkeh iwa kuali oixwikeh, iwa tlan ayakmó okikuajkeh okoololojkeh iwa

okintetemijkeh chikome chikimeh. ⁹ Non otakuajkeh okatkah kemi nawi mil. Satepa Jesús okinmaaka. ¹⁰ Iwa Ye otlejkok itech se barka iwa itlamachtiyawah, iwa oyajkeh kan tlali de Dalmanuta.

*N fariseos kitlajtlaniliah n Jesús makinnextili se milagro
(Mt. 16:1-4; Lc. 12:54-56)*

¹¹ Ijkuakó n fariseos ovalajkeh inawak Jesús iwa opé motlatlajtolkopah íwa. Yejwah okitlajtlaniliayah makinnextili se milagro de ilwikak san para kiyeyekoskeh. ¹² Jesús oelsisiwik iwa okinmili:

—¿Tleka nonkitlajtlanil se milagro? De milajka nomechilia nomejwah mach nonkitaskeh nion se milagro de ilwikak.

¹³ Ijkuakó okinkakajte iwa oksepa otlejkok itech barka, iwa opanok ik nepa lado de n lago de Galilea.

*Jesús kinnilia intlamachtilis n fariseos mach milák
(Mt. 16:5-12)*

¹⁴ Itlamachtiyawah n Jesús okilkajkeh kiwikaskeh n tlákuall iitech barka iwa sanwel okiwikayah se paj. ¹⁵ Ijkuakó Jesús okinmili:

—Ximotlachilikh de inlevadura n fariseos iwa de ilevadura n Herodes.

¹⁶ Itlamachtiyawah n Jesús opé kimoliah:

—Ijkí techilia porke amo otikwalikakeh paj.

¹⁷ Pero Jesús okima tlan okimoliyah iwa okinmili:

—¿Tleka non kimoliah amo ononkualikakeh nomopáj? ¿Amo nonkitah nion nonkajsikamatih? ¿Ok nonyoltlauawatokeh? ¹⁸ ¿Nonkimpiah nonmoixtololowah iwa nomonakaswah, iwa amo nontlachiah nion nontlakakih? ¿Ayakmó nonkilnamikih? ¹⁹ Xikilnamikakah ijkuak onikintlkualti mákuili mil tlakah san ika mákuili paj, ¿kechmeh chikimeh ononkoololojkeh ika pantlapanalteh?

Yejwah okinankilijkeh:

—Májtlaktli iwa ome chikimeh.

²⁰ —Iwa ijkua onikintlkualti nawi mil tlakah san ika chikome paj, ¿kech chikimeh ononkoololojkeh ika pantlapanalteh?

Yejwah okijtojkeh:

—Chikome.

²¹ Jesús oksepa okinmili:

—¿Tleka kiné ayamó nonkajsikamatih?

Itech altepetl de Betsaida Jesús kipajtia se tlakatl non amo otlachiaya

²² Satepa okalakitoh Betsaida, ompa okualikilijkeh n Jesús se tlakatl non amo otlachiaya iwa okitlatlautijkeh ipan makintlalili imawah. ²³ Jesús okimatílanki n kókoxki iwa okikixti de altepetl. Ika ichijcha okinsiauwili ixtololowah iwa okintlali imawah ipa, iwa okitlajtlani kox itla okitaya. ²⁴ Ye opé tlachia, iwa okijo:

—Nikinmita tlakah kemi yaskiah miskimeh, pero nejnentihu.

²⁵ Jesús oksepa okintlalili imawah ipan ixtololowah iwa okili matlatlachia, san nima n tlakatl oyektláchixki iwa opajtik. Iwa nochí kuali yokitaya. ²⁶ Ijkuakó Jesús okitítlanki icha iwa okili:

—Amo xikalaki kan altepetl, nion aka xikmatilti.

Pedro okijto Jesús Ye n Cristo

(Mt. 16:13-20; Lc. 9:18-21)

²⁷ Satepa Jesús iwa itlamachtiyawah oyajkeh kan altepemeh de Cesarea itech tlali de Filipo. Iwa ijkua oyayah itech ojtli okintlajtlani:

—¿Akin Ne, kimoliah n tlakah?

²⁸ Yejwah otlanankilijkeh:

—Sikimeh kijtoah Tejwatsi ti Juan Bautista, oksikimeh kijtoah Tejwatsi ti Elías noso ok se profeta.

²⁹ Ijkuakó Jesús okintlajtlani:

—Iwa nomejwah tlan nonkijtoah, ¿Akin Ne?

Pedro okili:

—Tejwatsi Ti Cristo.

³⁰ Pero Jesús okinnawati:

—Amaka xikmatiltikah.

Jesús kitematiltia imikilis

(Mt. 16:21-23; Lc. 9:22)

³¹ Ijkuakó Jesús opé kinmachtia:

—Ne Non onimochi ni tlakatl nitlaijyowis miak iwa nechixnamikiskeh n tetajmeh non tlayakantokeh kan tiopa, iwa n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa non kitemachtiah n tlanawatílistli nechmiktiskeh, pero ipan eyi tonati nimoyolitis.

³² Jesú斯 ijkó okinmili para makajskamatikah. Ijkuakó Pedro okiwík ixkoya n Jesú斯 iwa opé kajwa. ³³ Pero Jesú斯 omókopki iwa okintlajtlatak itlamachtijkawah, opé kajwa n Pedro iwa okili:

—¡Xio de nika, satanás!, porke amo mitstekipachoa tlan Dios kimonekiltia, yej tlan kintekipachoa n tlakah.

Kenomi se weletis yetos itlamachtijkau n Jesú斯

(Mt. 16:24-28; Lc. 9:23-27)

³⁴ Ijkuakó Jesú斯 okinnotski n tlakah iwa itlamachtijkawah iwa okinmili:

—Tla aka kinekis yetos notlamachtijkau, ayakmó makichiwa san tlan ye kineki, yej mawiki nonawak maya makimiktikah por nechtatlaka. ³⁵ Yika, akin kinekis mopalewis san ye inewia moixpolos. Pero akin kimiktiah por nechtatlaka iwa por kitelapowia itlajtol Dios, Ye kimakixtis. ³⁶ Porke ¿tlan ipati tla se tlakatl kitlani nochí tlan onka itech nin tlaltípaktli iwa kixpoloa ialma? ³⁷ ¿Kech weletis kitlaxtlawas se tlakatl para makimakixti ialma? ³⁸ Yika, akin pinawa de Ne iwa de notlajtol inmixpa ninthé tlakah tlajtlakolchijekh iwa mekatánajteh, noienda Ne Non onimochi ni tlakatl nipinawas de ye ijkuak niwalmuikas itech iweyijkachiwalis Notajtsi iwa iangelwah.

9

¹ Jesú斯 noiwa okinmili:

—¡De milajka, nomechilia: sikimeh akimeh nika kateh mach mikiskeh asta ijkuak kitaskeh ya tlanawatijtok Dios ika nochí iweletilis!

Jesú斯 moixpatla

(Mt. 17:1-13; Lc. 9:28-36)

² Chikwase tonati satepa, Jesú斯 oyá kan se tepetl, iwa sanwel okinwík n Pedro, Jacobo iwa n Juan, iwa ompa inyakapa, Jesú斯 omoixpatlak. ³ Itlake otsótlanke iwa omókopki istaktik kemi tesiwitl non amaka weletiskia ijkó kikawaskia, maya kitlawelpakaskia. ⁴ Noienda okitakeh Elías iwan Moisés non omotlapowijitokah iwan Jesú斯. ⁵ Ijkuakó Pedro okili n Jesú斯:

—Tlamachtí, sa kuali nika tikateh. Matikinchichiwakah eyi akákalteh, se moaxka, se iaxka Moisés iwa ok se iaxka Elías.

⁶ Itlamachtijkawah saikpanoa omomojtijkkeh, yika n Pedro mach okimatiá tlan okijtoaya.

⁷ Ijkuakó ovaltemok se mexatl iwa okinkemelo. Itech non mexatl omokak se tlajtoli non okijtoayah:

—Ye ni Nokone non niklasojtla, xikkakikah.

⁸ San nima otlatlachixkeh ik nowia, iwa ayakmaka okitakeh, sanwel okitakeh n Jesú斯.

⁹ Iwa ijkuak ovaltemoayah ikpak tepetl, Jesú斯 okinnawati itlamachtijkawah:

—Amaka xikmatiltikah tlan ononkitakeh, asta ijkuak Ne Non onimochi ni tlakatl manimoyoliti.

¹⁰ Yika, okitlaatijkeh nin tlajtoli maya omotlajtlanaiyah tlan kijtosneki moyolitis oksepa.

¹¹ Ijkuakó, okitlaatijleh n Jesú斯:

—¿Tleka kijtoah non kitemachtiah n tlanawatílistli achto wits Elías?

¹² Jesú斯 okinnankili:

—Milák, Elías achto wits, iwa kiyektlalis nochí. ¿Iwa tlan kijtoah itlajkuilol Dios de Ne Non onimochi ni tlakatl? Kijtoah satlawel nitlaijyowis iwa n tlakah nechtawelitaskeh. *Is. 53:3* ¹³ Pero Ne nomechilia Elías yowitsa, iwa n tlakah okitoktijkkeh san tlan yejwah okinekeh, ijkó kemi ijkulilotk mochiawskia.

Jesú斯 kipajtia se télpochtl non okipiaya se espíritu amokuali

(Mt. 17:14-21; Lc. 9:37-42)

¹⁴ Ijkuak okalakikoh kan okatkah miakeh tlakah, okinmajstoh non oksikimeh itlamachtijkawah. Sikimeh non kitemachtiah n tlanawatílistli non omokualanijtokah iwan yejwah. ¹⁵ N tlakah satlawel omotlajtlachialtijkkeh ijkuak okitakeh n Jesú斯 iwa omotlelojkeh okitlajpalotoh. ¹⁶ Ijkuakó Jesú斯 okintlajtlani:

—¿Tleka nonmonanankiliah iwa n nekateh?

¹⁷ Iwa se tlakatl okijo:

—Tlamachtí, nika onimitswalikili nopoltsi, porke kipia se espíritu amokuali non amo kikawilia matlajto. ¹⁸ Iwa san kan yetos, n espíritu amokuali kitlamotla, iwa kitoktia makamapoposojksa. Noienda manejnetsonkah itlanwah iwa kisentititsa. Yonikintlatlaujih motlamachtijkawah makikixtilikah n espíritu amokuali pero mach oweletkeh.

¹⁹ Jesú斯 okinmajwak itlamachtijkawah:

—¿Nomejwah mach nonnechneltokah! ¿Asta kemania nomechxikojtos? ¡Xikualikakah nika n télpochtl!

²⁰ San nima okiwikakeh n télpochtl inawak Jesús, iwa ijkuak n espíritu amokuali okitak n Jesús, okitokti n télpochtl mamotlalwiteki, omotlalmemelo iwa okitokti makamapoposojkisa. ²¹ Ijkuakó Jesús okitlajtlani n teta:

—¿Yowejka ijkó mochijtiwits mopiltsi?

N teta okinankili:

—Desde chokotsi. ²² Iwa miak welta kitlamotla itech tletl iwa kualchiwa ijtk at porke kiniki kimikets. Yika, tla Tejwatsi weletis techpalewis, techiknomati iwa techpalewi.

²³ Jesús okili:

—¿Tleka techtlajtlania kox niweletis? Nochi weletis mochiwas para akin nechneltoka.

²⁴ Ijkuakó ita n télpochtl ovaltsajtsik:

—¡Nitlaneltoka, pero techpalewi para okachi manitlaneltoka!

²⁵ Ijkuak Jesús okitak opé moololoah miakeh tlakah, okijo:

—Te espíritu amokuali non tiktoktia n télpochtl amo matlajto nion matlakaki, Ne nimitsnawatia xikkajkawa n télpochtl iwa ayakmó oksepa xiwalmokopa itech.

²⁶ N espíritu amokuali otsajtsik iwa okitokti n télpochtl oksepa mamimiki, iwa okikakajte n télpochtl kemi non yomikki. N tlakah okijoataay yomikki n télpochtl. ²⁷ Pero Jesús, okimakitski n télpochtl iwa okipalewi mamoketsa.

²⁸ Otlanki Jesús okalak ijtk se kali, iwa itlamachtijkawah okitlajtlanijkeh.

—¿Tleka tejwah amo otiveletkeh otikkixtijkeh n espíritu amokuali?

²⁹ Jesús okinmili:

—Ninteh espíritus amokualteh sanwel mokixtia ika miak tiotsajtsílistli.

Jesús oksepa kinmilia kenomi mikkis

(Mt. 17:22-23; Lc. 9:43-45)

³⁰ Ijkuak oyajkeh de ompa, opanokeh ik Galilea. Pero Jesús mach okinekia aka makimati, ³¹ porke okinmachtijtoka itlamachtijkawah:

—Ne Non onimochi ni tlakatl nechtemaktiskeh inmak n tlaltikpaktlakah, iwa nechmikitskeh, pero ipan eyi tonati nimoyolitis.

³² Pero itlamachtijkawah mach okajskamatiah tlan Jesús okinmiliaya, iwa okimawiliayah kitlatlajtlaniskeh.

Non okachi weyijkatitok

(Mt. 18:1-5; Lc. 9:46-48)

³³ Ijkuako okalakitoh Capernaúm, iwa ijkuak yokatkah ijtk kali, Jesús okintlajtlani itlamachtijkawah:

—¿Tlan ononkimolijtiwalayah itech ojtli?

³⁴ Pero mach okinankilijkeh. Itech ojtli omokualanijtiwalayah porke okinekiah kimatiskeh akin okachi weyijkatitok. ³⁵ Ijkuakó Jesús omotlali, iwa okinnotski n májtlakli iwa ome itlamachtijkawah, iwa okinmili:

—Akin kinekis kinyakanas oksikimeh, achto matetlakita iwa makipalewi san akin yetos.

³⁶ Satepa Jesús okónnotski se chokotsi iwa okontlali tlatlajkotia, otlanki okimonapalolti iwa okinmili:

³⁷ —Akin kiselia se chokotsi kemi ni itech Notoka, Ne nechselia, iwa akin nechselia amo san Ne nechselia, yej noiya kiselia Dios Akin onechaltítlanki.

Akin amo techtlawelita kajki towah

(Mt. 10:42; Lc. 9:49-50)

³⁸ Ijkuakó Juan okili n Jesús:

—Tlamachti, otiktakeh se tlakatl non okinkixtiaya espíritus amokualteh itech Motoka. Tejwah otikilijkeh ayakmó ijkó makichiwa, porke ye amo nemí towah.

³⁹ Pero Jesús okinmili:

—Amo xiktlakawaltikah, porke akin kichiwa se milagro itech Notoka, mach weletis fiero nechtenejtinemis. ⁴⁰ Porke akin amo techtlawelita, kajki towah. ⁴¹ Akin nomechtlíokolis maya san se xikali atl itech Notoka nomejwah akimeh iaxkawah n Cristo. De milajka nomechilia ye kiselis itlaxtlawil.

Matimotlachilikh am kichiwa tiwetsiskeh itech tlajtlákoli

(Mt. 18:6-9; Lc. 17:1-2)

⁴² Akin kitoktis matlajtlakolchiwa se akin nechneltoka, okachi kuali makikechilpilikah se weyi tetl iwa makontlamotlakah ijtk weyi atl. ⁴³ Tla moma mitstoktia xikchiwa

tlajtlácoli, xikmotekili, okachi kuali xikalaki kan ilwikak timatepo, iwa amo tiajsitok mamitsontlamotlakah miktla, kan ayik sewis n tletl.^{44*}

⁴⁵ Iwa tla mokxi mitstoktia xikchiwa tlajtlácoli, xikmotekili. Okachi kuali xikalaki kan ilwikak ti iixitepo iwa amo tiajsitok mamitsontlamotlakah miktla.^{46†}

⁴⁷ Iwa tla moixtololo mitstoktia xikchiwa tlajtlácoli, xikmokixtili. Porke okachi kuali xikalaki ilwikak san ika se moixtololo, iwa amo tiajsitok mamitsontlamotlakah miktla,⁴⁸ kan okuilemh ayik mikkih iwa n tletl ayik sewi.

⁴⁹ Porke nochteh n tlakah mopuyeliskeh ika tletl.⁵⁰ N istatl satlawel kuali, pero tla n istatl mach ok puyak, ¿kenomi weletis ika nontlapuyeliskeh? Nomejwah xiyetokah kemi n istatl non kuali iwa ximoyekwikakah.

10

Jesús kitemachtia amo se mamosiwakajkawa

(Mt. 19:1-12; Lc. 16:18)

¹ Jesú斯 okiski de Capernaúm iwa oyá kan tlali de Judea ik nepa lado de n río Jordán. Ompa oksepa omooolojkeh miakeh tlakah inawak, iwa Ye opé kinmachta kemi nochipa okichiwaya.² Ijkuakó sikimeh fariseos omíkuanijkeh inawak Jesú斯 para kitlajtoitlapololtiskeh iwa okitlajtlanijkeh:

—¿Kox kuali tla se tlakatl kikajkawa isiwa?

³ Jesú斯 okinnankili:

—¿Tlan onomechnawati n Moisés?

⁴ Yeywah otlanankilijkeh:

—Moisés okitekawili mamosiwakajkawa n tlakatl tla kimajmanilia se amatl kan kijtoa kikajkawas.

⁵ Ijkuakó Jesú斯 okinmili:

—Moisés onomechmák non tlanawátili porke satlawel ononyoltlakuawatokah.⁶ Pero itech ipewaya n tlaltípkakth, Dios okinchijchi “tlakatl iwa siwati”.⁷ “Yika n tlakatl kikajtewas ita iwa ina iwa moseitilis iwan isiwa,⁸ iwa san ken ome mochiwaskeh se.” Yika ayakmō yetoskeh ome, yej san se.⁹ Yika, tlan Dios yokiseitili, amaka makinxexelo.

¹⁰ Ijkuak yokatkah itech kali, itlamachtíjkawah okitlajtlanilijkeh makinmajsikamatilti tlan okimilijkah n fariseos.¹¹ Jesú斯 okinmili:

—Akin kikajkawa isiwa iwa monamiktia iwan ok se, nin tlakatl san kimomekatijtok iwa tlajtlakolchijtok inawak non achto isiwa,¹² iwa tla n siwati kikajkawa iokich iwa monamiktia iwa ok se, nin siwati noiwa san momekatijtok.

Jesús kintiochiwa n pípilteh

(Mt. 19:13-15; Lc. 18:15-17)

¹³ Ijkuakó okwalinwikilijkeh n Jesú斯 sikimeh pípilteh, para makintlalili imawah impah, pero itlamachtíjkawah opé kinmajwah akimeh okwalinwikiliyah n pípilteh.¹⁴ Ijkuak Jesú斯 okimitak, okuálanki iwa okinmili itlamachtíjkawah:

—Xikinkawilikah n pípilteh mawikih nonawak, iwa amo xikintsakuulikah, porke akimeh yolyamankeh kemi pípilteh kalakiskeh kan Dios tlanawatijtok.¹⁵ De milajka nomechilia, akin amo kikawilis Dios matlanawati itech iyolo kemi se chokotsi kimokawilia, non tlakatl ayik kalakis kan Dios tlanawatijtok.

¹⁶ Jesú斯 okinmonapaloltiaya n pípilteh iwa okintiochiwaya ijkuak okintlaliliaya imawah impah.

Se télpochtli non kitlawelpia tomi motlapowia iwan Jesú斯

(Mt. 19:16-30; Lc. 18:18-30)

¹⁷ Ijkuak Jesú斯 yoyaya de ompa, okalakiko se tlakatl, omotlankuáketski inawak iwa okili:

—Kuali tlamachtí, ¿tlan nikchiwas para nikpias n semijkak nonemilis?

¹⁸ Jesú斯 okili:

—¿Tleka tecilia nikuali? Sanwel onka se Akin kuali, iwa Ye Dios.¹⁹ Ya tikinmixmati n tlanawatílisteh:

“Amo xitemikti,
amo ximomekati,
amo xitlachteki,
amo xixolopijti,
amo xitekajkayawa,
iwa xikintlakita motajwah.”

* ^{9:44} N bersíkulo 44 amo nestok itech non okachi yowejkjakeh itlajkuilolwah Dios. † ^{9:46} N bersíkulo 46 amo nestok itech non okachi yowejkjakeh itlajkuilolwah Dios.

- ²⁰ N telpochtli okinankili:
 –Tlamachti, nochí noní ya nikchijtiwits desde ni telpochtli.
- ²¹ Jesú斯 okitlasojkaitak iwa okili:
 –Ok se mitspoloa tikchiwas: xiknemakati nochí tlán tikpia, iwa n tomi, xikinxejxelili non amitla kipiah, ijkó tiktlawelpias kan ilwikak, iwa tiwits nowa.
- ²² Pero ikuak ijkó okikak, n telpochtli omoyolkokojtia porke saikpanoa okitlawelpiaya.
- ²³ Ijkuakó Jesú斯 okonimitak non okiyawalojtokah iwa okinmili itlamachtijkawah:
 –Kema owi kalakiskeh kan Dios tlanawatia akimeh kintlawelpiah!
- ²⁴ Ninteh tlájtoltéh san okintlajtlachialti itlamachtijkawah, pero Jesú斯 oksepa okinmili:
 –Nopilwah, jowi kalakiskeh kan Dios tlanawatijtok akimeh kintlawelyoltilana n tomi!
- ²⁵ Okachi amo owi panos kan intololo n akuxa se riata* iwa amo se non kitlawelpia tomi makalaki kan Dios tlanawatijtok.
- ²⁶ Ijkuak okikakeh tlán okijto, okachi omotlajtlachialtjkeh iwa okimoliayah:
 –Tla ijkó, ¿akin weletis kalakis ilwikak?
- ²⁷ Jesú斯 okimixtlajtlatak iwa okinmili:
 –N tlakah kimoliseh ayik weletis kichiwaskeh, pero Dios nochí weleti kichiwa.
- ²⁸ Ijkuakó Pedro opé kilia n Jesú斯:
 –Noteko, tejwah otikkakajtejkeh nochí tlán otikpiayah, iwa otimitswaltokakeh.
- ²⁹ Jesú斯 okinankili:
 –De milajka nomechilia, akin kikawa icha, ikniwah, iweltiwh, itajwah, ipilwah, noso ialtépeu por kitetlapowia n kualitlátoli,³⁰ kiselis axa itech nin tlaltípkaktli okachi de se siento: kalmeh, ikniwah, iweltiwh, itajwah, iwa tlalwah, maya noiva kitotojtokaskeh, iwa itech non ok se tlaltípkaktli, mach ok ayik mikkis yej nochipa yolitos.³¹ Pero miakeh non axa moweyiliah, satepa ayakmó weyijkatitoskeh, iwa miakeh non axa amo moweyiliah satepa kinweyijkatliskeh.

*Jesú斯 oksepa kinmilia kenomi mikkis
(Mt. 20:17-19; Lc. 18:31-34)*

- ³² Yoixtlejkotiyah Jerusalén, iwa Jesú斯 okinyakantiaya itlamachtijkawah. Yejwah omotlajtlachaltilkeh iwa oyayah ika miak mawlistli. Ijkuakó Jesú斯 oksepa okintlapowi n májtatlakli iwa ome itlamachtijkawah iwa opé kinmilia tlán mochiwaskia.³³ Iwa okinmili:
 –Xikitakah, axa tiixtlejkotiyah Jerusalén, kan Ne Non onimochi ni tlakatl nechtemakiskeh inmak tiopixkeh non tlayakantokeh iwa non kitemachtiah n tlanawatílisti. Yejwah nechtlajtlakoltiskeh iwa nechtemakiskeh inmak n tlakah non amo judiojteh para manech-miktikah.³⁴ Ompa nechpijinawiskeh, nechchijchawiskeh, nechtsonwitekiskeh iwa nechmiktiskeh, pero ipan eyi tonati nimoyolitis.

*Jacobo iwa n Juan motlatlaujtiah inawak Jesú斯
(Mt. 20:20-28)*

- ³⁵ Ijkuakó Jacobo iwa n Juan, itelpochwah n Zebedeo, ovalajkeh inawak Jesú斯 iwa okilijkeh:

–Tlamachti, timitsontlatlaujtiah techonchiwili tlán timitsontlajtlaniliskeh.

³⁶ Ijkuakó Ye okinmili:

–¿Tlan nonkinekih manomechchiwili?

³⁷ Iwa yejwah okinankilijkeh:

–Techonkawili matimotlalikah monajnakastla kan titlanawatijtos, se ik moyekma iwa ok se ik moopochma.

³⁸ Ijkuakó Jesú斯 okinmili:

–Nomejwah mach nonkimatih tlán nonkitlajtlanili. ¿Weletis nontlaijywiskeh kemi Ne nitlaijywosis?, noso ¿weletis nonmokuaatekiskeh kemi Ne nimokuaatekis?

³⁹ Yejwah okinankilijkeh:

–Tiweletiskeh.

Jesú斯 okinmili:

–De milajka nomejwah nontlaijywiskeh iwa nontlaxikoskeh kemi Ne.⁴⁰ Pero mach Ne Akin kijtos akin motlalis ik noyekma noso ik noopochma, yej Notajtsi kinmaktilis akimeh Ye yokimpéjenki.

⁴¹ Ijkuak non ok májtaktek itlamachtijkawah ijkí okikakeh, okualankeh iwan Jacobo iwa n Juan. ⁴² Pero Jesú斯 okínnotski iwa okinmili:

* **10:25** Sikiméh tlajkuíolteh kipiah n tlájtoli 'de kameyo' porke n michmajkeh kipiah se tomawak riata non okichijchijkeh ika itsojmio n kameyo. Nawi itlamachtijkawah achto michmajkeh iwa okitekitiltiayah non riata non yejwah okitokayotijkeh 'kameyo'.

—Nomejwah kuali nonkimatokeh itech wejweyi altepemeh, akimeh kintekiwjatlaliah pewe mosijsiniah innawak n tlakah de nonteh altepemeh, iwa akimeh tlayakantokeh chikawak pewe tlanajnawatiah.⁴³ Pero nomowah amo ijkó yetos. Akin kinekis nomonawak moweyijkatlalis, moneki achtó makimpalewi oksikimeh,⁴⁴ iwa tla aka de nomejwah kineki tlayakantos nomonawak, moneki makintekitili oksikimeh.⁴⁵ Porke nonewia Ne Non onimochi ni tlakatl amo oniwala para manechtekitilikah yej para nikintekitilis oksikimeh iwa para nimotemakas manechmiktikah para ika noni niktlaxtlawas intemakitilis miakeh.

Jesús kipajtia n Bartimeo se tlakatl non amo otlachiaya

(Mt. 20:29-34; Lc. 18:35-43)

46 Ijkuakó Jesús iwa itlamachtijkawah okalakitoh Jericó. Iwa ijkuak yokistiyah de Jericó, miakeh tlakah oyayah inwah. Ijkuakó se non amo otlachiaya akin itoka Bartimeo, ipiltsi n Timeo, oewatoka itempa n ojtli omotominijtlanijtoka.⁴⁷ Iwa ijkuak okikak Jesús de Nazaret ik ompa opanotiyaya, opé kitsajtsilia:

—Jesús, Ikone n David techiknomati!

48 Miakeh okajwayah makitsakua ikamak, pero ye okachi otsajtsia:

—Ikone n David, techiknomati!

49 Ijkuakó Jesús omóketski, iwa otlatítlanki makinotsatih.

Yejwah okinotsatoh non amo otlachiaya iwa okilijkeh:

—Ximoyolchikawa! Ximoketsa. Jesús mitsnotsa!

50 N kókoxxi okontlamotlak ikoto, omoketewak iwa omikuani inawak Jesús.⁵¹ Ijkuakó Jesús okitlajtlani:

—¿Tlan tikmonekiltia manimitstokti?

Ye okinankili:

—Tlamachti, nikneki nitlachias.

52 Jesús okili:

—Ya weletis timuikas, por otechneltokak yotipajtik.

San nima non amo otlachiaya owatláchixki iwa oyá iwan Jesús.

11

Jesús kalaki Jerusalén kemi Rey

(Mt. 21:1-11; Lc. 19:28-40; Jn. 12:12-19)

1 Ijkuak ya onkalakiah Jerusalén, ayakmó wejka de Betfagé iwa Betania, iyakapa n olivostepeti, Jesús okintítlanki ome itlamachtijkawah,² iwa okinmili:

—Xiwiah Betfagé, non kajki nepa tlayakapa, iwa san nima kan nonkalakitiweh nonka-

jsitiweh ilpitok se burro non ayamaka itech tlejkotika. Xiktojtomakah iwa techalikilikah.

³ Iwa tla aka nomechtlajtlania tleka nonkitojtomah, xikilikah, n Toteko kimonekiltia, iwa

san nima kitekopilis.

⁴ Itlamachtijkawah oyajkeh iwa okajsitoh n burro ilpitok inakastla n kaltentli itech ojtli, iwa okitojtonkeh.

5 Iwa sikimeh non ompa okatkah okimilijkeh:

—¿Tlan nonkichihiyokeh? ¿Tleka nonkitojtomah n burro?

6 Yejwah okinnankilijkeh kemi Jesús okimilijka, iwa okinkawilijkeh mawiah.

7 Okiwikakeh n burrojtsi ipxa Jesús, iwa okipejpechtılıjkeh ika inkotonwah iwa Jesús otlekjok itech.⁸ Miakeh okisojkeh intlakéh itech ojtli, iwa oksikimeh okintsojtsontekiah inmamayowah n kuaujmeh iwa okinsojóyah itech ojtli.

9 Nocchteh non otlayakantiyah iwa non owalayah tlakuitlapa, opé tsajtsih:

—¡Hosanna!* ¡Tlatíochni Akin wits itech Itoka n Toteko Dios!

Sal.

11:8²⁶ ¹⁰ ¡Dios makitiochiwa Akin ya tlanawatisi kemi otlanawati n totata David! ¡Hosanna! ¡Maweyijkachito Totajtsi Dios non moitstika ilwikak!

¹¹ Jesús okalakito Jerusalén iwa milaktik okalakito kan Weyi Tiopa. Satepa ijkuak sentetl yotlajtlachiato, oyá kan altepetl de Betania iwa n májtlaktli iwa ome itlamachtijkawah porke yotleyuatoka.

Jesús kitlawelajwa se igoskuawitl non amo otlakia

(Mt. 21:18-19)

¹² Ijkuak owalmostlatik okiskeh de Betania iwa Jesús owalxitlatlak itech ojtli.¹³ Iwa san wejka okonitak se igoskuawitl non kualtsi oxopiawatoka. Oyá okitlatemolito, pero amitla okajsk, sanwel ixijujo ken ayamó owallajtsia n tonati ijkuak tlaaki.¹⁴ Ijkuakó Jesús okili n igoskuawitl:

* 11:9 Kijtosneki ¡Techpalewl!

—¡Ayik makikuakah motlakilo!
Iwa itlamachtijkawah otlakaktokah.

Jesús kualinkixtia n tlasemankeh kan Weyi Tiopa
(Mt. 21:12-17; Lc. 19:45-48; Jn. 2:13-22)

¹⁵ Ijkuak okalakitoh Jerusalén, Jesús oyá kan Weyi Tiopa iwa opé kualinkixtia akimeh ompa otlanamakatokah iwa otlakojtokah. Okinxitronkopili inmesajwah akimeh otom-intlaplatlatokah iwa insiyajwah akimeh okinemakatokah palomajtsitsinteh. ¹⁶ Iwa amo okitekawiliaya aka makitlajkomilawa n Weyi Tiopa ika itla itlamamal. ¹⁷ Iwa ijki okin-machtiaya:

—Itech itlajkuilol Dios kijtoa: “Nocha kinotsaskeh kali kan motiotsajtsiliskeh nochteh n tlaltikpaktlakah”, pero nomejwah yononkikopkeh se kuyóktli de ichtekah.

¹⁸ N tiopixkeh non tlayakantokeh iwa non kitemachtiah n tlanawatílistli okimatkeh tlan Jesús okichi kan Weyi Tiopa, iwa opé kitemolah kenijke weletis kimiktiskeh. Yejwah oki-mawiliayah porke nochteh n tlakah de non altepetl omotlajtlachialtiyah de itlamachtilis.

¹⁹ Iwa ijkuak owaltiotlatik, Jesús iwa itlamachtijkawah okiskeh de Jerusalén.

Waki n igoskuawitl non amo otlaaika
(Mt. 21:20-22)

²⁰ Ijkuak owalmostlatik, iwa opanokeh kan igoskuawitl, okitakeh yowaka asta inelwayo.

²¹ Ijkuakó Pedro okualinamik, iwa okili n Jesús:

—Tlamachi, xikita, n igoskuawitl non otikajwak yowaki.

²² Jesús okinnankili:

—Xitaneltokakah inawak Dios. ²³ De milajka nomechilia, tla aka kilis nin tepetl: “Ximoachiwa iwa ximomanati itech weyi atl”, iwa ika nochí iyolo kineltoka milák mochi-was, ijkó tlamochiwas. ²⁴ Yika nomechilia: Nochi tlan nonkitlajtlaniskeh itech nomo-tiotsajtsilis, xikneltokakah kemi yaskia yononkiselijkeh, iwa Totajtsi Dios nomechmak-tilis. ²⁵ Iwa ijkuak non motiotsajtsiliskeh, tla aka nonkikokoliah, xiktlapopojpolwikah, ijkó noienda Nomotajtsi Dios non kajki ilwikak manomechtlapojojpolwi. ²⁶ Tla nomejwah amo nontetlapopojpolwih, Nomotajtsi non kajki ilwikak, noienda amo nomechtlapopojpolwih de nomotlajtlakolwah.

Iweletilis n Jesús
(Mt. 21:23-27; Lc. 20:1-8)

²⁷ Satepa oksepa omokopkeh Jerusalén. Iwa ijkuak Jesús otlajtlachixtinemia itech n Weyi Tiopa, omíjkuanijkeh inawak n tiopixkeh non tlayakantokeh, non kitemachtiah n tlanawatílistli iwa n tetajmeh non tlayakantokeh kan tiopa, ²⁸ iwa okitlajtlanijkeh:

—¿Akin omitsmák tekiwajyotl para ijkó tikchiwas?

²⁹ Jesús okinnankili:

—No noienda nomechtlajtlanis, iwa tla nonnechnankiliskeh, Ne nomechilis akin onechmák nin tekiwajyotl. ³⁰ ¿Akin okinawati n Juan matlakuaateki, Dios noso n tlakah? Technankilikah.

³¹ Ijkuakó san yejwah opé motlatlajtolkopah, iwa okimoliayah:

—Tla tikiliskeh Dios okinawati, Ye techilis: “Tla ijkó, ¿tleka mach ononkineltokakeh?”

³² Amo weletis tikiliskeh san tlakah okinawatijkeh.

Yejwah okinmawiliayah n tlakah porke nochteh okimatiah Juan milák ye se profeta.

³³ Yika, otlanankilijkeh:

—Amo tikmatih.

Ijkuakó Jesús okinmili:

—Ne noienda mach nomechilis akin onechmák nin tekiwajyotl.

12

Sikimeh tekitkeh amokualteh
(Mt. 21:33-46; Lc. 20:9-19)

¹ Ijkuakó Jesús opé kintlapowia ika tlapoálisteh iwa okinmili:

—Se tlakatl okintojtook uvaskuaujmeh itech itlala iwa nochí okitsatsak. Otlanki okichijchi se tanke kan kimpatskas n uvasteh noienda okichijchi se torre para kimokuitlawis itlatok.

'Satepa, itlala okinkajtewili makimokuitlawikah sikimeh uvastekitkeh para makitekiti-likah, iwa oyá wejka. ² Ijkuak oajsiko n tonati para motekis n uvas, n tekowa okitlanki se itlakewal para makintlajtlaniliti n uvastekitkeh tlan iaxka. ³ Pero yejwah okikitskjekh iwa okiwitekeh, iwa okonewaltijkeh mapijpilkati. ⁴ N tekowa okontítlanki ok se itlakewal. Pero nin itlakewal okimojomtlakeh ika tetl, okikuatlapankeh iwa okiwijwikaltijkeh. ⁵ N tekowa

oksepa okontítlanki ok se itlakewal, iwa nin itlakewal okimiktijkeh. Satepa okintitlantiah oksikimeh, sikimeh okinwitekeh iwa oksikimeh okimiktijkeh.

⁶ Iwa iksemi sa ipiltsi omokawaya, non san ye se itlasoj, iwa okintitlanili porke okimolaya: “Nopiltsi, kema kitlakitaskeh.” ⁷ Pero nekateh uvastekitkeh okimolijkeh: “Ye ni akin kimokawis noch; matikmikitkah iwa tejwah tikmokawiskeh tlan kiaxkatiliskeh.” ⁸ Iwa okikitsijkeh, okimiktijkeh iwa okontlamotlatoh kala.

⁹ Ijkuakó Jesús okintajtlani:

—Axa ¿tlan nonkijejyekoliah kichiwas n tekowa de non lawerta? Wits kinmiktiki nonteh tekitkeh, iwa ilawerta kinmaktilis oksikimeh.

¹⁰ Mach ayamó nonkiamapoah itlajkuil Dios kan kijtoa:
N tetl non kalchichijkeh ik nepa okontlakaltechojkeh,
yomochiwako n tetl non okachi tetlaxkili.

¹¹ Ye nin tlan Toteko okichi, iwa techtlajtlachialtia.

Sal. 118:22-23

¹² Ijkuakó okitemoliayah kenikki kitsakuaskeh n Jesús, porke okajskamatiah non tlapoalstli yejwah okinmili. Pero yejwah okinmawiliyah n tlakah, yika okikajkeh n Jesús iwa oyajkeh.

*Kitlajtoltiah n Jesús kox kuali ka se kitlaxtlawas impuesto
(Mt. 22:15-22; Lc. 20:20-26)*

¹³ Satepa okintitlanilijkeh n Jesús sikimeh fariseos iwa sikimeh itekitwah n Herodes, para kitlajtoltlapololtiskeh iwa ijkó weletis kitlajtlakoltiskeh. ¹⁴ Yejwah okitakoh n Jesús iwa okilijkeh:

—Tlamachti, tikmatokeh Tejwatsi tinemi ika moyolo chipawak iwa tijkjota tlan milák iwa amo timotlachilia ijkuak mitskakih, yej titemachtia tlan milák. ¿Kox kuali matiktlaxtlawakah impuesto inawak César? ¿Tikpih tiktlaxtlawaskeh noso amó?

¹⁵ Pero ken Jesús yokimatiá íxkopte, yika okinmili:

—¿Tleka nonkinekih manimotlapololti? Techalikilikah se platajtomí manikita.

¹⁶ Yejwah okititijkeh n platajtomí, iwa ijkuak Jesús okitak, okintajtlani:

—¿Akin ixko iwa akin itoka nika ijkuilitok?

Yejwah okilijkeh:

—De César.

¹⁷ Ijkuakó Jesús okinmili:

—Xikmakakah n César tlan iaxka n César, iwa xikmakakah Dios tlan iaxka n Dios.

Yejwah sam omotlajtlachialtijkeh kenikki otlanankili.

*N saduseos kitlajtlaniah n Jesús kox oksepa se moyolitis
(Mt. 22:23-33; Lc. 20:27-40)*

¹⁸ Ijkuakó ovalajkeh sikimeh saduseos inawak Jesús. Ninteh saduseos kijtoah non yomikkeh ayakmó moyolitiah, yika okitlajtlanijkeh:

¹⁹ —Tlamachti, Moisés otechmachtihi, tla se tlakatl non ya kipia isiwa mikki, iwa amo okímpixi ipilwah iwan isiwa, se ikni moneki monamiktis iwan iknosiwatl. Ijkó non yomikki ya kimpias ipilwah. ²⁰ Yowejka okatkah chikome iknimeh. Non teteachka omonamikti pero omikki iwa nion se ikone okikajtewili isiwa. ²¹ Ijkuakó itsoyo omonamikti iwan iknosiwatl, pero noienda omikki iwa amo okikajtewili nion se ikone n iknosiwatl, iwa noijkó omochi non ipan eyi iknimeh. ²² Ijkó n chikome iknimeh omonamikti jajkeh iwa non siwatl, pero nion se okikajtewili se ikone. Sa iksemi noienda omikki n siwatl. ²³ Axa, ijkuak moyolitiskeh non yomikkeh, ¿de akin yetos tesiwá?, porke n chikome iknimeh omonamikti jajkeh iwa non siwatl.

²⁴ Ijkuakó Jesús okinnankili:

—Nomejwah nonkuatlapolojtokeh, porke mach nonkajskamatih itlajkuil Dios nion iweletilis. ²⁵ Porke ijkuak non yomikkeh moyolitiskeh, mach ok monamikti keh nion kintemakaskeh impilwah mamonamikti, porke yetoskeh kemi ángelteh non kateh ilwikak. ²⁶ Pero tla nomejwah nonnechtajtlanijtokeh kox moyolitiah non yomikkeh, ¿mach ayamó nonkiamapoah itlajkuil Moisés, kan techmatiltia kenikki Dios okitlapowin Moisés itech n tlátmoli non otlatlatoka? Dios okili n Moisés: “Ne Idios Abraham, Isaac, iwa Jacob.” ²⁷ ¡Dios mach Dios de akimeh yomikkeh, yej de akimeh yolitokeh!, yika nomechilia nomejwah nonkuatlapolojinemih.

Éx. 3:6

*Non okachi weyi itlanawatil Dios
(Mt. 22:34-40)*

²⁸ Seme non kitemachtia n tlanawatistli, keman okikak Jesús kuali okinnankili n saduseos non okinekih mamotlajtoltlapololti. Omikuani inawak Jesús iwa okitlajtlani:

—¿Katlje itlanawatil Dios okachi weyi kijtosnekí?

²⁹ Jesú okinankili:

—N tlanawátili non okachi weyi kijtosneki, ye ni: “Xikkaki Israel, n Totajtsi Dios sanwel Ye se.”

³⁰ “Xiktlasojtla Moteko Dios ika nochí moyolo, ika nochí moalma, ika nochí motlalnamikilis iwa ika nochí mochikawalis.” ³¹ Iwa non ipan ome tlanáwatili noiwa kijtoa: “Xiktlasojtla mokni kemi te timotlasojtla.” Amo onkateh oksikimeh tlanawátileh okachi wejweiyh kemi ninteh ome.

³² Ijkuakó n tlamachti okili:

—Kuali ka, Tlamachti. Milák tlan tikijtoa: Sanwel onka se Dios, iwa amo onka ok se kemi Ye. ³³ Tikpihah tiktlaosojtla keh Dios ika nochí toyolo, ika nochí totlalnamikilis, ika nochí toalma iwa ika nochí tochikawalis, iwa tiktlaosojtla mokni, kemi te timotlasojtla, ika noni okachi tikyolpaktiah Dios iwa amo ijkuak titlamanah noso tikchichinoah se yolkat.

³⁴ Jesú okikak nin tlamachti otlanankili kemi akin ixtlamati, yika okili:

—Te amo tika wejka kan Dios tlanawatijtok.

Ijkuakó, ayakmaka omixewi kitlajtlanis itla n Jesú.

¿Akin Ikone?

(Mt. 22:41-46; Lc. 20:41-44)

³⁵ Jesú otlamachtijtoka kan Weyi Tiopa iwa okijo:

—¿Kenomi kijtoah non kitemachtiah n tlanawatilstli, Cristo Ikone n rey David? ³⁶ Porke inewia n David okijo ijkuak n Espíritu Santo okitlajtolyákanki:

Toteko Dios okili n Noteko:

“Ximotlali ik nomayekma,

asta manikintlali moikxitla akimeh mitskokoliah.”

Sal. 110:1

³⁷ Tla inewia n David kinotsa Noteko n Cristo, ¿kenomi n Cristo weletis yetos ikone n David?

Iwa tlawelmiakeh tlakah okikakiah n Jesú ika pakilstli.

Jesú kinteilia n tlamachtijkeh de itlanawatil Moisés

(Mt. 23:1-36; Lc. 11:37-54; 20:45-47)

³⁸ Itech itlamachtilis n Jesú okijoataya:

—Ximotlachilikh inmak non kitemachtiah n tlanawatilstli, porke kiwilitah nemiskeh ika kuajkualteh tlakemeh weweyakeh, noiwa kiwilitah makintlapalokah teixpa iwa makintlakitakah miak. ³⁹ Yejwah kiwilitah moyantiskeh tlayakapa itech sinagogas iwa itech ilwimeh, ⁴⁰ iwa kintlakijkixtiliah n iknosiwameh, iwa para kinmixtlaatiskeh intlajtlakolwah saikpanoa motiotsajtsiliah. Yejwah kiseliskeh okachi weyi tlaijyowilstli.

N iknosiwatl non okitemák nochí tlan okipiaya

(Lc. 21:1-4)

⁴¹ Se tonati Jesú oewatoka iyakapa n kaxajtomi kan Weyi Tiopa de Jerusalén, iwa okintlajtlatoka keniji okontlaliyah tomi ijtik kaxa. Miakeh non okitlawelpiayah, okontlaliyah miak tomi. ⁴² Ijkuakó owala se probe iknosiwatl iwa okonintlali ome tomiméh de kobre, non amo miak impati. ⁴³ Ijkuakó Jesú okinotski itlamachtijkawah iwa okinmili:

—De milajka nomechilia, nin probe iknosiwatl, okachi okitemák iwa amo kemi okikimeh. ⁴⁴ Porke nochteh okitemakakeh tlan ayakmó kitekitiltiah, pero nin iknosiwatl, okitemák nochí tlan ika panotoskia.

13

Jesú okijo n Weyi Tiopa de Jerusalén kixixitsaskeh

(Mt. 24:1-2; Lc. 21:5-6)

¹ Keman Jesú okistiaya de kan Weyi Tiopa, se itlamachtijkau okili:

—¡Tlamachti, xikoninmita ninteh wejweiy temeh, iwa kuajkualteh n kalmeh!

² Jesú okinankili:

—¿Tikinmita nochteh ninteh wejweiy jikeh kalmeh? Mach ok mokawas nion se tetl ipan ok se. Nochi kixixitsaskeh.

Ijkí tlamochiwas ijkuaky pojpoliwiti n tlaltípkaktli

(Mt. 24:3-28; Lc. 21:7-24; 17:22-24)

³ Ijkuakó Jesú iwa itlamachtijkawah oyajkeh kan olivostepetl, non mokawa iyakapa n Weyi Tiopa de Jerusalén. Iwa ijkuak Jesú omosewijtoka, Pedro, Jacobo, Juan iwa Andrés okiichtakatljtlanitoh:

⁴ —Weletis techilis, ¿kemania ijkó tlamochiwas? ¿Iwa tlan achto techmonextilis ijkuak ya pewas ijkó tlamochiwas?

⁵ Jesú opé kinmilia:

—Kuali ximotlachilikah, amaka manomechkajkayawa. ⁶ Porke miakeh witseh iwa kijtoskeh: “Ne Ni Cristo”, iwa miakeh kinkajkayawaskeh.

⁷ Ijkuak nonnikakiskeh sentetl itech nin tlaltípkaktli momijmiktilo, amo ximomojtkah saman ijkó tlamochiwas. Pero ayamó tlajtlamis n tlaltípkaktli. ⁸ Porke se nasión momakas iwa ok se nasión, iwa se gobierno momakas iwa ok se gobierno. Sentetl tlalolinis iwa yetos apisolt, ijkó pewas n tlaijyowílistli, kemi se siwatl ijkuak pewa kitsopitía itlalax iwa ya tlakatis ikone.

⁹ Ximotlachilikah nomonewiah, porke nomechtemaktiskeh inmak tekiwajkeh, iwa nomechtonwitekiskeh kan sinagogas. Nomejwah nonkalakitiweh innawak gobernadormeh iwa reyes por nonnechtlatkitah, ijkó weletis nontetlapowiskeh de Ne. ¹⁰ Pero acho moneki mamotematiilti n kualitlajtoli itech nochi n tlaltípkaktli. ¹¹ Iwa ijkuak nomechtemaktitiweh inawak tekiwajkeh, amo ximotekipachokah nion xikmolikah tlan nonkijtoskeh. Nomejwah xikjtokah tlan Dios nomechilis, amo nomejwah nontlajtoskeh, yej n Espíritu Santo Akin tlajtos. ¹² N teikni kitemaktis ikni makimiktikah, iwa n tetakitemaktis ipiltsi makimiktikah, iwa n tepilwah kinmixnamikiskeh intajwah iwa kinmixtiskeh. ¹³ Nochteh nomechkokoliskeh ken nonnechtlatkitah, pero akin mochijchikawas iwa kixikos nochi, momakixtis.

¹⁴ Pero ijkuak nonkitaskeh tlan teyolijtlakoa moketos kan Weyi Tiopa, kan amo moneki yetos, ijkuakó akimeh yetoskeh Judea, macholokah kan tepemeh. ^{Dan. 9:27, 12:11} Akin kiamaopas makajxikamati, ¹⁵ iwa itech non tonati, akin yetos ikpak ikal amo mawaltemo makikixtiki itla; ¹⁶ iwa akin yetos itlala amo mawalmokopa icha makikuiki itlake. ¹⁷ ¡Miálmasteh, n siwameh akimeh itech nonteh tonatijmeh yetoskeh kokoxkeh de koneti noso akimeh kimpiaskeh impilwah non ok chichih! ¹⁸ Ximotrotsajtsilikh, para ijkuak ijkó tlamochiwas amo mayeto itech sewaya. ¹⁹ Porke itech nekateh tonatijmeh yetos tlaijyowílistli satlawel temohti, kemi ayik motika desde ijkuak Dios okichijchi nin tlaltípkaktli, nion mach ayik oksepa ijkó tlamochiwas. ²⁰ Iwa tla Toteko Dios amo kintsikitsintiliskia nonteh tonatijmeh de tlaijyowílistli, amaka makisaskia. Pero okintsikitsintili porke kintlasojtla iaxkawah, non Ye okimpéjpenki.

²¹ Ijkuakó, tla aka nomechilia: “Xikitakah niika ka n Cristo”, noso “Xikitakah, nepa ka”, amo xikneltokakah. ²² Porke monextiskskeh tlakah tekajkayajkeh non kijtoskeh yejwah cristos iwa profetas. Yejwah kinchiwaskeh milagros noso kinnextiskeh neskáyolteh para tekajkayawaskeh, iwa tla weletis noiva asta akimeh Dios yokinmopejpenili kinkajkayawaskeh. ²³ Pero ¡kuali ximotlachilikah! Ne yonomechnejmachtí.

Jesús oksepa walmokopas

(Mt. 24:29-35, 42-44; Lc. 21:25-36)

²⁴ Itech nekateh tonatijmeh, ijkuak yopanok n tlaijyowílistli, n tonati walsewis iwa n metsi ayakmó techtlawilis. ²⁵ N sítalteh walwetsiskeh de ilwikak, iwa n chikáwálisteh non kateh ilwikak bibiokaskeh. ²⁶ Ijkuakó nonnechitaskeh Ne Non onimochi ni tlakatl niwaltemotiwits itech mextil ika weyi weletílistli iwa weyilistli. ²⁷ Tlamis nikwalintitanis noangelwah makinmoololokih non Ne onikinpéjpenki de n nawi ejekameh itech nin tlaltípkaktli asta n ilwikak.

²⁸ Xikajxikamatikah tlan onomechmachti de n igoskuauvit: ijkuak imamayowah seliah, iwa pewa mokopinah, nomejwah nonkimatih ya ajsiki n tonala. ²⁹ Ijkó noiva, ijkuak nonkitaskeh ya pewa ijkó tlamochiwa, xikmatikah Ikone n Totajtsi Dios ya walkalakiki. ³⁰ De milajka nomechilia nochi ni tlamochiwas acho de mijmikiskeh n tlakath de nin teh tonatijmeh. ³¹ N ilwikak iwa n tlaltípkaktli pojpoliwaskeh pero tlan Ne yonikijto saman mochiaswas.

³² N tonati iwa n ora ijkuak ijkó tlamochiwas, amaka kimati, nion ángelteh non kateh ilwikak, nion Ikone n Totajtsi Dios. Sanwel Totajtsi kimati.

³³ Yika nomejwah xiijsatokah, xiyektlachixtokah iwa ximotrotsajtsilijtokah, porke mach nonkimatih kemanía kalakiki non tonati. ³⁴ Ni tlamochiwas kemi ijkuak se tlakatl yawi wejka, pero ijkuak ya oonewas, acho kinnajnawatijtewah tlakawah makimokuitlawilikh icha, kinmajmakatewa inteki iwa n kaltentlamokuitlawi kilia mayektlamokuitlawi. ³⁵ Yika nomejwah xiijsatokah, porke mach nonkimatih kemanía ajsiki n tekowa de non kali, kox tiótłaki, tlajkoyuak noso kualka ijkuak tlakuika n kaxtil, ³⁶ amo kichiwa walkalakiki iwa nomechajxiki nonkochtokeh. ³⁷ Tlan nomejwah nomechilia, noiva nochteh nikinmilia: Xiijsatokah.

¹ Sa ome tonati opolitoka para n ilwilt de Paskua, ikuak n judíojteh kikuah n paj non amo kipia levadura. N tiopixkeh non layakantokeh iwa n tlamachtijkeh de itlanawatil Moisés, okitemoliayah keniji tlakajkayawaskeh para kikitsiskeh n Jesúz iwa kimiktiskeh. ² Pero okimoliayah:

—Amo tikkitsiskeh itech ilwilt de Paskua, para amo matikimpajsolokah n tlakah.

Se siwatl kikuaxawilia ajwiálistli n Jesúz

(Mt. 26:6-13; Jn. 12:1-8)

³ Jesúz okatka Betania icha n Simón non achto okipiayah lepra. Ikuak Jesúz oewatoka kan mesa, owala se siwatl non okwalikaya se tekontsi tentok ika ajwiálistli de nardo non satlawel patío. Okitlápanki n tekontsi iwa n ajwiálistli okikuaxawili n Jesúz. ⁴ Sikimeh non ompa okatkah okualankeh iwa okimolijkeh:

—¿Tleka san okixpolo nín ajwiálistli? ⁵ Weletiskia monamakaskia ika eyi siento denariojtomí, para ika se kimpalewiskia n próbesteh.

Iwa okualantokah íwa.

⁶ Pero Jesúz okijo:

—Xikkawakah; ¿tleka nonkikuejsoah? Tlan onechchiwili satlawel kuali. ⁷ Porke n próbesteh nochipa nonkimpixtoskeh nomowah, iwa weletis nonkimpalewiskeh san ikuak nonkinekiskeh. Pero Ne amo nochipa nonnechpixtoskeh nomowah. ⁸ Nin siwatl okichi tlan ówéletki, porke yonechajwiali para ikuak nechtookaskeh. ⁹ De milajka nomechilia itech nin tlalítpaktli kan motetlapowis n kualitájtol de Dios, noíwa sentetl motetlapowis tlan okichi nín siwatl, iwa ijkó se kilnamikis.

Judas Iscariote kitemaktia n Jesúz

(Mt. 26:14-16; Lc. 22:3-6)

¹⁰ Ikuakó Judas Iscariote, seme de n májtlakteh iwa ome itlamachtijkawah, oyá omotlatlapowito iwan tiopixkeh non layakantokeh para kinmactilis n Jesúz. ¹¹ Ikuak okikakeh tlan okimilito, opakeh, iwa omokajkeh kimakaskeh tomí. Ikuakó Judas opé kitemolia kemania okachi kuali para kinmactilis n Jesúz.

N tlákuali non mokua itech ilwilt de Paskua

(Mt. 26:17-29; Lc. 22:7-23; Jn. 13:21-30; 1 Co. 11:23-26)

¹² Itech ipewaya n ilwilt de Paskua ikuak mokua n paj non amo kipia levadura, ikuak noíwa okimktiayah n ichkakonetl itech ilwilt de Paskua, itlamachtijkawah n Jesúz okitlajtlanjikeh:

—¿Kani tikmonekiltia matimitsmajmanilitih n tlákuali de Paskua?

¹³ Ikuakó okintítlanki ome itlamachtijkawah iwa okinmili:

—Xiwiah kan altepetl, ompa nonkitaskeh se tlakatl non kimamajti se axoktsi. Xiwiah kan ik ye yawi, ¹⁴ iwa kan kalakis, xikilikah n tekowa: “N tlamachti tlajtlani: ¿Katie n kali kan nikmomajsew is tlákuali de Paskua iwa notlamachtijkawah?” ¹⁵ Ye nomechititis se weyi kuarto non kajki tlakpak. Non ya tlamajmantok. Ompa xikmajmanakah n tlákuali non tikmomajsewiskeh.

¹⁶ Itlamachtijkawah oyajkeh iwa okalakitoh kan altepetl. Yejwah otlaajsikeh ijkó kemi Jesúz okinmili, iwa okimajmankeh n tlákuali de Paskua.

¹⁷ Ikuak owaltiotlatik, Jesúz okalakito iwa n májtlakteh iwa ome itlamachtijkawah itech non kali. ¹⁸ Iwa ikuak otakuajtokah kan mesa, Jesúz okinmili:

—De milajka nomechilia non seme, akin tlakuajtok nowa, nechtemaktis.

¹⁹ Ikuakó yejwah omoyolkokojkeh, iwa se por se opé kitlajtlania:

—¿Ne nimítstemaktis?

Iwa ok se noíwa okijo:

—¿Nosó ne nimítstemaktis?

²⁰ Jesúz okinmili:

—Seme de non májtlakteh iwa n ome, akin tlapalojtok itech noplato. ²¹ De milajka nomechilia, Ne Non onimochi ni tlakatl nimochiwas kemi kijtoa itlajkuilol Dios, pero jprobe n tlakatl non nechtemaktis! Okachi kuali amo tlakatiskia.

²² Ikuak otakuajtokah, Jesúz okónanki n paj, omotlasojkama inawak Dios, okitlajtlápanki iwa okinmák makimomajsewikh iwa okinmili:

—Xikmomasewikh nin paj, ye ni nokuerpo.

²³ Otlanki okónanki se kopa, iwa ikuak yomotlasojkama inawak Dios. Okinmactili itlamachtijkawah iwa nochteh okonikeh. ²⁴ Iwa okinmili:

—Ye ni noesso non ika timotlajtolsenkawa, nin noesso motoyawas para miakeh makintlapojpolwikah. ²⁵ De milajka nomechilia, ayakmó nikonis iayo n uvas, asta neká tonati ikuak nikonis n yankuik vino kan Dios tlanawatijtok.

*Pedro kijtos amo kixmati n Jesús
(Mt. 26:30-35; Lc. 22:31-34; Jn. 13:36-38)*

²⁶ Keman okitlakuikakeh se salmo, oyajkeh kan olivostepetl.²⁷ Iwa ompa Jesús okinmili:
—Nochteh nomejwah nonnechkakajtewaskeh nin yúali, porke itech itlajkuilol Dios
kijtoa: “Nikmiktis n tlájpixki, iwa n ichkameh moxexeloskeh.”²⁸ Zac. 13:7²⁸ Pero ikuak
nimoyolitis, nomechyakantias para Galilea.

²⁹ Ikuakó Pedro okili:

—Malki nochteh mamitskakajtewakah, ne amo nimitskakajtewas.

³⁰ Jesús okili:

—De milajka nimitsilia, nin yúali, achto de tlakuikas n kaxtil ome welta, ikuakó te
yotikijo eyi welta amo techixmati.

³¹ Pedro okachi omotlajtolchijchika iwa okili:

—Malki mowa manechmikitikah, mach ayik nikijtos amo nimitsixmati.

Noiwa n oksikimeh itlamachtijkawah ijkó okijtojkeh.

Jesús motiotsajtsilia kan werto de Getsemaní

(Mt. 26:36-46; Lc. 22:39-46)

³² Satepa oyajkeh kan se lojar non itoka Getsemaní, iwa n Jesús okinmili itlamachtijkawah:

—Nika ximotlalikah, Ne nio nimotiotsajtsiliti.

³³ Ikuak Jesús omotiotsajtsilito okinwík n Pedro, Jacobo iwa n Juan, iwa ompa opé
moyolkokoa iwa omotekipachoaya.³⁴ Niman okinmili:

—Satlawel nimoyolkokoa, asta nikmachilia nomikilis. Nika ximokawakah iwa xijsatokah.

³⁵ Iwa n Jesús onéjenkeni okachitsi tlayakapa, omotlankuáketski asta okitelko n tlali ika
ixkuak, iwa okitlatlaujti Dios, tla Ye okimonekiltiaya amo makikawili matlaijyowi itech
non ora.³⁶ Iwa itech itiotsajtsilis okijo:

—Abba, Notajtsi, Tejwatsi nochí weleti tikchiwa; xikachiwa nin tlaijyowílistli non wits
notech, pero amo mamochiwa kemi Ne nikneki, yej kemi Tejwatsi tikmonekiltia.

³⁷ Ottlanki omókopki kan eyi itlamachtijkawah iwa okinmaj sito kojkochtokeh, iwa okili n
Pedro:

—Simón, ¿tikochtok? ¿Nion se ora amo otikxiko tijsatok?³⁸ Xijsatokah iwa ximotiotsajtsili-
kah, para amo manomechyoiltiana n tlajtlácoli. Nomoespíritu kineki kichiwas tlan kuali,
pero nomokuerpo amo tlaxikoa.

³⁹ Jesúk oksepa omotiotsajtsilito iwa okojpatili itiotsajtsilis.⁴⁰ Ikuak omokopato, oksepa
okinmaj sito kochtokes, porke okochmikiah. Iwa amo okimatiyah tlan kinankiliskeh.

⁴¹ Omokopato ipan eyi welta iwa okinmili:

—¿Ok non kochtokeh iwa ok nonmosewiah?⁴² ¡Xijsa! Yoajsiko n ora, Ne Non onimochi
ni tlakatl nechtemaktiskeh inmak tlajtlakolchijkeh.⁴² ¡Ximewakah, tiawih! Ompa wits akin
nechtemaktis.

Kikitskiah n Jesús

(Mt. 26:47-56; Lc. 22:47-53; Jn. 18:2-11)

⁴³ Jesús ok otlaajtojtoka ikuak okalakiko n Judas, seme de n májtlakteh iwa ome itlamachtijkawah. Judas okwalinwıkaya miakéh tlakah non okinmakitskijtiwalayah espadas
iwa kuaujmeh. Nin teh tlakah okwalintilankeh n tiopixkeh non tlayakantokeh, non
kitemachtiah n tlanawatílistli iwa n tetajmeh non tlayakantokeh kan tiopa.⁴⁴ Judas non
yokiichtakatemakatoka yokinmilika:

—Akin ne nikixtennamikis, ye n Jesús, xikkitskakah iwa kuali xikmokuitlawijtiwiah.

⁴⁵ Ikuak Judas okalakito inawak Jesús, okili:

—Tlamachi.

Iwa okiixtennamik.⁴⁶ Ikuakó okikitskijkeh n Jesús, iwa okiwikakeh.

⁴⁷ Pero seme de itlamachtijkawah n Jesús, okualkópinki iespada iwa okinakastsontek se
itlakewal n tiópixki non okachi otlayakantoka.⁴⁸ Ikuakó Jesús okinmili n tlakah:

—¿Ononwalajkeh ononnehchitskikoh ika espadajtēh iwa ika kuawitl kemi niyetoskia
nitlachtek?⁴⁹ Nochí tonati onitlamachiaya nomonawak kan Weyi Tiopa, iwa ayik
ononnehchitskijkeh. Pero moneki tlamochiwas kemi kijtoah n tiotlajkuuloli.

⁵⁰ Ikuakó nochteh itlamachtijkawah n Jesús ochocholojkeh iwa okikakajtejkeh iselti.

Se télpochtli non ocholo xipetstik

⁵¹ Se télpochtli non okiuitlapantokatiaya n Jesús iwa okemelitiaya san ika se mantas-
otsolsi, noiwa okikitskijkeh,⁵² pero ye okinmoxolkopinili iwa okinkakajtewili imanta-
otsolsi iwa ocholo xipetstik.

*Jesús inawak Sanedrín**(Mt. 26:57-68; Lc. 22:54-55, 63-71; Jn. 18:12-14, 19-24)*

⁵³ Ijkuakó okiwikakeh n Jesús inawak n tiópixki non okachi tlayakantok. Iwa ompa omoololojkeh nochteh n tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi Tiopa, iwa non kitemachtiah n tlawanatílistli. ⁵⁴ Iwa Pedro san wejka okiichtakatokatia n Jesús asta okalakito kan ipatio n tiópixki non okachi tlayakantok. Ompa omotlali iwan tlamokuitlawijkah de n Weyi Tiopa, omototonijtokah inakastla n tlékuili.

⁵⁵ N tiopixkeh non tlayakantokeh iwa n nochteh non de n Sanedrín^{*} okitemoliayah tlan ika kitlajtlakolmamaltiskeh n Jesús iwa ijkó weletis kimiktiskeh. Pero amitla okajsiah.

⁵⁶ Miakeh okijoayah tlan amo milák, iwa mach san se intlajtol okipiayah. ⁵⁷ Ijkuakó sikimeh owalmokeketskeh iwa opé kiteiliah n Jesús iwa ijkí okijoayah:

⁵⁸ —Tejwah otikkakeh ijkuak okijo: “Ne nikixinis nin Weyi Tiopa non okichijchijkeh n tlakah, iwa ipan eyi tonati nikajkokuis ok se Weyi Tiopa non amo aka tlakatl kimachijchivas.”

⁵⁹ Malki ijkó okijoayah mach san se intlajtol okipiayah.

⁶⁰ Ijkuakó n tiópixki non okachi otlayakantoka omoketsato tlatlajko iwa okitlajtlani n Jesús:

—¿Amitla tikijtos de tlan ninteh mitsteiliah?

⁶¹ Jesúis amitla okinankili. Iwa n tiópixki non okachi otlanawatiaya oksepa okitlajtlani:

—¿Te ti Cristo, Ikone n Totajtsi Dios Non tiochitok?

⁶² Jesúis okinankili:

—Milák, Ne. Iwa nomejwah nonnechitaskeh Ne non onimochi ni tlakatl niewatos iyekma n Dios weletini, iwa satepa niwalmuikas itech mextl de ilwikak.

⁶³ Ijkuakó n tiópixki non okachi otlayakantoka omotlakentsomoni iwa okijo:

—¿Tlan ok para tikannekih oksikimeh makijtokih tlan okijo? ⁶⁴ ¡Nomejwah yononkikakeh, Ye tlajtoa kemi yetoskia Dios! ¿Axa, tlan nonkijtoah?

Nochteh okitlajtlakoltijkeh iwa okijojkeh kuali makimiktikah.

⁶⁵ Ijkuakó sikimeh opé kiixchijchawiah, okixtsakuayah, okiixwitekiah. Iwa okiliayah:

—¡Axa, xikyejyekoli akin omitsmá!

Iwa n tlamokuitlawijkah de kan tiopa okiixtlatsiniayah.

*Pedro okijo mach kixmati n Jesús**(Mt. 26:69-75; Lc. 22:56-62; Jn. 18:15-18, 25-29)*

⁶⁶ Pedro omoketoka tlatsintla kan patio, iwa owala iteska n tiópixki non okachi otlayakan-toka. ⁶⁷ Ye okitak n Pedro inakastla n tlékuili, okisentlajtlatah iwa okili:

—Te noienda otinemia iwan Jesús de Nazaret.

⁶⁸ Pedro mach okimokuiti iwa okijo:

—Amo nikixmati, iwa amo nikmati tlan tikijtoa.

Ijkuakó okiski kaltempa, iwa se kaxtil owlalakuikak. ⁶⁹ Satepa, iteska n tiópixki oksepa okitak n Pedro iwa opé kinmilia n oksikimeh:

—Nin tlakatl seme de yejwah.

⁷⁰ Pero n Pedro oksepa mach okimokuiti. Iwa okachi satepa, non ompa okatkah oksepa okilijkeh n Pedro:

—De milajka te seme de yejwah, porke noienda ti galileo, iwa titlajtoa kemi yejwah tlajtoah.

⁷¹ Ijkuakó n Pedro opé tlawijwikaltia, omotlajtolchijchika iwa okijo:

—¡Ne mach nikixmati non tlakatl akin nomejwah nonkitenewah!

⁷² Ijkuakó n kaxtil oksepa owlalakuikak, iwa n Pedro okilnamik tlan Jesús okilijke: “Ijkuak n kaxtil tlakuikas ome welta; te eyi welta yotikjito amo nikixmati.” Nima n Pedro opé senchoka.

15*Jesús inawak Pilato**(Mt. 27:1-2, 11-14; Lc. 23:1-5; Jn. 18:28-38)*

¹ Semi san kualka, n tiopixkeh non tlayakantokeh, iwa n tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi Tiopa iwa non kitemachtiah n tlawanatílistli iwa nochteh non okimajmanayah n Sanedrín*, omoololojkeh iwa omotlapowijkeh tlan kitoktiskiah n Jesús. Satepa okimailpijkeh iwa okimaktilitoh n Pilato. ² Pilato okitlajtlani:

—¿Te tirey de judíojteh?

* **14:55** Sanedrín: nin grupo kemi 50 kimajmanah n tetajmeh non tlaixkomakah ijkuak kinteiliah akimeh amo kitlakitah itlanawatil Moisés. * **15:1** Sanedrín: nin grupo kemi de 50 kimajmanah n tetajmeh non tlaixkomakah ijkuak kinteiliah akimeh amo kitlakitah itlanawatil Moisés.

Jesús okinankili:

—Ijkó kemi tejwatsi yotikijo.

³ Pero n tiopixkeh non tlayakantokeh san de miak okiteiliayah. ⁴ Pilato oksepa okitlajtlani Jesús:

—¿Amitla tikijtos de nochí tlan yejwah mitsteiliah?

⁵ Pero Jesús amo otlanankili iwa n Pilato san omotlajtlachialti.

Kitemaktiah Jesús makimiktakah

(Mt. 27:15-26; Lc. 23:13-25; Jn. 18:38-19:16)

⁶ Nochí xiwitl itech ilwitl de Paskua, Pilato trato okikajkawaya seme de non tsaktekeh, san akin okitlajtlaniliyah. ⁷ Iwa ompa otsaktoka Barrabás iwa sikimeh itlakaikniyah, ningeh okintsakeh ken otemikitkeh keman omototojtokakeh iwan gobieno. ⁸ Ijkuakó, miakeh oyajkeh kan Pilato iwa okilijkeh makichiwa kemi nochí xiwitl kichijtiwits. ⁹ Iwa Pilato okinmili:

—¿Nonkinekih manikkajkawa n Rey de judíojet?

¹⁰ Pilato okiyekmatia n tiopixkeh non tlayakantokeh okimaktileh n Jesús porke oxikoymikiah. ¹¹ Pero n tiopixkeh non tlayakantokeh okintlatlalwijkeh n tlakah para makitlajtlaniliyah n Pilato makikajkawa Barrabás. ¹² Ijkuakó Pilato oksepa okintlajtlani:

—¿Tlan nonkinekih manikchiwa iwa nin tlakatl akin nomejwah nonkinotsah Rey de n judíojet?

¹³ Yejwah oksepa otlanankilijkeh iwa okojsajtsikeh:

—¡Xikkrusifikaro!

¹⁴ Pilato okinmili:

—¿Tleka? ¿Tlan amokuali okichi?

Pero yejwah okojsajtsikeh okachi chikawak:

—¡Xikkrusifikaro!

¹⁵ Pero ken Pilato okinekia mokawas kuali inwa n tlakah, okikajka n Barrabás, otlanki otlanawati makitsonwitekikah n Jesús, iwa okinmaktili para makikrusifikarokah.

N soldadojteh kipijpinawiah n Jesús

(Mt. 27:27-31; Jn. 19:1-5)

¹⁶ Ijkuakó n soldadojteh okiwikakeh n Jesús kan ipatio n palasio iwa ompa okinmooololokeh nochteh n soldadojteh. ¹⁷ Okonakiltijkeh itlake morado, iwa okitlalilijkeh se korona non okichijchiwiliyeh ika witstli. ¹⁸ Otlanki opé kajawiltlajpalooah:

—¡Timitsweyilah Rey de judíojet!

¹⁹ Iwa okikuawijwitekiah ika se akatl, okiixchijchawiayah iwa omotlanguaketsayah inawak iwa okiweyiliyah. ²⁰ Ijkuak yotlanki okipijpinawijkeh, okikixtilijkeh n kapa morado iwa okonakiltijkeh itlake. Otlanki okiwikakeh okikrusifikarotoh.

Kikrusifikaroah n Jesús

(Mt. 27:32-44; Lc. 23:26-43; Jn. 19:17-27)

²¹ Simón de Cirene inta n Alejandro iwa n Rufo, owalmokopaya de itlala, iwa ijkuak opajpanotiaya ik ompa n soldadojteh okitoktijkeh makiwikili ikrus n Jesús.

²² Okiwikakeh n Jesús kan tepeyotl non okiliayah Gólgota non kijtosneki Miketson-tekomatl. ²³ Ompa okimakakeh vino nelitok ika mirra pero amo okonik. ²⁴ Ijkuak yokikrusifikarojah n Jesús, n soldadojteh okinmotlatlaniliyah itlakenwah para kitaskeh tlanawatílistli.

²⁵ Okikrusifikarojkeh kualka, kemi las nueve. ²⁶ Iwa ik ikuatsontla okipepechilijkeh se tlajkuiloli kan onestoka tleka okikrusifikarojkeh, iwa okijoaya: “N Rey de Judíos.”

N ome ichtekeh

(Mt. 27:38-44; Lc. 23:39-43)

²⁷ Noiwa okikrusifikarojkeh ome ichtekeh inajnakastla n Jesús, se kan iyekma iwa ok se kan iopochma. ²⁸†

²⁹ Iwa akimeh ik ompa opanoayah omokuawiwiyoayah, okiwijwikaliyah iwa okiliayah:

—¿Amo Te otikijo tikxixitsas n Weyi Tiopa iwa ipan eyi tonati oksepa tikchijchiwaskia?,
30 axa monevia ximpalewi iwa xiwaltemo de non krus.

³¹ Ijkó noiwa n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa non kitemachtiah n tlanawatílistli, okipijpinawiayah iwa okimoliyah:

—Oksikimeh okimpalewi, pero ye inewia, mach weleti mopalewia. ³² Tla milák Ye n Cristo, n Rey de Israel, mawaltemo de kan krus para matikitakah ijkuakó tikneltokaskeh.

† 15:28 N bersíkulo 28 amo nesi itech non okachi yowejkjakeh tlajkuífolteh.

Iwa non okrusifkaritokah inajnakastla noiwa fiero okitenewaya.

Mikki n Jesús

(Mt. 27:45-56; Lc. 23:44-49; Jn. 19:28-30)

³³ Ijkuak oajsiko tlajko tonati, itech nochí non tlali otleyuak asta las tres. ³⁴ Iwa itech non ora Jesús owaltsajtsik chikawak iwa okijo:

—Eloí, Eloí, ¿lama sabaktani? —noni kijtosneki: Nodios, Nodios, ¿tleka otechkakajteh noselti?

³⁵ Sikimeh ijkuak okikakeh, okijtojkeh:

—¡Xikkakih!, kinotok n profeta Elías.

³⁶ Ijkuakó se omotlelo okisiawato se esponja itech vinagre. Okiyakailpi itech se akatl iwa okonmák n Jesús makoni, iwa okinmili n oksikimeh:

—Matikitakah kox n profeta Elías wits kitemowiki.

³⁷ Ijkuakó n Jesús owaltsajtsik chikawak, iwa omikki. ³⁸ San nima n kortina de n Weyi Tiopa owatlajkotsáyanki. ³⁹ Iwa n soldado tlayáranki romano non omoketoka iyakapan Jesús, ijkuak okitak kenijki otsajtsik iwa owlalmik, okijo:

—¡Milák, nin tlakatl ye Ikone Dios!

⁴⁰ Noiwa sikimeh siwameh san wejka oontlachixtokah. Ompa okatkah María de Magdala, María inmamá n iknimeh José iwa n Jacobo non tsoyotl, iwa n Salomé. ⁴¹ Ninteh siwameh oyayah iwan Jesús iwa okimpalewiyah ijkuak okatka Galilea. Noiwa ompa okatkah oksikimeh siwameh non otlejkokeh Jerusalén iwan Jesús.

Kitookah n Jesús

(Mt. 27:57-61; Lc. 23:50-56; Jn. 19:38-42)

⁴² Ijkuak ottiotlatik, nochteh yomotlatlalijtakah para n sábado. ⁴³ Ijkuakó owala n José de n altepetl Arimatea, akin tewa okatka de n Sanedrin. Ye noiwa okichiaya ijkuak pewas tlanawatis Dios, omoyolchika iwa okitlatlaujtito n Pilato makimaktili ikuerpo n Jesús. ⁴⁴ Pilato omotlajtlachialti ijkuak okima Jesús yomikki, ijkuakó okónnотski n soldado tlayáranki romano iwa okiyektlajtlaní kox milák yomikki n Jesús. ⁴⁵ Ijkuak n soldado tlayáranki okili yomikki, n Pilato okimaktili n José ikuerpo n Jesús. ⁴⁶ Ijkuakó José okitemowi n cuerpo de kan krus iwa okikekemilo ika se tlakemiti de lino, non ye okiko. Otlaník okitalito ikuerpo n Jesús kan se miketékochtlí non okichkuakeh ipan tetl, iwa ika se weyi tetl tankachtík iwa patlaktik okitentsakeh n miketékochtlí. ⁴⁷ María de Magdala iwa María imamá n José okitakeh kan okiwilankeh n Jesús.

16

Jesús moyolitía

(Mt. 28:1-10; Lc. 24:1-12; Jn. 20:1-10)

¹ Ijkuak yopanok n sábado, María de Magdala, María imamá n Jacobo, iwa n Salomé. Okikojkeh ajwiálisti para kixawiliskiah ikuerpo n Jesús. ² Iwa san kualka, ijkuak yotlatlanestiyalwa n domingo, oyajkeh kan miketékochtlí. ³ Iwa okimolijtiyah:

—¿Akin techachiwilis n tetl non kitentsaktok n miketékochtlí?

⁴ Pero ijkuak oajsitoh, okitakeh n weyi tetl non okitentsaktoka n miketékochtlí, mach ok ompa okatka. ⁵ Ijkuak n siwameh okalakeh kan miketékochtlí, okitakeh ik inyekma se télpochtlí ewatok ika itlake weyak iwa istak, iwa omomojtiyah. ⁶ Pero ye okinmili:

—Amo ximomojtiyah, nomejwah nonkitemoah n Jesús de Nazaret akin okikrusifkarojkeh. Pero Ye yomoyoliti. Ayakmó nika ka. Xikitakah kan owlantoka. ⁷ Xiwiah xikinmatiltitih itlamachtijkawah iwa n Pedro: “Jesús tlayakanas Galilea, ompa nonkitaskeh ijkó kemi Ye yonomechili.”

⁸ Ijkuakó n siwameh okistewakeh de kan miketékochtlí, porke omomojtiyah iwa sa obibikatokah, iwa amaka itla okilijkeh porke omawiah.

Jesús kimonextilia n María de Magdala

(Jn. 20:11-18)

⁹ Jesús omoyoliti non domingo kualka, iwa achto okimonextili n María de Magdala, ye akin Jesús okinkixtili chikome espíritus amokualteh. ¹⁰ Ye oyá okinmatiltito akimeh onemiah iwan Jesús, iwa okimajsito moyolkokojokeh iwa chokatokeh. ¹¹ Pero ijkuak okinmili yokitak n Jesús yolitok, yejwah mach okineltokakeh.

Jesús kinmonextilia ome de n májtlakteh iwa ome itlamachtijkawah

(Lc. 24:13-35)

¹² Jesús omoixpatlak iwa satepa okimonextili ome itlamachtijkawah non oyayah intlala.

¹³ Ninteh noiya okinmatiltitoh n oksikimeh itlamachtijkawah non tewa onemiah iwan Jesúś, pero mach okineltokakeh tlan yejwah okimilijkeh.

*Jesús kintitlani itlamachtijkawah makitetlapowika n kualitlájtoli
(Mt. 28:16-20; Lc. 24:36-49; Jn. 20:19-23)*

¹⁴ Satepa Jesúś okinmonextili n májtlakteh iwa n se itlamachtijkawah ikuak otlakuaj-takah. Ye okinmajwak por amo okineltokakeh iwa por okitlakuawaltijkeh inyolo ikuak oksikimeh okimilijkeh Ye yomoyoliti.

¹⁵ Iwa okinmili:

—Xiwiah ipan nochí n tlaltíkpaktli iwa xikinmatiltakah itlajtol Dios nochteh n tlaltik-paktlakah. ¹⁶ Akin kineltokas notlajtol iwa mokuaatekis momakixtis, pero akin amo nechneltokas Dios amo kitlapojpolwis. ¹⁷ Iwa akimeh nechneltokaskeh kinchiwaskeh we-jweyi milagros: Itech Notoka kinkixtiskeh espíritus amokualteh, tlajtoskeh ika yankuikeh tlájtolteh, ¹⁸ iwa tla kinkitsiskeh koameh noso tla koniskeh itla beneno, amitla kintoktis. Kintlaliskeh inmawah ipan kokoxkeh iwa kimpajtiskeh.

*Jesús tlejko ilwikak
(Lc. 24:50-53)*

¹⁹ Satepa, ikuak Toteko Jesúś yotlanki okintlapowi itlamachtijkawah, otlejkok ilwikak iwa omoyayanti iyekma n Totajtsi Dios. ²⁰ Satepa, itlamachtijkawah n Jesúś sentetl oyajkeh otetlapowitoh de n kualitlájtoli. Iwa n Toteko okimpalewiaya ika neskayolteh tlan tetlajtlachialti okinchiwayah.

N Kualitlálezjoli non Okikuilo San Lucas

Lucas kontlajkuililia n weyixtok Teófilo

¹ Miakeh omochijchikajkeh okikuilojkeh nochí tlan otlamochi tonawak. ² Ijkó kemi otechtlapowijkeh akimeh okitakeh ika inmixtololawah tlan otlamochijtiwalaya desde ijkuak opé motetlapowiah n kualitlálezjoli. ³ Ne noíwa yonikmomachti iwa onitlajtáninenki kenijki opé, iwa onikmolu kuali manimitsontlajkuilili kemi moneki tejwatsi tionweyixtok Teófilo. ⁴ Ijkó, okachi xikyekmati tlan milák tlan acho yomitsmachtijkah.

N ángel Gabriel kitematiltia tlakatis n Juan Bautista

⁵ Ijkuak Herodes^{*} otlanawatijtuka Judea, ochantitoka se tiópixki non itoka Zacarías, ye tewa iwan tiopixkeh de Abías. Isiwa n Zacarías itoka Elisabet. Ye ojojpaixwi n tiópixki Aarón.[†] ⁶ Zacarías iwa Elisabet oyolmilajkanemiah inawak n Totajtsi Dios, iwa okichiwayah nochí tlan okijoaya itlanawatil n Toteko. ⁷ Pero mach okimpiayah impilwah, porke Elisabet mach oweletia okimpiaya, iwa san ken omeh yokatkah tetajtsitsinteh.

⁸ Se tonati, Zacarías iwa intiopixkaikniyah kichiwaskiah n tekitl ijtik Weyi Tiopa, iwa ken yomotekpankah, okipejpenke n Zacarías para makichiwa n tekitl ijtik Tiopa inawak Dios, kemi Abías okichijtiwalaya. ⁹ Yejwah omotlatlaniah para kichichinoskeh n kópali. Zacarias otatlanki iwa otlapopochwi kan iartal Toteko. ¹⁰ Ijkuak Zacarías otlapopochwijtuka ijtik Weyi Tiopa, nochteh n tlakah omototsajtsilijtokah kala. ¹¹ Ijkuak se iángel Toteko okimnextili n Zacarías, nin ángel omoketoka iyeckma n artal kan kichichinoah n kópali. ¹² Ijkuak Zacarías okitak n ángel, omotlajtlachialti iwa ayakmó okima tlan kichiwas iwa satlawel omaujki. ¹³ Pero n ángel okili:

—Zacarías, amo ximawi, porke Dios yokikak mototsajtsilis, iwa mosiwa Elisabet kipias se konetl, iwa te tiktlalilis itoka Juan. ¹⁴ Te satlawel tiyolpakis, iwa miakeh tlakah noíwa yolpakiskeh ijkuak tlakatis non konetl, ¹⁵ porke mokone satlawel weyijkatitos inawak Dios. Ayík konis vino nion tlan tewinti, iwa tentos de Espíritu Santo desde ijkuak yetos ijtik inanyo Elisabet. ¹⁶ Iwa kichiwas mamoyolkopakah miakeh tlakah de Israel inawak Inteko Dios. ¹⁷ Ye acho moteixpantiti inawak Toteko ika iespíritu iwa iweletilis n tiotlajto Elías. Kichiwas mamoyekwikakah n tetajmeh iwa impilwah. Iwa kinmititis non amo tetlakitah, matetlakitakah, ijkó kinyolkopas n tlakah para makiselikah n Toteko.

¹⁸ Zacarías okitlajtlani n ángel:

—¿Kenomi niknatis tlan otikijo milák?, ne ya nitetajtsi iwa nosiwa ya tenantsi.

¹⁹ N ángel okinankili:

—Ne Gabriel, iwa niktektilia Totajtsi Dios. Ye onechaltílanki manimitsilíki nin teh kualitlajtolteh. ²⁰ Pero axa, kemi amo otikneltokak tlan onimitsili, mach weletis titlajtos asta matlakati mokone, iwa nochí ni ijkó mochiwas ijkuak ajsiki n tonati.

²¹ Iwa kemi Zacarías yowejkajtuka ijtik Weyi Tiopa, n tlakah non kala okichixtokah opé motekipachoaht tleka amo owalkisaya. ²² Ijkuak Zacarías owálkiski, amo oweletki okintlapowi, ijkuakó okajskamatkeh itla okimnextili ijtik tiopa. Ye sa okinmanotsaya porke ayakmó oweletia otlajtoaya.

²³ Ijkuak Zacarías otlanki okichi iteki ijtik Tiopa, oyá icha. ²⁴ Satepa Elisabet omoka kókoxki de konetl, iwa mákuil mestli mach okiski de icha, iwa okimoliaya: ²⁵ “Axa n Noteko onechchíwihi tlan kuali ika itlasoijtlalis, para ayakmó manechpijpinawikah por amo oniweletia onikpiaya nokone.”

N ángel Gabriel kitematiltia tlakatis n Jesús

²⁶ Ijkuak Elisabet yokipiaya chikwase mestli kókoxki de konetl, n Totajtsi Dios okitílanki iángel Gabriel mawia Galilea itech se altepetl non itoka Nazaret, ²⁷ para makitlajpaloti se íchpochtlí non itoka María. Ye yokisentlalijka monamiktis iwan se tlakatl non itoka José, nin José ojojpaixwi n Rey David. ²⁸ N ángel okalak kan okatka María iwa okili:

—¡Xipaki! Dios satlawel omitstiochi. N Toteko kajki mowa.

²⁹ Pero ijkuak María okitak n ángel, saikpanoa omotlajtlachialti iwa mach okimatia tlan kitjos, iwa okimoliaya tleka ijkó okitlajpaloya. ³⁰ Ijkuakó n ángel okili:

—María, amo ximawi, porke Dios yolpaki monawak. ³¹ ¡Xikkakil!, axa timokawas tikkókoxki de konetl, iwa non konetl tiktlalilis itoka Jesús. ³² Ye saikpanoa weyijkatitos, iwa kinotsaskeh Tekone de non Weyijkatitok. Dios Toteko kitlalis mayeto Rey ijkó kemi otlanawati

* ^{1:5} N okachi wejweyijtikeh tlanawatijkeh itech nin tlali kintokayotiah ‘Herodes’, non kijtosneki ‘se weyi tlanawati’.

† ^{1:5} Abías se weyi tiópixki.

David iwejkatata. ³³ Ye nochipa kinawatijtos n país de Israel, iwa itlanawatil mach ayik pojpoliwiis.

³⁴ Ijkuakó María okitlajtlani n ángel:

—¿Kenomi manikpia nokone, ne ayamó nikpia nookich?

³⁵ N ángel okinankili:

—N Espíritu Santo walmuikas motech, iwa iweletilis n Totajtsi Dios mitsmokemis kemi se metxli. Yika, n konetl non te tikpias yetos yolchipawak iwa kinotsaskeh Tekone de Dios.

³⁶ Moprima Elisabet, maya ya tenantsi, noiwa kipias se konetl. Ijkó kiné, non okiliayah ayik weletis kipias ikone axa ya kókoxki de konetl iwa ya kipia chikwase mestli. ³⁷ Porke Totajtsi Dios nochí weleti kichiwa.

³⁸ Ijkuakó María okili:

Ne iteska n Totajtsi Dios. Mamochiwa nowa ijkó kemi yokijo.

Ijkuakó n ángel owálkiski.

María kontlajpaloa iprima Elisabet

³⁹ Itech nonteh tonatijmeh, María oyá totokatijkak okitlajpaloto iprima Elisabet. Ye ochantitoka itech se altepetl non kajki itech tepeyo de Judea. ⁴⁰ Ijkuak oajsito itech non altepetl, María okalak icha n Zacarías, iwa okitlajpalon n Elisabet. ⁴¹ Ijkuak Elisabet okikak itlajtol n María, ikone n Elisabet otsékuinki ijtitk inanyo, iwa Elisabet otenki ika n Espíritu Santo. ⁴² Ijkuakó Elisabet ika pakilistli okualnkili chikawak:

—¡Dios omitstiochi okachi ke nochteh n siwameh, iwa n konetl non tikpias, Dios yokiti-ochi! ⁴³ ¿Akin ne, para manechontlajpaloki imamá n Noteko? ⁴⁴ Porke san nima ijkuak onikak otechtlajpalo, nokone otsékuinki ijtitk nonanyo ika paklistli. ⁴⁵ ¡Tlawel xiyolpaki, ken otikneltokak nochí tlan Toteko yokijo!

⁴⁶ Ijkuakó María okili:

Ika nochí nyojoltsi nikweyilia Noteko,

⁴⁷ iwa miak niyolpaki inawak Dios, Notemakixti.

⁴⁸ Porke onechtitak kemi iteska, iwa ken niyolyámanki, Dios onechiknoma, iwa desde axa nochteh n tlaltikpaktlakah nechiliskeh niyolpasiliso.

⁴⁹ Porke Dios weletini okinchi notech wejweyi milagros.

¡Ye yolchipawak!

⁵⁰ N Totajtsi Dios nochipa kimiknomatis akimeh kitlakitah.

⁵¹ Ye okinexti iweletilis ika tlan okichi,

kimpipinawia akimeh kimatih moyewiliyah.

⁵² N wejweyi tekiwajkeh okinkixtili intlanawatil,

iwa okinweyijkatlali akimeh san moiknomatih.

⁵³ Iwa non amitla okipiayah okinmák nochí tlan kuali,

iwa akimeh okipiayah tomi amitla okinmák.

⁵⁴ Ye okipalewi itlakewal Israel,

mach okilká kiknomatis,

⁵⁵ ijkó kemi yowejka okimilijkeh totatawah,

Abraham iwa nochteh iojpa ixwiwah nochipa kintlasojtlaskia.

⁵⁶ María omoka iwan Elisabet kemi eyi mestli, iwa satepa omókopki icha.

Tlakati n Juan Bautista

⁵⁷ Satepa oajsiko n tonati, ijkuak Elisabet okípixki ikone. ⁵⁸ Iwa ijkuak non ik ompa ochanchiwaya iwa non ken kita n Elisabet okimatkeh Toteko Dios satlawel okiknomá, okitlajpalotoh iwa opakeh íwa. ⁵⁹ Ijkuak owalchikometik okisirkunsidarotoh n konetl, iwa okinekiyah kitlaliliskeh itoka Zacarías, kemi ita. ⁶⁰ Pero imamá okijo:

—¡Amó, tlktlaliliskeh itoka Juan!

⁶¹ Non ompa okatkah okilijkeh:

—¿Tleka ijkó tkneki tiknotsa? nochteh non ken tикиnmita, amaka ijkó itoka.

⁶² Ijkuakó, okimanotskeh n Zacarías iwa okitlajtlanijkeh kenijki okinekiya kitlalilis itoka n konetl. ⁶³ Pero Zacarías okimatlájtlaniki makimakah itla tlan ipa tlajkuilos, iwa ijkó okijkui: “Juan yetos itoka.” Iwa san okintlajtlachialti. ⁶⁴ Non ora Zacarías owatlajto, iwa opé kiweyijkachiwa Dios. ⁶⁵ Iwa nochteh non ik ompa ochantitokah omaujikeh, iwa non ochantitokah itech tepeyo de Judea, omotlapowiayah de nochí tlan otlamochi. ⁶⁶ Iwa nochteh non okikakiah, okimoliayah:

—Tlan kichiwas non chokotsi keman motlamiti tlakatl?

Porke okajskamatiah n Toteko okatka íwa.

Itlakuikal Zacarías

⁶⁷ Zacarias, ipapá n chokotsi otenki de Espíritu Santo iwa ijkí okijo:

68 Maweyijkachito n Toteko Dios de Israel,
porke okinmakixtiko ialtepeikniyah.

69 Ye otechaltitanili se chikaktik temakixti,
se non iwejkaixwi n Rey David itékitki n Totajtsi Dios.

70 Ijkó kemi Dios yokijtoja ya wejkawitl ikuak iprofetajwah yolchipawakeh otechmatilti-
jkeh:

71 Ye techpalewiskia inmak akimeh techkokolia iwa inmak akimeh techtlawelitah.

72 Noiwa okijo kinmiknomatiskia totatawah
iwa ayik kilkawaskia than okisentlali kichiwaskia.

73 Ye ni tlan Totajtsi Dios okisentlali iwa totata Abraham:

74 Ye okisentlali techpalewiskia de inmak akimeh techkokolah,
para amo matimawikah ikuak tiktektiliskeh,

75 matiyetokah tiyolchipawakeh iwa timilajkameh inawak Dios, asta ikuak timikiskeh.

76 Iwa te, nokone, mitsnotsaskeh profeta de n Totajtsi Dios non weyijkatitok.

Porke te tias iyakapa n Totemakixti para matlaneltokakah inawak,

77 iwa tikanmatiltis itlakaikniyah,
kintlapojpolwis de intlajtlakolwah,

iwa ijkó weletis momakixtiskeh.

78 Porke n Totajtsi Dios kintlapojpolwia ken milák kintlasoxtla.

Iwa kemi kinmiknomati kinwaltitlanilis n Temakixti non wits de ilwikak,

79 para kintlawilis akimeh nemih kan tleyua iwa akimeh kateh kan itlasekawilo n mikílisti,
iwa para techyakanas itech se kuali ojtli. *Is. 9:2*

80 N chokotsi Juan omoskaltiaya iwa iespíritu omochikajtiaya. Omochantito kan amaka
chanti iwa opé kintlapowia itlajtol Dios asta ikuak omoteititi innawak n tlakah de Israel.

2

Jesús tlakati

(Mt. 1:18-25)

1 Itch nekateh tonatijmeh, n weyi tlanawati romano Augusto César, otlanawati mamomachotikah itech nochteh n altepemeh kan otlanawatiaya n Romanos, ² ye ni n sikanika senso, omochi ikuak Cirenio gobernador kan tlali de Siria. ³ Nochteh oyayah inmaltépu para ompa momachotiskeh itech senso. ⁴ Yika, José okiske de Nazaret, tlali de Galilea, iwa oyá kan tlali de Judea, altepetl de Belén, ompa otlákatki n rey David, porke José oyá iojpaixwi n rey David. ⁵ José iwa María sansikah oyajkeh Belén, para momachotiskeh itech senso. María yokatka kokoxki de konetl iwa ya monamiktiskia iwan José. ⁶ Ikuak yejwah okatkah Belén, oajsiko n tonati para tlakatis n konetl. ⁷ Iwa ompa otlákatki non sikanika ikonetsi. Iwa n María okikemelo ika tlakemeh iwa okitekak itech se kajo non okipiaya sakatl non ompa otlakuayah n yolkameh. Ompa otlákatki n konetl porke ayakmó lojar itech kali kan tekalotiah.

N Ángelteh iwan tlajpixkeh

8 Amo wejka de Belén okatkah sikimeh tlajpixkeh non okinmokuitlawijtokah inmichkawah itech tlajtlala. ⁹ Ikuakó okinmonextili se iángel Toteko, iwa itlawilnextilis okintlawili, iwa n tlajpixkeh satlawel omomojijkeh. ¹⁰ Pero n ángel okinmili:

—Amo ximomojistikah, porke ne onomechmatiltiko se kualtlájtoli, non kinyolpaktis nochteh n tlaltikpaktlakah. ¹¹ Axa itech ialtépu n David yotlákatki se Temakixti, Ye Cristo Toteko. ¹² Nonkajsitiweh n konetl kemelitika ika tsótsoleh, iwa wetotika kan kintlamakah n yolkameh.

13 Itech non ora inakastla non ángel, owlomonextijkeh miakteh ángelteh de ilwikak non okitlakuikiliyah Dios iwa ijkó okijoayah:

14 ¡Maweyijkatito Dios kan ilwikak,

iwa itech tlaltíkpaktli mayetokah ika yosewílistli nochteh akimeh kiyolpaktiah n Totajtsi Dios!

15 San nima, ikuak n ángeles omokopkeh ilwikak, n tlajpixkeh opé motlalwiah:

—Matiwiah Belén, matikitatih tlan otlamochi, tlan Toteko otechmatiltiko.

16 Yejwah omotlelojitiwetskeh iwa okajsitoh n María iwa n José, iwa n konetl wetotika kan kintlamakah n yolkameh. ¹⁷ Ikuak okitakeh n konetl, opé tetlapowiah tlan yokinmatiltikja n ángel, ¹⁸ iwa nochteh omotlajtlachialtijkeh ikuak okikakiah tlan okijoayah n tlajpixkeh.

19 Pero María nochí ni okitlaati itech iyolo, iwa nochipa okilnamikia nochí tlan otlamochi.

20 Satepa n tlajpixkeh omokopkeh kan okatkah inmichkawah, okiwejijkachiyawah iwa okitlakuikiliyah n Totajtsi Dios por nochí tlan okikakeh iwa okitakeh, ijkó kemi okinmili n ángel.

N konetl Jesús kiteixpantiah kan Weyi Tiopa

²¹ Ijkuak ochikometik de otlátkati n konetl, okisirkunsidarojkeh, iwa okitlalilijkeh itoka JESÚS, ijkó kemi n ángel acho yokilijka n María ijkuak ayamó kókoxki de konetl.

²² Ijkuak opanokeh n tonatijmeh de omochipajkeh, ijkó kemi kijtoa itlanawatil Moisés, yejwah okiwikakeh n konetl kan Weyi Tiopa de Jerusalén para kiteixpantiskeh inawak Toteko Dios.

Lv. 12:8 ²³ Ijkó okichijkeh porke itech itlajkuilol

n Toteko Dios kijtoa: "Nochi konetl tlakatl teteachka, yetos tlapejpénili ixpan Toteko Dios."

²⁴ Noiwa okintemakakeh ome espiritomeh noso ome kokolotsitsinteh para makinmiktiyah ipan artal, ijkó kemi kijtoa itlanawatil Toteko.

Lv. 12:8

²⁵ Itech nekateh tonatijmeh, ochantitoka Jerusalén se tlakatl non itoka Simeón. Ye yolmilajka iwa miak okimopantiaya Dios iwa okichiaya matlakati non kimpalewis n tlakah de Israel. Iwa n Espíritu Santo okatka itech Simeón, ²⁶ iwa yokimatiltjika amo mikiskia tla amo acho kitaskia n Cristo, Akin Toteko Dios kualtitlanis. ²⁷ N Espíritu okili n Simeón mawia kan Weyi Tiopa. Ijkuak José iwa n María okiwikakeh n konetl JesúS kan Weyi Tiopa para kichiwaskeh kemi kijtoa itlanawatil Moisés. ²⁸ Simeón okinapalo n konetl iwa okiweiyjkachi Totajtsi Dios, iwa okijo:

²⁹ Noteko, axa ya weletis techkawilis manimiki ika yolsewílistli, porke yotikchi tlan otechilijka, ne onia se motékitki.

³⁰ Ken yonikitak ika noixtololowah motemakixtilis,

³¹ Akin yotiktlali inmixpah nochteh n tlaltikpaktlahak.

³² Ye se tláwili non kintlawilis non amo judíojteh, iwa kichiwas maweyijkatito mopueblo Israel.

³³ José iwa n María san omotlajtlachialtijkeh ijkuak okikakeh nochí tlan Simeón okijoaya de n konetl. ³⁴ Otlanki n Simeón okintiochi iwa okili n María imamá n JesúS:

—¡Xikkaki! Dios okitlali mokone para miakeh de Israel non amo kineltokaskeh moixpoloskeh pero akimeh kineltokaskeh, momakixtiskeh. Ijkuak moteitisit kemi Cristo miakeh mach kiseliskeh, ³⁵ iwa ijkó momatis tlanón kiyeyjekolah n tlakah itech inyolo. Iwa te María noni mitstlajyowitzis, kemi mitstsoponiliska se tepostlatekini itech moyolo.

³⁶ Noiwa ompa okatka se siwatil profeta non ya tena iwa itoka Ana, ye teichpoch de Fanuel, iwa Fanuel iwejkaixwi n Aser. Ana omonamiki wel ok ichpotsintli, pero ijkuak yokiwikayah chikome xiwitl sansikah, iokich omikki. ³⁷ Yika omoka iknosiwatl, iwa yokiipiaya nawi pójali iwa n nawi xiwitl. Ixmostla oyaya tiopa, tlajka iwa n yuak okitekichiwiaya n Toteko, ika itiotsajtsilis iwa ika imosawalis. ³⁸ Ana noiwa okalakito itech non ora iwa opé kiweiyjkachiwa Dios. Iwa opé tetlapowia de n konetl JesúS, nochteh n tlakah de Jerusalén okichixtokah mawiki n Cristo para kinmakixtis.

N chokotsi JesúS iwa itajwah walmokopah Nazaret

³⁹ Satepa, ijkuak yokichijkeh nochí tlan kijtoa itlanawatil n Toteko, owalmokopkeh inmaltépeu de Nazaret, itech tlalmeh de Galilea. ⁴⁰ Iwa n chokotsi JesúS omoskaltiaya, omochikawayá iwa okachi oixtlamatia, iwa Totajtsi Dios okachi okitiochiwaya.

N chokotsi JesúS mokawa itech Weyi Tiopa de Jerusalén

⁴¹ Itajwah n JesúS nochí xiwitl oyayah Jerusalén itech ilwitl de Paskua. ⁴² Ijkuak JesúS okipixki májtakatl iwa ome xiwitl, Ye iwa itajwah oyajkeh Jerusalén, kemi nochí xiwitl okichiwaya. ⁴³ Ijkuak yotlanki n ilwitl, yejwah owalmokopayah para incha, pero n chokotsi JesúS omoka Jerusalén, iwa nion María nion José okitakeh kox n chokotsi omoka. ⁴⁴ Itajwah okiyeyjekoliyah chamo JesúS okwalintokaya iwan oksikimeh non ompa ovalayah, yejwah onejenkeh se tonati. Satepa opé kitemoah inchokotsi inwah non ken okinmitayah iwa non okinmixmatiayah, ⁴⁵ amo kanaj okajiskeh, yika omokopkeh okitemotoh Jerusalén.

⁴⁶ Iwa eyi tonati satepa, okajsitoh itech Weyi Tiopa de Jerusalén. Ye oewatoka tlatlajkotia de kan oewatokah non kitemachtiyah n tlanawatilistli, okinkaktoka iwa okintlatlajtlaniaaya.

⁴⁷ Nochteh non okikakiah, omotlajtlachialtiyah porke Ye satlawel oixtlamatia, iwa porke kuali okinnankiliaya.

⁴⁸ Ijkuak itajwah okitakeh omotlajtlachialtijkeh, iwa imamá okili:

—Nokone, ¿tela ijkó otechtokti? Mota iwa ne, satlawel otimomojijkeh, ken amo kanaj otimitsajshai.

⁴⁹ Ijkuakó JesúS okinmili:

—¿Tela ononnechtemoya? ¿Mach amo nonkimatiñ nikpia niktekichiwi lis Notajtsi?

⁵⁰ Pero yejwah mach okajskamatkeh tlan okinmili.

⁵¹ Ijkuakó JesúS omókopki Nazaret inwah, ompa okintlatiaya itajwah. Pero María nochí noni okitlaatiaya itech iyolo. ⁵² N chokotsi JesúS okachi omoskaltiaya, iwa okachi oixtlamatia. Okipaktiaya n Totajtsi Dios iwa n tlakah okiseliayah.

3

*Juan Bautista tlamachtia kan amaka chanti
(Mt. 3:1-12; Mr. 1:1-8; Jn. 1:19-28)*

¹ Ijkuak César Tiberio yokiwikaya káxtoli xiwitl kemi weyi tekiwa itech Roma, Poncio Pilato okatka gobernador de Judea, Herodes Antipas gobernador de Galilea, iwa ikni Felipe gobernador de Iturea iwa Traconite, iwa Lisaniás okatka gobernador de Abilene. ² Anás iwa n Caifás okatkah weyi tiopixkeh, yejwah otlayakantokah. Itech nonteh tonatijmeh, Dios okitlapowi n Juan ipiltsi n Zacarías, yika Juan otetlapowiaya kan amaka chanti.

³ Juan onentinemia itech nochteh altepemeh non okatkah itempa n río Jordán. Ye okinmiliya makipatlakah innemilis iwa mamokuuatekikah para Dios makintlapojpolwi de intlajtlakolwah. ⁴ Ijkó omochi kemi ijkuilitok itech itlajkuilol n profeta Isaías:

Se tlájtoli mokak chikawak kan amaka chanti:

“Xikyektlalilikah iojwiu n Toteko,

Xikmilawahkah iojwiu.

⁵ Kan tlawewejkatla, xikixmanakah,

nochí tepemeh iwa n tepetsitsinteh noíwa nonkinmixmanaskeh,

n ojmeh nenekültikeh xikinmilawahkah,

iwa n ojmeh kan tlalchikotolonka noíwa xikinmixmanakah.

⁶ Iwa nochteh n tlaltipaktlakah kitaskeh kenomé techmakixtis Dios.”

Is. 40:3-5

⁷ Miakeh tlakah ovalayah inawak Juan, para makinkuaateki iwa ye okimiliaya:

—¡Nomejwah kemi nonkoameh! —Akin onomechili nonmakisaskeh imak tlajiyowílisti temojoji non nomopah wits! ⁸ Xikchiwakah tlan kuali para mamota milák yononmoyolkopkeh inawak Dios, iwa amo xikmolikah: “Tejwah titepilwah de Abraham.” De milajka nomechilia, Totajtsi Dios weletis kinkopas ninteh temeh ipilwah n Abraham. ⁹ N acha kajki inakastla n kuawitl, iwa nochí kuawitl non amo kitemaka kuali itlakilo, motsontekis iwa motlamotlas ijtk tletl.

¹⁰ N tlakah okitlajtlaniayah:

—¿Tlan tikchiwaskeh?

¹¹ Juan okinnankili:

—Akin kipia ome itlakéh makitliokoli se akin amo kipia. Iwa akin kipia tlan kikuas, makitliokoli akin amo kipia tlan kikuas.

¹² Noíwa omokuaatekikoh sikimeh tominooololojkeh inawak Juan, iwa okitlajtlanijkeh:

—Tlamachi, ¿tlan moneki matikchiwakah?

¹³ Juan okinmili:

—Amo okachi xikinkobrarokah san tlan machotitok.

¹⁴ Noíwa sikimeh soldadojteh okitlajtlanijkeh:

—Tejwah, ¿tlan tikchiwaskeh?

Juan okinmili:

—Amaka itla xikkixtilikah, nion aka xikteilikah tla amitla okichi iwa xipakikah ika nomotlaxtlawil.

¹⁵ Kemi n tlakah sa okichixtokah mawiki n Cristo, yejwah okimoliayah chamo Juan ye n Cristo. ¹⁶ Yika Juan okinmili:

—Ne nomechkuatekia ika atl, pero satepa wits se tlakatl Akin nomechkuatekis ika n Espíritu Santo iwa ika tletl. Ye okachi weletini, iwa ne mach ni tlawel kuali kemi para nikaktojomas. ¹⁷ Ye kualika itech ima tlan ika kichipawas n trigo. N trigo non yokichipa kitlaatis, iwa itlajsol n trigo kontlamotlas ijtk tletl non ayik sewis.

¹⁸ Ijkí, iwa ika oksikimeh tlamachtikeh, Juan Bautista okinmatiltiaya n kualitlajtoli.

¹⁹ Noíwa okajwak n gobernador Herodes Antipas; porke okimosiwiati ikuñada Herodías. Nin Herodías okatka isiwa n Felipe, ikni n Herodes. Juan noíwa okajwak Herodes ika tlan amo kuali okichijtinemia. ²⁰ Pero Herodes mach okinek okikak tlan okiliaya n Juan, yej okichi tlan amokuali, iwa otlanawati makitsakuakah n Juan.

*Juan kikuuatekia n Jesú*s

(Mt. 3:13-17; Mr. 1:9-11)

²¹ Juan okinkuaatekiaya miakeh tlakah, iwa se tonati noíwa okikuuateki n Jesú. Ijkuak Jesú omotiostsajtsilijtoka, n ilwikak owalmotlapo, ²² iwa n Espíritu Santo owaltemok ipan Jesú kemi se palomatsi, iwa itech ilwikak owalmokak se tlájtoli non okijoatoya:

—Te Ti Nokone non saikpanoa niktlasojtlá, iwa monawak niyolpaki.

*Iwejkatawah n Jesú*s

(Mt. 1:17)

- ²³ Ijkuak Jesús okipiaya kemi sempóali iwa n májtlaktli xiwitl opé tetlapowia de itlajtol n Totajtsi Dios. N tlakah okijtoayah Jesús oyá ipiltsi n José, iwa n
 José ikone n Elí,
- ²⁴ Elí ikone Matat, iwa
 Matat ikone n Leví,
 Leví ikone Melqui, iwa
 Melqui ikone n Jana,
 Jana ikone n José, iwa n
- ²⁵ José ikone Matatías,
 Matatías ikone n Amós, iwa n
 Amós ikone Nahúm,
 Nahúm ikone n Eslí, iwa n
 Eslí ikone n Nagai,
- ²⁶ Nagai ikone Maat, iwa n
 Maat ikone Matatías,
 Matatías ikone n Semei, iwa n
 Semei ikone Joséc,
 Joséc ikone Judá, iwa n
- ²⁷ Judá ikone Joanán,
 Joanán ikone n Resa, iwa n
 Resa ikone Zorobabel,
 Zorobabel ikone n Salatiel, iwa n
 Salatiel ikone Neri,
- ²⁸ Neri ikone Melquí, iwa n
 Melquí ikone n Adí,
 Adí ikone Cosam, iwa n
 Cosam ikone n Elmadam,
 Elmadam ikone n Er, iwa n
- ²⁹ Er ikone Josué,
 Josué ikone n Eliezer, iwa n
 Eliezer ikone Jorim.
 Jorim ikone Matat, iwa
 Mattat ikone n Leví,
- ³⁰ Leví ikone n Simeón, iwa n
 Simeón ikone n Judá.
 Judá ikone José, iwa n
 José ikone n Jonán,
 Jonán ikone n Eliaquim, iwa n
- ³¹ Eliaquim ikone Melea.
 Melea ikone Mainán, iwa n
 Mainán ikone Matata.
 Matata ikone Natán, iwa n
 Natán ikone n David.
- ³² David ikone Isaí, iwa n
 Isaí ikone Obed,
 Obed ikone Booz, iwa n
 Booz ikone Salmón.
 Salmón ikone n Naasón, iwa n
- ³³ Naasón ikone n Aminadab.
 Aminadab ikone n Admín, iwa n
 Admín ikone Esrom.
 Esrom ikone n Fares,
 Fares ikone n Judá, iwa n
- ³⁴ Judá ikone n Jacob.
 Jacob ikone Isaac, iwa n
 Isaac ikone n Abraham.
 Abraham ikone n Taré, iwa n
 Taré ikone Nacor,
- ³⁵ Nacor ikone n Serug, iwa n
 Serug ikone n Ragau.
 Ragau ikone n Peleg, iwa n
 Peleg ikone n Heber.

Heber ikone n Sala, iwa n
³⁶ Sala ikone n Cainán.
 Cainán ikone n Arfaxad, iwa n
 Arfaxad ikone n Sem.
 Sem ikone Noé, iwa n
 Noé ikone n Lamec.
³⁷ Lamec ikone Matusalén, iwa
 Matusalén ikone n Enok.
 Enok ikone n Jared, iwa n
 Jared ikone n Mahalaleel.
 Mahalaleel ikone n Cainán, iwa n
³⁸ Cainán ikone n Enós.
 Enós ikone n Set, iwa n
 Set ikone n Adán, iwa n
 Adán ikone Dios.

4

Jesús kitlanilia n diablo
(Mt. 4:1-11; Mr. 1:12-13)

¹ Ijkuak Jesús owalmokopato kan río Jordán, Ye yotentiwalaya de n Espíritu Santo, iwa n Espíritu okiwík kan amaka chantí. ² Ompa omoka ome pójali tonati, iwa n diablo okinekia matlajtlakolchiwa. Itech nonteh ome pójali tonati Jesús amitla okimomajsewi, iwa satepa owaixitlatlak. ³ Ijkuakó n diablo okili:

—Tla milák Te Ikone Dios, xikili nin tetl mamokopa paj.

⁴ Jesús okinankili:

—Itlajkuilol Dios kijtoa: “N tlakatl amo san ika paj yolitos.”*

⁵ Otlanki n diablo okiwík n Jesús kan se tepetl wejkapa, iwa okimititi nochteh n altepemeh de nin tlaltípkaktli. ⁶ Iwa n diablo okili n Jesús:

—Ne nikchiwas xiknawati nochí tlan onka itech nin tlaltípkaktli iwa tiweyixtos intech. Porke nochí noaxka, iwa weletis nikmaktilis san akin ne niknekis. ⁷ Tla timotlankuaketsas nonawak iwa techweyilis, nochí yetos moaxka.

⁸ Ijkuakó Jesús okinankili:

—Itlajkuilol Dios kijtoa: “Xikweyijkachiwa Moteko Dios, iwa sanwel Ye tiktekichiwilis.”

Dt. 6:13

⁹ Otlanki okiwík n Jesús kan altepetl de Jerusalén, okitlejkolti ikpak n Weyi Tiopa kan okachi wejkapa iwa okili:

—Tla milák Te Ikone Dios, ximokajkawa ixko tlali, ¹⁰ porke itlajkuilol Dios kijtoa:

Dios kinnawatis iangelwah mamitsmokuitlawikah.

¹¹ Yejwah mitsmatsakuiliskeh para amo ximoikxitlanwi ika tetl.

Sal. 91:11-12

¹² Jesús okinankili n diablo:

—Itlajkuilol Dios noiwa kijtoa: “Amo xikyejyeko n Dios Moteko.”

Dt. 6:16

¹³ Ijkuak n diablo ayakmó okajsik kenijki weletis kiyeyekos n Jesús, okikakajte kech tonati.

Jesús pewa tlamachtitia kan tlali de Galilea
(Mt. 4:12-17; Mr. 1:14-15)

¹⁴ Jesús omókopki Galilea ika iweletilis n Espíritu, iwa sentetl omotlapowiayah tlan Jesús okichiwaya. ¹⁵ Ottlamachtiaya itech insinagogajwah n judíojteh, iwa nochteh akimeh okikakiah, kuali omotlapowiayah de Ye.

Jesús kan altepetl de Nazaret
(Mt. 13:53-58; Mr. 6:1-6)

¹⁶ Ijkuakó Jesús oyá Nazaret kan omoskalti. Non sábado[†] okalakito kan sinagoga,[‡] kemi nochipa okichiwaya, iwa owalmóketski para kinamapoilis itlajkuilol Dios. ¹⁷ Ompa okimaktilijkeh itlajkuilol n profeta Isaías,[§] iwa ijkuak Jesús okimila, okajsik kan ijkuilitok:

¹⁸ Iespíritu n Noteko notech kajki, ken Ye inewia onechpéjenki para manikinmatilti n kualitlátoli non amitla kipiah,

* **4:4** Yej noiwa ika itlajtol Dios Dt. 8:3. † **4:16** sábado: tonati ijkuak nochteh non de Judea omosewiayah. ‡ **4:16** sinagoga: se kali kan omoololoayah n judíojteh nochí sábado. § **4:17** itlajkuilol n profeta Isaías: se tiotlajtolamatl kemi memeloli non amo kipia capítulo nion bersíkulo. Jesús okimomachti miak welta n tiotlajtolamatl n profeta Isaías, iwa ijkó owéletki okinmajisks ninteh tlajtolteh san nima.

onechaltílanki manikinyolchikawaki akimeh moyolkokoah,
iwa manikinmatilti kinkixtiskeh non tsaktokeh;
iwa manikinmixtlajtlapo akimeh amo tlachiah,
iwa manikinpalewi akimeh tlaijyowiah,

¹⁹ iwa maniktematilti yoajsiko n tonati keman Dios kintiochiwas nochteh akimeh witseh
inawak.

Is. 61:1-2

²⁰ Otlanki Jesús okimemelo n tiotlajkuilolamatl, okimaktili akin tlapalewia itech non
sinagoga iwa omotlali. Iwa nochteh non ompa okatkah, san okitlajtlatakeh,²¹ ijkuaKó Jesús
opé kinmilia:

—Nin tonati nomoixpa yomochi tlan kijtoa itlajkuilol Dios.

²² Nochteh non ompa okatkah kuali otlajtoayah de Jesús iwa omotlajtlachialtiayah
keniki okinmatiltiaya n kualitlajtoli. Iwa omotlajtlaniayah:

—¿Amo ye ipiltsi n José?

²³ Jesús okinmili:

—Kuali nikmatok nomejwah nonkinekih nonnechkakitiskeh nin tlájtoli: “Tlapajti, ¡xi-
mopajti te monewial”, noiwa nonnechiliskeh: “Tlan otikmatkeh otikchi Capernaúm, noiwa
xikchiwa nika itech moaltepeu.”

²⁴ Iwa okinmili:

—De milajka nomechilia, nion se profeta kiyekseliah kan ialtépeu. ²⁵ IjkuaK oyoilitoka
n profeta Elías, okatkah miakeh iknosiwameh itech nochti tlali de Israel, itech nonteh
tonatijmeh eyi xiwitl iwa n tlajko mach okiawik, iwa okatka miak apisolitl itech nonteh
tlalmeh,²⁶ pero Elías mach okitlankeh inawak same de nonteh iknosiwameh, yej sanwel
inawak se iknosiwatl non ochantitoka kan altepetl de Sarepta, itech tlali de Sidón.²⁷ Noiwa
ijkuaK oyoilitoka n profeta Eliseo, okatkah miakeh kokoxkeh de lepra itech nochti tlali de
Israel, pero amaka de yejwah opajtik, sanwel Naamán non owalewatoka itech tlali de Siria.

²⁸ IjkuaK okinkakeh ninteh tlájtoltel, nochteh non okatkah kan sinagoga,
okualankamikeh.²⁹ Owalmoketiwetskeh iwa okwalkixtijkeh n Jesús de itech non altepetl,
iwa okiwikakeh itempa n tepetl non itech ochijchitoka inmaltépeu, para kontlamotlaskeh.

³⁰ Pero Jesús opanok intlajkotiah iwa oyá.

*Jesús kipajtia se tlakatl non okipiaya se espíritu amokuali
(Mt. 1:21-28)*

³¹ IjkuaKó Jesús okalakito Capernaúm non kajki itech tlali de Galilea, iwa nochti sábado
oontlamachitya kan sinagoga.³² N tlakah omotlajtlachialtiayah ika itlamachtilis porke
okinnonotsaya kemi akin kipia tlawanawatlistli.

³³ Ompa kan sinagoga okatka se tlakatl non okipiaya se espíritu amokuali, non owaltsajt-
sitewak:

³⁴ —Techkawa, ¿tela timokalakia towah, Jesús de Nazaret? ¿Otiwala otechpojpoloko? Ne
nimitsixmati, Te tiyolchipawak inawak Dios.

³⁵ Jesús okajwak n espíritu amokuali, iwa okili:

—¿Xiktsakua mokamak, iwa xikisa de non tlakatl!

N espíritu amokuali okitlalwitek n tlakatl inyakaphah nochteh iwa okiski, iwa amitla
okitokti.³⁶ Nochteh omotlajtlachialtijkeh, iwa omotlajtlaniayah:

—¿Tlan weletílistli kipia itlajtol? ¡Nin tlakatl ika weyi tlawanawátili kinnawatia n espíritus
amokualteh iwa yejwah kisah!

³⁷ Iwa omotlapowiayah de Jesús itech nonteh tlalmeh.

*Jesús kipajtilia imona n Pedro
(Mt. 8:14-15; Mr. 1:29-31)*

³⁸ IjkuaKó Jesús okiski de kan sinagoga iwa oyá icha n Simón Pedro. IjkuaK okalak icha
okitlapowijkeh imona n Pedro omokokoaya ika chikawak totonik.³⁹ Jesús omotolo inawak
n siwatl iwa okinawati n totonik makisa. N totonik okiski iwa imona n Pedro owalme iwa
opé kintekichiwiilia.

*Jesús kimpajtia miakeh kokoxkeh
(Mt. 8:16-17; Mr. 1:32-34)*

⁴⁰ IjkuaK okalak tonati, nochteh akimeh okimpiayah inkokoxwah okwalinwikilijkeh n
Jesús, iwa Ye okintlaliliaya imawah impah n kokoxkeh iwa okimpajtiaya.⁴¹ Miakeh de
nonteh kokoxkeh okimpiayah espíritus amokualteh, iwa ijkuaK okisayah otsajtsiah iwa
okijtoayah:

—Te Ikone Dios.

Pero Jesús okinmajwaya n espíritus amokualteh iwa amo okinkawiliaya matlajtokah,
porke yejwah okimatiah Ye n Cristo.

*Jesús kitemachtia n kualitlátoli kan tlali de Galilea
(Mr. 1:35-39)*

⁴² Ijkuak otláneski, Jesús okiski de kan altepetl iwa oyá iselti kan amaka onemia. Pero n tlakah okitemojkeh, iwa ijkuak okajsitoh, okinekiah kitsakuiliskeh para amo makinkakajtewa. ⁴³ Pero Jesús okinmili:

—Nikpia nitetlapowiti de kan tlanawatia Dios ika n kualitlátoli intech oksikimeh altephemeh, ken ika ye onechaltítlanki Dios.

⁴⁴ Iwa Jesús otlamachtíjinemia itech sinagogas de Galilea.

5

*Jesús kinmonochia sikimeh michmajkeh
(Mt. 4:18-22; Mr. 1:16-20)*

¹ Se tonati Jesús oyá itempa n lago de Genesaret, iwa miakeh tlakah asta omotojtope-wayah inawak ken okinekiah kikakiskeh itlájtol Dios. ² Jesús okoninmitak ome barkas san ijkeh itempa n atl, porke n michmajkeh otetemokah iwa okimpaktokah inmichayawah. ³ Ijkuakó Jesús otlejkok itech seme de nontek barkas iaxkawah n Simón, iwa okitlatlauiti makijkuani ok achitsi kan tlawejkatla. Otlanki Jesús omotlali ijtk n barka iwa opé kinmachtia akimeh omoololojkeh itempa n atl. ⁴ Ijkuak Jesús yotlanki okintlapowi, okili n Simón:

—Xikijkuani n barka kan okachi tlawejkatla, xikonintlamotlakah nomomichayawah iwa ompa ximichaakah.

⁵ Simón okinankili:

—Tlamachtí, interojoýáli yotikyejyekojkeh timichmaaskeh iwa nion se michi otikkitski-jkeh, pero tla Tejwatsi titlanawatia, ye nikonchiwas.

⁶ Ijkuak okontlamotlakah inmichayawah, saikpanoa miakeh michimeh okinkitskijkeh iwa inmichayawah opé kokotakah. ⁷ Ijkuakó okoninmanotskeh sikimeh michmajkeh non ik ompa okatkah itech ok se barka, para makimpalewikh. Yejwah okimpalewikh, iwa okintemitijkah inbarkajwah ika miak michimeh iwa asta yoapolakiah. ⁸ Ijkuak Simón Pedro okitak nochí ni, omotlankuáketksi iyakapa n Jesús iwa okili:

—Noteko, amo xiwalmijkuani nonawak, porke no nitlajtlakole.

⁹ Simón ijkó okijo porke Ye iwa non inwah okatka satlawel okinmojith ijkuak okitakeh senmiaktikeh michimeh okinkitskijkeh. ¹⁰ Noiwa n Jacobo iwa n Juan, itelpochwah n Zebedeo non otekitiyah iwa n Simón, saikpanoa omomojtijkeh. Pero Jesús okili n Simón:

—Amo ximawi, axa te ayakmó timichmas, yej pewas tikinmichmas tlakah.

¹¹ Ompa, san nima ijkuak okwalinkixtikjeh inbarkajwah itempa n atl, okikakajtejkeh nochí iwa oyajkeh iwan Jesús.

*Jesús kipajtia se tlakatl non okipiaya lepra
(Mt. 8:1-4; Mr. 1:40-45)*

¹² Ijkuak Jesús okatka itech se altepetl, okalakiko se tlakatl non okipiaya lepra. Iwa ijkuak okitak n Jesús, omotlankuáketksi iyakapa asta okitelkoto n tlali ika ixkuak, iwa ijkí okitlatlauiti:

—Noteko, tla Tejwatsi tikmonekiltia, weletis techchipawas de nokokolis.

¹³ Ijkuakó Jesús okitelko n kókoxki iwa okijo:

—Nikmonekiltia. ¡Ximochipawa!

Ijkuak ijkó okijo, isawawah n kókoxki san ovalpolikeh. ¹⁴ Otlanki Jesús okinawati amaka makimatítili, iwa okili:

—Xio ximoteixpantiti inawak n tiópixki, iwa xiktemaka tlan Moisés otlanawati por mochipawalis. Ijkó nocteh makimatikah yotimochipa de mokokolis.

¹⁵ Yíka nochí tlan Jesús okichiwaya san kan ik yetos okachi omomatia, iwa miakeh tlakah omoololoayah para kikakiskeh itlájtol iwa para makimpajti. ¹⁶ Pero Jesús omoixkoyantia, iwa oyaya kan amaka okitaya iwa ompa onmotiotsajtsiliaya.

*Jesús kipajtia se tlakatl non osentitikak
(Mt. 9:1-8; Mr. 2:1-12)*

¹⁷ Se tonati, Jesús otlamachtíjtoka iwa ik ompa oewatokah sikimeh fariseos iwa sikimeh tlamachtíjkeh de intlanawatil. Yejwah ovalajkeh de nocteh altepetsitsinteh de Galilea, de Judea iwa de Jerusalén. Iwa ika ichikawalis Dios, Jesús okimpajtia yá ika kókoxkeh.

¹⁸ Ijkuakó okalakikoh sikimeh tlakah non okualikayah itech ikuaujtlapech se tlakatl non osentitikak. Ijkuak okalakitoh itech kali kan Jesús otlamachtíjtoka, yejwah okitemoliyah kenijki kikalakiskeh iwa kitlaliskeh iyakapa n Jesús. ¹⁹ Pero mach oweletkeh okikalakijkeh, porke miakeh tlakah okatkah kaltempa. Ijkuakó otlejkokeh ikpak kali, okikuatlajpokkeh, iwa ik ompa okitemowijkeh n kókoxki ika nochí ikuaujtlapech, iwa tlatlajkotia okitlalijkeh,

kan okatka n Jesús. ²⁰ Ijkuak Jesús okitak kenijki ninteh tlakah okineltokakeh, okili n kókoxki:

—Tlakatl, nimitslapojpolwia de motlajtlakolwah.

²¹ Ijkuakó non kitemachtiah n tlanawatilisti iwa n fariseos opé mokuatlapowiah: “¿Akí nin tlakatl non ika itlajtol kixpanawijtok n Totajtsi Dios?” Amaka weleti kintlapojpolwia tlajtlákolteh, sanwel Totajtsi Dios.

²² Pero Jesús okimatiá tlan yejwah omokuatlapowijtokah, iwa okinmili:

—¿Tleka ijkó nonkimoliah itech nomoyolo? ²³ ¿Tlan okachi amo owi se kijtos: “Motlajtlawah ya tlajpolwitokeh”, noso okachi owi se kijtos: “Ximewa iwa xinejnemi”? ²⁴ Yika xikmatikah, Ne Non onimochi ni tlakatl nikpia weletilisti itech nin tlaltíkpaktli para nikintlapojpolwis tlajtlakolteh.

Ijkuakó okili n kókoxki:

—Ne nimitsilia, ximewa, xikonana mokuaújtlapec iwa xajti mocha.

²⁵ Inmixpah, n kókoxki owalmóketski, okajkok ikuaujtlapec iwa oyá icha kiweiyijkachijti Dios. ²⁶ Iwa nochteh non ompa okatkah omotlajtlachialtijkah iwa okiweiyijkachijkeh Totajtsi Dios, iwa ika miak mawílistli okijtojkeh:

—Nin tonati otikinmitakeh wejweyi neskayolteh.

Jesús kinotsa n Leví

(Mt. 9:9-13; Mr. 2:13-17)

²⁷ Satepa, Jesús okiski de ompa iwa okitak se tominooololo non omonotsaya Leví. Ye oewatoka kan motlaxtlawa impuesto de Roma, iwa Jesús okili:

—Xiwiki nowa.

²⁸ San nima n Leví omóketski, okikakajte nochí iwa oyá iwan Jesús.

²⁹ Satepa, Leví okichi se weyi ilwitl para Jesús, iwa miakhe tominooololojkeh iwa n oksikimeh tlakah otlakujtokah inwah. ³⁰ Pero n fariseos iwa n tlamachijkeh de intlanawatilis, opé kimpojoah itlamachijkawah n Jesús, iwa okimilijkeh:

—¿Tleka nontlakuah iwa nonkonih iwan tominooololojkeh iwa n tlajtlakolchijkeh?

³¹ Jesús okinnankili:

—N tlakah chikawakeh amo kimotlakewiah se tlajapti, yej non kokoxkeh. ³² Ne amo onikinnotsako non yekmilajkameh. Ne onikinnotsako n tlajtlakolchijkeh, para mamoy-olpatlakah inawak Dios.

Jesús otlamachti kenijki se mosawas

(Mt. 9:14-17; Mr. 2:18-22)

³³ Ijkuakó yejwah okitlajtlanijkeh n Jesús:

—¿Tleka itlamachijkawah n Juan iwa itlamachijkawah n fariseos nochipa mosawah iwa motiotsajtsiliah, pero motlamachijkawah nochipa tlakuah iwa konih?

³⁴ Jesús okinnankili:

—¿Kox weletis nonkitoktiskeh aka mamosawa itech se monamiktilo ijkuak n novio kajki íwa? ³⁵ Witseh tonatijmeh ijkuak kinkixtiliskeh n novio, ijkuakó mosawaskeh.

³⁶ Noiwa okinmili nin tlapoálistli:

—Amaka kitlamania itlake non ya wewe ika se yankuik tsótsoi. Porke tla ijkó kichiwa, okachi kijtlakoa itlake, porke n yankuik tsótsoi mokototsoa iwa mach kinamiki. ³⁷ Nion amaka kitlalia yankuik vino itech se kuitambre ya wewe. Porke tla se ijkó kichiwa, n yankuik vino kitsomonia n kuitambre, iwa san ken omeh pojpoliwh. ³⁸ Yíka, moneki se kitlalis n yankuik vino itech yankuik kuitambre, iwa ijkó san ken omeh wejkawaskeh. ³⁹ Iwa amaka kineki konis n yankuik vino ijkuak yokonik n vino non yowejka tlatitok, porke kijtoa: “N vino non yowejka tlatitok okachi kuali.”

6

Itlamachijkawah n Jesús miawatekih se sábado

(Mt. 12:1-8; Mr. 2:23-28)

¹ Se sábado ijkuak mosewina n judíos, Jesús iwa itlamachijkawah opajpanotiyah kan ik tlatoottok, itlamachijkawah opé tlakuatejtekih, okimaxotomayah iwa okikuayah itliolyo n tlátotkli. ² Ijkuakó sikimeh fariseos okintlajtlanijkeh:

—¿Tleka nonkichiwhah tlan amo moneki se makichiwha itech sábado?

³ Jesús okinnankili:

—¿Ayamó nonkiamapoah tlan okichi n David iwa non iwa oyayah, se tonati ijkuak owalxitlatlakéh? ⁴ David okalak ijtk ikal Dios iwa okinmónanki n tlatiochiwalpameh.

Otlanki okinkuah, iwa okinmajmák noiva akimeh oyayah íwa, maya ninteh pameh sanwel n tiopixkeh okinkawiliyah makinkuakah.*

⁵ Noiwa okinmili:

—Ne Non onimochi ni tlakatl noiwa niknawatia n sábado.

Jesús kipajtia se tlakatl non omapitswak

(Mt. 12:9-14; Mr. 3:1-6)

⁶ Ok se sábado ikuak mosewia n judíos, Jesús okalak itech sinagoga iwa opé tlamachtia. Ompa okatka se tlakatl non opitswak imayekma. ⁷ N fariseos iwa n tlamachtijeh, sa okitokatinemiah n Jesús para kitaskeh kox kipajtiskia non tlakatl itech sábado iwa ijkó weletis kele. ⁸ Pero Jesús okimatiá tlan yejwah okiyejyekoliyah, iwa okili n tlakatl non okipiaya imayekma pitswak:

—Ximoketsa iwa xiwíki nika tlatlajkotia.

N tlakatl omíkuani iwa omoketsato tlatlajkotia. ⁹ Ikuakó Jesús okinmili non ompa okatkah:

—Ne nikneki nomechtajtlanis: ¿Tlan moneki se kichiwas itech sábado, tlan kuali noso tlan amokuali? ¿Tikpalewiskeh mayolito se tokni, noso tejwah tikmiktiskeh?

¹⁰ Ikuakó Jesús okintlatlajtatak nochteh non okiyawalojtokah, iwa okili n tlakatl:

—Xikmilawa moma.

N tlakatl okimila ima, iwa san nima ovalpajtik. ¹¹ N fariseos okualankamikeh, iwa opé kimoliah tlanón kitoktiskeh n Jesús.

Jesús kimpejpena májtlaktli iwa ome itlamachtijkawah

(Mt. 10:1-4; Mr. 3:13-19)

¹² Itech nekateh tonatijmeh, Jesús otlejkok itech se tepetl iwa omototsajtsilito intero- jyáuli. ¹³ Ikuak otláneski, okínnotski itlamachtijkawah iwa okimpéjenki májtlaktli iwa ome (12) de yejwah, iwa okintalili intoka apóstoles.[†] ¹⁴ Yejwah ninteh akimeh okimpéjenki:

Simón, akin Jesús noiwa okitlalili itoka Pedro, iwa ikni

Andrés;

Jacobo iwa n

Juan;

Felipe iwa n

Bartolomé,

¹⁵ Mateo,

Tomás,

Jacobo ipiltsi n Alfeo;

Simón akin okitokayotiyah Zelote, iwa n

¹⁶ Judas ikni n Jacobo; iwa n

Judas Iscariote, akin satepa kitemaktiskia n Jesús.

Jesús kinmachtia miaktikeh tlakah

(Mt. 4:23-25)

¹⁷ Jesús otemok itech tepetl iwa itlamachtijkawah, iwa omoketsato ixlawak. Noiwa ompa okatkah miakeh tlakah non ovalajkeh de nochteh n altepemeh de Judea, de Jerusalén, de Tiro, iwa Sidón. Yejwah ovalajkeh okikakikoh n Jesús iwa para makimpajti de inkokolis. ¹⁸ Noiwa okimpajtiaya akimeh okimpiayah espíritus amokualteh. ¹⁹ Nochteh okinekiyah kitelkoskeh n Jesús, porke ika iweletilis okimpajtiaya.

Xiyolpakikah

(Mt. 5:1-12)

²⁰ Ikuakó Jesús okintlatlajtatak itlamachtijkawah iwa okinmili:

—Miak yolkapaklistli nonkipiah nomejwah akimeh non próbesteh, porke nonkipiah tlan nomoaxka kan Dios tlanawatijtok.

²¹ Miak yolkapaklistli nonkipiah nomejwah non axa nonxitlatlah, porke satepa nonmixwiskeh.

'Miak yolkapaklistli nonkipiah akimeh axa nonchokah, porke satepa nonwetskaskeh.

²² Miak yolkapaklistli nonkipiaskeh ikuak nomechkkoliskeh, ikuak nomechtotojtokaskeh, ikuak nomechwijwikaliskeh iwa ikuak nomechtawelitaskeh por nonnechneltokah Ne Non onimochi ni tlakatl. ²³ Xiyolpakikah itech non tonati iwa xiwetskakah, porke yetos weyi nomotlaxtlawil kan ilwíkak, porke intatawah akimeh asta axa tlajtlakolchiwah, noijkó okintlaijyowiltijkeh n profetas.

* **6:4** pameh tlatiochíwalteh: Nochi sábado n tiopixkeh okinkuayah n pameh non olaatitokah itech Weyi Tiopa iwa okintlaliyah oksikimeh yankuikeh. † **6:13** apóstoles kijtosneki tlatilaniltih iwa tatematiltijkeh

²⁴ Pero miálmasteh nomejwah akimeh nonkitlawelpiah tomi, porke yononmopaktijkeh kemi ononkinekeh.

²⁵ Miálmasteh akimeh axa nonmixwitokeh, porke satepa nonmapismikiskeh.

'Miálmasteh akimeh axa nonwetskah porke satepa nonchokaskeh ika neyolkókoli.

²⁶ Non miálmasteh ikuak nochteh n tlakah ayakmó kimatiseh kenomi nomechweyiliskeh. Porke intatawah akimeh asta axa kichiwah tlajtlácoli noijkó satlawel okinweyilayah n profetas tekajkayajkeh.

*Jesús tlamachitia matikintlasojojtakah akimeh techkokoliah
(Mt. 5:38-48; 7:12)*

²⁷ Pero nomejwah akimeh nonnechtlakitah, Ne nomechilia: Xikintlasojojtakah akimeh amo nomechtlasojtlah, iwa xikinchililikah tlan kuali akimeh nomechkokoliah.²⁸ Noiwa xiktlajtlanilikah Dios makintiochiwa akimeh nomechwijwikaltiah, iwa ximotiotsahtsilikh por akimeh fiero nomechtenewah.²⁹ Tla aka mitsixtlatsinia, xikkawili noiwa mamitsixtlatsini ojkatia, iwa tla aka mitskixtilia mokoto, xikkawili makiwiwa noiwa mokamisa.³⁰ Akin mitslajtlanilia itla, xikmaka, iwa tla aka mitskixtilia itla, ayakmó xiktlajtlanili.³¹ Xikchiwakah tlan kuali, ijkó kemi nomejwah nonkinekeh makichiwakah tlan kuali nomowah.

³² Tla nomejwah nonkintlasojojtah sanwel akimeh nomechtlasojtlah, amo kuali tlan nonkichiwah. Porke non amo kixmatih Dios noijkó kichiwah.³³ Tla nonkinchililikah tlan kuali sanwel akimeh nomechchiwiliah tlan kuali, amo kuali tlan nonkichiwah. N tlajtlakolchijkeh noijkó kichiwah.³⁴ Noso tla aka nonkitlanetiah itla, porke non kimoliah satepa ye noiwa nomechmakas itla, amo kuali tlan nonkichiwah. Noiwa n tlajtlakolchijkeh kintlanetiah akimeh iwa mowikah, porke kimatokeh ok se tonati noiwa kintlanetiskeh.³⁵ Ne nomechilia: Xikintlasojojtakah akimeh nomechkokoliah, iwa xikinchililikah tlan kuali iwa xiktetlanetakah. Iwa amo xikchiakah itla manomechmakakah. Tla ijkó nonkichiwaskeh, nonkiseliskeh weyi nomotlaxtawil. N Totajtsi Dios nomechyekselis kemi ipilwah, porke Ye kinmiknomati akimeh amo motlasojkamatih innawak iwa akimeh tlajtlakolchiwah.³⁶ Xiteiknomatikah ijkó kemi Nomotajtsi teiknomati.

*Amo xitepojpoakah
(Mt. 7:1-5)*

³⁷ Amo xikimpopoakah oksikimeh, ijkó Dios amo nomechpojpoas. Amo xitetlajtlakoltikah ijkó Dios amo nomechtajtlakoltis. Xitetlapojpolwikah iwa Dios nomechtlapojpolwis.³⁸ Xitetlatliokolikah iwa Dios nomechtlatliokolis. Ye nomechmakas se kuali tlata machíwale, tejtélinki, tetentok iwa kitsonewiltis. Dios nomechkopilis ijkó kemi nomejwah ononkitemakakeh.

³⁹ Jesú斯 noiwa okinmili nin tlájtol:

—¿Se non amo tlachia weletis kiyakanas ok se kemi ye? ¿Amo motekochwiskeh san ken omeh?⁴⁰ Se akin momachtia amo okachi kimiati ke itlamacthi. Pero tla kimokawilia makimachtikah, motlamiti kemi itlamacthi.

⁴¹ ¿Keniji weleti tikita n tlajsoltsintli non kipixtok mokni kan ixtololo, iwa amo tikita n tláktsontl non tikpixtok te kan moixtololo?⁴² Iwa tla amo tikita n tláktsontl non tikpixtok kan moixtololo, ¿keniji timixewa tiklia mokni: "Noknitsi, manimitsonkixtili n tlajsoltsintli non tikpixtok kan moixtololo"? ¡Íxkoptil, achto xikmokixtili n tláktsontl non tikpixtok kan moixtololo, iwa ijkó ya weletis tiyektlachias para weletis tikixtilis n tlajsoltsintli non kipixtok mokni kan ixtololo.

*Se kuawitl moixmati ika tlan kitlakiltia
(Mt. 7:17-20; 12:33-35)*

⁴³ Se kuali kuawitl, amo weletis kitemakas amokuali itlakilo. Nion se amokuali kuawitl weletis kitemakas kuali itlakilo.⁴⁴ Yika, nochi kuawitl moixmati ika itlakilo, porke amo motekih igos de kan witsmeh, nion tikintekih uvasteh de kan tlatsmolteh.⁴⁵ Noiwa n kuali tlakatl, ikuak tlajtoa kitenkixtia tlan kuali kitlaatijtok itech iyolo. Iwa n tlakatl amokuali kinmijtoa tlájtoltelh amokualteh porke tlan amokuali kajki itech iyolo. Nochi tlan kitenkixtia se tlakatl, ye nomi tlan kipixtok itech iyolo.

*N kali non omoyekchijchi iwa n kali non amo omoyekchijchi
(Mt. 7:24-27)*

⁴⁶ ¿Tleka nonnechnotsah, "Noteko, Noteko", iwa amo nonkichiwah tlan Ne nomechilia?

⁴⁷ Axa nomechajsikamatilis kenomi nonkixmatiskeh n tlakatl non milák wits nonawak, iwa nechkaki iwa kitlakita notlajtol. ⁴⁸ Ye kemi se tlakatl akin omokalti. Achto otlachkuak tlawejkatla iwa ikal okitlajtlaxili ipan tetl. Ikuak owala n kiawitl, n atepiatl omomiakili iwa opé kitsinwiteki n kali, pero n kali amo owetski porke otlakxilitoka ipan tetl.⁴⁹ Pero

akin nechkaki iwa amo kichiwa tlan nikijtoa, noni kemi se tlakatl akin okichijchi ikal itech tlali iwa amo kuali okitlakxili. Ijkuak omomiakili n atepiatl, okitsinwitek n kali iwa san nima owetski.

7

*Jesús kipajtia itlakewal se soldado romano tlayákanki
(Mt. 8:5-13; Jn. 4:43-54)*

¹ Ijkuak Jesús otlanki okinmachtí n tlakah, okalakito Capernaúm. ² Ompa ochantitoka se soldado romano tlayákanki non okipiaya se itlakewal non satlawel okitlanekilia non yomiktoka. ³ Ijkuak n tlayákanki okikak omotlapowiayah de Jesús, okintítlanki sikimeh tetajmeh non tlayakantokeh kan tiopa para makitlatlaujtitih makipajtiliki itlakewal. ⁴ Yejwah okalakikoh inawak Jesús iwa okilijkeh:

—Kuali ka tla tkipalewis nin tlayákanki romano, ⁵ porke maya amo israelita, ye satlawel kitlasojtla topaís, iwa ye inewia otlanawati matechchijchiwilikah se tosinagoga.

⁶ Ijkuakó Jesús oyá inwah. Pero ijkuak ya onkalakiah itech kali, n tlayákanki romano okintítlanki sikimeh itlakaikniyah makilith n Jesús:

—Noteko, tla amo weletis tias nocha, amo ximotekipacho, porke ne mach ni tlawel kuali para nimitsompanoltis ijtk nocha. ⁷ Yika, mach onimixewi onimitstemoto nonewia. Sanwel xikijo “Mapajti”, iwa ye walpajtis. ⁸ Porke ne noijki nikpia akin nechnawatia, iwa noijki nikimpia sikimeh soldadojteh akimeh nikinnawatia. Tla seme de yejwah nikilia mawia, yawi; iwa tla ok se nikilia mawiki, wits; iwa ijkuak niknawatia notlakewal makichiwa itla, kichiwa.

⁹ Ijkuak Jesús okikak, omotlajtlachialti non tlayákanki romano, iwa okinchikoitak non okwaltokayah iwa okijo:

—De milajka nomechilia, itech nochí paí de Israel mach nikkajsitika aka non satlawel matlaneltoka kemi ye.

¹⁰ Ijkuak n tlakah non okintítlankeh omokopkeh icha n tlayákanki romano, okajsitoh n tlakewale yopajtik.

Jesús kiyolitia ipiltsi se iknosiwatl

¹¹ Okachi satepa, Jesús oyá kan se altepetl non itoka Naín, iwa itlamachtijkawah iwa okiskimeh tlakah oyayah iwa. ¹² Ijkuak Jesús yonkalakia itech non altepetl, okimitak sikimeh tlakah non okiwikayah kitookatiweh se miketl. Ye ikone se iknosiwatl non sanwel se ipiltsi okípixi, iwa miakeh okiwikayah kitookatiweh. ¹³ Ijkuak Toteko okitak n iknosiwatl okiknoma, iwa okili:

—Ayakmó xichoka.

¹⁴ Ijkuakó Jesús omikuani iwa okitelko ikaja n miketl, iwa non okimamajtiayah omoketskeh. Iwa Jesús okili n miketl:

—Télpochtl, Ne nimitsilia: ¡Ximoketsal!

¹⁵ San nima n télpochtl non omiktoka, owlalmotlali iwa opé tlajtoa, iwa Jesús okimaktili ina. ¹⁶ Ijkuak ijkí okitakeh, nochteh omaujkeh iwa opé kiweyijkachiwah Dios, iwa okijoayah:

—Se weyi profeta yomonextiko tonawak.

Noiwa okijoayah:

—N Totajtsi Dios yowala okipalewiko ialtépeu.

¹⁷ Itech nochí n tlali de Judea iwa n altepemeh non kiyawalojtokeh omoma tlan Jesús okichi.

*Juan Bautista kintitlani ome itlamachtijkawah kan Jesús
(Mt. 11:2-19)*

¹⁸ Itlamachtijkawah n Juan okimatiltijkeh nochí tlan otlamochijtoka, iwa ye okínnotski ome itlamachtijkawah, ¹⁹ iwa okintítlanki inawak Jesús para makitlatlanih kox Ye n Cristo Akin walaskia, noso kichiaskiah ok se. ²⁰ N tlakah non okintítlanki n Juan okalakitoh inawak Jesús iwa okilijkeh:

—Juan Bautista otechaltítlanki matimitstlajtlanikih kox Tejwatsi Akin walaskia, noso tikchiaskeh ok se.

²¹ Itech non ora ijkuak yejwah okalakitoh, Jesús okimpajti miakeh kokoxkeh de inkokolis, intlaijyowilis, iwa okinkixtiliya espíritus amokualteh. Noiwa miakeh non amo otlachiayah okinmák intlachialis. ²² Ijkuakó Jesús okimáli:

—Ximokopakah kan Juan iwa xikilikah tlan yononkitakeh iwa ononkikakeh. Xikmatiltikah:

non amo otlachiayah, ya tlachiah,

non amo onejnemiah, ya nejnemih;

non okipiyah lepra, yopajtikeh;
 non amo otlakiah, ya tlakakih.
 Non yomikkeh, moyolitiah,
 iwa n próbesteh kinmatiltiah n kualitlájtoli.
²³ Miak pakílistli kipias akin nechneltokah.

Jesús tlajtoa de Juan Bautista

²⁴ Ijkuak oyajkeh itlamachtijkawah n Juan, Jesús opé kintlapowia n tlakah non ompa okatkah de Juan Bautista:

—¿Tlan ononkitatoh kan amaka chanti? ¿Ononkitatoh se akatl non okoliniaya n ejekatl?
²⁵ ¿Tlan ononkitatoh? ¿Ononkitatoh se tlakatl non yektlakentitok? Nomejwah nonkimatih akimeh moyektlakentiah, chantitokeh incha n reyes. ²⁶ ¿Tlan ononkitatoh? ¿Ononkitatoh se profeta? Milák, ye se profeta, iwa okachi weyijkatitok ke oksikimeh profetas. ²⁷ Ye de akin tlajtoa itlajkuilol Dios:

Ne niklayakanalits akin tlatematiltijtias moyakapa
 para mamitsmajmanili n ojtili.

Mal. 3:1; Is. 40:3

²⁸ De milajka nomechilia amo otlakatki ok se okachi weyijkatitok ke Juan, pero akin kimokawilia Dios makiyakana okachi weyijkatitos ke Juan.

²⁹ Ijkuak okikakeh noch ni, nochteh n tlakah iwa n tominooololojkeh non okiselijkah itlakuaatekilis n Juan, okajskamatkeh Dios yekmilajka. ³⁰ Pero n fariseos iwa n tlamachti-jkeh de intlanawatilis, amo okiselijkeh itlakuaatekilis n Juan. Okixnamikeh tlan Totajtsi Dios okinekia kichiwaskia inwah. ³¹ Iwa okinmili:

—¿Kenomi motah n tlakah itech nintek tonatijmeh? ¿Kenomi akimeh inyalis? ³² Mota kemi pípilteh non mawilita tiánkistli iwa motsatsajtsiliah: “Otomechtlapichilijkeh ika akatlápitsali iwa amo ononmijtotjkeh; otomechintlakuikiljkeh tlakuíkalteh teyolkokojkeh iwa amo ononchokakeh.” ³³ Owala n Juan Bautista, ye amo okikuaya paj nion okonia vino, iwa nomejwah nonkijoah kipia se amokuali espíritu. ³⁴ Satepa oniwala Ne Non onimochi ni tlakatl, iwa Ne nitlakua iwa nikoni, iwa nomejwah nonkijoah Ne niápitli iwa tlawel nikoni, nimowikatinemi iwan tlajtlakolchijkeh iwan tominooololojkeh. ³⁵ Pero akin de milajka kajskamatli tlan Dios kimonekiltia, kinextia itech tlan kichiwi.

Se siwatl kixawilia ajwiálistli n Jesús icha n Simón n fariseo

³⁶ Se fariseo, non itoka Simón, okontalwi n Jesús matlakuati icha. Jesús oyá icha iwa omoyayanti inakastla n mesa. ³⁷ Ijkuakó se siwatl tlajtlakolchi itech non altepetl, okima Jesús otlakuajtока iwan fariseo. Okalakito ika se itekontsi tentika ika ajwiálistli.

³⁸ Chokati, omothali ikxitla n Jesús iwa ika ixayo opékinsiawilia ikxiwah. Otlanki ika itsonkal okinwajwachili ikxiwah. Okintennamik iwa okinxajxawili n ajwiálistli. ³⁹ Ijkuak n fariseo non okitalwi n Jesús okitak tlan okitoktijtuka non siwatl, okimoli: “Tla nin tlakatl yetoskia n profeta, kimatiskia aki nin siwatl non kikxitelkojtok, porke nin siwatl, ye tlajtlakolchi.” ⁴⁰ Ijkuakó Jesús okili n fariseo:

—Simón, nikneki nimitsilis itla.

N Simón okinankili:

—Kuali ka, Tlamachti, techili.

⁴¹ Jesús okili:

—Se tlakatl non okitetlanetiaya tomi, okintlaneti tomi ome tlakah. Se okiwiliaya mákuili siento denariojtomí, iwa n ok se san tlajko siento denariojtomí. ⁴² Iwa kemi amo oweletiah okikopiliayah itomi, san ken omeh okintlapojpolwili tlan okiwiliaya. Axa monevía techili, ¿katle de nintek ome okachi okitlasoijtlak?

⁴³ Simón okinankili:

—Ne nikijtoa, akin okachi miak okitlapojpolwili.

Jesús okili:

—Milák kemi otikyejyekoli.

⁴⁴ Otlanki Jesús okonitak n siwatl, iwa okili n Simón:

—¿Tikita nin siwatl? Onikalak mocha, iwa amo otechmák atl para nokxiwah. Pero nin siwatl, ika ixayo onechikxipajpak iwa ika itsonkal onechinwajwachili. ⁴⁵ Te amo otechixtenamik, pero nin siwatl desde onikalakliko opé nechikxitenamiki. ⁴⁶ Te amo otechkuaxawili aseite. Pero nin siwatl onechxawili ajwiak pajli ipan nokxiwah. ⁴⁷ Yika nimitsilis, nochteh itlajtlakolwah ya tlajtlakolwah keñ miák otetlasoijtlak. Pero akin san achitsi kitlapojpolwiah san achitsi tetlasoijtlak.

⁴⁸ Otlanki Jesús okili n siwatl:

—Motlajtlakolwah ya tlajtlakolwah.

⁴⁹ Iwa n tlatlálwilteh non otlakuajtakah iwa Jesús, opé moichtakatlapowiah:

—Akin nin tlakatl, non kintlapojpolwia tlajtlakolejkeh?

⁵⁰ Jesú斯 okili n siwatl:
—Motlaneltokalis yomitsmakixti, xiajti ika yolsewílistli.

8

N siwameh non okipalewiayah n Jesú斯

¹ Okachi satepa, Jesú斯 otlamachtijitjinemia itech miakeh altepemehe. Ye okintlapowijitinemia de n kualtlájtoli de Dios. N májtlakteh iwa ome tlatematiltijkeh íwa oyayah.
² Noiwa oyayah iwan Jesú斯 sikimeh siwameh non Ye okimpajtjika de miak kokólisteh iwa de espíritus amokualteh. Inwah oyaya n María de Magdala, akin Jesú斯 okinkixtiljka chikome espíritus amokualteh. ³ Noiwa ompa oyaya n Juana, isiwa n Chuza, akin okitaya nochí tlan okipiaya n Herodes, iwa n Susana, iwa n oksikimeh siwameh non okipalewiayah n Jesú斯 ika tlan okipiayah.

Se tlakatl non otook

(Mt. 13:1-9; Mr. 4:1-9)

⁴ Miakeh tlakah owalkiskeh de inmaltépeu okitatho n Jesú斯; iwa ikuak omoololojkeh, Jesú斯 okintlapowi ika tlapoálisteh, iwa okinmili:

⁵ —Se tlakatl otookato, iwa ikuak okitepejtoka xínachtli, siki owetski inakastla n ojtlí, akiméh ik ompa opanoayah okitlajtlaksakeh iwa n totomeh okikuajkeh. ⁶ Oksiki xínachtli owetski kan tlateyo; iwa ikuak oixwak niman owaki ken amo okipiaya kuichawálistli. ⁷ Oksiki xínachtli owetski intsalko witsmeh, iwa n witsmeh non inwah omoskaltiayah okimiyomíktjkeh. ⁸ Pero oksiki xínachtli owetski itech kuali tlali; iwa ikuak omoskalti, kualtsi otaaki, iwa okitlakilti se siento por se xínachtli.

Ijkuak Jesú斯 otlanki okintlapowi, otlajto chikawak iwa okinmili:

—¡Akin de milajka kipia inakas, makajskamat!

Jesú斯 kinmajskamatiltia itlamachtijkawah ika tlapoálisteh

(Mt. 13:10-17; Mr. 4:10-12)

⁹ Ijkuakó itlamachtijkawah n Jesú斯 okitlajtlanjikeh tlan kijtosneki non tlapoálistli. ¹⁰ Jesú斯 okinmili:

—Dios yonomechkawili xikajskamatikah kenomi Ye tlanawatia. Pero non oksikimeh nikintlapowia ika tlapoálisteh. Yíka, maya tlachiah, amitla kitah, iwa maya tlakakah amo kajskamatih.

Jesú斯 kinmajskamatiltia n tlapoálistli de n xínachtli

(Mt. 13:18-23; Mr. 4:13-20)

¹¹ 'Ye ni tlan kijtosneki n tlapoálistli: N xínachtli kijtosneki itlajtol n Totajtsi Dios. ¹² N xínachtli non owetski inakastla n ojtlí, yejwah n tlakah akiméh kikakih itlajtol Dios, pero wits n diablo iwa kinyolkixtila para amo makineltokakah iwa Dios amo makimakixti. ¹³ N xínachtli non owetski kan tlateyo, yejwah akiméh kiseliah ika pakílistli itlajtol Dios, pero ken amo nelwayojkeh, san kech tonati tlaneltokah inawak Dios, pero ikuak kinyejeykoa n diablo, mosotlawah iwa kikawah Dios. ¹⁴ N xínachtli non owetski intsalko witsmeh, kijtosneki akiméh kikakih itlajtol Dios, pero amo kimokawiliah makinyakana, yej okachi kintekipachoa inteki. Kinekih kitlawelpiaskeh tomi iwa satlawel kinekih mopaktiseh, yíka itech tlan kichiwh ayik kitenextiah itlasoítalís Dios. ¹⁵ Pero n xínachtli non owetski itech kuali tlali, yejwah akiméh ika kuali inyolo kikakih n kualitlajtoli iwa kitlakitah, kimokawiliah makinyakana Dios iwa ijkó weletih kitenextiah itlasoítalís.

N tlapoálistli de n tláwili

(Mr. 4:21-25)

¹⁶ 'Amaka kimirintia se tláwili iwa tlami kitlalia itlampa se chikiwitl noso itlampa se kama, yej kontlalia tlakpak para makintlawili akiméh kalakih itech kali. ¹⁷ Yíka, nochí tlan tlaatitok momextis, iwa tlan amo momati saman momatis.

¹⁸ Ijkó kiné, kuali xikkajskamatikah, akin kajskamatí kenijki Dios tlanawatia, kinextiliskeh okachi, iwa akin kijtoa san achitsi yokajskama kitotkiseh makilkawa tlan achitsi yokajskamatikah.

Imamá iwa ikniwah n Jesú斯

(Mt. 12:46-50; Mr. 3:31-35)

¹⁹ Ijkuakó imamá iwa ikniwah n Jesú斯 okalakitoh kan otlamachtijtoka, pero amo owetkeh okalakeh inawak porke miakeh tokniwah ompa okatkah. ²⁰ Ijkuakó aka okilito n Jesú斯:

—Momamá iwa mokniwah kateh kaltempa, iwa kinekih mitsitaskeh.

²¹ Pero Jesú斯 otlanankili:

—Akimeh kikakih itlajtol Dios iwa kitlakitah, yejwah nomamá iwa nokniyah.

*Jesús kitlakawaltia n ejekatl iwa n atl
(Mt. 8:23-27; Mr. 4:35-41)*

22 Se tonati Jesús otlejkok itech se barka iwa itlamachtijkawah, iwa okinmili:
—Matikojchalwikhah n lago.

Iwa nochteh oyajkeh,²³ pero ikuak okikojchalwijtokah n lago, Jesús okochki. Iwa owala-sitiwetsiko se ejekatl chikaktik non okiatemitiaya n barka iwa yoapolakia.²⁴ Ikuakó itlamachtijkawah n Jesús okixxititoh iwa okilijkeh:

—¡Tlamachi, Tlamachti! ¡Tiapolakteh!

Jesús owalmóketski iwa okintlakawalti n ameméolteh iwa n ejekatl; iwa nochti san owlalatmoka.²⁵ Satepa Jesús okinmili itlamachtijkawah:

—¿Kanin kajki nomotlanelotokalis?

Pero yejwah omotlajtlachaltijkkeh, omomojtijkeh iwa omotlatlajtlaniayah:

—¿Akí nin tlakatl, porke asta ejekatl iwa n atl kitlakita?

*Se tlakatl non okimpiaya miakeh espíritus amokualteh
(Mt. 8:28-34; Mr. 5:1-20)*

26 Yejwah okalakitoh kan tlali de Gadara, non kajki ik nepa lado n lago, iyakapa n Galilea.²⁷ Ikuak Jesús owlatemok de kan barka, se tlakatl de non altepetl owlalmikuani inawak. Nin tlakatl yowejka okimpiaya espíritus amokualteh. Amo omotlakentiaya nion ochanchitoka itech kali, yej san intsalko mikelékochteh.²⁸ Ikuak nin tlakatl okitak n Jesús, omotlankuáketski iyakapa iwa opé tsajtsi:

—¿Tlan tikneki nowa, Jesús, Ikone n Totajtsi Dios non weyijkatitok? Nimitstlatlaujtia amo techtlaijyowitzi.

29 Ijkó okijto porke Jesús okinawatijtoka n amokuali espíritu makisa de ijtit non tlakatl. Miak welta n espíritu amokuali yokimoaxkatijka non tlakatl, iwa n tlakatl okimaijilpiayah iwa okixxijilpiayah ika kadena jteh para amo macholo, pero ye okinkojkotonaya iwa n espíritu amokuali okichololtiaya kan amaka chanti.³⁰ Jesús okitlajtlani:

—¿Tlan timotoka?

Otlanankili:

—Miaktikeh.

Ijkó okijto porke miaktikeh espíritus amokualteh okatkah ijtit.³¹ Iwa nonteh espíritus amokualteh okitlajtlaujtiyah n Jesús amo makintitlani miktha.³² Ik ompa otlakaujting-miah miakeh pitsomeh, iwa n espíritus amokualteh okitlajtlanilijkeh n Jesús makinkawili makalakikah inmjítik; iwa Jesús okinkawili.³³ Ikuakó n espíritus amokualteh okikakajejkeh n tlakatl iwa okakalakitoh inmjítik n pitsomeh, iwa nochteh nonteh pitsomeh okistewakeh iwa onmokajkawatoh ijtit atl iwa omijmikeh.

34 Ikuak n tlakah non okinmokuitlawijtokah n pitsomeh okitakeh tlan otlamochi, omotlejkeh otetlapowitoh itech altepetl iwa ik tetlala.³⁵ Iwa miakeh tlakah oyajkeh okitatoh tlan otlamochi. Iwa ikuak okalakitoh kan Jesús, okitakeh n tlakatl non itech okiskeh n espíritus amokualteh. Ye yoewatoka ikxitla n Jesús, yokonajtoka itlake, porke yotlalnamik, iwa nochteh omaujkeh.³⁶ Iwa akimeh okitakeh, okintlapowijkeh oksikimeh keniji opajtik n tlakatl non okimpiaya espíritus amokualteh.³⁷ Ikuakó, nochteh n tlakah de Gadara opé itlatlaujtiyah n Jesús mawia de ompa, ken satlawel omawiah. Yika Jesús otlejkok itech barka iwa oyá.³⁸ N tlakatl non itech okiskeh n espíritus amokualteh okitlajtlaujti n Jesús makiwika, pero Jesús okinawati mamokawa iwa okili:

39 —Ximokopa mocha, iwa xiktetlapowi nochti tlan Dios okichi mowa.

N tlakatl oyá, iwa otetlapowi nochti tlan Jesús okichi íwa.

*Ichpoch n Jairo iwa n siwatl non okitempantelko itlake n Jesús
(Mt. 9:18-26; Mr. 5:21-43)*

40 Ikuak Jesús omokopato, miakeh tlakah okiselijkeh ika pakílistli, porke nochteh sa okichixtokah.⁴¹ Ikuakó oajsiko se tlayákanki de n sinagoga non itoka Jairo. Ye omotlankuáketski iyakapa n Jesús iwa okitlajtlauji mawia icha,⁴² porke sanwel se itakotsi okipiaya iwa yomiktoka, iwa sikin okipiaya májtlakli iwa ome xiwitl. Ikuak Jesús yoyaya icha n Jairo, miakeh tlakah okikuitlapontokاه iwa sa okipajpatsoayah.

43 Iwa intlajkotiah n tlakah noiya oyaya se siwatl non yokipiaya májtlakli iwa ome xiwitl ika esmilawálistli, iwa amaka oweletia okipajtiaya.⁴⁴ N siwatl omijkuanijtia ikuitlapa n Jesús iwa okitempantelcoli itlake, iwa san nima iesmilawalis omóketski.

45 Ikuakó Jesús otlájtlanki:

—¿Akin onechtelko?

Kemi nochteh okijtoayah amo okimatiah akin okitelkoja, Pedro okijto:

—Tlamachti, nochteh n tlakah mitspajpatsojitiwitseh iwa mitstojopejtiwitseh, iwa Te titlajtlani: “¿Akin onechtelko?”

⁴⁶ Pero Jesús okijo:

—Aka onechtelko, porke onikmachili notech okiski nochikawalis.

⁴⁷ Ijkuak n siwati okitak Jesús yokimatis akin okitelkojka, bibiokatiwits omotlanguáketsato iyakapa. Iwa inmixpah nochteh n tlakah okimokuiti tleka okitlakentelko n Jesús iwa kenijki san totokatijkak ovalpajtik. ⁴⁸ Ijkuakó Jesús okili n siwati:

—Nokíne, axa yotipajtik porke otitlaneltokak. Xio ika pakilistli.

⁴⁹ Jesús ok otlajtojtoka ijkuak okalakiko se itlakewal n Jairo non okiliko:

—Motakotsi yomikki, ayakmó xiktekimaka n Tlamachti.

⁵⁰ Pero ijkuak Jesús okikak tlan okiliko n tlakatl, okili n Jairo:

—Amo ximawi, te xitlaneltoka, iwa motakotsi pajtis.

⁵¹ Ijkuak Jesús okalakito icha n Jairo. Amo okitekawili makalakikah oksikimeh, sanwel Pedro, Jacobo, Juan iwa itajwah n takotsi. ⁵² Nochteh omoyolkokojtokah iwa okichokilij-tokah n takotsi. Pero Jesús okinmili:

—Amo xichokakah; n takotsi mach omikki, sanwel kochi.

⁵³ Pero n tetlajpalojkeh san okiwetskakeh n Jesús porke okimatokah n takotsi yomikki.

⁵⁴ Ijkuakó Jesús okimakitski n takotsi iwa okili:

—Takotsi, ximewa.

⁵⁵ N takotsi omoyoliti iwa ovalme; iwa n Jesús otlanawati makitlakualtikah. ⁵⁶ Itajwah n takotsi san omotlajtlachialtijkkeh. Pero Jesús okinnawati amaka makilikah tlan otlamochikja.

9

Jesús kintitlani itlamachtijkawah

(Mt. 10:5-15; Mr. 6:7-13)

¹ Jesús okinmoololo májtlakteh iwa ome itlamachtijkawah iwa okinmák weletílistli iwa tlanawatílistli para makinkixtikah n espíritus amokualteh iwa makimpajtikah kokoxkeh.

² Satepa okintítlanki makitematiltiti itlajtol Dios, iwa makinpajtikah kokoxkeh. ³ Iwa okinmili:

—Amitila xikwikakah kan ik nonyaskeh, nion nomobasto, nion nomomantajkostal, nion nomotlaxkal, nion nomotomi, sanwel se nomotlakéh. ⁴ Ijkuak nonkalaktiweh itech se kali, ompa ximokalotikah asta ijkuak non kisaskeh de non altepetl. ⁵ Iwa kan amo nomechseliskeh, xikisakah de ompa iwa ximoikxitsejtselokah para makinteilikah por amo nomechselijkeh.

⁶ Ijkó kiné, itlamachtijkawah n Jesús otetlapowijtinemiah n kualitlátoli itech nochteh n altepemeh, iwa okimpajtiyah kokoxkeh.

Herodes okikak tlan kichiwiá Jesús

(Mt. 14:1-12; Mr. 6:14-29)

⁷ N rey Herodes Antipas Primero okima nochti tlan Jesús okichiwaya; iwa amo okimatia tlan kimolis, porke sikiméh okijoayah Juan Bautista omoyolitijkha. ⁸ Oksikimeh okijoayah Elías n profeta akin oksepa yomonextiko, iwa oksikimeh okijoayah chamo yomoyoliti se improfeta totatawah. ⁹ Pero Herodes okijo:

—Ne nonewia omitlanawati makikechtsontekikah n Juan. ¿Akin yetos non tlakatl non satlawel kitenewah?

Iwa Herodes okitemoliaya kenijki kixmatis.

Jesús kintlakualtia mákuili mil tlakah

(Mt. 14:13-21; Mr. 6:30-44; Jn. 6:1-14)

¹⁰ Ijkuak n májtlakteh iwa ome tlatematiltijkah omokopatoh, okitlapowijkeh n Jesús tlan okichijkeh, iwa oyajkeh kan amaka kinkuejsoskia, amo wejka de Betsaida. ¹¹ Pero ijkuak n tlakah okimatkeh kan okatka n Jesús, okajsitoh, iwa Ye okinseli iwa okintlapowi kenijki Dios tlanawatia iwa okimpajti n kokoxkeh.

¹² Ijkuak yotlejtlepuyawatoka, n májtlaktli iwa n ome tlatematiltijkah onmopachojkeh inawak Jesús iwa okilijkeh:

—Xikintitlani n tlakah mamosewitihi, mawiah itech altepemeh noso tetlala makimotemolitih tlan kimomajsewiskeh, porke nika amitla onka.

¹³ Pero Jesús okinmili:

—Nomejwah xikintlakualtikah.

Yejwah okilijkeh:

—Sanwel tikimpiah mákuili pameh iwa ome michimeh. Axa, tla mokoati itla tlákuali, tikintlakualtiskeh.

¹⁴ Ompa okatkah kemi mákuili mil tlakah. Pero Jesús okinmili itlamachtijkawah:

—Xikinmilikah mamoololokah iwa mamotlajtlalikah de tlatlajko siento.

¹⁵ Ijkó okichijkah itlamachtijkawah, iwa nochteh omotlajtlalikah. ¹⁶ Ijkuakó Jesús okinmónanki n mákuili pameh iwan ome michimeh. Oajkotláchixki ilwikak iwa omotlaso-jkama inawak Totajtsi Dios, sanima okintlajtlápanki n pameh iwa okinmaktili itlamachtijkawah makinxejelilikah nochteh n tlakah. ¹⁷ Nochteh otlakuajkeh iwa kuali oixwikeh. Satepa itlamachtijkawah okoalojkeh n paj tlatlapánali tlan omoka, iwa okintemitijkeh májtatláli iwa ome chikimeh.

Pedro kijtoa Jesús Ye n Cristo

(Mt. 16:13-19; Mr. 8:27-29)

¹⁸ Se tonati ijkuaak Jesús omotrotsajtsilijtoka iselti, itlamachtijkawah okalakito kan Ye. Jesús okintlajtlani:

—¿Akin Ne? ¿Tlan kimoliah n tlakah?

¹⁹ Yejwah okinankilijkeh:

—Sikimeh kijtoah Tejwatsi ti Juan Bautista, oksikimeh kijtoah Tejwatsi ti Elías, iwa oksikimeh kijtoah Tejwatsi tiprofeta non ya wejkawitl omikki iwa axa omoyoliti.

²⁰ Ijkuakó, Jesús okintlajtlani:

—Iwa nomejwah, ¿tlan nonkimoliah?

Pedro okili:

—Tejwatsi Ti Cristo Akin Dios okwaltítlanki.

²¹ Pero Jesús okinnawati amaka makimatiltikah.

Jesús kinmilia kenomi mikkis

(Mt. 16:20-28; Mr. 8:30—9:1)

²² Jesús noíwa okinmili itlamachtijkawah:

—Ne Non onimochi ni tlakatl moneki nitlajiyowis, iwa nechtlawelitaskeh n tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi Tiopa, iwa n tiopizkeh non tlayakantokeh, iwa non kitemachtiah n tlanawatlistli, nechmiktiskeh. Pero ipan eyi tonati nimoyolitis.

²³ Satepa nochteh okinmili:

—Tla aka kineki yetos notlamachtijkau, ayakmó makichiwa san tlan ye kineki, yej mon-eki nochipa manechtlakita, maya makitlajiyowiltkah n tlakah. ²⁴ Akin kineki kimakixtis iyolilis kixpolos, pero akin kixpolos iyolilis por nechtematiltia, kimakixtis. ²⁵ Porke, ¿tlan ipati tla se tlakatl kimotlanilia nochí n tlaltípkaktli pero ye moixpoloa noso yawi miktlá? ²⁶ De milajka nomechilia, tla aka pinawa nonawak iwa kipinawilia notlajtol, noíwa Ne Non onimochi ni tlakatl nikmopinawilis ijkuaak niwits kemi Rey, ika iweyijkachiwalis Notajtsi iwan iángelwah. ²⁷ De milajka nomechilia sikimeh non níka kateh amo mikiskeh tlamo acho kitaskeh Dios matlanawati.

Ixko Jesús otsotlanki

(Mt. 17:1-8; Mr. 9:2-8)

²⁸ Kemi chickweyi tonati satepa, Jesús oyá kan se tepetl omotrotsajtsilito iwa okiwík n Pedro, Jacobo iwa n Juan. ²⁹ Iwa ijkuaak Jesús omotrotsajtsilijtoka, okipatlak ixko iwa itlakéh oistaktiak iwa otsotlania. ³⁰ Ijkuakó owalmonextijkeh ome tlakah non omotlapowijitokah iwan Jesús. Yejwah okatkah Moisés iwa Elías. ³¹ Iwa okinyawalojtoka se tlawilnextlistli, iwa okiliyah n Jesús keniki kimiktiskiah kan altepetl de Jerusalén. ³² Pedro iwan oksikimeh satlawel okochmikiah, pero ijkuaak owaltlajtlachixkeh, okitakeh iweyijkachiwalis Jesús iwan ome tlakah non okatkah iwa. ³³ Ijkuak nekateh tlakah yokikakajtewayah n Jesús, Pedro okili:

—Tlamachtí, ¡sa kuali nika tikateh! Matikinchijchiwakah eyi akákalteh, se moaxka, se iaxka Moisés iwa ok se iaxka Elías.

Pedro mach okimatiá tlan okijoaya. ³⁴ Ijkuak Pedro ok otlajtojtoka, se mestli owaltemok iwa okinkemelo, iwa satlawel omomojijkeh. ³⁵ Ijkuakó itech mestli owalmokak se tlájtoli non okijoaya:

—Ye ni Nokone non saikpanoa niktlasojtla: xikkakikah tlan Ye nomechilis.

³⁶ Ijkuak n tlájtoli san owalmokak, okitakeh n Jesús sa iselti. Yejwah san otlamatokah, iwa amaka okilijkeh tlan okitakeh asta satepa.

Jesús kipajtia se télpochtli non okipiaya se espíritu amokuali

(Mt. 17:14-21; Mr. 9:14-29)

³⁷ Ijkuak owalmostlatik Jesús iwa itlamachtijkawah otemokeh de kan tepetl, iwa miakeh tlakah okinamikitoh n Jesús. ³⁸ Ijkuakó se tlakatl non owalaya intlajko n tlakah, okualtsajteli n Jesús:

—Tlamachti, nimitstlatlaujtit xikonitaki nopoltsi, porke sanwel ye nikpia. ³⁹ Se espíritu amokuali kimoaxkatia iwa kitsajtsitia; kitoktia mamimiki iwa kitoktia makikixti posoktlitech ikamak. Semi kitlaijyowiltia iwa owi kikajkawa. ⁴⁰ Yonikintlatlaujti motlamachtijkawah makikixtilakah n espíritu amokuali, pero mach oweletkeh.

⁴¹ Jesús okijto:

—¡Satlawel amo nonteneltokakeh iwa nontlajtlakolchijkeh! ¿Asta kemania moneki maniyeto nomowah iwa manomechxikojo? Techalikili nika mopiltsi.

⁴² Pero ijkuak n télpochtl yomijkuanijtaya inawak Jesús, n espíritu amokuali okitlalwitek iwa opé kitsejtseloa. Ijkuakó n Jesús okitlawelajwak n espíritu amokuali, okipajti n télpochtl iwa okimaktili ita. ⁴³ Iwa nochteh omotlajtlachialtijkeh ika iweletilis n Totajtsi Dios.

Oksepa Jesús kinmilia kenomi mikkis

(Mt. 17:22-23; Mr. 9:30-32)

Ijkuak nochteh omosentlajtlachialtijtokah, Jesús okinmili itlamachtijkawah:

⁴⁴ —Kuali xikkakikah tlan nomechilis: Ne Non onimochi ni tlakatl nechtemakaskeh inmak n tlaltikpaktlakah.

⁴⁵ Pero itlamachtijkawah mach okajskamatiah tlan okimiliaya porke ayamó ovalajsia n tonati para makajskamatih, iwa omawiah kitlajtlaniskeh tlan okimilijka.

Jesús kinnmilia akin okachi weyijkatitok kan Dios tlanawatijtok

(Mt. 18:1-5; Mr. 9:33-37)

⁴⁶ Ijkuakó itlamachtijkawah n Jesús opé motlatljoltkopah, okinekiah kimatiskeh akin okachi weyijkatitok, ⁴⁷ pero Jesús yokimatiyah tlan omokuatlapowijtokah itlamachtijkawah. Ijkuakó okimonapaloti se chokotsi iwa okontlali inakastla ⁴⁸ iwa okimili:

—Akin kiselia se chokotsi itech Notoka, Ne nechselia, iwa akin Ne nechselia, noiwa kiselia akin onechaltítlanki. Porke akin amitla ipati nomonawak, ye akin okachi weyixtos.

Akin kajki towah amo techixnamiki

(Mr. 9:38-40)

⁴⁹ Ijkuakó Juan okili:

—Tlamachti, otiktakeh se tlakatl akin okinkixtiaya espíritus amokualteh itech Motoka. Pero tejwah otiknawatijkeh ayakmó ijkó makichiwa, porke amo nemí towah.

⁵⁰ Pero Jesús okinmili:

—Amo xiktikawaltakah, porke akin amo techixnamiki, kajki towah.

Jesús kinmajwa n Jacobo iwa n Juan

⁵¹ Yowalajsia n tonati ijkuak Jesús tlejkoskia ilwikak. Omoyolchika iwa okónanki ojtlipara Jerusalén. ⁵² Jesús okintlayakanalti ome itlamachtijkawah kan se altepetl de Samaria makimelitih kan mokalotis. ⁵³ Pero n tlakah de Samaria amo okinekeh okiselijkeh, porke okimatkeh Jesús oyaya Jerusalén. ⁵⁴ Ijkuak itlamachtijkawah Jacobo iwa n Juan, okitakeh amo okinekiah kinseliskeh, okilijkeh n Jesús:

—Tejwatsi, ¿tikneki matitlanawatikah mawetsi tletl de ilwikak para makimpojpolo, ijkó kemi okichi n profeta Elías?

⁵⁵ Jesús okonimitak, okinmajwak iwa okinmili:

—Nomejwah mach nonkimatih tlan espíritu nomotech kajki. ⁵⁶ Porke Ne Non onimochi ni tlakatl amo oniwala para nikimpojpolos n tlaltikpaktlakah, yej oniwala para nikinmakinxtis.

Akimeh okinekiah kitlakitaskeh n Jesús

(Mt. 8:18-22)

⁵⁷ Ijkuak oyayah itech ojtlí, se tlakatl okili n Jesús:

—Noteko, níkneki nias mowa san kanik timuilas.

⁵⁸ Jesús okili:

—N ostomeh kipiah kan motlaatiskeh, iwa n totomeh kipiah intepajsol. Pero Ne Non onimochi ni tlakatl mach nikpia kan nimoseewis.

⁵⁹ Jesús okili ok se tlakatl:

—Xiliki nowa.

N tlakatl okili:

—Noteko, achto techonkawili maniktookati nota.

⁶⁰ Jesús okinankili:

—Xikinkawa akimeh ok miktokeh makintookatih akimeh yomikkeh, pero te, xitetlapowi kenomi Dios tlanawatia.

⁶¹ Ijkuakó ok se tlakatl okili n Jesús:

—Noteko, ne nikneki nias mowah, pero achtó techonkawili manimomakawati íwan nochanejkawah.

⁶² Pero Jesú斯 okili:

—Akin kitlalia ima itech arado iwa ontlachia ik ikuitlapa, ye mach weletis kalakis kan tlanawatia Totajtsi Dios.

10

Jesús kintitlani eyi póali iwan májtlaktli iwa ome itlamachtijkawah

¹ Satepa Jesú斯 okimpéjpenki eyi póali iwa n májtlaktli iwa ome (72) itlamachtijkawah, iwa ojomeh okintitlanki sa matlayakanakah itech nochteh n altepemeh kanik Ye panoskia.

² Iwa okinmili:

—Onkateh miakeh akimeh moneki makalakikah kan Totajtsi tlanawatia, pero amo miakeh akimeh kitematiltiskeh nin kualitlájtoli. Yika, xiktlajtlanilikah Totajtsi Dios makin-titlani oksikimeh tekitkeh para makitematiltiki nin kualitlájtoli.* ³ Xiwiah nomejwah, Ne nomechtitlani kemi nonmichkatsitsinteh intlajko kokoyomeh. ⁴ Amo xikwikakah nomo-mantajkostal nion nomotomi, nion nomokakkua; iwa amo ximoketsakah itech ojtlí san para aka nonkitlajpaloskeh. ⁵ Ijkuak nonkalakitiweh itech se kali, achtó xitetlajpalokah iwa xikijtokah: “Xiyolseutokah.” ⁶ Tla ompa chantitok se kuali tlakatl, nomoyolsewilis mokawas iwa. Pero tla amaka kiselia nomoyolsewilis, oksepa mokopas nomowah. ⁷ Ximokawakah itech se kali, iwa xikmomaseswikah iwa xikonikah tlan nomechmakaskeh, porke akin tekiti kiselia itlaxtlawil, iwa amo san xipapanotinemikah. ⁸ Ijkuak nonkalaki-tiweh itech se altepetl iwa nomechseliah, xikmomajsewikh san tlan nomechmakaskeh. ⁹ Xikimpajtikah n kokoxkeh non ompa nonkinmajtsiweh, iwa xikinmilikhah: “Yoajsiko n tonati ijkuak Dios pewas tlanawatis.” ¹⁰ Pero tla nonkalakitiweh itech se altepetl iwa amo nomechseliah, xiwiyah itech ojtlí iwa xikijtokah: ¹¹ “Nochi n póktlali de nomealtepueu non omoka itech tokakuah, tiktejtseloah nomoyakapah para xikmatikah mach kuali tlan nonkichihtokeh. Pero kuali xikmatikah ya walajsi n tonati para Dios pewas tlanawatis nomonawak.” ¹² Ne nomechilia, itech neká tonati ijkuak Dios tlayektlalis, n tlakah de non altepetl kiseliskeh okachi tlajiyowilistli ke non okiselijkeh n tlakah de Sodoma.

Jesús kinnonotsa n tlakah non amo tetlakitah

(Mt. 11:20-24)

¹³ ¡Miálmasteh tlakah de n altepetl de Corazín!

¡Miálmasteh tlakah de Betsaida! Porke tla itech altepemeh de Tiro iwa Sidón mochil-waskiah n milagros non yomochijkeh nomoxipa, n tlakah de ompa yowejka kitlakitaskiah Dios. Iwa kínmokentiskiah intlakenwah tlilikeh iwa wajwapawakeh. Iwa yejwah kimot-laliliskiah tlekoknextli ipan intsonteko. ¹⁴ Yika, itech neká tonati ijkuak Dios tlayektlalis, nomejwah nonkiseliskeh okachi weyi tlajiyowilistli ke non okiselijkeh n tlakah de Tiro iwa Sidón. ¹⁵ Iwa nomejwah tlakah de Capernaúm, ¿nonkiyejekolah nomechajkokuiskeh ilwikak? ¡Amól!, yej nomechonkajkawaskeh miktla.

¹⁶ Akin nomechkaki nomejwah, Ne nechkaki, iwa akin nomechtlawelita, Ne necht-lawelita, iwa akin Ne nechtlawelita noiya kitlawelita Akin onechaltítlanki.

Walmokopah n eyi póali iwa n májtlakteh iwa ome itlamachtijkawah

¹⁷ N eyi póali iwa n májtlaktli iwa n ome itlamachtijkawah omokopatoh ika miak pakílistli iwa okijoayah:

—Tejwatsi, asta n espíritus amokualteh techtlakitah ijkuak tiktenewah Motoka.

¹⁸ Jesú斯 okinmili:

—Milák, Ne onikitak kenijki n diablo owetsiko de ilwikak kemi ijkuak tlapejpetlani.

¹⁹ ¡Techkakikah! Ne yonomechmák weletílistli para nonkintlajtlaksaskeh koameh iwa kolomeh, iwa nonmakisaskeh imak iweletilis n diablo, iwa mach ok itla nomechtoktis.

²⁰ Pero amo xipakikah porke nomechtlakitah n espíritus amokualteh, yej xipakikah porke nomotokah ya ijkuitlitol ilwikak.

Jesús yolkapi

(Mt. 11:25-27; 13:16-17)

²¹ Itech non ora, n Espíritu Santo okiyolpakti n Jesú斯, iwa okijo:

—Notajtsi nimitsweyijkachiwa, Toteko de ilwikak iwan tlaltípkak, porke otikinmajtsikamitili akimeh amitla kimatih iwa amo akimeh kimoliah ixtlamatih. Nimotlaosjkamati Notajtsi, porke Tejwatsi ijkó otikmonekiilti.

* ^{10:2} N griego kijtoah: Onka miak tlakilo, pero n tekitkeh amo miakeh. Yika, xiktlajtlanilikah Dios makualintitlani tekitkeh matlaooololokih.

²² 'Notajtsi yonechmactili nochí tlan onka. Amaka kimati Akin Tekone, sanwel Notajtsi. Iwa amaka kimati Akin Notajtsi, sanwel n Tekone kimati iwa akimeh Ye kinekis kinmix-matiltis.

²³ Ijkuakó Jesúz okintlajtlatak itlamachtijkawah iwa okinmili:

—¡Xipakikah nomejwah porke weletih nonkitah ika nomoixtololowah tlan axa panotok!

²⁴ Ne nomechilia miakeh profetas iwa wejweyi tlanawatijkeh okinekiah kitásekéh tlan nomejwah axa nonkitah, iwa mach okitakeh; okinekiah kikakiskeh tlan nomejwah axa nonkitakih, iwa mach okikakeh.

N kuali tlakatl samaritano

²⁵ Ijkuakó se non kitemachtia n tlanawatilistli okinek kiyeyekos n Jesúz iwa okitlajtlani:

—Tlamachti, ¿tlan moneki manikchiwa iwa ijkó niyolitos nochipa kan ilwikak?

²⁶ Jesúz okinankili:

—¿Tlan ijkuitilitok itech n tlanawatilistli? ¿Kenijki tikkajsikamati?

²⁷ N tlamachti okinankili:

—“Xiktla sojtla Motajtsi Dios ika nochí moyolo,
ika nochí moalma,

ika nochí mochikawalis

iwa ika nochí motlalnamikilis,

iwa xiktlasojtla se tokni kemi te timotlasojtla.”

²⁸ Ijkuakó Jesúz okili:

—Kuali otitlanankili. Tla ijkó tikchiwas, tiyolitos nochipa kan ilwikak.

²⁹ Pero n tlamachti okinekia mokawas kuali teixpa, iwa oksepa okitlajtlani n Jesúz:

—¿Akin nokni?

³⁰ Ijkuakó Jesúz okinankili:

—Se tlakatl owaltemoaya de Jerusalén para Jericó, iwa itech ojtli okitlachtekijkeh, iwa asta itlaké okikixtilijkeh. Okitekilmakakeh iwa okiwijwilantewakeh.

³¹ Satepa, se tiópixi opajpanotiaya itech non ojtli, iwa ijkuak okitak n tlakatl non ompa owilantoka, san okipanawi. ³² Noiwa ik ompa opajpanotiaya se levita, iwa ijkuak okitak non owilantoka noiwa san okipanawi. ³³ Pero se tlakatl de altepetl de Samaria akin noiwa opajpanotiaya itech non ojtli, ijkuak okitak n tlakatl non owilantoka okiknama.

³⁴ Ijkuakó omijkuani inawak n kókokxi, iwa opé kipajtia ika chiauwak iwa ika oktli kan okikojkojka, iwa okikekemelo ika tsotsoli. Otlanki okitlejekolti itech iburro, okiwík kan tekalotiah iwa ompa okimokuitlawi. ³⁵ Ipan ok se tonati, ijkuak n samaritano yoonewaya, okinkixti ome denariojtomimeh iwa okinmaktili n tekowa itech kali kan mokalotiah, iwa okili: “Xikmokuitlawi nin tlakatl, iwa tla monekis itla okachi, nimistlaxtlawilijtejcos ijkuak nimokopati.” ³⁶ Axa, techili ¿katlie de ninteh eyi tlakah omochi ikni n tlakatl non okitlachtekijkeh?

³⁷ N tlamachti okili:

—Akin oteiknoma.

Jesúz okili:

—Te noiwa ijkó xikchiwa.

Jesúz okintlajpaloto n Marta iwa n María

³⁸ Jesúz iwa itlamachtijkawah onejnenkeh okachi tlayakapa, iwa okalakitoh kan se altepetsintli. Ompa, se siwatl non itoka Marta okiseli n Jesúz itech icha. ³⁹ Marta okipiaya se iwelti non itoka María akin omotialliko ixxtla n Jesúz para kikakis itlajtol. ⁴⁰ Pero Marta okachi okitekipachoa moteki, omikuani inawak Jesúz iwa okili:

—Noteko, ¿amo techita nimotekimiktijtok iwa nowelti amo nechpalewia? Xikili manech-palewi.

⁴¹ Pero Jesúz okinankili:

—Marta, Marta, mitstekipachoa moteki iwa timotekimiktia, ⁴² pero sanwel onka itla tlan okachi ipati. María yokipéjpenki, iwa amaka weletis kikixtilis.

11

Jesúz tlamachtia kenomi se weletis motiotsajtsilis
(Mt. 6:9-15; 7:7-11)

¹ Se tonati Jesúz omotrotsajtsilijtka, iwa ijkuak otlanki omotrotsajtsili, se itlamachtijkau okili:

—Tejwatsi, techmachtia kenijki timotrotsajtsiliskeh, ijkó kemi Juan Bautista okinmachtí itlamachtijkawah.

² Jesúz okinmili:

—Ijkuak non motrotsajtsiliskeh, ijkí xikijtokah:

Totajtsi Dios non timuistika ilwikak,
nochipa makiyektenewakah motoka.

Xiwalmuika xitlanawatiki.

Mamochiwa tlan Tejwatsi tkmonekiltia itech nin tlaltípkaktli, ijkó kemi mochiwa kan ilwikak.

³ Techmaka nochi tonati tlan tkmomajsewiskeh.

⁴ Techintlapojojpolwili totlajtlakolwah, ijkó kemi tejwah noiwa tikintlapojpolwiah akimeh techtotiah tlan amokuali.

Iwa amo xiktekawili matechyoltiana tlan amokuali.

⁵ Jesús noiwa okinmili:

—Matikijtokah, se de nomejwah yawi ik tlajko yúak ichan se non íwa mowika iwa kilia: “Noknitsi, techintlaneti eyi pameh,⁶ porke se non iwa nimowika onechtlajpaloko, ye wejka wits iwa amo nikpia tlan nikmakas makimomajsewi.”⁷ Iwa neká tlakatl waltlanankilis ijítk icha: “Amo techkuejsolo, yoniktepacho nokalte iwa ne iwa n nopilwantsitsiwh yotimotejtekakeh. Ayakmó weletis itla nimitsmakati.”⁸ Ne nomechilia, n chane maya amo kinekiskisa mewas, mewas kimakati tlan kitlajtlanilijtok. Pero amo por iwa mowika, yej para ayakmó makikochkuejsolo.⁹ Yika, Ne nomechilia:

Xiktlajtlanilikah Dios, iwa Ye nomechmakas;
xiktemokah, iwa nonkajsiskeh;

xitlakakalatsakah, iwa nomechtlatlapoliskeh.

¹⁰ Porke akin kitlajtlani, kiselia;

iwa akin tlatemoa, tlaajsi;

iwa akin tlakakalatsa, kitlatlapolah.

¹¹ ¿Kox onka aka de nomejwah non mamixewi makimaka ichokotsi se koatl, ikuak ichokotsi kitlajtlanilia se michi?¹² ¿Noso ikuak kitlajtlanilia se téksisti, makimaka se kolot?¹³ Nomejwah mach nonkualteh, iwa nonkinmakah tlan kuali nomopilwah, ¿amo nonkiyejyekoliah Nomotajtsi non kajki ilwikak nomechmakas n Espíritu Santo tla nonkitlajtlaniskeh?

Kiteiliah n Jesús iweletilis walewatok de n diablo

(Mt. 12:22-30; Mr. 3:19-27)

¹⁴ Jesús okikixtilijtoka se espíritu amokuali se tlakatl, non amo okikawiliaya matlajto, ikuak n espíritu amokuali okiski, n tlakatl owatlajto. Nochteh n tlakah omotlajtlachialti- jkeh ikuak ijkó okitakeh,¹⁵ pero sikimeh okijtokeh:

—Nin tlakatl kinkixtia n espíritus amokualteh ika iweletilis n tlayáanki demonio non itoka heelzbú.

¹⁶ Oksikimeh okinekiah kiyeyekoskeh iwa okitlajtlaniliyah makinnextili se neskayotl de ilwikak.¹⁷ Pero Jesús okimatis tlan omokuatlapowijtokah, yika okinmili:

—Nochteh n tekiwajkeh tla moxexeloah, san nima pojpoliwi; iwa ikuak moxexeloa itech se kali, san nima moixpoloa.¹⁸ Ijkó noiwa, tla satanás inewia moixnamiki, iwa iespiritus amokualteh, ¿keníjki wejkawas iweletilis? Ne ijkó nomechilia ken nomejwah nonkijtoah Ne nikinkixtia n espíritus amokualteh ika iweletilis n satanás;¹⁹ pero tla milák yaskia kemi nonkijtoah, ¿akin kinmaka weletílistli nomotlatitlanilwah para makinkixtikah n espíritus amokualteh? Yika, innewiah kixnextiah nomejwah nonkuatlapolojtokeh.²⁰ Pero tla Ne nikinkixtia n espíritus amokualteh ika iweletilis Dios, noni kijtosneki Ye yotlanawatiko nononawak.

²¹ Ikuak se tlakatl chikaktik kipixtok iespada iwa kimokuitlawijtok icha, nochi tlan kitlaatijtok amaka weletis kikixtilis.²² Pero tla walkalaki ok se tlakatl okachi chikaktik ke ye iwa kitlanis, ikuakó kikixtilis iespada non ika omopalewiaya iwa kikixtilis nochi tlan iaxka.

²³ Akin amo kajki nowa, nechixnamiki, iwa akin amo nowa tlaoololoa, tlaxixinia.

N espíritu amokuali non walmokopa

(Mt. 12:43-45)

²⁴ Ikuak se espíritu amokuali kikajkawa se tlakatl, nemi kan amaka chantí kitemojtinemi kan mosewis. Pero ikuak amo kajsi, kimolia: “Nimokopas nochá, kan oníkiski.”²⁵ Iwa ikuak non amokuali espíritu walmokopa, kualajsi n tlakatl kemi yaskia se kali non sokin okichpankeh iwa otlaajachijkeh.²⁶ Ikuakó n espíritu amokuali yawi kinnotsatih chikome espíritus okachi amokualteh ke ye, iwa nochteh mochantiah ijítk non tlakatl, iwa non tlakatl mokopa okachi amokuali ke achto.

Akimeh kipiah milák yolpáklistli

²⁷ Ikuak Jesús otlaajtojtoka, se siwatl non ik ompa okatka, okijo chikawak:

—¡Miak yolkapaklistli kipia n siwatl non omítspixki iwa omitschichiti!

²⁸ Pero Jesús okijto:

—¡Okachi kuali yolkapakilisojkeh akimeh kikakah itlajtol Dios iwa kitlakitah!

*Non amo kineltokah n Jesús kitlajtlaniliah se ixneskayotl
(Mt. 12:38-42; Mr. 8:12)*

²⁹ N tlakah opé kiyawaloah n Jesús, iwa Ye opé kinmilia:

—N tlakah amokualteh de ninteh tonatijmeh nechtlatlanih se milagro. Pero mach ok nikinmakas ok se, sanwel non yokinnextili n profeta Jonás.³⁰ Porke ijkó kemi Jonás omochi kemi se neskayotl intech n tlakah de Nínive, ijkó noiya Ne Akin onimochiwako ni tlakatil nimochiwas kemi se neskayotl para n tlakah de ninteh tonatijmeh.³¹ Itech neká iksemi tonati ikuauk Ne nikintlatlakoltis nochteh n tlakah, n reina de Sabá non walewatok ik tlatsintila majkokuis impah n tlakah de ninteh tonatijmeh iwa kintlatlakoltis, porke ye wejka owalewak, okikakiko n Salomón non satlawel ixtlamati. Iwa non axa nika kajki, se Akin okachi weyijkatitok ke Salomón.³² Noiya n tlakah de Nínive majkokuiskeh iwa nomechtlatlakoltiskeh. Porke n tlakah de Nínive omoyolkopkeh inawak Dios ikuauk Jonás okinmatilti itlajtol, pero axa nika kajki se Akin okachi weyijkatitok ke Jonás.

Toixtololowah intlawilis tokuerpo

(Mt. 5:15; 6:22-23)

³³ Amaka kimilintia se tláwili iwa tlami kitlaatia itlampa se kajo, yej kitlalia tlakpak para makintlawili akimeh walkalakih itech kali. ³⁴ Nomoixtololowah kemi yaskiah tláwilteh itech nomokuerpo. Tla nomoixtololowah kualteh, noiya nochi nomokuerpo kipia tláwili, pero tla amo kualteh moixtololowah, nomokuerpo kajki itech tleyuálistli.³⁵ Ximotlachili, amo kichiwa n tláwili non axa tikpixtok walmokopas tleyuálistli.³⁶ Yika, tla nochi mokuerpo kipia tláwili, iwa amo kipia tleyuálistli, nochi weletis tikyekitas kemi ikuauk se tláwili mitstlawilia.

Jesús kintelia non kitemachtiah n tlanawatílistli iwa n fariseos

(Mt. 23:1-36; Mr. 12:38-40; Lc. 20:45-47)

³⁷ Ikuauk Jesús otlanki otlajto, se fariseo okitlalwi matlakuati icha. Jesús oyajki icha n fariseo iwa omotlali kan mesa.³⁸ N fariseo omotlajtlachialti ikuauk okitak Jesús mach omomajteki kemi yejwah omomajtekiayah ikuauk otlakuayah.³⁹ Pero Toteko Jesús okili:

—Namejwah fariseos, nonkichiawah san ixko n kaxitl iwan tlamana, pero ijtil nomoyo-olo nonkiwilitah nontlachtekiskeh iwa nonkichiawah tlan amo kuali.⁴⁰ ¡Tsontewewemeh! Dios okichijchi tlan onka ik kala iwa tlan onka ik tlajtitik.⁴¹ Tla nonkinekiskeh nonyetoskeh nonchipawakeh, xikintlatliokolikah n próbesteh.

⁴² ¡Miálmasteh fariseos! Namejwah nonkitemakah nomodiesmo de nomoyerbabuena, de nomoruda iwa de nochi tlan nonkitookah. Pero amo nonkichiawah tlan Dios kimonekiltia nion nontetlasoijtah ijkó kemi Ye tlanawatia. Nochi ni moneki xikchiwakah iwa amo xikkawakah tlan kuali ya nonkichiwitseh.

⁴³ ¡Miálmasteh namejwah fariseos!, porke nonkiwilitah nonmotlaliskeh ijtil n sinagoga kan motlaliah non satlawel kintlakitah, iwa nonkiwilitah manomechyektlajpalokah teixpa.

⁴⁴ ¡Miálmasteh akimeh non kitemachtiah n tlanawatílistli iwa fariseos, íxkopeteh!, namejwah kemi miketékochteh non amo motah, iwa n tlakah mach kimatih kox nomopah tlaksatokeh.

⁴⁵ Seme de non kitemachtia n tlanawatili okili n Jesús:

—Tlamachti, ika tlan tikijtoa, noiya tejwah techpijipinatia.

⁴⁶ Pero Jesús okijto:

—¡Miálmasteh noiya namejwah tlamachtijkah de nomotlanawatil!, porke nonkinmataliha n tlakah miakeh tlanawátilteh non mach kinxikoah, iwa namejwah nion ika se nomomajpil nonkinekih nonkintelkoskeh.

⁴⁷ ¡Nonmiálmasteh!, porke nonkinyekchijchiwiliyah inmiketekochwah n profetas, pero san innewiah nomotatawah okinmiktijkeh.⁴⁸ Yika, ikuauk nonkinyekchijchiwiliyah intekochwah nonkiteajsíkamatiltiah namejwah nonkiyekitah tlan okichijkeh nomotatawah, porke yejwah okinmiktijkeh n profetas.

⁴⁹ Yika, Dios kemi nochi kimatí okijto: “Nikintitlanilis profetas iwa tlatematiltijkah, iwa sikiméh de yejwah kinmiktijkeh iwa oksikiméh kintotojtokaskeh.”⁵⁰ Porke n tlakah de ninteh tonatijmeh impah wetsis n tlajtlácoli de inmikilis nochteh n profetas non okinmiktijkeh desde ipewaya n tlaltípkaktli,⁵¹ desde imikilis n Abel asta imikilis n Zacarías, akin okimiktijkeh ijtil n Weyi Tiopa, iyakapa n artal. Yika nomechilia Dios kintlaxtlawaltis desde imikilis Abel asta Zacarías.

⁵² ¡Miálmasteh de nomejwah tlamachtijkeh akimeh nonkixmatih nomotlanawatil! Porke amo nonkinkawiliyah n tlakah makajskamatikah tlan Dios technawatia, nion nomejwah mach nonkinekih nonkajskamatikah. Nion amo nonkinkawiliyah oksikimeh makajskamatikah.

⁵³ Ijkuak Jesúus okimili ninteh tlájtoltéh, non kitemachtiah n tlanawatílistli iwa n fariseos opé kualaníh iwa san tlan okajsiyah opé kitlatlajtlaníah. ⁵⁴ Yejwah san okijejyeoayah porke okinekiyah makijto itla tlan ika weletis kiteiliskeh.

12

Jesús kinmilia itlamachtijkawah mamotlachilikh de n fariseos íxkopteh

¹ Se tonati opé moololoah miaktikeh tlakah asta omopajpatsoayah, iwa Jesúus opé kinmilia itlamachtijkawah:

—Ximotlachilikah de n fariseos íxkopteh. ² Porke nochí tlan nonkiichtakachiwaskeh momatis, iwa tla non kimoliah amaka kimatis, saman momatis. ³ Yika, nochí tlan ononkijtokeh kan tleyua, momatis kan tlanestok, iwa nochí tlan ononkijtojkeh san ichtaka, saman momatis.

Akin moneki tikiimakajsiskeh

(Mt. 10:28-31)

⁴ 'Nokniwah non satlawel nomechtlasojtlá, amo xikinmawilikh akimeh weletis nomechmiktiskeh. Pero satepa ayakmitla weletis nomechtoktiskeh. ⁵ Ne nomechilis akin moneki tikiimakajsiskeh: xikiimakajskah n Totajtsi Dios Akin satepa de kimiktia n kuerpo noíwa kipia weletistli para kititlanis mikta. Ye xikiimakajskah.

⁶ 'Monamakah mákuili tototsitsinteh san ika ome tomi. Pero maya ijkó, n Totajtsi Dios amo kinmilkawa nion seme de yejwah. ⁷ Iwa Dios kimatok kech tsónkali nonkipixtokeh itech nomotsontekoh. Yika amo ximawikah, porke nomejwah okachi miak nomopati ke n tototsitsinteh.

Akimeh amo pinawah tetlapowiskeh teixpa de itlajtol Cristo Jesúus

(Mt. 10:32-33; 12:32; 10:19-20)

⁸ Ne nomechilia, akin teixpa kijtoa nechixmati, Ne noíwa nikijtos inmixpah iangelwah Dios ye noaxka. ⁹ Pero tla aka kijtos inmixpah n tlakah amo nechixmati, Ne noíwa nikijtos inmixpah iangelwah Dios amo nikixmati.

¹⁰ Iwa akin fiero tlajtos de Ne Non onimochi ni tlakatl, weletis kitlapojpolwiskeh. Pero akin fiero kiteneva n Espíritu Santo, mach kipias tlapojpolwílisti.

¹¹ Ijkuak nomechwikaskeh kan sinagogas, noso innawak tekiwajkeh noso innawak wejewi tlanawatijkeh, amo manomechtekipacho tlan ika non mopalewiskeh noso kenomi non tlanankiliskeh. ¹² Porke ijkuak monekis xitlajtokah, n Espíritu Santo nomechilis tlan nonkijtoskeh.

Amo matechixkajkayawa n tomi

¹³ Se tlakatl non ompa okatka okili n Jesúus:

—Tlamachi, xikili nokni makixexelo tlan otechkajtewili tota.

¹⁴ Jesúus okili:

—Tlakatl, ¿akin onechtlali kemi teyektlali noso tlajejxelo nomonawak?

¹⁵ Noíwa okinmili:

—¡Kuali ximotlachilikah! Amo xikmokawilikh manomechyoltiana n tomi, porke n tlakatl amo kipia nemílisti san por kipia miak tomi.

¹⁶ Ijkuakó opé kinmilia nin tlapoálistli:

—Okatka se tlakatl non satlawel okipiaya tomi, iwa itlalwah saikpanoa otatlakia.

¹⁷ Ijkuakó n tlakatl opé mokuatlapowia: “¿Tlan nikchiwas? ¡Amo nikpia kan niktlatis tlan okitlakiltijkeh notlalwah!” ¹⁸ Iwa okimoli: “Ya nikmatok tlan nikchiwas. Nikinxixinis kan onikltatiaya notliol iwa tlan noaxka, iwa nikinchijchiwas oksikimeh okachi wejewi. Ompa niktlatis nochí tlan okitlakiltijkeh notlalwah iwa nochí tlan nikpia.” ¹⁹ Iwa nikilis noyolo: Noyolojtsi, ya tikpia miak tlan ika tipanotos miak xiwitl. Axa, sa ximosewi, xitlakua, xikoní, iwa xipaki.” ²⁰ Pero Dios okili: “Tlakatl, tsontewewe! Nin yúali timikkis, iwa nochí tlan tiktlaatijtök ¿jakin kimokawis?” ²¹ Ijkó mochiwah n tlakah non koololoah miak tomi itech nin tlaltípkaktli. Pero amitla kipiah ixpa n Dios.

Dios kinmokuitlawia iaxkawah

(Mt. 6:25-34)

²² Satepa Jesúus okimili itlamachtijkawah:

—Yika, Ne nomechilia: Amo manomechtekipacho tlan nonkimomajsewiskeh noso tlan ika nonyolitoskeh, nion tlan nonkimokentiskeh. ²³ Nomonemilis inawak Totajtsi Dios

okachi ipati ke n tlákuálí, iwa nomokuerpo okachi ipati ke n tlakemítl. ²⁴ San xikinmitakah n kakalomeh, amo tookah nion pixkah, nion amo kipiah kan kitlaatiseh intlakual; iwa maya ijkó, Dios kintlakuáltia. ¿Amo okachi nomopati nomejwah ke n totomeh? ²⁵ ¿Tla aka de nomejwah satlawel motekipachoa, yolitos ok se tonati?^{*} ²⁶ Tla nomejwah amo nonweleth nonkichiwiáh tlan amo owi, ¿tleka nomechtekipachoa oksiki tlan mach weletis nonkichiwiáshkeh?

²⁷ Xikimitakah kenijki moskaltiah n liriojteh. Amo tekitih nion tlajtsomah, pero Ne nomechilia nion n rey Salomón ika nochí iweyilis, omotlakenti kenu seme de ninth xochiméh. ²⁸ Iwa tla Dios kitlakentia n xiwitl, non axa moskaltia tetlala iwa ok se tonati kichichinoah, amo okachi nomechyektlakentis maya amo nonteneltokakeh. ²⁹ Yíka, amo manomechtekipachojtinemi tlan nonkimomajsewiskeh noso tlan nonkoniskeh. ³⁰ Porke n tlaltikpaktlahak kitemojtinemih nochí ni, pero nomejwah nonkipiah Nomotajtsi iwa Ye ya kimatok nochí tlan nomechpoloa. ³¹ Okachi kuali xiktemokah matlanawati Dios itech nomoyolo, iwa Ye nomechmakas tlan nomechpoloa.

*Jesús otémachtí matiktemokah tlan milák ipati kan ilwikak
(Mt. 6:19-21)*

³² Maya amo nonmiákeh amo ximawíkah noichkawah, porke Nomotajtsi kimonekiltia nomechkwilis xikalakíkah kan Ye tlanawatia. ³³ Xiknemakakah tlan nonkipiah, iwa xikimpalewóololokah akimeh kímpoloa. Xikinchichiwiáh púxajteh non amayik tsomonih, xiktlawelooololokah kan ilwikak kan amitla kímati solivi nion kímati tlami, kan amo onka ichtek nion n tlaxinachi tlaixpoloa. ³⁴ Porke kan yetos tlan nomoaxka, ompa yetos nomoyolo.

Jesús technajnawatia matiisatokah

³⁵ Ximotlatlalíkah sa maxotlatokah nomotlawilwah. ³⁶ Xiyetokah kemi itekitwah se tlakatl non oyá kan monamítilo iwa sa mochixtokeh para kitlatlapoliskeh iteko ijkauak waltlakakalatsas. ³⁷ Miak pakílistli kipiaskeh n tekitkeh ijkauak kualinmajsiki inteko kichijtokeh tlan okinnawatijtewak. Ne nomechilia inewia n tekowa pews kintlateekilis mamotlamajsewíkah. ³⁸ Maya mawalkalakíki n tekowa tlajko yuak, noso sa kualka, miak yolkapílistli kipiaskeh nonteh tekitkeh tla inteko kualinmajsiki ijsatokeh. ³⁹ Noiwa kuali xikmatíkah, tla se chane kímatoskia kemania kalakíki n tlachtek, ye ijsatoskia interojoýáli iwa amo kitekawiliskia makitlachtekíkah. ⁴⁰ Nomejwah noiwa xiijsatokah, porke mach nonkimatiñh kemania niwalkalakíki Ne Non onimochi ni tlakatl.

*N tetlakéwale tetlakitak iwa non amo tetlakitak
(Mt. 24:45-51)*

⁴¹ Ijkauákó Pedro okili:

—Noteko, ¿nín tlapoálistli otechkakiti san tejwah, noso tinochteh?

⁴² N Toteko okinankili:

—¿Kanin ka n tetlakéwale yekmilajka iwa tetlakitak, non iteko kinmactilia itlakawah para makintlamaka ipan ora? ⁴³ Satlawel yolkapílis n tetlakéwale akin iteko kajskíki kichijtok tlan okinawatijtewak. ⁴⁴ De milajka nomechilia, n tekowa kimaktilis makimokuítlawili nochí tlan iaxka. ⁴⁵ Pero tla non tetlakéwale kíyejyekolia iteko ok wejkawas kalakíki, iwa pews kinwiteki n tekitkeh iwa pews motlakualtia iwa motlawantia. ⁴⁶ Ijkauákó n tekowa walkalakíki ijkauak itékíki amo kíchia, iwa chikawak kitlaijyowilitis kemi kintlaijyowilitia non amo tetlakitakeh.

⁴⁷ N tetlakéwale non ya kímatok tlan kípaktia iteko pero amo motlatlalia nion kitlakita, saikpanoa kitsonwitekiskeh. ⁴⁸ Pero n tetlakéwale non amo kímati tlan kípaktia iteko, iwa kíchiwiáh tlan amokuali, amo miak kitlaijyowilitiskeh. Porke akin miak okimaktilíjkeh, miak kitlajtlaniliskeh. Iwa akin miak okiseli, okachi miak kitlajtlaniliskeh.

*N tlakah moxexeloah por Cristo
(Mt. 10:34-36)*

⁴⁹ Ne oniwala onikxotlaltiko tletl ipan nin tlaltíkpaktli. ¡Saikpanoa niknekiskia ya max-otlato! ⁵⁰ Pero achto moneki manimokuáateki ika tlaijyowiliti iwa ¡satlawel nimotekipachojtinemi asta mamochiwa! ⁵¹ Amo xikyejyekolikah Ne onikualík yolsewílistli itech nin tlaltíkpaktli. Amó, yej Ne nomechilia n tlaltíkpaktlahak mokualaniskeh iwa moxexeloskeh porke Ne oniwala. ⁵² Axa ik tlayakapa itech se familia kan chantitoskeh mákuíltéh, non eyi amo kínekeskeh mowikaskeh iwa non ome, iwa nonteh ome amo kínekeskeh mowikaskeh iwa nonteh eyi. ⁵³ N teta kixnamikis ipiltsi, iwa n pepiltsi kixnamikis ita. N tena kixnamikis

* 12:25 sikiméh tiotlajkuíloleh kipiah: ¿Akin de nomejwah okachi mowejkapantia san por miak motekipachoa?

ichpoch, iwa n teichpoch kixnamikis ina. N temona kixnamikis imo, iwa n montli kixnamikis imona.

Tlan technextiliah n tonatijmeh

(Mt. 16:1-4; Mr. 8:11-13)

⁵⁴ Jesús noiwa okinmili n tlakah:

—Ijkuak nomejwah nonkitah pewa tlamixtemi kan ik kalaki tonati, niman nonkijtoah kiawis, iwa milák ijkó tlamoche. ⁵⁵ Iwa ijkuak n ejekatl walewa ik tlatsintla, nomejwah nonkijtoah: “Axa kualtsi tonas”, iwa ijkó tlamoche. ⁵⁶ ¡Íxkopteh! Kenomi nonweletih nonkiyejyekoliah kemania kiawis noso kemania tonas. ¿Tleka amo nonweletih nonkajskamatih tlan tlamoche? itech ninteh tonatijmeh?

Ximotlapojpolwi iwa non mitskokolia

(Mt. 5:25-26)

⁵⁷ ¿Tleka nomonewiah amo nonkiyejyekoliah tlan kuali? ⁵⁸ Tla aka mitsteilia por otiktokti itla amo kuali, ximoyekkawa iwa, ijkuak ayamó mitsteixpantia inawak tekiwa, tlamo n tekiwa mitstemaktis inawak n alwasil para mamitsakua. ⁵⁹ De milajka nimitsilia, amo tikisas asta kelamo tiktlaxtlawas nochi tlan mitstlajtlaniliskeh.

13

Moneki se mamoyolkopa inawak Dios

¹ Itech nekateh tonatijmeh, sikimeh tlakah okitakoh n Jesús iwa okilijkeh Pilato okinmiki sikimeh tlakah de Galilea, iwa inmesso okinenelo ika inmesso n yolkameh non yejwah okimiktijkeh para tlamanaskeh. ² Jesús okimili:

—¿Nonkiyejyekoliah nomejwah nonteh tlakah de Galilea ijkó omochijkeh porke okachi tlajtlakolejkeh ke n oksikimeh tlakah de Galilea? ³ Ne nomechilia amó; iwa tla nomejwah amo nonmoyolpatlah, noijkó nontlamitiweh. ⁴ ¿Noso nonkiyejyekoliah nekateh májtatlkti iwa n chikweyi tlakah non omijmikeh ijkuak impah owetsiko n wejkapa torre de Siloé, okachi tlajtlakolejkeh ke n oksikimeh non ochantitokah Jerusalén? ⁵ Ne nomechilia amó, iwa tla nomejwah amo nonmoyolpatlah inawak Dios, non nochteh ijkó nontlamitiweh.

Nigoskuawitl non amo tlaki

⁶ Ijkuakó Jesús okinmili nin tlapoálistli:

—Se tlakatl okipiaya se igoskuawitl non otooktoka itlajko iuvaskuauyo, iwa oyá okitlate-molito, pero amitla okasik. ⁷ Ijkuakó okili iuvastékitki: “Techkaki, ika axa ya eyi xiwitl nikwaltlatemolia nin igoskuawitl iwa ayik nikajsi nion se igos. Xiktsonteki, ayakmó san matlatsakuijito.” ⁸ Pero n uvastékitki okili: “Noteko, xikkawa sa nin xiwitl; niktlalkaxanis iwa nikkojtalotis. ⁹ Chamo ijkó ya tlaakis. Pero tla amo tlaaki, ijkuakó niktsontekis.”

Jesús kipajtia se siwatl itech tonati pialoni

¹⁰ Se sábado ijkuak mosewia n judíos, Jesús otlamachtijtoka itech se sinagoga.* ¹¹ Noiwa ompa okatka se siwatl non yokiwikaya májtatlktli iwa n chikweyi xiwitl ika kokólistli. Se espíritu amokuali okikuitlapantompocho iwa mach oweletia omomilawaya. ¹² Ijkuak Jesús okitak okínotski iwa okili:

—Siwatl, yotimáiski de mokokolis.

¹³ Ijkuakó Jesús okintlali imawah ipan siwatl, iwa n siwatl san nima owalmomila iwa opé kiwejyikachiwa Dios. ¹⁴ Pero n tiópixki non okachi otlayakontoka okuálanki, porke Jesús okipajti non siwatl itech sábado, iwa okinmili non ompa okatkah:

—Onkateh chikwase tonatijmeh ijkuak weletis se tekitis; itech seme de nonteh tonati-meh ximopajtikih, pero amo itech tonati ijkuak moneki matimosewikhah.

¹⁵ Ijkuakó Jesús okinankili:

—¡Íxkopteh!, ¿mach amo nonkintojtomah nomoyolkawah iwa nonkinmatlitiah malki mayeto sábado? ¹⁶ Nin siwatl non walewatok de Abraham, akin satanás okitlajyowiltijtoka májtatlktli iwa n chikweyi xiwitl, ¿mach amo omonekia se makimakixti maya mayeto sábado?

¹⁷ Ijkuak Jesús ijkó okinmili, nochteh non okikokoliyah opinawakeh. Pero n oksikimeh opakiah ijkuak okitayah n wejweyi neskayolteh non Jesús okinchiwaya.

N xinatsintli de mostaza

(Mt. 13:31-32; Mr. 4:30-32)

¹⁸ Ijkuakó Jesús okijo:

* **13:10** sinagoga: se kali kan omoololoayah n judíojteh nochi sábado.

—¿Tlan ika weletis nikiknitis kan Dios tlanawatia? ¹⁹ Nikchiwas ika se xinatsintli de mostaza non se tlakatl okitookak kan ilawerta, satlawel omoskalti iwa omotlamito se weyi kuawitl iwa n totomeh omotepajsooltijkeh itech imamayowah.

N tlapoálistli de n levadura

(Mt. 13:33)

²⁰Jesús noiwa okijo:

—¿Tlan ika weletis nikiknitis kan Dios tlanawatia? ²¹Nochi ni kemi n levadura non se siwati kineloa ika eyi tlatachiwali arina. Iwa n levadura kisamawaltia nochí n textli.

Nojtlí pitsawak

(Mt. 7:13-14, 21-23)

²²Ijkuak Jesús oyaya itech ojtli non onkisa Jerusalén, otlamachtijtiah itech nochteh altephem kan ik opapanotia. ²³Iwa se tlakatl okitlajtlani:

—Toteko, ¿amo miakeh momakixtiskeh?

Jesús okinankili:

²⁴Ximochijchikawakah xikalakikah kan ik kaltentli tsopijtik, Ne nomechilia, miakeh kinekiskeh kalakiskeh pero amo weletiskeh. ²⁵Porke ijkuak n chane mewas iwa ki-waltsakuas n kaltentli, akimeh nonyestoskeh kala, nontlakakalatsaskeh iwa nonkijtoskeh: “Toteko, techtlatlapoli.” Pero Ye nomechnankilis: “Mach nikmati kan nonwalewah.”

²⁶Ijkuakó nomejwah pews nonkijtoskeh: “Tejwah otitlakauajkeh iwa otikonikeh mowah, iwa otitemachti itech toaltepe.” ²⁷Pero Ye nomechilis: “Mach amo yonomechili amo nikmati kan nonwalewah. Ximoachiwakah tlajtlakolchiwanih.” ²⁸Ompa nonchokaskeh iwa nomotlanwah nejnetsontoskeh ijkuak nonkitaskeh Abraham, Isaac, Jacob iwa nochteh n profetas kan Dios tlanawatijtok. Pero nomejwah nomechontlamotlaskeh kala. ²⁹Porke witseh n tlakah de ik tlatsintla iwa de ik tlakpak, kan ik kisa tonati iwa kan ik kalaki tonati, moyantiskeh iwa motlamajsewiskeh kan Dios tlanawatijtok. ³⁰Non tonati, sikimeh non axa amitla impati, ijkuakó weyijkatitoskeh, iwa non axa weyijkatitokeh ijkuakó ayakmitla yetos impati.

Jesús kichokilia n Jerusalén

(Mt. 23:37-39)

³¹Itech non tonati ovalajkeh sikimeh fariseos iwa okilijkeh n Jesú:

—Xio de nika, porke Herodes Antipas kineki mitsmiktis.

³²Pero Jesús okinnankili:

—Xiwiah iwa xikilikah non koyotl: “Xikkaki, axa iwa mostla nikinkixtis espíritus amokualteh iwa nikimpajtis kokoxkeh, iwa biktla niktlamis notezi.” ³³Pero axa, mostla iwa biktla, moneki maniksentoka notezi, porke mach weletis se profeta mamiki oksika tla amo kan weyi altepetl de Jerusalén.

³⁴'Jerusalén, Jerusalén, mopilwah kinmiktiah n profetas iwa kinmojmotlah ika tetl akimeh Dios kintitlani monawak! ¡Miak welta oniknek nikimoololos mopilwah, kemi se siwapio kimoololoa ipiotsitsiawah itlampa iajaswah, pero mach okinekeh! ³⁵Axa nomoweyitiopa mokawas sa iselti, iwa Ne nomechilia ayakmó nonnechitaskeh oksepa asta maajsíki n tonati ijkuak nonkijtoskeh: “Matiochito Akin okwaltitlanki Toteko Dios.”

14

Jesús kipajtia se tlakatl non oatétenki

¹Itech se sábado ijkuak mosewah n judíos, Jesús oyá otlakuaato icha n se tlanawati fariseo. Iwa n oksikimeh fariseos sa okiitinemiah tlan kichiwas. ²Iwa iyakapa n Jesú okatka se tlakatl kókoxi non oatétenki. ³Ijkuakó Jesú okintlajtlani n fariseos iwa non kitemachtiah n tlanawatilistli:

—¿Nomotlanawatil kitekawilia se matlapajti itech sábado, noso amó?

⁴Yejwah mach otlanankilijkeh. Ijkuakó Jesú okonkitski n kókoxi, okipajti iwa okili mawia. ⁵Otlanki Jesú okinmili n fariseos:

—Tla se nomoburrojtsi noso se nomotoro mopo sojwia, ¿amo nonkonkixtiah maya mayeto sábado?

⁶Yejwah mach ok itla oweletkeh okinankilijkeh.

N tlatlálwilteh itech se monamiktilo

⁷Ijkuak Jesús okimitak kenomi omotlapejpenayah para motlaliskeh okachi tlayakapa n tlatlálwilteh itech se ilwilt, Ye okinmili ninteh tlajtolteh:

⁸—Ijkuak aka mitsontlalwi xitlatlakuaati kan se monamiktilo, amo ximotlapejpeni kan timoyayantis, porke weletis wits ok se tlatlálwili okachi weyijkatitok; ⁹ijkuakó akin omitstlalwi weletis mitsiliki: “Xonmíkuani, nika motlalis nin notlatlalwil.” Ijkuakó te

tipinawas iwa tias timotlaliti asta tlakuitlapa. ¹⁰ Yika, ijkuak mitstlalwiskeh, ximotlaliti tlakuitlapa; ijkó mitsontlajpaloki akin omitstlalwi, iwa mitsilis: "Noknitsi, ximoyayantiti nepa tlayakapa." Ijkuakó, nochteh akimeh mowah ewatoskeh, kuali tlajtoskeh de te.

¹¹ Pero akin inewia moweyilia, kipijpinawiskeh; iwa akin moiknelia, kiweiyjkatlaliskeh.

¹² Jesús noiwa okili n tlakatl non okitlalwi matlakuati icha:

—Ijkuak tilwichiwas, amo xikintlalwi akimeh inwah timowika, noso mokniwah, noso non ken tikimita, noso non kitlawelpiah tomi; porke satepa yejwah noiwa mitstlalwiskeh xitlatlakuati, iwa ijkó momakopaskeh mowah. ¹³ Ijkuak tilwichiwas xikintlalwi n próbesteh, n matepomeh, n koxomeh iwa non amo weleti tlachiah, ¹⁴ iwa tikpias miak pakilistli. Porke yejwah mach weletis momakopaskeh mowah, pero te tikpias motlaxtlawilneká iksemi tonati ijkuak moyolitiskeh n yekmilajkameh.

Se weyi yuaultlákuali

¹⁵ Ijkuak ijkó okikakeh, seme non ompa otlakuajtokah iwan Jesú, okili:

—¡Miak pakilistli kipias akin tlakuas kan Dios tlanawatijtok!

¹⁶ Jesús okili:

—Se tlakatl okichi miak tlákuali iwa otlanawati matetlalwithih matlakuakih icha. ¹⁷ Iwa ijkuak ya tlakuaskiah, okinawati se tetlakéwale makimiliti n tlatlálwilteh: "Xiwalmuikakah, porke nochí yotlaiksik." ¹⁸ Pero nochteh opé motlapojpolwiah inawak. Se okijo: "Sikin onikko se tlali, iwa nio nikontati; nimitslatlaujtia techontlapojojpolwi." ¹⁹ Ok se okijo: "Sikin onikinko mákuili noyuntajwah, iwa nio nikinyejeyekoti, nimitslatlaujtia techontlapojojpolwi." ²⁰ Iwa ok se okijo: "Sikin onimonamikti, iwa mach weletis nias." ²¹ Ijkuak n tetlakéwale omokopato, okitlapowi iteko nochí tlan okilijkeh n tlatlálwilteh. Ijkuakó n tekowa tlawel okuálaniki iwa okili tlakewal: "Xiajiwetsi tiánkistli iwa itech ojmeh de nin altepetl, xikualinwika n próbesteh, n matepomeh, n koxomeh iwa non amo tlachiah." ²² N tetlakéwale omokopato iwa okijo: "Noteko, yonikchi tlan otechnawati, iwa ok onka miak lojar." ²³ Ijkuakó n tekowa okili tlakewal: "Xiajiwetsi itech ojmeh, iwa nochteh non tikinnamiktias xikinchichikawa makalakikah nochá para matemi nochá." ²⁴ Porke de milajka nomechilia, nion se de akin acho oniktlalwi matlakuaki, kimomasewis n tlákuali non ne nikmomajsewis."

Kipia ipati tiktłakitas Cristo

²⁵ Miakeh tlakah okikuitlapantokayah n Jesú, iwa Ye omókopki iwa okinmili:

²⁶ —Tla aka wits nonawak, iwa amo nechtasojtla okachi ke ita, ina, isiwa, ipilwah, ikniwah, iweltiwha noso ye inewia, noni mach weletis yetos notlamachtijkau. ²⁷ Iwa akin amo kinekis tlaijyowis maya makimiktikah por nechtakita, noni mach weletis yetos notlamachtijkau. ²⁸ Tla aka de nomejwah kineki kichijchiwas se torre, ¿amo acho kiyeyekola kox kajxilis itomi para weletis kitlamis? ²⁹ Porke tla kualtsimpewaltia iwa san ompa kikawa ken ayakmó okajxili itomi; nochteh akimeh kitaskeh san kiwetskaskeh, ³⁰ iwa kijtoskeh: "Nin tlakatl san okitsimpewalti ikal iwa mach ówéletki okitlami." ³¹ Noso ijkuak se rey kintitlani isoldadojwah mamotekilmakath iwan isoldadojwah ok se rey, ¿amo acho kiyeyekola kox ika májtlaktli mil soldadojteh weletis motekilmakas iwa non ok se rey non okwalintítlanki sempóali mil soldadojteh? ³² Iwa tla amo weleti, ijkuak n ok se rey ok wejka wits, konintitlaniila sikimeh tlatislaniltih para mamoyekkawakah. ³³ Ijkuak kiné, akin amo kikawa nochí tlan kiyoltilana, mach weletis yetos notlamachtijkau.

Ijkuak n istatl ayakmó tlapuyeya

(Mt. 5:13; Mr. 9:50)

³⁴ N istatl satlawel kuali, pero tla ayakmó tlapuyeya, ayakmó kuali. ³⁵ Ayakmó weletis motekiltis nion itech tláli, nion para motlakojtlalotis, yej sa para motepewas. ¡Akin de milajka kipia inakas, makajskamat!

15

Nichkatsi non opolika

(Mt. 18:10-14)

¹ Miakeh tominooololojkeh, non okoololoaya tomi para Roma, iwa sikimeh tlajtakolchijkeh owalmijkuaniyah inawak Jesú iwa okikakiah, ² yika n fariseos iwa non kitemachtiah n tlanawatili okipojoayah iwa okijtoayah:

—Nin tlakatl mowika iwan tlajtlakolchijkeh iwa tlakua ínwah.

³ Ijkuakó Jesú okinmili nin tlapoálistli:

⁴ —Tla aka de nomejwah kimpixtok se siento ichkameh iwa kipoloa se, amo kinkakajte wah n nawi pójali iwa n káxtoli iwa n nawi (99) ichkameh tetlala iwa kontemoa n ichkatsi non opoliwik? ⁵ Iwa ijkuak konajsi, kimokechpanoltia iwa satlawel pakmiki, ⁶ iwa ijkuak

onkalaki icha, kinmoololoa non iwa moiknitia, iwa non ik ompa chanti iwa kinmilia: "Xipakikah nowa, porke yonikajsiq n ichkatsi non onikpolojo." ⁷ Ne nomechilia onka okachi miak pakílistli kan ilwikak ikuak se tlajtlakolchi moyolpatla, iwa amo por nawi póali iwa n káxtoli iwa n nawi kualteh n tlakah non ayakmó moneki makipatlakah inyalis.

N tomi non opolika

⁸ 'Noso tla se swatl kipia májtlaktli platajtom iwa kualpoloa se, ¿amo kixotlaltia se tlawili, iwa yolik kichpana n kali iwa kitejtemojo asta kan kualajsi? ⁹ Iwa ikuak yokajsiq, kinmoololoa non iwa moiknitia iwa non ik ompa chanti iwa kinmilia: "Nowa xipakikah, porke yonikajsiq n platajtom non onikpolojo." ¹⁰ Ne nomechilia, noiva iangelwah Dios pakmikih ikuak se tlajtlakolchi molnamiki iwa ayakmó tlajtlakolchiwa.

N télpochtli non okawilti itomi

¹¹ Jesúis noiva okinmili:

—Se tlakatl okimpiaya ome itelpochwah, ¹² iwa non tsoyotl okili ita: "Nota, xikxejxelo tlan tikpia iwa techmaka tlan techaxkatalis." Ikuakó n tetu okixejxelo tlan okipixtoka, iwa okimák ipiltsi non tsoyotl tlan okitlajtlanil. ¹³ Kech tonati satepa, n télpochtli non tsoyotl okinamák noch iwan okiakxatilijkah, iwa ika non tomi wejka omopaxialoltito. Ompa okawilti itomi iwan awilsiwameh. ¹⁴ Pero ikuak omotomintlajtlami, owala se apisolitech neká tlali kan ye opaxialoto iwa opé kipoloa tlan kikuas. ¹⁵ Ikuakó okitlajtlanilito tektil se tlakatl non ochantitoka itech non altepetl, akin okinawati makimokuitlawiliti ipitsowah. ¹⁶ N télpochtli oaipismikia iwa okinekia kinkualis intlakual n pitsomeh, pero amaka itla okimakaya. ¹⁷ Ikuakó opé ijkí mokuatlapowia: "Miakeh itlakawah nota, kipiah miak tlan kikuaskeh, iwa ne niika niapismiktok! ¹⁸ Okachi kuali nimokopas ichan nota, iwa nikilis: nota, onitlajtlakolchi inawak Dios iwa monawak. ¹⁹ Ayakmó techita kemi mokone; yej techita kemi se motlakewal." ²⁰ Ikuak owalmókopki icha n ita.

Iwa ok wejka ovalaya, ita okonitak iwa saikpanoa okiknoma. Omotlelo okinamikito, okinanawajtek iwa okiixtennamik. ²¹ Ikuakó ipiltsi okili: "Nota, onitlajtlakolchi inawak Dios iwa monawak. Ayakmó techita kemi mokone." ²² Ikuakó n tetu okinmili itlakawah: "Totokatijkak, xikualikakah non okachi kuali tlakemiti iwa xiktlakentikah; noiva xiktlilikah se anijo iwa xikkaktikah. ²³ Xikualikakah n torojkonetl non tomawak iwa xikmikitkah. ¡Matilwichiwakah iwa matitlatlakuanak! ²⁴ Pero nin nopltsi yomikka, iwa oksepa omoyoliti, yopolika, iwa axa yotikajsikeh." Iwa opé ilwichiwah.

²⁵ Pero ipiltsi non teteachka otekkititoka itlala; iwa ikuak owalmokopaya iwa ya onajsia icha, okikak tlatsotsonah iwa mijtotiah. ²⁶ Ikuakó okinotski se tlakewale iwa okitlajtlani tlan okichijtokah icha. ²⁷ N tlakewale okili: "Mokni yomokopato, iwa mopapá otlanawati makimiktitkah n torojkonetl non okachi tomawak, porke mokni okalakiko ika kuali." ²⁸ Pero n teikni non teteachka okuálanki, iwa kemi amo okinekia kalakis, ita ówálkiski iwa okitlatlaujti makalaki. ²⁹ Pero n teipiltsi okili ita: "Tejwatsi kuali tikmatok nochipa nitekititok mowah iwa nimitslakita, iwa ayik techmakatikah nion se tentsontsi, para maniilwichiwa iwa non inwa nimowika. ³⁰ Pero axa kemi owala mopltsi, non okawilito motomi iwan awilsiwameh, okachi otikmiktili n torojkonetl non sa tomaktik." ³¹ Ikuakó n tetu okili ipiltsi: "Nokone, te nochipa tika nowa, iwa noch iwan nikpia moaxka. ³² Pero axa kuali matiilwichiwakah iwa matipakikah, porke mokni omikka, iwa axa omoyoliti; opolika, pero yotikajsikeh."

16

N tetlakewale non amo okitlachiliaya iteko

¹ Jesúis noiva okinmili itlamachtijkawah:

—Okatka se tlakatl non satlawel okipiaya, iwa okitlali se ichantlamokuitlawi. Pero sikimeh tlakah okilitoh n tekowa ichantlamokuitlawi san okawiltjtoka tlan iaxka. ² Ikuakó n tekowa okónnortska iwa okili: "¿Amo tikmati tlan nechtlapowiah de te? Techili kenomi titekititok, porke ayakmó tikmokuitlawis tlan noaxka." ³ Ikuakó n techantlamokuitlawi okimoli: "¿Axa tlan nikchiwas tla note ko nechkixitlis note ki? Mach nikxikos nitekitis tetlala, iwa satlawel nípinawas nimijtlanijtinemis. ⁴ Ya nikmatok tlan nikchiwas, para manechselikah itech incha ikuak ayakmó nikpias nin tektil." ⁵ Ikuakó n techantlamokuitlawi se por se okinnotia akimeh okiwíkiliayah iteko; iwa non achto owala okitlajtlani: "¿Kech tikukilia note ko?" ⁶ N tlakatl okinankili: "Nikkukilia mákuili poali barril aseite." Ikuakó n techantlamokuitlawi okili: "Nika machotitok tlan tiktewikilia, ximotlali iwa xíkmajmantiwetsi sa tlajko siento barril." ⁷ San nima ok se okitlajtlani: "Iwa te, ¿kech tiktewikilia?" N tlakatl okinankili: "Se siento tlatamachiwali de trigo." Ikuakó n techantlamokuitlawi okili: "Xikonana moamatsi iwa xíkmajmana ok se, pero

xikmomachotili san nawi pójali (80) tlatamachiwali de trigo.”⁸ Ijkuakó n tekowa omotlatchialti ijkuak okima tlan okichi n amokuali techantlamokuitlawi. N tlaltípkaktlakah okachi ixtlamatih itech tlan kichiwah, iwa amo akimeh tepilwah inawak Dios.

⁹’Ne nomechilia: Xiktektiltikah tlan onka itech nin tlaltípkaktli, para nonkimpalewiskeh n próbesteh iwa ijkó nonkimpiajkeh akimeh nomechmoiknitiskeh, para ijkuak amitla nonkipiaskeh, weletis nomechseliskeh ilwikak kan nochipa nonchantitoskeh.

¹⁰’Akin san achitsi kiyekmokuitlawia, noiva weletis kiyekmokuitlawis tlan miak; iwa akin amo kiyekmokuitlawia tlan san achitsi, mach weletis kiyekmokuitlawis tlan miak.

¹¹ Yika tla amo nonkiyektektiltiah tlan onka itech nin tlaltípkaktli, ¿kenomi nomechmaktiliskeh xikmokuitlawikah tlan de milajka ipati? ¹² Iwa tla amo nonkiyekmokuitlawiah tlan amo nomoaxka, ¿akin nomechmakas tlan nomoaxka?

¹³’Nion se tlakewale weletis kinyektektilis ome tekowajkeh; porke se kikokolis iwa n ok se kitlasojtas, noso sanwel se kitlakitas iwa n ok se kitlawelitas. Mach weletis nonkiyolpixtoskeh Dios tla nomechyoltilana n tomi.

¹⁴’N fariseos san okikaktokah tlan Jesús otetlapowiaya, iwa san okiwetskayah porke yejwah okiweliyahay n tomi. ¹⁵ Ijkuakó Jesús okinmili:

—Nomejwah nonmomachiliah nonkualteh n tlakah imixpah n oksikimeh, pero Dios nomechyolixmati, porke nochii tlan kiweyiliah n tlakah, Dios kitlawelita.

N tlanawátili iwa kan Dios tlanawatia

¹⁶’N tlanawatilistli iwa n profetas otlamiko ijkuak owala n Juan Bautista. Ijkuakó opé kitematiltia n kualitájtol iwa satlawel miakeh tlaltípkaktlakah mochijchikawah iwa kinekih kalakiskeh kan Dios tlanawatijtok.

¹⁷’Okachi amo owi pojpoliwiis n ilwikak iwa n tlaltípkaktli, pero tlan ijkuitlitok saman mochiwas.

Jesús temachtia amo se mamosiwakajkawa

(Mt. 19:1-12; Mr. 10:1-12)

¹⁸’Tla se tlakatl kikajkawa isiwa iwa monamiktia iwan ok se siwatl, non tlakatl san kimomekatijtok n siwatl iwa tlajtlakolchijtok. Iwa tla se tlakatl non san iselti, monamiktia iwan se siwatl non yokikajka iokich, noiva san kimomekatijtok iwa tlajtlakolchijtok.

Lázaro iwa n tlakatl non kitlawelpia

¹⁹’Okatka se tlakatl akin satlawel okipiaya, iwa omotlakentia ika tlakemeh patiojkeh; nochipa oilwichiwaya iwa otetlatlakualtiaya. ²⁰ Noiva se tlakatl non satlawel probe non itoka Lázaro, nin tlakatl oajsiltencka inakayo iwa nochipa owalmotlaliaya ikaltempa n tlakatl non saikpanoa okitlawelpiaya. ²¹ Nin probe okinekia ixwis ika n tlákuai non owetsia de kan imesa non tlakatl; iwa n chichiméh okualpajpaliliyah inakayo kan oajsiltencka.

²²’Se tonati n Lázaro omikki, iwa iangelwah n Dios okiwiwah inawak Abraham. Noiva n tlakatl non okipiaya tomi omikki, iwa okitookakeh. ²³ Ijkuak n tlakatl non okipiaya tomi otlajiyowijtoka mikxtla, oajkotláchixki iwa okitak Abraham iwa n Lázaro inakastla.

²⁴’Ijkuakó opé kitsajtsilia: “Nota Abraham, techiknomati, iwa xiknawati n Lázaro makisiawa se imajipil iwa makiseseyaliki nonenepil, porke saikpanoa nitlajiyowijtok itech nin tletl.” ²⁵ Pero Abraham okili: “Nokone, xikilnamiki te yotimopaakti ijkuak otinemia itech tlaltípkaktli, iwa n Lázaro amo okipiaya nion tleno. Yika axa ye nika yolpaktok, iwa te axa titlajiyowijtok.” ²⁶ Noiva xikmati techxelotjok se weyi barranka, yika non nika kateh mach weletis yaskeh ompa, iwa non ompa kateh mach weletis witseh nika.” ²⁷ Ijkuakó n tlakatl non okitlawelpiaya tomi okijito: “Nota Abraham, nimitslatlaujtia xikitlani n Lázaro mawia ichan nota, ²⁸ porke nikimpia mákuilteh nokniwah iwa nikneki makintlapowiti, para ijkó yejwah amo mawikih itech nin lojar tetlajiyowiliti.” ²⁹ Pero Abraham okili: “Yejwah kipixtokeh itlajkuilol Moisés iwa intlajkuilolwah n profetas; jmakintlakitakah!” ³⁰ Pero n tlakatl non okipiaya tomi okinankili: “Milák, tata Abraham, pero tla kintlapowiti se non yomikki, moyolpatlaskeh inawak Dios.” ³¹ Pero Abraham oksepa okili: “Tla amo kinekih kitlakitaskeh itlajkuilol Moisés nion intlajkuilol n profetas, noiva mach kineltokaskeh maya mamoyoliti se miketl.”

17

Ximotlachilikah amo kichiwa nontlajtlakolchiwaskeh

(Mt. 18:6-7, 21-22; Mr. 9:42)

¹ Satepa Jesús okinmili itlamachtijkawah:

—Nochipa yetos tlan kintlajtlakolchiwaltis n tlakah. Pero iprobe n tlakatl non kichiwas aka matlajtlakolchiwa! ² Okachi kuali makikechilpililikah se weyi tetl, iwa makontlam-otlakah ijtk n weyi atl, para amo makitlajtlakolchiwalti seme de ninteh pípilteh. ³ ¡Yika, ximotlachilikh!

—Tla mokni mitstoktia itla amokuali, xiknonotsa; tla mitskaki iwa molnamiki, xiktlapo-ipolwi. ⁴ Iwa tla mitstoktia itla amokuali chikome welta itech se tonati, iwa mitslajtlanilia xiktlapojpolwi chikome welta itech se tonati, xiktlapojpolwi.

Xikmiakili totlaneltokalis

⁵ Ijkuakó itlamachtijkawah okilijkeh n Jesú:

—Xikmiakili totlaneltokalis.

⁶ N Toteko okinmili:

—Tla nonkipiaskiah tlaneltokálistli, maya san kemi se xinatsintli de mostaza, weletis nonkiliskiah nin tlatoókali: “Ximowiwitla de nika iwa ximomanati itech weyi atl”, iwa non tlatoókali nomechtlakitaskia.

N tlakéwale iwa iteko

⁷ Tla aka de nomejwah kipia se itlakewal non okitekitilito itlala noso otlajpiato, mach nonkiliah: “Ximotlali iwa ximotlamaejsewi.” ⁸ Amó, yej nonkiliah: “Techtlalili tlan nikkuas, iwa ijkuak nitlamis nitlakuas iwa nikonis ijkuakó te titlakuas iwa tikonis.” ⁹ ¡N tekowa mach motlasojkamati inawak itlakewal, por okichi tlan okinawati makichiwa! ¹⁰ Ijkó noiiwa nomejwah, ijkuak tlamis nonkichiwaskeh tlan Dios nomechnawatia, xikijtokah: “Tejwah mach itla topatih, porke sanwel otikchijkeh tlan omonekia tikchiwaskeh.”

Jesús kimpajtia májtakteh leprosos

¹¹ Ijkuak Jesú oyaya Jerusalén, opajpanotia kan tlalmeh de Samaria iwa Galilea.

¹² Ijkuak ya onkalakia itech se altepetl, okinamikoh májtakteh tlakah non okipiaya lepra, pero san wejka omoketskeh ¹³ iwa okitsajtsilijkeh:

—¡Jesús! ¡Tlamachtí! ¡Techiknomati!

¹⁴ Ijkuak Jesú okimitak, okinmili:

—Ximoteititith innawak tiopixkeh.

Ijkuak oyayah itech ojli, owalpajtikeh. ¹⁵ Ijkuakó seme de yejwah ijkuak okitak yopajtik, owalmókopki iwa okiweyijkachiwaya Dios ika chikawak itlajtol, ¹⁶ iwa omixtlapacho ikxitla n Jesú, iwa okitlasojkama nin tlakatl samaritano. ¹⁷ Ijkuakó Jesú okitlajtlani:

—¿Amo non májtakteh akimeh onompajtikeh? ¿Kanin kateh n oksikimeh chiknawi?

¹⁸ ¿Sanwel nin tlakatl non amo israelita owalmókopki okiweyijkachiwako Dios?

¹⁹ Ijkuakó Jesú okili n tlakatl:

—Ximoketsa iwa xio, motlaneltokalis omitspajti.

Ijkí kalakiki itlanawatil Dios

(Mt. 24:23-28, 36-41)

²⁰ N fariseos okitlajtlanijkeh n Jesú, kemania kalakiki itlanawatil Dios. Jesú okin-nankili:

—Itlanawatil Dios mach motas ijkuak wits. ²¹ Amo kijtoskeh, “Nikan ka”, noso “Nepa ka”, porke itlanawatil Dios ya kajki nomonawak.

²² Ijkuakó Jesú okinmili itlamachtijkawah:

—Ajsiki n tonati ijkuak nonkinekiskeh nonnechitaskeh Ne Non onimochi ni tlakatl maya san se tonati, pero amo nonnechitaskeh. ²³ Iwa nomechiliskeh: “Nikan kajki”, noso “Nepa kajki.” Pero amo xiwiyah, nion xikinmotokikah. ²⁴ Porke ijkó kemi ijkuak tlapejpetlani iwa tlawia de nin lado iwa asta kan ok se lado de ilwikak, ijkó Ne Non onimochi ni tlakatl sentetl nechitaskeh itech neká iksemi tonati. ²⁵ Pero achto nitlajiyowis iwa nechixnamikiskeh n tlakah de ninteh tonatijmeh. ²⁶ Ijkó kemi otlamochi ijkuak Noé onemia, ijkó tlamochiwas ijkuak riwits Ne Non onimochi ni tlakatl. ²⁷ N tlakah otlat-lakuayah iwa okoniayah, omonamikiyah iwa otenajnamikiyah, asta n tonati ijkuak Noé okalak itech weyi arka iwa owalmokajka n weyi kiawitl non okimijmikth nochteh. ²⁸ Noijkó otlamochi ijkuak Lot onemia: otlatlakuayah iwa okoniayah, otlanamakayah iwa omotlakojkowiayah, otookayah iwa omokajkaltiayah; ²⁹ pero ijkuak Lot okiski de Sodoma, owetski tletl ika asufre de ilwikak, iwa nochteh omijmikeh non ompa ochantitokah. ³⁰ Ijkó tlamochiwas itech neká tonati ijkuak niwalmonextis, Ne Non onimochi ni tlakatl.

³¹ Itech non tonati, akin yetos ikpak ikal, amo mawaltemo makikixtiki tlan kipixtok tlajtik; iwa tla aka yetos itlala amo mawalmokopa icha. ³² Xikilnamikakah tlan omochi isiwa n Lot. ³³ Akin kinekis kipaleewis iyolilis kixpolos, pero, akin kipolos iyolilis por nechtatlakita momakixtis.

³⁴ 'Ne nomechilia, itech non yúali ome kochtoskeh san sika; se kiwikaskeh iwa n ok se mokawas. ³⁵ Ome siwameh testoskeh sansikah; se kiwikaskeh iwa n ok se mokawas.

³⁶ Ome tlakah tekititoskeh sansikah intlala; se kiwikaskeh iwa n ok se mokawas.

³⁷ Ijkuak ijkí okikakeh, okitlajtlanjkeh n Jesús:

—¿Toteko, kan tlamochiwas nochi ni?

Jesús okinmili:

—Kan yetos n miketl, ompa moololoskeh n tsojpilomeh.

18

N iknosiwatl iwa n jues

¹ Jesús okinmili se tlapoálistli para kinmititis nochipa mamototsajtsilikah, iwa ayik mamosotlawakah. ² Iwa okinmili:

—Itech se altepetl okatka se tekiwa, non amo okiimakajsia Dios, nion okintlakitaya n tlakah. ³ Itech non altepetl, noiwia ochantitoka se iknosiwatl, akin nochipa okuallajtlanilaya n tekiwa makipalewi porke aka okikokoliaya iwa okitlajtoltemoliaya. ⁴ Pero n tekiwa mach okikakia tlan okiliaya n iknosiwatl, pero satepa okimoli: "Maya amo nikimakajsi Dios nion aka nechtekipachoa, ⁵ nikpalewis nin iknosiwatl iwa ayakmó mawalajto, para ayakmó manechkuejso, porke tla amo nikpalewis nochipa nechkuejsolojtos."

⁶ N Toteko ok okijo:

—Ye ni tlan okijo n amokuali tekiwa. ⁷ Pero Ne nomechilia: ¿Amo kimpalewis Dios akimeh Ye okimpéjepenki, iwa motiotsajtsiliah tlajka iwa n yuak?, noso ¿kintoktis mamochiakah? ⁸ Ne nomechilia Ye kimpalewis iwa amo wejkawas. Pero ijkuak Ne Non onimochi ni tlakatl niwalmokopas, ¿kechmeh ok kipiaskeh tlaneltokálistli inawak Dios?

N fariseo iwa n tominooololo

⁹ N fariseos satlawel omomachiliayah kualteh n tlakah. Yejwah okintlawelitayah oksikimeh tlakah. Ijkó kiné Jesús okinmili:

¹⁰ —Ome tlakah omototsajtsilitoh kan Weyi Tiopa: se fariseo, iwa n ok se tominooololo. ¹¹ N fariseo omoketoka iwa ijkí omototsajtsiliaya: "Notajtsi Dios, nimístlasojkamati porke ne mach kemi n oksikimeh, yejwah ichtekoh, amokualteh iwa mekatánajteh, iwa ne amo kemi nín tominooololo. ¹² Ne nochipa nimosawa ome tonati itech se samano, iwa nimitsmaka májtlaktli de se siento de nochi tlan niktlani." ¹³ Pero n tominooololo san wejka omoka iwa amo omixewiaya kajkokuis itlachialis, yej omoelpañwitekiaya iwa okijtoaya: "¡Noteko Dios, techiknomati, ne saikpanoa nitlajtlakolchiwa!" ¹⁴ Ne nomechilia, nin tominooololo omókopki icha ika itlapojpolwilis Dios, pero n fariseo amó. Porke akin inewia moweyilia kipijpinatiskeh, iwa akin amo kimati moweyilia, okachi kitlakitaskeh.

Jesús kintiochiwa n pípilteh

(Mt. 19:13-15; Mr. 10:13-16)

¹⁵ Noiwa okwalinwikiliayah n pípilteh inawak Jesús, para makintlalili imawah intech. Pero ijkuak itlamachtijkawah ijkí okitakeh, opé kimajwah akimeh okwalinwikiliayah n pípilteh. ¹⁶ Pero Jesús okinnotski itlamachtijkawah iwa okinmili:

—Xikinkawilikah n pípilteh mawikih nonawak, amo xikintsaunikah, porke akimeh yolyamankeh kemi n pípilteh, kalakiskeh kan Dios tlanawatijtok. ¹⁷ De milajka nomechilia, akin amo kikawilis Dios matlanawati itech iyolo kemi se chokotsi kimokawilia makinawatikah, non tlakatl mach kalakis kan Dios tlanawatijtok.

Se télpochtli non kitlawelpia tomi motlapowia iwan Jesús

(Mt. 19:16-30; Mr. 10:17-31)

¹⁸ Se tlayáranki okitlajtlani n Jesús:

—Kuali tlamachi, ¿tlan moneki nikchiwas para niyolitos nochipa kan ilwikak?

¹⁹ Jesús okili:

—¿Tleka techilia nikuali? Sanwel onka se Akin kuali, Ye Dios. ²⁰ Te tikinmixmati n tlanawatílisteh:

"Amo ximomekati;

amo xitemikti;

amo xitlachteki;

amo xixolopijiti;

xiktlakita mota iwa n mona."

²¹ N tlakatl okili:

—Ninteh tlanawatílisteh nikinchijiwit desde ni telpotsintli.

²² Ijkuak Jesús ijkó okikak, okili n tlakatl:

—Ok mitspoloa tikchiwas itla: xiknamaka nochí tlan tikpia iwa xikinxejxelili n próbesteh, ijkó tiktlawelpias kan ilwikak; tlamis xiwiki nowa.

²³ Pero ijkuak n tlakatl ijkó okikak, satlawel omoyolkoko, porke okitlawelpiaya tomi.

²⁴ Ijkuak Jesús okitak omoyolkoko, iwa okijo:

—¡Owi kalakiskeh kan Dios tlanawatijtok akimeh kitlawelpiah tomi! ²⁵ Okachi amo owi panos se “kameyo”* kan ik iixtololo se akuxa, iwa amo se non kitlawelpia tomi makalaki ilwikak.

²⁶ Yika akimeh ijkó okikakeh okijokeh:

—Tla ijkó, ¿akin kalakis kan Dios tlanawatijtok?

²⁷ Jesús okinmili:

—Tlan amo weletih kichiwha n tlakah, Dios weleti kichiwa.

²⁸ Ijkuakó, Pedro okili:

—Tejwah otikkakajtejkeh nochí tlan otikpiayah, iwa otiwalajkeh mowah.

²⁹ Ijkuakó Jesús okinnankili:

—De milajka nomechilia, akin kikakajtewa icha, itajwah, ikniwhah, isiwa, noso ipilwah, para kichiwhas tlan Dios kinawatia, ³⁰ noni kiselas okachi miak itech nin tlaltípkaktli; iwa itech n tonatijmeh non sikan witseh, yolitos nochipa.

Oksepa Jesús kinmatiltia imikilis

(Mt. 20:17-19; Mr. 10:32-34)

³¹ Satepa, Jesús okinmooololo n májtlakteh iwa ome itlamachtijkawah iwa okinmili:

—Xikkakikah, axa tiawih Jerusalén, Ne Non onimochi ni tlakatl nechtoktiskeh nochí tlan okikuilojkeh n profetas. ³² Ompa nechtemakaskeh inmak non amo judíojteh, nechpijinawiskeh, nechwijiwikaltiskeh iwa nechchijchawiskeh. ³³ Nechwitekiskeh, tlamis nechmiktiskeh. Iwa ipan eyi tonati nimoyolitis.

³⁴ Itlamachtijkawah mach itla okajsikamatkeh, nion okimatiah tlan okintlapowiaya.

Jesús kipajtia se tlakatl de Jericó non amo otlachiaya

(Mt. 20:29-34; Mr. 10:46-52)

³⁵ Ijkuak Jesús ya onajisa kan altepetl de Jericó, se tlakatl non amo otlachiaya omijtlanijtoka inakastla n ojtli. ³⁶ Ijkuak n tlakatl non amo otlachiaya okinkak panotokeh miakeh tlakah, otlátlanki tlan otlamochijtoka. ³⁷ Okiljkeh Jesús de Nazaret ik ompa opanotoka.

³⁸ Ijkuakó non tlakatl otsajtsik chikawak iwa okijo:

—¡jesús, Ikone n David, techiknomati!

³⁹ N tlakah non oyayah tlayakapa okajwakeh para makitsakua ikamak. Pero ye okachi chikawak otsajtsik:

—¡ikone n David, techiknomati!

⁴⁰ Ijkuakó Jesús omóketski iwa otlanawati makualikilikah n tlakatl; iwa ijkuak okualikil-ijkeh, Jesús okitlajtlani:

⁴¹ —¿Tlan tikneki manimitstokti?

N tlakatl non amo otlachiaya otlanankili:

—Noteko, nikneki nitlachias.

⁴² Jesús okili:

—¡Xitlachial! Por motlaneltokalis yotipajtik.

⁴³ San nima n tlakatl non amo otlachiaya owatláchixki, iwa oyá iwan Jesús kiweyijkachijtih n Totajtsi Dios. Iwa nochteh n tlakah ijkuak ijkó okitakeh, noienda okiweyijkachijkeh Dios.

19

Jesús yawi icha n Zaquo

¹ Jesús okalak Jericó, iwa opajpanotiaya itlajko non altepetl. ² Ompa ochantitoka se tlakatl non itoka Zaquo ye okitlawelpiaya tomi porke okinnawatiaya n tominoololojkeh.

³ Ye okinekia kixmatis Jesús. Pero mach oweletia okitaya porke miakeh tlakah oyayah iwan Jesús, iwa n Zaquo mach wejkapa. ⁴ Ijkuakó n Zaquo otlayákanki omotlejkoltito itech se kuawitl kan ik Jesús panoskia para weletis kitas. ⁵ Ijkuak Jesús yopanotoka ik ompa, oajkotláchixki; okitak n Zaquo iwa okili:

—Zaquo, xitemotiwetsi, porke axa nikneki nimokalotis mocha.

⁶ Ijkuakó n Zaquo owtaltemotiwetski, iwa ika miak pakílisti okiseli n Jesús. ⁷ Ijkuak okitakeh, nochteh opé kipojpoah n Jesús por otlakuaato icha n se tlajtlakolchi. ⁸ Ijkuakó Zaquo omóketski iwa okili n Toteko:

* **18:25** Sikimeh tlajkuilolteh kipiah n tlájtoli ‘de kameyo’ porke n michmajkeh kipiah se tomawak riata non okichijchijkeh ika itsojmio n kameyo. Nawi itlamachtijkawah Jesús achto okatkah michmajkeh iwa okitekitiltiayah non riata non yejwah okitokayotijkeh ‘kameyo’.

—Noteko, nikinmakas n próbesteh tlajko de nochí tlan nikpia; iwa tla aka oniktlachtekili, nikkopilis nawi welta okachi.

⁹ Jesús okili:

—Axa, itech nin tonati, Dios okinmakixtiko akimeh chantitokeh itech nin kali, porke nin tlakatl noiva walewatok de Abraham. ¹⁰ Ne Non onimochi ni tlakatl oniwala onikintemoko iwa onikinmakixtiko akimeh yopolikah.

N májtlakteh tomimeh

(Mt. 25:14-30)

¹¹ Ijkuak n tlakah okikaktokah tlan Jesús okinmilito, Ye okinmili ok se tlapoálistli, porke ya onajsa Jerusalén, iwa yejwah okiyeyekoliayah Dios san nima ya pewaskia tlanawatis ompa. ¹² Yika Jesús okinmili:

—Se tlakatl non owalewatoka itech se kuali familia oyá wejka, kan sa okichixtoka kit-laliskeh inrey iwa satepa walmokopaska. ¹³ Iwa ijkuak yoonewaya, okinnotski májtlakteh itekitwah. Sejse okimaktilijita se tomi non miak ipati iwa okinmili: “Xiktekitiltijtokah nin tomi para xiktlanakah okachi asta manimokopati.” ¹⁴ Pero n tlakah de ialtépeu okikokoliayah, yika, ijkuak oonewak, okintitlankeh sikimeh tlakah makijtotih: “Mach tiknekih matechnawati nin tlakatl.” ¹⁵ Pero maya ijkó, non tlakatl okitlalikkeh tekiwajtlanawati. Iwa ijkuak ovalmokopato iwa oajsiko kan ialtépeu, okinnotski itlakewalwah non okinmajmakatekwit itomi, para kimatis kech okitlankeh sejsemeh. ¹⁶ Itékitki non acho okalakiko okijo: “Noteko, motomi okitlanki májtlakli welta ipa.” ¹⁷ N rey okinankili: “Kuali tlan otikchi; te kuali titékitki; iwa kemi otikyektekitilti tlan san achitsi onimitsmák, nimistlalis xikinnawati májtlakteh altepemeh.” ¹⁸ Non ok se noiva okalakiko iwa okili: “Noteko, ika motomi oníktlanki ok mákuili ipa.” ¹⁹ N rey noiva okili: “Te tiyotos gobernador iwa tikinnawatitos mákuili altepemeh.” ²⁰ Ijkuakó owala ok se iwa okijo: “Noteko, nikan kajki motomi. Ne oniklati ika nopañito; ²¹ porke onimitsawili, nikmatok tejwatsi tukuejsi, iwa tikmoaxkatia tlan amo moaxka, iwa tipixka kan amo titooka.” ²² Ijkuakó n rey okili: “Amo kuali tlakewale, san ika motlajtolwahl nikyejekolia akin te. Yotikmatia nikuejsi, iwa nikmoaxkatia tlan amo noaxka, iwa nipixka kan amo nitooka.” ²³ ¿Tleka amo otiklaati notomi itech banko, ijkó keman niwalmokopaska, nikseliskia notomi ika nochí ikoneyo?” ²⁴ Ijkuakó n rey okinmili akimeh ompa okatkah: “Xikkixtilikah n tomi, iwa xikmactilikah akin kipixtok májtlakli.” ²⁵ Yejwah okilijkeh: “Noteko, pero ye ya kimpixtok májtlakteh tomimeh.” ²⁶ N rey otlanankili: “Ne nomechilia, akin ya kipiá, kimactiliskeh okachi. Iwa akin amo kipia, kikixtiliskeh asta tlan san achitsi kipia.” ²⁷ Iwa nekateh akimeh amo okinekeh maniyeto intlanawati, techinwalikilikah iwa xikinkechtsontekikah noyakapa.”

Jesús kalaki Jerusalén kemi Rey

(Mt. 21:1-11; Mr. 11:1-11; Jn. 12:12-19)

²⁸ Ijkuak Jesús otlanki okintlapowi, oyá Jerusalén. ²⁹ Ijkuak Jesús ya onkalakia kan altepemeh de Betfagé iwa Betania, itech olivostepetl, okintlayakanalti ome itlamachtijkawah, ³⁰ iwa okinmili:

—Xiwiyah kan altepetl non kajki tlayakapa, iwa ijkuak nonkalakitiweh, ompa nonkajsit-weh se burrojtsi ilpitok, non ayamaka ipan tlejketika. Xiktojtomakah iwa techaliklikah.

³¹ Iwa tla aka nomechtajtlanlia tleka nonkitojtomah, xikilikah n Toteko kitekitiltis.

³² Itlamachtijkawah oyajkeh iwa okajiseh nochí kemi Jesús okinmilika. ³³ Iwa ijkuak yokitojontokah n burrojtsi, n tekowajkeh okintlajtlanijkeh:

—¿Tleka nonkitojtomah n burrojtsi?

³⁴ Yejwah otlanankilikkeh:

—Porke n Toteko kitekitiltis.

³⁵ Iwa nima, okiwikilijkeh n Jesús non burrojtsi, okipejpechtijkeh ika inkotonwah iwa ipan okitlejkoltijkeh n Jesús. ³⁶ Iwa ijkuak Jesús opanotiya itech ojtli, n tlakah okinsoayah intlakenwah. ³⁷ Iwa ijkuak ya onajsa kan pewe ixtemoa n olivostepetl, nochteh n tlakah akimeh okineltokayah opé kojtsajtsih ika pakilistli iwa okiweyijkachijkeh Dios por nochteh n milagros non yokimitakeh. ³⁸ Iwa okijtoayah:

—¡Matiochito n Weyi Tlanawati Akin wits itech itoka n Toteko! ¡Mayeto yolsewiliestli, iwa Weyijkachiwálistli kan ilwikak!

Sal. 118:25-26

³⁹ Ijkuakó sikimeh fariseos non okatkah intlajko n tlakah, okilijkeh n Jesús:

—Tlamacht, xikintlakawalti nonteh tlakah.

⁴⁰ Pero Jesús okinnankili:

—Ne nomechilia, tla yejwah kitsakuaskeh inkamak, n temeh tsajtsiskeh.

Jesús kichokilia n Jerusalén

⁴¹ Ijkuak Jesús ya onkalakia Jerusalén, okonitak iwa opé kichokilia. ⁴² Iwa okijo:
 –¡Tla tikkajksikamatiskia maya san itech nin tonati, tlan weletis mitsmakas yolsewílistli!
 Pero mach weleti tikita nion tikkajksikamati. ⁴³ Porke witseh tonatijmeh, ijkuak mokoko-
 likniwha kichijchiwaskeh se tepamitl non ika mitsyawaloskeh, sentetl mitsmojmotlaskeh
⁴⁴ iwa mitspojpoloskeh. Kinmiktiskeh non motech chantitokeh, iwa amo kikawaskeh nion
 se tetl ipan ok se tetl, porke amo otikseli Dios, ijkuak omitslajpaloko para mitspalewis.

*Jesús kualinkixtia n tlasemankeh kan Weyi Tiopa
 (Mt. 21:12-17; Mr. 11:15-19; Jn. 2:13-22)*

⁴⁵ Jesúz okalak kan Weyi Tiopa iwa opé kinkixtia akimeh ompa otlanamakatokah iwa
 otlakojtokah, ⁴⁶ iwa okimili:

–Itech itlajkuilol Dios kijtoa: “Nocha, kali kan motiotsajtsiliah”, pero nomejwah
 yononkikopan se kúyokti kan moololoah ichtekeh. ^{Is. 56:7; Jr. 7:11}

⁴⁷ Nochi tonati Jesúz otlamachtiaya itech Weyi Tiopa, pero n tiopixkeh non tlayakantokeh
 iwa non kitemachtiah n tlanawatílistli, iwa n tlayakankeh israelitas, okitemolijitinemiah
 kenijki kimiktiskeh n Jesúz. ⁴⁸ Pero mach okajsiah kenijki kichiwaskeh, porke n tlakah
 nochipa okiwikatinemiah iwa okikakiah itemachtilis.

20

*Kitlajtlaniah n Jesúz akin okitekiwajtlali
 (Mt. 21:23-27; Mr. 11:27-33)*

¹ Se tonati, ijkuak Jesúz okinmachtijtoka n tlakah n kualitlajtoli kan Weyi Tiopa, owala-
 jkeh n tiopixkeh non tlayakantokeh, non kitemachtiah n tlanawatílistli iwa n tetajmeh non
 tlayakantokeh kan tiopa, ² iwa okitlajtlanjikeh:

–Techili, ¿akin omitsnawati ijkó xikchiwa? Iwa, ¿akin omitsmák non tekiwajyotl?

³ Jesúz okinnankili:

–Ne noienda nomechtlajtlanis, iwa technankilikah: ⁴ ¿Akin okinawati n Juan mat-
 lakaateki? ¿Okinawati Dios noso n tlakah?

⁵ Yejwah opé moichtakatlajtoltiah iwa okijoayah:

–¿Tlan tikijtoskeh? Tla tikijtoskeh Dios okinawati, Ye techilis: “¿Tleka mach ononkinel-
 tokakeh?” ⁶ Pero, tla tikijtoskeh n tlakah okinawatijkeh, nochteh n tlakah techmokit-
 skiliskeh ika tetl iwa techmiktiskeh, porke yejwah kuali kimatokeh Juan iprofeta n Dios.

⁷ Ijkuakó, yejwah okinankilikkeh mach okimatiah. ⁸ Ijkuakó Jesúz okimili:

–Ne noienda mach nomechilis akin onechmák nin tekiwajyotl.

*N tekiteh amokualteh
 (Mt. 21:33-44; Mr. 12:1-11)*

⁹ Otlanki Jesúz opé kintlapowia ika nin tlapoálistli:

–Se tlakatl okintookak miakeh uvaskuaujmeh itlala. Satepa okinmák partido sikimeh
 uvastekitkeh, iwa non tekowa wejka oyá, iwa owejkawato. ¹⁰ Iwa ijkuak oajsiko n tonati
 para motlatekis, n tekowa okititlanki se itlakewal makitlajkoxelilikh n uvas. Pero n
 uvastekitkeh okitekilmakakeh itlakewal n tekowa iwa okikopkeh mapijpilkati. ¹¹ Otlanki
 n tekowa okititlanki ok se itlakewal. Pero n uvastekitkeh noienda okitekilmakakeh, oki-
 wijiwaltijkeh iwa okikopkeh noienda mapijpilkati. ¹² Niman, n tekowa okititlanki ok se
 itlakewal, pero n uvastekitkeh noienda okikojkokeh iwa okwalkixtijkeh.

¹³ Ijkuakó n tekowa okijo: “¿Axa tlan nikchiwas? Niktitlanis nopiltsi non satlawel
 nikltasojtla, ijkuak kitaskeh, ye okachi kitlakitaskeh.” ¹⁴ Pero ijkuak n uvastekitkeh
 okitakeh ipiltsi n tekowa, okijojkeh: “Ye ni akin kiselis tlan iaxka n tekowa; matikmiktiyah
 iwa ijkó tejwah tkmokawiskeh n lawerta.” ¹⁵ Ijkuakó, n uvastekitkeh okwalkixtijkeh de
 kan lawerta iwa okimktijkeh.

Ijkuakó Jesúz okintlajtlani:

–Axa, ¿tlan nonkiyejekolah kintoktis n tekowa nonteh uvastekitkeh amokualteh? ¹⁶ Ye
 yas iwa kinmijmikti nonteh uvastekitkeh, iwa ilawerta kinmactilis oksikimeh.

Ijkuak yejwah ijkó okikakeh, okijojkeh:

–¡Amo Dios makimonekilti!

¹⁷ Pero Jesúz okintlajtlatak iwa okimili:

–¿Tlan kijtosneki itlajkuilol Dios kan kijtoa?

N tetl non n kalchijchijkeh okontlakaltechojkeh,
 omochiwako non okachi tetlakxili.

Sal. 118:22

¹⁸ Akin wetsis ipan non tetl mopopostekis.

Pero tla n tetl wetsis ipan se, kikuejkuechos.

Is. 8:14-15

*Kitlajtoltiah n Jesús kox kuali se kitlaxtlawas impuestos
(Mt. 21:45-46; 22:15-22; Mr. 12:13-17)*

¹⁹ Ijkuak n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa non kitemachtiah n tlanawatílistli, okasikamatkeh n Jesús okinkakitijtoka non tlájtoli. Satlawel okualankeh iwa okinekiah kikit-skiskeh, pero mach okikitskijkeh porke okinmawiliyah n tlakah.²⁰ Ijkuakó okintitlankeh sikimeh teixkajkayajkeh inawak Jesús para makikajkakitih tlan kijtoa, iwa ijkó weletis kitemaktiskeh inawak n gobernador.²¹ Yíka ijkí okitlajtlanijkeh:

—Tlamacht, tikmatokeh tlan tijkjtoa iwa tlan tiktemachtia milák, iwa amo san tikpe-jpene motemachtilis. Tejwatsi kuali titlamachlia ijkó kemi Dios kimonekiltia matiyekne-mikah.²² Techonili: ¿Kuali ka matiktlaxtlawakah impuestos inawak n romanotekiwa, noso amó?

²³ Pero Jesús okajskama san okiyejyekojtokah iwa okinmili:

—¿Tleka nonnecheyeyekoah?²⁴ Techititakah se denariojtomí. ¿De akin ixko nikan ka?, iwa ¿akin itoka ijkuitilitok?

Yejwah okinankilijkeh:

—De César.

²⁵ Ijkuakó Jesús okinmili:

—Xíkmakakah n César tlan iaxka n César, iwa xíkmakakah Dios tlan iaxka n Dios.

²⁶ Iwa n tlakah mach itla okajxililijkeh itech tlan okijoaya non ika kiteiliskiah, yej omotlajtlachialtijkeh kenijki okinnankili, yíka san owlomokakajkeh.

N saduseos kitlajtlaniah n Jesús kox oksepa moyolitiah non yomikkeh

(Mt. 22:23-33; Mr. 12:18-27)

²⁷ Satepa sikimeh saduseos non amo kineltokah non yomikkeh oksepa moyolitiah, omíjkuaniyekih inawak Jesús iwa okitlajtlanijkeh:

²⁸ —Tlamacht, itech itlanawatil Moisés ijkí otechtlaikuilili, tla se tlakatl non ya kipia isíwa, mikki iwa amo okímpixki ipilwah iwan isíwa, n iknosiwatl moneki mamonamíkti iwan ikni non yomikki para makimaka ipilwah ikni non yomikki.²⁹ Dí. 25:5

²⁹ Yowejka okatkah chikome iknimeh. Non teteachka omonamíkti pero omikki iwa amo okinkajteh ipilwah.³⁰ Itsyo non omikki omonamíkti iwan iknosiwatl. Pero noíwa omikki iwa amo okinkajteh ipilwah.³¹ Ijkuakó non ipan eyi iknimeh noíwa omonamíkti iwa n iknosiwatl; iwa nochteh n iknimeh omonamíktijakeh iwa non iknosiwatl pero nochteh omíjmkijtajkeh, iwa nion semé de yejwah okimák se konetl non siwatl.³² Sa iksemi, n siwatl noíwa omikki.³³ Axa, ijkuak non yomikkeh moyolitiskeh, nin siwatl ¿de akin yetos tesíwa, tla n chikome iknimeh omonamíktijkeh iwa non siwatl?

³⁴ Ijkuakó Jesús okinmili:

—Itech nin tlaltípkaktli, n tlakah iwa n siwameh monamíktiah.³⁵ Pero ijkuak moyolitiskeh non yomikkeh, akimeh Dios kinkawilis makalakitih kan ilwikak; ompa ayakmó monamíktiskeh nion kintemakaskeh impilwah mamonamíktikah,³⁶ porke ompa mach ok mikiskeh. Yetoskeh kemi ángelteh, iwa yetoskeh tepilwahl de Dios porke omoyolitiskeh.³⁷ Inewia n Moisés itech itlajkuilol de n tlátsmoli non otlatlaya, otechmatilti non yomikkeh oksepa moyolitiskeh. Ompa nestok kan Moisés kijtoa n Totajtsi, Ye Idios Abraham, Isaac, iwa Jacob.³⁸ Porke Dios amo Dios de non yomikkeh, yej de akimeh yolitokeh, porke ixpa n Ye nochteh yolitokeh.

³⁹ Ijkuakó sikimeh non kitemachtiah n tlanawatílistli okilijkeh:

—Tlamacht, kuali tlan otikijo.

⁴⁰ Iwa ayakmó omixewijkeh okachi kitlatlajtlaniskeh.

Jesús kintlajtlania n fariseos akin Ikone n Cristo

(Mt. 22:41-46; Mr. 12:35-37)

⁴¹ Jesús okinmili:

—¿Kenomi nonkijtoah Cristo ikone n David?⁴² Porke n David inewia kijtoa itech salmos: N Totajtsi Dios okili n Noteko:

“Ximoyayanti noyekma,

⁴³ asta manikintlali mokokolokniyah itlampa mokxiyah.”

Sal. 110:1

⁴⁴ Tla inewia n David kilia n Cristo, Noteko; ¿kenomi n Cristo weletis yetos ikone n David?

Jesús kinteilia non kitemachtiah n tlanawatílistli

(Mt. 23:1-36; Mr. 12:38-40; Lc. 11:37-54)

⁴⁵ Nochteh n tlakah okikaktokah ijkuak Jesús okinmili itlamachti jkawah:

⁴⁶ —Ximotlachilikh de akimeh kitemachtiah n tlanawatílistli, porke kiwilitah nemiskeh ika intlakeh weweyak, iwa kinekih makinyektlajpalokah ijkuak nemí tiánkistli. Iwa itech sinagogas kiwilitah motlaliskeh kan motlaliah n tlayakankeh, iwa kiwilitah motlaliskeh

kan okachi kualteh lojarteh itech ilwimeh.⁴⁷ Noiwa kintlakijkixtiliah n iknosiwameh, iwa para amaka makimati, satlawel motiotsajtsiliah. Ne nomechilia, ninteh kiseliskeh okachi weyi tlaijyowilistli.

21

Niknosiwatl non okitemák nochí tlan okipiaya

(Mt. 12:41-44)

¹ Ijtík Weyi Tiopa, Jesús okimitak n tominyo jkeh ikuak okontalijtokah intomi kan nochteh okitlaliaya. ² Noiwa okitak se probe iknosiwatl ikuak okintlali ome tomintsitsinteh non amo miak impati. ³ Iwa Jesús okijo:

—De milajka nomechilia, nin probe iknosiwatl, okachi okitemák ke n oksikimeh;⁴ porke nochteh okitemakakeh tlan ayakmó kitekitiltiah, pero nin probe iknosiwatl okitemák nochí tlan ika panotoskia.

Jesús kinnilia n Weyi Tiopa de Jerusalén kixixtiniskeh

(Mt. 24:1-2; Mr. 13:1-2)

⁵ Sikimeh okimolijtokah saikpanoa kualtsitsinteh n temeh non okintekitiltijkeh ikuak okichijchijkeh n Weyi Tiopa, iwa kenijki kualtsi otlamajmankeh itech itepanwah. Ikuakó Jesús okijo:

⁶ —Wits tonati ikuak nochí ni tlan nomejwah nonkitlajtlatokeh kixixtiniskeh, iwa amo mokawas nion se tetl ikpak ok se.

Ijkí tlamoche was actho de tlajtlamis n tlaltípkaktli

(Mt. 24:3-28; Mr. 13:3-23)

⁷ Ikuakó okitlajtlanjkeh n Jesús:

—Tlamachti, ¿kemanía ijkó tlamoche was?, iwa ¿tlan monextis ikuak ijkó ya tlamoche wati?

⁸ Jesús okijo:

—Ximotlachilikh, iwa amo manomechkajkayawah. Porke miakéh kijtojtitseh itech Notoka: “Ne Cristo”; iwa kijtoskeh: “Yoajsiko n tonati.” Amo xikinneltokakah. ⁹ Keman nonkimatiskeh momijmiktilo iwa motekilmakalo, amo ximomojtkah, nochí ni moneki mamochiwa, pero ayamó itlamia n tlaltípkaktli.

¹⁰ Jesús noiwa okinmili:

—N tlanawatijkeh de se weyi tlali motekilmakaskeh iwa n tlanawatijkeh de ok se weyi tlali, iwa n tekiwajkeh de se altepetl motekilmakaskeh iwan tekiwajkeh de ok se altepetl.

¹¹ Tlalolinis chikawak, iwa sentetl yetos apisotl iwa kokólistli, iwa itech ilwikak motas tlan temohti non ayik motika.

¹² Pero acho, nomechkitsiskeh iwa nomechtotjtokaskeh. Nomechwikaskeh innawak tekiwajkeh de sinagogas iwa nomechtsakuatiweh. Nomechtemaktiskeh inmak wejweyi tlanawatijkeh iwa gobernadormeh por nonnechtolakitah. ¹³ Ikuakó nomejwah nonweletiskeh nonkintlapowiskeh de Ne. ¹⁴ Amo sa manomechtekipachojto kenijki nonmotljotpalewiskeh ikuak nonyetoskeh inyakapah n tekiwajkeh,¹⁵ porke Ne nomechinmakas n tlájtolteh non nomejwah nonkintenixtiskeh, iwa nion se de akin nomechkokolia kixikos nion nomechlajtollkopas. ¹⁶ Innewiah nomotajwah, nomokniwah, nomotlakaikniwah iwa non ken nonkinmitah nomechtejtemaktiskeh. Iwa sikimeh de nomejwah nomechmiktiskeh,¹⁷ iwa nochteh n tlaltípkaktlah nomechkokoliskeh por nonnechneltokah,¹⁸ pero nion se nomotsonkal poliwis.

¹⁹ Iwa tla nochí nonkixikoskeh, nonmomakixtiskeh.

²⁰ Ikuak nonkinmitaskeh n soldadojteh yokiayawalojkeh n Jerusalén, ikuakó kuali xikmatikah ya kixixtiniskeh. ²¹ Ikuakó, akimeh yetoskeh Judea, macholokah kan tepe-meh; iwa akimeh yetoskeh Jerusalén noiwa makisakah, iwa akimeh yetoskeh intlala amo mamokopakah Jerusalén. ²² Porke itech nekateh tonatijmeh Dios tetlajyowilit, ijkó kemi ijkullitok itech itlajkuil Dios. ²³ ¡Míalmasteh n siwameh akimeh itech nonteh tonatijmeh kokoxitoskeh de konetl noso matlachichitjtokah! Porke yetos miak tlajyowilistli itech nin tlaltípkaktli, iwa ikulanilis Dios wits ipan ninteh tlakah. ²⁴ Sikimeh kinmiktiskeh, iwa okiskimeh kintskuatiweh itech oksikimeh tlalmeh. Iwa non amo judío jteh kitlajtlaksaskeh n Jerusalén, asta ikuak Dios kijtos matlami tlan kichijtokeh n tlakah non amo judío jteh.

Ne Non onimochi ni tlakatl oksepa niwalmokopas

(Mt. 24:29-31, 42-44; Mr. 13:24-27)

²⁵ Ikuakó motaskeh neskáyolteh itech tonati, itech metsi iwa itech sítlalteh; iwa itech n tlaltípkaktli n tlakah san moixtlapololtijtoskeh iwa momojtiskeh ikuak ijkuyukas n weyi atl iwa n ameméolteh. ²⁶ N tlakah tlawelmomojtkah ikuak kajsikamatikah tlan panos itech nin tlaltípkaktli; porke asta n chikawális nateh non kateh ilwikak biobiokaskeh.

²⁷ Ijkuakó nechitaskeh Ne Non onimochi ni tlakatl, niwaltemotiwi tsitech se mexatl ika noweletilis iwa ika se weyi tláwili. ²⁸ Ijkuak pewas ijkó tlamochiwas, ximoyolchikawakah iwa xiajkotlachiakah porke san nima nomechmakixtikih.

Nigoskuawitl

(Mt. 24:32-35; Mr. 13:28-31)

²⁹ Jesús noienda okinmili nin tlapoálistli:

—Xikitakah n igoskuawitl, noso ok se tlatookali. ³⁰ Ijkuak nonkitah yopé mokopina, nonkimatih ya walajsi n tonala. ³¹ Ijkó noienda, ijkuak nonkitaskeh ijkó ya tlamochijtok, xikmatih itlanawatil Dios ya walajsi.

³² De milajka nomechilia, nochí ni tlamochiwas, iwa n tlakah non axa yolitokeh itaskeh. ³³ N ilwikak iwa n tlaltípkaktli pojpoliwihek, pero notlajtol ayik pojpoliwi.

³⁴ Ximotlachilikah, amo xiktlakuawakah nomoyolo ika tlan amo kuali, amo san xitlakuajtinemikah, amo xitlawantinemikah iwa amo xikkawilikah manomechtekipacho tlan onka itech nin tlaltípkaktli. Porke Ne san nonkisaki itech neká tonati, iwa amo nikneki ijkó nomechajsiki. ³⁵ Yetos kemi se tékochti non amo mota iwa wetsiskeh nochteh n tlakah non nemi itech nin tlaltípkaktli. ³⁶ Xiijsatokah, iwa nochipa ximotrotsajtsiljtokah para weletis nommakisaseh de nochí tlan panos, iwa ijkó nonweletiskeh nonmoketoskeh nonawak Ne Non onimochi ni tlakatl.

³⁷ Jesús otlamachtiaya tlajka kan Weyi Tiopa, iwa de yuak, oyaya kan olivostepetl iwa ompa omokawaya. ³⁸ Iwa nochí tonati, miakeh oyayah kan Weyi Tiopa san kualka para kikakiskeh n Jesús.

22

Motlatlalwiah kenijki kikitskiskeh n Jesús

(Mt. 26:1-5, 14-16; Mr. 14:1-2, 10-11; Jn. 11:45-53)

¹ Yowalajsia n ilwitzl ijkuak mokua paj non amo kipia levadura, non okiliayah n ilwitzl de Paskua. ² N tiopixkeh non tlayakantokeh iwa non kitemachtiah n tlanawatilistli, okitemoliyah kenijki kimiktiskeh n Jesús. Pero mach oweletiah porke okinmawiliyah n tlakah non iwa onemiah.

³ Ijkuakó, satanás okimoaxkati n Judas Iscariote akin tewa iwan májtatlktli iwa n ome tlatematiltijkéh. ⁴ Ye okimato n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa non okimokuitlawiayah n Weyi Tiopa, inwah omotlapowitzl kichiwaskia para kinmaktilis n Jesús. ⁵ Yejwah saikpanoa opakmikeh iwa okilijkeh kimakaskeh tomi. ⁶ Judas omoyekka inwah, iwa opé kitemolia kemanía weletis kinmaktilis n Jesús, pero ijkuak amo makitakah n tlakah.

Itlamachtiyakawah kimajmanah n tlákuali de Paskua

(Mt. 26:17-29; Mr. 14:12-16; Jn. 13:21-30; 1 Co. 11:23-26)

⁷ Oajsko n ilwitzl de Paskua ijkuak mokua n paj non amo kipia levadura iwa kimiktiah n ichkatsi. ⁸ Ijkuakó Jesús okintítlanki n Pedro iwa Juan, iwa okinmili:

—Xikmajmanatih n tlákuali de Paskua.

⁹ Yejwah okitlajtlanjikéh:

—¿Kani tikneki matikmajmanatih?

¹⁰ Jesús okinnankili:

—Ijkuak nonkalakitiweh Jerusalén, nonkinamikiskeh se tlakatl kimamajti iaxoktsi. Xikkuitlapontokakah asta itech kali kan kalakiti, ¹¹ iwa xiklikah n tekowa: “N Tlamachti tlajtlani: ¿Kanin kajki n kuarto kan kimomajsewis n tlákuali de Paskua iwan itlamachtiyakawah?” ¹² Ijkuakó ye nomechitisit se weyi kuarto kan tlamajmantos, non kajki tlakpak; ompa xikmajmanakah n tlákuali de Paskua.

¹³ Yejwah oyájkeh iwa okajskieh nochí kemi Jesús okinmilíja, iwa okimajmankeh n tlákuali de Paskua.

Jesús kimomajsewia n iksemi tlákuali

(Mt. 26:20-25; Mr. 14:17-21; Jn. 13:21-35)

¹⁴ Ijkuak ya motlamajsewiskiah, Jesús omoyayanti iwa n májtatlktli iwa ome itlamachtiyakawah. ¹⁵ Iwa okinmili:

—¡Satlawel yoniktlawelnekotka nikmomajsewis nin tlákuali de Paskua nomowah, achto de nimikkis! ¹⁶ Porke de milajka nomechilia, amo nikmomajsewis oksepa nin tlákuali asta ijkuak tkmosepanmajsewiskeh kan Dios tlanawatijtok.

¹⁷ Ijkuakó Jesús okónanki se kopa, omotlasojkama inawak Dios, iwa okijo:

—Xikonikah non nochteh. ¹⁸ Ne nomechilia mach nikonis oksepa iayo n uvas, tlamo asta maajskí n tonati ijkuak Dios pewas tlanawatis.

¹⁹ Otlanki okónanki n paj iwa omotlasojkama inawak Dios; okitlatlajkotlápanki iwa okinmajmák itlamachtijkawah iwa okinmili:

—Ye ni nokuerpo non niktemaka por nomejwah. Ijkí xikchiwakah para non-nechilnamikiskeh.

²⁰ Ijkuak yokimomajsewijkeh n paj; okónanki n kopa iwa okijo:

—Nin kopa ye noesso non ika timotlajtolsenkawa, iwa motoyawas por nomejwah.

²¹ Pero axa, akin nechtemaktis kajki nowa itech mesa. ²² Porke Ne Non onimochi ni tlakatl, nimikkis ijkó kemi Dios kimonekiltia, pero, jníalma n tlakatl akin nechtemaktis!

²³ Ijkuakó opé motlatlajtlanía akin kitemaktiskia.

Itlamachtijkawah motlatlajtolkopah akin okachi weyijkatitok

²⁴ Otlanki yejwah opé motlatlajtolkopah akin okachi weyijkatitoskia. ²⁵ Pero Jesús okinmili:

—N reyes moweyiliah iwa kinnajnawatiah n tlakah de non altepetl, iwa n tlakah de non altepetl kinnotsah kualteh n tlakah. ²⁶ Pero nomejwah amo ijkó xikchiwakah, yej akin weyijkatitok, amo mamoweyili; iwa akin teyakana, noiwa makimati matetlakita. ²⁷ ¿Akin okachi weyijkatitok?, ¿akin sa kitlateekiliah matlakua, noso akin tlateeka? ¿Amo okachi weyijkatitok akin sa kitlateekiliah matlakua? Pero Ne nika nomowah kemi se non tlateeka.

²⁸ Iwa nomejwah nochipa nontlaijyowijinetinemih nowa. ²⁹ Yika, Ne nomechtalis xitanawatikah, ijkó kemi Notajtsi onechtlali manitlanawati, ³⁰ para ximotlamajsewikh iwa xikonikah ipan nomesa kan nitlanawatia. Noiwa para nonmoyayantiskeh iwa nonkin-mixkomakaskeh n májtakteh iwa ome familias de Israel.

Jesús kitematiltia Pedro kijtoskia amo kixmati

(Mt. 26:31-35; Mr. 14:27-31; Jn. 13:36-38)

³¹ Satepa okijo:

—¡Simón, Simón, xikkaki! N satanás yonomechtlájtlaní para nomechtsejtselos kemi kitsejtseloah n trigo; ³² pero Ne yonimototsajtsili para amo xikpolo motlaneltokalis. Iwa ijkuak timoyolpatlas, xikinyolchikawa mokniwha.

³³ Pedro okili n Jesús:

—¡Noteko, nimotemaka nias mowa maya manechtsakuakah noso manechmiktikah!

³⁴ Jesús okili:

—Pedro, Ne nimtsilia achto de tlakuikas n kaxtil, te tikijtos eyi welta, “Amo nikixmati.”

Yoajsiko n ora para kiyejyekoskeh n Jesús iwa itlamachtijkawah

³⁵ Ijkuakó Jesús okinmili:

—Ijkuak onomechtítlaní, amo ononkiwikakeh nomopuxa, nion nomopuxajtomí, nion okiskiméh nomokakkua, ¿ita onomechpolo?

Yejwah otlanankilíjkeh:

—Amitla otechpoloh.

³⁶ Ijkuakó Jesús okinmili:

—Pero axa, akin kipia se ipuxa, makimowikili noiwa ipuxajtomí, iwa akin amo kipia iespada, makinamaka se ikoto iwa makimokuili se iespada. ³⁷ Porke Ne nomechilia moneki mamochiwa tlan ijkuitlítok itech itlajkuil Dios: “Okitakeh kemi yaskia se tlakatl amo kuali.” *Is. 53:12* Porke nochí tlan ijkuitlítok de Ne moneki mamochiwa.

³⁸ Ijkuakó yejwah okilíjkeh:

—Noteko, nika kateh ome espadajteh.

Jesús okinnankili:

—Ya kuali ka.

Jesús motiotsajtsilia kan huerto de Getsemani

(Mt. 26:36-46; Mr. 14:32-42)

³⁹ Jesús okiski de Jerusalén iwa oyá kan olivostepetl, kan nochipa onmotiotsajtsiliaya. Itlamachtijkawah noiwa oyajkeh íwa. ⁴⁰ Ijkuak okalakitoh kan olivostepetl, Jesús okinmili itlamachtijkawah:

—Ximotiotsajtsiliyah, para amo manomechyoltílana n tlajtlácoli.

⁴¹ Nima omikuani ixwejkatsi kemi sempóali metro, iwa ompa omotlankuáketshi iwa opé motiotsajtsilia. ⁴² Iwa okijo:

—Notajtsi, tla tkmonekiltia, techachiwili nin tlajiyowílistli. Pero amo mamochiwa kemi Ne nikneki, yej kemi Tejwatsi tkmonekiltia.

⁴³ Ijkuakó okimonextili se ángel de ilwikak non okiyolchikawako. ⁴⁴ Iwa ken satlawel otlaijyowijtoka, okachi omotiotsajtsiliaya, iwa itonil omókopki kemi estli iwa owetsia ixko tlali.

⁴⁵ Ijkuak Jesús otlanki omototsajtsili, omókopki kan itlamachtijkawah; iwa ken satlawel omoyolkokoayah, okochtlamilajkeh.

⁴⁶ Iwa okinmili:

—¿Tleka nonkochtokeh? Ximewakah iwa ximototsajtsilikah para amo manomechyoiliana n tlajtlácoli.

Kikitskiah n Jesús

(Mt. 26:47-56; Mr. 14:43-50; Jn. 18:2-11)

⁴⁷ Jesús ok okintlapowijtoka itlamachtijkawah ijkuak okalakikoh miakeh tlakah. Judas seme de n májtlateh iwa ome itlamachtijkawah okwalinyangantiwalaya, niman omikuani inawak Jesús para kiixtennamikis. ⁴⁸ Ijkuakó Jesús okili:

—Judas, ¿techixtenamiki para manechkitskikah, iwa ijkó techtemaktia Ne Non onimochi ni tlakatl?

⁴⁹ Akimeh okatkah iwan Jesús, ijkuak okitakeh tlan otlamochijtoka, okitlajtlanijkeh:

—Tejwatsi, ¿tikneki matikinkojkokah ika toespadajwah?

⁵⁰ Ijkuakó seme de yejwah okikojko se itékitki n tiópixki non okachi olayakantoka, ni okitekili inakas non iyekma. ⁵¹ Pero Jesús okili:

—Xikinkawakah, jayakmó xikinkojkokah!

Ijkuakó Jesús okitelkoli inakas non tlakewale, iwa ovalpajtik. ⁵² Otlanki, Jesús okinmili n tiópixkeh non tlayakantokeh, iwa non otlamokuitlawiayah kan Weyi Tiopa iwa n tetajmeh non tlayakantokeh kan tiopa, non okikitskikoh:

—¿Ononwalajkeh ononnechkitskikoh ika espadajteh iwa ika kuawitl kemi niyetoskia se ichtek? ⁵³ Ixmostla onikatka nomowah kan Weyi Tiopa, iwa ayik ononnechtelkojkeh. Pero ye ni nomoora ijkuak tleyua iwa nomejwah nonweleth nonkichiwhah nomoteki.

Pedro kijtoa amo kixmati Jesús

(Mt. 26:57-58, 69-75; Mr. 14:53-54, 66-72; Jn. 18:12-18, 25-27)

⁵⁴ Ijkuakó okikitskijkeh en Jesús, iwa okiwikakeh icha n tiópixki non okachi olayakantoka, iwa n Pedro san wejka okintokaya. ⁵⁵ Ompa itlajkotia n patio otlatlatijkeh, okiyawalojkeh n tlékuili iwa omotlajtlalijkeh; noíwa n Pedro omotlali inwah. ⁵⁶ Ijkuakó se iteska n tiópixki non okachi olayakantoka okitak n Pedro ewatok inakastla n tlékuili, okisentlajtlatak iwa okijo:

—Nin tlakatl noíwa okatka iwa n Jesús.

⁵⁷ Pero n Pedro mach okimokuiti, iwa okijo:

—Siwatl, ne mach nikixmati.

⁵⁸ Okachi satepa ok se tlakatl okitak n Pedro iwa okili:

—Te noíwa seme de yejwah.

Pero Pedro okijo:

—Mach ne, otimoixtlapololti.

⁵⁹ Kemi se ora okachi satepa, ok se tlakatl noíwa okili:

—De milajka nin tlakatl tewa íwa, ye noíwa walewatok de Galilea.

⁶⁰ Ijkuakó Pedro okijo:

—Tlakatl, mach nikmati tlan tikijtojtok.

Ijkuak Pedro ok otlajtojtoka, owaltlakuikak n kaxtil. ⁶¹ Ijkuakó n Toteko omókopki iwa okitak n Pedro, ijkuakó Pedro okilnamik tlan Jesús yokilijka: “Ijkuak tlakuikas n kaxtil, te yotikijo eyi welta amo nikixmati.” ⁶² Ijkuakó Pedro okiski iwa satlawel ochokak.

Kipijpinatiah n Jesús

(Mt. 26:67-68; Mr. 14:65)

⁶³ Akimeh okimokuitlawijtokah n Jesús okipijpinawiayah iwa okitekilmayah.

⁶⁴ Okiixtsajtsakeh, okiixwijwitekiah iwa okiliyah:

—¡Techili, akin omitsmák!

⁶⁵ Iwa ika tlájtoltéh pitsotikeh okipijpinawiayah.

Kiteixpartiah n Jesús inawak Sanedrín

(Mt. 26:59-66; Mr. 14:55-64; Jn. 18:19-24)

⁶⁶ Ijkuak owaltláneski, omoololojkeh n tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi Tiopa, noíwa n tiópixkeh non tlayakantokeh iwa non kitemachtiah n tlanawatilistli, iwa okiixpan-titoh n Jesús innawak n Sanedrín.* Iwa ompa okitlajtlanijkeh:

⁶⁷ —Techili, ¿te ti Cristo?

Ye okinnankili:

* ^{22:66} Sanedrín: nin grupo kimajmanah kemi 50 tetajmeh non tlaixkomakah ijkuak kinteiliah akimeh amo kuali kitlakitah itlanawatil Moisés.

—Tla nomechilis Ne Ni Cristo, mach nonnechneltokaskeh. ⁶⁸ Desde tla Ne nomechtajtlanis itla, mach nonnechnankiliskeh. ⁶⁹ Desde axa, Ne Non onimochi ni tlakatl, niewatos iyekma Totajtsi Dios Akin kipia noch i weletlistli.

⁷⁰ Ijkuakó nochteh okitlajtlanijkeh:

—¿Tejwatsi Ikone Dios?

Jesús okimili:

—Milák, Ne Ikone n Totajtsi Dios kemi nomonewiah yononkijtojkeh.

⁷¹ Ijkuakó yejwah okijtojkeh:

—¿Tlan ok para tikintlatlajtlaniskeh oksikimeh? Tonewiah yotikkakeh tlan okijo.

23

Jesús inawak Pilato

(Mt. 27:1-2, 11-14; Mr. 15:1-5; Jn. 18:28-38)

¹ Ijkuakó nochteh owalmokeketskeh, iwa okiwikakeh n Jesús inawak Pilato. ² Ompa opé kiteiliah, iwa okijtojkeh:

—Otikitakeh nin tlakatl kimpajsolojtinemi n tlakah. Ye kijtojtinemi amo matiktlaxtlawilah impuestos n César, iwa kijtoa ye n Cristo, iwa kijtoa Ye rey.

³ Ijkuakó Pilato okitlajtlaní n Jesús:

—¿De milajka te inrey n judío jeh?

Jesús okinankili:

—Milák, ijkó ken yotikijo.

⁴ Ijkuakó Pilato okinmili n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa nochteh n tlakah:

—Ne amitla amokuali nikaksi itech nin tlakatl.

⁵ Pero yejwah okachi okulankeh iwa okijtojkeh:

—Kimpajsolojtinemi nochteh n judiojtek ika itlamachtilis. Opé Galilea, iwa nika yokalakiko.

Jesús ixpa Herodes Antipas Primero

⁶ Ijkuak Pilato ijkí okikak, otlátlanki kox non tlakatl walewatok de Galilea. ⁷ Ijkuak okilijkeh Jesús oyawalewata de Galilea, okitítlanki kan Herodes, gobernador de Galilea. Itech nonteh tonatijmeh Herodes okatka Jerusalén. ⁸ Ijkuak Herodes okitak n Jesús satlawel opaki; porke miakeh omotlapowiyah de Jesús iwa yowejka okinekia kixmatis, iwa okinekia kitas se neskayotl. ⁹ Herodes okitlatlajtlaní n Jesús, pero Ye machitla okinankili. ¹⁰ Ompa okatkah n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa non kitemachtiah n tlanawatilistli, akimeh okitlawelteiliyah n Jesús. ¹¹ Ijkuakó Herodes Antipas Primero iwa isoldadojwah fiero okitoktijkeh n Jesús, iwa para okachi fiero kipijpinawiskeh okitlakentijkeh kemi yetoskia Rey, iwa n Herodes oksepa okitítlanki kan Pilato. ¹² Pilato iwa n Herodes omokokoliyah, pero non tonati opé moyekwikhah.

Kitemaktiah n Jesús para makimiktakah

(Mt. 27:15-26; Mr. 15:6-15; Jn. 18:39-19:16)

¹³ Ijkuakó n Pilato okinmoolohol n tiopixkeh non tlayakantokeh, n tekiwajkeh iwa nochteh n tlakah, ¹⁴ iwa okimili:

—Nomejwah ononnechalikilijkeh nin tlakatl, porke nonkijtoah kimpajsolojtinemi n tlakah. Ne yoniktlatlajtlaní nomoixpah, iwa yononkikakeh amitla amokuali nikkajxilishi ika tlan nomejwah nonkiteiliah. ¹⁵ Nion Herodes mach okijo kox tlajtlakole nin tlakatl, yika oksepa otechaltitlanili, porke noíwa amitla okajsk kemi para matikmiktakah. ¹⁶ Nitlanawatis makitonwitekikah iwa nikkajkawas.

¹⁷ Nochi xiwitl itech ilwyt de Paskua, Pilato okimpaktiaya n judío jeh ijkuak okinkajkawiliaya seme de non tsaktokeh. ¹⁸ Pero nochteh otsajtsikeh chikawak:

—¡Xikmiki non tlakatl! ¡Xikkajkawa n Barrabás!

¹⁹ Nin Barrabás otsaktoka porke temikti iwa okimpajsoloka miakeh tlakah para makixnamikikah n gobierno. ²⁰ Pilato oksepa okintlapowi n tlakah porke okinekia kikajkawas n Jesús. ²¹ Pero yejwah oksepa otsajtsikeh:

—¡Xikkrusifikasi! ¡Xikkrusifikasi!

²² Ipan eyi welta Pilato okinmili:

—¿Tleka nonkinekih mamikiki?, ¿tlan amo kuali okichi? Ne mach nikita satlawel tlajtlakole, kemi para makimotlanili imikilis. Nitlanawatis makitonwitekikah iwa satepa nikkajkawas.

²³ Pero yejwah okachi otsajtsiah chikawak iwa okitlajtlaniliyah makikrusifikasi n Jesús; iwa kemi yejwah satlawel otsajtsiah, okinekiltijkeh n Pilato makinchiwili tlan okitlajtlaniliyah. ²⁴ Ijkuakó Pilato okichi tlan yejwah okitlajtlanilijkeh, ²⁵ iwa okikajka n

Barrabás, non otsaktoka por okimpajsolokja n tlakah iwa por otemikti, otlanki okinnawati isoldadojwah makikrusifíkarokah n Jesús kemi yejwah okinekiah.

Kikrusifíkarooah n Jesús

(Mt. 27:32-44; Mr. 15:21-32; Jn. 19:17-27)

²⁶ Ijkuak yokiwikayah kikrusifíkarotiweh n Jesús, okiyakanamikeh se tlakatl de Cirene non itoka Simón. Ye owalewaya de itlala iwa okitoktijkeh makimama n krus, iwa makikuitlapantoka n Jesús.

²⁷ Miakeh tlakah de Jerusalén okwaltokayah n Jesús. Noiwa miakeh siwameh okichokil-ijtiyah iwa omoyolkokoijtiyah. ²⁸ Pero Jesús okimitak iwa okinmili:

—Siwameh de Jerusalén, amo techchokilikah, yej ximochokilikah iwa xikinchokilikah nomopilwah. ²⁹ ¡Xikakih!, witseh tonatijmeh ijkuak kitoskeh: “Miak yolpakílistli para akimeh amo okimpixkeh impilwah, nion okonewajitjeh nion otlachichitijkeh.” ³⁰ Ijkuakó n tlakah pewas kinmiliskeh n tepemeh: “Xiwebsikah topah”; iwa kinmiliskeh n tepeyomeh: “Techtlaatikah.” ³¹ Pero tla ijkó kichiwhah iwa n kuawił xoxobik tlan kichiwaskeh ika non yowaki?

³² Noiwa okinwikayah ome ichtekeh iwa temiktijkeh para kinkrusifíkaroskeh inajnakastla n Jesús. ³³ Ijkuak okalakitoh kan tepetl non kiliah Miketsontekomatl, okikrusifíkarojkeh n Jesús. Noiwa ompa okinkrusifíkarojkeh ome tlachtekeh, se ik iyekma iwa n ok se ik ipochma. ³⁴ Iwa ijkuak yokikrusifíkarojtokah, Jesús okijo:

—Notajtsi, xikintlapojojpolwi, porke mach kimatih tlan kichiwhah.

Iwa n soldadojteh okinmotlatlanilijkeh itlakenwah n Jesús. ³⁵ N tlakah de non altepetl okimawisojtokah, iwa asta n tekiwajkeh okipijpinawiayah n Jesús iwa okijoayah:

—Oksikimeh okinmakixti, axa, tla de milajka Ye n Cristo itlapejpenil Dios, mamomakixti inewia.

³⁶ N soldadojteh noiwa okipijpinawiayah n Jesús, omopachoayah inawak iwa okitiayah vinagre, ³⁷ iwa okiliayah:

—Tla Te tirey de judíojtih, ximomakixti monevia.

³⁸ Noiwa ik ikuatsontla okikuililijkeh non okijoaya: “Ye ni inrey n judiojteh.”

³⁹ Seme de nonteh ichtekeh non okikrusifíkarojkeh inakastla n Jesús, ijkí fiero okiliaya:

—Tla te ti Cristo, monevia ximomakixti, iwa tejwah noiwa.

⁴⁰ Pero non ok se ichtek okajwak iwa okili:

—¿Amo tikmawilia Dios, maya ya tikmati san sika timikiskeh? ⁴¹ Tejwah tikijywijtokeh nin tlaijyowilistli porke otikmotlanilijkeh, pero nin tlakatl mach itla okichi.

⁴² Ijkuakó okili n Jesús:

—Techilnamiki ijkuak pewas titlanawatis.

⁴³ Jesús okinankili:

—De milajka axa nimitsilia: tiyetos nowa kan moitstika Notajtsi.

Mikki n Jesús

(Mt. 27:45-56; Mr. 15:33-41; Jn. 19:28-30)

⁴⁴ Kemi tlajko tonati owtleyuak itech neká tlali, iwa asta kemi las tres de tiotlak opanok n tleyuálistli. ⁴⁵ N tonati okualok, iwa n kortina de n Weyi Tiopa, otlajkotsáyanki. ⁴⁶ Ijkuakó Jesús ika chikawak tlájtoli okijo:

—Notajtsi Dios, momak niktlalia noespíritu.

Ijkuak ijkó okijo, omikki.

⁴⁷ Ijkuak n soldado tlanawati romano okitak tlan otlamochijka, okiweyijkachi Dios iwa okijo:

—Nin tlakatl milák yekmilajka.

⁴⁸ Nochteh non ompa otlamawisojtokah, ijkuak okitakeh nochí tlan otlamochijka owalyayajkeh incha iwa omoelpañwitektiayah. ⁴⁹ Pero nochteh akimeh okixmatiah n Jesús, iwa n siwameh non owalayah iwan Jesús desde Galilea, san wejka okoniitokah tlan otlamochijtoka.

Kitookah n Jesús

(Mt. 27:57-61; Mr. 15:42-47; Jn. 19:38-42)

⁵⁰ Okatka se kualitlakatl non omonotsaya José, owalewatoka de se altepetl non itoka Arimatea. Ye noiwa tewa otekijwajtitoka kan Sanedrín. ⁵¹ Nin José noiwa okichiaya ijkuak Dios pesos tlanawatis, yika mach okipakti tlan okichijkeh non de Sanedrín. ⁵² Ijkuakó n José okitato n Pilato iwa okitlajtlanili ikuero n Jesús. ⁵³ Satepa okitemowito de kan krus iwa okikemelo ika se tlakemiti, otlanki okikalakito kan se miłketékochtl non oichkuatoka itech tetl kan ayamaka okitlalpachoayah. ⁵⁴ Non tonati yomotlatlalijtokah para n sábado non yowalajsia.

⁵⁵ N siwameh akimeh ovalajkeh de Galilea iwan Jesús, oyajkeh okitatho n miketékochtl, iwa okitakeh kenijki okiwilankeh n kuerpo. ⁵⁶ Iwa ikuak owlalmokopkeh incha, okinmaj- mankeh ajwiapkajmeh, iwa non sábado omosewijkeh ijkó kemi kijtoa n tlanawátli.

24

Jesús moyolitia

(Mt. 28:1-10; Mr. 16:1-8; Jn. 20:1-10)

¹ Semi san kuinal, itech ipewaya n samano, n siwameh oyajkeh kan otootkota n Jesús, iwa okinwikayah ajwiapkajmeh non yejwah yokichijchijkeh, noiwa oksikimeh siwameh oyayah ínwah. ² Ikuak n siwameh okalakitoth kan okitookakeh Jesús, n tetl non okitentsaktoka n miketékochtl yokachijka. ³ Iwa okalakeh, pero mach okajsikeh ikuerpo n Toteko Jesús. ⁴ Yejwah ayakmó okimatiah tlan kichiwaskeh. San nima ome tlakah non otlakentsotlaniah, okinmonextilijkkeh innakastla. ⁵ Kemi yejwah satlawel omomojtíjkeh, omotlankuaketskeh asta okitektoth n tlali ika inmixkuak, pero nonteh tlakah okinmilijkeh:

—¿Tleka nonkitemaho kan yomikkeh, Akin yolitok? ⁶ Mach nikán ka, Ye yomoyoliti. Xkilnamikikah tlan onomechili ikuak ok okatka Galilea, ⁷ noiwa onomechili Ye Akin omochi tlakatl kitemaktiskiah inmak n tlajtlakolejkeh, iwa kikrusifíkaroskiah, pero ipan eyi tonati moyolitiskia.

⁸ Ikuakó n siwameh okilnamikeh tlan Jesús okimilijka, ⁹ iwa ikuak yomokopatoth de kan miketékochtl, nochí tlan yejwah okitakeh ompa, n siwameh okintlapowijkeh n májtlatkeh iwa n se itlamachtijkawah iwa akimeh ompa okatkah. ¹⁰ N siwameh yejwah ninteh: María de Magdala, Juana, María, ina n Jacobo, iwa n oksikimeh siwameh. ¹¹ Pero itlamachtijkawah okimoliayah chamo kuatlapolojtokeh, iwa mach okinneltokakeh.

¹² Pero n Pedro okistewak iwa omotlelo kan miketékochtl, iwa ikuak oontláchixi tlajtitk, sanwel okimitak n tsótolsleh tlakaltechitokeh. Ikuakó omókopki icha, iwa satlawel okitlajtlachialti tlan otlamochijka.

Jesús kinmonextilia itech ojtli de Emaús

(Mr. 16:12-13)

¹³ Non tonati, ome itlamachtijkawah oyayah para n altepetl non itoka Emaús, non omokawaya kemi májtatlktli iwa n se kilómetro wejka de Jerusalén. ¹⁴ Yejwah omotlatlapowijtayah tlan otlamochijka. ¹⁵ Iwa ikuak yejwah omotlatlapowijtayah iwa omotlatlajtolkopayah, Jesús inewia omíkuani innawak iwa opé nejnemí ínwah. ¹⁶ Pero maya okitayah, mach okixmatkeh. ¹⁷ Ikuakó Jesús okintlajtlani:

—¿Tlan semi nonkimolijtiwh? ¿Tleka nonmoyolkokoah?

¹⁸ Se de yejwah, non omonotsaya Cleofas, okinankili:

—Nochteh n tlakah kimatekeh tlan otlamochi kan Jerusalén itech ninteh tonatijmeh. ¿Te timokalotijtok ompa iwa amo tikmati?

¹⁹ Ikuakó Jesús okintlajtlani:

—¿Tlan otlamochi?

Yejwah okinankiliijkeh:

—¿Amo otikma tlan okitoktijkeh n Jesús non owalewatoka de Nazaret? Ye se profeta weletini itech nochí tlan okijoaya iwa tlan okichiwaya inawak Dios iwa innawak n tlakah.

²⁰ ¿Amo otikma n tiopixkeh non tlayakantokeh sansikah iwa n totekiwajkawah okitemak- tijkeh para makitlaijyowiltakah iwa makimiktikah? ²¹ Tejwah otimoyolchikawayah itech porke otikneltokayah Ye akin kimakixtisia nochí Israel. Pero axa ya kipia eyi tonati ijkó otlamochi. ²² Iwa axa, sikimeh siwameh non towah mopoah yotechmomojtijkeh, porke yejwah san kuinal oyajkeh kan miketékochtl. ²³ Amo okajsikeh ikuerpo Jesús. Ikuakó ovalajkeh otechilikhok okimatakeh sikimeh ángelteh non okimilijkeh Jesús yolitok. ²⁴ Okachi satepa, sikimeh tlakah non towah mopoah oyajkeh kan miketékochtl, iwa okajsitoh kemi n siwameh otechilijkeh, pero mach okitakeh n Jesús.

²⁵ Ikuakó Jesús okinmili:

—¡Nomejwah yolik nonteajskamatih, tleka owi nonkineltokah tlan okitemachtijkkeh n profetas! ²⁶ ¿Mach amo omonekia matlaijyowi n Cristo iwa satepa kiweyijkachiwaskiah?

²⁷ Ikuakó Jesús opé kinmajsikamatiltia itlajkuilol n Moisés iwa n profetas kan tlapoah de Ye.

²⁸ Ikuak okalakitoth Emaús, Jesús omochi kemi ok oyaya okachi tlayakapa. ²⁹ Pero yejwah okitlatlautijkeh mamokawa, iwa okilijkeh:

—Ximokawa towah, yopé tleyua.

Ikuakó Jesús okalak itech non altepetl iwa omoka inwah. ³⁰ Iwa ikuak yoewatoka inwah kan motlamajsewiskiah, okónanki n paj, omotlasojkama inawak Dios, iwa okinmajmák

makimomajsewikah.³¹ Ijkuakó okimachilijkeh kemi owalmoixtlajtlapojkeh, iwa okiyekixmatkeh Ye n Jesús, pero Ye san owalpoliwik.³² Iwa yejwah opé kimoliah:

—Satlawel otiyotlatlayah keman otechtlapowijitiwalaya itech ojtli, noiva kemi otechili-jiwalaya tlan kijtosneki itlajkuilol Dios.

³³ Ijkuakó, owalmokeketskeh okonankeh ojtli iwa omokopkeh Jerusalén; ompa okinmajsitoh n májtlaktli iwa n se itlamachtijkawah iwa n oksikimeh non ompa okatkah,³⁴ iwa yejwah okimilijkeh:

—Milák, n Toteko Jesús yomoyoliti, iwa n Simón yokitak.

³⁵ Satepa yejwah ome okinmatiltijkeh tlan omochijkkeh itech ojtli, iwa okimilijkeh kenijkej kiyekixmatkeh n Jesús ijkuak okitlajkotlápanki n paj.

Jesús kinmonextilia itlamachtijkawah.

(Mt. 28:16-20; Mr. 16:14-18; Jn. 20:19-23)

³⁶ Itlamachtijkawah okimolijtokah tlan omochijkah, ijkuakó Jesús owalmonexti intlajko.

³⁷ Yejwah saikpanoa omomojijkkeh iwa okiyeyekoliayah chamo okitlajtlatokah se espíritu.³⁸ Pero Jesús okinmili:

—¿Tleka nonmotlajtlachialtiyah? ¿Amo nonkineltokah kox Ne?³⁹ Xikinmitakah nomawah iwa nokxiwah. Techtelkokah iwa techitakah; porke se espíritu amo kipia inakayo nion iomiowahl kemi Ne nikimpia.

⁴⁰ Ijkuak Jesús ijkó okinmili, okimitih imawah iwa ikxiwah.⁴¹ Pero ken opakmiktakah iwa ok omotlajtlachialtiytokah, amo okiyekneltokayah kox Ye n Jesús, yika Jesús okinmili:

—¿Nonkipiah itla tlan se kimomajsewis?

⁴² Ijkuakó okonmakakeh tlajko michi tléwaki,⁴³ iwa Ye okiseli iwa okimomajsewi inmix-pah.

Jesús kintitlani itlamachtijkawah makitetlapowikah n kualitlátoli

(Mt. 28:16-20; Mr. 16:15-18; Jn. 20:21-23)

⁴⁴ Otlanki Jesús okinmili:

—Tlan yonimochi ye tlan onomechilijka ijkuak onikatka nomowah. Onomechili nochí tlan ijkuilitok itech itlanawatil Moisés iwa itech intlajkuilowlah n profetas iwa itech salmos, ye tlan nimochiwaskia.

⁴⁵ Ijkuakó n Jesús okinmajiskamatilti tlan okijoaya itlajkuilol Dios,⁴⁶ iwa okinmili:

—Nochi ni ijkuilitok iwa ijkó Ne onimochi, porke saman nimikiskia, iwa ipan eyi tonati nimoyolitiska. ⁴⁷ Itech Notoka xikimilakah kenijkej moyolpatlaskeh inawak Dios iwa kenijkej kintlapojpolwiliskeh de intlajtlakolwah. Xipewakah nika Jerusalén iwa satepa itech nochteh tlalmeh de nin tlaltípkaktli. ⁴⁸ Nomejwah ononkitakeh tlan onipanok. ⁴⁹ Techkakikah, Ne nomechaltitlanilis tlan Notajtsi onomechkakiti. Pero xiyetokah nika Jerusalén, asta ijkuak nonkiseliskeh n weletlistli non wits de ilwikak.

Jesús tlejko ilwikak

(Mr. 16:19-20)

⁵⁰ Satepa, Jesús okinwík itlamachtijkawah asta Betania. Ompa okinmajkok imawah iwa okintiochi.⁵¹ Iwa ijkuak okintiochijtока, omoixkoyanti iwa okiwikakeh ilwikak.

⁵² Niman, ijkuak otlankeh okiweyijkachijkeh, omokopkeh Jerusalén ika miak pakílistli,

⁵³ iwa ixmostla okitlakuikiliyah Dios kan Weyi Tiopa.

N KualitlÁjtoli non Okijuilo San Juan

Itlajtol n Totajtsi Dios omochi tlakatl

¹ Ijkuak ayamó opewaya n tlaltípkaktli, yokatka n TlÁjtoli,
iwa non TlÁjtoli okatka iwan Dios,

iwa non TlÁjtoli* Ye Dios.

² Nin TlÁjtoli yokatka iwan Dios ijkuak okichijchi n tlaltípkaktli.

³ Ika nin TlÁjtoli, okichijchi nochí tlan onka, iwa tla amo por Ye, amitla yetoskia. *Col.
1:15-17*

⁴ Itech Ye onka Yolílistli, iwa non Yolílistli Ye n TlÁwili Akin kintlawilia n tlaltípkaktlakah.

⁵ Nin TlÁwili tlawia kan tleyua, iwa n sentleyuálistli mach weleti kisewia non TlÁwili.

⁶ Okatka se tlakatl itoka Juan, non Dios okwaltítlanki. ⁷ Juan owala otetlapowiko de
nin TlÁwili (Cristo), para ijkó nochteh makineltokakah. ⁸ Juan amo ye n TlÁwili, sanwel
otetlapowiko de non TlÁwili. ⁹ Ye n milajka TlÁwili, non kintlawilia nochteh n tlakah itech
nin tlaltípkaktli.

¹⁰ Neka TlÁjtoli okatka itech nin tlaltípkaktli, iwa Ye okichijchi nochí n tlaltípkaktli pero
n tlaltípkaktlakah mach okixmatkeh akin Ye. ¹¹ Owala innawak ichanikniwah, pero
yejwah mach okiselijkeh. ¹² Pero akimeh okiselijkeh iwa okineltokakeh, Ye okinkawili
mamochiwakah ipilwah Dios. ¹³ Nin teh amo otlakatkeh kemi tlakatih n tlaltípkaktlakah,
yej otlakatkeh kemi tepilwah de Dios porke Ye ijkó okimonekilti matlakatikah inawak.

¹⁴ Non TlÁjtoli omókopki Tlakatl, iwa towa ochanchiwako. Tejwah otiktakeh imawistilis,
iwa non mavistílistli kipia non san Ye ikone n Totajtsi Dios, porke otechititi nochí itlasojt-
lalis iwa nochí tlan ye milajka.

¹⁵ Juan otetlapowi de non TlÁjtoli. Iwa chikawak otlajto, iwa okijo:

—Ye nin tlakatl non ne onomechiliaya. N tlakatl non satepa wits, Ye okachi weyijkatitok
ke ne, porke Ye yokatka ijkuak ne ayamó onitlakatia.

¹⁶ Nochi tlan Ye kipia tejwah tikselliwitseh, nochipa topah momiakilia itlatiochiwalis.

¹⁷ Moisés otechmák n tlanawátili, pero por Cristo Jesús owala n tlaosjtálisli iwa tlan milák.

¹⁸ Amaka tlakatl yokitak Totajtsi Dios, pero Ikone non san Ye se Akin noíwa Dios, Akin
nochipa nechonitok iwan Itajtsi, Ye Akin otechixmatiltiko.

Juan non tlakuatekia kiteixmatiltia n Cristo Jesús

(Mt. 3:11-12; Mr. 1:7-8; Lc. 3:15-17)

¹⁹ Ye ni tlan Juan otlapoaya ijkuak n judíojet de Jerusalén okintitlankeh sikimeh
tiopixkeh iwa levitas makitlajtlanith n Juan akin ye. ²⁰ Okimili tlan milák iwa okimokuiti:
—Mach ne ni Cristo.

²¹ Ijkuakó yejwah oksepa okitlajtlanijkeh:

—¿Akin te? ¿Te n profeta Elías?

Juan okinnankili:

—Amó, mach ne.

—Techili, ¿Te n profeta?

Ye okinnankili:

—Amó.

²² Ijkuakó okilijkeh:

—¿Akin te kiné? Moneki tikinmiliskeh itla akimeh otechaltitlankeh. ¿Techili, akin te?

²³ Juan okinnankili:

—Ne non nitetsajtsilia kan tlatlejtéyinki iwa nikijtoa: “Xikmilawah iojwiu n Toteko” —
ijkó kemi okijo n profeta Isaías. *Is.* ^{40:3}

²⁴ N fariseos okintitlankeh sikimeh makitlajtlanith n Juan

²⁵ —Tla te amo Ti Cristo, nion ti Elías, nion ti profeta, ¿tleka titlakuatekia?

²⁶ Juan okinnankili:

—Ne nitlakuaatekia ika atl, pero nomowah kajki se Akin nomejwah amo nonkixmatih.

²⁷ Milák, Ye satepa wits, iwa ne mach nitlawelkuali kemi para nikkaktojtomas.

²⁸ Nochi ni otlamochi itech altepetl de Betania, ik nepa lado de n río Jordán, kan Juan
otlakuatekijtoka.

Jesús Ye Ichkatsi n Totajtsi Dios

²⁹ Ipan ok se tonati, Juan okitak n Jesús okinamikiwalaya iwa okijo:

* **1:1** TlÁjtolikjtosneki Cristo

—Xikitakah, Ye Ni Iichkatsi Dios, non kitekixtilis nochí intlajtlakol n tlaltikpaktlakah.
 30 De Ye onitlajto: "Satepa wits se tlakatl Akin okachi weyijkatitok ke ne, porke Ye yokatka ikuak ne ayamó onitlakatia." 31 Ne nonewia amo onikixmatia. Yika onitlakuaatekijitalwala ika atl para n tlakah de Israel makixmatikah Ye.

32 Juan noiwa okijo:

—Ne onikitak n Espíritu owaltemok de ilwikak kemi se palomatsi, iwa omotlalikooitech Jesús. 33 Ne ayamó onikixmatia. Pero Akin onechaltítlanki manitlakuaatekiki ika atl, onechili: "Ijkuak tikitas n Espíritu waltemos iwa motlaliki itech se tlakatl, Ye Akin tlakuaatekis ika n Espíritu Santo." 34 Ne yonikitak, yika, nomechilia nik Ye Ikone Dios.

Non sakinika itlamachtijkawah n Jesús

35 Ijkuak owalmostlatik Juan oksepa ompa okatka iwa ome itlamachtijkawah. 36 Iwa ikuak okitak Jesús opanoaya, Juan okijo:

—Xikitakah, nin tlakatl Ye lichkatsi n Totajtsi Dios.

37 Ijkuak n ome itlamachtijkawah n Juan okikakeh tlan okijo, oyajkeh iwan Jesús. 38 Ijkuak Jesús oontláchixki ik ikuilapa, iwa ikuak okinmitak okiwaltokayah, okintlajtlaní:

—¿Tlan nonkitemoah?

Yejwah okinankilijkeh:

—Rabí —non kijtosneki tlamachti—, ¿kan tichanti?

39 Jesús okinnankili:

—Xiwikh iwa xikitakah.

Ijkuak Jesús oyajkeh iwan Jesús iwa okitakeh kan chanti. Yokatka kemi las cuatro de tiotlak. Ompa omokajkeh iwan Jesús non tonati.

40 Andrés ikni n Simón Pedro, ye seme de nonteh ome non okikakeh tlan okijo n Juan, oyajkeh iwan Jesús. 41 Andrés acho okajšík ikni Simón, iwa okili:

—Yotikajiskeh n Mesías —noni kijtosneki n Cristo noso non Dios okipéjenki.

42 Andrés okiwík ikni Simón inawak Jesús, iwa ikuak Jesús okitak okili:

—Te ti Simón ipiltsi n Jonás, axa yetos motoka Cefas —kijtosneki Pedro.[†]

Jesús kinotsa n Felipe iwa Natanael

43 Owalmostlatik Jesús okisentlali yas kan tlali de Galilea. Ompa okitak n Felipe, iwa okili:
 —Xiwiki nowa.

44 Felipe owalewatoka itech altepetl de Betsaida. Andrés iwa n Pedro noiwa de ompa.
 45 Felipe okimeto n Natanael iwa okili:

—Yotikajiskeh n tlakatl non okitene Moisés iwa n profetas itech intlajkuilolwah. Ye n Jesús ipiltsi n José non walewatok de Nazaret.

46 Natanael okili:

—¿Weletis kisas itla kuali de Nazaret?

Felipe okinankili:

—Xiwiki, iwa xikitaki.

47 Ijkuak Jesús okitak Natanael okualajsia, okijo:

—Nika wits se tlakatl non milák Israelita, non amo kimati tlakajkayawa.

48 Ijkuak Natanael okitlajtlani:

—¿Kenomi techixmati?

Jesús okinankili:

—Ijkuak otikatka itlampa n igoskuawitl, acho de mitsonnotsaskia n Felipe, Ne yonimit-sitak.

49 Natanael okili:

—¡Tlamachti, Tejwatsi Ti Tekone de Dios! ¡Tejwatsi Rey de Israel!

50 Jesús okinankili:

—¿Techneltoka san por onimitsili onimitsitak itlampa n igoskuawitl? Te tikitas itla okachi wejweyi ke ni.

51 Jesús noiwa okijo:

—De milajka, de milajka nomechilia, nomejwah nonkitaskeh n ilwikak tlapotok, iwa iángelwah n Dios tlejkoskeh iwa temoskeh notech Akin onimochi ni tlakatl.

2

Se ilwítl kan monamiktiah itech altepetl de Caná de Galilea

[†] 1:42 N tlájtoli 'cefas' itech arameo kijtosneki 'tetl'

¹ Eyi tonati satepa okatka se ilwital kan monamiktilo itech se altepetl de Caná itech tlali de Galilea. Iwa imamá n Jesús ompa okatka. ² Jesús iwa itlamachtijkawah noiva okintalwjikeh itech non ilwital. ³ Iwa ikuak otlanki n vino, imamá n Jesús okiliko:

—Ayakmó kipiah vino.

⁴ Pero Jesús okinankili:

—¿Siwatl, tleka ne techilia? Ayamó ajsi noora.

⁵ Pero imamá n Jesús okinmili non tetlamakatokeh:

—Xikchiwakah nochí tlan Ye nomechilis.

⁶ Ompa okatkah chikwase ajpasteh* non ika okipixtokah inmau, iwa okintekitiliyah ikuak omomapajpakayah noso omochipawayah n judíos, ijkó kemi kijtoa intlanawatil, itech ninteh ajpasteh oakiah mákuili poali litro atl. ⁷ Jesús okinmili non otlatetekatokah:

—Xikintemitetikah ika atl n ajpasteh.

Yejwah okintemitetikah asta opiaujkeh, ⁸ ikuakó Jesús okinmili:

—Axa xikkixtikah siki iwa xikwikilikah akin kiyakantok n ilwital.

Yejwah ijkó okichijkeh. ⁹ Akin otlayakantoka itech ilwital okiyeko n atl, non Jesús okíkopki vino. Ye amo okimatiá de kan owala, sanwel okimatiá non otlatetekatokah porke yejwah okikixtikah non atl. Ikuakó n tlayakantok okíntsiki n novio, ¹⁰ iwa okili:

—San akin yetos achto kitemaka n kuali vino, iwa ikuak n tlatlálwilteh satlawel yokonikeh, ikuakó kinmajmakah ok se vino. Pero te sikin otikkixtiko non okachi kuali vino.

¹¹ Itech Caná de Galilea, Jesús okichi non sakinika milagro. Ika non milagro omotak milák weletini, yika itlamachtijkawah okineltokakeh.

¹² Satepa, Jesús iwa imamá, iwa ikniwhah iwa itlamachtijkawah owaltemokeh kan altepetl de Capernaúm iwa ompa omokajkeh kanaj kech tonati.

Jesús kinkixtia n tlasemankeh kan Weyi Tiopa

(Mt. 21:12-13; Mr. 11:15-18; Lc. 19:45-46)

¹³ Ikuak yowalajsia n ilwital de Paskua inmilwiu n judíojteh, Jesús otlejkok Jerusalén.

¹⁴ Iwa kan Weyi Tiopa okinmajsito non kinnamakah torojteh, ichkameh iwa palomajtsitsinteh, noiva ompa okatkah n tomintlapatlakeh. ¹⁵ Ikuak Jesús okimitak, okichijchi se chikote iwa okwalinkixti de kan Weyi Tiopa ika nochí intorojwah iwa inmichkawah. Okintlamochili ipan tlali intomi n tomintlapatlakeh. Okinxitronkopili inmesajwah iwa intomi oxixitikak. ¹⁶ Iwa akimeh okinnamakatokah palomajtsitsinteh okinmili:

—¡Xikinkixtikah de nika! ¡Amo xiktiankiskopakah icha n Notajtsi Dios!

¹⁷ Ikuakó, itlamachtijkawah okinamateh itech tiotlájtoli ikuilitok: “Nikchawatilia mochantsi, kemi se tletl nechtlamia.” Sal. 69:9

¹⁸ Ikuakó n judíojteh okitlajtlanjkeh:

—¿Tlan weletis technextilis para tikitaseh kox milák te omitsmakakeh non tekiwajyotl?

¹⁹ Jesús okinankili:

—Xikxixitimakah nin tiopa, iwa ipan eyi tonati oksepa nikajkokuis.

²⁰ Ikuakó n judíojteh okilijkeh:

—Ome pójali iwa n chikwase xiwitl (46) owejkajkeh okichijchijkeh nin tiopa; ¿Iwa Te tikijtoa ipan eyi tonati tikajkokuis?

²¹ Keman Jesús okitene n tiopa, Ye otlajtojtoka de ikuerpo. ²² Yika, ikuak Jesús omoyoliti, itlamachtijkawah okinamateh tlan okimilija, iwa okineltokakeh tlan kijtoa itlajkuilol Dios.

Jesús kinnmixmati inyolo n tlakah

²³ Ikuak Jesús okatka Jerusalén itech ilwital de Paskua, miakeh okineltokakeh ikuak okimitakeh n wejweyi milagros, non Ye okinchiwaya. ²⁴ Pero Jesús mach okinneltokaya, porke yokinmixmatia inyolo. ²⁵ Amo omonekia aka makitlapowi tlanón okiyejyekoliyah n tlakah, porke Ye yokimatiá tlan okipiayah itech inyolo.

3

Jesús iwa Nicodemo

¹ Okatka se tlakatl fariseo non itoka Nicodemo, ye okatka tlayakanki judío. ² Ye okitato n Jesús se yúali, iwa okili:

—Tlamachti, kuali tikmatokeh Dios omitsaltítlanki techmachtiki, porke amaka weleti kinchiwa ninteh milagros non Tejwatsi tikinchiwa, tla Dios amo kajki iwa.

³ Jesús okili:

* ^{2:6} kemi sien litros, n griego kijtoa: ome noso eyi metretas.

—De milajka, de milajka nimtsilia, amaka weletis kalakis kan Dios tlanawatia, tla amo oksepa tlakati.

⁴Nicodemo okitlajtlani:

—¿Kenijki weletis se tlakatl non yomochi teta oksepa tlakatis? ¿Weletis oksepa kalakis ijtilimamá iwa oksepa tlakatis?

⁵Jesús okinankili:

—De milajka, de milajka nimtsilia, akin amo tlakati de atl iwa de Espíritu, amo kalakis kan Dios tlanawatia. ⁶Akin tlakati itech nin tlaltípkaktli, ye tlaltípkaktlakatl. Pero akin tlakati itech Espíritu, ya kipias espíritu de ilwikak. ⁷Amo ximotlajtlachialti por tlan onimitsili: “Nochtech kipiah de tlakatiskeh oksepa.” ⁸N ejekatl tlaxojojitsa san kan ik kinke, iwa tikkaki ijkuyuka, pero amo tikmati kan ik walewa nion kan ik yawi. Ijkó noiva mochiwhak akimeh tlakath itech Espíritu.

⁹Nicodemo oksepa okitlajtlani n Jesús:

—¿Kenijki weletis mochiwas tlan tikijtoa?

¹⁰Jesús okinankili:

—¿Amo weyi titlamachtchi de Israel iwa amo tikkasikamati tlan nimtsilijtok? ¹¹De milajka, de milajka nimtsilia, tejwah tikiyoah tlan tikmatih, iwa titetlapowiah de tlan otiktakeh. Pero nomejwah mach nonkineltokah tlan tomechiliah. ¹²Ne nomechtlapowia ika tlan tlamochiwa itech nin tlaltípkaktli, iwa amo nonnechneltokah, ¿kenijki nonnechneltokaskeh tla nomechtlapowis de tlan tlamochiwa ilwikak?

¹³Amaka tlejkotika ilwikak, sanwel Ne, Akin onimochi ni tlakatl, non oniwaltremok de ilwikak. ¹⁴Iwa ijkó kemi Moisés okajkok n koatl kan tlaltejtéyinki, ijkó noiva moneki nechajkokuskeh Ne Non onimochi ni tlakatl, *Nm. 21:8* ¹⁵para nochtech akimeh nechnechneltokaskeh amo mamoxpolokah, yej mayolitokah nochipa kan ilwikak.

Totajtsi Dios saikpanoa okintlasojtlak n tlaltípkaktlakah

¹⁶Totajtsi Dios saikpanoa okintlasojtlak n tlaltípkaktlakah, yika okitemakti non sanwel Ye se Ikone, para nochtech akimeh kineltokaskeh amo mamoxpolokah, yej makipiakah se yankuik nemílisti non ayik tlami. ¹⁷Dios amo okwaltítlanki Ikone para kintlajtlakoltis n tlaltípkaktlakah, yej okwaltítlanki para kinmakixtis.

¹⁸Akin kineltoka Ikone n Totajtsi Dios, amo kitlajtlakoltiskeh. Pero akin amo kineltoka, Dios kitlajtlakoltis porke amo okineltokak itech Itoka non san Ye se Ikone n Totajtsi Dios. ¹⁹Akimeh amo kineltokah Dios, kintlajtlakoltis. Porke ikuak owala n Tláwili itech nin tlaltípkaktli, okachi okiwilitakeh n tleyúalistli iwa amo n tláwili. Yika okichiyawah tlan amokuali. ²⁰Nochtech akimeh kichiwhah tlan amokuali, kikokolah n Tláwili. Amo mijkuaniah inawak n Tláwili, para amo mamota tlan amokuali kichiwhah. ²¹Keman akimeh kichiwhah tlan kuali, mijkuaniah inawak n Tláwili, ijkó mamota kichijtokeh tlan Dios kimonekiltia.

Juan Tlakuatekiani oksepa tetlapowia de Jesús

²²Okachi satepa, Jesús iwa itlamachijkawah oyajkeh kan tlali de Judea, iwa ompa omokajkeh kech tonati, iwa otlakuaatekaiyah. ²³Juan noiva otlakuaatekijtoka itech altepetl de Enón, inakastla n altepetl de Salim, porke ompa okatka miak atl. Iwa miakeh tlakah oyayah inawak Juan iwa Ye okinkuaatekaiyah. ²⁴Itech nonteh tonatijmeh aymáó okitsakuayah n Juan.

²⁵Ikuakó sikiméh itlamachijkawah n Juan omotlatlajtolkopkeh iwan se tlakatl judío de kenijki se moyolchipawas inawak Dios. ²⁶Ikuakó okilitoh n Juan:

—Tlamachi, akin okatka mowa ik nepa lado de n río Jordán, de akin tejwatsi otechtlapowi, noiva ya tlakuaatekijtoker, iwa nochtech yawih inawak.

²⁷Juan okinnankili:

—Se tlakatl amo weletis itla kiselis, tla amo kimaktilia de ilwikak. ²⁸Nomejwah nomonewiah ononnehckakeh ikuak onomechili nik ne amo ni Cristo, sanwel onechtitlanke iyakapa. ²⁹Kan monamiktilo, n novio mokawa iwan novia, iwa iamigo n novio pakí ikuak kikaki tlajtol n novio. Ijkó kiné, ajositok nopalilis. ³⁰Jesús moneki okachi maweyixti, iwa ne manitiskitsintia.

Jesús walewatok de ilwikak

³¹Akin walewatok de ilwikak okachi weyijkatitok. Akin walewatok itech nin tlaltípkaktli, tlajtoa de tlan onka itech nin tlaltípkaktli. Pero Akin walewatok de ilwikak Ye okachi weyijkatitok ke nochtech. ³²Ye kitematiltia tlan yokitak iwa yokikak, pero amaka kineltoka tlan kitematiltia. ³³Pero akin kineltoka tlan Ye kitetlapowia, kinextia nik Dios kijtoa tlan milák. ³⁴Porke Akin Dios okwaltítlanki, tlajtoa de tlajtol Dios, porke Dios amo kitemaka n Espíritu san ajachi. ³⁵N Teta kitlasojtla Ikone, iwa okimák makinawati noch. ³⁶Akin

kineltoka Ikone Dios, yolitos nochipa kan ilwikak. Pero akin amo kineki kitlakitas Ikone Dios, amo yolitos kan ilwikak yej kiselas ikualanilis Dios.

4

Jesús iwa n siwatl de Samaria

¹ N fariseos okimatkeh Jesús okimpiaya okachi itlamachtijkawah iwa okachi okinkuaatekiaya ke Juan. ² Pero Jesús amaka okikuaateki, yej san itlamachtijkawah. ³ Ijkuak Jesús ijkó okima, okiski de Judea iwa omókopki kan tlali de Galilea.

⁴ Iwa kan ik yaskia, okipiaya de panos kan tlali de Samaria. ⁵ Ijkó kiné, Jesús okalakito itech se altepetl de Samaria non itoka Sicar, inakastla n tlali non Jacob okiaxkatili ipiltsi José. ⁶ Ompa okatka n atékochtlí non okiliayah poso de Jacob. Jesús omotlali inakastla n atékochtlí porke osotlawatoka de onejnentiwalaya. Okatka kemi tlajko tonati. ⁷ Ijkuakó se siwatl de Samaria okikixtiko atl, Jesús okili:

—Techonmaka siki atl, maniatli.

⁸ Itlamachtijkawah yoyajtokah kan altepetl okikuatoh tlan kikuaskeh.

⁹ Ijkuakó n siwatl de Samaria okinankili:

—¿Tleka techtajtlanilia atl, amo tikmati ne de Samaria iwa tejwatsi judío? N judíos amo monotsah iwa non de Samaria.

¹⁰ Ijkuakó Jesús okinankili:

—Tla tikixmatiskia tlan Dios kitetliokolia iwa tikmatiskia akin mitstlajtlanilitok atl, te monewia tiktajtlaniliskia atl, iwa Ye mitsmakskia n atl non ika tiyolitos nochipa.

¹¹ N siwatl okili:

—Tlakatl, n atékochtlí wejkatla iwa amo tikpia tlan ika tikixtis atl. ¿Kan tikixtis nin atl non ika niyolitos nochipa? ¹² Towejkatata Jacob otechkajtewili nin atékochtlí. Ye, ipilwah iwa iyolkawah nika oatlikeh. ¿Mach te okachi tiweyixtok ke ye?

¹³ Jesús okinankili:

—Nochteh akimeh nika atlih, oksepa amikiskeh, ¹⁴ pero akin konis n atl non Ne nikmakas, ayik oksepa amikis. Porke n atl non Ne nikmakas, mochiwas itech ye kemi se améyali, kan mextos n atl non ika yolitos nochipa.

¹⁵ Ijkuakó n siwatl okili:

—Tlakatl, techmaka kiné non atl, ijkó ayakmó niamikis, iwa ayakmó oksepa nikixtiki atl nika.

¹⁶ Jesús okili:

—Xio xiknotsati mookich iwa oksepa xiwiki.

¹⁷ N siwatl okinankili:

—Ne mach nikpia nookich.

Jesús okili:

—Milák tlan tikitjota, nik amo tikpia mookich, ¹⁸ porke yotikimpapatlak mákuliteh tlakah, iwa non axa iwan tika noiwá amo mookich. Milák tlan tikitjota.

¹⁹ N siwatl okili n Jesús:

—Tlakatl, nikita tejwatsi tiprofeta. ²⁰ Towejkatatawah okiweyiliyah Dios itech nin tepehl. Pero nomejwah non de Judea nonkijtoah moneki matikweyilikah Dios kan Jerusalén.

²¹ Jesús okili:

—Siwatl, xikneltoka, ajsiki tonati ijkuak nomejwah weletis nonkiweyijkachiwaskeh Dios maya amo nonwitseh itech nin tepetl nion nonyaskeh Jerusalén. ²² Nomejwah mach nonkixmathi akín nonkiweyijkachiwah, pero tejwah tijudíojteh tikixmatih Akin tikweyijkachiwah, porke n temakixtílisti wits por n judíojteh. ²³ Pero ajsiki n tonati, iwa ya yoajsiko, ijkuak akimeh de milajka kiweyijkachiwah Dios, kiweyijkachiwah Totajtsi ika inmespiritu iwa ika tlan milák, porke Totajtsi kintemoa akimeh kiweyijkachiwah. ²⁴ Dios, Ye Espíritu, iwa akimeh kiweyijkachiwah moneki makiweyijkachiwakah ika nochí inyolo iwa de milajka.

²⁵ N siwatl okili:

—Ne nikmatok wits n Mesías —non Itoka Cristo—, iwa ijkuak Ye wits, techajskamatiltis nochí.

²⁶ Jesús okinankili:

—Ye Ne, Akin axa timotlapowijtok íwa.

²⁷ Ijkuakó oajskoh itlamachtijkawah n Jesús iwa omotlajtlachialtijkeh ijkuak okitakeh n Jesús motlapowijtok iwan se siwatl. Pero amaka omixewi kitlajtlanis tlan okinekia non siwatl, noso tlan okimolijtokah. ²⁸ Ijkuakó n siwatl okikakajte iaxoktsi iwa oyá kan ialtépeu, iwa okinmilito n tlakah:

²⁹ —Xiwihih, xikitakih se tlakatl non onechili nochí tlan onikchi. ¿Amo Ye n Cristo?

³⁰ Ijkuakó n tlakah de non altepetl okiskeh okitatoh n Jesú. ³¹ Ijkuakó itlamachtijkawah okitlatlaujiayah n Jesú:

—Tlamachi, ximotlamasewi.

³² Pero Ye okinmili:

—Ne nikpia itla tlan nikmomajsewis tlan nomejwah amo nonkixmatih.

³³ Ijkuakó itlamachtijkawah opé motlatlajtlaniah:

—¿Chamo aka okwalikili tlan kimomajsewis?

³⁴ Pero Jesú okinmili:

—Notlakual ye manikchiwa tlan kipaktia Akin onechaltílanki, iwa maniktlami iteki.

³⁵ Nomejwah nonkijtoah: “Ok polwi nawi mestli para mopixkas.” Pero Ne nomechilia: Xiyektlachiakah iwa xikimitakah n tláootke, yotlachikawak iwa ya kuali se pixkas.

³⁶ Akin tlaoololoa kiselia itlaxtlawil, iwa tlan koololoa, koololoa para ayik tlamis, iwa ijkó akin tlatooka iwa akin pixka, sansikah yolkaktoske. ³⁷ Milák, ijkó kemi kijtoa n tlájtoli: “Se akin tooka, iwa ok se akin pixka.” ³⁸ Ne onomechtítlanki xipixkatih kan amo onontookakeh. Oksikimeh otookakeh, pero axa nomejwah nompixkaskeh kan yejwah otookakeh.

³⁹ Miakeh tlakah de Samaria okineltokakeh n Jesú por tlan okinmatilli neká siwatl, ijkuak okinmili: “Ye onechili nochí tlan yonikchi.” ⁴⁰ Yika ijkuak n samaritanos ovalajkeh inawak Jesú, okitlatlautijkeh mamokawa ínwah. Iwa Ye omoka ompa ome tonati, ⁴¹ iwa oksikimeh noiya okineltokakeh n Cristo Jesú ijkuak okikakeh tlan Ye inewia okimiliaya. ⁴² Iwa okiliayah n siwatl:

—Axa tñkneltokah pero amo san por tlan otikjito, yej porke tonewiah yotikkakeh, iwa axa kuali tñkmatokeh milák Ye n Cristo, non kinmakixtis n tlaltikpaktlakah.

Jesús kipajtia itelpoch se tekiwa

⁴³ Ome tonati satepa, Jesú okiski de Samaria iwa oyá Galilea. ⁴⁴ Porke inewia n Jesú okijoja, nion se profeta kitlakitah kan otlakatki. ⁴⁵ Ijkuak Jesú okalakito Galilea, n tlakah okiyekselijkeh, porke noiya oyajkeh Jerusalén itech ilwitl de Paskua, iwa ompa okitakeh nochí tlan Ye okichi itech non ilwitl.

⁴⁶ Ijkuakó Jesú oksepa omókopki kan altepetl de Caná de Galilea, kan okikopki vino n atl. Ompa okatka se tekiwa de n rey akin okipiaya se itelpoch non omokokoaya. Ye okatka Capernaúm. ⁴⁷ Ijkuak n tekiwa okima Jesú omokopato de Judea iwa okalakiko Galilea, okitato iwa okitlatlauji mawia icha iwa makipajtitü itelpoch porke yomiktoka. ⁴⁸ Ijkuakó Jesú okili:

—Nomejwah mach nonnechneltokah, tla amo achtó nonkitah se milagro.

⁴⁹ Pero itechka n rey okili:

—Tejwatsi, xiwalmuikatiwetsi, amo kichiwa mikis notelpoch.

⁵⁰ Ijkuakó Jesú okinankili:

—Ximokopa mocha, motelpoch yolitok.

N tlakati okineltokak tlan Jesú okili, iwa omókopki icha. ⁵¹ Ijkuak n tekiwa ya onajsia icha, sikimeh itlakawah okinamikikoh iwa okilijkeh:

—Mopiltsi yolitok.

⁵² Ijkuakó ye okintlajtlani kemi tlan oras opé kuali momachilia itelpoch, iwa yejwah okilijkeh:

—Yala, la una de tiotlak, okikajka n totonik.

⁵³ Ijkuakó n teta okilnamik ipan non ora Jesú okili: “Motelpoch yolitok.” Ye iwa nochí ichantlakawah okineltokakeh n Jesú.

⁵⁴ Ika ni, Jesú okinchi ome milagros, ijkuak owalmókopki de Judea iwa okalakiko Galilea.

5

Jesús kipajtia se tlakatl non amo oweletia onejnemia

¹ Satepa Jesú otlejkok Jerusalén itech tonatijmeh ijkuak n judío teh okichiwayah se ilwitl.

² Ompa Jerusalén kanik kiliyah kaltentli de ichkameh, okatka se tanke non itech tlájtoli hebreo monotsa Betesda. Nin tanke okimpiaya mákuili portalteh. ³ Ompa owejwetokah miakeh kokoxkeh: non amo otlachiayah, koxomeh iwa non oikximijmiktokah, yejwah okichiayah mamolini n atl. ⁴ San kualchiwa se ángel owalltemoya iwa okoliniaya n atl, iwa san akin achtó omopolakiaya, opajtia. ⁵ Ompa owetoka se tlakatl non omokokoaya sempóali iwa n káxtoli iwa n eyi xiwitl (38). ⁶ Ijkuak Jesú okitak n kókoxki ompa wetok, okajskama yowejka omokokoaya, iwa okili:

—¿Tikneki tipajtis?

⁷ N kókoxki okinankili:

—Tejwatsi, amo nikpia akin nechapolakis ijtk tanke ijkuak molinia n atl. Iwa ijkuak ya nimopolakiti, ok se achtó mopolakia.

⁸ Jesús okili:

—Ximewa, xikajkokui mopehl iwa xinejnemi.

⁹ San nima non tlakatl ovalpajtik, okajkok ipetl iwa onéjnenki. Non tonati okatka sábado ijkauak mosewia n judíos. ¹⁰ Pero n tlayakankeh judíojteh okilijkeh n tlakatl non opajtik:

—Axa sábado, mach weletis tkmmamas mopehl.

¹¹ N tlakatl okinnankili:

—Akin onechpajti inewia onechili: “Xikajkokui mopehl iwa xiajti.”

¹² Ijkauakó okitlajtlanijkeh:

—¿Akin omitsili: “Xikajkokui mopehl iwa xiajti”?

¹³ Pero n tlakatl non opajtik mach okimatiak akin okipajti, porke ompa okatkah miakeh tlakah iwa n Jesús ayakmó ompa okatka. ¹⁴ Okachi satepa Jesús okajsito n tlakatl kan Weyi Tiopa iwa okili:

—Techkaki, ken axa yotipajtik, ayakmó oksepa xitlajtlakolchiwa, porke weletis mitsajsis ok se kokólistli okachi temohti.

¹⁵ N tlakatl oyá, iwa okinmatiltito n tlayakankeh judíojteh Jesús okipajti. ¹⁶ Yika, n tlayakankeh judíojteh okitotojtokayah n Jesús porke okinchawaya ninteh milagros itech sábado. ¹⁷ Pero Jesús okinmuli:

—Notajtsi nochipa tekiti, yika Ne noiva nitekiti.

¹⁸ Yika, n tlayakankeh judíojteh okachi okinekiyah kimiktiskeh, iwa amo san por okixpanawaya n sábado yej porke noiva okijoata Dios Itajtsi, kemi yetoskia Ye noiva Dios.

Ikone Dios kipia weletílisti

¹⁹ Jesús noiva okinmili:

—De milajka, de milajka nomechilia: Ne Akin Ni Tekone amo niweleti nikchiwa itla, san Ne noselti, yej nikchiwa tlan nikita kichiwa Notajtsi. Porke nochi tlan Notajtsi kichiwa Ne noiva nikchiwa. ²⁰ Iwa Notajtsi nechtlaosjtla iwa nechititia nochi tlan Ye kichiwa, iwa okachi wejweyi milagros nechnextilis para nomechtalajtlachialtis. ²¹ Porke ijkó kemi Notajtsi Dios kinyolitía non yomikkeh, ijkó noiva ikone n Dios kinmaka yolílistli akimeh Ye kineki kinmakas. ²² Porke Notajtsi amaka kiyolkuitia, yej onechmák nochi itlanawatil para Ne maniteyolkuiti, ²³ para nochteh n tlaltikpaktlakah makiweyijkachiwakah Ikone Dios ijkó kemi kiweyijkachiwah Dios. Akin amo kiweyijkachawa n tekone, amo kiweyijkachawa Dios akin okualtitlanki.

²⁴ De milajka, de milajka nomechilia: akin kikaki notlajtol iwa kineltoka Notajtsi Dios Akin onechaltítlanki, ye kipias yolílistli non ayik tlami iwa amaka kitlajtlakoltis. Kijtosneki yomiktoka pero axa ya kipia nemílistli non ayik tlami. ²⁵ De milajka, de milajka nomechilia: ajsitiwits n ora, iwa yoajsiko, ijkauak non yomikkeh nechkakiskeh Ne Akin Ni Tekone de Dios, iwa akimeh nechkakiskeh yolitoskeh. ²⁶ Ijkó kemi Notajtsi inewia kipia yolílistli, Ne Ikone noiva onechmák weletílisti para maniktemaka yolílistli. ²⁷ Noiva onechmák tekiwájyotl para manitelajtlakolti, Ne Non onimochi ni tlakatl. ²⁸ Amo ximotlatlajtlachialtikah, porke ajsiki n ora ijkauak nochteh non yomikkeh iwa tooktokeh kikakiskeh itlajtol. ²⁹ Iwa kisaskeh de inmiketekochwah. Akimeh okichijkeh tlan kuali, moyolitiskeh iwa mach ok ayik mikiskeh, iwa akimeh okichijkeh tlan amokuali, moyolitiskeh para kinyolkuitiskeh.

Sikimeh kiteixmatiltiah Jesús kipia weletílisti

³⁰ Ne amitla weleti nikchiwa san tlan notech kisa. Ne nitelajtlakoltia ijkó kemi Notajtsi Dios nechnawatia, iwa nitelajtlakoltia kemi moneki, porke mach nikchiwa san tlan ne nikneki, yej nikchiwa tlan kineki Notajtsi Akin onechaltítlanki. ³¹ Tla nomechiliskia san tlan kisa itech ne, tlan nikijtoska amitla ipati. ³² Pero onka ok se akin tlajtoa de Ne, iwa nikmatol nik tlan Ye kijto de Ne milák. ³³ Nomejwah ononkintilankeh sikimeh tlakah makitlajtlanith n Juan akin ye, iwa ye okijto tlan milák de Ne. ³⁴ Pero mach moneki aka tlakatl para makimaticah akin Ne; yej san nomechilnamiktia tlan Juan okijto para weletis nonnechneltokaskeh iwa ijkó ximomakixtikah. ³⁵ Juan okatka kemi se tláwili non oxotlatoka iwa otlawia, iwa nomejwah ononpakeh san kech tonati ika itlawil. ³⁶ Pero Ne nikpia ok se tlájtol non okachi weyi ke non de Juan: Nochi tlan Ne nikchiwa ye tlan Notajtsi onechnawati manikchiwa, iwa nochi tlan nikchiwa kiteititia nik Notajtsi onechaltítlanki. ³⁷ Notajtsi Akin onechaltítlanki, noiva kiteititia Akin Ne. Nomejwah ayík nonnikakitikateh itlajtol, nion nonkitikateh, ³⁸ nion itlajtol amo onkalaki itech nomoyolo, porke amo nontlaneltokah Itech Akin Notajtsi Dios okwaltítlanki. ³⁹ Nomejwah nonkimomachtiyah itlajkuilol Dios porke nonkiyejekolah nomechmakas yolílistli non áyik tlami. Pero itlajkuilol Dios ompa tlajtoa de Ne, ⁴⁰ iwa maya ijkó, nomejwah amo nonkinekih nonwitseh nonawak para nonyolitoskeh nochipa.

⁴¹ Ne mach nikselia manechweyilikah n tlaltikpaktlakah. ⁴² Porke Ne nomechixmatok iwa nikmati amo nonkipiah itlasojtlalis Totajtsi Dios. ⁴³ Ne oniwala itech itoka Notajtsi iwa nomejwah amo nonnechesliah. Pero tla aka ok se wits itech ye itoka, nomejwah nonkiseliskiah. ⁴⁴ ¿Kenijki weletis nontlaneltokaskeh, tla san nonkitemojinemih manomechweyilikah oksikimeh iwa amo nonkitemoah n weyilistli non kitemaka Akin sanwel Ye Dios? ⁴⁵ Amo xikmolikah Ne nomechteilis inawak Notajtsi, yej onka se akin nomechteilis, ye itlanawatil Moisés, akin nomejwah itech nonmoyolchikajtokeh. ⁴⁶ Porke tla milák nonkineltokaskiah tlan okijo n Moisés, noiva Ne nonnechneftokaskiah, porke ye otlajkuilo de Ne. ⁴⁷ Pero tla amo nonkineltokah tlan Moisés okijuilo, ¿kenijki nonkineltokaskeh tlan Ne nomechilia?

6

*Jesús kintlakuaultia mákuili mil tlakah
(Mt. 14:13-21; Mr. 6:30-44; Lc. 9:10-17)*

¹ Satepa, Jesús oyá ik nepa lado de lago de Galilea non noiva itoka Tiberias. ² Iwa miakeh tlakah oyayah iwan Jesús, porke okinmitayah n milagros non Ye okinchiwaya keman okimpajtiaya n kokoxkeh. ³ Otlanki Jesús otlejkok itech se tepetli iwa ompa omotlali iwan itlamachtijkawah. ⁴ Ijkuakó yowalajsia n paskua, inmilwiu n judiojteh. ⁵ Ijkuak Jesús oontláchixki iwa okitak miakeh tlakah omoololójtokah, okili n Felipe:

—¿Kani tikkoatiweh paj para tikintlakuaultiskeh nintek tlakah?

⁶ Ijkuakó okili n Felipe san para kitas tlan kijtos, porke Jesús yokimatis tlan kichiwaskia. ⁷ Ijkuakó Felipe okinankili:

—¡Ome siento denariojtomí paj, amo kajxilis tikanmajmakaskeh ajachitsi!

⁸ Andrés ikni n Simón Pedro, akin noiva imomachtí okilito n Jesús:

⁹ —Nika kajki se telpotsintli, non kimpixtok mákuili pameh de sebada iwa ome michimeh, pero ¿kan matechajxili?

¹⁰ Ijkuakó Jesús okijo:

—Xikinmilikah nochteh mamotlajtlalikah.

Itech non lojar okatka xiujo, iwa omotlajtlalikah kemi mákuili mil tlakah. ¹¹ Ijkuakó Jesús okinmónanki n pameh iwa omotlasojkama inawak Dios, otlanki okinmák itlamachtijkawah, iwa yejwah opé kinxejxeliliah nochteh non ompa oewatokah. Noiva ijkó okichi iwan michimeh, iwa nochteh omotlamajsewijkeh iwa kuali oijixwikeh. ¹² Ijkuak yoi-jixwikeh, Jesús okinmili itlamachtijkawah:

—Xikoololokah nochti tlan omoka amo san maawilti.

¹³ Okoololojkeh tlan ayakmó okikuajkeh ika mákuili paj de sebada, iwa okintemitijskeh májtlaktili iwa ome chikimeh. ¹⁴ Ijkuak n tlakah okitakeh n milagro non Jesús okichi, okijojkeh:

—De milajka, Ye ni n profeta non saman walaskia itech nin tlaltípkaktli.

¹⁵ Pero Jesús okinimitak yejwah omochijchikajtokah kiwikaskeh para mayeto Inrey. Yika, oksepa oyá iwa otlejkok ikpak tepetli san Ye iselti.

*Jesús nejnemi ixko atl
(Mt. 14:22-27; Mr. 6:45-52)*

¹⁶ Ijkuak opé tleyua, itlamachtijkawah otemokeh okichiatoh itempa n lago de Galilea. ¹⁷ Otlejkokeh itech se barka iwa opé kikojchalwiah n lago para ajsitiweh kan altepetl de Capernaúm. Ijkuak yotleyuak, Jesús ayamó okwalinmajsia. ¹⁸ Ijkuak sé ejekatl chikaktik opé kitalatlamotla n atl. ¹⁹ Iwa yoyayah kemi se mákuili noso chikwase kilómetro itech atl. Okitakeh n Jesús nejnentiwits ixko atl iwa yokualinmasia. Ijkuakó yejwah omomojijkeh, ²⁰ pero Ye okinmili:

—Amo ximomojukah, Ne ni Jesús.

²¹ Ijkuak yejwah opakeh iwa okitlejkoltijkeh itech barka. Iwa san nima n barka oajsito itech tlali kan oyayah.

N tlakah kitemoah n Jesús

²² Owalmostlatik, nochteh n tlakah non omokajkeh ik nepa lado de n lago, okitakeh okatka san se barka, iwa itlamachtijkawah n Jesús oyajkeh inselti, iwa Jesús amo oya inwah. ²³ Satepa, oksikimeh barkas non owalaya de Tiberias okalakikoh kan ik okikuajkeh n paj, iwa Jesús omotlasojkamah inawak Dios. ²⁴ Yika, ijkuak n tlakah okitakeh Jesús iwa itlamachtijkawah ayakmó ompa okatkah, otlejkokeh itech nonteh barkas iwa oyajkeh Capernaúm okitemoto n Jesús.

Jesús Ye n paj non kitemaka yolílistli

²⁵ Ijkuak okajsitoh n Jesús ik nepa lado de n lago, okitlajtlanijkeh:

—Tlamachti, ¿kemania otikalakiko nika?

²⁶ Jesús okinmili:

—De milajka, de milajka nomechilia, nomejwah nonnechtemoah amo por ononkasikamatkeh tlan kijtosneki n milagro non onikchi, yej porke onomechtakualti asta kan ononmijixwikeh. ²⁷ Amo xitekitakah por n tlákuali non kimati tlami, yej xitekitakah por n tlákuali non ayik tlami iwa kitemaka yolilistli. Non tlákuali Ne nomechmakas porke sanwel Ne Dios onechpéjenki para non tekinti.

²⁸ Ijkuakó yejwah okitdajtlanijkeh:

—¿Tlan tekinti moneki matikchiwakah para tiktekitiliskeh Dios?

²⁹ Jesús okinnankili:

—Ye ni tlan Dios okichi, iwa manechneltokakah Ne Akin Ye okuáltítlanki.

³⁰ Yejwah okilijkeh:

—¿Tlan milagro techitis para matiktakah iwa timitsneltokaskeh? ¿Tlan weletis tikchiwas? ³¹ Towejkatatawh okikuajkeh n paj non itoka maná kan tlaltejtéyinki, ijkó kemi kijtoa itlajkuilol Dios: “Paj de ilwikak okinmák makikuakah.” *Sal. 78:24; Éx. 16:4-15*

³² Jesús okinmili:

—De milajka, de milajka nomechilia: Moisés amo onomechmák n paj non owaltemok de ilwikak, yej Notajtsi Dios Akin nomechmaka n de milajka paj de ilwikak. ³³ Porke n paj non Dios kitemaka ye non waltemoa de ilwikak iwa kinmaka yolilistli n tlaltipaktlakah.

³⁴ Ijkuakó okilijkeh:

—Tejwatsi, techmaka sanwel non paj.

³⁵ Jesús okinmili:

—Non paj ye Ne, akin niktemaka yolilistli. Akin wits nonawak mach ok ayik xitlatlas, iwa akin nechneltoka ayik amikis. ³⁶ Pero ijkó kemi yonomechili, maya yononnechitakeh amo nonnechneltokah. ³⁷ Nochi tlan Notajtsi nechmaka wits nonawak, iwa akimeh witseh nonawak, Ne nikinselis. ³⁸ Porke Ne amo oniwaltemok de ilwikak para nikchiwas tlan Ne nechpaktia, yej para nikchiwas tlan kipaktia Akin onechaltítlanki. ³⁹ Iwa Notajtsi Akin onechaltítlanki, amo kineki manikpolo nion se de nochteh akimeh onechinmák, yej kineki manikinyoliti itech nekateh iksemi tonatijmeh. ⁴⁰ Porke tlan Notajtsi Dios kineki Ye ni: nochteh akimeh kitaskeh Ikone Dios iwa kineltokah, maya mamikikah moyolitiskeh porke Ne nikinyolitis itech n iksemni tonati.

⁴¹ Ijkuakó n judíojteh opé moichtakatlapowiah de Jesús porke okijo: “Ne nipaj non owaltemok de ilwikak.” ⁴² Iwa okijoayah:

—¿Amo ye nin Jesús, ipiltsi n José? Tejwah tikinmixmatih ipapá iwa imamá. ¿Keniji kijtoa owaltemok de ilwikak?

⁴³ Jesús okinmili:

—Ayakmó ximokualankatlapowikah. ⁴⁴ Amaka weletis wits nonawak, tla amo kinotsa Notajtsi Akin onechaltítlanki, iwa Ne nikyolitis itech n iksemi tonati. ⁴⁵ Itech intlajkuilol n profetas ijkuitolok: “Dios kinmachtis nochteh.” *Is. 54:13; Jr. 31:33-34* Yika, nochteh akimeh kakikah Notajtsi iwa kajskamatih tlan kinmachtia, witseh nonawak.

⁴⁶ 'Amaka yokitak Notajtsi, sanwel Ne Akin niwalewatom de Dios, Ne yonikitak. ⁴⁷ De milajka, de milajka nomechilia: Akin Ne nechneltoka kipia yolilistli non ayik tlami. ⁴⁸ Ne ni paj non kitemaka yolilistli. ⁴⁹ Nomowejkatatawh kan tlaltejtéyinki okikuajkeh n paj non itoka maná, iwa maya okikuajkeh non paj omikeh. ⁵⁰ Pero Ye nin paj non waltemoa de ilwikak, akin kikua non paj, ayik mikis. ⁵¹ Ne nonewia non paj yolitok non owaltemok de ilwikak. Tla aka kikua non paj, nochipa yolitos. Nokuerpo ye non paj non niktemaka para mayolitokah nochipa n tlaltipaktlakah.

⁵² Ijkuakó n judíojteh opé motlatlajtolkopah iwa okimoliayah:

—¿Kenomi weletis techmaka matikkuaakah ikuero?

⁵³ Jesús okinmili:

—De milajka, de milajka nomechilia: Tla nomejwah amo nonkikuaskeh nokuerpo, Ne non onimochi ni tlakatl, iwa tla amo nonkoniskeh noesso, amo kipiah yolilistli. ⁵⁴ Akin kikua nokuerpo iwa koni noesso kipias yolilistli non ayik tlamis, iwa Ne nikyolitis itech iksemi tonati. ⁵⁵ Porke nokuerpo de milajka tlákuali, iwa noesso de milajka tlaoñlistli. ⁵⁶ Akin kikua nokuerpo iwa koni noesso, moseitilijtok nowa iwa Ne iwa. ⁵⁷ Notajtsi Akin onechaltítlanki, yolitok, iwa Ne niyolitok por Ye, ijkó noienda akin kimomajsewus noguegrpo, yolitos por Ne. ⁵⁸ Ne Ni paj non owaltemok de ilwikak, pero nin paj amo kemi n maná non okikuajkeh nomotatawh iwa satepa omijmikeh. Akin kikua non paj, nochipa yolitos.

⁵⁹ Jesús ijkí okitemachti kan se sinagoga* kan altepetl de Capernaúm.

* ^{6:59} sinagoga: se kali kan omooololoayah n judíojteh nochí sábado.

Miakeh kikawah n Jesús

⁶⁰ Ijkuak ijkó okikakeh itlamachtijkawah n Jesús, miakeh okijtojkeh:

—Nin tlamachtílistli kema chickawak, ¿akin weletis kajsikamatis?

⁶¹ Jesús okimatis itlamachtijkawah omoichtakatlapiyah ika tlan okijo, iwa okinmili:

—¿Ye ni nomechkuejsoa? ⁶² ¿Tlan nonkimoliah tla nonnechitaskiah Ne Non onimochi ni tlakati nitlejcos ilwikak kan achtó onikatka? ⁶³ N espíritu kimaka yolílistli se cuerpo. N cuerpo mach itla ipati tla amo kipia espíritu. N tlájolteh non Ne yonomechili wits de n espíritu iwa kimaka yolílistli. ⁶⁴ Pero miálmasteh nomejwah akimeh amo nontlanetokah.

Jesús ijkó okijo porke desde achtó yokimatis akimeh amo kineltokaskiah iwa akin kitemaktiskia. ⁶⁵ Iwa okijo:

—Yika, yonomechili amaka weletis wits nonawak, tla Notajtsi amo kitekawilia.

⁶⁶ Ika noni, miakeh itlamachtijkawah n Jesús okikakajejkeh iwa ayakmó onemiah íwa.

Jesús techilia kenomi tiyolitoskeh nochipa

⁶⁷ Ijkuakó Jesús okintlajtlani n májtlakteh iwa ome itlamachtijkawah:

—¿Nomejwah noíwa nonkinekih non nechkakajtewaskeh?

⁶⁸ Simón Pedro okinankili:

—Noteko, ¿Akin ok se íwa tiaskeh? Sanwel Tejwatsi tikpia non tlájolti non kitemaka yollistli non ayik tlami. ⁶⁹ Tejwah tikneltokah iwa tikmatih Tejwatsi n Yolchipawak de Dios.

⁷⁰ Ijkuakó Jesús okinnankili:

—Ne onomechpéjpenki nomejwah n májtlakteh iwan ome. Pero seme de nomejwah ye n diablo.

⁷¹ Ijkuak ijkó okijo, Jesús otlajtoaya de Judas Iscariote ipiltsi n Simón, porke ye kitemaktiskia maya okatka seme de n májtlakteh iwa ome itlamachtijkawah.

7

Iknihad n Jesús mach okineltokayah

¹ Satepa ijkuak ijkó yotlamochi, Jesús onemia itech tlali de Galilea, mach okinekia nemis itech altepetl de Judea, porke ompa sikimeh judíojteh okinekiah kimiktiskeh. ² Pero kemi yowalajsia inmilwiu n judíojteh non itoka ilwitzl de n akálalteh, ³ iknihad n Jesús okilijkeh:

—Amo ximokawa nika, xio kan tlali de Judea, ijkó motlamachtijkawah, kitaskeh tlan tikchiwa. ⁴ Porke akin kineki makixmatikah, mach kichiwa itla san ichtaka. Yej moneki xikinchicha milagros inmixpa nochteh n tlakah para ijkó nochteh makitakah tlan tikchiwa.

⁵ Iknihad n Jesús ijkó okiliayah, porke nion yejwah amo okineltokayah. ⁶ Yika Jesús okinmili:

—Ayamó walajsi noora para nias ompa, pero nomejwah san tlan oras weletis nonyaskeh. ⁷ N tlaltikpaktlakah mach weletis nomechkokoliskeh, pero Ne nechkokolah, porke Ne nikimilia yejwah kichiwha tlan amo kuali. ⁸ Nomejwah xitlejkokah ilwitzl. Ne amo nitlejcos porke ayamó walajsi noora.

⁹ Ye ijkó okinmili iwa omoka Galilea.

Jesús yáwi ilwitzl non itoka akákalteh

¹⁰ Satepa, iknihad n Jesús otlejkokeh ilwitzl. Ye noíwa otlejkok pero san ichtaka. ¹¹ Itech ilwitzl de Jerusalén, n tlawayankeh judíojteh okitemoayah n Jesús iwa omotlajtlaniayah:

—¿Kan ik nentinemí non tlakatl?

¹² Iwa miakeh omoichtakatlapiyah de Ye. Sikimeh okijtoayah: “Jesús, ye kuali tlakatl.” Pero oksikimeh okijtoayah: “Amó, porke san kinkajkayawa n tlakah.”

¹³ Pero amaka omixewiaya tlajtos de Ye inmiixpa n tlawayankeh judíojteh, porke okinmiliayah.

¹⁴ Ijkuak yoyaya tlajko ilwitzl, Jesús otlejkok kan Weyi Tiopa iwa opé tlamachtia. ¹⁵ N tlawayankeh judíojteh san omotlajtlachialtiayah iwa okijtoayah:

—¿Kenomi nin tlakatl satlawel kímati miak, iwa amo omixtlamachi?

¹⁶ Jesús okinnankili:

—Notemachtilis amo Ne noaxka, yej de Akin onechaltítlanki. ¹⁷ Akin kineki kichiwas tlan Dios kimonekiltia, kajsikamatis kox notemachtilis walewatok de Dios, noso nikijtoa san tlan Ne nikijtoa. ¹⁸ Akin tlajtoa san tlan ye itlajtol, kichiwa san para makiyektenewakah n tlakah. Pero Ne nikneki nikweyijkachiwas Akin onechaltítlanki, yika nikijtoa tlan milák iwa ayik nitlakajkayawa.

¹⁹ Moisés onomechmák n tlanawátili, iwa nion se de nomejwah amo kichiwa tlan kijtoa non tlanawátili. ¿Tleka kiné nonkinekih nonnechmiktiskeh?

²⁰ N tlakah okinankiliijkeh:

—Te tikpia se demonio; ¿akin kineki mitsmiktis?

²¹ Jesús okinnankili:

—Se kuali tektl onikchi itech sábado iwa nochteh nomejwah nonmotlajtlachaltiah. ²² Moisés onomechnawati ximosirkunsidarakah, pero non tlanawatíli amo walewatok de Moisés, yej de nomowejkatatawah, iwa nomejwah nonkisirkunsidaroah se konetl maya mayeto sábado ikuak amo para nontekitiskeh. ²³ Ijkó kiné, nomejwah nonkitlakitah itlanawatil Moisés, iwa nonkisirkunsidaroah se konetl maski mayeto sábado, porke ikuakó ochikometik de otlákatik, ¿tela kiné nonkualanlıh nowa por onikpajti se tlakatl itech sábado? ²⁴ Amo san nima xiktlajtlakoltikah se tlakatl san por ijkó nonkimoliah, yej xiktlajtlakoltikah kemi moneki.

Jesús kinnilia de kan walewatok

²⁵ Ijkuakó sikimeh tlakah de Jerusalén okimoliayah:

—¿Amo nin tlakatl kitemojtinemih para kimiktiskeh? ²⁶ ¡Xikitakah!, tlajtojtok teixpa iwa amitla kíliah, ¿chamo totlayakanwah yokajskamatkeh nin tlakatl Ye n Cristo? ²⁷ Pero tejwah kuali tikmatih kan walewatok nin tlakatl. Pero ikuak wits n Cristo, amaka kimatis de kan wits.

²⁸ Jesú otlamachtijtoka itech Weyi Tiopa, iwa ikuak okikak tlan okijoayah, okijo chikawak:

—¡Namejwah nonkijtoah nonnechixmatih iwa nonkimatih de kan niwalewatok! Pero amo oniwala san por Ne oniknek, yej onechaltítanki Akin nomejwah amo nonkixmatih. Ye yekmilajka. ²⁹ Ne nikixmati porke inawak oniwala, iwa Ye onechaltítanki.

³⁰ Ijkuakó n tlayakankeh judíojtek okinekiah kikitskiskeh n Jesú. Pero amaka omixewi okikitski, porke ayamó oajsia iora para kikitskiskeh. ³¹ Pero miakeh okineltokakeh, iwa okijoayah:

—Ikuak wits n Cristo, ¿kox kinchiwas okachi wejweyi milagros ke nin tlakatl?

N fariseos kintitlanıh insoldadojwah para makikitskikah n Jesú

³² N fariseos okikakeh tlan okijoayah n tlakah de Jesú, yíka omotlatlalwijkeh iwa n tiopixkeh non tlayakantokeh, iwa okintitlankeh non otlamokuitlawiayah kan Weyi Tiopa makikitskitih n Jesú. ³³ Ijkuakó Jesú okijo:

—Ne niyatos nomowah sa kanaj kech tonati, tlamis oksepa nimokopas inawak Akin onechaltítanki. ³⁴ Namejwah nonnechtemoskeh, pero amo nonnechajsiskeh, porke mach nonweletiskih nonyaskeh kan Ne nias.

³⁵ Ijkuakó n tlayakankeh judíojtek omotlajtlaniayah:

—¿Kan ik yas nin tlakatl, kan amo weletis tikajsiskeh? ¿Chamo kinmachtitih n israelitas non xitintokeh itech tlali de Grecia, noso innewiah n tlakah de Grecia kinmachtiti?

³⁶ ¿Tlan kijtosneki: “Nonnechtemoskeh pero mach nonnechajsiskeh, porke amo weletis nonyaskeh kan Ne nio”?

N améyali non kichiwa matiyolitokah nochipa

³⁷ Itech iksemi tonati, de non weyi ilwitl, Jesú omóketski iwa ika chikawak tlájtoli okijo:

—Tla aka amiki, mawiki nonawak iwa maatlí. ³⁸ Kemi kijtoa itlajkuilol Dios, akin nechneltokas, itech iyolo mextos atl non kitemaka yolílisti.

³⁹ Jesú otlajtojtoka de n Espíritu non kiseliskiah akiméh kineltokaskiah. Pero n Espíritu ayamó owaltemoaya porke Jesú ayamó okiseliaya weyílisti.

N tlaltikpaktlakah moxexeloah

⁴⁰ Ijkuakó sikimeh ikuak okinkakeh ninteh tlájtoltéh, okijojkeh:

—De milajka, nin tlakatl Ye n profeta.

⁴¹ Iwa oksikimeh okijoayah:

—Ye ni n Cristo.

Pero oksikimeh okijoayah:

—¿De Galilea weletis wits n Cristo? ⁴² Itlajkuilol Dios kijtoa Cristo walewatos de n Rey David, de Belén kan ochantitoka n David.

⁴³ Ijkó, n tlakah omoxexelojkeh porke sikimeh amo okineltokayah n Jesú. ⁴⁴ Sikimeh okinekiah kikitskiskeh, pero amaka omixewi okikitski.

N wejweyi tlanawatijkeh mach kineltokah n Jesú

⁴⁵ N tlamokuitlawijkeh de n Weyi Tiopa, oyajkeh innawak n fariseos iwa innawak tiopixkeh non tlayakantokeh, iwa ninteh okintlajtlanjkeh:

—¿Tela amo ononkualikakeh?

⁴⁶ N tlamokuitlawijkeh otlanankilijskeh:

—¿Nion se tlakatl ayik ijkó tlajtoa kemi nin tlakatl!

⁴⁷ Ijkuakó n fariseos okinmilijkeh:

—¿Noiwa nomejwah ononkimokawilijkeh manomechkajkayawa? ⁴⁸ ¿Kox aka totlanawati noso aka fariseo okineltokak non tlakatl? ⁴⁹ Akimeh kineltokah non tlakatl, amo kixmati itlanawatil Moisés, yika Dios kintlaijyowiltís.

⁵⁰ Nicodemo tewa iwan fariseos, akin se yúali okitato n Jesús, okinmili:

51—Totlanawatilis amo techkawilia matiktlajtlakoltikah se tlakatl, tla amo achtó tikkakih tlan ika kiteiliah.

⁵² Ijkuakó okinankilijkeh:

—¿Te noíwi de Galilea? Xikmoyekmachtí itlajkuilol Dios iwa tikitas itech Galilea ayik kistikia nión se profeta.

⁵³ Iwa nochteh oyayajkeh inchajcha.

8

N siwatl non okajsito iwan ok se tlakatl

¹ Jesúz oyá kan olivostepetl. ² Ijkuak owaltláneski, oksepa oyá kan Weyi Tiopa. Omi-
jkuanikeh inawak, iwa Ye omotlali iwa opé kinmachta. ³ Ijkuak Jesúz otlamachtitjota,
n tlamachtijkeh de itlanawatil Moisés iwa n fariseos okualikilijkeh se siwatl non okajsitoh
iwan ok se tlakatl non amo iokich itech tlajtlákoli. Yejwah okiketsatoh tlatlajkotiah, ⁴ iwa
okilijkeh n Jesúz:

—Tlamachti, nin siwatl otikajsitoh itech tlajtlákoli. ⁵ Itlanawatil Moisés tlanawatia
matikinmiktikah ika tetl akimeh ijkó kichiwhah. ^{*} Tejwatsi, ¿tlan tikjtoa?

⁶ Yejwah ijkó okilijkeh para kitaskeh tlan kichiwas, iwa ijkó kipiaskeh tlan ika kiteiliskeh.
Ijkuakó Jesúz omotolo iwa opé tlajkuiloa ixko tlali ika imajpil. ⁷ Pero kemi okachi
okitlatlajtlanayah, Ye omoyékketski iwa okijo:

—Tla aka de nomejwah amo kipia tlajtlákoli, ye achtó makimotla ika tetl.

⁸ Jesúz oksepa omotolo iwa ok tlajkuilo ixko tlali. ⁹ Keman okikakeh tlan Jesúz okinmili,
se por se oyayajtajkeh. Achtó oyayajkeh non okachi ya wewemeh, iwa ijkuak nochteh
oyayajkeh, sa Jesúz omoka iselti iwan siwatl. ¹⁰ Ijkuakó, Jesúz omoyékketski iwa kemi
ayakmaka okitak, okitlatlani n siwatl:

—Siwatl, ¿kanin kateh non omitsteiliayah? ¿Amaka omitstlajtlakolti?

¹¹ N siwatl okili:

—Nion se de yejwah Noteko.

Ijkuakó Jesúz okili:

—Nion Ne omitstlajtdlakolti. Xio, iwa ayakmó oksepa xitlajtlakolchiwa.

Jesúz Ye n tláwili itech nin tlaltípkaktli

¹² Jesúz oksepa okintlapowi iwa okinmili:

—Ne nitláwili itech nin tlaltípkaktli. Akin wits nonawak, kipias n tláwili non kimakas
nemílisti iwa ayik nemis kan tleyua.

¹³ N fariseos okilijkeh:

—San Te monewia timotenewa akin te, yika, tlan tikjtoa mach itla ipati.

¹⁴ Jesúz okinnankili:

—Maya Ne nonewia nimotenewa Akin Ne, tlan nomechilia milák, porke Ne nikmatok
kan oniwalewak iwa kan nio. Pero nomejwah amo nonkimatih kan oniwalewak nion kan
nio. ¹⁵ Nomejwah nontetlajtlakoltiah kemi kichiwhah n tlaltípkaktlakah. Ne amaka niktlajtlakoltia. ¹⁶ Pero tla Ne nitetlajtlakoltia, nikchiwa ika tlan milák, porke amo san Ne noselti
nitetlajtlakoltia, yej Ne iwan Notajtsi Dios akin onechaltítlanki. ¹⁷ Itech nomotlanawatil
ijkuilitok, sanwel kiseliskeh intlajtol ome iwa amo san se. ¹⁸ San Ne nonewia nimotenewa
akin Ne, iwa Notajtsi Dios Akin onechaltítlanki, noiwa nechteixmatiltia akin Ne.

¹⁹ Yejwah okitlatlanikeh:

—¿Kanin kajki Mota?

Jesúz okinnankili:

—Nomejwah amo nonnechixmatih, nion nonkixmatih Notajtsi, tla nomejwah non-
nechixmatiskiah, noiwa nonkixmatiskiah Notajtsi.

²⁰ Ninteh tlajtolteh Jesúz okimijo ijkuak otlamachtitjota itech n Weyi Tiopa kan ik okatka
n kaxajtomij. Pero amaka okikitski porke ayamó oajsia n tonati para kikitskiskeh.

Kan Ne nias nomejwah amo weletis nonyaskeh'

²¹ Jesúz oksepa okinmili:

—Ne nias, iwa nonnechtemoskeh, pero nonmikiskeh itech nomotlajtlakolwah. Yika, kan
Ne nias, amo weletis nonyaskeh.

* ^{8:5} Itlanawatil Moisés tlanawatia matikinmiktikah ika tetl san ken ome akimeh ijkó kichiwhah, iwa amo san siwatl.
Lv. 20:10.

²² Ijkuakó n tlayakankeh judíojeteh okijojkeh:

—¿Chamo kineki momiktis, yika kijtoa kan Ye yas, tejwah mach weletis tiaskeh?

²³ Ijkuakó Jesús okinmili:

—Nomejwah nonteaxkawah itech nin tlaltípkaktli, pero Ne niwalewatok de ilwikak. Nomejwah non tlaltípkaktlakah, pero Ne amó. ²⁴ Yika onomechili nonmikiskeh itech nomotlajtlakolwah. Porke tla nomejwah amo nonnechneltokah kox Ne Ni Cristo, nonmikiskeh itech nomotlajtlakolwah.

²⁵ Ijkuakó oksepa okitlajtlanijkeh:

—¿Akin te?

Jesús okinnankili:

—Ne yonomechili Akin Ne. ²⁶ Nikpia miak tlájtoli tlan nomechilis iwa miak tlan ika nomechtlajtlakoltis, pero Akin onechaltítlanki kijtoa tlan milák, iwa tlan Ne nikinmilia n tlaltípkaktlakah ye tlan onikkak, okijo.

²⁷ Yejwah amo okajsikamatkeh Jesús okintlapowiaya de Itajtsi Dios. ²⁸ Yika Jesús okinmili:

—Ijkuak nonnechajkokuiskeh, Ne non onimochi ni tlakatl, ijkuakó nonkajsikamatiskeh Ne Ni Cristo, iwa amitla nikchiwa san tlan Ne nikneki. Ne sanwel nikijtoa tlan Notajtsi Dios onechmacthi. ²⁹ Porke Akin onechaltítlanki kajki nowa. Amo kema nechkawa noselti, porke nochipa nikchiwa tlan Ye kipaktia.

³⁰ Ijkuak Jesús ijkó okinmili miakeh okineltokakeh.

Jesús kinmilia kenomi se makisas itech tlajtlákoli

³¹ Ijkuakó Jesús okinmili n judíojeteh non okineltokakeh:

—Tla nomejwah nochipa nonkitlakitaskeh notlajtol, milák nonyestoskeh notlamachti-jkawah. ³² Iwa nonkixmatiskeh tlan milák, iwa tlan milák nomechmakixtis.

³³ Yejwah okinankilijkeh:

—Tejwah tiwalewatokeh de Abraham, iwa ayik otikatkah titlanemakteh, ¿kenijke Te tikijtoa techmakixtis?

³⁴ Jesús okinankili:

—De milajka, de milajka nomechilia, nochteh akimeh kichiwa tlajtlácoli kijtosneki n tlajtlácoli kinnawatijtok kemi se tekowa. ³⁵ Se esklavo amo nochipa mokawas ichan iteko. Pero se tekone nochipa yetos mowa. ³⁶ Ijkó kiné, tla Ikone Dios nomechmakixtis, nomejwah de milajka nonmomakixtiskeh. ³⁷ Kuali nikmatok nomejwah nonwalewatokeh de Abraham. Pero nonkinekih nonnechmikitskeh porke amo nonkiseliah notlajtol itech nomoyolo. ³⁸ Tlan onikitak inawak Notajtsi, ye nikijtoa. Iwa nomejwah tlan ononkikakeh de nomota nonkichiwhah.

³⁹ Yejwah okinankilijkeh:

—¡Tejwah titepilwah de Abraham!

Jesús okinmili:

—Tla de milajka nonyestoskiah ipilwah Abraham, nonkichiwaskiah tlan Ye okichi. ⁴⁰ Pero maya yonomechili tlan milák, tlan Dios onechititi, nomejwah nonkinekih nonnechmikitskeh. ¡Abraham ayik ijkó okichi! ⁴¹ Nomejwah nonkichiwhah tlan kichiwa nomota.

Yejwah okinankilijkeh:

—Tejwah amo tiichtakakokoneh, sanwel se totata tikpiyah, iwa Ye Dios.

⁴² Jesús okinankili:

—Tla de milajka Dlos yaskia Nomotajtsi, nomejwah nonnechtlasojtlaskiah, porke Ne oniwala de Dios itech nin tlaltípkaktli. Amo oniwala san por Ne oniknek, yej Dios onechaltítlanki. ⁴³ ¿Tleka amo nonwelethi nonkajsikamatih tlan nomechilia? Porke amo nonkinekih nonkiseliskeh notlajtol. ⁴⁴ Nomejwah nomota n diablo, nomejwah ipilwah, iwa nonkichiwhah tlan ye kiwelita. N diablo ye se temiki desde ipewaya n tlaltípkaktli iwa ayik kijtoa tlan milák. Porke ye amo kixmati tlan milák, iwa ijkuak tlajtoa, tlakajkayawa porke ye non iteki. Iwa ye n teta de nochteh non tlakajkayawah. ⁴⁵ Pero kemi Ne nikijtoa tlan milák, yika nomejwah mach nonnechneltokah. ⁴⁶ ¿Akin de nomejwah weletis kijtos ke nikpia itla tlajtlácoli? Iwa tla Ne nikijtoa tlan milák, ¿tleka amo nonnechneltokah?

⁴⁷ Akimeh tepilwah de Dios, kikakih tlajtol Dios. Pero kemi nomejwah amo nontepilwah de Dios, mach nonnechkakih.

Ijkuak Abraham otlákatki Cristo yokatka

⁴⁸ Ijkuakó n tlayakankeh judíojeteh okilijkeh:

—Yompa tlan tejwah tikijtoah, te de Samaria iwa tikpixtok se amokuali espíritu.

⁴⁹ Jesús okinankili:

—Ne amo nikpia se demonio. Ne sanwel nikweyilia Notajtsi, pero nomejwah nonnechmawistetepewah. ⁵⁰ Ne mach niktemoa manechweyilikah. Pero onka se Akin kimonekiltia

manechweyilikah, iwa Ye Akin teixkomakah. ⁵¹ De milajka, de milajka nomechilia, akin kitlakita notlajtol, ayik mikis.

⁵² Ijkuakó n tlayakankeh judíojteh okinankilijkeh:

—Axa kuali tikmatih te tikpia se demonio. Abraham iwa nochteh n profetas omikkeh, iwa te tikjtoa: “akin kitlakita notlajtol, ayik mikis.” ⁵³ ¿Mach te okachi tiweyijkatitok ke Totata Abraham? Ye noiya omikki iwa n profetas noiya. ¿Akin te timomachilia?

⁵⁴ Jesús okinnankili:

—Tla san Ne nimoweyijkachiwa, noweyijkachiwalis amitla ipati. Pero Akin nechweyijkachiwa, Ye Notajtsi, Akin nomejwah nonkijtoah Nomodios. ⁵⁵ Pero nomejwah mach nonkixmathi. Ne de milajka nikixmati, iwa tla nikijtoska amo nikixmati, nixolopijtiskia kemi nomejwah. Pero Ne kema nikixmati, iwa nikchiwa tlan Ye nechnawatia. ⁵⁶ Nomotata Abraham, opaki ijkuak okima niwalaskaia, iwa ika itlaneltokalis onechitak iwa opakmik.

⁵⁷ Ijkuakó n tlayakankeh judíojteh okilijkeh n Jesús:

—Ayamó tikpia ome pójali iwa n májtlaktli xiwitl, ¿iwa tikjtoa otikitak Abraham?

⁵⁸ Jesús okinnankili:

—De milajka, de milajka nomechilia: ¡ijkuak Abraham ayamó otlakatia, Ne yonikatka!

⁵⁹ Ijkuakó yejwah okinmonankeh temeh para kimojomotlaskeh n Jesús. Pero Ye okinmotlaatili, iwa opanok intlajkotiah, iwa okiski de kan Weyi Tiopa.

9

Jesús kipajtia se tlakatl non amo otlachiaya desde otlákatki

¹ Ijkuak Jesús opanotiaya itech se ojtli, okitak se tlakatl non amo otlachiaya desde otlákatki. ² Iwa itlamachtijkawah okitlajtlanjkeh:

—Tlamachti, ¿tleka ijkó otlákatki nin tlakatl? ¿Akin otlajtlakolchi, itajwah, noso ye inewia?

³ Jesús otlanankili:

—Amo por ye otlajtlakolchi nion por itajwah, yej ijkó otlákatki para mamota itech, tlan Dios weletis kichiwas. ⁴ Iwa axa kemi ok tlanestok, nikpia niktekitilis Akin onechaltítanki, porke ajsiki n yúali ijkuak ayakmaka weleti tekiti.

⁵ Axa, kemi Ne ok nika itech nin tlaltípkaktli, Ne nitláwili itech n tlaltípkaktli.

⁶ Ijkuak Jesús ijkó okijo, ochijchak ipan tlali, iwa okichijchi siki sokitl. Okinxawili itech ixtololowah n kókoxi, ⁷ iwa okili:

—Ximoixpajpakati kan tanke de Siloé. Siloé kijtosneki Tlatitlánili.

N tlakatl non amo otlachiaya omoixpajpakato, iwa ijkuak owalmokopato, yotlachiaya.

⁸ Ijkuakó non okixmatiah iwa akimeh ókimatiah amo otlachiaya okijtojkeh:

—¿Amo ye ni non omijtlaniya?

⁹ Síkimeh okijtoayah:

—Ye ni n tlakatl.

Oksíkimeh okijtoayah:

—Nesi ijkó tlachixtok, pero amo ye.

Pero inewia okimiliaya:

—Ejé, ye ne.

¹⁰ Ijkuakó okitlajtlanjkeh:

—¿Keniji ya weleti titlachia?

¹¹ Ye okinnankili:

—Neká tlakatl non Itoka Jesús, okichijchi siki sokitl, onechxawili kan noixtololowah iwa onechili: “Ximoixpajpakati kan tanke de Siloé.” Ne onia iwa ijkuak yonimoixpajpak, oniwalatlachixki.

¹² Iwa oksepa okitlajtlanjkeh:

—¿Kanin kajíki non tlakatl?

Ye okinmili:

—Mach nikmati.

N fariseos kitlatsintokiah n tlakatl non amo otlachiaya

¹³ Ijkuakó n tlakatl non amo otlachiaya okiwikakeh innawak n fariseos. ¹⁴ Porke ijkuak Jesús okichijchi sokitl iwa okintlapoli ixtololowah n tlakatl, okatka sábado ijkuak yejwah mosewiah. ¹⁵ Ijkuakó n fariseos oksepa okitlajtlanjkeh kenomi otláchixki, iwa ye okinnankili:

—Onechxawili sokitl itech noixtololowah, onimoixpajpak, iwa axa ya nitlachia.

¹⁶ Ijkuakó síkimeh fariseos okilijkeh:

—Akin ijkó okichi amo walewatok de Dios, porke amo kitlakita n sábado ijkuak moneki se mosewei.

Pero oksíkimeh okijtoayah:

—¿Kenijki weletis se tlajtlakolchi ijkó kichiwas?

N tlakah omoxexelojkeh.¹⁷ Ijkuakó oksepa okitlajtlanijkeh n tlakatl non amo otlachiaya:

—¿Iwa te, tlan tikitjtoa de neká tlakatl non omitsmák motlachialis?

Ye otlanankili:

—Ne nikijtoa Ye se profeta.

¹⁸ N tlayakankeh judíojteh mach okineltokayah kox milák amo otlachiaya. Ijkuakó okinotskeh intajwah,¹⁹ iwa okintlajtlanijkeh:

—¿Ye ni nomotelpoch non nomejwah nonkijtoah amo otlachiaya ijkuak otlákatki? ¿Iwa axa kenomi ya tlachia?

²⁰ N tetajmeh otlanankilijkeh:

—Ye totelpoch, iwa kuali tikmatokeh amo otlachiaya ijkuak otlákatki. ²¹ Pero axa, amo tikmatih kenijki ya weleti tlachia iwa amo tikmati akin okintlapoli ixtololowah. Inewia xiktlajtlanakah, ye ya tlakatl iwa weletis nomechilis.

²² N tetajmeh ijkó otlanankilijkeh porke okinmawiliyah n tlayakankeh judíojteh. Porke n tlayakankeh judíojteh yomotlatlalwijkeh ayakmó kinkawiliskiah makalakikah kan singagoga* akimeh kijtoskiah Jesúz Ye n Cristo. ²³ Yika itajwah okijtojkeh: “Ye inewia xiktlajtlanakah porke ya tlakatl.”

²⁴ Ijkuakó n tlayakankeh judíojteh oksepa okinotskeh n tlakatl non achto amo otlachiaya, iwa okilijkeh:

—Techili tlan milák ipa n Dios, tejwah tikmatokeh non tlakatl, tlajtlakolchi.

²⁵ Ijkuakó n tlakatl non yotlachiaya okinnankili:

—Ne mach nikmati kox tlajtlakolchi noso amó. Sanwel nikmatok, achto amo onitlachiaya iwa axa ya nitlachia.

²⁶ Iwa oksepa okitlajtlanijkeh:

—¿Tlan omitsktoki? ¿Kenomi omitsintlapoli moixtololowah?

²⁷ Ye okinnankili:

—Ne yonomechili iwa amo nonnechkakih, ¿tleka nonkinekih oksepa manomechili?

¿Noiwa nomejwah nonkinekih nonyetskeh itlamachtijkawah?

²⁸ Ijkuakó yejwah fiero okitnejkeh iwa okilijkeh:

—Te yotimochi itlamachtijkau non tlakatl, pero tejwah tiitlamachtijkawah Moisés.

²⁹ Tejwah tikmatokeh Dios okitlapowin Moisés. Pero non tlakatl, mach tikmatih kan owala.

³⁰ Ijkuakó n tlakatl okinnankili:

—¡Kenijki! Ye onechintlapoli noixtololowah iwa nomejwah amo nonkimatih kan owala.

³¹ Kuali tikmatih Dios amo kinkaki n tlajtlakolejkeh. Ye sanwel kinkaki akimeh kiweyijkachiwah iwa kichiwas tlan Ye kimonekiltia. ³² Mach ayik tikkakih aka tlakatl makitlachialti se akin amo tlachia desde otlákatki. ³³ Tla nin tlakatl amo walewaskia de Dios, amitila weletiska kichiwas.

³⁴ Yejwah okilijkeh:

—Te ottílakatki ika miak tlajtlácoli, ¿iwa axa tikneki techmachtis?

Ijkuakó okwalkixtijkeh de kan sinagoga.

N tlakah non kijtoah tlachiah pero amitla kimatih

³⁵ Jesúz okima n tlakatl non okimák itlachialis okwalkixtijkeh de kan sinagoga, iwa ijkuak okinamik okili:

—¿Te tikneltoka Ikone Dios?

³⁶ Ye okinankili:

—Tejwatsi, techili akin ye iwa nikneltokas.

³⁷ Jesúz okinankili:

—Te yotikitak, iwa Ye Akin íwa timotlapowijtok.

³⁸ Ijkuakó n tlakatl omotlankuáketsti inawak Jesúz iwa okili:

—Nimitsneltoka, Tejwatsi Noteko.

³⁹ Otlanki Jesúz okili:

—Ne oniwala itech nin tlaltípkaktli para nikinmilis kox kuali noso amokuali tlan kichiwas n tlaltípkaktakah, iwa non amo tlachiah matlachiakah iwa non tlachiah amo matlachiakah.

⁴⁰ Ijkuakó sikimeh fariseos non ompa okatkah, ijkuak ijkó okikakeh okitlajtlanijkeh:

—¿Kijtosneki tejwah noiwa amo titlachiah?

⁴¹ Jesúz okinankili:

—Tla nomejwah milák amo nontlachiaskiah, amo nonkipiaskiah tlajtlácoli. Pero kemi nomejwah nonkijtoah kuali nontlachiah, yika nonmokawah itech nomotlajtlakolwah.

* 9:22 sinagoga: se kali kan omoololoayah n judíojteh nochí sábado.

10

N tlájpixki iwa ichkameh

¹ 'De milajka, de milajka nomechilia, akin amo kalaki kan ik ikalte n ichkakorral iwa san tsekuini, noni se ichtek. ² Pero akin kalaki kan ik inkalte n ichkameh, ye intlájpixki iwa ye kimmokuitlawia. ³ N kaltentlamokuitlawi kitlatlapolia n tlájpixki, iwa iichkawah kitenkakih. Ye kinnotsa iichkawah ika intoka, iwa kinkixtia. ⁴ Iwa ikuak yokinkixti nochteh iichkawah, kinyakana. Iwa iichkawah yawih ikuitlapa porke kitenkakih. ⁵ Pero se non amo kixmati mach iwan yawi, yej kicholiliskeh porke amo kitenkakih se akin amo kixmatih. ⁶ Jesús okinmili nin tlapoálistli, pero yejwah mach okajsikamatkeh tlan okinekia makajsiakamatkah.

Jesús Ye n kuali Tlájpixki

⁷ Ijkuakó Jesús oksepa okimili:

—De milajka, de milajka nomechilia: Ne n kaltentli kan ik kalakih n ichkameh. ⁸ Nochteh akimeh ovalajkeh achtio de Ne, okatkah ichtekih iwa tekajkayajkeh. Pero n ichkameh mach okintenkakih. ⁹ Ne n kaltentli, akin kalakis itech non kaltentli non Ne nonewia, momakixtis. Kalakis iwa kisas iwa kajsis tlan kikuas.

¹⁰ N ichtek sanwel wits para tlachtekis, para temiktis iwa teixpolos. Pero Ne oniwala para nochteh n tlakah makipiakah yolílistli, iwa non yolílistli mamomiakili itech inyolo. ¹¹ Ne nikuali tlájpixki. Se kuali tlájpixki kimmokuitlawia iichkawah, maya makimiltikah. ¹² Pero se akin san tetlajpialia iwa amo iaxkawah n ichkameh, ikuak kita wits n coyotl kinkakajtewa n ichkameh iwa choloa. Ijkuakó n coyotl kinkitskia sikimeh, iwa oksikimeh kinxijxitinia. ¹³ Ijkuakó non tetlajpialia choloa porke amo kintekipachoa n ichkameh sanwel itlaxtlawil.

¹⁴ 'Ne kuali ni tlájpixki, iwa nikinmixmati akimeh noichkawah, iwa yejwah nechixmatih. ¹⁵ Ijkó kemi Notajtsi nechixmati iwa Ne nikixmati Notajtsi, iwa niktemaka noyolilis por noichkawah. ¹⁶ Noiwa nikimpia oksikimeh ichkameh, non amo kateh ijtit nin korral. Iwa moneki nikualinwikas noiwa. Yejwah nechtenkakiskeh, iwa nochteh yetoskeh sansikah, iwa yetos san se tlájpixki.

¹⁷ 'Yika Notajtsi nechtlasojtla, porke nonewia niktemaka noyolilis, para ijkó satepa oksepa nimoyolitis. ¹⁸ Amaka weletis nechxixtilis noyolilis, yej Ne nonewia niktemaka. Ne weletis niktemakas noyolilis, iwa oksepa nikselis. Ye ni tlan onechnawati Notajtsi.

¹⁹ Ijkuak n tlayakankeh judío jeh okikakeh nin tlájtoli, oksepa omoxexelojkeh. ²⁰ Sikimeh okijtoayah:

—Nin tlakatl kipia se demonio iwa yokuatlapolo. ¿Tleka nonkikakih?

²¹ Pero oksikimeh okijtoayah:

—Akin kipia se demonio mach ijkó tlajtoa. Se tlakatl non kipia se demonio mach weletis kintlapolis ixtololowah non amo tlachiah.

N tlayakankeh judío jeh amo kiseliah n Jesús

²² Itech sewaya n judío jeh okichiwayah ilwitl porke okilnamikiah nochi xiwitl n tonati ikuak okiyankuilkijkeh n Weyi Tiopa de Jerusalén. ²³ Iwa Jesús onemia kan Weyi Tiopa, kan ik iportal Salomón. ²⁴ Ijkuakó n tlayakankeh judío jeh okiyawalojkeh iwa okitlajtlanijkah:

—¿Asta kemanía san titlamoskeh akin te? Sansemi techili tla te ti Cristo.

²⁵ Jesús okinnankili:

—Ne yonomechili, iwa nomejwah amo nonnechneltokah. Nochi tlan Ne nikchiwa, nikchiwa ika iweletilis itoka Notajtsi iwa kinextia Ne Ni Cristo. ²⁶ Pero nomejwah amo nonnechneltokah porke amo noichkawah. ²⁷ Noichkawah nechtenkakih, iwa Ne nikinmixmati, iwa yejwah witseh nonawak. ²⁸ Ne nikchiwa mayolitos nochipa, iwa ayik moixpoloskeh, iwa amaka weletis nechinmakixtilis. ²⁹ Notajtsi Akin onechinmaktli noichkawah, Ye okachi kipia weletilistli iwa amo onka ok se kemi Ye, iwa amaka weletis kinmakixtilis. ³⁰ Ne iwa Notajtsi tiseititokeh.

³¹ Ijkuakó n tlayakankeh judío jeh oksepa okonintilankeh temeh para kimotlaskeh. ³² Jesús okinmili:

—Nomoixpa nikchijitiwits miak tlamawísoli ika iweletilis Notajtsi, ¿katle ika nonkinekih nonnechmojomotlaskeh ika tetl?

³³ N tlayakankeh judío jeh okinankilijkeh:

—Amo timitsmojomotlaskeh ika tetl por tlan kuali yotikchi, yej por tikixpanawia Dios ika tlan tikijtoa. Te san titlakatl iwa timoteneawa ti Dios.

³⁴ Jesús okinnankili:

—Itech nomotlanawatilis ijkí ijkuitlitok: “Ne onikijo nomejwah nondiosmeh.”

³⁵ Tikmatokeh tlan kijtoa itlajkuilol Dios amo weletis se kipatlas; iwa Dios okínnotski

diosmeh akimeh okiselijkeh itlajtol.³⁶ Iwa tla Dios onechpéjpenki iwa onechaltítlanki itech nin tlaltípkaktli, ¿kenomi nonkijtoah Ne onikixpanawi porke onikijto Ne Ni Tekone de Dios?³⁷ Tla amo nikinchiwa milagros kemi Notajtsi kinchiwa, amo techneltokakah.³⁸ Pero tla nikinchiwa milagros, amo Ne techneltokakah, yej xikinneltokakah n milagros non nikinchiwa, ijkó nonkitaskeh Notajtsi kajki nowa, iwa Ne nika íwa.

³⁹ Oksepa okinekiah kikitskiskeh, pero Jesús okincholili.

⁴⁰ Ijkuakó Jesús oksepa oyá ik nepa lado de n rio Jordán, kan achto n Juan otlakuatekiaya iwa ompa omoka.⁴¹ Miakeh oyayah inawak Jesús iwa okijtoayah:

—Juan amo okichi nion se milagro, pero nochí tlan okijto de nin tlakatl milák.

⁴² Iwa miakeh ompa okineltokakeh n Jesús.

11

Mikki n Lázaro

¹ Itech altepetl de Betania okatka se tlakatl non omokokoaya. Ye itoka Lázaro, iwa ochantitoka iwan iweltiwah María iwa Marta.² Nin María iwelti n Lázaro, ye akin okinxawili ajixiálistli itech ikxiwah n Toteko iwa okinwajwachili ika itsontkal.³ Ijkó kiné, iweltiwah n Lázaro otlatitankeh makilitih n Jesús:

—Tejwatsi, motlasojíkni Lázaro mokokoa.

⁴ Ijkuak Jesús okikák, okijto:

—Nin kokólistli amo kimiktis, yej ika noni moteititis iweyijkachiwalis Dios, iwa ika non kokólistli noiwa kiweyijkachiwaskeh Ikone Dios.

⁵ Jesús okintlasojitlaya n Marta, María iwa n Lázaro.⁶ Ijkuak okilijkeh Lázaro omokokoaya, Ye ok omoka ome tonati kan okatka.⁷ Otlanki Jesús okinmili itlamachtijkawah:

—Matimokopakah Judea.

⁸ Ijkuakó itlamachtijkawah okilijkeh:

—Tlamachi, ayamó wejkawa n tlayakankeh judío jteh okinekiah mitsmiktiskeh ika tetl; iwa oksepa tikneki timuikas ompa?

⁹ Jesús okinmili:

—Se tonati kipia májtlakli iwa ome ora. Tla se tlakatl nemis ijkuak tlanestok amo moikxitlanwisi, porke kita n tláwili non kajki itech nin tlaltípkaktli,¹⁰ pero tla se tlakatl nemi de yuak, moikxitlanwia porke n tláwili amo kajki itech.

¹¹ Satepa Jesús okinmili:

—Totlasoj Lázaro kochtok, iwa Ne nio nikijxititi.

¹² Ijkuakó itlamachtijkawah okilijkeh:

—Tejwatsi, tla san kochtok, pajtis.

¹³ Pero Jesús okinekia kímilis Lázaro yomíkki, pero itlamachtijkawah okiyeyekoliayah chamo okintlapowijtoka de n kochílistli non tinochteh tikpiyah.¹⁴ Ijkuakó Jesús okinyekili:
—Lázaro yomíkki.¹⁵ Iwa nipaki porke amo ompa onikatka, ijkó nomejwah nontlanel-tokaskeh. Tiawih, matikitatih.

¹⁶ Ijkuakó Tomás non okiliayah Kuatsu, okinmili non oksikimeh itlamachtijkawah:

—Matiwiah tejwah noiwa, para timikiskeh iwan Jesús.

Jesús teyolitía iwa kitemaka nemílistli

¹⁷ Ijkuak Jesús okalakito Betania, Lázaro yokiwikaya nawi tonati tooktok.¹⁸ Betania amo wejka omokawaya de Jerusalén, san kanaj eyi kilómetro.¹⁹ Miakeh judío jteh ovalajkeh ofetlajpaloko ichan Marta iwa n María para kinyolchikawaskeh porke omíkki inmíkni.²⁰ Ijkuak Marta okima Jesús yompa ovalaya, okinamikito, pero María omoka itech kali.²¹ Iwa Marta okili n Jesús:

—Noteko, tla nika tiyetoskia, nokni amo mikiskia.²² Pero ne nikmati Dios mitsmakas nochí tlan Te tiktajtlanili.

²³ Jesús okili:

—Mokní moyolitis.

²⁴ Marta okili:

—Milák, ne nikmati moyolitis ijkuak non yomíkeh moyolitiskeh itech n iksemi tonati.

²⁵ Ijkuakó Jesús okili:

—Ne niktemaka nemílistli iwa yolílistli. Akin nechneltokas maya mamiki, yolitos nochipa.

²⁶ Iwa nochteh akimeh yolítokeh iwa nechneltokah ayik mikiskeh. ¿Tikneltoka?

²⁷ Marta okili:

—Ejé, Noteko, ne nikneltoka Tejwatsi Ti Cristo Ikone Dios, Akin walaskia itech nin tlaltípkaktli.

Jesús choka kan okitookakeh n Lázaro

²⁸ Ijkuak ijkí okijto, Marta oyá sanichtakatsi okinotsato ikni María iwa okili:

—N Tlamachti nika moitstika iwa mitsnotsa.

²⁹ Ijkuak María okikak tlan Marta okili, omoketíkiski iwa okitato n Jesús. ³⁰ Jesús ayamó okalakia kan altepetl, ok okatka kan Marta okajsito. ³¹ Ijkuak n tlayakankeh judío(jeh) non okatkah itech kali okitakeh kenijki n María omoketíkiski, okikuitlapantokakeh. Okiyejeyko-liyah chamo oyaya kichokiliti n Lázaro kan okitookakeh.

³² Ijkuak María okalakito kan okatka n Jesús, omotlankuáketski inawak iwa okili:

—Noteko, tla nika tiyetoskia, nokni amo mikiskia.

³³ Ijkuak Jesús okitak n María chokatok, iwa n judío(jeh) non okikuitlapantokayah noiva, Jesús oyoltélinki asta oyolpatsiwik. ³⁴ Iwa okintlajtlani:

—¿Kani ononkitookakeh?

Yejwah okilijkeh:

—Tejwatsi, nika xiwalmuika iwa xikitaki.

³⁵ Iwa Jesús ochokok. ³⁶ N tlayakankeh judío(jeh) okijo(jeh):

—¡Xikitakah, milák okitlaso(j)tlaya!

³⁷ Pero oksikimeh okijo(jeh):

—Tla owéletki okimák itlachialis non amo otlachiaya, ¿amo weletiskia kichiwaskia itla para amo mamiki n Lázaro?

Jesús kiyolitia n Lázaro

³⁸ Jesús oksepa omoyolkoko iwa omikuani kan okitookakeh n Lázaro. Non miketékochtlí okatka ijtk se kúyoktlí iwa otentsaktoka ika se tetl. ³⁹ Jesús okinmili:

—Xikachiwakah n tetl.

Marta, iwelti n Lázaro, okili n Jesús:

—Noteko, ye ya fiero kistos porke ya kipia nawi tonati tooktok.

⁴⁰ Pero Jesús okili:

—Yonimitsili, tla titlaneltokas tikitas iweyijkachiwalis Dios.

⁴¹ Ijkuakó okachijkeh n tetl. Jesús oajkotláchixi ilwikak iwa okijo:

—Notajtsi, nimitstasojkamati porke otechkak. ⁴² Ne nikmatok nochipa techkaki, iwa ijki nikijtoa para n tlakah non nika kateh makineltokakah Tejwatsi otechaltítlanki.

⁴³ Ijkuak ijki otlanki okijo, chikawak okitsajtsili:

—¡Lázaro, xiwalkisa!

⁴⁴ Ijkuakó n miketl owláskisi kikekemelitiwits ika tsótolsi itech ikxiwah iwa itech imawah, iwa oixtsaktiwalaya ika se tsótolsi. Iwa Jesús okinmili:

—Xiktojtomakah iwa xikkawilikah mawia.

Motlatlalwiah kenijki kimiktiskeh n Jesús

(Mt. 26:1-5; Mr. 14:1-2; Lc. 22:1-2)

⁴⁵ Miakeh judío(jeh) non okiyolchikawatoh n María, ijkuak okitakeh tlan okichi n Jesús, okineltokakeh. ⁴⁶ Pero sikimeh okimitatoh n fariseos iwa okimilijkeh tlan Jesús okichi.

⁴⁷ Ijkuakó n tiopixkeh non tlayakantokeh, n fariseos iwa n tekiwajkeh de Sanedrín* omoololojkeh iwa okimilijkeh:

—¿Tlan tikchiwaskeh? Nin tlakatl kinchijtinemí miakeh milagros. ⁴⁸ Tla tikkawiliskeh ijki makinchijtinemí, nochteh pewas kineltokaskeh, iwa n tekiwajkeh de Roma witsek kixixitsakiweh n Weyi Tiopa iwa n nochí topaís.

⁴⁹ Ijkuakó seme de yejwah non itoka Caifás, non itech non xiwitl okinnawatiaya n tiopixkeh, okinmili:

—Nomejwah amitla nonkimatih, ⁵⁰ amo nonkajskamatih okachi kuali mamiki san se tlakatl por tinochteh, iwa amo makipojpolokah nochí topaís.

⁵¹ Ninteh tlajtolwahl n Caifás amo inewia okimijo, yej kemi ye okatka weyi tiópixki non xiwitl, Dios okitljoltli Jesús mikiskia por nochteh. ⁵² Iwa amo mikiskia san por n judío(jeh), yej noiva para kinseitilis nochteh ipilwahl Dios non sentetl oxitintokah. ⁵³ Yíka desde non tonati opé kitemoliah kenijki kimiktiskeh n Jesús.

⁵⁴ Ika noni, Jesús ayakmó omoteititiaya inmixpah n judío(jeh), yej oyá kan se altepetl non itoka Efraín non kajki kan ik tlaltejtéyinki, iwa ompa omoka iwa itlamachtijkawah.

⁵⁵ Yowalajsiwalaya n ilwil de Paskua de n judío(jeh). Miakeh okisayah de inmaltépeu iwa otlejkoayah Jerusalén para motlajtlakolchipawaskeh achtó de pewas inmilwi. ⁵⁶ Yejwah okixtemojtinemiah n Jesús kan Weyi Tiopa iwa omotlajtlaniayah:

—¿Tlan non kimoliah? ¿Wits itech ilwil noso, amo wits?

⁵⁷ N fariseos iwa n tiopixkeh non tlayakantokeh otlanawatijkeh tla aka kimatis kan kajki n Jesús, makinmatilti para kikitskiskeh.

* **11:47** Sanedrín: nin grupo kimajmanah kemi 50 tetajmeh non teixkomakah ijkuak kinteiliah akimeh amo kuali kitlakitah itlanawatil Moisés.

12

*Se siwatl kinmajwialia ikxiwah n Jesús
(Mt. 26:6-13; Mr. 14:3-9)*

¹ Chikwase tonati achto de pewas n ilwitl de Paskua, Jesús oyá Betania, kan ochantitoka n Lázaro, akin Jesús okiyoliti. ² Ompa okichichijkeh se tlákuali para motlasojkamatiskeh inawak Jesús, Marta okintlatekiliaya, Lázaro oewatoka kan mesa iwan Jesús. ³ Ijkuakó María okualik kemi tlajko litro ajwiálistli de nardo non tlawel patio, iwa okinmajwiali ikxiwah n Jesús, otanki okinwajwachili ika itsonkal. Iwa nochí n kali omoajwiali. ⁴ Ijkuakó Judas Iskariote ikone n Simón, seme de itlamachtijkawah akin satepa kitemaktiskia n Jesús, okijo:

⁵ —¿Tleka amo omonamák nin ajwiálistli ika eyi siento denariojtomi, ika tikimpalewiskiah n próbesteh?

⁶ Pero Judas amo ijkó okijo por milák okinmiknomaticaya n próbesteh, yej porke ye tlachtek, iwa kemi ye okoololoaya n tomi, inewia okichikowiaya. ⁷ Ijkuakó Jesús okili:

—Xikkawa, ye okitlaatijtoka nin ajwiálistli para n tonati ikuak nechtookaskeh. ⁸ N próbesteh nochipa yetoskeh nomowah, pero Né amo nochipa niyetos nomowah.

N tiopixkeh non tlayakantokeh motlatlalwiah kimiktiskeh n Lázaro

⁹ Miakeh judiojteh okimatkeh Jesús okatka kan altepetl de Betania, iwa oyajkeh. Amo oyajkeh san para kitaskeh n Jesús, yej noiwa para kitaskeh n Lázaro, akin Jesús okiyoliti.

¹⁰ Ijkuakó n tiopixkeh non tlayakantokeh omotlatlalwijkeh noiwa kimiktiskeh n Lázaro. ¹¹ Porke ikuak Lázaro omoyoliti, miakeh judíojteh omoixkoyantijkeh de n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa okineltokayah n Jesús.

Jesús kalaki Jerusalén kemi Rey

(Mt. 21:1-11; Mr. 11:1-11; Lc. 19:28-40)

¹² Ipan ok se tonati, miakeh tlakah oyajkeh ilwitl de Paskua, iwa okimatkeh Jesús noiwa oyaya ompa Jerusalén itech non ilwitl. ¹³ Okinmatekeh soyameh iwa oyajkeh okinamikitoh n Jesús, iwa otsajtsia chikawak:

—¡Hosanna! Ma Dios kitiochiwa Akin okititankeh matlanawati! ¡Ma Dios kitiochiwa n Rey de Israel!

¹⁴ Jesús okajsik se burrojtsi iwa ipan otlejkok. Kemi kijtoa itlajkuilol Dios:

¹⁵ Amo ximawikah akimeh chanchiwah Sión; xikitakah nomorey ya walmuika, tlejkotiwits ipan se burrojtsi.

¹⁶ Itech non tonati itlamachtijkawah mach okajsikamatkeh tlan kijtosneki tlan otlamochi, pero satepa ikuak Jesús oyá ilwikak, itlamachtijkawah okualilnamikeh yojkuilitoka nochí tlan Ye panoskia.

¹⁷ N tlakah non okatkah iwan Jesús ikuak okínotski n Lázaro ijtit miketékochtl iwa okiyoliti de kan mikemeh, otetlapowijitinemiah tlan okitakeh. ¹⁸ Yika, miakeh okinamikitoh n Jesús, porke okimatkeh okichi non milagro. ¹⁹ Pero n fariseos okimoliayah:

—Xikitakah, nochteh n tlakah yawih inawak Jesús. Iwa tejwah amitla tiveleti tikchiwha.

Sikimeh tlakah de Grecia kitemoah n Jesús

²⁰ Itech non ilwitl de Paskua noiwa ovalajkeh sikimeh tlakah de Grecia akimeh noiwa okiweijkachiwakoh Dios. ²¹ Yejwah omikuanijkeh inawak Felipe non okatka de Betsaida, iwa okitlatlautijkeh:

—Tlakatl, tiknekih titikaskeh n Jesús.

²² Felipe okitlajtoltito n Andrés; iwa san ken ome okitlapowitoh n Jesús. ²³ Ijkuakó Jesús okinmili:

—Yoajsiko n ora ikuak nechweijkachiwaskeh Ne Non onimochi ni tlakatl. ²⁴ De milajka, de milajka nomechilia, tla se kitooka se xínachtli iwa non xínachtli amo miki, non xínachtli mokawas iselti iwa amitla kitemakas. Pero tla non xínachtli miki, kitemakas miak itlakilo. ²⁵ Akin amo kitemakas iyolilis nonawak, kipolos ikuak mikis. Pero akin kitemakas iyolilis nonawak itech nin tlaltípkatl amo kipolos yej kipias yolílistli non amayik tlami. ²⁶ Akin kinekis nechtekitilis, mawiki nowa, iwa kan Ne niyetos, noiwa ompa yetos. Tla aka nechtekitilia, Notajtsi kiweijkatchilis.

Jesús kinmatiltia imikilis

²⁷ 'Axa satlawel nimoyolkokoa, ¿Iwa tlan nikijtos? ¿Mach weletis nikilis: "Notajtsi, techmakixti itech nin tlajyowílistli"? Amó, mach weletis ijkó nikilis porke saman para ye Ne oniwala. ²⁸ Notajtsi, maweyijkachito Motoka.

Ijkuakó omokak se tlájtol de ilwikak:

—Yonikweijkachi iwa oksepa nikweijkachiwas.

²⁹ N tlakah non ompa okatkah, ijkuak okikakeh n tlájtoli, okijtoayah, oflatékuinki, iwa oksikimeh okijtoayah:

—Se ángel okitlapowi.

³⁰ Ijkuakó Jesús okinmili:

—Non tlájtoli amo omokak para Ne manikkaki, yej para nomejwah xikkakihah.

³¹ Yoajsiko n tonati ijkuak kintlajtlakoltiskeh n tlaltípkaktlah, iwa axa kualkixtiskeh akin kinawatia nin tlaltípkaktli. ³² Iwa ijkuak nechajkokuskeh itech krus, nochteh nikinyoltilanas para mawikh nonawak.

³³ Ijkó Jesús okinmajsikamatilti keniji mikiskia. ³⁴ N tlakah okinankilijeh:

—Itlajkuilol Dios kijtoa Cristo nochipa yolitos. ¿Keniji Te tikijtoa non omochiwako tlakatl moneki makajkokuiyah? ¿Akin ye akin ómochi tlakatl?

³⁵ Ijkuakó Jesús okinmili:

—San kanaj kech tonati niyetos nomowah. Xinemikah ika notlawil axa ken ok nonweleti, amo kichiwa nomechajtsi n tleyuálistli. Porke akin nemí itech tleyuálistli amo kigmati kan ik yawi. ³⁶ Axa ken ok nonkipixtokeh n tláwili, xikkawilikah mamoskaltih non tláwili itech nomoyolo, ijkó nonyetoskeh tepilwah de non tláwili.

Ijkuak Jesús okimijo ninteh tlájtoltéh, oyá okinmotlaatilito.

N judíojteh mach kineltakah n Jesús

³⁷ Maya Jesús okinchi miakeh milagros inmixpah n judíojteh, amo okineltokayah. ³⁸ Ijkó ómochi tlan okijo n profeta Isaías:

Noteko, ¿akin okineltokak motlajtol non tejwah otiktematiltijkeh?

¿Akin inawak yomonexti iweletilis n Toteko?

³⁹ Yejwah mach otlaneltokayah, Isaías noiwa okijo:

⁴⁰ Dios okintokti ayakmó matlachiakah iwa okinyoltlakuawaltih, para amo matlachiakah ika inmixtololowah nion mateajsisikamatikah ika inyolo,

nion mamoyolkopakah nonawak, para manikimpajti.

⁴¹ Isaías ijkí okijo porke okitak iweletilis Cristo, yika otetlapowiaya de Ye.

⁴² Maski ijkó, miakeh judiojteh okineltokakeh n Jesús, iwa asta sikiméh tlayakankeh itech Weyi Tiopa. Pero amo okitenextiayah teixpa porke okinmawiliyah n fariseos, para amo makinkixtikah itech sinagogas. ⁴³ Porke yejwah okachi okiilitayah makinweyilikah n tlakah iwa amo Dios.

Itlajtol Jesús kintlajtlakoltis n tlakah

⁴⁴ Ijkuakó Jesús chikawak okijo:

—Akin nechneltoka, amo san Ne nechneltoka, yej noiwa kineltoka Notajtsi Akin onecháltlanki. ⁴⁵ Iwa akin nechita, noiwa kita Akin onecháltlanki. ⁴⁶ Ne oniwala itech nin tlaltípkaktli kemi se tláwili, iwa nikintlawilia itech inyolo nochteh akimeh nechneltokah, iwa yejwah amo mamokawah itech tleyuálistli. ⁴⁷ Tla aka kikaki notlajtol iwa amo kitlakita, amo Ne niktlajtlakoltis. Porke Ne amo oniwala onikintlajtlakoltiko n tlaltípkaktlah, yej onikinmakixtiko. ⁴⁸ Akin nechtlawelita, iwa amo kitlakita notlajtol, ya kipia akin kitlajtlakoltis: N tlájtoli non Ne oniktematilti, ye kitlajtlakoltis itech n iksemi tonati. ⁴⁹ Porke Ne amo onikijo san tlan Ne nonewia onikyejyekoli, yej Notajtsi Akin onecháltlanki onechnawati tlan moneki nikijtos iwa tlan moneki niktemachtis. ⁵⁰ Ne nikmatok akimeh kichiwa tlan kijtoa itlanawatil Notajtsi, kinmakas yollistli non ayik tlami. Yika, tlan Ne nikijtoa, nikijtoa ijkó kemi Notajtsi onechnawati.

13

Jesús kinmiilkxipajpaka itlamachtíjkawah

¹ Yoajsitiwalaya n ilwít de Paskua, Jesús yokimatis yoajsia n ora para kikakajtewas nin tlaltípkaktli iwa yas inawak Itajtsi. Ye nochipa okintlasojoatlak iaxkawah non okatkah itech nin tlaltípkaktli, iwa okintlasojoatlak asta n iksemi tonati.

² Non yúali, ijkuak Jesús iwa itlamachtíjkawah oyualtlakuajtokah, n diablo yokitlalijah itech iyolo n Judas Iscariote, ipiltsi n Simón, para makitemakti n Jesús. ³ Jesús okimatiwalaya Itata yokimaktli nochí para Ye matlanawati, iwa yokimatis Ye owala de Dios iwa oksepa mokopaskia iwa. ⁴ Ijkuakó Jesús omóketski de kan mesá, okimokixtili ikapa, iwa omotlajkoilpi ika se tsótolsi. ⁵ Ijkuakó okitekak atl itech se xíkali iwa opé kinmiilkxipajpaka itlamachtíjkawah iwa okinmaxatomaya ika n tsótolsi non ika omotlajkoilpika.

⁶ Ijkuak Jesús omíjkuani kan Simón Pedro para kimpakilis ikxiwah, Pedro okili:

—Noteko, ¿Tejwatsi, techimpakilis nokxiwah?

⁷ Jesús okinankili:

—Tlan Ne nikchijtok, te axa amo tikajskamati, pero satepa tikajskamatis.

⁸ Pedro okili:

—Tejwatsi amayik techimpakilis nokxiwah.

Jesús okinankili:

—Tla amo nimitsikxipajpkas, amo timopoas nowa.

⁹ Ijkuakó Simón Pedro okili:

—Noteko, tla ijkó, amo sanwel techimpakili nokxiwah, yej noiwa nomawah iwa notson-teko.

¹⁰ Pero Jesús okili:

—Akin sakin omalти, sanwel moneki mamoikxipajpkaka, porke ya chipawak. Iwa nomejwah ya nonchipawakeh, maya amo non nochteh.

¹¹ Jesús okimatis akin kitemaktiskia, yika okijo: “Amo nochteh nonchipawakeh.”

¹² Ijkuak yotlanki okimikxipajpkak itlamachtijkawah, oksepa okimokentili ikapa iwa omotlalito kan mesa, iwa okinmili:

—¿Nonkajsiamatih tlan onikchi nomowah? ¹³ Nomejwah nonnechnotsah Tlamachi iwa Noteko, iwa kuali tlan nonkijtoah, porke milák, Ne Nomotlamachi iwa Nomoteko. ¹⁴ Iwa tla Ne Nomoteko iwa Nomotlamachi onomechinpakili nomokxiwah, ijkó noiwa moneki ximosepanikxipajpkakakah. ¹⁵ Porke ijkó kemi Ne onikchi moneki no ijkó xikchiwahak. ¹⁶ De milajka, de milajka nomechilia se tlakewale amo okachi weyijkatitok ke iteko. Ijkó noiwa, se tlatlánili amo okachi weyijkatitok ke akin okitlanki. ¹⁷ Tla nonkajsiamatih iwa nonkichiwah tlan nomechilijtok, nonkipiaskeh miak pakilistli.

¹⁸ ‘Tlan nikijtoa amo para nochteh nomejwah. Ne nikinmixmati inyolo akimeh onikimpéjenki. Pero nika mochiwas tlan kitjtoa n tiotlajkuúoli: “N tlakatl akin nowa tlapaloa, omíxkopki nowa.” ^{Sal. 41:9}

¹⁹ Axa nomechilia noch ni, para ijkuak ijkó tlamochiwas, xikneltokakah Ne Ni Cristo. ²⁰ De milajka, de milajka nomechilia: Akin kiselia akin Ne niktitlani, Ne nechselia, iwa akin Ne nechselia, noiwa kiselia Akin onechaltítlanki.

Jesús kinnilia Judas kitemaktis

(Mt. 26:20-25; Mr. 14:17-21; Lc. 22:21-23)

²¹ Ijkuak Jesús okimijo ninteh tlátolteh, saikpanoa oyoltélinki iwa okinyekili:

—De milajka, de milajka nomechilia, seme de nomejwah nechtemaktis.

²² Ijkuakó n itlamachtijkawah opé motlatlajlatah, porke amo okimatia akin okitenejtoka. ²³ Seme de yejwah non Jesús okitlasojtlaya, omonakasitekak itech Jesús ijkuak otlakuajtokah. ²⁴ Simón Pedro okichtakaili n Juan makitlajtlani n Jesús akin okitenejtoka.

²⁵ Ijkuakó okachi omikuani inawak Jesús iwa okitlajtlani:

—Noteko, ¿akin mitstemaktis?

²⁶ Jesús okinankili:

—Nikajakis siki paj, iwa akin Ne nikmakas, ye nechtemaktis.

Ijkuakó Jesús okajaki n paj iwa okonmák n Judas Iscariote, ipiltsi n Simón. ²⁷ Ijkuak Judas okikua n paj, n diablo okalak itech iyolo. Ijkuakó Jesús okili:

—Tlan tikchiwas sansemi xikchiwa.

²⁸ Nion se de yejwah, akimeh otlakuajtokah itech mesa okajskama tleka n Jesús ijkó okili n Judas. ²⁹ Kemi Judas okipixtoka n tomi, yejwah okiyejyekoliyah chamo Jesús okili makikoati tlan monekis para n ilwitl de Paskua, noso itla makintliokoli n próbesteh.

³⁰ Ijkuak Judas yokikua n paj non Jesús okonmák, sanima okiski, iwa ya yotleyuak.

Se yankuik tlanawátili

³¹ Satepa ijkuak Judas yokiski, Jesús okijo:

—Axa moteititia noweyijkachiwalis Ne Akin onimochi ni tlakatl, iwa iweyijkachiwalis Dios motenextia itech tlan Ne nikchiwa. ³² Tla Ne nikteitis iweyijkachiwalis Dios, ijkuakó Dios noiwa kiteititis noweyijkachiwalis, iwa san nima ijkó kichiwas. ³³ Nopilwah, mach ok wejkwash niyetos nomowah. Nomejwah nonnechtemoskeh. Pero ijkó kemi onikinmili n judíos axa nomejwah nomechilia: Kan Ne nio, nomejwah mach weletis nonyaskeh. ³⁴ Ne nomechmaka se yankuik tlanawátili: Ximosepantlasojtlakah, ijkó kemi Ne nomechtlasojtla, ijkó moneki ximosepantlasojtlakah. ³⁵ Tla nomejwah nonmosepantlasojtlah, nochteh n tlaltipaktlakah nomechitaskeh nomejwah de milajka notlamachtijkawah.

Jesús kitematiltia Pedro kijtos amo kixmati

(Mt. 26:31-35; Mr. 14:27-31; Lc. 22:31-34)

³⁶ Simón Pedro okitlajtlani n Jesús:

—Tejwatsi, ¿kan timuikas?

Jesús okinankili:

—Kan Ne nimuikas, axa mach weletis tias nowa. Pero satepa weletis tias nowa.

³⁷Pedro okili:

—Noteko, ¿tela axa amo weletis nias mowa? ¡Tla moneki, asta nikmokawilis manech-miktikah por Tejwatsi!

³⁸Jesús okinankili:

—¿Timotemaktis nopalca? De milajka, de milajka nimitsilia, achto de tlakukas n kaxtil, te tikijtos eyi welta amo techixmati.

14

Jesús Ye n ojtlí non tewika inawak Totajtsi Dios

¹Amo ximotekipachojtinemikah. Xikneltokakah Dios iwa techneltokakah Ne noienda. ²Icha Notajtsi onka miak lojar kan se chantitos. Tla amo ijkó yetoskia, Ne nomechiliskia. Yika, Ne nio ompa nomechmajmaniliti se lojar. ³Satepa ikuak yonia iwa yonomechmajmanili non lojar, oksepa niwalmokopas iwa nomechwilas nowa, nonyetoskeh kan Ne niyatos. ⁴Kan Ne nio, nomejwah ya nonkixmatokeh n ojli.

⁵Ikuakó Tomás okili:

—Noteko, tejwah mach tikmatih kanon timuika, ¿kenomi tikixmatiskeh non ojli?

⁶Jesús okinankili:

—Ne Ni ojli nontewika inawak Dios, Ne nomechnonotsa ika milák tlájtoli, iwa Ne Akin kichiwa xiylitolakah. Sanwel akin nechtakita weletis kalakiti inawak Notajtsi. ⁷Tla nomejwah nonnechixmatiskiah, noienda nonkixmatiskiah Notajtsi, axa ya nonkixmatokeh, porke ya nonkiitwitseh.

⁸Ikuakó Felipe okili:

—Tejwatsi, techixmatilti Toweyitajtsi iwa ika no, ya kuali.

⁹Jesús okili:

—Felipe, yowejka nika nomowah, ¿iwa ayamó techixmati? Akin yonechitak kijtosneki yokitak Notajtsi. Yika ¿keniki te tikijtoa manomechixmatilti Notajtsi? ¹⁰¿Amo tikneltoka Ne nika itech Notajtsi iwa Ye kajki notech? Nochi tlan Ne nomechtlapowia, amo notech kisa, yej Notajtsi non kajki notech, kichiwa tlan Ye kimonekiltia. ¹¹Techneltokakah Ne nika iwa Notajtsi, iwa Notajtsi kajki nowa, noso tla amo ijkó, techneltokakah por tlan nikchiwa. ¹²De milajka, de milajka nomechilia: Akin nechtakita, noienda weletis kichiwas tlan Ne nikchiwa. Iwa weletis kinchiwas okachi weyi, porke Ne nio inawak Notajtsi. ¹³Nochi tlan nonkitlajtlaniliskeh Notajtsi ika Notoka, Ne nikchiwas, para makiseli weyílistli Notajtsi por Ne.

Stg. 4:3 ¹⁴Tla itla nonkitlajtlaniskeh ika Notoka Ne nikchiwas.

Jesús okijo kualtitlanis n Espíritu Santo

¹⁵Tla nomejwah nonnechtlasojtlah, xikchiwakah tlan kijtoa notlanawatil. ¹⁶Iwa Ne niklatlaujits Notajtsi manomechtitlanili ok se teyolchika, para nochipa mayeto nomowah.

¹⁷N tlaltikpaktlakah amo weletih kiseliah n Espíritu non techajskamatiltiah tlan milák porke amo kitah nion kixmatih. Pero nomejwah nonkixmatih porke Ye kajki nomowah iwa nochipa yetos nomowah. ¹⁸Amo nomechkawas nonmiknomeh, niwalmokopas iwa nomowah niyatos. ¹⁹Mach ok wejkawas iwa ayakmó nechitaskeh n tlaltikpaktlakah, pero nomejwah nonnechitaskeh. Porke kemi Ne niyolitok, nomejwah noienda nonyolitoskeh. ²⁰Itech neká tonati nomejwah nonkajskamatiskkeh Ne nika iwa Notajtsi, iwa nomejwah nonkateh nowa, iwa Ne nika nomowah. ²¹Akin kixmati notlanawatil, iwa kichiwa tlan kijtoa, non tlakatl nechtlasojtla. Iwa akin nechtlasojtla, Notajtsi kitlasojtas iwa Ne noijkó niktlasojtas iwa nimoteititis inawak.

²²Ikuakó non ok se Judas okitlajtlaní:

—Noteko ¿tela timoteixmatiltis tonawak, iwa amo innawak n tlaltikpaktlakah?

²³Jesús okinankili:

—Akin nechtlasojtla kijtosneki kichiwa tlan nikijtoa. Notajtsi kitlasojtas, iwa Notajtsi iwa Ne timochantikiweh iwa. ²⁴Iwa akin amo nechtlasojtla, amo kitlakita notlajtol. N tlájtoli tlan nomejwah nonkinkaktokeh, mach Ne notlajtol yej itlajtol Notajtsi Akin onechaltítlaniki.

²⁵Ne onomechili nochí ni ikuak onikatka nomowah. ²⁶Pero n teyolchika, Ye n Espíritu Santo Akin Notajtsi kualtitlanis ika Notoka, Ye nochí nomechajskamatiltis, iwa nomechilnamikts nochí tlan Ne yonomechili.

²⁷Noyolsewilis nomechkajtewila, noyolsewilis nomechmaka. Iwa amo kemi non kitemakah n tlaltikpaktlakah. Amo ximosotlawakah nion ximawikah. ²⁸Nomejwah yononkikakeh tlan onikijto, onomechili nias iwa oksepa niwalmokopas para niyatos nomowah. Tla de milajka nonnechtlasojtla skiah, nompakiskiah ikuak onomechili nio iwa Notajtsi, porke Notajtsi okachi weyíkatitok ke Ne. ²⁹Ne achto yonomechili ijkó tlamoche, yika ikuak ijkó tlamoche, nomejwah xitlaneltokakah.

³⁰ 'Ayakmó niwejkawas nomechtlapowis, porke yompa wits non kinnawatia n tlakah de nin tlaltípkaktli. Ye amitla weletis nechtoktis. ³¹ Nikchiwas tlan nechnawatia Notajtsi, para ijkó makimatiyah n tlaltípkaktlakah, Ne niktlasojtla Notajtsi.

'Ximoketsakah.

15

Jesús Ye n de milajka uvaskuawitl

¹ 'Ne n de milajka uvaskuawitl, iwa Notajtsi Ye n uvastékitki. ² Tla se nomamayo amo tlaaki, Notajtsi kisonteki. Pero tla kuali tlaaki kichijchipawa para okachi matlaaki. ³ Nomejwah yononmochipajkeh, ika notlajtol non Ne yonomechili. ⁴ Xiseititokah nowa, kemi Ne niseititok nomowah. Nion se imamayo n uvaskuawitl amo weletis tlaakis tla amo salitos itech itlaktsonyo. Ijkó noiwa, amo weletis nonkitemakaskeh tlakilo tla nomejwah amo nonseititoskeh nowa.

⁵ 'Ne niuvaskuawitl iwa nomejwah nomamayowah. Akin salitok nowa iwa Ne íwa, kitemakas miak itlakilo. Porke tla amo nonsalitoskeh nowa, amitla weletis nonkichiwaskeh. ⁶ Akin amo seititok nowa, kitlamotlaskeh kala iwa wakis kemi imamayowah n uvaskuawitl non kinmoololoah, iwa kintlamotla ijtik tletl iwa ompa tlatalh.

⁷ 'Tla nomejwah nonseititoskeh nowa iwa notlajtol kajki ijtik nomoyolo, xiktlajtlanikah san tlan nonkinekih iwa nomechmakas. ⁸ Notajtsi kiselia weyilistli ikuau nomejwah nonkitemakah miak nomotlakilo, iwa ijkó mota nomejwah milák notlamachtijkawah. ⁹ Ne nomechtlaosjtlá kemi Notajtsi nechtlasojtla, xiyetokah nochipa ika notlasojtalis. ¹⁰ Tla nonkitlakitah tlan nomechnawatia, nochipa nomechtlaosjtlá, ijkó kemi Ne niktlakita tlan nechnawatia Notajtsi, yika Ye nechtlasojtla.

¹¹ 'Ne nomechilia nochí ni para xipakikah kemi Ne nipaki, iwa ijkó xitentokah ika nopalikil. ¹² Ye ni tlan nomechnawatia: Ximotlasojtakah non nochteh ijkó kemi Ne nomechtlasojtla. ¹³ Akin motemakas makimiktikah ipatka itlakaikniyah, saikpanoa kintlasojtla. Saikpanoa kintlasojtla itlakaikniyah tla motemakas makimiktikah impatka. ¹⁴ Nomejwah de milajka notlakaikniyah tla nonkichiwiyah tlan nomechnawatia. ¹⁵ Ayakmó nomechnotsas notlakawah, porke se tlakewali amo kimatí tlan kichiwa iteko. Ne nomechnotsas notlakaikniyah, porke yonomechmatilti nochí tlan Notajtsi onechili.

¹⁶ 'Nomejwah amo ononnehcpéjenkeh, yej Ne onomechpéjenki, iwa onomechmactili n tektil para xiwha iwa xiktemakakah miak nomotlakilo, iwa nomotlakilo mawejkawa. Ijkó nochí tlan nonkitlajtlaniliskeh Notajtsi ika Notoka, Ye nomechmakas. ¹⁷ Ye ni tlan Ne nomechnawatia: Ximosepartlasojtakah.

N tlaltípkaktlakah kikokoliah n Jesús iwa akimeh tlaneltokah

¹⁸ 'Tla n tlaltípkaktlakah nomechkokoliah, xikmatikah Ne achtó yonechkokolijkeh. ¹⁹ Tla nomejwah ok nontlajtlakolchijinemiskiah kemi kichiwhah n tlaltípkaktlakah, yejwah nomechtlaosjtlaskiah kemi yejwah motlasojtlah. Pero kemi Ne onomechpéjenki de intlajko n tlajtlakolchijkeh, yika yejwah nomechtlawelitah porke ayakmó nonkichiwhah tlan yejwah kichiwhah. ²⁰ Xikilnamikikah tlan onomechili: "Nion se tlakewali okachi ke iteko." Tla Ne onechtotojtokakeh, noiwa nomejwah nomechtotojtokaskeh, iwa tla okitlakitakeh notlajtol, noiwa kitlakitaskeh nomotlajtol. ²¹ Nochí ni nomechtoktiskeh por nonnechtlakitah. Porke yejwah amo kixmatih Akin onechaltítlanki.

²² 'Tla Ne amo niwalaskia iwa nion amo nikintlapowiskia, amo kipiaskiah tlajtlácoli. Pero axa amo weletis kijtoskeh amo kimpiah tlajtlákolteh. ²³ Porke akin Ne nechkokolia, noiwa kikokolia Notajtsi. ²⁴ Yejwah amo kipiaskiah tlajtlácoli tla Ne amo nikinchawiskia milagros imixpa. Pero maya okimitakeh, yejwah nechkokolia iwa kikokolia Notajtsi. ²⁵ Ijkí ot-lamochi para mamochiwa tlan ijkulitok itech intlanawatil, kan kijtoa: "Onechkokolijkeh san por okinekeh."

Sal. 35:19; 69:4

²⁶ 'Pero ikuau wits Akin teyolchikawa, n Espíritu non kitemachtia tlan milajka, non Ne nomechtitlanilis de inawak Notajtsi. Ye nomechtlapowis de Ne. ²⁷ Iwa nomejwah noiwa nontetlapowiskeh de Ne, porke ononkatkah nowa ikuau sakinika onikpewalti noteki.

16

¹ 'Ne nomechilia nochí ni para amo xikkawakah nontlaneltokaskeh nowa. ² Nomechkixtiskeh kan nomosinagogas. Iwa ajisiki tonati ikuau aka nomechmikit, kijtos okichi se kuali tektil inawak Dios. ³ Ijkó kichiwaskeh porke amo okixmatkeh Notajtsi nion Ne. ⁴ Ijkó nomechilia para ikuau ijkó tlamochiwas xikilnamikikah Ne yonomechilika.

Tlan kichiwa n Espíritu Santo

⁵ 'Axa nio inawak Akin onechaltítlanki; ¿iwa nion se de nomejwah nechtlatlania kan nio? ⁶ Ken yonomechili nin teh tlajtolteh axa nonmoyolkokoah. ⁷ Pero Ne nomechilia tlan milák: Okachi kuali manimuika, porke tla amo nio, Akin teyolchikawa amo weletis wits nomonawak. Pero tla Ne nimuikas, nomechhwaltitlanilis Akin teyolchikawa. ⁸ Ijkuak Ye wits, kinmajsikamatiltis n tlaltípkaktlakah kateh itech tlajtlácoli. Iwa kenomi weletis yetoskeh kuali inawak Dios. Iwa kinmajsikamatiltis Dios se tonati kijtos akin tlajtlakole iwa akin amó. ⁹ N Espíritu kinmajsikamatiltis kateh itech tlajtlakole akimeh amo nechneltokah. ¹⁰ Noiwa kinmajsikamatiltis tlan yekmilawak. Porke Ne no iwa Notajtsi iwa nomejwah ayakmó nonnechitaskeh. ¹¹ Kinmajsikamatiltis Dios se tonati kijtos akin tlajtlakole iwa akin amó, porke akin tlanawatijtok itech nin tlaltípkaktli, yokitlatlakoltijkeh.

¹² Nikpia okachi tlan moneki nomechilis, pero axa amo weletis nonkajsikamatiskeh. ¹³ Ijkuak wits n Espíritu, Ye nomechmatiltis nochí tlan milák. Porke amo nomechmatiltis san tlan itech kisa, yej nomechmatiltis nochí tlan kikaki. Iwa nomechmatiltis nochí tlan satepa tlamochiwas. ¹⁴ N Espíritu kiteitis nomawistilis, ken kiselis tlan noaxka iwa nomechmatiltis. ¹⁵ Nochi tlan iaxka Notajtsi, noiwa noaxka. Yika onomechili n Espíritu, kiselis tlan noaxka iwa nomechmatiltis.

Neyolkócoli mokopas pakílistli

¹⁶ Ayakmó wejkawas nonnechitaskeh, iwa satepa, oksepa nonnechitaskeh. Porke Ne nimuika inawak Notajtsi.

¹⁷ Ijkuakó, sikiméh itlamachtijkawah omotlatlajtlanijkeh:

—¿Tlan kijtosneki tlan techilia? Kijtoa sa kanaj kech tonati ayakmó tikitaskeh, iwa amo wejkawas oksepa tikitaskeh, noiwa kijtoa yas inawak Itajtsi. ¹⁸ Iwa okimoliayah: ¿tlan kijtosneki ijkuak kijtoa ke ayakmó wejkawas? Mach tikajsisikamatih tlan kineki techilis.

¹⁹ Jesús okajskama yejwah okinekiah kitlajtlaniskeh tlan kijtosneki tlan okinmili: Ijkuakó okinmili:

—¿Nonmotlatlajtlaniah tlan kijtosneki ijkuak onikijo: Ayakmó wejkawas nonnechitaskeh, iwa satepa, oksepa nonnechitaskeh? ²⁰ De milajka, de milajka nomechilia, nomejwah nonchokaskeh iwa nonmoyolkokoskeh, pero n tlaltípkaktlakah pakiskeh. Maya nonmoyolkokoskeh, nomoneyolkokol mokopas pakílistli. ²¹ Ijkuak se siwati ya kipiati ikone, pewa motekipachoa porke yoajsiko ora mokokos. Pero satepa, ijkuak yotlákatki ikone, kilkawa italijyowilis iwa paki porke yotlákatki se konetl itech nin tlaltípkaktli. ²² Ijkó nomejwah, axa nonmoyolkokoah, pero Ne nomechitas oksepa, iwa nonpakiskeh, iwa non yolpakílistli, amaka weletis nomechkixtilis.

²³ Ijkuak ajsiki non tonati, ayakmitla nonnechtlatlaniiskeh. De milajka, de milajka nomechilia, Notajtsi nomechmakas nochí tlan nonkitlajtlanilis tlan ika Notoka. ²⁴ Asta axa nomejwah amitla nonkitlajtlanilis tlan ika Notoka. Xiktlajtlanikah ijkó nonkiseliskeh, ijkó nonkipiaskeh miak pakílistli.

Cristo Jesús okitlanili n tlajtlácoli

²⁵ 'Nochi ni yonomechtlapowi ika tlapoálistli, pero ajsiki n tonati ijkuak ayakmó nomechtlapowis ijkó, yej nomechyekajskamatiltis Akin Notajtsi. ²⁶ Itech neká tonati nomejwah weletis itla nonkitlajtlanilis tlan ika Notoka. Ayakmó monekis Ne niktlajtlanilis Notajtsi por nomejwah. ²⁷ Notajtsi inewia nomechtlasojtla porke nomejwah nonnechtlatsojtla iwa ken nonkineltokah Ne niwalewatok de Dios. ²⁸ Ne onískisi inawak Notajtsi iwa oniwala itech nin tlaltípkaktli, iwa axa nikajtewa nin tlaltípkaktli iwa nimokopas inawak Notajtsi.

²⁹ Ijkuakó itlamachtijkawah okilijkeh:

—Axa kema yotikajskamatkeh motlajtol, iwa ayakmó techtlapowia ika tlapoálistli. ³⁰ Axáya tikmatih Tejwatsi nochí tikmati, iwa mach ok moneki se mamitstlajtlani itla. Yika tikneltokah Tejwatsi tiwalewatok de Dios.

³¹ Jesús okinnankili:

—¿Axa kema ya nonnechneltokah? ³² Ya ajsitiwits n ora iwa ayakmó wejkawas, ijkuak nomejwah nonmoxexeloskeh iwa nonyaskeh nomochajcha. Nonnechkjewaskeh noselti. Pero Ne amo nika noselti, porke Notajtsi kajki nowa. ³³ Nochi ni nomechilia, para xikpiakah yolsewílistli. Nomejwah nontlajiyowiskeh itech nin tlaltípkaktli, pero amo ximosotlawakah porke Ne yoníktlanki akin kinawatia nin tlaltípkaktli.

17

Jesús motiotsajtsilia por itlamachtijkawah

¹ Ijkuak Jesús otlanki otlajto, oajkotláchixki ilwikak iwa okijo:

—Notajtsi, n ora yoajsiko. Xikweyijkatlali Mokone para ijkó Mokone noiwa mamitsweyijkatili. ² Tejwatsi otechtlali manikinnawati nochteh n tlaltípkaktlakah, para manikinmaka

yolílistli kan ilwikak nochteh akimeh otechinmák.³ Tla mitsixmatiskeh sanwel Tejwatsi n de milajka Dios, iwa Cristo Jesús, Akin Tejwatsi otikwaltítlanki, kipiaskeh n yolílistli tlan ayik tlamis.

⁴ Ne yonimitsweyili itech nin tlaltípkaktli. Iwa yoniktlami n tekitl non otechnawati manikchiwa. ⁵ Axa kiné, Notajtsi, techweyijkatili monawak, ika n weylistli non onikpiaya monawak desde ikuak ayamó okatka n tlaltípkaktli.

⁶ Ne yoninkinmatilti Akin Tejwatsi akimeh Tejwatsi otikimpéjenki itech nin tlaltípkaktli. Yewjah okatka moaxkawah, pero Tejwatsi otechinmactili, iwa axa kineltokah motlajtol.

⁷ Axa ya kimatih nochti tlan nikpia Tejwatsi otechmák.⁸ Porke nochti tlan Tejwatsi otechili, Ne yoninkinmili, iwa yejwah yokineltokakeh. Iwa yokajsikamatkeh milák Ne niwalewatok monawak, iwa yokineltokakeh Tejwatsi otechaltítlanki.

⁹ Ne nimitslatlaujtia por yejwah. Amo nimitslatlaujtia por oksikimeh tlaltípkaktlakah, yej por akimeh Tejwatsi otechinmák, porke moaxkawah. ¹⁰ Nochi tlan noaxka, noiwa moaxka, iwa tlan moaxka, noiwa noaxka, iwa noweyijkachiwalis monextia intech.

¹¹ Ne ayakmó niyetos itech nin tlaltípkaktli porke ya nio mowa, pero yejwah ok mokawah itech nin tlaltípkaktli. Noweyitajtsi, xikinmokuitlawi ika moweletilis non otechinmák, para mayekseititokah kemi Tejwatsi iwa Ne tiseititokeh. ¹² Ikuak Ne onikatka inwah itech nin tlaltípkaktli, Ne onikinmokuitlawiaya ika moweletilis akimeh otechinmák, iwa onikimpalewiaya. Iwa nion se de yejwah omoixpolo, sanwel akin yomoixpoloja para mamochiwa tlan kijtoa itajkuol Dios.

¹³ Pero axa ya nio mowa, iwa nikijtoa nin tlájtoli ikuak ok nika itech nin tlaltípkaktli, para yejwah makipiakah miak pakilistli itech inyolo ijkó kemi Ne nikpia. ¹⁴ Ne yoninkinmatilti motlajtol notlamachtijkawah, pero n tlaltípkaktlakah kinkokolah, porke yejwah ayakmó de nin tlaltípkaktli. Ijkó kemi Ne amo de nin tlaltípkaktli. ¹⁵ Amo nimitslatlaujtia xikinkixti de itech nin tlaltípkaktli, yej xikinyekmokuitlawi para amo makinkajkayawa n amokualtlakatl. ¹⁶ Ijkó kemi Ne amo de nin tlaltípkaktli, yejwah noiwa ayakmó de nin tlaltípkaktli. ¹⁷ Xikinyolchipawa ika motlajtol, motlajtol ye tlan milák. ¹⁸ Ijkó kemi Tejwatsi otechaltítlanki innawak n tlaltípkaktlakah, ijkó noiwa Ne nikintitani innawak n tlaltípkaktlakah. ¹⁹ Ne yoniyéknenehi por yejwah, para yejwah noiwa mayeknemikah por motlajtol non milák.

²⁰ Ne amo nimotlatlaujtia san por notlamachtijkawah, yej noiwa por non satepa tlaneltokaskeh nonawak, ikuak notlamachtijkawah kitematiltiskeh notlajtol,²¹ para maseititokah nochteh, ijkó kemi Tejwatsi iwa Ne tiseititokeh. Iwa yejwah noiwa maseititokah towah, para makitakah n tlaltípkaktlakah Tejwatsi otechaltítlanki. ²² Ne yonikinmák n weyílistli non Tejwatsi otechmák, para ijkó yejwah maseititokah, ijkó kemi tejwah tiseititokeh. ²³ Ne niyetos intech, iwa Tejwatsi tiyetos notech, para ijkó yejwah de milajka maseititokah. Iwa ijkó n tlaltípkaktlakah makimatiyah Tejwatsi otechaltítlanki, iwa milák tikintlasojtla ijkó kemi Tejwatsi techtlasojtla.

²⁴ Notajtsi, akimeh Tejwatsi otechinmactili, nikneki mayetokah nowa kan Ne niyetos, para makitakah momawistilis non otechmák, porke techtlasojtla desde ikuak ayamó okatka n tlaltípkaktli. ²⁵ Notajtsi yomilajka, n tlaltípkaktlakah amó omitsixmatkeh. Pero Ne onimitsixa, iwa ninleh non kateh towah okimatkeh Tejwatsi otechaltítlanki. ²⁶ Ne onikinmatilti motoka, iwa ok nikinmatiltijtos, para n tlasojojtlálistli non ika techtlasojtla mayeto intech iwa Ne niyetos intech.

18

Kikitskiah n Jesús

(Mt. 26:47-56; Mr. 14:43-50; Lc. 22:47-53)

¹ Ikuak Jesús otlanki okimijo ninleh tlájtoltéh, okiski iwa itlamachtijkawah iwa oyajkeh ik nepa lado de n barranca de Cedróñ. Ompa okatka se werto, Jesús iwa itlamachtijkawah ompa okalakeh. ² Judas, akin kitemaktiskia n Jesús, noiwa okixmatia non lojar, porke Jesús iwa itlamachtijkawah miak welta ompa omoololoayah. ³ Ijkó kiné, Judas okinyakanatiwaluya miakeh soldadojteh iwa sikimeh tlamokuitlawijkeh de n Weyi Tiopa. Ninleh okwalintitlankeh n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa fariseos. Yejwah okwalinwikayah kuaujmeh non xotlatiwitseh iwa lintérnajteh iwa téposteh. ⁴ Jesús yokimatia nochti tlan mochiaskia, yika okinyakanamikito iwa okinmili:

—¿Akin nonkitemoah?

⁵ Yejwah okinankilijkeh:

—Tiktemojiwitseh n Jesús de Nazaret.

Ye okinmili:

—Ne Ni Jesús.

Noiwa ompa omoketoka n Judas non okitemaktjtoka n Jesús. ⁶ Ijkuak Jesús okinmili: "Ne Ni Jesús", yejwah otsinkiskeh iwa oajketajkeh owetsito ipan tlali. ⁷ Ijkuakó Jesús oksepa okintlajtlani:

—¿Akin nonkitemoah?

Yejwah okilijkeh:

—Tiktemoah n Jesús de Nazaret.

⁸ Jesús oksepa okinmili:

—Yonomechili Ne Ni Jesús. Tla Ne nonnechtemoah, xikinkawilikah mawiah ninteh.

⁹ Ijkó okijto para mamochiwa tlan Jesús okijtojka: "Akimeh Tejwatsi otechinmák, nion se omoixpolo." ¹⁰ Ijkuakó Pedro okwalkópinki iespada iwa okitekili inakas non iyekma n Malco, itékitki n tiópixki non okachi otlayakantoka. ¹¹ Jesús okili n Pedro:

—¡Xiklalati moespada! Notajtsi kineki manikpano nin tlaijywílistli, moneki ijkó manipano maya tekoko.

Kiwikah n Jesús inawak Anás n tiópixki non okachi otlayakantoka

(Mt. 26:57-58; Mr. 14:53-54; Lc. 22:54)

¹² Ijkuakó n kapita, iwa isoldadojwah, iwa n soldádoyteh non kimokuitlawiah n Weyi Tiopa, okikitskijkeh n Jesús, okimailpijkeh iwa okiwikakeh. ¹³ Achtó okiwikakeh inawak Anás porke okatka imonta n Caifás. Nin Caifás okatka weyi tiópixki non xiwitl. ¹⁴ Nin Caifás yokintlatlalwjika non de Sanedrín* okachi kuali mamiki sanwel se tlakatl, iwa amo nochteh n judíojeteh.

Jn. 11:49-51

Pedro kijtoa amo kixmati n Jesús

(Mt. 26:69-70; Mr. 14:66-68; Lc. 22:55-57)

¹⁵ Simón Pedro iwa n ok se imomachti san wejka okwaltokayah n Jesús. Non ok se imomachti omoixmatia iwa n weyi tiópixki Anás, yika ye okalak kan okiwikakeh n Jesús.

¹⁶ Pero n Pedro omoka san kaltempa. Yika, non ok se imomachti non omixmatia iwan weyi tiópixki, omotlapowi iwan siwati non okimokuitlawaya n kaltentli iwa okili makikalaki n Pedro. ¹⁷ Ijkuakó n siwati okitlajtlani n Pedro:

—¿Amo te noiwa imomachti non tlakatl?

Pedro okinankili:

—Amó, mach ne.

¹⁸ N tlakewalteh iwa n tlamokuitlawijkeh okitlalijkeh se tlékuili porke osewaya, iwa omototonijtokah. Pedro noiwa omikuani inakastla n tlékuili.

Anás kitlatsintokia Jesús

(Mt. 26:59-66; Mr. 14:55-64; Lc. 22:66-71)

¹⁹ N weyi tiópixki Anás, opé kitlatsintokia Jesús akimeh itlamachtijkawah iwa tlan okinmachtiya. ²⁰ Jesús okinankili:

—Ne onikintlapowiaya immixpa nochteh n tlakah. Ne ixmostla onitemachtiaya itech sinagogas iwa kan toweyi Tiopa kan moololoah nochteh n judíojeteh, iwa amitla san ichtaka oniktemachti. ²¹ ¿Tleka Ne techtlatlajtlania? Xikintlajtlani akimeh onechkakeh, iwa yejwah mamitsilikah tlan onikinmiliaya. Yejwah kuali kímatokeh tlan onikijto.

²² Ijkuak Jesús ijkí okijo, se non kimokuitlawia de n Weyi Tiopa, okiixtlatsini iwa okili:

—¿Ijkó tiknankiliia n weyi tiópixki?

²³ Jesús okinankili:

—Tla onikijo itla amokuali, techili. Pero tla onikijo tlan milák, ¿tleka techixtlatsinia?

²⁴ Ijkuakó Anás okitítlanki n Jesús maijilpiti inawak Caifás n weyi tiópixki.

Pedro ome welta kijtoa amo kixmati n Jesús

(Mt. 26:71-75; Mr. 14:69-72; Lc. 22:58-62)

²⁵ Pedro ok omoketoka inakastla n tlékuili iwa ompa okitlajtlanjkeh:

—¿Amo te noiwa se de itlamachtijkawah?

Pedro mach okimokuiti, iwa okijo:

—Amó, mach ne.

²⁶ Ijkuakó se itlákau n weyi tiópixki non ken okitaya n tlakéwale akin Pedro okinakastson-tek, okitlajtlani:

—¿Amo te noiwa onimitsitak iwan Ye, kan werto?

²⁷ Pedro oksepa okijo amo kixmati, iwa san nima se kaxtil otlakuík.

Jesús inawak Pilato

(Mt. 27:1-2, 11-14; Mr. 15:1-5; Lc. 23:1-5)

* ^{18:14} Sanedrín: nin grupo kimajmanah kemi 50 tetajmeh non tlaixkomakah ijkuak kinteiliah akimeh amo kuali kitlakitah itlanawatil Moisés.

²⁸ Ijkuakó okiskeh icha n Caifás iwa okiwikakeh n Jesús ichan Poncio Pilato. Iwa ken yotlanestiwalaya n judíojteh amo okalakeh icha n Pilato para amo moyolitlakoskeh. Yejwah okinekiah yetoskeh yolchipawakeh ijkuak kikuaskeh n tlákuali de Paskua.²⁹ Ijkuakó Pilato owálkiski, iwa okinmili:

—¿Tleka nonkiteiliah nin tlakatl?

³⁰ Yejwah okinankilijeh:

—Tla nin tlakatl amo kichijinemiskia tlan amokuali, mach timitsmaktiliskiah.

³¹ Ijkuakó Pilato okinmili:

—Xikwikakah iwa nomejwah xiktlajtlakoltikah kemi kijtoa nomotlanawatil.

N tlayakankeh judíojteh okilijeh:

—Nomotlanawatilis amo techkawilia aka matikmiktikah.

³² Ijkó otlamochi kemi Jesús okijtojka kenomi mikiskia. *Jn. 3:14, 12:32* ³³ Pilato oksepa okalak kan palasio. Okínotski n Jesús iwa okitlajtlani:

—¿Te tirey de judíojteh?

³⁴ Jesús okinankili:

—¿Tlan techtlajtlania, motech kisa, noso san por oksikimeh omitstlapowijkeh de Ne?

³⁵ Pilato okinankili:

—¡Ne mach ni judío! Innewiah mokniyah iwa n tiopixkeh non tlayakantokeh nomak omitstemaktiijeh. ¿Tlan otikchi?

³⁶ Ijkuakó Jesús okinankili:

—Notekiwajyo amo kajki itech nin tlaltípkaktli. Porke tla ijkó yetoskia, notlakawah motekilmakaskiah para amo manechtemaktikah inmak n judíojteh. Pero Ne amo nitlanawatia niika.

³⁷ Ijkuakó Pilato okili:

—Tla ijkó, ¿te tirey?

Jesús okinankili:

—Ne Ni Rey ijkó kemi te yotikijo. Ne onitlákatki para nietos Ni Rey iwa oniwala itech nin tlaltípkaktli para niktematiltis tlan milák. Nochteh akimeh kixmatih iwa kijtoah tlan milák, weleti kikakih notlajtol.

³⁸ Pilato okitlajtlani:

—¿Tlan kijtosneki milák?

Kitemaktiah Jesús para kimiktiskeh

(*Mt. 27:15-31; Mr. 15:6-20; Lc. 23:13-25*)

Ijkuak Pilato ijkó okitlajtlani n Jesús, oksepa okiski okintlapowito n judíojteh, iwa okinmili:

—Ne amo nikkajsi nion se tlajtlácoli itech nin tlakatl. ³⁹ Pero nomejwah ya nonkimatokeh trato nikkajkawa seme de nontsaktokeh itech ilwti de Paskua. ¿Nonkinekih manikkajkawa n Rey de Israel?

⁴⁰ Ijkuakó, nochteh otsajtsikeh:

—¡Ye amó! ¡Xikkajkawa n Barrabás!

Nin Barrabás okatka tlachtek iwa okimpajsoloya n tlakah.

19

¹ Ijkuakó Pilato otlanawati makiwitkekah n Jesús. ² N soldadojteh okichijchiwilijeh se korona ika witstli iwa okitlalilijeh itech itsonteko, iwa okikentilijeh se kapa chichilikit.

³ Iwa omíkuuayah inawak Jesús iwa okiliayah:

—¡Timitsweyilah, Rey de judíojteh!

Iwa okixtlatsiniayah.

⁴ Pilato oksepa owálkiski iwa okinmili:

—Techkakikah, nika onikkixti para xikmatikah amo nikkajsi itech Ye itla amo kuali.

⁵ Ijkuak Jesús okiski, okiwikaya ipan itsonteko n korona non okichijchijkeh ika witstli, noiwa okiwikaya n kapa chichilikit. Ijkuakó Pilato okinmili:

—¡Xiktakah, nika kajki n tlakatl!

⁶ Ijkuak okitakeh n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa n soldadojteh non kimokuitlawiah n Weyi Tiopa, opé tsajtsih:

—¡Xikkrusifikasiaro, xikkrusifikasiaro!

Pilato okinmili:

—Xikwikakah nomejwah, iwa xikkrusifikasiarakah, porke ne amo nikajsi tlan ika niktlajt-lakoltis.

⁷ Pero n tlayakankeh judíojteh okinankilijeh:

—Tejwah tikpiyah se tlanawátili, iwa non tlanawátili kijtoa mamiki non tlakatl, porke Ye inewia omotene Ikone Dios.

⁸ Ijkuak Pilato okikak tlan okilijkeh, okachi omaujki. ⁹ Pilato oksepa okalak kan palasio iwa okitlajtlani n Jesús:

—¿Te, de kani tiwits?

Pero Jesús mach okinankili.

¹⁰ Ijkuakó Pilato okili:

—¿Amo technankilos? ¿Mach amo tikmati ne weletis nikimilis mamitskrusifikarokah noso mamitskajkawakah?

¹¹ Jesús okinankili:

—Mach weletis titlanawatiskia notech tla Dios amo mitsmakaskia non tekiwajyotl. Yika, akin momak onechtemakti, okachi tlajtlakole ke te.

¹² Pilato okitemoliaya kenijki kikajkawas n Jesús, pero n tlawayakankeh judíojteh okachi otsatsjsiah:

—¡Tla tikkajkawas non tlakatl, tikixpanawis n César, porke akin motenewa rey, kijtosneki kikokolia n César!

¹³ Ijkuak Pilato okinkak ninteh tlájtoltéh, okikixti n Jesús, iwa Pilato omotlali kan tlaixkomaka, itech se lojar non itoka Tlateyotitok non itech tlájtoli hebreo itoka Gábata.

¹⁴ Non tonati yomotlatlalijtokah para n ilwitl de Paskua, ijkuakó yokatka kemi tlajko tonati,

Pilato okinmili n judíojteh:

—¡Nikan kajki nomorey!

¹⁵ Iwa yejwah otsajtsikeh:

—¡Xikixti! ¡Mamiki! ¡Xikkrusifikaro!

Pilato okinmili:

—¿Nonkinekih manikkrusifikaro nomorey?

Pero n tiopixkeh non tlawayantokeh otlanankilijkeh:

—¡Tejwah mach tikpiyah ok se rey, sanwel César!

¹⁶ Ijkuakó Pilato okinmaktili n Jesús para makikrusifikarokah, iwa yejwah okiwikakeh.

Kikrusifikaroah n Jesús

(Mt. 27:32-44; Mr. 15:21-32; Lc. 23:26-43)

¹⁷ Ijkuak Jesús okiski de Jerusalén, okimamajtiaya ikrus imilajkayo n lojar non itoka Miketsontekomatl, non itech tlájtoli hebreo omonotsaya Gólgota. ¹⁸ Ompa okikrusifikarokjkeh n Jesús iwa n ok ome tlakah ik inajnakastla. ¹⁹ Pilato okichijchi se tlajkuíoli iwa otlanawati makitlalilikah ik ikuatsontla. N tlajkuíoli okijoaya: “Jesús de Nazaret, Rey de judíos.” ²⁰ Miakeh judíojteh okiamapoah, porke kan okikrusifikarokjkeh n Jesús amo wejka de Jerusalén, iwa oijkeilitoka itech tlájtoli hebreo, latín iwa griego. ²¹ Yika n tiopixkeh non tlawayantokeh okilijkeh n Pilato:

—Amo xikikuilo “Rey de judíojteh”; yej xikikuilo “Akin motenewa Rey de judíojteh.”

²² Pero Pilato okinnankili:

—Tlan yonikikuilo, yonikikuilo.

²³ Ijkuak n soldadojteh yokikrusifikarokjkeh n Jesús, nawi okinmoxexelilijkeh itlakenwah. Pero kemi imanto oseititoka ²⁴ n soldadojteh okimolijkeh:

—Amo matiktsomonikah, yej matikawiltkah, san akin kitlanis.

Ijkó omochi tlan oijkeilitoka itech itlajkuíol Dios: “Okinmoxexelilijkeh notlakenwah, iwa okimotlatlanilijkeh nomanto.” ²⁵ Sal. 22:18 Iwa ijkó okichijkeh n soldadojteh.

²⁵ Iwa inakastla ikrus n Jesús, okatka imamá, iwa iwelti imamá, María isiwa n Cleofas, iwa n María de Magdala. ²⁶ Ijkuak Jesús okitak imamá inakastla itlamachtijkau Juan, okili imamá:

—Siwatl, ompa kajki mokone.

²⁷ Otlanki okili n Juan:

—Xikita, ompa kajki momamá.

Desde ijkuakó itlamachtijkau okiseli icha.

Jesús mikki

(Mt. 27:45-56; Mr. 15:33-41; Lc. 23:44-49)

²⁸ Satepa, ijkuak Jesús okitak nochí iteki yomochi, iwa para mamochiwa tlan kijtoa itlajkuíol Dios, Ye okijo:

—¡Niamiki!

²⁹ Ompa okatka se tekontsi non okipiaya vinagre. Yejwah okipolakijkeh se esponja itech non vinagre, okitsekojkeh itech se kuawitl de isopo iwa okimakakeh n Jesús makoni. ³⁰ Sal. 69:21 Ijkuak Jesús okiyeko n vinagre okijo:

—Nochí yomochi!

Omokuatolo iwa omikki.

*Se soldado okikespantsopiti n Jesú*s

³¹ Se tonati acharto de n ilwilt de Paskua, n judíojteh amo okinekiah mamokawakah n kuerpojteh itech krus itech sábado, porke okatka weyi tonati. Yika okitlatlautijkeh n Pilato makinmetspostekakah akimeh okinkrusifikasirokah, iwa makinmachiwakah. ³² Ijkuakó n soldadojteh oyajkeh okinmetspostekitoh akimeh okrusifikasirokah inajnakastla n Jesú

³³ Pero ijkuak omijkuanijkeh inawak Jesú, kemi okitakeh yomikki, ayakmó okimet-spotekeh. ³⁴ Pero seme de n soldadojteh okikespantsopiti ika se kuawitl yakawitstik, iwa saniana okiski estli iwa atl.

³⁵ Ne nonewia onikitak nochí ni, iwa tlan nomechmatiltia milák. Nikmatok tlan nikijtoa milák, para nomejwah noiva xitlaneltokakah. ³⁶ Nochi ni otlamochi kemi kijtoa itlajkuilol Dios: "Nion se iomio kipostekiliskeh." *Éx. 12:46; Nm. 9:12; Sal. 34:20* ³⁷ Noiva oksika kijtoa: "Kitaskeh akin okikespantsopitijkeh."

Zac. 12:10

*Kitookah n Jesú*s

(Mt. 27:57-61; Mr. 15:42-47; Lc. 23:50-56)

³⁸ Satepa, José de Arimatea okitlatlaujito n Pilato makikawili makiwika ikuerpo Jesú. Nin José okatka imomachti n Jesú san ichtaka porke okinmawiliaya n tiopixkeh judíojteh. N Pilato okikawili n José makiwika n kuerpo. ³⁹ Noiva Nicodemo non se yúali omotlapowitz iwan Jesú, okalakito kan okatka ikuerpo Jesú iwa okiwakaya kemi sempóali iwa n májtatlktli (30) kilo ajwiajokayotl non okichijchijkeh ika mirra iwa áloe. ⁴⁰ Okitemowijkeh ikuerpo Jesú iwa okikekemeloykeh ika tsótsoleh non okinmajwialijkeh kemi kichiwah n judíojteh ijkuak okintookayah inmikenwah. ⁴¹ Kan okikrusifikasirokah n Jesú okatka se werto, iwa itech non werto okatka se yankuik miketékochtli, kan ayamaka okitookayah. ⁴² Ompa okitookakeh n Jesú porke n miketékochtli amo wejka okatka de Jerusalén iwa n weyi tonati yowalajsia.

20

*Jesú*s moyolitía

(Mt. 28:1-10; Mr. 16:1-8; Lc. 24:1-12)

¹ N domingo, semi kuinal ijkuak ok otleyuatoka, María de Magdala oyá kan okitookakeh n Jesú. Iwa ijkuak okalakito, okitak yokachijkeh n tetl non okikamatsaktoka n miketékochtli.

² Ijkuakó omotlelo María iwa oyá kan okatka n Pedro iwa n Juan non Jesú okitlasojtlaya, iwa okinmili:

—Yokiwikakeh ikuerpo n Toteko Jesú de kan miketékochtli, iwa amo tikmatih kan okikawatoh.

³ Pedro iwa Juan okiskeh iwa oyajkeh okitatoh n miketékochtli. ⁴ Sansikah omotleloayah, pero Juan okachi omotlelo ke Pedro iwa acharto okalakito kan miketékochtli. ⁵ Juan oontláchixki tlajtitk, iwa okimitak n tsótsoleh ompa okatkah, pero mach okalak. ⁶ San nima okalakiko n Pedro iwa okalaktíwetski kan miketékochtli. Ye noiva okimitak n tsótsoleh ompa okatkah, ⁷ iwa n mantajtsósoli non ika okuakemelitoka n Jesú, ixkoya okatka. ⁸ Ijkuakó Juan okalak kan miketékochtli, iwa ijkuak okitak, otlaneltokak. ⁹ Porke acharto, ayamó okajisíkamatiah itlajkuilol Dios, Jesú moyolitiskia de kan mikemeh. ¹⁰ Ijkuakó imomachtijkawah omokopkeh inchajcha.

*Jesú*s kimonextilia María de Magdala

(Mr. 16:9-11)

¹¹ Pero María de Magdala omoka kaltempa chokatok inakastla n miketékochtli. Keman ochokatoka oontláchixki ijtik n miketékochtli, ¹² okimitak ome ángelteh ika intlakeh istak, ninteh ángelteh oewatokah kan acharto owilantoka ikuerpo Jesú, se ik ikuatsontla iwa ok se ikxitla. ¹³ N ángelteh okitlajtlanjkeh:

—Siwatl, ¿tleka tichoka?

Ye okinmili:

—Porke okiwikakeh ikuerpo Noteko iwa amo nikmati kan okikawatoh.

¹⁴ Ijkuak ijkó okinmili, omókopki iwa okitak n Jesú ompa moketok, pero amo okixma kox ye n Jesú. ¹⁵ Ijkuakó Jesú okitlajtlan:

—Siwatl, ¿tleka tichoka? ¿Akin tiktemoa?

María okimoli chamo non tlakatl ye non okimokuitlawiaya n werto, iwa okili:

—Tata, tla otikwik ikuerpo, techili kan otikkawato, iwa ne nikwikas.

¹⁶ Ijkuakó Jesú okili:

—¡María!

Ye omokoptíwetski iwa okili ika tlájtoli hebreo:

—¡Raboni! —non tlájtoli kijtosneki Tlamachtí.

¹⁷ Jesús okili:

—¡Amo techtsakuili!, porke ayamó nitlejko íwa Notajtsi. Pero xio xikinmiliti nokniwah nitlejkos íwa Notajtsi, Akin noiwá Nomotata, íwa Nodios, akin noiwá Nomodios.

¹⁸ Ijkuakó María de Magdala okinmatiltito n momachtíjkeh nik ye okitak Inteko, iwa Ye okinmili nochí ni.

*Jesús kinmonextilia itlamachtijkawah
(Mt. 28:16-20; Mr. 16:14-18; Lc. 24:36-49)*

¹⁹ Ijkuak otiotlatík, itlamachtijkawah n Jesús oololitokah iwa omokaltsakeh porke okinmiliyah n judíojteh. Ijkuakó Jesús okalak iwa omoketsato tlatlajkotia iwa okinmili:

—¡Xikpiakah yolsewílistli!

²⁰ Ijkuak ijkó okinmili, okimititi imawah iwa ikespa. Yejwah opakeh porke oksepa okitakeh Inteko. ²¹ Jesús oksepa okinmili:

—¡Xikpiakah yolsewílistli! Kemi Notajtsi onechtítlanki, ijkó Ne nomechtitlani.

²² Ijkuak ijkí okijo, okinmíjipitski iwa okinmili:

—Xiksélikah n Espírito Santo. ²³ Akimeh nonkintlapojpolwiliskeh intlajtlakolwah, mokawaskeh chipawakeh. Pero akimeh amo nonkintlapojpolwiliskeh intlajtlakolwah, mokawaskeh itech tlajtlákoli.

Tomás kita nJesús

²⁴ Tomás, seme de n májtlaktli iwa ome itlamachtijkawah, non okiliayah kuatsi, amo ompa okatka iwan oksíkimeh itlamachtijkawah ijkuak owala n Jesús. ²⁵ Satepa, n okisíkimeh imomachtijkawah okilijkeh n Tomás:

—Yotikitakeh n Toteko Jesús.

Pero Tomás okinmili:

—Tla amo nikimitas imawah iwa tla amo nikkalakis nomajpil kan okintsoponilijkeh n klavos, iwa nikkalakis noma ikespa, ayík nikneltokas.

²⁶ Chikweyi tonati satepa, itlamachtijkawah oksepa okaltsaktokah, iwa Tomás noiwá ompa okatka. Maya n kaltentli otsaktoka, Jesús okalak iwa omóketski tlatlajkotia iwa okinmili:

—¡Xikpiakah yolsewílistli!

²⁷ Otlanki okili n Tomás:

—Nika xiktlali momajpil, iwa xikinmita nomawah. Xikikuani moma iwa xikkalaki kan nokespa. Iwa sansemi xitlaneltoka.

²⁸ Ijkuakó Tomás okili:

—¡Noteko iwa Nodios!

²⁹ Jesús okili:

—Tomás, otitlaneltokak porke otechitak. ¡Miak pakílistli kipiaskeh akimeh amo onechitakeh, iwa nechneltokaskeh!

Nin tlajkuíoli omoijkuilo para xitlaneltokakah

³⁰ Jesús okinchi ok miaktikeh milagrojteh inmixpah itlamachtijkawah non amo ijkuilitokeh itech nin amatlajkuíoli. ³¹ Pero nin tlajkuíoli omoijkuilo para xikneltokakah Jesús Ye n Cristo Ikone Dios. Iwa tla nomejwah nonkineltokaskeh, nonkipiaskeh yolílistli ika Itoka.

21

Jesús okinmonextili chikome itlamachtijkawah

¹ Satepa, Jesús oksepa okinmonextili itlamachtijkawah itempa n lago de Tiberias. Iwa ijkí okinmonextili: ² Ómpa sansikah okatkah Simón Pedro, Tomás non okiliayah kuatsi, Natanael non de Caná de Galilea, itelpochwah n Zebedeo iwa n ok ome itlamachtijkawah n Jesús. ³ Iwa Simón Pedro okinmili:

—Nio nimichmati.

Yejwah okinankilijkeh:

—Tejwah noiwá tiawih mowa.

Yejwah otlejkokeh itech se barka iwa omichmaatoh, pero non yúali amitla michi okikitsíjkeh. ⁴ Ijkuak yotlanestiwalaya, Jesús omoketsato itempa n lago, pero itlamachtijkawah amo okimatiyah kox Ye n Jesús. ⁵ Ijkuakó okinmili:

—Nopilwah, ¿nonkipiah siki michi?

Yejwah okinankilijkeh:

—Amó.

⁶ Ijkuakó Jesús okinmili:

—Xikontlamotlakah n michayatl iyekma n barka iwa nonkinmajsiskeh michimeh.

Yejwah ijkó okichijkeh, iwa ayakmó oweletiah okikixtiayah n michayatl, porke miakteh michimeh okinkitsíjkeh.⁷ Ijkuakó Juan non Jesús okitlasojtlaya okili n Pedro:

—¡Ye n Toteko Jesús!

Ijkuak Simón Pedro okikak Ye n Jesús, okimotlalili itlakeh porke okatka xipetstik iwa onmotlamotlak ijtil atl.⁸ N oksikimeh itlamachtijkawah okalakitoh itempa n atl itech barka sa kitilantiwiñ n michayatl tentiwiñ ika michimeh, porke sa kanaj mákuuli poali metro okatkah itempa n atl.⁹ Ijkuak okiskeh, okitakeh siki tlekuyloli xotlatok, iwa ikpak okatka michi, iwa paj.¹⁰ Jesús okinmili:

—Xikualinwikakah sikimeh michimeh non sakin ononkinkixtjkeh.

¹¹ Simón Pedro otleykok kan barka iwa okitilantia asta itempa n lago n michayatl tenti ika se siento iwa n tlajko iwa n eyi (153) wejweyi michimeh. Iwa maya n michimeh okatkah miakteh n michayatl amo okojkóttonki.¹² Ijkuakó Jesús okinmili:

—Ximotlamajsewikh.

Nion se itlamachtijkau omixewi okitlajtlani Akin Ye, porke yokimatiah Ye Jesús.¹³ Otlanki Jesús owalmíjkuani, okónanki n paj iwa okinmajmák itlamachtijkawah, iwa noijkó okichi iwa n michimeh.

¹⁴ Ika ni ya eyi welta okinmonextili itlamachtijkawah satepa de omoyoliti.

Jesús kitlapowia Simón Pedro

—Ijkuak yotlankeh omotlamajsewikh, Jesús okili n Simón Pedro:

—¿Simón ipiltsi n Juan, techtlasojtla okachi ke ninteh?

Pedro okinankili:

—Noteko Tejwatsi kuali tikmatok nimitsneki.

Jesús okili:

—Techinmokuitlawili noichkawah.

¹⁶ Jesús oksepa okitlajtlani:

—Simón ipiltsi n Juan, ¿techtlasojtla?

Pedro okinankili:

—Noteko, Tejwatsi kuali tikmatok nimitsneki.

Jesús oksepa okili:

—Techinmokuitlawili noichkawah.

¹⁷ Jesús okitlajtlani ipan eyi welta:

—¿Simón Pedro ipiltsi n Juan, techneki?

Pedro omoyolkoko porke Jesús ayakmó okitlajtlani techtlasojtla ipan eyi welta, porke sa iksemi okitlajtlani kox okinekia. Pedro okinankili:

—Noteko, Tejwatsi kuali tikmatok nimitsneki.

Jesús okili:

—Techinmokuitlawili noichkawah.¹⁸ De milajka, de milajka nimitsilia, ijkuak otikatka titélpochtli, te monewia otikonakiaya motlake, iwa otaya san kan ik te otikneka. Pero ijkuak tiweweijtis, sa tикиnmajkokuis momawah iwa ok se mitsthalilis motlakel iwa mitswikas kan amo tiknekis tias.

¹⁹ Ijkuak Jesús ijkó okijo, okinekia kajsikamatiltis n Pedro kenijke mikiskia iwa ijkó kiweiyiliskia Dios. Satepa okili:

—Xiwiki nowa.

Jesús tlajtoa de Juan

²⁰ Ijkuak Pedro owalmókopki okitak okwalintokaya itlamachtijkau akin Jesús okitlasojtlaya. Ye omonakasikték itech ielpa ijkuak okimomajsewijkakah n yualláku de Paskua iwa okitlajtlanika akin kitemaktiskia.²¹ Ijkuak Pedro okitak itlamachtijkau n Jesús, okitlajtlani:

—Noteko, iwa nin tlakatl, ¿tlan mochiwas?

²² Jesús okinankili:

—Tla Ne nikmonekiltis mamokawa asta ijkuak Ne niwalmokopas, te mach moteki. Te xiwiki nowa.

²³ Ijkuakó non tlájtoli opé momati itech nochteh non okineltokakeh, iwa okijtoayah non imomachijkau amo mikiskia. Pero Jesús amo okijo amo mikiskia, Ye okijo: “Tla Ne nikmonekiltis mamokawa asta ijkuak Ne niwalmokopas, te mach moteki.”

²⁴ Ye nin imomachijkau akin tetlapowia de tlan otlamochi iwa nika okikuilo. Iwa tejwah kuali tikmatokeh kijtoa tlan milák.

²⁵ Iwa okachi miak omka tlan okichi n Jesús. Tla mijkuiloskia nochí tlan Ye okichi, n tlajkuilolteh amo akiskiah itech nin tlaltíkpaktli.

Tlan okichijkeh Itlatitlanilwah Cristo

Jesús okisentlalili itlatematiltijkawah kintitlanilis n Espíritu Santo

¹ Noknitsi Teófilo non saikpanoa tiweyixtok: Itech non sakinika noamatlajkuilol, oniki-
jkuilo nochí tlan Jesús okichi iwa otlamacti desde ikuak okipewalti iteki,² asta n tonati
ikuak otlejkok ilwikak. Ikuak ya muikaskia, ika iweletilis n Espíritu Santo okimpéjenki
itlatitlanilwah iwa okinnawatijtewak tlan kichiwaskiah.³ Satepa ikuak yomoyoliti, Jesús
inewia okimmonenextili ipan ome pójali tonatijmeh itlatitlanilwah, para makitakah Ye
milák yolitok, iwa okintlapowiaya kenijke Dios tlanawatia.

⁴ Ikuak okatka iwa itlatitlanilwah, Jesús okinnawati amo mawiah de Jerusalén. Iwa
okinmili:

—Xikchiakah mamochiwa tlan Notajtsi Dios onomechili, ijkó kemi Ne noiwa
yonomechili. ⁵ Milák, Juan otlakuaateki ika atl, pero sa kanaj kech tonati, Dios
nomechkuaatekis ika Espíritu Santo.

Jesús tlejko ilwikak

⁶ Akimeh okatkah iwan Jesús, okitlajtlanjkeh:

—Tejwatsi, ¿axa tikinmakixtis n tlaltikpaktlakah de Israel iwa tikinmakas se tlanawati?

⁷ Jesús okinnankili:

—Nomejwah mach nomoteki tlan tonati noso kemanía Totajtsi Dios kichiwas iteki.
Sanwel Ye tlanawatia itech nochí tlan kichiwa. ⁸ Ikuak n Espíritu Santo wits nomotech,
nonkiseliskeh weletílistli iwa nonyaskeh nontetlapowitiweh notlajtol itech Jerusalén,
Judea, Samaria; iwa itech nochí n tlaltíspaktli.

⁹ Ikuak Jesús yotlanki okinmili nin tlájtol, yejwah ok okontlajtlatokah, Jesús opé moa-
jkkukui iwa okitakeh kenijke okiwikakeh ilwikak. Iwa san nima se mextili okwalmókenki, iwa
ayakmó okitakeh. ¹⁰ Yejwah okitlajtlatokah n Jesús kenomi otlejkotiya ilwikak. Ikuakó
ome tlakah non otlakentitokah ika intlakéh istak owlamonextijkeh innakastla. ¹¹ Yejwah
okimilijkeh:

—Tlakah de Galilea, ¿teka ononmokajkeh nontlachixtokeh ilwikak? Nin Jesús Akin
okatka nomowah iwa yokiwikakeh ilwikak, oksepa walmokopas ijkó kemi ononkitakeh
oyá.

Kipejpenah n Matías mayeto ipatka n Judas

¹² Ikuakó itlatitlanilwah owalementokeh de kan olivostepetl onejnentiajkeh sanwel se
kilómetro iwa okalakitoh Jerusalén. Intlanawatilis okinkawiliaya n judióteh manejne-
mikah san achó itech sábado. ¹³ Ikuak oajsitoh Jerusalén, okalakeh itech kali iwa otlejkokeh
kan omokalotiya. Ompa okatka:

Pedro,
Jacobo,
Juan,
Andrés,
Felipe,
Tomás,
Bartolomé,
Mateo,
Jacobo ipiltsi n Alfeo,
Simón n Zelote (Kananista)*
iwa Judas itelpoch n Jacobo.

¹⁴ Yejwah iwa oksikiméh siwameh omoololoayah nochí tonati iwa motiotsajtsiliskeh.
Noiwa ompa okatkah, María imamá n Jesús iwa ikniwhah n Jesús.

¹⁵ Se tonati ompa okatkah kemi chikwase pójali (120) tokniwhah non okineltokayah Cristo
Jesús. Pedro omóketki tlatlajkotia, iwa okinmili:

¹⁶ —Nokniwhah techkakikah yowejka n rey David okikuilo tlan okili n Espíritu Santo, tlan
Judas kichiwaskia, ikuak okinyákanki akimeh okikitsijkeh n Jesús. ¹⁷ Sal. 41:9 ¹⁷ Judas
towa okatka, noijkej towah otekitia. ¹⁸ Pero tiktmatokeh ika non tomi non okimakakeh
ika tlan amokuali okichi, okiko se tlali. Iwa owetski ika itsonteke iwa otlatlaxtsáyanki iwa
ochitonkeh ikuatlaxkolwah. ¹⁹ Ikuak non ochantitokah Jerusalén okimatkeh, non tlali

* ^{1:13} Simón tewa iwan partido de n Kananistas. Nonteh Kananistas se partido non okinekiah moixkoyantiskeh de n
tekiwa romano.

okitlalilijkeh itoka Hacéldama, non itech tlájtoli hebreo kijtosneki: Tlali de estli. ²⁰ Porke itech n Salmos ijkí kijtojtok:

Icha mamokawa iselti,
iwa amaka ompa machanchiwa.
Iwa itech ok se Salmo kijtoa:
Ok se makonanili iteki.

Sal. 69:25

Sal. 109:8

²¹ Nika kateh sikimeh tlakah non otechwikatinenkeh nochipa ikuak n Toteko Jesús onentinemia towah, ²² desde ikuak Juan okikuaateki n Jesús iwa asta ikuak otlejkok ilwikak. Yika moneki seme de yejwah matechmoseitili, iwa sansikah matitetlapowikah Jesús yomoyoliti.

²³ Ikuakó okimpejpenkeh ome: José non okinotsayah Barsabás, akin noiva okiliayah Yolmilajka, iwa Matías. ²⁴ Iwa ijkí omotrotsajtsilijkeh:

—Toteko Dios, Tejwatsi tikmati tlan kipixtokeh itech inyolo nochteh n tlakah. Techajisika-matilti katlie de ninteh ome tlakah yotikmopejpenili, ²⁵ para makichiwi n tektil non Judas okika, porke ye oyá kan inewia okimotlanili.

²⁶ Ikuakó okipejpenkeh sawel se, iwa okítlanki Matías, akin san nima non tonati omo-seitili iwa oksikimeh májtlakli iwa n se tlatematiltjkeh.

2

Totajtsi Dios kualtitlani n Espíritu Santo

¹ Ikuak oajsiko n ilwitl de Pentecostés, nochteh non okineltokakeh n Cristo Jesús okatkah sansikah itech se kali.

² San nima owaltlatékuinki kan ilwikak, kemi ikuak tlaxojpitsa se ejekatl chikaktik, iwa monawaloti ijík nochí n kali kan yejwah oewatokah. ³ Ikuakó okinmonextilijkeh sikimeh kemi nenépilteh milintokeh non omoxexelojkeh impah nochteh. ⁴ Iwa nochteh okisilijkeh n Espíritu Santo, iwa opé tlajtoah ika tlatlamanteh tlájtoltéh. Iwa okijtoayah tlan n Espíritu Santo okinmiliaya makijtokah.

⁵ Itech nonteh tonatijmeh, ompa Jerusalén okatkah miakeh judíojteh non satlawel okimopantiayah itlanawatil Moisé. Ninteh judíojteh ovalajkeh de nochí lado de nin tlaltípkaktli. ⁶ Ikuak okikakeh non tlatekuinílisti, san nima owlmooololojkeh miakeh tlakah, iwa mach ok okimatiah tlan kijtoskeh, porke yejwah opé kikaki kintlapowiah ika intlajtol. ⁷ Yejwah satlawel omotlajtlachialtijkeh, iwa okijtojkeh:

—Amo de Galilea nochteh ninteh non tlajtojtokeh? ⁸ ¿Tlaka kiné, tikinkakih tlajtoah ika totlajtol non tejwah ipan otitlakatkeh? ⁹ Nika kateh sikimeh tlakah de Partia, de Media, de Elam, de Mesopotamia, de Judea, de Capadocia, de Ponto iwa de Asia, ¹⁰ de Frigia iwa de Panfilia, de Egipto iwa de tlalmeh de África, non kateh okachi tlayakapa de Cirene. Nika noiva chantitokeh sikimeh tlakah de Roma. ¹¹ Noiva nika kateh sikimeh tlakah non ovalajkeh de Creta iwa de Arabia. Iwa ika tejwah totlajtol tikinkakih keniji yejwah kimijoah n milagros non Dios yokinchi.

¹² Nochteh san omotlajtlachialtiayah iwa mach okimatiah tlan kijtoskeh, iwa omotlatlajtlanayah:

—¿Tlan kijtosneki nochí ni?

¹³ Pero oksikimeh san otepijinawiayah, iwa okijtoayah:

—¡Ninteh tlakah wintitokeh!

Pedro omóketski iwa opé tlajtoa

¹⁴ Ikuakó Pedro omóketski iwa n májtlakteh iwa n se tlatematiltjkeh, iwa chikawak opé tlajtoa:

—Judíos iwa nochteh akimeh nonchanchijtokeh nika Jerusalén, xikmatikah nochí ni, iwa kuali xikkakikah tlan nomechilis. ¹⁵ Ninteh tlakah amo wintitokeh kemi nomejwah nonkimoliah, porke wel ok kualka, sikin las nueve de kuinal. ¹⁶ Porke nochí tlan axa panotok, ye noni tlan yowejka okijo n profeta Joel:

¹⁷ N Totajtsi Dios kijtoa:

Itech sa iksemi tonatijmeh,

niktítlanis no Espíritu itech nochteh n tlaltípkaktlah.

Nomopilwah iwa nomochpochwah kijtoskeh tlan tlamoche was satepa.

Nomotelpochwah kinmitaskeh neskaloyteh

iwa n tetajtsitsinteh tejetimikiskeh.

¹⁸ Itech nekateh tonatijmeh niktitlanis no Espíritu itech n tlakah iwa siwameh akimeh tekiti nonawak,

iwa tetlapowiskeh tlan satepa tlamoche was.

¹⁹ Tlakpak kan ilwikak iwa tlatsintla itech tlaltípkaktli:

nikinteititis neskayolteh,
estli, tletl iwa méxpoktli.

²⁰ N tonati ayakmó tlawis,
iwa n metsi chichilewis kemi estli,
achto de maajsiki itonati n Toteko,
non tonati yetos weyi iwa mawistik.

²¹ Iwa nochteh akimeh kitenewaskeh Itoka n Toteko, Ye kinmakixtis.

²² Tlakah de Israel, xikkakikah tlan nomechilis: Jesú de Nazaret, Dios okipéjpenki. Nomejwah kuali nonkimatekoh, porke Dios okimák weletílistli para makinchawa wejweyi neskayolteh nomoixpa, kemi nomejwah kuali nonkimatekoh. ²³ Pero nomejwah ononkikitskijeh iwa ononkitemaktijeh inmak tlakah tlajtlakolejkeh, iwa yejwah okimiktijeh ipan krus, ijkó kemi Dios yokimatia iwa okimonekilti ijkó mamochiwa. ²⁴ Pero Totajtsi Dios okiyoliti. Ye okitekixtili imak n mikilstli, porke n mikilstli mach owéletki okitlanki. ²⁵ N rey David otlajto de Cristo Jesú ikuak okijo:

Nochipa onikitaya n Toteko noyakapa;
amitla weletis nechmojtis, porke ye kajki nomayekma.

²⁶ Yika niyolpaki,
iwa nitlakuika ika pakilstli,
iwa maya niwilantos,
kuali nikmatok oksepa nimoyolitis.

²⁷ Porke mach tikkawas noalma kan miktla,
nion tikkawas majtlakawi ikuerpo Mokone yolchipawak.

²⁸ Otechimiti n ojmeh non nechwikah kan nochipa niyolitos,
iwa tikchiwas satlawel maniyolpaki ikuak niyetos monawak.

²⁹ Nokniyah, kuali tikmatokeh totata rey David omikki iwa okitookakeh, porke asta axa tikmatokeh kan omotook. ³⁰ Pero David okatka profeta, iwa kuali okimatia n Dios okisentlali seme de iixwiyah non walaskia okachi sátepa yetoskia n Cristo. Ye mochawskia rey kemi okatka n David. ³¹ Ijkó, kemi yaskia inewia kontlajtlatok, David okijoto Cristo moyolitiskia iwa Dios amo kikawskia ikuerpo majtlakawi miktla. ³² Dios okiyoliti n Jesú iwa tinochteh otikitakeh. ³³ Ijkó kiné, ik iyekra Totajtsi Dios okiweyijkatlali n Jesú, iwa Jesú okiseli n Espíritu Santo non Itajtsi yokijtoja kitemakas. Iwa axa yotechaltítlanili n Espíritu Santo non axa nonkitah iwa nonkikakih. ³⁴ David amo otlejkok ilwikak. Pero inewia okijo:

Notajtsi Dios okili Noteko:

"Ximoyayanti noyekma,

³⁵ asta manikintlali non mitskokolia itlampa mokxiyah."

Sal. 110:1

³⁶ Tlakah de Israel, kuali xikmatikah, nin Jesú Akin nomejwah ononkikrusifkarojkeh, Dios okiweyijkatlali para mayeto Nomoteko iwa Nomotemakixti.

³⁷ Ikuak ijkó okikakeh, nochteh omoyolkokojkeh iwa okitlajtlanijkeh n Pedro iwa n oksikimeh tlatalnilti:

—Tokniyah, ¿tlan moneki matikchiwakah?

³⁸ Ikuakó Pedro okinnankili:

—Xiklikah Dios manomechtlapojpolwi iwa xiktlakitakah, iwa ximotekawilikah manomechkuatekikah itech Itoka n Cristo Jesú, ijkó Dios nomechtlapojpolwis de nomotlajtlakolwah iwa nonkiseliskeh n Espíritu Santo. ³⁹ Nin tlájtoli non yowejka mosentlali omochi para nomejwah iwa nomopilwah, noiwa para nochteh akimeh Totajtsi Dios kinekis kinmakixtis itech nochi n tlaltípkaktli.

⁴⁰ Pedro ok okintlapowiaya n tokniyah íwa ika miák chikawálistli okimiliaya:

—¡Ximomakixtikah de n tlajiyowilistli non kiseliskeh akimeh tlajtlakolchijitinemih!

⁴¹ Ijkó kiné, akimeh okikakeh tlan Pedro okinmachtli, omokuaatekijkeh; iwa non tonati omoseitilijeh iwan tokniyah non kineltokah Cristo Jesú kemi eyi mil tlakah. ⁴² Iwa nochteh omochijchikawayah iwa okichiwayah tlan n tlatematiltijkeh okinmachtayah, omoyekwikayah, omotiotstsiliayah iwa omoololoayah para kisepankuaskeh n paj.

Kenomi omoyekwikayah non sikanika okineltokakeh Cristo Jesú

⁴³ Nochteh omotlajtlachialtiyah, porke itlatitlanilwah n Cristo okinchiwayah miakemilagros iwa okinextiayah tlan amayik omotaya. ⁴⁴ Nochteh non okineltokakeh omoyekwikayah, iwa okimosepanxexeliliyah tlan okipaiyah. ⁴⁵ Okinemakayah nochi tlan okipaiyah, iwa okinxejxeliliyah n tomi akimeh okimpoloaya. ⁴⁶ Ixmoxsta omoololoayah kan Weyi Tiopa, iwa incha okisepankuayah n paj, iwa sansikah omotlamajsewiayah ika pakilstli. ⁴⁷ Okiweyijkachiwayah Dios, iwa nochteh n tlakah de non altepetli okinyekitayah. Ixmoxsta omomiakiliyah non okineltokayah akimeh n Toteko Dios okinmakixtiyah.

3*Pedro kipajtia se tlakatl non amo weleti nejnemi*

¹ Se tonati, Pedro iwa n Juan oyajkeh kan Weyi Tiopa kemi las tres de tiotlak. Non ora nochteh omotiotstsiliayah. ² Nochi tonati ompa okatka se tlakatl non amo weleti nejnemi. Okonkawayah kan ikalte n Weyi Tiopa non omonotsaya Kuajkualtsi, iwa ompa okintlajtlaniliaya tomi akimeh ompa okalakiah. ³ Ijkuak ye non amo weleti nejnemi okitak n Pedro iwa n Juan, yokalaktiayah tiopa, okintlajtlanili tomi. ⁴ Ijkuakó Pedro iwa Juan okontlajtlatakeh, iwa Pedro okili n tlakatl:

—Techalita.

⁵ N tlakatl okinyektlajtlatak, porke okimoli chamo kimakaskiah itla. ⁶ Pero Pedro okili:

—Amo nikpia oro nion plata, pero tlan nikpixtok nimitsmaka: Itech Itoka n Cristo Jesús de Nazaret, jximoketsa iwa xinejnemi!

⁷ Ijkuakó Pedro okontilanki ika imayekma iwa okiketsalti, iwa san nima omoyekmjilmajkeh ixiomioyah. ⁸ Ijkuakó non amo oweletia onejnemia owalmóketski iwa opé nejnemi. Iwa okalakinwah kan Weyi Tiopa, nejnenti iwa ajkotsekuinti iwa okiweyijkachiwaya Dios. ⁹ Nochtek okitakeh n tlakatl kenjiki onejnemia iwa okiweyijkachiwaya Dios. ¹⁰ Nochtek okiekixmatkeh n tlakatl porke nochti tonati omotominijtlaniliaya ikaltempa n Weyi Tiopa kan kaltentli non kilia Kuajkualtsi, iwa omotlajtlachialtijkeh por tlan otlamochijkah.

Pedro tenonotsa kan Portal de Salomón

¹¹ N tlakatl non opajtik ayakmó okinkawayaya n Pedro nion Juan. Nochtek n tlakah omotlajtlachialtijkeh iwa omotlelojkeh okimitatoh kan korréder non kiliah Portal de Salomón. ¹² Ijkuak ijkó okitak, Pedro okinmili:

—Tlakah de Israel, ¿tleka nonmotlajtlachialtiah? Techsentlajtlatah kemi yetoskia tejwah tonewiah otikpjajtjkeh nin tlakatl; noso kemi yetoskia tikualteh titlakah, iwa ika tow-eletilis otikchijkeh manejnemi. ¹³ Pero amo ijkó kemi non kimoliah; porke Idios Abraham, Isaac, Jacob iwa nochteh totatawah, Ye Akin okipajti n kókokxi iwa okiweyijkatlah Ikone Jesús, Akin nomejwah ononkitemaktijkeh innak n tekiwajkeh, iwa ijkuak Pilato okinekia kikajkawas, nomejwah mach ononkinekeh. ¹⁴ Ijkuak onomechtajtlanijkeh kox ononkinekah makikajkawakah Akin yolchipawak iwa yekmilajka, nomejwah mach ononkinekeh, yej ononkitlajtlankeh makikajkawakah se tlakatl non temiki. ¹⁵ Ijkó nomejwah ononkimiktijkeh Akin weleti kichiwa se mayolito nochipa. Pero Dios okiyoliti, iwa noni tejwah kuali tikmatokeh porke otiktakeh. ¹⁶ Nin tlakatl non kajki nomoyakapa, non nomejwah kuali nonkixmatih, Dios okipajti porke titaneltokah itech iweletilis n Jesús. Iwa por tikneltokah n Jesús, kemi nochteh nomejwah nonweleth nonkitah.

¹⁷ 'Nokniyah, kuali nikmatok ijkuak nomejwah iwa n tlanawatijkeh ononkimiktijkeh n Jesús, mach ononkimatiah tlan ononkichiwayah. ¹⁸ Ijkó Dios okichi tlan achto yokitem-tiltjka ika intlajtol iprefetajwah. Nochtek yejwah okijtojkeh Cristo tlajiyowiska. ¹⁹ Yika, ayakmó xikchiwah tlajtlácoli iwa xiktlakitakah Dios. Ijkó Ye kilkawas nochti tlan amo kuali ononkichiwayah, iwa nomechmakas yankuui chikawalisti, ²⁰ iwa kualtitlanis n Jesús, Akin yowejka okipéjpeni para mayeto n Cristo. ²¹ Pero axa, Cristo Jesús ok moneki mayeto ilwikak asta ijkuak Dios tlamic kiyankuilis nochti tlan onka ilwikak iwa ipa n tlaltípkaktli. Dios ya wejkawitl ijkó okijto ika intlajtol n profetas. ²² Yika, Moisés okinmili totatawah: "Ijkó kemi n Toteko Dios onechtítlanki nomonawak, noienda nomechtitlanilis se profeta non kisas de nomejwah. Xikneltokilikah nochti tlan Ye nomechilis. ²³ Porke akin amo kitlakitas non profeta, ayakmó kikawiliskeh mayeto tewa iwan tlakah de Israel."

²⁴ Samuel iwa nochteh n profetas non satepa oneskeh, noienda otetlapowijkeh tlan tlamochijtok itech nin teh tonatijmeh. ²⁵ Nomejwah nontepilwah de nekateh profetas; iwa Dios nomechmakas tlan okinkakiti kinmakas totatawah ijkuak okili n Abraham: "Por moxwiyah, Dios kintiochiwas nochteh n tlaltípkaktlah." ²⁶ Ijkuak Dios okiyoliti Ikone, achto onomechtitlanili nomonawak, para manomechtiowah, iwa ijkó xikkawakah tlan amokuali nonkichiwayah.

4*Pedro iwa n Juan innawak tekiwajkeh*

¹ Pedro iwa n Juan ok okintlapowijtokah n tlakah. Ijkuakó okalakikoh n tiopixkeh iwa n tlanawati non okinnawatiwaya n tlamokuitlawijkeh de kan Weyi Tiopa iwa n saduseos. ² Satlawel okualantiwayah porke Pedro iwa Juan okinmachtiayah n tlakah, iwa okinmiliyah non yomikkeh moyolitiskeh porke Jesús omoyoliti de kan mikemeh. ³ Ijkuakó okinkitskijkeh iwa okintsakuatoh, iwa ompa okinkajtejkeh non tonati porke yotleyuatoka. ⁴ Pero miakeh akimeh okikakeh intlajtol, okineltokakeh Cristo Jesús; iwa san tlakah okatkah kemi mákuuli mil.

⁵ Ijkuak owalmostlatik, n tlayakankeh judíojetéh, n tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi Tiopa iwa n tlamahtijkeh de itlanawatil Moisés, omoololojkeh kan altepetl de Jerusalén. ⁶ Ompa okatka Anás n tiópixi non okachi otlayakantoka. Noiwa ompa okatka Caifás, Juan, Alejandro iwa n oksiméh ichanejkawah n Anás. ⁷ Ijkuakó okwalinnotsatoh n Pedro iwa n Juan iwa okinketskeh tlatlajkotia, iwa okintlajtlanijkeh:

—¿Akin onomechmák non tekiwajyotl, noso akin onomechili xikpajtikah nin tlakatl?

⁸ Ijkuakó Pedro, non okipixtoka ichikawalis n Espíritu Santo, okinmili:

—Wejweyi tekiwajkeh iwa tetajmeh de Israel: ⁹ Ijkó kemi nomejwah nontechtlajtlaniah, keniji otikpajtikah n kókoxki, iwa nonkinéh nonkimatiskeh kenomi opajtik. ¹⁰ Tomechmatiltiah inyakapah nochteh n tlakah de Israel para makimatikah nin tlakatl non kajki nomoyakapah, opajtik ika Itoka n Cristo Jesúz non de Nazaret, Akin nomejwah ononkimiktijkeh itech krus, iwa Dios okiyoliti de kan mikemeh. ¹¹ Nin Jesúz, Ye n tel Akin nomejwah nonkalchijchijkeh ononkitlakaltechojkeh, pero nin tel omochiwako non okachi tetlaxzili. ¹² Mach onka ok se tlakatl akin weletis techmakixtis, porke Dios mach otechmák ok se tlakatl itech nin tlaltípkatl para inawak matimomakixtikah.

¹³ Ijkuak okitakeh keniji Pedro iwa n Juan mach okimawiliyah tlajtoskeh teixpa, maya amo kanaj omoixtlamachtijkeh, satlawel omotlajtlachialtijkeh. Ijkuakó okajsikamatkeh milák onemiah iwan Jesúz. ¹⁴ Yika amitla oweletkeh okimilijskeh porke n tlakatl non okipajtikah ompa inwah omoketoka. ¹⁵ Ijkuakó okwalinkixtijkeh de kan Sanedrín,* iwa nochteh n tekiwajkeh ompa omokajkeh para motlapowiskeh tlan kichiwaskeh. ¹⁶ Iwa okimoliayah:

—¿Tlan tikchiwaskeh iwa ninneh tlakah? Nochteh non chantitokeh niha Jerusalén kimatih okichijkeh se weyi milagro, iwa amo weletis tikijtoskeh amo milák. ¹⁷ Yika, para ayakmó okachi mamoxitini nin tlájtoli, matikinmomojtikah, para ayakmó matlamachti-jtinemikah de Jesúz.

¹⁸ Ijkuakó oksepa okinnotskeh mawalkalakikah iwa okinnawatijkeh ayakmó matetlapowikah nion matlamachtikah de Jesúz. ¹⁹ Pero Pedro iwa n Juan ijkí okinnankilijkeh:

—Kuali xikyejekolikah nomejwah, kox kuali inawak Dios tlan nomejwah nontechnawatiyah, ¿akin okachi moneki se makitlakita, nomejwah noso Dios? ²⁰ Mach weletis san tejwah matikpixtokah tlan otiktakeh iwa otikkakeh.

²¹ Ijkuakó n tekiwajkeh okinmomojtikah, pero okinkajkeh mawiah. Amo okajsikeh keniji kintlajiyowitziskeh, porke nochteh n tlakah okiweyijkachiwayah Dios por neká tlakatl non opajtik. ²² Iwa n tlakatl non opajtik ika non milagro, yokipiaya okachi de ome pójali xiwitl.

Non kineltokah Cristo Jesúz kitlajtlaniliah Dios makinmaka chikawálistli

²³ Keman okinkajkeh mawiah, Pedro iwa n Juan oyajkeh kan okatkah imnikniyah, iwa okimilijskeh nochti tlan n tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi Tiopa okimilijskah. ²⁴ Ijkuak yokikakeh nochti tlan okimilijskeh, nochteh omotiotstsajtsilijkeh iwa okijtojkeh:

—Totajtsi Dios, Tejwatsi otikchijchi n ilwikak, iwa n tlaltípkatl, n weyi atl iwa nochti intech onka. ²⁵ Tejwatsi ika iweletilis n Espíritu Santo iwa ika itlajtol motékitki David, otikijo:

¿Tleka nochteh n tlaltípkatlakah onewah mopa?

¿Iwa tleka nochteh san tlan kajsih kichiwas?

²⁶ N wejweyi tlanawatijkeh de nin tlaltípkatl omoseitilijkeh, iwa n tekiwajkeh de nochteh n altepemeh motlatlalwiskeh iwa onewaskeh ipan Toteko Dios iwa Cristo.

Sal. 2:1-2

²⁷ "Tikmatih milák, Herodes Antipas Primero iwa Poncio Pilato omoseitilijkeh niha Jerusalén iwa sikimeh tlakah non amo judíojetéh iwa oksiméh non milák judíojetéh, nochteh omoseitilijkeh iwa oonewakeh ipan Jesúz Mokone yolchipawak, Akin Tejwatsi otikpójpenki.

²⁸ Ijkuak oonewakeh ipa, yejwah okichijkeh mamochiwa tlan Tejwatsi yotikmolijka iwa otikmonekilti ijkó mamochiwa. ²⁹ Iwa axa, Toteko Dios, xikita keniji kinekih techmomojtiskeh, xikchiwa matimoyolchikawakah para matitetlapowikah de motlajtol iwa amitla matechmojti. ³⁰ Iwa ika moweletilis mapajtikah n kokoxkeh, iwa mamochiwasah milagros iwa mamonextikah wejweyi neskyolteh itech Itoka Cristo Jesúz Mokone yolchipawak.

³¹ Ijkuak yotlankeh omotiotstsajtsilijkeh, san nima otalolíinki kan omoololojkeh. Iwa nochteh okiselijkeh n Espíritu Santo, iwa ika yolchikawálistli otetlapowijtinenkeh de itlajtol Totajtsi Dios.

Nochi tlan okipiaya okimosepanxejxelilijkeh

* ^{4:15} Sanedrín: nin grupo kemi de 50 kimajmanah n tetajmeh non tlaixkomakah ijkuak kinteiliah akimeh amo titlakitah intlanawatil.

³² Nochteh non okineltokayah n Cristo Jesús san se intlayeiyekolis okipiayah, iwa nochtlan okichiwayah, sansikah okichiwayah. Amaka okijtoaya san ye iaxka tlan okipiaya, yej okimosepanxejxeliliaayah. ³³ Iwa ika miak weletilistli, itlatitlanilwah otetlapowaiyah Toteko Jesús oksepa omoyoliti, iwa Dios saikpanoa okintiochiwaya. ³⁴ Nion seme de yejwah itla okipoloaya, porke nochteh akimeh okimpiayah intlalwah noso inkal, okinemakayah, ³⁵ iwa okinmakiyah n tlatematiltijkeh, iwa yejwah okinxejxeliliaayah akimeh okimpoloaya. ³⁶ Ijkó okichi se tlakatl non itoka José. Nin José otlákatki kan isla de Chipre iwa owalewatoka de Levi; iwa n tlatematiltijkeh okitalilijkeh itoka Bernabé, non kijtosneki: Teyolchika. ³⁷ Nin tlakatl okinemák itla iwa n tomi okinmakiyah n tlatematiltijkeh.

5

Ananías iwa Safira tlajtlakolchiwayah

¹ Noiwa ok se tlakatl non itoka Ananías iwa isiwa Safira okinemakakeh intla. ² Iwa nin tlakatl omotlatlalwi iwa isiwa para makimokawakah siki tomi, iwa oksiki okinmaktiloh n tlatematiltijkeh. ³ Ijkuakó Pedro okili:

—Ananías, ¿tela otikkawili n satanás makimoaxkati moyolo, iwa mamitstoki xikkajkayawa n Espírito Santo, iwa otikchikowi n tomi non omitsmakakeh por motlal? ⁴ ¿Mach amo okatka moaxka n tlali? Iwa ijkuaak yotiknemák, ¿amo noiwa okatka moaxka n tomi? ¿Tela kiné otikkawili moyolo matlakajkayawa? Amo otikinkajkaya n tlakah, yej otiknekia tikkajkayawas Dios.

⁵ Ijkuaak Ananías otlanki okinkak ninteh tlájtolteh, omikki. Iwa nochteh akimeh okimatkeh tlan otlamochi, tlawel omomojtijkeh. ⁶ Ijkuakó ovalajkeh sikimeh telpokameh, okimemelojkeh n miketl iwa okitookatoh.

⁷ Kemi eyi ora satepa, okalakiko isiwa n Ananías, mach okimatia tlan otlamochijka. ⁸ Ijkuakó Pedro okitlajtlani:

—Techili, ¿Namejwah ononkinamakakeh n tlali, achó kemi nonkijtoah?

N siwatl otlanankili:

—Milák, achó ipati.

⁹ Pedro okili:

—Tela ononmotlatlalwijkeh para nonkiyejyekoskeh Iespíritu n Toteko Dios? Kaltempa kalaktiwitseh akimeh okitookatoh motlakau, iwa axa te noiwa mitstookatiweh.

¹⁰ Ijkuakó Safira owetski ikxitla n Pedro iwa omikki. Ijkuaak owalkalakeh n telpokameh, okajsikoh n Safira yomikki, okikixtijkeh iwa okitookatoh inakastla iokich. ¹¹ Nochteh n tlaneltokakeh, iwa akimeh okimatkeh tlan otlamochi, satlawel omomojtijkeh.

Itlatitlanilwah Jesús kimpajtiah miakeh tlakah

¹² Itlatitlanilwah Jesús okinnextiayah miakeh neskayolteh iwa tlan tetlajtlachialti ompa Jerusalén, iwa nochteh non okineltokayah n Jesús omoooloayah kan korréedor non kiliah Portal de Salomón. ¹³ Iwa n oksikimeh mach omixewiayah moneloskeh inwah, pero nochteh okintlanekiliyah. ¹⁴ Iwa omomiakiliyah miakeh tlakah iwa siwameh non okineltokayah n Toteko. ¹⁵ Iwa asta okinkixtiahay inkokoxwah itech ojtlí, iwa okintliyahay ipan inkuaujtlapech noso ipan impetl para ijkuaak panos n Pedro, maya san ika itlasekawilo makoninmajsi iwa ijkó mapajtikah. ¹⁶ Noiwa akimeh ochantitokah itech altepemeh non okiyawalojtokah Jerusalén, okwalinwikayah inkokoxwah iwa akimeh okimpiayah espíritus amokualteh, nochteh opajtiah.

Pedro iwa n Juan oksepa konintsakuah

¹⁷ Ijkuakó n tiópixki non okachi otlayakantoka iwa sikimeh saduseos non iwa okatkah, satlawel oxikojmikeh, ¹⁸ iwa okinksikijkeh n tlatematiltijkeh iwa okintakeh. ¹⁹ Pero se yúali íángel n Toteko okitlapo n kaltentli kan otsaktokah, iwa okinkixtih. Iwa okinmili:

²⁰ —Xiwiah kan Weyi Tiopa, iwa xikinmatiltikah n tlájtoli non kitemaka temakixtílistli.

²¹ Okikakeh, iwa ijkuaak owlataláneski oyajkeh kan Weyi Tiopa iwa opé tlamachtiah.

Ijkuakó n tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi Tiopa iwa non iwa okatkah, okinnotskeh mamoololokah nochteh non otlanawatiayah kan Weyi Tiopa. Satepa otlatitlankeh makinnotsatiñ n tlatitlanilteh kan otsaktokah. ²² Pero ijkuaak n tlamokuitlawijkeh okalakitoñ kan otsaktokah n tlatematiltijkeh, ayakmó okinmajsitoh. Iwa owlalmokoptiwetskeh otlanawatikoh n tlatematiltijkeh ayakmó ompa okatkah, ²³ iwa okijtokeh:

—Otikkajsitoh n kaltentli kuali tsaktok, iwa n tlamokuitlawijkeh okiyekmokuitlawijkeh tlahijtit. —Otikkajsitoh n kaltentli kan otsaktokah n tlatematiltijkeh, pero ijkuaak otitlatlapojkeh, amaka otikajsikeh tlahijtit.

²⁴ Ijkuak okikakeh nochí ni, n tláyákanki de non otlamokuitlawiayah kan Weyi Tiopa iwan tiopixkeh non otlayakantokah, omotlajtlachialtijkeh iwa omotlajtlaniayah tlan okachi tlamochiwaskia. ²⁵ Ijkuakó okalakiko se tlakatl, iwa okinmili:

—N tlakah akimeh nomejwah nonkintemoah kateh kan Weyi Tiopa, iwa kinmachtij-tokeh n tlakah.

²⁶ Ijkuakó n tláyákanki iwa itlamokuitlawilwah, oyajkeh okwalinnotsatoh n tlatem-tiltijkeh, iwa okwalinwikakeh ika kuali, porke omawiah makinmojmotlakah ika tetl.

²⁷ Ijkuak okalinwikakeh, okinketsatoh innawak tekiwajkeh, iwa n tiópixki non okachi otlayakantoka okinmili:

²⁸ —Tejwah kuali otomechilijkeh ayakmó xitlamachtikah ika itoka non tlakatl. Pero nomejwah amo ononchtetlakitakeh, yej itech nochí nin altepetl de Jerusalén yononkiteix-matiltijkeh itlamachtilis non tlakatl. Iwa axa nonkinekih techtlajtlakoltiskeh de imikilis non tlakatl.

²⁹ Ijkuakó Pedro iwa n oksikimeh tlatematiltijkeh otlanankilijkeh:

—Tejwah tikpih tiktakitaskeh tlan Dios kijtoa iwa amo tlan kijtoah n tlakah. ³⁰ Idios totatawah okiyoliti n Jesú, Ye Akin nomejwah ononkimiktikeh ijkuak ononkikrusifikarokeh ipan krus. ³¹ Dios yokiweyijkachi n Jesú ika iwetilis, iwa okitlali mayeto Tlayákanki iwa Totemakixti. Dios ijkó okichi para nochteh n tlakah de Israel mamoyolpatlakah inawak iwa makintlapojpolwili intlajtlakolwah. ³² Tejwah otiktakeh iwa otikkakeh tlan tometchlapiowia sansikah iwa n Espíritu Santo non Dios kinmaka akimeh kitlakitah.

³³ Ijkuak yejwah okikakeh tlan okijtoayah n tlatematiltijkeh, okualankamikeh iwa yokinekih kinmiktiiskeh. ³⁴ Pero ompa inwah nonteh tekiwajkeh okatka se tlakatl fariseo non itoka Gamaliel. Ye okatka se tlamachi de itlanawatil Moisés iwa nochteh n tlakah satlawel okitlakitayah. Gamaliel omóketski iwa otlanawati makinkixtikah n tlatematiltijkeh san achitsi. ³⁵ Otlanki okinmili non oksikimeh tekiwajkeh:

—Tetajmeh de Israel, kuali xikitakah tlan nonkinekih nonkintoktiskeh ninteh tlakah. ³⁶ Kuali xikilnamikakah nomejwah, keniji yowejka omonexti se tlakatl non omonotsaya Teudas akin okijtoaya weyijkatitok, iwa okinmoyakanalti kemi nawi siento tlakah. Pero ijkuak okimiktikeh, nochteh akimeh okinyakanaya ochocholokeh iwa ompa otlaniki nochí. ³⁷ Okachi satepa, itech nekateh tonatijmeh ijkuak okinmachotijtokah nochteh n tlakah de Israel, omonexti Judas non owalewatoka de Galilea. Ye okinmotlatlalwili miakhe tlakah, pero noiwia okimiktikeh; iwa nochteh akimeh okinyakanaya omoxelolejkeh. ³⁸ Ika noni nomechilia, xikinkawakah ninteh tlakah, iwa amo ximokalakikah inwah. Porke tla nin tlamachtílistli noso nin tektil san yejwah kinekih kichiwaskeh, pojpoliwi. ³⁹ Pero tla iaxka Dios, mach weletis nonkipoipoloskeh. Ximotlachilikh, amo kichiwa nonkixnamikiskeh Dios.

Iwa n tlawayakankeh okitlakamatkeh n Gamaliel.

⁴⁰ Nochteh n tekiwajkeh omoyolsewijkeh ika tlan Gamaliel okinmili. Ijkuakó okin-notsatoh n tlatematiltijkeh, okinwitekeh iwa okinnawatijkeh ayakmó matlamachtikah itech Itoka n Jesú, iwa satepa okinkajkajkeh. ⁴¹ N tlatematiltijkeh owalkiskeh de kan okatkah n tekiwajkeh ika miak pakilistli, porke Dios okinkawili matlaijyowikah iwa makimpipinawikah por okitenewayah Itoka n Jesú. ⁴² Iwa nochí tonati itech Weyi Tiopa iwa itech kalmeh, n tlatematiltijkeh otlamachtiayah iwa otetlapowiayah Jesú, Ye n Cristo.

6

Okimpejpenkeh chikome tlapalewijkeh

¹ Itech nekateh tonatijmeh, kemi okachi omomiakiliyah akimeh okineltokayah itlamachtilis n Cristo Jesú non otlajtoayah griego opé mokuejsoah innawak akimeh otlajtoayah hebreo, porke okijtoayah nochí tonati ijkuak omoxejxeloya n tlákualli, mach okinyektlakualtiyah n iknosiwameh griegas. ² Ijkuakó n májtaktli iwa ome tlatematiltijkeh okinmoololojkeh nochteh non kineltokah Cristo Jesú, iwa okimilijkeh:

—Amo kuali tejwah non tiktematiltiah itlajtol Dios, yej matipewakah matitlatetekakah para matlakuakah. ³ Ijkó kiné tokniwh, okachi kuali nomejwah xikimpejpenakah chikome tokniwh non kineltokah Cristo Jesú, non mayetokah milajkameh, matentokah de n Espíritu iwa makipiakah kuali intlalnamikilis. Yejwah xikintlalikah makichiwaskeh non tektil.

⁴ Tejwah tikchijtoskeh toteki; timotiotsajtsiliskeh iwa titetlapowiskeh de itlajtol Totajtsi Dios.

⁵ Nochteh okiwilitakeh tlan okinmilijkeh makichiwaskeh. Iwa okipejpenkeh n Esteban, ye satlawel okipiaya tlaneltokálstli iwa otentoka de Espíritu Santo. Noiwa okipejpenkeh n Felipe, Prócoro, Nicanor, Timón, Pármenas iwa Nicolás non owalewatoka de Antioquía. Nin

Nicolás, ikuak ayamó okineltokaya n Cristo, okiseli intlamachtilis n judíojteh.⁶ 6 Ottlanki okwalinwikakeh innawak tlatematiltijkeh, iwa yejwah okintlalijkeh inmawah impah nonteh chikome tlakah iwa omototsajtsilijkeh.

⁷ Itlajtol Totajtsi Dios opé momati sentetl, iwa ompa Jerusalén okachi omomiakiliyah non kineltokah Cristo Jesús. Asta noiva miakeh tiopixkeh judíojteh otaneltokakeh inawak Cristo Jesús.

Kikitskiah n Esteban iwa kitsakuah

⁸ Esteban okatka se tlakatl non otentoka ika itlatiochiwalis iwa iweletilis Dios; iwa okinchiwaya wejweyi milagros inmixpa n tlakah non ompa ochantitokah.⁹ Pero satepa, sikimeh tlakah non omooololoayah kan se sinagoga^{*} non omotokayotiyah Esklavos Libertados, iwa sikimeh tlakah non ovalajkeh de Cirene, de Alejandría, de Cilicia iwa de Asia, opé motlatlajtolkopah iwan Esteban.¹⁰ Pero amo oweletiah okitlaniah n Esteban, porke n espíritu okichiwaya matlanankili kemi se akin ixtlamati.¹¹ Ikuakó san ichtaka okintlatlalwijkeh sikimeh tlakah para matlakajkayawakah yejwah okikakeh ikuak Esteban otlajtojtoka fiero de Moisés iwa de Dios.¹² Ijkó okichijkeh, okimpajsolokkeh nochteh n tlakah non ompa ochantitokah, noiva n tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi Tiopa iwa non kitemachtiyah n tlanawatilistli. Oyajkeh okikitskitoh n Esteban iwa okiwikakeh kan Sanedrín.¹³ Noiva okintemojkeh sikimeh tlakah xolópijteh, para matlakajkayawakah iwa makijtokah:

—Nin tlakatl nochipa tlajtojinemi fiero de tochipawak Weyi Tiopa iwa tlan kijtoa itlanawatil Moisés.¹⁴ Otkakakeh okijo Jesú de Nazaret kixixitsas nin tiopa iwa kipatlas nochi tlan towejkatata Moisés otechnawati matikchiwakah.

¹⁵ Iwa nochteh n tekiwajkeh iwa akimeh ompa oewatokah, ikuak okiixtlajtlatakeh n Esteban okitakeh ixko omotaya kemi ixko se ángel.

7

Esteban motlajtolpalewia innawak tekiwajkeh

¹ N tiópixki non okachi otlayakantoka okitlajtlani n Esteban:

—¿Milák tlan kijtojtokeh?

² Esteban otlanankili:

—Nokniwh iwa tetajmeh, techkakikah, Totajtsi Dios non weyijkatitok okimonextili towejkatata Abraham kan tlali de Mesopotamia, acho de mochantiskia kan tlali de Harán,³ iwa okili: “Xikkakajtewa motlal iwa nochteh non ken tikinmita, iwa xio kan tlali non Ne nimitsitis.”⁴ Ikuakó Abraham okikakajte n tlali de Caldea iwa ochanchiwato Harán. Satepa omikki ita, iwa Dios okwalík n Abraham itech nin tlali, kan axa nomejwah nonchantitokeh.⁵ Pero amitla okiaxkatili itech nin tlali, nion kan kitlalis se ixxi. Pero Dios okikakiti kiaxkatiliskia, iwa keman Abraham mikiskia n tlali kimokawiskiah ipilwah; maya itech nonteh tonatijmeh Abraham ayamó okimpiaya ipilwah.⁶ Dios noiva okili, ipilwah chantitoskiah itech oksikimeh tlalmeh kan amo inmaxka, kinnawatijtoskiah iwa tlajiyowijtoskiah nawi siento xiwitl.⁷ Pero noiva Dios okili: “Ne nikintlajtlakoltis n tlakah de non altepetl akimeh kintlajiyowilitiskeh mopilwah, satepa kisaskeh de ompa iwa nechtekichiwiliskeh itech nin tlali.”⁸ Dios omoyekka iwan Abraham, iwa Abraham okisentlali inawak Dios kichiwas n sirkunsisión kemi se neskayotl. Yika, ikuak otlákatki ikone Isaac, ipan chikweyi tonati okisirkunsidaro. *Gn. 21:4* Noiva ijkó okichi Isaac iwa ikone Jacob, iwa Jacob noijkó okichi iwa ipilwah, akimeh oyajkeh tetajmeh de n májtlaktli iwa ome familias de Israel.

⁹ Ninteh májtlakteh iwa ome ipilwah n Jacob, okatkah totatawah. Yejwah oxikojmikeh de inmkni José, iwa okinamakakeh para makiwikakah Egipto. Pero Dios okatka iwan José,¹⁰ iwa okipalewi itech nochi tlan tlajiyowiaya. Dios okichi mayeto se ixtlámatki n José iwa okipalewi para ijkó n Faraón rey de Egipto makiyekita. Iwa n rey okitlali n José mayeto non okachi weyi tlanawati de ompa Egipto iwa asta makinawatijto icha.

¹¹ Ikuakó owala miak apisol iwa miak tlajiyowilitli itech nochi n tlali de Egipto iwa de Canaán, iwa totatawah amo okipiayah tlan kikuaskeh.¹² Pero ikuak Jacob okima onka miak trigo kan tlali de Egipto, okintítlankei ompa itelpochwah non okatka totatawah. Ikuakó sikinika oyajkeh Egipto.¹³ Ikuak totatawah oksepa oyajkeh Egipto, José omoteix-matilti innawak iknihaw, iwa ijkó n Faraón okima kan owalewatoka n José iwa akimeh iknihaw.¹⁴ Satepa, José otlatítlankei makualikakah ita Jacob iwa nochteh non ken kinmita. Yejwah okatkah eyi pójali iwa káxtoli por nochteh.¹⁵ Ijkó n Jacob otemok ochanchiwato kan tlali de Egipto. Satepa ompa omikki, iwa ompa noíwa omijmikeh nochteh totatawah.

* **6:9** sinagoga: se kali kan omooololoayah n judíojteh nochi sábado.

¹⁶ Okachi satepa inkuerpojwah okinwikakeh Siquem iwa okintookakeh ijtk miketékochtlí non Abraham okinkuilijsa ipilwah n Hamor ompa kan tlali de Siquem.

¹⁷ Ijkuak yoajsitiwalaya n tonati para mochiwas tlan Dios yokilijka Abraham, n tokniwah de Israel okachi opé momiakiliah ompa Egípto. ¹⁸ Ijkó otlamochi itech tlali de Egípto asta ijkuak opé tlánawatia ok se rey non amo okixma n José. ¹⁹ Nin rey okinkajkaya n tlakah judíojteh iwa okintlajiyowilti totatawah, asta okintokti makinkakajtewakah inselekkonewah para mamikih. ²⁰ Itech nonteh tonatijmeh otlákatki Moisés. Dios okitlanekili non konetli, iwa itajwah okiskaltiljkeh icha san eyi mestli. ²¹ Iwa keman okikajkawatoh n selekconetli, ichpoch n Faraón, okiwík icha iwa okiskaltiljkeh kemi yetoskia ikone. ²² Satepa Moisés okixtlamachtíjkeh ika nochí tlan egipsios okimatiah, ika noni Moisés okatka se tlakatl non kuali oixtlamatia itech nochí tlan okijoaya iwa tlan okichiwaya.

²³ Ijkuak Moisés yokipia ya ome pójali (40) xiwitl, okintlapaloto ikniwah n tlakah de Israel. ²⁴ Ompa okitak se tlakatl egipsio okiwitektoka se israelita, ijkuakó Moisés okipalewi iwa okimíkti n egipsio. ²⁵ Moisés ijkó okichi porke okimíl chamo kajsi kamatiskiah n judíojteh Dios okitítlanki para makimpalewi. Pero yejwah mach okajskamatkeh. ²⁶ Keman owalmoslatik, Moisés okimíktak omotekilmakatokah ome tlakah de Israel, ye okinekia kintlakawaltis, iwa okinmili: "Nomejwah nonmiknimeh; ¿tela nonmokojojkoah?" ²⁷ Ijkuakó n tlakatl non otlawitektoka okontope n Moisés, iwa okili: "¿Akin omitslali kemi titekiwa noso kemi tityeyolsewi para ximokalaki towah? ²⁸ ¿Tikneki techmiktis, kemi yala otikmíkti n egipsio?" ²⁹ Ijkuak Moisés okikak tlan okili nin tlakatl, ocholo iwa oyá kan tlali de Madián. Ochanchiwato kan amo ialtépeu iwa ompa okímpixi ome ipilwah.

³⁰ Ome pójali (40) xiwitl satepa, se tonati Moisés okatka kan amaka chanti, kan tepetl Sinaí iwa ompa okimonextili se ángel itech se tlátsmoli non otlatlatoka. ³¹ Ijkuak Moisés okitak non neskayotl, omotlajtlachialti, iwa keman omijkuaní okachi tlayakapa, ijkuakó okikak it-lajtol n Toteko non okiliaya: ³² "Ne Idios nomotatawah, Ne Idios Abraham, Isaac iwa Jacob." Moisés opé bibioka iwa mach ok omixewiaya kitlajitlitas n tlátsmoli. ³³ Iwa Toteko oksepa okitlapowi iwa, okili: "Xikinkixti mokakuah, porke n tlali kan titlaksatok tlatiochíwali. ³⁴ Ne yonikitak kenomi tlajiyowiah nopolwah akimeh kateh Egípto, Ne yoninkakken jikchak, yika oniwaltemok onikimpalewiko. Axa, xiwiki, porke nimitstlanis Egípto."

³⁵ Maya nomotatawah okitlawelitakeh n Moisés iwa okilikjeh: "¿Akin omitsnawati xiye totonawati iwa toteyolsewi?" Dios okitlali n Moisés kemi tekiwa iwa kemi akin kinkixtiskia totatawah de kan tlali de Egípto ika iweletilis n ángel non okimonextili kan tlátsmoli non otlatlatoka. ³⁶ Ye n Moisés akin okinkixtih totatawah kan tlali de Egípto, iwa Ye okinchi milagros iwa neskayolteh itech non tlali, kan weyi at non kiliyah chichiltik iwa kan amaka chanti, ijkó okichijtínkeni itech ome pójali (40) xiwitl. ³⁷ Ye nin Moisés akin okinmili n tlakah de Israel: "Toteko Dios nomechaltitlanilis se profeta non kisas de itech nomoknawah kemi ne onechaltitlanki nomonawak. Xikneltokakah nochí tlan Ye nomechilis." ³⁸ Ye nin Moisés, akin noienda okatka iwa n tlakah de Israel kan amaka chanti. Noienda ye akin omotlapowi iwa n ángel kan tepetl non itoka Sinaí iwa okinonotski totatawah. Ye akin okinseli n tlájoltelh non techmachtiah keniki tiyeknemiskeh iwa otechimpanoltili.

³⁹ Pero totatawah mach okinekeh okitlakitakeh, yej omoixkopkeh inawak iwa okinekiah mokopaskeh Egípto. ⁴⁰ Ijkuakó okilikjeh n Aarón: "Techinchijchiwili sikimeh diosmeh non kinchijchiwah ika inma non matechyakanakah porke amo tikmatih tlan omochi n Moisés non otechkixti de kan tlali de Egípto." ⁴¹ Ijkuakó okichijchijkeh se "dios" kemi se torojkonel. Okinmiktijkeh sikimeh yolkameh, okinmanilijkeh iwa opakeh ijkuak okitakeh tlan okichijchijkeh ika inmawah. ⁴² Pero Dios okinkajka makichiwakah tlan yejwah okinekiah, iwa okinka makinweyilikah n tláwilteh non kateh ilwikak. Ijkó kemi ijkuilitok itech ilibro n profeta:

Tlakah de Israel, itech nonteh ome pójali (40) xiwitl ijkuak ononntentinemiah kan amaka chanti

¿kox Ne ononnehctlamiktilijkeh iwa Ne ononnehctlamaniijkeh?

⁴³ Amó, yej nomejwah ononkimamajtinemiah itiopantsi n "dios" Moloc, iwa n sítláli de n "dios" Renfán,

non san nomejwah ononkinchijchijkeh ika nomomawah.

Yika, Ne, nomechkixtis de nomopás iwa nomechtitlanis okachi tlayakapa de Babilonia.

Am. 5:25-27

⁴⁴ Ijkuak totatawah onemiah kan amaka chanti, okiwikatinemiah n tabernáculo, iwa ompa ijtk oyayah n temeh patlawakeh non intech ojkuilitoka n tlánawátili. Moisés okichijchi nin tabernáculo ijkó kemi Dios okinawati iwa okinextili makichijchiwa. ⁴⁵ Nin tabernáculo noso mantajtiopantsi non Moisés okichijchi okinmaxkatili totatawah, iwa akimeh ovalajkeh niha iwan Josué, okualikakeh n tabernáculo ijkuak okintlanilijkeh

intal n oksikimeh altepemeh. Dios okinkixtili intlalwah akimeh nika ochantitokah iwa okinmaxkatili totatawah. Iwa ijkó okatka asta n tonatijmeh ikuak n rey David onemia. ⁴⁶ Dios okitiochiwaya n David, iwa ye okinekia kichiwas se Weyi Tiopa kan machantito Idios Jacob. ⁴⁷ Pero amo David okichijchiwili iweyitiopa, yej Salomón okichijchiwili. ⁴⁸ Maya tikmatokeh Totajtsi Dios amo chantitok ijtk tiopameh non kinmachijchiwah n tlakah. Kemi okikuilo n profeta Isaías:

⁴⁹ N ilwikak ye kan newatok,

iwa n tlaltípkaktli kan ninkinsewia nokxiwah.

¿Tlan kali nonkinekih nonnechchijchiwiliskeh nomejwah?, kijtoa n Toteko,

¿noso kan weletis nimosewis?

⁵⁰ ¿Mach amo Ne ika noma onikchijchi nochí tlan onka?

Is. 66:1-2

⁵¹ Iwa Esteban noiva okinmili n tlayakankeh:

—Nomejwah ayik nonkinekih nontetlakitaskeh. Ayik nonkinekih nonkikakiskeh nion nonkinekih nonkichiwaskeh tlan Dios nomechawatia, ijkó kemi kichiwas akimeh amo kixmatil Dios. Ayik nonmotekawiliah manomechyakana n Espíritu Santo, nomejwah ijkó nonkichiwas kemi okichijkeh nomotatawah. ⁵² ¿Kox onka se profeta non amo okitlaijyowiltijkeh nomotatawah? Nochteh n profetas akimeh yowejka okitematiltijkeh walaskianeká tlakatl yekmilajka, nomotatawah okimiktijkeh. Iwa axa, nin tlakatl yekmilajka yowitsa, pero nomejwah ononkitemaktijkeh iwa ononkimiktijkeh. ⁵³ Iwa maya Dios okin-nawati iangelwah manomechmakakah itlanawatil, nomejwah mach ononkitlakitakeh non tlanawatili.

Kimiktiah n Esteban

⁵⁴ Ijkuak n tlayakankeh okikakeh tlan okijo n Esteban, okualankamikeh iwa asta omotlannetsoniayah. ⁵⁵ Pero Esteban tentok de Espíritu Santo, oajkotláchixki ilwikak iwa okitak iweyijkachiwalis Dios, noiva okitak n Jesúz moketok ik iyekma n Totajtsi Dios. ⁵⁶ Iwa okijo:

—¡Xikitakah! Ne nikita n ilwikak tlapotok, iwa nikita n Jesúz Akin omochi tlakatl moketok ik iyekma Dios.

⁵⁷ Ijkuakó yejwah omonakastsajtsakeh, okojsajtsikeh iwa nochteh oonewakeh ipan Esteban. ⁵⁸ Okikixtijkeh kala de kan altepetl iwa ompa okimojmotlakeh ika tetl. Iwa akimeh okimojmotlakeh n Esteban, okinkajtekeh intlakenwah makimokuitlawilijo se telpochtli non itoka Saulo.

⁵⁹ Iwa ijkua okimojmotlatokah, Esteban omotrotsajtsili iwa okijo:

—Noteko Jesúz, xikseli noespíritu.

⁶⁰ Omotlankuáketski iwa chikaktik okijo:

—¡Noteko, amo xikintlajtatlakolti ninteh tlakah!

San nima ijkua otlanki omotrotsajtsili, omikki.

8

Saulo kintotojtoka non okineltokayah Cristo Jesúz

¹ Saulo okimoli kuali makimiktakah n Esteban.

Itech non tonati, non de Jerusalén opé kintotojtokah porke okineltokayah Cristo Jesúz. Nochteh ochocholokeh omotlajtlaatitoh itech tlalmeh de Judea iwa de Samaria, iwa sanwel n tlatematiltijkeh omokajkeh. ² Sikimeh tokniwah non okimopantiayah Dios, okitookakeh n Esteban iwa satlawel okichokilijkeh. ³ Pero Saulo okintotojtokatinemia non okineltokayah n Cristo, okalakia incha iwa okinkixtiaya kintilantiwits n tlakah iwa n siwameh, iwa okintsakuaya.

Felipe tetlapowia de itlajtol Dios itech tlali de Samaria

⁴ Akimeh ocholokeh de Jerusalén, sentetl kan ik oyayah otetlapowiayah de n kualitájtol de Dios. ⁵ Felipe, oyá kan se altepetl de Samaria iwa ompa opé kintlapowia de Cristo. ⁶ Miakeh tlakah omoololoayah iwa ika pakilistli okikakiah tlan Felipe okinmiliya. Okikakiah iwa okimitayah n milagros non ye okinchiwaya. ⁷ Porke miakeh tlakah non okimpiyah espíritus amokualteh opajtiah, iwa ijkua n espíritus amokualteh okisayah inmjítik nonteh kokoxkeh, chikaktik otsajtsiah. Miakeh koxomeh iwa non amo oweletiah onejnemiah noiva opajtiah. ⁸ Ika noni, nochteh non ochantitokah itech non altepetl okipiyah miak pakilistli.

⁹ Ompa Samaria ochantitoka se tlakatl non itoka Simón, ye achto otetlajchiwiaya iwa okinkajkayawaya n tlakah non ompa ochantitokah, iwa nochteh okimiliya ye weletini.

¹⁰ Iwa nochteh okikakiah, non okachi tsijtsikitsi asta non okachi ya teta, iwa okijoayah:

—Nin tlakatl kipia iweletilis Dios.

¹¹ Nochtek oyayah inawak, porke ika itetlajchiwilis miak xiwitl okinkajkaya. ¹² Pero ikuak n tlakah de Samaria okineltokakeh tlan Felipe okinmatiltiaya ikuak ye okintlapowia de Cristo Jesúus iwa okinmajsikamatiltiaya tlan kijtosneki itlanawatil Dios, miakeh tlakah iwa siwameh omokuaatekiayah. ¹³ Asta inewia n Simón otlaneltokak iwa omokuaateki, iwa opé kiwikatinemí n Felipe iwa satlawel omotlajtlachialtiaya ikuak okimitaya n wejweyi milagros iwa neskayolten non Felipe okinchiyawa.

¹⁴ Iwa ikuak n tlatematiltijkeh non okatkah Jerusalén okimatkeh miakeh tlakah de Samaria yokiselijkeh itlajtol Dios, okitlankeh n Pedro iwa Juan mawiah ompa. ¹⁵ Ikuak Pedro iwa Juan okalakitoh Samaria, omotrotsajtsilijkeh inawak Dios para nochtek n tokniyah de Samaria non kineltokah Cristo Jesúus, makiselikah n Espíritu Santo. ¹⁶ Porke nion seme de yejwah yokiselijkeh n Espíritu Santo, porke san ok omokuatekijkah itech Itoka n Toteko Jesúus. ¹⁷ Ikuakó Pedro iwa n Juan okintlalijkeh inmawah impah, iwa non kineltokah Cristo Jesúus, okiselijkeh n Espíritu Santo.

¹⁸ Ikuak Simón okitak n Espíritu Santo owaltemoya ikuak n tlatematiltijkeh okintlalilayah inmawah impah, okinkakiti kinmakas tomi, ¹⁹ iwa okinmili:

—Noiwa ne techmakakah non weletílistli, para ikuak ne nikintlalis nomawah ipan aka noiwa makiseli n Espíritu Santo.

²⁰ Ikuakó Pedro okili:

—Motomi mapojpoliwi mowa, ken tikyejyekolia tlan Dios kitemaka weleti mokoa ika tomi. ²¹ Te amitla tikpia towah nion mitsnamiki tikchiwas nin tekitl, porke moyolo amo chipawak inawak Dios. ²² Ximolnamiki, iwa xiktlatlaujti Dios mamitstlapojoipolwi, chamo ijkó mitstlapojoipolwis tlan otikmoli itech moyolo. ²³ Porke nikita moyolo tentok ika miak nexikólistli, iwa n tlajtlákoli mitstakatsojtok.

²⁴ Ikuakó Simón otlanankili:

—Xiktlatlautikah Dios amitla manechajsi ika tlan ononnehchilijkeh.

²⁵ Ikuak yotlankeh okinmatiltijkeh itlajtol Toteko, n tlatematiltijkeh omokopkeh Jerusalén. Iwa itech miakeh altepetsitsinteh de Samaria kan ik opanotiyah, otetlapowiayah de n kualitlajtoli de Dios.

Felipe iwa n tlakatl de Etiopía

²⁶ Satepa se iángel n Toteko okili n Felipe:

—Ximoketsa iwa xio kan tlalmeh non kateh ik tlatsintla, xikonana n ojli non temoa de Jerusalén iwa onkisa Gaza.

Ye ni n ojli non panoa kan tlaltejtéyinki. ²⁷ Felipe owalmóketski iwa oyá, iwa itech ojli okajsite se tlakatl de Etiopía. Nin tlakatl okatka eunuco* iwa okatka weyi tekiwa iwa tesorero inawak n reina Kandace akin otlanawatiaya kan tlali de Etiopía. Ye yowalmokopaya de Jerusalén kan okiweyijkachiwato Dios. ²⁸ Nin tlakatl yowalmokopaya kan ialtépeu, oewatotiwalaya ipan ikarreta iwa okiamapoaya se amatlajkuiloi non okikuilo n profeta Isaías. ²⁹ Ikuakó n Espíritu Santo okili n Felipe:

—Xikajsite neká karreta iwa ximonetecho inakastla.

³⁰ Ikuak Felipe okajsite n tlakatl etíope, okikak okiamapoaya itlajkuiloi n profeta Isaías, iwa okitlajtlaní:

—¿Tikajskamati tlan tikamapoa?

³¹ N tlakatl okinankili:

—¿Kenomi nikajskamatis, tla amaka nechajskamatiltia?

Iwa okitlatlaujti n Felipe matlejko ipan ikarreta iwa mamotlali inakastla.

³² Iwa ye ni n tlajtoli non okiamapoaya n tekiwa de Etiopía:

Kemi se ichkatsi okiwikakeh kan tlamiktilo;

iwa ijkó kemi se ichkakonetl amo tsajtsi ikuak kiximah,

ijkó Ye amitla okijto keman okimiktijkeh.

³³ Inmixpah nochtekheh okipijpinawijkeh iwa amaka okitlajtolpalewi;

¿akin weletis techinmititis ipilwah?,

porke okimiktijkeh itech nin tlaltípkaktli.

Is. 53:7-8

³⁴ N etíope okitlajtlaní n Felipe:

—Nimitstlatlaujta, techili, ¿de akin tlajtoa n profeta, de ye inewia noso de ok se?

³⁵ Ikuakó Felipe opé kitlapowia de non tlajkuiloi n etíope kan okiamapoaya, iwa opé kajskamatiltia n kualitlajtoli de Jesúus. ³⁶ Okalakitoh kan okatka atl, iwa n tekiwa etíope okijto:

—Nika onka atl, amaka nechtsakuilia manimokuaateki.

³⁷ Felipe okili:

* ^{8:27} eunuco: kijtosneki se tlakatl non ayakmó kelewia siwatl iwa nion amo weleti kimpia ipilwah.

—Tla milák titlaneltoka ika nochí moyolo, weletis timokuaatekis.

N tlakatl okinankili:

—Nikneltoka Cristo Jesú, Ye Ikone n Totajtsi Dios.

³⁸ Ijkuakó otlanawati makiketsaltikah n karreta, iwa san ken ome otemokeh ijtk atl, iwa Felipe okikuuateki n tlakatl etiope. ³⁹ Ijkuak owalkiskeh ijtk atl, Iespiritu n Toteko Dios okiwík n Felipe, iwa n tekiwa etiope ayakmó oksepa okitak; iwa oyá icha ika pakílistli. ⁴⁰ Pero Felipe okalakito kan altepetl de Azoto, iwa opé kitematiltia n kualitlátjoli de Dios itech miakeh altepemeh asta okalakito Cesarea.

9

Saulo kineltoka n Cristo Jesú

(Hch. 22:6-16; 26:12-18)

¹ Saulo ok otlamomojtijinemia iwa okintemojtinemia akimeh kineltokah n Toteko Jesú, porke ye okinekia kinmiktis. Ika noni oyá okitato n tiópixki non okachi otlayakantoka, ² okitlajtlanilito makinmaka amameh ixmachotitokeh para ika kinteititis kan sinagogas de Damasco. Iwa ika noni makikawilikah makinkitski n tlakah noso siwameh akimeh okitlakityah n kualitlátjoli para kualinwika kintsakuaki Jerusalén. ³ Pero ijkuak oyaya itech ojtl íwa yoonajsia Damasco, se tlawili non ovalaya de ilwikak okualyawalo. ⁴ Ijkuakó n Saulo owetsito ixko tlali, iwa okikak se tlájtoli non okiliaya:

—Saulo, Saulo, ¿tela techtotojtokatinemi?

⁵ Ijkuakó Saulo otlájtlaniki:

—¿Akin tejwatsi Noteko?

Ye okijo:

—Ne Ni Jesú, tela techtotojtoka. ⁶ Ximoketsa iwa xikalaki kan altepetl. Ompa mitsiliskeh tlan tikchiwas.

⁷ N tlakah non oyayah iwan Saulo, satlawel omomojtijkeh ken okikakeh n tlájtoli pero amaka okitakeh. ⁸ Sa okikewaltijkeh n Saulo, pero ijkuak okintlapo ixtololowah mach ok otláchixki. Yika, sa okimatantiyah iwa okiwakakeh Damasco. ⁹ Eyi tonati amo otlachiaya, amitla okikua nion amitla okonik.

¹⁰ Ompa kan altepetl de Damasco ochantitoka se tlakatl non itoka Ananías non okinel-tokaya Toteko Jesú. N Toteko okimonextili iwa okili:

—¡Ananías!

Ye okinankili:

—Nika nika, Noteko.

¹¹ Ijkuakó n Toteko okili:

—Ximoketsa iwa xio kan ojtlí non kiliah Milaktik, iwa ijkuak tiasjiti icha n Judas xitlajtlani kox ompa kajki se tlakatl de Tarso non itoka Saulo. Ye ompa motiotsajtsilijtok, ¹² ye okimonextili se tlakatl non itoka Ananías, okitak non tlakatl okalakia kan ye kajki iwa ipa okintlaliaya imawah para oksepa matlachia.

¹³ Ijkuak Ananías ijkó okikak, okijo:

—Noteko, miakeh yonechtlapowijkeh tlan iteki non tlakatl, iwa nochí tlan yokintokti akimeh mitsneltokah, non chantitokeh Jerusalén. ¹⁴ Iwa axa yowala nika, ye kualinwika amameh de n tiopixkeh non tlawayantokeh para makinkitski makintsakuati nochteh akimeh kiteweh Motoka.

¹⁵ Pero n Toteko okili:

—Xio kan nimitsitlantok, porke non tlakatl yonikmopejpenili para manechteixmatilti innawak non amo judío jeh iwa inmixpah miakeh tlanawatijkeh, iwa innawak n tlakah de Israel. ¹⁶ Ne niktititis kenijki tlaijywosis ijkuak nechteixmatiltis.

¹⁷ Ananías oyá kan okalotitoka n Saulo, iwa ijkuak okalak okintlali imawah ipan Saulo, iwa okili:

—Nokni Saulo, Noteko Jesú, Akin omitsmonextili itech ojtlí kan ik otiwalaya, Ye onechaltítlanki para xitlachia oksepa iwa xijseli n Espíritu Santo.

¹⁸ San nima opé tetepewi de kan ixtololowah n Saulo siki kemi itotominyo n michi, iwa oksepa otláchixki. Ijkuakó Saulo omóketski iwa okikuuatekijkeh. ¹⁹ Iwa ijkuak yotlakua, oksepa okónanki chikawálisli iwa ompa omoka kech tonati inwah tokniwah de Damasco non kineltokah n Cristo Jesú.

Saulo tetlapowia de n kualitlátjoli kan altepetl de Damasco

²⁰ Satepa, Saulo opé tetlapowia de itlajtol Dios kan sinagogas, iwa okimiliaya Jesú Ye Ikone n Totajtsi Dios. ²¹ Nochteh akimeh okikakiah san omotlajtlachialtiyah, iwa okijtoayah:

—¿Amo ye nin tlakatl non nepa kan altepetl de Jerusalén okintemojtinemia iwa okintlaiyowilitiayah akimeh motiotsajtsiliah ika Itoka n Jesús? ¿Amo ye non owala okinkitskiko n tokniwah para kintemakatih inmak n tiopixkeh non tlayakantokeh?

²² Pero n Saulo okachi omochikawayaya iwa okinkuatlapololtiaya n judíojteh non ochantitokah Damasco, iwa okinmatiltiaya Jesús Ye n Cristo.

Saulo kinchollilia sikimeh judíojteh

²³ Ijkuak opanokeh sikimeh tonatijmeh ²⁴ omotlatlalwijkeh kimiktiskeh n Saulo. Pero n Saulo okima tlan okinekiah kitoktiskeh n judíojteh. Tlajka iwa n yuak okichichiayah kan ikikaltenwah n altepetl de Damasco para kimiktiskeh. ²⁵ Pero ijkuak yotleyuak, akimeh okineltokayah Cristo Jesús okontlalijkeh n Saulo ijtk se chikiwitl, iwa okitemowijkeh kan ik teepamitl non okiyawalojtoka non altepetl, iwa ocholo.

Saulo kajki Jerusalén

²⁶ Ijkuak Saulo okalakito Jerusalén, okinekia moseitilis iwa tokniwah non kineltokah Cristo Jesús. Pero nochteh okimawiliyah porke amo okineltokayah kox ye noiya yokineltokaya n Cristo. ²⁷ Pero Bernabé okiwík n Saulo innawak n tlatematiltijkeh iwa okintlapowi keniji n Saulo okitak iwa okitlapowi n Toteko ijkuak ovalaya itech ojtl. Noiya okinmili keniji ika miak chikawálistli okiteixmatilti itoka n Jesús ijkuak okatka kan altepetl de Damasco. ²⁸ Ijkó Saulo omoka Jerusalén inwa n tlaneltokakeh, iwa nochipa onemía sentetl iwa otetlapowijtinemayah ika chikawálistli itech itoka n Toteko Jesús. ²⁹ Noiya omotlajtolkokopaya iwan judíojteh non otlaabajoah griego, pero yejwah okitemoliyah keniji kimiktiskeh. ³⁰ Yika, ijkuak n tokniwah okimatkeh tlan okinekiah kitoktiskeh, okiwikakeh Cesarea, iwa de ompa okititlankeh mawia Tarso.

³¹ Ijkuakó non okineltokayah Cristo Jesús okipiayah yolsewílisti itech tlali de Judea, Galilea iwa Samaria. Okachi omoyolchikawayah otlaneltokayah inawak Toteko. Iwa omomiakiliyah ika iweletilis n Espíritu Santo.

Pedro kipajtia n Eneas

³² Ijkuak Pedro oyá okintlajpaloto n tokniwah kan omoololoayah, noiya oyá okimitato akimeh yokineltokayah Cristo Jesús non ochantitokah Lida. ³³ Ompa oksajito se tlakatl non itoka Eneas, non yokiwikaya chikweyi xiwitl wilantok ipetl, porke oikximijmiktoka.

³⁴ Iwa Pedro okili:

—Eneas, Cristo Jesús mitspajtia. Ximewa iwa xikyejyektlali mopehl.

Ijkuakó Eneas san nima ovalmejtewak. ³⁵ Iwa nochteh non ochantitokah kan altepetl de Lida iwa Sarón okitakeh opajtik n Eneas, okikajkeh tlan acho okineltokayah iwa okineltokakeh n Toteko Jesús.

Pedro kiyolitia n Dorcas

³⁶ Itech nekateh tonatijmeh kan altepetl de Jope ochantitoka se siwatl non okineltokaya n Toteko non itoka Tabita, itech tlájtoli griego mijtoa Dorcas. Non siwatl nochipa okichiwaya tlan kuali iwa okimpalewiaya akimeh amitla okipiayah. ³⁷ Pero itech nonteh tonatijmeh Dorcas owlamokoko iwa omikki. Satepa de okipakeh ikuerpo n Dorcas, okiwilankeh tlakpak kan se kuarto. ³⁸ N altepetl de Jope iwan altepetl de Lida mach wejka omotayah, yika san nima ijkuak n tokniwah non kineltokah Cristo okimatkeh Pedro okatka Lida, okintitlankeh ome tlakah makilitih:

—Xiwiki san nima.

³⁹ Pedro omóketski iwa oyá inwah. Iwa ijkuak yoajsito kan altepetl de Jope, okiwikakeh kan kuarto kan okatka n miketl. Nochteh n iknosiwameh, ochokatokah okiyawalojkeh n Pedro iwa okiititijkeh nochteh n kuemeh iwa n kotomeh non Dorcas okinchijchi ijkuak oyolitoka. ⁴⁰ Otlanki n Pedro okinmili makisakah nochteh, ijkuakó omotlankuáketski iwa omotiotsajtsili; otlanki okontlajtlatak n miketl iwa okili:

—¡Tabita, ximewa!

Ijkuakó okintlapo ixtololawah, iwa ijkuak okitak n Pedro, omotlali. ⁴¹ Pedro okimakitski iwa okiketsalti. Otlanki okinnotski non kineltokah Cristo Jesús iwa n iknosiwameh, iwa okinmaktili yolitok. ⁴² Nin milagro omoma itech nochti altepetl de Jope, iwa miakeh okineltokakeh n Toteko Jesús. ⁴³ Iwa Pedro omoka miakeh tonatijmeh itech non altepetl, icha n Simón non okintekitia kuítlaxteh.

10

Pedro iwa Cornelio

¹ Kan altepetl non itoka Cesarea ochantitoka se tlakatl non itoka Cornelio, ye kapita innawak se siento de soldadojteh non okintokayotiah Italianos. ² Cornelio iwa nochti ichantlakawah okimopantiyah iwa okiweyijkachiwayah Dios. Iwa Ye okitemakaya

miak tomi para kimpalewis ikniwah n judíojteh akimeh amitla okipiayah, iwa nochipa omotrotsajtsiliaya inawak Dios. ³ Se tonati kemi las tres de tiotlak, Cornelio okitak se tlawilnextílistli kemi yaskia se tejtemiktok. Okitak se iángel Totajtsi Dios non owalkalak kan ye okatka, iwa okili:

—¡Cornelio!

⁴ Cornelio omoka kisentlajtlatok n ángel porke satlawel okimojti, iwa okijto:

—¿Tlan tikmonekiltia Noteko?

N ángel okili:

—Dios okiseli motrotsajtsilis iwa tlan otikchi ikuak otikimpalewi non amitla kipiah. ⁵ Axa, xikintitlani sikimeh tlakah kan altepetl de Jope para makinotsatih n Simón, akin noiva itoka Pedro. ⁶ Ye mokalotijtok icha n ok se Simón, non kintekiti kuitlaxteh, iwa chantitok itempa n atl, ye mitsilis tlan tikchiwas.

⁷ Ikuak n ángel oyá, Cornelio okinotski ome itlakawah iwa se isoldado akin okitlakitaya iwa okimopantia Dios. ⁸ Cornelio okinmatilti nochi tlan otlamochijka, iwa satepa okintítlanki kan altepetl de Jope.

⁹ Ikuak owalmostlatik kemi tlajko tonati, ikuak oyayah itech ojtili iwa yoonajsiah Jope, Pedro otlejkok omotrotsajtsilito ikpak kali. ¹⁰ Non ora oxitlatlatoka iwa okinekia tlakuas. Pero ikuak okichijchiwilijtokah tlan kikuas, okitak se tlawilnextílistli kemi ikuak se tejtemiki, ¹¹ iwa okitak n ilwikak omotlapo iwa itla kemi se patlawak manta non oilpitiwalaya ik nawi ipuntajwah, owltemoaya ixko tlali. ¹² Itech non manta owalahay miakeh yolkameh de nawi inmikxiwah, yolkameh non motilanah ixko tlali iwa totomeh.

¹³ Ikuakó okikak se tlájtoli non okili:

—Ximoketsa Pedro, xitlamikti iwa xitlakua.

¹⁴ Pedro otlanankili:

—Amó, Noteko, porke ayik nikaujtiha itla tlan amo chipawak nion itla pitsotik.

¹⁵ N tlájtoli oksepa okinotski iwa okili:

—Tlan Dios yokichipa, amo xikijto amo chipawak.

¹⁶ Ijkó otlamochi eyi welta, iwa san nima n manta oksepa omókopki ilwikak. ¹⁷ Pedro omoka san tlakaktok, omokuatlapowijtoka tlan kijtosneki tlan okimonextili. Ikuakó okalakikoh kan kalentli itlakawah n Cornelio non otlajtantiwalayah kan icha n Simón. ¹⁸ Otlakakalatskeh iwa otlajtlankeh kox ompa okalotitoka se tlakatl non itoka Simón, akin noiva kinotsah Pedro. ¹⁹ Iwa kemi Pedro ok omokuatlapowijtoka tlan kijtosneki tlan okimonextili, n Espíritu Santo okili:

—Xikkaki, eyi tlakah mitstemoah. ²⁰ Ximoketsa, xitemo iwa xio inwah. Amo xikmoli kox tias noso amo, porke Ne onikintítlanki.

²¹ Ikuakó Pedro otemok okinmajito n tlakah non Cornelio okwalintítlanki, iwa okinmili:

—Ye ne akin nomejwah nonkitemoah, ¿tlan nonkimonekiltiah?

²² Yejwah otlanankilijkeh:

—Otechaltítlanki n kapita Cornelio. Ye se tlakatl yekmilajka iwa kitlakita Dios, iwa nochteh n judíojteh kitlakitah iwa kitlasojtlah. Se iángel Dios okili mamitsnotsaki iwa xiwia icha, para makikaki nochi tlan tejwatsi tikilis.

²³ Ikuakó Pedro okinalakali ijtit icha iwa okinkaloti non yúali. Keman owalmostlatik Pedro oyá inwah. Sikimeh tokniwah de Jope noiva oyajkeh inwah.

²⁴ Ikuak owalbiklatlik okalakito Cesarea kan Cornelio sa okinchixtoka. Noiva ompa okatka ichantlakawah iwa oksikimeh tlakah non satlawel iwa omowikaya. ²⁵ Ikuak Pedro okalakito, Cornelio okiski okinselito kan kalentli iwa san nima owalmotlankuáketski iyakapa para kiweiyiliskia. ²⁶ Pero Pedro okiketsalti, iwa okili:

—Ximoketsa, porke ne noiva san ni tlakatl kemi te.

²⁷ Iwa motlapowijtihwi okalakeh sansikah. Ompa ijtit kali Pedro okinmajito miakeh tlakah. ²⁸ Ikuakó Pedro okinmili:

—Nomejwah kuali nonkimatokeh itlanawatil Moisés amo techkawilia tejwah akimeh ti judíojteh matimonekah iwa akimeh amo judíojteh, nion matikalaktinemikah incha. Pero Dios yonechititi amaka manikita kemi yaskia amitla ipati noso amo chipawak inawak Dios.

²⁹ Yika, san nima ikuak onechilijkeh maniwiki oniwalewak iwa mach onikijto kox amo niweletis niwits. Axa nikneki nikmatis, tleka onontlatitlankeh manechnotsatih.

³⁰ Ikuakó Cornelio otlanankili:

—Ya kipia nawi tonati, kemi nin ora las tres de tiotlak, ne onimotrotsajtsilitoka nika nocha, ikuakó se tlakatl non otsotlania itlakeh, omoketsako noyakapa. ³¹ Iwa onechili: “Cornelio, Dios okikak motrotsajtsilis iwa Ye okilnamik kenijki tikimpalewia akimeh amitla kipiah. ³² Axa kiné, xikintitlani motlakawah kan altepetl de Jope makinotsatih n Simón akin noiva itoka Pedro. Ye kalotitok icha n ok se Simón non kintekiti kuitlaxteh iwa chantitok itempa n atl.” ³³ Yika totokatijkak onikintítlanki notlakawah mamitstemotih,

iwa kuali otikchi otiwala. Axa nika tikateh tinochteh ixpa n Totajtsi Dios, iwa tiknekih tikkakiskeh nochi tlan Toteko omitsnawati techiliki.

Pedro tetlapowia icha n Cornelio

³⁴Ijkuakó Pedro opé tlajtoa iwa okijto:

—Axa nikajisikamati, Dios amo kintlasoxtla san sikimeh, iwa oksikimeh amó,³⁵ yej itech nochi nin tlaltípkaktli, Dios kinselia akimeh kitlakitah iwa kichiwah tlan kuali.³⁶ Totajtsi Dios okwaltítanki Cristo Jesús makinmatiltiki nochteh n tlakah de Israel n kualitlátjoli non kitemakah yolsewílistli, Jesús Ye n Toteko de tejwah tinochteh.³⁷ Nomejwah kuali nonkimatokeh nochi tlan opanok kan chantitokeh n judíojeteh. Opejki kan tlali de Galilea, ijkuak Juan Bautista otlamacthi iwa otlakuaateki.³⁸ Nomejwah nonkimatokeh kenijki Dios okimák weletílistli n Jesús de Nazaret ika n Espíritu Santo, iwa kenijki Ye okitechwilijitinemia tlan kuali iwa okimpajtiaya nochteh akimeh otlajyowijitinemia imak n diablo. Jesús okichi nochi noni porke Dios' okipalewiaya.³⁹ Iwa tejwah kuali tikmatokeh nochí tlan Jesús okichi ompa kan tlali de Judea iwa itech Jerusalén. Pero satepa okimiktikeh ipan se krus.⁴⁰ Iwa ipan eyi tonati, Dios okiyoliti iwa okichi matechmonextili tejwah.⁴¹ Amo okinmonextili nochteh n tlakah, yej sanwel tejwah akimeh Dios achtó yotechpejpenka para matiktematilitkah tlan Jesús okichi. Iwa ijkuak Jesús' omoyoliti, tejwah otitlakuajkeh iwa otikonikeh íwa.⁴² Noiwa otechnawati matitetlapowikah iwa matikinmatiltikah n tlakah, Dios okitlali n Jesús kemi teyolsewi innawak non yolitokeh iwa akimeh yomikkeh.⁴³ Iwa ya wejkawitl, nochteh n profetas yotlajtoayah de Jesús, okijtoayah nochteh akimeh tlaneltokaskiah itech Itoka n Jesús, Dios kintlapojpolwiskia de intlajtlakolwah.

N tlakah non amo judíojeteh kiseliah n Espíritu Santo

⁴⁴ Pedro ok otlajtojtoka ijkuak n Espíritu Santo owala intech nochteh akimeh okikatokah tlan okimiliaya.⁴⁵ Iwa n judíojeteh non okineltokayah Cristo Jesús non ovalajkeh iwan Pedro, san omotlajtlachialtijkeh ijkuak okitakeh Dios noiwa okinmák n Espíritu Santo akimeh amo judíojeteh.⁴⁶ Porke okinkakah otlajtoayah iwa okiweyijkachiwayah Dios ika oksikimeh tlájtoltel.⁴⁷ Ijkuakó Pedro okimili:

—Ninteh tlakah noiwa yokiselijkeh n Espíritu Santo kemi tejwah, ¿kox onka se akin amo kitekawilis mamokuaatekikah ninteh tlakah?

⁴⁸ Iwa san nima Pedro otlanawati makinkuaatekikah itech Itoka n Cristo Jesús. Otlanki yejwah okitlatlautijkeh n Pedro mamokawa kanaj kech tonati inwah.

11

Pedro oksepa walmokopa Jerusalén

¹ N tlatematiltijkah iwa n tokniwah non okatkah Judea akimeh okineltokayah n Cristo Jesús okimatkeh noiwa non amo judíojeteh yokineltokakeh itlajtol Dios.² Iwa ijkuak Pedro omókopki Jerusalén, okajwakéh sikimeh judíojeteh non osirkunsidaritokah iwa yokineltokakeh n Cristo Jesús.³ Yejwah okitlajtlanijkeh:

—¿Tleka tikalaktinemi incha non amo sirkunsidaritokeh, iwa titlakuajtinemi inwah?

⁴ Ijkuakó Pedro opé kintlapowia nochí tlan omochi, iwa okimili:

⁵ —Ne onikatka kan altepetl non itoka Jope, iwa ijkuak onimotiotasajtsilijtaka, opé kemi yaskia nitejtemiktok, onikitakowaltemok de ilwak kemi se manta patlawak non oilpitiwalaya itech nawi ipuntajwah iwa omotlaliko noyakapa.⁶ Ijkuak oniontláchixki ijtit non manta, onikinmitak sikimeh yolkameh non okimpiayah nawi inmikxiwah, sikimeh yolkameh tekuanimeh, sikimeh non motilanah ixkotlalí iwa miakeh totomeh.⁷ Iwa onikak se tlájtoli non onechili: “Ximoketsa Pedro, xitlamikti iwa xitlakua.”⁸ Pero Ne onitlanankili: “Amó, Noteko, porke ayík nikuajtika itla tlan amo chipawak nion itla pitsotik.”⁹ Ijkuakó n tlájtoli non onechaltlapowaya de ilwak, oksepa onechili: “Tlan Dios yokichipa, amo xikijo amo chipawak.”¹⁰ Ijkó otlamochi eyi welta, iwa otlanki san ken kajki oksepa otlejkok ilwikak.¹¹ Ijkuakó eyi tlakah okalakitoh kan onikalotitoka. Yejwah okwalintitankeh desde Cesarea para manechtemokih.¹² Iwa n Espíritu Santo onechnawati manio inwah, iwa amo maníkmoli kox nias noso amó. Noiwa nowa oyajkeh ninteh chikwase n tokniwah non nika kateh. Tinochteh otikalakeléh ichan se tlakatl,¹³ non otechtlapowi kenijki ompa icha okitak omoketoka se ángel, iwa okili: “Xikintitlani sikimeh tlakah kan altepetl de Jope makinotsatih n Simón, akin noiwa kinotsah Pedro,¹⁴ ye mitsilis kenomi nomechtlapojpolwiskeh de nomotlajtlakolwah, te iwa nochí mochantlakawah.”¹⁵ Iwa ijkuak opé nikintlapowia, n Espíritu Santo owala intech, ijkó kemi achtó owala totech.¹⁶ Ijkuakó onikilnamik tlan okijto n Toteko: “Milák, Juan otlakuaateki ika atl, pero nomejwah nonmokuaatekiskeh ika n Espíritu Santo.”¹⁷ Iwa tla Totajtsi Dios noiwa yejwah okinmák tlan tejwah otechtloli ijkakotokakeh n Toteko Cristo Jesús, ¿akin ne para nikilis Dios amo ijkó makichiwa?

¹⁸ Ijkuak n tokniwah de Jerusalén okikakeh nochí ni tlan Pedro okinmili, omoyolsewi-jkeh iwa okiweyijkachijkeh Dios, iwa okijtojkeh:

—jAxa tikajskamatih Dios noiva kinkawilia mamolnamikakah non amo judíojteh, iwa makipiakah n semikkak yolílistli!

Kitematiltiah n kualitlátjoli kan altepetl de Antioquía

¹⁹ Non tonati ijkuak okimiktijkeh n Esteban, noiva opé kintotojtokah akimeh noiva okineltokayah Cristo Jesús, iwa sikimeh ochocholojkeh Fenicia, Chipre iwa Antioquía. Ompa okinmatiltijkeh itlajtol Dios sanwel n judíojteh. ²⁰ Pero sikimeh non otlaneltokayah itech Cristo Jesús okatkah de Chipre iwa de Cirene. Ijkuak okalakikoh kan altepetl de Antioquía noiva opé kitematiltiah n kualitlátjoli de Dios n tlakah de Grecia. ²¹ Iweletilis n Toteko Dios okatka inwah iwa okimpalewiaya. Miakeh okineltokakeh iwa omoyolpatlayah inawak Toteko Jesús.

²² Ijkuak n tokniwah de Jerusalén non okineltokayah Cristo Jesús okimatkeh tlan opanotoka kan altepetl de Antioquía, okitilankeh n Bernabé mawia ompa. ²³ Ijkuak Bernabé okalakito Antioquía iwa okitak kenjiki Dios okintiochijtoka, saikpanoa opakmik. Okinyolchika nochteh, iwa okinmili nochipa makitlakitakah n Toteko ika nochí inyolo. ²⁴ Bernabé okatka kuali tlakatl, otentoka ika n Espíritu Santo iwa okiyekneltokaya n Toteko. Yika miakeh omoseitiliayah inawak n Toteko.

²⁵ Satepa, Bernabé oyá kan altepetl de Tarso okitemoto n Saulo, iwa ijkuak okajsik, okiwík para Antioquía. ²⁶ Saulo iwa Bernabé omokajkeh se xiwitl iwan akimeh kineltokah n Cristo Jesús non ompa ochantitokah, iwa miakeh tlakah okinmachtijkeh. Ompa Antioquía opé kintokayotiah cristianos n tokniwah non kineltokah Cristo.

²⁷ Itech nekateh tonatijmeh sikimeh profetas non ovalayah de Jerusalén okalakitoh Antioquía. ²⁸ Iwa seme de yejwah non omonotsaya Ágabo, owalmóketski iwa ika ichikawalis n Espíritu okinmatilti n tokniwah non ompa okatkah walaskia se weyi apisol itech nochí n tlaltípaktli. Iwa milák ijkó otlamochi itech nekateh tonatijmeh ijkuak Claudio okatka weyi tekiwa de Roma. ²⁹ Ijkuakó n tokniwah de Antioquía akimeh okineltokayah n Cristo Jesús, omotlapowijkeh iwa omokajkeh kimpalewiskeh ika tlan weletis, iwa kintitlaniliskeh n tokniwah non ochantitokah Judea. ³⁰ Iwa milák okichijkeh. Nochí tlan okoololojkeh, okimakakeh n Bernabé iwa Saulo, iwa yejwah oyajkeh okinmakatoh n tetajmeh non ompa tlayakantokeh.

12

Kimiktiah n Jacobo iwa kitsakuah n Pedro

¹ Itech nekateh tonatijmeh, n rey Herodes Agripa Primero opé kintotojtoka sikimeh tokniwah non kineltokah Cristo Jesús. ² Otlanawati makimiktikah ika espada n Jacobo, ikni n Juan, ³ iwa kemi okitak okiwilitakeh n judíojteh, noiva okitsak n Pedro. Ni otlamochi itech ilwítl de Paskua ijkuak mokua n paj non amo kipia levadura. ⁴ Ijkuak Herodes okitski n Pedro, okitsak telpiloya iwa ompa okintlali nanawi soldadojteh para makimkuitlawijtokah. Herodes okimoliaya kikixtis ixpa n tlakah de non altepetl asta mapano n ilwítl de Paskua. ⁵ Ijkó kiné, Pedro otsaktoka telpiloya iwa kuali okimkuitlawijtokah, pero akimeh okineltokayah Cristo Jesús nochipa omotiotasjtsiliayah por ye.

Dios kikixtia n Pedro de kan otsaktokah

⁶ Pedro okochtoka iwa oilpitoka ika ome kadenajteh, iwa tlanajnakastla ome soldadojteh. Noiva oksikimeh soldadojteh okimkuitlawijtokah kaltempa. Non yúali Herodes okimoli kikixtis n Pedro ijkuak tlanesis, iwa kiteixpantis innawak n tlakah de non altepetl.

⁷ Ijkuakó ompa kan otsaktoka n Pedro owalmonexti se iángel n Toteko Dios iwa se tláwili okintlawilnextili. N ángel okolini n Pedro kan ikespa, okijxití iwa okili:

—jXimejtiwetsi!

Ijkuakó n kadenajteh non ika omaipitoka n Pedro, owetskeh. ⁸ Iwa n ángel okili:

—Ximotlajkoipli iwa ximokakti.

Ijkuak Pedro yomotlajkotelini iwa yomokakti, n ángel oksepa okili:

—Xikmokenti mokapa iwa xiwiki nowa.

⁹ Pedro oyá iwan ángel maya amo okimatiá kox milák noso amo milák tlan okichiwaya n ángel. Ye okimoliaya chamo san tejetemiktok. ¹⁰ Pero achto okimpanawijkeh sikimeh soldadojteh non ompa otlamokuitlawijtokah, otlanki okimpanawijkeh oksikimeh soldadojteh. Ijkuak okalakitoh kan sawa dé tépostli non okatka itempa n ojtlí iselti owalmotlapo, iwa ijkuak yonejenkeh ok se ojtlí sansikah, n ángel okikajte iselti n Pedro.

¹¹ Ijkuakó Pedro okajsikama tlan opanotoka, iwa okijo:

—Axa ya nikajskamati n Toteko Dios, Ye Akin okwaltítlanki iángel, manechpalewki imak Herodes iwa de nochí tlan judíojteh okinekiah nechtoktiskeh.

¹² Ijkuak kuali yokajskama milák yokiski de kan otsaktoka, Pedro oyá icha n María, ina n Juan akin noiya kinotsah Marcos. Ompa okatkah miakeh non omotrotsajtsilijtokah.

¹³ Ijkuak Pedro otlakakálatski itech kaltentli non okatka kan patio, se íchpochtlí non itoka Rode otlachiato akin otlakakalatoka. ¹⁴ Pero ijkuak okitenkak n Pedro, mach otlatlapo iwa satlawel opaki. Yej omotlelo tlajtik okimilito, Pedro tlakakalatok itech kaltentli. ¹⁵ Yewjáh okilijkeh:

—¡San tikuamimiktik!

Iwa maya ye okimiliaya milák Pedro okatka itech kaltentli, yejwah okijoayah:

—Mach ye, san iángel.

¹⁶ Pedro omoka tlakakalatok, iwa ijkuak otlatlapojkeh iwa okitakeh, san omotlajt-lachialtijkeh. ¹⁷ Pero Pedro san okimanotski amo matlajtokah. Iwa otlanki opé kintlapowia keniji Toteko Dios okikixti de kan otsaktoka. Iwa okimili:

—Nochi tlan onomechili, xikmatiltikah n Jacobo iwa n oksikimeh tokniwah.

Ijkuakó okiski iwa oyajki oksika.

¹⁸ Ijkuak otláneski, n soldadojteh opé motleleolah iwa mach okimatiah tlan kichiwaskeh porke amo okimatiah kan ik oyá n Pedro. ¹⁹ Herodes Agripa Primero otlanawati makitemotih n Pedro, pero kemi amo okajsikeh, okintlatsintoki n soldadojteh iwa otlanawati makimiktakah. Satepa Herodes Agripa Primero okiski de Judea iwa ochanchiwato Cesarea.

Mikki n Herodes Agripa Primero

²⁰ Herodes Agripa Primero okualantoka iwa n tlakah non ochantitokah Tiro iwa Sidón, pero yejwah omotlapowijkah iwa omoyekkajkeh yaskiah kitatiweh n Herodes para mak-intlapoipolwi. Yika okimotatlalwijkeh n Blasto akin okatka tekiwa de n rey, para makintlapoipolwi inawak Agripa, porke n tlakah de Tiro iwa Sidón okonkuiah tlan kikuaskeh kan ipaís n rey. ²¹ Herodes Agripa Primero okitlali se tonati ijkuak motlapowiskia inwah, iwa ijkuak oajsik non tonati, okimmonaki itlakenwah non kinmonakiah n reyes, omoyayanti iwa opé kintlapowia. ²² Ijkuakó n tlakah opé tsajtsih:

—¡Akin tlajtojtok amo san se tlakatl, yej se dios!

²³ San nima ompa kan okatka, se iángel Toteko Dios okichi mamokokojiwetsi n Herodes Agripa Primero, porke amo okiweyijkachi Dios, ookuiloak iwa omikki.

²⁴ Pero itlajtol Dios okachi omoxitiniaya, iwa sentetl omotetlapowiaya.

²⁵ Ijkuak Bernabé iwa Saulo yokitlamijkeh inteki kan altepetl de Jerusalén, owalmokop-keh Antioquía iwa okualikakeh inwah n Juan akin noiya itoka Marcos.

13

Bernabé iwa Saulo pewah kitematiltiah itlajtol Dios

¹ Itech altepetl de Antioquia kan omoololoayah non kineltokah Cristo Jesú, okatkah profetas iwa tlamachtijkeh. Yejwah ninleh: Bernabé, Simón akin okitokayotiah Tliliwik, Lucio de Cirene, Manaén, non omoskalti iwan Herodes Antipas Primero n tlanawati de Galilea, iwa Saulo. ² Se tonati, ijkuak yejwah omotrotsajtsilijtokah iwa omosaujtakah, n Espíritu Santo okijo:

—Techxelilikhán n Bernabé iwa Saulo para makichiwakah n tekitl non yonikimpejpenili.

³ Satepa, ijkuak yotlankeh omotrotsajtsilijkeh iwa omosaujkeh, okintlalijkeh inmawah impah, iwa okinmakajkeh.

Bernabé iwa Saulo tetlapowiah de itlajtol Dios kan tlali de Chipre

⁴ Satepa, n Espíritu Santo okintítlanki n Bernabé iwa Saulo, iwa oyajkeh Seleucia, iwa ompa otlejkokeh itech se barko iwa oyajkeh Chipre. ⁵ Ijkuak okalakitoh kan altepetl de Salamina non kajki itempa n weyi atl, ompa opé kitematiltiah itlajtol Dios kan insinagogajwah n judíojteh. Juan noiya oyaya inwah iwa okimpalewiaya. ⁶ Onentinenkeh itech nochí n isla iwa okalakitoh kan altepetl de Pafos, ompa okajsitoh se tetlajchiwi israelita non itoka Barjesús akin otlakayawayá iwa okijtoaya ye profeta. ⁷ Nin tetlajchiwi omowikaya iwan tekiwa Sergio Paulo, akin okatka se tlakatl ixtlamatiní. Ye otlanawati makinnotsatih n Bernabé iwa Saulo, porke okinekia kikakis itemachtilis Dios. ⁸ Pero Barjesús n tetlajchiwi, akin noiya itoka Elimas, omokuejso iwan Bernabé iwa Saulo, porke amo okinekia makineltoka itlajtol Dios n tekiwa Sergio Paulo. ⁹ Ijkuakó n Saulo, akin noiya itoka Pablo, kemi okipixtoka n Espíritu Santo, okisentlajtlatak n tetlajchiwi ¹⁰ iwa okili:

—¡Tækajkaya, teyolijtlako! ¡kone n diablo iwa tetlawelitak de nochí tlan kuali! ¿Asta kemanía tikinkawas tikinkajkayajtinemis n tlakah para amo makajskah n milaktik ojtlí

de Dios? ¹¹ Ika noni, n Toteko Dios mitslaijyowiltis iwa ayakmó weletis titlachias kanaj kech tonati, iwa mach weletis tikititas itlawilnextilis n tonati.

San nima n Elimas ovalixtlejtlepuyawakeh ixtololawah, iwa sa otlamatemoaya para makimatilanakah ken ayakmó otlachiaya. ¹² Ijkuak n tekiwa okitak tlan opanok, okinel-tokak Toteko, porke okitlajtlachialti itlamachtilis.

Pablo iwa Bernabé yawah Antioquía itech tlali de Pisidia

¹³ Pablo iwa akimeh oyayah inwah otlejkokeh itech barko, okiskeh de Pafos iwa oyajkeh kan altepetl de Perge kan tlali de Panfilia. Pero Juan Marcos okinkakajte iwa omókopki Jerusalén. ¹⁴ Satepa okiskeh de Perge iwa oyajkeh kan altepetl de Antioquía, non kajki itech tlali de Pisidia. Iwa itech sábado ijkuak mosewia n judios, okalakeh kan sinagoga iwa ompa omotlajtlalijkeh. ¹⁵ Satepa, ijkuak yotlankeh okiamapojkeh itlanawatil Moisés iwa intlajkuol n profetas, n tlanawatijkeh de non tiopa, okilijkeh se tlakatl non ompa okatka makoninmiliti n Pablo iwa Bernabé ijki:

—Nokniwah, tla nonkipiah itla tlájtoli non ika weletis nonkinyolchikawaskeh akimeh nika kateh, weletis nonkjotskeh.

¹⁶ Ijkuakó Pablo owalmóketski, okinmánotski para san matlakaktokah, iwa okijo:

—Xikkakikah tlakah de Israel, iwa nomejwah akimeh nonkitlakitah Dios: ¹⁷ N Dios de Israel okimpéjenki totatawah. Ye okiweyijktatlali topueplo maya amo intal ompa kan okatkah ijkuak okatkah kan tlali de Egipto. Iwa satepa ika iweletilis okinkixti de ompa.

¹⁸ Dios okinxikoli nochí tlan yejwah okichiwayah kan amaka chanti kemi ome pójali (40) xiwitl, ¹⁹ iwa okimpojpolo n tlakah de chikome naciones non ochantitokah itech tlalmeh de Canaán, iwa nonteh tlalmeh okinmaxkatili totatawah. ²⁰ Satepa, kemi nawisiento iwa ome pójali iwa májtlakli (450) xiwitl, Dios okintlali jueces non okinnawatijtokah asta nekateh tonatijmeh ijkuak owala n profeta Samuel. ²¹ Ijkuakó yejwah okitlajtlanilijkeh Dios makintllalí se rey para makinnawatijto, iwa Dios okinmák n Saúl akin okinnawatijtoka ome pójali (40) xiwitl. Nin Saúl ye ikone n Cis, iwejkaixwi n Benjamín. ²² Satepa, Dios okipatlak n Saúl, iwa okitlali n David mayeto inrey, iwa Dios okijo: “Yonikaisik David, ikone n Isaí, se tlakatl akin nechpaktia iwa kichiwas nochí tlan Ne nikneki.” ²³ Iwa se ixwi non walewatok de David, Ye n Jesús Akin Dios okitítlanki para makinmakixtiki n tlakah de Israel kemi yowejka okijtojka kitlaniskia. ²⁴ Ijkuak Jesús ayamó ovalaya, n Juan okinmatiltiaya itlajtol Dios n tlakah de Israel, iwa okimiliaya mamoyolpatlakah inawak Dios iwa mamokuaatekikah. ²⁵ Iwa ijkuak Juan yoyaya mikiti, okijo: “Mach ne akin nomejwah non kimoliah, porke nokuitlapa wits se akin ne amo nimixewia nikaktojtomas.”

²⁶ Nokniwah, nomejwah akimeh nonwalewatokeh de Abraham, iwa nomejwah akimeh amo non judíojeti pero nonkitlakitah Dios: nomejwah nomechtitlaniliah nin tlájtoli non techmakixtia. ²⁷ Porke akimeh ochanchiwayah Jerusalén iwa intlayakanwah mach okimatiah kox Jesús, nion okajsikamatiah intajtol n profetas maya okiamapoaya itech sinagogas nochí sábado. Yika, ijkuak okimiktijkeh n Jesús, innewiah okichijkeh tlan ya wejkawitl okijtojkeh n profetas. ²⁸ Iwa maya amo okipiaya itla tlajtlácoli para kimiktsikiah, yejwah okitlajtlanilijkeh n Pilato matlanawati makimiktikah. ²⁹ Satepa ijkuak okitoktijkeh n Jesús nochí tlan oijklilitokah. Okitemowijkeh de kan krus iwa okitookakeh ijtk se miketékochtli. ³⁰ Pero Dios okiyoliti de kan kateh non yomikkeh. ³¹ Iwa miakeh tonatijmeh Jesús okinmonextili akimeh iwa oyajkeh desde Galilea asta Jerusalén. Iwa axa yejwah tetlapowiah de Jesús.

³² Iwa axa, tejwah tomechmatiltijtokeh nin kualtlájtoli non yowejka Dios okinmili totatawah kichiwaskiah. ³³ Iwa tejwah ken ipilwah totatawah, Dios yotechchiwili tlan yowejka okinsentlalí totatawah ijkuak okiyoliti n Jesús. Kemi ijkuilitok itech non ipan ome Salmo: “Te tinokane; iwa axa Ne onimisyojoliti.” ³⁴ Dios yokijtojka kiyolitiskia de kan kateh non yomikkeh para ikuero amo majtlakawi, ijkó kemi okijo itech itlajkuol Dios: “Nomechmakas notlatiochiwalis non yowejka onikili n David nikmakaskia.” ³⁵ Yika noiwa kijtoa itech ok se Salmo: “Amo tikkawas majtlakawi ikuero Mokone yolchipawak.”

³⁶ Porke milák matikjtokah, ijkuak David oyolitoka, okimpalewi ikniwah n judíojeti ijkó kemi Dios okinawati, iwa ijkuak omikki omoseitilito iwa itatawah, iwa ikuero opajpálanki. ³⁷ Pero neká akin Dios okiyoliti, ikuero mach opajpálanki. ³⁸ Nokniwah, nomejwah nonkipiah nonkimatiskeh sanwel Jesús weletis nomechtlapojpolwes de nomotlajtlakol. ³⁹ Nochtek akimeh kineltokah n Jesús, Dios kintlapojpolwia, mach kemi itlanawatil Moisés amo owéletki okintlapojpolwi. ⁴⁰ Yika, kuali ximotlachilikh, amo kichiwa nomopah wetsiki tlan okikuilojkeh n profetas, ijkuak okijtojkeh:

⁴¹ Xikkakikah, nomejwah tepijpinawijkeh,
ximotlajtlachialtikah iwa xipoliwikah,
porke nikchiwas se weyi neskayotl ijkuak ok nonyolitoskeh,

kuajkualtsi yetos iwa mach nonkineltokaskeh
maya aka manomechtlapowi tlan onikchi.

Hab. 1:5

⁴² Ijkuak Pablo iwa Bernabé okiskeh de insinagoga n judíojteh, sikimeh non amo judíojteh okintlatlaujtjkeh oksepa makintlapowiti de nin tlamachtílistli itech non ok se sábado. ⁴³ Ijkuak yotlankeh omomachtijkeh iwa yopé kisah de insinagoga, miakeh judíojteh iwa akimeh yokiselijkah intemachtílis n judíojteh, oyajkeh iwan Pablo iwa Bernabé. Iwa yejwah okimiliayah kuali mamoyekketokah itech itlasojoatlalís Dios. ⁴⁴ Ijkuak ovalchikometik, ipan sábado, n altepetl de Antioquía omonoki, porke miaktikeh tlakah non ompa ochantitokah ovalajkeh okikakikoh itlajtol Dios. ⁴⁵ Pero ijkuak n judíojteh okitakeh miaktikeh n tlakah omoololojkeh, satlawel oxikojmíkeh iwa opé kitlajtolkopah n Pablo iwa fiero okitenewayah. ⁴⁶ Ijkuakó n Pablo iwan Bernabé, omoyolchikajkeh iwa okimiliyeh:

—Omonekia matomechmatiltakah itlajtol Dios achto nomejwah judíojteh. Pero kemi amo nonkinékih nonkiseliskeh, iwa kemi amo nonmomachiliah nonkualteh kemi para nonyolitoskeh nochipa, yika okachi kuali tiawih tikinmatiltitiweh itlajtol Dios akimeh amo judíojteh. ⁴⁷ Porke ijkó otechnawati n Toteko Dios, ijkuak okijo:
Onimitstlali kemi se tlawili para tikintlawilis nochteh n tlaltikpaktlakah,

iwa sentet tikimpalewis asta kan tlami n tlaltípkaktli.

Is. 49:6

⁴⁸ Ijkuak non amo judíojteh, okikakeh tlan Pablo okijo, oyolpakeh miak iwa opé kijtoah kualtsi itlajtol n Toteko. Iwa okineltokakeh Cristo Jesús nochteh akimeh Dios yokimpejpenka para mayolitokah nochipa. ⁴⁹ Iwa ijkó omotetlapowi itlajtol n Toteko itech nochi neká tlali. ⁵⁰ Pero n judíojteh okintlatlapowijkeh sikimeh siwameh yolmi-lawakeh non okachi okintlakityayah. Nóiwa okintlatlalwijkeh sikimeh tlakah non okachi oweyijkatitokah itech non altepetl para makintotojtokakah n Pablo iwa Bernabé iwa makinkixtikah de ompa. ⁵¹ Ijkuakó n tlatematiltijkeh omokxitsejtselokjeh para makitakah amo intlajtlakol tla yejwah amo kiseliah itlajtol Dios, iwa one newakeh kan altepetl de Iconio. ⁵² Pero n tokniwah non kineltokah Cristo Jesús oyoltentokah ika miak pakílistli iwa ika n Espíritu Santo.

14

Pablo iwa Bernabé okalakitoh kan altepetl de Iconio

¹ Ijkuak yokatkah kan altepetl de Iconio, Pablo iwa Bernabé okalakeh sansikah kan insinagoga n judíojteh iwa ika miak weletílistli okintlapowijkeh. Yika, miakeh judíojteh okineltokakeh Cristo Jesús iwa non amo judíojteh noiva. ² Pero n judíojteh non amo okineltokayah Cristo Jesús, okintlatlapowijkeh akimeh amo judíojteh para amo makikakih n Pablo nion Bernabé. ³ Pero Pablo iwa Bernabé ompa omokajkeh miakeh tonatijmeh iwa otetlapowiyah ika miak yolkawikálistli. Iwa Toteko Dios okinmakaya weletílistli para makinchiwakah milagros iwa wejweyi neskayolteh, iwa ijkó n tlakah makitakah milák tlan yejwah okijoayah de itlasojoatlalís Dios. ⁴ Pero n tlakah non ochantitokah Iconio oxexelitokah, sikimeh okatkah iwan judíojteh iwa oksikimeh iwan tlatematiltijkeh. ⁵ Ijkuakó sikimeh judíojteh iwa non amo judíojteh, omotlatlalwijkeh iwan tekiwijkeh para kinwiywikaltiskeh n tlatematiltijkeh iwa kinmojomotlaskeh ika tetl. ⁶ Pero ijkuak Pablo iwan Bernabé okimatkeh tlan okinekiah kintoktiskeh, ocholojkeh iwa oyajkeh kan altepetl de Listra iwa Derbe, nin teh altepemeh kateh kan tlali de Licaonia. Iwa itech miakeh oksikimeh altepemeh non ik ompa okatkah, ⁷ noiva okitematiltiayah itlajtol Dios.

Pablo kimojmotlah ika tetl kan altepetl de Listra

⁸ Kan altepetl de Listra okatka se tlakatl non amo oweletia onejnemia. Nin tlakatl ompa oewatoka porke ye ijkó otlákatki, iwa ayik onéjenki. ⁹ Nin tlakatl okikaktoka nochi tlan Pablo okijoayah, Pablo okiyektlajflatak iwa okitak non tlakatl milák okineltokaya Dios weletis kipajtis. ¹⁰ Ijkuakó Pablo okili ika chikawak tlájtol:

—Ximoketsa iwa xikinyekmilawa mokxiwah.

Iwa non tlakatl san nima ovalmoketewak iwa opé nejnemi. ¹¹ Ijkuak n tlakah de non altepetl okitakeh tlan okichi n Pablo, opé tsajtsih ika intlajtol de Licaonia, iwa okijoayah:

—¡N diosmeh kemi tlakah yowaltekeh tonawak!

¹² Iwa okijoayah Bernabé okatka n dios Júpiter, iwa n Pablo n dios Mercurio, porke ye akin okachi otla jtoaya. ¹³ Itiopa n dios Júpiter okatka inakastla n altepetl de Licaonia, iwa n tiópixki de Júpiter okualinwík torojteh iwa sikimeh koronajteh non okinmajmankeh ika xochitl. Iwa n tiópixki iwa n tlakah de Licaonia okinekiah kinmikitiskeh torojteh para Pablo iwa Bernabé para ika kinweyiliskeh. ¹⁴ Pero ijkuak n Bernabé iwa Pablo okitákeh tlan okinekiah kinchiwiliskeh, omotlakentsotsomotskeh, omoxolkopinkeh iwa opanokeh intsalko nonteh tlakah tsajtsiwihi:

¹⁵ —¡Tlakah! ¿Tleka ijkó nonkichiwah? Tejwah noiva titlakah de nin tlaltípkaptli kemi nomejwah. Tejwah nika otivalajkeh porke tiknekih tomechiliskeh xikkawakah nochí ni tlan amitla nomechpalewis, noiva otivalajkeh otomechilikoh xiktlakitakah n Totajtsi Dios non yolitok akin okichijchi n ilwikak, n tlaltípkaptli, n weyi atl iwa nochí tlan itech onka. ¹⁶ Ya wejkawitl, Dios okinkawili nochteh n tlaltípkaptlakah makichiwakah san tlan yejwah okinekeh. ¹⁷ Pero Ye nochipa okimilitiaya Akin Cristo ika nochí tlan kuali okinchiwiliaya. Iwa Ye Akin techaltitlanilia n kiawitl iwa kichiwa kuali matlatlaki, noiva techmaka tlan techpoloa para matikpiakah tlan tikkuskeah iwa matiyetokah ika pakílistli.

¹⁸ Pero maya nochí noni okimilijkeh, owi oweletkeh okintlakawaltijkah n tlakah de Licaonia para amo makinmiktilkah torojteh non ika okinekiah kinweyiliskeh.

¹⁹ Ijkuakó okalakikoh sikimeh judíojteh de Antioquía iwa de Iconio. Okintlatlalwijkeh n tlakah de Licaonia, iwa okimojomtakoh n Pablo ika tetl. Ijkuak yejwah okiyejyekolijkeh yomikki, okitlaxotontiajkeh iwa okikixtijkeh de non altepetl. ²⁰ Pero ijkuak n tokniwah non kineltokah Cristo Jesús okiyawalojkeh n Pablo, ye omóketski iwa oksepa okalak itech altepetl. Iwa ijkuak owalandeski oyá iwa Bernabé kan altepetl de Derbe.

²¹ Ijkuak yokitematiltijkeh n kualitlátoli itech n altepetl de Derbe kan miakeh okinel-tokakeh n Cristo Jesús, omokopkeh Listra, Iconio iwa Antioquía. ²² Iwa itech nekateh alte-pemeh okinyolchikajkeh akimeh okineltokayah n Cristo Jesús, iwa okimilijkeh makinel-tokakah nochipa. Noiva okinmilijkeh tla kixicoskeh n tlajiyowílistli weletis kalakiskeh kan Dios tlanawatia. ²³ Noiva okimpejpenkeh sikimeh tlayakankeh makinyakanakah n tokniwah kan moololoah. Ijkuak yomototsajtsilijkeh iwa omosaujkeh, okintlalijkeh imak n Toteko.

Pablo iwa Bernabé mokopah Antioquía kan tlali de Siria

²⁴ Satepa opanokeh kan tlalmeh de Pisidia iwa okalakitoh Panfilia. ²⁵ Otetlapowijkeh italajtol Dios kan altepetl de Perge, iwa satepa oyajkeh Atalia.

²⁶ Ompa otlejkokeh itech se barko iwa oyajkeh Antioquía kan achto okintlalijkeh imak Dios para ika itlasojtalilis makimpalewi itech non tekitl non axa yotlankeh okichijkeh.

²⁷ Ijkuak okalakitoh Antioquía, okinmoololojkeh n tokniwah non kineltokah Cristo Jesús iwa okinmatiltijkeh nochí tlan okichijkeh ika iweletlis Dios, iwa keniki n Toteko okinyolyamani n tlakah non amo judíojteh para yejwah noiva makineltokakah n Cristo Jesús.

²⁸ Pablo iwa Bernabé omokajkeh ompa miakeh tonatijmeh inwah tokniwah non kinel-tokah Cristo Jesús.

15

N tokniwah moololoah Jerusalén

¹ Itech nekateh tonatijmeh, sikimeh tlakah non okiskeh de Judea iwa oyajkeh kan altepetl de Antioquía, opé kinmachtiah n tokniwah non amo judíojteh mamosirkunsi-darokah kemi Moisés otlanawatija, tla okinekiah momakixtiskeh. ² Pablo iwa Bernabé omokualanijitokah chikawak iwa nonte tlan. Yika Pablo, Bernabé iwan oksikimeh tokniwah, okimpejpenkeh mawiah Jerusalén mamoyektlapowitih de n sirkunsión inwah n tlatematiltijkeh iwa n tlayakankeh de n tokniwah de Jerusalén.

³ N tokniwah de Antioquia, non kineltokah Cristo Jesús, okintitlankeh mawiah Jerusalén Bernabé iwan Pablo. Ijkuak oyajkeh opanokeh kan ik tlalmeh de Fenicia iwa Samaria. Ompa kan ik oyayah, otetlapowiayah kenomi non amo judíojteh okikajkeh tlan achto okineltokayah iwa yopé kineltokah Dios. Nochteh n tokniwah opakiah ijkuak okikakiah tlan okinmiliayah.

⁴ Ijkuak Pablo iwa Bernabé okalakitoh Jerusalén, okinselijkeh non okineltokayah Cristo Jesús, noiva n tlatematiltijkeh iwa n tlayakankeh. Iwa yejwah okintlapowijkeh nochí tlan Dios okichi inwah. ⁵ Pero sikimeh fariseos non noiva yokineltokakeh Cristo Jesús, omoketskeh iwa okijtojkeh:

—N tlakah non amo judíojteh akimeh noiva yokineltokakeh Cristo Jesús, moneki mosirkunsidarskeh. Iwa moneki tikinnawatiskeh makichiwakah tlan kijtoa itlanawatil Moisés.

⁶ Ijkuakó n tlatematiltijkeh iwa n tetajmeh non tlayakantokeh, omoololojkeh para motlapowiskeh tlan kichiwaskeh. ⁷ Ijkuak yomotlapowijkeh, Pedro owalmóketski iwa okinmili:

—Nokniwah, nomejwah kuali nonkimatokeh yowejka Dios onechpéjpenki nomonawak, para manikinmatilti n kualitlátoli akimeh amo judíojteh, iwa ijkó yejwah noiva mat-laneltokakah. ⁸ Iwa Dios, Akin kimati nochí tlan tigmolah itech toyolo, noiva okinmák n Espíritu Santo akimeh amo judíojteh ijkó kemi tejwah achto otechmák. Ika noni otechititi

de milajka kinselia. ⁹ Dios amo otechseli san tejwah iwa yejwah amó, yej san ken tinochteh otechseli. Iyka, ijkó kemi tejwah otechylchipa Dios, noiya yejwah okinyolchipa porke okineltokakeh Cristo Jesú. ¹⁰ Axa, ¿tela amo nonkineltokah tlan Dios okichi? Iwa non-mochijchikawah nonkintoktiah akimeh yokineltokakeh n Cristo Jesú makichiwakah tlan nion tejwah, ¡nion totatawah otiveletekoh otikchijkeh! ¹¹ Okachi kuali, tejwah tikneltokah yotimomakixtjikeh porke Jesú miak otechtlasojtlak, noiya yejwah kineltokah.

¹² Ijkuakó nochteh san owalmokajkeh para kikakiskeh tlan Bernabé iwa Pablo okintlapowiayah kenjiki Dios okinmák weletilistli para makinchiwakah milagros iwa wejweyi neskáyolteh inmixpah non amo judíojteh. ¹³ Ijkuak yotlankeh otlajtojkeh, Jacobo okijo:

—Nokniyah, techkakikah: ¹⁴ Simón Pedro yotechtlapowi kenomi ottlamochi ijkuak sakinika Dios opé kinnotsa akimeh amo judíojteh. Iwa intech okinmopejpeni sikimeh para mayetokah iaxkawah. ¹⁵ Tlan Pedro okijo, ijkó okiski tlan okikuilojkeh n profetas, ijkó kemi kijtoa itech itlajkuilol Dios:

¹⁶ Satepa de noch ni, oksepa niwalmokopas
iwa nikyekketsas itabernáku n David non axa wetok;
nikyektlalis tlan omoka,
iwa oksepa nikajkokuis,

¹⁷ para nochteh n tlaltikpaktlakah makitemokah n Toteko:
Nochteh yejwah akimeh yokinmatiltjkeh Notoka.

¹⁸ Ijkó kijtoa n Toteko, Akin ya wejkawiti okitematilti tlan axa mochijtok. *Am. 9:11-12*

¹⁹ Yika ne nikjtoa, amo matikinkuejsokah akimeh amo judíojteh iwa yokikajkeh tlan acho okineltokayah iwa axa ya kitlakitah Dios. ²⁰ San matikintlajkuililikah ayakmó makikuakah itla tlan yokinmaniljkeh n diosmeh non kinmachijchiwah. Iwa nion se télpochtli noso íchpochtli mamomekatijtinehi. Ayakmó makikuakah nakatl de n yolkameh non san kintoskamalina, nion makikuakah n tlakuali ika inmesso. ²¹ Porke yowejka onkateh akimeh kitemachtiah itlanawatil Moisés, iwa noch sábado kitemachtijtiwitseh itech nochteh sinagogajteh.

Kintitlaniliah se amatlajkuiloli non amo judíojteh

²² Ijkuakó n tlatematiltjkeh iwa n tetajmeh non kinyakantokeh tokniyah non kineltokah Cristo Jesú, okimpejpenkeh sikimeh inmikniyah para kintitlaniskeh mawiah iwan Pablo iwa Bernabé kan altepetl de Antioquía. Yejwah okipejpenkeh n Judas, akin noiya itoka Barsabás, iwa Silas; ninteh tlakah okachi otlayakantokah innawak tokniyah.

²³ Okinmakakeh se amatlajkuiloli non ijkó okijo toaya:

“Tejwah akimeh titlatematiltiah, iwa titetajmeh non tikinyakantokeh tokniyah non kineltokah Cristo Jesú, iwa oksikimeh tokniyah non moololoah towah: Tomechontlajpaloah nomejwah tokniyah non amo judíojteh iwa nochteh akimeh nonchantitokeh Antioquía iwa itech tlalmeh de Siria iwa Cilicia. ²⁴ Otikmatkeh sikimeh tlakah non san yejwah omonawatijkeh oyajkeh onomechkuatlapololtito ika intlajtolwah. Yejwah onomechilitoh nomejwah monekih nonmosirkunsidaroskeh iwa monekih nonkitlakitaskeh itlanawatil Moisés. ²⁵ Yika, yotimotlapowijkeh iwa yotimoyekkajkeh tikimpejpenaskeh sikimeh tokniyah non kineltokah Cristo Jesú. Tikintitlaniskeh manomechitatih sansikah iwa n tokniyah Bernabé iwa Pablo non tikintlasojtlah. ²⁶ Yejwah yokitlalijkeh itech inyolo kitematiltiskeh Itoka n Toteko Cristo Jesú maya makinmiktakah. ²⁷ Ika noni tomechtitsaniliah n Judas iwa Silas. Yejwah innewiah nomechyekiliskeh noch tlan tomechtlajkuilijtokeh. ²⁸ Porke n Espíritu Santo iwa tejwah noiya, yotikijo jkeh amitila ok se tomechnawatishes xikchiwakah; sanwel ni tlan milák monekih nonkichiwaskeh: ²⁹ Amo xikkuakah nakatl non yokinmaniljkeh n diosmeh non kinmachijchiwah.

Amo xikkuakah estli nion nakatl de n yolkameh non san okintoskamalinkeh, iwa nion se télpochtli noso íchpochtli mamomekatikah ijkuak ayamó monamiktiah nion mamomekatijtinemikah. Tla nonkichiwaskeh tlan tomechnawatiah, kuali tlan nonkichiwah. Dios manomechtiichiwa.”

³⁰ Ijkó kiné, oonewakeh akimeh okintitlankeh mawiah Antioquía, iwa san nima ijkuak okalakitoh ompa, okinmooololojkeh n tokniyah non kineltokah Cristo Jesú iwa okinmakiijkeh nin amatlajkuiloli. ³¹ Ijkuak n tokniyah okiamapo jkeh tlan okijo toaya n amatlajkuiloli, satlawel opakeh ika tlan okijo toaya non amatlajkuiloli. ³² Iwa kemi Judas iwa Silas noiya okatkah profetas, okinyolsewijkeh iwa okinyolchikajkeh n tokniyah ika miak tlájtoli. ³³ Yejwah omokajkeh kech tonati ompa. Iwa ijkuak ya onewaskiah, n tokniyah okinmakajkeh para mamokopakah innawak akimeh okintitlankah. ³⁴ Pero n Silas okimoli mokawas Antioquía. ³⁵ Pablo iwa n Bernabé noiya omokajkeh Antioquía. Yejwah iwa oksikimeh tokniyah otlamachtiayah iwa otetlapowiayah de itlajtol Toteko.

Pablo oksepa kitelapowia itlajtol Dios

³⁶ Kech tonati satepa, Pablo okili n Bernabé:

—Oksepa matiwiah matikintajpalotih n tokniwah non kateh itech nochteh n altepemeh kan yotitetlapowijkeh de itlajtol n Toteko Dios para matikinmitakah.

³⁷ N Bernabé okinek kiwikas n Juan, akin noiya omonotsaya Marcos, ³⁸ pero Pablo ayakmó okinek kiwikas, porke achtó n Juan okinkakajteka ikuak okatkah Panfilia iwa amo okinek otekistik inwah. ³⁹ Iwa kemi amo omoajsikamatkeh, omoxexelokkeh. Bernabé okiwió n Marcos, iwa otlejkok itech se barko iwa oyá Chipre, ⁴⁰ pero Pablo okipéjpení n Silas. Iwa keman n tokniwah yomotrotsajtsilijkeh para Dios makinwika ika itlasojtlalis, oonewakeh. ⁴¹ Opanokeh ik tlalmeh de Siria iwa Cilicia. Iwa sentel kan tokniwah non kineltokah Cristo Jesús omoololoayah, Pablo okinyolchikawayá.

16

Timoteo yawi iwan Pablo iwa Silas

¹ Pablo iwa Silas okalakitoh kan altepetl de Derbe iwa de Listra, ompa okajsitoh se tokni non okineltokaya Cristo Jesús non itoka Timoteo, itelpoch se siwatí israelita non itoka Eunice non otlaneltokaya, pero ita n Timoteo okatka de Grecia. ² Iwa n tokniwah non ochantitokah Listra iwa Iconio kuali otlaityah de Timoteo. ³ Pablo okinekia kiwikas n Timoteo, pero achtó okitokti mamosirkunsidaro para amo makualanikah n judiójteh non ochantitokah itech nonteh tlalmeh, porke nochteh okimatiah ita n Timoteo griego. ⁴ Iwa itech nochteh n altepemeh kan ik opanotiyah, okinmatiltayah n tokniwah non kineltokah Cristo Jesús tlan n tlatematiltijkeh iwa n tetajmeh non kinyakantokeh n tokniwah akimeh moooloah Jerusalén okijojkeh mamochiwa. ⁵ Iwa ijkó nochteh n tokniwah okachi okineltokayah Cristo Jesús, iwa ixmostla okachi omomiakiliyah.

Pablo kimonextilia se tlakatl non kilia mawia Macedonia

⁶ Kemi n Espíritu Santo amo okinkawili metetlapowikah de itlajtol Dios kan tlalmeh de Asia, yika san okimpanawijkeh n altepemeh non kateh itech tlalmeh de Frigia iwa Galacia. ⁷ Iwa ikuak okalakitoh kan motlalnamikih Misia iwa Bitinia, yejwah okinekiah kalakiskeh itech tlali de Bitinia, pero Iespíritu Jesús mach okinkawili. ⁸ Ijkó kiné, san opanotiyah ik inakastla n tlali de Misia, asta okalakitoh Troas. ⁹ Non yúali ikuak yokatkah kan tlali de Troas, Dios okitlapowi n Pablo itech itejtemikilis. Ye okitak iyakapa omoketsako se tlakatl de Macedonia non okitlatlaujtiya: “Xiompano ik Macedonia iwa techompalewi.” ¹⁰ Ikuak Pablo okitak non tejtemikílisti, san nima otimotlatlalijkeh para tiaskeh Macedonia, porke kuali otikmatia Dios otechnotaka matiwiah matikinmatiltith n kualitlátoli de Dios.

Pablo iwa Silas yawih Filipes

¹¹ Ompa kan altepetl de Troas otilejkokeh itech se barko iwa otiksenmilajkeh kan ik kajki n isla de Samotracia, iwa ikuak owaltlánesci otikalakitoh Neápolis. ¹² Satepa otikiskeh de ompa iwa otiajkeh Filipes, se altepetl non okachi weyixtok itech tlalmeh de Macedonia non noiya inmaxka n romanos. Tejwah ompa otimokajkeh kech tonati. ¹³ Se sábado ikuak mosewia n judíos, otikiskeh de non altepetl iwa otikalakitoh inakastla n aweyatl, kan nochipa onmotrotsajtsilayah n judiójteh. Ompa otimotlajtlalijkeh iwa opé tikinmatiltiah itlajtol Dios n siwahem non ompa omoololojkah. ¹⁴ Seme de yejwah itoka Lidia. Ye owalewatoka de Tiatira iwa okinamakaya tlakemiti non okachi kuali iwa chichiliktik. Nin siwatí non okiweyijkachiyawa Dios, okikaktoka tlan Pablo okijoatoaya. Iwa Toteko okiyolyamani kuali makikaki nochí tlan Pablo okijoatoaya. ¹⁵ Otlanki, nin siwatí iwa nochí ifamilia omokuaatekjeh. Satepa ye otechtlatlauijti iwa otechili:

—Tla nomejwah nonkiyejyekolah milák ya nikneltoka n Toteko, xiwikh nochá, ompa nomechkalotís.

Iwa otechtoekti matimokawakah.

¹⁶ Se tonati ikuak yotiyah kan nochipa otimotrotsajtsilayah, itech ojtli otiknamikeh se íchpochtli non okipiyaha se espíritu non ika okimatia tlan se mochiwaskia. Iwa ika non tekil non okichijitnemia non íchpochtli, n tekowajkeh okitlaniah miak tomi. ¹⁷ Nin íchpochtli opé yawi kan ik otiajyah tejwah iwa Pablo. Chikawak otsajtsinemia tokuitlapa, iwa okijoatoaya:

—¡Ninteh tlakah tekitih inawak Dios non okachi weyijkachitok, iwa nomechmatiltiah keníjki nonmomakixtiskeh!

¹⁸ N íchpochtli ijkó okichijtinenki miakeh tonatijmeh, pero se tonati n Pablo ayakmó okixiko, owalmókopki iwa okili n amokuali espíritu non okatka ijtk nin íchpochtli:

—Ika Itoka n Toteko Cristo Jesús, nimitsnawatia, xikisa de itech.

Iwa n amokuali espíritu san nima okikakaje. ¹⁹ Pero ikuak n tekowajkeh de n íchpochtli okitakeh ayakmó kitlaniskiah tomi iwan ye, okikitskijkeh n Pablo iwa Silas iwa okinwikakeh kan portal innawak tekiwajkeh. ²⁰ Okinwikakeh innawak tekiwajkeh iwa okijojkeh:

—Ninteh judíojteh kimpajsolojtinemih nochteh n tlakah non nika chantitokeh. ²¹ Iwa tlamachtiijinemih ika ok se tlamachtilistli non tejwah mach tiknekih nion mach weletis tикиchiwaskeh, porke tejwah ti romanos.

²² Ijkuakó n tlakah de Filipos okualankeh iwa nochteh oonewakeh impah n tlatematilti jkeh. Iwa n tekiwajkeh otlanawatijkeh makintlakentsomonikah iwa makinwitekikah ika tlakotl. ²³ Iwa ijkuak satlawel yokinwitekeh, okintsakuatoh, iwa okinawatijkeh n tetsak kuali makinkowitzawi. ²⁴ Iwa ijkuak n tetsak okikak tlan okinawatijkeh, okintsakuato kan okachi tlajitik, iwa okintdalili inmkixiwha intsalko ome kuauijeh kojkoyonkeh.

²⁵ Pero ik tlajko yuak, Pablo iwan Silas omotiotasjtsilijtokah iwa okitlakukilijtokah Dios, iwa n oksikimeh non ompa otsaktokah okinkaktokah. ²⁶ San nima chikaktik owatlalólinki asta okintsejtselo n temeh kan otlakxilitoka n telpiloya. Ijkuakó nochteh n kaltemeh owalmotlapojkeh iwa otojtonkeh inkadenajwah non ika oilpitokah n tlakah non ompa otsaktokah. ²⁷ N tetsak oisak, iwa ijkuak okimitak n kaltemeh tlajtlapotokeh, okikixti iespada iwa ya momiktiska, porke okimoli yocholojkeh akimeh ompa otsaktokah. ²⁸ Pero n Pablo okitsajtsili:

—Amo ximokojko, tinochteh nika tikateh.

²⁹ Ijkuakó n tetsak okitlajtlanke se tlawili, okalaktiwetski bibiokati omotlankuáketsato ikxitla n Pablo iwan Silas. ³⁰ Otlanki okwalinkixti iwa okintlajtlani:

—Tlahak, ¿tlan moneki nikchiwas para nimomakixtis?

³¹ Yejwah okinankilijkeh:

—Xikneltoka n Toteko Cristo Jesú iwa mitsmakixtis te, iwa nochi mochantlakawah.

³² Iwa Pablo iwa Silas okitlapowijkeh de itlajtol n Totajtsi n tetsak iwa nochteh non inwah ochantitokah. ³³ Iwa san nima non yúali, n tetsak okimpakili kan okinxoxjolejkeh, iwa ye iwa nochi ichantlakawah omokuaatekijkeh. ³⁴ Satepa okinwik icha iwa okintlakualti, iwa ye iwa nochteh non ken kinmitah opaktokah porke okineltokakeh Dios.

³⁵ Ijkuak owatláneski, n tekiwajkeh okinnawatijkeh n soldadojteh makitatih n tetsak, para makinkajkawa n Pablo iwan Silas. ³⁶ Ijkuakó n tetsak okili n Pablo:

—N tekiwajkeh onechnawatijkeh manomechkajkawa, ya weletis nonyaskeh, xiwiah ika yolsewilistli.

³⁷ Pero Pablo okinmili n tlamokuitlawijkeh:

—Tejwah tiromanos, otechwitekeh teixpa iwa amo achto otechtlatsintokijkeh, yej otech-sakeh; ¿Iwa axa kinekih techkajkawaskeh san ichtaka? ¡Amó! Mawikih yejwah innewiah matechkixtikih.

³⁸ N soldadojteh okinmatiltitoh n tekiwajkeh. Iwa ninteh omaujkeh ijkuak okimatkeh Pablo iwan Silas noiva romanos. ³⁹ N tekiwajkeh omotlapojojpolwitoh innawak, iwa san nima okinkixtijkeh de kan otsaktokah iwa okintlatlaujtijkeh mawiah de non altepetl.

⁴⁰ Ijkuak Pablo iwa n Silas yokiskeh de kan otsaktokah, oyajkeh icha n Lidia. Ijkuak okimitakeh inmkniwha non kineltokah Cristo Jesú okinyolchikajkeh, iwa satepa oyajkeh de ompa.

17

Mopajsololah n tlakah de Tesalónica

¹ Pablo iwa Silas opanokeh ik Anfípolis iwa Apolonia, iwa okalakitoh Tesalónica, kan okipiayah se insinagoga n judíojteh. ² Pablo, ijkó kemi nochipa okichiwaya, oyá kan sinagoga iwa okintlalnamíktiaya itech nonteh eyi sábado. ³ Iwa okinmajskamatiltiaya Cristo tlaijywiskia, iwa satepa de mikiskia, moyolitiskia oksepa kemi nestok itech itlajkuilol Dios. Iwa okimiliaja:

—Nin Jesú de akin ne nomechtlapowia, Ye n Cristo.

⁴ Ijkuakó sikimeh judíojteh okineltokakeh n Cristo Jesú, iwa omoseitilijkeh iwan Pablo iwa n Silas. Noiva okineltokakeh sikimeh griegojteh non okiweiyjkachiwayah Dios. Miakéh siwameh non okachi okintlakitayah itech non altepetl noiva otlaneltokakeh inawak Cristo Jesú. ⁵ Pero sikimeh judíojteh non amo okineltokayah itlajtol Dios, oxiko-jmikeh iwa okintlatlalwijkeh sikimeh tlakah tlajtlakolchijkeh non san okitokatinemiah ojli para makimpajsolokah n tlakah de non altepetl. Satepa okalakitoh icha n Jasón, okintemojtinemiah n Pablo iwa n Silas, para kinkixtiskeh iwa kintemakaskeh inmak n tlakah de non altepetl. ⁶ Pero kemi amo okinmajsikeh ompa, okiwikakeh tlaxotonti n Jasón sansikah iwa n oksikimeh tokniwha non kineltokah Cristo Jesú, iwa okimixpantitoh innawak tekiwajkeh, iwa chikaktik otsajtsikeh:

—¡Ninteh tlakah, akimeh tekuatlapololijtinemih itech nochi n tlaltípkaktli, noiva yowala-jkeh niha! ⁷ Iwa Jasón okinkaloti icha. Nochteh yejwah mach kitlakitah itlanawatil n torey César de Roma, porke kijtoah onka ok se rey non yejwah kiliah Jesú.

⁸ Ijkuak nochteh n tlakah iwa n tekiwajkeh de non altepetl okikakeh tlan okijtokeh nonteh tlakah, okachi omopajsolojkeh. ⁹ Pero Jasón iwa non oksikimeh tokniwah okitlaxt-lajkeh tlan okintlajtlaniljkeh n tekiwajkeh, iwa okinkajkajkeh.

Pablo iwa Silas yawih Berea

¹⁰ Niman non tonati ijkuak otleyuak, n tokniwah non kineltokah Cristo Jesús okinttlankeh n Pablo iwa Silas mawiah kan altepetl de Berea. Iwa san nima ijkuak okalakitoh, oyajkeh kan insinagoga n judíojteh. ¹¹ Ninteh judíojteh okatkah okachi yolyamankeh ke non ochantitokah Tesalónica. Ika miak pakilstli okiselijkeh itlajtol Totajtsi Dios. Ixmostla okiamapoaya itlajkuil Dios para kitaskeh kox milák tlan Pablo iwa n Silas okimiliayah. ¹² Ijkó miakeh judíojteh okineltokah Cristo Jesús, iwa miakeh siwameh iwa tlakah griegos non okachi okintlakitayah itech non altepetl noíwa okineltokakeh. ¹³ Pero ijkuak n judíojteh non ochantitokah Tesalónica okimatkeh Pablo noíwa yetetlapowijtode de itlajtol Dios kan altepetl de Berea, oyajkeh okimpajsolotoh n tlakah non ompa ochantitokah. ¹⁴ Pero n tokniwah okilitoh n Pablo mawia de ompa iwa makonana n ojtlí non onkisa itempa n weyi atl. Pero n Silas iwa Timoteo ok omokajkeh ompa kan altepetl de Berea. ¹⁵ Akimeh oyajkeh iwa n Pablo, okiwikakeh asta Atenas. Satepa owalmokopkeh de ompa iwa okimiliyah n Silas iwa n Timoteo, Pablo okinmili san nima mawiah makajsitih ompa.

Pablo yawi kan altepetl de Atenas

¹⁶ Ijkuak Pablo okichixtoka n Silas iwa n Timoteo kan altepetl de Atenas, saikpanoa omoyolkoko porke okitak itech non altepetl sentetl omokejketokah diostsitsinteh non san kinmachijchiwah. ¹⁷ Iwa ijkó, itech n sinagoga omotlapowiaya iwan judíojteh iwan griegos non okiweyijkachiyawah Dios. Iwa nochítonati itech tiánkistli okintlapowiaya akimeh ompa omooololoayah. ¹⁸ Sikimeh tlakah ixtlamatkeh non okintokayotiayah epicúreos, iwa n oksikimeh ixtlamatkeh non okintokayotiayah estoicos, opé motlatlajtolkopah iwan Pablo. Sikimeh okimiliayah:

—¿Tlan kineki techilis nin tekajkaya?

Iwa oksikimeh okijoayah:

—Mati tetlapowijtinemi de oksikimeh diosmeh.

Ijkó okimiliayah porke Pablo okinmatiltiaya n kualitájtoli de Jesús iwa de kenijki oksepa omoyoliti. ¹⁹ Ijkuakó okikitsikjeh iwa okiwikakeh kan lojar non itoka Areópago, kan nochipa omooololoayah, iwa okitlajtlanjkeh:

—¿Weletis techyekilis tlan kijtosneki nin yankuik tlamachtílistli non te tikualika?

²⁰ Tiktematilita tlan ayik tikkaktikateh. Yika, tiknekih tikmatiskeh tlan kijtosneki nochítoni.

²¹ Yejwah okinekiah kimatiskeh tlan kijtosneki porke nochteh n tlakah de Atenas, iwa akimeh san ovalajkeh ochanchiwakoh ompa, mach itla ok se okichiwayah, sanwel okiwiliyatay kikakiskeh noso kijotjinetismiskeh itla yankuik tlájtoli.

²² Ijkuakó Pablo, omoketsato tlatlajkotia kan Areópago, iwa okijto:

—Tlakah de Atenas, ne nikita nomejwah nonkinmopantiah nomodiosstsitsiawah. ²³ Porke ijkuak onitlajtlachixtinemia kan nomejwah nonkinweyiliah nomodioswah, onikajsis se artal kan ijkuitolit: “Para n Dios non amo tikixmath”. Neká akin nomejwah nonkimopantiah maya amo nonkixmath, Ye n Dios de akin ne nomechtlapowia.

²⁴*N Dios Akin okichijchi n tlaltípkaktli iwa nochí tlan itech onka, Ye iaxka n ilwikak iwa n tlaltípkaktli. Ye amo chanti itech tiopameh non kinmachijchiwah n tlakah, ²⁵ nion onka itla tlan weletis kimakaskeh n tlakah, porke Ye amitla kipoloa, Ye Akin kichiwa matiyolitokah, iwa techmaka toijyotilis, iwa nochí tlan onka wits de Ye.

²⁶*San itech se, Dios okinchijchi nochteh n tlakah para mamochajchantikah ipan nochí tlan tlaltípkaktli. Iwa Ye okitali kech xiwitl yolitoskeh iwa kan kipiah mochantiskeh.

²⁷ Dios ijkó okichi, para n tlaltípkaktlah makimetokah iwa maya san makimatemokah, makajsiskah. Maya milák se makijto, Dios amo wejka kajki de tejwah tinochteh. ²⁸ Porke itech Dios tikateh, timoliniah iwa tiyolitokeh. Asta sikimeh tlajkuiloanah okijtokeh: “Tejwah titepilwah de Dios.” ²⁹ Yika, tla tejwah titepilwah de Dios, amo matikmolikah Dios kemi se tlamachijchiwali non tlakah kichijchiwah de oro, plata, noso tetl kemi yejwah kijejyekoliah tlachixtok. ³⁰ Ya wejkawitl, Dios okintlapojpolwi ika tlan okichijtinemiah n tlaltípkaktlah, porke amo okimatiah tlan amo kuali okichiwayah. Pero axa itech ninteh tonatijmeh, Dios kinnawatia nochteh n tlaltípkaktlah makikawakah nochí tlan amokuali kilnamiktinemih iwa kichijtinemih iwa san Ye makitlakitakah. ³¹ Porke Dios yokitlali se tonati ijkuak tlaixkomakas. Ye kichiwas porke Ye yolmilajka iwa kitlalis n Cristo Jesús makichiwa nin tekít, akin Ye yowejka okipéjpenki. Iwa tinochteh otikmatkeh Dios yokipéjpenki n Jesús ijkuak okiyoliti.

³² Pero ikuak okikakeh non yomikkeh moyolitiskeh, sikimeh san okiwetskakeh iwa oksikimeh okijtoayah:

—Ok se tonati timitskakiskeh.

³³ Ikuakó Pablo okinkakajte. ³⁴ Pero sikimeh tlakah okineltokakeh itlajtol Dios iwa oyajkeh iwan Pablo. Seme de yejwah itoka Dionisio, akin noiva okatka tlayákanki kan Areópago, noiva se siwatl non itoka Dámaris, iwa miakeh oksikimeh.

18

Pablo yawi kan altepetl de Corinto

¹ Satepa, Pablo okiski de Atenas iwa oyá kan altepetl de Corinto. ² Ompa okajsito se israelita non itoka Aquila, non owalewatoka de Ponto. Ikuakó ayamó okachi owejkawaya, n Aquila iwa isiwa Priscila ovalajkeh de Italia porke n rey Claudio otlanawati makisakah de Roma nochteh n judíojteh. Ikuakó n Pablo oyá okintlapaloto. ³ Iwa kemi Pablo noivi oweletia okinchichiyawa manteadojkalmeh kemi yejwah, omoka inwash iwa otekitiyah sansikah. ⁴ Iwa nochí sábado ikuak mosewia n judíos Pablo okintlapowiayah itech sinagoga, iwa miakeh judíojteh iwa griegos okineltokayah itlajtol Dios.

⁵ Ikuak Silas iwa Timoteo okalakikoh de Macedonia, Pablo okachi okimosenmák iteki; otetlapowiaya de n kualitlajtoli de Dios iwa okimiliaya Jesús Ye n Cristo akin okichixtokah. ⁶ Pero n judíojteh okualankeh iwa opé kiwijkwaltiah, ikuakó n Pablo inmixpa okitsejtselo itlake para makitakah noiva okualanki iwa okinmili:

—Amo notlajtlakot tla amo nonmomakixtiah; ne ayakmó nikpia tlan nikitas. Okachi kuali manomechkawa iwa manio manikinmatiltiti itlajtol Dios non amo judíojteh.

⁷ Okiski de kan sinagoga iwa oyá icha n se tlakatl non itoka Justo, ye okiweyijkachiwaya Dios. Nin tlakatl ochantitoka inakastla n sinagoga. ⁸ Iwa Crispó, se tlayákanki itech sinagoga, okineltokak n Toteko sansikah iwa nochteh ichantlakawah. Noiva miakeh tlakah de Corinto, ikuak okikakeh itlajtol Dios, okineltokakeh iwa omokuaatekijkeh. ⁹ Ikuakó, se yúali n Toteko okili n Pablo itech itejtemikilis:

—Amo ximawi, xiktematilti notlajtol iwa ayik ximosotlawa. ¹⁰ Porke Ne nika mowa iwa amaka weletis itla mitstoktis, porke nikimpia miakeh akimeh nechneltokah itech nin altepetl.

¹¹ Yika Pablo omoka Corinto, iwa ompa okitematilti itlajtol Dios se xiwitl iwa n tlajko.

¹² Pero itech n tonatijmeh ikuak Galión gobernador kan tlalmeh de Acaya, n judíojteh omotlatlalwijkeh iwa oonewakeh ipan Pablo. Okiwakakeh inawak tekiwa, ¹³ iwa okilijkeh n gobernador:

—Nin tlakatl kintlatlalwijitinemí nochteh n tlakah makiweyijkachiwah Dios, pero amo kemi totlanawatilis kijtoa.

¹⁴ Pablo ya tlajtoskia, ikuak Galión okinmili n judíojteh:

—Techkakikah judíojteh, tla nin tlakatl kichiwasquia itla tlan amokuali noso tla temikiskia, nika nika para nomechkakis. ¹⁵ Pero san tekil nonkipaoah tlan nin tlakatl kitemachtia, ika tlajtolteh de tlakah iwa de nomotlanawatilwah, ompa nomejwah xikitakah. Ne amo nikneki niyetos nitoyelsewi itech nomotlanawatilwah.

¹⁶ Iwa okwalinkixti de kan jugsado. ¹⁷ Ikuakó nochteh n griegos okimokitskilijkeh n Sóstenes, tlanawati itech sinagoga, iwa okiwidekeh ompa ixpa n tlanawati Galión. Pero Galión omochi kemi amo okitak.

Pablo mokopa Antioquía

¹⁸ Pablo ok omoka Corinto miakeh tonatijmeh. Satepa omomaaka innawak tokniwah non kineltokah Cristo Jesús, iwa oyá kan tlali de Siria sansikah iwan Priscila iwa n Aquila. Ikuak ya onewaskia de Cencreas, omokúaxinki porke yokitemakaka itlajtol inawak Dios. ¹⁹ Ikuak okalakito kan altepetl de Éfeso, Pablo okinkakajteh n Priscila iwa Aquila, iwa oyá kan sinagoga, omotlapowito iwan judíojteh non ompa omoololoayah. ²⁰ Yejwah okitlatlautijkeh n Pablo mamokawa ok kech tonati inwash, pero mach okinek. ²¹ Ikuakó omomaaka inwash iwa okinmili:

—Tla Dios kimonekiltia, oksepa niwits nomechontlajpaloki.

Iwa oyá de Éfeso itech barko. ²² Ikuak okalakito kan altepetl de Cesarea, Pablo otlejkok Jerusalén okintlapaloto n tokniwah non ompa omoololoayah, iwa satepa oksepa owaltemok kan altepetl de Antioquía. ²³ Satepa ikuak yowejka ompa okatka, oksepa okiski iwa opapanotia itech n altepemeh de Galacia iwa Frigia. Iwa okinyolchikajtiaya nochteh n tokniwah.

Apolos tetlapowia de itlajtol Dios kan altepetl de Éfeso

²⁴ Itech nekateh tonatijmeh se israelita non itoka Apolos, non ovalaya de se altepetl non itoka Alejandría, oajsiko kan altepetl de Éfeso. Ye okimati otenonotsaya iwa kuali okixmatia itlajkuilol Dios. ²⁵ Ye kuali okimachtijkeh itlamachtilis Toteko, iwa ikuak otenonotsaya, kualtsi otetlapowiaya. Okitemachiaya de Jesús ika miak chikawálistli, maya ye sanwel okixmatia n tlakuaateklistli non Juan okitemachi. ²⁶ Apolos opé tetlapowia ika miak yolchikawálistli. Pero ikuak n Priscila iwa Aquila okikakeh, okinotskeh iwa okiyekasikamatiltijkeh itlamachtilis Dios. ²⁷ Satepa ikuak Apolos okijo yas kan tlali de Acaya, n tokniwah okiyolchikajkeh mawia ompa, iwa okintitlanilijkeh se amatlajkuiloli n tokniwah non kineltokah Cristo Jesús non okatkah de Acaya para kuali makiselikah n Apolos. Ikuak okalakito Acaya, okimpalewi miak akimeh Dios ika itlasoijtalis okichi matlaneltokakah itech Cristo. ²⁸ Apolos omonanankiliaya iwan judíoijteh non amo okineltokaya Jesús, iwa ikuak itemachtilis n tiotlajkuiloli okinnextiliaya Jesús okatka n temakixti.

19

Pablo yawi kan altepetl de Éfeso

¹ Ikuak Apolos okatka Corinto, Pablo okintlajpalojtiah kan ik altepemeh non kateh okachi tlakpak, asta okalakito kan altepetl de Éfeso. Ompa okinmajsito sikimeh tokniwah non kineltokah Cristo Jesús. ² Iwa okintlajtlani:

—¿Ononkiselijkeh n Espíritu Santo ikuak ononkineltokakeh Cristo Jesús?

Yejwah okinankilijkeh:

—Ayik tikkaki kox onka Espíritu Santo.

³ Ikuakó n Pablo okintlajtlani:

—¿Tlan tlakuaateklistli ononkiselijkeh?

Yejwah okinankilijkeh:

—N tlakuaateklistli non Juan okitemachi.

⁴ Pablo okinmili:

—Milák, Juan okinmiliaya n tlakah mamokuaatekikah iwa makiteititikah yejwah de milajka okinekiyah kikawaskeh tlan amo kuali okichijtinemiah, pero okimiliaya omonekiyah kineltokaskeh akin walaskia satepa de ye, kijtosneki makineltokakah n Cristo.

⁵ Ikuak okikakeh tlan Pablo okinmili, omokuaatekijkeh itech Itoka n Toteko Jesús. ⁶ Iwa ikuak Pablo okintlali imawah impah, n Espíritu Santo owala intech iwa opé tlajtoah ika oksikimeh tlajtolteh iwa okitematiltijkeh tlan Dios okimiliaya tlamochiwaska. ⁷ Yejwah okatkah kemi májtlaktli iwa n ome tlakah.

⁸ Eyi mestli Pablo oyaya kan se sinagoga. Ye ompa okitematiltiaya itlajtol Dios ika miak yolchikawálistli. Okinonotsaya n judíoijteh noiwa makalakikah kan Dios tlanawati-jtok. ⁹ Pero sikimeh oyoltlakuawakeh iwa mach okineltokakeh itlajtol Dios, yej teixpa otlajtoayah fiero de n kualtlájtoli. Ikuakó Pablo omoxelo de yejwah, iwa okinwík n tokniwah kan se kali kan momachtilo de se tlakatl non itoka Tirano, iwa ixmostla ompa omotlapowiayah. ¹⁰ Ome xiwitl otetlapowi de itlajtol Dios, iwa ijkó nochteh non ochantitokah itech tlalmeh de Asia, n judíoijteh iwa non amo judíoijteh okikakeh itlajtol n Toteko Jesús. ¹¹ Iwa Pablo okinchiwayah wejweiyah milagros ika iweletilis Dios. ¹² Iwa asta sikimeh pañitojteh noso tsótsoleh non Pablo okintelkojka, okinwikiliayah inkokoxwah, iwa ikuak okintlaliliyah impah, n kokoxkeh opajtiah iwa n espíritus amokualteh okisayah de intech.

¹³ Pero sikimeh judíoijteh non okinkixtiayah espíritus amokualteh, noiwa okinekiyah kinkixtiskeh n espíritus amokualteh ika Itoka n Toteko Jesús, iwa ijkó okimilijkeh n espíritus amokualteh:

—¡Ika Itoka n Jesús non Pablo kitematiltia tomechnawatiah, xikisakah!

¹⁴ Ijkó okichiyawayah chikome itelpochwah se tlakatl non itoka Escева, akin okatka se tiópixki israelita non okachi otlayakantoka. ¹⁵ Pero ikuak ijkó okichijkeh, n espíritu amokuali okinnankili:

—Nikixmati n Jesús, iwa nikmati akin Pablo; ¿pero akimeh nomejwah?

¹⁶ Iwa san nima ikuak ijkó okinmili, n tlakatl non okipixtoka n espíritu amokuali omokajka impah, iwa kemi non amokuali espíritu okatka satlawel chikaktik, nochteh okinwitek iwa sa okicholilijkeh de non kali xipetstikeh iwa sa ejestikeh. ¹⁷ Nochteh non ochantitokah Éfeso, judíoijteh iwa amo judíoijteh, okimatkeh iwa satlawel omomojijkeh, iwa okiyeketenewayah Itoka n Toteko Jesús.

¹⁸ Noiwa miakeh non okineltokakeh Cristo Jesús ovalayah iwa okimokuitiayah tlan amokuali okichiyawayah. ¹⁹ Noiwa miakeh non otetlajchiwayah, okwalinwikakeh intlajkuilolwah non intech omomachtiayah para tetlajchiwiskeh iwa teixpa okinchichinojkeh. Iwa ikuak okiyeyekolijkeh kech impati nonteh tlajkuiloleh, okijtojkeh ome pójali iwa n

májtlakatlí mil (50,000) platajtomí. ²⁰ Ijkó itlajtol Totajtsí okachi omoxitiniaya iwa okitenex-tiaya iweletilis.

²¹ Satepa ijkuak nochí ni yopanok, Pablo okitlali itech iyolo yas para Macedonia iwa Acaya iwa asta kalakiti Jerusalén. Noiwa okimoliaya yaskia Roma. ²² Ijkuakó Pablo okintítlanki ome itlakawah mawiah Macedonia, Timoteo iwa Erasto, porke ye ok mokawaskia kech tonati itech tlalmeh de Asia.

Kualankamikih n tlakah de Éfeso

²³ Itech nekateh tonatijmeh opé mokuakualaníah n tlakah por n kualitlátjoli de Dios. ²⁴ Otlapewalti se tlakatl non itoka Demetrio, non okinmachijchiwaya ika plata tiopantsitsinteh de se diosa non itoka Diana, iwa akimeh otekítiaj para Demetrio kuájkuali tomi okitlaniah. ²⁵ Demetrio okinmoololo itlakawah iwa oksikimeh tlakah non noiwa okitekitiah n plata, iwa okinmili:

—Tlakah, nomejwah kuali nonkimatokeh kuali tiktlaníah ika nin tekitl non tejwah tikchi-wah. ²⁶ Pero ijkó kemi nomejwah nonkitah iwa nonkikakih, nin tlakatl non itoka Pablo kijtojinemi n diostsitsinteh non san kinmachijchiwayah n tlakah, amo milák diosmeh. Iwa miakeh tlakah yokineltokakeh tlan kimilia, iwa amo san non de nika Éfeso, yej noiwa itech nochteh altepemeh non kateh kan tlalmeh de Asia. ²⁷ Semi amokuali tlan kichijtinemi, porke weletis tikpoloskeh toteki iwa itiopa n todiosa Diana ayakmó ok kitlakitaskeh. Iwa nin diosa non nochteh n tlakah de Asia iwa de nochí n tlaltíkpaktli kiweyiliah, kipolos iweyilis iwa mach ok kiweyiliskeh.

²⁸ Ijkuak okikakeh nin tlájtoli, okualankamikeh iwa opé tsajtsih:

—¡Matikweyilikh n Diana, todiosa de Éfeso!

²⁹ Ijkó, n tlakah de non altepetl okualankamikeh. Okikitsijkéh n Gayo iwa Aristarco, ome tlakah de Macedonia non oyayah iwan Pablo, okintlaxtotontiajkeh asta kan kali kan yejwah omoololoayah. ³⁰ Pablo okinekia kalakis ompa para kintlapowis n tlakah, pero n tokniwah non kineltokah Cristo Jesús mach okikawiljkeh. ³¹ Noiwa sikimeh tekiwajkeh de Asia non inwah omowikaya n Pablo, olatitlankeh makilitih n Pablo amo makalaki ompa kan oololitokeh. ³² Pero ompa kan oololitokah, san de miak okijoayah, iwa miakeh nion amo okimatiah tleka ompa okatkah. ³³ Pero sikimeh judíojteh okwalkixtikéh n Alejandro iwa okiketsatoh tlayakapa. Alejandro okiketski ima para ayakmó matsajtsikah, iwa ijkó weletis motlajtlopalewis inawak nonteh tlakah. ³⁴ Pero ijkuak n tlakah okimatkeh Alejandro okatka israelita, nochteh otsajtsikeh iwa ijkó otsajtsitokah kemi ome ora:

—¡Maweyixto n Diana, todiosa de Éfeso!

³⁵ Ijkuak n tekiwah non kinmíjkuiloa amameh itech non altepetl owéletki okintlakawalti n tlakah de Éfeso, okinmili:

—Tlakah de Éfeso, nochteh kimatokeh tejwah tigmokuitlawiah itiopa n Diana noiwa tigmokuitlawiah itlamachijchiwal Diana non owetsiko de ilwikak.* ³⁶ Iwa kemi amo onka se akin weletis kijtos amo milák, ayakmó okachi xikualaníah iwa amitla xikchi-wakah tla amo nonkimatih tlan nonkichiwi. ³⁷ Porke ninteh tlakah non nomejwah ononkualinwíakeh, amitla fiero okitenejkeh de todiosa nion itla okichtekilijskeh kan itiopa. ³⁸ Tla Demetrio iwa itlakawah kinekeh kiteiliskeh aka, yika onkateh tekiwajkeh kan moteiliskeh. ³⁹ Iwa tla owijtitok tlan nomejwah nonkitlajtlaníah, nonkipiah de nonyaskeh nonmoyektlalitíeh innawak tekiwajkeh. ⁴⁰ Porke tla amó, iwa tlan axa opanok weletis techteiliskeh iwa kijtoskeh tikimpajsolotjinemih n tlakah; iwa amitla tipiáh tlan ika weletis timotlajtlopalewiskeh.

⁴¹ Satepa, ijkuak yotlanki okintlapowi, okinmili mawiah nochteh non ompa omoololokeh.

20

Pablo oyá Macedonia iwa Grecia

¹ Ijkuak nochteh n tlakah omoyolsewíkeh, Pablo okínnotski n tokniwah non kineltokah Cristo Jesús. Okinyolchika iwa satepa omomaaka inwah iwa oyá Macedonia. ² Pablo okintlajpalotja nochteh n tokniwah non ochantitokah itech nekateh tlalmeh, iwa ika miak tlájtoli okinyolchikajtiaya asta okalakito Grecia. ³ Ompa omoka eyi mestli, iwa sa okichixtoka tonati para tlejkos itech barko iwa kalakiti kan tlali de Siria, keman okima n judíojteh okinekiah kimiktiskeh, okisentlali oksepa panos ik Macedonia. ⁴ Pablo oyaya iwan Sópater de Berea, Aristarco iwa n Segundo non owalewatokah de Tesalónica, Gayo iwa n Timoteo de Derbe, Tíquico iwa n Trófimo non owalewatokah de Asia. ⁵ Ninteh tokniwah otlayakankeh iwa otechchiatoh kan altepetl de Troas. ⁶ Pero tejwah otikiskeh de Filipos

* 19:35 se meteorito

satepa de opanok n ilwilt de Paskua ikuak mokua n paj non amo kipia levadura, iwa otiajkeh itech barko iwa ipan mákuili tonati otikinmajsitoh Troas. Ompa otimokajkeh chikome tonati.

Pablo konintlapaloa non kateh kan altepetl de Troas

⁷ N domingo otimooolojkeh para tiksepankuaskeh n paj, iwa Pablo okinmachtijtoka n tokniyah non kineltokah Cristo Jesú. Iwa kemi Pablo onewaskia ikuak tlanesiskia, yika okinmachtia asta tlajko yuak. ⁸ Pablo otechmachtijtoka itech se kuarto non okatka tlakpak. Non kuarto okimpiaya miakeh tláwilteh. ⁹ Se télpochtli non itoka Eutico oewatoka kan bentana. Iwa kemi Pablo owejka otemachtijtoka, n télpochtli okochtlamila iwa owalwetsiko desde ipan eyi piso, iwa ikuak okajkokuitor yomikki. ¹⁰ Ijkuakó n Pablo otemok, omoixtlapacho ipan télpochtli okinawajtek iwa okinmili n tokniyah:

—Amo ximomojtkah, ye yolitok.

¹¹ Ottlanki n Pablo oksepa otlejkok kan kuarto, okitlajkotlápanki n paj, iwa okisepankuajkeh iwa oksepa okintlapowi asta ottláneski. Iwa satepa oyá. ¹² N télpochtli okiwikakeh yolitok, iwa nochteh okachi omoyolchikajkeh.

Pablo kisa de Troas iwayawi Miletó

¹³ Tejwah otitlayakankeh itech barko iwa otikalakitoh kan altepetl de Asón, ompa otiknotikiskeh n Pablo, ijkó kemi otimokajkeh iwa, porke ye okinek nejnemis. ¹⁴ Ijkuak otimajsito iwan Pablo kan altepetl de Asón, otlejkok towah itech barko iwa sansikah otiajkeh para Mitilene. ¹⁵ Otikiskeh de ompa, iwa ikuak owalmostlatik otipanokeh inakastla n isla de Quío, iwa itech ok se tonati otikalakitoh kan altepetl de Samos, kan onkalakiah n barkojteh. Otimosewijkeh itech altepetl non itoka Trogilio, iwa ikuak owalmostlatik otikalakitoh Miletó. ¹⁶ Ijkó otikchijkeh, porke Pablo amo okinek panos ik Éfeso, para amo mokawas miakeh tonatijmeh kan tlalmeh de Asia, porke ye okinekia san nima onajsisiska Jerusalén, para ompa yetos itech tonati de pentecostés.

Pablo kintlapowia n tlayakankeh kan moololoah ompa Éfeso

¹⁷ Ijkuak Pablo yokatka kan altepetl de Miletó, olatatlánki makinnotsatih n tokniyah de Éfeso non tlayakantokeh non kineltokah Jesú. ¹⁸ Ijkuak owalajkeh okinmili:

—Nomejwah kuali nonkimatokeh kenijki nimoyekwika nomowah desde neká tonati ikuak onikalakiko nika Asia. ¹⁹ Ne miak yonitekitik inawak Toteko Jesú, iwa itech nochi oniktlakitak. Miak welta onichokak iwa miak onitlajiyowi por tlan onechtoktijkeh n judíojteh. ²⁰ Amayik onimosotla nomechmatilti tlan nomechpalewis para nonyekmiskéh. Iwa teixpa onomechmachi iwa itech nomocha. ²¹ Ne nochteh onikninosotski, n judíojteh iwa non amo judíojteh, nochteh onikinmili ayakmó makichiwakah tlan amo kuali iwa manemikah kemi Dios kimonekiltia iwa makineltokakah Toteko Cristo Jesú. ²² Iwa axa n Espíritu nechwika Jerusalén, iwa mach nikmati tlan nechchia ompa. ²³ Sanwel nikmatok itech nochteh n altepemeh kan ik nio, n Espíritu Santo nechilia sa nechchixtok telipoya kan nechtsakuaskeh iwa miak tlajiyowilitli nechchia. ²⁴ Pero amitla ok se nechtekipachoa, nion manimikki. Ne sanwel niknekiskia nikchiwas nochi tlan Toteko Cristo Jesú onechnawati manikchiwa. Kijtosneki manitetlapowi de n kualitlátoli non techmatiltia kenijki Dios satlawel techtlasojtla.

²⁵ Iwa axa kuali nikmatok nion seme de nomejwah, akimeh onomechmatilti tlan Dios kimonekiltia, oksepa nechitas. ²⁶ Yika nikneki axa nomechilis nik amo notlajtlakol tla aka amo momakixtis. ²⁷ Porke ne onomechmatilti nochi tlan Dios kimonekiltia, iwa amitla onomechtlátili. ²⁸ Yika, ximotlachilikh nomejwah iwa xikinyekwikakah nomokniyah non kineltokah Cristo Jesú, porke n Espíritu Santo onomechtlali kemi nontlajpixkeh para xikinyakanaskeh akimeh kineltokah n Toteko Jesú, non Ye okinko ika iesso. ²⁹ Porke kuali nikmatok ikuak ne nias, witseh sikimeh tlakah xolópijteh kintlajtlamiskeh n tokniyah porke yejwah mokopah kemi kokoyomeh tekuanimeh non kintlajtlamiah n ichkameh. ³⁰ Iwa itech nomejwah kisaskeh akimeh kitemachtiskeh tlan amo milák, para xikinyakanaskeh akimeh kineltoka Dios. ³¹ Ijkó kiné, ximotlachilikh, iwa kuali xikilnamikikah itech eyi xiwitl onomechnonotsaya, tlajka iwa n yuak, iwa maya onichokaya ayik onimosotla.

³² 'Axa nokniyah, nomechkawa imak Dios iwa imak itlatiochiwaltlajtol non kipia weletílisti para nomechylchikawas iwa nomechmakas se lojar iwa akimeh omotemakakeh inawak. ³³ Amaka onikelewili itomi nion itlake, ³⁴ yej kuali nonkimatokeh onitekitik ika ninteh nomawah para nikmotlanilis tlan ika nípanotos, ne iwa akimeh okatkah nowa. ³⁵ Nochipa onomechititi kenijki moneki nontekitiskeh para nonkimpalewiskeh akimeh amitla kipiah, iwa xikilnamiktakah tlan okijo n Toteko

Jesús: "Okachi makipia pakílistli n tlakatl non tlapalewia ika tlan kipia, iwa amo akin kipalewiah."

³⁶ Ijkuak ijkó ojikijo n Pablo, omotlankuáketski iwa omototsajtsili iwan nochteh tokniwah de Éfeso. ³⁷ Nochteh ochokakeh, okinawajtekeh iwa okitennamikeh n Pablo. ³⁸ Iwa saikpanoa omoyolkokojkeh porke n Pablo okinmili ayakmó kitaskiah. Satepa okimakawatoh kan barko.

21

Pablo yawi Jerusalén

¹ Ijkuak otikinkajtejkeh, otitlejkokeh itech se barko iwa milaktik otiajkeh kan isla de Cos. Ijkuak ówalmostlatik otiajkeh kan isla de Rodas, iwa de ompa otikalakitoh kan altepetl de Pátara. ² Ompa itech non altepetl otikajiskeh se barko non oyaya para Fenicia, otitlejkokeh itech barko iwa otiajkeh. ³ Ijkuak onejentoka n barko, otiktakeh n isla de Chipre non otikpanawijkeh ik toopochma iwa otikomilajkeh para Siria asta otikalakitoh kan altepetl de Tiro ken ompa kitlatemowiliskiah itlamamal n barko. ⁴ Ompa otikinmajiskeh sikimeh tokniwah, iwa otimokajkeh inwash chikome tonati. Yejwah okilijkeh n Pablo amo mawia Jerusalén, ijkó kemi okinnejmachtí n Espíritu. ⁵ Pero ijkuak ówalcikometik otikiskeh de ompa. Nochteh tokniwah non kineltokah Cristo Jesús iwa insiwawah iwa impilwah, otechmakawatoh itempa n weyi atl, iwa ompa omotlankuáketskeh iwa otimototsajtsili-jkeh. ⁶ Ijkuakó otimonanawajtekeh, iwa otimomakajkeh iwa otilejkokeh itech barko iwa yejwah omokopkeh incha.

⁷ Satepa otiajkeh okachi tlayakapa iwa otikalakitoh kan altepetl de Tolemaida. Ompa otikintlajpalojkeh n tokniwah iwa otimokajkeh inwash se tonati. ⁸ Ijkuak ówalmostlatik, otikiskeh de ompa iwa otikalakitoh kan altepetl de Cesarea. De ompa otiajkeh icha n Felipe, non otetlapowiaya n kualitájtol de Dios. Ye se de n chikome non okintlamayah n tokniwah de Jerusalén. Ompa otimokajkeh icha. ⁹ Felipe okimpia nawi ichpochwah non ayamó omonamikiyah. Yejwah okitematiltiayah tlan okiseliayah de Dios. ¹⁰ Yotikatkah kech tonati ompa ijkuak oajsiko de Judea se profeta non itoka Ágabo, ¹¹ non owala otechtalajpaloko. Ye okontílanki n kuítlastli non ika omotlajkoilpiaya n Pablo, okimilpi ikxiwah iwa imawah iwa okijito:

—N Espíritu Santo kijtoa, nepa kan altepetl de Jerusalén, n judíojeteh ijkí kuijilpiskeh n tekowa de nin kuítlastli iwa kitemaktiskeh inmak n tlakah non amo judíojeteh.

¹² Ijkuak otikkakeh tlan okijito n Ágabo, tejwah iwa non de Cesarea otiktlatlautijkeh n Pablo amo mawia Jerusalén. ¹³ Pero Pablo otechnankili:

—¿Tleka nonchokah iwa nonkichiwh manimoyolkoko? Ne amo nimawi tla nechijilpiskeh noso tla nechmiktiskeh ompa Jerusalén por niktematiltijtinemi Itoka n Toteko Jesús.

¹⁴ Iwa kemi amo okinek techkakis, otikkakeh iwa sa otikijtojkeh:

—Mamochiwa tlan Dios kimonekiltis.

¹⁵ Ijkuak yopanokeh kechmeh tonatijmeh, otimotatlalijkeh iwa otiajkeh Jerusalén. ¹⁶ Iwa oyajkeh towah sikimeh tokniwah de Cesarea, yejwah okwalikayah se tlakatl de Chipre non itoka Nasón, nin tlakatl yowejka okineltokaya n Cristo Jesús iwa ye techkalotiskia icha.

Pablo kontlajpaloa n Jacobo

¹⁷ Ijkuak otikalakitoh Jerusalén, n tokniwah non kineltokah Cristo Jesús otechselijkeh ika pakílistli. ¹⁸ Ijkuak ówalmostlatik, otiajkeh iwan Pablo otiktlajpalotoh n Jacobo, noiva ompa okatkah nochteh n tokniwah tetajmeh non tlayakantokeh kan omoololoaya.

¹⁹ Pablo okintlajpalo iwa okintlapowi nochí tlan Dios okichi innawak non amo judíojeteh ika iteki non Totajtsi Dios okimaktili. ²⁰ Ijkuak okikakeh nochí tlan Pablo okintlapowi, okiweiyijkachijkeh Dios. Iwa okilijkeh:

—Toknitsi Pablo, yotikitak onkateh miaktikeh judíojeteh non yotlaneltokakeh, pero nochteh yejwah kijtoah moneki matiktlakitakah itlanawatil Moisés. ²¹ Iwa yokimilijkeh tejwatsi tikinmachta nochteh n judíojeteh non chantitokeh itech oksikimeh altepemeh, iwa ayakmó makitlakitakah tlan Moisés otlanawati. Noiwa kijtoah te tikinmilia amo makinsirkusndorakah impilwah nion makichiwah tlan otechtitijkeh totatawah. ²² ¿Tlan tikchiwaskeh? Porke n tlakah mooloskeh ijkuak kimatiskeh otiwala. ²³ Okachi kuali ijkí xikchiwa: Nika kateh towah nawi tlakah akimeh yokitemakakeh intlajtol inawak Dios. ²⁴ Xikinwika mowah iwa ximochipawati inwash inawak Dios iwa xiktlaxtawa para makinkuaximakah. Ijkó nochteh kimatiskeh mach milák tlan okintlatlapowijkeh, yej kitakesh tejwatsi noiwa tiktlakita itlanawatil Moisés. ²⁵ Pero n tokniwah non kineltokah

Cristo Jesúz non amo judíojteh, yotikintlajkuililikkeh iwa otikinmilijkeh amo makintekipacho nochí ni, sanwel amo makikuakah nakatl non yokinmanilijkah n diosmeh non kinmachijchiwah, nion estli, nion nakatl de yolkameh non san kintoskapatskah. Iwa amaka non yomonamiki mamomekatijtinemi.

Kikitskiah n Pablo kan Weyi Tiopa

²⁶ Ijkuakó Pablo okinwík nonteh nawi tlakah, iwa ijkuak owatláneski sansikah omochipajkeh. Otlanki okalak kan Weyi Tiopa okimilito tlan tonati tlamis mochipawaskeh, iwa kemania kinmiktiskeh n yolkameh para kinmaniliskeh Dios.

²⁷ Pero ijkuak yokitlamiyah chikome tonati de omochipajtokah, sikimeh judíojteh non ovalajkeh de Asia okitakeh n Pablo kan Weyi Tiopa iwa opé kimpajsoolah n tlakah. Okikitskijkeh n Pablo ²⁸ iwa otsajtsikeh:

—¡Tlakah de Israel, techpalewah! Ye nin tlakatl akin sentetl kitemachtijtinemi matikimixnamikah itlanawatilwah Moisés, iwa amo matiktlakitakah toweyi Tiopa. Iwa axa noiwa yokinkalakih itech toweyi Tiopa sikimeh griegos, iwa okipochewakoh nin chipawak Tiopa.

²⁹ Ijkó okijoayah porke ompa Jerusalén, yokitakah n Pablo iwa Trófimo non owalewata de Éfeso; yika okimoliyah Pablo noiwa yokikalakijka kan Weyi Tiopa.

³⁰ Nochteh n tlakah omopajsolojkeh, iwa owlamooololojtiwetskeh. Ijkuakó okikitskijkeh n Pablo, okitlalxontiajkeh iwa okikixtjkeh de kan Weyi Tiopa, iwa okintsaktiwetskeh ikaltentwah. ³¹ Ya kimiktiskiah n Pablo ijkuak n soldado tlayákanki romano okima nochteh n tlakah de Jerusalén opajsolitokah. ³² San nima n soldado tlayákanki okinmoololo isoldadojwah iwa okintlelochti kan omopajsojtokah. Ijkuak n tlakah okitakeh n soldado tlayákanki iwa isoldadojwah, okikajkeh n Pablo iwa ayakmó okiwritekeh. ³³ Ijkuak n soldado tlayákanki okalakito, okikitski n Pablo iwa otlanawati makijilpikah ika ome kadenajteh. San nima n soldado tlayákanki okintlajtlani akin ye iwa tlan okichi. ³⁴ Kemi nochteh otsajtsiah, n soldado tlayákanki amitla okajiskamatia, yika otlanawati makitsakuatih n Pablo. ³⁵ Ijkuak okalakitoh kan kitsakuaskiah n Pablo, n soldadojteh sa okikechpanojtayah porke n tlakah saikpanoa okualantokah. ³⁶ Iwa nochteh owlotsajtsitiwalayah inkuitlapa:

—¡Mamikki!

Pablo motlajtolpalewia inmixpah n tlakah

³⁷ Ijkuak ya kikalakiskiah kan kuártel, Pablo okili n soldado tláyakanki:

—¿Weletis nimitsontlapowis?

N soldado tlayákanki okinankili:

—¿Titlajtoa griego?

³⁸ Ijkuakó n soldado tlayákanki okili:

—¿Amo te n egipso non yowejka otikixnamik n weyi tlanawati, iwa otikinwík nawi mil temikjkeh kan tlaltejtéyinki?

³⁹ Pablo otlanankili:

—¡Mach ne! Ne niwalewatok de Israel, iwa onitlákatkí kan altepetl de Tarso, non altepetl weyi kijtosneki itech tlali de Cilicia. Pero nimitslatlaujtia techonkawili manikintlapowi n tlakah.

⁴⁰ N soldado tlayákanki okikawili matlajto, iwa n Pablo omóketski kan nochteh kitaskiah, iwa ika ima okintlakawaltih n tlakah. Ijkuakó nochteh san owlomokajkeh iwa Pablo opé tlajtoa ika hebreo, iwa okinmili:

22

¹—Nokniwah iwa tetajmeh, xikkakikah tlan ika nimotlajtolpalewis nomonawak.

² Ijkuak okikakeh okintlapowiaya ika tlájtoli hebreo, san owlomokajkeh. Iwa n Pablo okinmili:

³—Ne ni judío. Onitlákatkí kan altepetl de Tarso non kajki kan tlali de Cilicia, pero onimoskalti nika Jerusalén, iwa Gamaliel onechixtlamachti itlanawatilwah totatawah. Nochípa nimochijchikawa niktektilia Dios ika nochí noyolo, ijkó kemi nochteh nomejwah nonkichiwah. ⁴ Ya wejkawitl, ne onikintototokaya akiméh okitlakitaya itemachtilis n Toteko Jesúz, iwa por notlajtlakol miakéh okinmiktiskeh. Ne onikinksikaya tlakah iwa siwameh iwa onikintsakuaya. ⁵ N tiópixki non okachi tlayakantok iwa nochteh n tetajmeh non tlayakantokeh kuali kimatokeh ijkó onikchiwaya. Porke yejwah innewiah onechinmakayah amatlajkuílolteh para manikinksiki n tokniwah judíojteh non chanchiwayah Damasco. Yika onia onikintemoto n tlakah non kineltokah Cristo Jesúz para nikualinwikas nika Jerusalén para makintlaijyowiltikah.

*Pablo kintlapowia kenijke okineltokak Jesúis
(Hch. 9:1-19; 26:12-18)*

⁶ Se tonati ikuak oniaya itech ojti, kemi ik tlajko tonati iwa yononkalakia Damasco, se chikawak tlawilnextlistli non ovalaya de ilwikak onechyawalo. ⁷ Ikuakó oniwetsito ixko tlali iwa onikak se tlájtoli non onechiliaya: “Saulo, Saulo, ¿tela techtototjtoka?” ⁸ Ne onitlanankili: “¿Akin Tejwatsi?” Ye onechnankili: “Ne Jesúis de Nazaret akin te tiktotojtoka.” ⁹ Non oyayah nowa okitakeh n tláwili iwa omomojtjkeh, pero mach okikakeh n tlájtoli akin onechtlapowiaya. ¹⁰ Ikuakó no onikili: “¿Tlan nikchiwas, Noteko?” Noteko onechili: “Ximoketsa iwa xio Damasco, ompa mitsiliskeh tlan tikchiwas.” ¹¹ Iwa kemi non tláwili onechixmijmikti, ne ayakmó onitlachiaya, yika n tlakah akimeh nowa oyayah sa onechmatilantiajkeh asta otikalakitoh Damasco.

¹² ‘Ompa okatka se tlakatl non itoka Ananías, akin okintlakitaya itlanawatilwah Moisés, iwa nochteh n judíojteh non ochantitokah Damasco okitlakitayah. ¹³ Ye ovala nonawak iwa onechili: “Nokni Saulo, oksepa xitlachia.” Ikuakó oniwaltláchixki, iwa onikitak Ananías. ¹⁴ Ikuakó onechili: “Idios totatawah omitspéjenki para xikixmati tlan Ye kimonekiltia, para xikita n Yolmilajka* iwa xikkakil itlajtol. ¹⁵ Te tikteixmatiltis innawak nochteh n tlalikpaktlahah iwa tikanmatiltis nochti tlan otikitak iwa otikkak. ¹⁶ Iwa axa, ¿tlan tikchia? Ximoketsa, ximokuateki iwa ximochipawa de motlajtlakolwah, iwa xiktenewa itoka.”

Pablo kijtoa kenomi Dios okitítlanki makinmatilti n kualitlájtoli non amo judíojteh

¹⁷ Ikuak onimókopki Jerusalén, onia onimotiotsajtsilito kan Weyi Tiopa, iwa kemi yaskia nitejtemiktok, ¹⁸ onikitak iwa onechiliaya: “Xikistiwetsi de Jerusalén, porke amo kiseliskeh motlajtol ikuak techteixmatiltis.” ¹⁹ Ikuakó ne onikili: “Noteko, yejwah kuali kimatokeh ne onikajkalaktinemia itech nochteh n sinagogas iwa onikinwitekia iwa onikintakuamigya nochteh akimeh omitsneltokayah. ²⁰ Iwa ikuak okimiktikeh n Esteban akin omitssteixmatilitaya, ne ompa onikatka, oniktekawili makimuktikah iwa asta onikinmokutlawili intlakenwah akimeh okimiktjtokah.” ²¹ Pero Jesúis onechili: “Xio, porke Ne nimitstilanis wejka, innawak non amo judíojteh.”

Pablo imak n soldado tlayákanki

²² Asta ompa okikakilijkeh itlajtol, otlanki opé tsajtsih:

—¡Ximiktikah non tlakatl! ¡Ayakmó mayolito!

²³ Satlawel otsajtsiah iwa tlakpak okintlamotlayah intlakenwah iwa miak tlali okitlamotlayah tlakpak. ²⁴ N soldado tlayákanki otlanawati makikalakikah n Pablo kan kuártel. Otlanki otlanawati makiwitekikah para makijto tela n tlakah satlawel okualaniah iwa fiero okitsajtsiah. ²⁵ Pero ikuak kuali yokijilpíjkeh iwa yoyayah kiwitekitiweh, Pablo okili n kapita non ompa okatka:

—¿Weletis nonkiwitekiskeh se tlakatl romano non ayamó nonkimati kox milák tlajtakole noso amó?

²⁶ Ikuak n soldado tlayákanki okikak tlan Pablo okijo, totokatijkak okimatiltito n soldado tlanawati iwa okili:

—Kuali xikita tlan tikchiwas, nin tlakatl romano.

²⁷ Ikuak n soldado tlayákanki owalmíjkuani inawak Pablo iwa okitlajtlani:

—¿Milák te tiromano?

Pablo okinankili:

—Milák.

²⁸ Ikuak n soldadojtlayákanki okili:

—Ne oniktlaxtla miak tomi para onimochi ni romano.

Iwa n Pablo okinankili:

—Ne onitlákatki kan altepetl de Tarso, yika ni romano.

²⁹ Yika, akimeh kiwitekiskiah n Pablo okikajkeh; iwa ikuak n soldadojtlayákanki, okima Pablo noiwa romano, omaujki porke yotlanawatijka makuijilpikah.

Pablo kiwikh kan Sanedrín

³⁰ Ikuak owalmostlatik, n soldado tlayákanki okinekia kimatis tela n judíojteh okiteiliyah n Pablo. Otlanawati makintojtomilikh n kadenajteh iwa mamoolokah n tiopixkeh non tlawayantokeh iwa nochteh non de Sanedrín[†]. Ikuakó okikixti n Pablo iwa okiwikak innawak tlawayankeh judíojteh.

* **22:14** Yolmilajka ye n Cristo Jesúis † **22:30** Sanedrín: nin grupo kimajmanah kemi 50 tetajmeh non tlaixkomakah ikuak kinteiliah akimeh amo kitlakitah itlanawatil Moisés.

23

Pablo inawak tekiwajkeh de Sanedrín

¹ Pablo okintlajtlatak non de Sanedrín iwa okinmili:

—Nokniwah, asta axa ne kuali ninemi ika notlamachilis chipawak inawak Dios.

² Ijkuakó Ananías n tiópixki non okachi otlayakantoka, okinnawati non okatkah inakastla n Pablo, makikamatlatsinikah. ³ Pero Pablo okinankili:

—¡Íxkoptli, te noiva Dios mitsksamatlatsinis! Tla te nonka tiewatok para techistlakos kemi kijtoa n tlanawátili, ¿tela kiné tikixpanawia n tlanawátili iwa titlanawatia manechkamatlatsinikah?

⁴ Non ompa okatkah okilijkeh n Pablo:

—¿Timixewia ijkó tiknanankilia n weyi tiópixki de Dios?

⁵ Pablo okijo:

—Nokniwah, ne mach onikmatia kox ye n tiópixki non okachi otlayakantoka; porke itech itlajkuilol Dios kijtoa: “Ayik fiero tikttenewas se tekiwa itech moaltepeu.”

⁶ Ijkuakó Pablo okajisikama sikimeh tekiwajkeh okatkah saduseos iwa oksikimeh fariseos, yika chikaktik okijo:

—Nokniwah, ne nifariseo, iwa miakeh nochantlakawah noiva fariseos; iwa ken niknel-toka non yomikkeh moyolitiskeh, nomejwah nonnechtlajtlakoltiah.

⁷ Ijkuak ijkó okijo n Pablo, n fariseos iwa n saduseos opé motlatlajtolwiah, iwa omox-exelokeh. ⁸ Porke n saduseos kijtoah non yomikkeh mach moyolitiah. Noiva kijtoa mach onkateh ángelteh nion espíritus. Pero n fariseos kijtoah noch ni onka. ⁹ Nocchteh otsajtsiah; iwa sikimeh tlamachitjkeh de itlanawatil Moisés, non okatkah iwa n fariseos, owalmokeketskeh iwa okijojkeh:

—Nin tlakatl amitla fiero okichi. Chamo milák se ángel noso se espíritu okitlapowi. Tejwah amo para tikxnamikiskeh Dios.

¹⁰ Inkualanilis n fariseos iwa n saduseos omókopki se weyi momakalo. N soldado tlayákanki opé majmawi makikitsikah n Pablo iwa fiero makikojkokah. Yika okínnotski sikimeh isoldadojwah para makitekxitilikh iwa oksepa makiwikakah kan kuártel.

¹¹ Ipan ok se tonati ijkuak otleyuak, n Toteko Jesús okimonextili n Pablo iwa okili:

—Pablo, ximoyolchikawa, porke ijkó kemi otechteixmatilti nika Jerusalén, ijkó techteix-matiltis Roma.

Motlatlalwiah kichtakamiktiskeh n Pablo

¹² Ipan ok se tonati, sikimeh judíojet omotlatlalwijkeh kimiktiskeh n Pablo, iwa okisent-lalijkeh amo tlakuaskeh nion atliskeh asta makimiktakah. ¹³ Iwa nonteh tlakah non okisentlalijkeh ijkó kichiwaskeh, okatkah okachi de ome póali (40) tlakah. ¹⁴ Yejwah oyajkeh okinmitatoh n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa n tetajmeh non tlayakantokeh, iwa okinmilijkeh:

—Tejwah yotiksentrallalijkeh amo titlakuaskeh nion tiatliskeh asta matikmiktakah n Pablo. Iwa tla amó, okachi kuali itla matimochiwakah. ¹⁵ Axa nomejwah, iwa n oksikimeh tekiwajkeh de n Sanedrín, xiktlajtlanilikah n soldado tlayákanki, mostla manomechwalikili n Pablo. Xiklikah nonkinekih okachi nonkitlatlajtlaniskeh, iwa tejwah sa tikchixtoskeh itech ojtli tikmiktiskeh keman ayamó onkalaki.

¹⁶ Pero itelpoch iwelti n Pablo okima, iwa oyá kan kuártel okimatiltito n Pablo. ¹⁷ Ijkuakó n Pablo okínnotski se soldado tlanawati iwa okili:

—Xikwika nin télpochtli inawak n soldado tlanawati, porke moneki motlapowis íwa.

¹⁸ N soldado tlayákanki okiwík n télpochtli inawak n soldado tlayákanki, iwa okili:

—Pablo non tsaktok, onéchnotski iwa onechili manimitsalikili nin télpochtli, porke moneki motlapowis mowa.

¹⁹ N soldado okimatílanki n télpochtli, iwa okitlakaltecho iwa okitlajtlani:

—¿Tlan tikneki techilis?

²⁰ N télpochtli okili:

—N tlayakankeh judíos yomotlatlalwijkeh mitstlajtlanilikah mostla xikintitlanili n Pablo innawak non de Sanedrín, yejwah mochiwaskeh kemi kinekih itla kiyektlajtlaniskeh. ²¹ Pero amo xikinneltoka; porke okachi de ome póali (40) tlakah ichtaka kichiatiweh, iwa okisentlalijkeh amo tlakuaskeh nion atliskeh asta makimiktakah n Pablo, iwa axa sa kichihtokeh tlan tikijtos.

²² Ijkuakó n soldado tlayákanki, okimaaka n télpochtli iwa okinawati amaka makili tlan okimatilti.

Pablo inawak n gobernador Félix

²³ N soldado tlayákanki okínnotski ome isoldado tlanawatijkeh iwa okinnawati makintlatlalikah ome siento soldadojteh non san nejnemih, eyi pójali iwa n májtlakteh soldadojteh ika inkabayojwah, iwa ome siento non kinwikah teposteh non yakawitstikeh, iwa okinnawati maonewakah Cesarea las nueve de yuak. ²⁴ Noiwa otlanawati makiyekmokuitlawikah itech ojtl para kateixpantiskeh kan en weyi tlanawati Félix. ²⁵ N soldado tlayákanki okíjkuilili n gobernador Félix se amatlajkuíloli:

²⁶ "Ne Claudio Lisias itech nin amatlajkuíloli nimitsontlajpaloa tejwatsi gobernador Félix: ²⁷ N judíojteh okikitskijkeh nin tlakatl iwa ya kimiktiskiah, pero ijkuak ne onikma ye romano, onikinwík nosoldadojwah iwa oniktekixtilito. ²⁸ Iwa kemi oniknekia nikmatis tleka okiteiliayah, onikkuík innawak n tekiwajkeh de Sanedrín, ²⁹ iwa ijkuak onikma okiteiliayah san por intlanawatil, ne onikmoli mach para kimiktiskeh, nion para kitsakuaskeh ika noni. ³⁰ Pero ne onikma n judíojteh yomotlatlalwijkem kimiktiskeh, yika nimitsontlania, iwa akimeh kiteiliah noiwa onikinmili mawiah monawak iwa mamitsilikah tleka kiteiliah. Kuali xiyetia iwa ok se tonati timotlajpaloskeh."

³¹ N soldadojteh okichijkeh ijkó kemi okinnawatijkeh iwa non yúali okiwikakeh n Pablo kan weyi kuártel non itoka Antípatris. ³² Ijkuak owalmostlatik, n soldadojteh non san onejnentiajyah owalmokopatoh para Jerusalén, iwa non oyayah ipan kabayo okiwikakeh n Pablo. ³³ Ijkuak okalakitoh kan altepetl de Cesarea, okimakakeh n amatlajkuíloli n gobernador Félix noiwa okitemaktijkeh n Pablo. ³⁴ Ijkuak n gobernador okiamapo n amatlajkuíloli, okitlajtlani n Pablo kan otlákatki, iwa ijkuak okima Pablo otlákatki Cilicia, ³⁵ okili:

—Nimitskakis ijkuak witseh akimeh mitsteiliah.

Otlanki otlanawati makiyekmokuitlawikah itech ipalasio n Herodes.

24

Pablo motlajtolpalewia ixpa n Félix

¹ Mákuli tonati satepa, n weyi tiópixki Ananías, okalakito kan altepetl de Cesarea iwa n sikiméh tetajmeh non tlayakantokeh iwa se tlajtolpalewi non itoka Tértulo. Ninteh omoteixpantitoh inawak n gobernador Félix para kiteiliskeh n Pablo. ² Ijkuak okualikakeh n Pablo, Tértulo opé kiteilia, iwa okili n gobernador Félix:

—Satlawel timotlasojcamatih monawak gobernador, porke kuali tikateh, iwa nochí kuali kajki porke saikpanoá tiixtlamati. ³ Por nochí tlan tejwatsi sentetl tikchiwa, tejwah tipakih iwa timotlasojcamatih monawak gobernador Félix. ⁴ Iwa kemi amo tiknekih timitsnaktiskeh, timitsontlatlaujtiyah xikoninkaki san kanaj kech tlájtolteh. ⁵ Tejwah kuali tikmatokeh nin tlakatl se weyi tekokolismák, iwa san kan ik nentinemi kinpajsolotjinemi n judíojteh; iwa kinyayakantinemí sikiméh tlakah non kinmiliah nazarenos. ⁶ Iwa okinekia tlajtlakolchiwas kan Weyi Tiopa, yika tejwah otikkitskijkeh iwa otiknekiah tiktsakuaskeh. ⁷ Pero n soldado tlayákanki Lisias omokalaki iwa otechmakixtili n Pablo. ⁸ Iwa trato okinnawati akimeh okiteiliayah mawikih monawak. Axa tejwatsi monewia weletis tikonyolkuitis iwa tikomnatis tleka tikteiliah.

⁹ N judíojteh non ompa okalakikoh, okijoayah milák tlan okijtojtoka n Tértulo. ¹⁰ Ijkuakó n gobernador okimanotski n Pablo para matlajto, iwa Pablo okijo:

—Ika miak pakílistli nimotlajtolpalewis monawak, porke nikmatok tejwatsi yowejka titekiwajtitok itech nin weyi tlali. ¹¹ Tejwatsi monewia weletis tkmatis kox milák tlan nimitsonilijtok noso amó, sakin kipia májtlaktli iwa ome tonati oniajsiko nika Jerusalén onikweyijkachiwako Dios. ¹² Mach onechajsikeh nimokualanijtok nion onechajsikeh nikinxexelojtok n tlakah, nion onikimpajsolotjinemia n tlakah ijtik n Weyi Tiopa, noso kan sinagogas, noso oksika. ¹³ Ijkó kiné, ninteh tlaklah mach weletis mitsnexitiliskeh tlan ika nechteiliah. ¹⁴ Axa, monawak nikmokuitia ne nikmopantia Dios, Idios notatawah ijkó kemi nechnextilia n yankuik ojtl, non yejwah kitokayotiah sekta, porke nikneltoka nochí tlan ijkuilitok itech itlanawatil iwa itech intlajkuíloli n profetas. ¹⁵ Ne nikchia inawak Dios tlan yejwah noiwa kichiah, nochteh non yomikkeh moyolitiskeh, akimeh otlájtlakolchijkeh iwa akimeh amó. ¹⁶ Yika, nochipa nikchiwa tlan kuali, para notlamachilis amo manechtlaítakolti inawak Dios nion innawak n tlakah.

¹⁷ Miak xiwitl oniajtoka wejka itech oksikiméh tlalmeh, iwa ijkuak onimókopki kan nopaís, onia onikimpalewito akimeh amitla kipiah iwa oniktemakato notlatliokolil. ¹⁸ Ne ijkó onikchijtoka ijtik n Weyi Tiopa ijkuak sikiméh judíojteh non owalayah de Asia onechajsitoh ompa. Ijkuakó ne yonimochipajka kemi kijtoa n tlanawátili, iwa mach miakeh ompa okatkah nion aka omopajsoloya. ¹⁹ Tla itla amokuali onikchi iwa kinekih nechteiliskeh, mawikih akimeh ompa okatkah. ²⁰ Iwa tla amó, ninteh akimeh nika kateh makijtokah tlan

amokuali onechajxililijkeh ikuak onimotlajtolpalewijtoka kan Sanedrín.* 21 Noso chamo nechteilijtokeh porke ikuak ompa onikatka, immixpa chikaktik onikijo: "Nomejwah axa nonnechtaljtlakoltiah porke nikneltoka moyolitiskeh non yomikkeh."

22 Ikuak Félix okikak tlan Pablo okijo, iwa ye kuali okimatio tlan kijtosneki n ojtli de Cristo, okika nochí para ok se tonati iwa okinmili:

—Ikuak wits n soldado tlayákanki Lisias nikyecktlajtlanis tleka nonkiteiliah, iwa ikuakó nikitas tlan nikchiwas iwan Pablo.

23 Ikuak Félix okinawati n soldado tlanawati ok matsako n Pablo, pero makinkawili non iwa omowikaya makitlapalokih iwa makimakah tlan kipolos.

24 Kech tonati satepa, oksepa owala n gobernador Félix iwa Drusila isiwa, ye israelita. Félix otlanawati makinotsath n Pablo para makitlapowiki de n kualitájtol de Cristo Jesús.

25 Pablo opé kitlapowia keniji moneki mayeknemi, iwa keniji se moyeknawatis. Noiwa okili Dios se tonati techtlaxtlawaltis nochí tlan otikchijkeh, ika noni Félix omomojti iwa okili:

—San ika ye. Ikuak nimajxilis oksepa nitlatitlanis mamitsnotsatih.

26 N gobernador Félix tekil otlatitlania makinotsath n Pablo para motlapowis íwa, porke okinekia makimaka itla tomi para kikajkawas.²⁷ Ome xiwitl ijkó okichijtoka n gobernador Félix asta ikuak omopatlak iwa okalak n Porcio Festo. Iwa kemi Félix okinekia kuali mokawas iwan judíojteh, okika n Pablo matsako.

25

Pablo ixpa n gobernador Festo

¹ Festo owala okiseliko iteki de gobernador, iwa eyi tonati satepa okiski de Cesarea iwa oyá Jerusalén.² Ompa n tiopixkeh non tlayakanokeh iwa n tlayakankeh judíojteh oyajkeh inawak n gobernador Festo okiteilitoh n Pablo.³ Iwa okitlatlautijkeh matlanawati makualikakah n Pablo ompa Jerusalén. Ijkuak okilijkeh porke omotlatlalwijkeh kimonepachwiskeh n Pablo itech ojtli para kimiktiskeh.⁴ Pero Festo okinmili Pablo otsaktoka Cesarea, iwa kech tonati satepa ye yaskia ompa.⁵ Iwa okinmili:

—Yika, akimeh nika nontekiwajkeh xiwiah nowa Cesarea, iwa tla non tlakatl okichi itla amokuali, ompa weletis nonkiteiliskeh.

⁶ N gobernador Festo okatka kan altepetl de Jerusalén san kemi chikweyi noso májtlaktli tonati, iwa omókopki kan altepetl de Cesarea. Ikuak owlmostlatik omoyayanti kan jugsado, iwa otlanawati makualikilikah n Pablo.⁷ Ikuak Pablo okalakito ixpa n gobernador, omopachojkeh n judíojteh non ovalajkeh de Jerusalén. Opé kiteiliah san de miak, pero mach itla oweletkeh okinextilijkeh.⁸ Ikuakó Pablo, opé motlajtolpalewia ika nin tlájtol:

—Ne mach onikchi itla tlajtlácoli, nion itech intlanawatilwah n judíojteh nion ijtit n Weyi Tiopa. Nion onikixpanawi n rey César.

⁹ Pero kemi n gobernador Festo okinekia mokawas kuali iwan judíojteh, okitlajtlani n Pablo:

—¿Tikneki tias Jerusalén para ompa nimitstlatsintokis?

¹⁰ Pablo otlanankili:

—Ya nika ixpa n César kan tlaixkomaka, kan moneki manechtlatsintokakah ika tlan nechteiliah. Tejwatsi kuali tikmatok, amo onikchi itla amokuali innawak n judíojteh.¹¹ Porke tla onikchi itla amokuali iwa moneki manechmiktikah, jmanechmiktikah! Pero tla san nechtlamamaltijtokeh iwa amo milák niktewikilia, amaka weletis nechtemakas inmak n tlayakankeh judíojteh. Ne nikneki manechwikakah inawak n weyi tlanawati César para ye manechtlatsintoki.

¹² Satepa ikuak n gobernador Festo yokintlajtolti non oksikimeh itekiwajkawah, okili n Pablo:

—Te otikmotlajtlanili matimitswikakah inawak n César. Tias inawak.

Pablo ixpa n rey Agripa Segundo iwa n Berenice

¹³ Kech tonati satepa, n rey Agripa Segundo* iwa n Berenice[†] oyajkeh Cesarea okitlajpalotoh n gobernador Festo.¹⁴ Iwa kemi ompa omokajkeh miakeh tonatijmeh, Festo okitlapowi n rey Agripa tleka otsaktoka n Pablo, iwa okili:

* 24:20 Sanedrín: nin grupo kimajmanah kemi 50 tajimeh non tlaixkomakah ikuak kinteiliah akimeh amo kuali kitlakitah intlanawatil. * 25:13 Marcos Julio Agripa Segundo: okatka tekone de Herodes Agripa Primero. † 25:13 Berenice: iwelti n Herodes Agripa Primero iwa Herodes Felipe Primero.

—Nika kajki se tlakatl akin Félix okitsaktewak. ¹⁵ Iwa ikuak onikatka Jerusalén, n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa n tetajmeh non tlayakantokeh kan Weyi Tiopa okiteilikoh nonawak, iwa onechtlajtlanilijeh maniktlajtlakolti. ¹⁶ Ne onikinnankili n tlanawati- jkeh romanos mach kitekawiliah aka makimiktakah tla ayamó achto motlajtlopalewia innawak akimeh kiteiliah. ¹⁷ Yika, ikuak yejwah ovalajkeh nika, san nima ipan ok se tonati onimoyayanti kan nitlaixkomaka iwa onitlanawati makualikakah non tlakatl. ¹⁸ Pero akimeh okiteilikoh n Pablo, mach itla okijtojkeh ika tlan ne onikyejyekoliaya. ¹⁹ Sanwel okiteiliahay de intlamachtilis, iwa de se tlakatl non itoka Jesú, Akin yomikkii iwa Pablo kijtoa yolitok. ²⁰ Iwa kemi ne amo onikmatia tlan nikchiwas, oniktlajtlani n Pablo kox okinekia yas Jerusalén para ompa makitlatsintokikah. ²¹ Pero kemi ye okimotlajtlanili makitlatsintoki n César Augusto, onitlanawati matsakto asta ikuak weletis niktitlanis inawak n César.

22 Ikuakó Agripa okili n Festo:

—Ne noiya niknekiskia nikkakis non tlakatl.

Festo okinankili:

—Niman mostla weletis tikkakis.

²³ Ikuak ovalmostlatik, Agripa Segundo iwa Berenice okalakikoh kan kiyolwitiskiah n Pablo, okalakeh tlakentitiwitseh ika kuájkuali tlakemil kemi motlakentiah n wejweyi tlanawati- jkeh itech nin tlaltípkactli. Noiya ovalajkeh n soldado tlayakankeh iwa n teki- wajkeh de non altepetl. N gobernador Festo otlanawati makualikakah n Pablo. ²⁴ Ikuakó n gobernador Festo okijo:

—Rey Agripa, iwa nochteh akimeh niika nonkateh, nika kajki n tlakatl akin nomejwah nonkiteiliah. Iwa niika Cesarea iwa Jerusalén, miakeh tlayakankeh judío- jeh kiteiliah nonawak, iwa nechtlajtlaniliah manikmiki. ²⁵ Pero ne mach itla weyi tlajtlácoli onikajsis kemi para se makimiki, iwa kemi ye inewia okimotlajtlanili makitlatsintoki n César, yika onikmoli niktitlanis inawak. ²⁶ Iwa kemi amo nikajsi itla tlan ika weletis niktlajkuilis n César, yika nomechalikilia nin tlakatl, iwa okachi monawak tejwatsi rey Agripa, para tejwatsi xiklatsintoki iwa ijkó manikpia itla tlan ika niktlajkuilis n César. ²⁷ Porke ne nikita amo kuali ka maniktitlani se non tsaktok iwa amo manikteili tleka kiteiliah.

26

Pablo motlajtlopalewia inawak n rey Agripa

1 Ikuakó n rey Agripa okili n Pablo:

—Weletis timotlajtlopalewisi.

Ikuakó Pablo okajkok ima iwa ijkí opé tlajtoa:

² —Niyolpaki miak porke weletis nitlajtos monawak rey Agripa, iwa nimotlajtlopalewisi de nochti tlan nechteiliah n tlayakankeh judío- jeh. ³ Iwa okachi, porke tejwatsi kuali tikmatok nochti tlan tejwah akimeh tjudío- jeh ya wejkawitl tikchijitiwitseh, iwa tikmatok tlan techtoktia matimotlatlajtolwikh. Yika nimitsontlatlaujitia xikonkaki nochti tlan nikijtos.

Pablo kimokuitia teixpa kenijki onemia keman ayamó okineltokaya Cristo Jesú

⁴ 'Nochteh n judío- jeh kuali kimatokeh kenijki oninenki kan altepetl de Tarso iwa kan altepetl de Jerusalén desde ni chokotsi. ⁵ Yejwah yowejka nechixmatih onikatka nifariseo, iwa onikatka seme de akimeh okachi tikmopantiah totlanawati. ⁶ Iwa axa niika onechali- kakeh nechteiliah. Nechteiliah porke nikneltoka Dios kinyolitis akimeh yomikkeh, kemi Ye okisentlali kichiwas ikuak okinkakiti totatawah. ⁷ N tlakah non walewatokeh itech n májtlakteh iwa ome familias de Israel kichiah mamochiwa tlan Dios okinkakiti, yika kiweyijkachiwah iwa tlajka iwa n yuak kimopantiah. Iwa porke ne noiya nikneltoka tlan yejwah kineltokah, yika axa, tejwatsi rey Agripa, n judío- jeh nechteiliah. ⁸ Nomejwah nonkineltokah Dios kinyolitia non yomikkeh.

Pablo kimokuitia kenijki okintlajiyowiltiaya non kineltokah Cristo Jesú

⁹ 'Ya wejkawitl, ne onikmoliaya omonekia manikintlajiyowilti akimeh kineltokah Jesú de Nazaret. ¹⁰ Ijkó onikchi kan altepetl de Jerusalén. Ika intlanekilis n tiopixkeh non tlayakantokeh onikintsak miakeh tlakah non kineltokah Cristo Jesú. Iwa ikuak okiye- jyekoliayah kinmiktiskeh ne onikijo kuali ka. ¹¹ Miak welta ne onikintlajiyowiltiaya itech n sinagogas iwa onikintoktiaya makijtokah itla pitsotik de Cristo Jesú. Satlawel onechkuallanayah, yika wejka onikintemojtinemia itech miakeh altepemeh.

Pablo oksepa kintlapowia kenijki okineltokak n Jesú
(Hch. 9:1-19; 22:6-16)

¹² I'ka intlanekilis n tiopixkeh non tlayakantokeh iwa n tetajmeh non tlayakantokeh, se tonati oniaya nikintemoti n tlakah non kineltokah Jesú kan altepetl de Damasco. ¹³ Pero ik tlajko tonati, ikuak oniaya itech ojtli onikitak se tlawili non ovalaya de kan ilwikak okachi teixmijmikti ke n tonati. Non tlawili onechyawalo, iwa akimeh oyayah nowa noiva okinyawalo. ¹⁴ Tinochteh otiwewetsitoh ixko tlali, iwa oníkak se tlájtoli non onechiliaya ika tlájtoli hebreo: "Saulo, Saulo, ¿tela techtototjota? Monewia timokojkojtok, kemi ikuak se toro kiteliksa itla yakawitstik iwa san ye inewia mokojko." ¹⁵ Ne oniktlajtlani: "¿Akin tejwatsi Noteko?" Ye onechnankili: "Ne Jesú, akin te tiktotojtoka. ¹⁶ Pero ximoketsa, porke ne onimitsmonextili para xiyeito notékitki iwa xiktematilti tlan axa yotikitak iwa tlan satepa nimitsnextilijtias. ¹⁷ Ne nimitsmokuitlawis inmak n judíojteh iwa inmak non amo judíojteh, kan axa nimitsitlani ¹⁸ para tikinmixtlajtlapost iwa ayakmó manemikah kan tlatleyua yej manemikah kan onka tlawili para ayakmó makinmapixto n satanás, yej makitlakitakah Dios; iwa manechneltokakah, iwa ijko makiselikah tlapoypolwilistli iwa se tlatliokolilí inwash akimeh Dios yokinmopejpenili."

Pablo kichiwi tlan Dios okinawati ikuak okimonextili

¹⁹ Ijkó kiné, tejwatsi rey Agripa, ne oniktlakama tlan onechnawati non tlájtoli non onikak de ilwikak. ²⁰ Achte onikinmatilti itlajtol Dios akimeh chantitokeh Damasco, otlanki akimeh kateh Jerusalén iwa itech nochi n tlali de Judea. Noiwa non amo judíojteh onikintlalwi makinkawakah intlajtlakolwah iwa makichiwakah tlan kuali inawak Dios, para mamota de milajka omoyolpatlakeh. ²¹ Yika, n judíojteh onechkitskijkeh kan Weyi Tiopa iwa okinekiyah nechmiktiskeh. ²² Pero ken Dios onechpalewi ya nika nitlanti, nikinmatiltiwiits itlajtol Dios akimeh weyijkatitokeh iwa non tsitsikitikeh. Ayik itla okse onikinmili tlamochiwaskia, sanwel tlan okijtojkeh n profetas iwa Moisés, ²³ Cristo tlajiyowiskia, iwa ikuak mikiskia, Ye acho moyolitiskia de kan mikemeh, iwa kitematiltiskia itlajtol Dios innawak n judíojteh iwa non amo judíojteh.

Pablo kichijchikawa n rey Agripa Segundo matlaneltoka

²⁴ Ikuak Pablo okimijo ninteh tlájtoltéh non ika omotlajtolpalewiaya, Festo otsajtsik: –¡Yotikuatlpolo, Pablo! Yotikuatlpolo porke saikpanoa otimoixtlamachti.

²⁵ Pero Pablo otlanankili:

–Tejwatsi gobernador Festo, mach nikuatlapolojtok. Tlan nikijtoa kuali kajki iwa milák. ²⁶ Nika kajki n rey Agripa, akin kuali kimatí tlan nikijtojtok, yika nimixewia nitlajtoa ika yolchikawálisti ixpa, ken kuali nikmatok ye ya kimatok tlan nikijtojtok, porke nochí tlan mochijitiwits, amo san moichtakachijitiwits. ²⁷ Rey Agripa, ¿tikneltoka tlan okijtojkeh n profetas? Ne kuali nikmatok tikneltoka.

²⁸ N rey Agripa okinankili:

–Sa ika achitsi otikchiwaya manimokopa nicristiano.

²⁹ Pablo okili:

–Tla sa ika achitsi noso ika miak, niktlajtlanilia Dios makichiwa tejwatsi noiwa xikneltoka Cristo Jesú. Pero amo san tejwatsi, yej noiwa nochteh akimeh nika nechkaktokah, mamoyolkopakah kemi ne. Pero amo maikxiilpitokah ika kadena kemi ne.

³⁰ Ikuak Pablo okimijo ninteh tlájtoltéh, n rey Agripa omóketski iwan Berenice, noiwa Festo iwa nochteh non ompa okatkah, ³¹ iwa inmixkoya omotlapowitoh. Iwa okimoliayah:

–Nin tlakatl amitla fiero okichi kemi para se makimikti, nion amo para tsaktos.

³² Iwa Agripa okili n Festo:

–Nin tlakatl weletiskia tikkajkawaskiah, tla amo kitlajtlaniskia yas inawak César.

27

Pablo kititlanih Roma

¹ Ikuak okijtojkeh techtitlaniskeh Italia, Pablo iwa n oksikimeh tlakah non noiwa oikxilpitiayah, okinmaktilijkeh n soldado tlanawati non itoka Julio. Ye okatka kapita de se siento de soldadojteh iaxkawah n César Augusto. ² Otitlejkokeh itech se barko non ovalaya de kan puerto de Adramitio iwa ya onewaskia Asia. Noiwa okatka towah Aristarco, se tlakatl de Tesalónica non kajki kan tlali de Macedonia. ³ Iwa ikuak owlmostlatik otikalakitoh kan puerto de Sidón; ompa n soldadojtlanawati Julio opé kiyeknotsa n Pablo iwa okikawili makintlapajaloti non iwa omowikaya para makipalewikah. ⁴ Ikuak otikiskeh de kan puerto de Sidón ipan barko, otikomilajkeh kan ik isla de Chipre, porke n ejekatl otechixnamiktiwalaya. ⁵ Otitlakotontajkeh itech weyi atl iwa otipanokeh iyakapa n altepetl de Cilicia iwa Panfilia. Satepa otikalakitoh kan altepetl de Mira non kajki kan tlali de Licia.

⁶ Ompa n soldado tlanawati okitak se barko non ovalaya de kan altepetl de Alejandría iwa oyaya para Italia, iwa n ye otechnawati matitlejkokah itech non barko. ⁷ Otipanokeh

miak tonati ipan weyi atl porke yolik onejnemia n barko, iwa satlawel otivejkajkeh iwa ika miak tlaijyowilistli otikalakitoh iyakapa n altepetl de Gnidio. Iwa kemi n ejekatl ok otechixnamikiwalaya, otikyawalojkeh n isla de Creta iwa otipanokeh iyakapa n altepetl non itoka Salmón. ⁸ Semi owi otiajkeh ik nochi tlátentli asta otikalakitoh kan puerto non kiliyah Buenos Puerto. Non puerto mach ok wejka okatka de kan altepetl non itoka Lasea.

⁹ Miakeh tonatijmeh yotinejnentokah itech weyi atl. Yokatka temohti para se yas itech weyi atl, ken yoajsitiwalaya n sewaya, iwa ikuak osewaya okinmixnamikiwalaya n ejekatl chikaktik. Noiwa yopanoka n ilwilt de Yom Kippur* keman mosawah n judíojteh. Yika, Pablo okintlapowi akimeh ompa oyayah, ¹⁰iwa okinmili:

—Tlakah, nikita mach ok weletis tiaskeh okachi itech weyi atl porke weletis itla timochiwaskeh. Iwa amo san tikpoloskeh n barko iwa itlamamal, yej asta tejwah noiwa weletis timikiskeh.

¹¹ Pero n soldado tlanawati okachi okineltokaya n tekowa de n barko iwa akin okinejnemitiaya, iwa amo okikakia tlan okiliaya n Pablo. ¹² Iwa kemi non puerto amo okatka kuali para se mokawas ompa itech sewaya, miakeh okijtojkeh okachi kuali matikisakah de ompa. Matikyejyekokah chamo tonkalikitih Fenice, se puerto de Creta non tlachixtok kan ik kalaki tonati iwa ompa timochiaskah asta mapano n sewaya.

Tlawelchikawak kiawi iwa ejeka itech weyi atl

¹³ Iwa kemi okitakeh opé nejmantsi ejeka ik tlatsintla, okimolijkeh chamo ya weletiskia onewaskiah. Okiskeh de ompa, iwa san ik tlátentli okiyawalojtaijkeh n isla de Creta. ¹⁴ Iwa ayamó wejka oyayah ikuak se ejekatl chikaktik kemi se siklón okimomakako n barko. ¹⁵ N ejekatl opé kiwika n barko. Iwa kemi ayakmó otiveletkeh otiknejnemitiayah n barko, otikkawilijkeh makiwika n ejekatl. ¹⁶ Otipanokeh ikuilapa se isla non itoka Clauda, kan ik ejekatl amo chikawak otlawitekia, iwa ika miak tekitl otiveletkeh otiktlejkoltijkeh n barkajtsi non okitantiwalaya n barko. ¹⁷ Satepa ikuak yokitlejkoltijkeh n barkajtsi, okitlajkoilpijkeh n weyi barko ika miak mekatl; iwa kemi okimawiliyah maixtspoponit ijtik xali non kiliyah Sirte, okintemowilijkeh ilonajwah iwa sa ijkó okikajkeh makiwika n ejekatl. ¹⁸ Iwa ikuak ovalmostlatik, ok oejekekota chikaktik, okitlamochilijkeh siki itlamamal n barko ijtik atl; ¹⁹ iwa ikuak obiklatik, innewiah ika inmawah okintlam-otlakeh ijtik weyi atl ilonajwah iwa oksiki tlan okitekitiliyah itech barko. ²⁰ Miakeh tonatijmeh otlamixtentoka iwa amo okitakeh nion tonati nion sitlalteh, iwa ika neká chikaktik kiawiejekatl non topa owetsia otikmolijkeh timikiskiah.

²¹ Kemi ya miak tonati amo otitlakuyah, Pablo omóketski tlatlajkotia iwa okijo:

—Tlakah, okachi kuali nonnechakaskiah iwa amo tikisaskiah de Creta. Ijkó amo titlaijyowiskiah nion nonkipoloskiah itlamamal n barko. ²² Pero amo ximosotlawakah, porke maya tikpoloskeh n barko, nion se de nomejwah mikkis. ²³ Porke nin yúali onechmonextili se iángel Dios, akin niteaxka inawak iwa niktekitilia. ²⁴ N ángel onechili: “Amo ximawi Pablo, porke tkipia de timoteixpantli inawak n César, iwa por te Dios amo kikawas mamikki nion se non kateh mowah itech nin barko.” ²⁵ Yika, ximoyolchikawakah tlakah, porke ne niknelotka Dios, iwa kuali nikmatok Ye kichiwas nochi tlan iángel onechili. ²⁶ Pero moneki matechtlamotlati n ejekatl inakastla n isla.

N barko omokawato itempa n isla

²⁷ Ikuak opanokeh májtlaktli iwa nawi tonati, non yúali n ejekatl otechwiwikaya itech weyi atl non itoka Adriático. Iwa kemi ik tlajko yúali akimeh okinejnemitiayah n barko, okimachiliyah ya onajsiah kan onka tlali. ²⁸ Ikuakó okitamachijkeh n atl kox ok wejkatla, iwa okipiaya sempóali iwa n káxtoli iwa n se metro (36) tlawejkatla. Okachi tlawayaka oksepa okitamachijkeh iwa okipiaya sempóali iwa n chikome (27) metro tlawejkatla. ²⁹ Ken okimawiliyah kinomakatiweh itla weyi tetl, okinkajkajkeh nawi wejweyi ganchojteh de tépostli ik ikuilapa n barko para makitsekohak, iwa sa okichixtokah matlanestiwersi. ³⁰ Pero akimeh okinejnemitiayah n barko okinekiah choloskeh, iwa opé kitemowiah n barkajtsi non okitekitiliyah ikuak oapolakia n barko. Yejwah omochijkeh yawih kinkajkawatiweh ijtik n weyi atl n téposteh ik iyakapa n barko para kitsekoskeh. ³¹ Ikuakó Pablo okili n soldado tlanawati iwa isoldadojwah:

—Tla ninneh tlakah amo mokawah itech barko, nomejwah noiwa nonmikiskeh.

³² Ikuakó n soldadojteh okintekeh n mekameh non ika oilpitoka n barkajtsi iwa okikajkeh makiwika n atl.

³³ Ikuak yotlatlanestiwalaya, Pablo okinyolchikawaya nochteh matlakuakah, iwa okinmili:

* ^{27:9} Yom Kippur: Nochi xiwitl n judíojteh omosawayah itlajkotia n septiembre para motlapojpolwiskeh inawak Dios de intlajtlakolwah.

—Yokaxtoltik iwa nomejwah amo nonkochtikateh nion itla nonkuajtikateh.
³⁴ Nomechtlatlautia xitlakuakah para nonkipiaskeh chikawálistli, porke amaka de nomejwah kipolos nion se itskonkal.

³⁵ Ijkuak ijkí okijto n Pablo, okónanki se paj, omotlasojkama inawak Dios inmixpa n nochteh, okitlajkotlápanki iwa opé kikua. ³⁶ San nima nochteh omoyolchikajkeh iwa opé tlakuah. ³⁷ Nochteh akimeh otiayah itech barko, otikatkah ome siento iwa n eyi pójali iwa n káxtoli iwa n se (276). ³⁸ Iwa ijkuak nochteh kuali yoixwikeh, okontlamotlakeh n trigó ijtit at para maejkautia n barko.

Apolaki n barko

³⁹ Ijkuak otláneski, n tlakah non okinejnemitiayah n barko mach omixmoskalijkeh kan okatkah, pero okitakeh se weyi imamayo n weyi atl iwa onkalaktoka itech non tlali, iwa ompa okinekia kijkuaniskeh n barko, porke omotaya okatka miak xali. ⁴⁰ Okintejtekah n mekameh non ika oilpitokah n téposteh non okitsekojtokah n barko, iwa ompa okinkajkeh ijtit atl. Okinkaxanijkeh n mekameh non ika oilpitoka n timón non kiyakana n barko. Okitlejkoltijkeh ilona n barko para makinejnemiti n ejekatl, satepa n barko opé mijkuania ik tlátentli. ⁴¹ Pero okalakito kan omoixnamikiah ome ameh, iwa n barko oyakatsoponito ijtit xali iwa ompa omoka, iwa opé xixini ik ikuittlapa, porke n ameméolteh omotlawitekiah chikaktik ipan barko. ⁴² Ijkuakó n soldadojeh okinekiah kinmiktiskeh n tlakah non konintsakuaskiah, para amo mamotlamotlakah ijtit atl iwa machocholokah. ⁴³ Pero n soldado tlanawati okinekia kipalewis n Pablo, iwa amo okitekawili makinmiktakah, yej okinnawati akimeh oweletiah ajkuah achtó mamokajkawakah ijtit atl para makalakitih tlátentli, ⁴⁴ iwa akimeh amo oweletiah ajkuuh, okinnawati mawiah ipan tablajteh noso ipan kuaujmeh non opostekah de n barko. Iwa ijkó nochteh okalakitoh tlátentli.

28

Pablo okalakito kan isla non itoka Malta

¹ Ijkuak yotimomakixtijkeh tinochteh, otechilijkeh non isla itoka Malta. ² Non ompa ochanchiwayah otechyekselijkeh; okixotlaltijkeh se weyi tlékuili, iwa kemi okiaujtuka iwa osewatoka, otechtlalwijkeh matimikuaniyah iyakapa n tlékuili. ³ Ijkuakó Pablo okoololo siki kuawitl non yowaki. Pero ijkuaq okontlamotlak n kuawitl ijtit tletl, se koatl owalkistewak, iwa omopilo itech ima. ⁴ Ijkuak n tlakah non ochantitokah itech non isla okitakeh n koatl pilkatok itech ima n Pablo, okimolijkeh:

—Nin tlakatl se temiki, porke maya omomakixti itech weyi atl, mach kikawiliah mayolito.

⁵ Pero Pablo omomatsejtselo iwa n koatl owetski ijtit tletl, iwa ye amitla omochi. ⁶ Nochteh okichixtokah maposawa ima, noso mawetsi ya miketl. Pero kemi owejka omochixtokah iwa amitla omochiwaya, okipatlakeh intlayejekolis iwa opé kijtoah Pablo se dios.

⁷ Ik ompa okatkah sikiméh tlalmeh non okatkah iaxkawah se tlakatl non itoka Publio. Ye otlanawatiaya itech non isla, iwa eyi tonati otechkaloti icha iwa otechtlakualti. ⁸ Ita n Publio owetoka porke okipiaya totonik iwa tsenkúalaktli. Pablo okitlajpaloto n kókokxi, omotrotsajtsili iwa ipa okintlali imawah iwa okipajti. ⁹ Satepa ijkuak ijkó opanok, akimeh ochantitokah itech non isla iwa omokokoayah, owalayah inawak Pablo iwa ye okimpajtiaya. ¹⁰ Iwa satlawel otechtlakitakeh, iwa ijkuak ya tionewaskiah itech barko, otechmakakeh nochí tlan tkmonekiltiskiah itech ojtli.

Pablo onkalaki Roma

¹¹ Satepa de otikatkah eyi mestli itech non isla, ottitlejkokeh itech se barko non ompa okichixki mapano n sewaya. Non barko owalewatoka de kan altepetl de Alejandria iwa ik iyakapa okipiaya inmixneskayo de Cástor iwa Pólux. ¹² Satepa otikalakitoh kan altepetl de Siracusa, iwa ompa otimokajkeh eyi tonati, ¹³ otlanki otiajkeh itech se barko ik nochí tlátentli iwa otikalakitoh kan altepetl de Regio. Ijkuak owalmostlatik, opé ejeka ik tlatsintlawik, iwa ipan ome tonati otikalakitoh kan altepetl de Puteoli. ¹⁴ Ompa otikinmajtsitoh sikiméh tokniwah, yejwah otechtlalwijkeh matimokawakah inwah chikome tonati, satepa otikiskeh iwa otiajkeh Roma. ¹⁵ Ijkuak tokniwah non ochantitokah Roma okimatkeh yotiyah para ompa, ovalajkeh otechnamikikoh kan tiánkistli de Apio iwa oksikiméh okachi tlakapaka kan kiliahs Tres Tabernas. Iwa ijkuak Pablo okimitak, omotlasojkama inawak Dios iwa omoyolchika. ¹⁶ Ijkuak otikalakitoh Roma, Pablo okikawilikeh mamokalotiti ixkoya iwa se soldado okimokuitlawijtoka.

Pablo tetlapowia de Jesús kan altepetl de Roma

¹⁷ Eyi tonati satepa, Pablo otlatlanki makinnotsatih akimeh otlayakantokah innawak judíojteh ompa Roma. Iwa ikuak yomoololojkeh okimili:

—Nokniwah, maya amo onikinmixnamik n tokniwah judíojteh, nion onikinmixpanawi intlanawatilwah totatawah, maya ijkó, yejwah onechtemaktijkeh inmak n tlakah de Roma kan Jerusalén. ¹⁸ Ikuak onechylkuitijkeh okinekiah nechkajkawaskeh, porke amitla amokuali okajsikeh kemi para nechmiltiskeh. ¹⁹ Pero n judíojteh amo okitekawilijkeh, yika onikmotlajtlanili maniwiki inawak n rey César para ye manehtlajtlakolti, pero ne amo oniwalla onikinteiliko nokniwah. ²⁰ Yika, ne onoméchnotski para nomechitas iwa para nimotlapowis nomowah; porke nikneltoka Cristo Jesús yowala, yika ne axa niikxilpitok ika kadena.

²¹ Ikuakó okilijkeh:

—Tejwah mach tikselijtikateh nion se amatlajkuíoli non wits de kan altepetl de Judea matlajtojiwi de te, nion aka tokni akin nika wits fiero mitstenewa. ²² Pero tiknekih tikkakiskeh tlan te tikjtoa, porke tikmatih sentel n tlakah fiero tlajtoah de nin yankuik tlamachtílisti.

²³ Ijkó kiné, okitlalijkeh se tonati, iwa miakeh tokniwah omoololojkeh kan Pablo omokalotiaya. Iwa desde kualka asta tiótaki, Pablo okinmatilti kenijki Dios tlanawatia. Iwa okichiwaya makineltokakah n Jesús ika itlanawatil Moisés iwa ika intlajkuilol n profetas. ²⁴ Sikimeh okiselijkeh tlan Pablo okijtoaya, pero oksikimeh mach okineltokakeh.

²⁵ Iwa kemi amo nochteh okineltokakeh, opé yajyawih. Ikuakó Pablo okimili:

—Milák tlan n Espíritu Santo okintlapowi totatawah ika itlajtol n profeta Isaías, ikuak okijto:

²⁶ Xio iwa xikinmili nekateh tlakah:

Nomejwah nontlakakiskeh pero mach nonkajskamatiskeh, iwa maya nontlachiaskeh mach itla nonkitaskeh.

²⁷ Porke ningeh tlakah oyoltlakuawakeh,

iwa mach yektlakakih,

iwa ixtsaktokeh,

para amo matlachiakah ika inmixtololawah,

nion matlakakikah ika innakaswah,

nion makimachilikah itech inyolo,

nion mamoyolpatlakah nonawak,

para manikimpajti.

Is. 6:9-10

²⁸ Axa xikmatikah, nin itemakixtilis Dios pewas kinmatiltiskeh non amo judíojteh, iwa yejwah kikakiskeh.

²⁹ Ikuak Pablo ijkó otlajto, n judíojteh okiskeh iwa oyajkeh mokualanijiwihi.

³⁰ Pablo omoka ome xiwitl ompa Roma itech se kali kan okitlanejtoka, iwa okinseliaya nochteh akimeh okontlajpaloyaah. ³¹ Iwa okintlapowiaya kenijki Dios tlanawatia, iwa okinmachtiaya itlajtol Toteko Cristo Jesús. Amayik opinawaya iwa amaka itla okiliaya.

San Pablo kintlajkuililia n Romanos

Pablo kintlajkuililia n tokniwah tlaneltokakeh non chantitokeh Roma

¹ Ne Pablo, niktektilia n Cristo Jesú. Dios onéchnotski iwa onechpéjpenki maniktematilti n kualitlátoli de Dios.

² Nín kualitlátoli, yowejka Dios okinkakiti itech itlajkuilol, ikuak iprofetajwah okikuilojkeh. ³ Nín kualitlátoli kinextia Cristo Jesú otlákatki kemi tejwah titlakatih, iwa walewatok itech rey David. ⁴ Pero ikuak omoyoliti de kan kateh non yomikkeh, n Espíritu Santo okinmatilti nochteh Cristo milák Ikone n Totajtsi Dios iwa kipia weletilistli. ⁵ Por Cristo Jesú, Dios onechnextili itlasojojtalis iwa onechtítlanki para maniktetlapowi itlajtol, iwa ijkó nochteh n tlaltikpaktlah makineltokakah iwa makitlakitakah. ⁶ Nomejwah noiwá Dios onoméchnotski para xiyetokah iaxkawah n Cristo Jesú. ⁷ Yika, nomechtlajkuililia nomejwah akimeh nonchantitokeh Roma. Dios nomechtlasojtla iwa onoméchnotski para xiyetokah nonyolchipawakeh inawak. Totajtsi Dios iwa Toteko Cristo Jesú manomechmakakah intlatiochiwalis iwa inyolsewilis.

Pablo kineki yas Roma

⁸ Acho nimotlasojkamati inawak Dios itech itoka n Toteko Cristo Jesú, por nochteh nomejwah. Porke itech nochí n tlaltikpaktli, motlapowia de nomotaneltokalis. ⁹ Porke Dios kuali kimatik, iwa niktektilia ika nochí noespíritu keman niktematiltia n kualitlátoli de Ikone, iwa ne nochipa nomechilnamiki ikuak nimotiotsajsilia. ¹⁰ Ixmostla niktlatlaujtia Dios, manechkawili manomechontlajpaloti, tla ye kimonekiltia. ¹¹ Porke nikneki nomechitas iwa nomechitochiwas ika n Espíritu para ijkó okachi ximochikawah. ¹² Ijkí nomechilia para matimoyolchikawah tosepah itech totaneltokalis non tiksepampixtokeh.

¹³ Nokniwah, nikneki xikmatikah, miak welta niknekton nias nomechtlajpaloti, pero asta axa itla nechtsakulia iwa amo weleti nio. Yowejka niknekton nias nomechitati para nikinmoololotí oksikimeh tokniwah non kateh nomowah, ijkó kemi onikinmoololo oksikimeh tokniwah non amo judiójteh. ¹⁴ Porke ye non noteki, iwa saman trato nikpia de nikintlapowis akimeh tlajtoah griego iwa akimeh amó, akimeh ixtramatih iwa akimeh amo ixtramatih. ¹⁵ Yika, sa nimochixtok nomechmatilti n kualitlátoli de Dios nomejwah akimeh nonchantitokeh Roma.

N kualitlátoli de Dios kipia weletilistli

¹⁶ Ne amo nipinawa niktetlapowis n kualitlátoli, porke ye iweletilis Dios para mamomakixtakah nochteh akimeh kineltokah. Acho oajsito kan judiójteh, pero axa noiwá oajsito kan amo judíojteh.

¹⁷ Porke n kualitlátoli non temakixtia techititia kenijki Dios techita tichipawakeh ikuak titaneltokah inawak. Sanwel ika totaneltokalis, kemi kijtoa itlajkuilol Dios: "N yolchipawak ika itaneltokalis yolitos." *Hab. 2:4*

Intlajtlakol n tlaltikpaktlah

¹⁸ De milajka, ikuulanilis Dios moteititia de ilwikak, impan nochteh n tlakah amokualteh iwa non amo kitlakita Dios, iwa por non tlajtlácole non kichiwhah, kitsakuilia tlan milák, para oksikimeh amo makimatikah. ¹⁹ Nochteh n tlaltikpaktlah kimatih onka Dios, porke Ye inewia kinmoititia. ²⁰ Maski se amo weleti kita n Totajtsi Dios, weleti tikitah itech nochí tlan ye okichijchi. Iwa desde ikuak okichijchi n tlaltikpaktli, nochí technextilia onka Dios iwa kipia weletilisti non ayik tlamis, yika, amaka weletis kijtos amo okimatis kox onka Dios. ²¹ Maya okimatis Dios milák onka, amo okiweyijkachijkeh nion omotlasojkamatkeh inawak. Yej ok se okichijkeh iwa san tlan okinekeh opé kiyeyekolah tlan amitla ipati. Semi oyoltakuawakeh iwa asta mach ok itla weletih kajsiyatih. ²² Yejwah momachiliah ixtramatkeh, pero san kuatlapolojtokeh. ²³ Yejwah ayakmó kiweyijkachihah Dios non ayik mikki, yej kinweyiliyah diosmeh kemi tlakah non mikkah, kemi totomeh, koameh iwa non kimpiah nawi inmikxiwah, ninth san kinmachijchiwhah n tlakah akimeh noiwá mikkah.

²⁴ Yika Dios okinkajka makichijtinemikah san tlan pitsotik kelewiea inkuerpo iwa tepinati nochí tlan kimotoktijinemih. ²⁵ Porke okipatlakeh Dios non de milajka, iwa okineltokakeh tlan amo milák. Okitlakitakeh iwa okiweyijlicheh nochí tlan Dios okichijchi, iwa amo okiweyijkachijkeh Dios, Akin moneki se makiweyijkachihah nochipa. Ijkó mamochiwa.

²⁶ Yika, Dios okinkajka makichijwhah tlan amo kuali kelewiea inkuerpo. Iwa axa asta n siwameh yomoixkopkeh iwa yopé mowilitah san yejwah. ²⁷ Ijkó noiwá, sikiméh tlakah

ayakmó kineki kochiskeh iwan insiwa, porke yopé chikawak kinmelewiah oksikimeh tlakah iwa kinekih kochiskeh inwah. Semi weyi tepinati tlan kimotktijitinemih, iwa ijkó inselti kimotlaniliah tlaijyowiskeh ika kokólisteh non kinmajsih itech tlan amo kuali kichiwah.

²⁸ Yika, kemi amo okinekeh kichiwaskeh tlan Dios kijtoa, Dios okinkajka itech intlanamkilis pitsotik, iwa opé kichiwah tlan amo moneki kichiwaskeh. ²⁹ Tentokeh ika tlan amokuali. Mopitsotlijinemih ika inkuerpo, amo yolmilajkameh, tominápitah iwa teixpolojkeh. Semi xíkojteh, temitkjeh, kichiwah mamokualanikah oksikimeh, teka-jkayajkeh, kinmixtlapololtiah oksikimeh itech tlan pitsotik, iwa xolópijteh, ³⁰ topojojpojkeh, kikokoliah Dios, tlawijwikaltiah, moweylijah iwa xankuameh. Satlawel kimatih kenomi kitemachtiskeh tlan amokuali, amo kintlakitah intajwah, ³¹ amo kimatih tlakakih, amo kichiwah tlan kijtoah, amo kimatih tetlaosjtah, amo kimatih tetlapojojpolwiah, iwa amo kimatih teiknomatih. ³² Nonteh tlakah kuali kimatih tlan Dios yotlanawati, yejwah kuali kimatih akimeh ijkó kichiwah kuali mamikakah, pero mixewia ok kichijtinemih tlajtlácoli, iwa kita ika pakilistli ikuak oksikimeh ijkó kichiwah.

2

Dios techyolkuitis ika tlan milák

¹ Ijkó kiné, tla te titepojpoa amo mitslapojpolwiskeh, mach mitsita akin te, porke ikuak tikpojpoa se mokni, san te monevia timotlajtlakoltia, porke noiwa tikchiwa tlan yejwah kichiwah. ² Tejwah tikmatokeh Dios kintlaijyowiltis kemi moneki, akimeh ijkó kichiwah. ³ Iwa te, non tikinpojpoa oksikimeh iwa noiwa tikchiwa tlan yejwah kichiwah, amo xik-moli ticholos ikuak Dios tetlaajyowiltis. ⁴ Mach amo tikmati tikixnamiki itlosjtlalis Dios, iwa amo tikkajskamatii iteiknomatilis mitstoktia ximoyolpatla. ⁵ Pero te yotiyoltlakuawak iwa amo tikneki timoyolpatlas inawak Dios. Yika san te monevia tikmotetemilijtok miak tlaijyowilitli. Non tlaijyowilitli wetsis mopa itech neká tonati ikuak Dios wits kintlajtlakoltiki ika tlan milák akimeh okichijkeh tlan amokuali. ⁶ Ikuak Dios tetlaxtlawiki ijkó kemi ti sejsemeh otikchijkeh: ⁷ Dios kinmakas yankuik nemílistli akimeh kitemoa imawistilis, iwa kinyeketenewaskeh iwa kinmakas tlan onka ilwikak akimeh nochipa kichiwah tlan kuali. ⁸ Pero Dios kintlaijyowiltis ika ikuanalilis nekateh akimeh moweylijah iwa amo kitlakat tlan milák, yej kichiwah tlan amokuali. ⁹ Yetos tlaijyowilitli iwa neyolkókoli para nochteh non kichijtinemih tlan amokuali, achtó n judiojteh iwa non amo judíos noiwa. ¹⁰ Pero akimeh kichiwah tlan kuali, Dios kichiwas makínweyijkatlalikah iwa makintlakatakah. Noiwa kinmakas yolsewílistli, achtó n judiojteh iwa non amo judíos noiwa.

¹¹ Porke Dios amo san techikotlasoxtla, ¹² yika, nochteh akimeh kichiwah tlajtlácoli iwa amo kixmathi n tlanawatílistli, mikiskeh maya amo okixmatkeh non tlanawatílistli. Iwa akimeh kichiwah tlajtlácoli iwa kixmathi n tlanawatílistli, Dios kinmixkomakas ika tlan kijtoa non tlanawatílistli. ¹³ Porke Dios amo kinmita yolmilajkameh akimeh san kikakih n tlanawatíli, yej akimeh kichiwah. ¹⁴ N tlakah non amo judiojteh, non amo kipiah n tlanawatíli, pero kichiwah tlan kijtoa n tlanawatíli maya amo kixmathi, yejwah innewiah kipixtookeh intlanawatil. ¹⁵ Iwa ika tlan kichiwah kiteititah nik kipixtokeh non tlanawatíli itech inyolo. Iwa intlayejekolis kiteititia, iwa tlan kiyejekolah kinteilis noso kintlapojpolwies, ¹⁶ itech neká iksemi tonati ikuak Dios kinmixkomakas n tlaltkpaktlakah. Ijkó kemi kijtoa n kualitlajtoli de Cristo Jesús non ne niktelapowijitinemi. Ap. 20.11-15

N tlanawatíli iwa n judiojteh

¹⁷ Pero te tikijtoa ti judío, iwa timotlakxilia itech motlanawatil iwa timoweyilia itech Modios. ¹⁸ Tikixnati tlan Dios kipaktia, iwa n tlanawatíli mitsititia kenikki tikpejpenas tlan okachi kuali. ¹⁹ Tíkmolia tikmati kenomi tikinyakanas akimeh amo tlachiah, iwa tikmachilia tiweletis tikintlalwilis akimeh nemih kan tleyua. ²⁰ Timomachilia tikmati kenomi tikinmachtis akimeh amitla kimatih, iwa kenikki tikinyakanas akimeh ok kateh kemi kokoneh inawak Dios, porke kemi tikpixtok n tlanawatíli timomachilia tiixtlamatini iwa tikixmati nochí tlan milák. ²¹ Yika, tla te tikinmachtia oksikimeh, ¿tela amo timo-machtia san te monevia? Iwa tla tikinmilia oksikimeh amokuali se matlachtekí, ¿tela te titlachtekí? ²² Tla te monevia tikijtoa amo kuali se mamomekati, ¿tela timomekati? Tla te tikinkokola n diosmeh non kinmachijchiwah, ¿tela titlachtekí kan intiopia? ²³ Semi timoweyilia porke tikixmati itlanawatil Moisés, pero tikixpanawia Dios porke amo tikflakita non tlanawatíli. ²⁴ Yika itlajkuilol Dios kijtoa: "Akimeh amo judiojteh tlajtoah fiero de Dios por nomotlajtlakol." Ez. 36:20

²⁵ Milák, akin mosirkunsidaroa iwa kichiwa tlan kijtoa itlanawatil Moisés, n sirkunsión kipalewia. Pero tla amo tikflakita n tlanawatíli, mach itla ipati mosirkunsión. ²⁶ Yika

akin amo kajki sirkunsidado pero kichiwa tlan kijtoa n tlanawátili, Dios kita kemi yetoskia sirkunsidado maya amo kajki sirkunsidado. ²⁷ Akin amo sirkunsidaritok itech ikuero, pero kichiwa tlan kijtoa n tlanawátili, mitstlajtlakoltis te akin amo tiktlakita non tlanawátili maya tikpixtok itlajkuilol iwa tisirkunsidaritok. ²⁸ Porke mach ti judío san por tisirkunsidaritok itech mokuerpo. N de milajka sirkunsisión amo non techtlaliliah itech tokuerpo. ²⁹ Se non de milajka judío, ye akin kitlakita Dios ika nochí iyolo, iwa kajki sirkunsidado itech iyolo. Non sirkunsisión techtlalilia n Espíritu iwa amo porke se kitlakita tlan kijtoa itlanawatil Moisés. Yika, se mochiwa judío, porke Dios ijkó techita, iwa amo por tlan kijtoah n tlakah.

3

Dios kichiwa tlan kijtoa

¹ Ijkó kiné, ¿tlan kipalewia se tlakatl mayeto judío? noso ¿tlan ipati n sirkunsisión? ² Sa tlawel ipati. Achto, Dios okinmactili itlajtol n judíojeteh. ³ Pero ¿tlanón mochiwaskeh tla sikimeh de yejwah ayakmó kineltokah? ¿Nonkiyejekolah Dios noiwa ayakmó kichiwas tlan yokijto? ⁴ ¡Ayik! Dios nochipa kijtoa tlan milák, maya nochteh n tlakah mayetokah tekajkayajkeh. Kemi kijtoa itlajkuilol Dios:
Ika tlan tikitjota, timoteixmatiltis tikitjota tlan milák,
iwa titlatlanis ijkuaak mitstlatsintokiskeh.

Sal. 51:4

⁵ Pero tla tejwah titlajtlakolchiwah tiktetitiah Dios Ye yolkimilajka, tla ijkó, ¿tlanón tikitjtoskeh? ¿Weletis tikitjtoskeh amokuali tlan Dios kichiwa por techtlaijyowiltia? Nitlajtoa kemi tlajtoah n tlaltikpaktlakah. ⁶ ¡Mach ijkó! Porke tla Dios kichiwa tlan amokuali, ¿kenomi weletis kintlajtlakoltis n tlaltikpaktlakah?

⁷ Pero ijkuaak ne nitlakajkayawa niktetitia okachi itlajtol Dios milák, iwa okachi kiselia weyillisti, ¿tela kiné non nechteleia kemi nitlajtlakole? ⁸ Ijkó kiné: ¿Tela se amo kichiwa tlan amokuali para mawiki tlan kuali? Ye ni tlan sikimeh techpojpojinemih, tejwah ijkó titlamachtiah. Pero akimeh ijkó kijtojinemih, kuali makintlajiyowiltakah.

Tinochteh titlajtlakolejkeh

⁹ ¿Tlan tikitjtoskeh? ¿Tejwah ti judíos okachi tikualteh ke non amo judíos? ¡Amó! Porke yomotak n judíojeteh iwa non amo judíojeteh, tinochteh titlajtlakolejkeh. ¹⁰ Itlajkuilol Dios kijtoa:

Amo onka nion se tlakatl yekmilajka, nion se.

¹¹ Amo onka nion se non makajskamati tlan Dios kimonekiltia;
amo onka nion se non de milajka kitemoa Dios.

¹² Nochteh okonankeh ok se ojtlí, nochteh omoixpolojkeh.

Amo onka nion se non makichiwa tlan kuali, nion se.

Sal. 14:1-3; Ec. 7:20

¹³ Intoskak kemi se miketéköchtli non tlapotok;

Ika innenepil tlakajkayajtinemih.

Itech intentsi kipixtokeh beneno kemi se koatl.

Sal. 10:7

¹⁴ Intlajtol tentok ika tlan amo kuali iwa tlan teyolkoko.

Is. 59:7

¹⁵ Ika inmikxiwah motleolah para temiktskeh.

¹⁶ Sentetl kan ik yawih texixiniah iwa teixpoloah.

Is. 59:8

¹⁷ Iwa amo kixmatih n ojtlí non kinmakas yolsewílistli.

Sal. 36:1

¹⁸ Iwa amo kilnamikih kox moneki se makiimakajsi Dios.

¹⁹ Kuali tikmatokeh nik nochí tlan ijkuitol itech n tlanawatílistli, kinmilia akimeh kin-nawatijtok non tlanawatílistli. Yika, nochteh makitsakuakah inkamak iwa kitemakaskeh kuuenta inawak Dios. ²⁰ Porke amaka weletis motlajtlakolchipawas inawak Dios por kitlakita tlan kijtoa n tlanawatílistli, porke n tlanawatílistli sanwel techtitia tejwah titlajtlakolejkeh.

Timomakixtiah por titlaneltokah inawak Cristo

²¹ Pero axa, ayakmó matikonwilanakah n tlanawatílistli, Dios yotechmatiltiko kenomi techtlapojpolwia inawak, iwa ye noni tlan tikajskamatih ijkuaak tikitah n tlanawatílistli iwa nochí intlajkuilol n profetas. ²² Ijkuaak tikneltokah Cristo Jesús, ijkuaak Dios techita tichipawakeh de nochí totlajtlakol. Dios ijkó kimmita nochteh akimeh kineltokah, iwa amo san sikimeh iwa oksikimeh amó. ²³ Porke nochteh otlajtlakolchijkeh, iwa okimopolilijeh iweyijkachiwalis Dios. ²⁴ Pero Dios ika iteiknomatilis techchipawa tinochteh san ijki, akimeh tikneltokah, porke Cristo Jesús okitlaxtla ika iesso por totlajtlakolwah. ²⁵ Totajtsi okiteixpanti n Cristo kemi se tlámanáli ijkuaak okitoya iesso, para ika matechtlapojpolwikah tla tikneltokah. Ijkó okichi para technextilis kenijki yekmilajka. Yowejka, Ye okichi kemi amo okimitak totlajtlakolwah. ²⁶ Pero axa itech ninteh tonatijmeh Dios techtitia

Ye kichiwa tlan kuali, porke Ye ya techita tichipawakeh de nochí totlajtlakolwah ikuak titlaneltokah inawak Cristo Jesús.

²⁷ Ijkó kiné, ¿kanin ka n weyijkachiwálistli? ¡Opojpoliwik! ¡Tlekal, por tlan se kichiwa. ¡Amó!, yej por tikneltokah Cristo Jesús.

²⁸ Kuali tikmatokeh Dios kitlapojpolwia n tlakatl non kitlalia itlaneltokalis itech Cristo Jesús, iwa amo por kitlakita n tlanawatílistli.

²⁹ N Totajtsi Dios amo sanwel Dios de n judíojeteh. Ye noiya Dios de nochteh non amo judíojeteh. Milák, Ye noiya Dios de nochteh n tlaltípkaktlakah.³⁰ Porke sanwel se Dios onka, iwa Ye kinmita yolchipawakeh nochteh akimeh kineltokah n Cristo Jesús, iwa amo kita kox kateh sirkunsidados noso amó.³¹ Axa, ¿kijotsneki tiktektiltijtokeh n tlaneltokálistli para tiktsikitsintiliskeh n tlanawatílistli? ¡Amó! Yej tikteititiah kipia ichikawalis.

4

Matiktakah tlan okichi Abraham

¹ Axa, tlan weletis tikkajiskeh, ¿tlan okitlanki totejkatasta Abraham? ² Tla Abraham okiseli Dios kemi yekmilajka por tlan okichi, ye kipiaskia tlan ika moweyiliskia innawak oksikiméh tlakah, pero amo inawak Dios. ³ Yika, n tiotlajkuiloli kijto, "Dios okiseli Abraham, porke Abraham okineltokak, yika Dios okitak kemi se tlakatl yolchipawak." Gn. 15:6 ⁴ Ijkó kiné, se tetlakewáli, ikuak kitlaxtlawiah, itlaxtlawil amo kitliokolia, yej kimakah porke ya kiwikiliah. ⁵ Pero tla se tlakatl Amitla kichiwa para momakixtis, pero kineltoka Dios kitlapojpolwia porke ye kintlapojpolwia n flajtlakolejkeh, Dios kiselia non tlakatl porke inawak otlaneltokak. ⁶ Inewia n David okijo, satlawel miak tlatiochiwálistli kipia neká tlakatl non Dios kiselia kemi yolchipawak iwa amo kita tlan yokichijka non tlakatl. ⁷ David okijo:

¡Dios kintiochiwas nekateh akimeh Dios kintlapojpolwia de nochí tlan amokuali okichijkeh iwa kimmukawilia intlajtlakolwah!

⁸ Miak pakílistli kipia n tlakatl akin Totajtsi amo kitilia tlan amokuali okichi. Sal. 32:1-2

⁹ Milák, n tlatiochiwálistli weletis kipiaskeh non kateh sirkunsidados, iwa non amo kateh sirkunsidados. Dios okiseli Abraham kemi se tlakatl yolchipawak por itlaneltokalis.

¹⁰ ¿Kemanía Dios okijo Abraham okatka se tlakatl yolchipawak? ¡Jikuak omosirkunsidaro, noso ikuak ayamó? Amo satepa, yej achtó de mosirkunsidaro. ¹¹ Iwa satepa, Abraham okiseli n sirkunsión itech inakayo, kemi se ixneskayotl noso kemi se señas non ika motaskia nik Dios achtó okitak Abraham yolchipawak porke milák okineltokak. Yika Abraham omochiwako teta de nochteh akimeh milák kineltokah Dios maya amo kateh sirkunsidados, iwa ijkó Dios noiya kiselisia kemi yolchipawakeh. ¹² Milák, Abraham teta de akimeh kateh sirkunsidados, pero amo san por kateh sirkunsidados, yej porke milák kineltokah Dios kemi Abraham okineltokaya desde ikuak ayamó okatka sirkunsidado.

Dios okimák n Abraham tlan yokilijsa por okineltokak

¹³ Dios okitlajtolsentlalili n Abraham iwa iwejkaixwiwah kinmaxkatiliskia n tlaltípkaktli. Okisentlalili, amo por Abraham okitlakitah tlan kijto n tlanawatílistli, yej por okineltokak Dios. Yika por itlaneltokalis, Dios okiseli n Abraham. ¹⁴ Porke tla akimeh kitlakitah n tlanawatílistli sanwel yejwah kiseliskiah tlan Dios yokijo techaxkatilis, n tlaneltokálistli ayakmó kipiaskia ipati, iwa tlan Dios okisentlali noiya kipoloskia ipati. ¹⁵ Porke kan onka se tlanawatíli iwa amo kitlakitah kitlajiyowiltiah akin amo kitlakita. Pero kan amo onka tlanawatíli, amaka weletis kitlajtlakoltiskeh.

¹⁶ Yika, tlan Dios okisentlalili Abraham iwa nochteh iwejkaixwiwah, wits ika tlaneltokálistli. Ijkó kiné, Dios amo okisentlalili sanwel akimeh kitlakitah n tlanawatílistli, yej noiya para nochteh akimeh tlaneltokah kemi Abraham otlaneltokak. Axa Abraham mochiwa teta de nochteh akimeh tlaneltokah. ¹⁷ Kemi kijtoa n tiotlajkuiloli: "Onimitstlali titeta itech miakteh tlaltípkaktlakah." Gn. 17:5

Porke Dios non Abraham okineltokak, kinyolitía non yomikkeh, iwa kinotsa tlan ayamó onka kemi ya yetoskia.

¹⁸ Dios okisentlalili Abraham kimpías miakteh ipilwah, Abraham amo okimatisa kenomi tlamochiwaskia, maya ijkó okineltokak Dios. Yika, Abraham omochi "teta de miakteh tlaltípkaktlakah". Gn. 15:5

¹⁹ Abraham amo okipolo itlaneltokalis, maya yokipiaya makuilipóali xiwitl iwa yokimatisa ye iwa isiwa Sara satlawel ya tetajtsitsinteh iwa ya mikiskiah, yika ayakmó weletiskiah kimpiaskiah impilwah. ²⁰ Abraham mach okimoli kox milák noso amo milák tlan Dios okikakiti kimakas. Yej okachi okineltokak iwa omoyolchikawaya inawak Dios iwa okiwey-ijkachiwaya. ²¹ Abraham kuali okimatisa Dios kipia weletílistli para kichiwas nochí tlan

kisentlalia kitemakas: ²² Yika Dios okitak Abraham kemi yolchipawak por itlaneltokalis. *Gen. 15:6*

²³ Tlan omojkuilo itech itlaneltokalis Abraham, amo san para ye omojkuilo, ²⁴ yej noiya omojkuilo por tejwah, porke ika totlaneltokalis, Dios noiya techselia kemi tiyolchipawakeh akimeh tikneltokah akin okiyoliti n Jesùs Toteko, ²⁵ akin okitemaktijkeh para makajkokuika itech krus por totlajtlakolwah, iwa omoyoliti para matitlaneltokakah inawak.

5

Pakilistli iwa yolsewílistli

¹ Ijkó kiné, ken otikneltokakeh Cristo Jesùs ya tikpiyah yolsewílistli, iwa axa Dios ya techita tiyolchipawakeh. ² Yika, por Cristo Jesùs iwa ken otikneltokakeh, kuali titlakxilitokeh iwa tipakih, porke tikmatokeh tiyetoskeh ilwikak inawak Dios. ³ Iwa amo san noni, noiya tipakih ijkuaq titlaijyowiah, porke tikmatokeh ijkuaq titlaijyowiah techpalewia para matitlaxikohah. ⁴ Iwa ijkuaq tikxikoah nochí tlaijyowílistli, okachi timoyekchikawah. Ijkuaq timoyekchikawah okachi timoyolchikawah. ⁵ Iwa kuali tikmatokeh nik tikselsiskeh tlan Dios yokisentlali techmakas, porke Dios yokitemiti toyolo ika miak tlasojtlalistli non Iespíritu Santo otechmák.

⁶ Porke neká tonati ijkuaq tonewiah amo otiveletiah otimomakixtiyah, Cristo owala omikiko por nochteh n tlajtlakolejkeh. ⁷ Mach aka kinekis motekawilis makimiktikah ipatka se tlakatl; maya mayeto de milajka kuali tlakatl, pero mixewis aka kinekis makimiktikah ipatka se akin kualitlakatl. ⁸ Pero Dios techtitia tlasojtlalis keman Cristo Jesùs omikki topatka, maya otikatkah titlajtlakolejkeh. ⁹ Iwa axa tla Dios ya techita tiyolchipawakeh de totlajtlakolwah por iesso n Cristo Jesùs Akin okitoya ijkuaq okimiktijkeh, axa okachi kuali tikmatih Cristo techmakixtis de ikuanilis Dios. ¹⁰ Porke tla Dios otechtlapojpolwi ika imikilis Ikone ijkuaq tejwah ok otikkokoliayah, axa okachi tla Ye yotechtlapojpolwi, yotimomakixtijkeh por Cristo Jesùs. ¹¹ Iwa amo san noni, yej noiya titlawelpakih inawak Dios por tlan okichi n Toteko Cristo Jesùs. Yika, por Cristo yotimoyekkajkeh inawak Dios.

Adán iwa Cristo

¹² Ijkó kiné, por tlajtlakol se tlakatl n tlajtlácoli okalak itech nin tlaltípkactli iwa okualík mikilistli, ijkó noiya nochteh mikkih porke nochteh tlajtlakolchijkeh. ¹³ Ijkuaq itlanawatil Moisés ayamó okatka, yokatka miak tlajtlácoli itech nin tlaltípkactli. Pero kan amo moixmati n tlanaawatilistli, amaka ktlajtlakoltiskeh. ¹⁴ Pero nochteh n tlaltípkactlakah non onenkeh desde Adán asta Moisés omikkeh porke okichijitenkeh tlajtlácoli, pero mach por amo okitlakitakeh se tlanaawátili, kemi okichi Adán; akin amo okitlakitak itlanawatil Dios. Pero Adán omotaya kemi non satepa walaskia.

¹⁵ Pero tlajtlakol Adán, mach weletis motamachiwas ika tlan Dios techtliolkolia. Porke ika tlajtlakol se tlakatl, miakeh omikkeh. Pero n tlasojtlálistli iwa n tlathiokólili wits de Dios iwa momiakilia san por se tlakatl, Ye, Cristo Jesùs. Okachi weyi kijtosneki iwa miaktieh tlakah kimpalewia. ¹⁶ Itajtlakol Adán mach weletis motamachiwas ika itemakixtilis non Dios techtliolkolia. San por se tlajtlácoli, owala itlaijyowilis Dios intech n tlaltípkactlakah. Pero maya miak tlajtlácoli okichijkeh n tlaltípkactlakah, axa Totajtsi Dios techmaka n tlathiokólili non kichiwa matechita Dios ken tichipawakeh de totlajtlakolwah. ¹⁷ Porke tla ika tlajtlakol se tlakatl, Adán, nochteh n tlakah mikkih, axa akimeh kiseliah n weyi tlathiokólili ika n tetlapojpolwílistli non Dios kitemaka sanijki, yolitoskeh nochipa san por se tlakatl, Ye, Cristo Jesùs.

¹⁸ Por tlajtlakol Adán nochteh n tlakah okintlajtlakoltijkeh, ijkó noiya por se tlakatl non Itoka Cristo Jesùs, non okichiwako tlan kuali. Nochteh n tlakah weletis yetoskeh chipawakeh de intlajtlakol para yeknemiskeh. ¹⁹ Kijtosneki, por se tlakatl non amo otetlakitak, miakeh omokopkeh tlajtlakolejkeh. Pero ijkó noiya, por se tlakatl, Cristo non otetlakitak, miakeh tlakah yetoskeh chipawakeh de intlajtlakol.

²⁰ Itlanawatilis Moisés owala para matikmatikah miak tlajtlácoli tikpiyah, pero ijkuaq tikmatih miak tlajtlácoli tikpiyah, iteiknomatilis Dios omomiakili. ²¹ Yika, ijkó kemi n tlajtlácoli otlanawatijtiwalayah iwa okualík mikilistli, axa noiya tlasojtlalis Dios matlanawati ika iyekmilawalis para matikpiakah nemílistli nochipa, por Toteko Cristo Jesùs.

6

Yotimikkeh itech totlajtlakolwah pero tiyolitokeh iwan Cristo Jesùs

¹ ¿Tlan tikiitoskeh? ¿Okachi titlajtlakolchijtinemiskeh para mamomiakili iteiknomatilis Dios? ² ¡Saman amó! Porke tla tejwah yotimikkeh imak tlajtlácoli, ¿kenjiki ok weletis titlajtlakolchijtinemiskeh? ³ ¿Mach amo nonkimatih nomejwah nochteh akimeh timoseitiliah iwan Cristo Jesúus ikuak timokuaatekiah, noiya timoseitiliah itech imikilis? ⁴ Porke ikuak otimokuaatekijkeh, otechtookakeh sansikah iwan Cristo, iwa otimiktakah para satepa matechyolitikah iwa axa tiyolitoskeh nochipa kan ilwikak. Ijkó noiya Totajtsi Dios ika weletilis okiyoliti n Cristo Jesúus.

⁵ Porke tla tejwah yotimoseitilijkeh iwan Cristo itech imikilis, noiya otimoseitilijkeh ikuak Ye omoyoliti. ⁶ Ya tikmatokeh, tlan acho otikchiwayah opojpoliwik ikuak okikrusifikarojkeh n Cristo, para mapojpolowi ichikawalis tlan amo kuali kelewia tokuerpo, iwa ayakmó matechmapixto n tlajtlácoli. ⁷ Porke akin yomikki, ayakmó kichijtinemi tlajtlácoli. ⁸ Yika, tla tejwah yotimikkeh iwan Cristo, tikneltokah noiya tiyolitoskeh iwan Ye, ⁹ porke tikmatokeh Cristo Jesúus yomoyoliti itsalko n mikeme, iwa ayik oksepa mikkis. N mikilsti ayakmó kinawatia n Cristo. ¹⁰ Ikuak Cristo omikki, omikki san semi imak tlajtlácoli. Pero ikuak omoyoliti, omoyoliti para kichiwas tlan Dios kimonekiltia. ¹¹ Ijkó noiya, xikaisikamatikah nomejwah yononmikeh imak n tlajtlácoli, pero nonyolitokeh para Dios por nonseititokeh iwan Cristo Jesúus Toteko.

¹² Yika, nomejwah amo xikkawilikah manomechnawati n tlajtlácoli itech nomokuerpo non mikkis, para amo manomechtojtopewa itech tlan amokuali kineki kichiwas nomokuerpo. ¹³ Amo xiktemakakah nomokuerpo itech tlajtlácoli para kichiwas tlan amokuali. Yej ximotemaktikah inawak Dios kemi yaskia ononmikkeh iwa ononmoyolitikeh. Xiktemakakah nomokuerpo ika yekmilawálistli para Dios. ¹⁴ Ijkó n tlajtlácoli ayakmó kipias weletistli nomotech, porke nomejwah ayakmó nonkateh imak itlanawatil Moisés yej nonkateh imak itlasojoatlalís Dios.

Ya ti iaxkawah Dios para tikchiwaskeh tlan kuali

¹⁵ Ijkó kiné, ¿okachi titlajtlakolchiwaskeh porke amo tikateh imak itlanawatil Moisés, yej itech itlasojoatlalís Dios? ¡Amó! ¡Ayik ijkó xikmolikah! ¹⁶ Nomejwah kuali nonkimatih, tla aka tlakatl motemaktia kemi tlanémaktili imak se iteko moneki makitlakita, tla nomejwah itla nonkitlakitah nonmochiwas nontlanémakteh, ijkó kiné, tla tiktakita n tlajtlácoli, noni kualia mikílisti, pero tla tiktakitas Dios, mochiwa Moteko para tikchiwas tlan kuali. ¹⁷ Niktlasojojamati Dios porke maya acho ononmotemaktikah itech tlajtlácoli kemi nonyotiskah nontlanémakteh, nomejwah ya nonkitlakitah ika nomoyolo n tlamachtílistli non onomechmatitikeh. ¹⁸ Axa ken ayakmó nomechchnawatia n tlajtlácoli, nomejwah axa ya nontlanémakteh itech n yekmilawálistli. ¹⁹ Nomechtlapowia kemi se tlaltikpaktlakat, ijkó kemi acho ononkitemaktikah nomokuerpo kemi tlanémaktili itech tlan pitsotik, iwa itech tlan amokuali para nontlajtlakolchiwaskeh, axa, xiktemaktikah nomokuerpo kemi tlanémaktili para nonkichiwaskeh n yekmilawálistli iwa para nomechyolchipawaskeh.

²⁰ Ikuak ononilpitokah itech tlajtlácoli, nomejwah mach ononnemiah ika nomoyolo chipawak. ²¹ Pero, ¿tlan ononkitlankeh de nochí tlan ononkichihtinenkeh, ika tlan axa nompinawah? Porke nochí non tlajtlácoli kualika mikílisti. ²² Pero axa nomejwah ayakmó nomechmapixtok n tlajtlácoli, yej axa ya nonteaxkaitokek inawak Dios para nonkitlakitaskeh. Noni kema nomechpalewia, porke kichiwa xinemikah ika nomoyolo chipawak inawak Dios, iwa nonkipiaskeh nemílisti non ayik tlami kan ilwikak. ²³ Porke n tlajtlácoli tetlaxtlawia ika mikílisti, pero tlan Dios kitetliokolia ye n nemílisti non ayik tlami keman tiseititokeh iwan Toteko Cristo Jesúus.

7

Axa titeaxkawah inawak Cristo

¹ Nokniwah, nomejwah akimeh nonkixmathi itlanawatil Moisés, ya nonkimatih nik non tlanawátili sanwel tlanawatia ikuak se yolitok. ² Xikkakikah, n tlanawátili kijtoa, se siwatl non yomonamiki trato seititos iwan iokich tla ok onka. Pero tla iokich mikki, ompa tlami nochí, iwa makisa itech non tlanawátili non okipixtoka iwan iokich. ³ Yika, tla non siwatl monepanoa iwa ok se tlakatl iwa iokich ok onka, kijtosneki san kimomekatijtok non tlakatl. Pero tla iokich mikki, n tlanawátili ayakmó kinawatijtos iwa ye ya weletis monamiktis iwa n ok se tlakatl, iwa mach ok san kimomekatijtos.

⁴ Ijkó kiné nokniwah, nomejwah noiya yononmikkeh inawak non tlanawátili keman ononmikkeh iwan Cristo, para xiyetokah nonteaxkawah de Akin omoyoliti de kan mike-meh, para ijkó se weletis kichiwas tlan Dios kineki. ⁵ Porke ikuak ok otikchiwayah tlan tokuerpo okelewiaya, nochipa otechyoltlanaya n tlajtlácoli para matikchiwakah tlan amo kuali. Nochipa otikchiwayah tlan itlanawatil Moisés okijoaya amo matikchiwakah, iwa n tlajtlácoli otechwikaya matimikikah. ⁶ Pero axa yotimikkeh imak n tlanawátili non

otechmapixtoka, iwa ayakmitla techtsakuilia para tkmopantiskeh Dios itech nin yánkuik nemílistli non techmaka n Espíritu, iwa amo itech n ya wewe tlanawátili non ijkuitilotok.

N tlajtlákoli non kajki notech

⁷ Axa, ¿tan tikiitoskeh? ¿N tlanawátili, ye tlajtlákoli? ¡Amó! Pero tla amo por n tlanawátili ne amo nikixmatiskia tan se kelewia tlajtlákoli. Porke n tlanawátili kijtoa: "Amo xikelewi tlan amo moaxka."

Éx. 20:17

⁸ Pero n tlajtlákoli omokitski itech n tlanawátili, iwa onechtokti manikchiwa tlan amo omiknechia porke n tlajtlákoli omokitski itech n tlanawátili, porke kan amo onka tlanawátili n tlajtlákoli kemi yetoschia yomikki. ⁹ Yowejka amo onikixmatia n tlanawátili, pero ijkua n tlanawátili owala, n tlajtlákoli omoyoliti, iwa ne onimik. ¹⁰ Ika noni, axa mota itlanawatil Moisés non kichiawskia maniyolito, san onechmák nomikilis. ¹¹ Porke n tlajtlákoli omopalewi itech n tlanawátili iwa onechkajkaya, iwa ika non tlanawátili onechmikti.

¹² Yika, inewia n tlanawátili chipawak, iwa tlan tlanawatia noiwa chipawak, yekmilajka iwa kuali. ¹³ Ijkó kiné, ¿kijtosneki n tlanawátili onechwiék manimiki? ¡Amó! N tlajtlákoli ye akin onechmikti, iwa ijkó omotenexti nik milák tlajtlákoli. N tlajtlákoli mach omotaya ijkuaq amo okatka n tlanawátili, yika itlanawatil Moisés okitenexti n tlajtlákoli mach kuali.

¹⁴ Tikmatih n tlanawatilistli walewatoki itech Espíritu. Pero ne ni tlaltikpaktlakati onimonamák imak tlajtlákoli. ¹⁵ Amo nikajskamatli tlan nikchiwa, porke amo nikchiwa tlan ne nikneki, yej nikchiwa tlan ne nikkokolia. ¹⁶ Pero tlan amo nikneki nikchiwas, ye nikchiwa, ompa nikajskamatli n tlanawátili milák kuali. ¹⁷ Ijkó kiné, ayakmó ne akin nikchiwa, yej kichiwa n tlajtlákoli non kajki noijtik. ¹⁸ Ne nikmati itech nonemilis amitla kuali onka, ne niknekissia nikchiwas tlan milák, pero amo niweleti nikchiwa. ¹⁹ Amo nikchiwa tlan milák non ne nikneki, yej nikchiwa tlan amo kuali non amo nikneki. ²⁰ Axa, tla nikchiwa non amo nikneki nikchiwas, ayakmó ne akin kichiwa, yej n tlajtlákoli non kajki noijtik.

²¹ Yika, ijkuaq nikneki nikchiwas tlan kuali, nikita nin tlanawátili amo kuali kajki noijtik. ²² Ijtik noyolo nechpaktia itlanawatil Dios, ²³ pero noiwa nikita noijtik onka ok se tlanawatilistli, ye tlan nechyoltiana manitlatlajkolchiwa, non kixnamiki notlalnamikilis, ye ichikawalis n tlajtlákoli non kajki noijtik iwa nechilpijtak.

²⁴ ¡Nimialmal! ¿Akin weletis nechmakixtis itech nin kuero non nechwika manimiki? ²⁵ Sanwel Dios weleti ika tlan Cristo Jesús okichiawako. ¡Niktasojkamati Dios! Iwa ika notlayeje kolis nikchiwa tlan kijtoa itlanawatilis Dios, pero ika nokuerpo nikneki nikchiwas itlanawatilis n tlajtlákoli.

8

N Espíritu kiyakana tonemilis

¹ Ijkó kiné, amo kintlajtlakoltiskeh akimeh seititokeh iwan Cristo Jesús, porke nonteh ayakmó nemí kemi nemí n tlaltikpaktlakah, yej nemí kemi kinyakana n Espíritu. ² Porke itlanawatilis n Espíritu non kitemaka yolílistli por Cristo Jesús onechmakixti imak iweletilis n tlajtlákoli iwa imak iweletilis n mikilistli. ³ N tlanawatilistli amo owéletki otechmakixti imak toelewilis, yika Dios okítitlanki Ikone kemi same de tejawah ti tlaltikpaktlakah. Jesús omikki iwa omotemakti kemi tlamáñala para kintlaxtlawas totlajtlakolwah, iwa ijkó okipoplo ichikawalis n tlajtlákoli. ⁴ Dios ijkó okichi para tejawah matiweletikah matikchiwah tlan kijtoa n tlanawátili, porke ayakmó tinemih kemi nemí n tlaltikpaktlakah, yej kemi n Espíritu kineki.

⁵ Porke akimeh nemih kemi nemí n tlaltikpaktlakah, okachi kintekipachoa tlan onka itech nin tlaltikpaktli, pero akimeh nemih kemi n Espíritu kineki, yej wah okachi kintekipachoa kichiawsekheh tlan n Espíritu kineki. ⁶ Iwa akin sa kilnamiktok kichiwas tlan ikuero kelewia, san semi moixpolos. Pero akin motekipachoa kichiwas tlan n Espíritu kineki, yolitos iwa kipias yowlsewilistli. ⁷ Itlayeje yekolis n tlajtlakolchi kikokoliah Dios. Porke amo kinekih kitlakitaskeh nion weletih kichiwas tlan kijtoa n tlanawátili. ⁸ Yika, akimeh sanwel kinekih kichijtinemiskeh tlan kichiwas n tlaltikpaktlakah amo weletih kipaktiah Dios.

⁹ Pero tla Iespíritu Dios chanchiwa nomotech, nomejwah ayakmó nonkichijsinemih tlan kelewiah n tlaltikpaktlakah, yej nonnemi kemi kineki n Espíritu. Akin amo kipixtok Iespíritu n Cristo, amo seititok iwan Cristo. ¹⁰ Pero tla Cristo kajki itech nomoyolo, maya n tlajtlákoli yokimiki nomokuerpo, n Espíritu yolitok nomotech porke Dios yonomechyo-chipa de nomotlajtlakolwah. ¹¹ Iwa tla itech nomoyolo chanchiwa Iespíritu Dios Akin okiyoliti n Jesús ijkuaq okimikti jkek, ika non Espíritu non kajki itech nomoyolo, Dios kiyolitis nomokuerpo non mikki.

¹² Ijkó kiné, nokniwha, tikpiah se weyi tekitl, pero amo matinemikah kemi nemí n tlaltikpaktlakah. ¹³ Porke tla nomejwah nonkichijsinemiskeh tlan nomokuerpo kineki,

nonmikiskeh. Pero tla ika n Espíritu nonkipojpoloah nochi tlajtlácoli tlan nomokuerpo kichijtinemi, ikuakó nonyolitoskeh nochipa.

¹⁴ Nochtek akimeh kinyakana Iespíritu Dios, yejwah tepilwah de Dios. ¹⁵ Porke amo ononkiselijkeh se espíritu non teijilpia iwa manomechtokti oksepa ximawikah, yej ononkiselijkeh n Espíritu non ika nonmochiwah ipilwah Dios. Iwa nin Espíritu techkawilia matikjtokah: “¡Abba, Totajtsi!” ¹⁶ Nin Espíritu mosetilia iwan toespíritu iwa techilia tejwah ya ti tepilwah de Dios. ¹⁷ Iwa ken ya titepilwah de Dios, noiva tikselskeh tlan Dios yokijto techlaaxkatilis sansikah iwa n Cristo, porke axa noiva tejwah titlaijyowiah iwa n Cristo para satepa noiva tiyetoskeh ilwikak iwan Ye.

N weyílistli non satepa tikpiaskeh

¹⁸ Kuali nikmatok n tlaijyowílistli non axa tipanoah mach weletis motamachiwas iwa n weyílistli non satepa tikpiaskeh. ¹⁹ Porke nochi tlan Dios okichijchi, sa kichixtok tonati para mamonextikah akimeh ipilwah Dios. ²⁰ Porke nochi tlan Dios okichijchi oijklakawik, pero amo por ye inewia okinek ijtlakawis, yej porke Dios ijkó okimonekilti. Pero maya ijkó omochi, ok onka tlan itech se weletis moyolchikajtos ²¹ porke ajiski n tonati ikuak nochi tlan onka itech nin tlaltípkatlí momakixtis, iwa ayakmó ijtlakawis. Ikuakó momakixtiskeh ipilwah n Dios iwa ijkó sansikah kipiaskeh weyílistli. ²² Tejwah tikmathi nochi tlan Dios okichijchi asta axa tenna iwa choka kemi se siwatil ikuak ya kipiati ikone. ²³ Iwa amo san tlan Dios okichijchi tlaijyowia, yej tejwah noiva akimeh ya tikpixtokeh n Espíritu Santo non Dios yotechmák kemi se tlawayánali para matikmatikah tlan satepa techmakas. Tejwah noiva satlawel timoyolkokoah, iwa sa tikchixtokeh tonati ikuak Dios techselis kemi ipilwah, ikuak kiyankuulis tokuerpo non mikki. ²⁴ Porke ika tlan otikchiayah otechmakixtijkeh; pero tlan otikchiayah ayakmó tikchiah porke yotiktakeh. Porke tlan se yokitak, ayakmó para kichia. ²⁵ Pero tla tikchiah tlan ayamó titkith, matikyekchiakah ika pakílistli iwa amo matimosotlawakah.

²⁶ Ijkó noiva n Espíritu techpalewia ikuak timosotlawah. Porke amo timotiotstsílistli kemi moneki, pero inewia n Espíritu motlatlaujtia inawak Dios por tejwah, ika tiotsstsílistli non tejwah amo tiweleth tiktenkixtia ika totlajtol. ²⁷ Iwa Dios, Akin kixmati toyolo, kímati tlan n Espíritu kineki techilis porke n Espíritu motlatlaujtia kemi Dios kipaktia por akimeh iaxkawah.

Tejwah titlatlaníh porke titkateh iwa n Cristo

²⁸ Tejwah tikmatih nochtek akimeh kitlasojtlah Dios, nochi tlan kichiwas kimpalewia, porke okimpejpenki iwa okinnotski para inwa kichiwas tlan Ye yokimoli. ²⁹ Porke akimeh Dios yokinmixmas desde ikuak ayamó okatka n tlaltípkatlí, Ye okimonekilti mayetokah kemi Ikone, para ijkó Ikone mayeto intetiaccha de miaktikeh iknameh. ³⁰ Iwa akimeh Dios okimonekilti mayetokah iaxkawah, Ye okinnotski. Iwa akimeh okinnotski, Dios okimitak ya chipawakeh de intlajtlakol. Iwa akimeh okimitak ya chipawakeh de intlajtlakol, noiva okinmák iweyilis non Ye kipia.

³¹ ¿Tlan weletis tikitjosteh de noch ni? Tla Dios kajki towah, ¿akin weletis itla techtoktis? ³² Dios amo okiyolkoko kitemaktis Ikone, yej okitemaki makimiktilah topatka. Axa ¿nonkineltokah amo techmakas sansikah iwan Ikone non kitlasojtla nochi tlan techilia techmakas? ³³ ¿Akin weletis kintelis akimeh Dios yokimpéjpenki?, amaka, porke inewia Dios yokintlapojpolwi. ³⁴ ¡Axa amaka techtlajtlakoltis! Cristo Jesús Ye Akin omikki iwa oksepa omoyoliti iwa ewatok ik iyekma n Totajtsi Dios kan motlatlaujtijtok por tejwah. ³⁵ ¿Akin weletis techachiwas de itlasojtlalis Cristo?

¿N tlaijyowílistli,
n neyolkókoli,
tla techtotojtokah,
n apistol,
tla techpoloa totlakeh
noso por timikiskeh?

³⁶ Kemi kijtoa itlajkuilol Dios:

Por timitsneltokah, n tlakah nochipa kinekih techmiktiskeh;
techitah kemi ichkameh non kinwíkah kan tlamiktilo.

Sal. 44:22

³⁷ Pero itech noch ni tlan tipanoah, Cristo techmaka chikawálisli para matitlatlaníh porke Ye techtlaosjbla. ³⁸ Kuali nikmatok amitla weletis techachiwas de itech itlasojtlalis Dios.

Nion tla timikiskeh,
nion tla tiyolitoskeh,
nion ángelteh,
nion inweletilis noso inchikawalis n espíritus amokualteh,

nion tlan axa tipanotokeh
 nion tlan sakin wits,
³⁹ nion tlan wejkapa,
 nion tlan wejkatla,
 nion itla ok se tlan Dios okichijchi
 weletis techachiwas de itech itlasoxtalilis, non Ye techmaka por Toteko Cristo Jesús.

9

Dios okimpéjpenki n tlakah de Israel

¹ Ne nikjtoa tlan milák porke nitlaneltoka inawak Cristo, iwa amo nitlakajkayawa, porke n Espírito Santo kiyakantinemi notlalnamikilis, iwa notlalnamikilis nechilia milák tlan nikjtoa. ² Ne sa tlawel nimoyolkooka iwa itech noyolo nochipa onka neyolkókoli, ³ porke asta na noneweletiskia niknekiskia manechtlajtlakoltikah, manechachiwah de inawak Cristo, tla ika noni weletiskia nikinmakixtiskia nokniyah judios non ken nikinmita. ⁴ Yejwah walewatokeh de intech tlakah de Israel, iwa Dios okinseli kemi ipilwah. Dios okatka inwah ika iweyijkachiwalis iwa omoyekka inwah, noiva okinmák itlanawatil, okinmili kenomi kiweyijkachiwaskeh iwa okinkakiti tlan kinmakaskia. ⁵ Yejwah noiva walewatokeh intech totatawh; Abraham, Isaac iwa Jacob, iwa Cristo Akin otlakatiko kemi tejwah titlakah de nin tlaltípkaktli noiva intech walewatok. Iwa Cristo Ye Dios Akin tlanawatijtok itech nochi, ⁶ Akin moneki matikweyilikhochip! Ijkó mamochiwa.

⁶ Pero amo kijtosneki tlan Dios okinkakiti n judíojeh amo omochi; yej ika noni mota nik amo nochteh akimeh walewatokeh de Israel milák ipilwah Dios. ⁷ Amo nochteh non walewatokeh de Abraham milák ipilwah, porke Dios okili n Abraham: “Sanwel ipilwah mokone Isaac mitsinmakas mowejkaixwiyah.” ^{Gn. 21:12} ⁸ Noni kijtosneki, amo nochteh akimeh ixwiyah Abraham milák ipilwah Dios, yej sanwel akimeh kineltokah tlan Dios okikakiti Abraham, iwa keniki momakixtiskeh akimeh kineltokaskeh n kualitlátoli. ⁹ Ye ni tlan Dios okisentali kimakas Abraham: “Nikan se xiwitl niwits, iwa mosiwa Sara kipines se ikone.” ^{Gn. 18:10}

¹⁰ Iwa amo san noni. N ome ipilwah n Rebeca san se inta okipixkeh, ye totata Isaac. ¹¹ Ayamó otlakatiah n kuatsitsinteh nion ayamó okichiwayah tlan kuali noso tlan amokuali keman Dios okili n Rebeca: ¹² “Mokone non teteachka kitekitilis non tsoyotl.” ^{Gn. 25:23} ¹³ Ijkó kemi kijtoa itlajkuilol Dios: “Satlawel oniktlasoxtlak n Jacob, pero Esaú oniktlawelitak.” ^{Mal. 1:1-2} Ijkó omotak sanwel Dios kijtoa akin kipejpenas, ijkó kemi Ye kimonekiltia; iwa sanwel Ye kijtoa akin kinotsas iwa amo kita tlan yokichi.

¹⁴ ¿Tlan tikjtoskeh kiné? ¿Tikjtoskeh Dios mach ompa tlan kichiwa? ¡Amó, ayik ijkó xik-molikah! ¹⁵ Porke Dios okili n Moisés: “Niktlapojojpolwis akin Ne niknekis niktlapojojpolwis, iwa nikiknomatis akin Ne niknekis nikiknomatis.” ^{Ex. 33:19} ¹⁶ Yika, itlasoxtalilis Dios amo tikseliahan san por tiknekih noso por timochijchikawah ika itla tektil, yej tikseliahan porke Ye techiknomati. ¹⁷ Porke itech itlajkuilol Dios kilia n rey de Egipto: “Onimitstlali tirey para motech nikteititis noweletilis, iwa para makixmatikah Notoka itech nochi n tlaltípkaktli.” ^{Ex. 9:16} ¹⁸ Ijkó kiné, Dios kiknomati akin Ye kineki kiknomatis, iwa kiyoltlakuawa akin Ye kineki kiyoltlakuawaltis.

¹⁹ Pero te weletis techilis: “Tla ijkó kiné, ¿tikela Dios kintlajtlakoltia n tlakah, porke akin weletis kixnamikis Dios?” ²⁰ ¡Mialma nokni! ¿Akin te para timotlatlajtolkopas iwan Dios? Weletis n soktsi kilis akin okichijchi: “¿Tikela ijkó otechchijchi?” ²¹ Porke akin kinchijchiwa soktsiméh weletis kichijchiwas ika n soktit san tlan ye kineki; ika non soktit weletis kichijchiwas se soktsi non motekitiltia ijkua ilwichiwah, iwa ok se soktsi non ixmostla kitekitiltiah.

²² Dios okinek kiteititis ikualanilis iwa iweletilis, yika yokinxiko nekateh akimeh okimot-lanilijkeh kintlajiyowiltis iwa ikseme tonati kimpojpolos. ²³ Ye ijkó okichi para kiteititis iweyijkachiwalis para akimeh Ye kinknomati, iwa akimeh Ye achto okimpéjpenki para makiselkah mawistílisti. ²⁴ Dios amo okinnotski sanwel non walewatokeh itech judíojeh, yej noiva okinnotski akimeh amo judíojeh.

²⁵ Kemi kijtoa itlajkuilol n profeta Oseas:

Akimeh amo okatkah noaltepetlakawah, nikinnotsas noaltepetlakawah,
 iwa akimeh amo onikintlasoxtlaya, axa nikintlasoxtlas. ^{Os. 2:23}

²⁶ Iwa kan achto onomechilijkeh: “Namejwah amo nopolwah”,
 ompa nomechnotsaskeh nontepilwah de Dios non yolitok. ^{Os. 1:10}

²⁷ Isaías noiva okinteneh n tlakah de Israel iwa okijo: “Maya non walewatokeh de Israel mayetokah senmiaktikeh kemi xali non kajki itempa n weyi atl, san kanaj kechmeh

momakixtiskeh,²⁸ porke n Toteko Weletini kichiwas itech nin tlaltípkaktli tlan Ye yokijo, iwa san totokatijkak nochi kichiwas.”²⁹ Is. 10:22²⁹ Ijkó kemi yowejka okijo Isaías: Tla n Toteko non saikpanoa Weletini, amo techinkawiliskia towejkaixwiyah, timochiwaskiah kemi n altepemeh de Sodoma iwa Gomorra.

Is. 1:9

Ijkuak titlaneltokah inawak Cristo tikajsih tlapojojpolwílistli

30 ¿Tlan tikitjoskeh? Akimeh amo judios, non amo okitemoayah keniji motlapojpolwílistli inawak Dios okachi okajsikeh tlapojojpolwílistli por okineltokakeh.³¹ Pero n Israelitas, maya omochijchikawayah kajsiskeh se yekmilawálistli ika intlanawatilis, amo oweletkeh.³² ¿Iwa tleka amo oweletkeh? Amo oweletkeh porke okinekiah motlapojpolwílistli ika tlan kijtoa intlanawatilis, ika tlan okichiwayah para Dios iwa amo por intlaneltokalis. Yika omoikxitlanwíjkeh ipan “tetl non teixitlanwíja”,³³ kemi kijtoa n tiotlajkuíloli: Xikitakah, Ne nikitalia itech Sión se tetl non ika moikxitlanwískah, se tetl non kintoktis mawetsikah; akin tlaneltokas ítech, ayik mopijpinatis.

Is. 28:16

10

1 Nokniyah, ika nochi noyolo niklatlaujtia Dios mamomakixtikah nochteh n tlakah de Israel. 2 Porke ne nikmatok yejwah kimopantiah Dios ika nochi inyolo, pero amo kiyekajisikamatih. 3 Yejwah amo kimatil keniji Dios tetlapojpolwílistli, yej innewiah kitemolah tlan ika motlapojpolwílisteh inawak Dios. Iwa amo kinekih kitlakitaskeh tlan Dios yokijo itech itlajtol. 4 Porke itech Cristo omochiwako nochi tlan kijtoa itlanawatil. Iwa ijkó nochteh akimeh kineltokah n Cristo, Dios kinmita ya chipawakeh de intlajtlakol.

5 Moisés yowejka okijkuilo keniji motlapojpolwílistli inawak Dios neká tlakatl non kinekih motlapojpolwílistli ika tlan kijtoa n tlanawátili, iwa ijkí okijo: “Akin kichiwas nochi tlan kijtoa n tlanawátili, yolitos por non tlanawátili.”

Lv. 18:5*

6 Pero Dios ya techita tichipawakeh de totlajtlakolwah porke titlaneltokah inawak Cristo. Porke itlajkuíloli Dios ijkí kijtoa: “Amo xikijo itech moyolo: ¿Keniji niweletis nitlejkos ilwikak?”, –noni kijtosneki oksepa tikneki mawaltemo n Cristo–, 7 nion xikijo: “Akin temos kan kateh non yomikeh? –noni kijtosneki tikneki makimixtitih n Cristo kan kateh non yomikeh.”⁸ Itlajkuíloli Dios noiwa kijtoa: “Itlajtol Dios kajki monawak, itech mokamak iwa itech moyolo.”

Dt. 30:14

Ye ni n tlájtoli non tejwah tikneltokah iwa tiktematiltiah:⁹ Tla ika mokamak tikjitos Cristo Jesúz ye Moteko, iwa itech moyolo tikneltoka Dios okiyoliti de kan mikemeh, Dios mitsmakixtis.¹⁰ Porke ika moyolo titlaneltoka iwa Dios mitsita tichipawak, pero ika mokamak tiktematiltia tikneltoka Cristo para mitsmakixtis.

11 N tiotlajkuíloli kijtoa: “Nochteh akimeh kineltokah n Cristo, ayik mopijpinatiskeh.”¹¹ Is. 28:16¹² Porke Dios amo sanwel kintlasoítla n judíojeteh iwa non oksikimeh amó, porke tinochteh tikpiyah san se Toteko. Iwa Ye satlawel kintiochiwa nochteh akimeh kitlajtlanilah makimpalewi.¹³ Porke nochteh akimeh kitlajtlaniliskeh n Toteko makintlapojpolwílistli, Ye kinmakixtis.

Joel 2:32

14 Pero, ¿kenomi kitlajtlaniliskeh n Toteko makintlapojpolwílistli tla ayamó kineltokah? ¿Iwa kenomi kineltokaskeh, tla ayamó keman kikakih akin Dios? ¿Iwa kenomi kikakiskeh, tla amaka kinmatiltia itlajtol?¹⁵ ¿Iwa kenomi kitematiltiskeh n kualitlajtoli tla amaka kintilani? Kemi kijtoa n tiotlajkuíloli: “[Satlawel miak paklistli ijkuak tikselsíi akin kualikah yolsewlistli iwa kitematiltia n kualitlajtoli]”

Is. 52:7

16 Pero amo nochteh kineltokah n kualitlajtoli non techmakixtia. Ijkó kemi Isaías okijkuilo: “Noteko, ¿akin okineltokak tlan tiktematiltiah?”¹⁶ Is. 53:1¹⁷ Ijkó kiné, titlaneltokah ijkuak tikkakih n kualitlajtoli, iwa tlan tikkakih, ye itemachtilis Cristo.

18 Pero ne nomechtajtlania: ¿Kox amo okikakeh n kualitlajtoli? ¡Milák, okikakeh! Intlajtol omokak itech nochi n tlaltípkaktli, iwa intlamachtilis yomoma sentetl asta kan tlami nin tlaltípkaktli.

Sal. 19:4

19 Oksepa nitlajtlani: ¿Kox n tlakah de Israel ayamó kajksamatih? Moisés noiwa kijtoa: Ne nomechtoktis xichawatikah iwa oksikimeh tlakah non amo judíojeteh; iwa nomechtoktis xikualanikah iwa oksikimeh tlakah non amo tetlakita.

Dt. 32:21

20 Noiwa Isaías omixewi okijo:

Akimeh amo onechtemoayah, onechajsikeh; iwa akimeh amo otlajtlaniah Akin Ne, onikinmoititi.

Is. 65:1

* 10:5 Moisés kijtoa nochteh n judíojeteh moneki mamosirkunsidarakah ijkuak kipiah chikweyi tonati de otlakatkeh. N sirkunsión ye tlan okintekiliyah inmewayo non kikuatsaktok intlakayo.

21 Isaías noiwa okikuilo de n tlakah de Israel, iwa okijo: "Nochi tonati nikinnotok sikimeh tlakah non amo tetlakitakeh iwa teixnamikeh." *Is. 65:2*

11

San sikimeh tlakah de Israel Dios okinmakixti

¹ Axa, nitlajtlani: ¿Kox Dios okinmilka itaneltokawah de Israel? ¡Amó! Porke ne noiwa niisraelita, niwalewatok itech Abraham iwa niteixwi de Benjamín. ² Dios yowejka okinmitak n judíojteh kemi ipilwahl; iwa asta axa amo kinmixnamiki. ¡Mach amó nonkimatih tlan kijtoa n tiotlajkuíloli de n tiotlajto Elías, ompa nestok keníjki okinteili n tlakah de Israel ikuak omotiotssajtsilijtuka inawak Dios? Ye okijo: ³ "Noteko, yokimiktijkeh motiotlajtojkawah iwa yokinxixitskeh moartalwah, iwa axa sanwel ne onimoka, iwa ne noiwa kinekeh nechmiktiskeh."

1 Re. 19:10 ⁴ Pero okinnankili Dios:

"Onikinmoxellili chikome mil tlakah non ayik omotlankuaketskeh ixpa n dios tlachijchíwali Baal."

1 Re. 19:18 ⁵ Ijkó axa, itech nintek tonatijmeh, yomokajkeh kanaj kechmeh tlakah, non Dios ika itlasojojtalis okimpéjpenki.

⁶ Iwa tla Dios okimpéjpenki por itlasojojtalis, kijtosneki amo se momakixtia por itla kuali se kichiwa. Porke tla Dios kimpejpenaskia por okichijkeh itla kuali, kijtosneki ayakmó monekiskia itlasojojtalis Dios.

⁷ Ijkó kiné, n tlakah de Israel amo okajiskeh tlan okitemoayah, pero akimeh Dios okimpéjpenki okajiskeh tlapojpolwlistli. Pero non oksikimeh oyoltakuawakeh. ⁸ Kemi kijtoa n tiotlajkuíloli: "Dios okinkawili mamoyoltakuawakah, okinmák inmixtololowah non amo tlachiah, iwa innakaswah non amo tlakaih, iwa asta axa ijkó kateh." *Dt. 29:4*

⁹ David noiwa kijtoa:

Inmilwiwah mamokopakah kemi ayatl kan monepachwiah, kan moikxitlanwiah iwa ijkó motlajiyowiltiah.

¹⁰ Inmixtololowah ayakmó matlachiakah, iwa nochipa mamotompocho inkuitlapah.

Sal. 69:22-23

Kenomi Dios kinmakixtia non amo judíojteh

¹¹ Axa ne nitlajtlani: ¿N judíojteh ikuak omoikxitlanwijkeh ompa omokajkeh? ¡Amó! Porke ikuak n judíojteh amo okitlakitakeh Dios, non amo judíojteh owoletkeh omomakixtijkeh. Yika, n judíojteh xikojmikih. ¹² Ijkó kiné, keman n judíojteh amo okineltokakeh Dios, non amo judíojteh okiselijkeh itlatiochiwalis Dios. ¡Ocachi kintiochiwas Dios tla n judíojteh moyolpatlaseh inawak Dios!

¹³ Pero nikneki nomechilis se tlájtoli nomejwah akimeh amo non judíojteh. Dios onechtítanki manikinmatiltiti itlajtol akimeh amo judíojteh, yika ne nikmopantia noteki. ¹⁴ Porke nikneki sikimeh judíojteh kemi ne, machawatikah nomowa para makinekikah momakixtiskeh kemi nomejwah, iwa ijkó mamomakixtikah sikimeh. ¹⁵ Ikuak Dios okinmixnamik n judíojteh, okajiskeh tlapojpolwlistli inawak Dios non amo judíojteh, yika, ikuak Dios kinselis n judíojteh ¿amo okachi yetos pakílistli? Kemi ikuak moyolitía se non yomikki. ¹⁶ Porke ikuak tikaxkatiliah Dios se paj non tikixtiah itech siki textli, noiwa nochi n textli iaxka Dios.

Nm. 15:19

Iwa tla inelwayo se kuawitl iaxka Dios, noiwa imamayowah n kuawitl iaxkawah.

¹⁷ Sikimeh judíojteh, kemi non de milajka imamayowah n olivoskuawitl okimpostekeh, iwa te non amo ti israelita impatka omitssalojkeh. Ijkó otikpixki kuali nelwatl de non olivos. ¹⁸ Pero amo ximoweyili inwa imamayowah n olivoskuawitl, tla te timoweyiliah, amo te akin tikchikajtok n nelwatl, yej n nelwatl mitschikajtok.

¹⁹ Weletis tkmolis: "Milák ijkó, pero imamayowah n olivoskuawitl okinmatsayankeh iwa ne onechsalokeh itech." ²⁰ Milák. Okinmatsayankeh porke yejwah amo otaneltokakeh, iwa te kuali titlakxilitok por otitlaneltokak. Yika amo ximoweyili, yej xikiimakajsi. ²¹ Porke tla Dios okinmatsayankeh non Ye imamayowah, te noiwa weletis mitsmatsayanas. ²² Xikita, Dios saikpanoa teiknoma, pero noiwa kema tetlajiyowilti. Ye kintlajiyowiltia akimeh yowetskeh. Ye noiwa saikpanoa teiknoma. Pero moneki xiseítito iwa. Tla amó, te noiwa mitsmatsayanas. ²³ Iwa tla n judíojteh kineltokaskeh n Cristo, oksepa kinsaloskeh itech n olivoskuawitl, porke Dios satlawel weletini iwa weletis kinsalos oksepa kan okimpostekeh. ²⁴ Porke tla te omitstekeh itech se olivoskuawitl non iselti oixwak kan tlakuauyjo, iwa omitssalojkeh itech se olivoskuawitl non kuali, ¡amo tikyejyekolia okachi amo owi kinsaloskeh n judíojteh itech olivoskuawitl kan okinmatekeh!

Non de israel momakixtiskeh

²⁵ Nokniwah, nikneki kuali xikmatikah tlan Dios yokimolijka kichiwas iwa amaka okimatia, para amo xikmolikah satlawel nonmixtlamatinh: sikimeh judíojteh oyoltakuawakeh, pero sanwel asta makalakikah nochteh non amo de Israel. ²⁶ Ikuak ijkó tlamochiwas, nochteh n tlakah de Israel momakixtiskeh, kemi kijtoa n tiotlajkuíloli:

N Temakixti walewatos de kan altepetl de Sión,
iwa kinchipawas nochteh ipilwah n Jacob ika tlan pitsotik okichiwayah.

²⁷ Iwa ijkó mochiwas tlan yowejka onikinsentlalilíh kichiwaskia inwah,
ijkuak kinkixtilis intlajtlakolwah.

Is. 59:20

²⁸ Ijkuak non amo judíojteh okineltokakeh n kualitlajtoli, n judíojteh okikokolijkeh Dios. Pero Dios yejwah kintlasoxtla porke okinseli inwejkatatawah. ²⁹ Porke tlan Dios kitemaka amo oksepa kitekixtilia, nion mitsachiwa tla omítsotski. ³⁰ Achtó nomejwah, amo ononkitlakityah Dios, pero kemi n judíojteh amo okitlakitakeh, Dios onomechiknomá nomejwah. ³¹ Ijkó noiwá, yejwah amo okitlakitakeh para Dios manomechiknomati ijkó kemi axa yejwah kinmiknomati. ³² Yika, Dios otechka nomejwah iwa tejwah matitlajt-lakolchiwakah, para ijkó matechiknomati.

³³ Milák, kema weyi iteiknomatilis Dios, iwa kema weyi iixtlamatilis! Iwa iajsikamatilis, amaka weleti kiteajksamatiitia tlan Dios kichiwa, nion amaka kajsikamati tlan kichiwa nion kenomi kichiwa. ³⁴ Noso, “¿akin weleti kajsikamati itlayejyekolis n Toteko?, noso ¿akin okiixtlamachti? Is. 40:13 ³⁵ ¿Akin achtó itla okitliokoli n Toteko, para makiseli itlaxtlawil?”

³⁶ Porke nochí tlan onka, walewatok de Dios, iwa onka por Ye, iwa Ye nochí iaxka. Job 41:11

¡Matikweyilikah Totajtsi Dios nochipa! Ijkó mamochiwa.

12

Nyankuik nemílistli

¹ Nokniwah, nomechtlatlaujtia ika iteiknomatilis Dios, ximotemaktikah nomejwah nomonewiah kemi se tlamíkti non yolitok, chipawak ijkó kemi Ye kipaktia. Ye ni tlan milák ipati inawak Dios. ² Ayakmó xinemikah kemi nemih n tlaltikpaktlakah, yej xikpatlakah nomotlayejyekolis para ijkó manomechyanikuil nomonemilis. Ijkó weletis nonkimatiskeh tlan kimonekiltia Dios, xikchiwakah tlan kuali, tlan kipaktia, iwa tlan yekmilajka.

³ Dios satlawel onechiknomá iwa onechmák nin tekitl para manomechili tlan moneki nonkichiwaskeh, yika nomechilia ayik xikmolikah nomejwah okachi nonkualteh ke ok-sikimeh, yej ximoyejyekolah ijkó kemi Dios onomechmajmák nomotlanetlokalis. ⁴ Porke ijkó kemi se kuerpo sasalitok ika miakeh iomiowahl, amo nochteh kichiwah san se tekitl. ⁵ Ijkó noiwá tejwah, maya timiaktikeh, timochijtokeh san se kuerpo itech Cristo, iwa tisejsemeh tisasalitokeh itech non kuerpo.

⁶ Dios otechmajmák tlatlamlanti toteki, ijkó kemi Ye okimonekilti techmajmakas. Yika, tla Dios okichi matiweletikah, matiktetlapowikah itlajtol non tikseliah de Ye, moneki tikchiwaskeh ijkó kemi tikneltokah Cristo. ⁷ Tla Dios otechmák n tekitl para matitepalewikah, matikinyekpalewikah. Akin weleti tlamactia, makimopanti mayekt-lamachti. ⁸ Akin kímati teyolchikawa, makinyolchikawa oksikimeh. Akin kitemaka itla, makitemaka ika kuali iyolo. Akin teyakana, mamochijchikawa kuali mateyakana; akin kimpalewia akimeh kimpoloa tlan ika panotoskeh, makimpalewi ika pakilstli.

Kenomi moneki manemikah n tlaneltokakeh

⁹ Nonnochteh ximotlasoxtlahkah ika nomoyolo chipawak. Xiktlawelitakah nochí tlan amokuali, iwa xikchiwakah tlan kuali. ¹⁰ Ximotlasoxtlahkah non nochteh kemi nonmikn-iméh, iwa okachi ximosepantlasoxtlahkah nomejwah akimeh non kineltokah Cristo.

¹¹ Ximochijchikawakah, amo xiyetokah nontlatsikkeh, iwa ika nochí nomoyolo xiktekítikah n Toteko.

¹² Nochipa xipaktinemikah ika tlan nomechchia ilwikak. Amo ximosotlawakah ijkua-nontlaijyowiah, yej nochipa ximotiotasjitsilijtokah.

¹³ Xikmpalewikah n tokniwah ika tlan kimpoloa, iwa xikinyekselikah akimeh nome-chontlajpalooah.

¹⁴ Xiktlajtlanlikah Dios makintiochiwa akimeh nomechtlaijyowiltiah, amo xiktlajtlanlikah makintlaijyowiltkah, yej makintiochiwakah.

¹⁵ Xipakikah inwah akimeh pakih, iwa xichokakah inwah akimeh chokah.

¹⁶ Ximoyekwíkakah non nochteh. Amo ximoweyilikah, yej xiyetokah nonyolyamankeh kemi akimeh kímatih tetlakitah. Amo ximomachilikah nonmixtlamatkeh.

¹⁷ Tla aka nomechtoktia itla amokuali, nomejwah amo xikmokopilikah, yej nochipa xikchiwakah tlan kuali inmixpa n nochteh. ¹⁸ Asta kan weletis, nomejwah xiktemolikah kenijki nonmoyekwíkakah ika yolsewílistli iwan nochteh. ¹⁹ Notlasoxtkniwah, tla nomechtoktia tlan amokuali, amo san nomejwah ximomakopakah, yej xikkawilikah Dios, Ye, makintlaijyowilti. Porke n tiotlajkuíoli kijtoa: “Sanwel Ne nitetlaijyowiltis; Ne nitetlaxtlawis, kijtoa n Toteko.” Dt. 32:35 ²⁰ N tiotlajkuíoli noiwá kijtoa: “Tla mokokolikni apismiki, xikmaka tlan kikuas; iwa tla amiki, xikmaka maatlí. Porke tla ijkó tikchiwas, ye

pinawatinemis." Pr. 25:21-22 ²¹ Amo xikmokawili mamitstlani tlan amokuali, yej ika tlan kuali xiktlanili tlan amokuali.

13

¹ Nochtek n tlakah moneki makintlakitakah n tekiwajkeh. Porke amo onka se tekiwa non Dios amo okitlali, porke nochtek n tekiwajkeh non axa tlanawatijtokeh, Dios okintlali. ² Yika, akin amo kintlakita n tekiwajkeh, kijtosneki amo kitlakita tlan Dios okitlali. Iwa akimeh amo kinekih kintlakitaskeh, innewiah kimotemolijtokeh makintlaijyowiltikah. ³ Porke n tekiwajkeh amo kateh para makinmawilikh akimeh kichiwh tlan kuali, yej para mamawikh akimeh kichijtinemih tlan amokuali. Tla te amo tikneki mamitsmomojtikah n tekiwajkeh; xikchiwa tlan kuali iwa n tekiwajkeh mitsyekitaskeh. ⁴ Porke n tekiwajkeh Dios okintlali para mamitspalewikh. Pero tla tikchiwa tlan amokuali, xikinmawili, porke weletis tlanawatiskeh mamitstlaijyowiltikah. Yej wah itektitwah Dios iwa kateh para kintlaijyowiltiskeh akimeh kichiwh tlan amokuali. ⁵ Yika, nomejwah xikintlakitakah n tekiwajkeh amo san para amo makualanikah, yej por nonkimatokeh ijkó moneki nonkichiwaskeh. ⁶ Ika noni nomejwah nonkitlaxtlawah impuestos; porke n tekiwajkeh kichijtokeh n tekit non Dios okinmák makichiwhakah.

⁷ Xiktlaxtlawakah nochti tlan moneki nonkitlaxtlawaskeh. Xiktlaxtlawakah impuestos, xiktlaxtlawak patente, iwa akin moneki xiktlakitakah, xiktlakitakah, iwa akin moneki nonkiweyijkamatiskah, xikweyijkamatikah. ⁸ Amaka itla xikwikilikah, yej ximotlasojtakah non nochtek; porke akin kitlasojtla itlakaikni, ika noni yokichi tlan kijtoa n tlanawatílisti. ⁹ Porke n tlanawatílisti kijtoa: "Amo ximomekati, amo xiteichtakamikti, amo xitlachteki, amo xitlakajkayawa, amo xikelewi tlan amo moaxka." Éx. 20:13-15,17 Nochtek ninteh iwa n oksikimeh tlanawatíltih mochiwh san se, iwa ye ni tlan kijtosneki: "Xiktlasojtla mokni kemi te timotlasojtla." Lv. 19:18 ¹⁰ Akin kimiati tetlasojtla, amo kinchiwilia tlan amokuali n oksikimeh. Yika akin milák tetlasojtla, ika noni ya kichijtok nochti tlan kijtoa n tlanawatíli.

¹¹ Kuali xiktitakah itech tlan tonatijmeh tikateh, xikmatikah ayakmó para tikochtoskeh. Porke n tonati ijkua techmakixtis Cristo ayakmó ka wejka, kemi ijkua sikin otitanel-tokakeh. ¹² N yáli ya panoti iwa ya tlanestiwi; yika matikkawakah nochti tlan amokuali, tlan se kichiwh ijkua se nemi itech tleyuálisti iwa matimoyankuilikh kemi akimeh nemih itech tláwili. ¹³ Matinemikah ika totlalnamikilis chipawak kemi se nemi ijkua tlanestok. Amo matinemikah itech ilwimeh kan tlatlakualo, nion matitlawantinemikah, amo matikchijtinemikah tlan amokuali kiyoltiana tokuerpo, amo matimokualantine-mikah nion matixikojmikikah. ¹⁴ Yej okachi kuali, matimotlakentikah ika ichikawalis n Toteko Cristo Jesú, iwa amo matiknekikah matikchiwhakah tlan pitsotik.

14

Amo xikpijinawi mokni akin ayamó chikawak itlaneltokalis

¹ Tla se mokni ayamó chikawak itlaneltokalis, xikyekseli iwa amo ximotlatljolkopa íwa, tla ayamó mitsajsíkamati. ² Kuali xikmatikah, sikimeh tokniwh kineltokah weleti kíkuah nochti tlákuali, iwa onkateh oksikimeh non amo chikawak intlaneltokalis, kíkuah san kilitl. ³ Yika, akin kíkuah nochti tlákuali, amo makipojpoa akin kíkuah san kilitl, iwa akin kíkuah san kilitl, amo makipojpoa akin kíkuah nochti tlákuali, porke Totajtsi Dios yotechseli tinochteh. ⁴ Ijkó kiné, ¿tela tikpojpoa itlakewal ok se tlakati? Tla kichiwh kuali noso amokuali, ompa ye makita. Pero kuali mokawas íwa, porke Toteko Weletini para kipalewis makichiwha tlan kuali.

⁵ Noiwa sikimeh tokniwh kijtoah se tonati okachi ipati ke ok se tonati, iwa oksikimeh kimoliah nochtek n tonatijmeh san se impati. Nochtek kuali makimatokah itech inyolo tleka ijkó kiyejekolah. ⁶ Akin mosewia itech se tonati, mosewia porke kineki kiweyijkachiwas Toteko Dios. Iwa akin amo mosewia itech non tonati, amo mosewia porke kineki kiweyijkachiwas Toteko Dios. Iwa akin kíkuah nochti tlákuali, kíkuah para kiweyijkachiwas Toteko Dios, porke motlasojkamati inawak. Iwa akin kíkuah san kilitl, ijkó kichiwha para kiweyijkachiwas Toteko Dios, iwa motlasojkamati inawak.

⁷ Porke amaka tlakatl yolitok san por ye kineki monawatis, nion amaka tlakatl milki san por ye kineki mikkis. ⁸ Porke tla tiyolitokeh, tiyolitokeh para tiktetiliskeh n Toteko; iwa tla timikiskeh, timikiskeh para Toteko Jesú. Ijkó kiné, tla tiyolitoskeh noso tla timikiskeh, tejwah ti teaxkawah inawak Toteko. ⁹ Porke Cristo omikki iwa oksepa omoyoliti, para yetos Inteko de akimeh yomikkeh iwa de akimeh yolitokeh.

¹⁰ Iwa axa, ¿te, tela tikpojpoa mokni? Noso ¿tela tiktawelita? Kuali xikmati tinochteh timoteixpantiskeh inawak Cristo iwa Ye kijtos akin tlajtlakole iwa akin amó.

¹¹ Porke ijkuitlitol:

Ne niyolitok, kijtoa n Toteko Dios,
nochteh motlankuaketsaskeh nonawak
iwa nochteh kijtoskeh teixpa milák Ne Ni Dios.
¹² Ijkó kiné, tosejselti tigmokuitiskeh inawak Dios nochi tlan otikchijkeh.

Is. 45:23

Xikpalewi mokni amo matlajtlakolchiwa
¹³ Yika, nomechilia ayakmó ximopopojojinemikah. Yej ximoyekwikakah iwa amo xikchiwakah itla non makixtitlanwi nomokni, nion xiktotkah matlajtlakolchiwa. ¹⁴ Ne kuali nikmati amitla tlákuali techijtlakoa, ne kuali nikmati porke nikneltoka Cristo Jesú, pero tla aka kimolia itla tlákuali amo chipawak, non tlákuali amo chipawak para ye. ¹⁵ Ijkó kiné, tla te tikyolkokoa se mokni por tlan tikkua, kijtosneki amo tiktlosojtla mokni. Amo xikchiwa mamaoxpolo se tokni akin Cristo omikpi por ye, san por tikkua itla tlákuali. ¹⁶ Amo xiktekawilakah, makijtokah nonkichiwhan n amokuali, maya nomejwah nonkimatekeh kuali tlan nonkichiwhan. ¹⁷ Porke kan Dios tlanawatia amitla kijtosneki tlan se kikua noso tlan se koni, yej okachi weyi kijtosneki matikpiakah toyeknemilis, yolsewílistli, pakilstli, nochi noni sanwel techmaka n Espíritu Santo. ¹⁸ Akin ijkó kimopantia Cristo, kipaktia Dios iwa n tlakah kiseliah.

¹⁹ Ijkó kiné, matiktemokah nochi tlan techmaka yolsewílistli, iwa matimosepam-palewihak para okachi mamoskalti totlaneltokalis. ²⁰ Amo xikjtlako iteki n Totajtsi Dios san por siki tlákuali non te tiku. Kuali momatok nochi tlákuali chipawak. Amokuali tla tikkuan itla ika noni tiktotkah matlajtlakolchiwa se tokni. ²¹ Satlawel kuali tla amo tikkus nakatl, nion tikonis vino, nion tikchiwas itla non ika matlajtlakolchiwa mokni. ²² N tlaneltokálistli non te tkipítok, kuali matlaxilito inawak Dios. ²³ Miak pakilstli kipia n tlakatl akin itlanamikilis amo kitlajtlakoltia por tlan kichiwa, iwa kineltoka tlan kichijtok kuali kajki! ²⁴ Pero akin kikua siki tlákuali iwa itlanamikilis kiteilia, kichiwa tlajtlácoli ikuak kikua, porke maya okikua, kiyolkuajtok. Iwa nochi tlan se kichiwa iwa tlami kiyolkuajtinemi, noni tlajtlácoli.

15

Matikimpaktikah oksikimeh, iwa amo san tejwah matimopaktikah

¹ Akimeh tichikawakeh itech totlaneltokalis, moneki matikimpalewihak akimeh amo chikawak intlaneltokalis, iwa amo san tejwah matimopaktikah. ² Tisejsemeh moneki matikpaktikah se tokni iwa ijkó okachi moskaltis itlaneltokalis itech Cristo. ³ Porke nion Cristo okichi san tlan ye inewia okipaktiaya, yej itech Ye omochi tlan kijtoa n tiotlajkuiloli: “Intlawikaltis akimeh omitswikaltijkeh nopaj owetsiko.” *Sal. 69:9* ⁴ Nochi tlan yowejka omojíkuilo itech tiotlajkuiloli, omojíkuilo para matimoixtlamachtíkah, para matikchiakah ika yolsewílistli tlan Ye yokito techmakas. ⁵ Iwa Dios, Akin teyolsewia iwa teyolchikawa, manomechpalewi para ximosepaneykwikakah, ijkó kemi Cristo Jesú kineki. ⁶ Iwa ijkó nonnochteh, san ika se nomotlájtol, xikweyijkachiwakah Dios, Itajtsi n Toteko Cristo Jesú.

Kinmatiltiah n kualitlajtoli akimeh amo judíojteh

⁷ Ijkó kiné, ximoselikah non nochteh, ijkó kemi Cristo otechseli, para matikweyilikah Totajtsi Dios. ⁸ Porke ne nikjtoa, Cristo owala kemi se tlakewali para n judíojteh, para mamochiwa tlan Dios okinsentlalili towejkatatawah, iwa ijkó makitakah Dios kichiwa tlan kijtoa. ⁹ Cristo noiva owala innawak n tlalitkpaktlahak para makiweyijkachiwakah Dios porke Ye satlawel teiknomati, kemi kijtoa n tiotlajkuiloli:

Yika, nimtsmawistilis innawak miakteh tlakah non amo judíojteh,
iwa niktakuikilis Motoka para ika nimtsweyilis.

Sal. 18:49

¹⁰ Noiwa kijtoa n tiotlajkuiloli:

Nomejwah akimeh amo non judíojteh,
xipakikah iwan itlaneltokawah Dios.

Dt. 32:43

¹¹ Iwa oksika noiwa kijtoa:

Xikweyijkachiwakah Toteko, nochteh akimeh amo judíojteh,
iwa nochteh n tlalitkpaktlahak xiktakuikilikah.

Sal. 117:1

¹² Isaías noiwa okijuilo:

Tlakatis se iwejkaixwi n Isaí,
ye majkokuis iwa kinnawatis miakeh tlalmeh kan amo judíojteh,
iwa yejwah moyolchikajtoskeh itech.

Is. 11:10

¹³ Iwa Dios Akin itech se moyolchikawa, manomechmaka miak pakilstli iwa yolsewílistli ikuak itech nontlaneltokah, para nontenoskeh ika iweletilis n Espíritu Santo.

N tekitl non Dios okimaktili n Pablo

¹⁴ Nokniwah, kuali nikmatok nomejwah satlawel nonteiknomatih iwa kuali nonmixtalamatih, iwa nonkimatih kenijki nonmononotsaskeh. ¹⁵ Pero itech nin amatlajkuíoli onimixewi nomechijilis ika yekmilajka tlájtoli, para amo xikilkawakah. Ijkí nikchiwa porke Dios ika iteiknomatilis onechnawati manikchiwa, ¹⁶ maniktekipichiwili n Cristo kan amo judíojteh. N tektil non ne nikchiwa, niktematiltia n kuali tlájtoli non temakixtia, para nochteh non amo judíojteh mayetokah kemi se tlamánali inawak Dios non Ye kinselis, non n Espíritu Santo yokinchipa.

¹⁷ Yika, nikpiaskia tlan ika nimosisinis inawak Cristo Jesú, por niktekichiwiilia. ¹⁸ Porke amo nimixewiskia nomechtlapowis ika tlan ne onikchi, yej sanwel tlan Cristo okichi notech para manikinmachti akimeh amo judíojteh kenomi kitlakitaskeh Dios. Iwa yejwah okineltokakeh Dios ika tlan onikinmachti iwa ika tlan onechitakeh onikchi, ¹⁹ ika neskáyolteh iwa milagros non onikinchi ika iweletilis n Espíritu Santo. Iwa ijkó, desde Jerusalén asta kan tlali de Ilírico, yonitetlapowijtínenki de n kualitlátoli de Cristo non techmakixta. ²⁰ Ijkó, ne onimochijchika niktetlapowis n kualitlátoli non temakixtia kan ayamó kema okikakiah itoka n Cristo, porke amo oniknek nitetlapowis kan ok se yotekitik. ²¹ Yej nikchiwa kemi kittoa n tiotlajkuíoli:

Kitaskeh akimeh ayik okintlapowijkeh de Ye,
iwa kajsikamatiskeh akimeh ayik okikakiah de Ye.

Is. 52:15

Pablo kimolia yas Roma

²² Yika, maya satlawel oniknektoka nias nomechontlajpaloti, mach owéletki onia. ²³ Pero axa kemi yoniktlami noteck itech ninteh tlalmeh, iwa kemi yowejka niknektok nias nomechonitatih, ²⁴ ijkuaak nias Spaña ik ompa nomechontlajpalotikisas. Iwa ijkuaak yoníkpixi non pakílistli, chamo nomejwah weletis nonchepalewiskeh ika tlan nechpolos para maniajsiti Spaña. ²⁵ Pero axa nio Jerusalén, nikimpalewiti non ompa chantitokeh iwa iaxkawah Dios. ²⁶ Porke n tokniwah de Macedonia iwa Acaya ika pakílistli okoololojkeh siki tomi para kintitlaniliskeh tokniwah próbesteh de Jerusalén. ²⁷ Yejwah okimolijkeh omonekia ijkó kichiwaskeh, porke okimachiliayah kinwikiliah miak; porke ijkó kemi n tlaneltokakeh judíojteh okitejtemakakeh tlan Dios okintliokoli innawak inmkniwah non amo judíojteh, ninteh moneki makinpalewikhah n tlaneltokakeh judios ika tlan yejwah kipiah. ²⁸ Ijkó kiné, ijkuaak yotlanki onikchi nin tektil iwa yonikinmactili nin tomi, nionewas Spaña iwa ik ompa nomechontlajpalotikisas. ²⁹ Ne kuali nikmatok, ijkuaak ne nias nomechitati, nikwikas miak tlatiochiwálistli non Cristo kitemaka.

³⁰ Nokniwah nomechtlatlaujitia, por Toteko Cristo Jesú iwa por n tlasojtlálistli non n Espíritu techmaka, nomejwah noiva ximotrotsajtsilikh para Dios manechpalewi. ³¹ Nokniwah nomechtlatlaujitia, por Toteko Cristo Jesú iwa por n tlasojtlálistli non n Espíritu techmaka, nomejwah noiva ximotrotsajtsilikh para Dios manechpalewi. ³² Iwa tla Dios kimonektilts, manechkawili maniajsiti nomowah ika pakílistli iwa ompa nimoseewis. ³³ N Totajtsi Dios Akin techmaka yolsewilistli, mayeto nomowah. Ijkó mamochiwa.

16

Pablo kintlatlajpaloa non kinmixmati

¹ Nikneki xikyekselikah se tokni siwati non itoka Febe. Ye tekipanoa itech tiopa iwan tokniwah tlaneltokakeh non moololoah Cencreas. ² Kuali xikyekselikah itech Itoka n Toteko, kemi moneki iwan tokniwah tlaneltokakeh, iwa xikpalewikhah ika tlan kipoloa. Porke ye miakeh yokimpalewi, asta ne noiva onechpalewi.

³ Xiktlajpalokah n Priscila iwa n Aquila, yejwah noijki kitekitiliah Cristo Jesú ijkó kemi ne. ⁴ Yejwah omixewijkeh onechpalewijkeh maya noiva ya kinmiktiskiah. Yika nimotlosojkamatí innawak iwa amo san ne, yej noiva motlosojkamatíh n tokniwah non de oksikimeh tiopameh non amo judios. ⁵ Noiva xikintlajpalokah n tokniwah non kineltokah Cristo Jesú non moololoah icha n Priscila iwa n Aquila. Xiktlajpalokah notlasoj Epeneto; ye akin achto okineltokak Cristo kan tlali de Acaya. ⁶ Xikontlajpalokah n María, akin miak yotekitik nomonawak. ⁷ Xikintlajpalokah nokniwah non kineltokah Cristo Jesú, Andrónico iwa Junias, yejwah ken nikinmita, inwah onitsaktoka. Nocchteh n tlamatiltijkeh kintlakita, yejwah achto okineltokakeh Cristo, iwa ne satepa.

⁸ Xikontlajpalokah n Amplias, nokni non satlawel niktlasojtla akin noiva kineltoka n Toteko. ⁹ Xikontlajpalokah n Urbano, akin towah kitekitilia n Toteko Cristo Jesú, iwa Estaquis, notlasoj. ¹⁰ Xikontlajpalokah Apeles, akin milák kineltoka Cristo. Noiva xikonintlajpalokah ichanejkawah n Aristóbulo.

¹¹ Xikontlajpalokah n israelita Herodión non ken nikita, iwa ichanejkawah n Narciso akimeh noiva kineltokah n Toteko Jesú. ¹² Xikontlajpalokah n Trifena iwa n Trifosa

akimeh noiwa tekkit itech iteki n Toteko Jesús; noiwa xikontlajpalokah toknitsi Pérsida, akin miak yotekitik inawak Toteko Jesús.¹³ Xikontlajpalokah n Rufo, non Dios okimopejpenili, noiwa xiktlajpalokah ína, ye kajki kemi yetoskia nomamá.¹⁴ Xikontlapa-lokah Asíncrito, Flegonte, Hermes, Patrobas, Hermas iwa nochteh tokniwah non inwah kateh.¹⁵ Noiwa xikontlajpalokah n Filólogo iwa n Julia, Nereo iwa iwelti. Noiwa Olimpas iwa nochteh n tokniwah non inwah kateh.

¹⁶ Ximosepantlajpalokah iwa ximoixtenamikikah ika chipawak nomoyolo. Nochteh tokniwah tlaneltokakeh nomechontlajpaloh.

¹⁷ Nokniwah, nomechtlatlajtia kuali xikinmitakah akimeh kinekih kinxexeloskeh tokniwah iwa tekuatlapololtiah ika tlan kitemachtiah, porke yejwah amo kitemachtiah tlan yonomechmachtijkeh. Amo inwah ximowikakah,¹⁸ porke nonteh amo kitekichiwiyah n Toteko Cristo Jesús, yej san intlalax kitekitiliah. Iwa ika inyamankatljtol kinkajkaya-jtinemih akimeh amo kiyekajisikamatih.¹⁹ Nochteh n tokniwah kimatokeh nomejwah nonkichiwiyah tlan Dios kineki; yika nipaki, iwa nikneki xiyetokah nomixtlamatkeh para nonkichiwaskeh tlan kuali, iwa amo para nonkichiwaskeh tlan amokuali.²⁰ Iwa Dios non teyolsewia, san nima kitlajtlaksas n satanás itlampa nomokxiwah. Itlasojtlalis Toteko Cristo Jesús mayeto nomowah.

²¹ Nomechontlajpaloa Timoteo akin nowa tekiti. Noiwa nomechontlajpaloh nokniwah judíojteh Lucio, Jasón iwa Sosípater non ken nikinmita.

²² Ne, Tercio, akin onikijkilo nin amatlajkuúloli, noiwa nomechontlajpaloa itech itoka n Toteko Jesús.

²³ Noiwa nomechontlajpaloa Gayo, akin icha nimokalotijtok, iwa kitetlanetijtok icha para ompa mamoololokah nochteh n tokniwah non kineltokah Cristo Jesús.

Nomechontlajpaloa Erasto, ye n tominololo itech nin altepetl, iwa n tokni Cuarto noiwa nomechontlajpaloa.

²⁴ N Toteko Cristo Jesús manomechtiowiwa nochteh nomejwah.

Pablo kiweyijkachiwa Dios

²⁵ Axa, matikweyilikah Totajtsi Dios, Akin weletis okachi nomechchikawas ika n kualitlajtoli non ne niktematiltia iwa itemachtilis n Toteko Cristo Jesús. Ye tlan yowejka amaka okimati porke Dios ayamó okinekia makixmatikah,²⁶ pero axa yomoteixmatiltiko ika intlajkuúlolwah n profetas, ijkó kemi Dios Akin nochipa yolitok otlanawati. Nin tlamachtílistli non ayamakah okimati, axa yomotetlapowi sentetl para nochteh n tlaltikpaktlakah makineltokakah iwa makitlakitakah Dios.

²⁷ ¡N Totajtsi Dios, Akin sanwel Ye saikpanoa ixtlamati, nochipa matikweyilikah ika tlan Cristo Jesús kichiwa totech!

Ijkó mamochiwa.

San Pablo sakinika kintlajkuililia non de Corinto

Pablo kintlajkuililia n tlaneltokakeh de Corinto

¹ Ne Pablo, Dios onechnotski iwa ika itlanekilis okimonekilti maniyeto itlatematilti n Cristo Jesú, san sika iwa n tokni Sóstenes, ² tomechtlajkuililiah nomejwah tokniyah tlaneltokakeh akimeh nonchantitokeh Corinto, akimeh iaxkawah Dios iwa nonseititokeh iwan Cristo Jesú. Dios onoméchnotski xiyetokah iaxkawah, san sika iwan nochteh non kitenewa Itoka n Toteko Cristo Jesú, non yejwah Inteko iwa tejwah noiwa Toteko. ³ Dios Totajtsi iwa n Toteko Cristo Jesú manomechmakakah intiochiwalis iwa inyoselwilis.

Pablo motlasojkamati inawak Dios

⁴ Nochipa nimotlasojkamati inawak Dios por nomejwah, ken onomechtochi por Cristo Jesú. ⁵ Por nonseititokeh iwa n Cristo, Dios onomechmák nochí itiochiwalis non wits de ilwikak, itech nochí tlan nonkijtoah iwa itech nochí ixtlamatilistli. ⁶ Ijkó kiné, nochí tlan yomijto de Cristo, ya yomochiwako nomotech. ⁷ Yika, amitla nomechpoloa tlan Dios kitetliokolia, ijkua nonkichiáh n tonati keman Toteko Cristo Jesú walmokopas. ⁸ Ye nomechchikajtos asta iksemi, para amaka manomechtatlakolti asta itonati n Toteko Cristo Jesú. ⁹ Dios nochipak kichiwa tlan kijtoah, iwa Ye onoméchnotski para xiseititokah iwan Ikone Cristo Jesú, Toteko.

Amo ximoxexelokah

¹⁰ Nokniyah, itech Itoka n Toteko Cristo Jesú, nomechtlatlaujtia ximoajsikamatikah iwa amo ximoxexelokah. Okachi kuali ximoyekwikakah iwa ximokuanamikikah. ¹¹ Nokniyah, ijkí nomechilia, porke ichanejkawah n Cloé yonechtlapowijkeh sikiméh de nomejwah nonmixtakatokeh. ¹² Ika ni nikneki nomechilis sikiméh de nomejwah nonkijtoah: “Ne nika iwan Pablo”. Oksikiméh kijtoah: “Ne nika iwan Apolos”. Oksikiméh “Ne nika iwan Pedro”.

Iwa oksikiméh: “Ne nika iwan Cristo.” ¹³ ¿Nonkiyejyekolah Cristo xexelitok? Noso že Pablo onimik nomopatka ipan krus? ¿Noso onomechkuatekijkeh itech notoka? ¹⁴ Niktlasojkamati Dios porke mach aka ok se onikkuaateki, sanwel Crispó iwa n Gayo; ¹⁵ ijkó, amaka weletis kijtojtinemis omokuuateki itech notoka. ¹⁶ Noiwa onikinkuaateki ichanejkawah n Estéfanos, iwa amo nikilnamiki kox aka ok se onikkuaateki. ¹⁷ Porke Cristo amo onechtítlanki manitlakuuateki, yej onechtítlanki maniktematilti n kualitlájtoli non temakixtia, pero amo onechtítlanki manitetlapowi ika kuájkuali tlájtoli, porke tlamo sanenka omikki n Cristo.

Cristo Ye ichikawalis iwa ixtlamatilis Dios

¹⁸ Para akimeh moixpolojtinemih, kijtoah mach itla ipati tlan motemachtia de imikilis n Cristo itech krus. Pero tejwah akimeh timomakixtiótokeh, tikneltokah nin tlájtoli ye iweletilis Dios. ¹⁹ N tiotlajkuíloli kijtoah:

Nikimpojpolilis tlan satlawel kimatih n ixtlamatkeh,

iwa akimeh nochí kajsisikamatih nikchiwas ayakmitla makajsikamatikah. *Is. 29:14*

²⁰ ¿Kanin ka n ixtlamatki noso kanin ka n llamachti noso non kimolia nochí kimiati? Inmixtlamátilis n tlaltikpaktlakah, Dios okíkopki itech tlan tepinati. ²¹ Dios, Akin kimiati tlan kichiwa, amo okinkawili n tlaltikpaktlakah makixmatikah san ika yejwah inmixtlamátilis, yej Dios okinek kimmakixtis ika itemachtilis “tontotik” akimeh kineltokah.

²² N judiójteh kinekeh kinmitaskeh milagros, iwa n tlakah de Grecia kitemoah ixtlamatilistli, ²³ pero tejwah titkematiitia n Cristo, Akin okikrusifikarojkeh. N judiójteh kinkuejsoa tlan titetlapowiah, iwa non amo judiójteh kijtoah mach kipia tlalnamiklistli. ²⁴ Pero akimeh Dios yokínnotski, judiójteh noso amo judiójteh, Cristo ye ichikawalis iwa ixtlamatilis Dios. ²⁵ Porke tlan kimoliah amitla ipati itech ixtlamatilis Dios, okachi kipia ixtlamatilistli ke inmixtlamátilis n tlaltikpaktlakah. Iwa tlan kimoliah amo chikawak de Dios, okachi chikawak ke inchikawalis n tlaltikpaktlakah. ²⁶ Nokniyah, xikajskamatikah Dios onoméchnotski, maya n tlaltikpaktlakah kijtoah nomejwah mach nonmixtlamatkeh, noso nomechitah amo nonweyijkatitokeh nion nomechitah nontominyojkeh. ²⁷ Pero Dios, okimpéjpenki non amo ixtlamatkeh itech nin tlaltikpaktli, para kimpipinatis non motenewah ixtlamatkeh, iwa okimpéjpenki non amo chikawakeh, para kimpipinatis akimeh motenewah chikawakeh. ²⁸ Noiwa Dios okimpéjpenki akimeh itech nin tlaltikpaktli amaka kintlakitah iwa amaka kinyekita, matikjtokah non amitla impati, para kimpipolilis impati akimeh satlawel kimatih moweyiliah. ²⁹ Ijkó amaka weletis moweyijkachiwas ipxa

n Dios. ³⁰ Yika, inewia Dios okichi xiseititokah iwan Cristo Jesús, noiwa okichi n Cristo mayeto toixtlamatilis, iwa por Cristo tiyolchipawatokeh ika iesso. ³¹ Ijkó kiné, kemi kijtoa n tiotlajkuíloli: “Tla aka kineki moweyijkachiwas, okachi kuali makiwewayijkachiwa Toteko.” Jr. 9:24

2

Itemachtilis Cristo Akin okikrusifikasirokeh

¹ Nokniyah, ijkuaq ne onomechmatilti tlan milák okichiwako Ikone Dios, ne mach onomechtlapowia ika intlajtol ix tlamatkeh nion ika kuájkuali tlájtoli. ² Porke ijkuaq onikatka nomowah, mach itla ok se oniknek nomechmachtis, yej sanwel de Cristo Jesús Akin okikrusifikasirokeh. ³ Ijkuaq onikatka nomowah onechpoloaya nochikawalis iwa satlawel onimawia. ⁴ Ijkuaq onomechmatilti itemachtilis Cristo, amo oniknek nomechtlaneltoktis ika kuajkuali tlájtoli, yej ika ichikawalis n Espíritu iwa iweletilis Dios, ⁵ para ijkó nomot-laneltokalis matlakxilito itech iweletilis Dios iwa amo itech inmixtlamatilis n tlakah.

Dios techmoixmatiltia ika Iespíritu

⁶ Yika, timotlapowiah ika ix tlamatilistli inwah akimeh yochikawak n tlaneltokalis. Pero nion ix tlamatilistli amo walewah itech nin tlaltípkaktli, nion intech akimeh tlawanatiyah itech nin tlaltípkaktli non pojpoliwiskeh. ⁷ Ijkó kiné, tikteixmatiltia ixtlamatilis Dios, nin ix tlamatilistli amaka okimatiyah iwa amo onestoka, nin ix tlamatilis kitosneki itemakixtilis Dios, non yokipejpenka para techaxkatis desde ijkuaq ayamó okichijchiwaya n tlaltípkaktli. ⁸ Nion se tlawanati itech nin tlaltípkaktli okajksikama nin ixtlamatilis Dios. Porke tla kajskamatiskiah, amo tlawanatiskiah makikrusifikasirokah n Toteko Cristo Jesús, Akin nochipa weyijkatitok. ⁹ Kemi kijtoa n tiotlajkuíloli:

Amaka okitak,
amaka okikak,

nion amaka tlakatl okajksikama tlan Dios okijo kinmakas akimeh kintlasojtla. Is. 64:4

¹⁰ Dios otechnextili ika Iespíritu nochi tlan amaka okimatiyah, porke Iespíritu nochi kimatí asta tlan Totajtsi Dios kiyolpixtok.

¹¹ Porke nion se tlakatl kimatí tlan kiyolpixtok ok se tlakatl, sanwel n espíritu non kajki ijítk kimatí tlan kipia itech iyolo. Ijkó noiwa, amaka kimatí tlan kiyeyekolia n Totajtsi Dios, sanwel Iespíritu Dios kimatí. ¹² Tejwah amo otikselijkeh se espíritu de nin tlaltípkaktli, yej otikselijkeh Iespíritu Dios, para matikajskamatifikationi nochi tlan Dios itech itecknomatilis otechtliliokoli. ¹³ Tejwah titlajtoah ika tlájtoltéh non Iespíritu n Dios otechnmajskamatilti, iwa amo ika tlájtoltéh non san tonewiah otikinmomactijkeh. Ijkó tikinmajskamatiltia tlan n Espíritu kimonekiltia, akimeh kipiah n Espíritu itech inyolo.

¹⁴ Pero akimeh amo kipiah Iespíritu n Totajtsi Dios itech inyolo, amo kiseliah n ix tlamatilistli non Dios kitemaka ika Iespíritu, porke kimolah san se kuatlapolojtok. Amo welethi kajskamatih, porke non tlamachtlisli sanwel kajskamatih akimeh kipiah n Espíritu. ¹⁵ Pero akin kipiah Iespíritu n Dios, nochi kitemoa iwa nochi kixmatih. Pero akimeh amo kipiah n Espíritu, amo weleti kajskamatih akimeh ejé kipiah n Espíritu. ¹⁶ Porke n tiotlajkuíloli kijtoa: “¿Akin kimatí tlan kiyeyekolia Toteko? ¿Akin weletis kimachtis Dios?” Is. 40:13

Pero tejwah tikajskamatih itlayeheyekolis n Cristo.

3

Tiitekitkeh Dios

¹ Nokniyah, ne mach oniwéletki onomechnónotski kemi nikinnonotsa akimeh kinyakana n Espíritu Santo, yej onomechnonotski kemi akimeh ok kichijtinemih tlan yejwah kinekih, kemi nonyaskiah nonselekkoneh inawak Cristo. ² Onomechmachtis ika tlájtoli non amo tekio, porke nomejwah kemi nonselekkoneh non amo welethi tlakauh, yej san ok chichih, iwa asta axa ayamó nonweletih nonkiyejjekajskamatih. ³ Porke tla ok nonxikojmikih, iwa amo nonmoyekwihak iwa nonmoxexeloah, kitosneki ok non tlaltípkaktlakah, porke nonkimokawiliah manomechyotilana tlan kineki nomokuerpo kemi kichiwha nocteh n tlaltípkaktlakah.

⁴ Porke ijkuaq aka kijtoa: “Ne nika iwan Pablo”, iwa ok se kijtoa: “Ne nika iwan Apolos”. Tla ijkó nonkiyejjekolah, nonkichiwha kemi kichiwha n tlaltípkaktlakah.

⁵ Porke, ¿akin Pablo?, noso ¿akin Apolos? Tejwah sanwel tiktekitilah Dios, iwa nomejwah ononkinelotakeh n Toteko ika tlan otomechmatiltijkeh. Yika, tejwah sanwel otikchijkeh n tekitl tlan Dios otechnawati matikchiwhakah.

⁶ Ne Pablo onitoook, Apolos okaateki, pero Dios, Ye akin okiskalti. ⁷ Ijkó kiné, akin tooka, iwa akin kiaatekia, amitla impati, yej Dios Akin kiskaltia n tlátoktl.

⁸ Akin tooka iwa akin kiaatekia, san se impati, pero Dios kintlaxtlawis ijkó kemi otekitekeh. ⁹ Porke tejwah san titlapalewijkeh itech iteki Dios, iwa nomejwah nonkateh kemi itlal non Dios kitekitotok.

Nomejwah noiwakemi se kali non Dios kimochijchiwilijtok.

¹⁰ Ne Pablo nika kemi se kalchijchi, non Dios onechkawili maniktsimpewalti n kali, pero ok se okitlali makiskalti non kali. Iwa tinocchteh moneki matiktlachilikh kenjiki tikiskaltiskeh non kali. ¹¹ Porke amaka weletis kitsimpewaltis ok se kali, porke n atlátentli ya kajki iwa Ye n Cristo. ¹² Se kalchijchi weletis kiskaltis se kali ipan non atlátentli ika oro, plata ika temeh non tsotsotlanih, noso ika kuawitl, oasakatl noso akatl. ¹³ Pero nochitekitl non otikchijkeh motenextis itech n iksemi tonati, porke itech neká tonati toteki moyejyekos ika tletl, iwa nochitamokuali tekitl tlatlas iwa nochitamokuali tekitl kixikos n tletl. ¹⁴ Tla iteki se tlakatl kixikos n tletl, Dios kualitlakoltikah. ¹⁵ Pero tla iteki amo okixiko n tletl, kipolos nochit, pero weletis momakixtis kemi ijkauak aka tlakatl kicholilia n tletl.

¹⁶ ¿Mach amo nonkimatit nomejwah icha Dios, iwa Iespiritu Dios chantitok nomotech? ¹⁷ Tla se tlakatl kixixinia itiopa Dios, Dios kipojpolos non tlakatl. Porke itiopa Dios tiochitok, iwa non tiopakemi nomejwah nonkimajmanah.

¹⁸ Amaka mamokajkayawa. Tla aka momachilia semi ixtlamati itech nin tlaltípkaktli, mamochiwa kemi se non amitla kimatli, para ijkó yetos se non milák ixtlamati. ¹⁹ Porke inmixtlamatilis n tlaltípkaktlakah amitla ipati ipxa n Dios. Kemi ijkuitilitok: "Dios kinkajkawa n ixtlamatkeh mamokajkayawakah inselti." Job 5:13

²⁰ Noiwakemi nomejwah: "N Toteko kimatli intlayejeylekolis n ixtlamatinih, amitla ipati."

Sal. 94:11

²¹ Yika, amaka mamoweyijkamati por inmixtlamatilis n tlaltípkaktlakah, porke nochitlan onka nomoaxka.

²² Pablo,

Apolos,

Pedro,

n tlaltípkaktli,

n yolílistli

n mikilistli,

tlan axa onka,

noso tlan satepa yetos,

nochitlan onka nomoaxka, ²³ iwa nomejwah nonteaxkawah inawak Cristo, iwa Cristo teaxka inawak Dios.

4

Inteki itlatitlanilwah Dios

¹ Ijkó moneki matechitakah n tlakah kemi titekitkeh de Cristo, iwa matiktematiltikah itlajtol Dios non otlaatitoka. ² Ijkó kiné, akin kiselia se tekitl, moneki mayeto yekmilajka. ³ Pero ne mach nimotekipachoa tla nomejwah noso n tekiwijkeh de nin tlaltípkaktli nechistlakoa. Iwa nion ne nimixewis nikijtos kox kualitl noteaki noso amó. ⁴ Porke maya notlalnamikilis amo nechitelia, amo kijtosneki amo nikpia tlajtlakoli. Porke Noteko kijtos kox nitlajtlakole noso amó. ⁵ Ijkó kiné, amaka san nima xiktlajtlakoltikah, yej ximochiakah maajsiki n tonati ijkauak Toteko wits iwa kinextis tlan tlaittitok itech iyolo n tlakatl, n Toteko kichiwas mamonexti tlan se okichi, ijkauak se kiselis tlan okimotlanili.

⁶ Nokniyah, ijkó nomechtlapowia para manomechpalewi. Ne Pablo yonomechajsikamati Apolos iwa ne san titekitkeh inawak Dios. Ijkó nomechtlapowia para amaka makixpanawi itlajkuil Dios, iwa amaka makiwayeli se tlamacuti iwa ok se makitlawelita. ⁷ Yika, ¿akin omitsili okachi miak timopati? ¿Mach amo Dios omitsmactili nochitlan tipka? Iwa tla Ye omitsmactili, ¿tela timoweyilia kemi yaskia san te monewia otikmotlanili?

⁸ Nomejwah ayakmitla nomechpoloa, ya nonkitlawelpiah nochitlan ononkinekeh. Nomejwah yononmochijkeh wejweyi reyes, iwa tejwah onontechilkajkeh. ¡Nipakisia tla de milajka nomejwah nonyaskiah wejweyi reyes, iwa ijkó titlanawatijtoskiah sansikah! ⁹ Ne nikita ken yaskia Dios otechka sa iksemi tejwah akimeh titelatlapowiah de itlajtol Dios. Tikitakeh kemi non ya kinmiktitiweh. Nochteh technawisoah, asta n ángelateh iwa n tlaltípkaktlakah. ¹⁰ N tlakah techitah mach ok ajsitok totlalnamikilis porke titlamachtiah de Cristo, pero nomejwah nonmomachiliah nonmixtlamathek itech itlajtol Cristo. Tejwah amo tichikawakeh, iwa nomejwah nonchikawakeh. N tlaltípkaktlakah techtlawelitah iwa nomejwah nomechtlakitah. ¹¹ Asta axa, tejwah tiapismikih, tiamikih iwa amo tikpiyah tlan tikkonteskah, n tlakah techtlajiyowiltiah iwa amo tikpiyah tocha, ¹² tisotlawah ijkauak titekitih ika tomawah. Ijkauak n tlakah fiero techtenewah, tejwah tiktlatlaujtiyah

Dios makintiochiwa, ikuak techtotojtokah tejwah tikkikoah. ¹³ Tla techpojpoah, tejwah tikinyeknotsah. Iwa asta axa n tlaltikpaktlakah techitah kemi se tlásoli noso kemi itla non ayakmó kuali.

¹⁴ Amo nomechtajkuililia para nomechpijinatis, yej para nomechnonotsas kemi nikinnonotsa nopolwah non nikintlasojtla. ¹⁵ Porke maya nonkimpiakeh májtatlktli mil temachtijkeh, amo nonkimpiah miakeh nomotajwah, ne onitlapewalti onomechmachti itemachtilis Cristo, yika ne onimochi kemi nomota. ¹⁶ Ijkó kiné, nomechtlatlaujtitia xikchiwah ijkó kemi ne nikchiwa.

¹⁷ Yika, nomechtitlanilia n Timoteo, nokone akin niktlasojtla itech Toteko. Ye nomechilnamiktis kenijki onínenki ixpa n Cristo, ijkó kemi niktemachlia kan moololah n tokniwah non kineltokah Cristo Jesú. ¹⁸ Sikimeh de nomejwah semi nommoweyitlaliah, porke non kimoliah mach nias nomechitati. ¹⁹ Pero, tla Dios kimonekiltia, nias nomechitati san nima. Ijkuakó nikitas kox milák kipiah weletílisti nekateh akimeh satlawel moweyiliah, noso san kimatih tlatlajtoah. ²⁰ Porke n tlakah non kimokawiliah Dios makinnawati amo san tlatlajtoah, yej kinextia ichikawalis Dios itech innemilis. ²¹ ¿Tlan nonkinekih? ¿Nonkinekih manomechtajiyowiltiti?, noso ¿nonkinekih manomechtlapowiti ika tlasojtálistli iwa ika tlájtolí yámanki?

5

Xiktotokakah n tlakatl non omonepano iwa ichawana

¹ Yomoma seme de nomejwah omonepano iwan ichawana. Nin se weyi tlajtlácoli, asta non amo kineltokah Dios mach para ijkó kichiwaskeh.

² ¡Iwa maya ijkó nomejwah ok nonmoweyiliah! ¡Okachi kuali nonyetoskiah ika neyolkókoli! Akin okichi nin weyi tlajtlácoli xiktotokakah iwa ayakmó mamoseitili nomowah.

³ Maya ne amo nika nomowah, noespíritu kajki nomowah, iwa yoniktlajtlakolti akin okichi non weyi tlajtlácoli, kemi ne nyetoskia ompa nomowah. ⁴ Ximoololokah itech Itoka n Toteko Cristo Jesú, iwa ne nyetos nomowah itech noespíritu. Iwa iweletilis n Toteko yetos nomowah. ⁵ Non tlakatl moneki makitemaktikah imak satanás para makitlajiyowilti ikuerpo, iwa ijkó n Toteko makimakixti iespíritu non tlakatl itech neká iksemi tonati ikuak Cristo wits.

⁶ Nomejwah amo ximoweyilikah ika tlan nonkichihiyokeh. ¿Ayamó nonkikakih n tlájtolí non kijtoa: “Achitsi levadura kisamawa nochí n textli”? ⁷ Yika, xikmokixtilikah nochí tlan nomechylajtlajkojtok, para xiye tokah kemi n paj non mokua itech ilwilt de paskuah, non kichijchiwah ika n yankuik textli non amo kipia levadura, porke Cristo okimiktijkeh topatka kemi n ichkatsi non okimiktayah itech ilwilt de Paskua.

⁸ Ijkó, n paj non kipia levadura kijtosneki ye n tlajtlácoli iwa nochí tlan amokuali se kichiwi. Okachi kuali matikchiwakah nin ilwilt de Paskua ika de milajka toyolo chipawak, iwa matiyetokah kemi n paj non amo kipia levadura.

⁹ Itech non ok se noamatlajkuilol onomechili amo ximonelokah iwa non momekatiah.

¹⁰ Ika tlan onomechili amo kijtosneki ximoxelokah de akimeh momekatjinetih, n tominápiteli, n ichtekih, noso akimeh kinweyiliah n diosmeh non san kinmachijchiwah, porke para ayakmó nonmowikaskeh inwah, san semi nonkikakajtewaskiah nin tlaltikpaktli. ¹¹ Tlan ne oniknek nomechilis ye ni: Amo ximowikakah iwa akin kijtoa nomokni itech Cristo, iwa ok momekatjinetih, noso tominápitli, noso kinweyilia diosmeh non kinmachijchiwah, noso xolópítli, tláwanki, noso tlachtek, iwa non tlakatl nion amo íwa xitlakuakah. ¹² Porke ne amo oniwala onikntlajtlakoltiko non amo kixmatih Dios. Pero nomejwah moneki nonkintlajtlakoltiskeh n tlaneltokakeh non moololah nomowah.

¹³ Yika moneki xikkixtikah non tlajtlakole nomonawak.

6

Amo ximotejteilelikah inmixpa n tekiwajkeh non amo kitlakitah Dios

¹ Ikuak nomejwah nonkinekih nonmotejteileliwah iwan ok se tokni, ¿tleka nonmixewiah non yawih nonmotejteileliwah ixpa se tekiwa non amo kitlakita Dios? Iwa amo non yawi ixpa se non tlayakantok non kineltokah Cristo Jesú. ² ¿Mach amo nonkimatih nomejwah akimeh nonkitlakitah Dios nonkinmixkomakaskeh n tlaltikpaktlakah? Iwa tla nomejwah nonkinmixkomakaskeh, ¿mach amo nonweletiskeh nonkinyolsewiskeh akimeh moteileliyah san ika amitla? ³ Amo nonkimatih noiva tikinmixkomakaskeh n ángelteh? ¡Tla ijkó, okachi tiweletiskeh tikinyolsewiskeh akimeh motejteilelah itech nin tlaltikpaktli!

⁴ Tla nonmokualaniah iwa aka ok se, ¿tleka nonmotejteileliwah ixpa n tekiwajkeh non amo kitlakitah Dios? ⁵ Ijkí onomechili para xipinawakah. ¿Mach amo onka se nomokni tlaneltokak akin kimatis kenijki nomechnonotsas ikuak nonmokualaniah? ⁶ Ikuak se

tokni mokualania iwa ok se tokni, ¿kox kuali ka mawiah mamoteilitih innawak tekiwajkeh non amo kitlakitah Dios?

⁷ De milajka, nomechilia, tla ok nonmokuakualaniah iwa n oksikimeh nomokniyah, sanenka nochi tlan ya nonkichiwah. Okachi kuali xikijyowikah tlan amokuali nomechtoktiah, noso xikmokawilkah manomechtlachtekikah. ⁸ Pero nomejwah nonkichiwah tlan amo kuali iwa asta nonkintlachtekiliah nomokniyah.

⁹ ¿Mach amo nonkimatih akimeh amo yolchipawakeh amo weletis kalakiskeh kan Dios tlanawatijtok? Amo manomechekayawakah; porke nochteh akimeh

kochtinemih itech tlajtlácoli,
akimeh kinweyiliah diosmeh non kinmachijchiwah,
akimeh momekatijtinemih,
akimeh kichijtinemih tlan pitsotik iwa tetlajyalti,
n tlakah non kinmelewiah n tlakah,
¹⁰ n tlachtekeh,
n tominápisteh,
n tlawankeh,
n tepojojkeh,
iwa akimeh tekajkayawah para tlachtekeh,
mach kalakiskeh kan Dios tlanawatijtok.

¹¹ Sikimeh de nomejwah achtó ijkó ononkichijtinemiah. Pero axa ya nonyolchipawakeh, iwa ya nonteaxkahaw inawak Dios. Iwa axa Dios ya kajki nomowah, por Cristo Jesús iwa por Iespiritu Dios.

Amo matikpitsotilikah tokuerpo porke ika tikweyiliah Toteko

¹² Ijkí mijtoa: “Nochi tlan ne niknekis nikchiwas, weletis nikchiwas”, pero amo nochi nechpalewus. Milák weletis nikchiwas san tlan niknekis, pero amo nikmokawilis itla manechyoltilana. ¹³ Nochi tlákuali omochi para totlalax, iwa totlalax para makiseli n tlákuali, pero se tonati Dios kimpojpolos san ken ome. Noijklí tokuerpo amo omochijchi para matiawilnemikah, yej tokuerpo omochijchi para matikweyilikah n Toteko, iwa n Toteko machantit totech. ¹⁴ Iwa ijkó kemi Dios okiyoliti n Toteko, noiya tejwah techyolitis ika iweletilis.

¹⁵ ¿Mach amo nonkimatih nochteh nomejwah nonseititokeh itech ikuerpo n Cristo? Tla ijkó, ne akin niseititok itech ikuerpo n Cristo, ¿weletis nikseitili nокuerpo iwan ikuerpo se awilsiwatl? ¡Ayik! ¹⁶ ¿Mach amo nonkimatih ijkua se tlakatl moseitilia iwan se awilsiwatl, mokopah san se kuerpo? Porke itlajkuilol Dios kijtoa: “Yejwah ome mochiwa san se.”

¹⁷ Pero akin moseitilia iwan Toteko, mochiwa sa se itech espíritu.

¹⁸ Xikcholilikah n awilnemílistli. Nochi tlajtlácoli tlan se kichiwa, mokawa páñixko itech ikuerpo, pero akin momekatia, tlajtlakolchiwa iwa inewia kijtlakoa ikuerpo. ¹⁹ ¿Amo nonkimatih nomokuerpo icha n Espíritu Santo non Dios onomechmák, iwa n Espíritu Santo yolitok nomotech? Iwa nomokuerpo mach ok nomoaxka, ²⁰ porke Dios onomechko saikpanoa patio. Yika, moneki nonkiweyijkachiwaskeh Dios ika nomokuerpo iwa ika nomoespíritu, porke nochti iaxka n Dios.

7

Ijkí moneki manemikah non yomonamiktijkeh

¹ Áxa, manomechnankili tlan ononnechtlajtlanikeh ijkua ononnechtlajkuililikah. Milák, kuali ka tla se tlakatl amo monamiktis; ² pero kemi miakeh momekatiah, okachi kuali nochti tlakatl makipia isiwa, iwa nochti siwati makipia iokich. ³ N teokich moneki mamotemakti san iwa isiwa, iwa n tesiba mamotemaki san iwa iokich. ⁴ Porke n siwati non ya kipia iokich, ikuerpo ayakmó iaxka, yej iaxka iokich. Noiya n tlakatl non ya kipia isiwa, ikuerpo ayakmó iaxka, yej iaxka isiwa. ⁵ Yika, amo ximonenekikah. Pero tla nonmomeh yononmoyekkajkeh nonkochiskeh nonmijixkoyah kanaj kech tonati para non motiotsajtsiliskeh, kuali ka. Pero satepa oksepa ximoseitilikah. Amo kichiwa ayakmó nonweletiskeh nonmoxikoskeh, iwa n satanás nomechyoltilanás para xitlajtlakolchiwakah.

⁶ Tlan nomechilijtok, amo xikitakah kemi se tlanawátili, yej tla nonkitah kuali ka, ijkó xikchiwakah. ⁷ Ne niknekiskia nochteh n tlakah mayetokah kemi ne, pero tisejsemeh Dios otelchmajmák tlatlámantli toyalis.

⁸ Yika, ne nikinmilia n telpochwewemeh iwa n iknosiwameh, okachi kuali mamokawakah inselti kemi ne. ⁹ Pero tla amo nonmoxikoah, ximonamiktakah. Porke okachi kuali ximonamiktakah, para amo manomechyltilana tlan kelewia nomokuerpo.

¹⁰ Pero akimeh yomonamiktijkeh, ijkí nikinnawatia, n tesiba amo makikajkawa iokich. Nin tlanawátili amo noaxka, yej Toteko Dios itlanawatil. ¹¹ Pero tla n tesiba kikajkawa

iokich, ayakmó oksepa mamonamikti, noso mamotlapojpolwi iwa n iokich, iwa n teokich amo makikajkawa isiwa.

¹² N oksikimeh, nikinmilia tlan ne nikyejyekolia; iwa amo tlan Toteko kijtoa: tla se tokni kipia isiwa amo tlaneltokak, pero isiwa kineki yetos íwa, non tokni amo makikajkawa isiwa. ¹³ Iwa tla se siwatl kipia iokich amo tlaneltokak, iwa ye kineki yetos íwa, amo makikajkawa iokich. ¹⁴ Porke n teokich non amo tlaneltokak kiselia itlatiochiwalis Dios por isiwa. Iwa n siwatl non amo tlaneltokak, kiselia itlatiochiwalis Dios por iokich. Tla amo ijkó yetoskia, nomopilwah mach kiseliskiah itlatiochiwalis Dios, pero axa yolchipaweh. ¹⁵ Pero tla n teokich noso n tesiva non amo kineltokah Cristo, mochijchikawa kikajkawas se tokni, makikajkawa. Porke Dios otéchnotski para matiyetokah ika yolsewílistli. ¹⁶ ¿Ken tikmati te siwatl, kox weletis tikpalewis mokich iwa Dios kimakixtis? ¿Noso te tlakatl ken tikmati kox satepa Dios kimakixtis mosiwa?

¹⁷ Tisejsemeh matipakikah ika tlan Toteko otechmajmák ijkó kemi ikuak otéchnotski, nochí ni nikinnajnawatia n tokniwah tlaneltokakeh. ¹⁸ Tla Dios kinotsas aka non ya kajki sirkunsidado, ijkó mamokawa. Iwa tla aka okínotski non ayamó kajki sirkunsidado ijkó mamokawa. ¹⁹ Amitla ipati tla se kajki sirkunsidado noso amó, tlan milák ipati, matikintlakitakah itlanawatilwah Dios. ²⁰ Yika, nonsejsemeh mamokawa kemi ikuak Dios okínotski. ²¹ Tla aka okatka tlánémaktlí* ikuak okineltokak Cristo, amo mamotekipacho, pero tla aka weletis momakixtis imak iteko, momamakixti. ²² Akin okatka tlánémaktlí ikuak okínotski n Toteko, axa non tlakatl yomákiski iwa ya weletis kitekitilis n Toteko. Iwa akin omonawatiaya san ye inewia axa ya kajki kemi tlánémaktlí inawak Cristo. ²³ Dios saikpanoa onomechko patío, ayakmó oksepa xikmokawilikh manomechchiwah nontlanémakteh. ²⁴ Ijkó kiné nokniwah, ximokawakah ijkó kemi ikuak Dios onoméchnotski.

²⁵ Para akimeh ayamó nonmonamiktiah, amo nikpia itla yankuik tlánawátili tlan Toteko nomechnwatia, pero kualiká tla nonkichiwaskeh tlan ne nikyejyekolia porke Dios ika itlasoítialis nechyakaná. ²⁶ Ne nikyejyekolia okachi kuali tla se tlakatl noso se siwatl mokawa kemi kajki, porke ninteh tonatijmeh saikpanoa owijkeh. ²⁷ Tla tikpia mosiwa, amo xikkajkawa, iwa tla ayamó tikpia mosiwa, amo xikmotemoli. ²⁸ Pero tla se tlakatl monamiktia, amo tlajtlakolchiwa, iwa tla se íchpochtlí monamiktia, noiwa amo tlajtlakolchiwa. Pero akimeh monamiktiah, panoskeh itech miak tlajiyowílistli, ne niknekiskia amo ijkó mapanokah.

²⁹ Nokniwah, tlan ne nikneki xikajskamatikah ye ni: ayakmó tikpiyah miak tonati. Yika, akimeh ya kipiah insiwa manemikah kemi akimeh ayamó monamiktiah, para makitekitilah n Toteko. ³⁰ Akimeh moyolkokojtokeh, manemikah kemi amo moyolkokojtoskiah; akimeh yolpaktekeh, manemikah kemi amo yolpaktoskiah; iwa akimeh motlajtlakowiah, makichiwah kemi amo yetoskia inmaxka tlan okimokowijkeh. ³¹ Akimeh kinyolpaktia tlan onka itech nin tlaltípkaktli, ayakmó makimokawilikh makinyoltilanto; porke tlan onka itech nin tlaltípkaktli, pojpoliwi.

³² Ne niknekiskia amitla manomechtekipacho. Ikuak se tlakatl ayamó monamiktia, okachi kitekipachoa kenijki kitekitilis n Toteko. ³³ Pero ikuak yomonamikti, okachi kitekipachoa tlan onka itech nin tlaltípkaktli para kipaktis isiwa, ³⁴ iwa itlayejyekolis xexelítok. N siwatl non ayamó kipia iokich iwa non ok íchpochtlí okachi kitekipachoa kiyolpaktiskeh Toteko. Pero se siwatl non ya kipia iokich, okachi kitekipachoa tlan onka itech nin tlaltípkaktli para kipaktis iokich. ³⁵ Nochi ni nomechilia para nomechpalewis, iwa amo para nomechtlakawaltis. Xinemikah ika nomoyolo chipawak para ijkó nochipa nonkitekitiliskeh n Toteko.

³⁶ Tla se teta, kiyeyekolia okachi kuali mamonamikti ichpoch porke ya kipia xiwitl, makikawili tla kiyeyekolia kuali tlan kichijtok. N íchpochtlí weletis monamiktis iwa amo tlajtlakolchiwa. ³⁷ Pero tla ok se teta, kitlalia itech iyolo iwa kiyeyekolia okachi kuali amo mamonamikti ichpoch, kuali tlan kichiwa. ³⁸ Yika, tla se teta kitemaktia ichpoch mamonamikti, kuali ka. Pero tla se teta kineki ichpoch mamokawa iselti para kimopantis Dios, okachi kuali kichiwa.

³⁹ Se siwatl non ya kipia iokich kinawatijtos iokich tla ok onka. Pero tla iokich yomikki, n iknosiwatl weletis oksepa monamiktis iwa akin ye kinekis, pero mayeto se tlakatl non kineltoka Toteko Dios. ⁴⁰ Pero, tla ayaknó kinekis monamiktis, ne nikjtoa okachi kipias pakilistli. Ye ni tlan ne nikyejyekolia, ijkí nomechilia porke nikneltoka Iespíritu Dios onechinmák ninteh tlájtolteh para manomechnonotsa.

* 7:21 Esklavos: kijtosneki ikuak n tlakah okitewikiliayah miak tomi iwa ayakmó oweletiah okikopayah omotemakti-ayah imak iteko.

8*N tlákuali non se kimana*

¹ Tlan axa nomechilis kox weletis nonkikuaskeh n tlákuali non nonkimanah. Tinochteh tkipiah ixtlamatílistli, n ixtlamatílistli san ika se moweyiliah. Pero n tla sojtlálistli kichikawa totlaneltokalis. ² Tla aka kimolia ya kimati itla, kitenextia ayamitla kimati kemi moneki kimatis. ³ Pero tla aka kitlasojtla Dios, Dios kuali kiyekixmati.

⁴ Yika, tla tikkuskeh noso amo tikkuskeh n nakatl non yokinmanilijkah n diosmeh non kinmachijchiwah, tikmatokeh amitla impati itech nin tlaltípkaktli, porke sanwel se Dios onka. ⁵ Porke maski mayetokah miakeh diosmeh iwa tekowajkeh kan ilwikak noso itech tlaltípkaktli, ⁶ tejwah san se Dios tkipiah, Totajtsi. Totajtsi okichijchi nochi tlan onka, iwa tejwah tiyolitokeh para Ye. Onka san se Toteko, Ye n Cristo Jesús. Iwa por Ye omochi nochi tlan onka itech nin tlaltípkaktli, iwa tejwah noienda tiyolitokeh por Ye.

⁷ Pero amo nochteh n tlaneltokakeh kimatih. Sikimeh non yomomatkeh kinweyiliah diosmeh non kinmachijchiwah, ok kikuah n tlákuali non kinmaniliah nonteh diosmeh non kinmachijchiwah ika sokitl, iwa inmixtlamacilis ken amo chikawak, kimachiliah okichijkeh tlajtlákoli. ⁸ Milák, tlan tikuah amo techyolchipawa inawak Dios. Porke amo okachi tiyolchipaweskah tla tikkuskeh, nion okachi timotlajtlakoltiskeh tla amo tikkuskeh. ⁹ Pero ximotlachilikhama amo xikchuwah itla tlan ika weletis kitlajtlakolchitwaltis nomokni, non ayamó chikawak itlaneltokalis itech Cristo. ¹⁰ Matikijtokah, tla se tokni non amo chikawak itlaneltokalis mitsita titlakuajtok kan kintlamaniah n diosmeh non san kinmachijchiwah, ye weletis moyolchikawas kikuas tlan te tikkujatok. ¹¹ Iwa kemi te ya tikmati, tikchiwa mamaixpolo mokni non ayamó chikawak itlaneltokalis itech Cristo Jesús, Akin omikki por ye. ¹² Ijkó kiné, ikuak tikinkojko intlayejyekolis mokniwh non ayamó chikawak itlaneltokalis, nomejwah nontlajtlakolchijtokeh inawak Cristo. ¹³ Yika, tla niktlajtlakolchiwaltia se nokni ika tlan nikkuua, ayik nikkuua non nakatl, para amo maniktlajtlakolchiwalti nokni.

9*Tlan kichiwa se itlatematiilti Cristo*

¹ ¿Mach amo niweletis nikchiwas tlan oksikimeh tlatematiltijkeh kichiwa, iwa nikmotlanilis tlan yejwah kimotlaniliah? Ne onikitak n Toteko Jesús, iwa nomejwah ononkineltokakeh ikuak onomechmatilti itlajtol Toteko. ² Tla innawak oksikimeh ne amo nitlatitlánili, para nomejwah ne nitlatitlánili, porke nomejwah ononkineltokakeh Cristo Jesús ikuak ne onomechmacti, iwa ika noni nomotech motenextia noteiki milák nitlatitlánili.

³ Tla aka amo kipaktia tlan nikchiwa, ijkó nimotlajtolpalewis: ⁴ Kemi nitlatitlánili weletis nikmomajsewis iwa konikos nochi tlan nechmakaskeh, ⁵ noienda niweletis nikwkatatinemis se nosiwa non kineltoka Cristo Jesús, ijkó kemi kichiwa n oksikimeh itlatitlanilwah Dios, iknihaw n Toteko, iwa Pedro. ⁶ ¿Noso nonkiyejyekolah san ne iwa Bernabé tkipia titikitiseh para tikmotlaniliskeh tlan tikkuskeh? ⁷ Tla aka tekititok kemi soldado, amo kipia ok se iteki para ika tlakuas. Akin kitoo ka uvas, noienda kinkua. Akin tlajpia ¿amo koni lechi ikuak tlapatska? ⁸ Iwa amo xikmolikah san ne nikyejyekolah tlan nomechilijtok, porke itech itlanawatil Moisés noienda ijkó kijtoa. ⁹ Itech itlanawatil Moisés ikuuilitok: “Amo xiktlalili itempoxa n toro ikuak kitlaksa n trigo.” *Dt. 25:4*

Dios amo ijkó okijo, por kintekipachoa n torojteh, ¹⁰ yej techajskamatiltia. Nin tlanawatili omo ikuilo para matimopalewikah. Porke akin kitekiti n tlali iwa akin pixka, mochiah ika pakistli para kiseliskeh tlan inmaxka. ¹¹ Yika, tla tejwah otiktookakeh itlajtol Dios itech nomoyolo, ijkó noienda weletis tikseliskeh itla tlan ika tipanotoskeh. ¹² Tla oksikimeh tlamachtijkeh nonkinmakah tlan ika panotoskeh, nomejwah okachi moneki techpalewiskeh.

Pero tejwah amo tomechtlatlanihah techpalewikah. Yej noch ikekxikojtiwitseh, para amo tiktsakuiliskeh n kualitlátoli non temakixtia. ¹³ Nomejwah kuali nonkimatokeh, akimeh tekitih kan Weyi Tiopa, kikuah tlan onka itech tiopa, iwa akimeh tlayektlaliah kan artal kan se tlamana, kiseliah tlan kimanah. ¹⁴ Ijkó noienda, Toteko otlanawatil akimeh kitemachttijinemil itlajtol, mapanotiwah ika tlan kinmakah akimeh kinmachtia. ¹⁵ Pero ne amo oniktektilti nomonawak nin tlanawatili, amo ijkó nomechtlatkuililia para techmakakah itla. ¡Okachi kuali manimiki pero amo manikpolo nin pakistli non nikpia!

¹⁶ Ne amo nimosijsinia por niktetlapowia n kualitlátoli non temakixtia. Porke notech powi maniktetlapowi. ¡Nimialma tla amo oniktetlapowi! ¹⁷ Yika, tla nitlamachtijinemis porke nechpaktia nitlamachtijinemis, nikmotlanilis notlatliokolil. Pero tla nitlamachtia porke onechnawatijkeh, trato nitlamachtijinemis, porke Dios onechmactili nin tekitl. ¹⁸ Ijkó kiné, ¿katle notlaxtlawil? Ne nikselia notlaxtlawil ikuak niktetlapowia n kualitlátoli

iwa amitla niktlani. Ijkó nikchiwa iwa amo nikintlajtlanilia tlan yonikmotlanili por nikttelapowia itlajtol Dios.

¹⁹ Maya amaka inawak niteaxkatitok, ne nimoteaxkatia inmixpa n nochteh, para okachi miakeh manikintlaneltokti. ²⁰ Ijkuak nika iwan judiójteh nimochiwa kemi njudío, para manikintlaneltokti inawak Cristo, akimeh kitlakitah intlanawatil, maya ne ayakmó niktlakita n tlanawatílistli nikchiwa kemi niktlakitaskia, para nikintlaneltoktis akimeh kitlakitah non tlanawatílistli. ²¹ Ijkó noiwa, ijkuak nika iwa non amo kitlakitah intlanawatil, nimochiwa kemi yejwah, maya nikmatok moneki niktlakitas itlanawatil Dios, porke nika itech itlanawatil Cristo. ²² Ijkuak nika iwa non ayamó chikawak intlaneltokalis ne nikinmoiknitia, ne ijkó nimochiwa para makineltokakah Cristo iwa para sikiméh mamomakixtikah. ²³ Ne ijkó nikchiwa para miakeh makikakikah n kualitlátoli, iwa ne noienda manikseli n tlatiochiwálistli, non kualika nin kualitlátoli.

²⁴ Nomejwah kuali nonkimatih ijkua se motleloa kan motlatlanih, miakeh motleloah, pero sanwel se tlatlani iwa sanwel ye kiselia n tlatiokólili. Ijkó nomejwah ximotlelokah iwa xitlatlanikah. ²⁵ Nochteh akimeh motlatlanih, momalwiah para amitla makinkojo. Ijkó kichiwhan san por kinekeh kitlaniskeh se korona non kinkuaonakiltiha iwa sa niman waki. Pero tejwah timochijchikawah para tikselskeh se tlatiokólili non ayik pilwihs. ²⁶ Pero ne mach nimotleloa san ken wetsi, nion sanenka nimotekilmaka kemi niktekil-makatoskia n ejekatl, ²⁷ yej niknajnwawatia nokuerpo iwa niktoktia manechtlakita, para amo san ne nonewia nimokawas kala, ijkua se yotlanki onikinmachtí oksikiméh.

10

Pablo kinnonotsa amo makinweyilikah diosmeh non san kinmachijchiwah

¹ Nokniwah, nikneki xikmatikah, ya wejkawit towejkatatawh onenkeh itlampa se mextri, iwa nochteh opanokeh itlajko n weyi atl non itoka chichiltik. ² Ijkó nochteh omokuaatekijkeh itech mextri iwa itech weyi atl para techyakanas Moisés. ³ Iwa nochteh okisepanmajsewijkah n tlákuali non owaltemok de ilwikak non Dios okintitlanili. ⁴ Iwa nochteh okonikeh san se atl. Porke okoniyah n atl non omextoka itech non Tetl, iwa non Tetl oyaya inwah. Iwa non Tetl Ye n Cristo. ⁵ Pero san ome okipaktijkeh Dios, yika nochteh non oksikiméh omijmikeh kan tlaltejtéyinki.

⁶ Nochi ni otlamochi para tejwah matikkajksikamatikah, para amo matiknekikah tlan amokuali, kemi yejwah okichijkeh. ⁷ Yika, nomejwah amo xikinweyilikah diosmeh non san kinmachijchiwah, kemi sikiméh okichijkeh. Itlajkuilol Dios kijtoa: “Yejwah omotlajtlalijkeh, otlakuajkeh iwa otlawankeh iwa satepa omijtijkeh inmixpa n diostsis-iwah.”

Éx. 32:6 ⁸ Amo matimomekatiyah kemi

sikiméh de yejwah okichijkeh, iwa omikeh sempáoli iwa eyi mil (23,000) san itech se tonati. ⁹ Nion amo matikyejyekokah n Toteko, kemi sikiméh de yejwah okichijkeh, iwa omikkeh ijkua se yotlanki onikinmachtí oksikiméh. ¹⁰ Nion xikixtokilakah Dios kemi sikiméh okichijkeh, yika okinmijmiki n ángel non temiktiani.

¹¹ Nochi ni okijyowijkeh towejkatatawh. Omojkuilo itech tiotlajkuilol para matikil-namitokah iwa amo ijkó matikchiwakah, tejwah akimeh tiyolitokeh itech ninthe iksemi tonatijmeh. ¹² Yika, akin kimolia amitla weletis kitlajtlakolchiwaltis, kuali mamotlakxili iwa mamotlachili para amo matlajtlakolchiwa. ¹³ Nochi tlan nomechyoltiana, noiwa mochiwhan nochteh n tlaltikpaktlah. Pero kemi Dios nochipa kiyekchiwa tlan kijtoa, Ye amo kitekawilis manomechyoltiana okachi tla ayakmó nontlaxikoah. Ye nomechilis kenomi nonmakisaskeh, iwa ijkó nontlaxikoskeh.

¹⁴ Yika, notlasojkniwah amo xikinweyilikachiwakah diosmeh non san kinmachijchiwah. ¹⁵ Ne nomechtlapowia porke nikmati nonteajsikamatkeh, nomejwah xikyejyekolikah tlan nomechilia. ¹⁶ Ijkuak tiktlajtlaniliah Dios makitiochiwa n vino non tikonih itech isena n Toteko, tiknextiah timoseitilijtokeh iwan Cristo por iesso non okitoya. Iwa ijkua se yotlanki onikinmachtí oksikiméh. ¹⁷ Maya tejwah timiaktekeh, tinocchteh tikkua san se paj, yika timochiwhan san se kuerpo.

¹⁸ Xikinmitakah n tlakah de Israel, akimeh kikuah tlan yokimankeh itech artal, yejwah mosetiliah ika tlan kimanah kan artal. ¹⁹ ¿Tlan nikijtoa? N “dios” non san kinmachijchiwah amitla ipati, nion amitla ipati tlan se kimana iyakapa non “dios”. ²⁰ Akimeh kitlamaniiliah non “dios” kitlamaniiliah n demónijteh iwa amo Dios, iwa ne amo nikneki xikinmoiknitikah akimeh kitlamaniiliah n demónijteh. ²¹ Mach weletis nonkoniskeh itech ikopa n Toteko, iwa itech inkopa n demónijteh. Nion weletis nontlakuaskeh itech imesa n Toteko, iwa itech inmesa n demónijteh. ²² Noso, ¿nonkinekih machawati n Toteko? ¿Kox tejwah okachi tichikawakeh ke Ye?

Matikimpalewihak akimeh ayamó chikawak intlaneltokalis

²³ Milák, tejwah weletis tikchiwaskeh san tlan tejwah tiknekiskeh pero amo nochi techpalewis. Weletis tikchiwaskeh san tlan tejwah tiknekiskeh pero amo techpalewis para okachi mamochikawa totlaneltokalis. ²⁴ Amaka mamotekipacho tlan ye kineki kichiwas, yej noiya mamotekipacho kenomi kinyolchikawas oksikimeh.

²⁵ Nomejwah weletis nonkikuaskeh nochi n nakatl non monamaka tiánkistli, iwa amitla xitlajtlanikah, para amo manomechyolkuajto nomotlalnamikilis. ²⁶ Porke n tlaltípkaktli, iwa nochi tlan onka itech, iaxka n Toteko.

²⁷ Tla aka non amo tlaneltokak nomechtalwia xitlakuatih icha, xikkuakah nochi tlan nomechmakas. Amo xiktlajtlanikah kox okimanki, para amo manomechyolkuajto nomotlalnamikilis. ²⁸ Pero tla aka nomechilia: "Nin nakatl yokinmanilijkah n diosmeh non san kinmachijchiwah." Ijkuák kiné amo xikkua non nakatl, para amo titlajtlakolchiwaltis akin ijkó omitsili, iwa para amo titkojcos itlanlamikilis. ²⁹ Nomechtlapowijtok de intlanlamikilis oksikimeh, amo nomotlalnamikilis.

"¿Tleka amo niweleti nikchiwa tlan ne nikmolia kuali ka, san por ok se kiyejekolia amokuali?" ³⁰ Tla niktlasojkamatí Dios ijkauak itla nikmomajsewia, ¿tleka nechpojo poah ijkauak nikkuá? ³¹ Ijkó, tla nontlakuah, noso nonkonih, noso itla ok se nonkichiwah, nochi xikchiwah para nonkiweyijkachiwaskeh n Totajtsi Dios. ³² Amitla xikchiwah non ika nonkintoktiskeh matlajtlakolchiwah n judiojtéh, noso se non amo judío, noso se non ya kitlakita Dios. ³³ Ne niktemolia kenijki nikimpaktis nochteh. Amo nikmotemolia san tlan ne chpalewis, yej tlan oksikimeh kimpalewis para mamomakixtikah.

11

¹ Nomejwah xikchiwah tlan ne nikchiwa, porke ne nikchiwa tlan Cristo okichi.

Kenijki moneki mayetokah n siwameh kan nonmoololoah

² Nokniyah, nipaki nomowah porke nochipa nonnechilnamiktokeh iwa nonkitlakitah n tlamachtílisti non onomechmacthi. ³ Nikneki xikajskamatikah Cristo Ye n tláyákanki, itech nochi tlakatli non kitlakita. Iwa n teokich ye akin kiyakaná isíwa, ijkó kemi Dios kinawatia Cristo. ⁴ Tla se tlakatl mokuatlakentia ijkauak motiotsajtsilia noso ijkauak kitemachtia n Tlájtoli de Dios, kijtosneki amo kitlakita Cristo. ⁵ Pero tla se siwatl amo mokuatlakentia ijkauak motiotsajtsilia noso ijkauak kijtoa itla tlájtoli non Dios okimák, kipipinatia iokich, porke tla ijkó kichiwa kijtosneki kemi kuaxintoskia. ⁶ Tla se siwatl amo mokuatlakentia, okachi kuali makimotekili nochi itsonkal. Pero tla pinawa mokuaximas, mamokuatlakenti. ⁷ N tlakatl amo moneki mamokuatlakenti, porke ye kitenextia itlachialis iwa iweyijkachiwalis Dios. Pero n siwatl kitenextia iweyilis n tlakatl. ⁸ Porke ijkauak Dios okichijchi n tlakatl, amo okikixti itech siwatl, yej n siwatl, okikixti itech tlakatl. ⁹ Dios amo okichijchi n tlakatl para n siwatl, yej okichijchi n siwatl para n tlakatl. ¹⁰ Yika, moneki n siwatl mamokuatlakenti para makitakah n ángelteh milák kitlakita iokich. ¹¹ Maya ijkó, inawak Toteko nion tlakatl nion siwatl ijixkoyantitokeh. ¹² Porke maya n siwatl walewatok itech tlakatl, noiya n tlakatl tlakati itech siwatl. Pero nochi walewa de Dios.

¹³ Nomejwah xikyejyekolah kox kuali tla se siwatl amo mokuatlakentia keman motiotsajtsilia. ¹⁴ Totlalnamikilis techilia tepinati tla se tlakatl nemis ika itsonkal weyak. ¹⁵ Pero n siwatl amo tepinati makipia itsonkal weyak, porke Dios okimák itsonkal para ika mamokuatsakua. ¹⁶ Pero tla aka kineki kixnamikis nin tlamachtílisti, makimati tejwah nion tlaneltokawah Dios, tikixmatih ok se tlamachtílisti.

Sikimeh de Corinto mach okitlakitayah isena n Toteko

¹⁷ Ne nikneki nomechilis amo nechpaktia tlan nonkichiwah, porke ijkauak nonmoololoah amo nomoyolchikawah, yej nonkintlawelitah n oksikimeh. ¹⁸ Ijkauak nonmoololoah, nikkaki nomoxexeloah, iwa mati nikneltoka. ¹⁹ Porke moneki nomoxexeloskeh para ijkó mamota akimeh de milajka kitlakitah Dios. ^{Mt. 13:24-30} ²⁰ Yika, ijkauak nonmoololoah para nonkimomajsewiskeh isena n Toteko, mach ok ye tlan nonkichiwah. ²¹ Porke ijkauak nonmotlamajsewiah, pews nonmojijixkoyantiah iwa nonkimotlataniliah tlan nonkimomajsewiskeh. Ijkó sikimeh mokawah apismiktokeh iwa oksikimeh asta mowintiah. ²² ¿Mach amo nonkipiah nomocha kan weletis nontlakuaskeh iwa nonkoniskeh? Yika nomechilia, ijkauak ijkó nonkichiwah, nonkiteititiah mach nonkintlasoijtah nomokniyah, iwa nonkipijipinatiah akimeh amitla kipiah. Iwa axa, ¿tlan weletis nomechilis? ¿Nomechilis kuali tlan nonkichiwah? ¡Kan mayeto kuali!

Isena n Toteko Jesús

(Mt. 26:26-29; Mr. 14:22-25; Lc. 22:14-20)

²³ Porke tlan Toteko otechititi, ye noni tlan ne nomechmactia: Non yúali ijkauak kitemaktiskiah n Toteko Jesús, okónanki n paj, ²⁴ iwa ijkauak yomotlasojkama inawak Dios,

okitlápanki n paj iwa okijto: "Xikmomajsewihah; Ye ni nokuerpo non niktemaka por nomejwah. Ijkí xikchiwakah para nonnechilnamikiskeh." ²⁵ Ijkó noiwa, ikuak yomotlamajsewijkeh, okónanki n vino iwa okijto: "Nin vino ye noesso tlan ika timoyekkawah, ikuak nonkoniskeh, techilnamikakah." ²⁶ Nochipa ikuak nonkikuaskah nin paj iwa nonkoniskeh nin vino, nomejwah nonkinextiah imikilis n Toteko Jesú, asta Ye walmuikas.

Kenomi moneki se kimomajsewis isena n Toteko

²⁷ Ijkó kiné, akin kikua n paj noso koni ivino n Toteko Jesú, pero amo kemi Toteko kimonekiltia, tlajtlakolchiwa inawak ikuero iwa iesso n Toteko Cristo Jesú. ²⁸ Yíka, nomejwah nomonewiah ximoyejeyekohak kox kuali nomotlayejeyekolis inawak Dios ikuauk ya nonkimomajsewiskeh n paj iwa ya nonkonitiweh n vino. ²⁹ Dios kitlaijyowiltis akin kikua non paj noso konis non vino, porke amo kitlakita imikilis n Toteko Cristo. ³⁰ Yíka miakeh nomokniwah amo chickawakeh, sikimeh nochipa mokokoah, iwa sikimeh yomikkeh.* ³¹ Pero tla san tejwah timotlakitaskiah, amaka techtlajtlakoltiskia. ³² Pero ikuak techtlajtlakoltia n Toteko, Ye techtlaijyowiltiah, para amo matechtlaijyowiltikah iwa non amo kineltokah.

³³ Yíka, nokniwah, ikuak nonmoololoah para nonkimomajsewiskeh isena n Toteko Jesú, ximochiakah non nocteh para sansikah nonmotlamajsewiskeh. ³⁴ Tla aka xitalatla, matlakuajtewa icha, para ijkó Dios amo manomechtlajtlakolti porke amo ye tlan nonkichiwah ikuak nonmoololoah.

Oksiki nikyeftalais ikuak nomechonitati.

12

N weletílistli non techmaka n Espíritu

¹ Nokniwah, nikneki xikmatikah ke n Espíritu techmajmaka iweletilis tinochteh. ² Nomejwah kuali nonkimati, ikuak ayamó ononkineltokayah Cristo Jesú, onomech-toktiyah xikinweyilikah diosmeh non kinmachijchiwah iwa amo tlajtoah. ³ Yíka, axa nikneki kuali xikmatikah akin tlajtoa ika iweletilis n Espíritu amo weletis kiwijwikaltis n Cristo Jesú. Noiwa akin amo tlajtoa ika iweletilis n Espíritu, mach weletis kijtos, "¡Jesú, Ye Toteko!"

⁴ Onka tlatlámantli tlatiokolíli non se weletis kiselis, pero san se Espíritu akin kitemaka. ⁵ Onka tlatlámantli toteki tlan ika weletis tiktekichiwiliskeh, pero onka san se Toteko. ⁶ Weletis tikchiwaskeh san miak, pero onka san se Dios akin kichiwa nochi tekitl intech n tlakah. ⁷ N Espíritu sejse kinmaka se weletílistli para manomechompalewi.

⁸ Sikimeh n Espíritu kinmaka weletílistli para matetlapowikah ika ixtlamatílistli.

Iwa oksikimeh kinmaka weletílistli para matlajtokah tlan oksikimeh amo okimatiah.

⁹ Iwa oksikimeh, n Espíritu kinmaka weletílistli para matlaneltokakah.

Oksikimeh kiseliah weletílistli para makimpajtikah kokoxkeh san ika se Espíritu.

¹⁰ Oksikimeh, n Espíritu kinmaka weletílistli para makinchiwakah milagros, iwa oksikimeh para matetlapowikah tlan Dios kineki matikchiwakah.

Oksikimeh, n Espíritu kinchiwa mayetokah ixtlamatkeh para makimatiyah katliejmeh tlajtojtokeh ika Espíritu iwa katliejmeh amó.

Oksikimeh, n Espíritu Santo kinmaka weletílistli para matlajtokah ika oksikimeh tlájtolteh.

Iwa oksikimeh, n Espíritu kinmaka weletílistli para makinmajsikamatikah nonteh tlájtolteh yankuikeh iwa makijtokah tlanón kijtosnekih.

¹¹ Pero nochí noni kichiwa non san Ye se Espíritu, Akin kinxejxelilia iweletilis nocteh ijkó kemi Ye kimonekiltia.

Tinochteh tikateh san itech se kuerpo

¹² Cristo kemi se kuerpo non kimpia miakeh iomio wah, iwa ninteh iomio wah maya miakeh kimajmana san se kuerpo. ¹³ Porke tejwah tinochteh, tla tiyetoskeh tijudíojteh noso amo tijudíojteh, titlanémakteh noso amó, ikuak otimokuuatekijkeh, axa ya tkmajmana san se kuerpo porke tikpiyah san se Espíritu, iwa tinochteh otitlaoníkeh san itech non Espíritu.

¹⁴ Se kuerpo amo majmantok san ika se omit, yej ika miakeh omioméh. ¹⁵ Tla se tokxi kijtoskia: "Ne amo nimaitl, yíka ne amo niteaxka itech nin kuerpo", amo por noni ayakmó yetos teaxka itech non kuerpo. ¹⁶ Iwa tla se tonakas kijtoskia: "Ne amo niixtololotl, yíka ne amo niteaxka itech nin kuerpo", amo por noni ayakmó yetos teaxka itech non kuerpo. ¹⁷ Yíka, tla nochí n kuerpo yaskia ixtololotl, ¿kenomi titlakakiskiah? Noso tla nochí n kuerpo yaskia nácastli, ¿kenomi titlajnekuiskiah? ¹⁸ Pero Dios okimájmani tokuerpo kemi

* **11:30** N griego kipia kochih. Xikitakah 1 Ts. 4:15.

Ye okimonekilti.¹⁹ Tla nochí tokuerpo yaskia ixtololotl, ¿kenomi yaskia tokuerpo?²⁰ Yika, maya tikpiyah toma, tonakas, toixtololo noso tokxi, san se kuerpo tikpiyah.

²¹ Toixtololo amo weletis kilis n toma: "Amo techpoloa"; nion totsontekó weletis kinmilis tokxiwah: "Amo nonnechpoloah."²² Mach ijkó, porke tlan itech tokuerpo tikmoliah amo chikawak, ye tlan okachi moneki.²³ Tlan tikmoliah amo weyi kijtosneki itech tokuerpo, ye tlan okachi tikmokuitlawiah. Iwa tlan itech tokuerpo nikmolia amo okachi ipati, ye tlan okachi tikyektlakentia.²⁴ Porke tlan okachi kualtsi itech tokuerpo, amo moneki matikyekchijchiwakah. Ijkó Dios okiyekchijchi tokuerpo para tlan tikmoliah amo okachi ipati, moneki mamotlakita okachi.²⁵ Ijkó okichijchi para amo mamoxexelo tokuerpo, yej nochí tlan kimajmantok tokuerpo mamosepantlachilikah.²⁶ Yika, ikuak se tokxi noso se toma mokokoa, nochí tokuerpo tlaijyowia. Iwa tla se tokxi noso se toma okachi tikmokuitlawiah, nochí tokuerpo mokawa ika paklistli.

²⁷ Ijkó kiné, nochteh nomejwah nonkimajmanah ikuero n Cristo, iwa non sejsemeh non sasalitokeh itech non kuerpo.

²⁸ Ijkó, Dios okinmajmak tlatlamantli tektil non Ye okinpéjenki. Achto, okintlali tlamatiltijkeh,
satepa non kitematiltiah itlajtol Dios non Ye kinmilia makitematiltikah,
satepa, tlamachtijkeh,
satepa, non kinchiwah milagros,
satepa, non kimpajtiah kokoxkeh,
oksikimeh non tlapalewiah,
oksikimeh non tlawayana,
iwa oksikimeh matlajtokah ika oksikimeh tlájtolteh.

²⁹ Xikitakah, amo nochteh tlamatiltijkeh, nion amo nochteh profetas. Amo nochteh tlamachtijkeh, nion amo nochteh kinchiwah milagros.³⁰ Amo nochteh okiselijkeh weletilistli para kimpajtiskeh kokoxkeh, amo nochteh tlajtoah ika oksikimeh tlájtolteh, nion amo nochteh weletih kiteajskamatiltiah tlan kijtoah nonteh tlájtolteh.³¹ Nomejwah xiktlajtlanilikah manomechmaka tlan okachi kuali itlatliokolil Dios.

Pero ne nomechititis ok se nemílistli tlan okachi ipati.

13

N tlasojtlálistli okachi weyi kijtosneki

¹ Tla ne nitlajtoa ika intlajtol nochteh n tlaltikpaktlakah iwa ika intlajtol n ángelteh, pero amo nitelasojtla, notlajtol amitla ipati, yej san tekuini, noso san chalani kemi se tépostli.

² Tla nikselia itlajtol Dios, iwa nikajskamatiskia nochí tlan oksikimeh amo kajsikamatih, iwa niyetoskia satlawel niixtlamati, iwa tla nitlaneltokaskia asta nikinmijkuanis tepe-meh, pero amo nitelasojtla, amitla nopati.³ Tla nikxejxeloa nochí tlan nikpia, iwa tla nimotemakta manechchichinokah, pero amo nitelasojtla, amitla nopati.

⁴ Akin tetlasojtla, kímati texikoa; semi yolyámanki iwa amo xikojmiki; amo xankuatl nion moyewilia.⁵ Amo tlawijwikaltia nion kítemoa san tlan ye kipaktia; amo kímati kualani nion tekokolia.⁶ Amo paki ikuak kímmita oksikimeh tlaijyowiah por intlajtlakol, yej paki ikuak pankisa tlan milák.⁷ Akin tetlasojtla nochí kijyowia, nochí kineltoka, kímati moyekchia iwa nochí kixikoa.

⁸ N tlasojtlálistli ayik tlamic. Pero ajsiki tonati akimeh omotlapowiaya iwan Dios ayakmó motlapowisekh íwa, nion ayakmakah tlajtos ika oksikimeh tlájtolteh, nion ayakmó motekitiltis n ixtlamatílistli.⁹ Porke san siki tikmatokeh, iwa ikuak tlajtoah Dios, san siki tikteajskamatiltiah.¹⁰ Pero ikuak nochí tikajskamatiseh, ikuakó tlamic nochí non amo moteajskamat.

¹¹ Ikuak onikatka ni chokotsi, onitlajtoaya, onikyejekoliaya iwa onitlaajskamatia kemi nichokotsi. Pero ikuak onimochi nitlakatl, onika tlan onikchiwaya ikuak onikatka nichokotsi.¹² Ijkó noíwa, axa titlachiah kemi itla non amo moyekita itech se teskatl. Pero itech n iksemi tonati, timoixtlajtlataskeh. Axa san achitsi nikixmati, pero ikuakó nikyekix-matis, ijkó kemi Dios nechyekixmati.¹³ Ijkó kiné, nochipa tikpiaskeh tlaneltokálistli, noíwa tikpiaskeh tlan itech timoyolchikajtoskeh iwa nochipa timotlasojtlaskeh. Pero tlan okachi ipati itech ninteh eyi, ye n tlasojtlálistli.

14

Pablo kinnonotsa akimeh tlajtoah ika oksikimeh tlájtolteh

¹ Ijkó kiné, nomejwah okachi ximotlasojtlakah, iwa xiktlajtlanilikah n Espíritu manomechpalewi para kuali nonkiteajskamatiltiskeh itlajtol Dios.² Porke akin tlajtoah ika ok se tlájtol, motlapowia iwan Dios iwa amo iwan tokniwah, porke amaka kajsikamatil tlan

kijtoa. Non tokni tlajtoa ika n Espíritu, pero amaka kajsikamat. ³ Pero akin kitematiltia tlan Dios kineki makimatiyah, okachi kinmiskaltilia intlaneltokalis, kinyolchikawa iwa kinyolsewia. ⁴ Akin tlajtoa ika ok se tlájtoli, san ye mochikawa itlaneltokalis. Pero akin kiteajsikamatiltia tlan Dios okili makinnextili n tlaneltokakeh, okachi kinmiskaltiliah intlaneltokalis iwa kinchikawa.

⁵ Ne niknekiskia nochteh nomejwah xitlajtokah ika oksikimeh tlájtoltéh. Pero okachi niknekiskia xikteajsikamatiltikah tlan Dios kineki xikmatikah. Porke okachi ipati matik-teajsikamatiltikah tlan Dios kineki matikmatikah iwa amo san matilajtokah ika oksikimeh tlájtoltéh. Pero tla nonweletih nonkinkajskamatiltiah nonteh tlájtoltéh, kuali ka, para mamoskalti intlaneltokalis n tokniwah tlaneltokakeh. ⁶ Yika nokniwah, mach itla ipati tla nias iwa pewas nomechtlapowis ika oksikimeh tlájtoltéh, ejé nomechpalewiskia tla nomechnextiliskia itla yankuik noso itla tlan Dios kineki xikmatikah.

⁷Xikkakikah: tla se arpa iwa se akatlapitsali kipiaskiah san se tlatsotsonálistli, amo tikmatiskiah katlie kitsotsontokeh. ⁸Ijkuak motekilmakatiweh, tla n tlapitsali amo moyekkaki, n soldados amo motlatlalih. ⁹Noijkó nomejwah: tla itech nomotlajtol amo nonkijtoah tlájtoli tlan weletis moajsikamatis, ¿keniki aka weletis kajskamatish tlan nonkijtoah? Tla ijkó nontlajtoah, tlan nonkijtoah san kiwika n ejekatl iwa amo tepalewia. ¹⁰Itch nin tlaltípkaktli nochteh n tlaltípkaktlah kipiah intlajtol, iwa nochti tlájtoli moajsikamatih kan ijkó tlajtoah. ¹¹Pero tla ne amo nikajsikamatis tlajtol ijkuak aka nechtlapowia, ne nikitas kemi se non amo chanti itech noaltepeu, iwa ye noijkó nechitas. ¹²Yika, tla nomejwah satlawel nonmochijchikawah nonkichiwaskeh nochti tektil, okachi kuali xikpankixtikah n tekitil non ika weletis nonkimpalewiskeh nomokniwah tlaneltokakeh.

¹³Yika, ijkuak aka tlajtoa ika ok se tlájtoli, makitlajtlanili Dios maweleti makinmajsikamatili tlan kijtosneki non tlájtoli. ¹⁴Porke tla nimotrotsajtsilia ika se tlájtoli non amaka kixmati, nimotrotsajtsilia itech noespíritu, pero itech notlalnamikilis amitla mokawa. ¹⁵¿Tlanón nikchiwas kiné? Nimotrotsajtsilis ika noespíritu pero noiwa ika notlalnamikilis. Nitlakuikas ika noespíritu, pero noiwa ika notlalnamikilis. ¹⁶Porke tla tikweyilia Dios san ika moespíritu, mokni akin mitskaktok amo weletis moseitilis itech motrotsajtsilis, porke amo kajskamatil tlanón tikitjtoa. ¹⁷Yika, maya kualtak timotrotsajtsilia ijkuak timotlosojkamati inawak Dios, mokni akin mitskaktok mach itla kipalewia para okachi matlaneltoka. ¹⁸Nimotlosojkamati inawak Dios porke niweleti nitlajtoa ika oksikimeh tlájtoltéh, okachi ke nomejwah. ¹⁹Pero ijkuak nimoseitilia iwa n tokniwah non kineltokah Cristo Jesús, okachi nikwelita nikjtos san kanaj mákuili tlájtoli non kuali makajsikamatikah, iwa amo májtlaktil mil tlájtoltéh non amo weletis kajskamatiseh.

²⁰Nokniwah, amo xitlayejeylekólikah kemi pípilteh. Xiyetokah kemi pípilteh ijkuak kichiwah tlan amokuali, pero xitlalnamiktakah kemi tlakah yekmilajkameh. ²¹Itch tiotlajkuioloi kijtoa: "Nikintitlanis tlakah non tlajtoah ika oksikimeh tlájtoltéh para makin-nontotsakah ninteh tlakah. Maya ijkó nikchiwas, ninteh tlakah amo nechkakiskeh kijtoa n Toteko."

Is. 28:11

²²Ijkó kiné, ijkuak Dios kichiwa aka matlajto ika ok se tlájtoli, kintlajtlachialtia non ayamó kineltokah Cristo iwa amo non yokineltokakeh. Pero akin weleti kinmajsikamatiltia tlajtol Dios, kimpalewia n tokniwah non kineltokah Cristo iwa amó non ayamó kineltokah. ²³Yika, ijkuak nonmoololah nomejwah non yononkineltokakeh Cristo iwa non nochteh pewa non motrotsajtsilia ika oksikimeh tlájtoltéh, iwa onkalakih sikimeh non ayamó kineltokah Dios, ¿amo kimoliskeh yononkuatlapolojkeh? ²⁴Pero tla non nochteh nonkiteajsikamatiltijtokeh tlan Dios kineki xikmatikah, iwa kalaki se non ayamó kineltoka Dios, ye motlajtlakoltis iwa moyolpatlas ijkuak kikakis nochti tlan nomejwah nonkijtoah. ²⁵Ijkó nochti tlan kitlaatijtok itech iyolo monextis, ijkuakó ye motlankuaketsas iwa kiweyilis Dios, iwa kijtos Dios milák kajki nomowah.

Nochi mamochiwa kemi moneki

²⁶Ijkó kiné nokniwah, ye ni tlan moneki nonkichiwaskeh ijkuak nonmoololoskeh: sikimeh makintlakuikakah salmos, oksikimeh matlamachtikah, oksikimeh makitematiltikah tlan achto Dios okitlaatijtoka iwa axa okinnextili, oksikimeh matlajtokah ika oksikimeh tlájtoltéh, iwa oksikimeh makiteajsikamatiltikah nonteh oksikimeh tlájtoltéh. Nochi ni mamochiwa para makimpalewi n tokniwah makinelokakah Cristo Jesús. ²⁷Iwa tla onkateh non tlajtoah ika oksikimeh tlájtoltéh, matlajtokah san kanaj ome noso eyi, iwa se por se. Pero aka makiteajsikamatilti tlan kijtojtokeh. ²⁸Pero tla amaka weleti kinteajsikamatiltia nonteh tlájtoltéh, okachi kuali amaka matlajto ika nonteh oksikimeh tlájtoltéh, yej san mamotlapowikah iwan Dios itech inyolo. ²⁹Ijkó noiwa, tla onkateh akimeh weletih kiteajsikamatiltiah tlan Dios kinmatiltia, san kanaj ome noso eyi matlajtokah, iwa n oksikimeh kuali makitakah kox milák tlan okijtojkeh. ³⁰Pero tla Dios

kimaka ok se tlájtoli se tokni non ompa ewatok, non tlajtojtok ayakmó matlajto. ³¹ Ijkó, nochteh nomejwah akimeh nonkiseliah itlajtol Dios, moneki se por se matlajtokah. Iwa ijkó nochteh makajsikah iwa mamoyolchikajtiwah. ³² Ikuak se espíritu kinextilia itla tlájtoli aka tiotlajto, ye kinawatia non espíritu iwa n tiotlajto weletis tlajtos noso amó. ³³ Porke Dios mach kiwilita san nochteh matlajtokah porke mach tikmatiskeh tlan kijtoah, Ye kiwilita nochí kuali matikyekchiwakah.

Ijkó kemi kichiwah kan moololoah n oksikimeh tokniwah non kineltokah Cristo Jesú, ³⁴ n siwameh amo matlajtokah kan nonmoololoah, yejwah san matlakaktokah, iwa matetlakitakah, kemi kijtoa itlanawatilis Dios. ³⁵ Tla n siwameh kinekih itla kimatiskeh, makintlajtlanikah inmokich itech kali, porke amokuali se siwatl amo matetlakita kan nonmoololoah.

³⁶ Xikilnamikakah, itlajtol Dios amo achtó owala nomonawak, nion mach san nomejwah akimeh ononkiselijskeh. ³⁷ Tla aka kimolia milák kineltoka Dios, noso kimolia Iespiritu Dios kiyakaná, makitlakita lan nomechtalajkuililjtok. ³⁸ Pero tla amo kitlakita tlan ne nomechtalajkuillilia, noiwá amo xiktlakitakah itemachtilis.

³⁹ Nokniwah, xiktlawelnekikah nonkiteixmatiltiskeh itlajtol Dios, iwa amo xiktlakawaltikah akimeh tlajtoah ika oksikimeh tlájtoltéh. ⁴⁰ Pero nochí xikyekchiwakah ika kuali iwa kemi moneki.

15

Cristo Jesú omoyoliti

¹ Nokniwah, nikneki xikilnamikakah n kualitlájtoli non ne onomechmatilti. Ye ni n kualitlájtoli non nomejwah ononkiselijskeh, iwa axa itech nontlaxhiltokeh. ² Noiwa ika nin kualitlájtoli nomejwah nonmomakixtiskeh, tla nonkineltokaskeh tlan onomechmatilti, iwa tla amo sanenka onontlaneltokakeh.

³ Ne onomechmachtí tlan achtó ne onechmachtíjkeh. Ikuak tejwah otitlajtlakolchiwayah, Cristo omikki topatka kemi yokijtoja itlajkuilol Dios. ⁴ Okitookakeh, iwa ipan eyi tonati omoyoliti, ijkó kemi noiwa yokijtoja n tiotlajkuiloli, ⁵ iwa ikuak omoyoliti, achtó okimonextili n Pedro*, iwa satepa okimonextili n májtlakti iwa n ome tlatematiltijkeh. ⁶ Okachi satepa okimonextili mákuili siento tlonkiwah. Miakeh on onkateh, iwa sikimeh yomikkeh. ⁷ Satepa okimonextili n Jacobo, iwa satepa nochteh n tlatematiltijkeh.

⁸ Sa iksemi, ne noiwa onechmonextili, kemi se koneti non yopanok tonati para tlakatis. ⁹ Porke ne innawak n oksikimeh tlatematiltijkeh okachi amitla nopati, iwa nion amo nechnamiki manechnotsakah nitlatematilti, porke yowejka onikintlaijywiltijtinenki akimeh okineltokayah Cristo. ¹⁰ Pero ken Dios onechtlasojtlak axa ni tlatematilti. Iwa iteiknomatilis nonawak amo sanenka, porke innawak n oksikimeh tlatematiltijkeh, ne okachi yonitekitik. Pero amo ne onikchi, yej Dios ika iteiknomatilis non kajki nowa. ¹¹ Iwa maya yejwah otetlapowijkeh, noso ne onitetlapowi, san ye n temachtílisti non ika ononkineltokakeh Cristo.

N tonati ikuak Dios kinyolitis non yomikkeh

¹² Pero tla tejwah tomechmachtiah Cristo omoyoliti de kan mikemeh, ¿tela sikimeh nonkijtoah ke non yomikkeh mach ok moyolitiskeh? ¹³ Porke tla non yomikkeh ayakmó moyolitiskeh, kijtosneki Cristo mach omoyoliti. ¹⁴ Tla Cristo amo omoyoliti, tlan tejwah titetlapowiah amitla ipati, iwa nomotlaneltokalis amitla ipati. ¹⁵ Tla Cristo amo omoyoliti, tejwah timochiwalá titekajkayajkeh, porke tejwah yotitlapowijkeh Dios okiyoliti n Cristo, iwa tla non yomikkeh ayakmó moyolitish kijtosneki amo milák Dios okiyoliti n Cristo. ¹⁶ Porke tla non yomikkeh ayakmó weleth moyolitish, nion Cristo omoyoliti. ¹⁷ Iwa tla Cristo amo omoyoliti, sanenka nomotlaneltokalis iwa ok nonkateh itech nomotlajtlakol. ¹⁸ Noiwa tla ijkó yetoskia, non yomikkeh iwa okineltokakeh Cristo, opolikeh. ¹⁹ Tla tikneltokah ke Cristo techpalewia sanwel ikuak tiyolitokeh itech nin tlaltípkaktli, timiálmasteh iwa okachi amitla topatih innawak nochteh n tlaltípkaktlah.

²⁰ De milajka, ¡Cristo omikki iwa omoyoliti! Ye omochi Akin achtó omoyoliti para ayakmó mikkis. Axa kuali tikmatokeh, akimeh yomikkeh, moyolitiskeh. ²¹ Porke ijkó yej n miklistli owala por se tlakatl (Adán), ijkó noiwa por se tlakatl (Jesús) moyolitiskeh non yomikkeh. ²² Ijkó kemi nochteh n tlaltípkaktlah mikkih porke walewatokeh de Adán, ijkó noiwa nochteh akimeh titklakitah Cristo, nochipa yolitoskeh por Ye. ²³ Pero nochteh motojtotakiaskeh kemi Dios kineki: Achtó Cristo omoyoliti, satepa, ikuak Ye walmuikas, nochteh iaxkawah, moyolitiskeh. ²⁴ Ikuakó waltlajtlamis nin tlaltípkaktli. Non tonati Cristo kimpopolos nochteh n wejweyi tlayakankeh, n tekiwajkeh iwan chikawálisgeh non kateh ilwikak. Ikuakó kinmaktilis Itajtsi Dios nochteh akimeh okineltokakeh. ²⁵ Porke

* 15:5 n griego kijtoa Cefas, kijtosneki Pedro

Cristo pewas tlanawatis asta ikuak Dios kintlalilis itlampa ikxiwah nochteh akimeh okikokoliyah.²⁶ Iwa ikokolikni non sa iksemi kipojpolos ye n mikilistli. Porke Dios okitlali nochti itlampa ikxiwah n Cristo.²⁷ N tiotlajkuíloli kijto: Dios nochti okimaktili para makinawatijto, amo kijtosneki noiva kinawatijtos Dios, porke Ye Akin nochti okimaktili n Cristo. *Sal. 8:6*²⁸ Ikuak Cristo ya nochti kinawatijtos, Ye inewia motemaktis inawak Dios Akin nochti okimaktili. Ikuakó Dios, kinawatijtos nochti tlan onka.

²⁹ Tla non yomikkeh ayakmó moyolitiskeh, ¿tela sikimeh mokuaatekiah impatka non yomikkeh? Tla amo nonkineltokah ke non yomikkeh moyolitiskeh ¿tela ijkó nonkichiwah?

³⁰ ¿Tela tejawah tikateh imak n owijkayot? ³¹ Maya ijkó, niyolpamiki porke yononkinel tokakeh Cristo Jesús Toteko. ³² Ikuak onikatka Éfeso, miakeh tlakah onechixnamikeh kemi yaskiah yolkameh tekuanimeh. Pero ¿tlan onikmotlanili? Tla milák non yomikkeh ayakmó moyolitiskeh, okachi kuali matikchiwah kemi sikimeh kijto:

Matitlakuakah iwa matikonikah, porke mostla timikiskeh.

Is. 22:13

³³ Amo xikmokawilikah manomechajkayawah. Kemi kijto se tlájtoli:
Tla nonnemiskeh iwa akimeh kichiwah tlan amokuali, kipatlaskeh nomotlayejekolis iwa
nomechijtlakoskeh.

Pr. 22:25

³⁴ Nomejwah ximoyolpatlakah iwa ximilajkanemikah, iwa ayakmó xitlajtlakolchiwakah, porke non sikimeh amo kixmati Dios. Ijkí nomechilia para xipinawakah.

Kenomi moyolitiskeh non yomikkeh

³⁵ Chamo aka tlajtlanis: "¿Kenomi, moyolitiskeh non yomikkeh? ¿Tlan cuerpo kipiaskeh?"
³⁶ San kuatlapolotok akin ijkó tlajtlani. Porke ikuak itla xínachtli kitookah, achtó palani ijtik tlali iwa satepa ixwa. ³⁷ Amo motooka ixiujo y n tláktoli, yej nonkitookah itla xínachtli de trigo noso ok se xínachtli. ³⁸ Iwa ikuak ixwa n tláktoli, Dios kimaka xiujuyotsi kemi Ye kimonekiltia, iwa sejsem xínachtli tlatlámantli moxiuyotia. ³⁹ Amo nochti nakatl san se intlachialis kipiah: n tlakah, n yolkameh, n totomeh, iwa n michimeh, nochteh tlatlámantli innakayo kipiah. ⁴⁰ Kan ilwikak iwa kan tlaltípkaktli onkateh kuerpos, pero non kateh kan ilwikak kipiah mawistílistli iwa non kateh kan tlaltípkaktli ok se inkualtsinyo.

⁴¹ Itlawilnextilis n tonati, mach kemi itlawilnextilis n metsi, noijkó intlawilnextilis n sítlatleh mach kemi itlawilnextilis n tonati iwa n metsi, iwa nochteh n sítlatleh tlatlámantli intlawilnextilis kipiah. ⁴² Ijkó tlamochiwas ikuak moyolitiskeh non yomikkeh. Kitookah iwa palani, pero majkokuis se cuerpo non ayakmó ijtlakawis. ⁴³ Ikuak kitookah se miketl satlawel kinyolkokoah, pero ikuak moyolitis non miketl, kipias mawistílistli. Tlan kitookah wíjwixtik, moyolitia ika chikawálistli. ⁴⁴ Kitookah se tlakatl de nin tlaltípkaktli, pero moyolitia se tlakatl de ilwikak.

Tla onkateh tlaltípkaktlakah, noiva onkateh tlakah de ilwikak. ⁴⁵ N tiotlajkuíloli kijto: Non achtó tlakatl itoka Adán, omochi se tlakatl non oyolitoka.

Pero non sa iksemi Adán, Ye n Cristo non kichiwa se mayolito. ⁴⁶ Yika, amo achtó tikséliah tokuerpo de ilwikak, yej achtó tikséliah tokuerpo de nin tlaltípkaktli, iwa satepa tokuerpo de ilwikak. ⁴⁷ Non sakinika tlakatl, *Adán*, Dios okichijchi ika tlali, itech nin tlaltípkaktli. Pero n ojpatiah tlakatl Ye Toteko walewatok de ilwikak. ⁴⁸ N tlaltípkaktlakah kateh kemi Adán akin chijchitok ika tlali. Pero n tlakah non nemih kemi Dios kimonekiltia, yetoskeh kemi Cristo non walewatok de ilwikak. ⁴⁹ Se mota kemi tlakatl de nin tlali, noijkó se motas kemi non owala de ilwikak.

⁵⁰ Nokniwah, nikneki nomechilis, tonakayo iwan toesso mach weletis kintlaxkatiliskeh kan ilwikak, kan ayik tlapalani. ⁵¹ Xikakikah, nikneki nomechmatilis tlan achtó amaka okimatiá: Amo tinochteh timikiskeh. Pero Dios tinochteh techpatilis tokuerpo. ⁵² Totokatijkak, kemi ikuak se ixkuejkueyoní, ikuak mokakis n saiksemi tlapítsali non yomikkeh moyolitiskeh iwa ayik palaniskeh. Iwa tejawah techmakas se yankuik cuerpo. ⁵³ Porke tokuerpo non amo wejkawa, motlakentis ika ok se cuerpo non nochipa wejkawas. Iwa tokuerpo non mikki, motlakentis ika ok se non ayik mikkis. ⁵⁴ Iwa ikuak tokuerpo non palani yomopatlek ika se cuerpo non nochipa wejkawas, iwa ikuak tokuerpo non mikki yomopatlek ika se cuerpo non ayik mikkis, ikuakó mochiwas nochti tlan kijto n tiotlajkuíloli:

N weletílistli okwaltolo n mikilistli.

Is. 25:8

⁵⁵ ¡Mialma mikilistli! ¿Kan omoka momintsi non ika otechkojkoaya?

¿Mikilistli kanin ka moweletilis?

Os. 13:14

⁵⁶ Imintsi n tlajtlácoli kimaka chikawálistli n mikilistli, iwa n tlajtlácoli kimaka chikawálistli n tlanawatílistli. ⁵⁷ Pero matiktlasojkamatikah Dios, porke Ye techmaka iweletilis para tiktlaniliskeh n mikilistli por Toteko Cristo Jesús.

⁵⁸ Yika, notlasojikniyah xiyektlaxilitokah iwa nochipa xiyeknemikah iwan Toteko, xikmopantikah iteki n Toteko. Ya nonkimatokeh, n tekitl non tiksepanchiwah, amo sanenka.

16

Kooloala tomi para kimpalewiskeh n tokniyah de Jerusalén

¹ Ijkuak nonkoololoskeh n tomi non ika nonkimpalewiskeh n tokniyah de Jerusalén, xikchiwakah kemi yonikinnajnawati n tokniyah de Galacia. ² Itech ipewaya n semana, nonnochteh xikkelokah siki nomotomi ijkó kemi ononkimotlanilijkeh* itech nomoteki. Sa xikoololojtitiyah para amo sakin pewsas nonkoololoskeh ijkuak niajsiti nomonawak. ³Iwa ijkuak nomechajsiti, nikintitlanis Jerusalén n tokniyah non nomejwah nonkimpejpenaskeh. Nikinmakas amatlajuíolteh, para makinwikilikah iwan tomi non okitemakakeh para n tokniyah de Jerusalén. ⁴Iwa tla nikitas moneki manio, inwah nias.

Pablo kiteilia tlan kineki kichiwas

⁵ Ijkuak nias nomechitati, napanotikisas kan tlali de Macedonia, iwa satepa niajsiti Corinto kan nonchantitokeh. ⁶ Chamo weletis nimokawas ompa nomowah kanaj kech tonati, noso nimokawas ompa asta mapano n sewaya, iwa satepa nomejwah weletis nonnechpalewiskeh ika tlan monekis para maniajsiti kan nio. ⁷ Pero amo nikneki san nomechitikisas, yej nikneki nimokawas nomowah kanaj kech tonati, tla Dios kimonekiltia. ⁸ Pero nimokawas nika Éfeso asta mapano n ilwital de Pentecostés, ⁹ porke nikita sa tlawel weletis niktektilis Dios iwa miakeh kineltokaskeh, maya onkateh miakeh akimeh amo kimpaktia tlan nikchiwa.

¹⁰ Iwa tla ik ompa kakaliki n Timoteo, xikyekselikah iwa mayeto ika pakílistli, porke ye noiya kitekitilia n Toteko ijkó kemi ne. ¹¹ Yika, amo xiklawelitakah, yej xikpalewiskeh ika tlan kimonekiltis para manechajsiki ika kuali, porke nikchixtok manechajsiki sansikah iwa oksikimeh tokniyah non iwa witseh.

¹² Tokni Apolos yoniklatlauji mawia iwan oksikimeh tokniyah manomechontlajpalotih, pero axa ye mach okinek. Pero ijkuak majxilis, yas nomechitati.

Pablo momakawa

¹³ Kuali xitlachixtokah, kuali xitlaneltokakah, ximochijchikawakah iwa ximoyolchikajtokah. ¹⁴ Nuchi tlan nonkichiwaskeh, xikchiwakah ika tlasojtlálistli.

¹⁵ Nokniyah, nomejwah ya nonkimatokeh Estéfanis iwan ichanikniyah, yejwah achto okineltokakeh Cristo Jesús ijkuak okixmatkeh itlajtol ompa kan tlali de Acaya. Yejwah yokiyoitlalijkeh kintekichiwiliskeh n tokniyah non kineltokah Cristo Jesús. ¹⁶ Yika, nikneki nomejwah xikintlakitakah n tokniyah nontekitih kemi yejwah, noiya akimeh tepalewiah iwa tekitih. ¹⁷ Nipaki porke ovalajkeh n Estéfanos, Fortunato iwa Acaico. Porke yejwah onechpalewijkeh nomopatka. ¹⁸ Yejwah nechyolchikajtokeh kemi nomejwah onomechyolchikajkeh. N tlakah kemi yejwah kuali matikintlakitakah.

¹⁹ N tokniyah non moololoah Asia nomechontlajpalooah. Aquila iwa Priscila, iwa n tokniyah non moololoah incha, noiya nomechontlajpalooah itech Itoka n Toteko Jesús.

²⁰ Nochteh n tokniyah non nika kateh nomechontlajpalooah. Ximotlatlajpalokah non nochteh iwa ika chipawak nomoyolo ximoixtenamikakah.

²¹ Ne Pablo nomechtlaipaloa. Nomechtlaipuililia ika noma.

²² Tla aka amo kitlasoija n Toteko, makitlajtlakoltikah. ¡Xiwiki Toteko Jesús!

²³ Iteiknomatilis n Toteko Cristo Jesús mayeto nomowah.

²⁴ Nonnochteh nomechtlaipaloa ika itlasoijtalis Cristo Jesús.

* **16:2** Nuchi domingo nomechtlaipawiah nomotomi de samano iwa nonkipiah para nonkimpalewiskeh nomokniyah.

San Pablo ojpa kintlajkuililia non de Corinto

Pablo kintlajkuililia n tlaneltokakeh de Corinto

¹ Ne Pablo, Dios okimonekilti maniyeto itlatematilti n Cristo Jesú. Ne iwan Timoteo tikkijuiloah nin amatlajkuíoli para n tokniwah non moololoah Corinto iwa nochteh akimeh nonchantitokeh itech nochteh n tlalmeh de Acaya.* ² Totajtsi Dios iwan Toteko Cristo Jesú manomechtochiwakah iwa makichiwakah xiyetokah ika yolsewílistli.

Kenijke otlaijyowijtinenki Pablo

³ Matikweyijkachiwakah Dios, Itajtsi n Toteko Cristo Jesú. Ye n Teta non nochipa techiknomati iwa nochipa techyolchikawa. ⁴ Ye nochipa techyolchikawa iikuak titlaijyowiah, para ijkó tejwah noiwa matikinyolchikawakah akimeh tlaijyowiah, ijkó kemi Dios techyolchikawa. ⁵ Porke ijkó kemi titlaijyowiah kemi Cristo otlaijyowiko, noiwa por Cristo tikseliah miak yolsewílistli.

⁶ Yika, tla tejwah titlaijyowiah, titlaijyowiah para nomejwah okachi ximoyolchikawakah iwa ximomakixtikah. Iwa tla Dios techyolchikawa, techyolchikawa para nomejwah noiwa ximoyolchikawakah, iwa ijkó noiwa nonkinxikoskeh n tlaijyowilisteh non tejwah ipa tipanotiwitseh. ⁷ Tejwah timoyolchikawah nomonawak, porke tikmatih ijkó kemi nontlaijyowiah kemi tejwah, noijkó nonmoyolchikawaskeh.

⁸ Nokniwah, tiknekih xikmatikah kenijke otlaijyowijtinenkeh kan tlalmeh de Asia. Sa ken otikxikojkeh non tlaijyowílistli, asta otikmolayah timikskiah. ⁹ Otikmachiliyah kemi non ya kimmktitiweh. Noni otechpalewi para amo matikneltokakah nochi weletis tikchiwaskeh, yej okachi matitlaneltokakah inawak Dios Akin kinyolitia non yomikkeh. ¹⁰ Dios otechmakixti, iwa techmakixtis imak mikilistli. Tejwah timoyolchikajtinemih itech Dios, iwa Ye nochipa techmakixtijinemi, ¹¹ tla nomejwah nontechpalewiskeh ika nomotrotsajtsilis. Tla miakeh non motrotsajtsiliah para Dios matechpalewi, noiwa miakeh kitlasojkamatiskeh Dios ikuak tejwah techtiochiwas.

Tleka Pablo amo oyá Corinto

¹² Satlawel tipakih, porke totlalnamikilis techmatiltia nochipa tinemih ika toyolo chipawak, iwa timilajkameh ipa n tlaltipaktlakah, iwa okachi nomonawak. Iwa tla tiweletih timemih ika toyolo chipawak, amo por saikpanoa ti ixtlamatih, yej porke Dios ika itlasojtlalis techpalewia matiyeknemikah. ¹³ Itech toamatlajkuilolah amitla ok se tomechtalajkuililiah, yej san tlan weletis nonkiamapoaskeh iwa weletis nonkajksikamatiskeh. Nikneki kuali xikyekajksikamatikah. ¹⁴ Maya axa, ayamó nochi nonkajksikamatih ikuak Toteko Jesú walmokopas, nomejwah weletis nompakiskeh por tlan otomechmactijkeh. Noiwa tejwah tipakiskeh nomowah.

¹⁵ Ye ni tlan nechyolchikawa, iwa yika oniknektona achtó nomejwah nomechonitaskia, iwa ikuak niwalmokopas, nomechtalajpalos oksepa. ¹⁶ Ne onikmoli nomechontlajpalos ikuak niaskia Macedonia, iwa ikuak niwalmokopaskia oksepa nomechontlajpalojtikaschia. Ijkó nomejwah nonnechonmakawah para maniasjiti Judea. ¹⁷ Ikuak ijkí onikmoli nikchiwas, ¿san ijkí onikyejekoli? Amo nikchiwa kemi n tlaltipaktlakah non san kijoah ejé, ejé; iwa san nima kijoah, amó. ¹⁸ Pero Dios kuali kimatok tejwah amo tomechiliah “ejé” iwa tlami amo tikchiwah. ¹⁹ Porke Ikone n Totajtsi Dios, Cristo Jesú akin Silvano, Timoteo iwa ne Pablo tiktematiltijinemih nomoipxa, ayik okijto “ejé” iwa san nima “amó”, yej nochipa “ejé”. ²⁰ Porke itech Cristo Jesú tikseliah nochi tlan Dios okisentlali techmakas. Yika, por Cristo tikiptoah “ijkó mamochiwa”; iwa ijkó Dios kiselia weyílistli. ²¹ Dios Ye Akin techchikawa tejwah iwa nomejwah itech Cristo. Iwa ya tikateh iaxkawah. ²² Ye yotenecheskayoti ika Iespiritu itech toyolo, kemi se thlayakáanalih tlan satepa tikselsiskeh.

²³ Dios kuali kimatok amo najtika Corinto kemi onikmolaya, porke amo oniknek nomechyolkokoti. ²⁴ Amo tiknekih tomechnajnawatiskeh kenomi nonkipiaskeh tlaneltokalistli, porke nomejwah ya nonchikawakeh itech tlan nonkineltokah, yej tiknekih titekitiskeh nomowah para xikpiakah okachi pakilstli.

2

¹ Yika, ne onikmoli amo nomechontlajpaloti para ximoyolkokakah. ² Porke tla ne nikchiwa ximoyolkokakah, ¿akin nechyolpaktis amo san nomejwah non ne onikinyolkok? ³ Yika, ijkó onomechtalajkuilili, porke amo oniknek nias san para nimoyolkokos por tlan nonkichiwah, porke nomejwah nonkateh para nonnechmakaskeh pakilstli.

* ^{1:1} Acaya: ningeh tlalmeh kateh tlatsintlawik de Grecia

Ne kuali nikmatok, tla ne niyolpaktoskia nomejwah noiwa nompaktoskiah. ⁴ Porke ijkuaq onomechtlajkuilili, satlawel onimotekipachoaya iwa onimoyolkokoaya iwa onichokaya. Pero amo onomechtlajkuilili para nomechyolkokos, yej para xikmatikah satlawel nomechtlasojtla.

Xiktlapojpolwikah akin otlajtlakolchi

⁵ Tla aka onechyolkoko, amo san ne onechyolkoko, matikijtokah nomejwah noiwa para amo manitlajtolpano. ⁶ Tla nomejwah yononkitlajtlakoltijkeh non tokni, san ika noni ya kuali. ⁷ Yika, axa moneki xiktlapojpolwikah iwa xikyolchikawakah, amo kichiwa saikpanoa moyolkokos iwa mosotlawas. ⁸ Yika ne nomechtlatlaujtia xikititikah milák nonkitlasojtlah. ⁹ Itech ok se noamatlajkuilol yonomechnajnawati ijkó xikchiwakah, para nomechyejeyekos kox milák nonkitlakitah tlan nomechnawatia. ¹⁰ Tla aka nonkitlapojpolwiskeh tlan amo kuali okichi, ne noiwa niktlapojpolwis. Tla okatka itla tlan motetlapojpolwis, yoniktlapojpolwi por nomejwah inawak Cristo. ¹¹ Ne yoniktlapojpolwi para amo kichiwa techtlanis n satanás, porke kuali tikixmatih kenomi tlakajkayawa.

Pablo amo yekkajki kan altepetl de Troas

¹² Ijkuak onikalakito Troas para niktetlapowis n kualitlátoli de Cristo, onikitak amitla nechtsakuilis para nikintlapowis. ¹³ Pero noyolojtsi, amokuali omomachiliaya, porke amo onikajsito n tokni Tito. Yika, onimomaaka iwa n tokniwah de Troas iwa onia para Macedonia.

Titlatlanih ijkuak tikneltokah Cristo

¹⁴ Pero titktlasojkamatiil Dios, porke Ye Akin kichiwa matitlatlanikah por tikateh itech Cristo. Ika n tekitl non otechmactili, totech kinextia itlasoijtalis, kemi se ajwiálistli non sentetl xitini. ¹⁵ Porke tejwah kemi itla ajwiálistli non Cristo kimaktilia Dios, iwa non ajwiálistli xitini ipxa akimeh momakixtiah iwa ipxa akimeh moixpoloah. ¹⁶ Para akimeh moixpoloah, nin ajwiálistli kijnekuuh kemi itla tsyojak non temiktia. Pero akimeh momakixtiah, kijnekuuh kemi itla ajwiálistli non kinmaka yolílisti. Pero ¿akin weleti kiyekchiwa nin tekitl non Dios otechmactili? ¹⁷ Tejwah amo tiktemachtijinemih itlajtol Totajtsi Dios san para tiktlaniskeh tomi, kemi ik nonka sikimeh kichijtinemih, Dios kuali techita titetlapowiah tlan milák, porke Cristo otechtítlanki matiktekítilikah iwa matiseititokah íwa.

3

Pablo kitemachcia se yankuik tlájtoli non Dios okisentlali

¹ Ijkuak ijki tikijoah, ¿namejwah nonkimolah chamo san tejwah tonewiah timoweyillah nomonawak? Noso, ¿moneki matomechixpantilikh se amatlajkuíoli kan matlajto kuali de tejwah, noso matomechtlajtlanilikah se amatlajkuíoli kemi oksikimeh kichiwah? ² Amó, mach ok moneki, porke nomejwah nonkixnextiah toteki, iwa nomejwah kemi se amatlajkuíoli non ijkuitilitok itech toyolo, akimeh nochteh n tlakah weletis kixmatiskeh iwa kipotoskeh. ³ Namejwah kemi se amatlajkuíoli non Cristo okikuilo non tejwah otiktitlankeh. Namejwah se amatlajkuíoli non amo ijkuitilitok ika tlápali, yej ika Iespíritu Dios Akin nochipa yolitok. Nin amatlajkuíoli amo ijkuitilitok itech se tetl patlawak, yej itech inyolo n tlaltikpaktlakah.

⁴ Tejwah timoyolchikawa inawak Dios, ika Cristo Jesú. ⁵ Amo tikijoah nochi weleti tikchiwah toselti, yej nochi tlan tiweleth tikchiwah, Dios techpalewia matikchiwakah. ⁶ Dios otechmák weleti listli para matitekitkah itech nin yankuik tlájtoli, non amo motlakxilia itech itla tlanawátili. Yej itech se tlájtoli non ika timoyekkawah kisa de itech Espíritu. Porke n tlanawatílisti kualika mikílistli, pero n Espíritu kitemaka yolílisti.

⁷ Itlanawatílisti Moisés omíjkuilo itech patlawak tetl, iwa owala ika se weyi tlawilnextílisti. Ijkuau Moisés okiselí non patlawak tetl, ixko otsotlania iwa n tlakah de Israel amo oweletiáñ okiixtlajtlata, pero maya n tlanawátili ijkó owala, itsotlanilis oseujtiaya. Tla non tlanawátili otetlajiyowiltiaya ika mikílistli iwa oneski ika tlawilnextílisti, ⁸ jaxa okachi kipias tlawilnextílisti n yankuik tlájtoli non kitematiltiskeh ika n Espíritu! ⁹ Tla n tlanawátili non otetlajtlakoltiaya ika mikílistli, okitetlapowijkeh ika miak tlawilnextílisti, jaxa okachi miak weyilistli kipia itlajtol Dios non techtoktia matiyetokah tiyolchipawakeh inawak! ¹⁰ Porke n tlanawátili non yowejka okipiaya tlawilnextílisti, axa ayakmó kipia tlawilnextílisti, porke nin yankuik tlájtoli kipia okachi weyi tlawilnextílisti. ¹¹ Porke tlan amo owejka okipixki tlawilnextílisti, okachi miak kipias tlawilnextílisti tlan ayik pojpoliwis.

¹² Yika ken timoyolchikajtokeh itech tlan milák, titlajtoah ika weleti listli. ¹³ Tejwah amo tikchiwah kemi Moisés, non omoixtsakuaya ika se tsótsoli para n tlakah de Israel amo makitakah ya pojpoliti non tsotlanilistli non ayakmó tsotlantoskia. ¹⁴ Pero yejwah

mach okajsikamatia porke omotsak inmixtlamatilis, asta axa, ikuak kiama poa non achto tiotlajkuíoli, amo weletih kajsikamatih porke ixtsaktokeh ika se tsotsoli. Pero ika Cristo weletis moixtlajtlaposteh. ¹⁵ Iwa asta axa ikuak kiama poah itlanawatil Moisés, mach itla kajsikamatih, porke kipixtokeh kemi se tsotsoli non kinmixtsakuilijtok intlanamikilis. ¹⁶ Pero ikuak aka kineltoka n Totajtsi Dios, moachiwa tlan okixtsaktoka itlanamikilis. ¹⁷ Porke n Toteko Ye n Espíritu, iwa kan kajki Iespíritu Toteko ayakmó tiilpitos itech tlajtlácoli. ¹⁸ Iwa kemi tejwah ayakmó tiixtlakentitokeh, tejwah titakeh kemi se teskatil non tiknextiah iweyilis n Toteko Dios. Ijkó tejwah tonewia timochiwakesh okachi kemi Toteko. Porke nochti tonati tikpih itlawilnextilis Toteko, Ye Akin techmaka n Espíritu.

4

Itlatematiltiilwah Cristo

¹ Yika amo matimosotlawakah, porke Dios, techiknomati iwa Ye yotechmactili nin tektil. ² Yotikkajkeh nochti tlan moichtakachiwa iwa tepinati. Amo titlakajkayajtinemih nion tikpapatlah itlamachilis Dios. Yej tejwah tiktemachtiah tlan milák, iwa timotemaktiah innawak oksikimeh, para yejwah makijtokah kox kuali tlan tikchiwah ixpa n Dios. ³ Pero tla n kualitájtoli non tejwah tiktemattiah amo kajsikamatii, sanwel amo kajsikamatii akimeh moixpoloah. ⁴ Porke kemi yejwah amo tlaneltokah, n ^{dios} non kinawatijtok nin tlaltípkatl kinnixtlapoyawaltia para amo makajskamatikah, iwa para amo makitakah itlawilnextilis n kualitájtoli de Cristo non weyijkatitok, Ye Akin kixnextia n Dios non yolitok. ⁵ Ikuak titetlapowiah, amo tikintlapowiah tlan tejwah tikchiwah, yej titetlapowiah Jesú Ye n Toteko, iwa tejwah timochiwah kemi nomotekitwah, por tiktlasojtla Jesú. ⁶ Porke inewia Dios okijo: “Kan achto otleyuatoka, n tláwili tsotlanis.” Ye Akin okitlawili toyolo, para ika non tlawilnextilistli matiweletikah matikixmatikah iweyilis Dios, non tsotlani itech ijkotsi Toteko Cristo. ^{Gn. 1:3}

Nochipa matitlaneltokakah inawak Dios

⁷ Pero tikpaxtokeh nin totlaneltokalis non tlawel miak ipati ijtki nin xoktsi*, para mamota n weletílistli amo toaxka, yej wits de Dios. ⁸ Yika, maya nochipa timotekipachojtokeh, nochipa timakisah; iwa maya tikpih tlan techtekipachoa, ayik timosotlawah. ⁹ Maya techtotojtokah, amo techilkawa, maya techtlamotla, amo techpojpoloskeh. ¹⁰ San kan ik tiawih, tikwakah itech tokuerpo imikilis n Jesú, para matiktenextikah kenijki yolitok n Jesú totech. ¹¹ Porke tiyolitokeh, weletis techmiktiskeh porke tiktektiliah n Jesú, para ijkó weletis tikixnextiskeh Jesú yolitok itech tokuerpo non mikki. ¹² Yika tejwah tematkitokeh imak mikilistli para nomejwah xiyolitokah.

¹³ N tiotlajkuíoli kijto: “Onitlaneltokak, yika onitlajto.” Yika, tejwah noiwa, ika non totlaneltokalis, titetlapowiah. ¹⁴ Porke tikmatih Dios, Akin okiyoliti n Toteko Jesú, noiwa tejwah techyolitis iwan Jesú, iwa sansikah nomowah techwikas kan ye muistiká. ¹⁵ Nochi tlan titlajyowiah, kuali manomechpalewi. Porke tla miakeh kiseliskeh itlatiochiwalis Dios, noiwa miakeh kitlasojkamatikah, iwa ijkó okachi tikweyiliskeh Dios.

¹⁶ Yika, ayik timosotlawah, porke maya tokuerpo weewejiti iwa tlanti, toespíritu moyankuili j iwa mochikajti. ¹⁷ Porke tlan tikijyowiah itech nin tlaltípkatl, amo wel chikawak iwa san panoa. Pero techalikilia se weylistli non ayik tlami, iwa non weyijkachiwálistli saikpanoa mawistik. ¹⁸ Porke amo tiktalialah totlachialis itech tlan mota, yej itech tlan amo mota. Porke nochti tlan mota amo wejkawa, pero tlan amo mota, nochipa wejkawas.

5

Tocha kan ilwikak

¹ Tikmatih tokuerpo pojpoliwiis kemi se kali non amo wejkawa itech nin tlaltípkatl. Dios techmaka ok se kuerpo ompa ilwikak non ayik pojpoliwiis, iwa tokuerpo mach yetos kemi se kali non kichijchiwah n tlakah. ² Milák, ok tiyolitokeh itech nin tokuerpo titenna, titlajyowiah, iwa ya tiknekiskiah tikyankuiliiskeh tocha kan ilwikak, ³ para ika matitlakentitokah iwa amo matiyetokah tixipetstikeh. ⁴ Milák ok tiyolitokeh itech nin kuerpo, titenna iwa timosotlawah. Amo kijtosneki tiknekish matechxilitikah tokuerpo non ya wewe, yej tiknekish makiyankuiliakah tokuerpo, para mapojpoliwi tokuerpo non mikki iwa matikpiakah se kuerpo non ayik mikki. ⁵ Dios Ye Akin ijkó otechtláli, iwa yotechmák Espíritu para matikmatikah tikselsiskeh tlan otechakati.

⁶ Yika nochipa timoyolchikawah, porke kuali tikmatih ikuak tinentinemih itech nin tokuerpo, kijtosneki ayamó tichantitokeh sansikah iwan Toteko. ⁷ Yika, tejwah tinemih ika tlaneltokálistli maya amo tikitah. ⁸ Pero timoyolchikawah, iwa tiknekiskiah yotikkajkeh

* 4:7 xoktsi kijtosneki tokuerpo

nin kuerpo para matichanchiwatih iwan Toteko. ⁹ Yika maya ok tiyolitokeh itech nin tokuerpo noso ayakmó, tejwah nochipa tiknekih tikyolpaktiskeh n Toteko. ¹⁰ Porke tejwah tinochteh timoteixpantiskeh kan Cristo tlaixkornaka, para techyolkuitis iwa techtlaxtlawis ika tlan kuali noso tlan amokuali otikchijkeh, ikuak otiyolitakah itech nin tokuerpo.

N temachtílistli non teyolsewia

¹¹ Yika, ken tikmatih tikiimakajsi n Toteko, timochijchikawah tikinyolpatlaskeh n tlaltikpaktlakah para makitlakitakah Dios. Ye kuali techixmatok, iwa nikneki nomejwah noiva kuali techixmatikah. ¹² Amo xikijtokah oksepa san tejwah timoweyiliah nomonawak, yej tiknekih xiyolopaktokah por n tektil non tkchijtimemih. Ijkó xiweletikah xikinnankilikah akimeh moweyiliah porke oksikimeh kuali kintenewah pero amo kimatih tlan kipixtokeh ijlik inyolo. ¹³ Tla techiliah yotikuatlapolojkeh, ika noni matikweyilovah Dios. Iwa tla techiliah titlanamikilisejkeh, tikateh para tomechpalewiskeh. ¹⁴ Itlasojtlalis Cristo Jesús technawatia ijkó matikchiwakah, porke kuali tikmatih Ye okimiktijkeh topatka, iwa noni kijtosneki tinochteh otimikeh iwan Cristo. *Ro. 14:7-8* ¹⁵ Cristo omikki por nochteh n tlaltikpaktlakah, para akimeh yolitokeh ayakmó san yejwah mamonawatikah, yej makichiwakah tlan Cristo kimonekiltia, Akin omikki iwa omoyoliti por yejwah. ¹⁶ Yika, tejwah ayakmó tikanmistlakoah oksikimeh kemi kichiwah n tlaltikpaktlakah; maya yowejka noiva ijkó otikistlakojkeh n Cristo, axa ayakmó ijkó tikchiwah. ¹⁷ Ijkó kiné, akin kajki inawak Cristo, mochiwa se yankuik tlakatl. Nochi tlan acho okichiwaya pojpoliwi, iwa axa nochi moyankuilia.

¹⁸ Nochi tlan onka Dios techmaka, iwa otechyekseli itech Cristo, iwa otechnawati matikinmatiltikah kenijkeh nochteh weletis kuali yetoskeh Íwa. ¹⁹ Yika, por Cristo Jesús, Dios omoyolsewi iwan nochteh n tlaltikpaktlakah. Ayakmó okimitak intlajtlakolwah n tlakah. Tejwah otechnawatih matiktematiltikah n kualitlajtoli kenijkeh se weletis yetos kuali iwan Dios. ²⁰ Ijkó kiné, tejwah twitseh nomonawak porke Cristo techtitlani. Kemi yaskia inewia Dios nomechtlalaujta ximoyolkopakah inawak. Yika, kemi Cristo techaltitlani, tomechtlalaujtiah: xyetokah ika kuali inawak Dios. ²¹ Cristo ayik otlajtlakolchi. Pero Dios okinmamaltli totlajtlakolwah kemi yaskia Ye otlajtlakolchi. Iwa ken tiseititokeh iwan Cristo, ayakmó techita titlajtlakolejkeh.

6

¹ Ijkó kiné, kemi titekitkeh itech nin tektil non Dios otechmactili, tomechtlalaujta amó san xikawilmaticah iteiknomatilis Dios, non Ye yonomechnextili. ² Porke itech itlajkuilokijtoa:

Ikuak otéchnotski onimitskak,
itech tonati ikuak omonekia timomakixtis onimitspalewi.

Iwa axa ye nin tonati ikuak Dios nomechmakixtis.

Is. 49:8

³ Amitla tikchiwah non makikxitlanwi aka tokni, para amaka makixnamiki toteki. ⁴ Yej ika nochi tlan tikchiwah, tikixnextiah milák titekitih inawak Dios, porke nochi tilxikoah ikuak titlajyowiah, keman itla techpoloa, noso itla techtekipachojtinemi, noso ikuak techwitekiah. ⁵ Miak welta yotechtsakeh. Miakel tlakah techixnamikih iwa chikawkat titekititinemih. Kualchiwa amo tikochih iwa kualchiwa amo titlakuah. ⁶ Noiwa tikteititiah tinemih

ika toyolo chipawak,
ika toixtlamatilis,
ika totlaxikolis itech tlajiyowilistli,
ika n teiknomatilistli non tomechpialiah,
por n Espírito Santo non kajki towah,
iwa totlasojtlalis chipawak.

⁷ Yika, otomechmactijkeh tlan milák iwa Dios okitenexti iweletilis itech nochi tlan otikchijkeh. Iwa nochipa tichipaujkanemi para timotlajtlopalewiskeh ikuak techixnamikih. ⁸ Sikimeh techtlakitah iwa sikimeh amo techtlakitah. Kanaj amo techseliah iwa kanaj techyekseliah kemi yekmilajkameh. Noiwa kanaj techiliah titekajkayajkeh maya tikinmiliah tlan milák. ⁹ Kualchiwa techitah kemi non amo techixmatiskiah, maya ya techixmatih. Kimoliah ya timikitih, pero ok tiyolitokeh, techtlajiyowiliah, pero amo techmktiah. ¹⁰ Maya techitah tiixpachih, tejwah tiyolpaktekeh, maya nesi amitla topatih, miakel tikinpalawieh tlan ika panotoskeh, iwa tiopiah tlan okachi ipati.

¹¹ Tokniwh de Corinto, yotomechtlapowijkeh ika milák totlajtol, iwa yotomechmatiltijkeh tlan okipiaya toyolo. ¹² Tejwah tomechtlasojtlah miak. Pero nomejwah amo nontechtlasojtlah kemi tejwah. ¹³ Nomechtlalaujta kemi ikuak se tetá kinyeknonotsa ipilwah: techontlasojtlakah kemi ne nomechtlasojtlá.

Amo ximowikatinemikah inwah akimeh amo kitlakitah Cristo

¹⁴ Amo ximowikatinemikah inwah akimeh amo kitlakitah Cristo. ¿Kox weletis moseitilis tlan kuali iwan tlan amokuali? Noso ¿weletis yetoskeh sansikah n tláwili iwa n tleyuálisti? ¹⁵ ¿Weletis moyekwikaskeh Cristo iwan satanás? Noso ¿weletis moyekwikaskeh se tlanel-tokak iwa se non amo tlaneltokak? ¹⁶ ¿Kox weletis sansikah yetoskeh itiopa n Dios iwa n diosmeh non kinmachijchiwah? Tejwah timochiwah icha n Dios non yolitok, ijkó kemi Ye inewia okijo:

Niyolitos iwa niyetos inwah;

Ne niyetos in Dios,

iwa yejwah yetoskeh noaxkawah.

Lv. 26:12

¹⁷ Yika noiwa kijtoa n Toteko Dios:

Xikinkakajtewakah, iwa ayakmó inwah ximonelokah;

amo xiktelkokah tlan teyolijtlakoa.

Ijkuakó Ne nomechselis.

Is. 52:11

¹⁸ Ne niyetos nomotajtsi,

iwa nomejwah nonyetoskeh nopolwah iwa nochpochwah,

kijtoa n Toteko Dios non satlawel weletini.

2 Sa. 7:14

7

¹ Ijkó kiné nokniwah non satlawel nomechtasjota, kemi nin teh tlájtoltéh yotechkakiti-keh, moneki tinemiskeh kuali iwa amo matikchiwah tlan weletis kijtlakos tokuerpo iwa toespíritu. Matiktlakitakah Dios, iwa matiktlasojtlakah iwa nochipa matikmopantikah.

Pablo yolpaki innawak n tlakah de Corinto

² ¡Techselikah itech nomoyolo! Amaka itla amo kuali otikchiwilijkeh, nion aka otikititijkeh se amo kuali ojtlí, nion amaka otikkajkayajkeh. ³ Amo ijkí nikijtoa para nomechtalajtlakoltis. Porke ne yonomechili nomejwah nonkateh itech noyolo. Tla tiyolitoskeh noso timikiskeh, nochipa nomechpixtos itech noyolo. ⁴ Ne kuali nikmatok nomejwah non-nechpalewiskeh iwa amo nonnechkwaskeh noselti, iwa nonkichiwah manimosisini iwa maniyolpaki por nomejwah. Maya nipanoa itech miak tlaijyowílisti, mach nimosotlawa, yej ika no niyolpaki.

⁵ Ijkuak otiajsikoh Macedonia, mach timosewijtikateh, yej senteti techixnamikih iwa techtlaijyowiltiah, iwa toyolo satlawel mawi. ⁶ Pero Dios, Akin kinyolchikawa akimeh mosotlawah, otechyolchika ijkuak okalakiko Tito. ⁷ Iwa amo san por Tito owala, yej porke nomejwah ononkiyolchikajkeh ijkuak ononkiyekselijkeh. Ye otechili ika nochí nomoyolo nonkinekih nontechitaskeh, iwa otechmatilti kenijki nonmoyolkokoah iwa nonmotekipachoah por ne. Ijkuak ijkó onikma, okachi onipak.

⁸ Maya amo onomechpakti tlan onomechtajkuilili, amo nimolnamikki. San kech tonati onechtekipacho porke onikma onomechyolkoko. ⁹ Axa nipaki. Pero amo por onon-moyolkokojkeh, yej porke ijkuak ononmoyolkokojkeh okichi ximoyolpatlakah inawak Dios. Nomejwah ononkixikojkeh n neyolkókoli iwa Dios okipakti, yika tejwah amaka itla otiktoktijkeh. ¹⁰ Porke n neyolkókoli non Dios techmaka, techpalewia para matimoyolpatlakah iwa techmakixtia. Noso n neyolkókoli de nin tlaltípkaktli, kualika mikilistli.

¹¹ Nomejwah ononkixikojkeh n neyolkókoli kemi Dios kimonekiltia, axa xikitakah kenomi onomechpalewi! Onomechaiskamatilti tlan amokuali ononkichiijkah. Onomechotkti xikualanikah iwa ximawikah. Otlanki ononkinekeh nonnechitaskeh, iwa ononkitakteh kuali ka nonkitlaijyowiltischeh neká akin otlajtlakolchikja. Itech nochí ni, nomejwah ononkitenextijkeh mach ononkipiayah itla tlajtlácoli. ¹² Ijkó kiné, ijkuak onomechtitanili non amatlajkuíoli, amo onomechtitanili por neká akin otlajtlakolchi nion por neká akin okijyowi n tlajtlácoli, yej para mamota kenijki nonmotekipachoah por tejwah ipa n Dios. ¹³ Ye ni tlan techyolchikawa.

Pero okachi tipakih porke tikitah n Tito satlawel yolpaktok, porke nochteh ononkiyolchikajkeh. ¹⁴ Amo onimopijinati ipa Tito, ijkuak onikili nímosisinsia de nomejwah. Porke milák nochí tlan tejwah tomechiliah, ijkó nochí kuali okisato kemi otiklijkah n Tito. ¹⁵ Iwa Tito okachi nomechtasjota ijkuak kilnamiki kenijki non nochteh ononkitlakitakah iwa kenijki ononkiseijkeh iwa ononkimopantijkeh. ¹⁶ Satlawel nipaki porke nomejwah nonkichiwah tlan se nomechilia, yika nomechneltoka.

8

Kintlatliokolah tokniwah de Jerusalén

¹ Nokniwah, axa tiknekih tomechmatiltiskeh kenomi itlasojtlalis Dios yomotenexti iwan tokniwah de Macedonia. ² Maya ipan miak tlaijyowílisti yopanokeh, yejwah kipiah

pakílistli, iwa maya semi próbesteh, yejwah miak yokitemakakeh kemi se non kitlawelpia.
³ Ne nonewia onikinmitak kenomi ika pakílistli okitemakakeh nochí tlan oweletkeh iwa okachi okitemakakeh. ⁴ Yejwah otechtlatlautijkeh matikinkawilikh noiva makimpalewikah n tokniwah. ⁵ Iwa amo kemi otikchiayah, porke achtó omotemaktijkeh imak Dios iwa satepa tonawak, para kichiwaskeh tlan Dios kimonekiltia. ⁶ Yika otiktlatlautijkeh n Tito makoololoti nomotlatliokolil, ijkó kemi okipewalti ijkó noiva makiyektlami n tekitl. ⁷ Yika, nomejwah okachi non tlayakantokeh itech nochí.

Nomejwah

semi nontlaneltakah,
semi kuali non tlamachtiah,
semi non ixtlamatih,
semi nonteyolchikawah
iwa semi techtlasojtlah.

Ijkó kiné, kemi nomejwah nonpankisa itech nochí, nika weletis motas kenijki nonkim-palewiskeh n próbesteh ika nomotomi.

⁸ Amo nomechilia kemi se tlanawátili, sanwel nikneki xikmatikah kenomi sikimeh ika miak pakílistli tlapalewiah, para nikitas kox milák nontetlasojtlah. ⁹ Nomejwah ya nonkixmatih itlasojtalis n Toteko Cristo Jesú. Ye nochí okipiaya kan ilwikak, pero kemi saikpanoa techtlasojtla, nochí okwakkakaje para ijkó nomejwah xiktlawelpiakah.

¹⁰ Nikneki nomechilis tlan ne nkmolia weletis nomechpalewis para nonkoololoskeh n tlatliokólili. Ya se xiwitl, nomejwah onontlapewaltijkah onontlapalewijkah ika nomotomi iwa onorpejkeh ika pakílistli. ¹¹ Yika, ijkó nomejwah ika pakílistli ononkimalijkah nonkoololoskeh se tlatliokólili, ijkó noiva xikyakatlamicah nomoteki iwa xiktemakakah kemi nonkipiah. ¹² Porke tla se tlakatl ika nochí iyolo kitemaka kech ye weleti kitemaka, Dios kiselia, porke Ye amo techtlajtlanilia tlan amo tikpiah.

¹³ Amo nomechilia xikinmakakah miak akimeh kimpoloa iwa tlamis nomejwah noiva manomechpolo, yej moneki nion yejwah nion nomejwah amitla manomechpolo. ¹⁴ Nomejwah axa nonkipiah tlan ika weletis nonkimpalewiskeh. Mostla noso biktla yejwah kipiaskeh tlan nomejwah nomechpolos. Ijkó, nochipa ximosepampapalewikh. ¹⁵ Kemi kijtoa n tiotlajkuiloli: "Akin okoololo miak, amo okipixki okachi; iwa akin amo miak okoololo, mach okipikoh." Ex. 16:18

Tito iwa itekipanojkawah

¹⁶ Nimotlasojkamatí inawak Dios, porke Ye okichi mamotekipacho n Tito, ijkó kemi ne nimotekipachoa por nomejwah. ¹⁷ Ijkuak otiktlajtlanilijkah manomechitati n Tito, amo sanwel okinek yas, yej ika miak pakílistli oyá onomechontlajpaloto.

¹⁸ Sansikah iwa n Tito tiktítlantokeh se tokni non kineltoka Dios, non kitlakitah nochteh tokniwah por kuali kichiwa iteki ijkuak tetlapowia de n kualitájtoli. ¹⁹ Iwa amo san nomi, yej nochteh tokniwah okipejpenkeh non tokni mawia towah iwa matechpalewi matiktematih n tlatliokólili. Tikchijtokeh nin tekitl porke tiknekih tikweyiliskeh n Toteko Dios iwa tiktenextiskeh sa tiknektokeh titepalewiskeh. ²⁰ Ijkó otikchijkeh para amo makijtokah tikchikowish non tomí. ²¹ Tiknekih tikisaskeh tichipawakeh itech nin tekitl, iwa amo sanwel ixpa n Toteko Dios, yej noiva inmixpah nochteh tokniwah.

²² Sansikah iwa nonteh tokniwah, tomechtitlanilijtokeh ok se tokni non yotikitakeh kiwilita tepaleewis, iwa axa okachi porke kuali moyolchikawa nomowah. ²³ Tla aka tlajtlani aki n Tito, xikilikh ye tekiti nowa para tomechpalewiskeh. Noso tla nomechtlajtlaniah akimeh ninteh ok ome tokniwah, xikinmilikh kintitlanih n tokniwah non moololoah nika, iwa kimawistiliah Cristo Jesú. ²⁴ Yika, xikintlasojtakah ninteh tokniwah, ijkó inniewiah kitaskeh milák tlan onikimilih, iwa ijkó kajsikamatiskeh tleka kuali tomechyek-tenevah.

9

Koololoah tomi para n tokniwah

¹ Keman nonkinpalewiskeh n tokniwah tlaneltokakeh, ayakmó moneki manomechtlajkuilli. ² Porke ya nikmatok nomejwah nonkimatih nontepalewiah. Iwa ijkuak nika inwah non chantitokeh Macedonia, nikinmilia nomejwah non de Acaya yosexiujtik sa non mochixtokeh non tepalewiskeh. Yika ijkuak tokniwah de Macedonia okimatkeh non tepalewiskeh, noiva miákeh moyolchikajkeh tlapalewiskeh. ³ Axa nomechintilanilia ninteh tokniwah makitakah milák sa nomochixtokeh. Nomechnejmachtia sa ximochixtokah para makitakah milák tlan onikimili. ⁴ Amo kichiwa sikimeh de Macedonia yaskeh nowa iwa nomechaisitiweh ayamó nonmotlatlaliah. Noni techpijinatis, iwa okachi nomejwah, ken yotikntlapowijkeh sa nonmochixtokeh nontepalewiskeh. ⁵ Yika onikitak

kuali ka manikintlajtlanili ninteh tokniwah sa matlayakanakah manomechitatih, iwa matlamikah makoololokah n tomi non nomejwah yononkijtokeh nonkitemakaskeh. Ijkó nomotlatliokolil sa yetos, iwa motas milák ononkitemakakeh porke nontetlasolijah, iwa amo san por otomechchijchikajkeh.

⁶ Kuali xikilnamikakah tlan nomechilia: Akin amo miak tooka, amo miak kipixka; iwa akin miak tooka, miak kipixka. ⁷ Xiktemakakah ijkó kemi yononkitlalijkeh itech nomoyolo, amo manomechixkoko nion xiktemakakah ikuak nomechchijchikawah, porke Dios kitlasolijah akin kitemaka ika pakílisti. ⁸ Dios weletis nomechtiochiwas para amitla manomechpolo, iwa ijkó nochipa xikpiakah tlan nonkimonekiltiskeh iwa ijkó weletis nonkimpalewiskeh oksikimeh. ⁹ N tiotlajkuífoli kijtoa:

Dios okinxejxelilh tlan iaxka n próbesteh,
iwa iyekchiwalis nochipa wejkawas.

¹⁰ Dios, Akin kitemaka n xinachtli non se kitooka iwa kitemaka tlan se kimomajsewia, nomechmakas tlan nonkimonekiltiskeh ikuak nontlatookaskeh, iwa kiskaltis iwa kuali kitlaktils nomotlatookal iwa ijkó nochipa xiweletikah xitepalewikh. ¹¹ Ijkó nomejwah nonkitlawelpiaskeh iwa weletis nonkimpalewiskeh oksikimeh ika pakílisti. Iwa ikuak tejwah tikanwikiliskeh nomotlatliokolil, motlasojkamatiseh inawak Dios. ¹² Nin tomi non nomejwah nonkintitlanilah, amo sanwel kimpalewia itech tlan kimpoloa, yej noiva kichiwa mamotlasojkamatikah inawak Dios. ¹³ Iwa yejwah kiweyijkachiwakesh Dios, porke nin tomi kinnextilis nomejwah milák nonkitlakitah tlan kijtoa n kualitájtol de Cristo. Noiva yejwah kitlakitaskeh Totajtsi Dios por nomotlatliokolil non nomejwah nonkitemakah para yejwah iwa para nochfeh. ¹⁴ Iwa yejwah noiva motiotsajtsiliskeh por nomejwah, iwa nomechtlasojkamatiseh porke Dios okinnextili itlasojtlalis nomotech. ¹⁵ ¡Timotlasojkamatih inawak Dios porke otechmák se tlatliokólili weyijkachitok, non amo tiweletih tikteajsikamatiltiah ika tlájtoli!

10

Pablo kipia tekiwajyotl kemi itlatematilti n Cristo

¹ Ne Pablo, nomechtlatljaujta ika itlasojtlalis iwa iteiknomatilis Cristo. Sikimeh kijtoah ikuak nika nomowah satlawel niyolámanki, iwa keman wejka nika nomechtlajkullilia ika chikawak tlájtoli. ² Ijkó kiné, nomechtlatljaujta ikuak nias nomechitati, amo tecchtok-tikah manikintlapowi ika chikawak tlájtoli akimeh tecchteiliah san intemachtilis n tlakah tiktemachtiah. Porke yoniksentralli nikinchikawaknonotsas akimeh nechtajtoltemoliah. ³ Maya titlaltikpaktlakah, ayakmó tinemih kemi n tlaltikpaktlakah. ⁴ Porke tlan tejwah tiktekintiiah amo walewa nika n tlaltikpaktli, yej kipia weletílisti de Dios para kímpopolos espíritus amokualteh. ⁵ Ijkó tickpojpoloah nochí tlan amo kuali kixnamiki, iwa amo kitekawilia mamotematilis itlajtol Dios. Nochteh akimeh ijkó kiyeyjekolah tikintoktiah makitlakita Cristo. ⁶ Ikuak tikitaskeh nomejwah kuali ya nonkitlakitah Cristo, tejwah tikintlaijyowitziskeh akimeh amo kinekeh kitlakitaskeh Cristo.

⁷ Nomejwah san nonkitah tlanón se kichiwa. Tla aka kimolia ye de Cristo, kuali xikmatikah tejwah noiva de Cristo. ⁸ Maya nimoweyilia ika noteikiwajyo, amo nipinawa, porke n Toteko otechmák ichikawalis iwa itlanawatil para tomechylchikawaskeh iwa amo para tomechsojotlawaskeh. ⁹ Amo xikyejyekolikah nikneki nomechmomojtis ika noamatlajkuilowah. ¹⁰ Sikimeh kijtoah noamatlajkuilowah techikawaknonotsah, pero ikuak nika teixpa, nechita amo nichikawak iwa ikuak nitlajtoa amaka kipaktia. ¹¹ Pero akin ijkó kijtojtemi, kuali makimati ke ijkó kemi tomechnonotsah chikawak ikuak tomechtlajkullilia ikuak wejka tikateh, ijkó noiva tomechnonotsaskeh chikawak ikuak tiyetoskeh nomowah.

¹² Tejwah amo timixewiah timotamachiwaskeh noso tikchiwaskeh kemi kichiwhakiméh innewiah moweyilia. Porke ikuak motamachiwh iwan oksikimeh iwa motlatlanih, san yejwah innewiah moweyilia. Yika, tlan yejwah kichiwham amitla ipati. ¹³ Pero tejwah amo timoweyiliskeh ika tlan amo tikpiyah, yej tiktlakitaskeh tlan Dios otechnawati matikchiwakah, iwa Ye otechmák nin tlanawatíli para matomechnonotsakah nomejwah akimeh nonchantitokeh Corinto. ¹⁴ Yika, amo otikchijkeh tlan amo otechnawatitkeh ikuak otikalakitoh kan nomejwah. Porke tejwah achto otikalakitoh kan nomejwah ika n kualitájtol de Cristo. ¹⁵ Iwa amo timoweyilia ika oksikimeh inteki. Yej kuali tikmatokeh tia okachi nontlaneltokah, weletis tikitisiskeh nomowah, pero sanwel kan otechnajnawatitkeh. ¹⁶ Noiva tiknekih tiktetlapowitiweh n kualitájtol, okachi wejka de kan nomejwah nonkateh, iwa amo timoweyiliskeh ika oksikimeh inteki.

¹⁷ Tla aka kineki moweyilis, mamoweyili ika tlan Toteko kichiwa.

Jr. 9:24

¹⁸ Porke n tlakatl non kiyekseliah, amo ye akin inewia moyektenewa, yej neka akin Toteko kiyektenewa.

11

Pablo de milajka itlatematilti Dios

¹ Chamo weletis nonkixikoskeh kanaj kech tlájtoli, kemi se tlakatl non yokuatlapolo, milák nonnechxikoah. ² Ne nichawati nomonawak ijkó kemi Dios nomechtlasojta, iwa yonomechteaxkati imak Cristo, kemi se íchpochtl chipawak non monamiktia iwan iokich. ³ Iwa ijkó kemi n koatl okikajkaya n Eva ika xolopikayotl, ne nimawi manomechka-jkayawakah iwa ayakmó xikneltokakah n Cristo. ⁴ Nomejwah nonkinseliah akimeh nomechmatiltiah ok se Jesús non tejwah amo otomechmatiltijkeh. Iwa nonkineltokah ok se espíritu, iwa nomejwah ya nonkipxtokeh se. Kenomi nonweletih nonkiseliah ok se tlamachtílisti iwa amo kemi non tejwah otomechmachtijkeh. ⁵ San ne nikmolia ne noiwa nopati kemi n oksikimeh tlatematiltijkeh non momachiliah semi wejweyijtikeh, akimeh nomejwah nonkinneltokah.

⁶ Maya nimotlajtolpoloa ijkuaak nitlajtoa, ne kuali nikmati tlan niktemachtia. Nochteh nomejwah yononkitakeh itech tekitl non tikchijtinemih.

⁷ ¿Kox amokuali onikchi ijkuaak onimoiknoma nomonawak, iwa amo onomechili tech-laxtlawikah ijkuaak onomechmatilti itlajtol Dios? ⁸ Ne onikinkixtili n tomi oksikimeh tlaneltokakeh, iwa ika onipanotoka ijkuaak onomechmatilti itlajtol Dios. ⁹ Keman onikatka nomowah iwa itla onechpolo, amaka oniktlajtlanili porke n tokniyah non ovalajkeh de Macedonia onechmakakeh nochi tlan onechpoloaya. Iwa ijkó onikchi porke amo oniknek nomechtekimakas, iwa ijkó nochipa nikchiwas. ¹⁰ Ijkó kuali nikmatok milák nikixmati tlan Cristo kimonekiltia, ijkó noiwa nikmatok itech nochi n tlali de Acaya, amaka weletis nechixnamikis. ¹¹ ¿Tleka? ¿Mach amo nomechtlasojta? Dios kuali kimatok kenomi nomechontlasojta.

¹² Pero tlan nikchijtiwits, ok nikchijtinemis, para mamoteixmatiltikah nekateh akimeh motenewah noiwa tlatematiltijkeh kemi tejwah. ¹³ Porke ninneh amo milák tlatitlaniltih, yej san tekajkayajkeh, iwa motlakentiah kemi yaskiah itlatitlanilwah n Cristo. ¹⁴ Iwa ni, amo tetlajtlachialti porke inewia n satanás kimiati moixpatla kemi se ángel non tsotlani. ¹⁵ Yika, amo matechtlajtlachialti tla noiwa itekitwah moixpatlah kemi yaskiah tekitkeh yolchipawakeh. ¡Yejwah kiseliskeh intlaxtlawil ijkó kemi kichiwas!

Kenomi otlaijyowijtinikeni Pablo

¹⁶ Oksepa techkawilikah manomechili: Amaka makimoli ne yonikuatlapolo, tla ijkó non kimoliah, techkawilikah manomechtlapowi kemi se non yokuatlapolo, iwa ne noiwa manimoweyili achitsi. ¹⁷ Tlan axa nomechilia amo onechnawati Toteko, yej san kemi yaskia yonikuatlapolo porke nomechilia nikneki nimoweyilis. ¹⁸ Ijkó kemi miakeh mowey-iliyah por tlan weletih kichiwas, ne noiwa nimoweyilis. ¹⁹ Nomejwah non kimoliah non ixtramatih, iwa non kinkakih ika pakílistli akimeh kuatlapolojtokeh. ²⁰ Iwa nonkiilitah nonkinkakiskeh nekateh akimeh nomechtekimktiah noso nomechkajkayawah, nomech-lawelitah iwa nomechixtlatsiniah. ²¹ Maya nipinawa nikijtos, itejwah mach otimixewijkeh ijkó otomechtokejkeh!

Tla oksikimeh mixewiah moweyiliah, noiwa ne weletis nimixewis maya tlan nomechilia nikijtoha kemi tlajtoa se non yokuatlapolo. ²² ¿Yejwah hebreos? Ne noiwa. ¿Yejwah tlakah de Israel? Ne noiwa. ¿Yejwah teixwiyah de Abraham? Ne noiwa. ²³ ¿Yejwah itekitwah Cristo? Ne okachi ni tlakéwali de Cristo, maya nitlajtojtok kemi se non yokuatlapolo. Ne okachi yonitekitik, ne okachi yonechwitekeh, miak welta yonechtsakeh, iwa miak welta ya nechmítiskiah. ²⁴ Iwa mákuili welta n judíojteh onechtsowitekeh ika sempóali iwa káxtoli iwa nawi (39) tsonwitekilisteh non kinotsaz azote. ²⁵ Eyi welta onechkuaujtenkeh, iwa se welta onechmojmoltakeh ika tetl. Eyi welta oapolak n barko non itech oniaya, iwa se welta onimoka se tonati iwa se yúali itlajko n weyi atl. ²⁶ Ne wejka yoninentíneni, iwa miak welta omimokokopato itempa n miketékochtl ijkuaak oniaya itech río, inmak tlachtekeh, inmak nokniwah n judíojteh iwa inmak non amo judíojteh. Noiwa onikchikoitak n milílistli itech weyi altepetl, kan amaka chanti, itech weyi atl, iwa inmak akimeh motenewah kineltokah Dios. ²⁷ Miak tekipachólistli iwa tlaijyowilistli yonipanok. Miak welta onimokochmíkti, kanaj amo onikpiaya tlan nikkuas nion tlan nikonis, yika miak welta oniajapismik, iwa miak welta onisekmik porke amo onikpiaya tlan nikmokentis.

²⁸ Nochi ni nikijyowia, pero noiwa ixmostla nechtekipachoa kenomi kateh sentel n tokniyah. ²⁹ Tla aka mokokoa noiwa ne nikmachilia ikokolis. Tla se tokni kitoktia ok se tokni mawetsi itech tlajtlácoli, ne nechyolkokoa. ³⁰ Tla onka itla tlan ika weletis

nimoweyilis, sanwel nimoweyilis ikuak nikita amo nichikawak. ³¹ Totajtsi Dios, Itajtsi n Toteko Cristo Jesús, Akin nochipa moneki matikweyijkachiwakah, Ye kimatok milák tlan ne nikijtoa. ³² Ikuak onikatka Damasco, n weyi tlanawati non okitekitiliaya n rey Aretas, okintlali tlamokuitlawijkeh makimokuitlawijtokah n kaltentli de non altepetl, para ikuak nikisaskia ik ompa manechkitskakah iwa manechtsakuatih, ³³ pero ik se bentana kan tepamitl, onechtemowijkeh ijtk se weyi chikiwitl, iwa ijkó onikcholili n rey.

12

Dios okinextili n Pablo tlan onka ilwikak

¹ Ne amitla niktlani tla san ne nimoweyilia, moneki manomechtlapowi tlan Toteko onechnextili iwa onechajsikamatilteh. ² Nikixmati se tlakatl non kineltoka Cristo, non ya kipia májtakli iwa n nawi xiwitl okiwikakeh ipan eyi ilwikak. Amo nikmati kox ikuero noso amo ika ikuero okiwikakeh, sanwel Dios kimati. ³ Amo nikmati kox ikuero noso amo ika ikuero okiwikakeh, sanwel Dios kimati. ⁴ Okiwikakeh xochitlapán, iwa ompa okinkak tlájtolteh non amaka tlakah kikawiliah makimijto. ⁵ Ne weletis nimoweyilis de se tlakatl kemi ye, pero amo nimoweyilis san ne nonewia, yej sanwel ikuak nimomachilia amo nichikawak. ⁶ Tla ne niknekisia nimoweyiliskia, noni amo kijtosneki yonikuatlapolo, yej sanwel nomechilijtoskia tlan milák. Pero ne amo ijkó nikchiwa porke amo nikneki aka makimoli okachi nimoweyilia ika tlan nechitaskeh nikchiwa, noso nechkakiskeh nikijtoa, ⁷ nochí tlan Dios onechnextili saikpanoa kuajkualtsi. Iwa para ne amo manimoweyili ika tlan Toteko onechnextili, onechkawili matsoponto kemi itla wistli kemi yaskia n satanás onechtlalili itech nokuerpo, para manechtlaijywilti. ⁸ Eyi welta yoniktlajtlanili n Toteko manechkixtili nin tlaijywilitstli. ⁹ Pero n Toteko onechili: "Tikpixtok notlasojtlalis, amitla ok se mitspoloa; noweletilis okachi motenextia itech non amo chikawakeh." Yika nipaki ken amo nichikawak, para notech mamotenexti iweletilis Cristo. ¹⁰ Iwa nipaki keman itla nechyoltilana, ikuak nechwijwikkaltiah, keman itla nechpoloa, keman nechtotojtokah iwa keman nitlaijyowia por Cristo; porke keman amo nichikawak, Cristo nechchikawa.

Pablo motekipachoa por n tlaneltokakeh de Corinto

¹¹ Kemi se non yokuatlapolo onimoweyitene, pero nomejwah ononnechtoktijkeh ijkó manikchiwa. Omonekia nomejwah kuali nontlajtoskiah de ne. Pero ne noiya nopati kemi nekateh wejweyi tlatitlaniltih akimeh nomejwah nonkintokatinemih maya ne amitla nopati. ¹² Itech noteki non onikchi ika miak noyolika nomowah, omotak ika neskayolteh tetlajtlachialtijkeh iwa ika milagros non onikinch ika iweletilis Dios. Ika noni, moteixmatilta n de milajka itlatematilta. ¹³ Nomejwah amo onomechitak kemi amitla nomopati innawak n oksikimeh tokniwah. Pero chamo ejé ijkó onomechitak, porke amo onomechtekimák, itechlapojpolwikh por amo onomechtekimák!

¹⁴ Axa ya nimotlatlalijtok nomechtlajpaloti, iwa ika ni, ya eyi welta nomechontlajpalos, porke amo niktemoa tlan nonkipiah, yej nomejwah nomechtemoa, porke n tetajmeh kipiah de koololoskeh tomi para impilwah, iwa amo n tepliwha para intajwah. ¹⁵ Iwa ne ika nochí noyolo niktemakas nochí tlan nikpia, iwa asta manechmíktakah para nomejwah ximomakixtikah; maya nikita ikuak ne okachi nomechtlasojtla, nomejwah okachi ayakmó nonnechtlasojtlah.

¹⁶ Porke sikimeh maya kitoah amitla onomechtlajtlanili, kitoah ke ika noixtlamatilis onomechkajkaya. ¹⁷ ¿Kox onomechkajkaya, ikuak onomechtitlanili aka tokni? ¹⁸ Ne oniktlatlauji Tito manechtlajpaloti, iwa oniktitlanki mawia iwa n ok se tokni. ¿Onomechka jkaya n Tito? ¿Mach amo milák san ken tiomeh timilajkanemih itech san se totlamachtilis?

¹⁹ Chamo non kimoliah tejwah san timotlajtolpalewijtokeh nomowah. Pero amo ijkó: Dios iwa n Cristo kimatokeh milák tlan tomechiliah. Nokniwah non semi nomechtlasojtla, ijkó nikchiwa para okachi ximoskaltikah itech nomotlaneltokalis. ²⁰ Porke nimawi kenjki nomechajsiti ikuak nias nomechitati, chamo amo nomechajsiti kemi ne niknekiska, iwa chamo nion nomejwah nonnechitaskeh kemi nomejwah nonkinekiskiah.

Nikmawilia nomechajsiti,
nommokua jtokeh,
nommoxikoah,
nommokualanijtokeh,
nommoxexeloah,
nonxolopijtbeh,
nontepojo poah,
nommoweyiliah,
noso manomechajsiti nonpapajsolitokeh.

21 Noiwa nimawi tla ikuak nias nomechtajpaloti Nodios manechpijpinati nomoixpa, iwa tlawel manichoka ika tlan nonkichiwah, nomejwah yonontlajtlakolchijitinenkeh iwa ayamó nonyekmilakanemih, nonmomekatiah iwan ok nonkichiwah tlan pitsotik.

13

Pablo tenonotsa iwa momakawa iwan tokniwah de Corinto

¹ Ika ni ya eyi welta nomechtajpaloti. Tla itla nonkiyektlaliskeh moneki mayetokah ome noso eyi tokniwah akimeh milák okitakeh tlan otlamochi. ^{Dt. 19:15} ² Ne achto yonomechilijka ikuak onomechtajpaloto, iwa axa oksepa nomechilia kemi niyetoskia ompa nomowah. Nitlajkuiloa para akimeh otlajtlakolchijikeh, iwan oksikimeh noiwa, tla oksepa nias amo nomechiknomatis. ³ Ikuakó nomejwah nonkajskamatiskeh milák Cristo kitenkixtia itlajtol notech. Iwa Cristo amo monextia nomonawak kemi se non amo kipia chikawálistli, yej kiteititia iweletilis nomotech. ⁴ Milák, Cristo okikrusifikarojkeh kemi se non amo chikawak, pero axa yolitok ika iweletilis Dios. Ijkó noiwa timochiwah kemi Ye, pero tla tiseititoskeh iwan Cristo tiyolitoskeh ika iweletilis Dios para tomechpalewiskeh.

⁵ Nomejwah nomonewiah ximoyejyekohak kox milák nonkipiah tlaneltokálistli. Ijkó nonkimatiskeh kox nonteaxkawah inawak Cristo, noso san nonmixkopteh. ⁶ Pero nikneki nomonewiah xikajskamatikah, tejwah milák titeaxkawah inawak Cristo. ⁷ Tejwah timotitsajtsiliah inawak Dios, para amo xikchiwakah tlan amokuali. Amo timotitsajtsiliah para xikitakah kuali tikchiwah toteki, yej para xikchiwakah tlan kuali; maya oksikimeh makijtokah mach ompa tlan tikchiwah. ⁸ Porke amo onka tlan ika weletis tikixnamikiskeh tlan milák, yej sanwel tikchiwah tlan kipalewia tlan milák. ⁹ Yika, tejwah tipakih ikuak tikitah amo tichikawakeh iwa nomejwah nonchikawakeh, iwa timotitsajtsiljtoskeh para ixmostla ximoyolchipajtiwah. ¹⁰ Axa ken ayamó nomechtajlpaloa, nomechtajlakuiilia para ikuak nias nomechitati, amo chikawak manomechnonotsa ika n tekiwajyotl non Toteko Dios onechmaktili, para mamoskalti nomotlaneltokalis iwa amo para nomechpójpolilis.

Pablo iksemi momakawa

¹¹ Iwa axa nokniwah xiyolpakkah, ximoskaltijtiwah itech itlajtol Dios, xiyeknemikah, ximoyolchikawakah iwa ximosepanyekwikakah. Iwa Dios non teyolsewia iwa tetlaosjtl, yetos nomowah. ¹² Ximosepantlajjalokah iwa ika chipawak nomoyolo ximoixtenamikikah.

Nochtek n tokniwah non kineltokah Cristo Jesús nomechtajlpaloah.

¹³ Iteiknomatilis Toteko Cristo Jesús, itlasojtlalis Dios, iwa isepanyekuikalish n Espíritu Santo mayeto nomowah.

San Pablo kintlajkuililia non de Galacia

Pablo kintlajkuililia n tlaneltokakeh non chantitokeh Galacia

¹ Ne, Pablo, nitlatitlanili. Amo onechtitlanki nion onechtekitlali aka tlakatl, yej inewia Cristo Jesús, iwa n Totajtsi Dios Akin okiyoliti n Jesús ikuak omikki, yejwah onechmakakeh nin tektil. ² Ne, iwa nochteh tokniwah akimeh kateh nowa, tomechontlajkuililiah nomejwah tlaneltokakeh akimeh chantitokeh kan tlali de Galacia. ³ Totajtsi Dios iwa n Toteko Cristo Jesús manomechmakah intiochiwalis iwa inyosewilis. ⁴ Akin omotemák makimiktiyah para kintlaxtlawas totlajtlakolwah, iwa ijkó techmakixtis imak tlajtlákoli non onka itech nin amokuali tlaltípkaktli. Ijkó okiyekchi tlan Totajtsi Dios okimonekilti. ⁵ ¡Matikweyilikah nochipa n Dios! Ijkó mamochiwa.

Amo onka ok se tlamachtílistli non maweleti matemakixti

⁶ Satlawel nechtlajtachialtia kenijke nomejwah ya nonnikajtiwihs Dios, Akin onoméchnotski ika n tlasojtálálistli non Cristo techpialia, iwa yopé nonkineltokah ok se tlamachtílistli. ⁷ Amo kijtosneki onka ok se kualitlátjoli de Dios. Yej onkateh sikiméh akimeh kinekih nomechkuatlapololtiskeh iwa kipatlaskeh n kualitlátjoli de Cristo. ⁸ Tla aka, san akin yetos, maya seme de tejwah noso se ángel de ilwikak, nomechmachtia ok se tlájtoli non tejwah amo ijkó otomechmachtijkéh, mawetsi ipa ikualanilis Dios iwa makitlajjywoltil. ⁹ Ne yonomechiliika iwa axa oksepa nomechilia: Tla aka tlakatl nomechmachtiki ika ok se tlájtoli non makijto noiwa techmakixtia, pero amo kemi non yotomechmatiltijkah, ma Dios makitlajjywoltil ika ikualanilis.

¹⁰ ¿Namejwah nonkiyejyekolah niktemojtinemi manechyekitakah n tlakah noso manechyekita Dios? Nonkiyejyekolah nikneki nimokawas kuali iwan tlakah. Tla san niktemoskia nimokawas kuali iwan tlakah, ayakmó niyetoskia itetlakewal Cristo.

Pablo kitemachtia tlan Dios okinextili

¹¹ Nikneki xikmatikah nokniwah, nin kualitlátjoli non kichiwa ximomakixtikah non ne niktetlapowia, amaka tlakatl onechititi. ¹² Amo onechmactili aka tlakatl, nion aka onechmachtí, yej inewia n Cristo Jesús onechmatilti.

¹³ Namejwah ya nonkimatih tlan onikchiwah ikuak oniktlakitaya intlamachtilis n judíojeteh. Ne onikintotojtokaya akimeh okineltokayah Cristo Jesús, porke onikneka níkimpójpolos. ¹⁴ Itech intlamachtilis n judíojeteh, miakeh non inwah onimoskalti onikintlaniaya, porke ne okachi onikmopantiaya tlan onechkajtewiljkeh iwa onechmachtijkah nowejkatatawah. ¹⁵ Pero ikuak ayamó onitlakatia, Dios ika tlasojtálálistli onechpéjpenki para maniyeto itékitki. Yika, ikuak Ye okimonekilti, ¹⁶ onechixmatilti Ikone, para manikinmatilti n kualitlátjoli non kichiwa mamomakixtikah non amo judíojeteh. Ikuak ijkó otlamochi, amaka inawak onimotlajtoltito, ¹⁷ nion onikinmitato Jerusalén akimeh achto Dios okintlali mayetokah itlatilaniwah. Yej san nima onia Arabia, iwa satepa oksepa oniwalmókopki Damasco.

¹⁸ Iwa eyi xiwitl satepa onia Jerusalén onikontlajpaloto n Pedro, iwa ompa onimoka káxtoli tonatijmeh iwan ye. ¹⁹ Pero ikuak ompa onikatka amaka ok se tlatitlanili onikitak, sanwel Jacobo, ikni n Toteko Jesús. ²⁰ Dios kuali kimatok nochi tlan nomechijkuililijtok milák.

²¹ Satepa, onia kan tlalmeh de Siria iwa Cilicia. ²² Pero ayamó onechixmatiah n tlaneltokakeh de Cristo, non chantitokeh kan tlali de Judea. ²³ San okikakiah tlan okijtoayah non oksikiméh: "N tlakatl non achto okinekia kipojpolos n kualitlátjoli de Cristo Jesús, axa inewia tetlapowijtinemi de nin tlájtoli." ²⁴ Iwa, okiweyijkachiyawah Dios ika tlan onikinmatiltiaya.

2

Noksikiméh itlatitlanilwah n Totajtsi Dios kiyekseliah n Pablo

¹ Ikuak yopanok májtlaktli iwa nawi xiwitl, oksepa onia Jerusalén. Ikuakó onikinwík n Bernabé iwa n Tito. ² Onia Jerusalén porke Dios onechnextili maniwiá ompa. Iwa ompa, oksika onimotlapowi, iwa onikinmájsikamatilti n kualitlátjoli non temakixtia non ne nikinmatiltia non amo judíojeteh. Ijkó onikke para amaka makijto sanenka tlan nikchijtok. ³ Pero maya nowa okatka n Tito, mach okitoktijkéh mamosirkunsidaro, porke ye amo judío. ⁴ Milák noiwa ompa okatka sikiméh tlakah non omotenewayah tokniwah pero mach milák. Ninteh san ichtaka okalakeh kan otimoololoayah san para techistlakoskeh kenijke otiveletkeh otimomatojtonkeh imak intlanawatil, yejwah okinekiah techtuktiskeh

matiktlakitakah intlanawatil.⁵ Pero tejwah amo otikmokawilijkeh oksepa matechilpikah itech itlanawatil Moisés, porke nochipa otiknekiah mayeto nomowah n kualitlátoli non techmakixtia.

⁶ Pero nekateh tokniwah non tlayakantokeh, amitla yankuik onechnawatijkeh manikchiwa. Ne mach noteki tla yejwah wejweyi tlayakankeh noso amó, porke Dios amo san techikotlasojtla.⁷ Yika, yejwah okajskamatkeh Dios onechnawati manikinmatilti nín kualitlátoli non temakixtia, akimeh amo judíojteh, ijkó kemi Pedro okinawatijkeh makinmatilti n kualitlátoli n judíojteh.⁸ Porke Dios Akin okinawati n Pedro makinmatilti n kualitlátoli n judíojteh, Ye Akin noiya onechtitlanki manikinmatilti n kualitlátoli non amo judíojteh.

⁹ Yika Jacobo, Pedro iwa Juan, akimeh okachi otlayakantokah, okajskamatkeh Dios onechmaktli nín tekitl, yika onechmatlajpalojkeh iwa onecheslijkeh ne iwa Bernabé. Okitayah kuali tejwah matikintlapowikah non amo judíojteh, iwa yejwah kintlapowiskiah n judíojteh.¹⁰ Yejwah otechlatlautijkeh amo matikinmilkwakah n tokniwah akimeh amitla okipiayah, iya ye ní tlan onikmoli nikchiwas.

Pablo kajwa n Pedro kan tlali de Antioquía

¹¹ Pero ikuak Pedro owala Antioquía, onikili ixkotika amokuali tlan okichijtaka.¹² Porke acho otlakuaya inwah non amo judíojteh iwa omowikaya inwah, pero ikuak okalakikoh sikimeh tlakah non Jacobo okwalintitlanki, Pedro opé moixkoyantia innawak non amo judíojteh. Ayakmó okinek otlakua inwah, porke okinmawiliaya n tlakah akimeh okitoayah mamosirkunsidarakah.¹³ Ikuakó n oksikimeh judíojteh non kineltakah Cristo Jesús iwa ochantitokah Antioquía, noiya okipixkeh ome inmixko, porke okichijkeh kemi Pedro okichi, iwa asta Bernabé noiya ijkó okichi.¹⁴ Pero ikuak onikinmitak amo okichijtokah kemi kitemachtia n kualitlátoli de Dios non temakixtia, inyakapa nochteh tokniwah non ompa okatkah, onikili n Pedro: "Maya te ti judío, tikchijtinemí kemi kichiwah non amo judíojteh, iwa amo kemi n judíojteh; ¿kenjiki kiní tikinchijchikawa akimeh amo judíojteh mamokopakah judíojteh?"

Ika totlaneltokalis Dios techita tiyolchipawakeh

¹⁵ Tejwah otitlakatkeh Israel yika tjudíojteh, iwa amo kemi non amo judíojteh, tlajtlakolchijkeh.¹⁶ Pero kuali tikmatokeh amaka kitlapojpolwiskeh por okichi tlan tlanawatia n tlanawátili de Dios, yej se momakixtia tla se kitlalía itlaneltokalis itech Cristo Jesús. Yika, tejwah noiya yotikneltokakeh Cristo Jesús, para Dios matechtlapojpolwi por yotitlaneltokakeh inawak iwa amo por tikchiwah tlan kijtoa n tlanawátili. Porke amaka weletis momakixtis sanwel por kitlakita n tlanawátili.

¹⁷ Axa, tla tikneltakah yotechtlapojpolwijkeh por otikneltokakeh Cristo, ika noni motenextia tejwah titlajtlakolejkeh. ¿Kijtosneki Cristo techtoktia matiyetokah titlajtlakolejkeh? ¡Amó, ayik ijkó matikmolikah!¹⁸ Pero tla oksepa niktlakita itlanawatil Moisés non ayakmó oniktlakitaya, nimotlajtlakoltia.¹⁹ Porke inawak n tlanawátili ne yonimik iwa ayakmó weleti nechnawatia, axa niyolitok sanwel para Dios.²⁰ Ikuak Cristo omikki ipan krus ne noiya onimik. Yika, axa mach ok ne akin niyolitok, yej Cristo yolitok notech. Iwa tla axa niyolitok itech nin cuerpo, niyolitok porke oniknlertokak Ikone n Totajtsi Dios, Akin satlawel onechtlasojtlak iwa omotemák makimiktakah nopatka.²¹ Ne mach nikneki nikixpanawis itlasoatlasis Dios; porke tla timotlapojpolwiskiah inawak Dios san por tikneltokah itlanawatil Moisés, sanenka omikki n Cristo.

3

Tikselia n Espíritu tla tikneltakah Cristo

¹ ¡Miálmasteh Gálatas, nontlapolojtokeh!

¿Akin onomechtlajchiwi, para amo xikneltokakah n kualitlátoli non milák? Itech totemachtilis otomechajskamatiltijkah kenomi nonkitaskiah ika nomoixtololowah n Cristo Jesús Akin omikki itech krus.² Sanwel nikneki technankilikah tlan nomechtlajtlanis: ¿Ononkiselijkeh Iespíritu n Dios por ononkitlakitakah n tlanawatílisti noso por ononkineltokakeh n Cristo?³ ¡Semi amo nontlakakih! Nomejwah opé non nemih iwan Espíritu ikuak onontlaneltokakeh inawak Cristo. Iwa axa, ¿nonkinekih nonkichiwaskeh tlan kijtoa itlanawatil Moisés para weletis nonyetoskeh kemi Dios kineki?⁴ ¿Nonkiyejyekolah amitla onomechpalewi nochí tlan yonontlajiyowijkeh?⁵ Ikuak Dios nomechmaka Iespíritu iwa nomechchiwilia milagros, ¿tela kichiwa? Amo kichiwa por nonkitlakitah tlan kijtoa itlanawatil Moisés yej por ononkineltokakeh tlan ononkikakeh de Cristo.

⁶ Abraham okineltokak Dios, yika Dios okiyekseli kemi yolchipawak.⁷ Yika, kuali xikmatikah akimeh milák iwejkaixwiyah Abraham yejwah akimeh milák tlaneltokah.⁸ N tiotlajkuiloli okijo tlan satepa tlamochiwaskia ika non amo judíos, por intlaneltokalis.

Dios okisentlalili n Abraham ninteh kualitlájtolteh: "Por motlaneltokalis nikintiochiwas nochteh n tlaltipaktlakah." ^{Gn. 12:3}

⁹ Ijkó kiné, nochteh akimeh kineltokah, Dios kintiochiwa sansikah iwan Abraham. ¹⁰ Pero akimeh moyolchikawah itech itlanawatil Moisés, kateh itech tlajtlácoli. Porke n tiotlajkuíoli kijtoa: "Miak tlaijyowilistli kipias akin amo makiyekchiwa tlan kijtoa n tlanawatil." ^{Dt. 27:26}

¹¹ Yika, kuali moajsikamati, amaka weleti momakixtia de tlajtlakolwah san por kichiwa tlan kijtoa n tlanawatilistli; porke n tiotlajkuíoli kijtoa: "N yolchipawak ika itlaneltokalis yolitos." ^{Hab. 2:4} ¹² Porke n tlanawatilistli amo motlaxilia itech n tlaneltokális, yej kijtoa: "Akin kineki yolitos iwa kitlakitas n tlanawatil, moneki makitlakita nochti tlan kinawatia non tlanawatil." ^{Lv. 18:5}

¹³ Cristo okitlaxtlawako totemakixtilis non otechmamaltiya n tlanawatili ijkua omotlajtlakolmamaltiko por tejwah. Porke kajki ijkuitlito: "Satlawel kitlajtlakoltia akin kipi-loah itech se kuawitl." ^{Dt. 21:23}

¹⁴ Ijkí otlamochi para n tlatichiwálistli non Dios okisentlalili n Abraham makinmakakah por Cristo, akimeh amo judíojeteh, iwa ijkó nochteh matikslikah ika totlaneltokalis itech n Espíritu non Dios techmaka.

N Tlanawátli iwa n tlájtolí non Dios okisentlali

¹⁵ Nokniwah, techkawilukah manomechajskamatilti tlan kijtosneki nin tlájtoli non Dios okisentlali. Ijkua ome tlakah kisepantláliyah se tlájtoli itech se amatl, amaka weletis kixpanawis noso itla kajxitilis. ¹⁶ Ijkó kiné, Dios okisentlalili Abraham iwa iwejkaixwi. Amo kijtoa: "Para nochteh iwejkaixwiwah", kemi yaskiah miakeh, porke amo miakeh yej san se: "Para akin motech walewatos." Sanwel Ye n Cristo. ¹⁷ Ye nin tlan ne nikijtoa: Dios okisentlalili Abraham, iwa omotlajtolsenka iwa. Yika itlanawatilis, non owala nawi siento iwa sempóali iwa n májtatlktli (430) xiwitl satepa, mach weletis kipojpolos tlan Dios okisentlali nion kipolilis ipati tlan Dios yokijto kimakas Abraham. ¹⁸ Yika, tlan Dios okisentlali techaxkatilis amo tikseliah por tiktakitah n tlanawatilistli, porke tla tikselsikah por tiktakitah n tlanawatilistli ayakmó yetoska porke Dios okisentlali ika itlajtol. Pero Dios okitiochi n Abraham ijkó kemi okili kitiochiwaskia sanjiki.

¹⁹ Tla ijkó, ¿tlan ipati itlanawatil? Non tlanawatilí otechmaktilijkeh para matikajskamatikah tlan tlajtlácoli iwa tlan amó, iwa sanwel motekitiltiskia asta ijkua ayamó owalaya Akin Dios okisentlali kualtitlanis. Non tlanawatilí n ángelteh okimaktilijkeh n Moisés, iwa tejwah otkselijkeh imak Moisés. ²⁰ Ijkuaak Dios okisentlali kitiochiwas n Abraham, inewia Dios okili iwa amo omonek aka ok se matetlapowiki, porke Dios inewia okichi.

Pablo kiteajskamatiltia tleka omotlali itlanawatil Moisés

²¹ ¿Kox weletis n tlanawatilistli kixnamikis tlan Dios okisentlali kichiwas? ¡Amó, ayik! Porke tla motemakaskia se tlanawatilí non weletiskia techmakaskia yollistli, ijkuaokó ya tichipawatoskiah de totlajtlakolwah inawak Dios. ²² N tiotlajkuíoli kijtoa, tinochteh techmapixtol n tlajtlácoli, ijkó nochteh akimeh kineltokaskeh n Cristo, makiselikah tlan Dios okisentlali kinmakas.

²³ Ijkuaak ayamó otikmatiah tlan tlaneltokális, n tlanawatilí otechmapixtoka asta ijkua omoteixmatilti n tlaneltokális. ²⁴ Ijkó kiné, n tlanawatilistli okatka kemi akin techmokuitlawia asta ijkuaak owala Cristo. Iwa ijkó matimochipawakah por Ye. ²⁵ Iwa axa, kemi yotikneltokakeh n Cristo, itlanawatil Moisés ayakmó moneki matechyakanto.

²⁶ Porke nonnochteh nontepilwah de Dios por nonkineltokah Cristo Jesús. ²⁷ Porke nochteh akimeh omokuuatekjeh itech Itoka n Cristo, yomoyankuiktlakentijkeh de Cristo. ²⁸ Axa inawak Dios, ayakmó onkateh judíos noso amo judíos, tlanemakteh noso san yejwah monawatiah, noso tlakatli noso siwatl, porke tinochteh tiseítitokeh iwan Cristo Jesús. ²⁹ Tla nomejwah non iaxkawah Cristo, milák nonteixwiwah de Abraham, iwa nonkiseliskeh tlan Dios okisentlalili kimakas Abraham.

4

¹ Ye ni tlan nikneki xikajskamatikah: Ijkuaak ok chokotsi n tekone akin kitlaaxkatiskeh, kajki san kemi se itlakewal n teta, maya momatok ye iaxka nochti tlan kipia ita. ² Onkateh akimeh kimokuitlawah non chokotsi iwa kitiliah tlan okiaxkatilijkeh. Satepa ijkuaak motlami tlakatli, ya weletis kiselis tlan iaxka. ³ Tejwah ijkó otipanokeh, ijkuaak otikatkah titelpokameh otechyoltlanaya nochti tlan okichiwayah n tlaltipaktlakah. ⁴ Pero ijkuaak oajsíko n tonati, Dios okwaltítlanki Ikone non otlákatki itech siwatl, iwa omoskalti imak n tlanawatilistli. ⁵ Ye okitlaxtla iwa okinmakixti akimeh okatkah imak non tlanawatilí, ijkó Dios otechseli kemi ipilwah.

⁶ Iwa ken ya titepilwah, Dios okitítlanki itech toyolo Iespíritu Ikone, iwa Iespíritu techpalewia matiknotsakah: “¡Abba, Totatal!” ⁷ Ijkó kiné, te ayakmó tika kemi se tetlakéwali inawak Dios, yej titekone. Iwa tla titekone noíwa Dios mitstlaaxkatilis.

Pablo motekipachoa por non kineltokah Cristo Jesús

⁸ Ijkuak nomejwah ayamó ononkixmatiah Totajtsi, ononkinmopantiah n diosmeh non kinmachijchiwah non amo milák diosmeh. ⁹ Pero axa nomejwah ya nonkixmatih Dios, noso okachi kuali Dios ya nomechixmati. ¿Kenjiki oksepa nonkinekih nonkitlakitaskeh tlan amitla ipati nion tepalewia, iwa oksepa manomechmapixtinemi? ¹⁰ Nomejwah ok non kilwichiwiliah se tonati, yankuik mestli, yankuik xiwitl noso itla ok se tonati. ¹¹ Kualchiwa nechtekipachoa kox amo sanenka n tektl non onikchi nomowah.

¹² Nokniwah nomechtatlaujtitia ximokopakah kemi ne, ijkó kemi ne onimokopki kemi nomejwah. Nomejwah ayik itla amokuali ononnechtojtkiheh. ¹³ Nomejwah kuali nonkimatokeh ijkuak sakinika onomechmacthi n kualitlajtoli de Dios non techmakixtia, ne onimokokoaya. ¹⁴ Maya onomechtekimák ika nokokolis non onikpiaya, nomejwah mach ononnechtlawelitakeh nion onomechlajyalti. Yej ononnechyeksijkeh kemi se iángel Dios; noso kemi ne nonewia niyetoskia Cristo Jesús. ¹⁵ ¿Kani omoka non pakilstli non ononechpialiyah? Ne kuali nikmatok, nomejwah asta nonkinkopinaskiah nomoixtololah iwa nonnechinmakaskiah. ¹⁶ Iwa axa, ¿nomejwah nonnechkokoliah por onomechili tlan milák?

¹⁷ Nekateh tlamachtijkeh tekajkayajkeh kinekih xikitakah nonkinmopantiah, pero amo ika kuali inyolo kichiwah. Yejwah kinekih nomechxeloskeh tonawak, para nonyaskeh inwah. ¹⁸ Semi kuali tla sikimeh nomechmopantiah, pero mayeto ika kuali inyolo nochipa, iwa amo san ijkuak nika nomowah. ¹⁹ Nopilwah, oksepa nitlaijyowijtok por nomejwah, kemi ijkuak se siwatl ya kipiati ikone, asta mayeto Cristo itech nomoyolo. ²⁰ ¡Niknekisia axa niyetos nomowah iwa nomechnonotsas ika noyamankatlajtol, porke ayakmó nikmati tlan okachi nomechilis!

Agar iwa Sara

²¹ Nomejwah akimeh nonkinekih nonkitlakitaskeh itlanawatil Moisés, techilikah: ¿amo nonkikaktikateh tlan kijtoa non tlanawátili? ²² Itlajkuilol Dios kijtoa Abraham okímpixki ome ipilwah: se iwan íteska Agar, iwa ok se iwa isiwa Sara. ²³ Agar okípixki se ikone non itoka Ismael kemi nochí siwatl kipia ikone, pero n Sara okípixki ikone Isaac para mamochiwa nochí tlan Dios okisentlali kichiwaskia para Abraham. ²⁴ Ninteh ome siwameh kinteajsíkamatiltiah ninteh ome tlájtoltéh non Dios okisentlali. Agar kiteititia n tlájtoli non Dios okisentlali kan tepetl Sinaí, iwa akimeh kitlakitah non tlanawátili, ijilpitokeh itech. ²⁵ ¡Agar kitenextia n tepetl non itoka Sinaí non kajki kan tlali de Arabia!, ye n axa Jerusalén. Nin altepetl iwa ipilwah kateh kemi yaskia ilpitokeh itech nin tlanawátili. ²⁶ Pero n Jerusalén non kajki ilwikak amo kajki imak non tlanawátili, iwa tejwah titepilwah de non Jerusalén. ²⁷ N tiotlajkuilol kijtoa:

Xipaki te siwatl non amo tikimpia mopilwah;
xitxajtsi ika pakilstli te non amo tikixmati kenjiki tekoko ijkuak se siwatl kipia se ikone.
Porke n siwatl non okikakajtejkeh kimpias okachi ipilwah
iwa amo n siwatl non kipia iokich.

Is. 54:1

²⁸ Nokniwah, tejwah timochiwha kemi Isaac, tejwah titepilwah non Dios okisentlali kimakas n Abraham. ²⁹ Pero ijkó kemi Ismael, non otlákatki kemi tlakatih nochteh n kokoneh, okitlawelitak n Isaac, non otlákatki ika iweletilis Espíritu. Ijkó axa noíwa tlamochijtok. ³⁰ Pero itlajkuilol Dios technextilia tlan Dios okili Abraham: “Xikixti de mocha moteska Agar iwa ikone, porke ikone moteska amo weletis tiktlaaxkatiskeh sansikah iwa n ikone mosiwa Sara.”

Gn. 21:10

³¹ Ijkó kiné nokniwah, tejwah amo ipilwah Agar non okatka tlanémaktli, * yej titepilwah de Sara non amayik okatka tlanémaktli.

5

Cristo otechtojtomako imak tlanawatili

* **4:31** Esklava: Achte ijkuak se siwatl okitewikiliaya miak tomi iwa ayakmó oweletia okikopaya omokawayáa esk lava. Satepa n tlakatl non okiwikiliaya non tomi, okinamakaya kemi yolkameh monamakah. Iwa ijkó okimokopiliaya itomí, iwa ijkuak okitekililiaya n siwatl non omoko amitla okitlania. Iwa iteko okipixtoka itech icha iwa okitekitiltaya san tlan oras okinekiá porke amo okipixtoka kemi se tlakéwale yej kemi se esk lava.

¹ Cristo otechtojtomako imak tlanawatílistli. Yika xiyecknemikah, iwa amo xikmokawilikah oksepa manomechijilpi n tlanawátili. ² ¡Xikkakikah! Ne Pablo, nomechilia: Tla nomejwah nonmokawiliah manomechsirkunsidarakah, amo okachi nomechpalewis Cristo. ³ Oksepa nomechilia, nochi tlakatl akin kimokawilia makisirkunsidarakah moneki kichiwas nochi tlan kijtoa n tlanawatílistli. ⁴ Nomejwah akimeh nonkinekih manomechitakah kemi non yolchipawakeh por nonkitlakitah n tlanawatílistli, yononmoixkoyantijkeh de Cristo, iwa ayakmó nonkateh itech ikualtilis Dios. ⁵ Tejwah tikmatokeh n Espíritu techpalewia, iwa tikneltokah Dios techtlapojpolwís por totaneltokalos. ⁶ Porke tla tikateh iwan Cristo Jesús, amitla ipati tla tisirkunsidáritokeh noso amó. Tlan milák ipati, matikneltokakah Cristo Jesús, iwa ika non tlaneltokálistli matimotlasojtlakah.

⁷ Nomejwah ya kuali ononyayah. ¿Akin onomechtoktih ayakmó xiktlakitakah tlan milák? ⁸ Porke non tlamachtílistli amo walewatok itech neká akin onoméchnotski. ⁹ Kuali xikmatikah: “San ika achitsi levadura kisamawa nochi n textli.” ¹⁰ Ne nomechneftoka mach nonkikawaskeh tlan nonkineltokah itech Cristo. Pero Dios kitlaijyowiltis neká akin nomechkuatlapoltijtinemi, maya san akin yetos.

¹¹ Nokniyah, tla ne ok niktemachtijtinemiska n sirkunsión, n judíojteh amo nechtotojtokaskiah, porke tla ijkó yetoskia, amo kimpajsoloskia tlan niktemachtia de ikrus n Cristo. ¹² Pero akimeh nomechchijchikawah ximosirkunsidarakah, jnnekiskia yejwah innewiah san semi makimotekilikah intlakayo!

¹³ Nokniyah Dios onoméchnotski para ayakmó xiilpitokah itech non tlanawátili, pero noni amo kijtosneki weletis nonkichiwaskeh nochi tlan amokuali kelewia nomokuerpo. Yej okachi kuali ximosepampapalewikh ika tlasojtlálistli. ¹⁴ Porke nochi n tlanawatílistli mochiwa sa se tlanawátili: “Xiktlasojtla mokni kemi te monewia timotlasojtla.” ¹⁵ Pero tla san nomejwah nonmokuah iwa nonmotlawelitah, ximotlachilikh, amo kichiwa san nomejwah nonmotlajtlamiskeh.

Tlan kineki tokuerpo amo ye tlan kineki n Espíritu

¹⁶ Yika nomechilia: Xikkawilikah manomechyakana n Espíritu, iwa ijkó amo nomechyoltilanas tlan amokuali kelewia nomokuerpo. ¹⁷ Porke tlan kelewia tokuerpo, kixnamiki tlan kipaktia Iespíritu Dios, iwa n Espíritu kikokolia tlan amokuali kelewia tokuerpo. Ninteh ome mixnamikih, yika amo nonweletih nonkichiwh tlan nonkinekiskiah. ¹⁸ Tla nomechyakantinemi n Espíritu, ayakmó nomechnavatijtok n tlanawátili.

¹⁹ Amo owi motah akimeh kichiwh tlan kinyoltipana inkuerpo:

momekatijtinemih,

kichiwh tlan pitsotik,

kichiwh tlan teixpolo,

²⁰ kinweyiliah diosmeh non san kinmachijchiwh,

tetlajchiwh,

tekokolah,

kichiwh mamokuakualanikah oksikimeh,

chawatih,

kualankamikih,

kichiwh itla san para makinmitakah,

kinxexeloah n tokniwh,

kinmachtiah tlan amo milák,

²¹ xikojmikih,

tlawankeh,

fiero mopaktiah itech ilwimeh,

iwa kinchiwh oksikimeh tlajtlákolteh kemi ninneh.

Ne nomechilia, kemi achto yonomechili, akimeh ijkó kichiwh, mach kalakiskeh ilwikak kan Dios tlanawatijtok.

²² Pero ijkua n Espíritu kiyakana se tlakatl, ye ni tlan kichiwh:

tetasojtla,

kipia pakílistli,

kipia yolsewílistli,

nochí kixikoa,

kuali tlakatl,

teiknomati,

tlaneltokah,

²³ yolyamanki,

kuali monawatia.

Akimeh ijkí moyakanah n tlanawatílistli amo weleti kinnawatia.²⁴ Iwa akimeh iaxkawah Cristo, mach ok kimokawiliah makinyoltilana tlan kineki inkuerpo, kemi yaskia yokikrusifikarojkeh tlan amo kuali kelewia inkuerpo.²⁵ Ijkó kiné, tla n Espíritu techmakah tonemilis matikmokawilikah matechyakana n Espíritu.

²⁶ Amo matimoweyilikah, nion matimoxijxikokah iwan totlaneltokaikniyah.

6

Matimosepampapalewikah

¹ Nokniyah, tla aka tokni owalwetski itech tlajtlákoli, nomejwah akimeh nomechyakantinemi n Espíritu, xikpalewikah mamoyektlali. Pero xiknonotsakah ika kuali nomoyolo, iwa ximotlachilikalh amo kichiwa noiwa nomechyoltilanas n tlajtlákoli. ² Ximosepampapalewikah nonnochteh ijkuaq itla nomechtekipachoa, ijkó nonkitlakitaskeh tlan kijtoa itlanawatil Cristo.

³ Akin kimolia weyijkatitok, iwa amo milák, san ye inewia mokajkayawah. ⁴ Yika, san tejwah matimoyejyekohak kox kuali tinemih, iwa tla tkmachiliah kuali tiyeknemih, matipakikah iwa amo matikimitakah kox kuali noso amo kuali tlan kichiwhah oksikimeh. ⁵ Porke tinochteh moneki matikyekchiwakah toteki.

⁶ Akin kiselia ixatlamatílistli itech itlajtol Dios, makipalewi ika tlan panotos akin kiixtlamachtia.

⁷ Amo ximokajkayawah: amaka weletis kikajkayawas Dios. Nochteh kipixkah tlan kitookah. ⁸ Tla se tlakatl kichiwha san tlan kineki ikuerpo, san ye inewia kimotemolia imikilis. Pero akin kichiwha tlan kimonekiltia n Espíritu, kiselas nemílistli non ayik tlamis. ⁹ Ijkó kiné, nochipa matikchiwakah tlan kuali iwa amo matimosotlawakah, porke ajsiki n tonati tipixkaskeh, tla amo timosotlawah. ¹⁰ Yika, ijkuaq weletis tikinpalewiskeh tokniyah tlaneltokakeh, matikinpalewikah.

Pablo kinnejmachtia n tokniyah iwa momakawa inwah

¹¹ Nokniyah, xikitakah kenijki ika wejweyi tlajkuilolteh nonewia ika noma nomechontlajkuilijtok. ¹² Nekateh akimeh nomechchijchikawah ximosirkunsidarakah, kichiwha san para kimpaktiskeh n oksikimeh, iwa ijkó amo makintotojtokakah por kineltokah n Cristo Jesús. ¹³ Porke akimeh kateh sirkunsidados amo kiyektlakitah n tlanawatílistli. Pero yejwah kinekih ximosirkunsidarakah, san para moweyiliskeh iwa makijtokah ononkimokawilijkeh ximosirkunsidarakah itech nomokuerpo. ¹⁴ Pero ne amo nikneki nimoweyilis, yej ne nikneki nimoweyilis ika imikilis n Toteko Cristo Jesús ipan krus. Porke ika imikilis Cristo ipan krus, omikki nochi tlan onechyoltilanaya, iwa ne ayakmó niteaxka itech nin tlaltípkaktli. ¹⁵ Amitla ipati kox tisirkunsidaritokeh noso amó, tlan milák ipati se makiyanuki iyolo. ¹⁶ Makiselikah yolsewiliistli iwa teiknomatilistli nochteh akimeh kitlakitah nin tlanawátili, iwa nochteh akimeh milák iaxkawah Dios.

¹⁷ Axa ik layakapa ayakmó nikneki aka manechtlajtoltemoli, porke itech nokuerpo nestok kenomi onechtlajiyowiltijkeh ken nikneltoka Jesús.

¹⁸ Nokniyah iteiknomatilis Toteko Cristo Jesús mayeto iwan nomoespíritu. Ijkó mamochiwa.

San Pablo kintlajkuililia non de Éfeso

Pablo kintlajkuililia n tokniwah de Éfeso

¹ Ne Pablo, akin Dios okimonekilti maniyeto itlatitlanil n Cristo Jesús. Ne nomechtla-
jkuililia nomejwah non nonchantitokeh Éfeso, nomejwah akimeh nonteaxkawah de Dios
iwa nonkineltakah Cristo Jesús. ² Totajtsi Dios iwan Toteko Cristo Jesús, manomech-
makakah intlatiochiwalis iwa inyolsewilis.

Totajtsi Dios techmaka itiochiwalis por Cristo Jesús

³ Maweyijkachito Dios, Itajtsi n Toteko Cristo Jesús, Akin yotechtiochi ika noch i tlati-
ochiwalistli tlan onka ilwikak por Cristo. ⁴ Dios otechpéjpenki por Cristo desde ijkuak
ayamó okatka n tlaltípaktli, para matiyetokah tiyolchipawakeh por itlasojtlalis iwa amo
matikpiakah tlajtlákoli inawak. ⁵ Dios, okisentlali techseliskia kemi titepilwah por Cristo
Jesús, ijkó kemi Ye okimonekilti. ⁶ Yika, nochipa tikweyijkachiwah Dios por itlasojtlalis non
techpialia por tikitah iwan Ikone non satlawel kitlasojtla. ⁷ Iwa Cristo ika iesso okintlaxtla
totlajtlakoíwah, iwa Dios yotechlapojpolwi por itlasojtlalis non saikpanoa. ⁸ Dios okipixki
teiknomatilis ijkua otechmák noch ixtlamatilistli iwa tlalnamikílistli. ⁹ Iwa otechmatiltili
tlan Ye kimonekiltia, iwa tlan Ye inewia okijo kichiwasquia non amaka okimatia. ¹⁰ Ye
ni tlan kichiwas ijkua ajsiki n tonati, Dios kiseitilis noch ijkua ilwikak iwa itech n
tlaltípaktli imak Cristo para makinawatiji.

¹¹ Akimeh tikitah iwan Cristo, Dios yotechpéjpenki desde achto para matikselikah tlan
yotechkakitijkeh techmakaskeh. Iwa noch ni mochiwas kemi Dios yokijo kichiwas, Akin
noch iichiwa kemi Ye kimonekiltia. ¹² Ijkó, tejwah akimeh achto yotiknetokakeh Cristo,
matinemikah kemi Ye kiwelita para ijkó weletis kiyektenewaskeh iweyilis. ¹³ Nomejwah,
ononkikakeh n kualitlajtoli de Dios non temakixtia iwa ononkineltokakeh n Cristo Jesús.
Onomechneskayotijkeh iwan Ye, ika Iespíritu Santo non Ye okisentlali kitemakas. ¹⁴ Dios
ika n Espíritu Santo kisentlalia techmakas tlan yotechkakitijkeh techmakas. Ijkua Ye kin-
mopejpenis iwa yokitlaxtla totemakixtilis non Ye iaxkawah. Para makiweyijkachiwakah
por iweyilis.

Pablo kitlatlaujtia Dios makinmaka ixtlamatilistli n tlaneltokakeh

¹⁵ Yika, ne kuali nikmatok nomejwah nonkineltakah n Toteko Cristo Jesús iwa nonkintlasojtla-
h akimeh kitlakitah Dios, ¹⁶ amo nimosotlawa nimotiotasajtsilis iwa nimotlasojkamatilis por
nomejwah. ¹⁷ Niktlajtlanilia Dios Itajtsi n Toteko Cristo Jesús, n Totajtsi non weyikajtitok,
manomechmaka ixtlamatilistli iwa mamotenexti nomotech por iespiritu. ¹⁸ Noiwa niktl-
ajtlanilia Dios manomechtawili nomotlalnamikilis*, iwa ijkó nonkimatiskeh tlan para
onomechnotski iwa tlan nomechmakas. Porke weyi iwa mawistikli tlan Ye kinmaxkatilis
iaxkawah. ¹⁹ Iwa xikmatika sa weyijtik iweletilis, non amo keman tlamis, non techpalewia
akimeh tkneltakah. Nin weletilistli ye non Dios okitenexti ika miak chikawálistli, ²⁰ ijkua-
okiyoliti n Cristo de kan mikemeh iwa okiyayanti ik iyekma ompa ilwikak. ²¹ Dios okimák
n Cristo weyi tekiwájyotl, iwa okiweyijkatlali ipan nochteh n tekiwajkeh, n tlanawatijkeh,
iwa ipan noch ijkua iwa noch ijkua motenewa itech ninteh tonatijmeh, iwa non
satepa witsek. ²² Dios okitlali noch iikxitla n Cristo, iwa Ye okitlali tlayákanki de nochteh
n tlaneltokakeh non tikkajmana itlapéjpenilwah. ²³ Tejwah ye ikuero n Cristo iwa Ye n
tlayákanki. Porke ika Cristo noch ijkua ajsitok iwa amitla kipoloa.

2

Dios techmakixtia ika itlasojtlalis

¹ Dios onomechyoliti ijkua nomejwah ononmiktakah itech nomotlajtlakol. ² Nomejwah
ononkichiwayah tlan kichiwas n tlaltípaktlakah. Ononkichiwayah tlan kiwilita non
tlanawatia kan ejekatl, iwa axa kinyakantok akimeh amo kitlakitah Dios. ³ Itech oksikimeh
tonatijmeh tejwah noiwa ijkó otikchiwayah. Otikchijtineneh tlan kichiwas n tlaltípakt-
lakah, iwa tlan amo kuali otechyolitilanaya. Yika, ika totlajtlakolwah yotikmotlanilijtokah
n tlajiyowílistli non kiseliskeh akimeh tlajtlakolchijtinemih. ⁴ Pero Dios ken satlawel
teiknomia, iwa ken miak techtasojtla, ⁵ maya qo optimotkah por totlajtlakolwah, Ye okichi
matiyolitakah sansikah iwan Cristo Jesús. Yika, Dios otechmakixtiko porke otechtasojtla.
⁶ Dios noiwa otechyoliti sansikah iwan Cristo Jesús, iwa otechyayanti iwan Ye, kan
ilwikak. ⁷ Ijkí okichi, para kiteititis itech tonatijmeh non sikin witsek kenijki saikpanoa

* **1:18** n griego kijtoa ixtololowah de nomoyolo

techtlasojtla iwa saikpanoa techiknomati por Cristo Jes s. ⁸ Yika por itlasojtlalis Dios, nomejwah ononmomakixtijkeh por ononkinetokakeh, amo nomotech kisa, yej porke Dios onomechtliokoli. ⁹ Amo onomechmaktlijkeh n temakixtilistli por ononkichiijkeh tlan kuali, para amaka mamoweyili. ¹⁰ Tejwah Dios otexchijchi, otexchijchi para matikchiwakah tlan kuali kemi Cristo, Dios ijk  yokimajmanka matikchiwakah.

Ika imikilis Cristo, Dios otechtlapopoipolwi

¹¹ Ijk  kin , nomejwah akimeh amo non jud jteh xikilnamikikah kenomi ononkatkah. Nomejwah akimeh amo nonmixewayotekih, nomechtokayotiah amo non “sirkunsidos”* nekateh akimeh monotsah “sirkunsidos” non san kinmixewayotekih n tlakah, iwa motokayotiah sirkunsidos. ¹² Achte nomejwah mach ononkixmatiah n Cristo, nion amo ononkatkah jud jteh, nion ononkimatiah tlan Dios okinmili kinmakas n judios ijk uak omosenka inwah. Amitla ononkipiayah tlan ika nonmoyolchikajtoskiah itech nin tlaltikpaktli nion ononkixmatiah Dios. ¹³ Pero axa nomejwah akimeh achtio ononkatkah wejka de Dios, axa por iesso Cristo Jes s ya nonkateh iwa. ¹⁴ Cristo Jes s otechalikili yolsew listli: Ijk uak Cristo omikki itech krus okichi kemi yaskia okixitini se tepamitl non okintlajkoxelotjotah jud jteh iwa non amo jud jteh porke omokokoliaya, iwa okinseitiliko. ¹⁵ Ika imikilis, Cristo okichiwako mapojpoliwi n tl anaw t li non achtio otlanawatiyotka. De nonteh ome altepetem san se yankuik altepetl okitlali, non mayeto itech Cristo. Ijk  sansikah okinseitili iwa okinyolyankuili n tlakah para mayetokah kemi Ye, iwa makipiakah yolsew listli. ¹⁶ Cristo omikki itech krus para mamotlapopoipolwikah iwan Dios nochteh n jud jteh iwa non amo jud jteh, iwa okichi mayetokah iwa kemi yaskia san se kuerpo. Ijk  Dios okipojpolo n nexik listli non okipiaya se iwan ok se.

¹⁷ Cristo owala iwa okitematilti n kualit jtol de yolsew listli. Onomechmatilti nomejwah akimeh ononkatkah wejka de Dios, noiwa okinmatilti non amo wejka okatkah. ¹⁸ Yika, por Cristo, tijud jteh noso amo tijud jteh weletis timijkuaniskeh kan Totajtsi Dios san ika se Esp ritu. ¹⁹ Yika, nomejwah akimeh amo non jud jteh ayakm  nonkateh kemi se non san mokalotiah, yej noiwa nomechaxkatisli nomejwah tlan iaxka n Dios. Axa nomejwah noiwa yonomochijkeh ipilwah n Dios. ²⁰ Nomejwah kemi se weyi kali, iwa nontlakxitlokeh itech intlamachtilis n tl at nl ti iwa n profetas. Cristo Jes s, Ye non okachi weyi tetl, non kitlakxilijtok non kali. ²¹ Iwa kemi nin kali tlakxitllok itech Cristo, moajkokti iwa moyekiskaltiji asta mamotlamiti se tiokali chipawak para Toteko. ²² Ijk  nomejwah ken nonseititokeh iwan Cristo, nonnochteh nonmoseitiliah para nonkimajmanaskeh san se kali iwa ompa chantis Dios ika Iesp ritu.

3

Dios kititlani n Pablo makinmatilti n kualit jtol non amo jud jteh

¹ Ne Pablo, ni tsaktok por onomechmatilti nomejwah akimeh amo jud jteh n kualit jtol de Cristo. ² Nomejwah kuali nonkimatokeh, por itlasojtlalis Dios onechm k nin tektil para nomechpalewis. ³ Dios onechnextili tlan achtio otlaaitoka, iwa onechmatilti, ijk  kemi achtio yonomecht jkuilli kech tl jtol. ⁴ Ijk uak non ki ma o askeh tlan nomecht jkuilli a, nonkajsikamatiskeh mil k nkmati tlan Cristo onechmatilti. ⁵ Semi yowejka, amo okititi nion se tlaltikpaktlakatl tlan Dios okisentlali kichiwas. Pero axa, ika Iesp ritu yokinnextili tl at nl wah iwa iprofetajwah yolchipawakeh. ⁶ Iwa ye ni tlan amaka okimatio: n kualit jtol de Dios non techmakixtia, techmatiltia nomejwah akimeh amo non jud jteh noiwa nomechtl axkatiskeh iwan jud jteh. Noiwa nomechmatiltia nomejwah ya nonseititokeh itech ikuero n Cristo, iwa nonkiseliskeh tlan Dios okisentlali kinmakas akimeh kineltokah Cristo Jes s.

⁷ Dios satlawel onechtlasojtlak iwa ika iweletilis onechtllokoli nin tektil para maniktematilti n kualit jtol. ⁸ Maski amitla nopati innawak n yekmilajkameh non iaxkawah Dios, Ye onechtllokoli nin tektil para manikinmatilti non amo jud jteh n kualit jtol non amaka weleti kajsikamati. ⁹ Onechtlali manikinmajskamatilti n tlaltikpaktlah nochi tlan Dios yowejka okitlatijtoka, Ye Akin okichiijchi nochi tlan onka.

¹⁰ Axa ijk  moneki, nochteh akimeh kineltokah Cristo, makiteixmatiltikah iixtlamatilis, iweletilis iwa ichikawalis Dios, para makixmatikah akimeh tlanawatiyah tlakpak.

¹¹ Dios ijk  okichi por Toteko Cristo Jes s, kemi Ye yokimolika kichiwaschia desde ijk uak ayam  okatka n tlaltikpaktli. ¹² Iwa axa kemi ya tkneltokah Cristo Jes s, timijkuaniah inawak Dios, iwa ayakmitla tikkawiliah por n tlaneltok listli non tikpiah itech. ¹³ Yika, nomechtl axlajtia amo ximosotlawakah ijk uak nonnechitah nitlaijyowijtok, xi olpakiyah porke non tlaijyow listli nomechpalewis iwa nomechmaka tl kit listli.

* **2:11** insirkunsisos: okintokayotayah insirkunsisos nochteh non amo okikuawewayotekiah intlakayo.

Itlasojtlalis Cristo

¹⁴ Yika, nimotlankuaketsa inawak Dios Itajtsi n Toteko Cristo Jesú. ¹⁵ Akin itech mote newah intokah, kan ilwikak iwa itech tlaltípkaktli. ¹⁶ Niktlatlaujta Notajtsi manomech maka tlan Ye kitlawelpia itech iweyilis, noiva manomechmaka weletílistli iwa chikawálistli itech nomoyolo por Iespíritu,¹⁷ para machantito Cristo itech nomoyolo porke ijkó nonkinel tokah. Ijkó nomejwah xitlakxilitokah iwa kuali xinelwayotitokah itech nomotetasojtlalis. ¹⁸ Ijkó nomejwah nonweletiskeh nonkisikamatishkeh iwan nochteh n tokniwah non kineltokah Cristo Jesú, kenjki saikpanoa

patlawak

weyak

wejkatla iwa

wejkapa

itlasojtlalis n Toteko Dios.

¹⁹ Yika, niktlajtlanilia Dios, xikixmatikah non tlasojtlalistli, non kipanawia nochi tlan tikix matih, para ijkó nonweletiskeh nonkiseliskeh nochi tlan Dios kipixtok para nomejwah.

²⁰ Matikweyilikah Dios, Akin kipia miak weletílistli para kichiwas okachi miak de tlan tejwah tiktajtlani noso tiknejnewiliah por iweletilis non tekiti totech. ²¹ ¡Matikweyijkachiwakah nochipa Dios kan timololoah, por Cristo Jesú tejwah akimeh Ye otéchnotski, por nochteh non sakin tlakatijtiaskeh, axa iwa nochipa!

4

N Espíritu Santo techseitilijtok

¹ Ne Pablo, nitsaktok por niktektilia n Toteko Jesú, nomechtlatlaujta xiyeknemikah kemi moneki, porke nomejwah Dios onoméchnotski para xiyetokah iaxkawah. ² Nochipa ximoinknelikah iwa xitenotsakah, ximosepaneykwikakah iwa ximosepanxikokah ika tla sojtlálistli. ³ Ximochijchikawakah para n Espíritu maseitito nomowah, ika n yolsewilistli, non seititok nomowah. ⁴ Onka san se kuerpo, iwa onka san se Espíritu, iwa onka san se tlan tikchiah akimeh Dios otéchnotski. ⁵ Onka san se Toteko, san se totlaneltokalis, iwa san se totlakuaatekili. ⁶ San se Todios, iwa Totajtsi tikpiah, Akin tlanawatia totech, Ye tekiti totech iwa jikji itech tinochteh.

⁷Tinochteh otikinselikah tlatiokolilteh non Cristo okinek techinmakas. ⁸ Yika itlajkuilol Dios kijtoa:

Cristo otlejkok ilwikak,
okitsakuato tlan otechmapixtoka,

iwa okinmák iweletilis n tlakah kemi se tlatiokólili.

Sal. 68:18

⁹ Iwa, ¿tlan kijtosneki “otlejkok ilwikak”? Kijtosneki achto otemok nika ipan tlaltípkaktli kan okachi tlaweijkla. ¹⁰ Akin otemok, Ye Akin oksepa otlejkok ilwikak kan okachi tlakpak, para Ye kitemitis nochi tlan onka. ¹¹ Ye inewia okinmajmák sejse inteki,

síkimeh okintlali mayetokah tlatlánilti,

oksíkimeh profetas,

oksíkimeh matetlapowikah n kualitlájtoli,

oksíkimeh okintlali mayetokah tlajpixkeh,

oksíkimeh temachtijkeh.

¹² Ijkó okinmititi iaxkawah para maweletikah matekitakah iwa matikyeckiskaltikah ikuero Cristo, ¹³ asta tinochteh matiásitih matiseititokah itech totlaneltokalis iwa tinochteh matikyeckixmatikah Ikone Dios. Noiva matimoyekchikawakah kemi se tlakatl yekmilajka, ijkó timoskaltiskeh iwa timotlamítih kemi Cristo. ¹⁴ Ayakmó tiyetoskeh kemi tikokoneh, non san kipapatlah intlalnamikilis ijkua kikakih itla ok se yankuik tlamachtílistli, iwa kimokawiliah makinkajkayawah nekateh akimeh kinekih kinku atlapololtiskeh para kinwikaskeh itech oksíkimeh ojmeh non amo kualteh. ¹⁵ Nochipa matitelpowikah tlan milák ika totlasojtlalis, iwa ijkó timoskaltijtiaskeh iwa n Cristo porke Ye itsonteko n kuerpo. ¹⁶ Iwa por Cristo nochi n kuerpo moseitilijtih iwa mosalojtiwih nochteh n omiomeh. Iwa ijkua nochi kuali tekitih, kuali moskaltijtih iwa mochikajti ika tlasojtlálistli.

Cristo okichi matiyolitokah nochipa

¹⁷ Ye ni tlan nomechnawatia itech Itoka n Toteko Jesú: Ayakmó xinentinemikah kemi nemih akimeh amo kineltokah Dios, porke yejwah moixpolojinemih itech tlan amo kuali kiyejyekolah. ¹⁸ Intlalnamikilis kajki kan tleyuálistli, yejwah amo kipiah n nemílistli non Dios kitemaka, porke oyoltakuawakeh, yika, amo kajskamatih tlan Dios kineki makichiwakah. ¹⁹ Yejwah ayakmó pinawah iwa yomosenkajkajkeh itech tlan kelewia, iwa amo ixwih kichijtinemiskeh nochi tlan teyolijtlakoa. ²⁰ Pero nomejwah

amo ononkixmatkeh n Cristo para axa ijkó nonkichijtinemiskeh. ²¹ Tla de milajka ononkikakeh n Jesú, iwa onomechmachtí, nomejwah ononkajsisamatkeh Ye kijtoa tlan milák. ²² Kemi yonomechititijkeh, xikkawakah tlan acho ononkichijtinemiah, porke nochí noni onomechixpoloaya iwa onomechyolijtlakoaya ika tlan okelewiaya nomokuerpo, ²³ iwa xikyankuiliyah nomoixtlamatilis ika nomoespíritu. ²⁴ Ijkó ximoyolpatlakah, ika se yankuik nomonemilis kemi Ye inewia yetoskia ika se nomonemilis chipawak iwa yekmilajka.

²⁵ Yika, ayakmó ximokajkayawah, yej nochipa xikijtokah tlan milák, porke tinochteh titeaxkawah itech ikuerpo Cristo.

²⁶ Tla nonkualanih, amo xitlajtlakolchiwakah. Amo xikkawilikah makalaki n tonati iwa nomejwah ayamó nonmoyolsewiah. ²⁷ Amo xikkawilikah n diablo manomechka-jkayawaki para nonkichiwaskeh tlan amokuali.

²⁸ Akin otlachtekia, ayakmó matlachtekia, yej mapewa matekiti ika imawah para makipia tlan ika kimpalewis akimeh kimpoloa.

²⁹ Amo xikmijtokah tlájtoltéh pítstokeh, yej xiktenewakah kuali tlájtoli tlan ika kinyolchikawas, kimpalewis iwa kintiochiwas akimeh kikakih non tlájtoli. ³⁰ Amo xikchiwakah mamoyolkoko Iespíritu Santo n Totajtsi Dios, porke ika n Espíritu onomechneskayotijkeh kemi iaxkawah Diós, asta ikuak ajsiki n tonati ikuak Ye nomechselis non yolchipawakeh.

³¹ Xikkawakah nochí tlan nomechkuejsoa, iwa nomotlawelitalis, ayakmó ximotsatsajtsikah, nion ximowijiwikaltikah, iwa xikmokixtilikah nochí tlan amokuali. ³² Moneki xiyetokah nonkualtentlakah iwa xiteiknomatikah. Ximosepantlapojpolwikah ijkó kemi Dios otechtlapojpolwi por Cristo.

5

Kenomi kipiah de yeknemiskeh ipilwah n Dios

¹ Nomejwah akimeh ya nontepilwah de Dios, ximilajkanemikah kemi Ye yekmilajka.

² Nochipa xitetlasojojtlakah kemi Cristo otechtlasojtlak, iwa omotemakti para makimiktikah topatka kemi se tlamanáli ajwiak inawak Dios.

³ Kemi nomejwah ya nonchipawakeh inawak Dios, ayakmó xikintenewakah akimeh momekatiah, nion itla ok se tlajtlácoli, noso akimeh kitlawelneki kipiaskeh tomi. ⁴ Amo xipitsotlajtokah ika tlan tepinati, nion xikinmijtokah tlájtoltéh non amo milajkameh, porke ayakmó technamiki ijkó titlajtjinetemiskeh, yej nochipa ximotlasojkamatikah inawak Dios. ⁵ Porke ya nonkimatokeh, tla aka momekatia, noso kichijtinei tlajtlácoli, noso kitlawelneki tomi, kijtosneki kemi kiweyilijtoskia se “dios” non san kimachijchiwah, nochteh akimeh ijkó kichiwah, amo kalakiskeh kan tlanawatia Cristo iwa Dios. ⁶ Amaka manomechka-jkayawa ika tlájtoltéh non amitla impati, porke ikualanilis Dios, wits ipan nochteh akimeh kichiwah tlajtlácoli, iwa amo tetlakitah. ⁷ Yika, amo ximonelokah, inwah akimeh ijkó kichiwah.

⁸ Itech oksikimetonatijmeh nomejwah ononnemiah kan tleyua, pero axa ya nonnemih itech tlawilnextilistí, porke Toteko Dios nomechyakantinemí. Yika, xiyecknemikah kemi non ya kipiah itlawil n Toteko Dios, ⁹ porke itlawil Dios techyolpatla, iwa kichiwa matitetlasojtlakah, matikijtokah tlan milák iwa matiyetokah timilajkameh. ¹⁰ Yika, xikmatikah tlanón kipaktia n Toteko. ¹¹ Amo xikchiwakah tlan amo tepalewia non kichiwah akimeh nemih kan tleyua, okachi kuali xikinmiliyah amokuali tlan kichiwah. ¹² Porke satlawel tepinati tiktetenwaskeh tlan yejwah kiichtakachijtinemih. ¹³ Pero nochí tlan kitlawilia n tláwili, mota kenijki kajki. ¹⁴ Porke n tláwili kichiwa mamota nochí. Yika kijtoa:

Xiijsa te non tikochtok

ximewa te non tika kemi timiktok,

iwa Cristo mitstlawilis itech monemilis.

Is. 60:1

¹⁵ Ijkó kiné, ximotlachilikah kenijki nonnentinemih. Amo xinemikah kemi non amitla kinekih kajsisamatikah, yej xiyecknemikah kemi non ya kixmatih itlajtol Dios. ¹⁶ Yika xikintiotlikah n tonatijmeh iwa nochipa xikchiwakah nochí tlan kuali kemi Dios kimonek-iltia, porke itech ninteh tonatijmeh yomomiakili tlan amokuali. ¹⁷ Xitlalnamiktokah para ijkó nonkajsisamatikah tlan Dios kimonekiltia xikchiwakah. ¹⁸ Amo ximotlawantikah, porke noni teixpolo, okachi kuali, matemi nomoyolo ika n Espíritu, para ye manomechyakana. ¹⁹ Ximosepantlapojchikawakah iwa xikintlakuukakah salmos, tlakuíkalteh, tiotlakuukálisteh, iwa xikweyilikah n Toteko Dios ika nochí nomoyolo. ²⁰ Nochipa matimotlasojkamatikah inawak n Totajtsi Dios por nochí tlan nonkiselijtokeh, itech Itoka n Toteko Cristo Jesú.

Kenomi moneki mamoyekwikakah non yomonamiktiijkeh

²¹ Ximosepantlakitakah, ijkó motas milák nonkitlakitah Cristo.

²² Nomejwah siwameh, moneki xikmokawilikah manomechyakana nomookich, ijkó kemi nonmotekawiliah manomechyakana n Toteko Cristo. ²³ Porke n tlakatl ye akin kiyakanas isiwa, ijkó kemi Cristo kinyakana akimeh kineltokah, noiva Ye Akin kin-makixtia n tokniyah non kineltokah iwa kimajmanah ikuerpo. ²⁴ Ijkó kemi non Dios okimpéjenki kitlakitah Cristo, ijkó noiwa n siwameh moneki makitlakitakah inmokich.

²⁵ Tlakatl non yotimonamikti, xiktlasojtla mosiwa, ijkó kemi Cristo otechtlasotlak tejwah non Dios okimpéjenki iwa omotemakti para makimiktikah por tejwah. ²⁶ Iwa Ye okinmoyolchipawili ika atl, non aty le itlajtol, ²⁷ para techixpantís ipxa, tejwah non Dios okimpéjenki kemi se tiopa non tsotlantok, chipawak amo xojaxolochtik nion itla ok se non makijtlako, ijkó Ye kineki matietokah tichipawakeh iwa amo matikpiakah tlajtlácoli. ²⁸ Noiva moneki n tlakatl makitlasojtla isiwa, kemi ye inewia kitlasojtla ikuerpo. Porke akin kitlasojtla isiwa, noiva ye motlasojtla. ²⁹ Porke amaka kíkokolia ikuerpo, yej kimalwia iwa kitlakualta. Ijkó noiwa kichiwa Cristo inwah non kimajmanah ikuerpo. ³⁰ Tejwah tigmajmanah ikuerpo n Cristo. ³¹ Yika itlajkuilol Dios kijtoa: “N tlakatl kikajtewas ita iwa ina iwa moseitilis iwan isiwa. Ijkó n tlakatl iwan siwati mochiwaskeh sa se kuerpo.” *Gn. 2:24* ³² Nin tlajtoli, owi moajsikamat, pero ne nitlajtojtol de Cristo iwa de non moololoah itech Itoka. ³³ Ijkó noiwa, nochi tlakatl makitlasojtla isiwa kemi ye inewia motlasojtla, iwa n tesiba noiwa makitlakita iokich.

6

Tepilwah iwa tetajmeh

¹ Tepilwah, xikintlakitakah nomotajwah, porke ijkó otlanawati Dios. ² “Xiktlakitakah nomoteko iwa xiktlakita momamá,” ye n achtó tlanawátili non kipia tiochiwálistli, ³ “ijkó tikpias miak pakílistli iwa tiyolitos miak xiwitl itech nin tlali.” *Ex. 20:12; Dt. 5:16*

⁴ Nomejwah tetajmeh, amo xikinkuakuanikah nomopilwah, yej xikinyekiskaltikah ika tlanonotsálistli iwa ika itlajtol n Toteko.

⁵ Nomejwah akimeh nomechpixtokeh kemi tlanémakteh, * xiktlakitakah nomoteko iwa xikiimakajsikah. Xiktektilikah ika nochi nomoyolo kemi non kitekitiliskia Toteko Cristo Jesús.

⁶ Amo xiyekekitikah sanwel ijkuaak nomoteko nomechalitok, san para nonmokawaskeh kuali inawak, yej kuali xikchiwakah nomoteki kemi nontekitkeh de Cristo, iwa ijkó nochipa xikchiwakah ika pakílistli tlan Dios kimonekiltia. ⁷ Xikchiwakah nomoteki ika pakílistli, kemi nonkitekitiljostskiah n Toteko Cristo, iwa amo xikmolikah titekititokeh san para se tlakatl. ⁸ Porke ya nonkimatokeh tla aka tlanémaktli noso amo tlanémaktli, n Toteko kitlaxtlawis tla kichiwas tlan kuali.

⁹ Iwa nomejwah tekowajkeh, noiva moneki ijkó xikchiwakah iwa nomotekitwah, iwa amo san xikinmomojtijtokah. Xikilnamikakah nomejwah iwa yejwah nonkipiah san se Nomoteko itech ilwikak, iwa Dios amo san se kitlawelita iwa ok se amó.

Nchikawálistli non Dios techmaka

¹⁰ Nokniyah, Ximochijchikawakah itech ichikawalis n Toteko Cristo. ¹¹ Ximopalewikh ika iweletilis non Dios nomechmaka, iwa ijkó weletis nonkitaniskeh n amokualtlakatl ijkuaak kineks nomechkajkayawas. ¹² Porke amo timotekilmakatokeh iwan tlakah non kipiah inmesso kemi tejwah, yej iwan espíritus amokualteh non nemih tlakpak, iwa kipiah weletílistli. Yejwah kinnawatijtokeh akimeh kichijtinemih tlan amokuali ken nemih itech tleyuálistli. ¹³ Yika, xiktektilikah n chikawálistli non Dios onomechmák ika nontlaxikoskeh ijkuaak wits n tonati ijkuaak nomechyoltilanaki n amokualtlakatl, iwa ijkó xiktlanilikah iwa ximochikawakah iwa ximoyekketokah. ¹⁴ Ijkó kiné, ximoyekketokah, ximotlajkotelinikah ika n milák tlájtol, iwa xitlakentitokah kemi ijkuaak se soldado konakia ikoto de tépostli para makipalewi. ¹⁵ Sa ximokaktikah para nontetlapowitiweh de n kualitlátjoli non techmaka yolsewiliistli, ijkó kemi mokaktia se soldado ijkuaak yawi motekilmakati. ¹⁶ Noiva xikpiakah nomotlaneltokalis kemi se tépostli non ika nonmopalewiskeh iwa nonkitsakuiliskeh ijkuaak n diablo nomechmojmotlas ika kuawitl non xotlatok. ¹⁷ Ximokuaonakiltikah n tépostli non ika timomakixtiah, noiva xikpiakah itlajtol Dios kemi se espada non techmaka n Espíritu Santo. ¹⁸ Nochipa ximotiotsajtsilíkah, iwa n Espíritu Santo manomechyakana ijkuaak nonmotlatlaujitiskeh iwa nonkitlajtlaniliskeh Dios manomechpalewi. Ixmostla ximosepantiotajtsilijtokah iwa amo ximosotlawakah, yej nochipa xiktlajtlanilikah Dios makimpalewi nomokniyah non iaxkawah Dios. ¹⁹ Noiva xiktlatlaujtitikah n Toteko manechpalewi, iwa manechinmaka tlájtolteh ijkuaak monekis nitetlapowis. Iwa manechmaka yolchikawálistli iwa maniweleti manikinteajsikamatilti

* ^{6:5} Achtó ijkuaak n tlakah okitewikiliayah miak tomi iwa ayakmó oweletiah okikopayah omotemaktiayah esklavos.

non amo kixmathi de n kualitlajtoli. ²⁰ Dios onechtítlanki manitetlapowiti de n kualitlajtoli de Dios non techmakixtia non ika axa onechtsakeh. Ximotrotsajtsilikah manimoyolchikawa manitetlapowi nin kualitlajtoli kemi moneki.

Pablo iksemi momakawa

²¹ Tokni Tíquico totlasoj, se kuali tepalewi itech iteki n Toteko nomechmatiltis kenomi nikia iwa tlan nikchijtok. ²² Yika nomechtitlanilia para manomechili kenomi tikateh, iwa manomechyołchikawa.

²³ Dios Totajtsi, iwa n Toteko Cristo Jesús makinmakakah n tokniwah yolsewílistli, tlaṣoјtlálistli iwa tlaneltokálistli. ²⁴ Dios makintiochiwa nochteh akimeh milák kitlasoјtlah n Toteko Cristo Jesús, ika tlaṣoјtlálistli non ayik tlami.

San Pablo kintlajkuililia non de Filípos

Pablo kan tsaktok, kintlajkuililia n tlaneltokakeh de Filípos

¹ Ne Pablo iwan tokni Timoteo, tlakewalteh de Cristo Jesú, tomechtajpaloh akimeh tlayakanah, iwa nochteh akimeh nomechpalewiah, non chantitokeh Filípos. Nomejwah iaxkawah Dios iwa nonseititokeh iwan Cristo Jesú. ² Totajtsi Dios iwa n Toteko Cristo Jesú manomechmakakah inkualtilis iwa inyolsewilis.

Pablo motiotsajtsilia por akimeh kineltokah Cristo Jesú

³ Nochipa nimotlasojkamati inawak Dios keman nomechilnamiki, ⁴ iwa nochipa keman nimotiotsajtsilia por nomejwah, nikchiwa ika paklistli. ⁵ Porke desde ijkuak ononkiselijkeh n kualitlátjoli non temakixtia, nomejwah nontekititiwitseh nowa, para makikakikah n kualitlátjoli. ⁶ Kuali nikrnatok Dios Akin opé kichiwa se kuali tekitl itech nomoyolo, kiyekchijtias asta ijkuak Cristo Jesú oksepa walmokopas. ⁷ Ijkó nikyejyekolia de nomejwah, porke nochipa nomechwikatinemi itech noyolo, iwa sansikah tikselaiah itlatiochiwalis Dios, maya nitsaktos, noso ijkuak nika inmixpah n tekiwajkeh niknexia n kualitlátjoli non tlajtoa de nochia tlan milák. ⁸ Dios kuali kimatok kenijki nomechtlasojtla ika nochia noyolo kemi Cristo Jesú nomechtlasojtla. ⁹ Ne niktajtlanilia Dios keman nimotiotsajtsilia xikpiakah okachi miak tlasojlálistli, iwa xikpiakah okachi ixtlamatilistli iwa tlalnamiklistli. ¹⁰ Ijkó nochipa nonkimatiskeh ken ijki nonkipejpenaskeh tlan okachi kuali. Ijkó weletis nonkipiaskeh se nemílistli chipawak, ijkó amaka weletis itla nomechtlajtakoltis itech neká tonati keman Cristo wits. *Ap. 20:11* ¹¹ Ijkó Cristo nomechpalewies. Nochipa xiweletikah xikchiwah tlan kuali, iwa ijkó Dios kiselis iweyilis iwa kuáli kiyektenewaskeh.

Ne sanwel niyolitok para Cristo

¹² Nokniyah, nikneki xikmatikah, nochia n tlaijywílistli tlan itech yonipanok, okachi okipalewi mamoxitini n kualitlátjoli. ¹³ Yika, n soldados non kimokuitlawijtokeh n palasio iwa nochteh oksikimeh kuali kimatokeh ne nitsaktok porke nitelapowia de itlajtol Cristo. ¹⁴ Iwa kemi okimatkeh nitsaktok, miakeh toknawih tlaneltokakeh, omoyolchikajkeh tetlapowiskeh de itlajtol Dios, iwa asta ayakmó mawi.

¹⁵ Milák, sikimeh kitetlapowiah itemachtilis Cristo san por xikojmikih nowa iwa kinekih nechixpanawiskeh, pero oksikimeh itemachtiah ika kuali inyolo. ¹⁶ Ninteh tetlapowiah de Cristo ken milák kitlasojtlah. Yejwah kuali kimatokeh nitsaktok por onkiettetlapowiaiya itlajtol Cristo. ¹⁷ Pero oksikimeh tetlapowiah de itlajtol Cristo san por kinekih nechixpanawiskeh. Yejwah kinekih okachi manimoyolkoko nika kan nitsaktok. ¹⁸ Amo tleno, tla yejwah tetlapowiah ika kuali noso amó, ne nochipa nipaktos, porke yejwah tetlapowiah de Cristo.

Iwa okachi niyolpaki, ¹⁹ ken kuali nikmati nimakisas, ken nomejwah nonkitlajtlanilijtokeh Dios manechpalewi, iwa Iespíritu Cristo Jesú noiva nechpalewia. ²⁰ Ne amo niknekisia nikchiwas itla tlan ika nimopijpinatis, yej okachi manimoyolchikawa para niktetlapowis itlajtol Dios, para mamotenexti notech iweyilis Cristo, maya tla ok niyolitos noso nechmiktiskeh. ²¹ Tla ne niyolitos, niyolitos para Cristo. Iwa tla ne nimiki nikselis notlatliokolil. ²² Pero tla ok niyolitos itech nin kuerpo, okachi miakeh weletis nikinyakanas inawak Cristo, yika mach ok nikmati tlan okachi kuali. ²³ Iwa amo nikmati tlan okachi nikmonekiltia: kualchiwa niknekisia manimiki para maniyeto iwan Cristo, noni okachi kuali. ²⁴ Pero nonomonawak, okachi kuali maniyolito. ²⁵ Iwa axa ne ya nikmatok moneki manomechpalewi, yika nikneki niyolitos para manomechpalewi ximoskaltikah iwa xikpiakah paklistli itech nomotlaneltokalis. ²⁶ Yika ijkuak oksepa nomowah nietos, nomejwah okachi nonkiweyiliskeh n Cristo ijkuak oksepa nomowah nietos.

²⁷ Yika, nomejwah xiyejnemikah kemi akimeh yokiselijkeh n kualitlátjoli. Ijkó tla ne nias nomechontlajpaloti noso wejka ninemis, ne niknekis nikkkakis nonmilajkanemih sansikah iwa nonkipiah san se nomoyolo. Iwa nikneki nikkkakis nontekitih san ika se tlamachtílistli para oksikimeh makineltokakah n kualitlátjoli. ²⁸ Iwa amo xikmotekawilikah manomechmomojtikah akimeh nomechkokoliah, porke ijkuak nomechkokoliskeh por nontetlapowiah n kualitlátjoli, yejwah kitenextiskeh moixpolojokeh, pero nomejwah nomechmakixtis. Ye wits de Dios. ²⁹ Ken Dios okimonekilti xitlaneltokakah inawak Cristo, yej noiva okimonekilti xitlaijywíkiah por Ye. ³⁰ Nomejwah ya nonkimatokeh kenijki se tlaijywíkia, iwa axa yononkikakeh nitlaijywíjtinemi.

2

Cristo omoiknoma iwa Dios okiweyili

¹ Tla Cristo nomechyołchikajtok, tla itlasojtlalis nomechyolsewia, tla Iespiritu nomechyakantinemi, tla milák nontetlasojtlah iwa nonteiknomatih, ² xikchiwakah maniyolpaki. Ximoyekwikakah non nochteh. Ximosepantlasojtlakah, iwa ximokuanamikakah keman itla nonkichiwaskeh. ³ Amitla xikchiwakah san por aka nonkinekih nonkixpanawiskeh, noso para manomechweyilikah, yej ximoiknomatikah tenawak, iwa xikinmitakah n oksikimeh kemi okachi weyijkatitokeh. ⁴ Amaka makimotemoli san tlan ye kipalewia, yej makitemo tlan ika weletis kimpalewis oksikimeh.

⁵ Xikpiakah nomotlayejekolis ijkó kemi Cristo okípixki, ikuak owala itech nin tlaltípkaktli.

⁶ Maya Cristo noiya Dios,

amo omochijchika makiweyilikah kemi Dios,

⁷ yej okika nochti tlan okipiaya,

iwa omochiwako kemi se tetlakewáli,

Ye otlatkatki kemi tlakatih n tlakah itech nin tlaltípkaktli.

⁸ Ikuak yomochiwako tlakatil,

omoikneli inawak Itajtsi Dios

iwa okitlakitak asta imikilis,

iwa omikki itech se krus.*

⁹ Yika, Totajtsi Dios okiweyijkatatlali,

iwa okimák se Itoka non okachi weyi ke oksikimeh intokah,

¹⁰ ijkó, ikuak kiteneawiskeh Itoka n Jesú, mamotlankuaketsakah nochteh akimeh kateh ilwikak,

akimeh nemih ipan tlaltípkaktli,

iwa akimeh kateh itlampa tlali.

¹¹ Ijkó nochteh makiyekixmatikah

iwa makimokuitikah Cristo Jesú Ye Inteko,

iwa ijkó Totajtsi Dios makiseli weyílistli.

N tlaneltokakeh tláwilteh itech nin tlaltípkaktli

¹² Notlasojkniwah, ijkó kemi nochipa nonnechtikitah ikuak nika nomowah, okachi techtikitah axa maya wejka nika. Xikmosenmakakah itech nomotemakixtilis ika miak tetlakitálisti iwa mawilistli. ¹³ Porke Dios Ye akin nomechtlalilia itech nomoyolo tlan kuali nonkichiwaskeh, iwa nomechpalewe xikinchiwakah, ijkó kemi Ye kimonekiltia.

¹⁴ Xikyeckiwakah nomotekih iwa amo ximoixtokatokah, ¹⁵ para amaka manomechtlajtakolti, intsalko n amokualteh iwa n tlajtlakolchijkeh, xiyecknemikah para manomechikitah milák ipilwah Dios. Nomejwah nontlawiah kemi n sítalteh ixpa n tlaltípkaktlah. ¹⁶ Nonkinnextiliah n kualitlájtoli non ika yolitoskeh nochipa. Iwa ikuak Cristo wits, satlawel nipakis porke nikmatis amo sanenka onitekitik nomowah. ¹⁷ Iwa maya manechkixtilikah noyolilis, ika mamajxití n tlamanali non nomejwah nonkimaniliah Dios ika nomotlaneltokalis, ne nipaki iwa nipaki nomowah. ¹⁸ Nomejwah noiya xiyolpakikah iwa xipaktokah nowa.

Timoteo iwa Epafrodito yawih Filípos

¹⁹ Tla Toteko Cristo Jesú kimonekiltis, san nima niktitlanis n Timoteo manomechonitati. Ne nipakis ikuak nechmatiltis kenikki nonkateh. ²⁰ Porke sanwel Timoteo satlawel motlamia por nomejwah kemi ne. ²¹ Nochteh n oksikimeh okachi kintekipachoa san tlan yejwah kinekhi iwa amo tlan Cristo Jesú kimonekiltia. ²² Nomejwah kuali nonkimatokeh kenikki yektekiti n Timoteo, iwa nonkimatokeh noiya kenikki onechpalewi kemi se tekone non kipalewia ita, ikuak otitetlapowijkeh n kualitlájtoli. ²³ San manikmati tlan kichiwaskeh nowa nomechontitlanilis n Timoteo. ²⁴ Malki kuali nikmatok Dios nechkawilis manomechontlajpaloti san nima.

²⁵ Ne nikyejekolia, kualiká noiya manomechontitlanili n tokni Epafrodito, akin nomejwah ononkualtitlankeh manechpalewili itech tlan monekis, iwa ye otekinitinenki iwa otlaijywijtineneki nowa kemi se soldado. ²⁶ Ye san okinektoka yas nomechitati, iwa omotekipachojinemea ken nomejwah ononkimatkeh ye chikawak omokokoaya. ²⁷ Iwa milák chikawak omokokoaya, iwa ya mikiskia. Pero Dios okiknoma, iwa amo san ye okiiknoma, yej ne noiya onechiknoma, yika okipajti para ne noiya ayakmó okachi manimoyolkokojtinemi. ²⁸ Yika axa sannima nikneki nomechontitlanilis n Epafrodito,

* ^{2:8} Krus: satlawel tepinati keman se tlakatl okipiloayah itech se krus para ompa mamiki

para xiyolpakikah ikuak oksepa nonkitaskeh. Iwa ne ayakmó okachi manimotekipa-chojtinemi.²⁹ Xikselikah ika pakilsti kemi nonkinseliah nochteh n tokniwah non kateh iwan Toteko Jesús, iwa nochipa xikintlakitakah akimeh nemih kemi ye.³⁰ San ika achitsi ya mikiskia por okitekitilijtoka Cristo, iwa onechpalewiko itech tlan nomejwah amo ononweletkeh nomonewiah ononkichihiwakoh.

3

Sanwel itech Cristo niktlalijtok notlachialis

¹ Axa nokniwah, xipakikah itech Toteko. Ne amo nimosotlawa tla oksepa nomechikuihilis tlan yonomechijkuilili, porke nikmatok kuali nomechchikawas nomejwah. ² Ximotlachilikah de n tlakah amokualteh, non ken chichimeh.* Yejwah tlamachtiah iwa kijtoah moneki nonmosirkunsidaroskeh para Dios weletis nomechmakixtis. ³ Porke tejwah milák tisirkunsidarotkeh itech toyolo, amo yejwah. Tejwah tikweyijkachiwah Dios ika n Espíritu, tipakih porke titeaxkawah de Cristo Jesús, iwa amo tiktlalia totlaneltokalis itech ichikawalis aka tlakatl. ⁴ Ne noiya nikpia tlan ika weletis nimoweyilis. Tla aka kichiwaskia itla tlan ika momakixtiska, ne okachi. ⁵ Onechsirkunsidarojkeh ikuak onikpiaya chikweyi tonati de onitlakatki. Ne ni tlakatl de Israel, iwa ne iwejkaixwi n Benjamin. Ne milák ni hebreo notajwah hebreos. Iwa ne fariseo, iwa onikmopantiaya intlanawatilis n judíos.[†] ⁶ Ne onikchawatilia yika notlanawatilis, yika onikintotojtokaya akimeh okineltokayah Cristo. Satlawel onikmopantiaya n tlanawatilistli, yika amaka itla onechiliaya. ⁷ Yika, nochi noni tlan achto itech onimoweyiliaya, axa nikajksamati amitla ipati ixpa Cristo. ⁸ Iwa nochi tlan achto onikmoliaya ipati, axa nikita machi itla ipati porke yonikima Noteko Cristo Jesús Akin kipanawia nochi tlan onikmoliaya ipati. Por Cristo, nochi tlan onikpixtoka yonikpolo. Porke nikita kemi tlásoli, yika axa nimochijchikawa nikmotlanilis n Cristo⁹ para Íwa niseititos. Axa Dios nechyeksela, amo por oniktlakitak n tlanawatilistli, yej onechylchipa por onikneltokak Cristo.¹⁰ Nikneki okachi nikyekixmatis n Cristo, iwa nikneki nikixmatis n weletilistli non Ye okípixi ikuak omoyoliti de kan mikemeh. Noiya nikneki nitlaijywos kemi Ye otlaijywomaya manechmiktakah kemi Ye.¹¹ Porke ne noiya nikneki nimoyolitis ikuak moyolitiskeh non yomikkeh.

Matimochijchikawakah tikalakitiweh kan Dios moitstika

¹² Amo yonikajsis nochi tlan oniksentralli nikajsis, nion satlawel ya niyolchipawak. Pero nimochijchikawa weletis nikajxilis niyolitos nochipa ijkó kemi Cristo onechajsis. ¹³ Nokniwah, amo nomechilia yonikalakito kan onikneksa nikalakiti. Pero ne axa nikmosenmaka tlan nikita okachi ipati, iwa ye ni tlan ne nikchiwa, nikilkawa nochi tlan omoka tlakuitlapa, iwa nikmosenmaka nikajsitit tlan yonikitak tlayakapa.¹⁴ Nikneki nikyektlamis noteke non Dios onechmák para weletis nikselis notlatliokolil non Ye techmajakas kan ilwikak por tikateh iwan Cristo Jesús.

¹⁵ Yika, tinochteh akimeh yochikawak totlaneltokalis, moneki ijkó matikyejyekolikah. Iwa tla seme de tejwah ok se kiyejyekolia, Dios kajksamatiltis. ¹⁶ Ijkó kiné, tlan yotikajxilijkeh moneki matimoajsikamatikah iwa nochipa matiyejnemikah ijkó kemi ya tiyekchijitiwitseh.

¹⁷ Nokniwah, xinemikah kemi ne niyeknemi, iwa xikchiwakah tlan kichiwah akimeh yeknemih, ijkó kemi tejwah otomechmachtijkeh. ¹⁸ Ne yonomechilijtiwalaya, iwa axa nichoka keman oksepa nomechilia, onkateh miakeh akimeh kitlawelitah ikrus n Cristo kemi yetoskia amitla ipati. ¹⁹ Ninteh kimpojpoloskeh. N dios de yejwah sanwel tlan kelewig, iwa moweyiliah ika tlan tepinati. Sanwel kinekih kipiaskeh tlan onka itech nin tlaltípkaktli. Yika kimpojpoloskeh.²⁰ Pero tejwah, tocha kajki ilwikak, iwa sa tikchixtokeh ika miak pakilsti mawalmokopa Totemakixt, Ye Toteko Cristo Jesús.²¹ Ye kiyankuulis tokuerpo non mikki, iwa techmakas se yankuik cuerpo mawistik kemi non de Ye. Cristo kipia weletilistli para ijkó kichiwas, porke Ye weleti kichiwa makitlakita nochi tlan onka.

4

Nochipa xipakikah itech Toteko

¹ Yika, notlasojikniwah non satlawel nomechilnamikih, nomejwah nopakilis iwa notlatliokolilwah, nochipa ximochikawakah inawak Toteko.

² Niktlatlaujtia n Evodia iwa n Síntike mamoyekwikkah kemi iknimeh inawak Toteko.

³ Iwa te Sísigo, nokni non nochipa otechpalewijtenki, nimitstlatlaujtia xikinpalewi n

* **3:2** N judíojteh okinnotsayah nochteh non amo judíojteh 'chichimeh'. Pablo kinteilia yejwah innewiah kateh kemi 'chichimeh'. † **3:5** Fariseos: Se partido de akimeh okitlakitayah iwa semi okimopantiayah itlanawatil Moisés iwa nochi tlan yejwah okajxitilijkah. Iwa okintoktiayah n oksikimeh makitlakitakah tlan yejwah otlamachtiyah.

Evodia iwa n Síntike. Yejwah chikawak otekitekeh nowa ijkuaq otiktematiltjkeh n kualitlájtoli sansikah iwa n Clemente iwa n oksikimeh tokniwah. Intokah ya ijkuitlitol itech Amatlajkuiloli kan machiotitokeh akimeh kiseliskeh Yolilistli.

Ap. 20:12

⁴Nochipa xipakikah itech Toteko. Oksepa nomechilia: ¡Xipakikah itech Toteko! ⁵Nochteh manomechixmatikah non teajsikamatkeh. N Toteko Jesús ya wits.

⁶Amitla manomechtekipacho, yej nochipa xikilikah n Toteko tlan nonkinekih keman nonmotiotsajtsiliah, xiktajtlanilikah iwa ximotlasojojkamatikah. ⁷Iyolsewilis Dios, non amaka weleti kajsikamat, kimokuitlawis nomoyolo iwa nomotlayejekolis por Cristo Jesús.

Nochipa xikilnamiktokah tlan kuali

⁸Nokniwah, ye ni tlan sa iksemi nikneki nomechilis: nochipa xikpixtokah itech nomotlamachilis

tlan milák,

tlan kipia nonkitlakitaskeh,

tlan mijmilaktik,

tlan chipawak,

tlan teyolpakti iwa

tlan moneki se kiyektenewas.

Xikilnamikakah nochia tlan kuali iwa tlan moneki se kuali kiyektenewas.

⁹Xikchiwakah tlan onomechmacht, tlan onomechnajnawati, tlan onomechili iwa tlan ononkitakeh onikchi: ijkó xikchiwakah, iwa Totajtsi Dios Akin kichiwa matikpiakah yolsewilistli, yetos nomowah.

Pablo kintlasojojkamatí akimeh okipalewijkeh

¹⁰Ne satlawel nipaki inawak Toteko ken oksepa ononnechilnamikeh. Kuali nikmatok nomejwah ayik ononnechilkajkeh iwa ononkinekah nonnechpalewiskeh, pero amo ononkimatiah kenomi. ¹¹Amo ijkó nomechilia porke nechpoloa. Ne nipaki san ika tlan nikpia. ¹²Nikmatok kenijki nipanos ijkuaq onka san achitsi noso ijkuaq onka miak. Noiwa nikmati kenijki nikchiwas ijkuaq niajapismiki noso niixwitok, iwa amo nechmojtia tla niktlawelpias noso tla amitla nikpias. ¹³Nochi weleti nikchiwa, ken Cristo nechmaka chikawálistli. ¹⁴Maski ijkó nomejwah kuali ononkichijkeh ijkuaq ononnechpalewijkeh itech notlaijyowilis.

¹⁵Ijkuaq opé niktematiltia n kuali tlájtoli, nomejwah nokniwah de Filipos kuali nonkimatokeh sanwel nomejwah ononnechpalewijkeh ika siki tomi, iwa nion aka ok se onechpalewi. ¹⁶Ijkuaq onichanchiwaya Tesalónica, nomejwah miak welta ononnechtlanilikah tlan ika manipano. ¹⁷Amo niktemoa techmakakah tlan ika napanotos, yej nikneki xikmiakilikah nomotlatliokolil ixpa n Dios. ¹⁸Ne axa ya nikpia nochia tlan onechpoloya, iwa ika tlan Epafrodito ononkimakakeh manechmaktiliki, ayakmitla nechpoloa. Tlan nomejwah ononnechmakakeh Dios kipaktia, iwa kiselia kemi se ajwiálistli non kualtsi ajwiak. ¹⁹Notajtsi Dios nomechmakas nochia tlan nomechpoloa, ika iweyilis non Ye kipia itech Cristo Jesús. ²⁰¡Nochipa matikweyijkachiwakah Totajtsi Dios! Ijkó mamochiwa.

Pablo momakawa

²¹Xikonintlajpalotikisakah nocteh n tokniwah yolkchipawakeh itech Cristo Jesús. N tokniwah non kateh nowa noiwa nomechtlajpalolah. ²²Nochteh non nika kateh iwa teaxkawah inawak Dios, nomechontlajpalolah, iwa okachi n tokniwah non tekinitokeh icha n César.

²³Itlasojtlalis n Toteko Cristo Jesús mayeto nomowa iwan nomoespíritu.

San Pablo kintlajkuililia non de Colosas

Pablo kintlajkuililia n tlaneltokakeh de Colosas

¹ Ne Pablo, Dios okimonekilti maniyeto itlatematilti n Cristo Jesús. Ne iwa n tokni Timoteo, ² nomechtalajkuililiah nomejwah tokniwah de Colosas akimeh nonteaxkawah inawak Dios:

Dios manomechtiowiwa ika iyekchiwalis iwa manomechmaka yolsewílistli itech nomoyo-lo.

Pablo motiotsajtsilia por tokniwah de Colosas

³ Nochipa timotlasojkamatih inawak Dios Itajtsi n Toteko Cristo Jesús ikuak timototsajtsiliah por nomejwah. ⁴ Porke yotikmatkeh kenjki milák nonkineltokah n Toteko Cristo Jesús, iwa kuali nonkintlasojtlah nomokniwah iaxkawah Dios. ⁵ Nomejwah nonmoy-olchikawah itech tlan nomechchia ilwikak. Porke nochí ni yononkikakeh omotetlapowi ikuak ononkimatkeh n de milajka kualitlátoli. ⁶ Nin kualitlátoli non onomechtlapowijkeh, sentetl itech nin tlaltípkaktli motetlapowijtinemi iwa miakeh kineltokatokeh. Ijkó kemi opé tlamochiwa nomowah desde neká tonati ikuak sikan onomechtlapowijkeh itlasojtlalis Dios, iwa nomejwah ononkajskamatkeh milák Dios nomechtlasojtla. ⁷ Nin kualitlátoli onomechajskamatilti tokni non tiktglasojtlah Epafra akin tekiti towah. Nomejwah ya nonkimatokeh ye se kuali tékiti inawak Cristo. ⁸ Ye yotechtlapowíkenomi nonkateh iwa otechmatilti kenjki nontetlasojtlah ika ichikawalis n Espíritu.

⁹ Yika, keman otikmatkeh, opé timototsajtsiliah inawak Dios para makichiwa tlan Ye kimonekiltia. Iwa itech nomoespíritu makichiwa xiixlamatikah iwa nochí kuali xikajskamatikah. ¹⁰ Ijkó weletis nonyeknemiskeh kemi kipiah de yeknemiskeh akimeh milák iaxkawah n Toteko, iwa nochipa weletis nonkichiwaskeh tlan kuali iwa tlan kipaktia, iwa ixmostla okachi nonkixmatiskeh n Totajtsi Dios. ¹¹ Tejwah tiktajtlaniliah Dios manomechchikawa ika iweletilis non weyixtok, para xikxikokah n tlajiyowílistli ika chikawálistli iwa pakílistli, ¹² iwa nochipa matiktlasojkamatikah n Totajtsi Dios porke yotechyolyankuili para matiksilikah tlan toaxka iwa n nochteh akimeh iaxkawah iwa nemih itech tlawil. ¹³ Dios otechmakixti imak iweletilis n tleyuálistli, iwa otechtlali kan tlanawatia Ikone non saikpanoa kitlasojtla, ¹⁴ Akin otechmakixti, iwa otechtlapojpolpolwi de totlajtlakolwah.

Cristo Ye Akin nochí kinawatia

¹⁵ Dios, Akin amo mota, omoteititiko itech Ikone, Akin okatka teteachka de nochí tlan Dios okichijchi.

¹⁶ Por Cristo, Dios okichijchi nochí tlan onka kan ilwikak iwa itech tlaltípkaktli, nochí tlan amo mota iwa nochí tlan mota.

Noiwa okinchijchi n espíritus non tlanawatiah, iwa kipiah weletílistli ipan nochí tlan onka, iwa tlan omochijchi por Ye iwa para Ye.

¹⁷ Cristo yokatka ikuak ayamitla okatka, iwa ika ichikawalis nochí tlan onka kuali kajki.

¹⁸ Iwa nomejwah noiwa ya nonkimatokeh Cristo kinyakana akimeh kineltokah, iwa akimeh kineltokah kimajmanah ikuerpo.

Iwa Cristo kiyolitjtok non kuerpo, Ye Akin tetiachka omoyoliti de kan mikemeh, para Ye matlanawatijto itech nochí tlan onka.

¹⁹ Ijkó Dios okinek kinextis nochí iweylis itech Cristo Jesús,

²⁰ Dios noiwa okimonekilti nochí tlan onka itech nin tlaltípkaktli iwa tlan onka ilwikak makipia tlapojojpolwílistli inawak, iwa non tlapojojpolwílistli otechmák ika tlan Cristo Jesús okichi ikuak omikki iwa okitoya iesso ipan krus.

²¹ Achtó, nomejwah ononkatkah wejka de Dios por tlan amo kuali ononkiyejekoliahay inwa ononkijitinemiah. ²² Pero axa Dios ken okinekia nomechtlalis iyakapa nonyolchipawakeh iwa nion se tlajtlákolí xikpiakah nion itla amo kuali manomechtlajtlakolti. Onomechtlapojpolpolwi ika imikilis Cristo Jesús non okijyowi itech ikuerpo. ²³ Yika, moneki xiyejtakxitlakoláh iwa nochipa xikneltokakah ika nochí nomoyolo tlan ononkikakeh itech nin kualitlátoli non temakixtia. Nin kualitlátoli motetlapowijtok itech nochí n tlaltípkaktli, iwa ne Pablo, nitlapalewia mamotetlapowi nin kualitlátoli.

Pablo kinmatiltia n kualitlátoli

²⁴ Axa nipaki maya nitlajiyowia por nomejwah, porke ijkó nikajxitiji itech nokuerpo tlan okipolo kijyowis Cristo Jesú por akimeh kineltokah, yejwah non kimajmanah ikuerpo. ²⁵ Dios onechtlali manitekiti para n tokniyah iwa manomechmatilti nochitlajtol Dios. ²⁶ Ijkó kemi moneki makixmatikah tlan yowejka Dios okitlaatijtoka iwa amaka okinextiliaya, pero axa Ye yokinnextiliko akimeh iaxkawah. ²⁷ Dios okimonekilti makixmatikah akimeh iaxkawah nin weyi iwa kuajkuatl tlatliokólili non kinmakas akimeh amo judíojet. Iya we ni tlan nomejwah amo ononkimatiah, Cristo axa yolitok nomotech. Yika nonmoyolchikajitokeh itech tlan nonkiseliskeh ilwikak.

²⁸ Tejwah titetlapowiah de itlajtol Cristo, iwa nochteh tikinyeknonotsah makajsikamatikah kuali, iwa mapewa mamoyekiskaltijtiwiah asta mamochikawah kemi Cristo.

²⁹ Ye ni tlan ika nimotekimaka, iwa nimochijchikawa ika nochitlajtol non chikawálistli iwa n weletilistli non Cristo nechmaka.

2

¹ Nikneki xikmatikah satlawel nimochijchikawa ni tekiti por nomejwah, iwa por non chantitokeh Laodisea, noiwa por nochteh non amo nechixmatih. ² Nimotekimaka para yejwah mamoyolchikawah iwa mamotlasojtlakah, iwa ika kuali intlalnamikilis, okachi mamochikawah para makixmatikah tlan yowejka okitlaatijtoka Dios. Non tlatliokólili non otlaatitoka, Ye n Cristo. ³ Porke itech Cristo tlaatitok tlan miak ipati de tlan se weletis tlaixmatis iwa tlan se weletis kajskamatish. ⁴ Ni nomechilia para amaka manomechka-jayawa ika kualtsi tlajtoli non amo milák. ⁵ Porke maya amo nonewia nika nomowah, noespíritu kajki nomowah, iwa nipaki ijkuaq nikmati nomejwah kuali nonyeknemih iwa nochipa nontlaneltokah itech Cristo.

⁶ Yika, ijkó kemi ononkiselijkeh n Toteko Cristo Jesú, ijkó ixpa xinemikah, ⁷ ximoyektlakxilikah iwa ximoskaltijtiwiah itech Ye, iwa xiyecklaneltokakah kemi onomechmatijkeh, iwa nochipa ximotlasojkamatikah inawak Dios. ⁸ Ximotlachilikah; amo kichiwa nomechkuatlapololtiskeh iwa nomechkajkayawaskeh nekateh tlamachtijkeh ika tlamachtijtis n amitla impati, porke yejwah amo kitemachtiah itlajtol Cristo, yej san tlan kiyejyekolah n tlaltikpaktlakah. ⁹ Porke nochitlan kajki itech Dios, moixmatiltia itech Cristo. ¹⁰ Nomejwah nonkipixtokeh Dios itech nomoyolo, porke nonkitlakitah Cristo. Iwa Ye kinnawatia nochteh espíritus non kipiah weletilistli iwa tlanawatiah.

N sirkunsión de Cristo

¹¹ Iwa nomejwah akimeh nonkineltokah Cristo, noiwa nonsirkunsidaritokeh, pero amo porke onomechsirkunsidarojkeh itech nomonakayo, yej porke Cristo yonomechinkixtiliko nomotlajtlakolwah. Ye ni n sirkunsión non Cristo techmaka. ¹² Porke ijkuaq ononmokuatekijkeh, noni kijtosneki onomechtookakeh iwan Cristo, iwa ijkó noiwa onomechyolitkeh iwan Ye, porke ononkineltokakeh iweletilis Dios okiyoliti de kan mike-meh. ¹³ Achtó nomejwah ononmiktokah ixpa n Dios, porke onontlajtlakolchijitinemiah iwa porke amo ononsirkunsidaritokah. Pero axa Dios yonomechyojoliti iwa Cristo, iwa yonomechtlapojpolwi de nochteh nomotlajtlakolwah. ¹⁴ Dios yotechtlapojpolwi nochitlan yotiktewikiliayah por amo otiktlakitakeh n tlanawátili. Yika Ye okipojpolo itech krus nochitlan amo otiweletiay otiktlaxtlawayah. ¹⁵ Ijkuaq Cristo omikki itech krus, okinkixtili inweletilis iwa n tekiwajyotl n espíritus amokualteh. Iwa ijkuaq yokiwiayah kimikititiweh, okiteititi kenijkej okintlantokah n espíritus amokualteh.

Xiktemokah tlan milák ipati ixpa n Dios

¹⁶ Yika, amaka manomechpijpinawi por tlan nonkikuah noso nonkonih, noso por amo non ilwichiwh ijkuaq yankuik metsi, noso por amo nonkintlakitah n sábados tonatijmeh ijkuaq mosewia n judios. ¹⁷ Porke nochitlan, san otechixnextiliaya kemi se tlasekawilo Akin satepa walaskia, iwa Akin milák satepa walaskia, Ye ikuerpo Cristo. ¹⁸ Amo xikmokawilikah manomechkixtilikah nomotlatliokolil nekateh akimeh san mochijtinemih ijkonejeh iwa kinweyiliah n ángeles. Yejwah kijtojtinemih itech intejtemikilis kinmonextiliyah ángeles. Pero mach milák. Semi moyewiliah san ika tlan yejwah kiyejyekolah. ¹⁹ Yejwah mach kinekoh kitlakitaskeh Cristo, Akin techyakana kemi itsonteko tinochteh non tlneltokah. Tejwah tikateh itech Cristo, kemi se kuerpo non sasalitokeh iomio wah, ijkó kemi Dios okimonekilti; iwa timoskaltiah iwa timochikawah ika n chikawálistli non Ye techmaka.

²⁰ Tla nomejwah yononmikkeh iwan Cristo, iwa ayakmó nonkitlakitah tlan kitlakitah n tlaltikpaktlakah, ¿tleka ok nonkimokawiliah manomechyanakanakah ika tlanawátilteh kemi ninteh? ²¹ “Amo xikonana, amo xikkua, amo xiktelko.” ²² Nochi tlákuall iwa nochitlan se

koni tlami ikuak se kitekitiltia, iwa noch ianika onomechnawatiyah san okintlalijkeh n tlaltikpaktlahah.²³ Tlan yejwah otlanawatijkeh, mota kemi milák techpalewiskia. Porke ikuak yejwah motlaijyowiltiah iwa moiknotlasojtlah, nesi kemi okachi kimatih kenijki kiweyliskeh Dios. Pero noch ian kichiwh mach weleti kimpalewia ikuak kinyoltilana tlan amokuali kelewhia inkuerpo.

3

¹ Yika, tla nomejwah yononmoyolitijkeh iwan Cristo, xiktemokah noch ian onka itech ilwikak, kan Cristo ewatok iyekma n Totajtsi Dios. ² Xiktalilikah nomotlachialis itech tlan onka ilwikak, iwa amo itech tlan onka itech nin tlaltíkaptli. ³ Porke nomejwah yononmikeh iwan Cristo, iwa axa nonkipiah nomoyolitislaatitok iwa Cristo itech Dios. ⁴ Cristo Ye Akin kichiwha matiyolitokah, iwa ikuak walmuikas, nomejwah íwa nonyetoskeh, iwa nonkisepampiaskeh iweylilis.

Tlan achtō otikchiwayah moneki pojpoliwis

⁵ Yika, xikpojpolokah tlan amo kuali kelewhia nomokuerpo. Amaka mamokalakijtinemi iwan se non amo isiwa, nion manemi itech tlan pitsotik, nion mamotemaka imak tlan amokuali kelewhia ikuerpo, nion makitlawelneki tomi, porke tla ijkó nonkichiwh, noni yaskia kemi nonkiniweyliljtoskiah diostsitsinteh. ⁶ Por noch ni, walmuikas ikualanilis Dios impah akimeh amo kitlakitah. ⁷ Iwa nomejwah, achtō ijkó ononntentinemiah itech ninteh tlajtlákolteh.

⁸ Pero axa xikinkawakah nochtēh ninteh tlajtlákolteh: Ayakmó xikualankamikakah, ayakmó xikualanikah, ayakmó xitewikaltikah, ayakmó fiero xitlajtokah de oksikiméh, nion ayakmó ximokamanalwikah. ⁹ Ayakmó ximokajkayawah, porke nomejwah yononkikajkeh tlan achtō onomechyojtlakoaya iwa yononmoyankuilijskeh. ¹⁰ Pero axa Dios yonomechyanikuuli. Yika, ximoixtlamachtikah itech Cristo iwa ixmostla ximoyolpatlatiwha para nonyetoskeh kemi n Totajtsi Akin otechchijchi. ¹¹ Inawak Dios ayakmitla ipati tla se judío noso amó, tla se kajki sirkunsidoado noso amó. Amitla ipati tla se de wejka, tla se amo tlaixmati, tla se tlanémakti noso amó. Porke Cristo okachi miak ipati ke noch ian onka, iwa Ye kajki intech nochtēh akimeh kineltokah.

¹² Dios nomechtlasojtlah iwa yonomechpéjpenki para xikmajmanakah ialtépeu yolchipawak, yika ximokemelokah ika noch ian nomechpalewia iwa xiteiknomatikah, xiktechiwilakah tlan kuali, ximotsikitsintilikhah, xiyetokah nonyolyamankeh iwa xitexikokah. ¹³ Xitexikokah iwa ximotlapojpolwikah. Iwa tla se nomokni onomechchiwili itlá amo kuali, xiktlapojpolwikah, ijkó kemi Cristo onomechtlapojpolwi. ¹⁴ Iwa tlan okachi ipati, iwa weyi kijtosneki: ximotlasojtlakah iwan oksikiméh, porke n tlasojtlalistli, ye tlan techyekseitilia. ¹⁵ Noiwa xikkawilikah Dios makiyakana ika iyolsewilis nomoyolo, yika Dios onoméchnotski para xikmajmanakah san se kuerpo. Iwa nochipa ximotlasojkamatikah.

¹⁶ Itlajtol Cristo machantito nochipa itech nomoyolo. Ximoseppannonotsakah iwa ximosepanyeukukähaka ika kuali ixtlamatilistli. Xiktlakuikilikhah Dios ika noch nomoyolo ika salmos iwa ika tlakuikalteh non kiweyliah, iwa ika tlakuikalteh non tlatiochiwh. ¹⁷ Iwa noch ian nonkichiwha noso nonkijtoah, xikchiwakah itech Itoka n Toteko Cristo Jesú, iwa ximotlasojkamatikah inawak Totajtsi Dios itech Cristo Jesú.

Kenomi moneki manemikah tokniwh

¹⁸ Siwameh, xiktlakitakah nomookich, porke ijkó moneki kichiwaskeh akimeh kitlakitah Dios. ¹⁹ Tlakah, xiktlasojtlakah nomosiwa iwa amo san xikinmajwatakokah. ²⁰ Tepilwah, xikintlakitakah nomotajwah porke ijkó kipaktia n Toteko. ²¹ Tetajmeh, amo xikinkuakualanikah nomopilwah, para amo mamosojsotlawakah. ²² Tlanémakti,* xiktlakitakah nomoteko, amo sanwel ikuak nomechonitok, san para kuali nonmokawaskeh iwa, yej xiyekekitikah para nonkipaktiskeh n Toteko. ²³ Nochi tlan nonkichiwh, xikyekchikawah, kemi nonkiniweyliljtoskiah n Toteko Cristo Jesú iwa amo san para n tlakah. ²⁴ Porke ya nonkimatokeh, Toteko Dios nomechmakas n tlatiokólili non yonomechili nomechmakas. Porke nonkitekitiliah Cristo akin milák Nomoteko. ²⁵ Pero akin kichiwha tlan amokuali, kiselis itlaxtlawil de tlan amokuali yokichi. Porke Totajtsi Dios amo san techikotlasojtlah.

* ^{3:22} Tlanémakti: Achtō ikuak n tlakah okitewikiliayah miak tomi iwa ayakmó oweletiah okikopayah, okinamakayah. N tlakatil non okitewikiliayah non tomi, okinamakaya kemi yolkameh monamakah. Iwa ijkó okimokopiliaya tomi, iwa ikuak okitewikiliayah n tlakatil non okinko amitla okintlaxtlawiaya. Iwa okimpixtoka icha iwa okintektiltiaya san tlan oras okinekia porke amo okinpixtoka kemi tlakéwalteh yej kemi tlanémakti.

4

¹ Nomejwah tekowajkeh xikinyekwikakah nomotlakawah. Xikilnamikakah nomejwah noiwa nontetlakawah inawak Dios non kajki ilwikak.

² Nochipa ximotiotsajtsilikah, xiijsatokah iwa ximotlasojkamatikah inawak Dios.

³ Noiwa ximotiotsajtsilikah por tejwah, para Dios matechkawili matitetlapowikah de n kualitlátjoli de Cristo, porke por nin kualitlátjoli non amaka okimatis axa onechtsakeh.

⁴ Ximotiotsajtsilikah para ikuak nitetlapowis de nin kualitlátjoli, kuali manikteajsika-matilti.

⁵ Xikmatikah ximowikakah kuali iwa n tlakah non amo kineltokah Dios, para amo sanenka nonkintlapowiskeh. ⁶ Nomotlajtol nochipa mateyolpakti iwa amo xikinsojsot-lawakah, iwa xikmatikah kenomi nontlanankiliskeh ikuak itla nomechtaljtlaniskeh.

Pablo kintlajpaloa iwa momakawa

⁷ Tokni Tíquico non satlawel tiktasojtlah, nomechtlapowis kenomi nika, ye se tékitki yekmilajka iwa nechpalewia itech iteki n Toteko. ⁸ Yika, onomechtitlanili para manomech-matilti kenijki tikateh iwa manomechylchikawa. ⁹ Noiwa yawi tokni non satlawel tiktasojtlah Onésimo, ye se de nomejwah. Yejwah nomechiliskeh nochi tlan tlamochijtok ik nika.

¹⁰ Nomechtaljpaloa Aristarco, non iwa nitsaktok, noiwa nomechtaljpaloa n Marcos, iprimo n Bernabé. Ya nonkimatokeh kenijki nonkiyekseliskeh n Marcos tla nomecht-lajpaloti. ¹¹ Noiwa nomechontlajpaloa Jesú, akin noiwa kinotsa Justo. Sanwel ninteh judíojteh non kineltokah Cristo Jesú tekititiwitseh nowa itech iteki n Totajtsi Dios, iwa akimeh intech nimoyolchikawa. ¹² Noiwa nomechtaljpaloa Epafras, ye de nomoaltepeu iwa kuali kitekitilia n Cristo Jesú. Ye nochipa motiotsajtsilia chikawak por nomejwah para kuali ximokitskijtokah itech Cristo, para xikmosenmakakah itech tlan Dios kimonekiltia xikchiwakah. ¹³ Ne nonewia onikitak Epafras satlawel motekipachoa por nomejwah, noiwa por non chantitokeh Laodisea iwa Hierápolis. ¹⁴ Nomechtaljpaloa n tepajti Lucas non satlawel niktlasojtlah, noiwa n Demas nomechontlajpaloa.

¹⁵ Xikintlajpalokah n tokniwah non chantitokeh Laodisea. Noiwa xiktlajpalokah n Ninfas iwa nochteh non moololoah icha. ¹⁶ Satepa ikuak yononkiamapoakeh nin amat-lajkuíloli, xikitlanikah Laodisea para ompa makiamapoakah n tokniwah.

Nomejwah noiwa xikamapoakah n amatlajkuíloli non yejwah nomechaltitlaniliskeh.

¹⁷ Noiwa xikilikah n Arquipo: "Xikyekchiwa n tekitl non Toteko Cristo omitsmactili."

¹⁸ Ne Pablo, nonewia nomechtaljkuilia. Xikilnamikakah nitsaktok.

Dios manomechtiochiwa ika iyekchialis.

San Pablo sakinika kintlajkuililia non de Tesalónica

Pablo kintlajpaloa n tokniwah de Tesalónica

¹ Pablo, Silvano iwa Timoteo, tomechtla jkuililiah tokniwah akimeh nonchanchiwiaw Tesalónica, inawak Dios n Teta iwa n Toteko Cristo Jesús:
Xikselikah intlatiochiwalis iwa inyolsewilis.

Miakeh okixmatiah intlaneltokalis non de Tesalónica

² Nochipa timotlasojkamatih inawak Dios por nochteh nomejwah, iwa tomechilnamikih ikuak timotiotsajtsiliah. ³ Ixmostla tikelnamikih iyakapa Dios n Teta, kenjki yon-tekitekeh ika miak tlaneltokálistli, iwa ika miak tlasojtálistli nontekititiwitseh. Nomoy-olchikawalis itech Cristo Jesús chikawak iwa amo nonmosotlawah. ⁴ Nokniwah, Dios nomechtlasojtla, iwa tikmatokeh Ye onomechpéjpenki. ⁵ Porke ikuak otomechmatiltijkeh n kualitlájtoli, amo san ika totlajtol, yej noiya ika n Espíritu Santo iwa iweletilis otikintlanel-toktijkeh. Nomejwah nonkimatokeh otiyekenkeh ika yolchipawálistli nomowah, para tomechchiwiiliskeh tlan kuali.

⁶ Nomejwah noiya opé nonnemih ika nomoyolo chipawak kemi tejwah tinemih ika toyolo chipawak inawak Toteko, iwa maya miak onontlajiyowijkeh, ononkiselijkeh n kualitlájtoli ika pakilistli non techmaka n Espíritu Santo. ⁷ Ika noni, axa kuali nomechtenewah iwa nomechyekitah n tokniwah tlaneltokakeh, non chantitokeh itech tlalmeh de Macedonia iwa Acaya. ⁸ Porke nomejwah yononkixitinijkeh itlajtol n Toteko, iwa amo san itech tlalmeh de Macedonia iwa Acaya, yej sentetl kimatekeh kenomi nontlaneltokah inawak Dios, iwa mach ok moneki matomechtenewakah. ⁹ Porke inniewah techtlapowiah kenjki ononchteyekseliijkeh ikuak otomechtlajpalotoh, iwa kenjki ononkinkajkeh n diosmeh non kinmachijchiwah iwa kenjki ononmoyolpatlakah inawak n de milajka Dios non yolitok, para nonkitekichiwiiliskeh. ¹⁰ Noiya nomejwah nonkichixtokeh mawalmokopa de ilwikak n Jesús Ikone n Totajtsi Dios, Akin okiyoliti de kan mikemeh. Jesús Ye Akin techmakixtis de n tlaijywólistli temohti non wits.

2

N tekitl non Pablo kichiwa itech tlali de Tesalónica

¹ Nokniwah, nomejwah kuali nonkimath amo sanenka otomechtlajpalotoh. ² Nomejwah nonkimath, acho yotechwiywikaltijkah iwa yotechtlajiyowiltijkah kan altepetl de Filipos. Dios otechpalewi matomechmatiltijkah n kualitlájtoli de Dios, ika miak tlaneltokálistli itlajko miak tlaijywólistli. ³ Porke ikuak otomechmatiltijkeh n kualitlájtoli, amo otomechititijkeh tlan amo milák, nion otomechtlapowijkeh ika totlalnamikilis amo chipawak, nion otomechtlapowijkeh para tomechkajkayawaskeh. ⁴ Yej otomechtlapowijkeh porke Dios yotechyejeykojka iwa otechmák n tekitl para matitetlapowikah de n kualitlájtoli de Dios non techmakixta. Iwa tejwah titlamachtiah amo san para tikimpaktiskeh n tlakah, yej para tikpaktiskeh n Totajtsi Dios Akin kixmati toyolo. ⁵ Dios kuali kimatok, iwa nomejwah noiya nonkimatokeh tejwah ayik otomechweyilijkeh ika totlajtolwah, nion otiktektiltijkeh n kualitlájtoli para tiktlaniskeh tomi. ⁶ Tejwah mach tikenkeh aka matechweyili, nion nomejwah nion oksimih, maya otikpiayah tlanawátili para tomechnawatiskiah techmopantikah porke tejwah itlatitlanilwah Cristo. ⁷ Pero tejwah amo ijkó otikchijkeh nomowah, yej otomechtlasojtlakeh kemi se tena kintlasojtla iwa kinyekmokuitlawia ipilwah. ⁸ Kemi satlawel tomechtlasojtlah, yika otiknekeh tomechmatiltiskeh amo sanwel itlajtol Dios, yej asta toyoloy. ⁹ Porke satlawel tomechtlasojtlah! ¹⁰ Nokniwah, nomejwah nonkilnamikih kenjki otitekitikeh para ika otipanoayah. Ikuak otomechmatiltayah itlajtol Dios, otitekitiah tlajka iwa n yuak para amaka tiktakimakaskeh.

¹⁰ Nomejwah ononkitakeh, iwa Totajtsi Dios kuali kimatok nomonawak otiyekenkeh ika toyolo chipawak, iwa ayik aka otiktoktijkeh itla amo kuali kemi para matechtlajtlakolti. ¹¹ Noiya nonkimath, kenjki otomechyołchikajkeh iwa otomechyołsewijkeh, kemi se teta kichiwa iwan ipilwah. ¹² Tejwah yotomechyołchikajkeh, yotomechyołsewijkeh, iwa yotomechnonotskeh kenjki kipiah de yeknemiskeh ipilwah Dios, Akin nomechnotok xiyetokah kan Ye tlanawatia iwa xikselikah iweyilis.

¹³ Yika, tejwah nochipa timotlasojkamatih inawak Dios, porke ikuak nomejwah ononkikakeh itlajtol Dios non tejwah otomechmatiltijkeh, nomejwah ononkiselijkeh kemi milák itlajtol Dios iwa amo san kemi intlajtol n tlakah. Iwa nin tlájtoli milák itlajtol Totajtsi Dios non tekititok itech nomoyolo nomejwah akimeh nontlaneltokah. ¹⁴ Nokniwah, ijkó

kemi onomechtaijyowiltijkeh n tlakah de nomoaltepeu, ijkó noiva okintlaijyowiltijkeh n tlaneltokakeh non chantitokeh Judea akimeh iaxkawah n Cristo, yejwah noiva okintotojtokeh n Judíos de inmaltépeu.¹⁵ Ninteh judíojteh okimiktijkeh n Toteko Jesú, ijkó kemi okimiktijkeh improfetajwah, iwa tejwah noiva otechalkixtijkeh de ompa. Yejwah amo kichiwah tlan kipaktia Dios, iwa kintlawelitah nochteh n tlakah.¹⁶ Porke ikuak tiknekih tikintlapowiskeh non amo judíojteh para mamomakixtikah, amo techkawiliah matikintlapowikah. Yika san yejwah kimotetemilijtokeh okachi tlajtlácoli. Pero axa ikuanalilis Dios yowala impah.

Pablo oksepa kineki yas kintlapaloti non chantitokeh Tesalónica

¹⁷ Nokniyah, ikuak otomechkatjewayah kanaj kech tonati, maya amo otomechitayah, nochipa otomechwikatinemiah itech toyolo, iwa satlawel otiknekiah tomechitatiweh.¹⁸ Otiknekiah tiaskeh tomechitatiweh, iwa ne Pablo okachi oniknekia nias, pero nochipa otecchtsatsakuiliaya n satanás.¹⁹ Porke akimeh, ¿tla amo nomejwah, akimeh inwah timoyolchikawaskeh, tiyolpakiskeh, iwa timoweyiliskeh inawak Toteko Cristo Jesú, ikuak Ye walmokopas?²⁰ Milák, nomejwah toweyilis iwa topakilis.

3

¹ Yika, kemi ayakmó okachi otikxiokjeh, otikmolijkeh okachi kuali matimokawakah toselti kan altepetl de Atenas,² iwa otiktitlankeh tokni Timoteo manomechitati, porke ye itlakewal Dios, iwa yotekitik towah ikuak otiktematiltijkeh n kualitlátoli de Cristo. Yika otiktitlankeh para manomechyekketsa iwa manomechylchikawa itech nomotlanel-tokalis,³ para amaka mamosotlawa ika nochí tlan kiyowia. Porke nomejwah nonkimatokeh moneki matitlaijyowikh. ⁴ Iwa ikuak ok otikatkah nomowah, otomechilijkeh tipanoskiah miak tlajiyowilitli; iwa ijkó otlamochi kemi nomejwah yononkimatokah.⁵ Yika, kemi ayakmó óweletki okachi onikxió, oniktitlanki n Timoteo manomechitati kenomi onnonnemiah itech tlan nontlaneltokah, porke onechtekipachoya nikmatis n tekajkaya yonomechtajtlakolchiwalti, iwa toteki sanenka tlan otikchijkeh.

⁶ Pero axa Timoteo yomokopato ompa Tesalónica, iwa techtlapowia satlawel nonkinel-tokah Dios iwa keniji saikpanoa nonkimatih nontetlasojtlah. Ye techilia nomejwah nochipa nontechilnamikih ika tlasojtlálistli iwa nonkinekiskiah nontechitaskeh ijkó kemi tejwah tiknekiskiah tomechitaskiah.⁷ Yika nokniyah, maya otimotekipachojtokah iwa otitlaijyowijtokah, aya tiyolpakh porke otikmatkeh nomejwah kuali non moyekketokeh itech tlan nonkineltokah.⁸ Iwa axa ken ya tikmatih kuali nonnemih inawak Dios, tejwah kemi yaskia otimoyolitjkeh.⁹ Yika mach tikpiyah tlan ika weletis tiktglasojkamatiskeh Dios por nochí n pakílistli non nomejwah nontechmakah inawak.¹⁰ Tlajka iwa n yuak tiktlatlaujtiah Totajtsi Dios, matechkawili oksepa matomechitatih nomonewiah, iwa ijkó matomechmatiltikah tlan kipoloa nomotlaneltokalis.

¹¹ Totajtsi Dios iwa n Toteko Cristo Jesú, makimonekiltikah techonpalewiskeh para tiweletiskeh tiaskeh tomechontlajpalotieh.¹² Iwa Dios manomechchikawa iwa makimí-akili okachi nomotlasojtlálistli, iwa ximotlasojtlakah non nochteh iwan oksikimeh noiva xikintlasojtlakah, ijkó kemi tejwah tomechtlasojtlah.¹³ Makichikawa nomoyolo iwa xinemikah ika yolchipawálistli inawak, iwa ijkó amaka manomechtajtlakolti ikuak wal-muikas Toteko Cristo Jesú iwa n nochteh akimeh iaxkawah.

4

Matinemikah kemi Totajtsi Dios kipaktia

¹ Axa nokniyah, tomechnonotsah iwa tomechnawatiah itech Itoka n Toteko Cristo Jesú, ijkó kemi tejwah otomechmachtijkeh iwa nomejwah ya nonkichiwitseh, okachi xiyecknemikah para nonkipaktiskeh Dios.² Nomejwah ya nonkimatokeh tlan Toteko Cristo Jesú otechnawati matomechnawatiah.³ Dios kineki ximoyolchipawakah inawak, iwa amaka mamomekatijinemí.⁴ Yika, nochí tlakatl makimati kenomi kiyeknawatis ikuerpo ika chipawálistli iwa tlakitalistli.⁵ Iwa amo xikkawilikah makelewi itla nomokuerpo kemi kichiwah akimeh amo kixmatih n Totajtsi Dios.⁶ Amaka mamixewi makikajkayawa ikni itech itla tekit, porke Toteko Dios ktlaijyowiltis chikawak akin ijkó kichiwas, tejwah achto yotomechilijkeh.⁷ Porke Dios amo otéchnotsi para matinemikah itech tlajtlácoli, yej para matinemikah inawak ika toyolo chipawak.⁸ Ijkó kiné, akin amo kiselia nin tlanawátili, amo kineltoka itlajtol Dios, porke amo wits de n tlaltikpaktlah, yej wits de Dios, Akin otechmák Iespíritu Santo.

⁹ Axa, mach ok moneki manomechtajkuilili, keniji moneki nonkintlasojtlaskeh tokni-wah, porke inewia Totajtsi Dios yonomechmachtí keniji moneki nonmotlasojtlaskeh non nochteh.¹⁰ Porke ya momatok keniji nonkintlasojtlah n tokniyah non chantitokeh kan

tlali de Macedonia. Pero axa tokniwah, tomechtlatlaujtiah okachi mamomiakili nomotlasojtlalis. ¹¹ Ximochijchikawah xietokah ika yolsewílistli, iwa xikchiwakah nomoteki iwa xiyecktekitkah ika nomomawah, ijkó kemi otomechitijkeh. ¹² Ijkuakó non amo kineltakah Dios nomechitaskeh kenomi nonyeknemih, iwa ayakmó nonmotlajtlaniskeh tlan ika panotoskeh.

Toteko Cristo Jesúz oksepa wits

¹³ Nokniwah, tiknekih xikmatikah tlan mochiwaskeh non yomikkeh, para amo ximoyolkokakah kemi n oksikimeh non amo kipiah tlan itech moyolchikajtoskeh. ¹⁴ Porke tejawh tikneltokah Jesúz omikki iwa oksepa omoyoliti, yika noiwá tikneltokah Dios kinyolitis akimeh yomikkeh iwa okineltokakeh n Toteko Jesúz.

¹⁵ Yika, tomechmatiltiah nin itlajtol Toteko Jesúz: Ijkuak Ye wits, tejawh akimeh axa tiyolitokeh, amo tikanmoyakanaltiskeh non yomikkeh. ¹⁶ Porke inewia n Toteko waltemos de ilwikak ika chikawak tlájtoli kemi se tekiwa. Tlajtos kemi se non kinyakana n ángelteh, iwa tikkakiskeh ijkuak kipitsas itlapitsal Dios, ijkuakó akimeh omikkeh iwa okineltokakeh n Cristo acho moyolitiskeh. ¹⁷ Tlamis akimeh ok tiyolitoskeh, techwikaskeh inwah ipan mexli para timonamikiskeh iwan Toteko Jesúz nepa tlakpak. Iwa ijkó nochipa tiyetoskeh iwan Toteko. ¹⁸ Yika, ximosepanyolchikawah ika ninteh tlájoltleh.

5

¹ Tokniwah, mach moneki matomechjkuililikah tlan tonati noso tlan ora walmuikas n Toteko. ² Porke nomejwah ya nonkimatokeh ijkuak Toteko walmuikas amaka kimatí non tonati, Ye kalakli ijkuak amaka kichia, kemi se yuáli ijkuak se tlachtek walkalaki. ³ Ijkuak n tlaltikpaktlah kimoliskeh: "Axa kema ya tikateh ika kuali, iwa ya tikpiyah yolsewílistli", ijkuakó kualinmajski n tlaixpolivlistli, kemi ijkuak se siwatl pewa ijtkualo ijkuak ya kipiati ikone. Iwa amaka weletis cholos. ⁴ Pero nomejwah, nokniwah, ayakmó nonkateh kan tleyua, yika itech neká iksemi tonati ijkuak walmuikas Toteko Jesúz, amo manomechkochwi kemi se ichtek. ⁵ Porke nochteh nomejwah ya nontepilwah de n tláwili. Tejawh amo titepilwah de n yúáli nion de n sentleyuálistli. ⁶ Yika, amo matikochtokah kemi n oksikimeh, yej matijsatokah ika kuali totlanamikilis. ⁷ Porke akimeh kochi, kochi de yuak, iwa akimeh tlawanah, yuáli wintitokeh. ⁸ Ken tejawh tinemih itech tláwili, moneki matijsatokah. Matikmoelpankentikah ika totlaneltokalis iwa ika totlasojtlalis, iwa matimokuaonakiltakah iwa matikchiakah totemakixtilis. ⁹ Porke Dios amo otechtlali para techtlaijyowilit, yej para techmakixtis por Toteko Cristo Jesúz. ¹⁰ Cristo Jesúz omikki topatka, tla techajsiki ok tiyolitokeh noso tla yotimijmikeh, noiwá matiyolitakah nochipa iwa. ¹¹ Yika, ximosepanyolchikawah iwa ximochikawah ijkó kemi ya nonkichiijtiwseh.

Pablo kinnonotsa n tlaneltokakeh

¹² Tokniwah, tomechtlatlaujtiah xikintlakitakah akimeh tekkitokeh nomowah. Yejwah nomechyakanah iwa nomechnonotsah kemi Toteko kineki xinemikah. ¹³ Xikintlakitakah iwa xikintlasojtlakah por n tekitl non kichijtokeh. Iwa kuali ximoyekwikakah nochteh nomejwah.

¹⁴ Noiwa tomechtlatlaujtiah xikinnonotsakah chikawak akimeh amo kinekih tekritiskeh. Xikinyolchikawah akimeh mosotlawah. Xikimpalewikh akimeh amo chikawak intaneltokalis, iwa xikimajskamatiltakah nochteh n oksikimeh.

¹⁵ Tla aka nomechchiwilia tlan amokuali, amo ximomakopakah. Yej nochipa ximosepanchiwakah tlan kuali.

¹⁶ Nochipa xipaktokah. ¹⁷ Ixmostla ximotrotsajtsilijtokah. ¹⁸ Xiktlaosjkamatikah n Totajtsi Dios por nochí tlan nonpanotokeh, porke ye ni tlan Dios kineki xikchiwakah nomejwah akimeh nonkineltakah Cristo Jesúz.

¹⁹ Xíkyekkakikah tlan nomechiliyah n Espíritu. ²⁰ Amo san xikajawilmaticah n tlajtoli non nomechmatiltiah n profetas. ²¹ Kuali xikkakikah tlan nomechmatiltiah iwa xikmokawikah tlan kuali. ²² Xikkawakah nochí tlan amokuali.

²³ Inewia Dios non teyolesewi, sansemi manomechyochipawa iwa makimokuitlawi nomoespíritu, nomoalma iwa nomokuerpo, para amo xikpiakah nion se tlajtlácoli ijkuak walmokopas n Toteko Cristo Jesúz. ²⁴ Akin onoméchnotski yekmilajka, iwa kiyekchiwas nochí ni.

Pablo iksemi kintlajpaloa iwa kintiochiwa

²⁵ Nokniwah, ximotrotsajtsilikh por tejawh.

²⁶ Xikintlajpalokah nochteh tokniwah iwa ika chipawak nomoyolo xikinixtenamikikah.

²⁷ Nomechtlatlaujtia ika itekiwajyo n Toteko, xikinamapoilikh nín amatlajkuiloli nochteh n tokniwah.

²⁸ Itlatiochiwalis n Toteko Cristo Jesús mayeto nomowah.

San Pablo ojpa kintlajkuililia non de Tesalónica

Pablo kintlajpaloa n tokniwah de Tesalónica

¹ Ne Pablo, Silvano iwa Timoteo, tomechtlajkuiliah nomejwah tokniwah akimeh non-chanchiwah Tesalónica, nomejwah nonseititokeh inawak Dios n Teta iwa n Toteko Cristo Jesús. ² Xikselikah itiochiwalis iwa iyolsewiliis n Totajtsi Dios, iwa n Toteko Cristo Jesús.

Pablo kinmiknomati non motekipachoa

³ Nokniwah, moneki nochipa matimotlasojkamatikah inawak Dios por nomejwah, kemi moneki tikchiwaskeh, porke mochikajti nomotlaneltokah, iwa nomotlasojtlalis inawak oksikimeh okachi momiakilji. ⁴ Yika, sentetl kan moololoah n tokniwah non kineltokah Cristo Jesús, tejwah tomechtyektenewah innawak, porke maya nomechtotjtokah iwa nomechtlajiyowilitah, nomejwah nonkixikoah n tlajiyowilistli por nontlaneltokah inawak Cristo Jesús. ⁵ Noni kinextia Dios nochipa kichiwa tlan kuali, ikuak nomechita non yolchipawakeh para nonkalakiskeh kan Ye tlanawatia, yika nontlajiyowijtokeh.

⁶ Tikmathi Dios yekmilajka, yika kintlajiyowilitis akimeh nomechtlajiyowilitah, ⁷ iwa nomejwah akimeh nontlajiyowiah, Ye kichiwas ximosewikh ijkó kemi tejwah noiwia timosewiskeh, itech neká tonati ikuak Toteko Jesús waltemos ijtik tletl de ilwikak iwa iangelwah weletinih, ⁸ para kintlajiyowilitis akimeh amo kineltokah Dios nion kitlakitah n kualitlajtoli de Toteko Cristo Jesús. ⁹ Ninieh tlajtlakolchijkah kintlajiyowilitiskeh ika tlajiyowilistli non ayik tlamis. Iwa wejka kintlamotlaskeh, kan amo weletis kitaskeh iweyilis nion iweletilis n Toteko, ¹⁰ ikuak wits Toteko itech neká tonati para makiweyijkachiwakah iaxkawah iwa kitaskeh ika pakilstli nochteh akimeh okineltokakeh. Nomejwah ononkineltokakeh n kualitlajtoli non tejwah otomechmatiltijkeh.

¹¹ Yika, ixmostla timototsajtsiliah por nomejwah, para xinemikah nonyolchipawakeh kemi Ye onoméchnotski para xikneltokakah itlajtol. Nomotech makitekitilti iweletilis, para makisa kuali nochí n tekil non nomejwah nonkinekih nonkichiwaskeh ika tlan axa nonkineltokah. ¹² Iwa ijkó Itoka n Toteko Cristo Jesús kiweyiliskeh por tlan kuali nomejwah nonkichiwah, iwa Ye noiwia nomechweyilis por itlasojtlalis Totajtsi Dios iwa n Toteko Cristo Jesús.

2

Ikuak walmuikas n Toteko Cristo Jesús

¹ Axa nokniwah, ikuak Toteko Cristo Jesús techseitilikih inawak, tomechtlatlauiyah ² amo xikmokawilikah manomechxitlapololtikah nion manomechmomojtikah, tla nomechiliskeh okinmatilti se espíritu, noso tla nomechiliah okikakeh noso okiselijkeh se amatlajkuíloli kan nestok tejwah otikijojkeh yoajsiko itonati n Toteko. ³ Amo xikmokawilikah manomechkajkayawakah! Porke ikuak ajsiki non tonati, miakeh non axa kijoah kineltokah n Toteko Dios, kitlawelitaskeh, iwa tlamis monexitis n tlakatl tetlajtlakolchiwalti, non teaxkatitol miktla. ⁴ Ye nin tetlajtlakolchiwalti non kixnamiki iwa majkokui ixpa nochí tlan motenewa de Dios. Motlalia kan itiopa n Dios kemi ye yetoskia se dios iwa inewia motenewa kemi dios.

⁵ ¿Amo nonkilnamikih, ikuak onikatka nomowah onomechiliaya nochí ni? ⁶ Iwa axa nomejwah ya nonkimatih tlan kitsakuilijtok non tlakatl tetlajtlakolchiwalti, para mamotenexti asta ikuak kalakiki non tonati. ⁷ Porke n amokualitlakatl tetlajtlakolchiwalti ya ichtakatekititok; iwa sa kichixtok makachiwakah akin kitsakuilijtok. ⁸ Ikuakó walmunexis neká tetlajtlakolchiwalti, akin Toteko Jesús kimiktis ika itlajtol weletiní, iwa kipojpolos ika itlowlnextilis ikuak wits. ⁹ N satanás kualtitlanis n tetlajtlakolchiwalti, iwa kimakas iweletilis para makinchiba wejweyi milagros iwa neskáyolteh non san ika teixkajkayawas. ¹⁰ Kitekitiltis nochí tlan amokuali para kinkajkayawas akimeh moyakantokeh kan amo tlakualka porke amo okinekeh okikakeh tlan milák para momakixtiskeh. ¹¹ Yika, Dios kinkawilia mamokajkayawakah iwa makineltokakah tlan amo milák, ¹² para kintlajiyowilitis nochteh akimeh amo okinekeh kineltokaskeh tlan milák, yej okachi kimpaktia kichiwaskeh tlan amokuali.

Dios otechpéjenki matimomakixtikah

¹³ Tejwah nochipa moneki timotlasojkamatikah inawak Dios por nomejwah, tokniwah non Dios nomechtlasojtla. Porke Totajtsi achto yonechpéjenki kemi se tlamánilí para nomechmakixtis por n Espíritu non nomechylchipawa inawak, iwa ika itlajtol non

nomejwah ya nonkineltokah. ¹⁴ Dios onoméchnotski ijkauak tejwah otomechtlapowijkeh n kualitlajtoli non temakixtia, iwa ijkó nomejwah xikselikah iweyilis n Toteko Cristo Jesús.

¹⁵ Ijkó kiné, nokniyah, ximochikawakah, iwa amo xikilkawakah tlan otomechmachtijkah tejwah tonewiah noso ika se amatlajkuíloli. ¹⁶ Inewia n Toteko Cristo Jesús, sansikah iwa n Totajtsi Dios, Akin techtlasojtla iwa kichiwa matimochiakah ika pakilstli para tiaskeh inawak, kichiwa porke de milajka techiknomati, ¹⁷ manomechyolchikawa iwa manomechmaka chikawálistli para xikijtokah iwa xikchiwakah nochipa tlan kuali.

3

Xiktlajtlanilikhah n Totajtsi Dios matechpalewi

¹ Tokniyah, noiwa tomechtlajtlaniliyah ximotrotsajtsilikah inawak Dios para matechpalewi, iwa ijkó sentetl makixmatikah itlajtol n Toteko Jesús, iwa miakeh makiyekselikah ika tlasojtálístli kemi nomejwah ononkiseliyah. ² Noiwa ximotrotsajtsilikah para amitla matechtoktikah n tlakah non amo kualteh iwa tlajtlakolchijkeh, porke amo nochteh kineltokah Dios. ³ Pero n Toteko Cristo, nochipa kichiwa tlan kijtoa, iwa Ye nomechmakas chikawálistli iwa nomechpalewis para amo xiwetsikah imak n amokualtlakat. ⁴ Iwa tejwah titlaneltokah ipxa n Toteko nomejwah nonkichiwah iwa nochipa nonkichihtoskeh tlan tejwah yotomechnajnawatijkeh. ⁵ N Toteko Jesús makiyakaná nomoyolo iwa nochipa xiktlasojtlah n Totajtsi Dios iwa xiweletkah xikxikohah n tlajiyowílistli kemi Cristo okixiko.

Moneki matitekitikah n tlaneltokakeh

⁶ Tokniyah, tomechnawatiah itech Itoka n Toteko Cristo Jesús, amo ximowikakah iwan tokniyah non amo kinekih tekritiskeh, nion kinekih yeknemiskeh kemi tejwah yotomechmachtijkah. ⁷ Porke nomejwah kuali nonkimatokeh kenjiki nonyeknemiskeh. Porke ijkauak otichantitokah nomowah, nochi otikyekchijkeh. ⁸ Amitla otikkuajkeh sanjki. Yej otitekitikeh tlajka iwan yúak, para amaka tiktikimakaskeh. ⁹ Maya otiveletiah tomechtlajtlaniliskiah techpalewihah, amo ijkó otikchijkeh, yej otitekitikeh iwa nomejwah noijkó xikchiwakah. ¹⁰ Keman otikatkah nomowah, otomechilijkeh tla aka amo kineki tekritis, amo matlakua. ¹¹ Porke otikmatkeh sikimeh de nomejwah san tlan yejwah kinekih kichijtinemih iwa amo kiwilitah tekritiskeh, yej san kintsatsakuilijtinemih akimeh kichijtokeh intekih. ¹² Nonteh tokniyah, tikinnawatiah ika n tlanaxátili non Toteko Cristo Jesús otechmák, mayektekkitikah para kimotlaniliskeh tlan kikuaskeh iwa amo makinkuesokah okisikimeh.

¹³ Nokniyah, nochipa xikchiwakah tlan kuali iwa amo ximosotlawakah. ¹⁴ Tla aka amo kichiwa tlan tikitjtoah itech nin amatlajkuíloli, kuali xikitakah akí, iwa ayakmó íwa ximonelokah, para ijkó mapinawa. ¹⁵ Amo xíkkokolikah, yej xiknonotsakah porke noiwa nomokni.

Pablo momakawa

¹⁶ Inewia Toteko non kitemaka yolsewílistli, manomechmaka iyolsewilis nochipa itech nochi tlan nonpanoskeh. N Toteko nochipa mayeto nomowah.

¹⁷ Ne Pablo, nomechontlajpaloa iwa nomechijkuililia ika noma. Nochteh noamatlajkuilolwah ijkí nikinmixmachiotia para xikmatikah milák ne nomechintitlanilia.

¹⁸ N Toteko Cristo Jesús manomechmaka itiochiwalis nochteh nomejwah.

San Pablo sakinika kitlajkuililia n Timoteo

Pablo kitlajkuililia n Timoteo

¹ Ne Pablo, ni itlatitlanil Cristo Jesús ika itlanawatil Dios Totemakixti iwa Cristo Jesús, Akin itech timoyolchikawah. ² Nimitsontlajkuililia Timoteo, akin otimochiwako tinokoneken otikneltokak Cristo Jesús ikuak ne onimitsmatilti itlajtol. Dios Totajtsi iwa Cristo Jesús Toteko mamitstasojtlakah iwa mamitschiwakah iwa mamitsmakakah yorsewílistli.

Monextiskeh tlamachtijkeh tekajkayajkeh

³ Ikuak onia Macedonia, onimitstlatlauiti ximokawa Éfeso iwa xikinnawati sikiyah tlakah amo makitemachtkah ok se tlamachtlistli, ⁴ nion makinkakikah tlájtolteh tekamanalwijkeh noso keniji okichiwayah intatawah ikuak onemiah. Noni san kichiwa mamokualanikah iwa amo techpalewiah matikchiwakah n tektil non Dios otechnawati matikchiwakah ika tlaneltokálistli.

⁵ Tlan axa nomechnawatijtok, nikneki xikajskamatikah nonkipiah nommotlasojtlaskeh ika nomoyolo chipawak, kemi tetlasojtlah akimeh kipiah intlnamikilis iwa intlanetokalis chipawak. ⁶ Sikiyah yokikakajtejkeh nochi tlan kuali, iwa yomoixpolojkeh itech nonteh tlájtolteh non amitla impati. ⁷ Yejwah kinekih kitemachtiskeh intlanawati, ^{*} pero nion yejwah innnewiah kajskamatih, amo milák tlan kitemachtiah ika nochi inyolo.

⁸ Tikmatokeh milák kuali itlanawatil Moisés tla se kiyektektilta kemi Dios kimonekiltia. ⁹ Noiwa tikmatokeh n tlanawátili mach omoijkuilo para akimeh kichiwa tlan kuali. Yej omoijkuilo para non amo teneltokakeh, iwa n tlajtlakolchijkeh, non amo kineltokah Dios iwa fiero kitenewah. Noiwa para non kinmiktiah intajwah, iwa nochteh n temiktjkeh, ¹⁰ noiwa para non ayamó monamiktiah iya wa pewe momekatiah, iwa n tlakah non kinwilitah tlakah, iwa n kinmichtekih tlakah iwa satepa kinnamakah, noiwa akimeh xolopijinemih, akimeh kijtojinemih itla tlan amo milák. Nochteh ninteh tlajtlákolteh kixpanawiah n chipawak tlamachtílistli. ¹¹ Ye ni tlan kitemachtia n kualitájtol non kuajkualtsi iwa techmakixtia, non Dios weyijkatitok onechnawati manitetlapowi.

Pablo motlasojkamati ken Dios teiknomati

¹² Niktlasojkamati n Toteko Cristo Jesús, Akin onechmák chikawálísti para manitetlapowi de tlajtol, porke Ye okitak nikmati niktlakita. ¹³ Achte fiero onitlajtoaya de Cristo iwa onikintotojtokaya iwa onikinwiywikaliaya akimeh okineltokayah. Dios onechiknoma maya ne ayamó onikneltokaya, iwa mach onikmatia tlan onikchiwaya. ¹⁴ Ijkó kiné, n Toteko onechiknoma, yika satlawel onechtiocchi iwa ijkó manikneltoka iwa manitetlasojtla kemi Cristo Jesús.

¹⁵ Nin tlájtolí milák, iwa nochteh kipiah kineltokaskeh: Cristo Jesús owala nika itech tlaltípkaktli okinmakixtiko n tlajtlakolejkeh, iwa ne okachi nitlajtlakolchi de nochteh n tlajtlakolchijkeh. ¹⁶ Yika, ken ne onikatka okachi amo nikuali, Dios onechiknoma iwa ijkó notech okiteititi keniji tetlasojtla. Ijkó akimeh kineltokaskeh kipiaskeh yolílistli non ayik tlami. ¹⁷ ¡Yika, matiktlakitakah iwa matikweyilikah Torey non nochipa yolitok, iwa ayik miki, non amaka kitika, non sanwel Ye Dios! ¡Ijkó mamochiwa!

¹⁸ Timoteo nokone, nikneki kuali xikchiwa tlan nimitsnawatia iwa xiktlanili tlan amokuali ika motlaneltokalis iwa ika kuali motlnamikilis, ijkó kemi n profetas okitenkixtjkeh tlan Dios okinmili tikchiwaskia. ¹⁹ Amo xikchiwa kemi sikiyah non amo okinekeh okikakeh intlnamikilis iwa ijkó okipolojkeh itlaneltokalis. ²⁰ Ijkó okichijkeh n Himeneo iwa Alejandro, non ne onikintemák imak satanás para mamomachtikah amo fiero makite-newakah Dios.

2

Keniji moneki timotiotsajtsiliskeh

¹ Ne nomechlajtlanilia ximotiotsajtsiliskeh por nochteh n tlakah, noiwa xiktlajtlanilikah Dios makintiochiwa iwa makimpalewi itech tlan kimpoloah. Nochipa ximotlasojkamatikah. ² Ximotiotsajtsiliskeh por akimeh nomechnawatiah iwa por nochteh n tekwijskeh, para matiyetokah ika pakílistli iwa mayeto yorsewílistli, iwa matinemikah ika toyolo chipawak inawak Totajtsi Dios itech nochi tlan tikchiwayah. ³ Porke ye ni tlan kuali iwa kiyolpaktia Dios Totemakixti, ⁴ Ye kineki mamomakixtikah nochteh iwa makixmatikah tlan milák. ⁵ Sanwel onka se Dios, iwa sanwel se Tlakatl weleti kintlajtolpalewia n

* ^{1:7} Porke nomejwah nonkikawah tlan Dios technawatia, matikchiwakah iwa san nonkitlakitah tlan okichiwayah nomotatawah. Xikamapoa Marcos 7:8-13.

tlaltikpaktlakah para Dios makintlapojpolwi: non Tlakatl, Ye n Cristo Jesú. ⁶ Cristo Jesú omotemák makimiktikah para tinochteh otechtlaxtlawili totemakixtilis, iwa nochí noni omoteixmatilti keman oajsik non tonati. ⁷ Yika Dios onechtali manitetlapowi itlajtol iwa maniyeto itlatematilti, para manikinmachtí n kualitlátjoli non amo judíojteh. Amo nítatlakajkayawa, milák tlan nikijtoa.

⁸ Yika, sentetl nikneki mamototsajtsilikh n tlakah. Iwa ijkuaak motiotsajtsiliskeh, makinmajkokuiyah inmawah ika iyolo chipawak, amo makichiwakah ijkuaak kualantokeh noso ijkuaak mokaukuanlijtokeh. ⁹ N siwameh makimotlalilikah intlakéh kemi Dios tlanawatia, iwa amo mamochijchiwakah ika tlakemil patio, ika oro, ika perlas, amo satlawel makiyektlalilikah intsonkal para moweyiliskeh. ¹⁰ Okachi kuali, n tokniwah makinmitakah por tlan kuali kichiwah, kemi moneki makichiwakah n siwameh non ya kitlakitah n Totajtsi Dios. ¹¹ Noiwa n siwameh ijkuaak moololoah para kikakiskeh itlajtol Dios, moneki san matlakaktakah iwa makimatiyah matetlakitakah. ¹² Porke ne amo niktekawilia se siwati matlamachti nion makinawatijo n tlakatl, yej san mamokajtia. ¹³ Porke Dios achto okichijchi Adán, iwa satepa n Eva. ¹⁴ Amo okikajkayajkeh Adán, yej Eva, iwa ijkuaak okikajkayajkeh n siwati, ijkuaak oneski n tlajtlácoli. ¹⁵ Pero n tesiba momakixtis tla kuali kinmokuitlawis ipilwah, tla kineltokas Toteko Cristo Jesú, tla tetlasoijtas, tla nemis ika iyolo chipawak iwa mayeto yekmilajka.

3

Kenomi moneki manemikah n tlayakankeh

¹ Nin tlajtolí non axa nomechilis, milák: tla aka kineki kinyakanas n tokniwah non kineltokah Cristo Jesú, kuali tektl kineki kichiwas. ² Yika, akin kinyakantinemi n tokniwah, moneki yetos se tlakatl yekmilajka para amaka makiteili tenawak. Non tlakatl makipia san se isiwa, iwa mayeto tlalnamikiliso. Noiwa mayeto yekmilajka iwa kuali mamoyekkuika iwan oksikimeh. Nochipa makinyekseli icha akimeh kontlajpaloh, iwa makimati kenijki temachtis. ³ Amo matlawana nion san mamokualanijtinemi. Mayeto se kuali tlakatl teyolsewi, iwa amo san makilnamikto n tomi. ⁴ Makimati kenijki tlanawatis itech icha, iwa makinmititi ipilwah mateneltokakah iwa matetlakitakah. ⁵ Porke tla se amo kimati kenomi kinyakanas non de icha, amo weletis kinyakanas non moololoah itech Itoka Cristo Jesú. ⁶ Yika, se tlayáranki amo mayeto se non síkin okineltokak Cristo Jesú, amo kichiwa pewas moweyilis iwa wetsis kemi owetski n amokualitlakatl. ⁷ Noiwa se tlayáranki moneki mayeto se akin noiwa makitlakitakah non amo kineltokah Dios, para amo fiero matlajtokah de ye iwa ika no mawetsiti imak n amokualitlakatl.

Kenomi moneki manemikah non tlapalewiah kan mooloah

⁸ Ijkó noiwa akimeh kimpalewiah n tlayakankeh moneki nochteh makinyektlakitakah, makichiwakah tlan kijtoah, amo matlawanakah, nion makitlawelnekikah kitlaniskeh tomi non amo ika kuali motlani. ⁹ Makitlakitakah itlajtol Dios non otomechmatilti jkeh, iwa tejwah tikneltokah. Noiwa makipiakah intlanamikilis chipawak. ¹⁰ Achto makinyejekokah kox weletis kichiwaskeh non tektl, iwa tla nonteh tlakah kuali kichiwah inteki, ijkuaak makintalikah matekitakah. ¹¹ Insiwa nonteh tlapalewijkeh kipiah de kintlakitaskeh iwa amo matepojpojinemikah, nion matlakajkayawakah. ¹² N tlapalewi moneki makipia san se isiwa, iwa makimati kenijki kinyakanas ipilwah iwa nochteh non de icha. ¹³ Porke n tlapalewijkeh non kiyekchiwah inteki, kimotlaniliah tlakitálisti iwa ijkó okachi moyolchikawah kintláwliskeh oksikimeh noiwa makinelokakah Cristo Jesú.

Semi weyi tlan Dios otechnextili

¹⁴ Niknekto nias totoka nimitsontlajpaloti, achto nimits tlajkuilia. ¹⁵ Porke tla ok niwejkawas nika, nikneki xikmati kenomi moneki timoyekwíkas iwa n tokniwah non kineltokah Cristo Jesú. Yejwah akimeh kimajmanah itlaneltokawah Dios, Akin milák yolitok. Iwa ninneh kitlakxilijtok iwa itech mokitskijtok tlan milák. ¹⁶ Tinochteh tikmatokeh nik weyi kijtosneki tlan Dios otechnextili itech tlan axa tikneltokah:
Ye omochiwako tlakatl, iwa omonextiko tonawak;
n Espíritu okiteixpanti yolchipawak
iwa n ángeles okitakeh.
Otetalapowijkeh de Ye kan chantitokeh non amo judíojteh.
N tlaltikpaktlakah okineltokakeh
iwa Totajtsi Dios okiseli kan ilwikak.

4

Itech iksemi tonatijmeh miakeh ayakmó kineltokaskeh n Cristo Jesú

¹ N Espíritu techyekmatiltia itech ikssemi tonatijmeh sikimeh mach ok kineltokaskeh. Yej okachi kintlakitaskeh espíritus tekajkayajkeh iwa intlamachtilis n demonios. ² Kinkakiskeh n íxopteh iwa tekajkayajkeh, nonteh ayakmó pinawah ikuak kichiwah tlan amokuali, ken sepowi intlalnamikilis kemi ikuak sepowi se toma noso se tokxi. ³ Nonteh tlakah tekajkayajkeh mach ok kitekawiliskeh se mamonomamiki, nion se makikua itla tlákuali, maya Dios okichijchi nochí tlan mokua. Akimeh kineltokah iwa akimeh kixmatih tlan milák, makitlasojkamatikah iwa makimomajsewikhah. ⁴ Nochi tlákuali non Dios okichijchi, kuali se kimomajsewewis. Yika, amo ik nepa xiktlalikah, yej xikselikah iwa xiktlasojkamatilikah n Totajtsi Dios. ⁵ Porke ika itlajtol Dios iwa ika tiotsajtsilistli, n tlákuali mokawa chipawak inawak Dios.

Se kuali tékiti de Cristo Jesús

⁶ Tla tikinmachtsi n tokniwah nochí tlan nimitsilijtok, te tiyetos se kuali tlakewale de Cristo Jesús. Ijkó okachi timochikajtias ika n kualitájtoli non tejwah tikneltokah iwa ika nochí kuali tlamachtílisti non otimitsmachtijkeh iwa te tikneltokatiwits. ⁷ Pero amo xikinneltona n tlapoálisteh non amitla tepalewiah iwa san tekuatlapolotiah. Te okachi ximomachti kenomi timotemakas ika nochí moyolo imak Dios, ⁸ tla tiktekítliyah tokuerpo iwa tikchijchikawah, okachitsi techpalewia, pero tla timosenmakaskeh imak Dios okachi techpalewios, porke techmakas nochí tlan kuali axa ikuak tiyolitokeh, iwa satepa ikuak oksepa timoyolitiskeh. ⁹ Nin tlájtoli milák iwa moneki nochteh makineltokekah. ¹⁰ Por noni, tejwah titikitih chikawak maya fiero techtoktiah, porke timochixtokeh itech Totajtsi Dios non yolitok, Ye Akin techmakixtia, iwa okachi nekateh akimeh kimopantiah.

¹¹ Ye ni tlan moneki tikinnawatis. ¹² Amitla xikchiwa tlan ika weletis tlajtoskeh fiero de te por ok titépochtli. Yej motech makitakah n tokniwah

keniji kipiah de tlajtoskeh,
keniji yeknemiskeh,
keniji tetlasojtlaskeh,
keniji kipiaskeh tlaneltokálistli iwa
keniji nemiskeh ika inyolo chipawak.

¹³ Asta keman maniasiti ompa, te nochipa xikimpolijto n kualitájtoli nochteh n tokniwah xikinyolchikawa iwa xikinmachti. ¹⁴ Xitekiti ipan tektil non Dios omitsmák ikuak tokniwah non tlayakantokeh motech okintlalijkeh inmawah.

2 Ti.
1:6

¹⁵ Xikmosenmaka nochí tlan yonimitsnajnwati, iwa ijkó nochteh kitaskeh tityekchiwa moteki. ¹⁶ Ximotlachili te monewia iwa kuali xikita tlan tiktémachtia, iwa ayik ximosoj-sotlawa. Tla ijkó tikchiwas, amo san te timomakixtis, yej noiwa momakixtiskeh akimeh mitskakiskeh.

5

Kenomi moneki timowikas iwa n mokniwah tlaneltokakeh

¹ Amo xikajwa se non ya tetajtsi, okachi kuali xikyeknonotsa kemi yetoskia mota, iwan telpokameh xikinyeknonotsa kemi yetoskia mokniwah. ² Noiwa n tenantsitsinteh xikinyeknonotsa kemi yetoskia mona, iwan ichpokameh xikinonotsa ika moyolo chipawak kemi yetoskiah moweltiwhah.

³ Xikimpalewi n iknosiwameh non milák amo kipiah akin kimpalewios. ⁴ Pero tla se iknosiwatil kimpia ipilwah noso ixwiwah, yejwah moneki kipalewiskeh iwa tlaspotlakaskeh intajwah, ijkó kinkopiliskeh n tlaspotlálisli non intajwah yokinmakakeh. Ijkó kipakisteskeh n Toteko Dios. ⁵ Se iknosiwatil non milák yomoka iselti, kitlalia tlaneltokalis inawak Dios, tlajka iwa n yuak motiotsajtsilia iwa kichia makipalewi. ⁶ Pero n iknosiwatil non sam mokalaktjinemi iwan tlakah, miktok inawak Dios maya ok yolitok. ⁷ Nochi ni xikinajnwati para amaka fiero makintenewah. ⁸ Porke tla aka amo kimpalewia non ken kimita, iwa okachi tla amo kimpalewia non de icha, non tlakatl inewia kitenextia mach milák tlaneltona iwa okachi amokuali kichijtok ke non amo kineltokah n Toteko Dios.

⁹ N iknosiwatil non tkmachotis makipalewihah itech tiopa, moneki mayeto se non ya kipia eyi pójali (60) xiwitl iwa ikuak omoka iselti ayakmó oksepa omonamiki. ¹⁰ Mayeto se siwatil non mamoixmato ika tlan kuali okichi, kijtosneki, kuali okinyayákanki ipilwah, otekataliaya icha, okimpakiliaya inmikxiwah n tokniwah non kineltokah Cristo Jesús. Noiwa ye okimpalewia akimeh oflajiyowiyah, noso itla ok se kuali tektil okitechiliwah.

¹¹ Amo xikinmachotikah n iknosiwameh non ayamó kipiah eyi pójali (60) xiwitl. Porke ikuak kinyoltiana tlan kelewia inkuero, mach ok kinekih kimopantiskeh Cristo iwa oksepa kinekih monamiktiskeh, ¹² ijkó san yejwah motlajtlakolmamaltiah porke amo kichiwah tlan okisentlalijkeh kichiwaskeh inawak Dios. ¹³ Iwa okachi mokopah tlatsijkeh

iwa pewah techankajkalaktinemih, iwa amo san tlatsijkeh, yej noiwa mokopah xolópjiteh, iwa san kan yetos mokajkalakijinemih iwa tepojojtinemih iwa kijtojtinemih tlan amo inteki.¹⁴ Yika ne niknekí non omokajkeh iknosiwameh iwa ok ichpochtikeh, mamonamiktitah, makimpiakah impilwah, iwa makiyekmokuitlawikah incha para amaka makimpojpa. ¹⁵ Porke sikimeh iknosiwameh ayakmó kineltokah Cristo yej kichiwhah tlan kipaktia satanás.

¹⁶ Tla se siwatl non yokineltokak Cristo, kipia se iknosiwatl non ken kita, moneki kipalewis, para amo makintekimaka n tokniwhah. Ijkó yejwah weletiskeh kimpalewiskeh n iknosiwameh non milák amo kipiah akin kimpalewisis.

¹⁷ N tlayakankeh non kichiwha kuali inteki, moneki okachi makintlakitakah. Okachi non kitematiltiah iwa kitemachtiah itlajtol Dios. ¹⁸ Porke itlajkuil Dios kijtoa: "Amo xiktlalili itempoxa n toro ijkuaak kitlajtlaksatok n trigo." Dt. 25:4 Noiwa kijtoa: "N tlakéwale moneki makimakakah itlaxtlawil."

Lc. 10:7

¹⁹ Tla seme de nomejwah wits kiteilik se tokni non tlayakantok, amo san nima xiktlajtlakoltakah tla amo onkateh ome noso eyi akimeh makijtokah tlan milák. ²⁰ Pero akimeh ok kichijinemih tlajtlácoli, xikinmajwa ixpa n nochteh, ijkó n oksikimeh tokniwhah non kineltokah Cristo Jesús mamawakah iwa amo matlajtlakolchiwakah. ²¹ Nimitsnawatia ixpa n Dios, ixpa n Toteko Cristo Jesús, iwa ixpa iangelwah yolchipawakeh, xikchiwa nochi tlan yonimitsnawati, iwa amo san xikpejpeneh tlan mitspaktia tikchiwas. ²² Ijkuaak tikpejpeneh se tlayákanki, kuali xikixmati akin tiktlatlia, porke tla non tokni kichiwha tlan amo kuali, te noiwa mitsonwilanaskeh. Te nochipa xikchiwa tlan kuali.

²³ Kemi nochipa mitskokojitiwits moihti, ayakmó xikoni san atl, nojiki xikoni achitsi vino.

²⁴ Intlajtlakolwah sikimeh tlakah san nima motah maya ayamó kintlatsintokiah, pero intlajtlakolwah n oksikimeh, mach nimana motah, yej satepa. ²⁵ Ijkó noiwa, san nima momati ijkuaak se kichiwha tlan kuali, iwa kualchiwa maya amo san nima mota tlan kuali se kichiwha, amo weletis tlaatitos nochipa.

6

¹ N tokni non kineltoka Cristo iwa kajki kemi se tlanémaktli,* moneki makitlakita kuali iteko, iwa ijkó amaka fiero kitnewas Itoka Totajtsi Dios nion tlan tiktemachtiah. ² Iwa akimeh tekith inawak se tekowa non kineltoka n Toteko Jesús, moneki okachi makiyektlakitakah porke noiwa tlaneltokakeh. Iwa okachi moneki kiyektektiliskeh, porke akin kitekitillijtokeh, noiwa se non kineltoka n Toteko Dios.

Tlan okachi ipati

Xiktemachti iwa xiktetlapowi de nin tlájtoli. ³ Tla aka tlamachtia iwa amo ye tlan milák itlajtol Cristo Jesús, amo ye tlan kitemachtia n kualitlajtoli non tejwah tikneltokah. ⁴ Akin ijkó tlamachtia mach itla kimiati iwa satlawel moyewilia. Ye mochiwa kemi se kokólístli porke nochipa motlanetewiltijtok ika oksikimeh tlájtoltéh, yika wits n nexikólisti, moxex-eloa, fiero motenewah iwa ayakmó moneltokah, ⁵ iwa nochipa mokuakualanijinemih porke amo kuali intlanamikilis iwa amo kixmathi tlan milák. Non temachtí kiyeyekolia weletis motomintis ika itlajtol Dios. ⁶ Milák, miak ipati iwa techpalewia n kualitlajtoli non itech titlaneltokah, pero sanwel akin yolpaki ika tlan kipia. ⁷ Tejwah amitla otikwalikakeh itech nin tlaltípaktli iwa amitla weletis tikwikaskeh. ⁸ Yika, tla tikpiyah tlan tikkuskeh iwa tlan tikmokentskeh, san ika ye matipakikah. ⁹ Pero akimeh kinekih motomintiskeh, wetsih imak n tlajtlácoli porke san tlan kajsih pewa kichiwhah para okachi kitlaniskeh tomi. Yika nochi no kinkuatlapololtia, iwa mixpojpoloah. ¹⁰ Yika keman se kitlatlia iyolo itech tomi, pewa kichiwha nochi tlan amokuali. Miakeh kikawah Dios, iwa san yejwah innewiah kimotetemiliah intlaijyowilis.

Pablo kiyolchikawa n Timoteo

¹¹ Pero te Timoteo, te titlakatl de Dios, xikcholili nochi ni iwa nochipa ximilajkanemi, ximotemaksi inawak Dios iwa kuali xitlaneltoka, xitetlasojtla, xikxiko nochi tlan tipanos, iwa ayik ximoweyitlali.

* **6:1** Tlanémaktli: Achto ijkuaak se tlakatl okitewikiliaya miak tomi iwa ayakmó okikopaya, okinamakaya. N tlakatl non okitewikiliaya non tomi, okinamakaya kemi yolkameh monamakah. Iwa ijkó okimokopiliaya itomi, iwa ijkuaak okitekitiliaya n tlakatl non okiko amitla okitlaxtlawiaya. Iwa okipixtoka itech icha iwa okitekitiliaya san tlan oras okineka porke amo okipixtoka kemi se tlakéwale yej kemi se tlanémaktli.

¹² Ximochijchikawa itech motlaneltokalis, iwa xikmoaxkati tlan ika tiyolitos nochipa, non ika omitsnotskeh iwa immixpa n miakeh tokniwah otikjito titlaneltoka. ¹³ Axa, ixpa n Totajtsi Dios, akin kitemaka yolílistli itech nochi tlan onka, iwa ixpa n Cristo Jesú, akin noiwa kuali otlajto iyakapa n Poncio Pilato, ne nimitsnawatia ¹⁴ xiktlakita nochi tlan nimitsilia para amaka mamitsixnamiki. Ijkó xikchijto asta mawalmuika Toteko Cristo Jesú. ¹⁵ Ijkuak ajsiki non tonati, Dios kinextis n Tlakatl tlatiochiwali iwa weletini, Ye n Rey Akin kinnawatijtok nochteh n reyes iwa Tekowa de nochteh n tekowajkeh. ¹⁶ Sanwel Dios Ye Akin ayik mikki, iwa kajki ijtili tlawilnextílistli kan amaka weleti mijkuania. Amaka tlakatl yokitak nion weletis kitas. ¡Nochipa iaxka n weyílistli iwa n weletílistli! Ijkó mamochiwa.

¹⁷ Akimeh kitlawelpiah tomi itech nin tlaltípaktli, xikinnawati amo mamoweyijkamatikah, nion makitlalikah inyolo itech tlan kipiah, porke noni kimatí tlami. Okachi kuali, makitlalikah inyolo itech Totajtsi Dios, Akin yolitok iwa techmaka nochi tlan techpoloa para matipaktokah. ¹⁸ Xikinnawati makichiwakah nochipa tlan kuali, makitemakakah iwa makixexelokah tlan kipiah, iwa ijkó motomintiskeh inawak Dios. ¹⁹ Ijkó, kipiaskeh kan ilwikak tlan ayik kipolos ipati, iwa kipiaskeh n nemílistli non ayik tlami.

²⁰ Timoteo, kuali xikchiwa tlan Dios omitsnawati. Amo xikinkaki oksikimeh tlájtolteh non amitla impati, nion tlájtolteh tekuatlapololtijkeh. N tlaltípaktlakah kimoliah kuali tlamáchtiles, san ika noni moixkajkayawah. ²¹ Porke sikimeh non okineltokakeh non tlamáchtiles amo kuali, omoixpolojkeh iwa ayakmó tlaneltokah.

Itiochiwalis Dios mayeto nomowah.

San Pablo ojpa kitlajkuililia n Timoteo

Pablo kitlajkuililia n Timoteo

¹ Ne Pablo ni itlatitlanil n Cristo Jesú, Dios ijkó okimonekilti maniktematilti nin yankui nemílistli non Dios okijo kinmakas akimeh milák kineltokaskeh n Cristo Jesú. ² Nimitstlajkuililia nin amatlajkuiloli te notlasojkone Timoteo, nimotlatlaujtia inawak Dios Totajtsi iwan Toteko Cristo Jesú mamitsmakakah tlatiochiwálistli, teiknomatílistli iwa yolsewílistli. ³ Nochipa nimitsilnamiki ijkuaak nimototsajtsilia, tlajka iwa n yuak nimotlasojkamati inawak Notajtsi Dios Akin niktektilia ika chipawak notlahamikilis kemi okichijkéh notatawah. ⁴ Ijkuaak nikilnamiki kenijki otichokak, niknekiskia oksepa nimitsitas iwa ijkó niyolpakis. ⁵ Porke nikilnamiki kenijki milák ika nochí moyolo tikneltoka Dios, ijkó kemi oyektlaneltokakeh monanatsi Loida iwa mona Eunice, iwa ne kuali nikmatok te milák titlanetoka.

⁶ Yika nimitsilnamikti xiktekitilti weletílistli non Dios omitsmák ijkuaak mopa onimitsintlátili nomawah. ⁷ Dios amo otechmák Iespíritu para matimaujinemikah, yej para matikpiakah weletílistli, matitetlasojtlakah iwa matikmatikah matikxikokah tlan amo kuali techtuktiah. ⁸ Yika, amo xipinawa tiktetlapowis itlajtol Toteko Jesú, nion xipinawa tla nitsaktok. Yej ika iweletilis n Totajtsi Dios xikxiko n tlaijywólistli por tiktetlapowia n kualitlájtol. ⁹ Dios otechmakixti iwa otechnotski matinemikah ika toyolo chipawak. Amo por otikchijkeh itla kuali, yej porke Dios ijkó okimonekilti, iwa por ikualtilis non tecphalia ken tiseitokeh inawak Cristo Jesú, desde ijkuaak ayamó okatka nin tlaltípkactli. ¹⁰ Iwa axa Dios okiteititi itlasojtlalisi ijkuaak owala Totemakixti Cristo Jesú, Akin okitlanki iweletilis n mikilistli, iwa por n kualitlájtol non temakixtia, okitenexti n nemílistli non ayik tlamis.

¹¹ Dios onechtlali maniktematilti nin kualitlájtol, Ye onechtlanki kemi itlatitlanil iwa tlamachti inawak non amo judíos. ¹² Ti. 2:7 ¹² Yika, ne nitlaijywòia, iwa mach nipinawa, ne kuali nikmati akin inawak nitlaneltoka. Noiwa kuali nikmatok Ye kípia weletílistli para kimokuitlawis tlan yonitlali imak, asta néká tonati ijkuaak oksepa wits Cristo.

¹³ Nochipa xikinmachi n kualitlájtol non ne onimitsmachti, iwa xinemí ika tlanel-tokálistli iwa tlasojtlálistli non tipiah por tiseitokeh iwan Cristo Jesú. ¹⁴ Ika ichikawalis n Espíritu Santo non kajki itech toyolo, xikmokuitlawi n kuali tlamachtílistli non Dios omitsmactili.

¹⁵ Ijkó ken te ya tikmati, nochteh n tokniwh non chantitokeh Asia onechkakajtejkeh, noiwa n Figelo iwa n Hermógenes. ¹⁶ N Toteko makinmiknomati ichanejkawah Onesíforo, ye miak welta onechyolchíka, iwa amayík opinawak ijkuaak onechitak nitsaktok. ¹⁷ Yej ijkuaak okatka Roma, onechtemojtínkeni, iwa amo omosewi asta onechajsik. ¹⁸ N Totajtsi Dios makiknomati n Onesíforo itech iksemi tonati. Timoteo te kuali tikmati kenomi miak otechpalewih n tokni Onesíforo ompa Éfeso.

2

Xiyeto se kuali isoldado n Cristo Jesú

¹ Te nokone, ximoyolchikawa por tipiah ikualtilis Cristo Jesú. ² Tlan te yotechkakili onikijo inmixpah miakeh tlaneltokakeh, noni xikinmachi n tokniwh non milák motemaktiah inawak Dios, ijkó yejwah noiwa kinmachtiskeh oksikimeh.

³ Ijkó kiné, te xikxiko nochí tlaijywólistli, kemi se kuali soldado de Cristo Jesú. ⁴ Nion se soldado weleti mokalakia itech ok se tekitil, porke sa mochixtok kichiwas tlan kinawatis akin kiyakaná. ⁵ Ijkó noiwa, se non motlatlani iwan oksikimeh, amo kimakah tlan okimotlaní, tla amo okichi kemi omonekia kichiwas. ⁶ Akin tekiti itlala, kuali makikua achto tlan kitooka. ⁷ Kuali xikyejyekoli tlan nimitsiljtok, iwa Toteko Cristo Jesú mitsajskamatiltis nochí.

⁸ Xikilnamiki n Cristo Jesú non walewatok de Rey David, iwa omoyoliti intsalko mike-meh ijkó kemi kijtoa n kualitlájtol non ne niktemachtia. ⁹ Por niktemachtia nin kualitlájtol axa nitlaijywòia, nitsaktok iwa nechikxilpiah ika kadena kemi niyetoskia se temikti. Pero itlajtol Dios amo ilpitok. ¹⁰ Ika no, nochí nikxikoa por akimeh Dios okimpéjpenki. Ijkó yejwah kipiaskbeh n temakixtílistli non techmakah Cristo Jesú iwa ijkó tiyetoskeh nochipa itech imawistilis non ayik tlami:

¹¹ Tlan kijtoa nin tlájtol milák:

Tla yotimikeh iwan Cristo,
noiwa tiyolitoskeh iwan Ye.

¹² Tla tikxikoah n tlaijywólistli,

noiwa titlanawatiskeh iwan Ye.

Tla tikitjotoh amo tikixmatih,

Ye noiwa kijtos amo techixmati.

¹³ Maya tejwah amo tikchiwha tlan otikilijkeh,

Ye kichiwa tlan kijtoh,

porke Dios ayik motlajtolpatla.

Xiyeto se kuali tékiti

¹⁴ Xikinmilnamikti n tlaneltokakeh tlan nimtsilis, iwa ixpa n Totajtsi Dios xikinnaj-nawati amo mamotlatlajtolkopakah ika tlajtolteh non amitla impati, nonteh tlajtolteh san kinkuatlapololtiah akimeh kinkakih. ¹⁵ Ximochijchikawa xikchiwa tlan kuali, ijkó weletis timoyekixpartis inawak Dios kemi se kuali tékiti non amo kipia tlan ika pinawas, porke tikitkekitilia n kualitlajtoli non techmatiltia tlan milák. ¹⁶ Amo ximotlatlajtolkopa ika tlajtolteh non amitla impati, porke akimeh ijkó tlaejtoh okachi mokajkawah itech tlan amokuali, ¹⁷ iwa intemachtis pewsas moxijxitinis kemi itla kokólisti non kipalanaltia tokuerpo. Himeneo iwa n Fileto ijkó kichijtinemih, ¹⁸ porke mach ok kitemachtiah tlan milák, iwa kijtojinemih yopanok n tonati ijkuaak Dios kinyolitis n mikemeh, iwa ijkó kinkuatlapololtiah sikimeh intlaneltokalis. ¹⁹ Pero itlajtol Dios kajki kemi se tetl non tetlaxilia, iwa kipia se neskayotl: "N Toteko kinmixmatok nochteh iaxkawah"; *Nm. 16:5* noiwa kijtoh: "Nochteh akimeh kitenewah itoka n Toteko kipiah kikawaskeh nochi tlan amokuali." *Nm. 16:26*

²⁰ Itech se weyi kali, amo sanwel onkateh xoktsimeh de oro iwa plata, noiwa onkateh de kuawitl iwa tepalkatl. Non patijokeh, motekitiltiah san itech itla ilwitz, iwa non amo patijokeh, nochipa kintekitiltijokeh. ²¹ Yika, tla se kikawa nochi tlan amokuali, yetos kemi se xoktsi non patio imak Toteko Dios, Ye kitekitiltis itech nochi kuali tektil.

²² Xikcholili tlan amokuali kinyoltilana n telpokameh. Te nochipa xikchiwa tlan kuali, nochipa xitlaneltoka, iwa ika tlasoxtlálisti iwa yolszewistli ximowika iwa akimeh ika inyolo chipawak kitenewah itokah n Toteko. ²³ Amo xikinkaki tlajtolteh non amitla impati iwa tekuatlapololtia, porke ya tikmatok sanwel ika se mokualania. ²⁴ Se itékitki n Toteko mach kinamiki mamokualanijitinemi, yej moneki mamoyekwika iwan nochteh. Makimati kenomi tlamachtis iwa makixiko ijkuaak itla kitoktiah. ²⁵ Iwa ika iyamankatljitol makinnonotsa akimeh amo kinekih tetlakitaskeh, iwa ijkó chamo Dios kinkawilis mamoyolpatlah para makimatiyah tlan milák. ²⁶ Ijkó makimatiyah kenijki momakixtiskeh de imak n diablo non kinkitskijot iwa kintoktia makichiwaskeh san tlan ye kineki.

3

Kenomi yetoskeh n tlaltikpaktlakah itech iksemi tonatijmeh

¹ Timoteo, noiwa moneki xíkmati, itech iksemi tonatijmeh yetos miak tlaijywílisti. ² N tlakah yetoskeh xíkojteh, satlawel kiwilitaskeh tomi, moweyiliskeh iwa xaxankuatiskeh. Tlajtoskeh fiero de Dios, iwa mach kintlakitaskeh intajwah. Amo kimatiskeh motlaso-jkamatiskeh iwa mach ok kitlakitaskeh Dios. ³ Mach kimatiskeh tetlaosjtlaskeh nion tetlapojpolwiskeh. Satlawel kiwilitaskeh tepojpoaskeh iwa amo kixikoskeh tlan amokuali kelewis inkuerpo, tetlaijywílistkeh iwa kíkokoliskeh tlan kuali. ⁴ Yetoskeh teichtakawijkeh, ayakmó pinawaskeh nion mach itla kixmawiliskeh. Moyolpaktijtinemiskeh ika tlan amo kuali kelewieh inkuerpo, iwa ayakmó kitemoskeh Dios. ⁵ Kichiwaskeh kemi yetoskiyah de milajka kineltokah Dios, pero ika tlan kichiwaskeh moixmatiskeh amo milák kineltokah. Iwa nonteh amo inwah ximowika.

⁶ Porke sikimeh de nonteh tlakah kiwilitah techankajkalaktinemiskeh, ika kinkajkayawaskeh n siwameh non amo tlalnamikilisejkeh iwa tlajtlakolejkeh. Ninteh siwameh nochipa kinekojeh mopaktiskeh ika tlan inkuerpo kineki. ⁷ Nochipa momachtijtokeh, pero mach ayik weletih kajsikamatih tlan milák. ⁸ Ijkó kemi Janes iwa n Jambres okixnamikeh n Moisés, ijkó noiwa nonteh tlakah kitlawelitah tlan milák. Nonteh tlakah ayakmó kuali tlan kiyejyekolah iwa mach weletih kajsikamatih itlajtol Dios. ⁹ Nonteh mach wejka kalakitiweh, porke nochteh kinmitaskeh kuatlapolojtokeh, ijkó kemi omochi-jkeh n Janes iwa n Jambres non okixnamikeh n Moisés.

Pablo kinajnawatia n Timoteo

¹⁰ Te tikchijtiwits tlan onimitsmacht, tikmati kenomi niyeknemi, tikmati tlan nikneki nikchiwas, tikixmati notlaneltokalis, tikmati kenomi nikmati nimochia, tikixmati notla-sojtlalis, iwa tikmati kenomi nikxikoa nochi tlan nopa wits. ¹¹ Onechtotojtokakeh iwa onechtajjywílistkeh Antioquía, Iconio iwa Listra, iwa nochi tlan nitlaijywítiwits pero n Toteko nochipa onechpalewi. ¹² Iwa milák, nochteh akimeh kinekiskeh kimosenmakaskeh

Cristo Jesús, san kan yaskeh kintlaijyowiltiskeh.¹³ Pero non amokualteh iwa tekajkayajkeh okachi kijtlakojitaskeh inyolo, tlakajkayawaskeh iwa yejwah noiwia kinkajkayawaskeh.

¹⁴ Te Timoteo, nochipa xikneltoka tlan omitsmachtijkeh, non te yotikyekneltokak. Te kuali tikmatok akin omitsixtlamachtí,¹⁵ desde tiselekonetl tikmatok tlan kijtoa itlajkuilol Dios. Ayik xikilkawa tlan kijtoa, porke mitsixtlamachtis iwa mitsmakixtis ken titlaneltoka itech Cristo Jesús.¹⁶ Nochi tiotlajkuiloli Dios otlanawati makijkuilokah, kuali matechmachtikah, ika matechnonotsakah, ika matechmilawakah iwa matechtitikah kenijki tinemiskeh inawak Dios.¹⁷ Ijkó nochí akin ya tekone inawak Dios, kuali mamoixtlamachtí iwa makimati kenijki kichiwas nochí tlan kuali.

4

Nochipa xiktetlapowi itlajtol Totajtsi Dios

¹ Ixpan Dios iwa ipxa n Toteko Cristo Jesús, Akin wits kemi Rey para kintlajtlakoltis non yolitoskeh iwa non yomikkeh, ne saikpanoa nimitslatlaujtia,² xiktematilti itlajtol Dios. Ximochijchikawa xitlajto ikuak kinekiskeh noso ikuak amo kinekiskeh mitskakiskeh. Xikinmajisikamatilti, xikintlakawalti iwa xikinnonotsa, ayik ximosotlawa iwa xikinkajtewili-ji te s kuali tlamachtlisti.³ Porke ajiski n tonati ikuak mach ok kinekiskeh kikakiskeh n kuali tlamáctili, yej kintemoskeh miákeh temachtijkeh para makinmachtikah san tlan yejwah kimpaktis kikakiskeh.⁴ Ayakmó kikakiskeh tlan milák, yej okachi kinkakiskeh akimeh kimpoah tlapoálisteh non amo milák.

⁵ Pero te nochipa xitlalnamiktinemi, xikxiko nochí tlaityowílistli, xikmosenmaka xiktetlapowi n kualitlajtoli, iwa nochipa xikyekchiwa n tekitl non Dios omitsmák.

⁶ Ne ya nechmiktiskeh kemi se tlamáni. Ya walajsi n ora para nimikis.⁷ Ne kuali yonikchi iteki n Dios, kemi se tlakatl non tewa motlatlani, iwa ayik onikpolo notlaneltokalis.⁸ Axa sa nechchixtok kan ilwikak nokorona non Cristo n teyolsewi yekmilajka nechmakas neká iksemi tonati ikuak Ye wits. Iwa amo san ne nechmaktilis, yej noiwia kinmakas nochteh akimeh sa kichixtokeh mawalmuika.

Pablo kinajnawatia n Timoteo

⁹ Xiktemoli kenijki san nima techonitaki.¹⁰ Demas, yonechkakajte, ye okachi okiyoltlanki tlan onka itech nin tlaltípkaktli iwa yoyajki Tesalónica. Crescente oyá Galacia iwa Tito oyá Dalmacia.¹¹ Sanwel Lucas nowa kajki. Xiktemo n Marcos iwa mowa xikwalika ikuak tiwits, porke ye weletis nechpalewis itech noteiki.¹² N Tíquico oniktitlanki mawia Éfeso.¹³ Ikuak tiwits, techalikili notlakéh non weyak non onikualkajte Troas icha n Carpo. Noiwia techalinwikili noamawah, pero okachi nikneki techalinwikili n ewameh.

¹⁴ Alejandro n teposwitek san miak yonechtokti, n Toteko kitlaxtlawaltis san kemi onechtokti.¹⁵ Yika, te noijki ximotlachili de ye, porke kixnamiki tlan tiktemachtiah.

¹⁶ Ikuak sakinika onimotlajtoldpalewi innawak n tekiwajkeh, amaka onechpalewi, nochteh onechkakajtejkeh noselti. N Totajtsi Dios makintlapoipolwi.¹⁷ Pero n Toteko onechpalewi iwa onechmák chikawálitli. Yika, oniwéletki onitetlapowi de n kualitlajtoli non temakixtia iwa onikchi makikakikah nochteh non amo judíojeteh. Ijkó Dios onechpalewi iwa amo okitekawili manechmiktikah.¹⁸ Iwa n Toteko Dios nechmakixtis itech nochí tlan amokuali iwa nechwikas ilwikak kan Ye tlanawatia. ¡Nochipa matikweyilikah Dios! Ijkó mamochiwa.

Pablo iksemi momakawa

¹⁹ Noiwia xikontlajpaloo n Priscila iwa n Aquila, iwa ichanejkawah n Onesíforo.

²⁰ Erasto omoka Corinto, iwa n Trófimo onikualkajte Mileto ken mokokoa.²¹ Xikchiwa xiwiki acho de mapewa n sewaya. Mitsontlajpaloo n Eubulo, Pudente, Lino, Claudia iwa nochteh n tokniwah non kineltokah Cristo.

²² N Toteko Cristo Jesús mayeto itech moyolo, iwa Dios manomechtiochiwa ika ikualtilis nochteh nomejwah.

San Pablo kitlajkuililia n Tito

Pablo kitlajkuililia n Tito

¹ Ne Pablo, ni itetlakewal Dios iwa ni itlatitlanil Cristo Jesú. Ye onechtítlanki manikintelaneltokti akimeh Dios yokimpéjpenki para kuali makajsikamatikah kenomi tiyeknemiskeh, ² iwa tikchiah nin yankuiq nemílistli non Dios non amo tlakajkayawa yotechilih techmakas desde ikuak ayamó okatka nin tlaltípkaktli. ³ Iwa axa, itech ninteh tonatijmeh, Dios Totemakixti otecnextili itlajtol iwa onechmomachiti maniktetlapowin nin tlájtoli. ⁴ Tito, ijkí nimitsontlajkuililia, te tinokone porke san ken tiomeh tikneltokah Dios. Totajtsi Dios iwa Toteko Cristo Jesú mamitslasojtlakah iwa mamitsiochiwakah iwa mamitsmakakah yolsewflistli.

Kenomi moneki manemikah n tlayakankeh

⁵ Ne onimitskajte kan isla de Creta para xikyakatlami n tekil non ayakmó oniwéletki onikyakatlami, iwa para xikintlali tetajmeh non matlayakantokah kan moololoah n tlaneltokakeh, ijkó kemi onimitsnawati xikchiwa. ⁶ Se akin kinyakanas n tokniwah moneki mayeknemi ika iyolo chipawak ijkó amaka makitlajtlakolti. Amo makikajkayawa isawa, iwa ipilwah makineltokakah Cristo Jesú para amaka makinteili kox amo tetlakitakeh noso teixnamikeh. ⁷ Porke, se akin okitektitlajkeh makinyakana n tokniwah, imak kipixtok tlan iaxka Dios. Yika nochipa mayeknemi para amaka makitlajtlakolti. Matetlakita, amo mayeto satlawel kuejsi. Amo matlawantinemi nion mamokualanijtinemi, nion makineki tomi non amo chipawak. ⁸ Yej moneki mayeto se tlakatl non ika pakílistli makinseli akimeh kontlajpalaho ica, makichiwa nochipa tlan kuali, makipia kuali itlalnamikilis, mayeto yolchipawak, mamotemaki inawak Dios, iwa makimati kenomi moyeknawatis. ⁹ Nochipa makitemachti tlan milák kijtoa n kualitlajtoli non okimachtíjkeh, para weletis kinyolchikawas oksikimeh ika kuali tlamáchtilli, iwa makimati kenomi kinnankilis akimeh kitlajtolkokopah.

¹⁰ Porke onkateh miakeh non amo kinekih tetlakitaskeh, iwa tekil kipojinemih tlan mach itla ipati iwa san tlakajkayajtinemih, ijkó kemi kichiwah akimeh kinekih ok matimosirkunsidarakah. ¹¹ Nonteh moneki matikinkamatsakuakah, porke kinkuatlapololitjokeh miakeh tokniwah intech inchajcha ika se amo kuali tlamachtílistli san para kitlaniskeh tomi.

¹² Se profeta de ompa Creta, okijo: “N tlakah de Creta xolópjteh, toxkomeh, tlatsíjkeh, iwa sa kemi yolkameh non tekuani.” ¹³ Iwa milák tlan okijo, yika te chikawak xikinnonotsa, para mamochikawa intlaneltokalis inawak Dios, ¹⁴ iwa amo makineltokakah tlan kipojinemih n judíojteh, nion makintlakitakah akimeh ayakmó kineltokah tlan milák.

¹⁵ Akimeh kipia intlalnamikilis chipawak, nochí tlan onka chipawak, pero akimeh amo tlaneltokah nion kipia chipawak intlalnamikilis, amitla onka chipawak. Asta kipia intlalnamikilis iwa intlamachilis pochikit. ¹⁶ Yejwah kijtoah kixmatih Dios, pero ika tlan kichijtinemih kinextiah amo milák. Semi tetlajyali tlan kichijtinemih iwa amo kinekih kichiwaskeh tlan Dios tlanawatia, iwa nion se kuali tekil weletih kichiwah.

2

N kuali tlamachtílistli

¹ Tito, nochipa xitlajto kemi kijtoa n kuali tlamachtílistli. ² Xikinmili n tetajmeh non tlayakantokeh mayetokah yekmilajkameh, kuali matlalnamiktokah, iwa matetlakitakah, mayektlaneltokakah, matetlasojtlakah iwa mateajsisikamatikah. ³ Noiwa n tenameh non tlayakantokeh manemikah kemi Dios kimonekiltia, iwa amo maxolopijtinemikah, nion mamowintikah. Yej mayetokah tenameh yekmilajkameh para makinnonotsakah ⁴ n siwameh non ok ichpokameh, kenomi moneki kintlasojtlaskeh inmokich iwa impilwah. ⁵ Noiwa makipiakah kuali intlalnamikilis, mayetokah yolchipawakeh, makiyekmokuitlawikah incha, mayetokah kualteh n siwameh iwa makintlakitakah inmokich, ijkó amaka kimawistetepewas itlajtol Dios.

⁶ Noiwa xikinyolchikawa n telpokameh manemikah ika kuali intlalnamikilis. ⁷ Te monewia kuali xikinmachti iwa mamitsitakah kuali tlan tikchiwa. Ikuak tikinmachtis, xikinmachti ika moyolo chipawak iwa xiye toiyekmilajka. ⁸ Ika kuali motlajtol xikinnonotsa para amaka makijo amo ijkó tikinnototsa. Ijkó san akin yetos, ikuak kinekis nomechtajtolkopas, mopijpinatis.

⁹ Xikinnajnawati n tlanémakteh* makintlakitakah intekowajwah. Nochi makichiwakah ika kuali inyolo iwa amo san matlananankilijtokah,¹⁰ amo makintlachtekikah, yej makintlachilikah, ijkó oksikimeh makitakah kenijki kualtsi ijkauk itlajtol Dios Totemakixti techyakantinemi itech nochi tlan tikchiwah.

¹¹ Dios, yotechnextili kenijki satlawel techtlasojtla, iwa ika non tlasojoatlálistli non Ye techpialia, nochteh n tlaltikpaktlakah weletis momakixtiskeh. ¹² Itlasojtlalis Dios techmachta matikkawakah nochi tlan amokuali techyoltanalah itech nin tlaltíkpaktli. Nochipa matinemikah ika totlanamikilis chipawak, matinemikah ika yolsewílistli iwa matikmopantikah Dios. ¹³ Noiwa techititika matikchixtokah ika pakílistli n iksemi tonati ijkauk walmuikas Toweyi Dios iwa Totemakixti Cristo Jesús ika nochi itlawilnextilis. ¹⁴ Cristo inewia omotemák para techmakixtis imak nochi tlan amokuali, iwa techchipawas de totlajtlakolwah iwa ijkó kinpejpenas tlakah yolchipawakeh, para makichiwakah tlan kuali.

¹⁵ Ye nin tlan moneki tikinmachtis, xikinnonotsa iwa xikinyolchikawa ika miak tekiwajyotl. Iwa amo xiktekawili aka mamitsixpanawi.

3

Tlan moneki makichiwakah n tokniwah non kineltokah Cristo Jesús

¹ Xikinmilnamikti n tlaneltokakeh makintlakitakah n tlanawatijkeh iwa n oksikimeh tekiwajkeh. Iwa sa makichixtokah ijkauk weletis kichiwaskeh tlan kuali. ² Amo matepo-poakah, amo mamotekilmakakah, yej mayetokah kualteh n tlakah, iwa mamoyek-wikakah iwan nochteh.

³ Yowejka, tejwah noiya amaka otiktlakitaya iwa otikchiwaya san tlan tejwah otiknekiah. Otimoixpoloijinemiah iwa otikelewiayah tlan pitsotik. Iwa otikchijitinemiah tlan amokuali iwa otixikojmikiah, otechkokoliayah iwa otitekokoliayah. ⁴ Pero ijkauk Dios Totemakixti okinnextili iteiknomatilis iwa itlasojtlalis n tlaltikpaktlakah, ⁵ ijkauk otechmakixtiko, amo por tejwah otikchijkeh itla kuali, yej porke Ye satlawel otechnikoma, iwa otechmakixti ika Iespíritu Santo. Ye otechpajpak para tikpiaskeh n yankuik nemílistli iwa otechyánkuil. ⁶Iwa por Cristo Jesús Totemakixti, Dios otechmokemi ika Iespíritu Santo. ⁷ Ika itlasojtlalis Dios yotechseli kemi tiyolchipawakeh, iwa weletis tikpiaskeh nemílistli non áyik tlamiis tla tikchiyah tlan Dios yokijto techaxkatilis.

⁸ Nochi tlan nimitsilijtok milák. Yika nikneki nochipa xikinmilnamiktijo, ijkó akimeh kineltokah Dios nochipa makichiwakah tlan kuali. Nin tlamachtilistli tlawel kuali iwa weletis kimpalewis nochteh. ⁹ Amo ximonanankililikah ika tlájtolteh non amitla impati, nion amo ximonanankililikah ika tlapoálishest non nomowejkatatawah onomechintlapowijkeh noso ika tlan kijtoa intlanawatil. Nochi noni amitla ipati iwa amo nomechpalewia.

¹⁰ Tla aka kinxexeloa n tlaneltokakeh, xiknonotsa se noso opjatia, iwa tla amo mit-skaki, xikonewalti mawia iwa ayakmó xikkawil mawalmokopa. ¹¹ Ika noni ya tiktmas non tlakatl yokikalaki itech itsonteko tlan amokuali, iwa inewia motlajtlakoltia ika tlan kichiwa.

¹² Ijkauk nimitsitlanilis n Artemas noso n Tíquico, techajsiti Nicópolis, porke yonikijo ompa nikpanoltis n sewaya. ¹³ Xikinpalewi ika nochi tlan tiweletis n abogado Zenas, iwa n Apolos, amitla makimpolo itech ojli. ¹⁴ Ijkó tokniwah mamomachtikah makichiwakah tlan kuali iwa matlapalewikhah ika tlan moneki akimeh kimpoloa, ijkó innemilis amo mayeto sanenka.

Pablo momakawa iwan Tito

¹⁵ Nochteh akimeh nika kateh nowa mitsontlajpaloh. Ompa techintlajpalili n totlasojkniwah tlaneltokakeh.

Dios manomechtiochiwa nochteh nomejwah.

* **2:9** Tlanémakteh: N tlanémakteh kijtosneki non omonamakakeh

San Pablo kitlajkuililia Filemón

Pablo kitlajkuililia Filemón

¹ Ne Pablo nitsaktok por niktektilia n Toteko Cristo Jesús. Ne iwan tokni Timoteo, timitsijuililia nin amatlajkuíoli te Filemón, tokni non satlawel timitstlasojtlah, ken noiya titekiti inawak Cristo kemi tejwah. ² Noiwa tikintlajkuililiah nochteh akimeh moololoah mocha, noiwa tikontlajpaloha n tokni siwatl Apia, iwan tokni Arquipo akin mach mosotlawa iwa nochipa techpalewijtinemi itech nin tekil. ³ Totajtsi Dios iwa n Toteko Cristo Jesús, manomechtiowakah iwa manomechmaka yolsewílistli.

Filemón kuali tetlasojtla iwa kuali tlaneltoka

⁴ Nochipa nimitsilnamiki ijkuak nimototsajtsilia, iwa nimotlasojkamati inawak Dios, ⁵ ken nechiliah te satlawel tikmati titetasojtla iwa mitsitah kuali titlaneltoka inawak Toteko Cristo Jesús iwa tikintlasojtla nochteh akimeh iaxkawah Dios. ⁶ Niktlajtlanilia Totajtsi Dios nochteh akimeh yokineltokakeh Cristo por okitakeh motlaneltokalis, kuali makajisikamatikah n tlatiochiwálistli non Cristo Jesús techmaka. ⁷ Miak nipaki, ken titetasojtla yika nimoyolchikawa, porke te notlasojiknitsi satlawel yotikinyolchika n tokniyah non kineltoka Cristo Jesús.

Pablo kitlatlaujta n Filemón makitlapojpolwi n Onésimo

⁸ Yika, maya niweleti nimitsnawatis tlan tikchiwas, ⁹ okachi kuali nimitstlatlaujta ika notlasojtalis. Ne Pablo, ya nitetajtsi, iwa axa nitsaktok por oniktetlapowijinemía itlajtol Cristo Jesús. ¹⁰ Nimitstlatlaujta por Onésimo, akin yomochiwako nopiltsi ijkuak okineltokak Cristo Jesús, nika kan nitsaktok.

¹¹ Itech oksikimeh tonatijmeh Onésimo okatka se motlanemak non amitla oweletia okichiwaya, pero axa kuali tekiti nonawak iwa te noiya kuali weletis mitstekitilis. ¹² Yika oksepa nimitsontitlanilia, xikseli kemi techseliskia ne nonewia. ¹³ Ne niknekiskia mamokawa nowa, para makichiba n tekili non te tikchiwaskia nika kan onechtsakeh por oniktetlapowijinemía n kualtlájtol. ¹⁴ Pero ne amo nikneki nikchiwas itla tlan te amo mitspaktia, ijkó tlan te techchiwilis, amo xikchiwa san por nimitsnawatia yej makisa itech moyolo. ¹⁵ Chamo Onésimo omitscholili kech tonati, iwa axa mawalmokopati mamokawa nochipa mowa, ¹⁶ pero axa ayakmó kemi motlanemak, yej kemi mokni non tiktasojtla. Ne kuali niktlasojtla, pero te okachi xiktlasojtla, amo kemi se tlakatl de nin tlaltípkatlí yej kemi se mokni non kineltoka n Toteko Jesús.

¹⁷ Ijkó kiné, tla milák techita kemi titekipanojkeh, xikyekseli n Onésimo kemi techseliskia ne nonewia. ¹⁸ Tla omitstoki itla amokuali, noso tla itla mitswikilia, ne nimitstlaxtlawilis. ¹⁹ Ne Pablo, nikijkuiiloa nin amatlajkuíoli ika noma, para xikmati ne nimitstlaxtlawilis, maya noiya weletiskia nimitsilnamiktiskia te noiya techwikilia, asta moalma. ²⁰ Ijkó kiné nokni, kemi tikneltokah Toteko Cristo Jesús, nimitstlatlaujta techonchiwili tlan nimitsontlajtlanilijtok, techyolchikawa kemi tiiknimeh inawak Cristo.

²¹ Nimitstlajkuililia porke nimitsixmatok titelakitak, iwa kuali nikmatok te tikchiwas okachi de tlan nimitstlajtlanilia. ²² Noiwa nimitstlatlaujta techmajmanili kan nimokalotis ompa mocha, porke nikneltoka nik Dios kikakis nomototsajtsilis iwa nechkawilis maniwia manomechitati.

Pablo momakawa

²³ Mitsontlajpaloa Epafras, akin nowa tsaktok ken iaxka Cristo Jesús. ²⁴ Noiwa mitsontlajpaloa Marcos, Aristarco, Demas iwa Lucas, akimeh nechpalewiah itech noteki.

²⁵ Itlaciochiwalis n Toteko Cristo Jesús mayeto iwan nomoespíritu.

Namatlajkuíoli non omoikuilo para Hebreos

Dios technonotiwits itech Ikone

¹ Semi ya wejkawitl Dios okintlapowi totatawah miak welta, kualchiwa ika tlájtoli iwa kualchiwa ika itla tejtemiklistli non okinmitaya n profetajteh. ² Iwa axa itech ninteh iksemi tonatijmeh yotechtlapowi ika itlajtol Ikone. Akin kiaxkatilijtok nochí tlan onka, iwa por Ye okichijchi nochí tlan onka itech ilwikak iwa ipan tlaltípkaktli. ³ Ikone Ye itlawiltsonilans n Dios, iwa inewia otechnextiliko Akin Dios, iwa ika itlajtol weletini kichikajtok nochí tlan onka. Iwa satepa ikuak yotechchipa de totlajtlakolwah, omotlali ik iyekma n Totajtsi Dios nepa kan ilwikak.

Ikone Dios okachi weyijkatitok ke n ángelteh

⁴ Ikone Dios yomochiwako okachi weyi ke nochteh n ángelteh, porke Ye okimakakeh Itoka non okachi weyixtok ke yejwah. ⁵ Porke Totajtsi Dios ayik okili se ángel:

Te ti Nokone

Ne axa onimitschijchi;

Sal. 2:7

nion aka ángel okili:

Ne niyetos ita,

iwa ye yetos Nokone.

2 Sam. 7:14

⁶ Keman okitítlanki non san Ye se Ikone itech tlaltípkaktli, okijo:
Nochteh iangelwah Dios makiweyilikah.

⁷ Iwa ikuak Dios otaljo de iángelwah, ijkí okijo:

Ye kichiwa mayetokah iangelwah espíritus,

iwa itekitwah kintoktia mayetokah tletl.

Sal. 104:4

⁸ Ikuak kitenewa Ikone kijtoa:

Motlanawatilis Tejwatsi Dios, nochipa yetos;

Tejwatsi kuali tiyektlanawatia ken moneki.

⁹ Mitspaktia nochí tlan kuali iwa tikkokolia tlan amokuali.

Yika Dios, Modios omitsmák

Sal. 45:6-7

okachi miak pakilstli ke n oksikimeh non inwah titekiti.

¹⁰ Noiwa kijtoa:

Tejwatsi Toteko Dios keman ayamitla okatka, Tejwatsi otikchijchi n tlaltípkaktli,
iwa ika momawah otikchijchi n ilwikak.

¹¹ N tlaltípkaktli iwa ilwikak pojpoliwskeh, pero Tejwatsi nochipa tiyertos.

Nochi tlan onka wewejiás kemi weweji t tlakemitl.

¹² Tikinkuekuelpachos kemi se tlakemitl,

tikimpatlás kemi aka kipatla itlake.

Pero Tejwatsi amo kema timopatla,

iwa monemilis amo keman tlamis.

Sal. 102:25-27

¹³ Dios ayik okili se ángel:

Ximotlali ik noyekma, asta manikintli itlampa mokxiwah akimeh mitskokoliah. Sal.
110:1

¹⁴ Porke nochteh n ángelteh yejwah san espíritus non tekititokeh inawak Dios, iwa Dios okwalintítlanki para makimpalewikhah akimeh kinmakixtiskeh.

2

Kuali matiktlachilikhah totemakixtilis

¹ Yika, moneki okachi matiklpantkah n kualitlájtoli tlan yotikakeh, para amo matimoxelokah itech ojtlí non Dios yotechtití. ² N kualitlájtoli non yowejka okualikakeh n ángeles, nochí kuali okiski, pero akimeh otlajtlakolchijkeh iwa amo okinekeh okitlakitakeh Dios, okintlajiyowiltijkeh ken omonekia. ³ Yika, ikenomi tejwah ticholoskeh, tla amo tikmokuitlawiah nin weyi temakixtilistli? Porke achto inewia Toteko Cristo Jesús okitematilti nin kualitlájtoli non techmakixtia, iwa satepa akimeh okikakeh ikuak okitakeh milák tlan kijtoa, tejwah otechmatiltijkeh. ⁴ Totajtsi Dios noiwa otechmatilti milák tlan kijtoa n kualitlájtoli. Ye otechnextili itlajtol ika tlan Ye okiteititi, ika miaktikeh milagros non Ye okinchí, iwa ika miakteh neskayolteh non Espíritu Santo kintemaka iwa kinxejxeloa kemi Ye kimonekiltia.

Cristo Jesús omochi tlakatl iwa ijkó techmakixtis

⁵ Dios amo okintekiwajti n ángeles para matlanawatikah itech tlaltípkaktli non satepa wits. ⁶ Yej kemi aka okijo itech tlajkuilol Dios:

¿Tlan ipati n tlakatl para tikilnamiktos?,

iwa ¿tlan ipati se tlakatl de nin tlaltípkaktli para timotekipachojtos por ye? *Sal. 8:4*

⁷ N tlakatl okachitsi otiktsikitsintili ke n ángelteh,

iwa otikchi maweyixto iwa matlanawati. *Sal. 8:5*

⁸ Nochi otikmáktli makinawatijto. Otkmák weletílistli itech nochi tlan otikchijchi. Iwa tla Dios okimák weletílistli itech nochi tlan okichijchi, noni kijtosneki nochi tlan onka kinawatis n tlakatl, pero tikonitokeh ayamó nochi kitlakitah. ⁹ Pero axa tikitah n Jesú, akin Dios okitlali okachi tsjitskitsi ke n ángelteh san kanaj kech tonati. Dios itech itlasoijtlalis okinek mamiki n Cristo por tinochteh, iwa axa kipia weylistli iwa mawistílistli porke omikki por tejwah. ¹⁰ Dios okichijchi nochi tlan onka, para Ye inewia, iwa okinekia kinthiokolis iweyilis ipilwah. Yika okinekia kiweyilis n Jesú ika n tlaijyowílistli, porke Ye akin techwika imak temakixtilistli. *Jn. 1:3 11 Akin teyolchipawa kemi non kiyolchipawah walewatokeh san itech se teta. Yika Jesú amo pinawa kinnotsas ikniyah.*

¹² Itlajkuilol Dios kijto:

Ne nikinmatiltis nokniyah motoka,

iwa nimitslakuikilis kan timoololoah. *Sal. 22:22*

¹³ Noiwa kijto:

Ne nitlaneltokas inawak Dios. *Is. 8:17*

Iwa oksepa kijto:

Nika nika, iwan ipilwah non Dios onechinmák. *Is. 8:18*

¹⁴ Ijkó kemi tejwah tikpiyah tonakayo iwa toesso. Ijkó noiwa Jesú omochiwako tlakatl kemi nochteh n tlaltípkaktlakah. Yika owéletki omikki iwa ijkó okikixtili iweletilis n amokualitlakatl non okinmikiyah n tlaltípkaktlakah. ¹⁵ Ijkó okinmakixtiko nochteh akimeh okimawiliyah mikiskeh, iwa itech nochi tonati san noni okintekipachojtinemia. ¹⁶ Pero Jesú amo owala okimpalewiko n ángeles, yej owala okimpalewiko akimeh walewatokah itech Abraham. ¹⁷ Ika no omonekia Jesú mamochiwa tlakatl kemi tejwah, para mamotlamiti se Tiópixki non teiknomá inawak Dios, iwa para kinkixtilis intlajtlakolwah n tlaltípkaktlakah, por imikilis kemi se tlamíktli. ¹⁸ Iwa ken Jesú inewia otlaijyowí iwa n amokualitlakatl okinekia matlajtlakolchiwa, axa Jesú weleti kimpalewia akimeh noiwa n amokualitlakatl kineki matlajtlakolchiwakah.

3

Jesús okachi weyijkatitok ke Moisés

¹ Nokniyah yolchipawakeh, Dios onomechpépenki para xiyetokah iaxkawah. Yika xikyekitakah n Cristo Jesú, porke Ye totlatemati iwa non okachi weyi tiópixki itech tlan tejwah tikneltokah. ² Porke Jesú nochipa kichiwa tlan Dios kinawati, ijkó kemi Moisés okichi nochi tlan okinawatijkeh makichiwa inawak n israelitajtlakah. ³ Pero moneki okachi matikweyilikah n Jesú ke Moisés, ijkó kemi tikweyiliah akin okichijchi se kali, iwa amo n kali. ⁴ Nochi kali non tikitah, onka se akin okichijchi, pero nochi tlan onka ilwikak iwa ipan tlaltípkaktli, Dios okichijchi. ⁵ Moisés okitekitili Dios, iwa nochipa okitlakitak, porke okimpalewi itlakaikniyah ijkó kemi Dios okinawati, iwa okijo tlan Dios satepa kijtoskia. ⁶ Pero Cristo ken Ikone Dios, kema tetlakitak iwa kimpalewia akimeh tikneltokah, iwa nonteh ye n tejwah. Iwa tejwah tikmajmana non ialtepetlakawah tla tikneltokah ika pakílistli n temakixtilistli non tikselsiskeh.

Ximotlachilikah para amo nonyetoskeh kemi non amo tlaneltokah

⁷ Yika, matikchiwakah tlan Espíritu Santo kijto:

Tla axa nonkikakih itlajtol Dios,

⁸ amo ximoyoltlakuawakah, kemi okichijkeh n judíojteh,

non amo otetlakitakeh kan tlaltejtéyinki.

Yejwah okinekiah kitaskeh asta kani Dios kinxikoskia ika tlan amokuali okichiwayah.

⁹ Ompa onechyejyekjeh nomotatawah,

maya ome póali xiwitl okitakeh nochi tlan ne onikchi.

¹⁰ Yika onikuálanki inwah nonteh tlakah,

iwa onikijo: "Inyolo nochipa kineki kichiwas tlan amokuali,

iwa amo motekawiliah manikinyakana."

¹¹ Yika onikuálanki inwah, iwa oniksentralli,

ayik nikinkawilis makalakikah kan Ne onikijo mosewiskia. *Sal. 95:7-11*

¹² Nokniyah, kuali ximotlachilikah, amo kichiwa se de nomejwah moyoltlakuawas iwa kipolos itlaneltokalis, iwa moixkoyantis inawak Dios non yolitok. ¹³ Yej nomechilia,

nochipa ximosepanyolchikawakah nochi tonati, para ijkó amaka matlajtlakolchiwa, iwa amo manomechtokti xiylotlakuawah. ¹⁴ Porke tejwah timochiwah iaxkawah Cristo tla nochipa titlaneltokaskeh inawak Ye kemi achto.

¹⁵ Yika kijtoa itlajkuilol Dios:

Tla itech nin tonati nonkikakah tlan Dios kijtoa,
amo ximoyoltakuawah kemi okichijkeh n judíojteh ikuak okixnamikeh.
¹⁶ ¿Iwa akimeh okikakeh itlajtol Dios iwa amo okitlakamatkeh? Yewah akimeh Moisés okinkixti de kan tlali de Egipcio. ¹⁷ Iwa ¿akimeh nekateh non inwah okualantoka Dios ome póali (40) xiwit? Dios okualantoka iwan akimeh otlajtlakolchijkeh, non satepa omijmikeh kan amaka chanti. ¹⁸ ¿Akimeh nekateh non Dios okinmili amo kalakiskiah kan Ye mosewiah? Ijkó okinmili akimeh amo okitlakitatkeh. ¹⁹ Milák, amo oweletkeh okalakeh kan tlali de Canaán kan mosewiskiah, porke amo okineltokakeh Dios.

4

¹ Ijkó kiné, matimotlachilikah, axa ken ok tikpixtokeh tlan Dios otechsentlalili, amo kichiwa aka mokawas kala iwa amo kalakis itech imosewilis Dios. ² Porke tejwah otikkakeh n kualitlátoli de Dios, ijkó kemi okikakeh n Israelitas non okiskeh de Egipcio. Pero maya okikakeh, mach okimpalewi, porke maya okikakeh mach okineltokakeh. ³ Pero tejwah, akimeh otikneltokakeh non kuali tlájtoli, tikalakiskeh itech imosewilis Dios, ijkó kemi yokijo:

Yika onikalanki inwah, iwa onikinmilajkaili:

“Amo nikinkawilis makalakikah kan tlali kan onikinmili mosewiskeh.”

Ikuak Dios ijkí okijo, otlajtojtoka itech tonati ikuak omosewi ikuak okitlami okichijchi n tlaltípkaktli. ⁴ Itech tiotlajkuilol ikuilitok tlan Dios okichi itech chikome tonati:

Dios omosewi ipan chikomeh tonati ikuak otlanki otekistik.

Gn. 2:2

⁵ Iwa oksepa mijtoa itech itlajkuilol Dios:

Nomejwah ayik nonkalakiskeh Kan Ne nimosewia.

Sal. 95:11

⁶ Pero ok polivi oksikimeh makalakikah kan Dios yotlayektlali para se mosewis, iwa akimeh achto okikakeh n kualitlátoli non temakixta amo okalakeh porke amo okitlakitatkeh. ⁷ Yika, Dios okipéjpenki ok se tonati: iwa non tonati, ye non axa itech tikateh. Dios otechtlapowí de nin tonati non okipéjpenki ikuak okili n David makijo:

Tla itech nin tonati nonkikakah tlan Dios nomechilia,

amo xiktlakuawah nomoyolo.

Sal. 95:7-8

⁸ Tla Josué kinyakanaskia n Israelitas kan mosewiskiah, Dios ayakmó oksepa kiteneawaska ok se tonati. ⁹ Pero, tejwah itlaneltokawah n Dios, ok tikchiah neka tonati ikuak weletis timosewiskeh iwan Dios. ¹⁰ Porke akin kalaki kan Dios mosewia, mosewia de nochi iteki ijkó kemi Dios omosewi ikuak okitlami iteki. ¹¹ Yika, tejwah matimochijchikawakah iwa matikalakikah kan Dios mosewia, amo kichiwa aka de nomejwah kichiwas kemi nekateh non amo otetlakitatkeh.

¹² Porke itlajtol Dios yolitok iwa kipia weletílistli. Nin tlájtoli okachi yakawistlik ke se espada non ojka tlateki, keman kalaki tlaxelotji ijtit toyolo iwa toespíritu, iwa techajsikamatiltia tlan kuchi iwa tlan amo kuali. ¹³ Amitla onka tlan Dios okichijchi non weletis moixtlaatis inawak, nochi tlan Ye okichijchi, kita ik páñixko iwa ik tlajtitik, iwa se tonati timoteixpantitiweh inawak iwa techilis nochi tlan otikchijkeh.

Jesús Ye non okachi Weyi Tiópixki

¹⁴ Jesúz Ikone Dios, Ye n Toweyi Tiópixki non yotlejkok ilwikak. Yika tejwah matimoyolchikajtokah iwa nochipa matitlaneltokakah. ¹⁵ Tikpiyah se Toweyi Tiópixki non techiknomati, porke Ye inewia okiyejyekojkeh kemi tejwah techyejyekoah pero Ye amo otlajtlakolchi. ¹⁶ Yika, matimijkuanikah ika tlaneltokálístli inawak Totajtsi Dios kan yayantitok. Para matechiknomati ika ikuaultilis iwa matechpalewi keman itla techpoloa.

5

¹ Nochi weyi tiópixki judío kipejpenah innawak miakeh tlakah, iwa kitekitlalih para makintlajtolpalewi n tlakah inawak Dios, iwa kinteixpantis tlamánalteh iwa tlamíktilteh por n tlajtlákolteh. ² Kemi nin tiópixki noíwa kimachilia tlan nochteh n tlakah kinyoltilana, yika kimiati kinmíknomati akimeh amitla kimiati iwa akimeh moixpolojtinemih itech intlajtlakolwah. ³ Yika, n tiópixki moneki kinteixpantis tlamíktilteh ixpa n Dios, para makitlapojpolwikah de itlajtlakolwah iwa de intlajtlakolwah n tlakah.

⁴ Amaka weletis yetos tiópixki sanwel por ye kineki, yej Dios kipejpena akin kineki mayeto tiópixki iwa kimaka nin weyilistli kemi okichi iwa n Aarón. ⁵ Ijkó kiné, Cristo

amo omochi tiopixkatlayákanki san por Ye okinek, yej Dios okipéjpenki iwa okimák non weyijkachiwálisti. Inewia Dios okili:

Te ti Nokone;

Ne onimitschijchi.

⁶ Iwa ok sika noiwa kijtoa:

Sal. 2:7

Te nochipa Titiópixki,

ijkó kemi okatka Melquisedec.

Sal. 110:4

⁷ Ijkuak Cristo onenki itech nin tlaltípaktli, chikawak omotiootsajtsili iwa ochokak; okitlatlauji Dios makimakixti imak mikilistli; iwa Dios okikak porke Cristo nochipa okitlakitak, yika okikak itiotsajtsilis. ⁸ Ijkó kiné, maya Cristo Tekone inawak Dios, ika noch tlan okijyowi okima kenomi tetlakitas. ⁹ Ijkó, kemi Cristo okichi noch tlan Dios okinawati, omochi temakixti non kitemakah yolílistli semijkak, innawak nochteh akimeh kitlakitah.

¹⁰ Yika, Totajtsi Dios okitlali weyi Tiópixki ijkó kemi n Melquisedec.

Miálmasteh akimeh kikawah iwa ayakmó kineltokah n Cristo Jesús

¹¹ Onka miak tlan weletis tomechtlapowiskeh de nin tlájtoli, pero achitsi owi tomechaiszikamatiltiskeh, ken nomejwah yolik nonkajskamatih. ¹² Nomejwah ya nonyetoskiah nontlamachtijkeh ken yowejka nonkikaktiwitseh nin tlamácthili. Pero maya yononwejka jkeh, axa ok nonkinekih se manomechmachti tlan okachi amo owi se weletis kajskamatish tech itlamachtilis Dios. Nonkichiwah kemi nonkokoneh, nonkinekih se manomechmaka lechi ken amo nonwelethi nonnikuah itla tláktuali. ¹³ Porke nochi akin yolitok san ika lechi, kijtosneki ayamó kixmati katlie n kuali tlamachtílisti, ken ok ketel. ¹⁴ Pero akimeh yochikawak intlaneltokalis, ya weletih kikuah nochi tláktuali, porke yejwah ya kuali kimatih kiyejyekolah tlan kuali iwa tlan amokuali.

6

¹ Ijkó kiné, ayakmó matikmomachtkih tlan sakinika otechmachtijkeh de Cristo, matimoskaltikah itech totlaneltokalis iwa matiyetokah kemi Cristo. Ayakmó moneki oksepa matechmachtikah kemi ijkuak sakinika otitlaneltokakeh. Kemi otechmachtijkeh matimoyolpatlakah para ayakmó matitlajtlakolchiwakah iwa porke noni techwika imak mikilistli, yej matiktlalikah totlaneltokalis inawak Dios. ² Noiwa otechmachtijkeh tleka se mokuaatekia, iwa tlan kijtosneki ijkuak se kintlalilia inmawah impa oksikimeh tokniwah, noiwa otechmachtijkeh kenomi moyolitiskeh n mikemeh iwa kenijki Dios kinmixkomakas n tlakah iwa kijtos akimeh tlaijyowiskeh nochipa. ³ Ijkó tikchiwaskeh, tla Dios kimonekil-tia.

⁴ Akimeh se tonati okajskamatkeh n kuali tlájtoli non kitemakah temakixtífistli, iwa okiselijkeh n tlatiokóibili non Dios okimák, okipixkeh n Espíritu Santo itech inyolo ⁵ iwa okixmatkeh itlajtol Dios iwa kipiaskeh weletílistli itech n tonati non satepa wits, ⁶ tla nonteh tlakah oksepa wetsi, ayakmó weletis moyolkopaskeh porke yejwah oksepa kikrusifikasiotkeh Ikone Dios iwa kipijpinatia immixpa n tlakah. ⁷ N tlali non satlawel kiawilo kitlakiltia kuali itlakilo iwa ijkó Dios kintiochiwa akimeh tookah. ⁸ Pero tla kitlakiltia witstli iwa testetixwiwitl, amitla ipati non tlali, Dios kitlaijyowilit non tlali iwa satepa kichichinos. ⁹ Totlasojiknuiwah, maya ijkó tomechtlapowiah, kuali tikmatih nomejwah nonkichiwaskeh tlan kuali ijkó kemi kichihiwah n tlakah non Dios yokinmakixti de intlajtlakolwah. ¹⁰ Porke Totajtsi Dios yomilajka, iwa ayik kilkawas tlan nomejwah ononkichijskeh iwa nonkichijskeh keman nonkimpalewiah nomokniwah tlaneltokakeh. Ijkó nonkiteixmatiltiah nonkitlasojitlah n Cristo Jesús. ¹¹ Pero tiknekiskiah non nochteh xitepalewikah ika pakilistli asta ijkuak nonmikiskeh. Ijkó nonkiseliskeh noch tlan kuali, tlan nonkichijskeh ika pakilistli. ¹² Amo tiknekih ximokopakah nontlatsijkeh. Yej, xikchiwaskeh kemi kichihiwah akimeh kineltokah Dios, porke ijkó nomejwah nonkiseliskeh tlan Dios yonomechsentlalili.

¹³ Porke ijkuak Dios okitlajtolsentlalili Abraham, okisentlali ika inewia Itoka, porke amo okatka ok se okachi maweyixto ke Ye, ¹⁴ iwa okijo: "De milajka, miak nimitsstiochiwas iwa nimitsinmakas miaktikeh moxwiwah."

Gn. 22:16-17 ¹⁵ Abraham

weykawitl omochixki iwa ijkó okiseli tlan Dios okilijka kimakaskia. ¹⁶ Ijkuak n tlakah kinkek moyekkawaskeh, motlajtolsentlalia por se akin okachi weyijkatitok, iwa ijkuak ijkó kichihiwah, ayakmó motlatljoltkopah. ¹⁷ Yika, Dios okinek kiteititis milák kichihiwas tlan okijo, okitlajtolsentlali kitemakaskia tlan yokisentlalija iwa amitla kipatlaskia. ¹⁸ Ijkó kiné, onka ome tlájtoli non amo weletis mopatlas. Ika no moajsikamatí Dios amo weletis techkajkayawas. Noni techyolsewia, ken tejwah tiknekih Dios matechmokuitlawi, iwa tikneltokah Ye techmakas tlan yotechkakitija. ¹⁹ Tlan tejwah tikchiah, tikchiah ika totlaneltokalis, kemi se tépostli ankla non kitsoponia ijtik atl iwa amo kikawilia mamolini

n barko, nin tlaneltokálistli techmakah n Cristo, non opanok itsalko n kortina itech itiopa n Dios itech ilwikak iwa okalak itech lojar santo non chipaktik. ²⁰ Jesús ijkó okichi iwa otechtlapoli n lojar inawak Dios, porke Cristo Ye n Weyi Tiópixki semijkak kemi okatka Melquisedec.

7

Jesús Weyi Tiópixki kemi Melquisedec

¹ Nin Melquisedec, okatka rey de Salem iwa weyi tiópixki inawak Totajtsi Dios. Keman Abraham omokopato kan omotekilmakato iwan oksikimeh reyes non okintlanki, Melquisedec oyá okinamikito Abraham iwa okitiochi, ² iwa Abraham okimák n Melquisedec n májtlaktli por siento de nochí tlan okintlanilito akimeh inwah omotekilmák. Melquisedec kijtosneki "Rey yekmilajka", iwa "Rey de Salem" kijtosneki "Rey teyolsewi". ³ Amo momati akin ita nion akin ina, noso akimeh itatawah, amo momati kan otlátkati nion kemania omikki. Ijkó omoteixnextiko kemi Ikone Dios, kemi se weyi tiópixki semijkak.

⁴ Axa kuali xikitakah kenijke saikpanoa oweyijkatitoka n Melquisedec, yika inewia totata Abraham okimaktli májtlaktli por siento de tlan okintlanili n reyes kan omotekilmakato. ⁵ Itech itlanawatil Moisés, onka se tlanawatíli kan kijtoa, n tiopixkeh non walewatokeh de Leví makiselikah májtlaktli por siento itech tlan kitlaníli inmíknih judíos, maya yejwah noíwa walewatokeh de Abraham. ⁶ Pero maya Melquisedec amo owalewatocka de Levi, Abraham okimák n májtlaktli por siento itech tlan okimotlanilito. Melquisedec okitiochi Abraham akin Dios okisentlali kitiochiwaskia. ⁷ Amaka weletis kixtlati's akin tlatiochiwa okachi weyijkatitok ke akin kitiochiwa. ⁸ Iwa nika ipan tlaltípkatlí akimeh kiseliah n májtlaktli por siento, san tlaltípkatlakah non mikkih. Pero itlajkuilol Dios kinextiah ke Melquisedec yolitok. ⁹ Iwa weletis se kijtos Leví iwa nochteh n tiopixkeh non itech walewatokeh, non axa kiseliah májtlaktli por siento itech tlan se kitlani, noíwa okitlaxtlawilijeh n Melquisedec májtlaktli por siento ikuak Abraham okitlaxtlawi. ¹⁰ Porke n tiopixkeh non walewatokeh de Levi maya ayamó otlakatiah, ok okatkah itech iesso Abraham ikuak okinamikito n Melquisedec.

¹¹ N tlakah de Israel okiseli'keh n tlanawátili por n tiopixkeh levitas non walewatokeh de Aarón. Axa, tla non tlanawátili weletiskia kinyektlalis akimeh kitlakitah non tlanawátili, ayakmó monekiskia mamonexti ok se tiópixki kemi non walewatokek de Aarón, yej se kemi Melquisedec. ¹² Porke keman mopatla n tiopixkeh, noíwa moneki mamopatla n tlanawátili. ¹³ Iwa Jesús, akin nika tlapoá n tiotlajkuíloli, Ye de ok se tribu, kan amaka tiópixki ompa okiski. ¹⁴ Porke kuali momatok Toteko Cristo Jesús walewatokek de tribu de Judá, iwa Moisés amitla okijo kox de ompa kisaskiah tiopixkeh.

¹⁵ Iwa okachi moajsíkamati ikuak tiktitah n yankuik tiópixki se kemi Melquisedec. ¹⁶ Jesús amo omochi tiópixki por owalewatocka de se familia kan walewatokeh n tiopixkeh kemi kijtoa itlanawatil Moisés, yej omochi tiópixki porke itech okipiaya n weletílistli non kipia se non ayik mikki. ¹⁷ Porke Dios ijkó tlajtoa de Cristo:
Te se titíópixki non ayik mikkis,
ijkó kemi Melquisedec.

Sal. 110:4

¹⁸ Ika noni, itlanawatil Moisés non achto otechmakakeh ayakmitla ipati, porke amo chikawak iwa amo otechpalewiaya. ¹⁹ Nin tlanawatílistli amaka okichipa de itlajtlakol. Yika, axa tikchia ika pakílistli Dios matechmaka tlan okachi kuali, iwa ijkó ya weleti timikuaniah inawak Dios.

²⁰ Ikuak Dios ijkó okichi, Ye achto okisentlali ijkó mochiwas. ²¹ Ikuak okimpejpenkeh n oksikimeh tiopixkeh amaka itla okisentlali, pero ikuak okipejpenkeh n Cristo, Dios okisentlali. Porke itech itlajkuilol Dios kijtoa:

Noteko okisentlali, iwa ayik kipatlas tlajtol:

Sal. 110:4

"Te nochipa tiyertos tiópixki ik nochipa."

²² Yika, Jesús Ye akin axa techyekkawa iwan Dios, iwa amo kemi non achto tlanawátili. ²³ Achto otikimpiayah miakeh tiopixkeh, porke nion seme de yejwah nochipa oyolitokah. ²⁴ Pero kemi Jesús amo mikk, mach aka ok se moneki kipatkayotis iteki kemi tiópixki. ²⁵ Yika, Jesús weletis kinmakixtis semijkak akimeh mijkuaniah inawak Dios por Ye, porke Cristo nochipa yolitok, iwa motlatlautijtos inawak Dios por yejwah.

²⁶ Ijkó kiné, Jesús Ye n Weyi Tiópixki non tejwah otechpoloaya. Ye yolchipawak iwa amitla tlajtlácoli okichi, iwa xeliton de n tlajtlakolejkeh. Iwa okachi weyijkatitok ke n ilwikak.

²⁷ Ye amo moneki kichiwas tlan oksikimeh tiopixkeh kichiwas. Porke non oksikimeh tiopixkeh nochí tonati tlamanah inawak Dios para makintlapojpolwili intlajtlakolwah. Iwa satepa tlamanah por intlajtlakolwah oksikimeh tlakah. Pero Jesús amo ijkó okichi, porke ikuak Jesús omikki, san se welta omotemakti kemi se chipawak tlamánali iwa ika

noni tinochteh otechtlapojojpolwi. ²⁸ N tiopixkeh non kimpejpena kemi kijtoa n tlanawátili, tlajtlakolchiwah. Pero satepa ikuak yokinmák itlanawatil Dios, okisentlali techmakas se tiópixki non Ye Ikone non tlayakantos, akin amayik otlaajtlakolchi.

8

Jesús Toweyi Tiópixki inawak Dios

¹ Tlan okachi weyi kijtosneki, tikpih se tiopixkatlayákanki non kajki ilwikak, Ye ewatok ik iyekma n Totajtsi Dios, ² Non Tiópixki Ye n Cristo Jesús iwa ompa kichihihiteki, kan milajka tiopa, non Dios inewia okichijichi iwa amo okichijchijkeh n tlakah. ³ Nochteh n wejweyi tiopixkeh kintlahiah para makimakakah itla tlamánali iwa tlamítili para makinchichinokah yolkameh kan artal, yika Jesús noiwa kipia tlan kitemakas imak Dios. ⁴ Tla Jesús yetoskia itech nin tlaltípkaktli, amo yetoskia tiópixki, porke ok onkateh tiopixkeh non kinteixpantiah tlamánalteh ijkó kemi tlanawatia n tlanawatílistli. ⁵ Pero intekih ninteh tiopixkeh, san nejma technextiliah noso itlasekawilo tlan kichihihaw nepa ilwikak. Yika ikuak Moisés kichijchiwaskia n tiopa, Dios okili: “Kuali techkaki, kuali nonkimajmantiaskeh n tiopa, kemi onimitsili nepa kan tetepel.” ⁶ Éx. 25:40 ⁶ Pero n tektil non Jesús okiseli okachi weyi ke non yejwah okichihiwayah, porke Ye axa omotlajtolsentlali itech tlan okachi ipati, iwa techilia tiyetoskeh okachi kuali.

⁷ Porke tla yetoskia kuali keman sikinika omoyekkajkeh, amo monekiskia mopatlas. ⁸ Pero Dios okitak n tlakah amo okitlakitayah kemi Ye okinekia, iwa okijo:

Ajsiki tonati ikuak niktlalis se yankuik tlájtoli
iwan tlakah de Israel iwan tlakah de Judá.

⁹ Amo nikchiwas kemi onimotlajtolsenka iwa nomowejkatatawah,
n tonati keman onikinmatilanki iwa onikinkixti de Egípto,
porke amo okichijkeh tlan onikinmili makichihiwayah,
yika onikinkajka, kijtoa n Toteko.

¹⁰ Ye ni tlan ika nimotlajtolsenkawas iwan tlakah de Israel itech nekateh tonatijmeh non
sikin witseh, ye ni itlajtol Dios:

Nikintlalis notlanawatilwah itech intlalnamikilis
iwa nikintlalis itech inyolo,
iwa Ne niyetos in Dios
iwa yejwah yetoskeh noaltepetlakawah.

¹¹ Ayakmó monekis aka makimachi se itlakaikni,
nion aka kilis ikni:
—Xikixmati n Toteko Dios—,

porke nochteh nechixmatiskeh,
n kokoneh asta non ya tetajmeh.

¹² Iwa Ne nikintlapojpolwis nochí tlan amokuali okichijkeh,
iwa ayik nikinmilnamikis intlajtlakolwah.

Jr. 31:31-34

¹³ Ikuak Dios kijtoa oksepa inwah nimoyekkawas, kijtosneki ya wewe n tlájtoli non ika
omoyekka inwah, iwa tlan ya wewejetitok iwa ya panotok, mach ok wejkawas iwa sannima
pojpoliwis.

9

Onka se tlaltípkaktiopa iwa se ilwikaktiopa

¹ Ikuak sikinika Dios omotlajtolsenka, okijo kenijke kiweiyijkachiwaskiah itech se lojar non san kichihiwayah itech nin tlaltípkaktli. ² Non tiopa ikuak omochijichi: kan ipewaya n tiopa, omonotsaya lojar Santo, ompa okatka n kandelero iwa n mesa kan omotlaliyah n pamelh non oxelitokah para Dios. ³ Iwa okachi tlajitik, kan otlaajkoxelitoka ika weyi tsótoli, ompa okiliyah Lojar Santísimo. ⁴ Ompa okatka se artal de oro kan okichichinoayah n kópali. Noiwa ompa okatka n tlatiochiwalkaxa non oixaltitoka ika oro. Ijtik non kaxa okatka se xoktsi de oro non okipixtoka n paj non itoka maná, noiwa ompa okatka ibasto Aarón non omokópinki iwan tetl patlawak kan oijkluitokah intlanawatilis. ⁵ Ikpak non tlatiochiwalkaxa okatkah ome ángelteh non intokah querubines, yejwah okitenextiayah Dios ompa okatka ika iweyilis. Nonteh querubines ika inmajaswahl okixtsaktokah ikamatsaka n tlatiochiwalkaxa kan motlapojpolwilo. Axa amo weletis timoyektlapowiskeh tlan ompa omochihiwayah.

⁶ Keman ya tlamajmantok ompa tlajitik, n tiopixkeh kalakih nochí tonati kan Lojar Santo para kichihiwaskeh intekih. ⁷ Pero kan Lojar Santísimo kalaki sanwel n tiopixkatlayákanki san se welta itech se xiwitl. Iwa keman kalaki, kiwika inmessó n yolkameh non ika motlatlaujts inawak Dios iwa makitlapojpolwikh de itlajtlakolwah iwa de itlajtlakolwah

n oksikimeh tlakah.⁸ Ika noni n Espíritu Santo techajsikamatiltia ikuak okatka n Lojar Santo, amo okalakia kan Lojar Santísimo. ⁹ Nochi ni techititia itech ninneh tonatijmeh, ikuak titlamanah noso ikuak titlamiktiah, ika noni amo weleti kinchipawiliah intlanamikilis akimeh ijkó kichiwah.¹⁰ Nochi ni san itlanawatilwah n tlakah, ikuak se tlakua, noso tlan se koni, noiwa kenijki mochipawah ika atl. N tlanawátili sanwel kinmilia tlanón kichiwaskeh, pero amo techpalewia kenijki tinemiskeh. Nonteh tlanawátilteh yetoskeh asta Dios matechimpatili ika ok se tlanawatili okachi kuali.

¹¹ Cristo yowala, iwa axa Ye n Tiopixkatlayáanki. Axa Ye techmakah nochí tlan kuali. Porke n tiopa kan Ye tiópixki, okachi kuali iwa milajka. Porke amo san tlakah okichijchijkeh, yika amo de nin tlaltípkaktli. ¹² Cristo okalak kan milák Lojar Santísimo, ayakmó para kimanas inmesso n yolkameh, yej para kitemaktis non Ye iesso. Ye okalak san se wuelta, iwa ijkó okitlaxtla topatka iwa otechmák tonemilis semijkak.¹³ Acho, inmesso n torojteh iwa n tentsomeh, iwa itekonex n beserra non okichichinoayah kan artal iwa satepa okitejtepwayah impah akimeh amo chipawakeh okatkah, okipiaya weletílistli para kinchipawas inawak Dios san ik pánixko.¹⁴ Iwa tla inmesso n yolkameh kipia weletílistli, iesso n Cristo Jesús okachi kipia weletílistli ke inmesso nonteh yolkameh! Porke ika ichikawalis n Espíritu Santo non nochipa yolitok, Cristo inewia omotemák makimiktikah kemi se tlamáñali senchipawak. Iesso techchipawa iwa ya tikmatokeh milák otechchipa. Iwa ijkó ya tiweleti tiktekichiwilishkeh Dios non yolitok.

¹⁵ Cristo techyekkawa itech se yankuik tlájtolí, imikilis Cristo okitlaxtla topatka nochí tlan amokualti otikchijkeh itech non sikinika tlanawátili, iwa akimeh Dios okinnotski maweletikah makiselikah intlatliokolil non Ye yokinkakitija.¹⁶ Porke ya nonkimatokeh, ikuak aka mikki, kikajtewa se amatli kan otlaxexelo, nochí tlan kijtoa itech non amatli, weletis mochiwas sanwel tla yomikki akin okitlali non amatli.¹⁷ Porke non amatli kan kijtojtok otlaxexelo Amitla ipati tla akin okijuilo ok yolitok, non amatli Amitla ipati asta ikuak miki akin okitlali.¹⁸ Yika, ikuak Dios okitlali non sikinika tlalamatl, noiwa omotlajtolensa ika estli.¹⁹ Moisés okinmatilti n tlanawátilteh nochteh n israelitas. Otlanki okónanki intsojmio n ichka iwa se isopokuauwitl, okinsia itech atl nelitok ika inmesso n torojkokoneh iwa n tentsomeh, satepa okajtselvi n tlanawátili non Moisés okichijchi, noiwa okinmajselvi nochteh n israelitas.²⁰ Iwa okinmili: "Nin estli kisentlalia n tlalamatl non Dios onomechtitlanili."

Éx. 24:8²¹ Moisés noiwa okajtselvi

ika estli n tabernáculo iwa nochí tlan ompa okitekitiltiayah ikuak okiweiyijkachiwayah Dios.²² Ijkó kiné, n tlanawátili techititia miak tlajtlácoli omochipawaya ika estli, iwa Amitla motlaxlawah tla amo motoyawa estli.

Imikilis Cristo kipojpoloa n tlajtlácoli

²³ Ijkó kiné, omonekia ninneh tlamíktileh para mochipawas san itlachijchiwilis noso tlasekawilo itech tlan onka ilwikak. Pero tlan milák onka ilwikak kinekih okachi weyi tlamíkti iwa amo san inmesso n yolkameh.²⁴ Porke Cristo amo okalak itech tabernáculo non san tlakah okichijchijkeh. Noni okatka san se tlachijchiwali kemi n milák tabernáculo non kajji ilwikak. Ye okalak kan ilwikak, kan axa kitlatlatujtok Dios matechlapojpolwi.²⁵ N weyi tiopíxki, kalaki nochí xiwitl kan Lojar Santísimo iwa kimana estli non amo iesso, pero Cristo amo okalak miak welta para motemaktis.²⁶ Tla ijkó yetoskia, Cristo mikiskia miak welta desde ikuak Dios okichijchi n tlaltípkaktli. Pero Ye omonextiko itech ninneh iksemi tonatijmeh iwa inewia omotemák makimiktikah, iwa ijkó, ika iesso okimpojpoloko totlajtlakolwah.²⁷ Tejwah tinochteh timikiskeh san se welta, iwa satepa Dios techixkomakas.²⁸ Ijkó noiwa Cristo omotemák san se welta para makimiktikah iwa ijkó matechlapojpolwikah de totlajtlakolwah. Satepa Ye oksepa walmokopas, iwa ayakmó mikkis por totlajtlakolwah, yej para techmakixtia tejwah akimeh tikchixtokeh mawiki.

10

Itlanawatilis Moisés amo weleti kinkixtia tlajtlákolteh

¹ Itlanawatilis Moisés sanwel tlasekawilo tlan satepa walaskia, iwa amo tlan milák techmakaskia. Yika, n tlanawátili amo weleti kinchipawa akimeh yawi nochí xiwitl inawak Dios, iwa kitlamaniyah.² Tla milák n tlanawátili weletiskia kinchipawas tlajtlákolteh, amo momachilskia tlajtlakolejkeh iwa ayakmó kinmanaskia yolkameh.³ Pero nochí xiwitl, ninneh tlamíktileh sanwel nomechtoktiah xikinmilnamikikah nomotlajtlakolwah,⁴ porke inmesso n torojteh iwa n tentsomeh non kinmiktiah amo weletih kimpopojpoloh tlajtlákolteh.

⁵ Yika, ikuak owala Cristo ipan tlaltípkaktli, Ye okijo:

Tejwatsi amo otiknek mamitsimiktikah yolkameh nion mamitslamanilikah, yika otechkawili manitlakatiki iwa satepa manimitsmactili nokuerpo kemi se tlamíktili.

⁶Tejwatsi amo omitspakti mamitsinmiktilikah yolkameh non okinchichinoayah ipan artal para tikintlapojpolwis de intlajtlakolwah.

⁷ Ijkuakó onikijto: "Nika nika Tejwatsi Dios, ken ijkuitok, nikchiwas tlan Tejwatsi
tikmonekiltia." *Sal. 40:6-8*

⁸ Achte kijtoa, Dios amo kinneki tlamítilteh, nion matitlamanakah, nion yolkameh non kinchichinoah ipan artal non techtlajtlakolchipawas, amo kiwelitah maya n tlanawátili kijtoa matitlamanakah. ⁹ Iwa satepa kijtoa: Nika niwits iwa nikchiwas tlan Tejwatsi Dios tikmonekiltia. Matikijtokah Cristo okinpojpoloko nekateh tlamítilteh non achto okinchiwayah, iwa okitali ok se. ¹⁰ Dios yotexchipa de totlajtlakolwah porke Cristo okichi tlan Dios kimonekiltia, ikuak omikki ipan krus, iwa okitemák ikuero pemi se tlamíktili san se welta iwa nochipa.

¹¹ N tiópiku judío, nochí tonati kinmána tlamítilteh, iwa ixmostla kojpatilia tlan kimantok, pero ninteh tlamanalteh mach weletih kimpopojpoloah tlajtlákolteh. ¹² Pero Cristo san se welta omotemák makimiktikah para kintlaxtlawas totlajtlakolwah nochipa. Iwa axa ewatok ik iyekma Totajtsi Dios. ¹³ Iwa ompa mochixtok asta ikuak Dios kintlalís itlampa ikxiwah akimeh kikokoliah, ¹⁴ porke san ika se tlamánnali, Cristo Jesúś okinsenchipa de tlajtlakolwah nochteh akimeh kinyolchipajtok. ¹⁵ Noiwa nochí ni, n Espíritu Santo techonmatilta kan kitjoa:

¹⁶ Ye ni n tlájtoli non satepia nimoyekkawas iwan yejwah, kijtoa n Toteko: Niktlalis notlanawatil itech involo.

iwa nikinmijkui los itech intlalnamikilis.

Jr. 31:33

17 Iwa kijtoa:

Ayik oksepa nikinmilnamikis

intlajtlakolwah nion tlan amokuali okichijkeh.

Jr. 31:34

¹⁸ Ijkó kiné, keman yotechtlapojpolwijkeh ayakmó moneki itla makimanakah para matechtlapojpolwikah.

Matimijkuanikah inawak Dios.

¹⁹ Ijkó kiné nokniwah, axa ya weletis tikalakiskeh kan Lojar Santísmo ken Cristo Jesús okitoya iesso ijkuaq omikki.²⁰ Ijkuaq Jesús omikki, ikuero omochi n yankuik ojtil yolitok non okitlapo n kortina kan Lojar Santísmo,²¹ iwa axa Cristo Jesús Ye n Weyi Tiópixki akin tlayakantok icha n Dios.²² Matimijkuanakah inawak Dios ika toyolo chipawak iwa kuali matitlanelotakah, porke Ye yokichipa toyolo nochí tlan amokku, para ayakmó matimomachilikah titlajtlakolejkeh, ken nochí tuoquerpo yokichipa ika atl chipawak.²³ Axa, kuali matitlanelotakah itech tlan tikchiah, porke kuali tikmatokeh, Dios techmakas nochí tlan okisentali techmakas.²⁴ Matiktemolikah kenijki timosepampapalewiskeh, matimotlas-ijtlah iwa matikchiwakah tlan kuali.²⁵ Yika, nochipa matimololokah iwan oksikimeh tokniwah, amo matikchiwakah kemi sikiméh yomomatkeh amo kinekih mololoskeh. Tejwah moneki matimosepanyolchikawah, iwa axa okachi por ya titikitah n tonati ijkuaq Toteko wits ya walajsi.

²⁶ Porke tla tiknekiskeh titlajtlakolchijtinemiskeh maya ya tikixmati tlan milák, ayakmó weletis techmakaskeh ok se tlamíktili por totlajtlakolwah. ²⁷ Sanwel tikchiah n weyi iwa temojeti tlajiyowlistli itech tletl xotlatok non kimpojpolos akimeh kikokolah Dios. ²⁸ Ijkuak aka kixpanawia itlanawatil Moisés, iwa onkakteh ome noso eyi akimeh milák okitakeh, ayakmó kintlapojpolwiah nion kiknomatih yej nima kimikiyah. ²⁹ ¡Amo nonkiyejekolahia okachi kintlajiyowilitiskeh akimeh kixpanawiah Ikone Dios iwa kitah kemi amitla ipati imikilis n Cristo ijkuak okitoya iesso! Porke ijkó kichiwa kimawistetepewa Iespiritu Dios non techtlasojta. Noiwa kimawistetepewa imikilis n Cristo, non ika omoyekkawako, iwa ika non estli yotechtlapojpolwiko de totlajtlakolwah. ³⁰ Tikmatokeh tlan Totajtsi Dios okijo: “Ne Akin nitetlajiyowlistli, iwa Ne nitetlaxtlawis.” Dt. 32:35 Noiwa okijo: “Toteko Dios kintlxatlawiki noso kintlajiyowilitki itlaneltokawah.” Dt. 32:36 ³¹ ¡Kema temojeti tla otiwetsito imak Dios akin nochipa volitok!

³² Xikinmilnamikakah n tonatijmeh ikuak sakin ononkiselijkeh n kualitájtoli. Maya onomechtalaijywiltijkeh nomejwah nochipa ononkineltokakeh n kualitájtoli. ³³ Miak welta onomechpijpinatijkeh ikuak teixpa onomechwitekiah, iwa ikuak oksikimeh nomokniwah okintlaijywiltiayah, nomejwah noiwia onontlaijywiyayah. ³⁴ Nomejwah ononkinmilnomatkeh akimeh otsaktokah, iwa ika pakilistli ononkimotekawilijkeh manomechxitilikah tlan nomoaxka, porke nonkimatokeh itech ilwikak nonkipiah tlan okachi kuali iwa ayik tlami. ³⁵ Amo xikpolokah nomotaneltokalis itech Cristo, porke nomotaneltokalis nomechmakas se kuali tlaxtlawili kan ilwikak. ³⁶ Nomejwah xikxikokah nochii tlaijywiliatl iwa xikchiwakah tlan Dios kineki, iwa ijkó manomechmaka tlan Ye yokiito kitemakas. ³⁷ Itlaijkuilol Dios kijitoa;

San nima kalakiki, Akin saman wits,
ayakmó wejkawas.

³⁸ Akin yolmilajka ika itlaneltokalis yolitos.
Pero tla ayakmó nechneltoka,

Hab. 2:3

ayakmó nipaktos íwa.
³⁹ Tejwah, amo kemi nonmotsinkixtiah iwa moixpoloah. Tejwah timopoah iwan nekateh akimeh kineltokah Dios iwa ijkó kinmakixtiah inmalma.

11

N tlaneltokálistli

¹ Ijkó kiné, n tlaneltokálistli ye tlan se kichia ika nochí iyolo, maya se amo kita. ² Dios okinyekseli totejkatawah ken okineltokakeh.

³ Ika totlaneltokalis tikmathi Dios ika itlajtol okichijchi n tlaltípkaktli. Nochí tlan axa titkitah, n ilwikak iwa n tlaltípkak, nochí Dios okichijchi itech tlan amo omotaya.

⁴ Abel otlaneltokaya inawak Dios, yika okimanili se tlamíktli iwa Dios okachi okitlasojkamah ke non de Cain. Dios okiseli Abel yolmilajka iwa okiseli tlamanal. Ijkó kiné, maya Abel yowejka omikki, ok techixtlamachtíjtok itlaneltokalis.

⁵ Por itlaneltokalis Enok amo omikki, iwa Dios okiwík kan ilwikak yolitok, yika ayakmó okajsikeh. N tiotlajkuífoli kijtoa, ikuak ayamó okiwikaya Enok, ye okipakti Dios ika iyeknemilis. ⁶ Pero tla se amo kipia tlaneltokálistli, mach weletis tikpaktis Dios, porke akin mijkuania inawak Dios, moneki makineltona Ye onka, iwa Ye kinmakas intlatliokolil akimeh kitemoah.

⁷ Por itlaneltokalis Noé ikuak Dios okili tlamoichiawka, tlan ayamó omotaya, Noé otlaneltokak iwa opé kichijchiwa se weyi barko, non ika kinmakixtisia non ken kimita. Ika non tlaneltokálistli okintlajiyowilituh nochteh n tlaltípkaktlah. Ijkó Dios okitak n Noé kemi se tlakatl yolchipawak por okineltokak tlan okili.

⁸ Por itlaneltokalis Abraham, ikuak Dios okinotski, ye okitlakitak iwa oyá kan se tlali non Dios kiaxkatiliskia. Abraham okikakajte itlal iwa amo okimatis kan oyaya. ⁹ Por itlaneltokalis Abraham ochanchiwaya itech ok se tlali san kemi se néjenki, kan Dios yokiliika kiaxkatiskia. Abraham ochantitoka ijtkal kalsotsoli ijkó kemi Isaac iwa Jacob, kemi Dios yokinmilijka kinmakaskia non tlali. ¹⁰ Abraham okichi tlan Dios okinawati, porke okinekia kitas neká altepetl non kuali yektlaxhilok iwa ayik wetsis, non altepetl Dios okimájanki iwa okichijchi.

¹¹ Ika non tlaneltokalis Abraham, maya Sara amo oweletia okimpiaya ipilwah iwa okatka ya tenantsi, okiseli tlatiochiwalis Dios iwa okípixi se ikone, porke Abraham okineltona Dios nochipa kichiwa tlan kijtoa. ¹² Ijkó, maya Abraham yokatka ya tetajtsi iwa sa okichixtoka imikilis, ok oweletki okipixki se ikone iwa satepa okimpixki satlawel miaktikeh iwejkaixwiyah, non amaka oweletia kimpoaskia, kemi n sítlalteh non kateh ilwihak iwa kemi n xali non kajki itempa n weyi atl.

¹³ Nochteh nintek tlakah tlaneltokakeh asta omikkeh. Iwa mach okiselijkeh tlan Dios okinmili kinmakas, pero ken otlaneltokakeh, san wejka okitakeh tlan kinmakaskiah iwa opakeh. Iwa okijtojkeh amo omokawakoh itech nin tlaltípkaktli, yej san kech tonati onenemikoh. ¹⁴ Iwa akimeh ijkó kijtoah, kijtosneki ok kitemojtinemih se tlali kan chanchiwaskeh. ¹⁵ Tla yejwah kilnamiktoskiah n tlali kan owalkiskeh, weletiskia oksepa onmokopaskiah kan owalewakeh. ¹⁶ Pero yejwah okitemoayah se tlali okachi kuali kan chanchiwaskeh, kijtosneki okinekia chanchiwaskeh ilwikak. Yika Dios amo pinawa makilikah Inteko de yejwah, porke Ye yokinmajmanili se altepetl kan ilwikak.

¹⁷ Por tlaneltokalis Abraham, keman Dios okiyeyeko, para kimiiktis ikone Isaac, Abraham kichiwaskia tlan Dios okinawati porke okineltokaya. ¹⁸ Porke Dios yokilijka: "Ika mokone Isaac tikimpias miaktikeh mowejkaixwiyah." *Gn. 21:12* ¹⁹ Abraham okimatis Dios kipia weletílistli para kiyolitis se non yomikki, yika weletis tikijtoskeh Abraham oksepa okiseli ikone Isaac kemi yetoskia yomikka.

²⁰ Ika tlaneltokalis, Isaac okintiochi n Jacob iwa n Esau iwa okinmili tlan kiseliskia satepa. ²¹ Noiwa ika tlaneltokalis, ikuak ya mikskia n Jacob, omotlaxili ipan ibasto iwa okintiochi ipilwah n José, iwa okiweyijkachi Dios. ²² Iwa ika tlaneltokalis ikuak ya mikskia n José, okinmili n israelitas satepa kisaskiah itech tlali de Egipto, iwa okinnaj-nawatijtewak tlan kichiwaskiah iwan iomiówah.

²³ Ika intlaneltokalis, ikuak otlákatki Moisés, itajwah okitlatijkeh eyi mestli, porke okitakeh kuajkualtsi n konetl, iwa amo okimawilijkeh itlanawatil n rey akin otlanawatijka makimiktikah nochteh n kokoneh. ²⁴ Ika tlaneltokalis Moisés ikuak yokeatka tlakatl, amo

okinek makinotsakah ikone ichpoch n rey de Egipto.²⁵ Yej okinek sansikah makitlaijywiltikah iwan ipilwah n Dios, iwa amo san kech tonati mopaktijinemis itech inmelewilis n tlajtlácoli.²⁶ Moisés okimatisa nochi tlan se kijyowia por Cristo, okachi ipati ke nochi tlan okipiaya n rey de Egipto, ken itlachialis yokitlalijka itech n tlatliokóli non Dios kimakaskia.²⁷ Ika itlaneltokalis Moisés okiski de Egipto, iwa amo okimawili ikualanilis n Rey de Egipto, Moisés amo omosotla, ken okimatisa Dios okatka iwa, maya amo okitaya.

²⁸ Ika itlaneltokalis Moisés, okipewalti ilwtit de Paskua. Iwa okinnawati n tlakah de Israel makajtselwakah inajnakastla inkantewah ika inmesso ichkameh, ijkó n ángel non kualimiktisika n kokoneh teteachkameh, amo makimikti nion se chokotsi teteachka itech impilwah n tlakah de Israel.

Ex. 12:7 ²⁹ Iwa ika intlaneltokalis, n tlakah

de Israel opanokeh itlajko atl non itoka mar chichiltik kemi yetoskia nejnentiwi ixko tlali waki, iwa ikuak n egipsios okinekiah panoskeh kemi yejwah, oapolakeh iwa omikkeh.

³⁰ Iwa ika intlaneltokalis, n tlakah de Israel onenenkeh iwa okiyawalojkeh chikomeh tonati n weyi tepamitl non kiyawalojtok n altepetl de Jericó iwa owetskeh n tepamimeh.

³¹ Iwa ika itlaneltokalis n awilswatl Rahab, amo omikki iwan amo tetlakitakeh, porke okinseli icha n ichtakateistlakojkeh de Israel.

³² ¿Tlan okachi weletis nomechilis? Amo nikajxilis nomechtlapowis de Gedeón, Barac, Sansón, Jefté, David, Samuel iwa n profetas. ³³ Porke otlaneltokayah inawak Dios, yika okintlankeh oksikimeh paísmeh, iwa kuali otekiwajtikeh iwa okiselijkeh nochi tlan Dios okimili kinmakas. Iwa okinkamatsakeh liomeh,³⁴ okinsewijkeh wejweyi tlemeh, oweletkeh omakiskeh ikuak kinmiktisika ika espada. Non okatka amo chikawakeh okiselijkeh chikawálistli iwa omotlamitoh chikawakeh kan momijmuktilo, iwa okintoktjeh matsiksakah n soldadojtek non inkolokliniwh.³⁵ Ika intlaneltokalis sikimeh siwameh, Dios okichi oksepa mamoyolitkah ichantlakawah non yomikkeh.

Oksikimeh tlaneltokakeh mach okikajkeh Dios maya okintlaijywiltikah, yej okimokawilijkeh makimiktikah, ken yokimatia moyolitiskiah iwa ijkó kiseliskeh ok se yankuik yolitílistli.³⁶ Oksikimeh okimpipinawiayah teixpa iwa okinwitekeh, sikimeh okinmilpiyah ika kadena iwa oksikimeh okintsakuayah.³⁷ Sikimeh okinmiktijkeh ika tetl, sikimeh okintlajkotekeh ika serrote, iwa sikimeh okinmiktijkeh ika espada. Nika iwa nepa onentinemiah ken amo okinkawiliyah machanchiwakah, omotlakentijinemiah sanwel ika inmewayo n ichkameh noso tentsomeh iwa satlawel próbesteh okatkah. Nochteh okintlawelitayah iwa okintlaijywiltiayah.³⁸ Ninteh tokniwh okatkah saikpanoa kualteh n tlakah itech nin tlaltíkpaktli. Sentetl onentinemiah kan amaka chanti, kan tepeyo, ijtk kuyóktek iwa wejweyi kuevajteh.

³⁹ Nochteh ninteh maya kuali okinselijkeh por intlaneltokalis, amo okiselijkeh tlan okinkakitijkah.⁴⁰ Ijkó otlamochi, para yejwah amo achtó makalakiti iwa tejwah satepa. Tlamó Dios kimajmanaskia itla okachi kuali para tejwah.

12

Matiktlalikah totlachialis itech Jesúis

¹ Yika, tejwah noiwah, non tikitakeh intlajko miakeh tokniwhah non kuali yokiteititjkeh intlaneltokalis, matiktlaltechokah nochi tlan techtsakuilia, n tlajtlácoli non techjilpia. Iwa ika miak yolchikawálistli matimotlelokah itech nin ojtlí non kajki toyakapa.² Matiktlalikah totlachialis itech Jesúis, porke imak wits nochi totlaneltokalis, porke Ye otechititi kenomi titlaneltokaskeh. Jesúis otlaijywori itech krus, iwa mach omotekipacho kox saikpanoa tepinati ikuak se mikki itech krus, porke okimatisa satepa de itlaijywobilis kiapiaskia miak pakílistli, iwa axa ewatok ik iyekma kan Dios yayanitok.

³ Yika, tla kemanía nonmosotlawah, san xikilnamikah kenomi Jesúis okixiko nochi tlan okitotkjeh n tlajtlakolejkeh.⁴ Porke maya nonkixikojtokeh n tlaijywílistli para amo nontlajtlakolchiwaskeh, nomejwah ayamaka nomechmiktia.⁵ Nomejwah yononkilkajkeh keniki Dios kinnonotsa akimeh ipilwah. Ijkí kijtoa n tiotlajkuiloli:

Nokone, amo san xikawilmati ikuak Toteko Dios mitsnonotsa, nion ximosotlawah ikuak chikawak mitsajwa.

⁶ Porke Toteko Dios kimilawa akin kitlasojtla, itwa kitsonwiteki akin kiselia kemi ikone.

Pr. 3:11-12

⁷ Xikxikokah keman Dios nomechmila, porke amo onka se teta non amo kimilawa ikone.

⁸ Porke tla amo timomilawah, kemi se kinmilawa ipilwah, kijtosneki tejwah amo ipilwah n Dios, iwa Ye amo techselia.⁹ Ikuak tejwah otikintlakitayah. Axa okachi tikpihan tiktlakitaskeh Dios, ken Ye Teta de n espíritus, iwa ijkó tikpiaskeh yolílistli.¹⁰ Nika ipan tlaltíkpaktli totajwah otechmilawayah kemi yejwah okiyejyekoliayah kuali para matimomilawakah. Pero Dios

techmilawah porke milák kineki techpalewis, para matiyetokah tiyolchipawakeh kemi Ye. 11 Ijkuak aka techmilawa, amo tikwelitah, porke techkokoa. Pero akin moyektlalia kipias yolsewílistli iwa yeknemis.

Xinemikah kemi Dios kineki

12 Ijkó kiné, xikonanakah chikawálistli, nomomawah amo san machapantokah, iwa nomokxiwah amo san makuijuktixiwakah. 13 Xiktemokah n ojtli milaktik. Ijkó, nomokxi non omonekuilo, pajtis iwa ayakmó oksepa monekuilos.

14 Xiktemolikah kenomi weletis nonmoyekwikaskeh non nochteh, akin amo nemis ika iyolo chipawak, ayik kitas Totajtsi Dios. 15 Kuali ximotlachilikhah nonnochteh xikajksikah ikualtilis Dios, iwa amaka mayeto kemi n chichik xiwitl non teijtlakoa iwa kinchichiylta oksikimeh. 16 Nion se de nomejwah mamomekati, nion makajawilmati tlan Dios tlanawatia, porke ijkó okichi Esaú, akin okawilo tlan ita kimakaskia kemi teteachka, san por siki tlákuili. 17 Ijkuak Esaú okinek makitiochiwa ita kemi teteachka, ita ayakmó okitiochi, iwa maya miak ochokak Esaú, ayakmó óweletki okiyektlali tlan okichi.

18 Nomejwah mach ononmijkuanijkeh kemi n israelitas itsintla n tepetl Sinaí non se weleti kitelko, kan oxotlatoka tletl, kan otleyuatoka ika mexatl, okatka tleyuálistli iwa chikawak oehekaya. 19 Noiwa mach ononkikakeh ijkuaokipitskeh se tlaptisali, nion itlajtol Dios ijkuaokintlapowi. Akimeh okikakeh non tlájtoli, okitlatlautijkeh ayakmó okachi makintlapowi, 20 porke ayakmó okixikoayah non tlanawátili non okijoaya: “Tla aka tlakatl noso yolkatl kontlalis ikxi ipan tepetl Sinaí, makimojomtlakah ika tetl asta mamiki.” Ex. 19:12 21 Semi temohti tlan okitayah, yika asta inewia Moisés okijo: “Semi nimomojitia, asta nibibioka.”

Dt. 9:19

22 Pero nomejwah ononmijkuanijkeh kan tepetl Sión, kan weyi altepetl de Dios non yolitok, kijtosneki kan yankuik Jerusalén non kajki ilwikak, innawák miakteh ángeles, 23 ompa ololitokeh ipilwah teteachkameh non machotitokeh kan ilwikak. Nomejwah ya nonkateh ompa inawak Dios n teyolsewi. Noiwa ompakateh inmespíritus n yolchipawakeh. 24 Yonomijkuanijkeh inawak Jesús, Akin techtlajtolpalewia inawak Dios, porke Ye otechalikili n yankuik tlájtoli non Dios otechmák. Iwa iesso Jesús non okitoya ijkuaokimiki, Dios yotechtlapojpolwi de totlajtlakolwah. Yika Jesús okachi weyijkatitok ke Abel, porke iesso n Abel amo techtlapojpolwia yej kitlajtlani makimiktikah akin okimiki.

25 Ximotlachilikhah, amo kichiwa amo nonkikakiskeh Dios Akin nomechnonotsa. Porke amo omakiskeh towejkatawah non amo okikakeh Dios keman okinnonotsaya kan tepetl Sinaí. Okachi tejwah amo timakisaseh tla amo tikkaki akin techalnonotok desde ilwikak. 26 Itech nekateh tonatijmeh ijkuaokintlapowi n tlakah de israel, oftalolíinki. Iwa axa kijtoa: “Oksepa nikchiwas matlalolini, iwa axa amo san tlaltíkpaktli niktsejtselos, yej noiwa n ilwikak.”

Hag. 2:6 27 Iwa ijkuaokijo “oksepa”, non tlájtoli kijtosneki pojpoliwiis nochí tlan molinia, iwa mokawas sanwel tlan amo mota. 28 Iwa tejwah Dios techmaka se lojar kan Ye tlanawatijtok iwa ayik molinis. Yika, matiklasojkamatikah iwa matikweyijkachiwakah ika weyílistli iwa tlasojtlálistli non Ye kipaktia, 29 porke Totajtsi Dios se tletl non nochí kipaatiltia.

13

Kenomi weletis tikpaktis Dios

1 Nochipa matimosepantlasojtlakah kemi tiiknimeh. 2 Nochipa xitekalotikah keman nomechtlajtlaniliah, porke akimeh tekalotiah, amo kimatih okinkalotijkeh ángeles.

3 Xikinmilnamikikah non tsaktokeh, ken yaskia nomejwah inwah nontsaktokeh. Xikinmilnamikikah akimeh kintekipanoltiah, kemi yaskia nomonewiah.

4 Nochteh akimeh yomonamiktiukeh moneki mamotlakitakah, machipaujanemikah iwa amo mamomekatiyah; porke Dios kintlaijywoltis akimeh momekatiyah noso awilnemi, non yomonamiktiukeh iwa non ayamó monamiktiyah.

5 Amo xikapisnekikah tomi, xipakikah ika tlan ya nonkipiah, porke Dios yokijo: “Ayik nimitskajtewas moselti, nion nimitsilkawas.” Dt. 31:6 6 Yika, tejwah weletis tikijtoskeh ika miak tlaneltokálistli tlan kijtoa itlajtol Dios:

Amo nimawi, amaka weletis itla nechtoktis porke Dios nechpalewia.

7 Xikinmilnamikikah n tokniwah tlayakankeh akimeh onomechmachtijkeh itlajtol Dios, xikinmilnamikikah tlan kuali okichijkeh itech innemilis iwa xikchiwakah tlan yejwah okichijkeh.

⁸ Cristo Ye inewia, yala, axa iwa nochipa. ⁹ Yika, amo xikintlakitakah tlamachtílisteh non amo keman mokakih. Okachi kuali matechchikawa itlasojtlalis Dios, iwa amo n tlamachtílisteh non kijtoah tlan se weletis kikuas iwa tlan amó, porke nonteh tlamachtílisteh amitla techpalewiah.

¹⁰ N tiopixkeh non otlamanayah kan achto artal, mach para kikuaskeh tlan tikpiyah itech toartal. ¹¹ N tiópixki non tlayakantok, kiwika inmesso n yolkameh kan Lojar Santísimo, kemi se tlamánali para kimpojpolos tlajtlákolteh, pero innakayo nonteh yolkameh mochichinoa kala. ¹² Yika, Jesús noíwa okimiktjkeh kala, de n altepetl de Jerusalén, ye omikki para kintlajtlakolchipawas n tlakah ika iesso. ¹³ Ijkó kiné, tejwah noíwah matikisakah iwa matiwah kan okiwikakeh Jesús, para matechpijpinawikah kemi ye okipijpinawijkeh. ¹⁴ Porke itech nin tlaltíkaptli amo tikpiyah se altepetl non wejkawas nochipa. Tejwah tiktemoah non sakin wits. ¹⁵ Yika, nochipa matikweyijkachiwakah Dios, ika Itoka n Toteko Cristo Jesús, nin weyijkachiwálistli ye n tlamánali non tikpiyah tikmakaskeh. Matikweyijkachiwakah ika totlajtol iwa matiktenewakah Itoka. ¹⁶ Iwa amo xikilkawakah nonkichiwaskeh tlan kuali. Xikimpalewikh akimeh amitla kipiah, ye tlan Dios kipaktia.

¹⁷ Xikintlakitakah akimeh nomechyakanah iwa xikchiwakah tlan nomechnawatiah, porke yejwah nomechmokuitlawia, iwa kuali kimatokeh Dios kintlajtlanis kenomi onomechyakankeh. Xikintlakitakah para makichiwakah intekih ika pakilstli, iwa amo san matsoyontokah. Porke noni amitla nomechpalewies.

¹⁸ Ximotiotsaitsilikah por tejwah. Tejwah kuali tikmatokeh amitla tlajtlácoli tikpiyah, porke tiknekih tikchiwaskeh nochi tlan kuali. ¹⁹ Nomechtajtlanilia ximotiotsaitsilikah por ne, para Dios manechkawili sanima manomechitati.

Motiotsaitsilia iwa momakawa inwah

²⁰ N Dios teyolsewi, Ye akin okiyoliti n Toteko Cristo Jesús. Tejwah inawak Jesús kemi tiichkameh, iwa Ye Toweyi Tlájpixki. Ika iesso non okitoya ikuak omikki, Dios omotlajtolserka towa semijkak. ²¹ Ye manomechmachti nochi tlan kuali para nonkichiwaskeh tlan Ye kimonekiltia. Iwa por Cristo Jesús, Dios makichiwa itech nomonemilis tlan kimonekiltia. ¡Nochipa maweyijkatito n Toteko Cristo Jesús! Ijkó mamochiwa.

²² Nokniwah, nomechtlatlaujta xikinselikah ika kuali ninteh tlájtoltéh non ika nomechnonotsa, porke san kanaj kech tlájtoli onomechtajlajkuilili.

²³ Nikneki xikmatikah tokni Timoteo yokikajkajkeh de kan otsaktoka, iwa tla sanima owala, nikuikas ikuak nias nomechitati.

²⁴ Xikintlajpalokah nochteh akimeh nomechyakana, iwa nochteh n tokniwah tlaneltokakeh.

N tokniwah de Italia nomechtajpaloah.

²⁵ Ikualtilis Dios mayeto nomowa.

N amatlajkuíoli non okikuilo Santiago

Santiago kintlajkuililia non xitintokeh itech nochi n tlaltípkaktli

¹ Ne, Santiago (Jacobo), ni itlakewal n Totajtsi Dios iwa n Toteko Cristo Jesúz, nikintlaj-paloo n májtakteh iwa n ome tribus non xitintokeh itech nochi n tlaltípkaktli.

Dios techmaka ixtlamatílistli

² Nokniwah tlaneltokakeh, xipakikah ikuak nomechyejyekoskeh. ³ Porke ya nonkimatih ikuak kiyeyekoa nomotlaneltokalis, nomechmakah yolsewílistli. ⁴ Pero xiktemolikah kenijki nontlaxikoskeh asta iksemi, iwa ijkó nonyotoskeh okachi non kualteh iwa nonkichiwaskeh nochi tlan nomechnawatiskeh.

⁵ Tla seme de nomejwah amo kipia ixatlamatílistli, makitlajtlanili Dios. Ye nomechmakas miak ixatlamatílistli iwa amo nomechixtokilis. ⁶ Pero, ikuak itla tiktajtlanis, xiktlajtlani ika nochi motlaneltokalis. Porke akin amo tlaneltoka ikuak kitlajtlani, noni kemi se ameméloli non kajki itech weyi atl, iwa n ejekat san kiwiwika. ⁷ Akin ijkí iyialis, amo makijto, Dios itla kimakas. ⁸ Porke akin kiwilita kipapatlatos itlayejyekolis, amayik kichiwas tlan kimolia kichiwas.

⁹ Tla aka probe, mapaki porke miak ipati inawak Dios. ¹⁰ Tla aka tominyo, mapaki ikuak kiti kemi non amitla ipati. Porke n tominyo kemi se xochitl non amo wejkawa iwa saniman waki. ¹¹ Ikuak kisa n tonati iwa pewa chickawak toná, n xiwitl piliwi iwa wetsi ixochio. Iwa san ompa tlami nochi tlan kuajkualtsi. Ijkó mochiwa n tominyo, nion ye, nion itomi wejkawaskeh.

Matitlaxikokah ikuak itla tipanoah

¹² Miak pakilistli kípias n tlakatl akin kixikoa nochi tlan kiyoltiana, porke ikuak kixikoa, mach ok mikkis. Iwa kiselis ikorona non kijtosneki yolitos nochipa kan ilwikak, non Dios okijo kinmakas akimeh kitlakitah. ¹³ Ikuak itla nomechyotilana, amo xikijtokah Dios onomechtokti manomechyotilana tlan amo kuali. Porke n amokuali amo weletis kitotkis Dios matlajtlakolchiwa, nion Dios weletis amaka kiyoltianas matlajtlakolchiwa. ¹⁴ Mach ijkó, se tlakatl wetsi itech tlajtlácoli ikuak kimokawilia makiyoltiana tlan amokuali mokuatlapowijtok. ¹⁵ Yika, tlan amokuali tkyeyejekolia tlaakati n tlajtlákoli, iwa ikuak moskaltia n tlajtlákoli techmiktia.

¹⁶ Notlasojkniwah, amo xikuatlapolakah, amo ximokajkayawah. ¹⁷ Nochi tlan kuali iwa yekmilajka wits de ilwikak iwa Dios techmaka. Inewia Dios okinchijchi n sítalteh non kateh ilwikak, iwa ayik kipatlas. ¹⁸ Dios okinek matitlaakatikah ikuak otikkakeh itlajtol non milák, para matiyetokah titetiachkameh non okachi kuali itlakilo tlan okichijchi.

Matikchiwakah tlan kijtoa n kualitlájtoli

¹⁹ Notlasojkniwah, kuali xikkakikah tlan nomechilis: Nonnochteh san xitlamatokah ikuak nonkinkakiskeh oksikimeh, amo san nima xitlajtokah nion xikuananikah. ²⁰ Porke ikuak se tlakatl kualantok, amo kichiwa tlan Dios kipaktia. ²¹ Ijkó kiné, xikkawakah nochi tlan teyolijtlakoa iwa nochi tlajtlácoli tlan onka, iwa xiyyetokah nonyolyamankeh, iwa xikslikah n kualitlájtoli non yomotook nomotech. Porke non kualitlájtoli kipia weletílistli para nomechmakixtis.

²² Nomejwah amo san xikkakikah itlajtol Dios, yej xikchiwakah tlan kijtoa, porke tla amo nonkichiwh san nonmokajkayajtokeh. ²³ Akin kikaki itlajtol Dios, iwa amo kichiwa tlan kijtoa, noni kemi se tlakatl non moixtlajtlata itech se teskatl, ²⁴ iwa ikuak omoixtlajtlatak, yawi iwa kilkawa kenomi omotaya. ²⁵ Pero akin amo kilkawa tlan kikaki, iwa moyekketsa itech n yekmilajka tlanawátili iwa kimopantia, iwa kichiwa tlan kijtoa non tlanawátili, nochipa paktos ika tlan kichiwa.

²⁶ Tla aka kijtoa satlawel kitlakita Dios pero nemi san ika ikamak, san ye inewia mokajkayajtok iwa ireligión amitla ipati. ²⁷ N milajka tlaneltokálistli ixpa n Dios ye ni: matikimpalewikah n iknoseh iwan iknosiwameh ika tlan kímpoloa, iwa matinemikah ika toyolo chipawak iwa amo matechyotilana tlan onka itech nin tlaltípkaktli.

2

Amo san xitechikotlasoijtlakah

¹ Nokniwah, nomejwah akimeh ya nonkineltohak n Toteko Cristo Jesúz, amo san sikimeh xikintlanekilikah iwa oksikimeh amó. ² Matikijtokah, kan nonmoololoah onkalaki se tlakatl iwa kiwika se ianiyo de oro iwa kuali tlakentiti, iwa san nima onkalaki ok se tlakatl non semi probe iwa sa tsotsoltik, ³ tla tikmopantia n tlakatl non yektlakentiti iwa

tikilia: "Xiwiki nika, nika ximoyayanti." Iwa n tlakatl non probe non sa tsotsoltik, tikilia: "Te nonka ximoketo, noso nika itech tlali ximotlali." ⁴ ¿Mach amo kijtosneki san sikimeh nonkintlanekiliah iwa oksikimeh amó? Nomejwah nonkichiwhah kemi se teyolsewi, non amo kuali itlayejyekolis.

⁵ Notlasojikniyah, techkakikah tlan nomechilis: Mach amo Dios okimpéjpenki n próbesteh itech nin tlaltípkaktli, para makipiakah miak tlaneltokálistli iwa makimoaxkatikah tlan Dios yokinkakitjka kinmakas akimeh kitlasojtlah. ⁶ Pero nomejwah nonkintlawelitah n próbesteh! Nomejwah kuali nonkimatih akimeh kipiah tomi, kintotojtokah n próbesteh iwa kintsakua. ⁷ Noiwa nonkimatih akimeh kipiah tomi, fiero kitenewa itoka n Toteko akin nomejwah ononkiselijkeh.

⁸ Ijkó kiné, tla milák nonkiyekchiwhah tlan kijtoa n weyi tlanawátili: "Xiktlasojtla mokni kemi te timotlasoxtla", yompa tlan nonkichiwhah. ⁹ Pero tla nomejwah san sikimeh nonkintlanekiliah iwa oksikimeh amó, nonkichihiyokeh tlajtlácoli, iwa amo nonkichiwhah tlan kijtoa itlanawatil Dios. ¹⁰ Tla se tlakatl kintlakita n tlanawátilteh, pero kixpanawia san se, ika noni yokinmixpanawi nochteh. ¹¹ Porke inewia Dios okijto: "Amo ximomekati", noiwa okijto: "Amo xitemiktí." Yika maya amo se momekatijtinemi, pero tla se temiktia, ika noni kixpanawia nochi n tlanawátili. ¹² Yika, kuali xikmatikah tlan nonkijoah iwa kenomi nonnemih. N tlanawátilistli non temakixtia ye tetlajiyowiltiki itech n iksemi tonati. ¹³ Dios amo kinmiknomatis akimeh amo teiknomatih. Pero akimeh teiknomatih, nonteh kuali makisaskeh itech iksemi tonati.

Totlaneltokalis iwa tlan se kichiwha

¹⁴ Nokniyah tlaneltokakeh, ¿tlan ipati tla sikimeh de nomejwah nonkijoah nonkipiah miak tlaneltokálistli inawak Dios, pero amitla kuali nonkichiwhah?, ¿kox weletis nomech-makixtis non nomotlaneltokalis? ¹⁵ Matikijtokah, tla se tokni tlakatl noso siwatl, amo kipia tlan kimokentis nion amo kipia tlan kikuas non tonati, ¹⁶ iwa se de nomejwah kilia: "Ximukati, xio ika kuali, ximotlakenti iwa xitlakua", pero amo kimaka tlan koniitok kipoloa, ¡mach itla ipati tlan kilia! ¹⁷ Ijkó noiwa tla aka kijtoa kineltoka Dios pero amo kichiwha tlan kuali, amitla ipati tlan kijtoa, noni kijtosneki miktok itlaneltokalis.

¹⁸ Pero aka weletis mitsilis: "Te tikpia motlaneltokalis, iwa ne nikchiwa tlan kuali." Techititi motlaneltokalis iwa techititi tlan kuali tikchiwha, iwa ne nimitsititis milák niknel-toka Dios ika tlan kuali nikinchiwilia oksikimeh. ¹⁹ Te tikneltoka sanwel se Dios onka, kualiká tlan tikneltoka. Pero xikmati, noiwa n demóniojteh kineltokah sanwel se Dios onka iwa bibiokah. ²⁰ Pero te tokni akin amo tikneki titlakakis, amitla ipati motlaneltokalis tla amitla tikchiwha. ²¹ Towejkatata Abraham okipakti Dios, ijkuan okitlali ikone Isaac ipan artal para kimiktis. Yika Dios okiseli kemi yolchipawak. ²² Itlaneltokalis Abraham omoteititi ika tlan ye okichi. Yika, ika tlan ye okichi itlaneltokalis omoyekajxiti. ²³ Ijkó omochi tlan kijtoa itlajkuil Dios: "Abraham okineltokak Dios, iwa ika itlaneltokalis Dios okiseli kemi se tlakatl yolchipawak." Ijkó Abraham omochi itlakaikni n Dios.

²⁴ Ijkó kiné, Dios techselia ika tlan tikchiwha, iwa amo ika tlan tikneltokah. ²⁵ Noiwa ijkó otlamochi iwan awisiwatil Rahab, Dios noiwa okiseli kemi yolchipawak ken okinkaloti iwa okintlaati n ichtakateistlakojkeh itech icha, iwa okimpalewi macholokah itech ok se ojtli. ²⁶ Yika, tla se kuerpo amo kipia espíritu, non kuerpo miktok, ijkó noiwa totlaneltokalis amitla ipati tla amitla tikchiwhah.

3

Tejwah matiktlakawaltikah tonenepil

¹ Nokniyah, amo san akin yetos makineki mayeto tlamachtí, porke ya nonkimatih, akimeh titlamactiah moneki kuali matitlamachtiyah tla amó, okachi techtlaijywiltiskeh. ² Tinocchteh kualchiwha titlajtolpanoah, iwa tla onka se tlakatl non amo kimatí motlapololtia ijkuan itla kijtoa, non tlakatl yekmilajka iwa weletis kinawatis nochi ikuerpo. ³ Ijkuan tejwah tikkamatepostiah se kabayo techtlakita, ijkó tiweletih tiknawatia nochi ikuerpo. ⁴ Noiwa xikinmitakah n wejweyi barkojteh, maya chikawak maejekato iwa makiwiwha n ejekatl, san ika se tsjitsikitsi timón se tlakatl non kimatí weleti kinnejnemitia san kan ik ye kineki. ⁵ Noiijkó timochiwa ika tonenepil. Ye non okachi tsjitsikitsi itech tokuerpo, pero ijkuan waltajtoa, weleti kinmijtoa wejweyi tlajtolteh. Kemi se tletsintli, ¡maya san tsjitsikitsi pero weleti kixotlaltia se weyi kuaujyo! ⁶ Tonenepil se tletl, iwa kipia miak weletistli para kichiwas tlan amokuali. Weletis kijtlakos nochi tonemilis, iwa nin tletl walewa de miktlá. ⁷ N tlaltikpaktlakatl weleti kisewilismachtia nochi yolkatl, n totomeh, koameh, iwa n yolkameh non kateh ijtk weyi atl. ⁸ Pero amaka weleti kitlakawaltia inenepil. Tonenepil satlawel amokuali iwa amo kimotekawilia aka makinawati, tentok ika miak beneno non temiktia. ⁹ Ika tonenepil tikweyijkachiwhah Totajtsi Dios, iwa

ika tonenepil tikinwikaltiah akimeh Dios okinchijchi kemi Ye. ¹⁰ San ika se tokamak tikweyijkachiwah Dios noso titlawikaltia. Nokniyah, amo ye tlan tikchiwah. ¹¹ ¿Kox weletis san itech se améyali kisas atl tsopelik iwa atl non chichik? ¹² Nokniyah, ¿weletis se igoskuawitl kitlaktiltis tempíxkistli?, noso ¿se uvaskuawitl weletis kitemakas igos? Ijkó noiva, amo weletis kisas atl tsopelik iwa atl puyak san itech se améyali.

Nixtlamatílistli non Dios kitemaka

¹³ Tla aka semi ixtlamati iwa nochí kajskamati, makiteititi ika iyeknemilis itech nochí tlan kichiwa. Iwa tla milák ixtlamati, amo mamoweyili. ¹⁴ Tla nomejwah nonkipiah nexikólistli iwa nontekokoliah itech nomoyolo, ayakmó xixankuatikah iwa xikchiwah tlan milák. ¹⁵ Porke non tlamacatlístli amo walewatok itech Dios, yej san itlamachtilis nin tlaltípkaktli non kitemaka n amokualitlakatl. ¹⁶ Yika kan onka nexikólistli iwa tlanetéwili, ompa xejeelixitekeh iwa onka nochí tlan amokuali. ¹⁷ Pero akimeh kipiah n ixtlamatílistli non Dios kitemaka, amo kichiwah tlan amokuali, yej kitemoah yolsewílistli, yejwah tetlakita iwa kualteh n tlakah iwan nochteh. Yejwah teiknomatkeh iwa kimatih tepalewiah, iwa nochipa kichiwah tlan kuali. Amo san techikotlasojoitlah, nonteh de milajka tlaneltokakeh. ¹⁸ Yika, akimeh mochijchikawah mayeto yolsewílistli innawak nochteh n tlakah, Dios kimmakas yolsewílistli iwa kipiaskeh yeknemilistli.

4

Xikmopantikah Totajtsi Dios

¹ ¿Kani walewa n tlájtoli non ika pewa nonmokuakualaniah? Walewa nomotech, itech tlan amokuali kiapisneki nomoelewilis. ² Nomejwah nonkinekih itla, pero mach nonweleth nonkipiah, yika nontemiktiah, nonxikojmíkih ika tlan ok se kipia, iwa kemi nomejwah amo nonweleth nonkiseliah, pewa nonmokuakualaniah iwa tlami nonmokuah. Amo nonkipiah tlan nonkinekih, porke amo nonkitlajtlaniliah Dios. ³ Iwa tlan nonkitlajtlaniliah amo nonkiseliah. Amo nonkiseliah porke nonkitlajtlaniliah san para nonkipartiskeh nomokuero. ⁴ ¡Mekatánjteh! ¿Amo nonkimath, ijkua okachi nonkitlasojoitlah tlan onka itech nin tlaltípkaktli nonmokopah nontetlawelitakeh inawak Dios? Nochí akin kimoknitia tlan amokuali onka itech nin tlaltípkaktli, iselti mokopa ikokolikni n Dios. ⁵ Yika n tiotlajkuíoli kijtoa: “N espíritu non Dios okitlali totech, satlawel kitlasojoitla asta kichawatilia.” ⁶ Pero Dios okachi techpalewia ika iteiknomatilis; yika n tiotlajkuíoli kijtoa: “Dios kintlawelita akimeh moyewiyiliah, pero kimpalewia ika iteiknomatilis akimeh moiknomatih inawak.” ⁷ Pr. 3:34 ⁷ Yika, xikmopantikah Dios iwa ximochijchikawakah para amo manomechtlani n amokualitlakatl, iwa ye nomechcholilis. ⁸ Xiwalmíjkuaniyah inawak Dios, iwa Ye mijkuanis nomonawak. ¡Nomejwah akimeh nontlajtlakolchijtinemih, xikinchipawakah nomomawah de nomotlajtlakolwah. Akimeh amo yektlaxkilitokeh, ximoyolchipawakah! ⁹ Ximotekipachokah, ximoyolkokokah iwa xichokakah. Nomowetskalis mamokopa chokílistli iwa nomopakilis mamokopa neyolkókoli. ¹⁰ Ximoiknomatikah inawak Dios, iwa Ye nomechweyijkatlalis.

Amo matikpojo poakah se tokni

¹¹ Nokniyah, amo xitepoipoakah. Akin kipojpoa se tokni, mochiwa ken kipojpoaskiah itlanawatilis Dios. ¹² Pero nomejwah nonkitlajtlakolchijtinemih Stg. 2:8 Iwa tla tkipojoa itlanawatilis Dios, ayakmó tiktakita itlanawatilis, yej tikixnamiki. ¹³ Pero sanwel onka se Akin okitemák n tlanawátili, Ye Akin temakixtia iwa tetlajtlakoltia, ¿akin te non tikitjota kox kuali noso amo kuali tlan kichiwa se mokni?

Amo ximotekipachokah ken nonpanoskeh mostla

¹³ Axa, xikkakikah akimeh nonkjtoah: “Axa noso mostla, tiaskeh itech neká altepetl noso itech ok se altepetl; ompa titlasemanaskeh se xiwitl iwa titkylaniskeh tomi.” ¹⁴ ¿Tleka ijkó nonkjtoah, iwa amo nonkimath tlan tlamoche was mostla?, ¿tlan ipati nomonemilis?, nomonemilis méxpoktl: porke ijkó kemi monextia, ijkó noiya san walpoliwi. ¹⁵ Okachi kuali ijkí xikijtokah: “Tla Dios kimonekiltia matiyolitokah, tikchiwaskeh nin tekil noso neká ok se.” ¹⁶ Pero nomejwah non moyewiyiliah itech tlan nonkinekih nonkichiwaskeh, iwa nochí nomoweyilis satlawel amo kuali. ¹⁷ Porke akin kímati kichiwa tlan kuali, iwa amo kichiwa, tlajtlakolchijwah.

5

Nikinnonotsa akimeh kitlawelpiah tomi

¹ ¡Kuali xitlakakikah nomejwah akimeh nonkipiah tomi! Xichokakah iwa xitsajtsikah por nochí n tlajiyowílistli non nomopah wetsis. ² Nochí tlan nonkipiah palanis, iwa nomotlakewah kinkuas n tlalxinachi. ³ Nomo oro iwa nomo plata yoxawaloak, iwa non xawalo

nomechteilis itech n iksemi tonati, iwa nomechpojpolos kemi tletl, porke ononkoololojkeh miak tomi itech iksemi tonatijmeh.⁴ Xikakih! Nomejwah mach ononkinyektlaxtlawijkeh nomotlakawah. Yejwah tlawelchokah inawak Dios. Iwa Dios weletini non kinyakana isoldadojwah de ilwikak yokinkakilah inchokilis nonteh tetlakéwalteh.⁵ Nomejwah akimeh non kipiah tomi, yononmopaxialoltijkeh san kanik nomejwah ononkinekeh, iwa asta yonomotomajkeh kemi torojteh non ya kinwakah kan tlamiktilo.⁶ Nomejwah yononkintlaajtlakolmamaltijkeh iwa ononkinmiktikeh akimeh amitla okitewikiliayah, iwa yejwah amo omochijchikajkeh mopalewiskeh.

Xikxikokah n tlaijyowilistli iwa ximotrotsajtsilikh

⁷ Yika, nokniyah, ximoyekchiakah asta mawiki n Toteko Cristo. Xikchiwakah kemi se non tooka, iwa kineki kipixkas kuali tlakilo, iwa kichia non sikinika kiawitl ikuak tlaselia iwa non iksemi kiawitl.⁸ Ijkó nomejwah ximoyekchiakah, iwa amo ximososotlawakah, porke n tonati ikuak walmuikas Toteko ya walájsitiwits.

⁹ Nokniyah, amo ximoixtokakah, ijkó Dios amo nomechtlaajtlakoltis, porke Dios n teyolsewi, ya walkalakiki.¹⁰ Nokniyah, xikitakah kenomi otlaijyowijkeh iwa kenomi otlaxikojkeh n profetas, non otlajtojkeh itech Itoka n Toteko Dios.¹¹ Milák, matikinmitakah kateh ika pakílistli akimeh okixikojkeh n tlaijyowilistli: Nomejwah nonkimatokeh kenomi Job okixiko nochi n tlaijyowilistli, iwa yononkitakeh tlan okimák sa iksemi n Toteko Dios. Porke n Toteko Dios satlawel tetlasojtlak iwa teiknoma.

¹² Yika, nokniyah, nomejwah amo xikijtokah, "Dios tlachixtok," noso "n tlaltípkaktli tlachixtok," ikuak itla nonkisentlaliah. Tla aka nomechtlaajtlania itla nomejwah san xitlanankilikah "ejé" noso "amó". Amitla xikajaxitilikah para amo nonmotlajtlakoltiskeh ixpa n Dios.

¹³ Tla aka motekipachojtinemi, mamotrotsajtsili. Tla aka pakí, makiweiyili totajtsi Dios iwa makitlakuikili.¹⁴ Tla aka mokokoa, matlatitlani makinnotsath n tetajmeh non tlayakantokeh kan nonmooololah iwa makimotrotsajtsilikh, iwa makixawilikah chiawak itech Itoka n Toteko.¹⁵ Iwa ikuak motrotsajtsiliah ika tlaneltokálistli, n kókoxki pajtis iwa Toteko kajkokuis iwa tla tlajtlácoli okichi, kitlapojpolwilis.¹⁶ Ijkó kiné, non nochteh xikinmokuitakah nomotlajtlakolwah se iwan ok se, iwa ximosepantrotsajtsilikh para xipajtikah. Porke n tiotsajtsílistli non se tlakatl yolchipawak kichiwa ika nochí iyolo, kipia miak weletílistli.¹⁷ N profeta Elías okatka se tlakatl kemi tejwah, iwa ikuak omotrotsajtsili ika nochí iyolo para amo makiawi, amo okiauksi eyi xiwitl iwa n tlajko.¹⁸ Satepa oksepa omotrotsajtsili para makiawi, iwan ilwikak okitemák miak kiawitl, iwa n tlali miak otlatlaki.

¹⁹ Nokniyah, tla aka tokni kikawa n kuali ojtli, iwa ok se tokni kipalewia mawalmokopa,²⁰ nikneki xikmatikah, akin kitoktia se non tlajtlakolchijitinemi ayakmó matlajtlakolchiwa, kimakixtia imak mikílistli, iwa kichiwa Dios makitlapojpolwi de miaktijkeh tlajtlakolwah.

Non sakinika iamatlajkuilol San Pedro

Pedro kintlajkuililia n tlaneltokakeh non sentetl xitintokeh

¹ Ne, Pedro ni itlatematiilti n Cristo Jesú, nomechtlajkuililia nochteh nomejwah, akimeh ononmochantitoh wejka, kan tlali de Ponto, Galacia, Capadocia, Asia iwa Bitinia. ² Totajtsi Dios yowejka onomechpéjenki iwa ijkó kichiwas nomowah kemi yokimoli kichiwas. Dios ika Iespíritu onomechpéjenki para xiktlakitakah iwa ijkó ximochipawakah ika iesso n Cristo Jesú. Dios manomechmaka miak tlatochiwálistli iwa manomechmaka iyolsewilis.

Timoyolchikajtinemih itech tlan ye techmakas

³ Matikweyijkatlalikah Dios Itajtsi n Toteko Cristo Jesú, porke ika imikilis iwa iyolitilis n Cristo, otechyankuili toyolilis. Ika iteiknomatilis okipatlak tonemilis. ⁴ Ye kichiwas xikselikah n tlatliokólili non Dios nomechtlatiilitok ilwikak. Non tlatliokólili amo ijtlakawis, amo pochewis, nion pilwis. ⁵ Kemi nomejwah nonkineltokah Dios, Ye nomechpalewia ika iweletilis para xikajxilikah nin temakixtilistli non Ye yokimájmanki para kiteixmatiltis intech iksemi tonati.

⁶ Yika, nomejwah xikpiakah pakílistli, porke nontlajiyowiskeh kanaj kech tonati. ⁷ Para momatis kox milák nontlaneltokah, kipiah nonmochiwaskeh kemi n oro. Yika, ken momatis kox milák kuali n oro, trato moyejejekos iech tletl. Akin milák tlaneltoka, kixikoa nochi n tlaijyowitzli, iwa okachi miak ipati ke n oro, porke n oro weletis pojpoliwis. Yika, tla nomechyejyekoskeh kox nonkineltokah n Cristo Jesú, iwa tla kuali nonkisaskeh ikuak nomechyejyekoskeh, nomechtlakitaskeh iwa kuali nomechtenewaskeh itech non tonati ikuak Cristo Jesú oksepa walmuikas.

⁸ Nomejwah nonkitlasojtlah n Cristo, iwa nonkineltokah maya amo nonkitah. Yika, nomejwah nonpakh ika se weyi pakílistli non amo nonweletih nonkitenixtiah, ⁹ nomejwah nonnemi ika pakílistli porke ya nonkimatih Dios kimakixtis nomoalma, yika nonkineltokah.

¹⁰ N profetas okimomachtijkeh itlajkuilol Dios, porke okinekiah kimatiskeh kenomi kajisiskeh n temakixtilistli, iwa otetlapowijkeh tlan Dios nomechmakaskia ika itlasojtialis. ¹¹ Ikuak ayamó ovalaya n Cristo itech nin tlaltípkaktli, Iespíritu okinmachiaya n profetas tlan Ye tlaijyowitzka itech nin tlaltípkaktli, noivi okinmachiaya nochi tlan kualtsi satepa panoskia. Iwa n profetas okinekia kimatiskeh akin yetoskia n Cristo iwa kemania walaskia itech nin tlaltípkaktli. ¹² Pero Dios okinmajsikamatilti tlan yejwah okitetlapowiyah amo san para yejwah, yej nomejwah noiva. Ye ni n tlanawatílistli non onomechmakakeh nomejwah akimeh onomechititijkeh n kuali tlájtol. Iwa okichijkeh ika iweletilis n Espíritu Santo non okititlankeh de ilwikak. ¡Nochi ni n ángelteh kinekiskia kitaskeh!

Totajtsi Dios technotsa matinemikah ika toyolo chipawak

¹³ Yika, kuali xitlalnamiktakah, iwa kuali xiijsatokah. Ximoyolchikawakah itech tlan Dios ika itlasojtialis nomechmakas ikuak Cristo Jesú monextis. ¹⁴ Kemi tepilwah tetlakitakeh, amo xikchijtinemikah tlan acho to ononkichiwayah ikuak ayamó ononkixmatiah Dios. ¹⁵ Okachi kuali xinemikah non yolchipawakeh, porke Dios Akin onomechnotski, Ye yolchipawak. ¹⁶ N tiotlajkuíoli kijtoa: "Xiyetokah nonyolchipawakeh, porke Ne ni yoyolchipawak."

¹⁷ Yika, tla nomejwah Dios nonkinotsah "Notajtsi" Akin nochteh kinmixkomakas san akin yetos, moneki nochipa xikiimakajskah axa ikuak ok nonyolitokeh itech nin tlaltípkaktli. ¹⁸ Dios onomechxixti itech nomonemilis non amitla ipati non onomechititijkeh nonmotatawah. Iwa kuali nonkimatih nin temakixtilistli amo omotlaxtla ika tlan jtlakawi, kemi n oro noso n plata, ¹⁹ yej ika iesso n Cristo non okachi miak ipati, se ichkatsi kemi tlámanáli, kuali iwa chipawak. ²⁰ Nochi ni, Dios yokijtoja kichiwaschia ikuak ayamó okimajmanaya n tlaltípkaktli, iwa Cristo monextiko sa itech ninteh iksemi tonatiymeh, iwa ijkó ximomakixtakah nomejwah. ²¹ Ika tlan Cristo okichi nomejwah nonkineltokah Dios, Ye okiyoliti intsalko mikemeh iwa okiweyijkachi. Yika, nomejwah nonkineltokah Dios, iwa kuali nonkimatih Ye nomechmakas nochi tlan okisentlali. ²² Axa nomejwah keman nonkitlakitah n kualtlátoli non milák, nomejwah yononmoyolchipajkeh iwa nonkinyektlasojtlah nomokniwh tlaneltokakeh. Yika, moneki ximosepartlasojtlah ika nochi nomoyolo, iwa ika noch i nomochikawalis. ²³ Nomejwah oksepa onontlakatkeh. Onontlakatkeh ika itlajtol Dios non kitemaka yolilistli iwa amo keman tlami. ²⁴ Itlajkuilol Dios kijtoa:

Nochteh n tlaltípkaktlakah kateh kemi xiwitl,
iwa inweyilis kemi ixochio n xiwitl.

N xiwitl waki iwa ixochio wetsi,
²⁵ pero itlajtol Toteko nochipa wejkawas.
 Nin tlájtoli ye tlan yonomechmatiltijkeh.

Is. 40:6-8

2

¹ Yika, xikkawakah nochi tlan amo kuali.
 Amo xitlakajkayawah,
 amo xiyetokah nonmixkopeteh,
 amo xixikojmikakah,
 nion xixolopijtinemikakah.

² Ijkó kemi n selekkokaneh, non satlawel kinekih inlechi, ijkó nomejwah xiktemokah itlajtol Dios, iwa ika ximoskaltikah iwa xikpiakah temakixtilistli. ³ Nomejwah yononkasikamatkeh Toteko teiknomatih.

Cristo n tetl non yolitok

⁴ Xiwalmijkuanikah inawak Cristo, Ye n tetl non yolitok. N tlakah okitlakaltechojkeh, pero Dios okipejenki non Tetl non miak kijtosneki. ⁵ Ijkó, nomejwah kemi temeh non yolitokeh, xikkawilikah Dios manomechtektilti. Ijkó makichijchiwa se kali non amo mota, iwa por Cristo Dios kiselia ika pakílistli tlan nonkitlamaniyah kemi tiopíxkeh chipawakeh.

⁶ Yika n tiotlajkuíloli kijtoa:

Ne niktlalia itech altepetl Sión,
 se tetl non okachi ipati, tlapejpénali iwa kuajkualtsi.

Iwa akin itech tlaneltokas ayik mopijpinatis.

Is. 28:16

⁷ Nomejwah akimeh nonkineltokah Dios, nin tetl miak ipati. Pero akimeh amo kineltokah, mochiwa tlan kijtoa n tiotlajkuíloli:

N Tetl non n kalchijchijkeh okachijkeh,
 yomochiwako n tetl non okachi tetlaxxili.

Sal. 118:22

⁸ Noiwa kijtoa n tiotlajkuíloli:

Se tetl non teikxitlanwia, iwa se tetl non kichiwa aka mawetsi.

Is. 8:14

Yejwah moikxitlanwiah porke amo kitlakitah n kualatlájtoli. Ye noni tlan ika ovalajkeh.

⁹ Nomejwah Dios onomechpéjpenki. Nomejwah non tiopixkeh de Dios, nomejwah nonyolchipawakeh, se pueblo non iaxka Dios. Para nonkitematiltiskeh tlan tetlajtlachialti kichiwa. Akin onoméchnotski kan tleyuálistli iwa onomechwík xinemikah itech itlawil tetlajtlachialti.

¹⁰ Achte nomejwah amo iaxkawah Dios, pero axa ya tlapejpenilwah Dios, achto amaka onomechiknomatia, pero axa Dios nomechiknomati.

Nochipa xiktekitilitikah Dios

¹¹ Notlasojikniwah, nomechtlatlaujtitia, kemi akimeh san panoah noso san nejenkeh itech nin tlaltípkaktli, amo xikkawilikah manomechyoltiana tlan kelewia nomokuerpo, porke noni san nomechixpolos. ¹² Kuali xinemikah inmixpah non amo kineltokah Dios, porke maya axa nomechteiliah kemi non yaskiah amo nonkualteh, yejwah kitaskeh nochi tlan kuali nonkichiwha iwa kiweyijkachiwaskeh Dios itech neká tonati ikuak Ye kintlaflawis kemi moneki.

¹³ Ijkó kemi nomejwah nonkitlakitah Toteko Dios, noiwa xikintlakitakah nochteh n tekiwajkeh itech nin tlaltípkaktli, iwa amo sanwel non okachi weyijkatitok, ¹⁴ yej noiwa n gobernadores non ye kintlalia para makintlajiyowiltikah akimeh kichiwha tlan amokuali, iwa para makinyekitakah akimeh kichiwha tlan kuali. ¹⁵ Porke Dios kineki xikchiwakah tlan kuali, para nonkinkamatsakuaskeh akimeh amitla kimatih iwa kuamímikteh.

¹⁶ Nomejwah xinemikah kemi non ayakmitla nomechilpijtok, pero amo para nonkichi-jtinemiskeh tlan amokuali, yej xinemikah kemi itekitwah Dios. ¹⁷ Xikintlakitakah nochteh, xikintlaosjtakah n tokniwah, xikiimakajskah Dios, iwa xiktlakitakah n weyi tlanawati.

Matikxikokah n tlajiyowílistli kemi Cristo okixiko

¹⁸ Tetlakéwalteh, xiktlakitakah nomoteko. Amo san akimeh kualteh n tlakah, yej noiwa non tetlawelitakeh. ¹⁹ Tla nomechtlaajiyowiltiah iwa nomejwah amitla ononkichiijkeh xikxikoh, Dios kintiochiwa akimeh ijkó panoah. ²⁰ Tla nomechtlaajiyowiltiah por ononkichiijkeh tlan amokuali, iwa nonkixikoah, ¿itla ipati non tlajiyowílistli? Pero tla nomechtlaajiyowiltiah por ononkichiijkeh tlan kuali, iwa kuali nonkixikoah, Dios nomechtiocchiwas.

²¹ Ika ye Dios onoméchnotski. Cristo otlajiyowi topatka, ijkó otechititi kenijki tikchiwaskeh.

²² Cristo amayik okichi tlajtlácoli, iwa ayik otlakajkaya. ²³ Keman okiwiwikaltiayah, Ye amo okinnankiliaya, ikuak okitlajiyowiltiayah, Ye amo okimiliaya kimokopilis, yej nochi okikawaya imak Dios, non teixkomaka kemi moneki. ²⁴ Cristo inewia itech ikuerpo

okinwík kan krus totlajtlakolwah. Iwa ijkó tejwah ayakmó titlajtlakolchiawskiah, yej tikchiwaskiah tlan kuali. Ye okikojkojkeh iwa ijkó nomejwah ononpajtikeh.

²⁵ Achte nomejwah ononnemiah kemi ichkameh non omoixpolojtinemiah, pero axa yononwalmokopkeh inawak n tlájpixki non kinmokuitlawia nomoyolilis.

3

Kenomi moneki mamoyekuikakah non yomonamiktijkeh

¹ Nomejwah siwameh, xiktlakitakah nomookich. Ijkó, non amo tlaneltokakeh, tlanel-tokaskeh ikuak nomechitaskeh kenijki nontetlakitah, iwa mach ok monekis xiktetlapowikah itlajtol Dios. ² Porke yejwah kitaskeh kenomi nonmoyekuikah iwa nonmotlakitah. ³ Amo san ximochijchiwakah ik pánixko, kemi n siwameh non saikpanoa mochijchiwah, noso kimopipilitiah oro, iwa motlakientah ika kuajkualteh tlakemeh. ⁴ Yej xiyetokah tlakualtsi ik tlajtik, itech nomoyolo, nochi tlan kuali amo polwi, yej tikipias se espíritu yámanki ika yolsewílistli, ni tlan okachi ipati ixpa n Dios. ⁵ Porke yowejka, n siwameh yolchipawakeh non okimopantiayah Dios, tlan kuajkualtsi okipiayah omonextiaya itech inyolo. Yejwah omoyolchikajtinemiah inawak Dios iwa okintlakitayah inmokich. ⁶ Kemi Sara okitlakitaya Abraham iwa okiliaya "noteko", nomejwah nonmochiawatiweh kemi ye, tla nonkichiwah tlan kuali iwa amaka nonkiimakajsih.

⁷ Noiwa te, teokich, xikajsíkamati mosiwa, moneki kuali xikmokuitlawi, amo san por kijtoa amo chickawakeh, yej porke noiwa kiseliskeh n nemílistli kan ilwikak non Dios yokijo techmakas. Ijkó amitla kitsakuilis nomotrotsajtsilis.

Akimeh kintlaijyowiltiah por kichiwah tlan kuali

⁸ Ye ni tlan moneki xikchiwakah: Nochipa ximoyekwikkah, ximoteiknomatikah iwa ximotlasoijtlakah kemi nonmiknimeh. Xikmatikah xikintlasoijtlakah oksikimeh iwa xiyetokah nonyolyamankeh. ⁹ Tla nomechtoktiah itla amokuali, amo xikmokopilikah, nion xikwijwikaltkah akin nomechwijwikaltia, yej xikintiochiwakah, porke Dios onomechpéjenki para xiksélikah itlatiochiwalis.

¹⁰ Akin kineki yolitos iwa nochipa paktinemis, makitlakawalti inenepil para amo mapitsotlajtjojinemi. Iwa amo matlakajkayajtinehi.

¹¹ Makikawa tlan amokuali iwa makichiwa tlan kuali, iwa makitemo n yolsewílistli iwa amo makikawah.

¹² Porke Toteko Dios kintlajtlatox n yolchipawakeh, iwa kinkakilia intotsajtsilis,

pero kinmixnamiki akimeh kichiwah tlan amokuali.

Sal. 34:12-16

¹³ Amaka weletis nomechtoktis tlan amokuali, tla nomejwah nochipa nonkichiwah tlan kuali. ¡Amaka! ¹⁴ Pero tla nomechtlaijyowiltiah por nonkichihtinemih tlan kuali, ¡xipakikah! Iwa amo xikinmawilikh. ¹⁵ Okachi kuali xikwéyijkachiwakah Cristo ika nochi nomoyolo, porke Ye Nomoteko. Iwa xikmatikah kenomi nonkinnankiliskeh nochteh akimeh nomechtlajtlaniah tlan nomechylchikajtok. ¹⁶ Xikpiakah yolyamanílistli, xikiimakajskah Toteko. Kuali xiyecknemikah kemi non tlaneltokakeh itech Cristo para akimeh nomechmawistetepewa, mapinawakah ika tlan kijtoah. ¹⁷ Tla Dios kimonekiltia, okachi kuali manomechtlaijyowiltakah por nonkichiwah tlan kuali, iwa amo por nonkichihtinemih tlan amokuali.

¹⁸ Cristo san se welta omikki iwa okintlaxtla totlajtlakolwah. Tejwah amo tikualteh, Ye okatka kuali tlakatl, okitlaijyowiltíjkeh topatka iwa otechwík inawak Dios, omikki itech ikuero pero omoyoliti ika espíritu. ¹⁹ Iwa ijkó okintlapowitzo n kualitlájtoli n espíritus non tsaktokeh. ²⁰ Nonteh espíritus amo otetlakitakeh itech tonatijmeh ikuak Noé onemia, Dios omóchixki mamolnamikayah, ikuak Noé okichijchiwaya n arka. Sanwel chikweyi omomakixtjkeh imak n weyi kiawitl. ²¹ Non atl, okitenextiko n tlakuaatekílistli non axa nomechmákitia. Ikuak timokuuatekiah tikteititah iyolitilis Cristo Jesús non yotechmakixtiko. Amo timokuuatekiah para mamochipawa tokuerpo, yej kichipawa totlalnamikilis. ²² Axa Cristo Jesús kajki ilwikak iyeckma n Totajtsi Dios, iwa imak kateh ángeles, nochteh non kipiah tekiwajyo itech nin tlaltíkpaktli, iwa nochi tlan kipia weletilistli.

4

Matinemikah kemi Dios kipaktia

¹ Yika, ijkó kemi Cristo otlaijyowi itech ikuero ipan krus, nomejwah noiwa ijkó nontlaijyowiskeh. Porke akin yomikki itech ikuero, yokika n tlajtlácoli. ² Ijkó, ayakmó nonkichiwaskeh tlan kineki nomokuero ikuak nonyolitoskeh, yej nonkichiwaskeh tlan

Dios kimonekiltia. ³ Miak xiwitl nomejwah ononkichihtinenkeh tlan kiwilitah kichicaske akimeh amo kitlakitah Dios. Ononmoixpolojtinemiah iwa ononkichiwayah tlan kelewiah nomokuerpo, onontlawantinemiah, ononmopaktijinemiah itech ilwimeh pit-sotikeh. Iwa tlan okachi tetlajyalti, ononkinweyijkatlaliyah diosmeh non san kinmachijchiwah. ⁴ Akimeh inwah ononnemiah, axa motlajtachialtiah porke nomejwah ayakmó nonkichiwah tlan achtó ononkichihtinemiah inwah, yika axa nomechpojpoah. ⁵ Pero yejwah moteixpantiskeh ixpa n Dios, Akin sa mochixtok kinmixkomakas akimeh yolitokeh iwa non yomikkeh. ⁶ Yika, noiya okinmatiltijkeh n kualtlájtoli non yomikkeh, porke maya yokinmixkomakakeh kemi kinmixkomakah n tlakah, inmespiritu weletis yolitos inawak Dios.

⁷ Ya walajsi n tonati ikuak nochí pojpoliwi. Yika, nomejwah xinemikah ika nomotlalnamikilis chipawak iwa nochipa ximotiotstsajtsilijitokah. ⁸ Tlan okachi moneki, ximosepartasojtlakah, porke akin milák tetlasojtla, kimiati tetlapojojpolwia. ⁹ Xitekalotikah iwa amo ximotlatljoltolwakah. ¹⁰ Nonnochteh ononkiselijkeh tlatlamantli tekitl non Dios onomechmák, xiktektiltakah ikuak nonkimpalewiah nomokniwah, ijkó nonyetoskeh non kualteh tekitkeh ika ikualtilis Dios. ¹¹ Akin kitetlapowia itlajtol Dios, makitematilti kemi yetoskia inewia Dios. Akin weleti tlapalewia makimpalewi oksikimeh, makichiwa ika nochí ichikawalis non Dios okimák. Tla ijkó kichiwa, kichiwas para oksikimeh makiweyijkatlalikah Dios por Cristo Jesús, porke sanwel Ye iaxka n weyílistli iwan tlanawátili. Ijkó mamochiwa.

Xikxikokah n tlajiyowílistli akimeh nonkineltokah n Cristo Jesús

¹² Notlasojlkniwah, amo manomechtatlachialti keman wits nomopah n tlajiyowílistli, kemi nonmochiwaskiah itla tetlajtachialti. ¹³ Okachi kuali xipakikah ikuak nontlajiyowiah ijkó kemi Cristo otlajyowi, iwa ikuak Cristo walmokopas nomejwah xipakikah ikuak kinetics ichikawalis iwa imawistilis. ¹⁴ Tla aka nomechwikaltiah por nonkineltokah Cristo, xipakikah, porke iweyijkachiwah iwa Iespiritu Dios nomechkentijtok. ¹⁵ Yika, tla aka tlajiyowia, amo matlajiyowi por otemiki, noso por otlachtek, noso por okitechiwili itla amokuali, noso por omokalaki kan amo iteki. ¹⁶ Pero tla tlajiyowia por kineltokah Cristo, amo mapinawa, yej mamotlasojkamati inawak Dios por kitenewa Itoka.

¹⁷ Porke yoajsiko n tonati ikuak Dios pews kinmixkomakas iaxkawah. Tla achtó pewas n tlajiyowílistli towah, ¿kenomi tlamitiweh non amo kitlakitah itlajtol? ¹⁸ Tla se non kuali tlakati owi momakixtis, ¿kan tlamiti n tlakati non amo kuali iwa tlajtlakolchijitinemi? *Pr. 11:31* ¹⁹ Ijkó kine, tla Dios kitekawilia nomejwah xitlajiyowikah, xikmosenmakakah Akin onomechchijchi, iwa xikchijinetinemikah tlan kuali.

5

Xikinnonotsakah akimeh kineltokah Cristo Jesús

¹ Axa, ne nikneki nikinnootsas non nomechyakantokeh. Ne noiya nitlayákanki kemi yejwah, iwa kuali nikmati kenomi okitlajiyowiltijkeh n Cristo. Iwa kemi yejwah noiya nikitas itlawilnextilis Dios non kiteixmatilis: ² Xiknmokuitlawikah ipilwah Dios, kemi se tlájpixki kinmokuitlawia iichkawah. Xikchiwakah ika pakílistli, kemi Dios kineki. Amo san por nomechnawatiah noso por nonkitlaniskeh tomi, yej por nomechpaktia nonkichiwaskeh nomoteki. ³ Amo ximoweyijkatlalikah innawak akimeh nonkinyakanah, kemi non yetoskiah nontekowajkeh, yej xikchiwakah tlan kuali, para akimeh nonkinyakanah, makitakah kenomi nonkichiwah. ⁴ Ijkó, ikuak walmuikas Cristo n Tlájpixki non tlayakan-tok, nomejwah nonkiseliskeh nomotlaxtlawil kan ilwikak, non ayik ijtlakawis.

⁵ Ijkó noiya, nomejwah telpokameh xikintlakitakah n tetajmeh non tlayakantokeh itech tiopia. Nonnochteh ximosepanyekwikakah. Porke itlajtol Dios kijtoa:

Dios kinmixnamiki non moweyijkatlalih,
pero kintiochiwa non moiknomath inawak.

Pr. 3:34

⁶ Yika, ximoiknomatikah iwa xikselikah itlanawatilis Dios, iwa Ye nomechweyijkachiwas ikuak monekis. ⁷ Nochi tlan nomechtekipachoah, xiktlalikah imak Dios, porke Ye nomechmokuitlawia.

⁸ Xisatokah iwa kuali xitlachixtokah. Porke nomokokolikni n amokualitlakatl kitemotinemi akin kixpolos, kemi yaskia se lio non kitemotinemi akin kitlankokototsas iwa kikuas. ⁹ Amo xikmokawilikah manomechtlani n amokualitlakatl, yej nochipa xikneltokakah Dios. Porke ya nonkimatokeh itech nochí n tlaltípkaktli, oksikimeh nomokniwah tlaneltokakeh tlajiyowijtokeh kemi nomejwah. ¹⁰ Satepa keman nomejwah yonontlajiyowijkeh kanaj kech tonati, Dios nomechyekmilawas, nomechyekchikawas iwa nonyektlakxitloskeh. Inewia Dios non techmaka nochí tlatiochiwálistli iwa otéchnotski matiyetoka

nochipa itech imawistilis por tikateh sansikah iwan Cristo. ¹¹ ¡Ye nochipa iaxka n weletílistli, asta matlami n tlaltikpaktli! Ijkó mamochiwa.

Pedro momakawa

¹² Tokni Silvano onechpalewi iwa okimijkuilo notlajtolwah. Ne nikita kuali kineltoka Cristo, iwa itech iweletilis titlaneltokaskeh. Nomechtla jkuililia para nomechnonotsas iwa xikixmatikah ikualtilis Dios non itech tikateh.

¹³ Noiwa nomechtla jpaloh n tlaneltokakeh non chanchiwah Babilonia, non Dios yokinpéjpenki kemi nomejwah, noiwa Marcos, non niktlasojtla kemi yaskia nokone.

¹⁴ Ximotlajpalokah non nochteh iwa ximoixtennamikikah kemi nonmiknimeh ika tlaso-jtlálistli.

Xikpiakah yolsewílistli nonnochteh akimeh nonkineltokah Cristo Jesús.

N ojpatia iamatlajkuilol San Pedro

Pedro kintlajkuililia akimeh kineltokah Cristo Jesús

¹ Ne, Simón Pedro, itetlakewal Cristo Jesús iwa itlatematilti, nomechtlajkuililia nin atlajkuiloli, nomejwah akimeh nontlaneltokah kemi tejwah, porke Todios iwa Totemakixti Cristo Jesús sailpanoa yekmilajka. ² Niktlajlanilia Dios miak manomechtlasojta iwa manomechkwali xiyolitoka ika yolsewlistli, iwa nomejwah kuali ya nonkimatih tlan kiwilita Dios iwa n Toteko Cristo Jesús.

Kenomi moneki mayeknemi se non kineltoka Dios

³ Dios okitekitili ichikawalis iwa ijkó otechmák nochí tlan techpoloa, iwa ijkó matiyetokah kemi Ye kineki. Dios otechmák nochí noní iikuak otechixmatilti n Cristo Jesús. Ika Cristo otechpéjenki iwa ijkó tiyetoskeh sansikah kan Ye tlanawatia. ⁴ Ijkó Dios yotechmactili tlan otechilijka techmakas non semi weyi iwa miak ipati, ika tlan otechmák, nomejwah ayakmó nontlajtlakolchiwaskeh kemi kichiwah n tlaltikpaktlah, porke tlan kelewia inkuerpo nonteh tlakah, kinmixpoloah oksikiméh.

⁵ Yika, ne nomechnonotsa iwa nomechilia: xiktلالkah nochí nomotlaneltokalis itech Dios, ximochijchikawahak por nonkichiwaskeh tlan kuali iwa okachi nonkiyekixmatiskeh Dios, ⁶ iwa xiktlanilikah

tlan amokuali kiyoltilana nomokuerpo,
noiwa san ximokajtokah
iwa ximotemaktikah inawak Dios.

⁷ Ximoyekuikakah iwa nomokniwah tlaneltokakeh, iwa ximosepantlasojtlakah.

⁸ Tla nomejwah nonkixmatil n Cristo Jesús, nonkichiwaskeh nochí tlan yonomechili, iwa okachi kuali nonkichiwaskeh. Iwa ijkó nomonemilis yetos milaktik. ⁹ Pero akin amo kichiwa nochí ni, non tlakatl yetos kemi se non ayakmó yecklachia, iwa yokilka noiwa okitlapojojpolwijkkeh de itlajtlakolwah tlan achto okinchiwaya. ¹⁰ Yika nokniwah ken Dios yonoméchnotski iwa yonomechpéjenki, ximochijchikawahak iwa xinemikah ijkó kemi yonomechili, ijkó ayik nonwetsiskeh. ¹¹ Iwa Dios nomechintlapolis ikaltenwah itekiwajkayo n Toteko iwa Totemakixti Cristo Jesús.

N milajka tlamachtílisti

¹² Yika, ne nochipa nomechilnamiktijtos nochí tlan yonomechili, maya nomejwah ya nonkimatokeh iwa ok nonkineltokeh tlan milák onomechmachtijkeh. ¹³ Ne nikyejeyekolia kuali manomechnonotsa axa iikuak ok niyolitok. ¹⁴ Porke Toteko Cristo Jesús yonechmatilti mach ok niwejkawas niyolitos. ¹⁵ Pero ne nikchiwas nochipa xikilnamiktokah nochí tlan onomechmacthi, maya yonimik.

Akimeh okitakeh iweyilis Cristo

¹⁶ Ijkuak otomechmatiltijkeh iweletilis n Cristo iwa kenjiki owala, amo otomechpoil-jtokah se tlapoálistli non san tejwah otikmajmankeh, yej ika toixtololowah otiktakeh iweyilis n Toteko Cristo Jesús. ¹⁷ Tejwah otikkakeh ijkuak Dios okimák n Cristo iweyilis iwa okiweyijkachi, iwa ijkuak Dios ika itlajtol non weyixtok okili: “Ye ni Nokone non saikpanoa niktlasojta, Akin itech nikpia miak pakilistli.” ¹⁸ Tejwah tonewiah otikkakeh non tlájtoli non ovalaya de ilwikak, porke tejwah otikatkah iwan Toteko Cristo Jesús itech neká tepeti non tiocitok.

¹⁹ Yika, kuali nikmatok, tlan okikuilojkeh n profetas ye tlan milák, yika, kuali xikkakikah nin kualitájtoli, porke nomechilis kenomí non nemiskeh, asta keman tlanesi iwa pankisa n sítłali non kísá kuinal iwa kitlawilia toyolo. ²⁰ Pero kuali xikmatikah tlan nomechilis: nion se tlájtoli non kajki itech itlajkuilol Dios, san sikimeh weletis kajsikamatiskeh, ²¹ porke n profetas ayik okitenkixtijkeh san tlan yejwah okiyejeyekoliayah, yej ika iweletilis n Espíritu Santo nochipa okitenkixtijkeh tlan Dios okinekia makitematiltikah.

2

*Akimeh kitemachtiah tlan amo milák
(Jud. 4-13)*

¹ Itech Israel okitemachtiyah sikimeh tiotlajtojkeh tlan amo milák, ijkó noiwa yetoskeh tlamachtijkeh tekajkayajkeh nomowah. Yejwah san ichtaka pewas kitemachtiskeh san tlan yejwah kiyeyekoliah iwa nomechkuatlapololtiskeh, iwa ika noni kitenextiskeh mach milák kineltokah n Toteko Cristo Jesús non okinmakixti; tlan yejwah kichiwah kitlaxt-lawaskeh ika se weyi tlaijywílistli non innewiah kimotemoljtokeh. ² Miakeh tokniwah

kichiwaskeh kemi kichiwah nonteh tlamachtijkeh tekajkayajkeh, kichijinemiskeh san tlan yejwah kinekiskeh. Por intlajtlakol n tokniwah tlajtoskeh fiero de akimeh kineltokah Cristo, porke kitah kenomi innemilis amokuali.³ Satlawel kiapisnekiskeh tomi, nonteh tlamachtijkeh nomechixpoloskeh ika tlakajkayawálistli. Dios yowejka yokinmajmanili intlaijyowilis nonteh tlamachtijkeh tekajkayajkeh, sa kinchixtok.

⁴Dios amo okintlapojpolwi n ángelteh non otlaatlakolchijkeh, yej okualintlamotlak miktla iwa okinka ilpitokeh ika kadena kan tleyua para matsaktakah asta maajsiki neká iksemi tonati ikuak Ye wits kinxexeloki iwa kijtos akin ya íwa, iwa akin amó.⁵ Dios, noíwa amo okintlapojpolwi n tlaltípkaktlahak tlajtlakolchijkeh itech nekateh tonatijmeh, ikuak Noé okatka itech nin tlaltípkaktli, iwa ika se weyi kiawitl non okwaltítlanki okinaapacho nonteh tlakah tlajtlakolejkeh. Dios okimakixtiko sanwel Noé akin nochipa otlanonotsaya manemikah ika inyolo chipawak iwan oksikimeh chikome non ken kimitah.⁶ Dios noíwa okintlaijyowiltih iwa okimpojpolo non ochantitokah itech altepemeh de Sodoma iwa Gomorra, okinchichino iwa okinkajteh sa tlekomextli, para mamawikah n tlakah tlajtlakolejkeh non satepa nemiskiah itech nin tlaltípkaktli.⁷ Pero Dios okimakixti n Lot, n yekmilaka tlakatl, non satlawel okikuejsoaya, porke okimitaya kenijki otlaatlakolchijinemiah n tlakah.⁸ Lot ye tlakatl yolchipawak non ochantitoka intlajko nonteh tlakah tlajtlakolchijkeh. Nochi tonati omoyolkokoaya ikuak okitaya iwa okikakia nochi tlan pitsotik okichiwayah.⁹ Nochi ni technextilia Toteko Dios weleti kinmakixtia akimeh nemih kemi Ye kineki, iwa kinkawa matlaijyowikah non amokualteh, para neká tonati ikuak Ye tetlajtlakoltis.

¹⁰ Dios okachi kintlaijyowiltis akimeh kichijinemih tlan amokuali kelewia inkuerpo, iwa amo kitlakitah itekiwajyo n Toteko. Yejwah moweyijkamatih iwa amo kimatih mawih ikuak fiero kintenewa n chikawálisgeh non witseh de ilwikak.¹¹ Maya n ángelteh kipiah okachi chikawálisli iwa tekiwajyo, amo mixewiah kitenewaskeh itlanawatil Toteko Dios.

¹² Pero ninteh tlakah kemi yolkameh, amo kipia tlalnamikílistli, iwa tlakatih san para makinkitskakah iwa makimíktakah. Yejwah kipojpoah nochi tlan amo weletih kajskamatih, pero ninteh tlakah yakatlamitiwéh kemi yolkameh,¹³ innewiah kijyowiskeh nochi tlan okintlaijyowiltijkeh oksikimeh. Porke ixmostla kivilithat mopaktijinemiskeh intech tlan amo kuali kelewia inkuerpo. ¡Ninteh tlakah teyolijtlakojkeh iwa teixpolojkeh, porke maya tlakuajtokeh nomowah kan nonmoololoah, kiwilita kichijtoskeh tlan tepinatí!

¹⁴ Ninteh tlakah ikuak kitah se siwatl san nima kelewiah, iwa ayik mosotlawa kinchijinemiskeh tlajtlákolteh. Kintlatlalwiah non ayamó yektlaneltokah, iwa kimatih kenomi tlakajkayawaskeh san para kitlaniskeh tomi. Ninteh tlakah Dios kintlaijyowiltis.¹⁵ Yejwah yokikakajtejkeh n kuali ojli iwa yomoixpolojkeh. Kitokatinemih itlamachtilis n profeta Balaam itelpoch n Beor, non okinek kitlanis miak tomi ika tlan amokuali okichijinemia.¹⁶ Iwa se burra non amo tlajtoa, owtatlajo kemi tejwah iwa okajwak para ayakmó makichijinemí tlan amokuali kemi se non san kuatlapolotjok.

¹⁷ Nonteh tlakah tekajkayajkeh, ken se améyali non amo kipia atl, noíwa ken mextli non ejekatli kwika. Yejwah yokinsenkajkajkeh iwa nochipa tlaijyowijtoskeh kan okachi tleyua.¹⁸ Porke san xaxankuatih ikuak tlajtoah, iwa amitla ipati tlan kijtoah, noíwa kintlaneltoktiah makichiwakah tlan yejwah kichiwah, akimeh sa kentsi omoxelojkeh itech tlan amokuali.¹⁹ Yejwah kinmiliah kimpalewiskeh para kikawaskeh tlan pitsotik kichiwah, pero yejwah innewiah ilpitokeh itech tlan amokuali. Nochi tlakatl ilpitok itech tlan kiyoltilan.²⁰ Akimeh yokixmatkeh n Toteko iwa Totemakixti Cristo Jesús, ayakmó makichiwa tlan kichiwah n tlaltípkaktlahak. Tla ijkó oksepa kimokawiliah makinkajkayawa tlan okinyoltilanaya, okachi moyolijtlakoa ke achto.²¹ Okachi kuali amo kixmatiskiah n kuali ojli, iwa amo axa, ikuak yokixmatkeh, kikawah n chipawak tlanawátili non okimachtijkeh.²² Pero intech yomochiwako tlan kijtoa neká tlájtoli: "N chichi oksepa kikua itlakopal." *Pr. 26:11* "N pitsotl non sakin okaltijkeh oksepa mokuitlakpewa itech sokitl."

3

Ikuak walmuikas n Toteko Jesús

¹ Notlasojikniwah, ika ni ya ome amatlajkuíloli nomechintlajkuililia. Itech ninteh omeh tlajkuilteh nikneki nomechnonotsas para kuali xitlanamikikah.² Xikilnamikikah tlan yowejka okijtojkeh n profetas de itlanawatil n Toteko Cristo Jesús Totemakixti, iwa de n tlatalitaniltih non onomechmachtijkeh nomejwah.

³ Kuali xikmatikah, itech iksemi tonatijmeh monextiskeh tlakah non kiwetskaskeh tlan tejwah tikanetokah, iwa kichijinemiskeh tlan pitsotik.⁴ Yejwah kijtoskeh: "¿Kan kajki n Cristo non onomechilijkeh oksepa walmokopas? Yomijmikeh totatawah, iwa

itech nin tlaltípkaktli nochipa san ijkó kajki kemi ikuak opejki.”⁵ Yejwah amo kinekeh kajsiakamatiskeh yowejka Dios okichijchi n ilwikak iwa n tlaltípkaktli, iwa ika itlajtol okixelo n tlali iwa n atl.⁶ Ika atl iwa ika itlajtol Dios, n tlaltípkaktli opojojoliw iket tonatijmeh de Noé.⁷ Pero n ilwikak iwa n tlaltípkaktli, Dios kinkajtok para kimpojpolos ika tletl itek neká tonati ikuak Ye kintlajtlakoltis nochteh, iwa kimpojpolos akimeh kichiwah tlan amokuali.

⁸ Notlasojikniwah, amo xikilkawakah tlan nomechilis, Dios amo kipoa se tonati kemi tejwah. Para Dios se tonati ken mil años, iwa mil años kipoa ken se tonati.⁹ Noni amo kijtosneki Dios yokilka tlan okisentlali kichiwah, kemi sikiméh yowejka kiyejyekolah, yej techchixtok iwa amo kineki aka mamoixpolo, yej tinocchteh matimoyolpatlakah inawak.

¹⁰ Pero ikuak Toteko Cristo Jesúz walmokopas, kalakiki kemi ikuak se tlachtek kalaki techa. Itek nonteh tonatijmeh tlatekuuinis chikawak iwa n ilwikak san walpoliwi, n sítlalteh paatiskeh ika tletl, iwa n tlali iwa nochi tlan onka itech, tlatlás.

¹¹ Iwa tla ijkó pojpoliwi nochí tlan onka, jmoneki nomejwah sanwel xiktlatitakah Dios iwa xikchiwah nochí tlan kuali!¹² Xikchiakah maajsiki n tonati non Dios yokitlali, ikuak kinhexelos non kualteh iwa non amokualteh itech nin tlaltípkaktli. Non tonati n tletl kipojpolos n ilwikak iwa n sítlalteh paatiskeh.¹³ Pero tejwah tikchiah tlan Dios yokijto techmakas, se yankuik ilwikak iwa se yankuik tlali, iwa ompa yetos milajkachiwálistli.

¹⁴ Yika, notlasojikniwah, ikuak nonmochiah nochí ni matlamochiwa, xikchiwah nochí tlan kuali para Dios manomechajski ika yolsewílisti iwa non yolchipawakeh.¹⁵ Kuali xikmatikah n Toteko techmochialia iwa kineki tinochteh matimomakixtikah; ijkó kemi yonomechijkuilili totlasojikni Pablo, kemi inewia Dios okimák ixtlamatílistli.¹⁶ Itek nochteh itlajkuilolwah n Pablo nochí ni yonomechili, maya siki tlan onomechili achitsi owi moajsikamati. Yika, non amo kixmathit itlajtol Dios iwa non amo chikawak intlaneltokalis kipatla n kualitáljoli iwa innnewiah moixpatholah.

Sa iksemi nomechilia

¹⁷ Yika, notlasojikniwah, ken ya nonkimatokeh nochí ni, ximotlachilikh, para amo manomechkajkayawah n tlajtlakolchijkeh, iwa nonwetsiskeh de nomoyéknemilis.

¹⁸ Okachi kuali, ximoskaltikah itech ikualtilis iwa lixtlamatilis n Toteko iwa Totemakixti Cristo Jesúz. ¡laxka n weyijkachiwalistli n Toteko Cristo Jesúz, axa iwa nochipa!

Non sakinika iamatlajkuilol San Juan

N tlájtoli non techmaka yolílistli

¹ Tlan achto yokatka, ikuak nochí opejki, tlan otikkakeh iwa tlan otiktakeh ika toixtololowah, tejwah otiktakeh iwa otikmajmachilijkeh ika tomawah, ye nin tlájtoli non kitemaka yolílistli. ² Nin yolílistli Dios otechnextili, tejwah otiktakeh iwa axa tiktematiltiah. Tejwah tomechmatiltiah nin yolílistli non ayik tlamis, Ye okatka iwan Totajtsi Dios iwa axa otechmonextiliko. ³ Tlan otiktakeh iwa otikkakeh ye tlan tomechmatiltiah, ijkó nomejwah weletis nonseititoskeh towah, ijkó kemi tejwah tiseititokeh iwan Totajtsi Dios iwa Ikone Cristo Jesú. ⁴ Nochi ni tomechijkuililia para mayekajsito nomopakilis.

Dios Ye n Tlápili

⁵ Ye ni n tlájtoli non Jesú otechkakiti iwa axa tejwah tiktematiltiah: Dios Ye n Tlápili, iwa itech, amo onka tleyuálistli. ⁶ Tla tikitjoh tiseititoskeh iwan Dios, pero ok tinemih kan tlatelyua, tixolopijti iwa amo tikitjoh tlan milák. ⁷ Pero tla tinemih itech tlápili, ijkó kemi Dios kajki itech tlápili, ikuakó tiseititokeh tinochteh. Ika iesso n Jesú, Ikone n Totajtsi Dios, techchipawa nochteh totlajtlakolwah.

⁸ Tla tikitjoh amo tikipiah tlajtlácoli, san tejwah timokajkayawah iwa amo kajki itech toyolo tlan milák. ⁹ Pero tla tikanmokuitiah totlajtlakolwah, inawak Totajtsi Dios, Ye ke n yekmilajka, techtlapopoipolwis iwa techchipawas de nochí totlajtlakolwah. ¹⁰ Tla tejwah tikitjoh amitla tlajtlácoli tikipiah, tixolopijkopah Dios, iwa itlajtol amo kajki totech.

2

Cristo techtlajtolpalewia

¹ Nopilwah, nochí ni nomechijkuililia para amo xitlajtlakolchiwakah. Pero tla aka otlajtlakolchi, tikipiah Akin techtlajtolpalewia inawak Totajtsi Dios, Ye Cristo Jesú, n yolkimilajka. ² Cristo Jesú omotemaki iwa okintlaxtla nochteh totlajtlakolwah ika iesso, iwa amo san totlajtlakolwah, yej de nochteh n tlaltípkaktlak.

³ Tla tikchiwah tlan kijtoa itlanawatil Dios, ikuakó tikkajksamat i ya tikixmatih. ⁴ Pero tla aka kijtoa: “Ne nikixmati Dios”, pero amo kichiwa tlan kijtoa itlanawatil Dios, non tlakatl xolópítli iwa tlan milák amo kajki itech. ⁵ Pero akin kiyekchiwa tlan Dios tlanawatia, ye milák kitlasojtla Dios, ikuakó tikmatih milák tiseititokeh íwa. ⁶ Akin kijtoa seititok iwan Dios, moneki manemi kemi Cristo onenki.

Se yankuik tlanawátili

⁷ Notlasojkniwh, amo nomechijkuililia se yankuik tlanawátili, nin tlanawátili yowejka ononkipixtokah. Nin tlanawátili san ye non nomejwah yononkikakeh. ⁸ Pero tlan axa nomechijkuililia se yankuik tlanawátili, porke yomotenexti itech inemilis Jesú iwa itech nomonemilis, porke n tleyuálistli yakatlanti, iwa yopé tlawia n milajka tlápili.

⁹ Tla aka kimolia kajki itech tlápili, iwa kikokolia ikni, ok nemi kan tleyua. ¹⁰ Akin kitlasojtla ikni, kajki itech tlápili, iwa amitla weletis kitoktis mawetsi itech tlajtlácoli. ¹¹ Iwa akin kikokolia ikni, nemi iwa kajki kan tleyuálistli, iwa amo kimatí kan ik yawi, porke n tleyuálistli amo kikawilia matlachia.

¹² Nopilwantsisiwh, nomejwah nomechtlajkuililia ken Dios yonomechtlapopoipolwi de nomotlajtlakolwah itech Itoka n Cristo Jesú.

¹³ Tetajmeh, noiya nomejwah nomechtlajkuililia ken yononkixmatkeh n Cristo Akin yokatka ikuak nochí opejki.

Telpokameh, nomejwah nomechtlajkuililia ken yononkitlanilijkeh n amokualitlakatl.

Nomechtlajkuililia nomejwah nopilwantsisiwh, ken yononkixmatkeh n Totajtsi Dios.

¹⁴ Onomechtlajkuilili nomejwah tetajmeh, ken yononkixmatkeh n Cristo Akin yokatka keman ayamita okatka.

Noiya onomechtlajkuilili nomejwah telpokameh, porke nonchikawakeh iwa itlajtol Dios nonkipixtokeh itech nomoyolo, iwa porke yononkitlanilijkeh n amokualitlakatl.

¹⁵ Ayakmó xiktlasojtlakah tlan onka itech nin tlaltípkaktli nion tlan nika mochiwa. Tla aka kiwilata kichijtimenis tlan kichiwhah n tlaltípkaktlakah tlajtlakolejkeh, non tlakatl amo milák kitlasojtla n Totajtsi Dios. ¹⁶ Porke nochí tlan onka itech nin tlaltípkaktli tokuerpo kelewieh, toxitololowah noiya kelewieh tlan kita, iwa tikneki matechweyilikah, nochí noni amo wits de Dios, yej san itech nin tlaltípkaktli. ¹⁷ Nochi tlan onka itech nin tlaltípkaktli ya tlanti, iwa nochí tlan pitsotik, pero akin kichiwhah tlan Dios kineki nochipa yolitos.

Matimotlachilikhah de akimeh tekajkayawah

¹⁸ Nopilwantsitsiawah, ya tikateh itech iksemi tonatijmeh, yononkikakeh wits se akin kixnamikis Cristo. Milák, axa miakeh yomonextijkeh non kixnamiki n Cristo, yika tikmatih ya tikateh itech iksemi tonatijmeh. ¹⁹ Yejwah okatkah towah, iwa omoxelojkeh. Ken amo milák okatkah towah, porke tla milák yetoskiah towah, yejwah mokawaskiah towah. Ijkuak omoxelojkeh omotak amo okatka towah.

²⁰ Nomejwah nonkipiah tlan Cristo onomechtiokoli, iwa nochi nonkixmatih. ²¹ Ijkó kiné nomechtlajkuilia, porke nomejwah nonkimatih tlan milák, iwa akin ya kimatí tlan milák, amo weleti tlakajkayawah.

²² ¿Akin non tekajkaya? Ye akin kijtoa Jesús amo ye n Cristo, ye akin kixnamiki iwa amo kineltoka nion Totajtsi Dios nion Ikone. ²³ Nochi akin kijtoa Jesús amo Ikone Dios, amo kipixtok Dios itech iyolo. Pero akin kipixtok Ikone, noiwa kipixtok Totajtsi Dios.

²⁴ Yika, xiktaatiyah itech nomoyolo n kualitáljoli non acho yonomechmatiltijkeh. Iwa tla mokawa itech nomoyolo tlan acho yononkikakeh, noiwa nomejwah nonseititoskeh iwan Tekone iwan Totajtsi Dios. ²⁵ Tlan Cristo okijo techmakas, ye n nemílisti non amo keman tlamis.

²⁶ Nochi ni onomechikuillili para xikmatikah akimeh kinekih nomechkajkayawaskeh.

²⁷ Pero nomejwah nonkipixtokeh n tlatliokóli non Cristo Jesús onomechmák. Iwa ayakmó moneki aka manomechmacti, porke inewia n Espíritu nochi nomechmachtia. Iwa nochi tlan nomechmachtia milák, iwa amo san tlakajkayawa. Ijkó kiné, xiseititokah nochipa iwan Cristo, ijkó kemi n Espíritu nomechmachtia.

²⁸ Axa nopilwantsitsiawah, nochipa xiseititokah iwan Cristo, iwa ijkó timoyolchikawaskeh ijkuak monextis, iwa amo matipinawakah ijkuak Ye wits. ²⁹ Iwa kemi nomejwah ya nonkimatih Cristo yekmilajka, noiwa kuali xikmatikah nochteh akimeh kichiwha tlan kuali, yejwah akimeh milák ipilwah Dios.

3

Ipilwah Dios

¹ Xikitakah kenomi satlawel techtlasojtlá Totajtsi Dios, asta technotsa ipilwah, iwa milák tejwah titepilwah. Yika, non amo kineltokah Dios amo techixmatih, porke amo kixmatih akin Dios. ² Notlasojkniwhah, tejwah ya titepilwah de Dios, iwa maya amo tiktih kenomi tiyatoskeh satepa. Ejé tiktih ijkua Cristo Jesús oksepa techmonextili, tiyatoskeh kemi Ye, porke tikitash kemi Ye tlachixtok. ³ Nochteh akimeh timoyolchikawah itech Cristo, timochichikawah timoyolchipawah, ijkó kemi Cristo yolchipawak.

⁴ Nochteh akimeh kichiwha tlajtlácoli, kixpanawia itlanawatil Dios. ⁵ Nomejwah ya nonkimatokeh, Cristo owala itech nin tlaltípkaktli para techinkixtilis totlajtlakolwah, Cristo amo tlajtlakolchiwa nion weletis tlajtlakolchiwas. ⁶ Ijkó kiné, akin moiknitia iwan Cristo, ayakmó weletis tlajtlakolchijtinemis ken seititok iwa. Iwa akin kiwelita tlajtlakolchiwas, amo kitika Cristo nion kixmati. ⁷ Nopilwantsitsiawah, amaka manomechajkayawa, nochi akin kitlakita Dios, yolchipawak, ijkó kemi Cristo yolchipawak. ⁸ Iwa akin tlajtlakolchijtinemis moiknitia iwan diablo, porke n diablo tlajtlakolchijtiwits desde ijkuak Dios okichichihi n tlaltípkaktli. Yika, Ikone n Totajtsi Dios, owala itech nin tlaltípkaktli para kipojpolos nochitlan kichiwha n diablo.

⁹ Se akin kijtoa ikone n Dios amo tlajtlakolchijtinemis, porke ipilwah Dios ya kipia yankuik nemílisti ijkó kemi Dios yeknemi. Yika se ikone Dios amo para tlajtlakolchijtinemis, porke ye ikone Dios. ¹⁰ Weletis tikitash akin ikone n Totajtsi Dios, iwa akin ikone n diablo. Akin amo kichiwha tlan kuali, nion kitlasojtla ikni, amo ikone Dios.

Matimotlasojtlakah tinochteh

¹¹ Nomejwah yononkikakeh desde ijkuak ononkineltokakeh n Cristo, iwa otechilijkeh: matimosepantlasojtlakah. ¹² Amo matikchiwhah kemi Caín, ikone n diablo, non okimikti ikni. ¿Iwa tleka okimikti? Porke Caín okichichiwha tlan amokuali, iwa ikni oyeknemia.

¹³ Notlasojkniwhah, amo manomechtatlachialti tla nomechkokoliah n tlaltípkaktlakah.

¹⁴ Tejwah tiktih mach ok ayik timikiskeh, ken yotikiskeh imak mikilitli, iwa axa tiyolitoskeh nochipa porke tikintlasojtlah tokniwhah. Se akin amo kitlasojtla ikni, ye ok miktok. ¹⁵ Nochi akin kikokolia ikni, se temikti, iwa nomejwah nonkimatih se temikti amo kipias semijkak yolílisti. ¹⁶ Tejwah tiktih mach tlanó n tlasojtlálisti, porke Cristo omotemakti makimiktiyah topatka, ijkó noiwa tejwah tikpiyah tiktemakaskeh toyolilis por tokniwhah tlaneltokakeh. ¹⁷ Tla se non kipia tomi, kita se ikni non kipoloa iwa amo kíknomati, non tlakati amo tetlasojtla kemi Dios tetlasojtla. ¹⁸ Nopilwantsitsiawah, amo matitetasojtlakah san ika tokamak noso tonenepil, yej matimosepantlasojtlakah ika tlan tikchiwhah.

Matimoyolchikajtakah itech Dios

¹⁹ Ijkó tiweletih tikmatih de milajka tipepilwah de Dios, iwa amitla techtsakuulis ikuak timoixpantiskeh inawak, ²⁰ tla toyolo techteilia ikuak itla amo kuali tikchiwah, Dios okachi weyi ke toyolo, iwa nochí kímati. ²¹ Ijkó kiné, notlasojikniwah, tla toyolo amo techtlajtlakoltia, amitla techtsakuilia inawak Dios. ²² Ye techmakas nochí tlan tiktatlajtlaniliskeh, porke tikintlakitah itlanawatilwah iwa tikchiwah tlan Ye kiwilita. ²³ Noiwa Ye technawatia matikneltokakah Ikone Cristo Jesú, iwa matimotlasojtlakah tinochteh kemi Ye otechnawatih. ²⁴ Nochteh akimeh kintlakitah itlanawatilwah Dios, kajki iwan Dios, iwa Dios inwah. Tíkmatokeh Ye kajki totech porke tikpíxtokeh Iespíritu.

4

Akin kipia Iespíritu n Dios iwa akin amo kipia

¹ Notlasojikniwah, amo xikinneltokakah akimeh kijtoah kipiah Iespíritu Dios. Achto xikinyejyekokah kox tlan kijtoah wits de Dios. Porke yomonextijkeh miakeh tekajkayajkeh itech nin tlaltípkaktli. ² Nomejwah weletis nonkimatiskeh tla se kipia Iespíritu Dios: Akin tlaneltokah Cristo Jesú omochiwako tlakatl itech nin tlaltípkaktli, iaxka Dios. ³ Iwa nochí espíritu non amo kiteilia Jesú omochi tlakatl, amo kipia Iespíritu Dios, yej kipia iespíritu akin kíkokolia n Cristo. Nomejwah yononkimatiyah nin espíritu walaskia, iwa ya kajki itech nin tlaltípkaktli.

⁴ Nopilwantsiswah, nomejwah iaxkawah Dios iwa yononkintanilijkeh nekateh tekajkayajkeh, porke Akin kajki nomowah okachi weletini ke akin kajki iwan tlaltípkaktlakah. ⁵ Yejwah san tlaltípkaktlakah. Yika kitemachtiyah tlan onka itech nin tlaltípkaktli, iwa n tlaltípkaktlakah kinkakih. ⁶ Pero tejwah iaxkawah Dios. Akin kixmati Dios techkaki, pero akin amo de Dios amo techkaki. Ijkó kiné, weleti tikinmixmatih akimeh kinyakantinemi n Espíritu de Dios iwa tikinmixmatih non kijtoa tlan amo milák.

Dios Ye n tetlasojtlálistli

⁷ Notlasojikniwah matimosepartlasojtlakah, porke Dios iaxka n tlasojojtálistli. Nochí akin milák tetlasojtla, ikone Dios iwa kixmati Dios. ⁸ Akin amo tetlasojtla ayamó kixmati Dios, porke Dios Ye n tlasojojtálistli. ⁹ Dios otechnextili techtlasojtla, ikuak okwaltítlanki Cristo itech nin tlaltípkaktli non san Ye se Ikone, para matikpiakah yolílistli por Cristo. ¹⁰ Ye n tlasojojtálistli: amo tejwah otiktlasojtlakeh Dios, Ye otechtlasojtla iwa okualtitlanki Ikone para kitemaktis kemi se tlamáñali para matechtlapojpolwi de totlajtlakolwah.

¹¹ Notlasojikniwah, tla Dios ijkó yotechtlasojtla, tejwah noíwa moneki matimosepartlasojtlakah. ¹² Ayik aka yokitaké Dios. Pero tla timosepartlasojtla, Dios yetos towa, iwa itlasojtlalis kajki totech. ¹³ Kuali tikmatokeh tinemih iwan Dios iwa Ye kajki totech, porke yotechmák Iespíritu. ¹⁴ Tejwah tonewiah yotikitakeh iwa tikintlapowiah, Totajtsi Dios okwaltítlanki Ikone, para kinmakixtikis nochteh n tlaltípkaktlakah. ¹⁵ Nochí akin kiteilia Jesú, Ye Ikone Dios, non tlakatl kajki iwan Dios iwa Dios kajki íwa.

¹⁶ Tejwah yotikixmatkeh iwa yotikneltokakeh Dios techtlasojtla. Dios Ye tlasojojtálistli, iwa akin tetlasojtla seititok iwan Dios. ¹⁷ Tla milák tikintlasojtla tokniwah, iwa tla timoyekuiyah kemi Cristo Jesú omoyekwík itech nin tlaltípkaktli, amo matimawikah itech iksemi tonati keman Ye tlaixkomakakih. ¹⁸ Akin kuali tetlasojtla amo mawi. Kan onka tlasojojtálistli amo onka mawilistli, porke n milák tlasojojtálistli kachiwa n mawilistli. N mawilistli kiwika tlaijyowilistli, porke akin mawi ayamó kuali tetlasojtla.

¹⁹ Tejwah tiktlasojtla Dios porke Ye achto otechtlasojtla. ²⁰ Pero tla aka kijtoa: “Ne niktlasojtla Dios”, pero kíkokolia ikni, ye xolópíjtl. Porke tla amo kitlasojtla se ikni non konitok, kenomi weletis kitlasojtla Dios non amo kita. ²¹ Ye otechmák nin tlanawátili: Akin kitlasojtla Dios noiwa makitlasojtla ikni.

5

Matitlatlanikah itech nin tlaltípkaktli

¹ Tla tikneltoka Jesú Ye n Cristo, timochiwah ipilwah Dios. Porke tla tiktlasojtla n Teta, noiwa moneki matikintlasojtlakah ipilwah non Teta. ² Tla tejwah tiktlasojtla Dios iwa tikintlakitah itlanawatilwah, tikmatih noiwa tikintlasojtla ipilwah Dios. ³ Tejwah tiktenextiah tiktlasojtla Dios keman tikintlakitah itlanawatilwah, iwa amo owi se kintlakita. ⁴ Milák, nochí akin kijtoah ikone n Dios, tlatlani itech nochí tlan amokuali onka itech nin tlaltípkaktli, iwa nochteh akimeh kineltokah Cristo, nochipa tlatlani itech tlan amokuali. ⁵ Sanwel akin kineltoka Jesú, Ye Ikone Dios, tlatlani itech nin tlaltípkaktli iwa itech tlan amokuali.

Aki n Cristo

⁶ Cristo Jesús owala itech nin tlaltípkatl ika atl iwa ika estli. Iwa amo san ika atl noso ika estli. N Espíritu kijtoa tlan milák, porke Ye yekmilajka. ⁷ Onkateh eyi akimeh kijtoah tlan milák. ⁸ Iwa san ken eyi yomoyekkajkeh, n Espíritu, n atl iwa n estli. ⁹ Tla tikneltokah tlan techmatiltiah n tlakah, okachi matikneltokakah tlan Dios techmatiltia, porke tlan Ye techilia, okachi ipati porke techilia Jesús Ikone. ¹⁰ Akin kineltoka Ikone Dios, kineltoka tlan Dios yokijo. Pero akin amo kineltoka Dios kita kemi xolópítli, porke amo kineltoka tlan Dios inewlia yokijo de Ikone Cristo Jesús. ¹¹ Ijkó Dios yokijo: tejwah yotechmák toyolilis non ayik tlami, iwa nin yolílistli kajki itech Ikone Cristo Jesús. ¹² Yika, akin kipia Ikone Dios, kipia yolílistli, pero akin amo kipia Ikone Dios, amo kipia nin yolílistli.

Sa iksemi tlanonotsa

¹³ Nomechintlajkuililia ninteh tlájtolteh nomejwah akimeh non kineltokah itech Itoka Ikone Dios, para xikmatikah nonkipiah n semijkak yolílistli.

¹⁴ Titlaneltokah inawak Dios, porke tikmatih Ye techkaki tla itla tiktlajtlaniliah non Ye kipaktia. ¹⁵ Iwa ijkó ken tikmatih Dios techkaki ijkuak timotrotsajtsiliah, noiva ya tikmatih Ye yotechmák tlan otiktlajtlanilijkeh.

¹⁶ Tla aka kita se ikni kichijtok tlajtlácoli, non amo ika se mikkis, mamotrotsajtsiliah inawak Dios makitlapojpolwi. Dios kimakas yolílistli non ikni, tla non tlajtlácoli amo tewika kan mikílistli. Pero onka tlajtlácoli non tewika kan mikílistli, iwa amo nomechilia ximotrotsajtsilikah por ye. ¹⁷ Nochi tlan amokuali se kichiwa, tlajtlácoli. Pero amo nochi tlajtlácoli tewika kan mikílistli.

¹⁸ Tikmatih ipilwah n Dios, mach ok paki tlajtlakolchijtinemiskeh, porke tikmatokeh Ikone n Totajtsi Dios kinmokuitlawia, iwa n satanás amitla weleti kintoktia.

¹⁹ Tikmatokeh tejwah iaxkawah Dios, iwa nochteh n tlaltípkatlakah non amo kineltokah Dios kinnawatijtok n satanás.

²⁰ Noiwa tikmatokeh Ikone n Totajtsi Dios yowala, iwa yotechmák teajsikamatílistli para matikxmatikah non milák Ye Dios. Tejwah tiseititokeh iwa Ikone Cristo Jesús; Ye n milajka Dios. Ye Akin kitemaka n semijkak yolílistli. ²¹ Nopilwantsitsiwah, amo xikinmotrotikah n diosmeh tlachijchíwalteh.

N ojpatia iamatlajkuilol San Juan

Namechtajpaloa

¹ Ne Juan, ya ni tetajtsi innawak tokniwah akimeh nikinyakana. Nikintlajkuililia n tlaneltokakeh^{*} non Totajtsi Dios okinpépenki, akimeh satlawel nikintlasojtla, iwa amo san ne nikintlasojtla, yej noiva nochteh akimeh yokixmatkeh tlan milák. ² Tejwah tomechtlasojtlah porke tikpixtokeh tlan milák itech toyolo, iwa mokawas towah nochipa. ³ Niktlajtlanilia Dios n Teta, iwa Ikone Cristo Jesús, manomechmakakah inkualtilis, in-teiknomatilis iwa manomechmakakah inyolsewilis iwa yetoskeh nomowah tlan milák iwa nomechtasojtlaeskah.

Tlan milák iwa n tlasojtlálistli

⁴ Miak onechpakti porke onikinmajsito sikimeh de nomejwah non kichijtokeh tlan kijtoah itlajtol Dios non milák, ijkó kemi Totajtsi Dios otechnawatih matikchiwakah. ⁵ Axa, nokniwah[†] nomechtlatlauitia matimotlasojtlakah tinochteh. Nin tlanawatilistli amo yankui, san ye non otechmachtijkeh ikuak otikselykeh n Cristo. ⁶ Akin de milajka techtlasojtla noiva kintlakamati itlanawatilwahl Dios. Iwa kemi nomejwah ya nonkimatih desde ikuak ononkiselijkeh n Cristo, Dios technawatia matimosepantlasojtlakah, ijkó kemi otechmachtijkeh desde ikuak opé tikneltokah Cristo.

Ximotlachililikah porke nemi miakeh tekajkayajkeh

⁷ Itech nin tlaltípkaktli nemih miakeh tekajkayajkeh, iwa kijtoah Cristo amo milák owala itech nin tlaltípkaktli kemi se tlakatl kemi tejwah. Akin ijkó kijtoa, tekajkaya iwa ikokolikni n Cristo. ⁸ Ximotlachililikah, para amo nonkipoloskeh nochí tlan kuali yotikchijkeh, yej ajsitok xikselikah nomotlatliokolil.

⁹ Nochi akin moixkoyantia iwa amo kitlakita itemachtilis Cristo, Dios amo ka íwa. Pero akin nochipa kimopantia tlan Cristo okitemachi, Dios n Teta iwa Ikone nochipa yetoskeh íwa. ¹⁰ Tla aka yawi nomocha iwa amo kiwika itlamachtilis Cristo, amo xíkkalakikah nion xikselikah nion xiktajpalakah,¹¹ porke akin kitlajpaloa noiva moiknitia ika tlan ye kichijtinemi.

Juan otlayolopacho

¹² Miak nikpia tlan nomechtlapowis, pero amo nikneki san nomechtajkuililis, porke nikneki nias nomechontajpaloti iwa timotlapowiskeh tonewiah, ijkó niyetos ika miak pakilistli.

¹³ Mitsontlajpaloah n tlaneltokakeh non moiknitiah towah.[‡]

* **1:1** N griego kipia siwatl iwa mopilwahl † **1:5** N griego kipia tejwatsi nokni siwatl ‡ **1:13** N griego kipia nokni siwatl akin Dios okipépenki

N eyitipa iamatlajkuilol San Juan

Namechtlapaloa

¹ Ne Juan ya ni tetajtsi, niktlajkuililia n tokni Gayo, akin niktlasojtla.

² Noknitsi, niktlatlautia Dios xiyeto ika kuali, noiwa noch i tlan tikchiwa mapankisa, ijkó ken moalma kajki kuali inawak Dios iwa amo ximokoko. ³ Miak onipak ijkuaak ovalajkeh sikime tokniwah kan te timoololoa, iwa onechtlapowijkeh tkmopantia itlajtol Dios non milák. ⁴ Amo nikpia okachi pakílistli, keman nikkaki nopilwah kitlakitah itlamachtilis Dios.

Juan tlajtoa kuali de tokni Gayo

⁵ Noknitsi, satlawel kuali tlan tikchiwa ijkuaak tikimpalewia n tokniwah maya amo tikinmixmati. ⁶ Yejwah okinmatiltijkeh n tokniwah non ni ka moololoah kenijki titetasojtla. Nimitsonlatlaujtitia, xikimpalewi ika tlan kimpoloa, para amitla makimpolo itech ojtli, xikimpalewi ijkó kemi Dios kipaktia. ⁷ Porke yejwah kitlasojtlah n Toteko Cristo Jesú, yika oyajkeh okitekitilitoh, iwa amo okiselijkeh tlan okinmakayah akimeh amo kixmatih Dios. ⁸ Yika, tejwah moneki matikimpalewikh nonteh tokniwah, para mamotematilti tlan milák.

Diótrefes amo kineki tetlakitas

⁹ Ne yonikintlajkuili n tokniwah, pero Diótrefes akin kiwilita tlanawatijtos ompa, amo kineki kikakis tlan nikawatia.

¹⁰ Yika, ijkuaak ne nias nikajwas, porke techpojpojinemi iwa tlajtoa tlan amo milák de tejwah. Iwa amo san noni, yej noiwa mach kinselia n tokniwah non ompa onkalakih. Iwa akimeh kinekih kinkalotiskeh n tokniwah non ompa onkalakih, mach kinkawilia makinkalotikah iwa san semi kintotoka de kan moololoa.

¹¹ Noknitsi Gayo, amo xiktlachichiwi itech tlan amokuali, yej xikchiwa tlan kuali. Akin kichiwa tlan kuali, milák ikone Dios, pero akin kichiwa tlan amokuali, non tlakatl amo kixmati Dios.

Demetrio se tlakatlyekmilajka

¹² Nochteh kiyektenewah tlan kichiwa n Demetrio, iwa milák tlan kijtoah. Tejwah noiwa tikmatokeh tlan ye kichiwa, iwa nomejwah nonkimatokeh milák tlan tomechiliah.

Juan momakawa ika ninteh tlájtolteh

¹³ Onikneka miak nomechilis, pero amo oniknek nikijkuilos, ¹⁴ porke nikneki nimitsonati, ijkuaók weletis timotlapowiskeh tonewia.

¹⁵ N yolsewílistli mayeto mowa. Mitsontlajpalolah motlakaiknihilah. Xikintlajpaloh nochteh n tokniwah non kateh mowa.

Nin iamatlajkuilol San Judas

Judas kintlajkuililia akimeh Dios okinnotski

¹ Ne Judas niktektilia Cristo, ne nokni n Jacobo. Nikintlajkuililia akimeh Dios n Teta okinnotski iwa okinxelo mayetokah iaxkawah, ken nonseititokeh iwan Cristo Jesús.

² Xikselikah iteiknomatilis Dios, itlasojtlalis iwa iyorsewilis.

Akimeh kitemachtiah tlan amo milák

(2 Ped. 2:1-17)

³ Notlasojkniwah, satlawel oniknek nomechtlajkuilis iwa nomechilnamiktis ika totemakixtilis non tiksepampixtokeh, onikmoli kuali manomechtlajkuilili para ximochijchikawakah por n tlaneltokálistli non Dios okinmajmak iaxkawah. ⁴ Sikimeh yoichtakakalakeh non yowejkah okimpejpenkeh para kintlajiyowiltiskeh, tlakah amokualteh non okipatlakeh ikualtilis Dios iwa kijtoah weletis titlajtlakolchiwaskeh iwa amo kitlakitah Cristo Jesús non san Ye n Toteko. ⁵ Nomejwah ya nonkimatokeh pero nikneki nomechilnamiktis n Toteko Dios okinkixti n tlakah de Israel kan tlali de Egipto. Satepa okimpojpolo non amo okineltokakeh. ⁶ Iwa n ángelteh non amo omokajkeh kan Dios okintlali, iwa ayakmó okinekeh otetlakitakeh iwa okikakajtejkeh incha. Dios okintsak kan sentleyua iwa nochipa ompa kimpixtos asta maajsiki n iksemi tonati. ⁷ Ijkó omochijkeh non ochantitokah Sodoma iwa Gomorra iwa non ik ompa ochantitokah. Yejwah omosenkajkajkeh itech tlan inkuerpo okelewiaya iwa tlan pitsotik. Yika Dios okintlajiyowilti iwa okinkajkah ijtit ltel non ayik sewis para ompa matlajiyowikah. Nochi ni technejmachtia para amo ijkó matikchiwakah.

⁸ Ijkó kiné, ninteh tlakah noiwah kijtlakoah inkuerpo, iwa tejtemikih, amo kintlakitah n tekiwajkeh iwa fiero kintenewah n ángelteh. ⁹ Pero keman arcángel Miguel, omotekilmakatoka iwan diablo okimotlatlanilijtokah ikuerpoo n Moisés, amo omixewi kiwijwikaltis. Yej san okili: “Ma Dios mamatstlajiyowilti.” ¹⁰ Pero ninteh tlakah, fiero kitenewa asta tlan amo kixmati. Kichiwa kemi n yokameh kichiwhah, nochi tlan onka kixmath peramo kaisiskamatiyah yika moyakatlamiyah san yejwah.

¹¹ *JMiálmasteh!* Ken kichijtinemih kemi okichi Caín. Iwa ken kinekih kitlaniskeh miak tomi, kichiwhah tlan okichi Balaam, iwa mikkih kemi Coré porke okinmixnamik itlatitlanilwah Dios. ¹² Yejwah kichiwhah tlan tepinati keman non moololoah iwan nomokniwah iwa nontlakuah, keman nonkilnamikih imikilis Toteko. Ontlakuah iwa mopaktiah iwa amo kitlakitah Dios.

Yejwah kemi mextri non amo kualikah kiawitl non n ejekatl san kinwiwikah, kemi kuauymeh non ya kitemakaskia intlakilo, ninteh kemi yaskiah yomikkeh, yika san semi kinwiwitlaskeh. ¹³ Yejwah kemi wejweyi amemélolteh non tlakpak motlatlamotlah iwa kualpankixtiyah imposokyo sokitik itempa n weyi atl ika tlan tepinati kichiwa. Noiwa yejwah kateh kemi sítlalteh non yokixpolojkeh ojtli, iwa sa kinchixtok n sentleyuálistli kan tlajiyowitiweh.

¹⁴ Noiwa Enok non otlákatki ipan chikome tlakatl satepa de Adán,* okinteneh ninteh tlakah iwa ijkí okijo: Onikitak n Toteko ompa wits iwa kualinwikah miakteh ángeles. ¹⁵ Tetlaxtlawikh iwa kintlajiyowiltis n tlajtlakolejkeh akimeh okichijkeh tlan amokuali iwa fiero okitenewayah.”

¹⁶ Ninteh tlakah amita kimpaktia, sanwel kinekih innewiah mopakilismakaskeh, san xankuatlajtoah, iwa kinyektenewah oksikimeh san para itla kintlajtlaniliskeh.

Judas kinnonotsa n tlaneltokakeh

¹⁷ Notlasojkniwah, nomejwah xikilnamikikah tlan yowejka onomechmatiltijkeh itlatitlanilwah n Cristo Jesús. ¹⁸ Yejwah onomechilijkeh: “Itch iksemi tonatijmeh, monextiskeh tlakah non san kiwewetskaskeh itlajtol Dios iwa kinyakanas inmelewilis amo kuali.” ¹⁹ Ninteh tlakah kinhexeloah n tokniwah iwa kichiwhah ken kichiwhah n tlaltikpaktlakah, iwa amo kipiah n Espíritu.

²⁰ Pero nomejwah notlasojkniwah, nochipa xikneltokakah Dios. Non tlaneltokálistli miak ipati. Ijkuak nonmotiotsajtsiliskeh xikkawilikah n Espíritu Santo manomechili tlan weletis nonkjitoskeh. ²¹ Nochipa ximotlasojtlakah ika itlasojtlalis Dios. Iwa xikchiakah

* ^{1:14} Lucas 3:37b-38: Enok otlákatki ipan chikome tlakatl satepa de Adán. Enok ikone n Jared, Jared ikone n Mahalaleel, Mahalaleel ikone n Cainán, iwa n Cainán ikone n Enós, Enós ikone n Set, iwa n Set ikone n Adán, iwa n Adán ikone Dios.

ika pakílistli n iksemi tonati ikuak n Toteko Cristo Jesús itech iteiknomatilis kichiwas xiyyolitokah nochipa kan ilwikak.

²²Xikinmiknomatikah akimeh ayamó chikawak intlaneltokális. ²³Oksikimeh xikinmiknomatikah ika mawílistli, iwa xiktlamotlakah intlakeh non yomopitsotili ika intlajtlakolwah.

Judas kiweyilia Dios

²⁴Dios Totemakixti kipia weletílistli para nomechmokuitlawis iwa amo xiwetsikah itech tlajtlácoli, iwa ika pakílistli nomechtei xpantis non chipawakeh ixpa imawistilis, ²⁵non san Ye se Dios onka non saikpanoa ixtlamatini, Totemakixti, mayeto Íwa n mawistílistli, n weletílistli iwa n tekiwajkayotl axa iwa nochipa.

Ijkó mamochiwa.

Tlan Cristo Jesús okititi itlatitlanil San Juan

Tlan Cristo Jesús okititi n Juan

¹ Ye ni tlan Dios okinextili n Cristo Jesús, iwa ijkó matechnextili tejwah itekitwah tlan ayakmó wejkawas tlamochiwas. Cristo Jesús okitítlanki iángel makinextili n Juan akin okitetlapowiaya de itlajtol Jesús. ² Iwa ne akin oniktelapowi nochí tlan onikitak. Nonewia onikseli itlajtol Dios non Cristo Jesús onechmátiliko.

³ Miak mayolpákikah akimeh kiama poah iwa akimeh kikakih iwa kichiwhah tlan Dios kitematiltia, porke mach ok wejkawas mochiwas tlan nika ijkuitilitok.

Juan kintlajkuililia n tokniwhah non moololoah itech n chikome tiopanmeh

⁴ Ne Juan, nomechtalajkuililia nomejwah akimeh nonkateh intech n chikome tiopanmeh* non kateh itech n tlalmeh de Asia. Dios manomechtochiwa iwa makichiwha xiyetokah ika yolsewílistli, porke Ye kajki, yokatka iwa wits. Noiwa n chikome espíritus non kateh iyakapa n Dios kan Ye tlanawatijtok, xikselikah tlatichiwálistli iwa xiyetokah ika yolsewílistli 5 iwa de Cristo Jesús Akin inewia okitak. Ye akin acho omoyoliti intsalko mikemeh, iwa itlanawatil kimpanawilia intlanawatil n reyes non tlanawatiah itech nin tlaltípkaktli. Cristo techtla sojtla iwa ika iesso otechinkixtili totlajtlakolwah, ⁶ iwa otechtlati tireyes iwa titiopixkeh para matikweyilakah Dios non Ye Itajtsi. ¡Weyílistli iwa weletilistli makiselijo nochipa! Ijkó mamochiwa.

⁷ Xikitakah. Cristo wits ipan mextli. Iwa nochteh n tlakah kitaskeh, asta non okikespantsopitijkah; iwa nochteh n tlaltípkaktlahok chokaskeh ijkauak kitaskeh. Milák, ijkó mamochiwa.

⁸ Ne nitlapewaltia iwa ne nitlayakatlámia, (ijkó kemi abesedario pewe ika A iwa tlami ika Z,) kijtoa n Toteko Dios Akin nochí weleti kichiwha, Akin kajki okatka iwa oksepa wits.

Juan kita n Cristo akin omochi tlakatl

⁹ Ne Juan, nomokni, ne noijkó nitlaijyowia kemi nomejwah ken niktlakita n Toteko Cristo Jesús ijkó kemi nomejwah ne noiwa yonikseli n yolchikawálístli non wits de Toteko Cristo Jesús para nikxikos nochí tlan nikijyowia. Ne onitsaktoka kan isla non itoka Patmos por oniktetlapowiaya itlajtol Dios non Cristo Jesús noiwa onechnextiliko. ¹⁰ Se tonati pialoni, n Espíritu Santo owala notech iwa se tlájtoli chikawak kemi se tlápítsali, onikak ik nokuitlapa 11 iwa onechili:

—Xikikuilo itech se amatlajkuíoli nochí tlan tikita iwa xikintitlanili n chikome tiopanmeh non kateh itech tlalmeh de Asia, non kateh Éfeso, Esmirna, Pérgamo, Tiatira, Sardis, Filadelfia iwa non de Laodisea.

¹² Onimoyakákopki para nikatas akin onechtlapowijtka iwa ijkauak yonimókopki onikinmitak chikome kandelerojteh de oro. ¹³ Iwa inflajkotiah nonteh chikome kandelerojteh onikitak se Akin yomochi tlakatl, itlake weyaktik onajasia asta kan ijkxitla, iwa kan ielpa opanotoka se patlawak sintia de oro. ¹⁴ Itsonkal istaktik kemi ichkatl noso kemi nieve, iwa ixtololowah oxotlayah kemi yaskia tletl. ¹⁵ Ikkxiwhah otsotlaniah kemi tépostli de bronce ijkauak xoxotlatok ijtit orno, itlajtol otekunia chikawak kemi ijkauak miakeh ameh ijkuyukatokeh. ¹⁶ Itech imayekma okimpixtoka chikome sítlalteh, iwa itech ikamak okistoka se espada non ojka oyektentitoka iwa otlatekia. Ixko chikawak otsotlaniah kemi n tonati.

¹⁷ Ijkauak onikonitak, oniwetsito ijkxitla kemi nimiktoskia. Pero Ye onechitelko ika imayekma, iwa onechili:

—Amo ximawi. Ne Akin nitlapewaltia iwa nitlayakatlámia. ¹⁸ Ne Akin niyolitok; iwa onimiktoka, pero axa niyolitok iwa ayik nimikis. Ne nitlanawatia ipan mikilistli iwa ipan miktila. ¹⁹ Xikikuilo tlan otikitak, tlan axa panotok iwa tlan satepa tlamochiwas. ²⁰ Ye ni tlan kijtosneki n chikome sítlalteh non otikinmitak itech nomayekma, iwa ye ni tlan kijtosneki n chikome kandelerojteh de oro: n chikome sítlalteh, yejwah n chikome ángelteh de n chikome tiopanmeh, iwa n chikome kandelerojteh kijtosneki n chikome tiopanmeh.

2

Juan kintlajkuililia n tlaneltokakeh non moololoah Éfeso

¹ Xiklajkuilili n tlayákanki non kajki Éfeso kan moololoah n tlaneltokakeh: “Ijkí kijtoa Akin kimpixtok n chikome sítlalteh itech imayekma, non nemí intlajkotiah n chikome

* ^{1:4} Tiopanmeh kijtosneki kan moololoah non kineltokah Cristo Jesús.

kandelerojteh de oro: ² Ne nikmati nochí tlan tikchiwa. Nikmatok kenomi chikawak titekiti iwa kenomi nochí tikxiko, iwa noiji nikmatok amo tikxiko tikanmitas n tlajtakolejkeh. Ne kuali nikmatok yotikinyejyeko nekateh non motenewah tlatitlánilti pero mach milák, iwa yotikinmitak san tekajkayajkeh. ³ Miak tlajiyowílistli yotikxiko ika n tekitl non techchiwilijtíwi, iwa ayik timosotlajtika. ⁴ Pero onka itla tlan ayakmó nechpaktia: Yotikka n tlasojtalálistli non achtó otikpiaya. ⁵ Xikilnamiki de kan otíwetski, iwa ximoyolpatla iwa xikchiwa tlan achtó otikchiwa. Porke tla amo timoyolpatla, san nima nias monawak iwa nikchiwas mokandeler. ⁶ Pero tikpia itla tlan nechpaktia: te tikflawelita tlan kichiwhan n nicolaítas, ye tlan ne noienda nikkokolia. ⁷ Akin kineki kajsikamatis makikaki tlan n Espíritu kinmilia n tokniwah: Akimeh tlatlaniskeh, nikmakas makikuakah itlakilo n kuawitl non kichiwa se mayolito nochipa, non kajki tlatlajkotia kan ixochitlalpa Dios.”

Juan kintlajkuililia n tlaneltokakeh non moololoah Esmirna

⁸ Xiktlajkuilili n tlayákanki non kajki Esmirna kan moololoah n tlaneltokakeh: “Ijkí kijto Akin tlapewaltijtok iwa tlayatlamia, Akin omikki iwa oksepa omoyoliti: ⁹ Ne nikmati nochí tlan tikchiwa. Nikmatok tlan mitstlajiyowiltia iwa kenijki mitspoloa, maya momatok inawak Dios tikflawelpia. Noienda nikmati kenijki fiero mitstenewah akimeh motokayotiah judíojteh iwa amo milák judíojteh, porke yejwah iaxkawah n satanás. ¹⁰ Amo xikmawili n tlajiyowílistli non itech tipanos, porke n diablo kichiwas manomechtsakuakah sikiméh de nomejwah, ijkó nomechyejekos, iwa nomechtlajiyowiltiskeh májtlakteh tonatijmeh. Nochipa xitlanetokato asta ijkua timikis, iwa ne nimitsmakas mokorona ye n yankuik nemílistli. ¹¹ Akin kineki kajsikamatis makikaki tlan n Espíritu kinmilia n tokniwah non moololoah itech Itoka Cristo. Nochí akin tlatlanis, mach ok itla weletis kitoktis non ojpatia mikílistli.”

Juan kintlajkuililia n tlaneltokakeh non moololoah Pérgamo

¹² Xiktlajkuilili n tlayákanki non kajki Pérgamo kan moololoah n tlaneltokakeh: “Ijkí kijto Akin kipixtok n espada yakawitstik non ojka tlateki: ¹³ Ne nikmati nochí tlan tikchiwa iwa kan tichantitok. Tichantitok ompa kan satanás tlanawatijtok, iwa maya ijkó te nochipa tikchiwa tlan Ne nimitsnawatia. Ayik tikilkajtika Notoka, nion ijkua Herodes Antipas akin okitematiltiaya notlajtol okimiktíjkeh ompa Pérgamo kan chantitok n satanás. ¹⁴ Pero noienda tikpia itla tlan amo nikwelita: ompa tikimpixtok sikiméh non amo kinekih kikawaskeh tlan Balaam okitemachti. Balaam okititi n Balac kenomi kintlajtlakolchiwaltis n tlakah de Israel, iwa okintokti makikuakah tlan yokinmanilijkah n diostsitsinteh non kinmachijchiwah iwa okintojtopewaya maawilnemikah. ¹⁵ Noienda mowa kateh sikiméh non kineltokah tlan n nicolaítas kitemachtiah. ¹⁶ Yika, ximoyolpatla, porke tla amó, san nima nias nimitsnati iwa nikintlajiyowiltis ika noespada non kisa itech nokamak. ¹⁷ Akin kineki kajsikamatis, makikaki tlan n Espíritu kinmilia n tokniwah non moololoah itech Itoka Cristo: Nochí akin kixikos tlan amokuali, nikmakas n tlákuali non itoka maná, non tlaititok ilwikak; iwa nikmakas se tetsintli istak kan ijkuitlos se yankuik itoka, non amaka ok se kixmatis, sanwel akin kiselis.”

Juan kintlajkuililia n tlaneltokakeh non moololoah Tiatira

¹⁸ Xiktlajkuilili n tlayákanki non kajki Tiatira kan moololoah n tlaneltokakeh: “Ijkí kijto Ikone Dios, non ixtololowah xotlatokeh kemi tletl, iwa ikxiwh tsotlantokeh kemi tépostli non itoka bronse. ¹⁹ Ne nikmati nochí tlan tikchiwa. Nikixmati motetlasojtalis, motlanetokalis, iwa kenijki tikimpalewia oksikiméh, noienda kemi titlaxikoa ijkua titlajiyowia, noienda onikma axa titekititok okachi ke achtó. ²⁰ Pero onka itla tlan tikchiwa tlan amo nikwelita, ompa tikpixtok n siwatl Jezabel, non kijtoa tetlapowia de itlajtol Dios pero ika tlan kitemachti kinkajkayawa notekeitwah para mamomekatijtinemikah iwa makikuakah n tlákuali non kinmaniliah n diostsitsinteh non kinmachijchiwah. ²¹ Ne yonikmák kech tonati non siwatl para mamoyolkopa pero ye amo kineki kikawas imekatanajchiwalis. ²² Yika niktlamotlas ixko petlatl ika kokólistli iwa noiji nikintoktis mamokokakah iwa matlajiyowikah akimeh iwa kochtinemih itech tlajtlákoli, tla amo moyolpatlah iwa kikawah n tlajtlákoli non ye kichiwa, ²³ nikinmiktis ipilwah non siwatl ika se chikawak kokólistli. Ijkó nochteh n tokniwah kitaskeh Ne kuali nikmatok nochí tlan kiyejyekoah n tlakah itech intlamachilis iwa tlan kimachiliah ijtil inyolo. Iwa se por se de nomejwah nomechtlaxtlawis ika tlan ononkichijteninkeh. ²⁴ Pero nomejwah akimeh nonkateh ompa Tiatira, nomejwah akimeh amo nonkichijtinemih tlan Jezabel kitemachti nion nonkixmatih tlan yejwah kiliah “weyi tlamachtílistli de n satanás non miakeh amo kixmatih”, nomejwah mach ok itla ok se nomechnawatia. ²⁵ Pero ayik xikkawakah tlan ya nonkipixtokeh asta maniwiki. ²⁶ Akin tlatlanis iwa kichijtinemis tlan Ne nikwelita makichiwa asta n iksemi tonatijmeh, Ne nikchiwas matlanawati itech nochteh n paísmeh,

27 iwa kinawatijtos kemi akin chikawak tlanawatia ika se tlakotl iwa asta kintlatlapatsas kemi yaskiah xoktsimeh de barro, ijkó kemi Notajtsi okichi noiva Ne manitlanawati. 28 Noiwa nikmakas n weyi sítlali non pankisa kualka. 29 Akin kineki kajsikamatis makikaki tlan n Espíritu kinmilia n tokniwah non moololoah itech Itoka Cristo Jesús."

3

Juan kintlajkuililia n tlaneltokakeh non moololoah Sardis

¹ Xiktajkuilili n tlayákanki non kajki Sardis kan moololoah n tlaneltokakeh: "Ijki kijtoa akin kimpixtok n chikome espíritus de Dios iwa n chikome sítlalteh: Ne nikmati nochí tlan tikchiwa, iwa nikmati moespíritu miktok maya tikiyoah tiyolitok. ² Xijsa iwa oksepa xikchikawalti motlaneltokalis non yotikpolojojtoka, porke yonikitak tlan tikchiwa, ayamó ajsitok inawak Dios. ³ Xikilmamiki n tlamahtílisti non yotikak. Xiktlakita iwa ximoyolpatla inawak Dios. Tla amo tiijsatos, san kemi se ichtek nonkisati monawak, iwa nion amo tigmatis tlan oras niwalkalakiti. ⁴ Noiwa nikmatok ompa Sardis tikimpixtok sikimeh non amo okimpochejkeh inflakenwah ika tlajtlácoli. Yejwah nemiskeh nowa ika istaktik intlakeh, porke okimotlaniljkeh. ⁵ Nochí akin tlatalanis kitlaliliskeh istaktik itlake, iwa ayik nikpopolos itoka ompa itech amatlajkuoli kan machotitokeh akimeh yolitoskeh nochipa, iwa itoka niknextis iyakapa n Notajtsi iwa iyakapa n iangelwah. ⁶ ¡Akin kineki kajsikamatis makikaki tlan n Espíritu kinmilia nochteh n tokniwah non moololoah itech Itoka Cristo Jesús!"

Juan kintlajkuililia n tlaneltokakeh non moololoah Filadelfia

⁷ Xiktajkuilili n tlayákanki non kajki Filadelfia kan moololoah n tlaneltokakeh: "Ye ni tlan kijtoa akin milák chipawak iwa yolmilajka; akin kipixtok iyabe n rey David, akin ikuak tlatalpoa amaka ok se weleti tlatsakua, iwa ikuak tlatsakua, amaka ok se weleti tlatalpoa: ⁸ Ne nikmati nochí tlan tikchiwa. Xikita, oniktlali moyakapa se kaltentli non tlapotok iwa amaka weletis kitsakuas; porke maya amo tichikawak, otiktlakitak notlajtol iwa ayik otikixtlaati motlaneltokalis non techpialika. ⁹ Xikita, Ne nimitsinmaktilis sikimeh non kinelotakinemih n satanás, akimeh motenewah judíoteh iwa amo milák. Nikintoktis mamotlanguaketsakah mokxitla para makimatiyah keniukji nimitslasojtla. ¹⁰ Te otikchi tlan onimitsnawati iwa nochí otikxiko, yika ne nimitspalewis ximakisa itech n tlajiyowilistli non wits ipan tlaltípkatl. Non ora nikinyeyjekos nochteh n tlaltikpaktlah. ¹¹ Niman niwits. Nochipa xikneltokato notlajtol para amaka mamitskixtili mokorona. ¹² Akin tlatalanis, niktlalis kemi pilan kan itiopa Nodios, iwa ayik kisas de ompa; itech nikijkuilos itoka Nodios, itoka n yankuik Jerusalén non waltemoa de ilwikak non Ye ialtépeu, iwa itech nikijkuilos yankuik notoka. ¹³ ¡Akin kimiati tlakaki makikaki tlan n Espíritu kinmilia n tokniwah non moololoah itech Itoka Cristo Jesús!"

Juan kintlajkuililia n tlaneltokakeh non moololoah Laodisea

¹⁴ Xiktajkuilili n tlayákanki non kajki Laodisea kan moololoah n tlaneltokakeh: "Ijki kijtoa Akin itoka 'Ijkó Mamochiwa', Akin inewia okitak iwa milájka, iwa por Ye Dios okichijchi nochí tlan onka: ¹⁵ Ne nikmati nochí tlan tikchiwa. Ne nikmatok te nion tisesek nion titotonik. ¡Okachi kuali tla tiyetoskia tisesek noso titotonik! ¹⁶ Pero kemi san tiyámanki, iwa amo tisesek nion titotonik, yika nimitslakopas. ¹⁷ Te tikiyoah tiktawelpia, iwa tikiyoah amitla mitspolo. Pero Ne nikijtoa amo tikajsiakamati iwa amo tiktia paklistli, amitla mopati, amitla tiktia, amo titlachia iwa tixipetstik. ¹⁸ Yika, xikkaki tlan nimitsilia: nonawak xikkoaki oro chipawak non yokinchijapkeh ijtitk tletl iwa ijkó milák tiktawelpias; techkuili tlakemtl istaktik iwa ximotlakenti para ayakmó ximopijpinatijinemi ijkó kemi tika tixipetstik. Noiwa techkuili pajtli para moixtololowah iwa xikmotlalili itech moixtololowah para ijkó kuali xitlachia. ¹⁹ Akimeh Ne nikintlasojtla, nikinnonotsa iwa nikintlaijyowiltia. Yika, ximochijchikawa techweyili ika nochí moyolo, iwa ximoyolpatla nonawak. ²⁰ Techkaki, ne nimoketok mokaltempa, iwa nitlakakalatok, tla aka kikaki notlajtol iwa nechtlatlapolia, ne nikalakis, nitlakuas iwa, iwa ye nowa.

²¹ Akin tlatalanis, nikkwilis mamotlali nowa kan ne nitlanawatijtok, ijkó kemi ne omítatlanki iwa onimotlali iwa n Notajtsi kan tlanawatijtok. ²² ¡Akin kineki kajsikamatis, makikaki tlan n Espíritu kinmilia n tokniwah non moololoah itech Itoka Cristo Jesús!"

4

Kiweyiliah Dios kan ilwikak

¹ Satepa ikuak ijkó opanok, oniajkolachixki iwa onikitak otlapotoka se kaltentli kan ilwikak, iwa n tlájtoli non achto onéchnotski, otékuinkí chikaktik kemi se tlapítsali, iwa onechili:

—Xiwaltlejko nika, iwa nimitsitis nochi tlan satepa tlamochiwas.

² San nima n Espíritu owala notech, iwa onikitak kan ilwikak se weyi yáyantli, iwa ipan non yáyantli aka ompa oewatoka. ³ Iwa akin oewatoka itech non yáyantli, omotaya kemi se tetl tsotlantok non itoka jaspe noso kornalina. Iwa non yáyantli okiyawalojtoka se kosamalotl non satlawel otsotlania kemi se tetl non itoka esmeralda. ⁴ Non yáyantli okiyawalojtokah sempaoali iwa nawi (24) yáyanteh. Iwa ipan nonteh yáyanteh oewatokah sempaoali iwa nawi tetajtsitsinteh non istaktlakentitokah, iwa sejse okipixtoka ipan intson-teko se korona de oro. ⁵ Ompa de kan non weyi yáyantli okisaya tlapejpetlanilisteh, otlaikuyukaya iwa otlatejtekuinia, iwa iyakapa non weyi yáyantli oxotlatokah chikome tláwilteh. Nonteh chikome tláwilteh, yejwah Iespíritus n Dios. ⁶ Noiwa iyakapa non weyi yáyantli okatka se weyi atl kemi teskatl.

Tlatlajkotia, iwa ik iyawalojka non weyi yáyantli, okatkah nawi non yolitokeh iwa ik inyakapah iwa ik inkuitlapa okimpiayah miakeh inmixtololowah. ⁷ Non otlapewaltijtota omotaya kemi se lío; non ipan ome omotaya kemi se torojkonetl; non ipan eyi omotaya kemi se tlakatl; iwa non ipan nawi, omotaya kemi se águila non patlanti. ⁸ Nonteh nawi non yolitokeh okimpiayah chikwase inmajaswahl, ik tlajtik iwa ik pánixko okimpiayah miakeh inmixtololowah. Iwa nochi tonati tlajka iwa n yuak okijoayah:

¡Santo, Santo, Santísimo,

Toteko Dios non semi weletini,

Akin okatka, Akin kajki iwa Akin wits!

⁹ Iwa ikuak nonteh non yolitokeh kiweyiliah, kimawistiliah iwa motlasojkamatih inawak, Akin ewatok ipan non weyi yáyantli iwa nochipa yolitok. ¹⁰ N sempóali iwa n nawi tetajtsitsinteh motlankuaketsaskeh iyakapa, kiweyiliskeh Akin nochipa yolitok semijkak, iwa kintlaliskeh inkoronajwah ikxitla n weyi yáyantli, iwa kijtoskeh:

¹¹ Toteko Dios, sanwel Tejwatsi moaxka n

weylistli, mawistilistli iwa n weletilistli.

Porke Tejwatsi otikchijchi nochi tlan onka,

iwa tejwatsi otikmonekilti mayetokah, yika otikinchijchi.

5

Juan okitak n amatlajkuíoli iwa n Ichkatsi

¹ Ikuakó, akin oewatoka ipan weyi yáyantli, onikitili itech ima se amatlajkuíoli non omemelitoka iwa oikuilitoka ik tlajtik iwa ik pánixko, iwa oyekpepechitoka ika chikome seyojeh. ² Iwa onikitak se ángel weletini non okijoaya ika chikawak tlajtoli:

—¿Akin okachi yolchipawak makitlapo n amatlajkuíoli iwa makintsononi n seyojeh?

³ Pero nion itech ilwikak nion ipan tlaltípkaktli nion itlampa tlali, omoajsia se non weletiskia kitlapos nion aka omixewiaya kontlajtlatas n amatlajkuíoli. ⁴ Iwa ne satlawel onichokaya, porke amo omoajsia nion se yolchipawak akin weletiskia kitlapos non amatlajkuíoli iwa kiamaopao. ⁵ Ikuakó seme de nonteh tetajtsitsinteh onechili:

—Ayakmó xichoka, n lio non iwejkaixwi n Judá iwa n rey David, yotlátlanki iwa Ye weletis kitlapos non amatlajkuíoli iwa kintsononi n chikome seyojeh.

⁶ Ikuakó, tlatlajkotia kan kajki n weyi yáyantli, intlajkotiah n nawi non yolitokeh iwa intlajkotiah n sempóali iwa n nawi tetajtsitsinteh. Onikitak omoketoka se Ichkatsi non omotaya kemi sikan okimiktijkeh. Okimpiaya chikome ikuakuanwahl iwa chikome ixtololowah; nonteh ixtololomeh kijtosnekih n chikome espíritus de Dios non Ye okwali-intlanki ipan nochi n tlaltípkaktli. ⁷ N Ichkatsi omíkuani inawak Dios Akin oewatoka kan iyayan iwa okónanki n amatlajkuíoli non okipixtoka itech imayekma. ⁸ Ikuak okónanki n amatlajkuíoli, nonteh nawi non yolitokeh, iwa n sempóali iwa n nawi (24) tetajtsitsinteh owteskheh iyakapa n Ichkatsi. Nochteh okipixtakah sejsem arpa iwa okikitskijtiyah sejsem kopalkaxitl non okinchijchijkeh de oro iwa otentokah ika kópali. Non kópali okatka intiotsajtsilis de akimeh iaxkawah Dios. ⁹ Iwa okitlakuikiliyah nin yankuik tlakuíkali: Sanwel Tejwatsi tiveletis tikonasas n amatlajkuíoli iwa tikintsomonilis iseoyojah; ken omitsmiktikeh, iwa ika moesso otechko para matiyetokah iaxkawah Dios, itech nochteh n tlaltípkaktlah, itech nochteh akimeh kipiah ok se intlajtol, itech nochteh n altepemeh iwa oksikimeh wejweyi tlalmeh.

¹⁰ Otechtlati tireyes iwa titiopixtek inawak Dios, iwa titlanawatijtoskeh ipan nochi n tlaltípkaktli.

¹¹ Otlanki onontláchixki, iwa onikinmitak miakeh ángelteh okiyawalojtokah n weyi yáyantli, noiwa ompa okatkah n tetajtsitsinteh iwa non nawi non yolitokeh, iwa nochteh otlaikuyukaya. Satlawel miakeh miyomeh ompa okatkah, ¹² iwa chikaktik okijoayah:

¡N Ichkatsi non okimiktijkeh
sanwel Ye mayeto weletini,
iwa noch i mayeto iaxka,
noiwa maixtlamati iwa
mayeto chikawak,
noiwa makitlakitakah, iwa
makiweyilikah iwa
kuali makiyektenewakah!

¹³ Noiwa noch i tlan Dios okichijchi, tlan kajki itech ilwikak, ixko tlali, itlampa tlali iwa
itech weyi atl, iwa noch i tlan intech onka, onikak okijoayah:

¡Akin ewatok itech n weyi yáyantli iwa n Ichkatsi,
matiktlakuikilikah,
matiktlakitakah,
matikweyijkachiwakah,
iwa nochipa makipia weletílistli,
axa, iwa nochipa!

¹⁴ Iwa non nawi, non yolitokeh, okijoayah:

—¡Ijukó mamochiwa!

Iwa n sempóali iwa n nawi tetajtsitsinteh omotlankuaketsayah iwa okiweyiliyah.

6

N chikome seyojteh

¹ Onikitak kenomi n Ichkatsi okitsomoni seme de n chikome seyojteh, noiwa onikak seme
de n nawi non yolitokeh, chikaktik otlajto kemi se tlatekuinílistli iwa okijo:

—¡Xíwiki!

² Onontláchixki iwa onikitak se kabayo istak, iwa akin ipa otlejkotoka okitskijtoka se
arko. Okimakakeh se korona, iwa okistewak kemi se tlatlanki para okachi tlatalanis.

³ Ijkuak n Ichkatsi okitsomoni non ipan ome seyo, non ipan ome kemi yolkatl, onikak
okijo:

—¡Xíwiki!

⁴ Iwa okiski ok se kabayo chichiltik, akin ipa otlejkotiaya okiseli se espada iwa weletílistli
para kintotiks san yejwah innewiah mamotekilmakakah iwa mamokechtsojtsontekikah n
tlalitkpaktlakah.

⁵ Ijkuak n Ichkatsi okitsomoni non ipan eyi seyo, non ipan eyi kemi yolkatl onikak okijo:

—¡Xíwiki!

Oniontláchixki, iwa onikitak se kabayo tliliwik, iwa akin ipa otlejkotiaya okipixtoka se
balansa itech ima. ⁶ Iwa intlajkotiah nonteh nawi non yolitokeh, onikak se tlájtoli non
okijoaya:

—Se kilo trigo noso eyi kilo sebada ipati tlan se tlakéwali kitlani itech se tonati. Pero amo
san xikawilti n aseite iwa n vino.

⁷ Ijkuak n Ichkatsi okitsomoni non ipan nawi seyo, non nawi kemi yolkatl onikak okijo:

—¡Xíwiki!

⁸ Oniontláchixki iwa onikitak se kabayo kostik, iwa akin ipa otlejkotiaya omonotsaya
Mikilistli, iwa n Mikila okualtokaya. Iwa akin otlejkotiaya ipan non kabayo okimakakeh
weletílistli para makinmíjmíkti ika espada, ika apisol, ika kokólísteh iwa ika yolkameh
tekuanimeh, se kuarto de akimeh nemí ipan nin tlalitkpaktl.

⁹ Ijkuak n Ichkatsi okitsomoni non ipan mákuili seyo, itlampa n artal onikitak inmal-
majwah akimeh okinkechtsontekeh por okitlakitekah itlajtol Dios. ¹⁰ Yejwah chikaktik
otsajtsiah:

—Toteko Dios Yolchipawak Tejwatsi Akin nochipa tikchiwa tlan tikijtoa, ¿asta kemanía
tikintlaijyowiltis iwa tikintlaxtlawaltis akimeh otechmíktijkeh ipan nin tlalitkpaktl?

¹¹ Ijkuakó okinmajmakakeh intlakéh istak, iwa okimilíjkeh mamosewikah ok kechmeh
tonatímeh, asta mamoaixitakah immíkníwah akimeh noiwa kitekitiliah Cristo, akimeh ok
opoliwiah kinmíktiskeh kemi yejwah.

¹² Ijkuak n Ichkatsi okitsomoni n chikwase n seyo, oniontláchixki, iwa chikawak ot-
lalólinki. N tonati otlidek kemi se tlakemítl tliliwik, n metsi ochichilewik kemi estli,
¹³ iwa n sítlalteh owewetsikoh ixko tlali, kemi ijkuak n ejekatl kiwiwixoa se igoskuawitl
iwa kitepewilia noch i tlakilo non ok xoxobik. ¹⁴ N ilwikak san ovalpoliwick kemi ijkuak
moololoa se amatl, iwa nochteh n tepemeh iwa n tlalmeh non pankistokeh itlajko n weyi
atl omíkuanikeh de kan okatkah.

¹⁵ Iwa n reyes non tlanawatijtokeh itech nin tlaltípkaktli, sansikah iwa n wejweyi teachkameh, noiya non tominyojkeh, n kapitameh, n tekiwajkeh, nochteh n tlakah akimeh tenawak tekitih iwa akimeh inselti monawatiah, nochteh oyajkeh omotlajtlaatitoh tepeyo kan kúyokteh iwa intsalko n wejweyijtikeh temeh. ¹⁶ Iwa okimiliayah n tepemehi iwa n temeh non wejweyijtikeh:

—¡Topa xiwetsikah, iwa techpachokah para amo matechita neká Akin ewatok ipan weyi yáyantli, iwa amo matechkalankaita n Ichkatsi, ¹⁷ porke yoajsiko n tonati iwa techtlaijyowiltiskeh! ¡Amaka weletis kixikos inkualanilis!

7

Kinmixkuamachotiah n 144,000

¹ Satepa, onikinmitak nawi ángelteh non omokejketokah itech n nawi itlatenyowah n tlaltípkaktli, okitsakuilijtokah n ejekatl non ik ompa ovalaya, para amo matlaxojpitsa ixko tlali, nion itech weyi atl, nion kan tlakuaujyo. ² Noiwa onikitak ok se ángel non ovalaya kan ik kisa tonati, iwa okualikaya non ika Dios tlaixmachotiskia. Nin ángel, chikaktik okintsaitsili n nawi ángelteh non okiselijkeh weletistli para makikojkokah n tlaltípkaktli iwa nochii tlan onka itech weyi atl.

³ Iwa okinmili:

—¡Amaka xikkokokah nion n tlaltípkaktli, nion tlan onka itech weyi atl, nion n wejweyi kuaujmeh, asta matitlamikah matikinmixkuaneskayotikah itekitwah Dios!

⁴ Iwa onikak okintenejkeh 144,000 non okinmixkuaneskayotijkeh, nochteh non walewatokeh de Israel. ⁵ Okinmixneskayotijkeh

- 12,000 iwejkaixwiwah n Judá;
- 12,000 iwejkaixwiwah n Rubén;
- 12,000 iwejkaixwiwah n Gad;
- ⁶ 12,000 iwejkaixwiwah n Aser;
- 12,000 iwejkaixwiwah n Neftalí;
- 12,000 iwejkaixwiwah n Manasés.
- ⁷ 12,000 iwejkaixwiwah n Simeón;
- 12,000 iwejkaixwiwah n Leví;
- 12,000 iwejkaixwiwah n Isacar;
- ⁸ 12,000 iwejkaixwiwah n Zabulón;
- 12,000 iwejkaixwiwah n José iwa
- 12,000 iwejkaixwiwah n Benjamín.

Senmiaktikeh otlakentitokah ika intlakeh istak

⁹ Ijkuak yotlanki onikitak nochii ni, onikinmitak senmiaktikeh tlaltípkaktlakah non ayakmaka oweletia okimpoaya, omoketokah iyakapa n weyi yáyantli iwa iyakapa n Ichkatsi. Yejwah otlakentitokah ika intlakeh istak, iwa itech inmawah okipixtokah siki soyatl; yejwah ovalajkeh ik nochteh tlalmeh itech nin tlaltípkaktli, de nochii familiajteh, iwa de nochii altepemeh non tlatlamantli otlachixtokah iwa tlatlamantli intlajtol okipiayah.

¹⁰ Nnochteh otsaletsah chikawkaw:

¡Totemakixtilis wits de Todios

iwa n Ichkatsi,

Akin ewatok ipan weyi yáyantli!

¹¹ Iwa n weyi yáyantli iwa n tetajtsitsinteh iwa non nawi non yolitokeh, okatkah tlatlajkotiah, iwa nochteh n ángelteh okinyawalojtokah. Ijkuakó nochteh n ángelteh ovalmoixtlapachojkeh iyakapa n weyi yáyantli. Okiweyilijkeh Dios ¹² iwa okijoayah:

¡Ijkó mamochiwa!

Matikyektenewakah, matikweyilikah,

iwa matikmatikah Ye ixtlamati

iwa matimotlasojkamatikah inawak,

iwa sanwel Ye kipa weletistli iwa chikawálistli.

Yika, matiktlakitakah Todios axa iwa nochipa.

¡Ijkó mamochiwa!

¹³ Ijkuakó seme de n tetajtsitsinteh onechtlajtlani:

—¿Akimeh ninteh non tlakentitokeh ika intlakeh istak, iwa kan walewatokeh?

¹⁴ Ne oniknankili:

—Teta, tejwatsi tikmatok.

Iwa Ye onechili:

—Nika kateh akimeh yopanokeh itech n weyi tlajiyowílistli, yejwah yokimpakeh intlak-enwah iwa okinmistayaltijkeh ika iesso n Ichkatsi.¹⁵ Yika, kateh iyakapa iweyi iyayan Dios, tlajka iwa n yuak kiweyiliah itech iweyitiopa; iwa akin ewatok ipan weyi yáyantli inwah yetos iwa kimpalewijtos.¹⁶ Mach ok apismikiskeh nion amikiskeh. N tonati ayakmó kintlatís nion kintonalmiktis¹⁷ porke n Ichkatsi, non kajki tlatlajkotiah kan weyi yáyantli, kinmokuitlawis kemi n tlájpixki kinmokuitlawia iichkawah, iwa kinwikas kan améyali non kichiwa se mayolito; iwa Dios kinwajwachilis inmixayo nochteh yejwah.

8

Non chikome seyo iwa n kopalkaxitl de oro

¹ Ijkuak n Ichkatsi okitsomoni n chikome seyo, san owaltlamoka itech ilwikak kemi tlajko ora. ² Otlanki onikimitak n chikome ángelteh non nochipa kateh iyakapan Dios, iwa okinmajmakakeh sejsen tlapítsali. ³ Satepa ok se ángel owala omoketsako iyakapa n artal de oro non kajki iyakapa n weyi yáyantli iwa okualikaya se kopalkaxitl de oro. Nin ángel okimakakeh miak kópali para ika matlapopochwi ipan artal sansikah ika intiotsajtsilis nochteh n yolchipawakeh.⁴ Iwa ipokyo n kópali non ika otetlaweyilijtoka n ángel, iwa intiotsajtsilis n yolchipawakeh, sansikah otlejkokeh iwa okalakitoh inawak Dios. ⁵ Ijkuak n ángel okónanki n kopalkaxitl, okitemiti ika tlekyóoli non okatka kan artal iwa okuallamot-lak ipan tlaltípkaktli. San nima owaltlatejtekunki chikawak, otlaijkuyukak, otlapejptlanki iwa otlalólinki.

N chikome tlapítsalteh

⁶ N chikome ángelteh non okimpixtokah n chikome tlapítsalteh omoylektlatlajkeh para tlaptisaskeh.

⁷ Non ipan se ángel okípitski itlapitsal, iwa san nima owalmokajka tesiwitl iwa tletl nelitiwits ika estli ipan tlaltípkaktli. Iwa se tercio de n tlaltípkaktli otlatlak. Nochi kuawitl iwa xiwitl xoxobik otlatlak.

⁸ Non ipan ome ángel okípitski itlapitsal, iwa okikajkajkeh ijtk weyi atl, kemi se weyi tepetl xotlatiwits, iwa se tercio de n weyi atl omókopki estli.

⁹ Iwa se tercio tlan oyolitoka itech weyi atl omikki, iwa se tercio n barkojteh non onemiah ixko atl okinxixitskeh.

¹⁰ Non ipan eyi ángel okípitski itlapitsal, iwa se weyi sítlali xotlatiwits owalwetsiko ipan se tercio itech nochteh n rios iwa n améyalteh. ¹¹ Non sítlali itoka Chichiktik. Yika se tercio itech nochteh n ameh non kateh ipan tlaltípkaktli ochichiyakeh, iwa miakeh omijmikeh porke okonikeh non atl.

¹² Non ipan naví ángel okípitski itlapitsal, ijkuak sé tercio n tónati okualok, noiwa se tercio n metsi iwa n se tercio nochteh n sitlatleh osejseujkeh. Yika, tlajka iwa n yuak mach ok oyektlawijkeh.

¹³ Otlanki oniontláchixki, iwa onikitak se águila opatlantinemia itlajko ilwikak, iwa chikawak okijoaya:

—¡Miálmasteh akimeh nemih ipan tlaltípkaktli, porke ok poliwi kipitsaskeh intlapitsal non ok eyi ángelteh!

9

¹ Non ipan mákuili ángel okípitski itlapitsal, iwa onikitak se sítlali non owetsiko ipan tlaltípkaktli. Iwa non sítlali okimakakeh n yabe non ika motlapoa non sentlawejkatlantik poso. ² Otlanki okitlapo n sentlawejkatlantik poso, iwa ijtk opé kisa miak poktli kemi ijkuak popoka se weyi orno. Iwa n poktli non itech okisaya, okipoktemiti n tonati iwa n ejekat. ³ Iwa ijtk non poktli okiskeh wejweyí chapulimeh non opatlantinemiah ipan tlaltípkaktli. Nonteh chapulimeh okimakakeh weletílistli para matlatepinikah kemi yaskiah kolomeh. ⁴ Nonteh kemi chapulimeh, okinnawatijkeh amo makikuajkuakah n xiwitl non onka ipan tlaltípkaktli, nion itla tlan selistok noso itla kuawitl, yej sanwel makintepinikah n tlaltípkaktlah akimeh amo kipiah ixneskayo Dios itech inmixkuak. ⁵ Pero amo okinkawilijkeh makimiktikah n tlakah, yej san makinkojkokah mákuili mestli; iwa ijkuak nonteh kemi chapulimeh otlatepinayah, chikawak otekokoaya kemi ijkuak tlatepinia se kolotl. ⁶ Itech nonteh tonatijmeh, n tlakah kinekiskeh momiktiskeh pero mach weletis mikiskeh. Iwa maya kinekiskiah mamikakah, n mikilistli kincholilis.

⁷ Ninteh kemi chapulimeh okatkah kemi kabayojeteh non kintekitiliyah kan momijmiktilo. Itech intsontekó okiwikayah kemi se korona de oro, iwa otlachixtokah kemi yaskiah tlakah. ⁸ Intsonkal okatka weweyaktik kemi itsonkal se siwatl, iwa intlanwah kemi se lío.

⁹ Iwa innakayo okemelitoka ika se tlakuaktik ewayotl kemi yaskia tépostli. Iwa inmajaswah chikawak oijkuyukayah, kemi miakeh karretajteh non motlelojtiwh kan momijmiktilo.

¹⁰ Okatkah kuitlapilejkeh kemi kolomeh iwa ika otlatepiniayah. Iwa itech inkuitlapil okipiyah weletílisti para kinkojkoskeh n tlakah mákuili mestli. ¹¹ Ninteh kemi chapuliméh okinnawatijtoka n ángel non owalewatoka kan sentlawejkatlantik. Non ángel itech tlájtoli hebreo itoka Abadón, iwa itech tlájtoli griego itoka Apolión, non kijtosneki: Teixpolo.

¹² Iwa opanok nin tlaijyowílisti non otlapewaltijtoka. Pero ok ome sakin witseh.

¹³ Non ipan chikwase ángel okípitski itlapitsal, iwa onikak se tlájtoli non okisaya intsalko nonteh nawi kuauameh non okímpia ya n artal de oro non okatka iyakapan Dios. ¹⁴ Nin tlájtoli okili n chikwase ángel non okipixtoka itlapitsal:

—Xikinkajkawa n nawi ángelteh non ilpitokeh inakcastla n weyi río Éufrates.

¹⁵ Ijkuakó okinkajkajkeh nonteh nawi ángelteh, porke yowejka okintlalijkah para ijkuak ajsiskia non ora, non tonati, non mestli iwa non xiwitl para kinmijmiktiskeh se tercio de nochteh n tlaltikpaktlakah. ¹⁶ Iwa onikak okintenejkeh ome siento miyomeh soldadojteh non omotleloayah ipan kabayo.

¹⁷ Ijkó onikinmitak n kabayojteh itech tlan onechmonextili. Iwa non impah otlejkotayah oelpantlakentitoko ika se tépostli patlawak kemi tletl, safiro iwa asufre. Iwa inkabayojwah okipiyah itsontecko kemi liomeh, iwa itech inkamak okikisaya tletl, poktli iwa asufre. ¹⁸ Iwa se tercio nochteh n tlaltikpaktlakah omijmikeh ika ninteh eyi kokólisteh non okisayah itech inkamak n kabayojteh ika tletl, poktli iwa asufre. ¹⁹ Inweletilis nonteh kabayojteh okatka itech inkamak iwa itech inkuitlapil; porke inkuitlapil okatka kemi se koatl non okipiyah itsontecko, iwa ika otekuyah.

²⁰ Pero n oksikimeh tlaltikpaktlakah non amo omijmikeh ika ninteh eyi kokólisteh, amo okikajkeh n tlajtlákoli non okichijitinemiah; yej okiwilitakeh kinweyilijtinemiskeh n demóniojteh iwa n diosmeh non kinmachijchiwah ika oro, plata, bronce, tetl iwa kuawitl, ninteh amo tlachiah, nion tlakakih, nion weletih nejnemih. ²¹ Iwa amo okikajkeh temiktiskeh, tetlajchewiskeh, momekatijtinemiskeh iwa tlachtekiskeh.

10

N ángel non okipixtoka n librojtsi

¹ Ijkuakó onikitak ok se ángel weletini non otemotiwalaya de ilwikak iwa okikentijtivalaya se metxli, iwa ipan itsontecko okiyawaloaya se kosamalotl. Ixko otsotlania kemi n tonati, iwa ixkiwah omotayah kemi ome tlaketsali de tletl. ² Itech ima okipixtoka se amatlajkuífoli tlapotok, iwa ika iyekmaixi otlaksak itech weyi atl, iwa ika ipóchmaixi otlaksak itech tlali. ³ Otlanki chikawak owtalsajtsik kemi se lio, iwa omokakeh chikome tlatekuinílisteh non okinankilijkeh. ⁴ Ijkuak nonteh chikome tlatekuinílisteh otlanankilijkeh, ne yoniaya nikijkuijotl tlan okijtojkeh. San nima onikak se tlájtoli kan ilwikak non onechiliaya:

—Xiklaati tlan okijtojkeh n chikome tlatekuinílisteh, iwa amo xikijkuiilo.

⁵ Ijkuakó n ángel non onikitak moketok ipan weyi atl iwa n tlali, okajkok imayekma ik ilwikak ⁶ iwa okimilajkajito ipxa n Dios Akin nochipa yolitok, Akin okichijchi n ilwikak, n tlaltikpaktli, n weyi atl iwa nochil tlan onka intech, iwa okijo:

—Ayakmó wejkawas n tonati, ⁷ porke ijkuak ajsiki n tonati non ipan chikome ángel kipitas itlapitsal, ijkuakó panos nochil tlan ayamó okimatiah n tlaltikpaktlakah, ijkó kemi Dios ya wejkawitl okinmatiltih ika n tioltajtojkeh.

⁸ N tlájtoli non onechalnotska kan ilwikak oksepa onechtlapowi iwa onechili:

—Xio inawak n ángel non moketok ipan weyi atl iwa ixko tlali, iwa xikonana n amatlajkuífoli tlapotok non kipixtok itech ima.

⁹ Onia kan omoketoka n ángel iwa oniktlajtlanili manechmaka n amatlajkuífoli iwa Ye onechili:

—Xikonana iwa xikuajtiwetsi. Itech mokamak tikmachilis tsopelik kemi n nékuitli, pero mijtik, chichiyas.

¹⁰ Ijkuakó onikkitski n amatlajkuífoli itech ima n ángel iwa onikuajtiwetski; itech nokamak otsopelik kemi nékuitli, pero ochichiyak ijtit notlalax. ¹¹ Satepa onechilijkeh:

—Oksepa moneki xitetlapowi tlan satepa mochiwaskeh n tlaltikpaktlakah, n tlalmeh, iwa non kipiah oksikimeh intajtol iwa n reyes.

11

Ome akimeh milák nochí okitakeh

¹ Onechmakakeh se oatl kemi se tlakotl non ika se tlamatachiwa, iwa onechilijkeh:

—Ximoketsa iwa xiktamachiwa n Weyi Tiopa de Dios iwa n artal, iwa xikimpoa kechmeh non ompa kiweyiliah. ² Amo xiktamachiwa n atrio non kajki ik ikaltempango n Weyi Tiopa de Dios, ken yokinmaktilijkeh non amo judío jteh, iwa yejwah kitlajtlaksaskeh n

chipawak altepetl ome pójali iwa ome (42) mestli. ³ Ne nikintilans ome profetas. Yejwah tlakentitiaskeh ika intlakéh wapawak, para matetlapowikah de notlajtol se mil iwa ome siento iwa n eyi pójali (1,260) tonatijmeh.

⁴ Ninteh ome profetas yejwah n ome olivos noíwa n ome kandelerojteh non moketokeh iyakapan Totajtsi Dios Akin tlanawatijtok ipan nin tlaltípkaktli. ⁵ Tla aka kineki kinkojkos ninteh ome profetas, yejwah kikixtiah tletl itech inkamak, iwa kinmiktiskeh akimeh kinkokolah. ⁶ Yejwah noíwa kipiah weletistli ken kitsakuaskeh n ilwikak, iwa ijkó amo makiawi itech nonteh tonatijmeh ikuak tetlapowijinemiskéh tlajtol Dios. Noíwa kipiah weletistli kenomí n atl kikopaskeh estli, iwa kenomí kitlaijyowitziskeh n tlaltípkaktli ika miak kokólisteh, san kech welta kinekiskeh. ⁷ Iwa keman yotlankeh okitematiltijkeh tlajtol Dios, n yolkatl temohti non walkisas ijtk poso sentlavejatlantik, motekilmakas inwah, kintlanis iwa kinmiktis. ⁸ Inkuerpojwah wilantoskeh tlajko n sókalo kan altepetl de Jerusalén kan Toteko Cristo Jesús okikrusifkarojkeh, kan noíwa kitokayotiah Sodoma noso Egipto. ⁹ N tlakah itech nochteh n altepemeh, non amo san se intlachialis okipixtokah, noíwa non amo san se intlajtol okipaiaya itech nochteh n tlalmeh, eyi tónati iwa n tlajko konimitoskeh ompa wilantoskeh inkuerpojwah iwa amo kitekawilliskeh makintalpachokah. ¹⁰ Iwa akimeh chantitokeh ipan tlaltípkaktli, pakmikiskeh iwa miak mopajpaktiskeh ikuak kimatiskeh yomikkeh, asta kinmomamakaskeh tlatliokólilteh, porke nonteh ome iprofetajwah Dios, satlawel okintlaijyowitzayah. ¹¹ Satepa ikuak yopanokeh eyi tonatijmeh iwa n tlajko, Dios okinyoliti iwa oksepa omokeketskeh, iwa nochteh non okimitekah, satlawel omomojijkeh. ¹² San nima nonteh ome tlajtoltlatematiltijkeh okikakeh kan ilwikak se tlajtoli chikawak non okimiliaya:

—¡Xiwaltejkokah nika tlakpak!

Iwa ovaltejkokeh ilwikak ijtk se mextli, iwa nochteh akimeh okinkokoliayah okimitekah tlejkotiwih. ¹³ Ikuakó owatlalolinki chikaktik, iwa n májtlaktli itech se siento de nochteh n kalmeh owejwetskeh, iwa chikome mil tlakah de nin tlali omijmikeh. Iwa nochteh non amo omijmikeh satlawel omomojijkeh, iwa opé kiweyiliah Dios non kajki ilwikak.

¹⁴ Non ipan ome tlaijyowitzli yopanok, iwa san nima ompa wits non eyi.

Non ipan chikome tlápítzali

¹⁵ Non chikome ángel okípitski itlapitsal, ikuakó owalmokakeh sikimeh tlájtolteh kan ilwikak, non okijoayah chikawak:

Axa nochteh n altepetlakameh non okinnawatijtokah n tekiwajkeh,
yopanokeh imak Toteko Dios iwa Cristo Jesús;
iwa Ye Akin tlanawatijtos axa iwa nochipa.

¹⁶ Ikuakó n sempóali iwa n nawi (24) tetajtsitsinteh non oyayantitokah iyakapa n Dios, omoixtlapachojkeh iwa okiweyijkachijkeh Dios. ¹⁷ Iwa okijtojkeh:

Timotlasojaxkamatih monawak Toteko,

Todios weletini,

tejwatsi Akin axa timuistika,
yotimuistikatka iwa tiwalmuikas,
ken yotikonanki weyi moweletilis
iwa yopé titlanawatia.

¹⁸ Nochteh n tlaltípkaktlakah okualankeh.

Iwa yoajsko n tonati ikuak pewas titelaijyowitzli,
noíwa n tonati ikuak Tejwatsi tikintlajtlakolmakas non yomikkeh.
Tikintlxatlaws motekitwah n profetas non okitetlapowijkeh motlajtol.

Nochteh akimeh Tejwatsi moaxkawah iwa kiweyiliah Motoka,
tsitsikitkeh iwa wejweyi,

yoajsko n tonati ikuak tikimpojpolos akimeh kijtlakoah n tlaltípkaktli.

¹⁹ Ikuakó iweyi Tiopa Dios non kajki kan ilwikak, owlmotlapo, iwa ompa okatka n kaxa non ijtk okimpixtoka n májtlakteh itlanawatilwah. Iwa opé tlapejpetlani, tlaijkuyuka, tlatejtekui, tlalolini iwa chikaktik opé tesivi.

12

N siwatl iwa n dragón

¹ Ikuakó owlmonexti se weyi neskayotl kan ilwikak: onikitak se siwatl okimoken-
tjtoka n tonati, n metsi okatka ikxitla, iwa ipan itsonteko okipixtoka se korona non
okimpiaya májtlaktli iwa ome sitalteh. ² Nin siwatl yokatka kókoxki de konetl, iwa otsajtsia

ken ya tlakatiskia ikone. ³ Otlanki itech ilwikak owalmonexti ok se neskayotl: onikitak se weyi dragón chichiltik non okimpiaya chikome itsontekonwah, májtlaktli ikuaukanwah iwa sejse korona ipan itsontekonwah. ⁴ Ika iuitlapil okinmixtilanki se tercio de nochteh n sítlalteh non kateh ilwikak iwa okualintepe ipan tlaltípkactli. Nin dragón omoketsato iyakapa n siwatl iwa kikualis ikone san nima ijkuak tlakatiskia.

⁵ N siwatl okípixki se ikone chocotsi akin kinnawatijos nochteh n tlaltípkactlakah ika chikaktik tlanawátili. Iwa san nima okikixtilijkeh ikone iwa okiwikakeh inawak Dios kan yayantitok. ⁶ Iwa n siwatl omotlaatio kan amaka chantí, kan Dios okitlamajmaníjka para ompa makitlakualtijtokah se mil iwa ome siento iwa n eyi póali (1260) tonatijmeh. ⁷ Satepa omotekilmakalok itech ilwikak. N ángel Miguel iwa iangelwah omotekilmakakeh iwa n dragón. Iwa iangelwah n dragón omotekilmakakeh iwa iangelwah n ángel Miguel. ⁸ Pero n dragón iwa iangelwah otlapolojkeh iwa ayakmó okinkawilijkeh mamokawakah ilwikak. ⁹ Ijkó okiwalkixtijkeh n weyi dragón, n koatl non yowejka kajki, non noiya itoka diablo iwa satanás, ye akin kinkajkayawa nochteh n tlaltípkactlakah. Ye iwa iangelwah okualintlamotlakeh ipan nin tlaltípkactli.

¹⁰ Ijkuakó onikak kan ilwikak se tlájtoli chikawak non okijotoa:

—Yoajsiko n tonati ijkuak nochteh iaxkawah Dios kinmakixtiskeh, yoneski iweletilis n Totajtsi Dios iwa yopé tlanawatia. Iwa n Cristo noiya yokeseli tlanawátili; ken yokiwalkixtijkeh akin tlajka iwa yuak okinteliaya tokniwah inawak Totajtsi Dios. ¹¹ N tokniwah yokitlanilijkeh n diablo ika iesso n Ichkatsi iwa ika itlajtol Cristo. Iwa yejwah amo omaujkeh mikiskeh, yej okimosenmakakeh otetlapowijitinenkeh maya makinmiktikah. ¹² Yika, jmayeto miak pakilistli ilwikak, iwa xiylapakikah nomejwah akiméh ompa nonchantitokeh! Pero jmiálmasteh akiméh chantitokeh ipan tlaltípkactli iwa itech weyi at! N diablo yotemok kan nomejwah iwa kualankamiki, ken kimatok mach ok wejkawitl nentinemis.

¹³ Keman n dragón okitak yokuallamotlakeh ipan tlaltípkactli, opé kitotojtokatinemi n siwatl non okípixki ikone. ¹⁴ Pero n siwatl okimakakeh ome wejweyi iajaswah kemi se águila ijkó maweleti makicholili n dragón wejka kan tlaltejtéyinki, kan yokitlamajmaníjkah, ompa kan kitlakualtijtosiah eyi xiwitl iwa n tlajko. ¹⁵ N dragón okitlakopki miak atl iwa non atl omókopki kemi se aveyatlı iwa makiwika n siwatl. ¹⁶ N tlali okitlapo ikamak iwa okitolo n atl non okitlakopki n dragón, ijkó okipalewi n siwatl. ¹⁷ Yika n dragón okachi okualankamik iwan siwatl, iwa oyajki omotekilmakato iwa n oksikimeh ipilwah n siwatl, akiméh kichiwha tlan Dios tlanawatia iwa kineltokah tlan milák, tlan Cristo Jesús okinmachtí.

¹⁸ N dragón omoketsato ipan xali itempa n weyi atl.

13

Nome yolkameh temojtijkeh

¹ Iwa onikitak opankiski ijtk atl se weyi yolkatl temohti non okimpiaya chikome itsontekonwah iwa májtlaktli ikuaukanwah. Intech ikuaukanwah okipiaya sejse n korona, iwa sejse itsontekonwah omachotitoka se tlájtoli fierotik non ika okiwikaltiaya Dios. ² Nin yolkatl non onikitak, omotaya kemi se weyi yolkatl temohti. Okimpiaya ixxiwha kemi se oso, iwa ikamak kemi se lio. Iwa n dragón okimák iweletilis, iayyan iwa weyi itekiwayyo. ³ Seme de itsontekonwah non yolkatl omotaya kemi satlawel okokojkolijkah iwa ya mikiskia, pero san nima ovalpajtik kan okokojkolijkah. Iwa nochteh n tlaltípkactlakah omotlajtlachialtijkeh iwa opé kitlakitah non weyi yolkatl. ⁴ Iwa okiweyilijkeh n dragón porke ye akin okimák itlanawatil n yolkatl temohti, iwa okiweyilijkeh noiya nin yolkatl temohti. Okijojkeh:

—¿Akín ok se kemi nin yolkatl temohti, iwa akin weletis motekilmakas iwan ye?

⁵ Nin yolkatl noiya okikawilijkeh matlajtolpano iwa matlajto fiero de Dios, noiya okikawilijkeh matlanawatijto ome póali iwa ome mestli. ⁶ Iwa nin yolkatl temohti, ijkó okichi, owalmokamatlapo iwa opé fiero kitenewa Dios iwa Itoka, iwa de iweyi Tiopa iwa de nochteh akiméh kateh ilwikak. ⁷ Noiya okikawilijkeh mamotekilmakakah iwa n tokniwah yolkipawakeh asta makintlani. Satepa okitlalijkeh makinnawati nochteh n tlaltípkactlakah de nochteh n altepemeh, non okipiayah oksikimeh intlajtol, iwa nochti n tlaltípkactli. ⁸ Nochteh akiméh intokah amo ojkuilitoka itech iamatlajkuilol n Ichkatsi non okimiktijkeh desde ijkuak omochi n tlaltípkactli, okiweyilijkeh non yolkatl temohti. Yejwah akiméh intokah amo machotitokan nestokeh akiméh yolitoskeh nochipa.

⁹ Tla aka kineki kajskamatís, kuali makikaki!

¹⁰ Akin moneki motsakuas, kitsakuaskeh. Iwa tla moneki makimiktikah ika tépostli, noiya kimiktiskeh. Yika, akiméh iaxkawah Dios, moneki makixikokah nochti tlaijywílistli iwa san matlaneltokakah.

¹¹ Satepa, onikitak ok se weyi yolkatl temohti, non owalpankisako ixko tlali. Nin yolkatl okimpiaya ome ikuakuwanwah kemi ikuakuwanwah se ichka, pero otlajtoaya kemi se dragón. ¹² Iwa chickawak otlanawatiaya, kemi otlanawatiaya n yolkatl temohti, iwa chickawak otlanawatiaya ikuak okitekitiliaya n yolkatl temohti. Nin yolkatl, okintokti nochteh n tlaltikpaktlakah makiweyilikah non yolkatl temohti, non san nima opajtik kan okikuakojkokah. ¹³ Noiwa okinchiwaya wejweyi milagros, asta okichiwaya mawetsiki tletl de kan ilwikak itech tlali inmixpah nochteh n tlakah. ¹⁴ Iwa ika nochteh ningeh milagros non okikawilijkeh makinchiwa ipxa n yolkatl temohti, ika noni okinkajkaya n tlaltikpaktlakah iwa okinnawati makichijchiwakah ika tetl se estatua non matlachixto kemi neká yolkatl temohti non okikuakojkokah iwa amo omikki. ¹⁵ Iwa non ipan ome yolkatl non omotaya kemi se ichka, okimakakeh weletiistli para makiyoliti iestatua n yolkatl temohti, para maweleti matlajto iwa makinmijmikti nochteh akimeh amo kiweyiliskeh. ¹⁶ Nin yolkatl noiwa okintokti nochteh n tlakah, tsitsikitkeh iwa wejweyih, próbesteh iwa akimeh kitlawelpiah tomi, akimeh tenawak tekitih, iwa akimeh inselti monawatiah, nochteh makinmixneskayotikah. ¹⁷ Iwa amaka weletis tlakoso noso tlanemakas, sanwel akin ipan ikuak noso itech ima ixmachotitos ika itoka noso ika inúmero non yolkatl. ¹⁸ Nika moneki se non ixtlamati. Akin milák ixtlamati, makiyejekoli inúmero n yolkatl temohti, porke non número iaxka se tlakatl. Iwa non número ye chikwase n siento iwa n eyi póali iwa n chikwase (666).

14

Intlakuitkal n 144,000 judíojeteh

¹ Satepa onontláchixki iwa onikitak n Ichkatsi omoketoka ipan Siontepeli. Ompa íwa okatkah se siento iwa ome póali iwa n nawi mil (144,000) tlakah non okipixtokah ijkuitilitok Itoka n Ichkatsi iwa Itoka Itajtsi kan inmixkuak. ² Onikak se tlajtoli kan ilwikak kemi ikuak ijkuyuka miak atl noso ikuak chickawak tlatejtekuini. Omokakia kemi miakeh tlatsotsoneh kintsotsontoskiah inmarpajwah. ³ Iwa okitlakuikatoh se yankuik tlakuíkali iyakapa n weyi yáyantli, inyakapah n nawi non yolitokeh iwa inyakapah n tetajtsitsinteh. Amaka oweletia okajsia non tlakuíkali, sanwel non se siento iwa ome póali iwa n nawi mil tlakah (144,000) non okintlaxtlawilijkeh intlajtlakolwah itech nochteh n tlaltikpaktlakah. ⁴ Ningeh akimeh omomalwijkeh iwa amo omonamiktiijkeh, yawah iwan Ichkatsi san kan ik Ye yawi. Yewah non okinkojkeh itech nochteh n tlaltikpaktlakah para mayetokah non acho tlamana inawak Dios iwa n Ichkatsi. ⁵ Amo ayik okijtojkeh itla tlan amo milák, iwa nion se tlajtlakoli kipiah.

Tlan okijtojtinemiah n eyi ángelteh

⁶ Ikuakó onikitak ok se ángel opatlantinemia itlajko ilwikak. Non ángel okiwikaya n kualitlajtoli de Dios non techmakixtia. Oyaya kinmatilti nochteh akimeh chantitokeh ipan tlaltikpaktli, itech nochteh paísmeh, innawak nochteh non tlatlamantli tlachixtokeh, innawak nochteh akimeh tlatlamantli tlajtoah, iwa itech nochteh n altepemeh, ⁷ Iwa chickaktik okijtoaya:

—Xiktlakitakah Dios iwa xikweyilikah, porke yoajsiko n ora tetlaijywiltis. Xikweyilikah Ye akin okichijchi n ilwikak iwa n tlaltikpaktli, n weyi atl iwa n améyalteh.

⁸ Ok se ángel onikitak okualtokaya, iwa okijto:

—Yowetski, yowetski n weyi Babilonia, ken okinwiywinti nochteh n tlaltikpaktlakah, iwa ika ielewilis amokuali okinyoltlanki para matlajtlakolchiwakah.

⁹ Otlanki onikitak ok se ángel non ipan eyi, owala iwa chikaktik okijto:

—Tla aka kiweyilia n yolkatl temohti iwa iestatua noso kimokawilia makiixneskayotikah itech ikuak noso ipan ima, ¹⁰ Dios satlawel kualankamikis iwa chickawak kitlajiyowiltis. Dios yokimájimani se tlajiyowilitli ika tletl iwa ika asufre non xotlatok. Iwa iangelwah iwa n Ichkatsi kitaskeh kenijki tlajiyowis. ¹¹ N poktli non kistos kan kintlajiyowilitjitoskeh, ayik tlamis kisas. Iwa nochti tonati tlajka iwa yuak kintlajiyowilitjitoskeh nekateh akimeh kiweyiliah non yolkatl noso iestatua, noso akimeh kimokawiliah makimixkuamachotikah ika itoka. ¹² Yika, akimeh ya iaxkawah Dios iwa kichiwah nochti tlan Ye tlanawatia, iwa milák kineltokah n Jesús, moneki makixikokah nochti tlajiyowilitli, iwa ayik makilkawakah Dios iwa nochipa makineltokakah n Jesús.

¹³ Ikuakó onikak se tlajtoli kan ilwikak, non onechaliliaya:

—Xikjkuilo tlan nimitsilia: “Axa ik tlayakapa Dios kintiochiwas akimeh mikiskeh iwa okineltokakeh n Toteko Cristo Jesús.” —Milák, kijtoa n Espíritu—, yewah moseewiskeh de intekih non satlawel okinsotlawaya. Iwa tlan kuali okichijkeh yas inwah kan ilwikak.

Motlaoololoa ipan tlaltikpaktli

¹⁴ Otlanki oniontláchixki, iwa onikitak se mextli istak. Iwa ipan non mextli oewatoka Akin omochi tlakatl. Ipan itsonteko okonakijtока se korona de oro iwa okimakitskijtока se os satlawel tlateki. ¹⁵ Iwa ijtitk tiopa owálkiski ok se ángel non okitsajtsilijtivalaya chikaktik non oewatoka ipan mextli:

—¡Xikonana moos iwa xikoololo n tlakilo, ken yoajsiko n tonati para motekis, iwa yotlachikawak ipan nin tlaltípkaktli!

¹⁶ Ijkuakó non oewatoka ipan mextli okipanolti ios ixko n tlaltípkaktli, iwa okitek nochí tlakilo n tlaltípkaktli.

¹⁷ Ijkuakó onikitak owálkiski ok se ángel ijtitk n Weyi Tiopa non kajki ilwikak, noíwa okipixtoka se os non satlawel otlatekia. ¹⁸ Iwa kan artal onikitak owálkiski ok se ángel non okinawatiaya n tletl, iwa onikak okualtsajtsili chikawak n ángel non okipixtoka ios non satlawel otlatekia, iwa okili:

—¡Xiktekitilti moos, iwa xikintejteki n uvas non kateh ipan tlaltípkaktli, ken yoisksikeh!

¹⁹ Iwa n ángel okipanolti ios ixko n tlaltípkaktli, iwa okitejtek nochí n uvas non okatka ipan nin tlaltípkaktli, iwa okintlali ijtitk se tanke para ompa makimpatskakah. Noni kixnertia ikualanilis Dios non ika tetlaijyowiltiki. ²⁰ N uvasteh okinwikakeh ikaltempa n altepetl iwa ompa okimpatskakeh. Iwa ijtitk tanke kan okimpatskakeh, owálkiski miak estli non omajkok asta kan infreno n kabayojteh. Iwa non estli wejka omotlelo, kemi eyi siento kilómetro.

15

N chikome ángelteh iwa n chikome kokólisteh

¹ Otlanki onikitak kan ilwikak ok se weyi iwa tetlajtlachialti neskayotl: onikimitak chikome ángelteh non okwalinwikayah iksemi chikome kokólisteh, non ika otlajtlamia ikualanilis Dios.

² Noíwa onikitak kemi se weyi atl non otsotlantoka kemi teskatl nelitok ika tletl. Inakastla non weyi atl omoketokah akimeh Dios okimmák inmarpajwah; ninneh akimeh okitlanilijkeh n yolkatl iwa itlachijchiwal, iwa ayik omotlankuaketskeh nion okimokawili-jkeh makimixmachotikah ika itlapoalis itoka n yolkatl. ³ Iwa okitlakuikatokah itlakuikal n Moisés itékitki n Dios iwa itlakuikal n Ichkatsi, non ijki okijtoaya:

Saikpanoa weyi iwa kuajkualtsi nochí tlan otikchijchi,
Totajtsi Dios Akin nochí weleti tikchiwa,
nochí tlan tiktemachtia kuali iwa milák,

tejwatsi Tirey de nochteh n tlaltípkaktlahak.

⁴ ¿Akin amo mitsmawilis Toteko Dios?

¿Akin amo mitsweyilis?

Sanwel Tejwatsi tichipawak,
iwa nochteh n tlaltípkaktlahak witseh monawak iwa mitsweyiliskeh,
ken kuali yomotak nochí tlan tikchiwa, yekmilajka.

⁵ Satepa ijkuak yopanok nochí ni, oniontláchixki kan ilwikak iwa onikitak kenomi owalmotlapo ichipawak Weyi Tiopa Dios, kan otlatitokah n temeh patlawakeh non intech ojikuilitoka itlanawatil Dios. ⁶ Ompa ijtitk non chipawak iweyi Tiopa owalkiskeh chikome ángelteh non okualinwikayah n chikome kokólisteh. Ottakentitokah ika intlakenwah de lino chipaktik iwa tsotlantok, iwa oelpanilpitokah ika se sinta non okichijchijkeh ika oro. ⁷ Ijkuakó seme de nonteh navi non yolitokeh, okinmajmák nonteh chikome ángelteh sejsen kopa patlawak ika oro non otentokah ika ikualanilis Dios Akin nochipa yolitok. ⁸ Iwa n Weyi Tiopa otenci ika poktli non okikisaya itech iweyilis iwa iweletilis Dios, iwa amaka oweletia okalakia ompa, asta ijkuak tlamiskiah panoskiah nonteh chikome kokólisteh non okualinwikakeh n chikome ángelteh.

16

N chikome kópajteh non otentokah ika ikualanilis Dios

¹ Ijkuakó onikak se tlájtolí chikawak non omokakia owalaya kanik Weyi Tiopa, iwa okimiliya n chikome ángelteh:

—Xiwiha xikinnokinith ipan tlaltípkaktli nonteh chikome kópajteh patlawakeh non ki-wikah ikualanilis Dios.

² N ángel non tlapewaltia oyá okinokito ikopa patlawak ipan tlaltípkaktli, iwa nochteh n tlaltípkaktlahak non oixmachotitokah ika ineskayo n yolkatl iwa okiweyiliyah itlachijchiwal n yolkatl, opé pankisah itech inkuerpo sikimeh sawameh non opatitokah iwa saikpanoa otekokoayah. ³ Non ipan ome ángel okinoki ikopa patlawak ipan weyi atl, iwa

nochi n atl omoéskopki kemi iesso ikuak aka kimiktiah, iwa nochteh non yolitokeh iwa onemiah ijtk weyi atl, omijmikeh.

⁴ Non ipan eyi ángel okinokito ikopa patlawak intech nochteh ríos iwa n améyalteh, iwa nochti n atl omoéskopki. ⁵ Otlanki n ángel non kinawatia n atl, onikak okijo:

—Dios, Yolchipawak, Non yokatka, iwa kajki. Tiyekmilajka ken titelaijywiltia kemi moneki. ⁶ Mokokolikniyah okinmiktijkah miakeh yolchipawakeh iwa profetajteh, iwa Tejwatsi yotikinmoniti estli, iporke yejwah okimotemolijkeh!

⁷ Noiwa onikak se tlájtoli non owalaya de kan artal, iwa okijoaya:

—¡Milák, Noteko Dios nochti weletini, kuali otitelaijywilti, iwa nochti tlan tikchiwa, yekmilawak!

⁸ Non ipan nawi ángel okinoki ikopa patlawak ipan tonati, iwa n tonati okiseli weletílisti para kintlati n tlaltípkaktlakah ika itleyo. ⁹ Iwa nochteh n tlaltípkaktlakah satlawel otonaltlatlakeh, iwa amo omoyolkopkeh nion okiweiyijkachijkeh Dios, yej okachi fiero okitenejkeh neká Akin kipia weletílisti impah nonteh kokólisteh.

¹⁰ Non ipan mákuili ángel okinoki ikopa patlawak kan ewatok n weyi yolkatl temohti, iwa nochti kan ye otlanawatiaya owatlasejseuki. N tlakah omonenepiltetexoayah ken ayakmó okixikoayah n kualólisti. ¹¹ Maya otlaijywiyah, amo okikajkeh tlan amokuali okichi-jinemiah, yej okiwiwikaltiayah Dios tleka okintlaijywiltiaya ika chikawak kualólisteh iwa okinkawili masawatemikah.

¹² Non ipan chikwase ángel okinoki ikopa patlawak ipan weyi río Éufrates, para mawaki non aweyatl iwa mamotlapo se ojtli kan ik panoskeh n reyes non witseh kan ik kisa tonati.

¹³ Ijkuakó, kan ikamak n dragón, iwa kan ikamak n weyi yolkatl temohti, iwa kan ikamak n profeta tekaikaya, onikimitak owalkiskeh eyi espíritus amokualteh non omotayah kemi sapomeh. ¹⁴ Ninteh espíritus okatkah espíritus n demóniojteh. Yejwah okinchiwayah wejweyi milagros, iwa okoninmoololoayah n wejweyi reyes non otlanawatijtokah ipan nin tlaltípkaktli, para mamotekilmakah iwa n Dios nochti weletini itech neká weyi tonati non Ye yokitali. ¹⁵ “Xikakikah, ne san niwalkasaki kemi se ichtek. Miak pakílisti kipias neká akin kuali ijsatos iwa tlakentitos, para amo maxipetsitinemi iwa nochteh makitakah tlan kimopinawilia.” ¹⁶ Iwa okinmoolojkeh nochteh n reyes itech se weyi tlali non itech tlájtoli hebreo itoka Armagedón.

¹⁷ Non ipan chikome ángel okinoki ikopa patlawak ixko ejekatl, iwa itech yáyantli non kajki ijtili tiopa omokak se chikawak tlájtoli, non okijoaya:

—¡Nochí yotlanki omochi!

¹⁸ Ijkuakó otlapecjéltanki, otlaikuyukak, otlatejtékuinki, iwa otlalólinki chikawak, kemi ayik tlalolintika desde ijkuak oneskeh n tlakah ipan nin tlaltípkaktli. ¹⁹ Ijkuak otlalolinki omotlajtlapo n tlali itech eyi, iwa miakeh kalmeh owejwetskeh. Dios amo okilka kitlaijywiltis n Babilonia, iwa okoniti ikuananilis. ²⁰ Nochteh n tlalmeh non opankistokah itech weyi atl iwa n tepemeh opojpolikeh. ²¹ Noiwa owetski wejweyi tesiwitl impa n tlaltípkaktlakah. N tesiwitl onesia kemi wejweyi temeh, sejsem tesiwitl okipiaya kemi ome póali kilo. Iwa n tlaltípkaktlakah okiwiwikaltiayah Dios ken okintlaijywilti ika non weyi tesiwitl.

17

Dios kitlaijywiltia n weyi mekatanajsiwal non itoka Babilonia

¹ Seme de n chikome ángelteh non okimpixtokah n chikome kópajteh patlawakeh, owala iwa onechili:

—¡Xiwiki, nimitsitis n tlaijywólisti non ika niktlaijywóllits n weyi mekatanajsiwal non ewatok ipan miaktikeh ameh! ² N wejweyi tlanawatijkeh itech nin tlaltípkaktli, okimomekatijkeh n Babilonia, iwa omotlawantijkeh ika tlan pitsotik keman okinweiyijkachijkeh diosmeh tekaikaya jkeh non kinmachijchiwah, iwa n oksikimeh tlaltípkaktlakah noijkó okichijkeh.

³ Satepa n Espíritu notech owala, iwa onechwik kan tlaltejtéyinki. Ompa onikitak se siwatl otlejkotoka ipan se yolkatl chichiltik non okimpiaya chikome itsontekon wah iwa májtlaktli ikuauuan wah. Iwa ipa ojkuilitokah miakeh tlájtoltéh fierotikeh non okiwiwikaltiaya Dios.

⁴ Nin siwatl otlakentitoka ika itlake chichilitik iwa mojmorado, iwa ochijchitoka ika miak oro, tetsitsinteh non mimilinh iwa ika perlas. Itech ima okipixtoka se kopa de oro non otentoka ika tlan pitsotik. Noni kijtosneki nochti tlan amokuali okichi keman okinweiyijkachidi osmeh non kinmachijchiwah. ⁵ Iwa itech ixkuak ojkuilitoka se tlájtoli non amaka okajskamatia: “N weyi Babilonia ye n tena de nochteh n siwarneh non momekatijinemih iwa nochti tlan pitsotik mochiwa itech nin tlaltípkaktli.” ⁶ Satepa onikajskama non siwatl owintotka ika inmesso akimeh iaxkawah Dios, iwa akimeh

okinmiktijeh ken otetlapowiyah de Jesú. Saikpanoa onimotlajtlachialti ijkuak onikitak nochi ni. ⁷Ijkuakó n ángel onechili:

—¿Tleka timotlajtlachialtia? Ne nimitsajsikamatiltis tlan kijtosneki non siwatl, iwa tlan kijtosneki non yolkatl non kimpia chikome itsontekonwah iwa májtlaktli ikuauanwah non ipa ewatoti non siwatl. ⁸N yolkatl non otikitak, ye achtó yokatka, axa ayakmó onka. Pero oksepa walpankisas de kan sentlawejkatlantik, iwa yas milaktik kan kipojpoloskeh. N tlaltikpaktlakah non amo machotitokeh itech iamatlajkuilol Dios, desde ijkuak opejki n tlaltípaktli, motlajtlachialtiskeh ijkuak kitaskeh n yolkatl non yowejka onemia iwa yomikkí, iwa oksepa wits.

⁹'Akin ixtlamati, kajsikamatis: N chikome tsontekomeh kijtosneki n chikome tepemeh non impah ewatok n siwatl, noiva n chikome tsontekomeh kijtosneki chikome reyes.

¹⁰Mákuilteh reyes yowetskeh, seme de nonteh chikome reyes axa tlanawatijtot iwa non ok se ayamó wits. Pero non sa iksemi wits, amo wejkwash tlanawatijtos. ¹¹N yolkatl temohti non yowejka oyolitoka iwa axa kajki, ye seme de n chikomeh tlanawatijkeh. Walmokopas iwa tlanawatios oksepa, iwa yetos n chikweyi tlanawatij, pero kixpoloskeh sansepi.

¹²N májtlaktli kuakuajmeh non yotikinmitak, yejwah májtlaktli tlanawatijkeh non ayamó peva tlanawatiah. Pero sanwel se ora kipiaskeh weletílistli sansikah iwan non yolkatl temohti. ¹³Ninteh májtlakteh tlanawatijkeh moyekkawaskeh iwa kimakaskeh inweletilis iwa intekiwajyo non yolkatl temohti. ¹⁴Motekilmakaskeh iwan Ichkatsi, pero n Ichkatsi kintlanis. N Ichkatsi kintlanis porke Ye n okachi Weyijkatitok iwa Ye n tekowa non okachi Weletini de nochteh n tlanawatijkeh. Iwan Toteko yetoskeh nochteh itlaneltokawah porke nochipa kitlakita.

¹⁵N ángel noiva onechili:

—Nonteh ameh non te otikimitak, non impah ewatok n mekatanajsiwatl, kijtosnekih miakeh altepemeh, tlakah, wejweyi tlalmeh iwa tlájtolteh.

¹⁶Iwa n májtlaktli kuakuajmeh non otikimitak kimpixtok n yolkatl, kikokoliskeh n mekatanajsiwatl, kikixtiliskeh nochi tlan kipia iwa kikawaskeh sa xipetstik. Kikualiskeh inakayo iwa kontlamotlaskeh ijtit tlet.

¹⁷Dios yokitlali itech inyolo n májtlaktli tlanawatijkeh ijkó makichiwakah. Yika, motlapowiskeh iwa moyekkawaskeh ken kimaktislicheh n yolkatl intlanawatilis iwa matlanawatijo impatka, asta mamochiwa nochi tlan Dios yokijo kichiwas. ¹⁸N siwatl non te otikitak kijtosneki n weyi altepetl non kinnawatia nochteh n wejweyi tlanawatijkeh itech nin tlaltípaktli.

18

Wetsi n weyi altepetl de Babilonia

¹Satepa ijkuak nochi yopanok, onikitak ok se ángel owaltemoaya de ilwikak ika miak tlanawátili, iwa okitlawili n tlaltípaktli ika itlalwilnextilis. ²Iwa chikaktik okijtoaya:

—Yowetski, yowetski n weyi Babilonia, axa ompa yomochachantijkeh n demóniojteh, ompa motlaatiah n espíritus amokualteh, ompa motepajsoilti nochteh n totomeh non tikinkokolia kemi tsojpilomeh. ³Nochteh n tlaltikpaktlakah yomothlawantijkeh ika imekatanajchiwalis pitsotik. N tlanawatijkeh non tlanawatijtokeh itech nin tlaltípaktli omomekatijtinenkeh iwa nin mekatanajsiwatl. Iwa n tlasemankeh de nin tlaltípaktli yomotojtomintijkeh iwa.

⁴Ijkuakó onikak ok se tlájtoli kan ilwikak non okijtoaya:

—Nomejwah akimeh onomechpejpenki, xikisakah de Babilonia, iwa amo xitlajtlakolchiwakah iwa non mekatanajsiwatl, para amo mawetsi nomopah n tlajywílistli non ipa wits. ⁵Ijkó kiné, itlajtlakolwah yomonenepanojkeh iwa yoajsito asta ilwikak, iwa Dios nochipa kinmlnamiktos itlajtlakolwah. ⁶Xiktlaxtlawikah kemi ye okitlaxtla, iwa xikojpatilikah tlan ye yokitlaxtla. Xikchijchiwilikah se tlaónili ojpa chikaktik non ye okimmoniti oksikimeh. ⁷Xiktlaijywiltakah iwa xikchochoktakah ijkó kemi ye omoweyilijitinemia iwa omopaktijtinenki itech tlan satlawel pitsotik, ken ye okimoliaya itech iyolo: “Nika niewatok kemi se Reina. Ne amo niiknosiwatl, nion ayik nichokas.” ⁸Ika noni, san itech se tonati nochí nin tlajiyowílistli wetsiki ipa: mikilistli, neyolkókoli iwa apisol. Kichichinoskeh ijtit tletl, ken weletini n Toteko Dios, iwa yokitlajtlakolmák.

⁹N tlanawatijkeh de nin tlaltípaktli akimeh iwa omomekatijtinenkeh iwa omopajapkijtinenkeh iwa nin mekatanajsiwatl, moyolkokoskeh iwa kichokiliskeh ijkuak kitaskeh n Babilonia sa popokatok. ¹⁰San wejka konitoskeh porke kimawiliskeh makintlaijywiltakah noiva, iwa kijtoskeh:

—¡Ay! ¡Ay! ¡Timialma Babilonia non otikatka tiweletini! Porke san itech se ora mopa owetsiko nochi motlaijywilos.

¹¹ N tlasemankeh de nochi n tlaltípkaktli chokaskeh iwa kinyolkokos tlan omochi non altepetl, ken ayakmó yetos akin kinkuilis tlan yejwah kinamakah,¹² n oro, plata, tetsitsinteh non tsotsotlakah, perlas, tlakemtl de lino, de seda, non chichiltik iwa mojmorado. Noiwa okatka san miak kuawitl ajwiak, noiwa okatkah tlachijchiwalteh de marfil, de kuawitl non satlawel patio, de brонse, de tépostli iwa de mármol;¹³ kanela, ajwiak xiwitl, kópali, mirra, iajwiaka n xiwitl, oktli, aseite, arina iwa trigo. Noiwa okininnamakayah yolkameh non tlamamat, ichkameh, kabayoje, karretajteh, iwa asta tlakah non okininnamakayah.

¹⁴ ¡Babilonia, nochi tlan moyolo okipaktiaya mach ok ayik tikpias, san semi oopojo poliwik nochi tlan kualtsi de te iwa nochi tlan otiklawelpiaya!

¹⁵ N tlasemankeh non omotlaweltomintijkeh ika tlan okwalnamakiltiayah non weyi Babilonia, san wejka konitoskeh ken kimawiliskeh noiwa makintlaijyowiltikh; chokaskeh, moyolkokoskeh,¹⁶ iwa kijtoskeh:

—¡Ay! ¡Ay! ¡Mialma Babilonia! Kualtsi omotaya kemi se siwatl non otlakentitoka ika lino non kuali. ¡Okinmonakiaya itlakenwah non chichiltikeh iwa mojmoradojteh, iwa omochijchiwaya ika oro, ika tetsitsinteh non tsotsotlanih iwa ika perlas!¹⁷ ¡Iwa axa san itech se ora owalpoliwik nochi tlan okitlawelpiaya!

Nochtek non kinnejnemitia n barkojteh, nochtek non oyayah itech barkojteh iwa nochtek non otekitiyah itech weyi atl, san wejka omokajkeh,¹⁸ iwa ikuak okitakeh n poktli non okisaya itech n weyi Babilonia non otlatlatoka, otsajtsikeh:

—¡Mach okatka ok se altepetl kemi nin weyi altepetl!

¹⁹ Iwa omukuatlekonexwijkkeh; ochokayah, omoyolkokoayah iwa okijoayah:

—¡Ay! ¡Ay! ¡Mialma Babilonia! Ika nochi tlan okitlawelpiaya, omotomintijkeh nochtek non okimpiayah inbarkojwah itech weyi atl; iwa itech se ora nochi san owalpoliwik!

²⁰ Xipakikah nomejwah akimeh nonkitlakitah Dios,

akimeh non kateh ilwikak,

ken Dios okipojpolo n weyi altepetl.

Xiyolpakikah nomejwah akimeh non tlapejpéntaltek

iwa nomejwah n profetas,

ken Dios yokitlaijyowilti n Babilonia

Ika nochi tlan amokuali yokichi.

²¹ Ijkuakó se ángel weletini okajkok se weyi tetl, kemi non ika tlakuechoah n molinojteh, okontlamotlak ijtik weyi atl, iwa okijo:

—¡ijkí chikawak kitlamotlaskeh n weyi altepetl de Babilonia, iwa ayik oksepa kitaskeh!

²² Ayik oksepa motech mokakiskeh makintsotsontakah arpajteh, akatlapítaltek, noso tlapítaltek, nion motas aka non matekitito, nion mokakis ijkuyukatok n tetl kan otlakuechoayah molinojteh.²³ Ayik oksepa motech motas maxotlato se tláwili, iwa ayik ok mokakis mailwichikawah kan monamiktilo, maya motlasemankeh okatkah non okachi okipiayah tomi ipan nin tlaltípkaktli, iwa nochtek n tlaltípkaktlakah otikinmixtlapololti ika motetlajchivilis.

²⁴ Porke motech, Babilonia, omajsik inmesso n profetas, inmesso n nochtek akimeh iaxkawah Dios, iwa de nochtek akimeh okintoskatsontekeh itech nin tlaltípkaktli.

19

¹ Ijkuak yopanok, onikak se chikawak tlájtoli kan ilwikak, miaktikeh tokniwah otlajtoayah chikawak:

¡Matikweyilikah Dios!,

ken Ye techmakixtia.

Matikweyilikah ken Ye kipia weyílistli.

² Ye tlaixkomaka ika imilajkachiwalis.

Yika, yokitlajtlakolti neká weyi mekatanajsiwatl

non ika ipitsotilis okinyolijtlako nochtek n tlaltípkaktlakah.

Yika ika tlan okijyowilti Dios yokitlaxtlawalti inmikilis itekitwah.

³ Otlanki oksepa okijokeh:

—¡Timitsweyilah Tejwatsi Todios! Porke n weyi Babilonia ayik tlamic popokas.

⁴ Iwa nonteh sempáli iwa n nawi (24) tetajtsitsinteh, iwa non nawi non yolitokeh omotlanguaketskeh asta okitelkojkeh n tlali ika inmixkuak iwa okiweyijkachijkeh Dios Akin yayantitok, iwa okijoayah:

—¡Timitsweyijkachihah Tejwatsi Todios Non Timoitstika itech moyayan! ¡ijkó mamochiwa!

⁵ Ijkuakó onikak se tlájtoli non owalaya de kan oyayantitoka, iwa okijoaya:

¡Nonnochtek xiktlakuikilikah Todios

nochtek n tlaltípkaktlakah makitlakuikilikah,

akimeh kitlawelpiah iwa non próbesteh,

akimeh kitekitiliah iwa akimeh kitlakitah!

N ilwitl ikuak monamiktia n Ichkatsi

⁶Noiwa onikak kemi yaskia miakeh otlaajtojtokah, noso kemi ijkuyukatoskia miak atli iwa chikawak otlatejtekuinia, iwa okijoayah:

¡Timitsweyiliah!, ken yopé titlanawatia Tejwatsi Toteko, Todios weletini.

⁷Matipakikah, matiyoltemikah ika miak pakilstli iwa matikweyilikah Todios, ken yoajsiko n tonati monamiktis n Ichkatsi.

Isiwa yomotlatlali iwa sa mochixtok.

⁸Iwa yokikawilijkeh mamotlakenti ika tlakemtl de lino non kuali, chipawak iwa tsotlani. N lino non kuali, kijtosneki inyeknemilis nekateh akimeh iaxkawah Dios.

⁹Ikuakó n ángel onechili:

—Xikjikuilo: “Mayolpakikah akimeh yokintlwijkeh matlatlakuatih kan monamiktia n Ichkatsi.”

Iwa onechili:

—Nin tlájtoli milák, itlajtol Dios.

¹⁰Ikuakó onimotlankuaketski ikxitla n ángel para nikweyilis, iwa ye onechili:

—Amo ijkó xikchiwa. Ne san niktematiltia itlajtol Dios ijkó kemi te iwa nochteh mokniwhak akimeh kiteixmatiltiah tlan Jesús okitemachti. Sanwel Dios xikweyili.

Porke akimeh kiteixmatiltiah tlan Jesús okitemachti, kimatih tlan satepa tlamocheiwas.

Non tlejkoti ipan kabayo istak

¹¹Ikuakó onikitak n ilwikak otlapotoka, iwa owalmonexti se kabayo istak. Iwa non otlekotiyata ipan non kabayo, omonotsaya Milajkatlakat iwa Kichiwa Tlan Kijtoa, Ye Akin ika tlan milák tlaxkomaka iwa tlanawatia, iwa motekilmaka kemi moneki. ¹²Ixtololowah oxotlayah kemi tletl, itech itsonteko okinmonakijtoka miakeh koronajteh, iwa okipiyaya ijkuitiok itoka non sanwel ye okixmatia. ¹³Itlake non okonakijtoka okatka ejestik, iwa omonotsaya Itlajtol Dios. ¹⁴Miakeh soldadojteh de ilwikak okwaltokayah. Otlejkotiyatah impah inkabayojwah istakeh, iwa otlakentitokah ika intlakeh de lino non kuali, istak iwa chipaktsintli. ¹⁵Itech ikamak owalkisaya se espada, non ika kinkojkos nochteh n tlaltikpaktlakah, iwa chikawak kinnawatijtos kemi yaskia kimapixtok se basto. Iwa kintlaaxlawaltis ijkó kemi ikuak kintlajtlaksah n uvas para kimpatskaskeh, iwa kintotkis makonikah n temohti tlajiyowilistli non Dios weletini kinwaltlanilis itech ikualanilis. ¹⁶Itech itlake iwa ipan imets, oijkluitoka nin tlájtoli: “Ye n tlanawati non kinnawatia nochteh n tlanawatijkeh iwa Tekowa itech nochteh n tekowajkeh.”

¹⁷Otlanki onikitak se ángel non omoketoka ipan tonati, iwa chikaktik okintsajtsiliaya nochteh n totomeh non patlantinemih itech ilwikak:

—¡Xiwikh!, ximoololokah nika kan Dios nomechmakas ximotlamajsewikhah, ¹⁸iwa xikinqualikah innakayo n tlanawatijkeh, n soldadojtlayakankeh iwa tlakah non amitla kinmojtitia, innakayo n kabayojteh iwa n tlakah non impah tlejkotiwih, innakayo miakeh tlaltikpaktlakah akimeh tenawak tekitih iwa akimeh inselti monawafiah, non tominyo- jkeh iwa non próbesteh.

¹⁹Ikuakó onikitak n yolkatl temohti, iwa n tlanawatijkeh akimeh otlanawatijtokah ipan nin tlaltípaktli iwa insoldadojwah. Omoololokah para motekilmakaskeh iwa Akin otlekotiyatlaya ipan ikabayo istak iwa isoldadojwah. ²⁰N yolkatl okikitsikjkeh, sansikah iwa n profeta tekajkaya non okinchi milagros iyakapa non yolkatl temohti. Ika nonteh milagros non okinchi non profeta, miakeh okinkajkaya para makimotekawilikh mamaioxmachtikah iwa okiweyilijkeh iestatua non weyi yolkatl, non otlanawati makichijchiwilikh ijkó kemi ye. Iwa n yolkatl temohti iwa n profeta tekajkaya, okonintlamotlakeh yolitokeh kan kuakualakatok tletl ika asufre. ²¹Iwa non omokajkeh, okimktijkeh ika espada non owalkistoka itech ikamak de Akin otlekotiyatlaya ipan ikabayo istak. Iwa nochteh n tsojilomeh oijixwikeh ika innakayo non okimjimktijkeh.

20

Panoa májtlaktli siento (1000) xiwitl

¹Satepa onikitak se ángel otemetiwalaya de ilwikak iwa okualikaya n yabe non tlatalpoa kan sentlawayekatlantik, iwa itech ima okualikaya se kadena. ²Nin ángel okijilpi n weyi dragón, néká koatl non yowejka nemí, ye n diablo non kinotsa satanás. Iwa n ángel okijilpi ika kadenajteh iwa ompa okika mailpito májtlaktli siento xiwitl. ³Otlanki okontlamotlak kan sentlawayekatlantik, okitenkamatsak iwa kuali okitakatso iwa okitlalili se seyo ijkó ayakmó makinkajkayajtinemi n tlaltikpaktlakah asta mapano májtlaktli siento xiwitl. Pero satepa, oksepa kikajkawaskeh kech tonati.

⁴ Otlanki onikimitak miakeh yáyanteh, iwa itech nonteh yáyanteh oewatokah akimeh okintekiwatlalijkeh para makijtokah akimeh tlajtakolejkeh iwa akimeh amó. Noiwa onikimitak akimeh okinkechtsontekeh ken noiwa otetlapowiyah itlajtol Dios. Yejwah amo okiweyliljkeh n weyi yolkatl temohti nion itlachichiwal, nion okimotekawilijkeh makimmixmachotikah nion makinesskayotikah itech inma. Oksepa omoyolitijkeh iwa otlanawatijtokah iwan Cristo májtlaktli siento xiwitl. ⁵ Yejwah ninteh non achtó omoyolitijkeh de nochteh non yomikkeh. Iwa n oksikimeh akimeh noiwa omiktakah, amo omoyolitijkeh asta ijkuaq yopanok májtlaktli siento xiwitl.

⁶ ¡Saípanoa yolkapilisojkeh iwa yolkchipawakeh nekateh akimeh achtó moyolitiskeh!, porke non ojpatia mikílistli ayakmitla weletis kintoktis. Iwa yetoskeh itiopixkawah Dios iwa n Cristo, iwa tlanawatijtoskeh iwan Cristo májtlaktli siento xiwitl.

Tlapoloa n satanás

⁷ Ijkuaq yopanokeh májtlaktli siento xiwitl (mil años), n satanás kikajkawaskeh de kan tsaktok. ⁸ Iwa kisas kinkajkayawati nochteh n tlaltípkaktlah ik tlakpawik, tlatsintlawik, kan ik kisa iwa kan ik kalaki tonati. Kinkajkayawati n Gog iwa n Magog. Iwa kinseitilis insoldadojwah non satlavel miaktekeh sa kemi xali non kajki itempa n weyi atl. ⁹ Ijkó kiné, yejwah nenemiskeh itech nochti n tlaltípkaktli, iwa kinyawaloskeh nochteh akimeh iaxkawah Dios kan chantitokeh. Iwa owaltemop tletl de ilwikak iwa nochteh kintlatis. ¹⁰ Iwa n diablo akin okinkajkayajtoka, kitlamotlaskeh kan kuakualakatok tletl iwa asufre, ompa kan noiwa okontlamotlakeh n yolkatl temohti iwa n profeta tekajkaya. Tlajka iwa n yuak tlaijywiotoskeh nochipa.

Niksemi tlaiixkomakálistli

¹¹ Ijkuaó onikitak se weyi yáyantli istak, iwa Akin ompa oewatoka, ixpa opoliwik n tlaltípkaktli iwa n ilwikak, iwa ayakmakah oksepa okinmitak. ¹² Iwa onikinmitak nochteh non yomikkeh, non tominyojkeh iwa non próbesteh, omoketokah iyakapan n yáyantli. Ijkuaó okintlapojkeh n amatlajkuíolteh kan ijkuiilitok nochti tlan se okichi. Noiwa omotlapo n amatlajkuíolteh kan machotitokeh nochteh akimeh yolitoskeh nochipa iwan Dios. Non yomikkeh okinmixkomakakeh ika tlan okichijkeh ijkó kemi machotitok itech amatlajkuíolteh. ¹³ N weyi atl okintemák non omikkeh ijtk, iwa omoteixpantito iyakapa n Dios para kinmixkomakas, noijkó okichijkeh akimeh okatkah intech inmiketekochwah. Nochteh n mikemeh okinmixkomakakeh ijkó kemi yokichijkeh. ¹⁴ Satepa n mikílistli iwa n miktla, okintlamotlakeh kan mextok tletl. Nin tletl ye n ojpatia mikílistli. ¹⁵ Iwa akin amo omachotitoka itech n amatlajkuíolteh kan machotitokeh non nochipa yolitoskeh, okintlamotlakeh kan mextok tletl.

21

Nyankuik ilwikak iwa yankuik tlaltípkaktli

¹ Satepa onikitak se yankuik ilwikak iwa se yankuik tlaltípkaktli, porke n ilwikak iwa n tlaltípkaktli non achtó okatkah, oopoipolikeh, iwa ayakmó okatkah n weyi atl. ² Ne Juan onikitak n chipawak altepetl, n yankuik Jerusalén, non ottemotiwala de ilwikak, kan moitsika Totajtsi Dios. Kualtsi ochijchitoka kemi ijkuaq se novia sa kichixtok akin konanas. ³ Iwa onikak se tlajtoli chikawak non owalaya ik ilwikak, iwa okijoaya:

—Xikita, axa Dios yochanchiwato iwa n tlakah. Dios chantitos inwah; iwa yejwah yetoskeh iaxkawah nochipa, iwa Inewia yetos non sanwel se Dios. ⁴ Ye kinmixay-owajwatsas nochteh, iwa ayakmó yetos mikílistli, nion choklílistli, nion neyolkókoli, nion tekipanólistli, porke nochti tlan yowejka okatkah, nochti yotlatlajtlanke.

⁵ Ijkuaó Dios non oyayantitoka okijo:

—Xikita, ne nochti nikyankuilis.

Noiwa okijo:

—Xikikuilo tlan nimitsilis, porke tlan nimitsilijtok milák iwa kuali se kinneltokas.

⁶ Satepa noiwa onechili:

—Nochi yomochi. Ne nitlapewaltijtok iwa Ne nitlayakatlama, kemi Alfa iwa Omega. Akin amikis, ne nikatlis kan améyali non kichiwa se mayolito nochipa, iwa san nikliokolis. ⁷ Akin tlatalnis ipan nochti tlan amokuali, nikaxkatalis nochti ni, iwa Ne niyetos Idios, iwa ye yetos nokone. ⁸ Pero n majmawiskemeh, akimeh amo tlaneltokah, akimeh kichi-jinemih tlan pitsotik, n temiktijkeh, akimeh momekatijjinemih, akimeh tetlajchiwiah, akimeh kinweyliah diosmeh non kinmachichiwal, iwa nochteh non amo kijtoah tlan milák, yejwah kiseliskeh kemi yaskia intlatliokolil, kan kuakualakatok tletl ika asufre. Ompa kajsiskeh n ojpatia mikílistli.

Nyankuik Jerusalén

⁹ Ijkuakó seme de n chikome ángelteh non okimpixtokah n chikome kópjateh patlawakeh non otentokah ika n iksemi chikome tlaijyowílisteh, owala onechajsiko iwa onechili:

—Xiwiki, nimitsitis n novia, non yetos isawa n Ichkatsi.

¹⁰ N Espíritu onechmokemi, iwa ne onikitak n ángel onechwikak ipan se weyijtik iwa wejkantik tepetl. Ompa onechititi n chipawak altepetl de Jerusalén non owaltemotiwalaya de ilwikak kan Dios moitstika. ¹¹ Non altepetl otsotlania ika itlawilnextilis Dios, iwa itsotlanilis omotaya kemi itsotlanilis se tetl kuajkualtsi, kemi se tetl de jaspe, chipaktik kemi teskatl. ¹² N altepetl oyawalitoka ika se tepamitl weyi iwa wejkapa. Okimpia ya májtatlktli iwa ome kaltemeh, iwa itech nochteh n kaltemeh okatka se ángel. Iwa intokah nonteh májtatlktli iwa ome ipilwah n Israel oijkuitlakah intech sejsen kaltentli. ¹³ Eyi kaltemeh okatkah kan ik kisa tonati, eyi ik tlakpawik, eyi ik tlatsintlawik, iwa eyi kan ik kalaki tonati. ¹⁴ N tepamitl non okiyawalojtoka n altepetl omotlaxhiljtoka ipan májtatlktli iwa ome temeh, iwa intech nonteh temeh oijkuitlakah intokah n májtatlktli iwa ome iapóstoles* n Ichkatsi.

¹⁵ N ángel non onechtlapowijtoka okipixtoka se kuawitl de oro non ika kitamachiwaskia nochi n altepetl, ikaltenwah iwa n tepamitl nom okiyawalojtoka. ¹⁶ N altepetl okatka kuadrado, ijkó ken weyak okatka, ijkó patlawak okatka. N ángel okitamachi n weyi altepetl ika ikuau non de oro, iwa okitamachi ome mil iwa ome siento kilómetro. Ijkó kemi okatka weyak, ijkó okatka patlawak, iwa ijkó okatka wejkapa. ¹⁷ Satepa n ángel okitamachi n tepamitl non okiyawalojtoka n altepetl, iwa onikitak okipiaya eyi pójali iwa n nawi (64) metro. Non ángel otlatamachi ika ikuau kemi tejawh titlatamachiwah.

¹⁸ N tepamitl non okiyawalojtoka okichijchijkeh ika tetl non itoka jaspe. Iwa nochi n altepetl ochijchitoka ika ajsitok oro, senchipaktik kemi teskatl. ¹⁹ N májtatlktli iwa ome itlatenyo non okitlaxhiljtokah n tepamitl non kiyawalojtok, okichijchijkeh ika nochi tetsitsinteh kualtsitsinteh. Non tlatsintla omantoka, okichijchijkeh ika jaspe; non ipan ome ika safiro; non ipan eyi ika ágata; non ipan nawi ika esmeralda; ²⁰ non ipan mákuili ika ónise; non ipan chikwase ika kornalina; non ipan chikome ika krisólito; non ipan chikweyi ika berilo; non ipan chiknawi ika topasio; non ipan májtatlktli ika krisopraso; non májtatlktli iwa n se ika jacinto; iwa non ipan májtatlktli iwa ome ika amatista. ²¹ N májtatlktli iwa ome kaltemeh okatkah májtatlktli iwa ome perlas, sejsen kaltentli okichijchijkeh san ika se perla. Iwa n ojtlí non okachi weyi, ochijchitoka ika ajsitok oro, senchipaktik kemi teskatl.

²² Itech nin altepetl amo kanaj onikitak se tiopa, porke n Toteko Dios weletini iwa n Ichkatsi, yejwah innnewiah totiopa. ²³ Itech non altepetl amo moneki nion tonati nion metsi matlawikah, ken itlawilnextilis Dios tlawilnextia, iwa n Ichkatsi, Ye itlawil. ²⁴ Itlawilnextilis non weyi altepetl kintlawilnextilis nochteh n tlakah de nochin n tlaltípkactli, iwa n reyes non tlanawatijtoskeh ipan nin tlaltípkactli kiwilkiskeh nochin inweyilis iwa kiwelyiskeh. ²⁵ Iwa tlajka, ayik kintsakuaskeh ikaltenwah, ken itech non altepetl ayik tleyúas. ²⁶ Inweyilis iwa inkualtsinskyo nochteh altepemeh kikawatiweh itech non altepetl. ²⁷ Ayik kalakis itla tlan amo chipawak, nion se tlajtlakolchi nion se tekajkaya. Sanwel kalakiskeh akimeh machotitokeh itech n amatlajkuíoli non kipixtok n Ichkatsi, kan machotitokeh akimeh yolitoskeh nochipa.

22

¹ Ijkuakó n ángel onechititi se aweyatl chipawak kan opanotoka n atl non kichiwa mayolitakah nochipa. Non atl omextoka kanik iyayan Dios iwa n Ichkatsi. ² Non atl omotlelojtoka itlajko n weyi altepetl, iwa itejtempa non aweyatl, otoooktoka n kuawitl non kichiwa se mayolito nochipa. Non kuawitl kitemaka májtatlktli iwa ome mestli itlakilo itech se xiwitl. Nochi mestli kitemaka itlakilo, iwa ixiujoyo kuali motekitiltis para kimpajtiskeh n tlaltípkactlakah. ³ Ompa ayakmaka kimawispolos Dios. Ompa yetos iyayan Dios iwa n Ichkatsi, iwa itekitwah kiweyijkachiwaskeh. ⁴ Ompa nochteh kiixtlajtlataskeh Dios, iwa Itoka ikuillitos immixkuak. ⁵ Ompa ayakmayik tleyúas, iwa akimeh ompa chantitoskeh amo monekis mamotlawilikah ika tláwilteh nion ika tonati, porke Dios kintlawilis, iwa yejwah tlanawatijtoskeh semijkak.

Cristo Jesús totoka wits

⁶ N ángel onechili:

—Ninteh tlájtolteh yekmilajkameh, iwa teyolchikawah. Iwa n Toteko Dios, Ye Akin kintlajtolmaka akimeh kitematiltia itlajtol, iwa yokititlanki iángel makinmatilti itekitwah tlan totoka tlamochevas.

⁷ —¡Sanimá niwits! ¡Miak pakílistli kipias akin kichiwa tlan ikuilitok itech nin amatlajkuíoli!

* ^{21:14} apóstoles kijtosneki tlatitlanítilh iwa tlatematiltijkeh

⁸ Ne, Juan, onikitak iwa onikak nochí tlan nomechilijtok. Ijkuak nochí yonikitak iwa yonikak, onimotlankuáketski ikxitla n ángel non onechnextili nochí tlámantli iwa nikweyiliskia,⁹ pero n ángel onechili:

—Amo ijkó xikchiwa, ne noiva san ni tékitki inawak Dios, ijkó kemi te iwa n mokniwah n profetas, iwa nochteh akimeh kineltokah iwa kichiwah tlan ijkuilitok itech nin amatla-jkuíloli. Sanwel Dios xikweyijkachiwa.

¹⁰ Noiwa onechili:

—Amo san te xikmato itlajtol Dios non ijkuilitok itech nin amatlajkuíloli, ken ayakmó wejkawas mochiwas tlan nika ijkuilitok.¹¹ Yika, tla aka kichijtinemi tlan amokuali, ijkó makichijtinemi; tla kiwilita moyolijtlakojtinemis, mamoyolijtlakojtinemis. Iwa akin kichijtinemi tlan kuali, nochipa makichijtinemi tlan kuali, iwa akin Dios yokiyolchipa, okachi manemi ika iyolo chipawak nochipa.

¹² —Xikkaki, Ne sannima niwits, iwa non sejsemeh nikmakaki itlaxtlawil non okimot-lanili ika tlan okichi.¹³ Ne niachto iwa Ne niiksemi, Ne Akin nitlapewaltia iwa Ne Akin nitlayakatlama, ijkó kemi n Alfa iwa n Omega.

¹⁴ Dios kintiochiwas, akimeh kikawah iwa ayakmó kichiwah tlan amokuali. Dios kinkawilis makikuakah itlakilo n kuawitl non kitemakah n semijkak yollistli. Yejwah weletis kalakiskeh kan ikaltenwah n weyi altepetl.¹⁵ Pero mokawaskeh kala, non saken chichimeh iwa kichijtinemih tlan pitsotik, akimeh kinneltokah nontetlajchiwiah, akimeh momekatjtimih, akimeh temktiah, akimeh kinmotiotiah noso kintekichiwiiah tla-machijchiwaldiosmeh non amitla impati, iwa nochteh non nemih ika inpitokamak.

¹⁶ —Ne Ni Jesús, oniktílanki noángel makimmatili nochí nin tlájtoli, nochteh n tlanel-tokakeh akimeh moololah itech Itoka n Totajtsi Dios. Ne ni walewatok itech n rey David. Ne n sítlali non tsotlantok nochí kualka.

¹⁷ N Espíritu Santo iwa isiwa n Ichkatsi kijtoah:

—Xiwiki Noteko Jesús.

Nochi akin kikáki, noiwa makijto:

—Xiwiki Noteko Jesús.

Iwa nochí akin amiki, mawiki; iwa akin kinekis sanijki makoni nin atl, non kitemaka semijkak yollistli.

¹⁸ Nochteh akimeh kikakih itlajtol Dios non ijkuilitok itech nin amatlajkuíloli; kuali makikakikah tlan nikinmilia: Tla aka kajxitilia itla tlájtoli non ya ijkuilitok itech nin amatlajkuíloli, Dios kitlaijywoltis ika nochteh tlaijywóliseh non ijkuilitokeh itech nin amatlajkuíloli.

¹⁹ Iwa tla aka kikixtilia itla tlájtoli non yajkuilitok itech nin amatlajkuíloli, Dios ayakmó kikawilis makonana itlakilo n kuawitl non kitemakah n semijkak yollistli, nion kikawilis machanchiwa itech altepetl chipawak, ijkó kemi yomijto itech nin amatlajkuíloli.

²⁰ Akin kitetlapowia nochí nin tlájtoli, kijtoah:

—Milák, Ne sanima niwits.

Ijkó mamochiwa. ¡Xiwalmuika, Toteko Jesús!

²¹ Iyekchiwalis n Toteko Jesús mayetia iwan nochteh nomejwah.